

C.4

Catalogue 86-201 Annual

Catalogue 86-201 Annuel



Statistics
Canada

SOCIAL SECURITY

National programs
(A review for the
period 1946 to 1975)

1976

SÉCURITÉ SOCIALE

Programmes nationaux
(Une revue pour la
période 1946 à 1975)

1976





STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Institutional and Public Finance — Direction des institutions et des
Statistics Branch finances publiques

Social Security Unit — Sous-section de la sécurité sociale

SOCIAL SECURITY

NATIONAL PROGRAMS

(A review for the period 1946 to 1975)

SÉCURITÉ SOCIALE

PROGRAMMES NATIONAUX

(Une revue pour la période 1946 à 1975)

1976

First issue - Première édition

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

December - 1976 - Décembre
4-2003-501

Price - Prix: \$8.25

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in this publication.

- ... figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- x number of observations not sufficient to calculate meaningful median.

NOTE

This and other government publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores or by mail order.

Mail orders should be sent to Publishing Centre, Supply and Services Canada, Ottawa, K1A 0S9 or, in the case of Statistics Canada publications only, to Publications Distribution, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés dans cette publication.

- ... nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- x le nombre insuffisant d'observations ne permet pas le calcul de médianes utiles.

NOTA

On peut se procurer cette publication, ainsi que toutes les publications du gouvernement du Canada, auprès des agents autorisés locaux, dans les librairies ordinaires ou par la poste.

Les commandes par la poste devront parvenir à Imprimerie et édition, Approvisionnements et services Canada, Ottawa, K1A 0S9 ou, lorsqu'il s'agit uniquement de publications de Statistique Canada, à Distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

PREFACE

Social Security (National Programs), 1976 covers the thirty years from 1946 to 1975. Descriptive information and statistics are presented for each program that has been included.

Basically the statistics deal with two program components: people — beneficiaries, contributors, claimants etc., and payments — either to or on behalf of individuals or organizations or to provinces.

A picture of the major programs is provided in Chapter 1 for Canada as a whole, and in Chapter 2 for regions and provinces. Information on other programs is included in Chapter 3.

This report has been prepared in the Social Security Unit of the Institutional and Public Finance Statistics Branch. Any comments or suggestions for improvement should be addressed to Dr. Miles Wisenthal, the director-general of that branch.

PETER G. KIRKHAM,
Chief Statistician of Canada

PRÉFACE

La publication Sécurité sociale (programmes nationaux), 1976 étudie la période de trente ans depuis 1946 jusqu'à 1975. On y trouve des renseignements descriptifs et statistiques sur chacun des programmes étudiés.

Les renseignements statistiques portent fondamentalement sur deux aspects des programmes: les personnes (bénéficiaires, cotisants, requérants, etc.) et les paiements (versés soit aux individus ou organismes, soit aux provinces).

Les principaux programmes sont présentés au chapitre 1 pour l'ensemble du Canada, alors qu'au chapitre 2, ils sont étudiés par régions et provinces. Le chapitre 3 englobe divers programmes.

Cette publication a été préparée par la Sous-section de la sécurité sociale, Direction des institutions et des finances publiques. Tout commentaire ou toute suggestion visant à l'améliorer devrait être adressé à M. Miles Wisenthal, directeur-général.

Le statisticien en chef du Canada,
PETER G. KIRKHAM .

FOREWORD

In the immediate postwar years, the concept of social security was still relatively new. The United States had introduced the Social Security Act in 1935, and social security was mentioned in the Atlantic Charter of 1941. Recommendations on income security and medical care were accepted by the International Labour Conference at its Philadelphia Session of 1944; but not until 1952 was the substance of these recommendations converted by the International Labour Office into conventions and adopted by its member states as the Social Security (Minimum Standards) Convention.

In Canada, workmen's compensation laws had been passed in a number of provinces about the time of World War I and in almost every province by 1930; but Unemployment Insurance was not introduced until 1940 and Family Allowances were first paid in 1945. In addition, there were several programs for war veterans and their dependents, and native people. There was the Old Age Pensions program too, which to a limited extent also looked after the blind. At that time, Canada was still emerging from a traditional approach to social welfare which defined it as the care of the most needy — the poor, the aged and infirm, homeless orphans, neglected and delinquent children and the dependent deaf and blind; and welfare understood in this sense was almost entirely supported by provincial, local and private funds.

AVANT-PROPOS

La sécurité sociale était encore un concept relativement nouveau dans les années d'après-guerre. Les États-Unis avaient bien promulgué la Loi sur la sécurité sociale en 1935 et la sécurité sociale était mentionnée dans la Charte de l'Atlantique en 1941. Les recommandations sur la sécurité du revenu et l'assurance-santé avaient été acceptées par la Conférence internationale du travail à sa session de Philadelphie en 1944; mais ce ne fut pas avant 1952 que la substance de ces recommandations fut traduite en conventions par le Bureau international du travail et adoptée par les États membres pour former la Convention sur la sécurité sociale (normes minimales).

Au Canada, certaines provinces avaient légiféré en matière d'accidents de travail vers l'époque de la Première Guerre mondiale et la plupart possédaient un tel programme au début des années 30. Cependant, l'assurance-chômage ne fut établie qu'en 1940 et les premières prestations d'allocations familiales payées en 1945. On comptait en outre plusieurs programmes à l'intention des anciens combattants, de leurs personnes à charge et des autochtones. Il y avait aussi les pensions de vieillesse qui, à l'intérieur de certaines limites, permettaient aussi de verser des allocations aux aveugles. Le Canada abandonnait graduellement la façon traditionnelle d'envisager le bien-être social, soit un secours à donner aux personnes les plus nécessiteuses: les pauvres, les personnes âgées et les infirmes, les orphelins sans foyer, les enfants négligés et délinquants, les sourds et les aveugles à charge. Ce type de bien-être avait jusqu'alors dépendu surtout des ressources financières provinciales, locales ou privées.



NFB Photothèque/Ted Grant/Photothèque de l'ONF

Today, there are two publicly administered programs of health insurance, one for hospital, introduced in the late 1950's, and another for medical care, introduced in the late 1960's, both of which now cover nearly the entire population. In the field of social insurance, a considerably expanded Unemployment Insurance program and the Canada and Quebec Pension Plans, introduced in 1966, furnish income protection to virtually all members of the work force. Two demogrants are available to all persons meeting age and residence requirements, i.e., Family Allowances and Old Age Security (introduced in 1952) (with its complementary income-tested Guaranteed Income Supplement and Spouse's Allowance programs, which started in 1966 and 1975, respectively). Workmen's Compensation programs have existed in every province since 1951. A range of programs at the provincial and municipal level provides social assistance and services to individuals and families. In most instances, these are cost-shared by the federal and provincial governments.

Actuellement, on compte deux programmes publics d'assurance-santé, l'un pour les soins hospitaliers (en vigueur depuis la fin des années 50), l'autre pour les soins médicaux (depuis la fin des années 60). Ces deux programmes assurent la presque totalité de la population. Dans le domaine de l'assurance sociale, l'assurance-chômage, avec un programme considérablement élargi, et les Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, en vigueur depuis 1966, offrent une sécurité du revenu à presque tous les membres de la population active. Deux programmes de démosubventions sont destinés à toutes les personnes qui satisfont aux critères d'âge et de résidence: ce sont les allocations familiales et la sécurité de la vieillesse (depuis 1952) avec ses compléments, qui, eux, prévoient un critère fondé sur l'examen du revenu, le programme du supplément de revenu garanti et le programme d'allocation au conjoint (qui ont débuté en 1966 et 1975, respectivement). Des programmes d'indemnisation des accidentés du travail existent dans toutes les provinces depuis 1951. Enfin, une série de programmes provinciaux et municipaux fournissent de l'assistance et des services sociaux à des particuliers et à des familles. Dans la plupart des cas, le coût de ces programmes est partagé entre les administrations fédérale et provinciales.

Social Security Review

The period since the late 1960's has been characterized by intensive government interest in the social security system. In 1970, the federal government tabled its white paper, *Income Security for Canadians* a follow-up of an earlier white paper, *Income Security and Social Services*. Shortly after that, the Quebec Commission on Health and Social

Examen de la sécurité sociale

La période écoulée depuis la fin des années 60 s'est caractérisée par l'intérêt considérable porté par les administrations publiques au système de la sécurité sociale dans son ensemble. En 1970, le gouvernement fédéral a déposé son Livre blanc intitulé *La sécurité du revenu au Canada*, qui faisait suite à un précédent Livre blanc intitulé *Sécurité du revenu et services sociaux*. Peu après,



NFB Photothèque/John Reeves/Photothèque de l'ONF

Welfare published a comprehensive study, the Castonguay-Nepveu Report. Another federal white paper, *Unemployment Insurance in the 70's* was released in June 1970. The same year, the Royal Commission on the Status of Women submitted its report, and in 1971, the Special Committee of the Senate on Poverty published *Poverty in Canada*. In April 1973, under the authority of the Minister of National Health and Welfare, the Government of Canada released a publication, *Working Paper on Social Security in Canada*. Meanwhile, in November 1972, the provincial ministers of welfare had requested a federal-provincial conference to establish better mechanisms for consultation on social security programs. A joint federal-provincial review of Canada's total social security system began in April 1973. This review has examined not only what each government has done individually, but what they have done together in the field of social security.

As a result of the Social Security Review, a number of changes have been introduced. For example, a new Family Allowances program, which tripled benefits in effect before the Review began, was implemented as of January 1974. Another outcome of the Review is the quarterly adjustment of the basic Old Age Security pension and Guaranteed Income Supplement in accordance with the Consumer Price Index. Changes in the Canada and Quebec Pension Plans will bring contributions and benefits more in line with rising wages and increase retirement

la Commission d'enquête du Québec sur la santé et le bien-être social a publié une étude complète, le Rapport Castonguay-Nepveu. Un autre Livre blanc fédéral, *L'assurance-chômage au cours des années 70*, a été publié en juin 1970. La même année, la Commission royale d'enquête sur la situation de la femme au Canada a publié son rapport et, en 1971, le Comité spécial du Sénat sur la pauvreté a fait paraître *La pauvreté au Canada*. En avril 1973, le gouvernement du Canada, par l'entremise du ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, a publié un Document de travail sur la sécurité sociale au Canada. Entre-temps, en novembre 1972, les ministres provinciaux du bien-être social avaient demandé la tenue d'une conférence fédérale-provinciale en vue d'établir de meilleurs modes de consultation sur les programmes de sécurité sociale. Un examen fédéral-provincial de l'ensemble du système canadien de sécurité sociale a débuté en avril 1973. Cet examen ne portait pas seulement sur ce que chaque administration avait réalisé en particulier, mais sur ce que les administrations avaient réalisé ensemble dans le domaine de la sécurité sociale.

Il convient de noter quelques-unes des réalisations dans le cadre de cet examen de la sécurité sociale. Par exemple, un nouveau programme d'allocations familiales, qui a triplé les prestations versées avant que commence l'examen, est entré en vigueur en janvier 1974. Un autre résultat est le rajustement trimestriel de la pension de base de sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti d'après l'indice des prix à la consommation. Les changements apportés au Régime de pensions du Canada et au Régime de rentes du Québec aligneront les contributions et les prestations sur les augmentations de salaires et accroî-

pensions for new pensioners in the coming decade.

During the Review, strategies have been developed for social services, employment and income maintenance.

At the February 1976 conference of federal and provincial ministers of welfare, proposals for social services were embodied in a draft of a separate and distinct piece of legislation concerned solely with sharing the costs of developing and delivering social services. The idea of cost-sharing social services had been introduced earlier with the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons program and the Canada Assistance Plan, but under the proposed legislation, social services are recognized as a major force in their own right; to borrow the words of the Minister of National Health and Welfare, they are seen as a "linchpin", rather than in a "residual role".¹

A community employment strategy has been developed to gain broader experience in finding or creating jobs for people with chronic employment difficulties. Traditionally, they have been the handicapped, the elderly, single parents, people with little education and few employment skills, and native people. This strategy is now being implemented in some 20 selected

tront les pensions de retraite des nouveaux pensionnés au cours de la prochaine décennie. Mais ce ne sont là que quelques-unes des réalisations.

De plus, au cours de cette période d'examen, des stratégies ont été arrêtées pour les services sociaux, l'emploi et la sécurité du revenu.

Lors de la conférence fédérale-provinciale des ministres du bien-être social en février 1976, les propositions formulées à l'égard des services sociaux ont été réunies en un projet de loi distinct se rapportant uniquement au partage des coûts de la mise sur pied et de la prestation de services sociaux. L'idée du partage des coûts des services sociaux avait été lancée précédemment avec le programme de réadaptation professionnelle des invalides et le Régime d'assistance publique du Canada, mais selon le projet de loi proposé, les services sociaux sont reconnus comme étant en soi des mesures prioritaires; selon le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, ils jouent un rôle de cheville ouvrière plutôt que de résidu¹.

En ce qui concerne l'emploi, on a mis au point une stratégie de la main-d'œuvre communautaire ayant pour objectif l'acquisition d'une plus grande expérience dans la recherche et la création d'emplois pour les personnes qui font face à des difficultés chroniques dans ce domaine. Ces personnes sont habituellement les handicapés, les personnes âgées, les pères ou mères sans conjoint, les personnes ayant peu d'instruction et peu de

¹ Notes for an address by the Honourable Marc Lalonde to the Social Planning Council of Metropolitan Toronto Seminar on "Family Income Security Issues", p. 16.

¹ D'après un discours de l'honorable Marc Lalonde lors d'un séminaire du Conseil de planification sociale du Toronto métropolitain sur "La sécurité du revenu familial", p. 16.

communities across Canada. It attempts to assist people in developing employment skills and to encourage employers to adapt their employment practices. The federal and provincial governments are working together in this endeavour.

compétence professionnelle, et les autochtones. Cette stratégie est actuellement appliquée dans quelque 20 collectivités choisies dans tout le Canada. Il s'agit d'aider les personnes à améliorer leurs compétences et d'inciter les employeurs à adapter leurs méthodes d'embauchage. Les administrations fédérale et provinciales travaillent ensemble à cette fin.

With respect to income maintenance, a number of changes have been made in Family Allowances, Old Age Security and the Canada and Quebec Pension Plans, as mentioned earlier. Also, the Conference of Federal and Provincial Ministers of Welfare has been studying proposals to provide income support for those who cannot work and income supplementation for those who work but receive inadequate pay. Detailed study is being given to the proposals so that federal-provincial agreement on the design of a support/supplementation system might be achieved by the time the Social Security Review is completed.

En ce qui concerne la sécurité du revenu, un certain nombre de modifications ont déjà été apportées aux allocations familiales, à la sécurité de la vieillesse, au Régime de pensions du Canada et au Régime de rentes du Québec, comme il a été dit précédemment. En outre, la Conférence fédérale-provinciale des ministres du bien-être social a étudié des propositions visant à fournir un soutien de revenu aux personnes qui ne peuvent pas travailler et un supplément de revenu à celles qui travaillent, mais dont le revenu est insuffisant. On étudie actuellement en détail les propositions de sorte qu'on pourrait en arriver à une entente fédérale-provinciale sur la conception d'un système de soutien et de supplément de revenu lorsque l'examen de la sécurité sociale sera terminé.

Objectives of this Report

One of the difficulties in obtaining information on the social security system in Canada has been the necessity of examining a large number of documents, including governmental annual reports and public accounts.

As a first step toward overcoming this difficulty, Statistics Canada has

Buts de ce rapport

Une des difficultés soulevées lorsqu'on a cherché à obtenir des données sur le système canadien de sécurité sociale a été de scruter une très grande quantité de documents, dont des rapports annuels de ministères et d'agences gouvernementales et les Comptes publics.

Comme première étape en vue de remédier à cette difficulté, Statistique

now assembled in this publication a considerable amount of the data available on social security programs which are national in scope. The focus is on two key variables: number of persons and cost. Statistics are displayed in time-series from 1946, and related to various demographic and socio-economic variables so that readers can assess the significance of the magnitudes. Also, the operation of each program is described. It is believed that this document will be of interest, not only to researchers, administrators and government policy-makers, but also to the concerned public. It should also be useful to international readers seeking information on the Canadian social security system, although a complete picture must await the development of a companion document for provincial and municipal programs.

A second objective of the present report is to create a framework for further statistical work in this area. The report is based only on available data; and therefore, its shortcomings may indicate the kind of additional data which should be collected for analytical or policy-making purposes, such as certain types of beneficiary characteristics or program utilization patterns. The data are presented in relation to various demographic and socio-economic variables, as noted earlier, and it is hoped that the resultant measurements will be helpful; on the other hand, user experience may suggest alternatives which might be considered for future issues.

Canada a réuni dans le présent rapport une quantité considérable de données actuellement disponibles sur les programmes nationaux de sécurité sociale. Ce document s'attache à deux variables clés: le nombre de personnes et les coûts. La statistique est présentée en séries chronologiques remontant à 1946 et comparée à diverses données démographiques et socio-économiques de façon que les lecteurs puissent évaluer l'importance des chiffres. Une description de chaque programme accompagne la statistique. Ce document devrait intéresser non seulement les chercheurs, les administrateurs et les décisionnaires du secteur public mais aussi la population concernée. Il devrait être utile aussi, sur le plan international, en fournissant aux lecteurs étrangers des renseignements sur la sécurité sociale au Canada. Cependant, pour avoir une vue complète du système canadien, tous devront attendre la publication d'un rapport similaire sur les programmes provinciaux et municipaux.

Un autre objectif de ce rapport est de créer un cadre pour l'avancement de la statistique dans ce domaine. Comme il ne touche qu'aux données disponibles, ses déficiences pourraient servir d'indicateur quant aux données qui devraient être recueillies pour l'analyse et la prise de décisions. Tels pourraient être certaines caractéristiques des bénéficiaires ou encore, les tendances d'utilisation des programmes. Comme nous l'avons dit plus haut, les données sont comparées à certaines variables démographiques et socio-économiques et nous espérons que le résultat saura être utile; mais nous espérons que l'expérience des utilisateurs nous suggérera d'autres aspects à étudier dans les éditions futures.

Acknowledgement

While space does not permit proper acknowledgement of the many people whose time and knowledge have gone into the preparation of this report, the following persons and/or members of their staff have examined various parts of the manuscript and provided very helpful comments: Mr. M. Trottier (Privy Council Office), Messrs. W. Weber and P. Bernier (Treasury Board), Messrs. G. Veilleux and R. Bouchard (Department of Finance), Messrs. B.J. Iverson, R. Armstrong, J.F. Ferguson, L.W. Rehmer, W. Arrowsmith, G.J. Parker, P. Aspler, J.E. Lafrance, G. Dubé, N. Strang, R. Prévost, E. Pazdzior R.C. Bourgeois, H. Kieferle; D. Blaker, F.T. Tomkins, D. Moodie, J.E. Thériault, G.H. Aubut, L. Cameron, Mmes. G.C. Anthony and E.S. Adams, Ms. S. Brazeau, Misses R. Brown, E. McDowell, M. Kagis, and T. Clairoux (Department of National Health and Welfare), Messrs. N. Hefler and D.E. Stewart (Department of Indian and Northern Affairs), Mr. M.J. Kealey (Canadian Pension Commission) and Mr. J.C. Léger and Mr. J. Petitclerc (War Veterans Allowance Board), Messrs. C. Jalbert, G. Bibeau and R. Desfossés (Quebec Pension Board), Miss J.R. Podoluk, Messrs. H. Adler, M. Naemark, G. Fincham G. McDuff, A.G. Billingsley, M. von Zur-Muehlen and W. Clark (Statistics Canada).

The report was prepared by Hideo Mimoto, the head of the Social Security Unit, and his colleagues Sagar Aggarwal, Cameron Whitfield, Mary Sue Devereaux, Michel Frève, Esther Zsigmond, Josephine

Remerciements

Bien que l'espace nous manque pour exprimer notre reconnaissance à la multitude de personnes qui ont contribué par leur temps et leurs connaissances à la préparation de ce rapport, nous désirons remercier les personnes suivantes et leur personnel qui ont scruté diverses sections du manuscrit et nous ont aidé de leurs commentaires: M. M. Trottier, du Conseil privé, MM. W. Weber et P. Bernier du Conseil du Trésor, MM. G. Veilleux et R. Bouchard du ministère des Finances, MM. B. J. Iverson, R. Armstrong, J. F. Ferguson, L. W. Rehmer, W. Arrowsmith, G. J. Parker, P. Aspler, J. E. Lafrance, G. Dubé, N. Strang, R. Prévost, E. Pazdzior, R.C. Bourgeois, H. Kieferle, D. Blaker, F.T. Tomkins, D. Moodie, J.E. Thériault, G. H. Aubut, L. Cameron, Mmes G.C. Anthony et E.S. Adams et Mmes S. Brazeau, R. Brown E. McDowell, M. Kagis, et T. Clairoux, du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, MM. N. Hefler et D.E. Stewart du ministère des Affaires indiennes et du Nord, M. M.J. Kealey de la Commission canadienne des pensions, M. J.C. Léger et M. J. Petitclerc de la Commission des allocations aux anciens combattants, MM. C. Jalbert, G. Bibeau et R. Desfossés de la Régie des rentes du Québec, et Mlle J.R. Podoluk, MM. H. Adler, M. Naemark, G. Fincham, G. McDuff, A.G. Billingsley, M. von Zur-Muehlen et W. Clark de Statistique Canada.

Cette publication a été préparée par M. Hideo Mimoto, chef de la sous-section de la sécurité sociale et ses collaborateurs: Sagar Aggarwal, Cameron Whitfield, Mary Sue Devereaux, Michel Frève, Esther Zsigmond, Josephine Pazdzior,

Pazdzior, Jeannine Levac, Ella Kealey, Pauline Robitaille, Ulla Levenson, and Robert Maheu.

Jeannine Levac, Ella Kealey, Pauline Robitaille, Ulla Levenson, et Robert Maheu.

Miles Wisenthal,
Director General,
Institutional and Public Finance
Statistics Branch

le Directeur général,
Direction des institutions et des finances
publiques,
Miles Wisenthal

TABLE OF CONTENTS

| | Page |
|---|------|
| Introduction. | 17 |
| Chapter | |
| 1. Major Programs, Canada | |
| A. Medical Care. | 47 |
| B. Hospital Insurance and Diagnostic Services. | 71 |
| C. Unemployment Insurance | 95 |
| D. Canada and Quebec Pension Plans. | 143 |
| E. Family Allowances and Related Programs. | 207 |
| F. Old Age Security and Guaranteed Income Supplement. | 251 |
| G. Social Allowances and Services | 287 |
| 2. Major Programs, Regions and Provinces | |
| A. Medical Care. | 329 |
| B. Hospital Insurance and Diagnostic Services. | 351 |
| C. Unemployment Insurance | 371 |
| D. Canada and Quebec Pension Plans. | 407 |
| E. Family Allowances and Related Programs. | 487 |
| F. Old Age Security and Guaranteed Income Supplement. | 537 |
| G. Social Allowances and Services | 571 |

TABLE DES MATIÈRES

| | Page |
|--|------|
| Introduction. | 17 |
| Chapitre | |
| 1. Programmes principaux, Canada | |
| A. Soins médicaux | 47 |
| B. Assurance-hospitalisation et services diagnostiques | 71 |
| C. Assurance-chômage | 95 |
| D. Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 143 |
| E. Allocations familiales et programmes connexes | 207 |
| F. Sécurité de la vieillesse et Supplément de revenu garanti | 251 |
| G. Allocations et services sociaux | 287 |
| 2. Programmes principaux, régions et provinces | |
| A. Soins médicaux | 329 |
| B. Assurance-hospitalisation et services diagnostiques | 351 |
| C. Assurance-chômage | 371 |
| D. Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 407 |
| E. Allocations familiales et programmes connexes | 487 |
| F. Sécurité de la vieillesse et Supplément de revenu garanti | 537 |
| G. Allocations et services sociaux | 571 |

Table of Contents -- Concluded.

| | Page |
|--|------|
| 3. Other Programs, Canada and Provinces | |
| A. Veterans | 631 |
| B. Indian Social Welfare . . . | 671 |
| C. New Horizons | 699 |
| D. Family Planning Grants | 709 |
| E. National Welfare Grants | 727 |
| Index for Program Information | 745 |
| Statistical Index | 775 |

Table des Matières -- fin

| | Page |
|--|------|
| 3. Autres programmes, Canada et provinces | |
| A. Anciens combattants | 631 |
| B. Bien-être social à l'intention des Indiens | 671 |
| C. Nouveaux Horizons | 699 |
| D. Subventions de planification familiale | 709 |
| E. Subventions fédérales au bien- être social | 727 |
| Index de l'information sur les pro- grammes | 759 |
| Index des statistiques | 786 |

INTRODUCTION

Preliminary Remarks

(i) *Definition – Income Security and Social Services*, a federal government white paper published in 1969, observes:

“One of the characteristics of modern industrialized states is the concern of the community as a whole for the security and well-being of the individual and the family. This concern has been variously expressed, and has been manifested in a wide range of public programmes. They include such measures as general income redistribution programmes, payments to persons in need, social insurance schemes, welfare counselling and other services, housing, hospital and medical care insurance, public health clinics and other preventive health measures, vocational training and rehabilitation, urban redevelopment and the development of depressed regions, and other programmes . . .”

“‘Social security’, for example is a term used by some to embrace all of the measures described above, while others use the term, ‘social welfare’.”¹

The White Paper goes on to define social security more narrowly and specifies two broad components: income security and social services. Three general categories are included under social services: preventive or public health services, curative health services and social welfare services.

¹ *Income Security and Social Services*, Privy Council Office, Ottawa, 1969, pp. 8-10.

Remarques préliminaires

(i) *Définition – On trouve dans Sécurité du revenu et services sociaux*, Livre blanc publié par le gouvernement fédéral en 1969:

“Une des caractéristiques des États modernes industrialisés est le fait que toute la collectivité se préoccupe de la sécurité et du bien-être de l’individu et de la famille. Cette préoccupation s’est exprimée de diverses façons, et s’est manifestée dans une large gamme de programmes publics. Ces programmes comportent, entre autres, des mesures comme les programmes de redistribution générale des revenus, les versements aux personnes nécessiteuses, les régimes d’assurance sociale, les services sociaux de consultation, d’orientation et autres, les services de logement, l’assurance-hospitalisation et l’assurance-médicale, les cliniques d’hygiène publique et d’autres mesures d’hygiène préventive, la formation professionnelle et la réadaptation, le redéveloppement urbain et le développement des régions de stagnation économique, ainsi que d’autres programmes . . .”

“La “sécurité sociale”, par exemple, est une expression dont certains se servent pour englober toutes les mesures dont nous venons de parler, tandis que d’autres emploient l’expression “bien-être social”¹.

Le Livre blanc poursuit sa définition et précise deux grands éléments: la sécurité du revenu et les services sociaux. Les services sociaux comprennent trois catégories générales: les services d’hygiène préventive ou d’hygiène publique, les services d’hygiène curative et les services de bien-être social.

¹ *Sécurité du revenu et services sociaux*, Bureau du Conseil privé, Ottawa, pp. 9 à 11.

The present report deals with social security programs that are administered or funded by the federal government either wholly or jointly with the provinces under cost-sharing arrangements. One exception, the Quebec Pension Plan, has been included since it and the Canada Pension Plan together provide a national social insurance program. The programs for which data are provided have been classified as follows:

- (a) **Health Insurance**
 - Medical Care Insurance
 - Hospital Insurance
 - (b) **Social Insurance**
 - Unemployment Insurance
 - Canada and Quebec Pension Plans
 - (c) **Demigrants and Supplement**
 - Family Allowances
 - Old Age Security
 - Guaranteed Income Supplement
 - (d) **Social Allowances and Services**
 - Old Age Pensions
 - Old Age Assistance
 - Allowances for Blind Persons
 - Allowances for Disabled Persons
 - Vocational Rehabilitation of Disabled Persons
 - Unemployment Assistance
 - Canada Assistance Plan
 - (e) **Other Programs**
 - Veterans Disability Pensions
 - Civilian Disability Pensions
 - War Veterans Allowances
 - Civilian War Allowances
 - Indian Social Welfare
 - New Horizons
- Le présent exposé traite des programmes de sécurité sociale qui sont administrés ou financés par l'administration fédérale soit entièrement soit conjointement avec les provinces en vertu d'accords de partage des frais. La seule exception est le Régime de rentes du Québec qui a été inclus parce que, de pair avec le Régime de pensions du Canada, il forme un programme national d'assurance sociale. Les programmes sur lesquels portent les données présentées ont été ainsi classés:
- a) **Assurance-santé**
 - Assurance soins médicaux
 - Assurance-hospitalisation
 - b) **Assurance sociale**
 - Assurance-chômage
 - Régime de pensions du Canada et Régime de rentes du Québec
 - c) **Démosubventions et suppléments**
 - Allocations familiales
 - Sécurité de la vieillesse
 - Supplément de revenu garanti
 - d) **Allocations et services sociaux**
 - Pensions de vieillesse
 - Assistance-vieillesse
 - Allocations aux aveugles
 - Allocations aux invalides
 - Réadaptation professionnelle des invalides
 - Assistance-chômage
 - Régime d'assistance publique du Canada
 - e) **Autres programmes**
 - Pensions d'invalidité aux anciens combattants
 - Pensions d'invalidité de guerre pour les civils
 - Allocations aux anciens combattants
 - Allocations de guerre pour les civils
 - Bien-être social à l'intention des Indiens
 - Nouveaux Horizons

Family Planning
National Welfare Grants

Of course, other programs might have been added to this list. But data are not readily available for some such as federal government involvement in emergency relief. Others, such as federal subsidies for low rental housing, would direct discussion into areas not covered by the definition of social security in the White Paper mentioned earlier. This report shows nothing on public health, but it is hoped that the gap may be filled in future issues.

(ii) Relevant population — It is not an overstatement to say that social security concerns everyone. The two health insurance programs provide protection to nearly 100% of the population. Almost all members of the labour force are insured with respect to income through Unemployment Insurance and either the Canada or the Quebec Pension Plan. Family Allowances are being paid on behalf of most children under 18. All persons 65 or over who apply and meet residence requirements receive Old Age Security. The social allowances and services programs make benefits available to persons and families in need of help. The Guaranteed Income Supplement is available to Old Age Security pensioners and the Spouse's Allowance to eligible spouses between 60 and 65, although the two latter programs are income-tested.

Subventions de planification familiale
Subventions fédérales au bien-être social.

Bien sûr, d'autres programmes auraient pu être ajoutés à la liste. Mais les données n'étaient pas disponibles dans certains cas, comme pour la participation fédérale aux secours d'urgence. D'autres programmes, comme celui prévoyant des subventions fédérales au logement à loyer modique, entraîneraient la discussion dans des secteurs non couverts par la définition de la sécurité sociale du Livre blanc précité. Le présent document ne traite pas de l'hygiène publique, mais nous espérons que cette lacune pourra être comblée dans les publications ultérieures.

(ii) Population intéressée — Il n'est pas exagéré de dire que la sécurité sociale concerne tout le monde. Les deux programmes d'assurance-santé protègent la quasi-totalité de la population. Presque tous les membres de la population active jouissent d'un revenu assuré grâce à l'assurance-chômage et au Régime de pensions du Canada ou au Régime de rentes du Québec. Des allocations familiales sont versées pour la plupart des enfants de moins de 18 ans. Les pensions de la sécurité de la vieillesse sont versées à toute personne âgée de 65 ans et plus à condition qu'elle en fasse la demande et qu'elle satisfasse à la condition de résidence. Les prestations des programmes d'allocations et de services sociaux sont donc à la disposition des personnes et des familles qui ont besoin d'aide. Les pensionnés de la sécurité de la vieillesse peuvent aussi bénéficier du supplément de revenu garanti et leurs conjoints, s'ils sont âgés de 60 à 65 ans, peuvent être admissibles aux allocations au conjoint. Ces deux programmes sont cependant soumis à un examen du revenu.

TABLE A. Payments¹ to Beneficiaries and Contributions² to Provinces Under Social Security Programs Included in this Report, for Canada, Selected Years, 1946-47 to 1974-75

| No. | Program — Programme | 1946-47 | 1951-52 |
|-----|--|------------|---------|
| | | \$'000,000 | |
| | Health insurance — Assurance-santé | | |
| 1 | Hospital insurance ³ — Assurance-hospitalisation ³ | ... | ... |
| 2 | Medical care insurance — Assurance-maladie | ... | ... |
| | Social insurance — Assurances sociales | | |
| 3 | Canada and Quebec ^{3,4} Pension Plans — Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec ^{3,4} | 51.1 | 76.7 |
| 4 | Unemployment insurance ³ — Assurance-chômage ³ | 51.1 | 76.7 |
| | Demigrants and supplement — Démosubventions et supplément | | |
| 5 | Family allowances and related allowances — Allocations familiales et allocations connexes | 245.1 | 320.5 |
| 6 | Old age security — Sécurité de la vieillesse | ... | 76.1 |
| 7 | Guaranteed income supplement — Supplément de revenu garanti | ... | ... |
| | Social allowances and services — Allocations et services sociaux | | |
| 8 | Old age pensions (pensioners) — Pensions de vieillesse (pensionnés) | 43.8 | 77.2 |
| 9 | Old age pensions (blind) — Pensions de vieillesse (aveugles) | 1.6 | 3.0 |
| 10 | Allowances for blind persons — Allocations aux aveugles | ... | 0.7 |
| 11 | Allowances for disabled persons — Allocations aux invalides | ... | ... |
| 12 | Old age assistance — Assistance vieillesse | ... | 2.3 |
| 13 | Unemployment assistance — Assistance-chômage | ... | ... |
| 14 | Canada assistance plan — Assistance publique du Canada | ... | ... |
| 15 | Vocational rehabilitation of disabled persons — Réadaptation professionnelle des invalides | ... | ... |
| | Other — Autres | | |
| 16 | Veterans' disability pensions — Pensions d'invalidité aux anciens combattants | 69.3 | 124.0 |
| 17 | War veterans' allowances — Allocations aux anciens combattants | 11.8 | 23.5 |
| 18 | Civilian war disability pensions — Pensions d'invalidité de guerre à des civils | 0.3 | ... |
| 19 | Civilian war allowances — Allocations de guerre pour les civils | ... | ... |
| 20 | Indian social welfare — Bien-être social à l'intention des Indiens | 1.2 | 3.6 |
| 21 | New horizons — Nouveaux horizons | ... | ... |
| 22 | National welfare grants — Subventions fédérales au bien-être social | ... | ... |
| 23 | Family planning — Subventions de planification familiale | ... | ... |
| 24 | Total | 424.2 | 707.6 |

¹ Payments to individuals in the case of federally administered programs and the Quebec Pension Plan; see also footnote 4.

² Payments to provinces for programs which are cost-shared by the federal and provincial governments; includes tax abatements to Quebec in lieu of direct payments.

³ Calendar year preceding the hyphen.

⁴ Figures for the Quebec Pension Plan have been included in this report, since the Canada and Quebec Pension Plans operate as a national social insurance scheme.

TABLEAU A. Paiements¹ faits aux bénéficiaires et contributions² versées aux provinces au titre des programmes de sécurité sociale étudiés dans cette publication, pour le Canada, certaines années, 1946-47 à 1974-75

| 1961-62 | 1966-67 | 1970-71 | 1971-72 | 1972-73 | 1973-74 | 1974-75 | No |
|------------|---------|---------|---------|---------|---------|----------|----|
| \$'000,000 | | | | | | | |
| 284.6 | 558.9 | 1,020.3 | 1,177.5 | 1,301.4 | 1,466.4 | 1,882.2 | 1 |
| | ... | 424.2 | 586.2 | 640.2 | 686.5 | 731.0 | 2 |
| | 0.1 | 117.4 | 189.6 | 265.5 | 378.0 | 530.0 | 3 |
| 494.0 | 295.3 | 695.2 | 890.6 | 1,871.8 | 2,004.2 | 2,119.2 | 4 |
| | | | | | | | |
| 521.9 | 625.5 | 641.1 | 639.2 | 633.5 | 1,009.6 | 1,798.7 | 5 |
| -625.1 | 1,033.4 | 1,627.2 | 1,679.3 | 1,786.4 | 2,274.4 | 2,610.0 | 6 |
| | 39.6 | 280.0 | 526.1 | 737.9 | 760.1 | 837.2 | 7 |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | 8 |
| | | | | | | | 9 |
| 4.1 | 5.1 | 2.9 | 2.0 | 1.7 | 1.4 | 1.0 | 10 |
| 16.4 | 23.6 | 9.7 | 4.3 | 3.8 | 2.7 | 1.7 | 11 |
| 30.8 | 32.0 | - 0.2 | - 0.2 | -- | - 0.1 | .. | 12 |
| 92.0 | 143.3 | 9.1 | 1.7 | 1.3 | 0.6 | .. | 13 |
| | 10.5 | 597.4 | 727.4 | 768.2 | 824.8 | 1,056.0 | 14 |
| | 1.0 | 5.3 | 6.5 | 7.4 | 10.0 | 12.0 | 15 |
| | | | | | | | |
| 174.9 | 199.9 | 209.1 | 226.0 | 240.0 | 308.3 | 332.5 | 16 |
| 75.3 | 101.5 | 85.2 | 72.9 | 81.7 | 105.2 | 133.4 | 17 |
| | | | | | | | |
| 0.6 | 0.7 | 0.7 | 0.7 | 0.8 | 1.0 | 1.0 | 18 |
| | 2.1 | 3.7 | 4.3 | 4.9 | 6.5 | 8.4 | 19 |
| 11.9 | .. | 48.8 | 55.1 | 61.7 | 70.3 | 85.7 | 20 |
| | | | | 3.4 | 8.7 | 8.4 | 21 |
| | 1.3 | 2.4 | 2.3 | 2.9 | 2.8 | 4.0 | 22 |
| | | | | 1.2 | 1.2 | 1.7 | 23 |
| 2,331.6 | 3,073.8 | 5,779.5 | 6,791.5 | 8,415.7 | 9,922.6 | 12,154.1 | 24 |

¹ Paiements faits à des individus en vertu des programmes administrés par le gouvernement fédéral et du Régime de rentes du Québec.

² Paiements faits aux provinces au titre des programmes à frais partagés; comprend aussi les ajustements d'impôt tenant lieu de paiements dans le cas du Québec.

³ Année civile précédant le tirage.

⁴ Les chiffres concernant le Régime de rentes du Québec ont été inclus ici car ce régime forme avec le Régime de pensions du Canada un plan national d'assurance sociale.

(iii) Cost of social security — Table A shows for social security programs included in this report, the total amounts expended (a) as payments to or on behalf of individuals or organizations in the case of federally administered programs and the Quebec Pension Plan and (b) as contributions to provinces² in the case of federal-provincial cost-shared programs. Table A shows that these payments and contributions amounted to \$424.0 million in 1946-47 and rose to \$12,154.1 million in 1974-75. Table B shows that they were equivalent to 3.6% of the Gross National Product in 1946; the corresponding percentage for 1974-75 was 8.6%. Since they consist largely of transfer payments, they are not direct components of the Gross National Product, but relating them in this manner provides a convenient yardstick for assessing the magnitudes involved. As these payments are more properly a component of Personal Income, they are also examined in relation to this factor in Table B.

Caution is needed with respect to the comparability of figures over the years; programs have been added, some have been phased out and others have changed in scope. As Table A shows, in fiscal year 1946-47 no health insurance was being funded by the federal government; the Canada and Quebec Pension Plans did not exist; nor was there the Guaranteed Income Supplement.

² Including tax abatements to Quebec in lieu of direct payments.

(iii) Coût de la sécurité sociale — Au tableau A on trouve, pour les programmes de sécurité sociale étudiés dans cette publication, les sommes versées a) en paiements faits aux individus ou aux organismes, ou en leur nom, en vertu des programmes sous administration fédérale et du Régime de rentes du Québec et b) en contributions aux provinces² au titre des programmes à frais partagés. Le tableau A montre que ces versements ont totalisé \$424.0 millions en 1946-47, contre \$12,154.1 millions en 1974-75. D'après le tableau B ces versements équivalaient à 3.6 % du produit national brut en 1946, contre 8.6 % en 1974-75. Puisqu'il s'agit surtout de paiements de transfert, ce ne sont pas des composantes directes du produit national brut, mais une comparaison de ce genre fournit un étalon commode pour l'évaluation des sommes en jeu. Puisque ces versements sont plutôt une composante du revenu personnel, ils ont également été étudiés en fonction de ce facteur dans le tableau B.

Certaines précautions sont de mise face à la comparabilité des chiffres au cours des années: des programmes se sont ajoutés, d'autres ont disparu, la portée de certains a été modifiée. Comme l'indique le tableau A, pendant l'année financière 1946-47, l'assurance-santé n'était pas financée par l'administration fédérale; le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec n'existaient pas, ni le programme du supplément de revenu garanti.

² Comprend les ajustements fiscaux tenant lieu de paiements dans le cas du Québec.

**TABLE B. Payments and Contributions Under Social Security Programs Included in this Report,
Examined in Relations to Gross National Product and Personal Income,
for Canada, Selected Years, 1946-47 to 1974-75**

**TABLEAU B. Versements et contributions au titre des programmes de sécurité sociale étudiés
dans cette publication, par rapport au produit national brut et au revenu personnel,
pour le Canada, certaines années, 1946-47 à 1974-75**

| Year ¹ Année ¹ | Payments — Versements | Examined in relation to GNP — Étudié par rapport au P.N.B. | | Examined in relation to personal income — Étudié par rapport au revenu personnel | |
|---|-----------------------------|--|--|--|--|
| | | GNP ² — P.N.B. ² | Comparison with GNP — Comparaison avec le P.N.B. | Personal income ³ — Revenu personnel ³ | As a % of personal income — En % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| | | \$'000,000 | % | \$'000,000 | % |
| 1946-47..... | 424.2 | 11,885 | 3.6 | 9,887 | 4.3 |
| 1951-52..... | 708.0 | 21,640 | 3.3 | 16,791 | 4.2 |
| 1961-62..... | 2,331.6 | 39,646 | 5.9 | 30,104 | 7.8 |
| 1966-67..... | 3,073.8 | 61,828 | 5.0 | 46,094 | 6.7 |
| 1970-71..... | 5,779.5 | 85,685 | 6.8 | 66,633 | 8.7 |
| 1971-72..... | 6,791.5 | 93,307 | 7.3 | 73,630 | 9.2 |
| 1972-73..... | 8,415.7 | 103,493 | 8.1 | 82,440 | 10.2 |
| 1973-74..... | 9,922.6 | 118,902 | 8.4 | 93,992 | 10.6 |
| 1974-75..... | 12,154.1 | 140,880 | 8.6 | 111,469 | 10.9 |

¹ Calendar year preceding the hyphen for Gross National Product and Personal Income. — Année civile précédant le tiret pour le produit national brut et le revenu personnel.

² The Gross National Product or GNP is the total value of all goods and services produced by Canadian residents during any given year. — Le produit national brut ou P.N.B. représente la valeur totale de tous les biens et services produits par les résidents du Canada au cours d'une année donnée.

³ Includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous income and transfer payments received from governments (such as old age pensions, family allowances, and unemployment insurance benefits), corporations and non-residents. — Comprend les salaires, les traitements et le revenu supplémentaire du travail, le revenu net des entreprises non constituées en corporation, les intérêts, les dividendes et les autres revenus de placements, les transferts reçus des administrations publiques (tels que les pensions de vieillesse, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), des corporations et de non-résidents.

(iv) Related to various socio-economic variables — For the sake of brevity, there is no further discussion of finance in the introduction. But in the body of the report, data on payments and beneficiaries are shown for each program and related to various socio-economic variables. This gives some perspective to the figures. For example, an Old

(iv) Comparaison avec diverses variables socio-économiques — Pour plus de brièveté, il ne sera plus question de finances dans l'introduction. Cependant, dans le corps de l'étude, des données sur les versements et les bénéficiaires sont présentées pour chaque programme et rapportées à diverses variables socio-économiques, ce qui prête une certaine perspective à l'ensemble. Par exemple, un



NFB Photothèque/Neville Bell/Photothèque de l'ONF

Age Security pensioner receiving only the basic pension during all 12 months of 1974-75 got \$1,380, while a person who received the Guaranteed Income Supplement as well was paid, on average, \$2,162. In relation to 1974 per capita Personal Income these amounts comprised 28.2% and 44.1% respectively.

Beneficiaries

In the preliminary remarks, social security programs were classified in five categories: health insurance, social insurance, demigrants and supplement, social allowances and services, and others.

By identifying groups to whom social security benefits are directed, a more complete picture emerges of what government is doing for each of them. For example, it should be possible to ask and answer the question "What has the government been doing to provide social security benefits for the older population?" Groups identified here are the older population, children (basically, the population 0 to 17), the unemployed, the widowed, the disabled, the blind, persons in need, and persons requiring medical and/or hospital care.

These groups are not mutually exclusive. For example, to answer the question just posed with respect to the older population, one would at once think of Old Age Security. At the same time, one would think of other programs for older persons which are either means-tested or income-tested. But recipients of

pensionné de la sécurité de la vieillesse qui n'avait droit qu'à la pension de base durant l'année financière 1974-75 a reçu \$1,380, alors que celui qui avait également droit au supplément de revenu garanti a touché en moyenne \$2,162. Ces sommes représentent respectivement 28.2 % et 44.1 % du revenu personnel par habitant en 1974.

Bénéficiaires

Dans les remarques préliminaires, les programmes de sécurité sociale ont été classés en cinq catégories: assurance-santé, assurance sociale, démosubventions et suppléments, allocations et services sociaux, autres programmes.

En identifiant les groupes à qui sont destinées les prestations de sécurité sociale, on obtient une image plus complète de ce que l'État fait pour chacun d'entre eux. Ainsi, par exemple, il devrait être possible de déterminer ce que le gouvernement a fait pour faire bénéficier la population âgée de prestations de sécurité sociale. Les groupes identifiés ici sont les personnes âgées, les enfants (fondamentalement, la population âgée de 0 à 17 ans), les chômeurs, les veufs, les invalides, les aveugles, les personnes nécessiteuses et les malades.

Malheureusement, ces groupes ne s'excluent pas les uns les autres. Ainsi, pour ce qui est des prestations destinées aux personnes âgées, on pourrait tout de suite penser au programme de la sécurité de la vieillesse. On pourrait également penser à d'autres programmes à l'intention des personnes âgées dont les prestations sont établies d'après un examen

means-tested and income-tested programs may be defined as persons in need.

Another problem is the current state of data availability. To illustrate: Logically, the older population may be expected to make greater use of the two health insurance plans, in proportion to their numbers, than younger people. But it is not possible now to quantify the extent to which older persons, or any other group, are utilizing these programs without making some estimates based on partial data.

Mindful of these caveats, the following pages discuss beneficiary groups to provide a more rounded picture than is obtained from a discussion of individual programs only.

(i) **The older population** — Since 1952, the Old Age Security pension has been available to all persons 70 and over, and since 1970, to those 65 and over, provided they apply and meet residence requirements. Since October 1975, spouses of Old Age Security pensioners may receive the Spouse's Allowance, if these spouses are between the ages of 60 and 65 and qualify on the basis of an income test. There is a close relationship between the number of Old Age Security pensioners and the relevant age group, the former comprising about 99% of the latter in all years between 1970 and 1975.

During the period under review, two means-tested programs have existed for the older population:

des ressources ou du revenu; toutefois, les bénéficiaires de ces programmes peuvent aussi être définis comme des personnes nécessiteuses.

Un autre problème réside dans les données dont nous disposons actuellement. Citons un exemple: logiquement, les personnes âgées devraient, toutes proportions numériques gardées, recourir davantage aux deux régimes d'assurance-santé que les plus jeunes. Mais il est actuellement impossible d'établir dans quelle mesure les personnes âgées, ou tout autre groupe, bénéficient de ces programmes sans faire appel à des estimations fondées sur des données partielles.

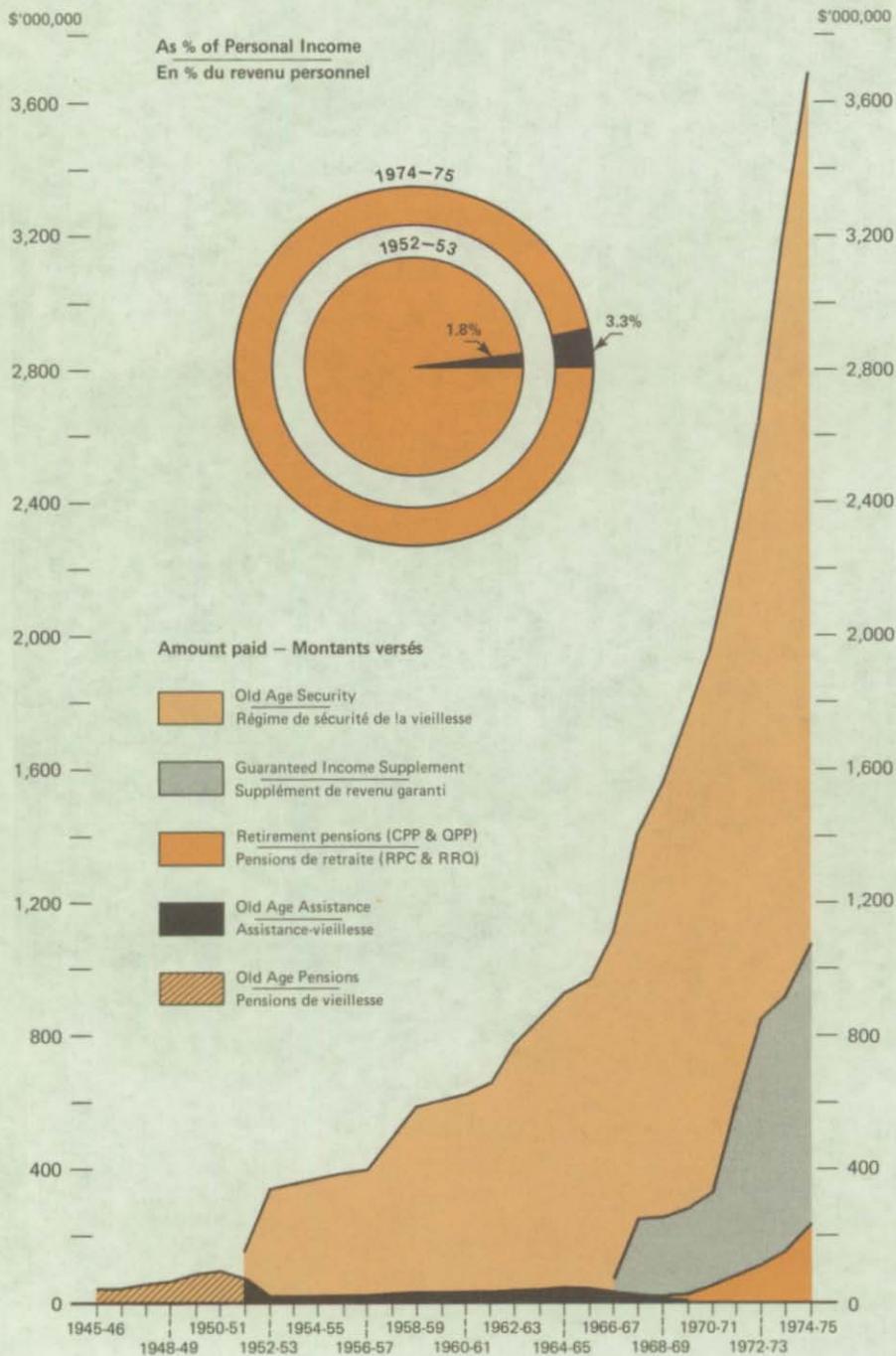
On trouvera dans les pages qui suivent (où on tient compte de ces mises en garde) une étude des groupes bénéficiaires, qui donne une meilleure image qu'une simple étude des programmes en particulier.

(i) **Personnes âgées** — Depuis 1952, toutes les personnes âgées de 70 ans et plus et, depuis 1970, celles de 65 ans et plus qui en ont fait la demande et qui satisfont aux conditions de résidence peuvent recevoir une pension de sécurité de la vieillesse. Depuis octobre 1975, le conjoint d'un pensionné de la sécurité de la vieillesse peut également recevoir, s'il est âgé de 60 à 65 ans et est admissible après un examen du revenu, l'allocation au conjoint. Pour toutes les années entre 1970 et 1975, le nombre de pensionnés de la sécurité de la vieillesse présente un rapport étroit (environ 99 %) avec le groupe d'âge correspondant.

On a pu relever pendant la période observée deux programmes destinés aux personnes âgées et dont l'admissibilité

I.-1

Payments to Older Population, Canada, 1945-46 to 1974-75
Versements à la population âgée, Canada, 1945-46 à 1974-75





NFB Photothèque/Freeman Patterson/Photothèque de l'ONF

until 1951, Old Age Pensions for the population 70 and over, and between 1952 and 1969, Old Age Assistance for persons 65 and over but not old enough to qualify for Old Age Security. Since 1967, there has been the income-tested Guaranteed Income Supplement for Old Age Security pensioners. The proportion of the relevant age population that has received benefits from these programs was 46% for Old Age Pensions in 1951, about 20% for Old Age Assistance between 1953 and 1966, and more than 55% for the Guaranteed Income Supplement since 1972.

Since 1967, the Canada and Quebec Pension Plans have paid retirement pensions. The proportion of Old Age Security pensioners in receipt of a retirement pension from these plans was at first only 0.4%, but this proportion increased each year and by March 1975 it reached 26%. No doubt the number of pensioners receiving the maximum amount of the Guaranteed Income Supplement has been reduced from what it would have been if the retirement pension of the Canada and Quebec Pension Plans did not exist. The following are two percentages which seem to bear out this point: In 1968, 33% of all Old Age Security pensioners drew the maximum amount of the Guaranteed Income Supplement, but the corresponding percentage has dropped, year after year, and by March 1975 it was 24%.

(ii) Children – There has been a Family Allowances program since July 1945. Until December 1973,

était fondée sur un examen des ressources: jusqu'en 1951, les pensions de vieillesse pour les personnes âgées de 70 ans et plus; de 1952 à 1969, l'assistance-vieillesse pour les personnes de 65 ans et plus, mais pas assez âgées pour être admissibles à la sécurité de la vieillesse. Depuis 1967 existe le supplément de revenu garanti à l'intention des pensionnés de la sécurité de la vieillesse et dont l'admissibilité est fondée sur un examen du revenu. La proportion de bénéficiaires de ces programmes dans le groupe d'âge correspondant a été de 46 % pour les pensions de vieillesse en 1951, d'environ 20 % pour l'assistance-vieillesse entre 1953 et 1966, et de plus de 55 % pour le supplément de revenu garanti depuis 1972.

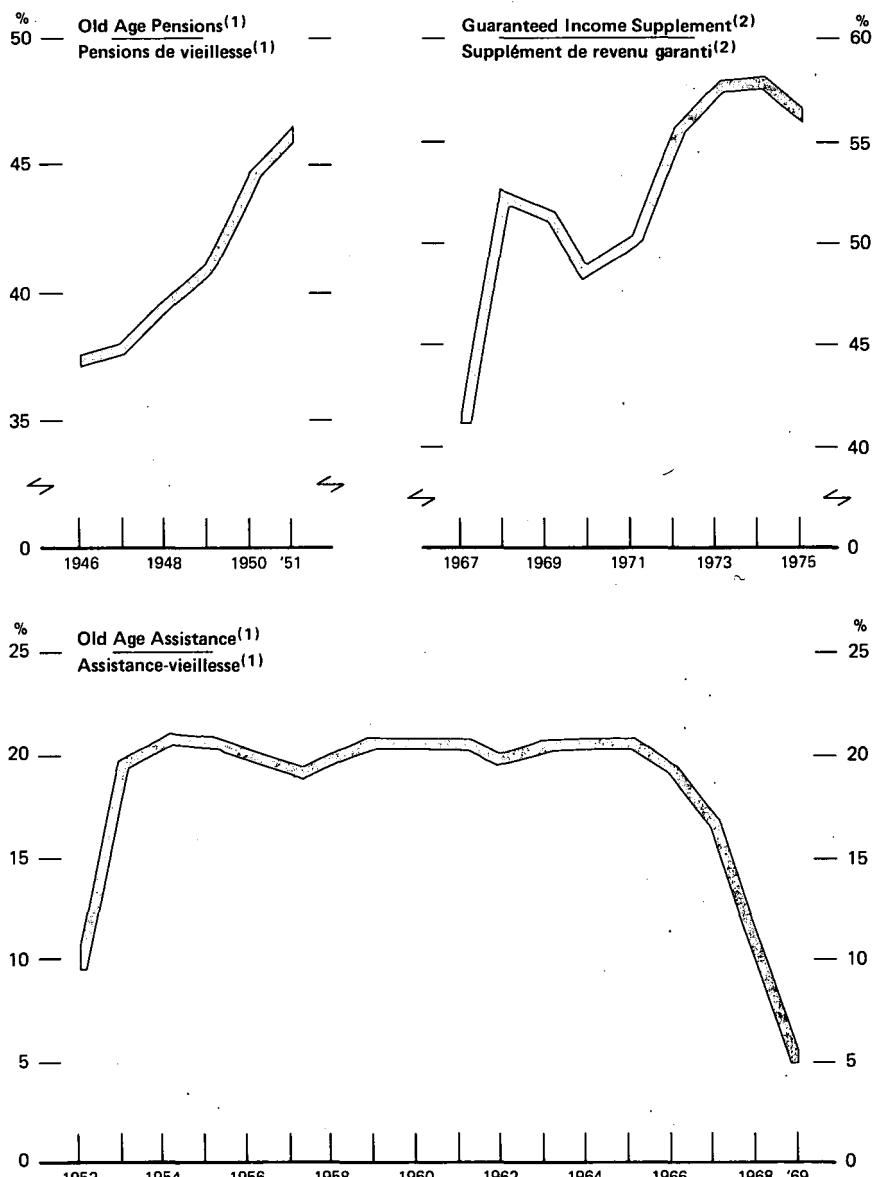
Depuis 1967, le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec versent des pensions de retraite. La proportion des pensionnés de la sécurité de la vieillesse recevant une pension de retraite de ces régimes n'a d'abord été que de 0.4 % mais elle s'est accrue chaque année et, en mars 1975, elle atteignait 26 %. Il n'y a pas de doute que le nombre de pensionnés recevant le montant maximum du supplément de revenu garanti est inférieur à ce qu'il aurait été si la pension de retraite du Régime de pensions du Canada et du Régime de rentes du Québec n'avait pas existé. En effet, en 1968, 33 % des pensionnés de la sécurité de la vieillesse recevaient le maximum du supplément de revenu garanti, mais le pourcentage correspondant devait diminuer tous les ans ensuite pour atteindre 24 % en mars 1975.

(ii) Enfants – Il existe un programme d'allocations familiales depuis juillet 1945. Jusqu'en décembre 1973, les allo-

I.-2.

**Persons Assisted Under Old Age Pensions, Old Age Assistance and
Guaranteed Income Supplement as Percentage of Relevant Age Population,
Canada, Selected Years**

**Personnes assistées en vertu des programmes de pensions de vieillesse,
d'assistance-vieillesse et de supplément de revenu garanti, en pourcentage de
la population d'âge correspondant, Canada, certaines années**



(1) Means-tested.—Assujettis à l'évaluation des ressources.

(2) Income-tested.—Assujettis à l'évaluation du revenu.

payments were made only on behalf of children under 16 years of age, although from September 1964 to December 1973, children 16 and 17 were eligible if they attended an educational institution full-time. Payment was through Youth Allowances in all provinces except Quebec. Schooling Allowances existed in Quebec since September 1961, and this program was made comparable to Youth Allowances and continued under provincial administration. With the introduction of Youth Allowances, the federal government compensated Quebec for payments made under Schooling Allowances, through tax abatements under the terms of the Federal-Provincial Fiscal Revision Act, 1964. In addition, a Family Assistance program between 1956 and 1973 made payments on behalf of immigrant children and children of Canadians resettling in Canada; these children were not eligible for Family Allowances until they had resided in Canada for one year.

Since January 1974, a new Family Allowances program has made payments on behalf of all dependent children up to and including 17 years of age. It has superseded all programs for children described earlier.

In passing, it may be noted that the relationship of the number of Family Allowances recipients to the relevant age population is extremely high under the new program at about 99%.

Since 1968, the Canada and Quebec Pension Plans have paid orphans' benefits to children of de-

cations n'étaient versées que pour les enfants de moins de 16 ans, bien que de septembre 1964 à décembre 1973, les enfants âgés de 16 et 17 ans aient été admissibles s'ils fréquentaient à plein temps un établissement d'enseignement. Ces versements se faisaient dans le cadre des allocations aux jeunes dans toutes les provinces sauf au Québec. Les allocations scolaires existaient au Québec depuis septembre 1961; ce programme a été rapproché du régime des allocations aux jeunes et a continué à être régi par la province. Par suite de l'institution de ce dernier régime, le gouvernement fédéral a accordé au Québec un ajustement d'impôt en vertu de la Loi de 1964 sur la révision des arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces en vue de compenser les versements au titre des allocations scolaires. En outre, de 1956 à 1973, un programme d'assistance familiale prévoyait des prestations pour les enfants immigrants et les enfants de Canadiens s'établissant de nouveau au Canada; ces enfants n'étaient pas admissibles aux allocations familiales avant d'avoir résidé un an au Canada.

Depuis janvier 1974, un nouveau programme d'allocations familiales accorde des versements pour tous les enfants à charge de moins de 18 ans. Il remplace tous les programmes antérieurs à l'intention des enfants.

À noter que le rapport entre le nombre de bénéficiaires des allocations familiales et la population d'âge approprié est extrêmement élevé pour le nouveau programme, soit environ 99 %.

Le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec versent depuis 1968 des prestations d'orphelin



NFB Photothèque/Jean-Louis Frund/Photothèque de l'ONF

ceased contributors, and since the early 1970's, benefits to children of disabled contributors. In March 1975, children's benefits were paid to 26,372 children of disability pensioners and orphans' benefits to 111,203. Of these children, 116,671 were less than 18 years of age, and they represented 1.6% of the population in this age group. The balance, or 20,904, aged 18 to 24 were eligible for these benefits since they were full-time students, and these persons represented 0.7% of the relevant age group. With both groups, these percentages will rise, for there are no doubt a significant number of children of deceased or disabled parents on whose behalf benefits are not paid at present since these programs have operated for only ten years.

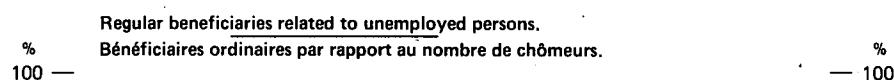
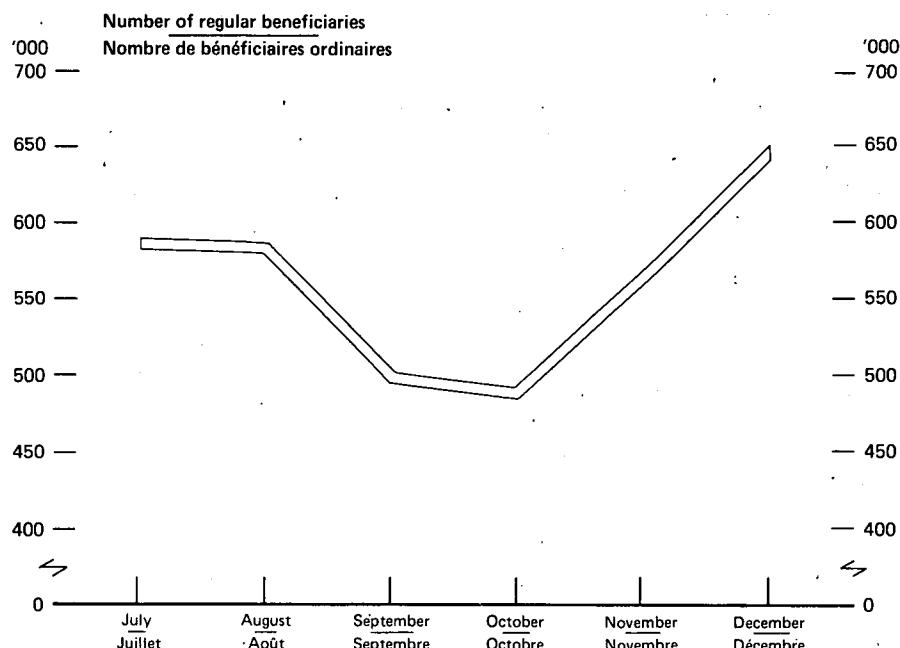
(iii) Unemployed persons — Since February 1942, Unemployment Insurance benefits have been paid to eligible claimants whose earnings have been interrupted. In order to be eligible, one must, of course, be insured. Until the new plan became effective in June 1971, only about 80% of the paid workers, mainly low and middle-income employees were protected. Since January 1972, almost all paid workers have been covered. There is another major condition which must be met for a person to become a beneficiary; he or she must have enough weeks of contribution to qualify for receiving benefits, eight weeks under the existing plan. A third important condition is that the claimant must not have exhausted his right to receive benefits, as these may not be drawn for an indefinite period.

aux enfants des cotisants décédés et, depuis le début des années 1970, des prestations aux enfants des cotisants invalides. En mars 1975, des prestations ont été versées à 26,372 enfants de cotisants invalides et à 111,203 orphelins. Sur le nombre, 116,671 avaient moins de 18 ans et constituaient 1.6 % de l'effectif de ce groupe d'âge. Les bénéficiaires (20,904) âgés de 18 à 24 ans, admissibles en tant qu'étudiants à plein temps, représentaient 0.7 % du groupe d'âge correspondant. Ces pourcentages augmenteront dans les deux groupes, car il y a sûrement un nombre considérable d'enfants de parents décédés ou invalides pour lesquels aucune prestation n'est actuellement versée, ces programmes n'existant que depuis dix ans.

(iii) Chômeurs — Depuis février 1942, des prestations d'assurance-chômage sont versées aux personnes admissibles dont les gains ont été interrompus. Pour être admissible, une personne doit, bien entendu, être assurée. Avant que le nouveau régime entre en vigueur en juin 1971, environ 80 % seulement des salariés (surtout à revenu faible et moyen) étaient assurés. Depuis janvier 1972, presque tous les travailleurs rémunérés participent au régime. La personne doit également avoir à son crédit un nombre suffisant de semaines de cotisation, soit huit selon le régime actuel. Une troisième condition importante est qu'elle ne doit pas avoir épuisé son droit aux prestations, ces dernières n'étant versées que pendant une période déterminée.

I.-3

Beneficiaries of Unemployment Insurance, Canada, July to December, 1975
Bénéficiaires de l'assurance-chômage, Canada, de juillet à décembre, 1975



Caution is needed not to consider all beneficiaries under the new act of 1971 as being unemployed. As the term is used in the Labour Force Survey, an unemployed person is a person who is without work and looking for work, or who has been temporarily laid off for the full period of the reference week. The new act, provides sickness and maternity benefits, although persons drawing these benefits are considered to be employed according to the Labour Force Survey definition if they have jobs to which they can return. On the other hand, persons drawing sickness and maternity benefits comprise a relatively small percentage of all beneficiaries; regular beneficiaries, who are required to accept suitable employment if offered to them, comprise about 90 % of the total.

Data on Unemployment Insurance beneficiaries became available only as of July 1975, and had not been released when the text and tabulations on Unemployment Insurance, in Chapters 1 and 2, were prepared. Hence, in these chapters, claimants data are shown. In Tables C and D, figures on beneficiaries are presented.

Il importe de ne pas considérer tous les bénéficiaires au sens de la nouvelle loi de 1971 comme des chômeurs. Comme l'entend l'enquête sur la population active, un chômeur est une personne sans travail et à la recherche d'un emploi, ou une personne licenciée temporairement pendant toute la semaine de référence. La nouvelle loi prévoit des prestations de maladie et de maternité, bien que les personnes qui reçoivent ces prestations soient considérées comme occupées au sens de l'enquête sur la population active si elles peuvent retourner à leur emploi: ces personnes ne constituent toutefois qu'un faible pourcentage des bénéficiaires. Les bénéficiaires ordinaires, c'est-à-dire ceux qui doivent accepter tout emploi convenable qui leur est offert, représentent près de 90 % du total.

Les données sur les bénéficiaires de l'assurance-chômage, dont on ne dispose que depuis juillet 1975, n'avaient pas encore été diffusées quand le texte et les tableaux sur l'assurance-chômage des chapitres 1 et 2 ont été préparés. C'est pourquoi, dans ces tableaux, les données portent sur les prestataires (terme employé officiellement pour désigner toute personne demandant ou recevant des prestations). Cependant, dans les tableaux C et D ci-dessous nous présentons les données sur les bénéficiaires.

(iv) Widowed persons – In 1968, the Canada and Quebec Pension Plans started to pay pensions to widows and disabled widowers. Since 1975, men and women have been treated equally for survivors' benefits; and benefits paid to them are called the surviving spouses' pension. In March 1975, 140,902 women and

(iv) Veufs et veuves – En 1968, le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec ont commencé à verser des pensions aux veuves, ainsi qu'aux veufs invalides. Depuis 1975, hommes et femmes sont traités également pour ce qui est des prestations de survivants; et les prestations qui leur sont versées sont appelées pensions aux

690 men were receiving this pension. It is estimated that the women who received this pension represented roughly 15% to 20% of the widowed female population. This percentage will rise.

conjoints survivants. En mars 1975, 140,902 femmes et 690 hommes étaient bénéficiaires du régime. On estime que les femmes qui recevaient cette pension représentaient approximativement de 15 à 20 % de l'ensemble des veuves; ce pourcentage devrait s'accroître.

TABLE C. Number of Unemployment Insurance Beneficiaries, by Type of Benefit,
for Canada, July to December 1975

TABLEAU C. Nombre de bénéficiaires de l'assurance-chômage, selon le genre de prestations, pour le Canada, juillet à décembre 1975

| Month Mois | Total | Regular ¹ Ordinaires ¹ | Sickness Maladie | Maternity Maternité | Retirement Retraite | Fishing ¹ Pêche ¹ | AOTA ² L.F.P.A. ² |
|--|---------|---|---------------------|------------------------|------------------------|--|--|
| numerical distribution – répartition numérique | | | | | | | |
| July – Juillet | 636,276 | 585,821 | 21,557 | 22,406 | 1,262 | .. | 5,230 |
| August – Août | 634,839 | 584,978 | 21,637 | 22,361 | 1,135 | .. | 4,728 |
| September – Septembre | 551,761 | 498,781 | 19,601 | 23,976 | 1,285 | .. | 8,118 |
| October – Octobre | 541,094 | 489,117 | 19,553 | 21,842 | 1,110 | .. | 9,472 |
| November – Novembre | 615,323 | 561,483 | 20,282 | 21,167 | 1,081 | .. | 11,310 |
| December – Décembre | 703,136 | 645,648 | 21,338 | 21,679 | 1,192 | 36 | 13,243 |
| percentage distribution – répartition en pourcentage | | | | | | | |
| July – Juillet | 100.0 | 92.1 | 3.4 | 3.5 | 0.2 | .. | 0.8 |
| August – Août | 100.0 | 92.2 | 3.4 | 3.5 | 0.2 | .. | 0.7 |
| September – Septembre | 100.0 | 90.4 | 3.6 | 4.4 | 0.2 | .. | 1.5 |
| October – Octobre | 100.0 | 90.4 | 3.6 | 4.0 | 0.2 | .. | 1.8 |
| November – Novembre | 100.0 | 91.3 | 3.3 | 3.4 | 0.2 | .. | 1.8 |
| December – Décembre | 100.0 | 91.8 | 3.0 | 3.1 | 0.2 | .. | 1.9 |

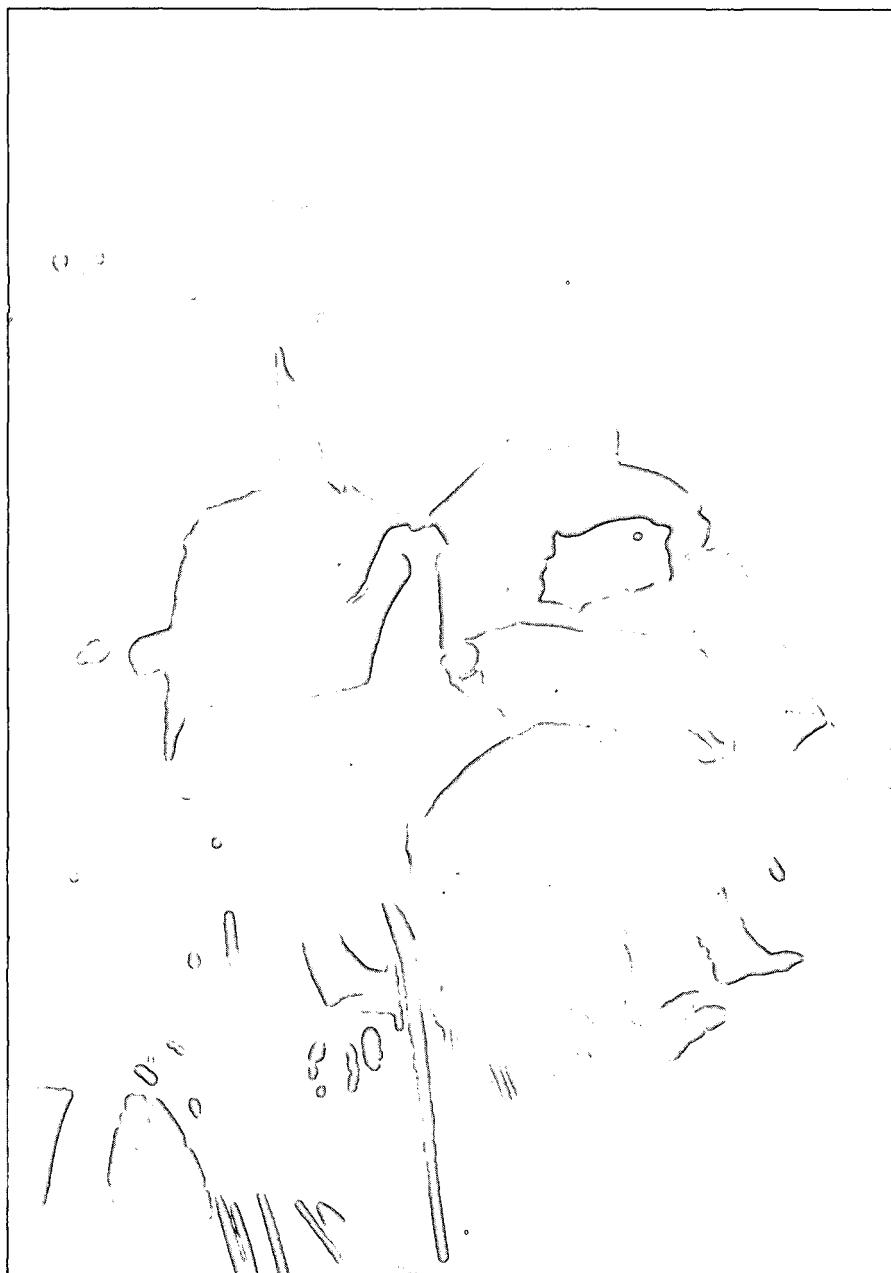
¹ Year-round fishermen and fishermen with sufficient regular employment who qualify for regular benefits have been included under regular benefits. – Les pêcheurs à longueur d'année et autres pêcheurs qui sont admissibles à une période de prestations ordinaires sont inclus dans cette dernière catégorie.

² Trainees under the Adult Occupation Training Act who are entitled to Unemployment Insurance benefit. – Comprend les personnes qui suivent des cours en vertu de la Loi sur la formation professionnelle des adultes et qui reçoivent des prestations d'assurance-chômage.

Source: Statistics Canada Labour Division. – Statistique Canada, Division du travail.

(v) **Disabled persons**. – During the period under review, there have been two programs specifically for the disabled: Allowances for Disabled Persons and Vocational Rehabilitation of Disabled Persons. In addition, there is a disability pension under the Canada and Quebec Pension Plans.

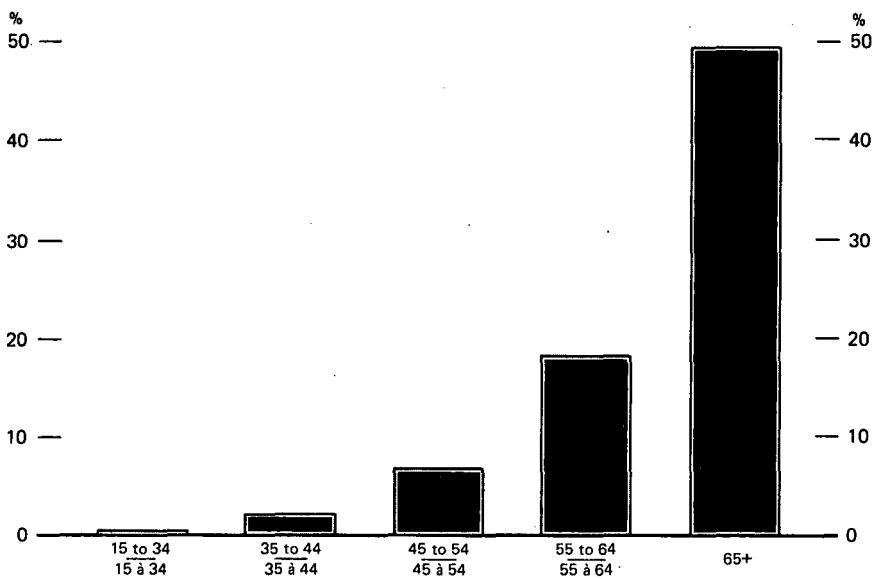
(v) **Invalides** – Au cours de la période étudiée, on a connu deux programmes destinés aux seuls invalides, ceux des allocations aux invalides et de la réadaptation professionnelle des invalides. En outre, le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec offrent des pensions d'invalidité.



Health and Welfare Canada/D. Patterson,
G. Carrière/Santé et Bien-être
social Canada

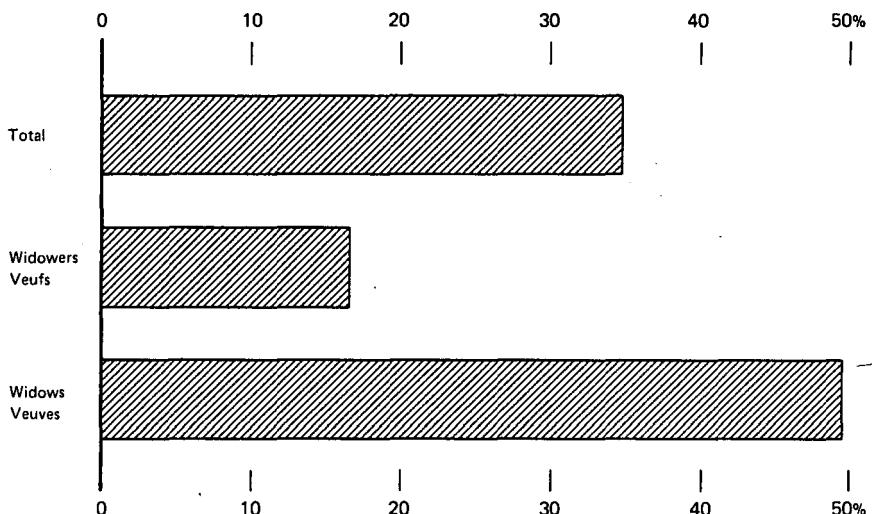
I.-4

Widows as Percentage of Female Population, Canada, 1971
Veuves en pourcentage de la population féminine, Canada, 1971



I.-5

**Widows and Widowers 65 Years of Age and Older as Percentage of Population
65 Years of Age and Older, Canada, 1971**
**Veuves et veufs de 65 ans et plus en pourcentage de la population
de 65 ans et plus, Canada, 1971**



**TABLE D. Number of Regular Beneficiaries of Unemployment Insurance,
Related to Number of Unemployed Persons, for Canada,
July to December 1975**

**TABLEAU D. Nombre de bénéficiaires ordinaires de prestations
d'assurance-chômage par rapport au nombre de chômeurs, pour le Canada,
de juillet à décembre 1975**

| Month — Mois | Number of unemployed persons ¹ — Nombre de chômeurs ¹ | Number of regular bene- ficiaries ² — Nombre de bénéficiaires ordinaires ² | Regular bene- ficiaries as % of unemployed persons — Bénéficiaires ordinaires en % des chômeurs |
|---------------------------------|--|--|---|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ |
| July – Juillet | 653,000 | 585,821 | 89.7 |
| August – Août | 623,000 | 584,978 | 93.9 |
| September – Septembre | 586,000 | 498,781 | 85.1 |
| October – Octobre | 576,000 | 489,117 | 84.9 |
| November – Novembre | 640,000 | 561,483 | 87.7 |
| December – Décembre | 697,000 | 645,648 | 92.6 |

¹ During the reference week of the Labour Force Survey. — Pendant la semaine de référence de l'enquête sur la population active.

² For a specific week each month. — Au cours d'une semaine donnée, chaque mois.

Source: (a) Column 1, Statistics Canada, Labour Force Survey Division. (b) Column 2, Statistics Canada, Labour Division. — a) Colonne 1, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active. b) Colonne 2, Statistique Canada, Division du travail.

Allowances for Disabled Persons were first paid in January 1955. It is a means-tested program to assist totally and permanently disabled persons meeting a ten-year residence requirement. It is administered by the provinces and territories under provisions of a federal-provincial cost-sharing agreement. In March 1959, by which time all provinces and territories were participating, there were 48,040 recipients of be-

Les allocations aux invalides sont versées depuis janvier 1955. Il s'agit d'un programme dont l'admissibilité est fondée sur l'examen des ressources et qui vise à aider les personnes invalides d'une manière totale et permanente qui satisfont à une condition de résidence de dix ans. Ce programme est administré par les provinces et les territoires en vertu d'un accord fédéral-provincial de partage des frais. En mars 1959, soit au moment où toutes les provinces et les territoires par-

nefits; this number grew to 54,191 by March 1966. These recipients represented about 0.5% of the relevant age population (18 to 69).

The Vocational Rehabilitation of Disabled Persons, another federal-provincial cost-shared program, provides for funding of rehabilitation services to persons from age 16 to 18 and over, the lower limit depending on the province. This program, which has been in operation since 1952, assisted 31,000 persons in 1973-1974.

Since 1970, the Canada and Quebec Pension Plans have paid disability pensions to contributors who have made the required contributions and developed a severe and prolonged physical or mental impairment that prevents them from pursuing any gainful occupation. In March 1975, the two plans paid 49,174 disabled persons, representing 0.4% of the population 22 to 64.³ It is expected that this percentage will rise. Presumably a significant number of disabled persons of these ages are not receiving any disability benefit from these plans since they have been in operation for only ten years, and payments are contingent on prior contributions.

(vi) **Blind persons** — In the period under review, there have been two programs specifically for the blind:

³ At the present time, contributions must have been made in at least five years; therefore, the youngest age at which a person can become a disability pensioner is currently 22.

ticipaient au programme, on comptait 48,040 bénéficiaires; ce nombre atteignait 54,191 en mars 1966. Ces bénéficiaires représentaient environ 0.5 % de la population âgée de 18 à 69 ans.

Le régime de réadaptation professionnelle des invalides, qui est un autre programme fédéral-provincial à frais partagés, finance les services de réadaptation destinés aux personnes âgées d'au moins 16 à 18 ans, la limite d'âge inférieure variant selon les provinces. Ce programme, en vigueur depuis 1952, a aidé 31,000 personnes en 1973-74.

Depuis 1970, le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec ont versé des pensions d'invalidité à des cotisants qui avaient payé les cotisations requises et qui, en raison d'une diminution grave et prolongée de leurs capacités physiques ou mentales, ne pouvaient se consacrer à une profession lucrative. En mars 1975, les deux régimes versaient des pensions à 49,174 invalides représentant 0.4 % de la population âgée de 22 à 64 ans³. On prévoit que ce pourcentage augmentera. Un nombre important d'invalides dans ce groupe d'âge ne reçoivent vraisemblablement pas de prestations d'invalidité dans le cadre de ces régimes, car ceux-ci ne sont là que depuis dix ans et, pour avoir droit à des versements, il faut avoir payé au préalable des cotisations.

(vi) **Aveugles** — Au cours de la période étudiée, on a connu deux programmes à l'intention des aveugles: les pensions

³ Actuellement, les cotisations doivent avoir été versées pendant au moins cinq ans; l'âge le plus bas auquel une personne peut recevoir une pension d'invalidité est donc 22 ans.

Pensions for the blind under Old Age Pensions and Allowances for Blind Persons.

As part of Old Age Pensions, a means-tested federal-provincial cost-shared program, pensions were paid to blind persons 21 and over (40 and older until 1947) who met specified residence requirements (20 years in Canada, five years in the province, although the latter was dropped in 1947). In March 1946, the number receiving this pension was under 7,000; the corresponding figure in March 1951 was 11,198.

Old Age Pensions ended in December 1951, and since January 1952, allowances have been paid to blind persons under the Blind Persons Act, which established a means-tested federal-provincial cost-shared program. Residence requirements were reduced to ten years in 1952 and the lower limit of the age of eligibility was lowered from 21 to 18 in 1955. An upper limit was implied — the age at which the person became eligible for Old Age Security;⁴ no such upper limit existed under the previous program. From 1952 to 1966, the number of recipients ranged between 8,000 and 8,800 representing about 0.1% of the relevant age group. Since 1966 the number has declined as the program is being phased out in favour of assistance programs, the costs of which are shared by the federal government under the Canada Assistance Plan.

(vii) Persons in need — During the period under review there have

aux aveugles dans le cadre des pensions de vieillesse et les allocations aux aveugles.

Dans le cadre des pensions de vieillesse, programme fédéral-provincial à frais partagés dont les prestations sont établies d'après un examen des ressources, des pensions ont été versées aux aveugles âgés de 21 ans et plus (40 ans et plus jusqu'en 1947) qui satisfaisaient aux conditions de résidence (vingt ans au Canada et cinq ans dans la province, cette dernière exigence ayant été abolie en 1947). En mars 1946, le nombre de bénéficiaires de cette pension était de moins de 7,000; le chiffre correspondant était de 11,198 en mars 1951.

Le programme des pensions de vieillesse a été abandonné en décembre 1951 et, depuis janvier 1952, des allocations sont versées aux aveugles en vertu de la Loi sur les aveugles, qui a établi un programme fédéral-provincial à frais partagés dont les prestations sont établies d'après un examen des ressources. La condition de résidence a été réduite à dix ans en 1952 et la limite inférieure de l'âge d'admissibilité a été abaissée à 18 ans en 1955. Une limite supérieure d'âge a été arrêtée, soit l'âge où la personne devient admissible à la sécurité de la vieillesse⁴; le programme des pensions de vieillesse ne prévoyait pas une telle limite supérieure. De 1952 à 1966, le nombre de bénéficiaires a varié entre 8,000 et 8,800, représentant ainsi environ 0.1 % du groupe d'âge correspondant. Depuis 1966, le nombre a diminué, car le programme est peu à peu remplacé par des programmes d'aide dont les coûts sont partagés par le gouvernement fédéral dans le cadre du Régime d'assistance publique du Canada.

(vii) Personnes nécessiteuses — Au cours de la période observée, on a connu

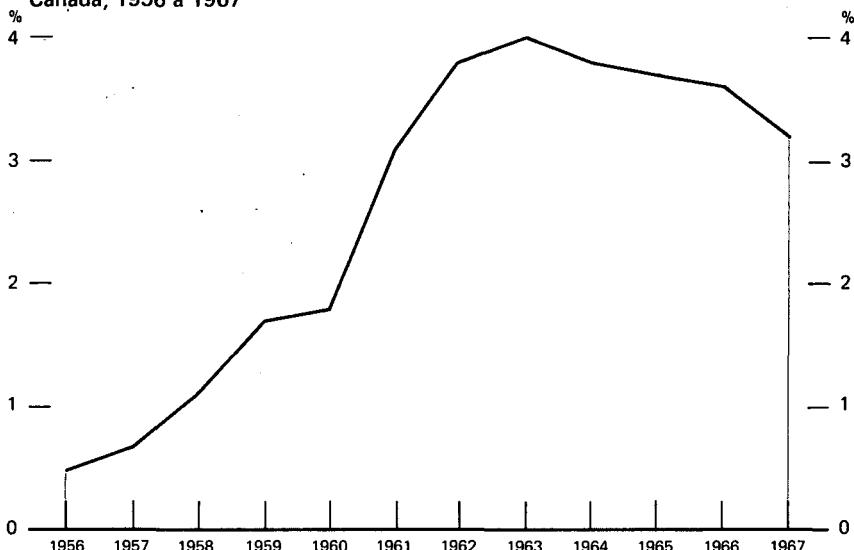
⁴ Or Old Age Assistance.

⁴ Ou l'assistance-vieillesse.

I.-6

Beneficiaries of Unemployment Assistance Program as Percentage of Total Population, Canada, 1956 to 1967

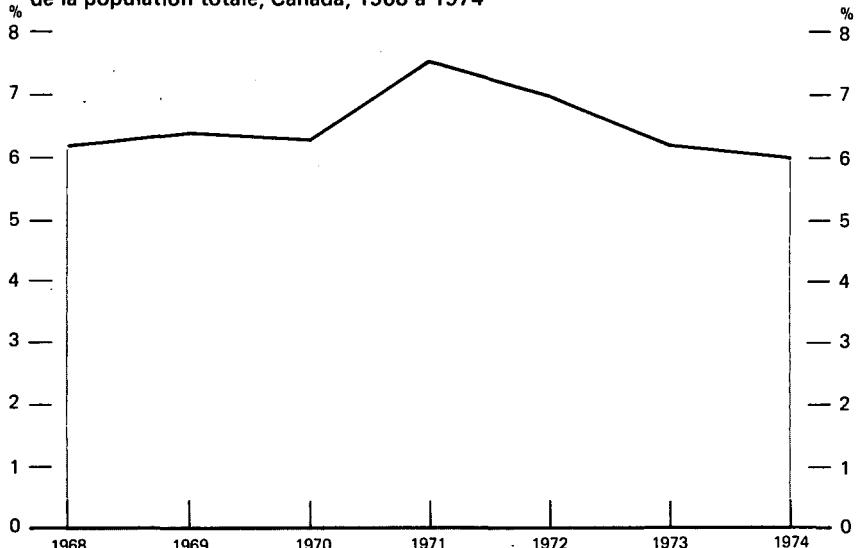
Bénéficiaires de l'assistance-chômage en pourcentage de la population totale, Canada, 1956 à 1967



I.-7

Beneficiaries of Canada Assistance Plan as Percentage of Total Population, Canada, 1968 to 1974

Bénéficiaires du Régime d'assistance publique du Canada en pourcentage de la population totale, Canada, 1968 à 1974



been two federal-provincial cost-shared programs for general welfare assistance to persons in need: Unemployment Assistance, which commenced in 1956, and the Canada Assistance Plan which started in 1966. These programs provide assistance: to adults and their dependents, and through their guardians to children not in their own homes. No age of eligibility, residence requirements, maximum rates of assistance or total allowable income are stipulated by federal legislation. These programs have attempted to provide aid on the basis of need.

There are significant differences between the two programs. Unemployment Assistance is for needy persons who are not working and their dependents, whereas the Canada Assistance Plan aids the needy, whether they are working or not. Another difference is that Unemployment Assistance is for income maintenance only; the Canada Assistance Plan makes funds available both for financial assistance and social services. Because the Canada Assistance Plan has been recognized as a more flexible instrument for assisting the needy, Unemployment Assistance has been in a process of phasing out since 1966.

By March 1960, all provinces and territories had signed agreements with the federal government under the Unemployment Assistance program. At that time, 323,000 persons were being assisted, representing 1.8% of the total population. In March 1967, the corresponding figure was more than 640,000 representing 3.2% of the total population.

deux programmes fédéraux-provinciaux à frais partagés d'assistance générale aux personnes nécessiteuses: l'assistance-chômage, qui a débuté en 1956, et le Régime d'assistance publique du Canada, qui est entré en vigueur en 1966. Ces programmes fournissent de l'aide à des adultes et à leurs personnes à charge et, par l'intermédiaire des personnes qui en ont la garde, à des enfants ne demeurant pas dans leur propre foyer. La loi fédérale ne précise pas d'âge d'admissibilité, de conditions de résidence, de taux maximaux d'aide, ni de revenu total "admissible". Ces programmes essaient de fournir de l'aide en fonction des besoins.

Il existe des différences importantes entre les deux programmes. L'assistance-chômage s'adresse à des personnes nécessiteuses qui ne travaillent pas, ainsi qu'à leurs personnes à charge, tandis que le Régime d'assistance publique aide les personnes nécessiteuses, qu'elles travaillent ou non. Une autre différence réside dans le fait que l'assistance-chômage ne s'attache qu'à la sécurité du revenu, alors que le Régime d'assistance publique procure des fonds pour des services sociaux et l'aide financière. Comme ce dernier régime est reconnu comme étant un instrument plus souple d'aide aux personnes nécessiteuses, l'assistance-chômage est en voie d'abandon depuis 1966.

En mars 1960, toutes les provinces et les territoires avaient signé des ententes avec le gouvernement fédéral dans le cadre du programme d'assistance-chômage. À cette époque, 323,000 personnes étaient assistées; elles constituaient 1.8 % de la population totale. En mars 1967, le chiffre correspondant était de plus de 640,000; c'était là 3.2 % de la population totale.

In each year since 1968, the Canada Assistance Plan has reported well over 1,000,000 people (between 6% and 7% of the total population) as recipients.

As noted earlier, any recipient of benefit from an income-tested or a means-tested program may be described as a person in need. Two programs, Old Age Pensions and Old Age Assistance have already terminated. Since 1966, Allowances for Blind Persons and Allowances for Disabled Persons have been in a process of phasing out in favour of programs funded by the Canada Assistance Plan.

There are two income-tested programs, the Guaranteed Income Supplement, and the Spouse's Allowance, but they are considered to be integral parts of the Old Age Security Program.

(viii) Persons requiring medical and/or hospital care — The Hospital Insurance and Diagnostic Services Act (1957) and the Medical Care Act (1966) made provision to give all eligible residents of Canada hospital and medical care through provincially or territorially administered programs which are cost-shared on a 50-50 basis nationally with the federal government. Members of the armed forces, the R.C. M.P. and inmates of federal penitentiaries are excluded from these plans, but they receive hospital and medical attention through other arrangements.

Chaque année depuis 1968, le Régime d'assistance publique du Canada a compté plus d'un million de bénéficiaires (entre 6 % et 7 % de la population totale).

Comme il a été dit précédemment, tout bénéficiaire de prestations d'un programme dont l'admissibilité est fondée sur un examen du revenu ou des ressources peut être tenu pour une personne nécessiteuse. Deux programmes, ceux des pensions de vieillesse et de l'assistance-vieillesse, n'existent plus. Depuis 1966, les programmes d'allocations aux aveugles et aux invalides sont peu à peu remplacés par des programmes financés par le Régime d'assistance publique du Canada.

Il existe deux programmes dont l'admissibilité est fondée sur un examen du revenu, le régime du supplément de revenu garanti et l'allocation au conjoint, mais ils sont considérés comme parties intégrantes du programme de la sécurité de la vieillesse.

(viii) Malades — La Loi de 1957 sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques et la Loi de 1966 sur les soins médicaux prévoyaient donner à tous les résidents admissibles du Canada les soins hospitaliers et médicaux nécessaires au moyen de programmes administrés par les provinces ou les territoires et dont les frais seraient acquittés pour moitié à l'échelle nationale par le gouvernement fédéral. Les membres des forces armées et de la GRC et les détenus des pénitenciers fédéraux sont exclus de ces régimes, mais ils reçoivent des soins hospitaliers et médicaux en vertu d'autres dispositions et accords.

As noted earlier, persons covered by Unemployment Insurance can draw sickness benefits if they must be absent from work for any prolonged period due to illness.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Income Security for Canadians*, Queen's Printer, Ottawa, 1970. 60 pp.

Department of National Health and Welfare. *Social Security and Public Welfare Services in Canada* 1972, Policy Research and Evaluation (Welfare) Branch, Ottawa, 1973. 70 pp.

Department of National Health and Welfare. *Social Security Data Book*, Ottawa, 1973.

Department of National Health and Welfare. *Social Security in Canada*, Information Canada, Ottawa, 1974. 90 pp.

Department of National Health and Welfare. *Working Paper on Social Security in Canada*, Queen's Printer, Ottawa, 1973. 57 pp.

Federal-Provincial Conference of Ministers of Welfare. *A Comprehensive System for Evaluating the Impact of Alternate Welfare Policies*, Information Canada, Ottawa, 1973. 182 pp.

Federal-Provincial Conference of Ministers of Welfare. *Income Support and Supplementation*, Back-ground Paper, Ottawa, 1975. 81 pp.

Government of Canada. *Income Security and Social Services: Working Paper on the Constitution*, Queen's Printer, Ottawa, 1969. 125 pp.

Comme nous l'avons déjà signalé, les personnes protégées par l'assurance-chômage peuvent recevoir des prestations de maladie si elles sont absentes du travail pendant une période prolongée à cause d'une maladie.

Bibliographie

Conférence fédérale — provinciale des ministres du bien-être. *A Comprehensive System for Evaluating the Impact of Alternate Welfare Policies*, Information Canada, Ottawa, 1973, 182 p.

Conférence fédérale — provinciale des ministres du bien-être. *Document de travail sur le soutien et le supplément du revenu*, Ottawa, 1975, 88p.

Gouvernement du Canada. *Sécurité du revenu et services sociaux*, Document de travail sur la Constitution, Imprimeur de la Reine, Ottawa, 1969. 125 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Document de travail sur la Sécurité sociale au Canada*, Imprimeur de la Reine, Ottawa, 1973. 57 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Recueil de données sur la sécurité sociale*, Ottawa, 1973.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *La Sécurité de revenu au Canada*, Imprimeur de la Reine, Ottawa, 1970. 64 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *La Sécurité sociale au Canada*, Information Canada, Ottawa, 1974. 103 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Les services de sécurité sociale et de bien-être social au Canada*, 1972, Ottawa, 1973. 86 p.

Chapter one

Chapitre un

Section A

Medical care

Section A

Soins médicaux

TABLE OF CONTENTS

Chapter One

Section A -- Medical Care

| | Page |
|--|------|
| Program information | 49 |
| Statistical comments | 57 |
| Reference (list of publications) | 64 |
| List of tables | 67 |
| Statistics | 68 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre un

Section A -- Soins médicaux

| | Page |
|---|------|
| Renseignements sur les programmes | 49 |
| Commentaires statistiques | 57 |
| Références (liste des publications) | 64 |
| Liste des tableaux | 67 |
| Statistiques | 68 |

MEDICAL CARE

1. Overview

The primary constitutional responsibility for health care in Canada rests with the provinces. Consequently the national program of medical care (physicians' services) insurance in Canada is made up of twelve separate plans operated by each province and territory. The federal role in this field is defined by the Medical Care Act, which received Royal Assent at the end of 1966. This Act established a grant-in-aid program, popularly known as Medicare, whereby the federal government is empowered to make financial contributions to provinces that run medical care insurance plans meeting certain criteria.

Before the Medical Care Bill was introduced in Parliament, the proposed legislation had been discussed at three federal-provincial conferences. The Act was passed in 1966 and implemented in 1968, at which time both Saskatchewan and British Columbia entered the plan. Newfoundland, Nova Scotia, Manitoba, Alberta, and Ontario joined in 1969; Quebec and Prince Edward Island the following year; New Brunswick and the Northwest Territories in 1971, and the Yukon in 1972.

Basically, Medicare insures necessary medical services rendered by a physician or surgeon. Although general dental care is not included, certain surgical-dental services pro-

SOINS MÉDICAUX

1. Aperçu général

Au Canada, de par la constitution, les soins de santé relèvent fondamentalement des provinces. Par conséquent, le programme national d'assurance des soins médicaux (services assurés par des médecins) est constitué de douze régimes distincts administrés par chaque province et chaque territoire. Dans ce domaine, le rôle de l'administration fédérale est défini par la Loi sur les soins médicaux, qui a reçu la sanction royale à la fin de 1966. Cette loi a instauré un programme d'aide sous forme de subventions, connu sous le nom de programme d'assurance-maladie et en vertu duquel le gouvernement fédéral est autorisé à apporter une contribution financière aux provinces qui administrent un régime d'assurance-maladie répondant à certains critères.

Avant que la Loi sur les soins médicaux soit présentée au Parlement, la législation proposée avait fait l'objet de trois conférences fédérales-provinciales. La Loi a été adoptée en 1966 et est entrée en vigueur en 1968, année où la Saskatchewan et la Colombie-Britannique ont adhéré au régime. Terre-Neuve, la Nouvelle-Écosse, le Manitoba, l'Alberta et l'Ontario y ont adhéré en 1969; le Québec et l'Île-du-Prince-Édouard l'année suivante; le Nouveau-Brunswick et les Territoires du Nord-Ouest en 1971 et le Yukon en 1972.

Fondamentalement, l'assurance-maladie assure les soins nécessaires donnés par un médecin ou un chirurgien. Bien que les soins dentaires généraux ne soient pas couverts par ce régime, cer-

vided by dental surgeons and which require to be performed in a hospital are insured under Medicare. The Act does not prevent a province from offering extra insured benefits, which the federal government does not cost-share.

2. Criteria for Cost Sharing

The federal government contributes to the provinces one-half of the national cost of insured services provided under the provincial plans. These plans must embody four basic principles — comprehensiveness, universality, portability, and public, non-profit administration in order to qualify for federal cost-sharing.

(i) **Comprehensiveness** — Comprehensive coverage means that all medically required services rendered by a physician or surgeon must be insured without dollar limits or significant exclusions.

(ii) **Universality** — A provincial plan is considered universal if at least 95 % of the eligible population is covered on uniform terms and conditions. Discrimination on account of age, race, previous illness or non-membership in a group is forbidden. There may, however, be premium subsidization, in whole or in part, to low-income groups or the elderly, but all qualifying residents have to be treated equally.

(iii) **Portability** — Benefits must be portable when an insured person

tains services chirurgico-dentaires fournis par des chirurgiens-dentistes et pratiqués dans un hôpital sont assurés par l'assurance-maladie. Les provinces sont libres d'offrir d'autres services médicaux qui ne figurent pas dans la loi fédérale et qui par conséquent, ne font évidemment pas l'objet d'un partage des coûts.

2. Critères de partage des coûts

L'administration fédérale assume la moitié du coût national des services assurés dans le cadre des régimes provinciaux. Pour pouvoir bénéficier du partage des coûts, les régimes provinciaux doivent satisfaire aux quatre principes suivants: l'intégralité des soins, l'universalité, la transférabilité et une administration sans but lucratif par un organisme public.

(i) **Intégralité des soins** — cela signifie que tous les services médicalement nécessaires rendus par un médecin ou un chirurgien doivent être assurés, sans montant limite ni exception sauf mineure.

(ii) **Universalité** — on considère qu'un régime provincial est universel si au moins 95 % de la population totale admissible est couverte, et ce, dans des conditions uniformes. Toute discrimination pour des raisons d'âge, de race, de santé ou de non-adhésion à un groupe est interdite. Dans le cas d'un système de financement par primes, une aide financière partielle ou totale peut être apportée aux personnes à faibles revenus ou aux personnes âgées, mais tous les résidents admissibles doivent être traités également.

(iii) **Transférabilité** — les prestations doivent être transférables dans les cas où

is temporarily absent anywhere in the world, changing jobs, moving from one participating province to another or retiring. Provinces tend to generally limit the amount payable for out-of-province medical services to the amount that would have been paid for the same care in the province where the patient is insured. Some provinces require prior approval before elective care is obtained out-of-province.

(iv) **Public, non-profit administration** — Each plan must be operated on a non-profit basis and be administered by a public agency that is accountable to the provincial government for its financial transactions.

3. Cost-sharing Formula

The formula for federal contributions is designed to provide greater assistance to provinces where the per capita cost is lower. Thus, the annual federal subsidy to each province is 50% of the per capita cost of insured services of the national program (excluding administration), multiplied by the number of insured people in the province. The cost of insured services refers to actual payments made by provincial plans during a particular fiscal year regardless of when the services were rendered.

According to the Act, the population on which contributions are

une personne assurée se trouve temporairement à l'étranger, change de travail, élit domicile dans une autre province participante ou prend sa retraite. En règle générale, les provinces limitent les montants payables pour des services médicaux rendus à l'extérieur de la province au montant qui aurait été payé pour les mêmes services dans la province de l'assuré. Certaines provinces exigent une approbation préalable avant d'assumer les frais de soins médicaux sollicités et dispensés à l'extérieur de cette province.

(iv) **Administration publique sans but lucratif** — Chaque régime doit être administré sans but lucratif par un organisme public comptable au gouvernement provincial de ses opérations financières.

3. Formule de calcul du partage des coûts

La formule de calcul du partage des coûts est conçue de manière à apporter une aide plus élevée aux provinces où le coût par habitant est inférieur à la moyenne nationale. Ainsi, la contribution annuelle fédérale est un montant égal à 50 % du coût par habitant des services assurés par l'ensemble du programmé, au niveau national (à l'exception des frais d'administration), multiplié par le nombre de personnes assurées de la province. Le coût des services assurés représente les paiements réels versés par les régimes provinciaux au cours d'une année financière particulière sans égard au moment où les services en question ont été rendus.

Aux termes de la Loi, la population sur laquelle portent les contributions

made is, depending on the province, either (a) the population of the province on October 1 of that fiscal year, as certified by the Chief Statistician of Canada, less several exclusions or (b) an adjusted population, based on the provincial system of registration; which is arrived at through consultation between the federal and provincial authorities concerned. Those excluded are members of the Armed Forces, RCMP, and inmates of federal penitentiaries.

Federal contributions are calculated on a fiscal year basis after the year is over, but there is provision for advance payments to be made to the provinces. To expedite payments but to prevent overpayment, the formula for advance provides for a 10% holdback.

4. Provincial Funding

The Medical Care Act allows considerable provincial flexibility in determining the means of financing. Premiums, sales tax, general provincial revenue or a combination of methods are used in different parts of the country. Nor does federal legislation preclude utilization fees at the time of service, although they must not be applied in such a way as to impede or prevent reasonable access to necessary medical care.

Ontario and Alberta finance part of the provincial share of the costs of their plans with combined hospi-

peut être selon la province, a) la population de cette province au premier octobre de cette année financière, telle que l'a certifiée le Statisticien en chef du Canada, sauf certaines exclusions ou b) une population ajustée, calculée en fonction de la méthode d'enregistrement provinciale, et à laquelle on est arrivé après consultation entre les autorités provinciales et fédérales concernées. Les personnes exclues du compte de cette population sont les membres de la Gendarmerie royale du Canada, les membres des Forces armées canadiennes et les prisonniers purgeant une peine dans un pénitencier fédéral.

Les contributions fédérales sont calculées sur l'année financière écoulée mais des mesures prévoient des versements anticipés aux provinces. Pour hâter les paiements tout en évitant les versements en trop, la province ne reçoit, en versement anticipé, que 90 % du montant total estimatif de la contribution fédérale.

4. Financement au niveau provincial

La Loi sur les soins médicaux laisse aux provinces une très grande liberté dans le choix du mode de financement de leur régime. Primes, taxes de vente, recettes générales ou combinaison de diverses méthodes sont autant de moyens de financement utilisés dans les différentes provinces du pays. La loi fédérale permet même de faire payer les frais d'utilisation au moment du recours à un service, pourvu que cela n'empêche ni ne restreigne l'accès aux soins médicaux nécessaires.

L'Ontario et l'Alberta financent une partie des coûts de leurs régimes au moyen de primes s'appliquant à la fois à

tal and medical premiums. But they are waived for any person 65 or older and his or her spouse and dependents, provided they live together and constitute one premium unit. Coverage in Ontario is compulsory for members of employee groups with at least 15 employees, and their dependents; other residents may pay the requisite monthly premiums (single - \$11.00; couple or family - \$22.00) on a voluntary basis. All eligible residents of Alberta are required to be registered with the Commission, although they may opt out each year. Premium payments are \$5.75 a month for a single person, and \$11.50 for a couple or family.

The British Columbia and Yukon plans are also partially financed by premiums, while the remainder of the cost is paid from general provincial revenues. In British Columbia, monthly premiums are \$5.00 for a single person, \$10.00 for a couple, and \$12.50 for a family. The corresponding rates in the Yukon are \$4.75, \$9.25, and \$11.00. Residents 65 and over are premium exempt in the Yukon, but the exemption is not for the family as a whole.

Premium assistance to persons of limited income is available, although provisions vary from province to province.

In Quebec, no premiums are charged for coverage but there is a special income tax surcharge. Mar-

l'assurance-maladie et à l'assurance-hospitalisation. Toutefois, les personnes de 65 ans et plus ainsi que leurs conjoints et les personnes à leur charge en sont dispensés à condition qu'ils vivent tous ensemble, formant ainsi une unité assurable. En Ontario, la participation au régime est obligatoire pour les membres (y compris leurs personnes à charge) de groupes d'employés de plus de quinze personnes; elle est facultative pour les autres résidents (primes mensuelles: personne seule: \$11.00; couple ou famille: \$22.00). En Alberta, tous les résidents admissibles sont tenus de s'inscrire à la Commission, bien qu'ils puissent se retirer du régime chaque année. La prime mensuelle est de \$5.75 pour une personne seule et de \$11.50 pour un couple ou une famille.

En Colombie-Britannique et au Yukon, les régimes sont également financés partiellement par des primes et le reste du coût est assumé à même les recettes générales de la province ou du territoire. En Colombie-Britannique, les primes mensuelles sont de \$5.00 pour une personne seule, de \$10.00 pour un couple et de \$12.50 pour une famille. Les primes correspondantes au Yukon sont respectivement de \$4.75, \$9.25 et \$11.00. Dans ce territoire, les résidents de 65 ans et plus sont exemptés des primes mais cette exemption est individuelle et ne vaut pas pour toute la famille.

Une aide financière pour le paiement des primes peut être accordée aux personnes à faible revenu, mais les dispositions à cet égard varient selon la province.

Au Québec, il n'y a pas de primes d'assurance à verser, mais l'impôt sur le revenu comporte un supplément à cette

ried people whose net income exceeds \$5,957 and single people with a net income exceeding \$3,931, pay 0.8 % of their net income. The maximum annual contribution is \$125 for tax-paying employees who derive at least three-quarters of their incomes from salaries or wages, and \$200 in other cases. There is also a 0.8 % payroll surcharge payable by employers.

General provincial revenues finance the provincial share of the costs of the plans in Newfoundland, Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and the Northwest Territories.

5. Medicare and its Relationship to Doctors and Patients

Under Medicare, every patient is free to consult any doctor, just as the doctor is free to accept patients. Doctors can choose the province and community where they will practise, and the type of practice they will undertake, provided provincial licensing requirements are met. However, some provinces do offer financial incentives to doctors willing to locate in areas where there is an under-supply. These additional costs are usually recognized by the federal government in calculating contributions to a province.

Payments to doctors for insured services are generally based on a provincial schedule of fees, and so

fin. Les personnes mariées dont le revenu net dépasse \$5,957 et les personnes seules dont le revenu net dépasse \$3,931 paient 0.8 % de leur revenu net. La contribution annuelle maximum est de \$125 pour les contribuables salariés dont au moins les trois quarts des revenus proviennent de salaires ou de traitements, et de \$200 dans les autres cas. De plus, l'employeur doit verser une quote-part de 0.8 % des rémunérations.

Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick, le Manitoba, la Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest financent leur quote-part des coûts de leurs régimes à partir de leurs recettes budgétaires générales.

5. L'assurance-maladie et son rôle vis-à-vis des médecins et de leurs patients

En vertu de la Loi sur l'assurance-maladie, chaque malade est libre de consulter le médecin de son choix, de même que le médecin est libre d'accepter ou non des malades. Les médecins sont libres de choisir la province et la collectivité locale dans laquelle ils veulent exercer ainsi que le type de pratique à condition de satisfaire aux exigences provinciales de pratique. Toutefois, certaines provinces offrent des avantages financiers aux médecins qui acceptent d'aller exercer dans des régions où le personnel médical manque. Ces coûts supplémentaires sont généralement pris en considération par le fédéral au moment du calcul des contributions aux provinces en cause.

En général, les paiements versés aux médecins pour les services assurés sont basés sur une échelle de frais provinciale

far the prevailing method of payment has been fee-for-service. The federal legislation allows provinces to use other mechanisms to remunerate doctors: full-time or part-time salaries, sessional fees, capitation or other contractual arrangements. These types of payment are most likely when services are provided through organized governmental or institutional programs.

The Act allows physicians to opt out of the plan and bill patients directly rather than through the public authority. Patients may submit these bills for reimbursement under Medicare. But since charges may be greater than benefits payable under the plan, repayment may not necessarily be complete. The proportion of doctors who have opted out comprise less than 5% for the country as a whole, with the corresponding percentage being somewhat higher in Ontario.

Quebec is the only province where the services of non-participating medical practitioners are not covered by the program. However, these doctors are few in number, many being semi-retired, and in an emergency their services are insured.

6. Coverage

Medicare covers over 99% of Canadians. Virtually all residents of the non-premium provinces are insured, as coverage is automatic

et jusqu'à présent, le mode de paiement le plus utilisé est le paiement à l'acte. La loi fédérale permet aux provinces d'utiliser d'autres méthodes de rémunération des médecins: traitements à plein temps ou à temps partiel; paiements à la séance; paiement par le système de la capitation ou autres arrangements contractuels. Ces modes de rémunération sont plus courants lorsqu'il s'agit de services fournis dans le cadre de programmes institués par un établissement ou par les autorités publiques.

La Loi permet aux médecins de ne pas participer au régime et de présenter directement leur note d'honoraires à leurs patients. Ceux-ci se font ensuite rembourser en présentant cette note aux services de l'assurance-maladie. Cependant, étant donné que le montant de ces honoraires peut être supérieur aux prestations payables à l'égard des services en question par le régime, le remboursement peut ne pas toujours être intégral. Les médecins qui choisissent cette façon de procéder représentent moins de 5 % du corps médical à l'échelle nationale, quoique cette proportion soit quelque peu supérieure en Ontario.

Le Québec est la seule province où les services rendus par des médecins ne participant pas au régime ne sont pas couverts par l'assurance-maladie. Cependant, ces médecins sont peu nombreux, beaucoup sont semi-retraités, et, en cas d'urgence, leurs services sont assurés.

6. Couverture

Plus de 99 % des Canadiens sont couverts par l'assurance-maladie. En fait, dans le cas des régimes sans prime, pratiquement tous les résidents de la prov-

for eligible residents. In Ontario, combined hospital and medical insurance is obligatory only for employee groups of 15 or more; Alberta residents may opt out of combined coverage on a yearly basis (but only a few hundred do); British Columbia's plan is totally voluntary, and in the Yukon, coverage depends on residency status rather than payment of premiums. Nevertheless, with the previously noted exceptions of those who receive similar protection under other legislation, almost all residents of Canada are covered by Medicare.

Although benefits are portable between provinces, there is a waiting period of up to three months before new residents are insured: during this period, coverage from the previous province of residence is extended. However, all provinces provide first day coverage to "bona fide" residents who have had no immediate previous opportunity to acquire coverage such as newborns, non-Canadian spouses (of Canadian residents) assuming residence in Canada for the first time, members of the Armed Forces and RCMP (on discharge or release), and inmates of federal penitentiaries (on release). In addition, every province, except British Columbia, waives the waiting period for landed immigrants, repatriated and returning Canadians, returning landed immigrants, and Canadian citizens establishing residence in Canada for the first time. Typically,

ince sont assurés étant donné que l'assurance s'étend automatiquement à tous les résidents admissibles. En Ontario, l'assurance-maladie et l'assurance-hospitalisation combinées ne sont obligatoires que pour les membres de groupes d'employés de 15 personnes ou plus; en Alberta, les résidents peuvent se retirer du régime combiné sur une base annuelle (ce que ne font que quelques centaines de personnes); le régime est entièrement facultatif en Colombie-Britannique; et au Yukon, la participation au régime dépend du statut de résident et non du paiement des primes. Néanmoins, à l'exception de ceux qui reçoivent les mêmes services en vertu d'une autre législation comme il a été mentionné plus haut, presque tous les résidents du Canada sont couverts par l'assurance-maladie.

Bien que les avantages acquis soient transférables d'une province à l'autre, les nouveaux résidents doivent attendre trois mois avant d'être effectivement assurés: au cours de cette période, l'assurance est fournie par la province de résidence précédente. Cependant, toutes les provinces font bénéficier du régime, dès le premier jour, les résidents de "bonne foi" qui de toute évidence ne pouvaient pas être assurés avant, comme les nouveaux-nés, les épouses non canadiennes de résidents canadiens venant habiter au Canada pour la première fois, les membres des Forces armées et de la Gendarmerie royale du Canada (démodilisés ou libérés) et les prisonniers des pénitenciers fédéraux lors de leur élargissement. De plus, toutes les provinces sauf la Colombie-Britannique, dispensent du "délai de carence" les immigrants reçus, les Canadiens rapatriés et qui reviennent au pays, les immigrants reçus qui reviennent au Canada et les citoyens canadiens qui s'établissent pour

waivers also apply to persons with student visas.

7. Administration

Administration of the federal part of Medicare is the responsibility of the Department of National Health and Welfare through its Health Insurance Directorate.

At the provincial level, each plan is administered by a public authority established by the provincial government or by the government itself. Yet the Act does not prevent provinces from using a carrier (e.g., a doctor-sponsored insurance plan or a private company) as part of the provincial authority or as its designated agency. Such carriers are utilized at this time on a non-profit basis by Nova Scotia and the Yukon.

8. Statistics

Earlier Years

The federal grant-in-aid program for medical care insurance has operated since 1968 - 69, but the figures have been comparable only since 1971 - 72. By then all provinces and territories except the Yukon were participating. That territory joined on April 1, 1972.

Number of Persons Insured

Table 1 shows that in October 1974 22,498,800 persons were covered by a provincial or a territorial medical care insurance plan. These insured population figures should not be related to the total population given in Table 2 in order

la première fois au Canada. Cette dispense s'applique également aux étrangers ayant un visa d'étudiant.

7. Administration

L'administration de la partie fédérale du régime de l'assurance-maladie relève du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, plus précisément de la Direction générale de l'assurance-santé.

Au niveau provincial, chaque régime est administré soit par un organisme public instauré par le gouvernement provincial soit par ce gouvernement lui-même. Cependant, la loi n'empêche nullement les provinces de recourir aux services d'un assureur privé (régime d'assurance organisé par des médecins ou société privée d'assurances) comme intermédiaire. C'est le cas actuellement pour la Nouvelle-Écosse et le Yukon, qui font appel à ce genre de services sur une base non lucrative.

8. Statistiques

Premières années

Le programme fédéral de subventions à l'assurance-maladie est en vigueur depuis 1968 - 69, mais les chiffres ne sont comparables que depuis 1971 - 72. À cette époque, toutes les provinces et les territoires avaient adhéré au programme, sauf le Yukon qui y a adhéré le 1^{er} avril 1972.

Nombre de personnes assurées

D'après le tableau 1, 22,498,800 personnes étaient couvertes par un régime provincial ou territorial d'assurance-maladie en octobre 1974. Ces chiffres sur la population assurée ne doivent pas être comparés avec ceux de la population totale figurant au tableau 2 si l'on

to obtain a participation or coverage ratio. The population figures of Table 2 refer to June. Since there is a small population increase between June and October, relating the 22,498,800 to the population figure of 22,446,300 yields 100.2%.

veut obtenir un taux de participation ou de couverture, car les chiffres sur la population de ce dernier tableau se rapportent au mois de juin. Étant donné le léger accroissement de la population de juin à octobre, le rapport entre la population assurée (22,498,800) et la population totale (22,446,300) est de 100.2 %.

**TABLE A. Population Covered by Medical Care Insurance,
as Percentage of Total Population, for Canada, October 1968 to October 1974**

**TABLEAU A. Population couverte par l'assurance-maladie, en pourcentage
de la population totale, Canada, octobre 1968 à octobre 1974**

| Year Année | Total population Population totale | Insured population ¹ Population assurée ¹ | Insured population as % of total Population assurée en % de la popula- tion totale |
|----------------|---|--|--|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ |
| | '000 | No. — nomb. | % |
| 1968 | 20,814 | 2,790,243 | 13.4 |
| 1969 | 21,111 | 9,930,482 | 47.0 |
| 1970 | 21,400 | 16,945,095 | 79.2 |
| 1971 | 21,665 | 21,466,008 | 99.1 |
| 1972 | 21,912 | 21,869,511 | 99.8 |
| 1973 | 22,207 | 22,172,500 | 99.8 |
| 1974 | 22,574 | 22,498,800 | 99.7 ² |

¹ Preliminary. — Chiffres préliminaires.

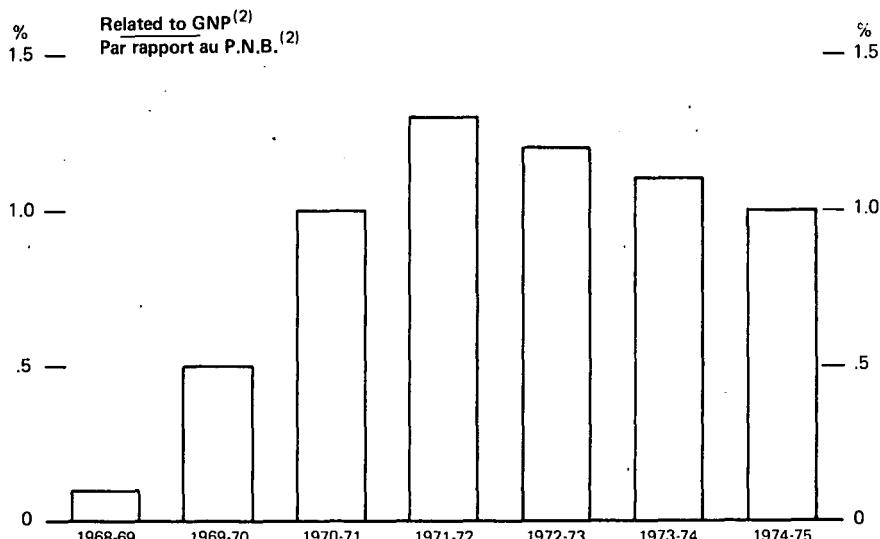
² No special significance should be attached to the drop of 1/10 of 1 percentage point from the previous year. The total population is an inter-censal estimate, subject to revision, and the insured population includes an estimated component. — On ne doit pas attacher une trop grande importance à la diminution d'un dixième d'un pourcentage de point de l'année précédente. Les chiffres sur la population totale proviennent d'estimations intercensitaires et sont sujets à révision et ceux sur la population assurée comprennent une partie estimative.

Note: At the present time, almost all of the population not covered by medical care insurance are looked after under other programs such as those for RCMP and Armed Forces personnel and those for inmates of penitentiaries. — Nota: Actuellement, la presque totalité de la population non protégée par l'assurance-maladie est couverte par d'autres programmes comme ceux de la G.R.C., du personnel des Forces armées et des détenus dans les établissements de détention.

1.A.-1

Medical Care Insurance Expenditures⁽¹⁾, Canada, 1968-69 to 1974-75

Dépenses au titre de l'assurance-maladie⁽¹⁾, Canada, 1968-69 à 1974-75



(1) Shared expenditures only. — Dépenses partagées seulement.

(2) Of year preceding the hyphen. — De l'année civile précédant le tiret.

Note: Figures for 1971-72 and earlier are not comparable with those for later years because all provinces and territories were not participating in the cost-sharing arrangement until April 1972. — Les chiffres pour 1971-72 et les années antérieures ne sont pas comparables à ceux des années suivantes, parce que toutes les provinces et tous les territoires ne participaient pas au régime de partage des coûts jusqu'au mois d'avril 1972.

In Table A, October figures for the insured population are related to the October figures for total population.

Total Shared Cost

Table 1 indicates that the total shared cost for medical care insurance in 1974 - 75 came to \$1,461,920,000, representing an average expenditure of \$64.98 per capita of the insured population. In terms of the implied cost to the economy, this constituted 1.0% of GNP, or again as shown in Table 2, an average burden of \$151 per capita of the labour force.

Transfer of Funding Responsibility

Responsibility for administering and financing certain radiological and laboratory services was transferred from the medical care to the hospital insurance program in several provinces between 1971 - 72 and 1974 - 75, making the medicare figures for these and subsequent years somewhat smaller, and the hospital insurance figures somewhat larger than they would otherwise have been.

Table B shows the provinces where the transfers took place, the fiscal years in which the changes were effective, and the amounts (approximate for 1974 - 75).

Because of these transfers, it is useful for certain analytical purposes to consider payments under the two programs, hospital insurance and medicare, together, as in Table C.

Le tableau A donne le rapport entre la population assurée et la population totale pour le mois d'octobre.

Coût total partagé

Selon le tableau 1, le coût total partagé au titre de l'assurance-maladie en 1974 - 75 s'est élevé à \$1,461,920,000, ce qui représente une dépense moyenne de \$64.98 par personne assurée. En termes de coût implicite pour l'économie, ceci constituait 1.0% du P.N.B. ou encore, comme l'indique le tableau 2, une charge moyenne de \$151 par personne active.

Transfert de la source de financement

L'administration et le financement de certains services de radiologie et de laboratoires ont été transférés du programme d'assurance-maladie au programme d'assurance-hospitalisation dans plusieurs provinces entre 1971 - 72 et 1974 - 75, rendant ainsi, pour ces années et les années suivantes, les chiffres de l'assurance-maladie quelque peu inférieurs et ceux de l'assurance-hospitalisation quelque peu supérieurs à ce qu'ils auraient été si ces transferts n'avaient pas eu lieu.

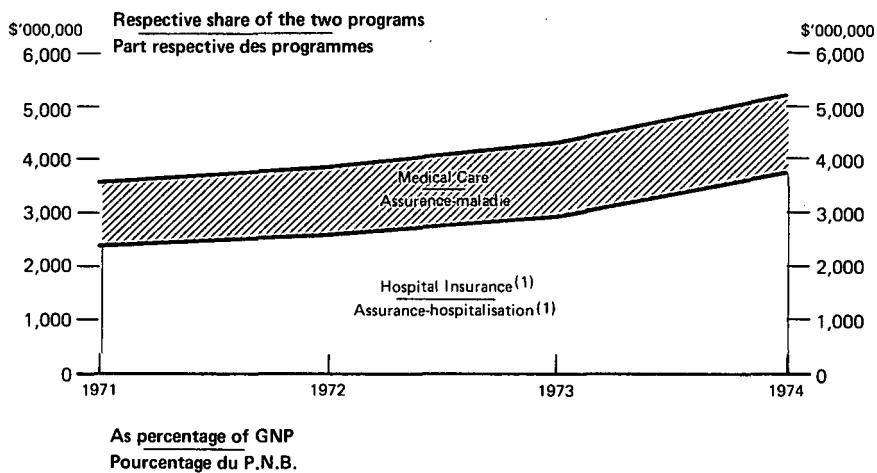
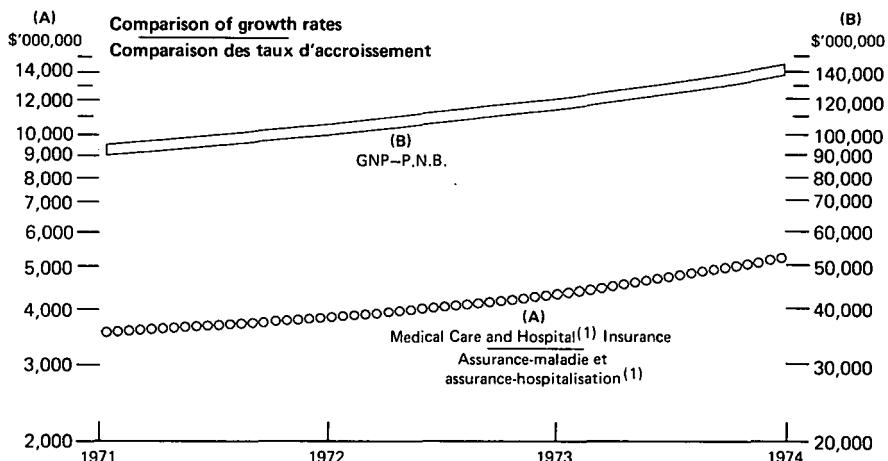
Le tableau B donne la liste des provinces où le transfert a eu lieu, l'année financière où il a été effectué, et les sommes transférées (chiffres approximatifs pour 1974 - 75).

En raison de ces transferts, il est utile de considérer l'ensemble des versements au titre de ces deux programmes, soit l'assurance-hospitalisation et l'assurance-maladie (tableau C).

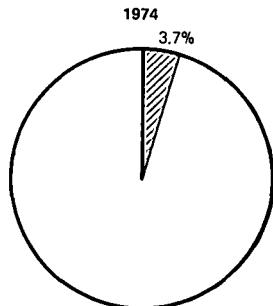
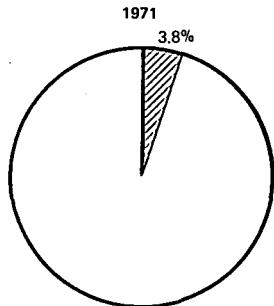
1.A.-2

Total Shared Cost of Medical Care and Hospital Insurance⁽¹⁾, Canada, 1971 to 1974⁽²⁾

Coût total partagé de l'assurance-maladie et de l'assurance-hospitalisation⁽¹⁾,
Canada, 1971 à 1974⁽²⁾



As percentage of GNP
Pourcentage du P.N.B.



(1) Including diagnostic services. — Y compris les services diagnostiques.

(2) Indicated calendar year for GNP and Hospital Insurance, but fiscal year beginning in indicated year for Medical Care. — Année civile pour le P.N.B. et l'assurance-hospitalisation, mais année financière commençant par l'année indiquée dans le cas de l'assurance-maladie.

**TABLE B. Amounts Transferred From Medical Care to Hospital Insurance,
by Province, 1971 - 72 to 1974 - 75**

**TABLEAU B. Sommes transférées de l'assurance-maladie à
l'assurance-hospitalisation, par province, 1971 - 72 à 1974 - 75**

| Year and province Année et province | Amount Somme |
|---|-------------------|
| | \$'000,000 |
| 1971 - 72 - Ontario | 14.2 |
| 1972 - 73 - Manitoba | 9.1 |
| 1973 - 74 - Saskatchewan | 1.6 |
| 1974 - 75 - Ontario | 80.0 |
| 1974 - 75 - British Columbia - Colombie-Britannique | 27.0 ¹ |

¹ Preliminary. — Chiffre préliminaire.

Note: This table shows amounts transferred in the fiscal years indicated, although the amounts were not necessarily incurred in those fiscal years. The Hospital Insurance program is administered on a calendar year basis and the amounts may not have been included in total in any one calendar year. — Nota: Le tableau montre les sommes transférées durant les années financières indiquées, bien que les sommes ne furent pas nécessairement engagées durant ces années financières. Le programme d'assurance-hospitalisation est administré selon l'année civile et les sommes peuvent ne pas avoir été incluses en totalité dans chaque année civile.

**TABLE C. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Medical Care Insurance
as a Percentage of GNP,¹ for Canada, 1971 - 72 to 1974 - 75**

**TABLEAU C. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et
de l'assurance-maladie, en pourcentage du P.N.B.¹, Canada, 1971 - 72 à 1974 - 75**

| Program — Programme | 1971 - 72 | 1972 - 73 | 1973 - 74 | 1974 - 75 |
|--|-----------|-----------|-----------|-----------|
| Hospital insurance ^{1,2} — Assurance-hospitalisation ^{1,2} | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.7 |
| Medical care insurance — Assurance-maladie | 1.3 | 1.2 | 1.1 | 1.0 |
| Both programs — Les deux programmes . . . | 3.8 | 3.7 | 3.6 | 3.7 |

¹ Calendar year before the hyphen for GNP and hospital insurance. — Année civile précédant le tiret dans le cas du P.N.B. et l'assurance-hospitalisation.

² Includes total federal contributions through the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act and the Established Programs (Interim Arrangements) Act, as well as the provincial or territorial share for all provinces and territories. — Comprend les contributions totales du gouvernement fédéral en vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques et de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires), ainsi que la part de l'ensemble des provinces et territoires.

Federal Contributions

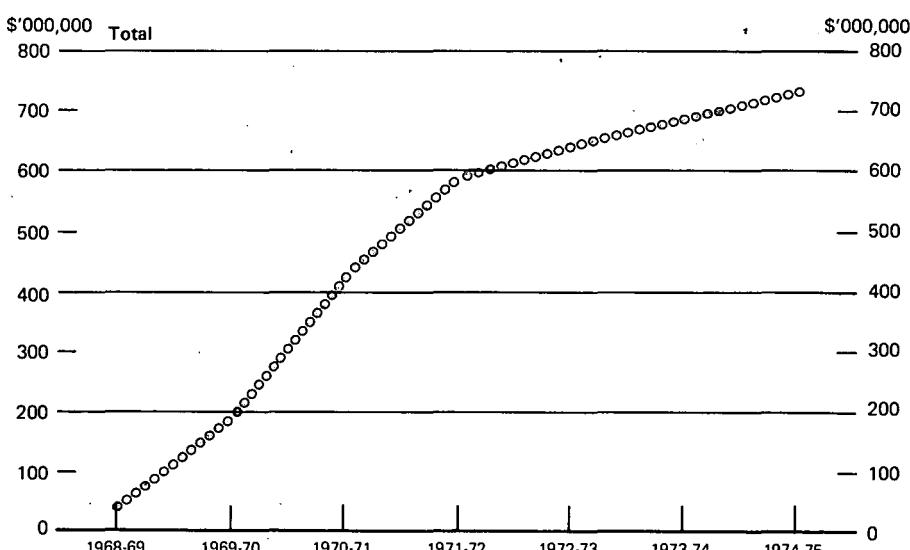
As shown in Tables 1 and 2, the federal government provides exactly one-half of the shareable cost of medical care insurance for Canada as a whole. However, as shown in Chapter 2, the proportion of the shareable cost constituted by federal contributions differs and sometimes quite significantly by province. The reason for this is that the federal subsidy per capita is fixed at the national average, whereas the provincial cost per capita differs from province to province.

Contributions fédérales

Comme l'indique les tableaux 1 et 2, le gouvernement fédéral fournit exactement la moitié du coût partageable de l'assurance-maladie pour l'ensemble du Canada. Cependant, comme il est montré au chapitre 2, la proportion du coût partageable assumée par le gouvernement fédéral varie, parfois considérablement, d'une province à l'autre. La raison en est que la contribution fédérale par personne est basée sur une moyenne nationale alors que le coût par personne varie entre les provinces.

1.A.-3

Federal Contributions to Medical Care Insurance, Canada, 1968-69 to 1974-75 Contributions fédérales au titre de l'assurance-maladie, Canada, 1968-69 à 1974-75



Note: Figures for 1971-72 and earlier are not comparable with those for later years because all provinces and territories were not participating in the cost-sharing arrangement until April 1972. — Les chiffres pour 1971-72 et les années antérieures ne sont pas comparables à ceux des années suivantes, parce que toutes les provinces et tous les territoires ne participaient pas au régime de partage des coûts jusqu'au mois d'avril 1972.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Annual Report: Hospital Insurance and Diagnostic Services*, published annually since 1958, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Annual Report: Medical Care*, published annually since 1968, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Earnings of Physicians in Canada 1962 - 1972*, Ottawa. 59 pp.

Department of National Health and Welfare. *Federal Services: Health and Social Security*, Information Canada, Ottawa, 1975.

Department of National Health and Welfare. *Health Services in Canada*, Ottawa, 1974. 53 pp.

Department of National Health and Welfare. *National Health Expenditures in Canada with Comparative Data for the United States 1960 - 1971 and 1960 - 1973*, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Physicians' Services Provided Under Medical Care Insurance Programs in Five Canadian Provinces 1970 - 1971 and 1971 - 1972*, Ottawa. 117 pp.

Department of National Health and Welfare. *Review of Health Services in Canada 1975*, Ottawa, 1975. 49 pp.

Department of National Health and Welfare. *Sources of Increase in Operating Expenditure of Budget Review Hospitals in Canada 1961 - 1971*, Ottawa, 1974. 33 pp.

Bibliographie

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Causes de l'augmentation des frais d'exploitation des hôpitaux dont le budget est soumis à examen – Canada 1961 à 1971*, Ottawa, 1974. 35 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Dépenses nationales de santé au Canada 1960 - 1971 – données comparatives des États-Unis*, Ottawa 65 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Les dépenses nationales de santé au Canada 1960 - 1973 avec données comparatives des États-Unis et données des provinces sur les principaux postes de dépenses en soins aux patients*, Ottawa. 80 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Les gains des médecins au Canada 1962 - 1972*, Ottawa. 61 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Précis de statistiques supplémentaires: programme d'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques*, Ottawa, 1975. 56 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport annuel: Assurance-hospitalisation et Service de diagnostic*, publication annuelle depuis 1958, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport annuel: Soins médicaux*, publication annuelle depuis 1968, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Revue des services de santé au Canada 1975*, Ottawa, 1975.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Services fédéraux: Santé et aide sociale*, Information Canada, Ottawa, 1975.

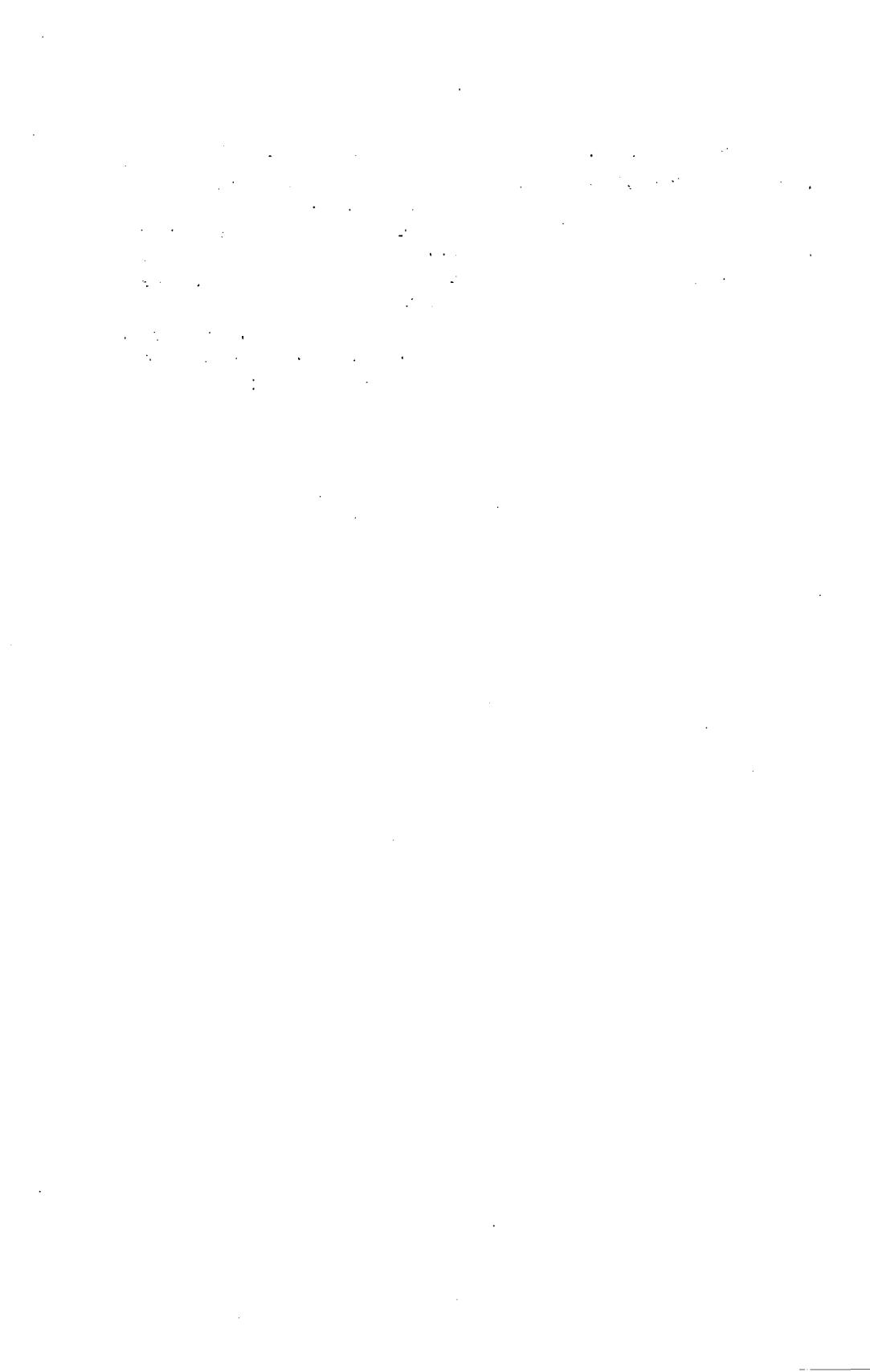
Bibliography – Concluded

Department of National Health and Welfare. *Supplementary Statistical Compendium of the Hospital Insurance and Diagnostic Services Program*, Ottawa, 1975. 56 pp.

Bibliographie – fin

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Services médicaux dispensés sous les régimes d'assurance médicale dans cinq provinces canadiennes 1970 - 71 et 1971 - 72*, Ottawa. 117 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Les services de santé au Canada*, Ottawa, 1974. 59 p.



LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER ONE

Section A Medical Care

| Table | Page |
|--|------|
| 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance, by Source of Funds, and Related to (a) Gross National Product, (b) Total Expenditures for Health by Three Levels of Government, and (c) Insured Population, for Canada, 1968 - 69 to 1974 - 75 | 68 |
| 2. Total Shared Cost of Medical Care Insurance, by Source of Funds, and Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada, 1968 - 69 to 1974 - 75 | 70 |

CHAPITRE UN

Section A Soins médicaux

| Tableau | Page |
|--|------|
| 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, par source de fonds, et par rapport à a) au produit national brut, b) aux dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé, et c) à la population assurée, pour le Canada, 1968 - 69 à 1974 - 75 | 68 |
| 2. Coût total partagé de l'assurance-maladie, par source de fonds, et en fonction de a) la population totale, b) la population de 18 à 64 ans et c) la population active, pour le Canada, 1968 - 69 à 1974 - 75 | 70 |

**TABLE 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance, by Source of Funds, and Related to
(a) Gross National Product, (b) Total Expenditures for Health by Three Levels of Government,
and (c) Insured Population, for Canada, 1968-69 to 1974-75**

| No. | Year Année | Total shared cost ^{1,2} Coût total partagé ^{1,2} | Source of funds Source de fonds | | Selected data — Certaines données |
|-----|---------------------------------|---|--|---|---|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| | | \$ | % | | \$'000,000 |
| 1 | 1968-69 ⁶ | 67,935,812 | 50.0 | 50.0 | 72,586 |
| 2 | 1969-70 ⁷ | 376,823,386 | 50.0 | 50.0 | 79,815 |
| 3 | 1970-71 ⁸ | 848,409,545 | 50.0 | 50.0 | 85,685 |
| 4 | 1971-72 ⁹ | 1,172,335,652 | 50.0 | 50.0 | 93,307 |
| 5 | 1972-73 ¹⁰ | 1,280,363,649 | 50.0 | 50.0 | 103,493 |
| 6 | 1973-74 | 1,372,941,490 | 50.0 | 50.0 | 118,902 |
| 7 | 1974-75 | 1,461,920,000 ¹¹ | 50.0 | 50.0 | 140,880 |

¹ April to March.

² Total shared costs include all payments for insured services made by provinces during the fiscal year.

³ For the calendar year preceding the hyphen.

⁴ Expenditures are net of duplication. For definition see Statistics Canada, *The Canadian System of Government Financial Management Statistics*, (Catalogue 68-500) (Occasional).

⁵ The insured population, which is, depending on the province, either (a) a population as of October 1 of each year, certified by the Chief Statistician of Canada, excluding members of the RCMP, Canadian Forces, and inmates of penitentiaries, or (b) an adjusted population, based on the provincial system of registration, which is arrived at through consultations between the federal and provincial authorities concerned.

⁶ The program began on July 1, 1968. Saskatchewan and British Columbia were the first two provinces to join the plan.

⁷ Newfoundland, Nova Scotia, and Manitoba joined the plan on April 1, 1969, Alberta on July 1, and Ontario on October 1.

⁸ Quebec joined the plan on November 1, 1970 and Prince Edward Island on December 1.

⁹ New Brunswick joined the plan on January 1, 1971, and the Northwest Territories on April 1.

¹⁰ The Yukon joined the plan on April 1, 1972.

¹¹ Preliminary.

Note: Responsibility for certain radiology and laboratory services was transferred for purposes of federal-provincial cost-sharing from the medical care to the hospital insurance program in several provinces from 1971-72 to 1974-75 making figures for these years and subsequent years somewhat smaller than they would have been if the transfer had not taken place.

Shown below in tabular form are the provinces in which the transfer took place, the years to which the amounts were charged for record purposes and the amounts (approximate for the latest year).

| Year | Province | Amount \$'000,000 |
|---------|------------------|----------------------|
| 1971-72 | Ontario | 14.2 |
| 1972-73 | Manitoba | 9.1 |
| 1973-74 | Saskatchewan | 1.6 |
| 1974-75 | Ontario | 80.0 |
| | British Columbia | 27.0 |

Source: (a) Columns 1, 2, 3 and 6, Department of National Health and Welfare. (b) Column 4, Statistics Canada, Gross National-Product Division. (c) Column 5, Statistics Canada, Public Finance Division.

TABLEAU 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, par source de fonds, et par rapport
a) au produit national brut b) aux dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé, et
c) à la population assurée, pour le Canada, 1968-69 à 1974-75

| Selected data — Certaines données | | Total shared cost related to selected data Coût total partagé par rapport à certaines données | | | No |
|---|--|--|--|--|----|
| Total expenditures for health by three levels of government ^{1,4} | Size of insured population ⁵ | GNP | Total expenditures for health by three levels of government | Size of insured population (per capita expenditures) | |
| Total des dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé ^{1,4} | Taille de la population assurée ⁵ | P.N.B. | Total des dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé | Taille de la population assurée (coût par membre) | |
| (5) | (6) | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ | (8) = $\frac{(1)}{(5)} \times 100$ | (9) = $(1 \div 6)$ | |
| \$'000,000 | No. — nomb. | % | | \$ | |
| 2,591.2 | 2,790,243 | | | 24.35 | 1 |
| 3,386.1 | 9,930,482 | | | 37.95 | 2 |
| 4,224.0 | 16,945,095 | ... | ... | 50.07 | 3 |
| 4,842.7 | 21,466,008 | 1.3 | 24.2 | 54.61 | 4 |
| 5,478.0 | 21,869,511 | 1.2 | 23.4 | 58.55 | 5 |
| .. | 22,172,500 | 1.1 | .. | 61.92 | 6 |
| .. | 22,498,800 ¹¹ | 1.0 | .. | 64.98 | 7 |

¹ D'avril à mars.

² Le coût total partagé comprend tous les versements effectués par les provinces au cours de l'année financière pour des services assurés.

³ Pour l'année civile précédant le tiret.

⁴ Il n'y a aucun double compte des dépenses. Pour une définition, consulter la publication de Statistique Canada, *Le système canadien des statistiques de la gestion financière des administrations publiques* (n° 68-500 au catalogue) (hors série).

⁵ La population assurée est, selon la province, a) la population au 1^{er} octobre de chaque année, telle que l'a certifiée le Statisticien en chef du Canada, exception faite des membres des Forces armées canadiennes, des membres de la Gendarmerie royale du Canada et des prisonniers purgeant une peine dans un pénitencier fédéral, ou b) une population ajustée, calculée suivant la méthode d'enregistrement provinciale, et à laquelle on est arrivé après consultation entre les autorités provinciales et fédérales concernées.

⁶ Le programme est en vigueur depuis le 1^{er} juillet 1968. La Saskatchewan et la Colombie-Britannique ont été les deux premières provinces à adhérer au régime.

⁷ Terre-Neuve, la Nouvelle-Ecosse et le Manitoba ont adhéré au régime le 1^{er} avril 1969, l'Alberta le 1^{er} juillet et l'Ontario le 1^{er} octobre.

⁸ Le Québec a adhéré au régime le 1^{er} novembre 1970 et l'Île-du-Prince-Édouard le 1^{er} décembre.

⁹ Le Nouveau-Brunswick a adhéré au régime le 1^{er} janvier 1971 et les Territoires du Nord-Ouest le 1^{er} avril.

¹⁰ Le Yukon a adhéré au régime le 1^{er} avril 1972.

¹¹ Données préliminaires.

Nota: Aux fins de partage des coûts, certains services de radiologie et de laboratoire ont été transférés du régime d'assurance-maladie au régime d'assurance-hospitalisation dans plusieurs provinces entre 1971-72 et 1974-75, ce qui a réduit les chiffres pour ces années et les années ultérieures par rapport à ce qu'ils auraient été si ce transfert n'avait pas eu lieu.

Le tableau ci-dessous indique dans quelles provinces ce transfert a eu lieu, les années pour lesquelles ces montants ont été facturés dans les registres et les montants en question (approximations seulement pour la dernière année).

| Année | Province | Montant \$'000,000 |
|---------|----------------------|-----------------------|
| 1971-72 | Ontario | 14.2 |
| 1972-73 | Manitoba | 9.1 |
| 1973-74 | Saskatchewan | 1.6 |
| 1974-75 | Ontario | 80.0 |
| | Colombie-Britannique | 27.0 |

Source: a) Colonnes 1, 2, 3 et 6, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. b) Colonne 4, Division du produit national brut, Statistique Canada. c) Colonne 5, Division des finances publiques, Statistique Canada.

**TABLE 2. Total Shared Cost of Medical Care Insurance, by Source of Funds, and Related to
(a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force,
for Canada, 1968-69 to 1974-75**

**TABLEAU 2. Coût total partagé de l'assurance-maladie, par source de fonds,
et en fonction de a) la population totale, b) la population de 18 à 64 ans et
c) la population active, pour le Canada, 1968-69 à 1974-75**

| Year Année | Total shared cost ¹ — Coût total partagé ¹ | Source of funds Source de fonds | | Selected population data Certaines données démographiques | | | Implied cost per capita of Coût par membre de la | | | |
|--------------------------------|--|--|--|--|---|---|--|--------------------------|---|---------------|
| | | Federal contribu- tions — Contri- butions fédé- rales | Provincial share — Part de la province | Total popu- lation ² — Popula- tion totale ² | Popula- tion ² 18 to/à 64 | Labour force ³ — Popula- tion active ³ | Total popula- tion — Popula- tion totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Popula- tion active | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) = (1 ÷ 4) | (8) = (1 ÷ 5) | (9) = (1 ÷ 6) |
| \$'000,000 | | | | | | | | '000 | | \$ |
| 1968-69 ⁴ | 67.9 | 34.0 | 34.0 | 20,701.0 | 11,326.5 | 7,919 | | | | |
| 1969-70 ⁵ | 376.8 | 188.4 | 188.4 | 21,001.0 | 11,603.7 | 8,162 | | | | |
| 1970-71 ⁶ | 848.4 | 424.2 | 424.2 | 21,297.0 | 11,884.0 | 8,374 | | | | |
| 1971-72 ⁷ | 1,172.3 | 586.2 | 586.2 | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 | 54 | 97 | 136 | |
| 1972-73 ⁸ | 1,280.4 | 640.2 | 640.2 | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 | 59 | 103 | 144 | |
| 1973-74 | 1,372.9 | 686.5 | 686.5 | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 | 62 | 108 | 148 | |
| 1974-75 | 1,461.99 | 731.09 | 731.09 | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 | 65 | 112 | 151 | |

¹ April to March. — D'avril à mars.

² As of June of the year preceding the hyphen. — Au mois de juin de l'année précédant le tiret.

³ Twelve month average for the year preceding hyphen. — Moyenne sur douze mois pour l'année précédant le tiret.

⁴ The program began on July 1, 1968. Saskatchewan and British Columbia were the first two provinces to join the plan. — Le programme est en vigueur depuis le 1^{er} juillet 1968. La Saskatchewan et la Colombie-Britannique ont été les deux premières provinces à adhérer au régime.

⁵ Newfoundland, Nova Scotia, and Manitoba joined the plan on April 1, 1969, Alberta on July 1, and Ontario on October 1. — Terre-Neuve, la Nouvelle-Écosse, et le Manitoba ont adhéré au régime le 1^{er} avril 1969, l'Alberta le 1^{er} juillet et l'Ontario le 1^{er} octobre.

⁶ Quebec joined the plan on November 1, 1970 and Prince Edward Island on December 1. — Le Québec a adhéré au régime le 1^{er} novembre 1970 et l'Île-du-Prince-Édouard le 1^{er} décembre.

⁷ New Brunswick joined the plan on January 1, 1971 and the Northwest Territories joined the plan on April 1. — Le Nouveau-Brunswick a adhéré au régime le 1^{er} janvier 1971 et les Territoires du Nord-Ouest le 1^{er} avril.

⁸ The Yukon joined the plan on April 1, 1972. — Le Yukon a adhéré au régime le 1^{er} avril 1972.

⁹ Preliminary. — Données préliminaires.

Note: See Table 1, Note. — Nota: Voir Tableau 1, Nota.

Source: (a) Columns 1, 2 and 3, Department of National Health and Welfare. (b) Columns 4 and 5, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 6, Statistics Canada, Labour Force Survey Division. — a) Colonnes 1, 2 et 3, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. b) Colonnes 4 et 5, Secteur du recensement, Statistique Canada. c) Colonne 6, Division de l'enquête sur la population active, Statistique Canada.

Chapter one

Section B

**Hospital
insurance
and diagnostic
services**

Chapitre un

Section B

**Assurance-
hospitalisation
et services
diagnostiques**

TABLE OF CONTENTS

Chapter One

| | Page |
|---|------|
| Section B – Hospital Insurance and Diagnostic Services | |
| Program information | 73 |
| Statistical comments | 80 |
| Reference (list of publications) | 84 |
| List of tables | 87 |
| Statistics | 89 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre un

| | Page |
|--|------|
| Section B – Assurance-hospitalisation et services diagnostiques | |
| Renseignements sur les pro- grammes | 73 |
| Commentaires statistiques | 80 |
| Références (liste des publications) | 84 |
| Liste des tableaux | 87 |
| Statistiques | 89 |

HOSPITAL INSURANCE AND DIAGNOSTIC SERVICES

1. Overview

In 1946, Saskatchewan became the first Canadian province to introduce a universal, compulsory, government-sponsored program of hospital insurance. About nine years later, the possibility of federal involvement was discussed at a federal-provincial conference, and in 1957 Parliament passed the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act. A year later, the four provinces that were already operating hospital insurance plans — Newfoundland, Saskatchewan, Alberta, and British Columbia — as well as Manitoba, entered into federal cost-sharing agreements. Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick, and Ontario joined the next year; the Yukon and the Northwest Territories in 1960, and Quebec in 1961.

ASSURANCE HOSPITALISATION ET SERVICES DIAGNOSTIQUES

1. Aperçu général

La Saskatchewan fut la première province canadienne à mettre sur pied en 1946, un programme d'assurance-hospitalisation obligatoire et universel, subventionné par le gouvernement. C'est environ neuf ans plus tard lors d'une conférence fédérale-provinciale qu'on envisage pour la première fois la possibilité d'une participation financière du gouvernement fédéral. Et en 1957, le Parlement adoptait la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques. Un an plus tard, les quatre provinces qui s'étaient déjà dotées d'un régime d'assurance-hospitalisation (Terre-Neuve, la Saskatchewan, l'Alberta et la Colombie-Britannique) ainsi que le Manitoba concluaient une entente portant sur le partage des coûts avec le gouvernement fédéral. L'Île-du-Prince-Édouard, la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick et l'Ontario adhérèrent à ce nouveau régime l'année suivante; le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest y adhérèrent en 1960 et le Québec en 1961.

Under the Act, the federal government shares with the provinces the cost of providing insured persons with specified hospital services. These consist of mandatory in-patient care which meets federally prescribed standards and outpatient services which vary at the option of each province, and they may include diagnostic services in non-hospital facilities. To qualify for federal funds, each province must enter into an agreement under the Act setting forth stipulated cri-

En vertu de cette loi, le gouvernement fédéral partage avec les provinces le coût de certains services hospitaliers, spécifiés dans la Loi, lorsqu'ils sont fournis à des assurés. Il s'agit des services d'hospitalisation obligatoires, répondant à des critères établis par le gouvernement fédéral, et de certains services de consultation externe variant selon la province. Ces services peuvent également comprendre des services diagnostiques dispensés par des établissements autres que des établissements hospitaliers. Pour que les services provinciaux

teria with regard to comprehensiveness of insured in-patient services, universality of coverage, portability of benefits, and public, non-profit administration.

Administration at the federal level is handled by the Department of National Health and Welfare through its Health Insurance Directorate.

At the provincial level, each province and territory has set up its own agency to administer its program. Payments to hospitals are made by these provincial authorities. In several provinces the administration of the Hospital Insurance and the Medical Care Acts is combined under one authority.

2. Shareable Costs

Certain hospitals receive payments from the provincial authorities for services defined as "shareable" in the legislation, and because they are listed in the Agreements, they are referred to as "listed" hospitals. They provide general, chronic or convalescent care. Hospitals for the mentally ill and tuberculosis sanatoria are specifically excluded under the Act as also are institutions whose primary function is the provision of custodial care.

Operating costs (as defined in the Hospital Insurance Regulations) of "listed" hospitals are shared by the federal and provincial

fassent l'objet d'un partage des coûts, la province doit signer un accord dans le cadre de la Loi en vertu duquel elle s'engage à respecter 4 principes fondamentaux: l'intégralité des soins en établissement, une couverture universelle, la transférabilité des prestations et l'administration du régime par un organisme public sans but lucratif.

Au niveau fédéral, c'est le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social qui est chargé de l'administration du programme par l'entremise de la Direction générale de l'assurance-santé.

À l'échelle provinciale, chaque province ainsi que chaque territoire a créé un organisme chargé de la gestion du régime. Ce sont ces organismes qui paient aux hôpitaux les services assurés. Dans plusieurs provinces, l'application de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et de la Loi sur les soins médicaux relève de la même autorité.

2. Partage des coûts

Les gouvernements provinciaux paient à certains hôpitaux (dits "hôpitaux inscrits" parce que leur nom figure dans les Accords) les services "à frais partageables" mentionnés dans la Loi. Ces hôpitaux dispensent des soins généraux, des soins pour malades chroniques ou pour convalescents. Les hôpitaux pour malades mentaux et les sanatoriums antituberculeux sont spécifiquement exclus par la Loi, de même que les établissements dont la fonction première est de fournir des soins de garde.

Les gouvernements fédéral et provinciaux partagent les frais de fonctionnement des "hôpitaux inscrits". Ces frais sont définis dans les règlements relatifs

governments. However, federal contributions are contingent upon maintenance of minimum criteria of in-patient care. Included among in-patient services are the following, which are insured and mandatory:

accommodation and meals at the standard or public ward level; necessary nursing service; laboratory, radiological, and other diagnostic procedures together with the necessary interpretations;

drugs, biologicals, and related preparations, as provided in the Agreement, when administered in a hospital;

use of operating room, case room, anaesthetic facilities, and the necessary equipment and supplies;

routine surgical supplies; use of radiotherapy and physiotherapy facilities where available, and other services specified in the Agreement.

In addition, a wide range of out-patient services can be covered under the Act.

Included among costs which are not shared are amounts spent on land, buildings and physical plant (except furniture and moveable equipment, which are covered), payment of capital debt or interest related to it, payment of debt incurred before the Agreement and related interest, and provision for the depreciation in value of land, buildings, and physical plant.

à l'assurance-hospitalisation. Toutefois, la contribution du gouvernement fédéral dépend de l'application de critères fondamentaux dans les soins hospitaliers. Voici quelques-uns des services hospitaliers qui sont assurés et obligatoires:

le logement et les repas à l'échelon de la salle ordinaire ou publique; les soins infirmiers nécessaires; les travaux de laboratoire, les examens radiologiques et autres procédés diagnostiques, y compris les interprétations nécessaires; les produits pharmaceutiques, les substances biologiques et les préparations connexes ainsi qu'il est prévu dans l'Accord, lorsqu'ils sont administrés à l'hôpital; l'usage des salles d'opération et des salles d'accouchement ainsi que des services d'anesthésie, y compris l'appareillage et les fournitures nécessaires; les fournitures de chirurgie ordinaires; l'utilisation des services de radiothérapie et de physiothérapie lorsqu'ils sont disponibles, et d'autres services précisés dans l'Accord.

De plus, une vaste gamme de services externes peuvent être couverts en vertu de la Loi.

Au nombre des frais non partageables figurent les sommes dépensées au titre des terrains, des constructions ou des installations matérielles (à l'exception des meubles et du matériel non fixe, qui sont compris dans les frais partageables), les versements au titre de dettes en capital ou d'intérêts s'y rattachant, les remboursements de dettes contractées avant l'entrée en vigueur de l'Accord et les intérêts s'y rattachant, les sommes mises de côté pour l'amortissement des terrains, des constructions et des installations matérielles.

3. Cost-sharing Formula

Under the Act, the federal and provincial governments each pay about half the shareable cost of insured services rendered by listed hospitals. The federal contribution formula has been devised so that a higher percentage of assistance is given to provinces where the cost of hospital care per capita of the insured population is lower than the national average; provinces in which the per capita cost exceeds the national average receive a lower percentage of federal sharing.

For in-patient services, the federal contribution to each province consists of 25% of the national per capita cost, plus 25% of the provincial per capita cost, less 25% of the per capita amount of authorized charges (in provinces where they are levied — Alberta, British Columbia, and the Northwest Territories), multiplied by the average number of insured persons in the province that year. An equivalent percentage contribution is made to cover the cost of insured out-patient services.

Federal contributions are calculated on a calendar year basis after the year is over, but regulations provide for advance payments to be made to the provinces on the basis of approved estimates. To prevent overpayment, the formula for advance contains a 3% holdback.

3. Formule de partage des coûts

En vertu de la Loi, les gouvernements fédéral et provinciaux assument chacun environ la moitié des coûts des services à frais partageables fournis par les hôpitaux inscrits. La formule de calcul de la contribution fédérale a été établie de façon à fournir une aide fédérale plus importante aux provinces où le coût des soins hospitaliers par personne est moins élevé. Les provinces où le coût par habitant dépasse la moyenne nationale reçoivent une contribution proportionnellement moins grande du gouvernement fédéral.

En ce qui concerne les soins aux malades hospitalisés, la contribution que fournit le gouvernement fédéral à chaque province s'élève à 25 % du coût au niveau national par habitant, plus 25 % du coût au niveau provincial par habitant, moins 25 % du montant des frais facturés autorisés par habitant (dans les provinces où ces frais sont perçus soit l'Alberta, la Colombie-Britannique, et les Territoires du Nord-Ouest), multiplié par le nombre moyen de personnes assurées dans la province cette année-là. Une contribution équivalente en pourcentage est versée pour couvrir les coûts des services de consultation externe assurés.

Les montants de la contribution fédérale sont calculés sur l'année civile écoulée, mais les règlements prévoient des versements anticipés aux provinces, versements qui sont calculés en fonction d'estimations approuvées. Afin d'éviter des versements en trop, la province ne reçoit en versement anticipé que 97 % du montant total estimatif de la contribution fédérale.

Effective January 1, 1965 the Province of Quebec elected to receive payments for hospital insurance through tax abatements under the Established Programs (Interim Arrangements) Act. The amount payable to the province is nevertheless calculated according to the Hospital Insurance formula and all other covenants in the Agreement under the Hospital Insurance Act remain in force.

4. Sources of Provincial Funds

The Hospital Insurance and Diagnostic Services Act left each province free to decide how its share of the cost of the plan would be financed. As a result, means of financing include general provincial revenues, premiums, authorized charges, a special tax or a combination of methods. The financing of the provincial share has changed during the years, but currently all provinces finance their plans, at least in part, from consolidated revenue funds.

Ontario partly finances its plan through a premium system, but premium assistance is available to low-income groups. Persons 65 and over receive free coverage.

Nova Scotia levies a special health services tax to assist the financing of its program.

Authorized charges (minimal sums levied directly on patients for

Le 1^{er} janvier 1965, le gouvernement de la province de Québec a décidé de recouvrer les frais de l'assurance-hospitalisation sous forme de dégrèvement d'impôt, en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires). La somme payable à la province est néanmoins calculée conformément à la formule de l'assurance-hospitalisation et tous les autres termes de l'accord signé en vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation restent en vigueur.

4. Financement des provinces

La Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques laisse aux provinces une très grande liberté dans le choix du mode de financement de leur régime. En conséquence, les régimes peuvent être financés à partir des recettes budgétaires générales, ou au moyen de primes, de frais facturés autorisés, d'un impôt spécial ou d'une combinaison de ces méthodes. Le mode de financement de la contribution provinciale a varié au cours des années mais actuellement toutes les provinces financent leur régime, du moins en partie, au moyen d'un fonds de revenu consolidé.

L'Ontario finance en partie son régime grâce à un système de primes mais une aide peut être apportée aux groupes à faible revenu. Les personnes âgées de 65 ans et plus sont exemptées des primes.

Pour sa part, la Nouvelle-Écosse prélève un impôt spécial pour le financement des services de santé, et entre autres de son régime d'assurance-hospitalisation.

L'Alberta, la Colombie-Britannique et les Territoires du Nord-Ouest appli-

insured services) apply to the plans in Alberta, British Columbia, and the Northwest Territories.

In-patients (except new-born babies) in Alberta's general hospitals pay \$5.00 for their first day. Patients admitted to auxiliary hospitals in Alberta are charged \$3.00 a day after 120 days.

The authorized charge for in-patients in British Columbia is \$1.00 a day. Out-patients in that province pay \$1.00 a day for cancer therapy, physiotherapy, diabetic treatment, psychiatric care, and rehabilitation services, and \$2.00 a day for day-care surgical services, emergency services, and minor surgery.

In the Northwest Territories, all in-patients are charged \$1.50 a day.

The provincial authority initially pays the cost of insured services for any insured person who has suffered an injury or disability for which he is legally entitled to recover damages from another person. But action is taken by the provincial authority to recover the cost of these services from the responsible third party.

5. Coverage

Virtually all residents of Canada are eligible for coverage by one of the provincial, or territorial plans established under the Act. An esti-

quent un système de facturation des frais autorisés (sommes minimales réclamées directement aux patients pour les services assurés).

En Alberta, les malades hospitalisés dans les hôpitaux généraux (sauf les nouveaux-nés) paient \$5 pour la première journée d'hospitalisation, tandis que les malades qui reçoivent des soins dans des hôpitaux auxiliaires paient \$3 par journée d'hospitalisation à partir de la 121^e journée.

En Colombie-Britannique, les malades hospitalisés paient \$1 par jour et les malades soignés en consultation externe paient \$1 par jour pour les traitements du cancer ou du diabète, la physiothérapie, les soins psychiatriques et les services de réadaptation. Ils paient \$2 par jour pour les soins donnés en chirurgie externe, les services d'urgence et les soins de petite chirurgie.

Dans les Territoires du Nord-Ouest, tous les malades hospitalisés doivent débourser \$1.50 par jour.

Le gouvernement provincial défraie lui-même le coût initial des services assurés pour toute personne assurée qui a été victime d'une blessure ou d'une incapacité pour laquelle elle est légalement autorisée à être indemnisée par une autre personne. Toutefois, une action est intentée par le gouvernement provincial pour recouvrer le coût de ces services auprès de la tierce personne.

5. Personnes assurées

En théorie, tous les résidents du Canada sont couverts par l'un des régimes provinciaux ou territoriaux établis en vertu de la Loi. En fait, environ 99 %

mated 99% of the population is insured. Coverage cannot be denied on grounds of nationality, age, income or pre-existing health conditions, and in most provinces it is automatic and compulsory. Only those persons who receive similar benefits from other provincial or federal legislation are not eligible.

The individual may select the hospital in which he is treated provided his physician has admitting privileges. The only limit on the extent of insured services is that dictated by medical necessity. Moreover, during a temporary absence, coverage is portable anywhere in the world, although such benefits are subject to a provincially regulated maximum.

Benefits are portable between provinces as persons insured in one province remain beneficiaries of that province until they are covered by their new province of residence. There is generally a three-month waiting period before new residents are insured. However, all provinces provide first day coverage to newborns, non-Canadian spouses (of Canadian residents) assuming residence in Canada, members of the Armed Forces and Royal Canadian Mounted Police (on discharge), and inmates of federal penitentiaries (on release). In addition, every province except British Columbia waives the waiting period for landed immigrants, repatriated and returning Canadians, returning landed immigrants, and Canadian citizens establishing residence in Canada for the first time.

de la population est assurée. L'assurance ne peut être refusée pour des raisons de nationalité, d'âge, de revenu ou à cause de l'état de santé antérieur, et dans la plupart des provinces, le régime est automatique et obligatoire. Seules les personnes bénéficiant d'un régime analogue d'une autre province ou d'un autre régime fédéral ne peuvent être couvertes.

Un particulier peut choisir l'hôpital dans lequel il veut être traité à condition que son médecin soit autorisé à pratiquer dans cet hôpital. Seuls les impératifs médicaux peuvent limiter l'étendue des services assurés. De plus, en cas d'absence temporaire, la couverture est valide n'importe où dans le monde quoique le montant remboursable soit soumis à un maximum établi par la loi provinciale.

La couverture est aussi transférable d'une province à l'autre c'est-à-dire que les personnes assurées dans une province restent couvertes par cette province jusqu'à ce qu'elles bénéficient de la protection du régime de leur nouvelle province de résidence. Les nouveaux résidents doivent généralement attendre trois mois avant d'être couverts par le régime. Toutefois, toutes les provinces couvrent dès le premier jour, les nouveaux-nés, les épouses des résidents canadiens qui viennent d'autres pays et qui résideront au Canada, les membres (dé-mobilisés) des Forces Armées et de la Gendarmerie royale, et les détenus des pénitenciers fédéraux à leur libération. De plus, toutes les provinces à l'exception de la Colombie-Britannique dispensent du "délai de carence" les immigrants reçus, les Canadiens rapatriés et ceux qui reviennent résider au Canada, les immigrants reçus revenant au Canada et les citoyens canadiens qui s'établissent au Canada pour la première fois.

6. Statistics

Earlier Years

Although the federal grant-in-aid program for hospital insurance has been in operation since 1958, only the figures since 1961 are comparable. The provinces and territories joined at different times, Quebec being the last on January 1, 1961.

Number of Persons Insured

Table 2 shows that in June 1974, 22,407,000 persons were covered by a provincial or a territorial hospital insurance plan. Related to the June 1974 population, shown in Table 3, this represents 99.8%. Similar percentages prevailed in other years since 1961, although there has been a gradual increase from 97.3%. Percentages for earlier years were much lower at 28.6% in 1958, 64.2% in 1959, and 67.7% in 1960. This pattern reflects the fact that all provinces and territories did not join the federal program until 1961.

Total Shared Cost

Only the operating costs (as defined in the Hospital Insurance Regulations) of hospitals listed in the federal-provincial agreements are shared. Table 2 indicates that the total shared cost in 1974 came to \$3,747,669,000, representing an average expenditure of \$167.25 per capita of the insured population.

In terms of implied cost to the economy, the total shared cost in 1974 constituted 2.7% of the GNP,

6. Statistiques

Premières années

Bien que le programme fédéral de subventions à l'assurance-hospitalisation ait été en vigueur depuis 1958, les chiffres ne sont comparables que depuis 1961, les provinces et territoires ayant adhéré à différentes dates. La dernière adhésion fut celle du Québec en janvier 1961.

Nombre de personnes assurées

Selon le tableau 2, 22,407,000 personnes étaient couvertes par un régime provincial ou territorial d'assurance-hospitalisation en juin 1974. Par rapport à la population de juin 1974 indiquée au tableau 3, ceci représente une proportion de 99.8 %. Depuis 1961 (97.3 %), le taux s'est plutôt maintenu et a même montré une légère progression. Les pourcentages des années antérieures étaient beaucoup plus faibles, soit 28.6 % en 1958, 64.2 % en 1959 et 67.7 % en 1960. Cette évolution tient au fait que le programme fédéral ne couvre l'ensemble des provinces et territoires que depuis 1961.

Coût total partagé

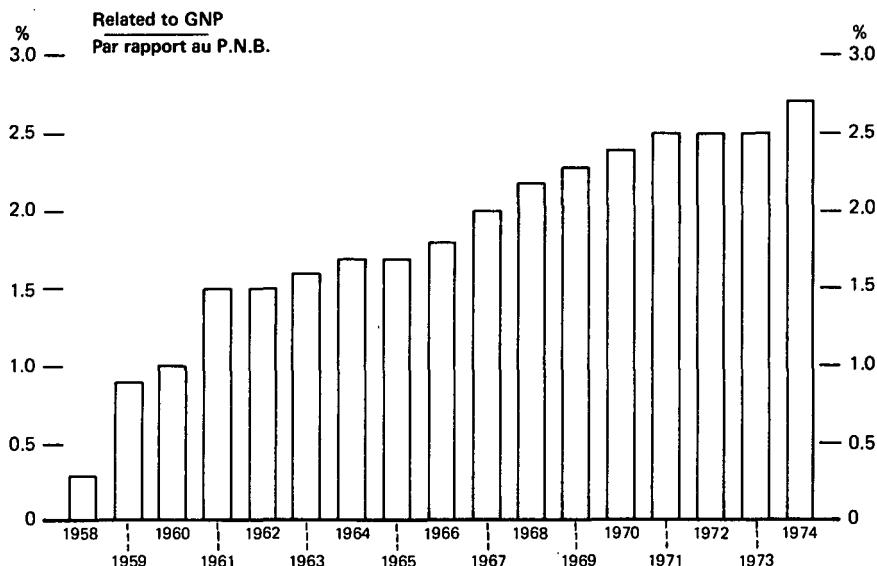
Seuls les coûts d'exploitation (définis dans le Règlement sur l'assurance-hospitalisation) des hôpitaux inscrits dans les accords fédéraux-provinciaux sont partagés. Selon le tableau 2, le coût total partagé en 1974 s'est établi à \$3,747,669,000, ce qui représente une dépense moyenne de \$167.25 par personne assurée.

En termes de coût implicite pour l'économie, le coût total partagé en 1974 constituait 2.7 % du P.N.B., ou,

1.B.-1

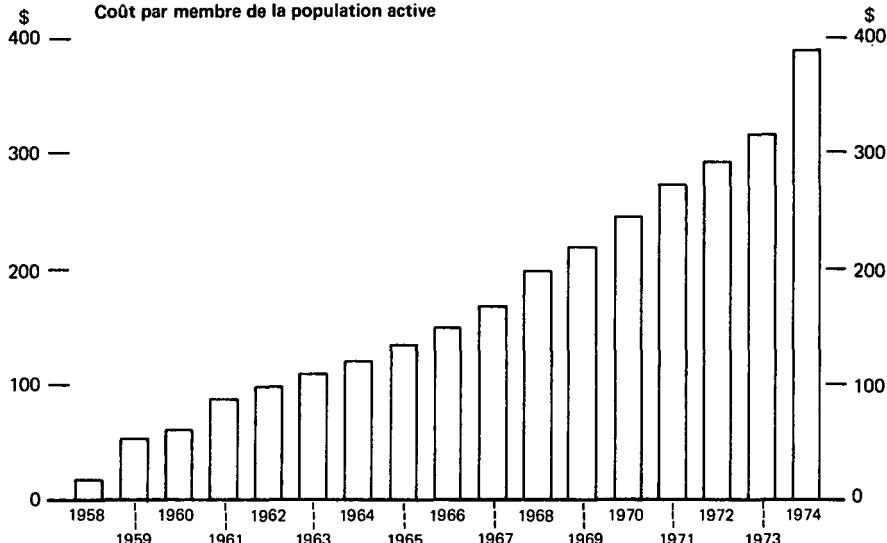
Hospital Insurance Expenditures⁽¹⁾, Canada, 1958 to 1974

Dépenses au titre de l'assurance-hospitalisation⁽¹⁾, Canada, 1958 à 1974



Cost per member of labour force

Coût par membre de la population active



(1) Shared expenditures only; including diagnostic services. — Dépenses partagées seulement; y compris les services diagnostiques.

Note: Figures for 1960 and earlier are not comparable with those for later years because all provinces and territories were not participating in the cost-sharing arrangement until January 1961. — Les chiffres pour 1960 et les années antérieures ne sont pas comparables à ceux des années suivantes, parce que toutes les provinces et tous les territoires ne participaient pas au régime de partage des coûts jusqu'au mois de janvier 1961.

or as shown in Table 3, an average burden of \$388 per member of the labour force.

Transfer of Funding Responsibility

For purposes of federal-provincial cost-sharing, responsibility for certain radiological and laboratory services was transferred from the medical care to the hospital insurance program in several provinces between 1971 - 72 and 1974 - 75. Thus the medicare figures for these and subsequent years are somewhat smaller, and the hospital insurance figures somewhat larger than they would have been if the transfers had not taken place.

comme l'indique le tableau 3, une charge moyenne de \$388 par personne active.

Transfert de la source de financement

Aux fins du partage des coûts entre le gouvernement fédéral et les provinces, le financement de certains services de radiologie et de laboratoire a été transféré du régime d'assurance-maladie au régime d'assurance-hospitalisation dans plusieurs provinces entre 1971 - 72 et 1974 - 75. Ainsi, pour ces années et les années suivantes, les chiffres de l'assurance-maladie sont quelque peu inférieurs et ceux de l'assurance-hospitalisation quelque peu supérieurs à ce qu'ils auraient été si les transferts n'avaient pas eu lieu.

**TABLE A. Amounts Transferred from Medical Care to Hospital Insurance,
by Province, 1971 - 72 to 1974 - 75**

**TABLEAU A. Sommes transférées de l'assurance-maladie à
l'assurance-hospitalisation, par province, 1971 - 72 à 1974 - 75**

| Year and province Année et province | Amount Somme |
|---|-------------------|
| | \$'000,000 |
| 1971 - 72 - Ontario | 14.2 |
| 1972 - 73 - Manitoba | 9.1 |
| 1973 - 74 - Saskatchewan | 1.6 |
| 1974 - 75 - Ontario | 80.0 |
| 1974 - 75 - British Columbia - Colombie-Britannique | 27.0 ¹ |

¹ Preliminary. - Chiffre préliminaire.

Note: This table shows amounts transferred in the fiscal years indicated, although the amounts were not necessarily incurred in those fiscal years. The Hospital Insurance program is administered on a calendar year basis and the amounts may not have been included in total in any one calendar year. — Nota: Le tableau montre les sommes transférées durant les années financières indiquées, bien que les sommes ne furent pas nécessairement engagées durant ces années financières. Le programme d'assurance-hospitalisation est administré selon l'année civile et les sommes peuvent ne pas avoir été incluses en totalité dans chaque année civile.

Table A shows the provinces where transfers took place, the fiscal years in which the changes were effective and the amounts (approximate for 1974-75).

Because of these transfers, it is expedient to consider the payments under the two programs, hospital insurance and medical care together as in Table B.

Le tableau A donne la liste des provinces où les transferts ont eu lieu, l'année financière où le transfert est entré en vigueur et les sommes transférées (chiffres approximatifs pour 1974-75).

En raison de ces transferts, il convient de considérer ensemble les versements au titre des deux régimes, soit l'assurance-hospitalisation et l'assurance-maladie, comme dans le tableau B.

TABLE B. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Medical Care Insurance as a Percentage of GNP,¹ for Canada, 1971-72 to 1974-75

TABLEAU B. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et de l'assurance-maladie, en pourcentage du P.N.B.¹, Canada, 1971-72 à 1974-75

| Program – Programme | 1971-72 | 1972-73 | 1973-74 | 1974-75 |
|--|---------|---------|---------|---------|
| Hospital insurance ^{1,2} – Assurance-hospitalisation ^{1,2} | 2.5 | 2.5 | 2.5 | 2.7 |
| Medical care insurance – Assurance-maladie | 1.3 | 1.2 | 1.1 | 1.0 |
| Both programs – Les deux régimes | 3.8 | 3.7 | 3.6 | 3.7 |

¹ Calendar year before the hyphen for GNP and hospital insurance. – Année civile précédant le tiret dans le cas du P.N.B. et de l'assurance-hospitalisation.

² Includes total federal contributions through the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act and the Established Programs (Interim Arrangements) Act, as well as the provincial or territorial share for all provinces and territories. – Comprend les contributions totales du gouvernement fédéral en vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques et de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires), ainsi que la part de l'ensemble des provinces et territoires.

Federal Contributions

Federal contributions to provinces for hospital insurance are mainly made under the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act, but in the case of Quebec since 1965 through tax abatements under the Established Programs (Interim Arrangements) Act. The amount payable to the Province of Quebec

Contributions fédérales

Les contributions du gouvernement fédéral à l'égard des provinces au titre de l'assurance-hospitalisation se font principalement en vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques; mais, dans le cas du Québec, depuis 1965, cela se fait au moyen d'abattements d'impôt en vertu de la Loi sur les programmes établis (Ar-

is nevertheless calculated according to the Hospital Insurance Regulations and all other provisions of the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act are applicable.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Annual Report: Hospital Insurance and Diagnostic Services*, published annually since 1958, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Annual Report: Medical Care*, published annually since 1968, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Earnings of Physicians in Canada 1962 - 1972*, Ottawa. 59 pp.

Department of National Health and Welfare. *Federal Services: Health and Social Security*, Information Canada, Ottawa, 1975.

Department of National Health and Welfare. *Health Services in Canada*, Ottawa, 1974. 53 pp.

Department of National Health and Welfare. *National Health Expenditures in Canada with Comparative Data for the United States 1960 - 1971 and 1960 - 1973*, Ottawa. 65 pp. and 80 pp.

Department of National Health and Welfare. *Physicians' Services Provided Under Medical Care Insurance Programs in Five Canadian Provinces 1970 - 1971 and 1971 - 1972*, Ottawa. 117 pp.

Department of National Health and Welfare. *Review of Health Services in Canada 1975*, Ottawa, 1975. 49 pp.

rangements provisoires). La somme payable à la province de Québec est néanmoins calculée selon le Règlement sur l'assurance-hospitalisation et toutes les autres dispositions de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques sont applicables.

Bibliographie

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Causes de l'augmentation des frais d'exploitation des hôpitaux dont le budget est soumis à examen – Canada 1961 à 1971*, Ottawa, 1974. 35 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Dépenses nationales de santé au Canada 1960 - 1971 – données comparatives des États-Unis*, Ottawa. 65 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Les dépenses nationales de santé au Canada 1960 - 1973 avec données comparatives des États-Unis et données des provinces sur les principaux postes de dépenses en soins aux patients*, Ottawa. 80 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Les gains des médecins au Canada 1962 - 1972*, Ottawa. 61 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Précis de statistiques supplémentaires: programme d'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques*, Ottawa, 1975. 56 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport annuel: Assurance-hospitalisation et Service de diagnostic*; publication annuelle depuis 1958, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport annuel: Soins médicaux*, publication annuelle depuis 1968, Ottawa.

Bibliography — Concluded

Department of National Health and Welfare. *Sources of Increase in Operating Expenditure of Budget Review Hospitals in Canada 1961 - 1971*, Ottawa, 1974. 33 pp.

Department of National Health and Welfare. *Supplementary Statistical Compendium of the Hospital Insurance and Diagnostic Services Program*, Ottawa, 1975. 56 pp.

Bibliographie — fin

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Revue des services de santé au Canada 1975*, Ottawa, 1975.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Services fédéraux: Santé et aide sociale*, Information Canada, Ottawa, 1975.

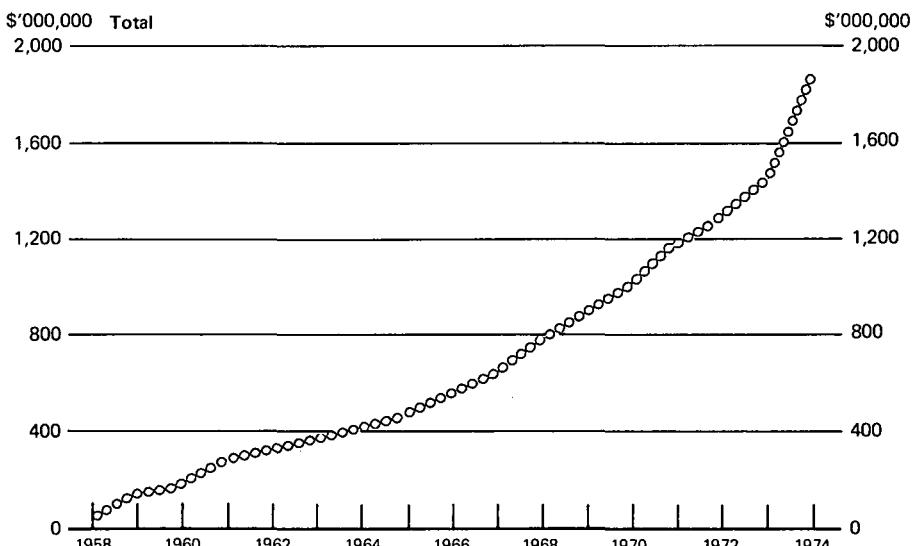
Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Services médicaux dispensés sous les régimes d'assurance médicale dans cinq provinces canadiennes 1970 - 71 et 1971 - 72*, Ottawa. 117 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Les services de santé au Canada*, Ottawa, 1974. 59 p.

1.B.-2

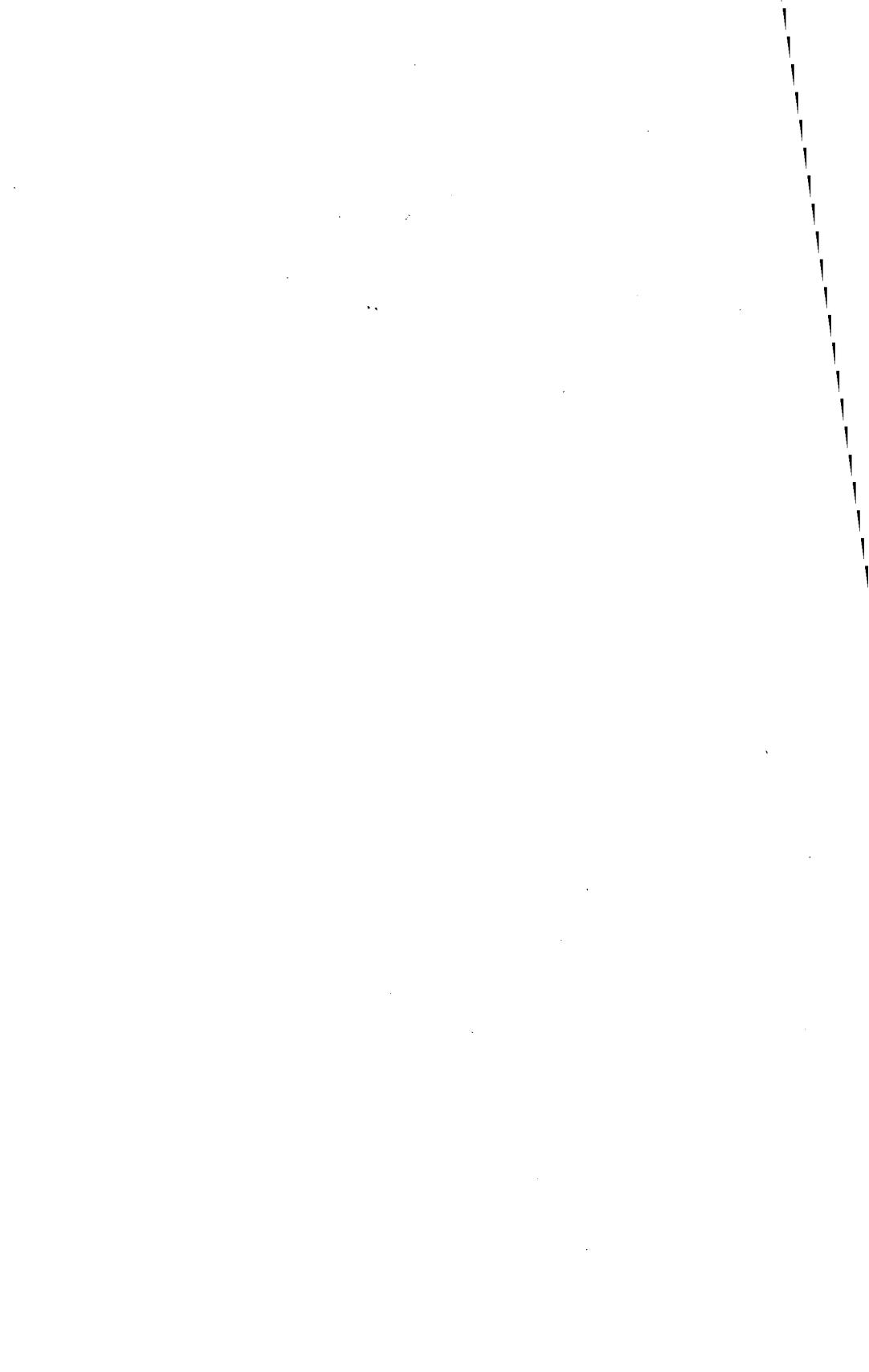
Federal Contributions to Hospital Insurance⁽¹⁾, Canada, 1958 to 1974

Contributions fédérales à l'assurance-hospitalisation⁽¹⁾, Canada, 1958 à 1974



(1) Including diagnostic services. — Y compris les services diagnostiques.

Note: Figures for 1960 and earlier are not comparable with those for later years because all provinces and territories were not participating in the cost-sharing arrangement until January 1961. — Les chiffres pour 1960 et les années antérieures ne sont pas comparables à ceux des années suivantes, parce que toutes les provinces et tous les territoires ne participaient pas au régime de partage des coûts jusqu'au mois de janvier 1961.



LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER ONE

Section B

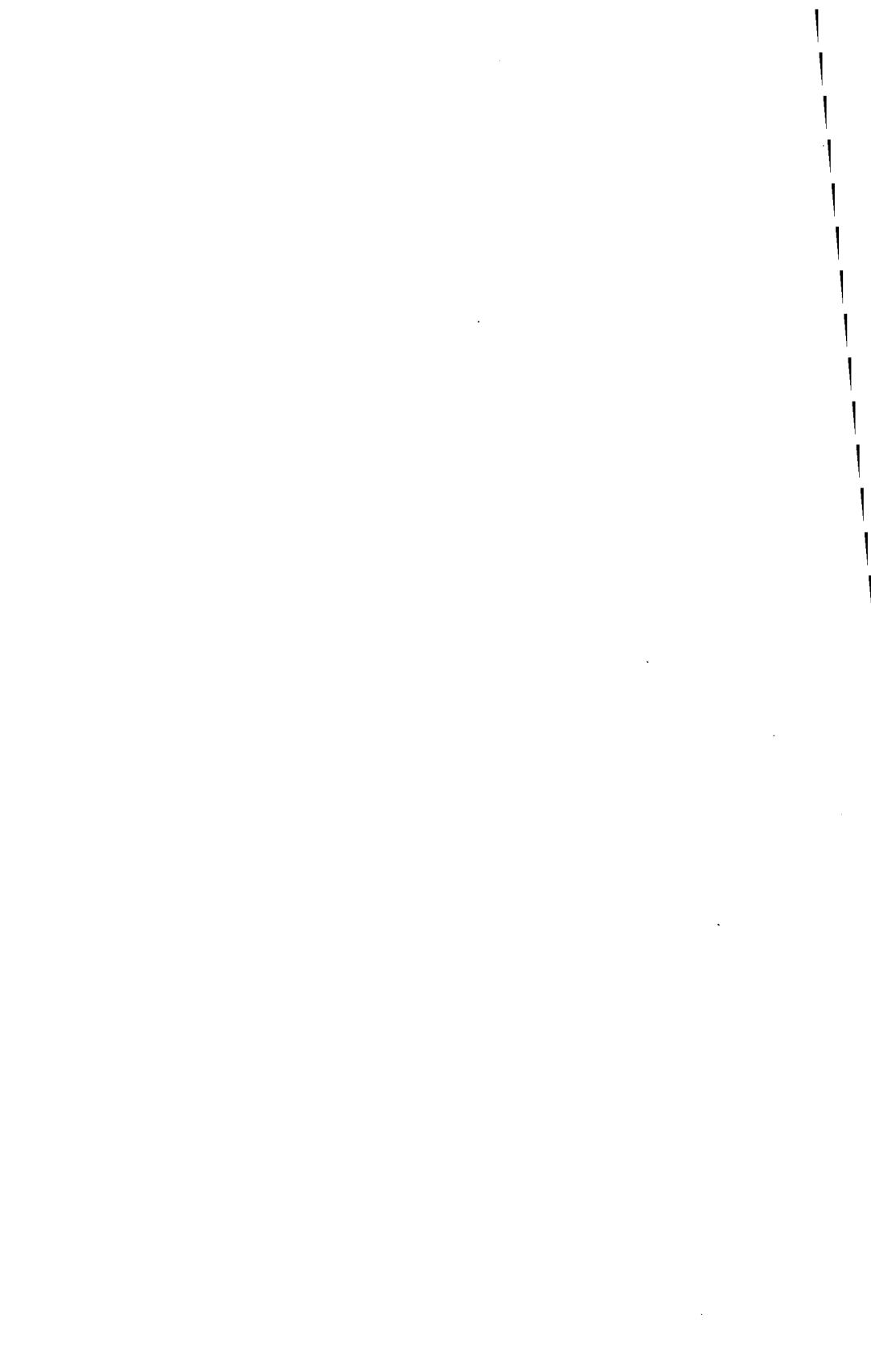
Hospital Insurance and Diagnostic Services

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|--|------|
| Federal contributions | | Contributions fédérales | |
| 1. Federal Government Contributions to Provinces for Hospital Insurance and Diagnostic Services, for Canada, 1958 to 1974 | 89 | 1. Versements de l'administration fédérale aux provinces au titre de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, pour le Canada, 1958 à 1974 | 89 |
| Total cost | | Coût total | |
| 2. Total Shared Cost of Hospital Insurance and Diagnostic Services, by Source of Funds, and Related to (a) Gross National Product, (b) Total Expenditures for Health by Three Levels of Government, and (c) Insured Population, for Canada, 1958 to 1974 | 90 | 2. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, par source de fonds et par rapport a) au produit national brut, b) au total des dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé, et c) à la population assurée, pour le Canada, 1958 à 1974 | 90 |
| 3. Total Shared Cost of Hospital Insurance and Diagnostic Services by Source of Funds and Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada, 1958 to 1974 | 92 | 3. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, par source de fonds, en fonction de a) la population totale, b) la population de 18 à 64 ans et c) la population active, pour le Canada, 1958 à 1974 | 92 |

CHAPITRE UN

Section B

Assurance-hospitalisation et services diagnostiques



**TABLE 1. Federal Government Contributions to Provinces for Hospital Insurance and Diagnostic Services,
for Canada, 1958 to 1974**

**TABLEAU 1. Versements de l'administration fédérale aux provinces au titre de
l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques,
pour le Canada, 1958 à 1974**

| Year ¹ Année ¹ | Total | Hospital Insurance and Diagnostic Services Act | Established Programs (Interim Arrangements) Act ² |
|---|----------------------|---|---|
| | | Loi sur l'assurance- hospitalisation et les services diagnostiques | Loi sur les programmes établis (arrangements provisoires) ² |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) |
| \$'000,000 | | | |
| 1958 ³ | 27.7 | 27.7 | |
| 1959 ⁴ | 149.2 | 149.2 | |
| 1960 ⁵ | 180.7 | 180.7 | |
| 1961 ⁶ | 284.6 | 284.6 | |
| 1962 | 325.6 | 325.6 | |
| 1963 | 372.0 | 372.0 | |
| 1964 | 420.1 | 420.1 | ... |
| 1965 | 476.6 | 336.1 | 140.5 |
| 1966 | 558.9 | 390.0 | 168.8 |
| 1967 | 647.1 | 453.5 | 193.6 |
| 1968 | 783.1 | 545.6 | 237.5 |
| 1969 | 897.3 | 624.3 | 273.0 |
| 1970 | 1,020.3 | 716.1 | 304.2 |
| 1971 | 1,177.5 | 829.9 | 347.7 |
| 1972 | 1,301.4 | 919.6 | 381.8 |
| 1973 | 1,466.4 ⁷ | 1,036.6 | 429.8 |
| 1974 | 1,882.27 | 1,356.2 | 526.0 |

¹ Calendar year. — Année civile.

² Since 1965, direct contributions to Quebec under the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act have been replaced by tax abatements and adjustments under the Established Programs (Interim Arrangements) Act to equal the amount that the federal government would have paid under the former act. The amounts contributed to Quebec under the Established Programs (Interim Arrangements) Act are included in order to provide a complete picture of federal government involvement in the financing of provincially administered hospital insurance. — Depuis 1965, les contributions directes à la province de Québec en vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques ont été remplacées par des dégréments d'impôt et des ajustements en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires) afin d'en arriver à la somme que le gouvernement fédéral aurait versée en vertu de la première de ces deux lois. Les versements effectués au Québec en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires) figurent dans le présent tableau afin d'indiquer de façon complète la participation du gouvernement fédéral au financement de l'assurance-hospitalisation administrée par les provinces.

³ The program began on July 1, 1958. The provinces of Newfoundland, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, and British Columbia participated at that time. — Le programme est en vigueur depuis le 1^{er} juillet 1958, date à laquelle Terre-Neuve, le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta et la Colombie-Britannique y ont adhéré.

⁴ Nova Scotia and Ontario joined the plan on January 1, 1959, New Brunswick joined on July 1, and Prince Edward Island on October 1. — La Nouvelle-Écosse et l'Ontario ont adhéré au programme le 1^{er} janvier 1959, le Nouveau-Brunswick le 1^{er} juillet et l'Île-du-Prince-Édouard le 1^{er} octobre de la même année.

⁵ The Northwest Territories joined the plan on April 1, 1960, the Yukon on July 1. — Les Territoires du Nord-Ouest ont adhéré au programme le 1^{er} avril 1960 et le Yukon le 1^{er} juillet de la même année.

⁶ Quebec joined the plan on January 1, 1961. — Le Québec a adhéré au programme le 1^{er} janvier 1961.

⁷ Estimated contributions to be finalized in 1976 and 1977. — Contributions estimatives qui seront finalisées en 1976 et en 1977.

Source: Department of National Health and Welfare. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

**TABLE 2. Total Shared Cost of Hospital Insurance and Diagnostic Services, by Source of Funds,
and Related to (a) Gross National Product, (b) Total Expenditures for Health
by Three Levels of Government, and (c) Insured Population,
for Canada, 1958 to 1974**

| No. | Year Année | Total shared cost ^{1,2} Coût total partagé ^{1,2} | Source of funds ³ Source de fonds ³ | | Selected data Données choisies |
|-----|-------------------|---|--|---|-----------------------------------|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| | | \$ | % | | \$'000,000 |
| 1 | 1958 ⁶ | 120,507,128 | 23.0 | 77.0 | 34,777 |
| 2 | 1959 ⁷ | 329,077,621 | 45.3 | 54.7 | 36,846 |
| 3 | 1960 ⁸ | 389,691,074 | 46.4 | 53.6 | 38,359 |
| 4 | 1961 ⁹ | 577,009,395 | 49.3 | 50.7 | 39,646 |
| 5 | 1962 | 656,645,987 | 49.6 | 50.4 | 42,927 |
| 6 | 1963 | 746,380,559 | 49.8 | 50.2 | 45,978 |
| 7 | 1964 | 841,022,229 | 50.0 | 50.0 | 50,280 |
| 8 | 1965 | 952,901,374 | 50.0 | 50.0 | 55,364 |
| 9 | 1966 | 1,118,152,865 | 50.0 | 50.0 | 61,828 |
| 10 | 1967 | 1,295,566,314 | 49.9 | 50.1 | 66,409 |
| 11 | 1968 | 1,568,524,328 | 49.9 | 50.1 | 72,586 |
| 12 | 1969 | 1,797,027,425 | 49.9 | 50.1 | 79,815 |
| 13 | 1970 | 2,043,490,409 | 49.9 | 50.1 | 85,685 |
| 14 | 1971 | 2,345,796,781 | 50.2 | 49.8 | 93,307 |
| 15 | 1972 | 2,594,263,642 | 50.2 | 49.8 | 103,493 |
| 16 | 1973 | 2,922,747,000 ¹⁰ | 50.2 | 49.8 | 118,902 |
| 17 | 1974 | 3,747,669,000 ¹⁰ | 50.2 | 49.8 | 140,880 |

¹ Calendar year.

² Generally speaking, shared costs are operating costs which have been approved by provincial authorities in respect to hospitals listed in federal-provincial agreements. Capital costs and debts incurred before the agreements came into force and depreciation on buildings are not shareable with the federal government. Costs for Quebec are included. Costs for 1973 and 1974 are preliminary.

³ The percentages shown in columns 2 and 3 have been calculated using unrounded numbers.

⁴ Total expenditures net of duplication for fiscal year ending nearest December 31.

⁵ The population excluding members of the R.C.M.P., the Armed Forces, inmates of penitentiaries and a few people who are not insured for other reasons under the Act, as of June.

⁶ The program began on July 1, 1958. The provinces of Newfoundland, Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia participated at that time.

⁷ Nova Scotia and Ontario joined the plan on January 1, 1959. New Brunswick joined on July 1, and Prince Edward Island on October 1 of the same year.

⁸ The Northwest Territories joined the plan on April 1, 1960, the Yukon on July 1, 1960.

⁹ Quebec joined the plan on January 1, 1961. Payments to Quebec since 1965 have been made under the Established Programs (Interim Arrangements) Act, but they are based on the formula and other provisions of the Hospital Insurance Act. Payments are made by means of adjustments in personal income taxes of residents of that province and supplemented by an equalization payment. Before this Act was passed payments were made directly.

¹⁰ Preliminary.

Note: Figures for 1958 to 1960 are not shown in columns 7 to 9 since the percentages derivable for those years would not be comparable with those for later years.

Source: Columns 1 and 6, Department of National Health and Welfare, Columns 2 and 3, based on figures provided by the Department of National Health and Welfare. Column 4, Statistics Canada, Gross National Product Division. Column 5, Statistics Canada, Public Finance Division.

**TABLEAU 2. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques,
par source de fonds et par rapport a) au produit national brut
b) au total des dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé,
et c) à la population assurée, pour le Canada, 1958 à 1974**

| Selected data — Données choisies | | Total shared cost related to selected data — Coût total partagé par rapport aux données choisies | | | No |
|--|--|--|---|---|----|
| Total expenditures for health by three levels of government ⁴ | Size of insured population ⁵ | GNP | Total expenditures for health by three levels of government | Size of insured population (per capita expenditures) | |
| Total des dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé ⁴ | Taille de la population assurée ⁵ | P.N.B. | Total des dépenses des trois niveaux d'administration au titre de la santé | Taille de la population assurée (coût par membre) | |
| (5) | (6) | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ | (8) = $\frac{(1)}{(5)} \times 100$ | (9) = $(1 \div 6)$ | |
| \$'000,000 | No. — nomb. | % | | \$ | |
| 535.0 | 4,889,787 | | | | 1 |
| 732.1 | 11,219,789 | | | | 2 |
| 841.4 | 12,103,098 | | | | 3 |
| 1,032.1 | 17,752,005 | 1.5 | 55.9 | 32.50 | 4 |
| 1,153.2 | 18,170,031 | 1.5 | 56.9 | 36.14 | 5 |
| 1,239.0 | 18,580,143 | 1.6 | 60.2 | 40.17 | 6 |
| 1,413.8 | 18,986,789 | 1.7 | 59.5 | 44.30 | 7 |
| 1,569.5 | 19,356,063 | 1.7 | 60.7 | 49.23 | 8 |
| 1,903.0 | 19,787,974 | 1.8 | 58.8 | 56.51 | 9 |
| 2,275.8 | 20,166,228 | 2.0 | 56.9 | 64.24 | 10 |
| 2,591.2 | 20,459,971 | 2.2 | 60.5 | 76.66 | 11 |
| 3,386.1 | 20,776,343 | 2.3 | 53.1 | 86.49 | 12 |
| 4,224.0 | 21,124,000 | 2.4 | 48.4 | 96.74 | 13 |
| 4,842.7 | 21,488,691 | 2.5 | 48.4 | 109.16 | 14 |
| 5,478.0 | 21,767,000 | 2.5 | 47.4 | 119.18 | 15 |
| .. | 22,041,000 | 2.5 | .. | 132.61 | 16 |
| .. | 22,407,000 | 2.7 | .. | 167.25 | 17 |

¹ Année civile.

² En général, les coûts partagés sont des frais d'exploitation qui ont été approuvés par les autorités provinciales au titre des hôpitaux dont les noms sont indiqués dans les accords fédéraux-provinciaux. Les dépenses d'investissements et les dettes contractées avant que les accords n'entrent en vigueur ainsi que l'amortissement des immeubles ne sont pas partagés avec le gouvernement fédéral. Les coûts pour le Québec figurent dans le présent tableau. Les coûts pour 1973 et 1974 sont des chiffres préliminaires.

³ Les pourcentages qui figurent aux colonnes 2 et 3 ont été calculés au moyen de chiffres non arrondis.

⁴ Dépenses totales sans aucun double compte pour l'année financière se terminant le plus près du 31 décembre.

⁵ La population, à l'exception des membres de la Gendarmerie royale du Canada, des membres des Forces armées ou des détenus purgeant une peine d'emprisonnement et de quelques personnes qui ne sont pas assurées pour d'autres raisons en vertu de la Loi, au mois de juin.

⁶ Le programme est entré en vigueur le 1^{er} juillet 1958, et y ont alors adhéré Terre-Neuve, le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta et la Colombie-Britannique.

⁷ La Nouvelle-Ecosse et l'Ontario ont adhéré au programme le 1^{er} janvier 1959, le Nouveau-Brunswick le 1^{er} juillet et l'Île-du-Prince-Édouard le 1^{er} octobre de la même année.

⁸ Les Territoires du Nord-Ouest ont adhéré au programme le 1^{er} avril 1960 et le Yukon le 1^{er} juillet de la même année.

⁹ Le Québec a adhéré au programme le 1^{er} janvier 1961. Depuis 1965, les versements au Québec ont été effectués en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires), mais ils sont calculés d'après la formule de partage des coûts et d'autres dispositions de la Loi sur l'assurance-hospitalisation. Les versements sont effectués au moyen d'ajustements des impôts personnels sur le revenu des résidents de cette province et sont complétés par un paiement de péréquation. Avant l'adoption de cette loi, les versements étaient effectués directement.

¹⁰ Données préliminaires.

Nota: Les chiffres pour 1958 à 1960 ne figurent pas dans les colonnes 7 à 9 car les pourcentages que l'on peut obtenir pour ces années ne sont pas comparables à ceux des années suivantes.

Source: Colonnes 1 et 6, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. Colonnes 2 et 3, d'après des chiffres du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. Colonne 4, Statistique Canada, Division du produit national brut. Colonne 5, Statistique Canada, Division des finances publiques.

TABLE 3. Total Shared Cost of Hospital Insurance and Diagnostic Services by Source of Funds
and Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force,
for Canada, 1958 to 1974

| No. | Year Année | Total shared cost ^{1,2} Coût total partagé ^{1,2} | Source of funds Source de fonds | | Selected population data Données démographiques choisies |
|-----|-------------------|---|--|---|--|
| | | | Federal contributions ³ Contributions fédérales ³ | Provincial share Part de la province | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) |
| | | | \$'000,000 | | '000 |
| 1 | 1958 ⁶ | 120.5 | 27.7 | 92.8 | 17,080.0 |
| 2 | 1959 ⁷ | 329.1 | 149.2 | 179.9 | 17,483.0 |
| 3 | 1960 ⁸ | 389.7 | 180.7 | 209.0 | 17,870.0 |
| 4 | 1961 ⁹ | 577.0 | 284.6 | 292.4 | 18,238.3 |
| 5 | 1962 | 656.6 | 325.6 | 331.0 | 18,583.0 |
| 6 | 1963 | 746.4 | 372.0 | 374.4 | 18,931.0 |
| 7 | 1964 | 841.0 | 420.1 | 420.9 | 19,291.0 |
| 8 | 1965 | 952.9 | 476.6 | 476.3 | 19,644.0 |
| 9 | 1966 | 1,118.2 | 558.9 | 559.3 | 20,014.9 |
| 10 | 1967 | 1,295.6 | 647.1 | 648.5 | 20,378.0 |
| 11 | 1968 | 1,568.5 | 783.1 | 785.4 | 20,701.0 |
| 12 | 1969 | 1,797.0 | 897.3 | 899.7 | 21,001.0 |
| 13 | 1970 | 2,043.5 | 1,020.3 | 1,023.2 | 21,297.0 |
| 14 | 1971 | 2,345.8 | 1,177.5 | 1,168.3 | 21,568.3 |
| 15 | 1972 | 2,594.3 | 1,301.4 | 1,292.9 | 21,820.5 |
| 16 | 1973 | 2,922.7 | 1,466.4 ¹⁰ | 1,456.3 | 22,094.7 |
| 17 | 1974 | 3,747.7 | 1,882.2 ¹⁰ | 1,865.4 | 22,446.3 |

¹ Calendar year.

² Generally speaking, shared costs are operating costs which have been approved by provincial authorities in respect to hospitals listed in federal-provincial agreements. Capital costs and debts incurred before the agreements came into force and depreciation on buildings are not shareable with the federal government. Costs for Quebec are included. Costs for 1973 and 1974 are preliminary.

³ Includes contributions to Quebec under the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act for earlier years, and since 1965, tax abatements and adjustments under the Established Programs (Interim Arrangements) Act which equal the amount that the federal government would have paid under the former act.

⁴ As of June.

⁵ Average for the year.

⁶ The program began on July 1, 1958. The provinces of Newfoundland, Manitoba, Saskatchewan, Alberta and British Columbia participated at that time.

⁷ Nova Scotia and Ontario joined the plan on January 1, 1959. New Brunswick joined on July 1, and Prince Edward Island on October 1 of the same year.

⁸ The Northwest Territories joined the plan on April 1, 1960, the Yukon on July 1, 1960.

⁹ Quebec joined the plan on January 1, 1961. Since 1965, direct contributions to Quebec under the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act have been replaced by tax abatements and adjustments under the Established Programs (Interim Arrangements) Act to equal the amount the federal government would have paid to Quebec under the former act.

¹⁰ Estimated contributions to be finalized in 1976 and 1977.

Note: Figures for 1958 to 1960 are not shown in columns 7, 8 and 9 since the percentages derivable for those years would not be comparable with those for later years.

Source: Columns 1, 2 and 3, Department of National Health and Welfare. Columns 4 and 5, Statistics Canada, Census Field. Column 6, Statistics Canada, Labour Force Survey Division.

TABLEAU 3. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, par source de fonds, en fonction de a) la population totale, b) la population de 18 à 64 ans et c) la population active, pour le Canada, 1958 à 1974

| Selected population data Données démographiques choisies | | Implied cost per capita of Coût par membre de la | | | No |
|---|---|---|--------------------------|---|----|
| Population 18 to/à 64 ⁴ | Labour force ⁵ Population active ⁵ | Total population Population totale | Population 18 to/à 64 | Labour force Population active | |
| (5) | (6) | (7) = (1 ÷ 4) | (8) = (1 ÷ 5) | (9) = (1 ÷ 6) | |
| '000 | | | dollars | | |
| 9,310.8 | 6,137 | | | | 1 |
| 9,473.0 | 6,242 | | | | 2 |
| 9,618.6 | 6,411 | | | | 3 |
| 9,751.5 | 6,521 | 32 | 59 | 88 | 4 |
| 9,895.8 | 6,615 | 35 | 66 | 99 | 5 |
| 10,052.2 | 6,748 | 39 | 74 | 111 | 6 |
| 10,248.8 | 6,933 | 44 | 82 | 121 | 7 |
| 10,471.8 | 7,141 | 49 | 91 | 133 | 8 |
| 10,739.4 | 7,420 | 56 | 104 | 151 | 9 |
| 11,038.9 | 7,694 | 64 | 117 | 168 | 10 |
| 11,326.5 | 7,919 | 76 | 138 | 198 | 11 |
| 11,603.7 | 8,162 | 86 | 155 | 220 | 12 |
| 11,884.0 | 8,374 | 96 | 172 | 244 | 13 |
| 12,128.0 | 8,631 | 109 | 193 | 272 | 14 |
| 12,408.2 | 8,891 | 119 | 209 | 292 | 15 |
| 12,717.0 | 9,279 | 132 | 230 | 315 | 16 |
| 13,087.0 | 9,662 | 167 | 286 | 388 | 17 |

¹ Année civile.

² En général, les coûts partagés sont des frais d'exploitation qui ont été approuvés par les autorités provinciales en ce qui concerne les "hôpitaux inscrits" dans les accords fédéraux-provinciaux. Les dépenses d'investissements et les dettes contractées avant l'entrée en vigueur des accords ainsi que l'amortissement des immeubles ne sont pas partagés avec le gouvernement fédéral. Les coûts pour le Québec figurent dans le présent tableau. Les coûts pour 1973 et 1974 sont des chiffres préliminaires.

³ Comprend les versements à la province du Québec en vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques pour les années de 1961 à 1964 et, depuis 1965, les dégrèvements d'impôt et les ajustements en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires) qui correspondent aux contributions que le gouvernement fédéral aurait versées en vertu de la première de ces deux lois.

⁴ Pour juin.

⁵ Moyenne établie pour l'année.

⁶ Le programme est entré en vigueur le 1^{er} juillet 1958, et y ont alors adhéré Terre-Neuve, le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta et la Colombie-Britannique.

⁷ La Nouvelle-Écosse et l'Ontario ont adhéré au programme le 1^{er} janvier 1959, le Nouveau-Brunswick le 1^{er} juillet et l'Île-du-Prince-Édouard le 1^{er} octobre de la même année.

⁸ Les Territoires du Nord-Ouest ont adhéré au programme le 1^{er} avril 1960 et le Yukon le 1^{er} juillet de la même année.

⁹ Le Québec a adhéré au programme le 1^{er} janvier 1961. Depuis 1965, les versements au Québec ont été effectués en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires) qui prévoit des dégrèvements d'impôt et des ajustements équivalents aux contributions que le gouvernement fédéral aurait versées au Québec en vertu de l'ancienne loi.

¹⁰ Contributions estimatives qui seront finalisées en 1976 et en 1977.

Nota: Les chiffres pour 1958 à 1960 ne figurent pas dans les colonnes 7, 8 et 9 car les pourcentages que l'on peut obtenir pour ces années ne sont pas comparables à ceux des années suivantes.

Source: Colonnes 1, 2 et 3, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. Colonnes 4 et 5, Statistique Canada, Secteur du recensement, Colonne 6, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active.

Chapter one

Chapitre un

Section C

**Unemployment
insurance**

Section C

**Assurance-
chômage**

TABLE OF CONTENTS

| Chapter One | Page |
|--|------|
| Section C – Unemployment Insurance | |
| Program information | 97 |
| Statistical comments | 106 |
| Reference (list of publications) | 114 |
| List of tables | 115 |
| Statistics | 119 |

TABLE DES MATIÈRES

| Chapitre un | Page |
|---|------|
| Section C – Assurance-chômage | |
| Renseignements sur les programmes | 97 |
| Commentaires statistiques. | 106 |
| Références (liste des publications) | 114 |
| Liste des tableaux | 115 |
| Statistiques | 119 |

UNEMPLOYMENT INSURANCE

1. Overview

As a result of widespread unemployment, the first steps to establish a national program of unemployment insurance were taken in 1935 with passage of the Employment and Social Insurance Act. But in 1937 the Supreme Court declared the act *ultra vires* of the federal Parliament; unemployment insurance was declared to be under provincial jurisdiction. The federal government asked the provinces to waive their rights in this matter, and by June 1940, all had done so. The British North America Act was amended accordingly, and on August 7 of the same year, the Unemployment Insurance Act became law. Its purpose was to provide financial assistance to lower-income workers during periods of temporary unemployment. Contributions were first payable in July 1941, and by February 1942, claimants were receiving benefits.

For about 30 years, the basic concepts of the Act were maintained, although contribution and benefit rates were revised in keeping with wage levels; also, amendments brought new categories of workers into the plan. In 1968, Parliament initiated a full-scale review of the Act. In 1970, as part of a comprehensive re-examination of social policy, the federal government issued the White Paper on Unemployment Insurance; shortly after that, the Unemployment Insurance Act of 1971 was enacted.

ASSURANCE-CHÔMAGE

1. Historique

Les premiers efforts pour établir un programme national d'assurance-chômage au Canada remontent à l'année 1935 où, devant l'étendue du chômage qui règne à l'époque, le Parlement vote une loi sur l'emploi et l'assurance sociale; en 1937, cependant, la Cour suprême déclare qu'en ce faisant le Parlement fédéral outrepasse ses droits, l'assurance-chômage relevant, selon elle, des administrations provinciales. L'administration fédérale demande alors aux provinces de se désister de leurs droits en la matière et, en juin 1940, elles auront toutes accédé à cette demande. L'Acte de l'Amérique du Nord britannique est modifié en conséquence et, le 7 août 1940, entre en vigueur la Loi sur l'assurance-chômage qui a pour objet d'aider financièrement les travailleurs à faible revenu pendant les périodes de chômage temporaire qu'ils traversent. Les cotisations sont exigées à partir de juillet 1941 et, déjà en février 1942, les premiers prestataires commencent à en bénéficier.

Pendant 30 ans environ, les concepts fondamentaux de la Loi vont demeurer inchangés; seuls les taux des cotisations et des prestations sont révisés en fonction des échelles salariales; en outre, des amendements permettent d'appliquer le régime à de nouvelles catégories de travailleurs. En 1968, le Parlement entreprend de réviser la Loi de fond en comble. En 1970, dans le cadre d'un réexamen complet de la politique sociale, l'administration fédérale publie le Livre blanc sur l'assurance-chômage; peu après, la Loi de 1971 sur l'assurance-chômage entre en vigueur.

2. The New Plan

The new plan is founded on the premise that for all wage-earners, social insurance should be a first line of defence against unforeseen losses of income. Hence, a major objective is to provide insurance to cope with an interruption of earnings resulting from unemployment, illness or pregnancy. Benefits are higher than under the old system, more related to earnings and economic conditions, and not determined exclusively by length of time in the work force. A second objective is to co-operate with other agencies engaged in social development. There is an attempt to channel claimants not only to manpower programs and other services that improve employment potential, but also to agencies that can give further social or economic support.

2. Le nouveau régime

Le nouveau régime se fonde essentiellement sur le principe que pour tous les salariés, l'assurance sociale doit servir de premier rempart contre les pertes imprévues de revenu. Il s'ensuit qu'un des principaux objectifs est d'établir un système d'assurance qui permet de faire face à une interruption de la rémunération causée par le chômage, la maladie ou une grossesse. Les prestations sont plus élevées que celles du régime précédent; elles sont liées davantage à la rémunération et aux conditions économiques et non plus uniquement à la durée de l'emploi. Un second objectif est de collaborer avec les divers organismes qui s'occupent de développement social. On essaye de diriger les personnes ayant fait une demande de prestations non seulement vers les programmes de main-d'œuvre et les autres services qui favorisent la possibilité d'emploi mais également vers les organismes qui peuvent apporter une aide sociale ou économique supplémentaire.

3. Coverage

Coverage under the 1940 Unemployment Insurance Act, despite revisions and extensions over the years, protected mainly middle and low income workers, who constituted about 80% of the paid workers in the labour force. Just before the new plan came into effect, unemployment insurance was available to persons earning less than \$7,800 a year, or whose wages were calculated hourly, regardless of their annual income. Certain groups were excluded although their earnings might be below the specified level: teachers, the armed

3. Champ d'application

Dans la Loi de 1940 sur l'assurance-chômage, malgré les révisions et les élargissements apportés au cours des années, seuls étaient protégés les travailleurs à revenu faible et moyen qui constituaient environ 80 % des travailleurs rémunérés de la population active. Juste avant l'adoption du nouveau régime, les prestations d'assurance-chômage étaient versées aux personnes gagnant moins de \$7,800 par année ou à celles qui étaient rémunérées à l'heure, quel que fût leur revenu annuel. Certains groupes étaient exclus, même si leur rémunération était inférieure au seuil d'acceptation; il s'agissait des ensei-

forces, professional athletes, domestics, and most hospital workers and public servants.

The new Act, effective June 27, 1971, made coverage almost universal commencing January 1972. Regular members of the civilian labour force for whom there exists an employer-employee relationship (about 96%) and the Armed Forces are included, whatever their annual earnings.

A small number of workers are not covered:

- (a) Employees working in inconsiderable employment (very low-paid work);
- (b) The self-employed other than self-employed fishermen (it is expected that coverage will continue for fishermen until the federal government devises a special program for them); and
- (c) Persons employed in casual jobs not pertinent to their employer's regular trade or business (e.g., cutting grass, shovelling snow), the spouse of an employer, and employees of a foreign government or an international agency, unless that country or agency consents.

Coverage, contributions, and benefit entitlements cease at age 70, or when the Canada or Quebec

gnants, des membres des forces armées, des athlètes professionnels, des domestiques ainsi que de la plupart des travailleurs des hôpitaux et de la fonction publique.

Le champ d'application de la nouvelle Loi, entrée en vigueur le 27 juin 1971, a été étendu depuis janvier 1972 à la quasi-totalité des travailleurs. Tous les membres habituels de la population active civile qui sont rémunérés par un employeur (environ 96 %) et des forces armées sont inclus, quelle que soit leur rémunération annuelle.

Un petit nombre de travailleurs ne sont pas assurés:

- a) Les salariés dont l'emploi ne peut être pris en considération du fait de la faible rémunération qu'ils entrent;
- b) Les travailleurs autonomes autres que les pêcheurs autonomes. (Il est prévu que les pêcheurs continueront d'être protégés par le régime d'assurance-chômage jusqu'à ce que l'administration fédérale établisse un programme spécial à leur intention);
- c) Les personnes exécutant des travaux occasionnels qui ne sont pas liés aux affaires ou aux activités de leur employeur (par ex. tondre l'herbe, pelleteer la neige), le conjoint d'un employeur ainsi que les employés d'un gouvernement étranger ou d'un organisme international, à moins que le pays ou l'organisme concerné ne donne son consentement.

Les personnes assurées cessent de payer des cotisations et d'avoir droit aux prestations lorsqu'elles atteignent

Pension Plan retirement pension becomes payable.

l'âge de 70 ans ou aussitôt que peut leur être versée la pension de retraite des Régimes de pensions du Canada ou du Québec.

4. Funding and Administration

Until 1972, employers and employees paid equal shares, while the federal government added an amount equivalent to 20% of their combined contribution, plus administrative costs. Just before the new Act came into effect, employees contributed on the first \$100 of their weekly earnings. This was \$1.40 a week for employees contributing at the maximum rate.

Under the new plan, employers and employees absorb the full cost of initial benefits and administration. The Act raised the ceiling on insurable earnings to \$150 a week. Each year since, the maximum has been multiplied by an annual Earnings Index determined by the average of wages and salaries paid to employees in Canada. By 1974, the ceiling had reached \$170.

The employee's premium rate in 1974 was 1.40% of weekly insurable earnings; the employer's, 1.96%. Rates are adjusted annually, taking into account benefits paid and changes in average income.

The federal government assumes the full cost of extended benefits, and under special circumstances, part of the cost of initial benefits.

4. Financement et administration

Jusqu'en 1972, les employeurs et les employés payaient une part égale de la cotisation et l'administration fédérale ajoutait un montant équivalent à 20 % de la somme ainsi obtenue tout en se chargeant des frais d'administration. Juste avant la mise en vigueur de la nouvelle loi, les employés versaient des cotisations pour les premiers \$100 de leur rémunération hebdomadaire, cotisations qui s'élevaient à \$1.40 par semaine pour les employés astreints au taux maximum.

Aux termes du nouveau régime, les employeurs et les employés assument tout le coût des prestations initiales et des frais d'administration. La loi a porté le maximum de la rémunération assurable à \$150 par semaine. Ce maximum a été multiplié, au cours des années qui ont suivi l'adoption de la loi, par un indice annuel de rémunération établi en fonction de la moyenne des traitements et salaires au Canada. En 1974, il avait atteint \$170.

Toujours en 1974, le taux des cotisations était de 1.40 % de la rémunération hebdomadaire assurable pour les employés et de 1.96 % pour les employeurs. Le taux est rectifié tous les ans en fonction des prestations versées et des variations du revenu moyen.

L'administration fédérale assume la totalité du coût de la prolongation des prestations et, dans certains cas spéciaux, une partie du coût des prestations

Should national unemployment exceed 4%, a benchmark based on long-term averages, additional costs of initial benefits above this rate are paid by the federal government.

The Department of National Revenue collects contributions. Benefit payments and administration are handled by the Unemployment Insurance Commission.

5. Benefits

(i) **Claimants** – All insured persons who apply for or receive benefits are claimants. Under the new Act, they are divided into two groups according to the length of time they were attached to the labour force. "Minor attachment" claimants have contributed for eight to 19 weeks during the 52 weeks preceding their application; "major attachment" claimants, for 20 or more weeks. Designation as one type or another means that the applicant is entitled to some or all phases of the benefit structure, for varying durations.

(ii) **Entitlement** – Under the old plan, insured persons were entitled to benefits if they: (1) experienced an interruption of employment and were, therefore, unemployed; (2) were capable and available for work, and (3) were unable to find suitable employment.

Prior to the new Act, to be eligible for unemployment insurance, it was also necessary to have made 30 weekly contributions

initiales. Lorsque le chômage au pays dépasse 4 %, point repère qui se fonde sur des moyennes à long terme, c'est également l'administration fédérale qui supporte les coûts supplémentaires des prestations initiales qui en résultent.

Les cotisations sont versées au ministère du Revenu national, mais c'est la Commission de l'assurance-chômage qui se charge de payer les prestations et qui administre le régime.

5. Prestations

(i) **Prestataires** – Aux fins de la Loi (1971) "prestataire désigne un assuré qui est demandeur ou bénéficiaire de prestations". Les prestataires sont répartis en deux catégories selon la durée de leur emploi. Les prestataires de "la première catégorie" doivent avoir versé 20 semaines ou plus de cotisations au cours des 52 semaines antérieures à leur demande de prestation; ceux de "la deuxième catégorie" doivent avoir versé de huit à 19 semaines de cotisations. Selon qu'il est classé dans l'une ou l'autre de ces catégories, le demandeur a droit à certaines ou à toutes les prestations, pendant des périodes de diverses longueurs.

(ii) **Admissibilité** – Aux termes de l'ancien régime, les assurés pouvaient recevoir des prestations: (1) si leur emploi était interrompu et que, partant, ils étaient en chômage; (2) s'ils étaient capables de travailler et disponibles; et (3) s'ils étaient incapables de trouver un emploi adéquat.

Avant l'adoption de la nouvelle loi, pour avoir droit aux prestations, il fallait avoir versé 30 semaines de cotisations au cours des deux années précédentes.

in the previous two years; of these contributions, eight had to be in the past year. There was a special provision for "seasonal benefits" permitting regular contribution requirements to be relaxed during the 5 1/2 months beginning with the first week of December. Claimants drew a "seasonal benefit" if they had at least 15 contribution weeks since April 1 of that year, or if they had terminated a regular benefit since the previous mid-May.

The new plan considerably reduced the base period of qualification for unemployment insurance to a minimum of eight weeks of insurable employment in the previous 52 weeks. Hence, "seasonal benefits" have been eliminated except for fishing claimants. The 1971 Act, moreover, broadened the concept of an interruption of earnings to include sickness, maternity and retirement.

However, the three conditions mentioned earlier for entitlement still remain under the new Act. Claimants, other than those who are sick, pregnant or entering retirement, may be disqualified for any working day that they fail to prove they were capable and available for work. Those who experience an interruption of earnings due to misconduct, or who voluntarily leave their employment without just cause may be disqualified from receiving payments for a maximum of three weeks.

dentes dont huit pendant la dernière année. Il existait une disposition spéciale pour les "prestations saisonnières". Aux termes de celle-ci, les exigences habituelles quant au nombre de semaines de cotisations requises n'étaient pas respectées pendant les 5 1/2 mois commençant avec la première semaine de décembre. Les assurés recevaient des "prestations saisonnières" s'ils pouvaient justifier de 15 cotisations hebdomadaires depuis le 1er avril de l'année en cause ou si leur période de prestations normale s'était achevée depuis la mi-mai précédente.

Dans le nouveau régime, la période d'emploi de base donnant droit aux prestations a été considérablement réduite et n'est plus que de huit semaines d'emploi assurable au cours des 52 semaines précédentes. Si l'on excepte le cas des pêcheurs, ceci a permis d'éliminer la notion de prestations saisonnières. En outre, la Loi de 1971 a élargi le concept de chômage à la simple cessation de la rémunération, ce qui englobe les maladies, les grossesses et la retraite.

Toutefois, les trois conditions d'admissibilité susmentionnées sont encore en vigueur dans la nouvelle loi. Les personnes qui demandent des prestations et qui ne sont ni malades, ni enceintes ni à la retraite peuvent se voir refuser des prestations pour toute journée pour laquelle elles ne peuvent prouver qu'elles étaient capables de travailler et disponibles. Celles qui ne reçoivent plus de rémunération en raison de mauvaise conduite ou qui quittent leur emploi de leur propre gré et sans raison valable peuvent se voir refuser les prestations pour un maximum de trois semaines suivant immédiatement la cessation d'emploi.

(iii) Benefit periods – The old Act related the duration of a benefit to the claimant's labour force attachment in the two years before the claim. The basic formula was one week of benefit for every two weeks of insurable employment.

Under the new Act, an initial benefit period of 18 to 29 weeks is established for claimants, according to the number of weeks of insurable employment accumulated in the preceding 12 months. Benefits are payable for eight to 15 weeks within this benefit period. If the claimant is still unemployed after that time, the benefit period is re-established for ten more weeks in which payments may be payable. These ten weeks are referred to technically as the re-established initial benefit period.

Claimants still unemployed after the ten additional weeks have expired enter an extended benefit period. It consists of three phases:

The first phase involves only major attachment claimants – those who have contributed for 20 weeks or more during the preceding 52 weeks. It lasts two weeks, plus one week for every two insured weeks in excess of 20. The maximum duration is 18 weeks.

Major attachment claimants who have completed the first phase and minor attachment claimants (those who have contributed for eight to 19 weeks during the preceding 52 weeks) whose re-established initial

(iii) Périodes de prestations – Dans l'ancienne loi, la durée des prestations était fonction de la durée de l'activité de l'assuré au cours des deux années précédant la demande de prestations. Selon la formule de base, l'assuré avait droit à une semaine de prestations par deux semaines d'activité assurable.

Aux termes de la nouvelle loi, on établit une période initiale de prestations de 18 à 29 semaines selon le nombre de semaines d'emploi assurable au cours des 12 mois précédents. Les prestations sont versées pour huit à 15 semaines pendant cette période. Si le prestataire est encore chômeur après cela, il peut avoir droit à une période de prestations complémentaire de dix semaines. C'est ce qu'on appelle le complément de la période initiale de prestations.

Les prestataires qui sont toujours en chômage au bout des dix semaines supplémentaires entrent dans une période appelée la période de prolongation des prestations. Elle comprend trois étapes:

La première étape porte uniquement sur les prestataires de la première catégorie ou sur les personnes qui ont versé 20 semaines de cotisations ou plus pendant les 52 semaines précédentes. Elle dure deux semaines, plus une semaine par deux semaines de cotisations au-delà des 20 premières. Sa durée maximum est de 18 semaines.

Les prestataires de la première catégorie dont la première étape est terminée et ceux de la deuxième catégorie (c'est-à-dire ceux qui ont payé de huit à 19 semaines de cotisation pendant les 52 semaines précédentes) dont le com-

benefit period has run out, may enter the second phase of extended benefits. This phase operates only if the national rate of unemployment (seasonally-adjusted three month moving average) is greater than 4%. A rate between 4.1% and 5% entitles claimants to four weeks of benefits; should the rate be more than 5%, eight weeks.

The third phase of the extended benefit period is contingent upon regional unemployment. For this purpose, Canada has been divided into 16 regions. Benefits are payable in a region where the rate of unemployment exceeds 4% and surpasses the national rate by more than 1%. If the difference between the two rates is less than or equal to 2%, claimants receive six weeks of benefits. They are entitled to 12 weeks if the difference is between 2% and 3%, and 18 weeks if regional unemployment is more than 3% higher than national. Both rates are computed monthly.

(iv) **Benefit rates** — The rate of benefit is a function of average weekly insurable earnings, normally two-thirds of the average. With introduction of the new Act, the maximum weekly benefit was increased from \$58 to \$100 in mid 1971 (and subsequently to \$107 in 1973, and \$113 in 1974).

(v) **Sickness and maternity benefits** — Formerly, if loss of employment was caused by illness, no unemployment insurance could be collected. Now, a maximum of 15 weeks of benefits are available if earnings are interrupted by illness,

plément de la période initiale de prestations s'est écoulé peuvent entrer dans la deuxième étape de la période de prolongation des prestations. Cette étape n'est en vigueur que si le taux national du chômage (moyenne trimestrielle mobile désaisonnalisée) est supérieur à 4 %. Si le taux s'établit entre 4.1 % et 5 %, les prestataires ont droit à quatre semaines de prestations. S'il est supérieur à 5 %, ils ont droit à huit semaines de prestations.

La troisième étape de la période de prolongation des prestations est fonction du chômage au niveau régional. À cette fin, on a divisé le Canada en 16 régions. Les prestations sont versées dans les régions où le taux du chômage est supérieur à 4 % et dépasse le taux national de plus de 1 %. Si l'écart entre les deux taux est inférieur ou égal à 2 %, les prestataires ont droit à six semaines de prestations. Ils peuvent avoir droit à 12 semaines de prestations si l'écart est de 2 % à 3 % et à 18 semaines si le taux régional de chômage est de 3 % supérieur au taux national. Ces deux taux sont calculés tous les mois.

(iv) **Taux des prestations** — Le taux des prestations est fonction de la rémunération hebdomadaire assurable moyenne, généralement les deux tiers de cette moyenne. Après l'adoption de la nouvelle Loi, le taux hebdomadaire maximum est passé de \$58 à \$100 au milieu de 1971 (puis à \$107 en 1973 et à \$113 en 1974).

(v) **Prestations de maladie et de maternité** — Auparavant, en cas de perte d'emploi pour cause de maladie, on n'avait pas droit aux prestations d'assurance-chômage. Maintenant, on peut obtenir jusqu'à 15 semaines de prestations en cas de cessation d'emploi en raison

injury or quarantine (excluding workmen's compensation). Women are entitled to maternity benefits that extend over the eight weeks before confinement, the week of confinement, and the next six weeks.

(vi) Retirement benefits — The old plan gave unemployment insurance coverage to retired persons as long as they met the qualifying conditions. Today, contributions, benefits, and entitlement cease when a worker reaches 70, or when a retirement pension under the Canada or Quebec Pension Plan has become payable, whereupon the present unemployment insurance scheme provides an immediate lump sum payment amounting to three weeks of benefits. This benefit is designed to fill the gap between the time employment ends and one of the two pension plans starts to pay.

(vii) Unemployment insurance benefits and income tax — Effective January 1, 1972, all benefits became taxable income, subject to deduction at source. But at the same time, contributions were considered allowable deductions for income tax purposes.

(viii) Deductions for earnings — Work earnings during the waiting period are deductible from the first benefit payment, as are all work earnings concurrent with sickness and maternity benefits. While on regular claim, weekly earnings in excess of 25% of the benefit are deducted. This differs from the former

d'une maladie, d'une blessure ou de mise en quarantaine (sauf pour les accidents du travail). Les femmes reçoivent des prestations de maternité pour les huit semaines avant l'accouchement, la semaine de l'accouchement et les six semaines suivant l'accouchement.

(vi) Prestations de retraite — L'ancien régime d'assurance-chômage accordait des prestations aux personnes à la retraite dans la mesure où elles satisfaisaient aux conditions d'admissibilité. Aujourd'hui, le versement des cotisations et des prestations ainsi que l'admissibilité au régime cessent lorsque le travailleur atteint l'âge de 70 ans ou lorsqu'il est en droit de recevoir des prestations de pension de retraite selon le Régime de pensions du Canada ou celui du Québec; dans ce cas, la loi prévoit le versement d'une somme globale égale à trois semaines de prestations. Ce versement vise à combler l'intervalle entre la cessation de l'emploi et le premier versement de la pension.

(vii) Les prestations d'assurance-chômage et l'impôt sur le revenu — Depuis le 1^{er} janvier 1972, toutes les prestations d'assurance-chômage font partie du revenu imposable et font l'objet de déductions à la source. Toutefois, les cotisations sont déductibles aux fins de l'impôt sur le revenu.

(viii) Déductions pour les rémunérations — Les rémunérations pour un travail obtenues pendant le délai de carence sont déduites du premier versement de prestations, de même que le sont toutes les rémunérations pour un travail obtenues pendant une période de maladie ou de maternité pour laquelle l'assuré reçoit des prestations. Pendant la période

system which permitted earnings up to 50% of the payment.

de prestations normale, les rémunérations hebdomadaires supérieures à 25 % de la prestation sont déduites de cette dernière, alors que, selon l'ancien régime, on ne déduisait que les rémunérations supérieures à 50 % de la prestation.

6. Statistics

Claimant Statistics

(i) Who is a claimant — An Unemployment Insurance claimant is an insured person who applies for or is in receipt of benefit.

Not all claimants receive benefits; some may be serving the two-week waiting period; some may be disqualified for a short period; others may be disentitled altogether. The figures of Table 3 suggest that as a percentage of all claimants, the proportion refused payments, either temporarily or indefinitely, was 9% in 1972, 12% in 1973, and 15% in 1974.

It may be argued that difficulties preventing a claimant from becoming a beneficiary will probably be resolved during the first few weeks, and that surely most claimants will draw benefits by about the fourth or fifth week. However, during a labour dispute, claimants are disqualified indefinitely. But in the three years (1972 to 1974) for which disqualification and disentitlement figures are shown in Table 3, such claimants have represented about 2% of the total.

6. Statistiques

Statistique des prestataires

(i) Qui est prestataire — Un prestataire d'assurance-chômage est un assuré demandeur ou bénéficiaire de prestations.

Les prestataires ne reçoivent pas tous des prestations; certains sont assujettis au délai de carence d'une durée de deux semaines; certains sont exclus du bénéfice de prestations pendant une courte durée; d'autres peuvent être entièrement inadmissibles à toute prestation. D'après les chiffres du tableau 3, par rapport à l'ensemble des demandes, le pourcentage des prestations refusées soit temporairement, soit indéfiniment, était de 9 % en 1972, de 12 % en 1973, et de 15 % en 1974.

On peut présumer que les difficultés empêchant un prestataire de devenir bénéficiaire s'aplaniront au cours des premières semaines et que la majorité des prestataires recevront indubitablement des prestations au bout de la quatrième ou cinquième semaine. Toutefois, pendant un conflit du travail, les prestataires sont inadmissibles indéfiniment. Dans le tableau 3, les chiffres relatifs à l'exclusion du bénéfice de prestations et à l'inadmissibilité portant sur trois ans (1972 à 1974) indiquent que cette catégorie de prestataires est intervenue pour environ 2 % de l'ensemble des prestataires.

A more serious drawback to using claimant statistics to obtain a picture of beneficiaries is that claimants who start working, and therefore stop drawing benefits, may remain on file for five weeks, if they fail to report. The extent to which this overstates the number of actual claimants is difficult to assess.

(ii) **Number of claimants** – For the reasons just explained, the number of claimants should not be confused with the number of beneficiaries of Unemployment Insurance benefits. For example, Table 1A shows that the average monthly number of claimants in 1974 was about 827,700. To estimate the average number of beneficiaries this figure would have to be reduced for disqualifications and disentitlement, but not by the full amount suggested in Table 3, since many disqualifications were temporary. A further reduction would be needed to account for those no longer drawing benefits but remaining on the files as claimants for a further five weeks. Despite these drawbacks, in the absence of beneficiary statistics,¹ claimant statistics provide some useful insights into the operation of the Unemployment Insurance program.

(a) Related to the average number of persons in the labour force, applicants for Unemployment

Il existe une autre réserve plus sérieuse à l'égard de l'utilisation des statistiques sur les prestataires pour obtenir des données sur les bénéficiaires. En effet, il peut s'écouler cinq semaines avant que les prestataires qui commencent à travailler et par conséquent cessent de toucher des prestations soient retranchés du nombre total de prestataires, s'ils ne déclarent pas qu'ils ont recommencé à travailler. Il est difficile d'évaluer dans quelle mesure cela gonfle le nombre des prestataires réels.

(ii) **Nombre de prestataires** – Comme nous venons de le voir, il ne faut pas confondre le nombre de prestataires avec le nombre de bénéficiaires de prestations d'assurance-chômage. Ainsi, le tableau 1A indique que le nombre mensuel moyen de prestataires en 1974 était d'environ 827,700. Pour estimer le nombre moyen de bénéficiaires, il faudrait soustraire de ce chiffre le nombre de personnes exclues ou inadmissibles, mais non pas le nombre total figurant au tableau 3, car bon nombre de personnes étaient exclues de façon temporaire. Il faudrait faire une autre soustraction pour prendre en compte le nombre de personnes qui ne touchent plus de prestations mais qui conservent leur statut de prestataires pendant encore cinq semaines. Malgré ces réserves, puisqu'il n'existe pas de statistiques¹ sur les bénéficiaires, la statistique des prestataires jette tout de même un peu de lumière sur le fonctionnement du programme d'assurance-chômage.

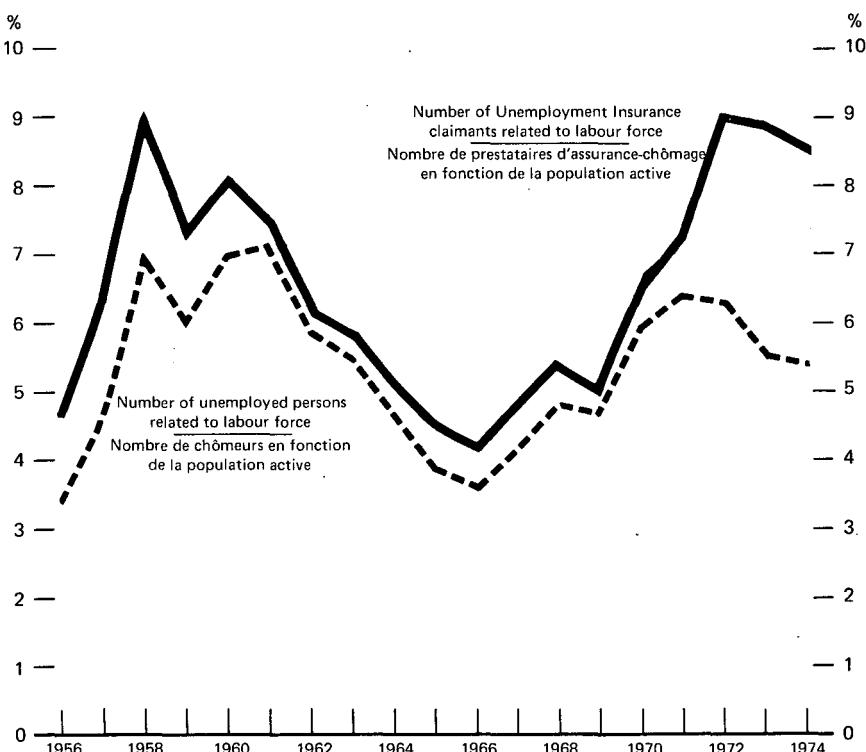
a) Par rapport au nombre moyen de personnes actives, le pourcentage de demandeurs de l'assurance-chômage

¹ Beneficiary statistics are becoming available, commencing with data for July 1975.

¹ On dispose de statistiques sur les bénéficiaires à compter de juillet 1975.

1.C.-1

Number of Unemployment Insurance Claimants and Number of Unemployed Persons Related to Labour Force, Canada, 1956 to 1974
Nombre de prestataires d'assurance-chômage et nombre de chômeurs en fonction de la population active, Canada, 1956 à 1974



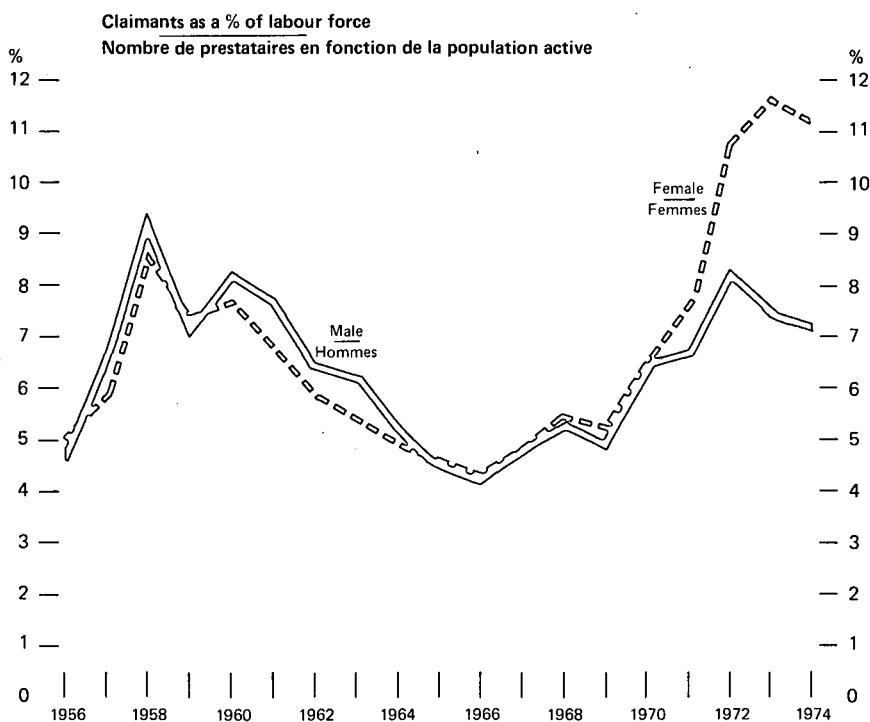
Insurance benefits have traditionally comprised percentages close to the unemployment rate. With the introduction of the new act, this pattern has changed, with the percentages obtained by relating claimants to labour force rising noticeably above the unemployment rate.

- (b) Figures are currently not available on the average number of weeks on claim, but the percentages of Table 1B, suggest that the average duration increased in the 1970s. For example, the percentage on claim for five weeks or more was about 60% of all claimants in most years under review, but rose to 66.5% in 1970, 68.7% in 1971, 75.6% in 1972, 77.2% in 1973, and 74.3% in 1974.
- (c) The new act of 1971 introduced sickness and maternity benefits. Table 2 shows that the proportion of these claims has increased over the three years (1972 to 1974) for which statistics are provided. The proportion of male sickness claimants increased from 3.0% in 1972 to 3.7% and 4.2% in the next two years. The increase of females claiming sickness benefits was from 3.4% in 1972 to 4.2% and 5.0%; the proportion applying for maternity benefits increased from 4.7% in 1972 to 6.4% and to 7.2%.
- (d) However, examination of the percentages shown in Table 2 as "relationship to labour force" together with the comparable percentages in Table 1C, indicates that the recent increase in
- étaient habituellement très près du taux de chômage. L'introduction de la nouvelle loi a modifié cette tendance. Le pourcentage de demandeurs par rapport à la population active a grimpé et s'est élevé au-dessus du taux de chômage de façon sensible.
- b) Il n'existe pas encore de chiffres en ce qui a trait au nombre de semaines écoulées de la période de demande, mais d'après le tableau 1B, la durée moyenne a augmenté dans les années 1970. Ainsi, environ 60 % de l'ensemble des prestataires ont demandé des prestations pendant cinq semaines et plus au cours de la plupart des années que nous étudions, mais cette proportion est passée à 66.5 % en 1970, à 68.7 % en 1971, à 75.6 % en 1972, à 77.2 % en 1973 et à 74.3 % en 1974.
- c) La nouvelle loi de 1971 a introduit des prestations de maladie et de maternité. Le tableau 2 indique que la proportion de demandes pour ces prestations a augmenté au cours de la période étudiée (1972 à 1974). La proportion de prestataires masculins demandant des prestations de maladie a augmenté, passant de 3.0 % en 1972 à 3.7 % et 4.2 % au cours des deux années suivantes. La proportion des femmes demandant des prestations de maladie est passée de 3.4 % en 1972 à 4.2 % et 5.0 %. La proportion d'entre elles demandant des prestations de maternité est passée de 4.7 % en 1972 à 6.4 % et 7.2 %.
- d) Toutefois, si l'on compare le pourcentage par rapport "à la population active" figurant au tableau 2 avec le pourcentage correspondant indiqué au tableau 1C, on peut constater que l'augmentation récente de la propor-

1.C.-2

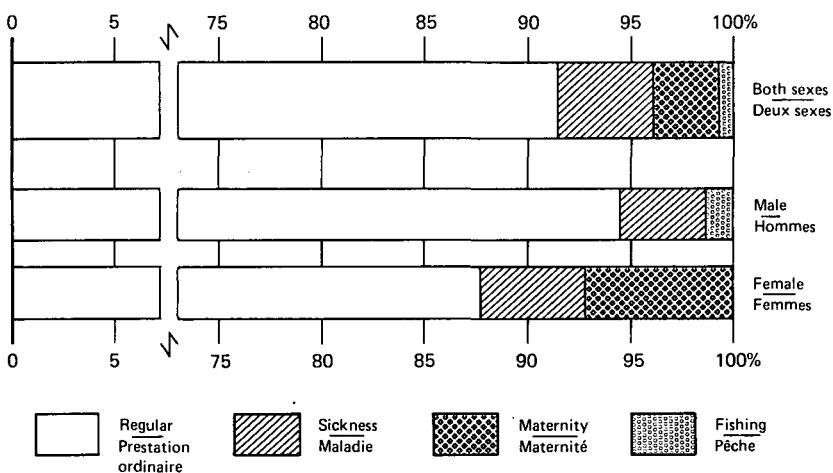
Unemployment Insurance Claimants, Canada, 1956 to 1974

Prestataires d'assurance-chômage, Canada, 1956 à 1974



Claimants by type in 1974

Répartition des prestataires par catégorie en 1974



the proportion of claimants from the labour force is attributable mainly to the increase in "regular" claimants who are claiming, as in the old program, because of unemployment. The contribution of sickness and maternity claimants to the high rates of recent years was 0.5% in 1972, 0.6% in 1973 and 0.7% in 1974.

(e) The percentages in Table 1C, which have been derived by relating the number of claimants by sex to the labour force, show that male-female differences were negligible in the past. However, with introduction of the new act, the proportion for females has jumped to a level which in 1974 was 4 percentage points above that of males: 11.2% compared with 7.2%. However, Table 2 shows that maternity benefits accounted only for 0.8% of this difference, and sickness 0.3%.

Benefits Paid

Tables 5 and 6 show total payments and relate them to various socio-economic data in order to assess the significance of the dollar values which are shown. For example, Unemployment Insurance payments came to \$99 million in 1950; and this represented a transfer to the beneficiary population of a gross claim on available goods and services equivalent in dollar value to 0.5% of the 1950 GNP. The corresponding percentage in 1974, by which time payments had risen to

tion de prestataires venant de la population active est attribuable surtout à l'augmentation de prestataires "ordinaires" qui font une demande conformément à l'ancien programme, en raison du chômage. Les demandes de prestations de maladie et de maternité ont contribué à l'augmentation élevée des taux enregistrés ces dernières années dans une proportion de 0.5 % en 1972, 0.6 % en 1973 et 0.7 % en 1974.

e) Les pourcentages figurant au tableau 1C qui ont été calculés selon le nombre de prestataires par sexe par rapport à la population active, indiquent que l'écart entre le nombre de prestataires masculins et féminins était minime au cours des années passées. Toutefois, avec l'entrée en vigueur de la nouvelle loi, la proportion des prestataires féminins a grimpé à un niveau, qui en 1974, dépassait de 4 points celui des prestataires masculins, soit 11.2 % contre 7.2 %. En revanche, le tableau 2 indique que les demandes de prestations de maternité sont intervenues pour seulement 0.8 % de cet écart et les demandes de prestations de maladie, pour 0.3 %.

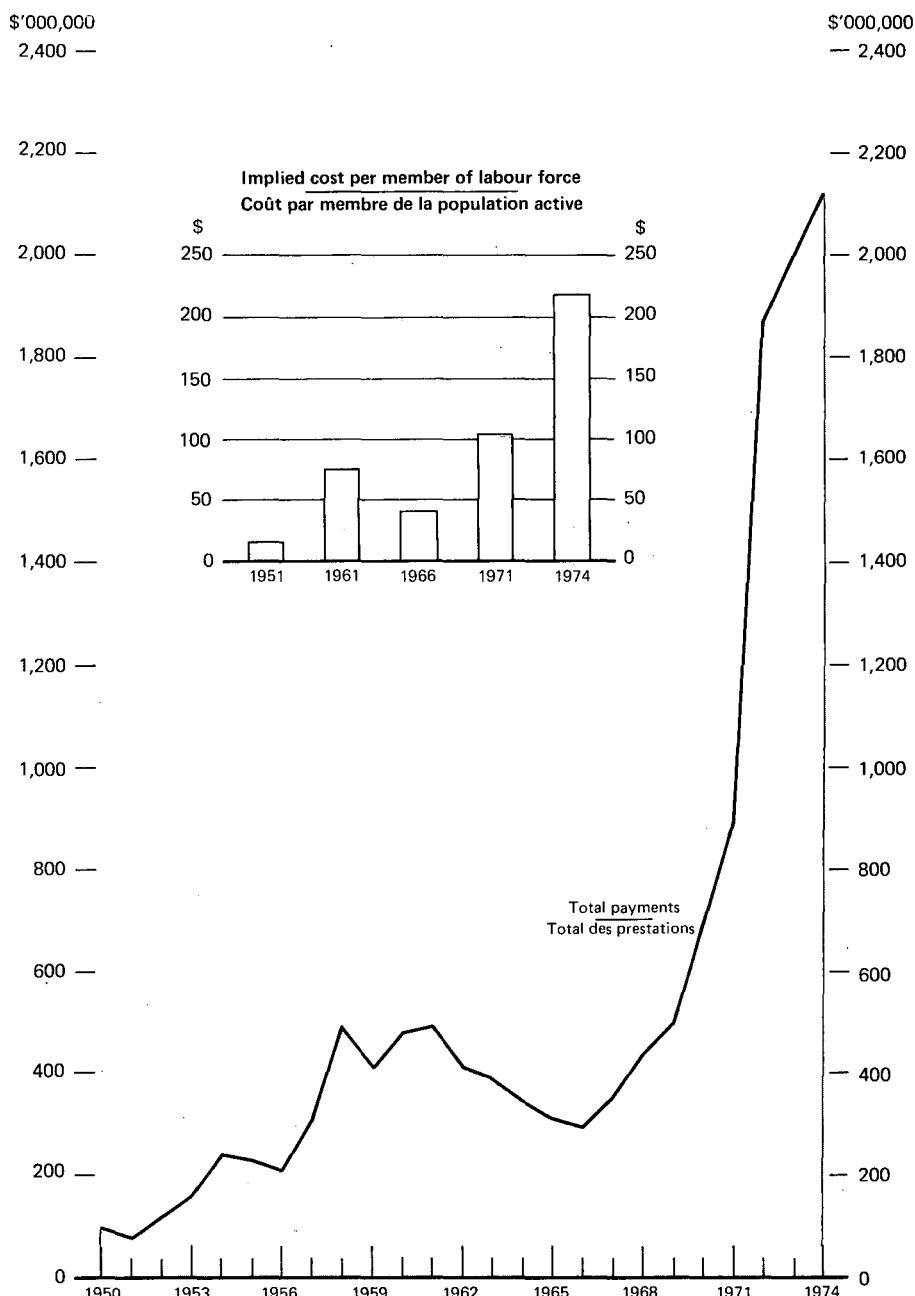
Prestations versées

Les tableaux 5 et 6 indiquent le total des versements ainsi que certaines données socio-économiques qui permettent d'évaluer la portée des montants indiqués. Ainsi, les prestations d'assurance-chômage versées en 1950 ont atteint \$99 millions, ce qui représentait un transfert à la population bénéficiaire d'une demande brute de biens et services disponibles, monétairement équivalente à 0.5 % du P.N.B. de 1950. Le pourcentage correspondant en 1974, s'établissait à 1.5 % alors que les prestations étaient passées à \$2,119.2

1.C.-3

Total Unemployment Insurance Payments, 1950 to 1974, and Cost Per Member of Labour Force, Canada, Selected Years, 1951 to 1974

Total des prestations d'assurance-chômage, 1950 à 1974, et coût par membre de la population active, Canada, certaines années entre 1951 et 1974



\$2,119.2 million was 1.5%. Table 5 shows that the implied cost of the program to members of the labour force was \$19 per member in 1950, but \$219 by 1974.

Table 7 displays payments from 1972 to 1974 by type of benefit. Maternity benefits came to \$82 million in 1974 or 3.8% of the total; sickness benefits accounted for \$98 million or 4.6%, and regular benefits amounted to \$1,924.5 million or 90.8%.

In Table 8 average weekly benefit payments are analysed in relation to (a) the Consumer Price Index and (b) all industry wages and salaries. The average weekly payment in 1974 was \$74.89. Expressed in 1974 dollars, the \$13.47 weekly benefit paid on average in 1949 was \$29.03. Column 7 of Table 8 shows that average weekly payments were about 30% of average weekly wages and salaries during most years from 1949 to the early 1960s. After that, the percentage fell to 24% in 1968, then rose somewhat to 29% by 1971, but with the introduction of the new act, it jumped to more than 40% in 1972, 1973 and 1974. Of course, Unemployment Insurance has become taxable, whereas under the old act it was not.

millions. D'après le tableau 5, le coût du programme en 1950 a été de \$19 par membre de la population active et de \$219 en 1974.

Le tableau 7 présente les prestations versées de 1972 à 1974 selon le genre. Les prestations de maternité se chiffraient à \$82 millions en 1974, soit 3.8 % du total; les prestations de maladie sont intervenues pour \$98 millions (4.6 %), et les prestations ordinaires ont atteint \$1,924.5 millions (90.8 %).

Dans le tableau 8, on analyse les prestations hebdomadaires moyennes en fonction de a) l'indice des prix à la consommation et b) l'ensemble des salaires et traitements dans l'industrie. En 1974, la prestation hebdomadaire moyenne s'établissait à \$74.89. La prestation hebdomadaire moyenne de \$13.47 de 1949 équivaut, en dollars de 1974, à \$29.03. La colonne 7 indique que les prestations hebdomadaires moyennes étaient d'environ 30 % de la moyenne des salaires et traitements hebdomadaires pour la plupart des années entre 1949 et le début des années 60. Après cette période, ce pourcentage a baissé pour s'établir à 24 % en 1968, puis a augmenté quelque peu pour passer à 29 % en 1971, mais avec l'entrée en vigueur de la nouvelle loi, il a dépassé 40 % en 1972, 1973 et 1974. Les prestations d'assurance-chômage sont évidemment devenues impossables alors qu'elles ne l'étaient pas auparavant.

The Fund

Table 4 shows revenue and expenditures on the Unemployment Insurance program since 1960-61. Unlike the Canada and Quebec Pension Plans, the Unemployment

Le fonds

Le tableau 4 fait état des recettes et des dépenses du programme d'assurance-chômage à partir de 1960-61. Contrairement au Régime de pensions du Canada et au Régime de rentes du

Insurance program has not been self-funding. Deficits occurred in most years shown in the table with surpluses in only four out of a total of 14 fiscal years.

Bibliography

Commerce Clearing House Canadian Limited. *Canadian Unemployment Insurance Legislation*, published annually since 1971, Don Mills, Ontario.

Naemark M. "Comparing Unemployment Statistics with Data from the Unemployment Insurance Commission" pp. 32 to 36, in *Statistical Report on the Operation of the Unemployment Insurance Act, January 1976 (73-001)*, Statistics Canada, Ottawa.

Statistics Canada. *Advance Unemployment Insurance Statistics*, published monthly since July 1975, Ottawa.

Statistics Canada, *Benefit Periods Established and Terminated under the Unemployment Insurance Act*, published annually since 1943, Ottawa.

Statistics Canada. *Statistical Report on the Operation of the Unemployment Insurance Act*, published since 1942, Ottawa.

Unemployment Insurance Commission. *Annual Report* published annually since 1942, Ottawa.

Unemployment Insurance Commission. *Unemployment Insurance in the 70's*, Queen's Printer, Ottawa, 1970. 36 pp.

Unemployment Insurance Commission. *What happens now? Canada's Unemployment Insurance Plan*, Ottawa, 1976. 14 pp.

Québec, le programme d'assurance-chômage ne s'est pas auto-financé. Des déficits ont été enregistrés presque chaque année alors qu'on a observé des excédents au cours de seulement quatre des 14 années financières indiquées.

Bibliographie

Commerce Clearing House Canadienne Limitée. *Législation de l'assurance-chômage au Canada*, publication annuelle depuis 1974, Don Mills, Ontario.

Commission de l'assurance-chômage. *Rapport annuel*, publication annuelle depuis 1942, Ottawa.

Commission de l'assurance-chômage. *L'assurance-chômage au cours des années 70*, Imprimeur de la Reine, Ottawa, 1970. 36 p.

Commission de l'assurance-chômage. *Qu'est-ce qui se passe avec l'assurance-chômage?* Ottawa, 1976. 14 p.

Naemark M. "Comparaison des statistiques du chômage aux données de la Commission d'assurance-chômage". p. 32 à 36, dans *Rapport statistique sur l'application de la Loi sur l'assurance-chômage*, janvier 1976 (73-001), Statistique Canada.

Statistique Canada. *Périodes de prestations établies et terminées aux termes de la Loi sur l'assurance-chômage*, publication annuelle depuis 1943, Ottawa.

Statistique Canada. *Rapport statistique sur l'application de la Loi sur l'assurance-chômage*, publication depuis 1942, Ottawa.

Statistique Canada. *Statistiques préliminaires sur l'assurance-chômage*, publication mensuel depuis juillet 1975, Ottawa.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

| CHAPTER ONE | | CHAPITRE UN | |
|--|------|--|------|
| Section C | | Section C | |
| Unemployment Insurance | | Assurance-chômage | |
| Table | Page | Tableau | Page |
| Claimants | | Prestataires | |
| 1 A. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants, by Sex and Weeks on Claim, for Canada, 1956 to 1974 | 119 | 1 A. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage selon le sexe et le nombre de semaines de prestations, pour le Canada, 1956 à 1974 | 119 |
| 1 B. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants, by Sex and Percentage Distribution by Weeks on Claim, for Canada, 1956 to 1974 | 122 | 1 B. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage selon le sexe, et répartition en pourcentage selon le nombre de semaines de prestations, pour le Canada, 1956 à 1974 | 122 |
| 1 C. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants, Related to Labour Force, by Sex and Weeks on Claim, for Canada, 1956 to 1974 | 125 | 1 C. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage par rapport à la population active, selon le sexe et le nombre de semaines de prestations, pour le Canada, 1956 à 1974 | 125 |
| 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants, by Sex, Showing: (a) Numerical and Percentage Distributions by Claim Type and (b) Relationship to Labour Force, by Claim Type, for Canada, 1972 to 1974 | 128 | 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage, par sexe, indiquant: a) les répartitions numériques et en pourcentage selon le genre de prestation et b) le pourcentage par rapport à la population active selon le genre de prestations, pour le Canada, 1972 à 1974 | 128 |

List of Tables – Continued – Liste des tableaux – suite

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|---|------|
| Disqualifications and disentitlements | | Exclusions et inadmissibilités | |
| 3. Average Monthly Number of Disqualifications and Disentitlements from Receiving Unemployment Insurance Benefits, by Reason, for Canada, 1972 to 1974 | 130 | 3. Nombre mensuel moyen d'exclusions et inadmissibilités aux prestations d'assurance-chômage, selon le motif, pour le Canada, 1972 à 1974 | 130 |
| Revenue and expenditures | | Recettes et dépenses | |
| 4. Unemployment Insurance, Showing Statement of Revenue and Expenditures, for Canada, 1960 - 61 to 1973 - 74 | 132 | 4. Assurance-chômage, état des recettes et des dépenses, pour le Canada, 1960 - 61 à 1973 - 74 | 132 |
| Benefits | | Prestations | |
| 5. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Selected Population Data, for Canada, 1942 to 1974 | 136 | 5. Prestations d'assurance-chômage et relation avec certaines données démographiques, pour le Canada, 1942 à 1974 | 136 |
| 6. Unemployment Insurance Benefit Payments Examined in Relation to Gross National Product and Personal Income, for Canada, 1942 to 1974 | 137 | 6. Prestations d'assurance-chômage par rapport au produit national brut et au revenu personnel, pour le Canada, 1942 à 1974 | 137 |
| 7. Unemployment Insurance Benefit Payments, by Type of Benefit, for Canada, 1972 to 1974 | 138 | 7. Prestations d'assurance-chômage, selon le genre, pour le Canada, 1972 à 1974 | 138 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|---|------|
| 8. Average Weekly Benefit Payments Under Unemployment Insurance, Analysed in Relation to (a) the Consumer Price Index and (b) All Industry Average Wages and Salaries, for Canada, 1949 to 1974 | 140 | 8. Prestations hebdomadaires moyennes d'assurance-chômage, analysées en fonction a) de l'indice des prix à la consommation et b) de tous les salaires et traitements moyens dans l'industrie, pour le Canada, 1949 à 1974 | 140 |

**TABLE 1 A. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹
by Sex and Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974**

**TABLEAU 1 A. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
selon le sexe et le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² Semaines de prestations ² | | | | | | |
|---|---------|---|----------------------------|-------------------|---------|------------------------|---------|--|
| | | 1-4 | 5 and more et plus | | | 27 and more et plus | | |
| | | | Sub-total Total partiel | 5-13 | 14-26 | | | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) | |
| numerical distribution – répartition numérique | | | | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | | | | |
| 1956 | 272,349 | 120,323 | | 152,026 | | | | |
| 1957 | 380,178 | 172,036 | | 208,142 | | | | |
| 1958 | 551,508 | .. | | .. | | | | |
| 1959 | 454,167 | .. | | .. | | | | |
| 1960 | 518,236 | 199,335 | | 318,901 | | | | |
| 1961 | 487,363 | 177,187 | | 310,176 | | | | |
| 1962 | 413,840 | 161,238 | | 252,602 | .. | .. | .. | |
| 1963 | 401,518 | 156,521 | | 244,996 | 146,176 | 72,284 | 26,536 | |
| 1964 | 356,750 | 143,705 | | 213,045 | 126,479 | 62,738 | 23,828 | |
| 1965 | 322,194 | 131,519 | | 190,676 | 110,806 | 56,981 | 22,889 | |
| 1966 | 314,593 | 135,959 | | 178,635 | 101,202 | 55,735 | 21,698 | |
| 1967 | 367,379 | 158,250 | | 209,129 | 113,861 | 68,095 | 27,173 | |
| 1968 | 423,236 | 163,689 | | 259,547 | 133,615 | 87,825 | 38,107 | |
| 1969 | 410,115 | 159,325 | | 250,790 | 129,847 | 80,916 | 40,027 | |
| 1970 | 540,597 | 181,185 | | 359,412 | 165,180 | 117,442 | 76,790 | |
| 1971 | 603,254 | 188,878 | | 414,375 | 194,065 | 147,119 | 73,191 | |
| 1972 | 803,794 | 195,848 | | 607,945 | 254,688 | 220,553 | 132,705 | |
| 1973 | 828,287 | 188,743 | | 639,544 | 266,620 | 225,207 | 147,717 | |
| 1974 | 827,740 | 212,380 | | 615,360 | 271,854 | 218,421 | 125,085 | |

See footnote(s) at end of Table 1C. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau 1C.

**TABLE 1 A. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹
by Sex and Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974 — Continued**

**TABLEAU 1 A. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
selon le sexe et le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974 — suite**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² Sémanes de prestations ² | | | | | |
|---|---------|--|----------------------------|-------------------|---------|---------------------------|-----|
| | | 1 - 4 | 5 and more et plus | | | | |
| | | | Sub-total Total partiel | 5 - 13 | 14 - 26 | 27 and more et plus | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) |
| numerical distribution — répartition numérique | | | | | | | |
| Male — Hommes: | | | | | | | |
| 1956 | 204,873 | 94,055 | 110,818 | | | | |
| 1957 | 296,718 | 138,378 | 158,340 | | | | |
| 1958 | 424,836 | .. | .. | | | | |
| 1959 | 339,052 | .. | .. | | | | |
| 1960 | 390,009 | 155,901 | 234,108 | | | | |
| 1961 | 369,637 | 138,771 | 230,866 | | | | |
| 1962 | 309,803 | 125,062 | 184,741 | .. | .. | .. | |
| 1963 | 300,157 | 120,954 | 179,203 | 112,117 | 50,954 | 16,132 | |
| 1964 | 259,867 | 109,142 | 150,725 | 94,750 | 42,480 | 13,495 | |
| 1965 | 227,283 | 97,472 | 129,812 | 80,885 | 36,715 | 12,212 | |
| 1966 | 219,025 | 100,171 | 118,855 | 72,566 | 35,041 | 11,248 | |
| 1967 | 252,987 | 116,780 | 136,207 | 80,176 | 42,090 | 13,941 | |
| 1968 | 288,093 | 119,265 | 168,828 | 93,895 | 55,270 | 19,663 | |
| 1969 | 274,859 | 115,173 | 159,686 | 90,132 | 49,261 | 20,293 | |
| 1970 | 365,709 | 132,360 | 233,349 | 115,579 | 75,725 | 42,045 | |
| 1971 | 388,760 | 130,957 | 257,802 | 130,687 | 89,777 | 37,338 | |
| 1972 | 485,442 | 124,006 | 361,435 | 160,234 | 133,056 | 68,146 | |
| 1973 | 462,444 | 100,095 | 362,349 | 159,015 | 128,397 | 74,937 | |
| 1974 | 457,069 | 108,106 | 348,963 | 160,163 | 123,278 | 65,522 | |

See footnote(s) at end of Table 1C. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau 1C.

TABLE 1 A. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹
by Sex and Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974 – Concluded

TABLEAU 1 A. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
selon le sexe et le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974 – fin

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² | | | | |
|---|---------------|--------------------------------------|----------------------------|---------|---------|---------------------------|
| | | Semaines de prestations ² | | | | |
| | | 1 - 4 | 5 and more et plus | | | |
| | | | Sub-total Total partiel | 5 - 13 | 14 - 26 | 27 and more et plus |
| | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) |
| numerical distribution – répartition numérique | | | | | | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 1956 | 67,476 | 26,268 | 41,208 | | | |
| 1957 | 83,460 | 33,658 | 49,802 | | | |
| 1958 | 126,672 | .. | .. | | | |
| 1959 | 115,115 | .. | .. | | | |
| 1960 | 128,227 | 43,434 | 84,793 | | | |
| 1961 | 117,726 | 38,416 | 79,310 | | | |
| 1962 | 104,037 | 36,176 | 67,861 | .. | .. | .. |
| 1963 | 101,361 | 35,567 | 65,793 | 34,059 | 21,330 | 10,404 |
| 1964 | 96,883 | 34,563 | 62,320 | 31,729 | 20,258 | 10,333 |
| 1965 | 94,911 | 34,047 | 60,864 | 29,921 | 20,266 | 10,677 |
| 1966 | 95,568 | 35,788 | 59,780 | 28,636 | 20,694 | 10,450 |
| 1967 | 114,392 | 41,470 | 72,922 | 33,685 | 26,005 | 13,232 |
| 1968 | 135,143 | 44,424 | 90,719 | 39,720 | 32,555 | 18,444 |
| 1969 | 135,256 | 44,152 | 91,104 | 39,715 | 31,655 | 19,734 |
| 1970 | 174,888 | 48,825 | 126,063 | 49,601 | 41,717 | 34,745 |
| 1971 | 214,494 | 57,921 | 156,573 | 63,378 | 57,342 | 35,853 |
| 1972 | 318,352 | 71,842 | 246,510 | 94,454 | 87,497 | 64,559 |
| 1973 | 365,843 | 88,648 | 277,195 | 107,605 | 96,810 | 72,780 |
| 1974 | 370,670 | 104,274 | 266,396 | 111,691 | 95,143 | 59,563 |

See footnote(s) at end of Table 1C. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau 1C.

**TABLE 1 B. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹
by Sex and Percentage Distribution by Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974**

**TABLEAU 1 B. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
selon le sexe, et répartition en pourcentage selon le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² Sémaines de prestations ² | | | | |
|---|---------|---|----------------------------|------|-------|---------------------------|
| | | 1-4 | 5 and more et plus | | | 27 and more et plus |
| | | | Sub-total Total partiel | 5-13 | 14-26 | |
| | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) |
| No. - nomb. | | | | | | |
| total = 100.0% | | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | | |
| 1956 | 272,349 | 44.2 | 55.8 | | | |
| 1957 | 380,178 | 45.3 | 54.7 | | | |
| 1958 | 551,508 | .. | .. | | | |
| 1959 | 454,167 | .. | .. | | | |
| 1960 | 518,236 | 38.5 | 61.5 | | | |
| 1961 | 487,363 | 36.4 | 63.6 | | | |
| 1962 | 413,840 | 39.0 | 61.0 | .. | .. | .. |
| 1963 | 401,518 | 39.0 | 61.0 | 36.4 | 18.0 | 6.6 |
| 1964 | 356,750 | 40.3 | 59.7 | 35.4 | 17.6 | 6.7 |
| 1965 | 322,194 | 40.8 | 59.2 | 34.4 | 17.7 | 7.1 |
| 1966 | 314,593 | 43.2 | 56.8 | 32.2 | 17.7 | 6.9 |
| 1967 | 367,379 | 43.1 | 56.9 | 31.0 | 18.5 | 7.4 |
| 1968 | 423,236 | 38.7 | 61.3 | 31.6 | 20.7 | 9.0 |
| 1969 | 410,115 | 38.8 | 61.2 | 31.7 | 19.7 | 9.8 |
| 1970 | 540,597 | 33.5 | 66.5 | 30.6 | 21.7 | 14.2 |
| 1971 | 603,254 | 31.3 | 68.7 | 32.2 | 24.4 | 12.1 |
| 1972 | 803,794 | 24.4 | 75.6 | 31.7 | 27.4 | 16.5 |
| 1973 | 828,287 | 22.8 | 77.2 | 32.2 | 27.2 | 17.8 |
| 1974 | 827,740 | 25.6 | 74.3 | 32.8 | 26.4 | 15.1 |

See footnote(s) at end of Table 1C. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau 1C.

**TABLE 1 B. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹
by Sex and Percentage Distribution by Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974 – Continued**

**TABLEAU 1 B. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
selon le sexe, et répartition en pourcentage selon le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974 – suite**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² Sémanes de prestations ² | | | | | | |
|---|---------------|--|----------------------------|-------------------|-------|---------------------------|-----|--|
| | | 1-4 | 5 and more et plus | | | 27 and more et plus | | |
| | | | Sub-total Total partiel | 5-13 | 14-26 | | | |
| | | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) | |
| | No. -- nombr. | | | total = 100.0% | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1956 | 204,873 | 45.9 | 54.1 | | | | | |
| 1957 | 296,718 | 46.6 | 53.4 | | | | | |
| 1958 | 424,836 | .. | .. | | | | | |
| 1959 | 339,052 | .. | .. | | | | | |
| 1960 | 390,009 | 40.0 | 60.0 | | | | | |
| 1961 | 369,637 | 37.5 | 62.5 | | | | | |
| 1962 | 309,803 | 40.4 | 59.6 | .. | .. | .. | .. | |
| 1963 | 300,157 | 40.3 | 59.7 | 37.3 | 17.0 | 5.4 | | |
| 1964 | 259,867 | 42.0 | 58.0 | 36.5 | 16.3 | 5.2 | | |
| 1965 | 227,283 | 42.9 | 57.1 | 35.6 | 16.1 | 5.4 | | |
| 1966 | 219,025 | 45.7 | 54.3 | 33.1 | 16.0 | 5.1 | | |
| 1967 | 252,987 | 46.2 | 53.8 | 31.7 | 16.6 | 5.5 | | |
| 1968 | 288,093 | 41.4 | 58.6 | 32.6 | 19.2 | 6.8 | | |
| 1969 | 274,859 | 41.9 | 58.1 | 32.8 | 17.9 | 7.4 | | |
| 1970 | 365,709 | 36.2 | 63.8 | 31.6 | 20.7 | 11.5 | | |
| 1971 | 388,760 | 33.7 | 66.3 | 33.6 | 23.1 | 9.6 | | |
| 1972 | 485,442 | 25.5 | 74.5 | 33.0 | 27.4 | 14.0 | | |
| 1973 | 462,444 | 21.6 | 78.4 | 34.4 | 27.8 | 16.2 | | |
| 1974 | 457,069 | 23.7 | 76.3 | 35.0 | 27.0 | 14.3 | | |

See footnote(s) at end of Table 1C. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau 1C.

**TABLE 1 B. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹
by Sex and Percentage Distribution by Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974 – Concluded**

**TABLEAU 1 B. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
selon le sexe, et répartition en pourcentage selon le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974 – fin**

| Sex and year ³ — Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² — Semaines de prestations ² | | | | |
|--|-------------|--|---------------------------------|-------------------|---------|--------------------------------|
| | | 1 - 4 | 5 and more — et plus | | | |
| | | | Sub-total — Total partiel | 5 - 13 | 14 - 26 | 27 and more — et plus |
| | | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) |
| | No. — nomb. | | | total = 100.0% | | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 1956 | 67,476 | 38.9 | 61.1 | | | |
| 1957 | 83,460 | 40.3 | 59.7 | | | |
| 1958 | 126,672 | .. | .. | | | |
| 1959 | 115,115 | .. | .. | | | |
| 1960 | 128,227 | 33.9 | 66.1 | | | |
| 1961 | 117,726 | 32.6 | 67.4 | | | |
| 1962 | 104,037 | 34.8 | 65.2 | .. | .. | .. |
| 1963 | 101,361 | 35.1 | 64.9 | 33.6 | 21.0 | 10.3 |
| 1964 | 96,883 | 35.7 | 64.3 | 32.7 | 20.9 | 10.7 |
| 1965 | 94,911 | 35.9 | 64.1 | 31.5 | 21.4 | 11.2 |
| 1966 | 95,568 | 37.4 | 62.6 | 30.0 | 21.7 | 10.9 |
| 1967 | 114,392 | 36.3 | 63.7 | 29.4 | 22.7 | 11.6 |
| 1968 | 135,143 | 32.9 | 67.1 | 29.4 | 24.1 | 13.6 |
| 1969 | 135,256 | 32.6 | 67.4 | 29.4 | 23.4 | 14.6 |
| 1970 | 174,888 | 27.9 | 72.1 | 28.4 | 23.8 | 19.9 |
| 1971 | 214,494 | 27.0 | 73.0 | 29.6 | 26.7 | 16.7 |
| 1972 | 318,352 | 22.6 | 77.4 | 29.7 | 27.5 | 20.3 |
| 1973 | 365,843 | 24.2 | 75.8 | 29.4 | 26.5 | 19.9 |
| 1974 | 370,670 | 28.1 | 71.9 | 30.2 | 25.7 | 16.0 |

See footnote(s) at end of Table 1C. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau 1C.

**TABLE 1 C. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants¹
Related to Labour Force, by Sex and Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974**

**TABLEAU 1 C. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
par rapport à la population active selon le sexe et le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² Semaines de prestations ² | | | | | Labour force ⁴ — Popu- lation active ⁴ | |
|---|-------|---|----------------------------|---|---------|--------------------------------|---|-----|
| | | 1 - 4 | 5 and more — et plus | | | | | |
| | | | Sub-total Total partiel | 5 - 13 | 14 - 26 | 27 and more — et plus | | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | related to labour force – % -- par rapport à la population active | | | '000 | |
| 1956 | 4.7 | 2.1 | 2.6 | | | | 5,782 | |
| 1957 | 6.3 | 2.9 | 3.5 | | | | 6,008 | |
| 1958 | 9.0 | .. | .. | | | | 6,137 | |
| 1959 | 7.3 | .. | .. | | | | 6,242 | |
| 1960 | 8.1 | 3.1 | 5.0 | | | | 6,411 | |
| 1961 | 7.5 | 2.7 | 4.8 | | | | 6,521 | |
| 1962 | 6.2 | 2.4 | 3.8 | .. | .. | .. | 6,615 | |
| 1963 | 5.9 | 2.3 | 3.6 | 2.2 | 1.1 | 0.4 | 6,748 | |
| 1964 | 5.1 | 2.1 | 3.1 | 1.8 | 0.9 | 0.3 | 6,933 | |
| 1965 | 4.5 | 1.8 | 2.7 | 1.6 | 0.8 | 0.3 | 7,141 | |
| 1966 | 4.2 | 1.8 | 2.4 | 1.4 | 0.7 | 0.3 | 7,420 | |
| 1967 | 4.8 | 2.1 | 2.7 | 1.5 | 0.9 | 0.3 | 7,694 | |
| 1968 | 5.3 | 2.1 | 3.3 | 1.7 | 1.1 | 0.5 | 7,919 | |
| 1969 | 5.0 | 1.9 | 3.1 | 1.6 | 1.0 | 0.5 | 8,162 | |
| 1970 | 6.5 | 2.2 | 4.3 | 2.0 | 1.4 | 0.9 | 8,374 | |
| 1971 | 7.0 | 2.2 | 4.8 | 2.2 | 1.7 | 0.8 | 8,631 | |
| 1972 | 9.0 | 2.2 | 6.8 | 2.9 | 2.5 | 1.5 | 8,891 | |
| 1973 | 8.9 | 2.0 | 6.9 | 2.9 | 2.4 | 1.6 | 9,279 | |
| 1974 | 8.6 | 2.2 | 6.4 | 2.8 | 2.3 | 1.3 | 9,662 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1 C. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants¹
Related to Labour Force, by Sex and Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974 – Continued

TABLEAU 1 C. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
par rapport à la population active, selon le sexe et le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974 – suite

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² — Semaines de prestations ² | | | | Labour force ⁴ — Population active ⁴ | | |
|---|-------|---|------------------------------|-------------------|-------|---|--|-------|
| | | 1-4 | 5 and more — et plus | | | | | |
| | | | Sub-total — Total partiel | 5-13 | 14-26 | | | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| | | | | | | | related to labour force – % – par rapport à la population active | '000 |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1956 | 4.6 | 2.1 | 2.5 | | | | | 4,437 |
| 1957 | 6.5 | 3.0 | 3.5 | | | | | 4,573 |
| 1958 | 9.2 | .. | .. | | | | | 4,641 |
| 1959 | 7.2 | .. | .. | | | | | 4,687 |
| 1960 | 8.2 | 3.3 | 4.9 | | | | | 4,754 |
| 1961 | 7.7 | 2.9 | 4.8 | | | | | 4,782 |
| 1962 | 6.4 | 2.6 | 3.8 | .. | .. | .. | | 4,819 |
| 1963 | 6.2 | 2.5 | 3.7 | 2.3 | 1.0 | 0.3 | | 4,879 |
| 1964 | 5.2 | 2.2 | 3.0 | 1.9 | 0.8 | 0.3 | | 4,961 |
| 1965 | 4.5 | 1.9 | 2.6 | 1.6 | 0.7 | 0.2 | | 5,065 |
| 1966 | 4.2 | 1.9 | 2.3 | 1.4 | 0.7 | 0.2 | | 5,193 |
| 1967 | 4.7 | 2.2 | 2.6 | 1.5 | 0.8 | 0.3 | | 5,329 |
| 1968 | 5.3 | 2.2 | 3.1 | 1.7 | 1.0 | 0.4 | | 5,443 |
| 1969 | 4.9 | 2.1 | 2.9 | 1.6 | 0.9 | 0.4 | | 5,560 |
| 1970 | 6.4 | 2.3 | 4.1 | 2.0 | 1.3 | 0.7 | | 5,684 |
| 1971 | 6.7 | 2.3 | 4.4 | 2.3 | 1.5 | 0.6 | | 5,800 |
| 1972 | 8.2 | 2.1 | 6.1 | 2.7 | 2.2 | 1.1 | | 5,938 |
| 1973 | 7.5 | 1.6 | 5.9 | 2.6 | 2.1 | 1.2 | | 6,127 |
| 1974 | 7.2 | 1.7 | 5.5 | 2.5 | 1.9 | 1.0 | | 6,338 |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 1 C. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants¹
Related to Labour Force, by Sex and Weeks on Claim,²
for Canada, 1956 to 1974 – Concluded**

**TABLEAU 1 C. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹
par rapport à la population active selon le sexe et le nombre de semaines de prestations²,
pour le Canada, 1956 à 1974 – fin**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Weeks on claim ² – Semaines de prestations ² | | | | | Labour force ⁴ – Popula- tion active ⁴ | |
|---|-------|--|---------------------------------|-------------------|---------|--------------------------------|---|-------|
| | | 1 - 4 | 5 and more – et plus | | | | | |
| | | | Sub-total – Total partiel | 5 - 13 | 14 - 26 | 27 and more – et plus | | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| | | | | | | | | '000 |
| 1956 | 5.0 | 1.9 | 3.1 | | | | | 1,346 |
| 1957 | 5.8 | 2.3 | 3.5 | | | | | 1,435 |
| 1958 | 8.5 | .. | .. | | | | | 1,496 |
| 1959 | 7.4 | | | | | | | 1,554 |
| 1960 | 7.7 | 2.6 | 5.1 | | | | | 1,657 |
| 1961 | 6.8 | 2.2 | 4.6 | | | | | 1,739 |
| 1962 | 5.8 | 2.0 | 3.8 | | | | | 1,797 |
| 1963 | 5.4 | 1.9 | 3.5 | 1.8 | 1.1 | 0.6 | | 1,870 |
| 1964 | 4.9 | 1.7 | 3.2 | 1.6 | 1.0 | 0.5 | | 1,972 |
| 1965 | 4.6 | 1.6 | 2.9 | 1.4 | 1.0 | 0.5 | | 2,076 |
| 1966 | 4.3 | 1.6 | 2.7 | 1.3 | 0.9 | 0.5 | | 2,227 |
| 1967 | 4.8 | 1.7 | 3.1 | 1.4 | 1.1 | 0.6 | | 2,365 |
| 1968 | 5.5 | 1.8 | 3.7 | 1.6 | 1.3 | 0.7 | | 2,476 |
| 1969 | 5.2 | 1.7 | 3.5 | 1.5 | 1.2 | 0.8 | | 2,602 |
| 1970 | 6.5 | 1.8 | 4.7 | 1.8 | 1.6 | 1.3 | | 2,690 |
| 1971 | 7.6 | 2.0 | 5.5 | 2.2 | 2.0 | 1.3 | | 2,831 |
| 1972 | 10.8 | 2.4 | 8.3 | 3.2 | 3.0 | 2.2 | | 2,953 |
| 1973 | 11.6 | 2.8 | 8.8 | 3.4 | 3.1 | 2.3 | | 3,152 |
| 1974 | 11.2 | 3.1 | 8.0 | 3.4 | 2.9 | 1.8 | | 3,324 |

¹ A claimant is an insured person who applies for or is in receipt of benefit; the figures shown are 12 month averages of claimants as of the last working day of each month. — Un prestataire est un assuré qui demande ou reçoit des prestations; les chiffres indiqués constituent des moyennes sur 12 mois du nombre de prestataires au dernier jour de travail de chaque mois.

² The cumulative number of weeks during which a claimant has reported in order to prove unemployment during the current period on claim. — Nombre cumulatif de semaines pendant lesquelles un prestataire a prouvé qu'il était en chômage pendant la période pour laquelle il demande des prestations.

³ Calendar year. — Année civile.

⁴ The labour force consists of that portion of the civilian non-institutional population 14 years of age and over who, during the reference week, were either employed or unemployed and if unemployed looking for work and available for work if offered employment; the figures shown are 12 month averages. — On entend par population active les membres de la population civile hors-institutions, âgés de 14 ans et plus, qui, pendant la semaine de référence, étaient soit occupés soit en chômage et, dans ce cas, à la recherche d'un travail et prêts à travailler si on leur offrait un emploi. Les chiffres indiqués constituent des moyennes sur 12 mois.

Note: The old Unemployment Insurance Act, effective August 7, 1940, provided an insurance scheme for people who had shown they were willing and able to work, but temporarily unemployed for reasons beyond their control; it was a plan excluding persons in certain employments such as teachers, civil servants, members of the Armed Forces and salaried workers earning beyond a specified level. The new Act, effective June 27, 1971 (a) provides for almost universal coverage, and (b) extends the payment of benefits to situations in which interruption of earnings has been caused by sickness, pregnancy or retirement. — Nota: L'ancienne loi sur l'assurance-chômage, entrée en vigueur le 7 août 1940, limitait son champ d'application aux personnes désireuses et capables de travailler mais temporairement en chômage pour des raisons indépendantes de leur volonté; en outre, ce régime ne couvrait pas certaines catégories de travailleurs, notamment les enseignants, les fonctionnaires, les membres des forces armées et les salariés dont les gains étaient supérieurs à un niveau établi. La nouvelle loi, entrée en vigueur le 27 juin 1971, étend son champ d'application a) à la quasi-totalité des salariés et b) aux personnes dont la rémunération a été interrompue pour cause de maladie, de grossesse ou de retraite.

Source: (a) Number of claimants, Statistics Canada, Labour Division. (b) Labour force figures, Statistics Canada, Labour Force Survey Division. — a) Nombre de prestataires: Division du travail, Statistique Canada. b) Chiffres de la population active: Division de l'enquête sur la population active, Statistique Canada.

**TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing:
(a) Numerical and Percentage Distributions by Claim Type and (b) Relationship to Labour Force²
by Claim Type, for Canada, 1972 to 1974**

TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant:

**a) les répartitions numérique et en pourcentage selon le genre de prestation et b) le pourcentage par rapport
à la population active² selon le genre de prestations, pour le Canada, 1972 à 1974**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Claim type – Genre de prestations | | | | | |
|---|---------------|---|--|--|---|--|--|
| | | Old act ^{4,5} Ancienne loi ^{4,5} | New act ⁴ – Nouvelle loi ⁴ | | | | |
| | | | Sub-total Total partiel | Regular ⁵ Ordinaire ⁵ | Sickness ⁶ Maladie ⁶ | Maternity ⁷ Maternité ⁷ | Fishing ⁸ Pêche ⁸ |
| | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| numerical distribution – répartition numérique | | | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | | | |
| 1972 | 803,794 | 21,524 | 782,269 | 735,687 | 25,355 | 14,906 | 6,322 |
| 1973 | 828,287 | ... | 828,287 | 766,821 | 32,234 | 23,498 | 5,735 |
| 1974 | 827,740 | | 827,739 | 757,292 | 37,837 | 26,719 | 5,893 |
| Male – Hommes: | | | | | | | |
| 1972 | 485,442 | 13,246 | 472,195 | 451,360 | 14,620 | | 6,216 |
| 1973 | 462,444 | ... | 462,444 | 439,894 | 16,933 | | 5,617 |
| 1974 | 457,069 | | 457,069 | 432,102 | 19,243 | | 5,725 |
| Female – Femmes: | | | | | | | |
| 1972 | 318,352 | 8,278 | 310,074 | 284,327 | 10,735 | 14,906 | 106 |
| 1973 | 365,843 | ... | 365,843 | 326,927 | 15,301 | 23,498 | 118 |
| 1974 | 370,670 | | 370,670 | 325,190 | 18,594 | 26,719 | 168 |
| percentage distribution – répartition en pourcentage | | | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | | | |
| 1972 | 100.0 | 2.7 | 97.4 | 91.5 | 3.2 | 1.9 | 0.8 |
| 1973 | 100.0 | ... | 100.0 | 92.6 | 3.9 | 2.8 | 0.7 |
| 1974 | 100.0 | | 100.0 | 91.5 | 4.6 | 3.2 | 0.7 |
| Male – Hommes: | | | | | | | |
| 1972 | 100.0 | 2.7 | 97.3 | 93.0 | 3.0 | | 1.3 |
| 1973 | 100.0 | ... | 100.0 | 95.1 | 3.7 | | 1.2 |
| 1974 | 100.0 | | 100.0 | 94.5 | 4.2 | | 1.3 |
| Female – Femmes: | | | | | | | |
| 1972 | 100.0 | 2.6 | 97.4 | 89.3 | 3.4 | 4.7 | -- |
| 1973 | 100.0 | ... | 100.0 | 89.4 | 4.2 | 6.4 | -- |
| 1974 | 100.0 | | 100.0 | 87.7 | 5.0 | 7.2 | -- |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing:
(a) Numerical and Percentage Distributions by Claim Type and (b) Relationship to Labour Force²
by Claim Type, for Canada, 1972 to 1974 – Concluded**

**TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant:
a) les répartitions numériques et en pourcentage selon le genre de prestation et b) le pourcentage par rapport
à la population active² selon le genre de prestations, pour le Canada, 1972 à 1974 – fin**

| Sex and year ³ Sexe et année ³ | Total | Claim type – Genre de prestations | | | | | | | |
|---|-------|---|--|--|---|--|--|-----|--|
| | | Old act ^{4,5} Ancienne loi ^{4,5} | New act ⁴ – Nouvelle loi ⁴ | | | | | | |
| | | | Sub-total Total partiel | Regular ⁵ Ordinaire ⁵ | Sickness ⁶ Maladie ⁶ | Maternity ⁷ Maternité ⁷ | Fishing ⁸ Pêche ⁸ | | |
| | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (6) | (7) | |
| relationship to labour force – % – par rapport à la population active | | | | | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | | | | | |
| 1972 | 9.0 | 0.2 | 8.8 | 8.3 | 0.3 | 0.2 | 0.1 | | |
| 1973 | 8.9 | ... | 8.9 | 8.3 | 0.3 | 0.3 | 0.1 | | |
| 1974 | 8.6 | | 8.6 | 7.8 | 0.4 | 0.3 | 0.1 | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | | |
| 1972 | 8.2 | 0.2 | 8.0 | 7.6 | 0.2 | | 0.1 | | |
| 1973 | 7.5 | ... | 7.5 | 7.2 | 0.3 | | 0.1 | | |
| 1974 | 7.2 | | 7.2 | 6.8 | 0.3 | | 0.1 | | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | | |
| 1972 | 10.8 | 0.3 | 10.5 | 9.6 | 0.4 | 0.5 | -- | | |
| 1973 | 11.6 | ... | 11.6 | 10.4 | 0.5 | 0.7 | -- | | |
| 1974 | 11.2 | | 11.2 | 9.8 | 0.6 | 0.8 | -- | | |

1 See Table 1, footnote 1. – Voir tableau 1, note 1.

2 See Table 1, footnote 4. – Voir tableau 1, note 4.

3 Calendar year. – Année civile.

4 The old Unemployment Insurance Act, effective August 7, 1940, provided an insurance scheme for people who had shown they were willing and able to work, but temporarily unemployed for reasons beyond their control; it was a plan excluding persons in certain employments such as teachers, civil servants, members of the Armed Forces and salaried workers earning beyond a specified level. The new Act, effective June 27, 1971; (a) provides for almost universal coverage, and (b) extends the payment of benefits to situations in which interruption of earnings has been caused by sickness, pregnancy or retirement. – L'ancienne loi sur l'assurance-chômage, entrée en vigueur le 7 août 1940, limitait son champ d'application aux personnes désireuses et capables de travailler mais temporairement en chômage pour des raisons indépendantes de leur volonté; en outre, ce régime ne couvrait pas certaines catégories de travailleurs, notamment les enseignants, les fonctionnaires, les membres des forces armées et les travailleurs dont les gains étaient supérieurs à un niveau établi. La nouvelle loi, entrée en vigueur le 27 juin 1971, étend son champ d'application a) à la quasi-totalité des salariés et b) aux personnes dont la rémunération a été interrompue pour cause de maladie, de grossesse ou de retraite.

5 The duration of benefits under the old program was a function of the claimant's employment history. Under the new program, duration is a function of the claimant's employment history as well as prevailing economic conditions. – Aux termes de l'ancienne loi, la durée de la période de prestations était fonction de la durée de l'emploi de l'assuré. Dans le nouveau régime, elle est fonction tant de la durée de son emploi que des conditions économiques du moment.

6 Sickness benefits, introduced with the new Act, are available for a maximum of 15 weeks to persons with major labour force attachment who have suffered an interruption of earnings due to illness, injury or quarantine. – Les prestations de maladie, prévues par la nouvelle loi, sont versées pendant 15 semaines au maximum aux prestataires ayant 20 semaines d'emploi ou plus et dont la rémunération a été suspendue pour cause de maladie, de blessure ou de mise en quarantaine.

7 Maternity benefits, introduced with the new Act, are available for 8 weeks before confinement, the week of confinement and 6 weeks after, to women who are major attachment claimants (with 20 or more weeks of insurable employment in the qualifying period). They must also have been attached to the labour force at least 10 of the 20 weeks prior to the 30th week before the expected date of confinement. – Les prestations de maternité prévues par la nouvelle loi, sont versées aux femmes enceintes ayant 20 semaines d'emploi ou plus, pour les 8 semaines antérieures à l'accouchement, la semaine de l'accouchement et les 6 semaines postérieures à l'accouchement. Il faut cependant que la prestataire ait fait partie de la population active pendant au moins 10 des 20 semaines précédant la 30^e semaine avant la date prévue de l'accouchement.

8 Available to fishermen qualifying as such under the Act. – Prestations versées aux pêcheurs admissibles aux termes de la Loi.

Source: Based on figures originating in Statistics Canada, Labour Division and Labour Force Survey Division. – Données provenant de la Division du travail et de la Division de l'enquête sur la population active de Statistique Canada.

TABLE 3. Average Monthly Number of Disqualifications and Disentitlements¹
from Receiving Unemployment Insurance Benefits,
by Reason, for Canada, 1972 to 1974

| No. | Year ² Année ² | Total | Reason — Motif | | | |
|--|---|---------|---|--|---|---|
| | | | Not unemployed or no interruption of earnings — Non en chômage ou pas d'arrêt de rémunération | Not capable or not available — Incapacité ou in- disponibilité | Labour dispute ³ — Conflit du travail ³ | Refusal of suitable work — Refus d'un emploi convenable |
| | | | (1)=(2+3...+10) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| numerical distribution — répartition numérique | | | | | | |
| 1 | 1972 | 73,875 | 13,621 | 17,961 | 1,541 | 322 |
| 2 | 1973 | 101,129 | 18,714 | 30,644 | 1,732 | 1,146 |
| 3 | 1974 | 119,991 | 15,708 | 36,428 | 1,817 | 1,992 |
| percentage distribution — répartition en pourcentage | | | | | | |
| 4 | 1972 | 100.0 | 18.4 | 24.3 | 2.1 | 0.4 |
| 5 | 1973 | 100.0 | 18.5 | 30.3 | 1.7 | 1.1 |
| 6 | 1974 | 100.0 | 13.1 | 30.4 | 1.5 | 1.7 |

¹ A disqualification or a disentitlement is imposed because of circumstances surrounding the claim which render the claimant ineligible for the receipt of benefit, either for a stated period (for example, a maximum of three weeks in the case of refusal of suitable work) or so long as the condition causing the disqualification continues.

² Calendar year.

³ A person who has lost his employment by reason of a stoppage of work due to a labour dispute is disqualified from receiving benefits, unless he is not participating in or financing or directly interested in the labour dispute that caused the stoppage of work.

⁴ A person may be disqualified from receiving benefits for a maximum of three weeks if he lost his employment by reason of his own misconduct.

⁵ A person may be disqualified from receiving payments for a maximum of three weeks if he voluntarily leaves his employment without just cause.

Note: Since a person can be disqualified under several categories, the figures shown in this table indicate the average monthly number of disqualifications, not the average monthly number of disqualified persons.

Source: Statistics Canada, Labour Division.

TABLEAU 3. Nombre mensuel moyen d'exclusions et inadmissibilités¹ aux prestations d'assurance-chômage, selon le motif, pour le Canada, 1972 à 1974

| Reason – Motif | | | | | No |
|--|---|--|--|---------------|----|
| Misconduct ⁴ Inconduite ⁴ | Voluntary quit ⁵ Départ volontaire ⁵ | Incomplete documentation Documentation incomplète | Failure to search for work / Non-recherche de travail | Others Autres | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | |
| numerical distribution – répartition numérique | | | | | |
| 2,357 | 21,264 | 9,654 | | 7,154 | 1 |
| 2,404 | 19,761 | 13,672 | ... | 13,057 | 2 |
| 2,699 | 22,153 | 18,238 | 7,761 | 13,196 | 3 |
| percentage distribution – répartition en pourcentage | | | | | |
| 3.2 | 28.8 | 13.1 | | 9.7 | 4 |
| 2.4 | 19.5 | 13.5 | ... | 12.9 | 5 |
| 2.2 | 18.5 | 15.2 | 6.5 | 11.0 | 6 |

¹ Un assuré peut se voir refuser des prestations à cause des circonstances qui entourent sa demande, soit pendant une période établie (par exemple trois semaines au maximum s'il refuse un travail adéquat) soit aussi longtemps que durent ces circonstances.

² Année civile.

³ Une personne qui se trouve sans emploi du fait d'un arrêt de travail dû à un conflit du travail est exclue du bénéfice des prestations, à moins qu'elle ne soit pas partie intéressée et ne participe pas au conflit ni ne le finance.

⁴ Une personne peut être exclue du bénéfice des prestations pendant un maximum de trois semaines si elle a perdu son emploi en raison de son inconduite.

⁵ Une personne peut être exclue du bénéfice des prestations pendant un maximum de trois semaines si elle quitte son emploi de son propre gré et sans raison valable.

Nota: Comme une personne peut être exclue du bénéfice des prestations pour plusieurs raisons, les chiffres de ce tableau indiquent le nombre mensuel moyen d'exclusions, et non le nombre mensuel moyen de personnes exclues du bénéfice des prestations.

Source: Division du travail de Statistique Canada.

TABLE 4. Unemployment Insurance Fund:¹ Showing Statement of Revenue and Expenditures,
for Canada, 1960-61 to 1973-74

| No. | Year ² Année ² | (a) Revenue - a) Recettes | | | | | |
|------------|---|---|--|---|---|----------------|----------------------------|
| | | Net contribu-tion from employers and employees ³ Contribution nette des employeurs et des employés ³ | Government contri-butions ³ Contributions du gouvernement ³ | Income from invest-ment ⁴ Revenu de placements ⁴ | Income from penalties Revenu de pénalisation | Other - Autres | Total |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) = (1 + 2 + ... + 5) |
| \$'000,000 | | | | | | | |
| 1 | 1960-61 | 275.3 | 55.1 | 2.7 | 0.1 | ..13 | 333.2 |
| 2 | 1961-62 | 277.8 | 55.6 | 6.2 | 0.1 | ..13 | 339.7 |
| 3 | 1962-63 | 286.4 | 57.3 | 2.5 | 0.1 | ..13 | 346.3 |
| 4 | 1963-64 | 296.6 | 59.3 | 1.1 | 0.1 | ..13 | 357.1 |
| 5 | 1964-65 | 310.8 | 62.2 | 1.8 | 0.1 | ..13 | 374.9 |
| 6 | 1965-66 | 328.3 | 65.7 | 4.7 | 0.1 | ..13 | 398.8 |
| 7 | 1966-67 | 343.9 | 68.8 | 10.9 | 0.2 | 0.4 | 424.2 |
| 8 | 1967-68 | 347.5 | 69.5 | 15.9 | 0.2 | 0.4 | 433.5 |
| 9 | 1968-69 | 433.1 | 86.6 | 18.9 | 0.2 | 0.5 | 539.3 |
| 10 | 1969-70 | 491.8 | 98.4 | 27.6 | 0.2 | 0.5 | 618.5 |
| 11 | 1970-71 | 495.2 | 99.0 | 29.4 | ..13 | 0.5 | 624.1 |
| 12 | 1971-72 | 569.3 | 92.1 | 15.5 | ..13 | 0.4 | 677.3 |
| 13 | 1972-73 | 763.1 | 1,018.0 ³ | 0.6 | -- | ..13 | 1,781.7 |
| 14 | 1973-74 | 1,042.9 | 878.8 ³ | 0.9 | 1.1 | 2.3 | 1,926.0 |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 4. Assurance-chômage¹: état des recettes et des dépenses,
pour le Canada, 1960-61 à 1973-74**

| (b) Expenditures – b) Dépenses | | | | | | | |
|--|--|--|---|---|--|--|--|
| Benefit payments – Prestations | | | | | | | |
| Regular benefits Prestations ordinaires | Fishing ⁵ Pêche ⁵ | Agriculture ⁶ Agriculture ⁶ | Seasonal ⁷ Prestations saisonnières ⁷ | Sickness ⁸ Maladie ⁸ | Maternity ⁹ Maternité ⁹ | Retirement ¹⁰ Retraite ¹⁰ | Sub-total for benefit payments Total partiel pour les prestations |
| (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (7 + 8 +...+ 13) No |
| \$'000,000 | | | | | | | |
| 502.0 | 11.9 | ..14 | (107.2) ¹² | | | | 513.9 1 |
| 443.2 | 11.5 | ..14 | (102.4) ¹² | | | | 454.7 2 |
| 392.3 | 10.9 | ..14 | (85.1) ¹² | | | | 403.2 3 |
| 354.2 | 11.4 | ..14 | (78.1) ¹² | | | | 365.6 4 |
| 323.3 | 11.7 | ..14 | (69.4) ¹² | | | | 335.0 5 |
| 287.6 | 10.2 | ..14 | (59.5) ¹² | | | | 297.8 6 |
| 296.2 | 10.8 | ..14 | (55.8) ¹² | | | | 307.0 7 |
| 375.1 | 11.6 | 1.9 | (72.2) ¹² | | | | 388.6 8 |
| 443.1 | 12.5 | 3.5 | (85.2) ¹² | | | | 459.1 9 |
| 524.3 | 13.2 | 4.6 | ..13 | | | | 542.1 10 |
| 783.7 | ..13 | ..14 | ..13 | ...15 | ..15 | ..15 | 783.7 11 |
| 1,131.2 | 16.2 | ..14 | ..13 | ..14 | ..14 | ..13 | 1,147.4 12 |
| 1,880.3 | 20.7 | ..14 | ..16 | 71.2 | 45.6 | 2.8 | 2,020.6 13 |
| 1,837.2 | 21.4 | ..14 | ..16 | 84.0 | 69.6 | 3.8 | 2,016.0 14 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Unemployment Insurance Fund:¹ Showing Statement of Revenue and Expenditures, for Canada, 1960-61 to 1973-74 — ConcludedTABLEAU 4. Assurance-chômage¹: état des recettes et des dépenses, pour le Canada, 1960-61 à 1973-74 — fin

| Year ² Année ² | (b) Expenditures — 'b) Dépenses | | | | (c) Excess or deficit (revenue over expenditures) | |
|---|---------------------------------|--|--|---------|--|--|
| | Administration | Service by other departments — Services d'autres ministères | Interest on loan ¹¹ Intérêts sur prêts ¹¹ | Total | | |
| | | | | | | |
| \$'000,000 | | | | | | |
| 1960-61 | 45.9 | .13 | 0.4 | 560.2 | — 227.0 | |
| 1961-62 | 45.9 | .13 | 3.0 | 503.6 | — 163.9 | |
| 1962-63 | 48.1 | .13 | -- | 451.3 | — 105.0 | |
| 1963-64 | 48.6 | .13 | 0.2 | 414.4 | — 57.3 | |
| 1964-65 | 39.1 | 6.4 | 0.2 | 380.7 | — 5.8 | |
| 1965-66 | 39.0 | 6.6 | -- | 343.4 | 55.4 | |
| 1966-67 | 37.8 | 7.1 | -- | 351.9 | 72.3 | |
| 1967-68 | 38.1 | 8.9 | -- | 435.6 | — 2.1 | |
| 1968-69 | 39.3 | 8.7 | -- | 507.1 | 32.2 | |
| 1969-70 | 44.6 | 10.9 | -- | 597.6 | 20.9 | |
| 1970-71 | 65.1 | 11.3 | -- | 860.1 | — 236.0 | |
| 1971-72 | 93.1 | 8.8 | -- | 1,249.3 | — 572.0 | |
| 1972-73 | 130.4 | .13 | 6.0 | 2,157.0 | — 375.3 | |
| 1973-74 | 142.8 | .13 | 21.3 | 2,180.1 | — 254.1 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE 4 – RENVOIS DU TABLEAU 4

¹ From 1972, the Unemployment Insurance Fund became an account in the Consolidated Revenue Fund; only the figures from columns 1 to 14 belonged to the Unemployment Insurance Fund. – Depuis 1972, la Caisse d'assurance-chômage constitue un compte du Fonds du revenu consolidé; seuls les chiffres des colonnes 1 à 14 se rapportent à la Caisse d'assurance-chômage.

² Fiscal year, April to March. – Année financière (d'avril à mars).

³ Under the old Act, employers, employees and the federal government contributed to the Unemployment Insurance Fund. Insured workers and their employers made contributions according to a graded scale, but in the country as a whole, they paid equal contributions. The government added one-fifth of the total amount contributed by employees and employers. Under the 1971 Act, employers and employees absorb the cost for initial benefits as well as administration costs, with the employer rate being 1.4 times the employee rate. The government share is confined to the benefit cost for extended benefits as well as the excess cost for initial benefits due to the national unemployment rate being greater than 4%. There is no fund, and employer and employee contributions are adjusted annually. – Aux termes de l'ancienne loi, les cotisations à la Caisse d'assurance-chômage provenaient de trois sources: les employeurs, les employés et le gouvernement fédéral. Les assurés et leurs employeurs versaient des cotisations en fonction d'une échelle établie, mais leurs cotisations étaient égales pour l'ensemble du pays. Le gouvernement fédéral ajoutait une somme égale à un cinquième du montant total des cotisations des employés et des employeurs. Aux termes de la Loi de 1971, les employeurs et les employés supportent le coût des prestations initiales ainsi que les coûts d'administration; les employeurs doivent cotiser 1.4 fois autant que leurs employés. Le gouvernement assume uniquement le coût des prolongations de prestations ainsi que l'excédent du coût des prestations initiales dû à un taux national de chômage supérieur à 4 %. Il n'existe pas de caisse proprement dite et les taux des cotisations des employeurs et des employés sont rectifiés chaque année.

⁴ Federal government securities. – Valeurs mobilières du gouvernement fédéral.

⁵ Available to fishermen qualifying as such under the Act. – Prestations versées aux pêcheurs admissibles aux termes de la Loi.

⁶ Available to agricultural workers qualifying as such under the Act. – Prestations versées aux travailleurs agricoles admissibles aux termes de la Loi.

⁷ Under the old Act, contribution requirements were relaxed during the 5 1/2 months beginning with the first week of December. During this period, claimants drew "seasonal benefits if they had 15 contribution weeks over the fiscal year or if they had terminated a regular benefit since previous mid-May". – Sous l'ancien régime, les exigences quant aux cotisations étaient atténuées pendant les 5 1/2 mois commençant la première semaine de décembre. Pendant cette période, les assurés recevaient des prestations saisonnières s'il pouvaient justifier de 15 semaines de cotisations au cours de l'année financière ou si leur période normale de prestations s'était achevée depuis la mi-mai.

⁸ See Table 2, footnote 6. – Voir tableau 2, note 6.

⁹ See Table 2, footnote 7. – Voir tableau 2, note 7.

¹⁰ Retirement benefits, introduced with the new Act, are paid in a lump sum equivalent to 3 weeks of regular benefits. Claimants are eligible (a) if they are between 65 and 69 and have signified that they have left the labour force by having applied for Canada Pension Plan or Quebec Pension Plan retirement benefits or (b) if they have reached age 70. Claimants of the latter category are required to apply within 32 weeks of reaching their 70th birthday. – La prestation de retraite, prévue par la nouvelle loi, est un versement global équivalent à trois semaines de prestations normales. Y ont droit a) les prestataires âgés de 65 à 69 ans qui ont signifié leur sortie d'activité en présentant une demande de prestations de pension dans le cadre du Régime de pensions du Canada ou du Régime des rentes du Québec, et b) les assurés qui ont atteint l'âge de 70 ans. Ces derniers doivent présenter leur demande de prestations dans les 32 semaines qui suivent leur 70^e anniversaire.

¹¹ Interest paid on advances made to the Unemployment Insurance Fund from the Consolidated Revenue Fund. – Intérêt versé pour les sommes avancées par le Fonds du revenu consolidé à la Caisse d'assurance-chômage.

¹² The amounts shown separately for seasonal benefits have been included in the figures for regular benefits and should not be added to arrive at the sub-total. – Les montants indiqués séparément pour les prestations saisonnières ont été inclus dans les chiffres des prestations normales et ne devraient pas être ajoutés pour obtenir le total partiel.

¹³ Not shown separately in source documents. – Les sources ne fournissent pas ces données séparément.

¹⁴ Included under "regular benefits." – Compris sous "prestations ordinaires".

¹⁵ Introduced with new Act of 1971. – Prestation prévue par la Loi de 1971.

¹⁶ Became obsolete with introduction of new Act. – Concept supprimé par la Loi de 1971.

Note: (i) Because the classification system is not always consistent from year to year in the source documents, figures are (a) in some instances not available for some years and (b) not necessarily comparable for all years. – i) Comme le système de classification n'est pas toujours uniforme d'une année à l'autre dans les sources, les chiffres ne sont a) pas disponibles pour certaines années et b) pas nécessairement comparables pour toutes les années.

(ii) "Other" revenue shown in column 5 consists of payments for providing Social Insurance Numbers to the Canada and Quebec Pension Plans. – ii) Les "Autres" recettes figurant dans la colonne 5 comprennent les paiements reçus pour avoir fourni les numéros d'assurance sociale aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec.

Source: The Public Accounts of Canada and annual reports of the Unemployment Insurance Commission. – Comptes publics du Canada et rapports annuels de la Commission d'assurance-chômage.

TABLE 5. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Selected Population Data,
for Canada, 1942 to 1974

TABLEAU 5. Prestations d'assurance-chômage et relation avec certaines données démographiques,
pour le Canada, 1942 à 1974

| Year Année | Total payments ¹ — Total des versements ¹ | Selected data | | | Implied cost per capita of Coûts par membre de la | | | |
|----------------|---|-------------------|----------|-------|---|---------------------------------------|--|--|
| | | Certaines données | | | Total population ² Population totale | Population ² 18 to/à 64 | Labour force ^{3,4} Population active ^{3,4} | Total population Population totale |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = (1) ÷ (2) | (6) = (1) ÷ (3) | (7) = (1) ÷ (4) |
| | \$'000,000 | | '000 | | | | | dollars |
| 1942 | .. | 11,654.0 | | | | | | |
| 1943 | 0.9 | 11,795.0 | | | | | | |
| 1944 | 3.3 | 11,946.0 | | | | | | |
| 1945 | 14.6 | 12,072.0 | | | | 1 | | |
| 1946 | 51.1 | 12,292.0 | | 4,829 | | 4 | | 11 |
| 1947 | 32.0 | 12,551.0 | | | 4,942 | 3 | | 6 |
| 1948 | 40.3 | 12,823.0 | | | 4,988 | 3 | | 8 |
| 1949 | 69.4 | 13,447.0 | 7,843.9 | 5,055 | | 5 | | 14 |
| 1950 | 99.0 | 13,712.0 | 7,945.7 | 5,163 | | 7 | 12 | 19 |
| 1951 | 76.7 | 14,009.4 | 8,037.7 | 5,223 | | 5 | 10 | 15 |
| 1952 | 118.8 | 14,459.0 | 8,237.7 | 5,324 | | 8 | 14 | 22 |
| 1953 | 158.0 | 14,845.0 | 8,405.1 | 5,397 | | 11 | 19 | 29 |
| 1954 | 241.1 | 15,287.0 | 8,589.7 | 5,493 | | 16 | 28 | 44 |
| 1955 | 229.1 | 15,698.0 | 8,748.7 | 5,610 | | 15 | 26 | 41 |
| 1956 | 210.3 | 16,080.8 | 8,897.7 | 5,782 | | 13 | 24 | 36 |
| 1957 | 305.1 | 16,610.0 | 9,135.5 | 6,008 | | 18 | 33 | 51 |
| 1958 | 492.9 | 17,080.0 | 9,310.8 | 6,137 | | 29 | 53 | 80 |
| 1959 | 406.1 | 17,483.0 | 9,473.0 | 6,242 | | 23 | 43 | 65 |
| 1960 | 481.8 | 17,870.0 | 9,618.6 | 6,411 | | 27 | 50 | 75 |
| 1961 | 494.0 | 18,238.3 | 9,751.5 | 6,521 | | 27 | 51 | 76 |
| 1962 | 409.2 | 18,583.0 | 9,895.8 | 6,615 | | 22 | 41 | 62 |
| 1963 | 394.2 | 18,931.0 | 10,052.2 | 6,748 | | 21 | 39 | 58 |
| 1964 | 344.4 | 19,291.0 | 10,248.8 | 6,933 | | 18 | 34 | 50 |
| 1965 | 312.1 | 19,644.0 | 10,471.8 | 7,141 | | 16 | 30 | 44 |
| 1966 | 295.3 | 20,014.9 | 10,739.4 | 7,420 | | 15 | 27 | 40 |
| 1967 | 352.7 | 20,378.0 | 11,038.9 | 7,694 | | 17 | 32 | 46 |
| 1968 | 438.1 | 20,701.0 | 11,326.5 | 7,919 | | 21 | 39 | 55 |
| 1969 | 499.0 | 21,001.0 | 11,603.7 | 8,162 | | 24 | 43 | 61 |
| 1970 | 695.2 | 21,297.0 | 11,884.0 | 8,374 | | 33 | 58 | 83 |
| 1971 | 890.6 | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 | | 41 | 73 | 103 |
| 1972 | 1,871.85 | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 | | 86 | 151 | 211 |
| 1973 | 2,004.2 | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 | | 91 | 158 | 216 |
| 1974 | 2,119.2 | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 | | 94 | 162 | 219 |

¹ Payments only, does not include administration. — Versements seulement, coûts d'administration non compris.

² As of June. — Au mois de juin.

³ Twelve month average. — Moyenne sur 12 mois.

⁴ See Table 1, footnote 4. — Voir tableau 1, note 4.

⁵ The increase in payments may be attributed to a number of factors, among others: (a) the higher benefit rates being paid since 1971, (b) the reduction in the qualifying period to 8 weeks, which made a larger number of unemployed persons eligible for receiving benefits and (c) the wider coverage under the new program. — L'augmentation des versements peut être attribuable à un certain nombre de facteurs, notamment a) la hausse des prestations depuis 1971, b) la réduction de la période d'admissibilité à 8 semaines, ce qui permet à un plus grand nombre de personnes en chômage d'être admissibles aux prestations et c) l'élargissement du champ d'application du nouveau programme.

Source: (a) Column 1, Statistics Canada, Labour Division. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 4, Statistics Canada, Labour Force Survey Division. — a) Colonne 1, Division du travail, Statistique Canada. b) Colonnes 2 et 3, Secteur du recensement, Statistique Canada. c) Colonne 4, Division de l'enquête sur la population active, Statistique Canada.

TABLE 6. Unemployment Insurance Benefit Payments Examined in Relation to Gross National Product and Personal Income, for Canada, 1942 to 1974

TABLEAU 6. Prestations d'assurance-chômage par rapport au produit national brut et au revenu personnel, pour le Canada, 1942 à 1974

| Year ¹ — Année ¹ | Total payments ² — Total des versements ² | Examined in relation to GNP — Étudié par rapport au P.N.B. | | Examined in relation to personal income — Étudié par rapport au revenu personnel | |
|---|--|---|---|---|---|
| | | GNP ³ — P.N.B. ³ | Comparison with GNP — Comparaison avec le P.N.B. | Personal income ⁴ — Revenu personnel ⁴ | As a % of personal income — En % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) |
| | \$'000,000 | | % | \$'000,000 | % |
| 1942 | 10,265 | .. | .. | 7,522 | .. |
| 1943 | 0.9 | 11,053 | .. | 8,183 | .. |
| 1944 | 3.3 | 11,848 | .. | 9,016 | .. |
| 1945 | 14.6 | 11,863 | 0.1 | 9,292 | 0.2 |
| 1946 | 51.1 | 11,885 | 0.4 | 9,887 | 0.5 |
| 1947 | 32.0 | 13,473 | 0.2 | 10,926 | 0.2 |
| 1948 | 40.3 | 15,509 | 0.3 | 12,592 | 0.3 |
| 1949 | 69.4 | 16,800 | 0.4 | 13,396 | 0.5 |
| 1950 | 99.0 | 18,491 | 0.5 | 14,262 | 0.7 |
| 1951 | 76.7 | 21,640 | 0.4 | 16,791 | 0.5 |
| 1952 | 118.8 | 24,588 | 0.5 | 18,592 | 0.6 |
| 1953 | 158.0 | 25,833 | 0.6 | 19,550 | 0.8 |
| 1954 | 241.1 | 25,918 | 0.9 | 19,717 | 1.2 |
| 1955 | 229.1 | 28,528 | 0.8 | 21,265 | 1.1 |
| 1956 | 210.3 | 32,058 | 0.7 | 23,531 | 0.9 |
| 1957 | 305.1 | 33,513 | 0.9 | 25,170 | 1.2 |
| 1958 | 492.9 | 34,777 | 1.4 | 26,651 | 1.8 |
| 1959 | 406.1 | 36,846 | 1.1 | 28,108 | 1.4 |
| 1960 | 481.8 | 38,359 | 1.3 | 29,595 | 1.6 |
| 1961 | 494.0 | 39,646 | 1.2 | 30,104 | 1.6 |
| 1962 | 409.2 | 42,927 | 1.0 | 32,788 | 1.2 |
| 1963 | 394.2 | 45,978 | 0.9 | 34,829 | 1.1 |
| 1964 | 344.4 | 50,280 | 0.7 | 37,282 | 0.9 |
| 1965 | 312.1 | 55,364 | 0.6 | 41,071 | 0.8 |
| 1966 | 295.3 | 61,828 | 0.5 | 46,094 | 0.6 |
| 1967 | 352.7 | 66,409 | 0.5 | 50,579 | 0.7 |
| 1968 | 438.1 | 72,586 | 0.6 | 55,677 | 0.8 |
| 1969 | 499.0 | 79,815 | 0.6 | 61,804 | 0.8 |
| 1970 | 695.2 | 85,685 | 0.8 | 66,633 | 1.0 |
| 1971 | 890.6 | 93,307 | 1.0 | 73,630 | 1.2 |
| 1972 | 1,871.85 | 103,493 | 1.8 | 82,440 | 2.3 |
| 1973 | 2,004.2 | 118,902 | 1.7 | 93,992 | 2.1 |
| 1974 | 2,119.2 | 140,880 | 1.5 | 111,469 | 1.9 |

¹ Calendar year. — Année civile.

² The figures correspond to those of Table 5, column 1. — Ces chiffres correspondent à ceux du tableau 5, colonne 1.

³ The Gross National Product or GNP is the total value at market prices of goods and services produced by Canadian residents during any given year. — Le produit national brut ou P.N.B. représente la valeur totale aux prix du marché de tous les biens et services produits par les résidents du Canada au cours d'une année donnée.

⁴ Personal Income includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous investment income and transfer payments received from governments (such as Old Age Pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents. — Le revenu personnel comprend les salaires, traitements et tout revenu supplémentaire du travail, le revenu net des entreprises non constituées en sociétés, l'intérêt, les dividendes, les revenus divers provenant d'un investissement et les transferts des gouvernements (par exemple, les pensions aux personnes âgées, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), les sociétés et les non-résidents.

⁵ See Table 5, footnote 5. — Voir tableau 5, note 5.

Source: (a) Column 1, Statistics Canada, Labour Division, (b) Columns 2 and 4, Statistics Canada, Gross National Product Division. — a) Colonne 1, Statistique Canada, Division du travail, (b) Colonnes 2 et 4, Statistique Canada, Division du produit national brut.

**TABLE 7. Unemployment Insurance Benefit Payments, by Type of Benefit,
for Canada, 1972 to 1974**

| No. | Year ¹ Année ¹ | Type of benefit — Genre de prestation | | | |
|---|---|---------------------------------------|--|---|--|
| | | Total | Regular ² Ordinaire ² | Sickness ³ Maladie ³ | Maternity ⁴ Maternité ⁴ |
| | | (1) = (7 + 8) | (2) | (3) | (4) |
| \$'000 | | | | | |
| 1 | 1972 | 1,871,802 | 1,764,031 | 58,854 | 36,431 |
| 2 | 1973 | 2,004,212 | 1,850,930 | 80,179 | 66,750 |
| 3 | 1974 | 2,119,213 | 1,924,543 | 98,321 | 81,708 |
| percentage distribution -- répartition en pourcentage | | | | | |
| 4 | 1972 | 100.0 | 94.2 | 3.1 | 1.9 |
| 5 | 1973 | 100.0 | 92.4 | 4.0 | 3.3 |
| 6 | 1974 | 100.0 | 90.8 | 4.6 | 3.8 |

¹ Calendar year.

² See Table 2, footnote 5.

³ See Table 2, footnote 6.

⁴ See Table 2, footnote 7.

⁵ See Table 4, footnote 10.

⁶ See Table 4, footnote 5.

⁷ Collection of overpayments and cancellation of warrants.

Note: Sickness, maternity and retirement benefits became payable only with the introduction of the new Act, effective July 1971.

Source: Statistics Canada, Labour Division.

**TABLEAU 7. Prestations d'assurance-chômage, selon le genre,
pour le Canada, 1972 à 1974**

| Type of benefit – Genre de prestation | | | | |
|---|---|----------------------------|---|----|
| Retirement ⁵ — Retraite ⁵ | Fishing ⁶ — Pêche ⁶ | Sub-total Total partiel | Adjustments ⁷ — Ajustements ⁷ | |
| (5) | (6) | (7) = (2 + 3 + ... + 6) | (8) | Nº |
| \$'000 | | | | |
| 2,440 | 20,403 | 1,882,159 | - 10,358 | 1 |
| 3,691 | 20,297 | 2,021,847 | - 17,635 | 2 |
| 4,164 | 22,675 | 2,131,411 | - 12,198 | 3 |
| percentage distribution – répartition en pourcentage | | | | |
| 0.1 | 1.1 | 100.6 | - 0.6 | 4 |
| 0.2 | 1.0 | 100.9 | - 0.9 | 5 |
| 0.2 | 1.1 | 100.6 | - 0.6 | 6 |

¹ Année civile.

² Voir tableau 2, note 5.

³ Voir tableau 2, note 6.

⁴ Voir tableau 2, note 7.

⁵ Voir tableau 4, note 10.

⁶ Voir tableau 4, note 5.

⁷ Recouvrement du plus-payé et annulation des garanties.

Nota: Les prestations de maladie, de maternité et de retraite ont commencé à être versées au moment de l'entrée en vigueur de la nouvelle loi en juillet 1971.

Source: Division du travail, Statistique Canada.

TABLE 8. Average Weekly Benefit Payments Under Unemployment Insurance, Analysed in Relation to (a) the Consumer Price Index and (b) All Industry Average Wages and Salaries,¹ for Canada, 1949 to 1974

| No. | Year Année | Payments in current dollars — Prestations en dollars courants | (a) Analysed in relation to the consumer price index a) En fonction de l'indice des prix à la consommation | | Average weekly payments in constant dollars — Prestations hebdomadaires moyennes d'assurance-chômage en dollars constants | | |
|-----|----------------|---|---|-------|--|------------------------------------|------------------------------------|
| | | | Consumer price index — Indice des prix à la consommation | | of/de 1949 | of/de 1974 | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (5) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ |
| | | dollars | 1949 = 100.0 | | 1974 = 100.0 | | dollars |
| 1 | 1949 | 13.47 | 100.0 | 46.4 | 13.47 | 29.03 | |
| 2 | 1950 | 14.18 | 102.9 | 47.7 | 13.78 | 29.72 | |
| 3 | 1951 | 14.71 | 113.7 | 52.8 | 12.94 | 27.86 | |
| 4 | 1952 | 16.41 | 116.5 | 54.1 | 14.09 | 30.33 | |
| 5 | 1953 | 18.10 | 115.5 | 53.6 | 15.67 | 33.77 | |
| 6 | 1954 | 18.38 | 116.2 | 53.9 | 15.82 | 34.10 | |
| 7 | 1955 | 18.49 | 116.4 | 54.0 | 15.88 | 34.24 | |
| 8 | 1956 | 18.82 | 118.1 | 54.8 | 15.94 | 34.34 | |
| 9 | 1957 | 20.94 | 121.9 | 56.6 | 17.18 | 37.00 | |
| 10 | 1958 | 21.29 | 125.1 | 58.1 | 17.02 | 36.64 | |
| 11 | 1959 | 21.18 | 126.5 | 58.7 | 16.74 | 36.08 | |
| 12 | 1960 | 22.32 | 128.0 | 59.4 | 17.44 | 37.58 | |
| 13 | 1961 | 23.82 | 129.2 | 60.0 | 18.44 | 39.70 | |
| 14 | 1962 | 24.17 | 130.7 | 60.6 | 18.49 | 39.88 | |
| 15 | 1963 | 24.45 | 133.1 | 61.8 | 18.37 | 39.56 | |
| 16 | 1964 | 24.57 | 135.4 | 62.8 | 18.15 | 39.12 | |
| 17 | 1965 | 24.54 | 138.8 | 64.4 | 17.68 | 38.11 | |
| 18 | 1966 | 24.52 | 143.9 | 66.8 | 17.04 | 36.71 | |
| 19 | 1967 | 25.46 | 149.1 | 69.2 | 17.08 | 36.79 | |
| 20 | 1968 | 26.57 | 155.2 | 72.0 | 17.12 | 36.90 | |
| 21 | 1969 | 31.71 | 162.1 | 75.2 | 19.56 | 42.17 | |
| 22 | 1970 | 35.08 | 167.6 | 77.8 | 20.93 | 45.09 | |
| 23 | 1971 | 39.44 | 172.3 | 80.0 | 22.89 | 49.30 | |
| 24 | 1972 | 61.792 | 180.6 | 83.8 | 34.21 | 73.74 | |
| 25 | 1973 | 68.45 | 194.3 | 90.2 | 35.23 | 75.89 | |
| 26 | 1974 | 74.89 | 215.5 | 100.0 | 34.75 | 74.89 | |

¹ All industries covered by the Employment, Payrolls and Manhours Survey of Statistics Canada, Labour Division. See *Employment, Earnings and Hours* (Catalogue 72-002).

² See Table 5, footnote 5.

³ Preliminary.

Source: (a) Columns 1 and 6, Statistics Canada, Labour Division. (b) Columns 2 and 3, based on figures of Statistics Canada, Prices Division.

**TABLEAU 8. Prestations hebdomadaires moyennes d'assurance-chômage analysées en fonction
a) de l'indice des prix à la consommation et b) de tous les salaires et traitements
moyens dans l'industrie¹, pour le Canada, 1949 à 1974**

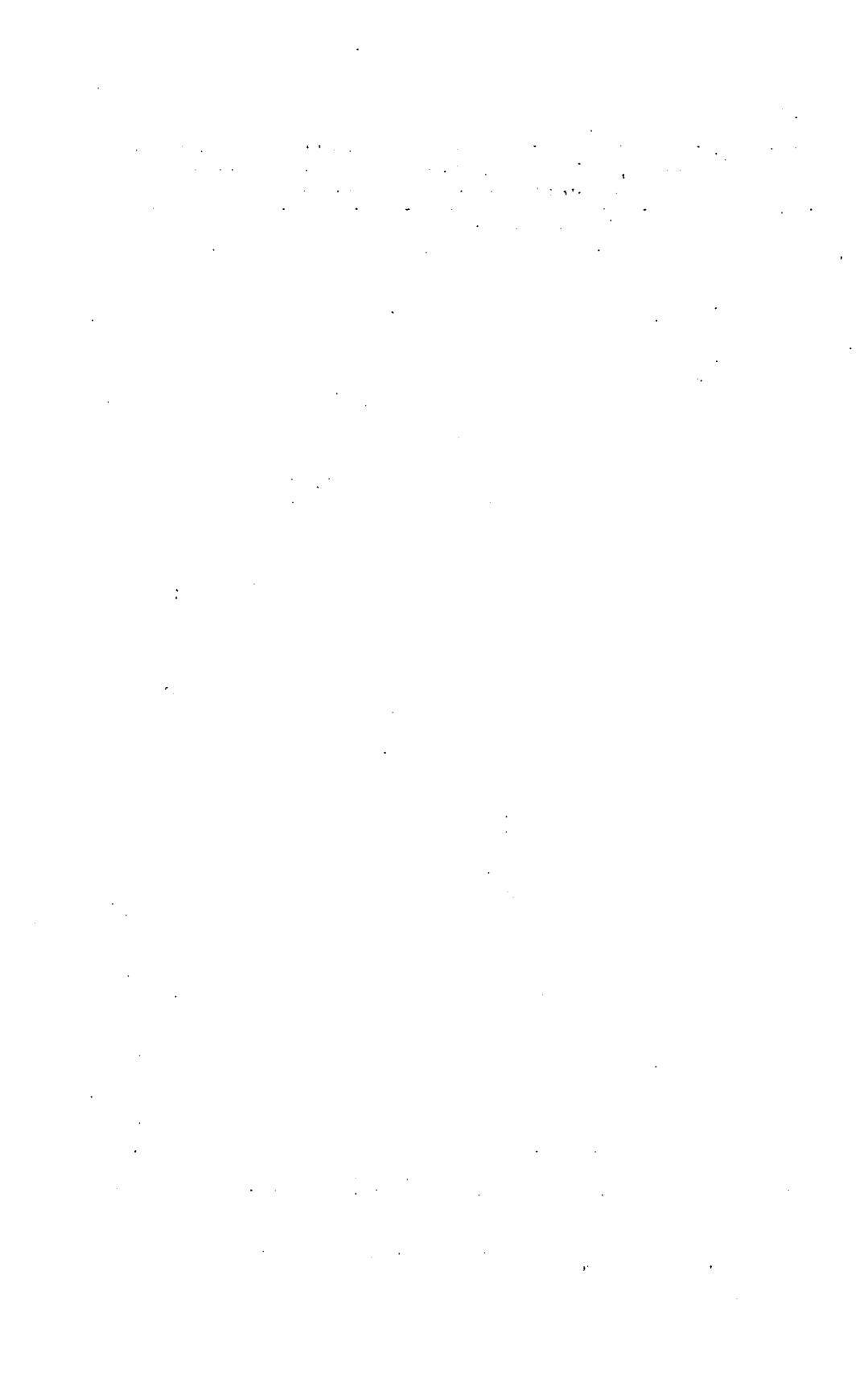
| | | (b) Analysed in relation to average wages and salaries | |
|--|--|--|--|
| | | b) En fonction des salaires et traitements moyens | |
| Average weekly wages and salaries in current dollars | Salaires et traitements hebdomadaires moyens en dollars courants | Average weekly payments related to average weekly wages and salaries | Prestations hebdomadaires moyennes d'assurance-chômage en fonction des salaires et traitements hebdomadaires moyens |
| (6) | | (7) = $\frac{(1)}{(6)} \times 100$ | No |
| dollars | | % | |
| 42.96 | | 31.4 | 1 |
| 45.08 | | 31.5 | 2 |
| 50.05 | | 29.4 | 3 |
| 54.41 | | 30.2 | 4 |
| 57.53 | | 31.5 | 5 |
| 59.04 | | 31.1 | 6 |
| 61.05 | | 30.3 | 7 |
| 64.44 | | 29.2 | 8 |
| 67.90 | | 30.8 | 9 |
| 70.35 | | 30.3 | 10 |
| 73.40 | | 28.9 | 11 |
| 75.76 | | 29.5 | 12 |
| 78.24 | | 30.4 | 13 |
| 80.54 | | 30.0 | 14 |
| 83.28 | | 29.4 | 15 |
| 86.50 | | 28.4 | 16 |
| 91.01 | | 27.0 | 17 |
| 96.38 | | 25.4 | 18 |
| 102.79 | | 24.8 | 19 |
| 109.92 | | 24.2 | 20 |
| 117.83 | | 26.9 | 21 |
| 126.78 | | 27.7 | 22 |
| 137.64 | | 28.6 | 23 |
| 149.22 | | 41.4 | 24 |
| 160.46 | | 42.6 | 25 |
| 178.08 ³ | | 42.1 | 26 |

¹ Toutes les branches d'activité économique comprises dans l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes faite par la Division du travail de Statistique Canada. Voir le bulletin, *Emploi, gains et durée du travail* (n° 72-002 au catalogue).

² Voir tableau 5, note 5.

³ Chiffres préliminaires.

Source: a) Colonnes 1 et 6, Division du travail, Statistique Canada. b) Colonnes 2 et 3, chiffres fondés sur ceux de la Division des prix de Statistique Canada.



Chapter one

Chapitre un

Section D

**Canada and
Quebec pension
plans**

Section D

**Régimes de pensions
du Canada et de
rentes du Québec**

TABLE OF CONTENTS

Chapter One

Section D – Canada and Quebec Pension Plans

| | Page |
|--|------|
| Program information | 145 |
| Statistical comments | 156 |
| Reference (list of publications) | 172 |
| List of tables | 175 |
| Statistics | 178 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre un

Section D – Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec

| | Page |
|---|------|
| Renseignements sur les programmes | 145 |
| Commentaires statistiques | 156 |
| Références (liste des publications) | 172 |
| Liste des tableaux | 175 |
| Statistiques | 178 |

CANADA AND QUEBEC PENSION PLANS

1. Overview

The Canada and Quebec Pension Plans together constitute a social insurance program providing retirement, survivors', and disability pensions. Contributions and benefits are both subject to annual adjustments, the former for changes in wage levels, and the latter for increases in consumer prices.

The plans were established in 1965, and since then have covered almost the entire labour force on a compulsory basis. Contributions began in January 1966. Retirement pensions were first paid in January 1967, survivors' pensions and benefits in February 1968, and disability benefits in February 1970.

2. Administration

Several federal government departments are involved in the operation of the Canada Pension Plan. The main administrative burden falls on Health and Welfare Canada which, through its head office in Ottawa and district offices across the country, is responsible for actual benefits paid. Cheques are issued and records of the earnings of contributors are kept by the Department of Supply and Services. Social Insurance Numbers, which are used for identifying contributors' earnings and contributions, are issued by the Unemployment Insurance Commission. Contributions

RÉGIMES DE PENSIONS DU CANADA ET DE RENTES DU QUÉBEC

1. Aperçu général

Le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec constituent à eux deux un programme d'assurances sociales ouvrant droit à des prestations de retraite, de survivant et d'invalidité. Les cotisations et prestations peuvent faire l'objet d'ajustement annuel pour tenir compte des variations de salaire dans le premier cas et de la hausse des prix à la consommation dans le deuxième.

Ces régimes ont été établis en 1965, et depuis cette date ils s'étendent de façon obligatoire à la presque totalité de la population active. La perception des cotisations a commencé en janvier 1966. Les premières prestations de retraite ont été versées en janvier 1967, celles de survivant en février 1968 et celles d'invalidité en février 1970.

2. Administration

Plusieurs ministères fédéraux participent au fonctionnement du Régime de pensions du Canada. Le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, par l'entremise de son bureau principal à Ottawa et de ses bureaux de district, est chargé des principales tâches administratives que nécessite le versement des prestations. Le ministère des Approvisionnements et Services émet les chèques et tient à jour le dossier des gains des cotisants. Les numéros d'assurance sociale, qui servent à identifier les gains et les cotisations des cotisants, sont émis par la Commission d'assurance-chômage. La perception des cotisations incombe au ministère du Revenu national, tandis

are collected by Revenue Canada, and the Department of Finance administers the Canada Pension Plan investment fund. The Department of Insurance is required to prepare an actuarial report on the plan, every five years, and when any major changes are proposed.

The Quebec Pension Plan is administered by the Quebec Pension Board. The Quebec Department of Revenue collects contributions, and surplus funds are invested with the Quebec Deposit and Investment Fund. However the numbers for identifying contributors' earnings and contributions are Social Insurance Numbers issued by the Unemployment Insurance Commission.

3. Relationship of the Canada and Quebec Pension Plans

Legislation that established the Canada Pension Plan provided that it would not apply in any province instituting a comparable plan. Quebec is the only province which has created its own plan, but together the two plans constitute a nationwide social insurance scheme, since credits earned under one jurisdiction are recognized together with those earned under the other for purposes of calculating benefit payments.

Until the end of 1972, the two plans were virtually identical. Effective January 1, 1973, amendments to the Quebec Pension Plan affected the earnings ceiling, survivors' and disability benefits, and the maximum escalation factor in

que le ministère des Finances administre le fonds de placements du Régime de pensions du Canada. La Direction de l'actuariat du département des Assurances est tenu de faire un rapport sur le régime tous les cinq ans et lorsque des modifications importantes sont proposées.

Le Régime de rentes du Québec est administré par la Régie des rentes du Québec. Le ministère du Revenu du Québec perçoit les cotisations, et le revenu excédentaire est placé à la Caisse de dépôt et placement du Québec. Toutefois, les numéros d'assurance sociale utilisés pour l'identification des gains et des cotisations sont ceux attribués par la Commission d'assurance-chômage.

3. Liens entre le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec

La loi instituant le Régime de pensions du Canada stipule que le régime ne s'applique pas dans une province où il existe un régime comparable. Le Québec est la seule province à avoir instauré son propre régime, mais les deux régimes constituent un programme national d'assurances sociales coordonné puisque les cotisations versées dans le cadre d'un des régimes sont reconnues par l'autre lorsque le montant de la pension est établi.

Jusqu'à la fin de 1972, les deux régimes étaient pratiquement analogues. Le 1er janvier 1973, le Régime de rentes du Québec a relevé le montant maximum des gains admissibles, les prestations de survivant et d'invalidité, ainsi que le facteur d'indexation maxi-

the Pension Index.¹ Legislation to amend the Canada Pension Plan was proclaimed in force January 1, 1974. It raised the maximum pensionable earnings level, provided for full annual adjustment of benefits, and restored parallelism between the two plans in the areas of earnings ceilings, contributions, and the rate of adjustment of current and future benefits (other than for orphans' benefits and benefits received by children of disabled pensioners).

4. Contributors and Contributions

As noted earlier, coverage by the two plans together is almost universal. Contributors are those between the ages of 18 and 70 who earn more than an annual minimum (the year's basic exemption), which is \$700 in 1975. This excludes persons who earned less than the stipulated amount. Also excluded are recipients of retirement or disability pensions under these plans.²

Contributions are based on earnings from employment (salary/wage) and self-employment; they may not be based on income from investments or pensions. As well as a minimum level of earnings, there is also an annual maximum earnings level, adjusted annually to reflect

maximum de l'indice de pension¹. Les modifications législatives au Régime de pensions du Canada sont entrées en vigueur le 1er janvier 1974. On a relevé le montant maximum des gains annuels ouvrant droit à pension, prévu l'indexation annuelle intégrale des prestations et rétabli la concordance entre les deux régimes du point de vue de montant maximum des gains, des cotisations et du taux d'ajustement des prestations actuelles et futures (sauf pour les rentes d'orphelins et d'enfants de cotisants invalides). Ainsi, à presque tous les points de vue, les deux régimes sont maintenant semblables.

4. Cotisants et cotisations

Comme on l'a déjà mentionné, l'application des deux régimes est pratiquement universelle. Les cotisants doivent avoir entre 18 et 70 ans et gagner plus du minimum annuel équivalant à l'exemption de base de l'année, soit \$700 en 1975. Les personnes dont les gains sont inférieurs à l'exemption de base n'y participent donc pas. Sont également exclus les bénéficiaires de prestations de retraite ou d'invalidité en vertu de ces régimes.²

Les cotisations sont fixées en fonction des gains provenant du travail salarié et autonome; elles ne doivent pas être basées sur le revenu de placements ou de pensions. On a fixé également, outre un niveau minimum de gains, un montant maximum de gains par an, qui est ajusté lui aussi tous les ans en

¹ The Pension Index is based on changes in the Consumer Price Index.

² As well as persons engaged in a type of work excluded by legislation.

¹ L'indice de pension est établi en fonction des variations de l'indice des prix à la consommation.

² De même que certaines catégories de travailleurs exécutant un genre de travail exclu selon la loi.

changes in average earnings levels; contributions are not paid on earnings above this ceiling. Thus, in 1975 contributions are made on earnings between \$700, the basic exemption, and \$7,400, the earnings ceiling.

The rate of contribution for employees, 1.8%, is matched by their employers. The self-employed contribute 3.6% of their annual pensionable earnings.

Accumulation of benefit credits is not hampered by a change of job or a change of location in Canada. A contributor who works for more than one employer, or is self-employed for some period, still earns pension credits.

5. Canada and Quebec Pension Plan Funds

Both the Canada and Quebec Pension Plans are self-supporting. Benefits and costs of administration are financed solely from contributions and interest from the investment of funds.

Canada Pension Plan funds, less the estimated amounts needed to pay benefits and administrative costs over a three-month period, are loaned to each province on the basis of contributions to the plan by residents of that province as a proportion of total contributions. The small amount loaned to Quebec represents its share by virtue of federal employees living

fonction des variations de la moyenne des gains; il n'y a pas de cotisations au-delà de ce maximum. Ainsi, en 1975, les cotisations touchent les gains compris entre \$700 (exemption de base) et \$7,400 (maximum des gains).

Les cotisations de l'employé, au taux de 1.8 % des gains admissibles, sont complétées par une contribution égale de l'employeur. Le travailleur autonome cotise au taux de 3.6 % de ses gains annuels ouvrant droit à pension.

L'accumulation des cotisations ouvrant droit à pension n'est pas affectée par un changement d'emploi ou un changement de lieu de résidence au Canada. Le cotisant qui travaille pour plus d'un employeur ou qui travaille à son compte pendant un certain temps continue à accumuler des cotisations ouvrant droit à pension.

5. Caisse des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec

Les Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec s'autofinancent. Le financement des prestations et des frais d'administration est assuré exclusivement par les cotisations et les intérêts des placements monétaires.

À l'exception des montants estimatifs nécessaires au paiement des prestations et au règlement des frais d'administration pour une période de trois mois, les fonds du Régime de pensions du Canada sont prêtés à chaque province, proportionnellement aux cotisations versées au régime par les résidents de cette province par rapport à l'ensemble des cotisations. Le prêt peu élevé consenti au Québec représente les

there who contribute to the Canada Pension Plan (e.g., members of the R.C.M.P. and Armed Forces). Funds not borrowed by the provinces are invested in federal securities.

Surplus funds from the Quebec Pension Plan are invested with the Quebec Deposit and Investment Fund, an agency of the provincial government. Investments are made in Quebec and federal government bonds, bonds guaranteed by the province, municipal issues and bonds of private corporations. Acquisitions are made by the Fund of hypothecs upon real estate, of immoveables and of shares in companies, but such purchases are subject to strict restrictions.

6. Benefits

To receive a benefit it is necessary to make written application. Persons who have contributed to both the Canada and Quebec plans make application to the Canada Pension Plan if they live in Canada but outside Quebec; to the Quebec Pension Plan if they live in Quebec. Should they live abroad, they apply to the Quebec Pension Plan if the last province of residence was Quebec; otherwise, they apply to the Canada Pension Plan.

Since their inception both plans have provided for an annual adjustment of benefits in line with in-

cotisations des employés fédéraux vivant dans cette province et qui contribuent au Régime de pensions du Canada (par exemple les membres de la G.R.C. et des Forces armées). Le gouvernement fédéral consacre les fonds qui ne sont pas empruntés par les provinces à l'achat de titres publics fédéraux.

Les fonds du Régime de rentes du Québec sont placés dans la Caisse de dépôt et placement du Québec, un organisme du gouvernement provincial. Les placements se font sous forme d'obligations du gouvernement fédéral ou du Québec, d'obligations garanties par la province, d'émissions municipales et d'obligations de sociétés privées. Le Régime fait aussi l'acquisition, par l'intermédiaire de la Caisse d'hypothèques sur les immeubles, de valeurs mobilières et d'actions dans des sociétés, mais de tels achats sont assujettis à des conditions rigoureuses.

6. Prestations

Pour toucher des prestations il faut en faire la demande par écrit. Les personnes qui ont contribué à la fois au Régime de pensions du Canada et au Régime de rentes du Québec font leur demande au Régime de pensions du Canada si elles résident au Canada mais à l'extérieur du Québec, au Régime de rentes du Québec si elles résident au Québec. Si elles habitent à l'étranger, elle s'adressent à la Régie des rentes du Québec si leur dernière province de résidence était le Québec; dans le cas contraire, leur demande doit être faite au Régime de pensions du Canada.

Depuis leur création, les deux régimes ont prévu un ajustement annuel des prestations suivant l'augmentation

creases in the cost of living, but until 1973, there was a 2% ceiling on such adjustments. On January 1, 1973, the Quebec Pension Plan raised this ceiling to 3%, and on January 1, 1974, both plans removed the ceiling altogether.

Both Plans provide three types of benefits:

- (i) Retirement pensions;
- (ii) Survivors' benefits, including a pension for the surviving spouse, monthly benefits for the dependent children, and a lump sum death benefit payment, and
- (iii) Disability benefits, including both a pension for the qualified contributor and monthly benefits for his/her dependent children.

(i) Retirement Pensions

Retirement pensions are payable on application to all eligible contributors. The amount is based on the contributor's average monthly pensionable earnings and the number of years over which contributions were made.

The basic formula for the full retirement pension is 25% of adjusted career average earnings,³ but the full pension has been payable

³ Before applying the 25%, actual career earnings are revalued. The earnings for each year are adjusted so that they bear the same relationship to the average of (a) the earnings ceilings when the pension is paid and (b) those of the two preceding years, as they bore to the upper limit in force when the income was actually received.

du coût de la vie, mais jusqu'en 1973, la hausse maximum était de 2 %. Le 1^{er} janvier 1973, le Régime de rentes du Québec a porté ce maximum à 3 %, et le 1^{er} janvier 1974, les deux régimes ont supprimé ce plafond.

Les deux régimes accordent trois genres de prestations;

- (i) Pensions de retraite;
- (ii) Prestations de survivant, ce qui comprend une pension pour le conjoint survivant, des prestations mensuelles pour les enfants à charge et une somme forfaitaire à titre de prestation de décès;
- (iii) Prestations d'invalidité, comprenant à la fois une pension pour le cotisant admissible et des prestations mensuelles pour les enfants à sa charge.

(i) Pensions de retraite

Des pensions de retraite sont versées à la demande de tout cotisant admissible. Le montant est déterminé en fonction de la moyenne des gains ouvrant droit à pension (gains admissibles) et du nombre d'années de cotisation.

Le taux de base utilisé pour la pension intégrale de retraite est égal à 25 % de la moyenne mensuelle ajustée des gains³, mais la pension intégrale

³ Avant d'appliquer le taux de 25 %, on procède à un ajustement des gains réels de l'emploi. Les gains de chaque année sont ajustés de manière à ce qu'ils représentent le même pourcentage par rapport à la moyenne du plafond des gains en vigueur pour l'année où la pension est versée et de celui des deux années précédentes que par rapport au montant maximum en vigueur au moment où le revenu a été effectivement touché.

only from January 1976. The two plans have provided a transition period since January 1967, when retirement pensions were first paid at a level of 2.5% of adjusted earnings; after that, the entitlement was raised by 2.5 percentage points each year and has reached 25.0% in 1976.

For purposes of the retirement pension, earnings include those on which contributions were made, plus the amount (\$700 in 1975) that was exempt from contribution.

Under both plans, retirement pensions have been payable since January 1967 to all eligible contributors at age 70, regardless of whether they have retired or not. In other respects, both the age of eligibility and related conditions have undergone a number of changes during the transition period. In January 1967, contributors younger than 68 could not qualify even if they were retired, but the pensionable age was lowered annually by one year to 65 by 1970. Until December 1974, there were, under both plans, (a) a retirement test, requiring that persons 69 and under be retired from regular employment, and (b) an earnings test, requiring that retirement pensions payable to persons in this category be reduced by employment earnings in excess of specified amounts. Effective January 1, 1975 both tests were removed from the Canada Pension Plan, but the Quebec Pension Plan continues to retain them; the reduction formula for earnings after the pension begins being fifty cents for every

n'a été payée qu'à partir du 1er janvier 1976. Les deux régimes ont prévu une période de transition depuis janvier 1967, lorsque les pensions de retraite ont commencé à être versées au taux de 2.5 % de la valeur ajustée des gains; à partir de cette date, le taux a été majoré de 2.5 points chaque année pour atteindre 25.0 % en 1976.

Pour le calcul de la pension de retraite, les gains comprennent ceux sur lesquels des cotisations ont été prélevées, plus le montant d'exemption (\$700 en 1975) de cotisation.

En vertu des deux régimes, les pensions de retraite ont été payables depuis janvier 1967 à tous les cotisants admissibles âgés de 70 ans et plus, qu'ils soient retraités ou non. Par ailleurs, il y a eu des modifications à l'âge d'admissibilité et aux conditions connexes pendant la période de transition. En janvier 1967, les cotisants de moins de 68 ans n'étaient pas admissibles, même s'ils étaient à la retraite, mais l'âge ouvrant droit à pension a été abaissé d'un an tous les ans et en 1970 il se situait à 65 ans. Jusqu'en décembre 1974, les deux régimes exigeaient: a) une attestation de la retraite témoignant, dans le cas des personnes de 69 ans et moins, que celles-ci n'occupaient plus un emploi régulier et b) une évaluation des gains qui prévoyait de réduire la pension de retraite payable aux personnes de cette catégorie en fonction du montant de leurs gains excédant un niveau déterminé. Depuis le 1^{er} janvier 1975, le Régime de pensions du Canada ne tient plus compte de ces conditions, mais le Régime de rentes du Québec continue à les exiger, la formule de réduction pour les gains perçus à partir du moment où

dollar of earnings over \$1,320⁴ in 1975.

In 1976, when retirement pensions became payable at the full rate of 25% two provisions mitigated the effects of years of low or zero earnings. One allows persons who contribute to the plans between the ages of 65 and 70 to substitute these earnings for earlier equivalent periods of lower or zero earnings. The other provides that 15% of the contributory period and earnings during that time may be disregarded, as long as the reduced contributory period is at least 120 months.

The pension is adjusted annually in accordance with the Consumer Price Index.

(ii) Survivors' Benefits

(a) Death benefits — When a contributor to either plan dies, a lump sum death benefit, equal to six times his monthly retirement pension, is paid to his estate. If the contributor was not receiving a retirement pension when he died, calculation of the death benefit is made on the basis of the retirement pension he would have been receiving had he been 65. The benefit cannot exceed 10% of the maximum pensionable earnings for the year of his death.

⁴ This figure is adjusted annually on the basis of the earnings ceiling explained earlier.

la personne touche des prestations de retraite étant de cinquante cents par dollar sur la portion des gains au-delà de \$1,320⁴ en 1975.

En 1976, lorsque les pensions de retraite sont devenues payables au plein taux de 25 %, deux mesures ont permis d'atténuer les effets des années où les gains étaient faibles ou nuls. Une mesure permet aux personnes de 65 à 70 ans qui contribuent aux régimes de substituer leurs gains actuels à ceux de périodes équivalentes antérieures où leurs gains étaient faibles ou nuls. L'autre prévoit que de 15 % de la période de cotisation et des gains touchés au cours de cette période soient exclus du calcul, à condition que la période de cotisation réduite soit d'au moins 120 mois.

La pension est ajustée tous les ans en fonction de l'indice des prix à la consommation.

(ii) Prestations de survivant

a) Prestation de décès — Lorsque le cotisant à l'un ou l'autre régime meurt, une somme forfaitaire égale à six fois sa pension mensuelle de retraite est versée à la succession. Si le cotisant ne recevait pas de pension de retraite au moment de sa mort, la prestation de décès est calculée en fonction de la pension de retraite qu'il aurait reçue s'il avait eu 65 ans. Le montant de la prestation ne peut dépasser 10 % du montant maximum des gains ouvrant droit à pension pour l'année de son décès.

⁴ Ce chiffre est ajusté tous les ans en fonction du plafond des gains mentionné précédemment.

(b) Surviving spouses' pension —

For a deceased contributor's spouse to receive a monthly pension, contributions must have been made during one third of the number of years during which contributions could have been made or for ten calendar years, whichever is smaller, but for a minimum of three whole or partial calendar years. For persons over 18 on January 1, 1966, this minimum period in 1975 is four whole or partial calendar years. A spouse widowed between 45 and 65 gets a pension that consists of a flat-rate component plus 37.5% of what his/her spouse's retirement pension might have been if he/she had been drawing it.

Those widowed before the age of 45 are entitled to the full amount of the surviving spouses' pension only if they have dependent children, or are disabled. Otherwise, the pension is reduced by 1/120 for each month they were younger than 45 when their spouse died. Under the Canada Pension Plan widows and widowers 35 and younger, who are not disabled or do not have dependent children, receive no surviving spouses' pension until they reach 65 or become disabled. The Quebec Pension Plan removed this deferred entitlement effective January 1975; that is to say, a surviving spouse, 35 or under, who is not entitled to the pension at the time of the contributor's death, will not be eligible at 65, or on becoming disabled.

At age 65 anyone entitled to a surviving spouses' pension gets 60%

b) Pension de conjoint survivant —

Pour que le conjoint d'un cotisant décédé puisse recevoir une pension mensuelle, il faut que le cotisant ait versé des cotisations durant le tiers des années où il aurait pu le faire ou pendant dix années civiles, la période la plus courte étant considérée. Cependant, cette période doit être d'au moins trois années civiles entières ou partielles et au plus pendant dix années civiles entières ou partielles. Pour les personnes ayant plus de 18 ans le 1^{er} janvier 1966, cette période minimum a été portée en 1975 à quatre années civiles entières ou partielles. Par exemple, la femme qui devient veuve entre 45 et 65 ans reçoit une pension à taux uniforme, outre un montant égal à 37.5 % de la pension de retraite de son mari.

Si une personne devient veuf ou veuve avant l'âge de 45 ans, elle a droit au montant intégral de la pension de conjoint survivant seulement si elle a des enfants à charge ou si elle est elle-même invalide. Autrement, la pension est réduite de 1/120 pour chaque mois qu'il manque au veuf ou à la veuve avant qu'il ou elle atteigne 45 ans. En vertu du Régime de pensions du Canada, le veuf ou la veuve de 35 ans ou moins qui n'est pas invalide ou n'a pas d'enfants à charge ne reçoit pas la pension de conjoint survivant tant qu'il ou elle n'a pas atteint l'âge de 65 ans ou n'est pas devenu invalide. Le Régime de rentes du Québec a retiré cette clause à partir de janvier 1975; ainsi un conjoint survivant de 35 ans ou moins qui n'a pas droit à la pension au moment du décès du cotisant ne sera pas admissible à la pension à l'âge de 65 ans ou s'il devient invalide.

À l'âge de 65 ans, une personne ayant droit à une pension de conjoint

of the amount his or her spouse might have received as a retirement pension.

(c) **Disabled widowers' pensions** – Until 1975, the spouse of a deceased female contributor was entitled to a monthly pension called the disabled widowers' pension only if it were established that the wife had provided substantial maintenance and the widower was disabled at the time of his wife's death. Both the Canada and Quebec Pension Plans were amended, effective January 1, 1975, so that widowers would be entitled to the surviving spouses' pension on the same basis as widows. This change provided retroactive entitlement but not retroactive payment. Widowers who met the age, disability or dependent children qualifications, and whose spouses had died before January 1975, but had met the minimum contributory requirement could, upon application, receive monthly benefits as of January 1975.

(d) **Orphans' benefits** – Unmarried dependent children of deceased contributors are entitled to monthly orphans' benefits if contributions have been made for the minimum period. Under the Canada Pension Plan, the benefit is a flat-rate payment, with a full benefit for the first four children in a family (\$37.27 in 1975) and half the amount for the fifth and subsequent children (\$18.64 in 1975).

The Quebec Pension Plan provides equal payments for each

surviving reçoit 60 % du montant que son conjoint aurait touché comme pension de retraite.

c) **Pension de veuf invalide** – Jusqu'en 1975, le veuf d'une cotisante avait droit à une pension mensuelle dite pension de veuf invalide seulement s'il était prouvé que son épouse subvenait à ses besoins et que lui-même était invalide au moment du décès de son épouse. Le 1er janvier 1975, des modifications ont été apportées aux deux régimes, Régime de pensions du Canada et Régime de rentes du Québec, de telle façon que les veufs devenaient admissibles à la pension de conjoint survivant au même titre que les veuves. Cette modification était rétroactive quant à l'admissibilité mais non quant aux prestations. Le veuf qui répond aux conditions relatives à l'âge, qui a des enfants invalides ou à charge, et dont l'épouse est décédée avant janvier 1975 mais avait cotisé selon les conditions minimales, a pu recevoir, sur demande, des prestations mensuelles à partir de janvier 1975.

d) **Prestation d'orphelin** – Les enfants célibataires à la charge des cotisants décédés ont droit à des prestations mensuelles d'orphelin si les cotisations ont été faites pendant la période minimum. En vertu du Régime de pensions du Canada, une prestation uniforme est versée aux quatre premiers enfants d'une famille (\$37.27 en 1975) et la moitié de ce montant au cinquième enfant et aux suivants (\$18.64 en 1975).

Le Régime de rentes du Québec verse un montant uniforme à tout enfant à

dependent child in a family; this benefit was frozen at \$29.00 as of January 1974.

Benefits are payable until the age of 18, or 25 if the recipient is a full-time student.

(iii) Disability Benefits

(a) **Disabled persons** – Disability pensions are available to contributors who have a severe and prolonged physical or mental impairment that prevents them from pursuing any gainful occupation. This is determined by a test of disability and employability.

To be eligible, recipients must have contributed for a minimum of five calendar years. Furthermore, to ensure that they were recently attached to the labour force, those applying for such a benefit must also have contributed for at least five of the last ten years in which they could have done so up to the time of their disability.

Contributors meeting these qualifications receive a monthly pension consisting of a flat-rate component and an earnings-related component. In 1975, the flat-rate component is \$37.27 under the Canada Pension Plan and \$95.56 under the Quebec Pension Plan. The earnings-related component is 75% of the retirement pension calculated as if the recipient had reached 65. For this pension to be paid, a contributor is first certified as being disabled effective some given month; and the pension is

charge dans une famille; ce montant est fixé à \$29.00 depuis janvier 1974.

Les prestations sont payables aux orphelins jusqu'à l'âge de 18 ans, ou jusqu'à 25 ans si le bénéficiaire est un étudiant à plein temps.

(iii) Prestations d'invalidité

a) **Personnes invalides** – Les prestations d'invalidité sont accordées à tout cotisant atteint d'une invalidité physique ou mentale assez grave et prolongée pour l'empêcher d'avoir une occupation véritablement rémunératrice. Pour bénéficier de ces prestations, le cotisant doit pouvoir justifier de son invalidité et de son inaptitude à occuper un emploi.

Pour être admissibles, les bénéficiaires doivent avoir contribué au moins pendant cinq années civiles. En outre, pour s'assurer qu'elles faisaient récemment partie de la population active, les personnes qui réclament ces prestations doivent aussi avoir contribué pendant au moins cinq des dix dernières années au cours desquelles elles auraient pu le faire jusqu'au moment de leur invalidité.

Les cotisants qui remplissent ces conditions reçoivent une pension mensuelle composée d'une partie uniforme et d'une partie variable établie en fonction des gains ouvrant droit à pension. En 1975, la prestation au taux uniforme est de \$37.27 dans le cadre du Régime de pensions du Canada et de \$95.56 dans le cadre du Régime de rentes du Québec. La portion établie en fonction des gains représente 75 % de la pension de retraite que recevrait le bénéficiaire s'il avait atteint 65 ans. Cette pension ne peut être accordée avant le quatrième mois suivant le mois au cours duquel

payable only from the fourth month after the effective month of disability.

(b) **Children of disabled contributors** – Children of disabled contributors receive the same benefits as orphans, calculated in the same way, and under the same conditions. They are paid only while the disability pension is payable to the contributor.

7. Combined Benefits

It is possible for one person to draw more than one pension. For example, widowers and widows who have contributed to the Canada or Quebec Pension Plan may be entitled to a retirement or a disability pension in their own right. When this is the case, pensions are combined, but the combined total may not in the case of the Canada Pension Plan exceed the current maximum retirement pension, and in the case of the Quebec Pension Plan the maximum of the retirement pension or the disability pension, whichever is higher.

8. Statistics

Number of Recipients

Table 10 shows that 821,572 persons received pensions or benefits from the Canada or Quebec Pension Plan in March 1975. This figure excludes death benefits, which are lump sum payments to the estate; hence the figure noted above represents persons receiving

le cotisant est devenu invalide au sens du Régime.

b) **Enfants de cotisants invalides** – Les enfants de cotisants invalides touchent les mêmes prestations que les orphelins, suivant la même formule de calcul et dans les mêmes conditions. Ces prestations ne sont versées que pendant la période où la pension d'invalidité est payable au cotisant.

7. Prestations combinées

Il est possible qu'une personne bénéficie de plus d'une pension. Par exemple, les veufs et les veuves qui ont contribué au Régime de pensions du Canada ou au Régime de rentes du Québec peuvent avoir droit pour eux-mêmes à une pension de retraite ou d'invalidité. Dans ces cas-là, les prestations sont combinées, mais la somme des deux prestations ne doit pas dépasser dans le cadre du Régime de pensions du Canada le montant maximum de la pension de retraite, mais dans le cadre du Régime de rentes du Québec, le maximum de la rente de retraite ou de la rente d'invalidité, selon le cas.

8. Statistiques

Nombre de bénéficiaires

Le tableau 10 indique que 821,572 personnes recevaient des pensions ou des prestations en mars 1975 en vertu du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec. Sont exclues les prestations de décès, qui consistent en un montant global versé à la succession; par conséquent ce chiffre repré-

payments on a continuing basis. These recipients comprised a group that was approximately 8% of the average size of the labour force in 1975.

Among them were recipients of retirement pensions (489,682) and recipients of widows' pensions

sente les personnes qui en bénéficiaient de façon continue. Ces bénéficiaires formaient un groupe qui représentait environ 8 % du nombre moyen de membres de la population active en 1975.

Parmi eux se trouvaient des bénéficiaires de pensions de retraite (489,682) et des bénéficiaires de pensions de veu-

TABLE A. Number of Recipients of Canada and Quebec Pension Plan Benefits Related to Average Annual Labour Force, for Canada, 1967 to 1975

TABLEAU A. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec par rapport à la population active moyenne annuelle, pour le Canada, 1967 à 1975

| Year — Année | Recipients ¹ — Bénéficiaires ¹ | Examined in relation to labour force — Étudié par rapport à la population active | | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
|--------------------|--|--|--|------------------------------------|
| | | Size of labour force — Taille de la population active | Recipients compared with labour force — Bénéficiaires par rapport à la population active | |
| | | (1) | (2) | |
| 1967 | No. — nomb. | '000 | % | |
| 1967 | 4,586 | 7,694 | 0.1 | |
| 1968 | 24,372 | 7,919 | 0.3 | |
| 1969 | 96,147 | 8,162 | 1.2 | |
| 1970 | 209,188 | 8,374 | 2.5 | |
| 1971 | 331,486 | 8,631 | 3.8 | |
| 1972 | 448,523 | 8,891 | 5.0 | |
| 1973 | 563,512 | 9,279 | 6.1 | |
| 1974 | 690,070 | 9,662 | 7.1 | |
| 1975 | 821,572 | 10,015 | 8.2 | |

¹ In March. — En mars.

(140,902). Together these two groups comprised 77% of all recipients in March 1975.

A comparison of the number of recipients and the average annual labour force is presented in Table A.

(i) Recipients of retirement pensions — As noted earlier, 489,682 persons were receiving retirement pensions in March 1975. At the same time, there were 1,915,679 Old Age Security pensioners. Recipients of retirement pensions comprised 26% of Old Age Security pensioners. However, many pensioner families have only one person drawing Canada or Quebec Pension Plan benefits; hence, the proportion of Old Age Security pensioners benefiting from these plans should be higher.

Table B compares the number of recipients of retirement pensions to the number of Old Age Security pensioners for all years under review.

(ii) Disability benefits — Table 10 shows that in March 1975 disability pensions were paid to 49,174 persons, and children's benefits to about 27,000 children. Recipients of disability pensions are former contributors whose disability is considered severe and likely to prevent regular substantially gainful employment. Benefits paid to children are identical to orphans' bene-

ves (140,902). Ces deux groupes représentaient ensemble 77 % de la totalité des bénéficiaires en mars 1975.

Le nombre de bénéficiaires par rapport à la population active moyenne annuelle est présenté au tableau A.

(i) Bénéficiaires de pensions de retraite — Comme nous l'avons déjà mentionné, on comptait 489,682 personnes touchant des pensions de retraite en mars 1975. Il y avait, pendant la même période, 1,915,679 pensionnés du programme de sécurité de la vieillesse. Dans l'ensemble, ce groupe représentait près de 26 % des bénéficiaires de pensions de sécurité de la vieillesse du Canada. Cependant, bon nombre de familles de pensionnés ne comptent qu'une personne touchant une pension ou des prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec; par conséquent, la proportion de pensionnés de la sécurité de la vieillesse touchant des prestations aux termes de ces régimes devrait être plus élevée.

Le tableau B indique le nombre de bénéficiaires de pensions de retraite par rapport au nombre de pensionnés de la sécurité de la vieillesse pour toutes les années étudiées.

(ii) Prestations d'invalidité — Le tableau 10 indique qu'en mars 1975 des pensions d'invalidité étaient versées à 49,174 personnes et des prestations aux enfants à environ 27,000 enfants. Les bénéficiaires de pensions d'invalidité sont d'anciens cotisants frappés d'une invalidité jugée grave et susceptible de les empêcher d'occuper un emploi ordinaire suffisamment rémunérateur. Les prestations versées à l'égard des enfants

fits, with respect both to rates and the need to be a full-time student if 18 or over.

et les prestations aux orphelins sont équivalentes pour ce qui est des taux et du critère d'admissibilité selon lequel les enfants âgés de 18 ans et plus doivent être étudiants à plein temps.

TABLE B. Number of Recipients of Retirement Pensions Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Number of Old Age Security Pensioners, for Canada, 1967 to 1975

TABLEAU B. Nombre de bénéficiaires d'une pension de retraite en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport au nombre de bénéficiaires du programme de sécurité de la vieillesse, pour le Canada, 1967 à 1975

| Year — Année | Reci- pients ¹ — Béné- ficiaires ¹ | Examined in relation to old age security pensions | |
|--------------------|--|--|--|
| | | Old age security pensioners | Recipients as % of old age security pensioners |
| | | Bénéficiaires du programme de sécurité de la vieillesse | Bénéficiaires en % des bénéficiaires du programme de sécurité de la vieillesse |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| 1967 | 4,586 | 1,229,561 | 0.4 |
| 1968 | 24,140 | 1,366,210 | 1.8 |
| 1969 | 73,367 | 1,504,862 | 4.9 |
| 1970 | 146,695 | 1,670,639 | 8.8 |
| 1971 | 220,230 | 1,720,128 | 12.8 |
| 1972 | 280,488 | 1,762,834 | 15.9 |
| 1973 | 337,659 | 1,808,233 | 18.7 |
| 1974 | 408,539 | 1,858,481 | 22.0 |
| 1975 | 489,682 | 1,915,679 | 25.6 |

¹ In March. — En mars.

Table C presents a comparison of the number of persons receiving disability pensions and the labour force.

(iii) Death benefits — Table 10 shows that 3,419 death benefits were paid by the two plans in March 1975. For 1974, the number of death benefits was 42,799 representing 27.6% of all reported deaths of persons 20 and over. Comparable statistics are presented for other years in Table D.

Le tableau C indique le nombre de personnes recevant des pensions d'invalidité par rapport à la population active.

(iii) Prestations de décès — Le tableau 10 indique que 3,419 prestations de décès ont été versées par les deux régimes en mars 1975. Pour 1974, le nombre de prestations de décès s'établissait à 42,799, soit 27.6 % de l'ensemble des décès déclarés de personnes de 20 ans et plus. Des statistiques semblables sont présentées pour les autres années au tableau D.

TABLE C. Number of Recipients of Disability Pensions Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Average Annual Labour Force, for Canada, 1970 to 1975

TABLEAU C. Nombre de bénéficiaires de pensions d'invalidité en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport à la population active moyenne annuelle, pour le Canada, 1970 à 1975

| Year Année | Recipients ¹ Bénéficiaires ¹ | Examined in relation to labour force | | Recipients related to labour force Bénéficiaires par rapport à la population active |
|----------------|---|---|--|--|
| | | Size of labour force Taille de la population active | Étudié par rapport à la population active | |
| | | (1) | (2) | |
| | No. — nomb. | '000 | % | |
| 1970 | 97 | 8,374 | -- | |
| 1971 | 4,024 | 8,631 | -- | |
| 1972 | 14,301 | 8,891 | 0.2 | |
| 1973 | 25,661 | 9,279 | 0.3 | |
| 1974 | 37,989 | 9,662 | 0.4 | |
| 1975 | 49,174 | 10,015 | 0.5 | |

¹ In March. — En mars.

TABLE D. Number of Death Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Deaths of Persons 20 Years of Age and Over, for Canada, 1968 to 1974

TABLEAU D. Nombre de prestations de décès versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport au nombre de personnes décédées âgées de 20 ans et plus, pour le Canada, 1968 à 1974

| Year — Année | Death benefits — Prestations de décès | Examined in relation to number of deaths of persons 20 years and over — Étudié par rapport au nombre de décès de personnes de 20 ans et plus | | |
|--------------------|---|--|--|------------------------------------|
| | | Number of deaths — Nombre de décès | Benefits as % of deaths — Prestations en % des décès | |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | | No. — nomb. | | % |
| 1968 | 9,430 | 140,380 | | 6.7 |
| 1969 | 21,506 | 142,049 | | 15.1 |
| 1970 | 27,930 | 143,659 | | 19.4 |
| 1971 | 30,935 | 145,599 | | 21.2 |
| 1972 | 36,584 | 150,848 | | 24.3 |
| 1973 | 39,073 | 153,184 | | 25.5 |
| 1974 | 42,799 | 155,111 ¹ | | 27.6 |

¹ Estimated. — Estimation.

(iv) Survivors' benefits — Table 10 indicates that about 142,000 surviving spouses' pensions were being paid in March 1975. Figures are shown separately for widows' pensions and disabled widowers' pensions; but as of January 1975, widowers have been treated on the same basis as widows.

According to Table 10, some 140,902 persons among the surviving spouses were widows. It is

(iv) Prestations de survivants — Le tableau 10 indique qu'environ 142,000 pensions de conjoints survivants ont été versées en mars 1975. La présentation des chiffres est ventilée selon les pensions de veuves et les pensions de veufs invalides; cependant, à compter de janvier 1975, les veufs ont bénéficié des mêmes pensions que les veuves.

D'après le tableau 10, environ 140,902 personnes parmi les conjoints survivants étaient des femmes. On esti-

estimated that this represents roughly 15% to 20% of the widowed female population.⁵

Table 10 also shows that in March 1975, there were 111,203 children drawing orphans' benefits. Benefits paid to dependent children of disabled contributors and orphans' benefits are identical both with respect to rates and the need to be a full-time student if 18 or over.

(v) **Combined pensions** – According to Table 10 there were 4,707 persons in March 1975 receiving two pensions i.e., a retirement or a disability pension together with a surviving spouse's pension. Of these, 4,128 were recipients under the Canada Pension Plan. Since that plan does not count recipients of combined pensions under specific pensions, there is a small understatement in the number of persons receiving the above-mentioned pensions. This understatement does not exist in Quebec Pension Plan statistics.

Benefits Paid

Table 11 shows that in 1974-75 a total of \$530 million was paid in benefits under the Canada and Quebec Pension Plans. This represents a transfer to the recipient population of a gross claim on available goods and services equivalent in dollar value to 0.4% of the 1974 GNP. Percentages for earlier years are also shown in Table E.

⁵ The number of widows at the time of the 1971 Population Census was 753,000.

me que ce chiffre représente entre 15 et 20 % de l'ensemble des veuves⁵.

Le tableau 10 indique également qu'en mars 1975, 111,203 enfants recevaient des prestations d'orphelins. Les prestations versées à l'égard des enfants à charge des cotisants invalides et les prestations d'orphelins sont identiques pour ce qui est des taux et du critère d'admissibilité selon lequel les enfants âgés de 18 ans et plus doivent être étudiants à plein temps.

(v) **Pensions combinées** – D'après le tableau 10, on comptait 4,707 personnes en mars 1975 recevant deux pensions, c'est-à-dire une pension de retraite ou d'invalidité ainsi qu'une pension de conjoint survivant. De ce nombre, 4,128 personnes étaient bénéficiaires aux termes du Régime de pensions du Canada. Les bénéficiaires de pensions combinées n'étant classés dans aucune catégorie précise aux fins de ce régime, le nombre de personnes recevant les pensions susmentionnées est légèrement sous-estimé. Il n'en est pas de même pour la statistique du Régime de rentes du Québec.

Prestations versées

Le tableau 11 indique qu'en 1974-75, \$530 millions ont été versés au total sous forme de prestations en vertu du Régime de pensions du Canada et du Régime de rentes du Québec. Cela représente un transfert aux bénéficiaires d'une demande brute de biens et services disponibles monétairement équivalente à 0.4 % du P.N.B. de 1974. Les pourcentages pour les années précédentes figurent également au tableau E.

⁵ Lors du recensement de la population de 1971, on a dénombré 753,000 veuves.

TABLE E. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Gross National Product, for Canada, 1966-67 to 1974-75

TABLEAU E. Total des prestations versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec par rapport au produit national brut, pour le Canada, 1966-67 à 1974-75

| Year — Année | Total benefits paid — Total des prestations versées | Examined in relation to GNP — Étudié par rapport au P.N.B. | |
|-----------------|---|---|---|
| | | GNP/P.N.B. | Benefits related to GNP — Prestations par rapport au P.N.B. |
| | | (1) | (2) |
| | | \$'000,000 | % |
| 1966-67..... | 0.1 | 61,828 | -- |
| 1967-68..... | 1.5 | 66,409 | -- |
| 1968-69..... | 19.0 | 72,586 | -- |
| 1969-70..... | 60.5 | 79,815 | 0.1 |
| 1970-71..... | 117.4 | 85,685 | 0.1 |
| 1971-72..... | 189.6 | 93,307 | 0.2 |
| 1972-73..... | 265.5 | 103,493 | 0.2 |
| 1973-74..... | 378.0 | 118,902 | 0.3 |
| 1974-75..... | 530.0 | 140,880 | 0.4 |

(i) Retirement pensions — Table 12 shows that monthly pensions were on average about \$50 under both plans in March 1975. This was somewhat more than 40% of the basic Old Age Security pension paid at that time. Average monthly retirement pensions have risen rapidly under both plans, from about \$9 in 1968. This rise is mainly the result of higher benefits drawn by newer pensioners with more years of contributions. In Table 13, average monthly payments to new recipients are shown for all types of

(i) Pensions de retraite — Le tableau 12 indique que les pensions mensuelles s'élevaient en moyenne à environ \$50 en vertu des deux régimes en mars 1975, qui était un peu plus de 40 % de la pension de base de la sécurité de la vieillesse versée à cette époque. Les pensions de retraite mensuelles moyennes se sont accrues rapidement sous les deux régimes depuis 1968 alors qu'elles étaient d'environ \$9. Cette hausse est surtout attribuable aux prestations plus élevées touchées par les nouveaux pensionnés qui ont à leur crédit davantage d'années de cotisations. Dans le tableau 13, on

benefits. Average payments to newly-retired pensioners were in March 1975 about \$80 per month for the Canada Pension Plan and \$71 per month for the Quebec Pension Plan.

A comparison with Old Age Security pensions is presented in Table F.

(ii) **Other pensions and benefits** – Average monthly payments for other pensions and benefits are also shown in Table 12.

Fund

As noted earlier, the Canada and Quebec Pension Plans are self-supporting in that all benefits and administrative costs are financed from contributions, interest earned from the investment of funds, and other earned income classified as "Other" in Table 7.

(i) **Contributors and contributions** – As suggested by the figures in Table 1, there may now be somewhat more than nine million contributors to the two plans. As shown in Table 7, 1974 contributions to the Canada Pension Plan made by and on behalf of these contributors (by their employers) were \$1,238.8 million; in the case of the Quebec Pension Plan \$403.8 million, or a total of \$1,642.6 million. Assuming 9.25 million contributors in 1974, payment per contributor was approximately \$180.

indique les versements mensuels moyens aux nouveaux pensionnés pour tous les genres de pensions. Les pensions moyennes versées aux pensionnés ayant pris leur retraite récemment s'élevaient en mars 1975 à environ \$80 par mois en vertu du Régime de pensions du Canada et à \$71 par mois en vertu du Régime de rentes du Québec.

Une comparaison avec les pensions de sécurité de la vieillesse est présentée au tableau F.

(ii) **Autres pensions et prestations** – Les versements mensuels moyens au titre d'autres pensions et prestations figurent également au tableau 12.

Fonds

Comme nous l'avons déjà mentionné, le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec s'auto-financent. Le coût des prestations et des frais administratifs est assuré par les cotisations, les intérêts des placements et certains revenus provenant de diverses sources et classés sous la rubrique "autres" au tableau 7.

(i) **Cotisants et cotisations** – Comme le montrent les chiffres du tableau 1, on estime actuellement à un peu plus de neuf millions le nombre de cotisants aux deux régimes. D'après le tableau 7, les cotisations au Régime de pensions du Canada versées par ou au nom des cotisants (par leur employeur) s'élevaient à \$1,238.8 millions en 1974; dans le cas du Régime de rentes du Québec, elles s'élevaient à \$403.8 millions, soit \$1,642.6 millions au total. Si l'on estime le nombre de cotisants à 9.25 millions en 1974, le versement par cotisant s'établissait à peu près à \$180.

TABLE F. Average Monthly Retirement Pensions Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Average Monthly Old Age Security Pensions, for Canada, March 1969 to 1975

TABLEAU F. Pensions de retraite mensuelles moyennes versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport aux pensions mensuelles moyennes de sécurité de la vieillesse, pour le Canada, mars 1969 à 1975

| Plan and year Régime et année | Average monthly retirement pensions — Pensions de retraite mensuelles moyennes | Comparison — Comparaison | | |
|---|---|---|---|------------------------------------|
| | | Average monthly old age security pension — Pensions de sécurité de la vieillesse mensuelles moyennes | Retirement pensions compared with old age security pensions — Pensions de retraite par rapport aux pensions de sécurité de la vieillesse | |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| Canada Pension Plan Régime de pensions du Canada | | dollars | % | |
| 1968 | 8.44 | 76.50 | 11.0 | |
| 1969 | 12.75 | 78.00 | 16.3 | |
| 1970 | 18.35 | 79.58 | 23.1 | |
| 1971 | 23.03 | 80.00 | 28.8 | |
| 1972 | 26.78 | 82.88 | 32.3 | |
| 1973 | 31.19 | 82.88 | 37.6 | |
| 1974 | 39.84 | 108.14 | 36.8 | |
| 1975 | 51.11 | 120.06 | 42.6 | |
| Quebec Pension Plan Régime de rentes du Québec | | | | |
| 1968 | 9.46 | 76.50 | 12.4 | |
| 1969 | 13.92 | 78.00 | 17.8 | |
| 1970 | 19.96 | 79.58 | 25.1 | |
| 1971 | 24.62 | 80.00 | 30.8 | |
| 1972 | 28.35 | 82.88 | 34.2 | |
| 1973 | 31.99 | 82.88 | 38.6 | |
| 1974 | 40.28 | 108.14 | 37.2 | |
| 1975 | 49.44 | 120.06 | 41.2 | |

In Table G, figures are presented for earlier years.

Le tableau G présente les chiffres pour les années antérieures.

TABLE G. Contributions Per Contributor¹ to Canada and Quebec Pension Plans 1966 to 1973

TABLEAU G. Cotisations par cotisant¹ aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, pour le Canada, 1966 à 1973

| Plan and year Régime et année | Amount of contributions Montant des cotisations | Numbers of contributors Nombre de cotisants | Contributions per contributor Cotisations par cotisant |
|---|--|--|---|
| | (1) | (2) | (3) = (1 ÷ 2) |
| | \$'000,000 | '000 | \$ |
| Canada Pension Plan Régime de pensions du Canada | | | |
| 1966 | 587.2 | 5,583.4 | 105 |
| 1967 | 640.2 | 5,874.5 | 109 |
| 1968 | 697.6 | 6,340.9 | 110 |
| 1969 | 745.6 | 6,433.2 | 116 |
| 1970 | 812.9 | 6,548.1 | 124 |
| 1971 | 825.9 | 6,755.5 | 122 |
| 1972 | 897.4 | 7,058.1 | 127 |
| 1973 | 1,019.4 | 7,347.6 | 139 |
| Quebec Pension Plan Régime de rentes du Québec | | | |
| 1966 | 187.5 | 2,080.5 | 90 |
| 1967 | 224.0 | 2,183.8 | 103 |
| 1968 | 236.2 | 2,179.1 | 108 |
| 1969 | 270.5 | 2,175.4 | 124 |
| 1970 | 283.4 | 2,168.1 | 131 |
| 1971 | 286.4 | 2,052.7 | 140 |

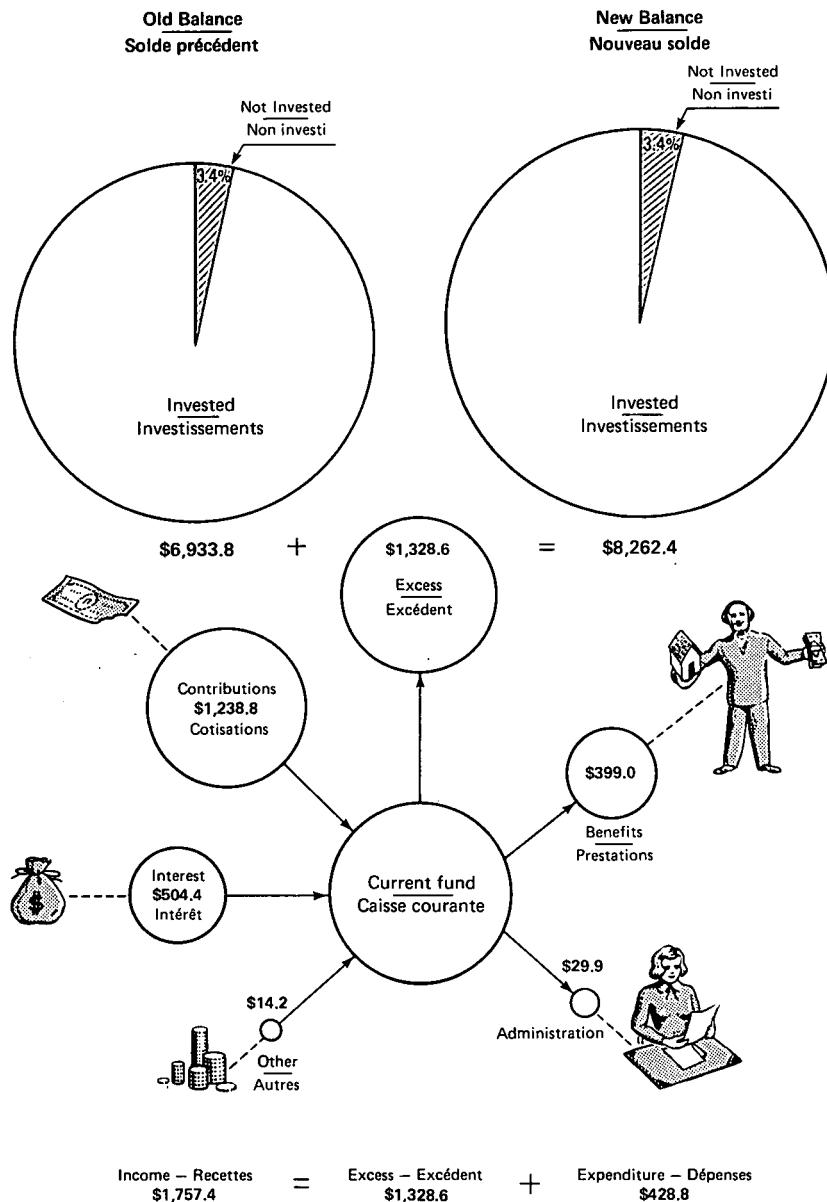
¹ Includes both contributions made by and on behalf of contributors (by their employers). — Y compris les cotisations versées par les cotisants et celles versées en leur nom (par leurs employeurs).

Table 3 relates the number of contributors, by sex and age, to population to provide a crude meas-

Le tableau 3 indique le nombre de cotisants selon le sexe et l'âge par rapport à la population afin de donner une

1.D.-1

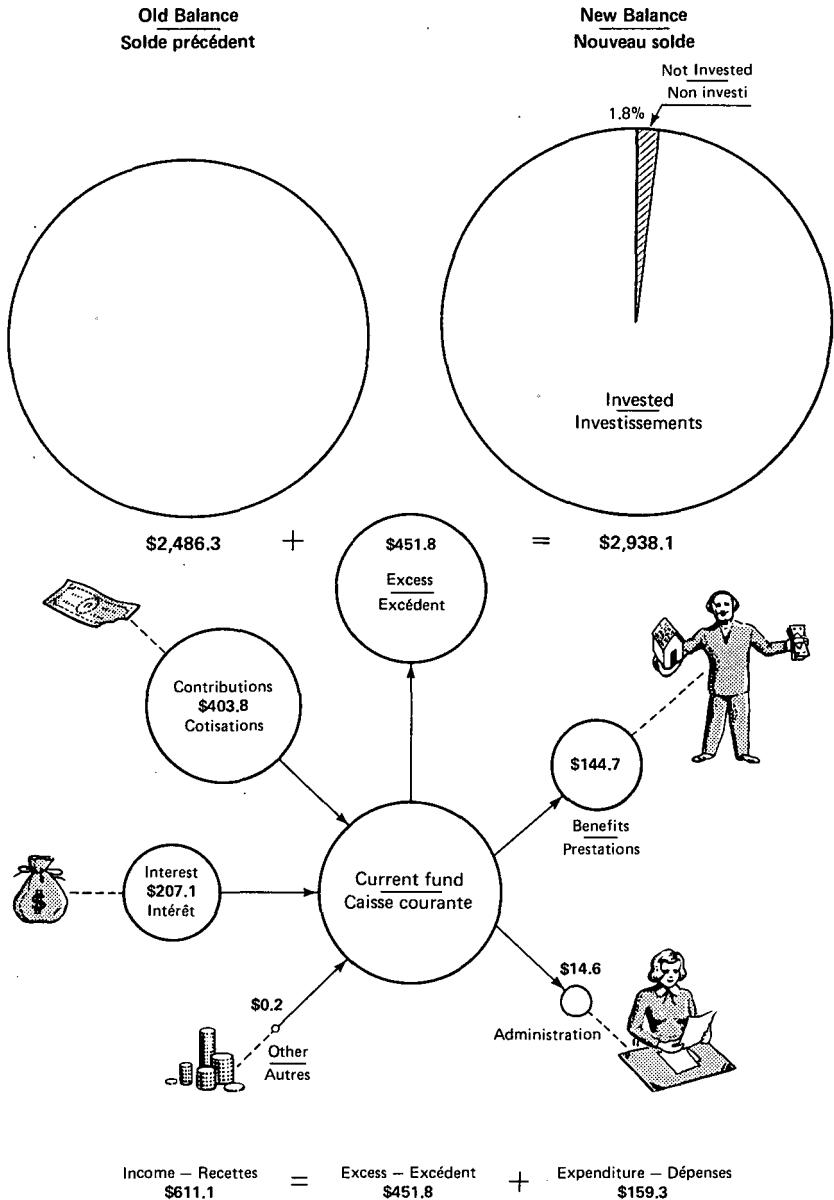
Statement of Account of Canada Pension Plan, 1974-75
Relevé de compte du Régime de pensions du Canada, 1974-75
(\$000,000)



1.D.-2

Statement of Account of Quebec Pension Plan, 1974
Relevé de compte du Régime de rentes du Québec, 1974

(\$000,000)



urement of participation. The resultant percentages, however, tend to overstate participation somewhat since (a) the number of contributors is the number of people who contributed during the year and (b) the population is as of June. Some people die or leave the country by June, and some are added to the population between June and December. For this reason, some of the percentages shown in Table 3 are over 100%.

(ii) **Investment and interest** – Table 7 shows that both funds have enjoyed sizeable excesses of revenue over expenditure since their inception. Surplus Canada Pension Plan funds are invested either in government securities or government guaranteed securities and Quebec Pension Plan surpluses are invested with the Quebec Deposit and Investment Fund. Table 8 shows that by the end of 1974 - 75, the investments of the two plans totalled \$10,867.7 million; of this amount \$7,982.0 million were investments made by the Canada Pension Plan, the balance being Quebec Pension Plan investments.

In Table 9, the amounts invested, as of the end of fiscal years, are examined in relation to the total debt of the administration with which the investments were made. For example, by the end of 1973 - 74 the Canada Pension Plan had invested some \$3,703.7 million in Ontario securities. The Ontario provincial debt, including amounts guaranteed by the Province, was \$11,028 million. Lower in the table, it is shown that Canada Pension Plan investments were equivalent to

mesure brute de la participation. Les pourcentages obtenus, cependant, comportent une surestimation de la participation: a) le nombre de cotisants est égal au nombre de personnes qui ont cotisé au cours de l'année, et b) les chiffres de la population sont ceux de juin. Un certain nombre de personnes sont mortes ou ont quitté le pays entre janvier et juin et certaines sont venues s'ajouter à la population entre juin et décembre. Par conséquent, certains pourcentages figurant au tableau 3 dépassent 100 %.

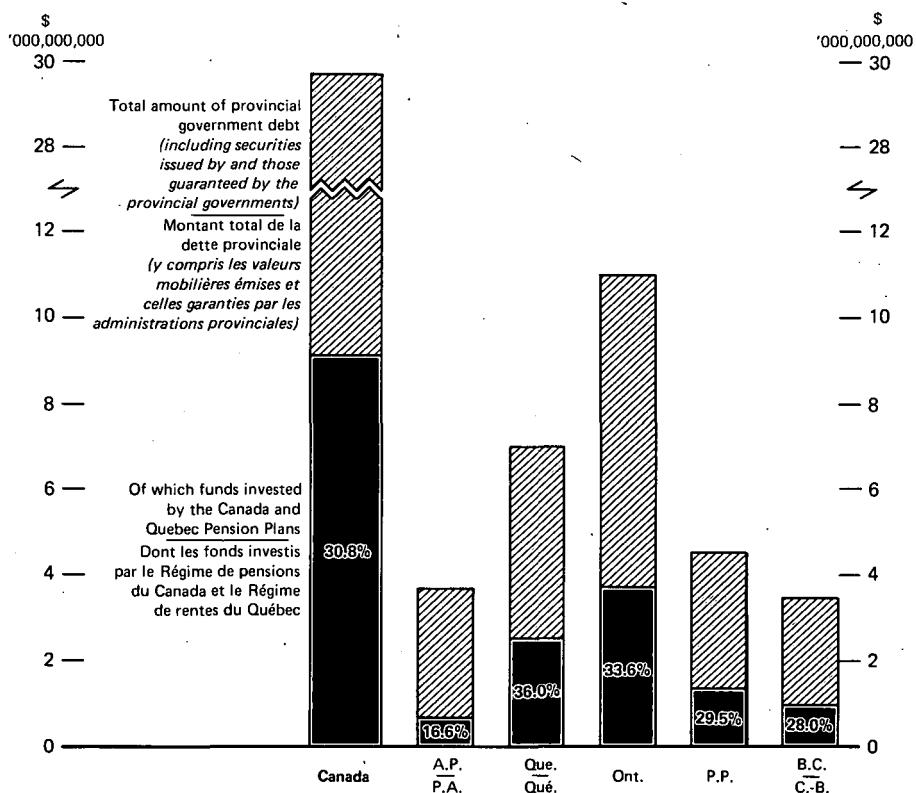
(ii) **Placements et intérêts** – Le tableau 7 indique que les deux fonds ont enregistré des excédents de recettes appréciables sur leurs dépenses depuis leur instauration. L'excédent du Régime de pensions du Canada est consacré à l'achat de titres publics fédéraux ou de titres publics garantis, et l'excédent du Régime de rentes du Québec est placé dans la Caisse de dépôt et placement du Québec. Le tableau 8 indique qu'à la fin de 1974 - 75, les placements des deux régimes s'élevaient au total à \$10,867.7 millions; sur ce montant, \$7,982.0 millions ont été placés par le Régime de pensions du Canada, et le reste par le Régime de rentes du Québec.

Au tableau 9, on présente les placements à la fin des années financières par rapport à la dette publique totale qui englobe les placements. Ainsi, à la fin de l'année financière 1973 - 74 le Régime de pensions du Canada avait placé environ \$3,703.7 millions dans des titres du gouvernement de l'Ontario. La dette provinciale de l'Ontario, y compris les montants garantis par la province, s'établissait à \$11,028 millions. Au bas du tableau, on constate que les placements du Régime de pensions du Canada équivalaient à 33.6 % de la dette provin-

1.D.-3

Funds Invested by Canada and Quebec Pension Plans, Related to Total Provincial Government Debt, Canada and Regions, 1973-74

Fonds investis par le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec comparativement à la dette provinciale totale, Canada et régions, 1973-74



33.6% of the Ontario provincial debt. In Quebec, where investments are made with the Quebec Investment and Deposit Fund, the corresponding percentage is shown to have been 36.0%.

According to Table 7 investments generated \$504.4 million in interest for the Canada Pension Plan in 1974 - 75, and \$207.1 million for the Quebec Pension Plan in 1974.

(iii) **Expenditures** – Expenditures by the two plans are classified in Table 7 under two headings (a) Benefits and (b) Administration.

More than \$500 million was paid in benefits by the two plans during the latest year of the period under review. The amounts indicated as total benefits paid in Table 11 and the amounts shown as "benefits" under "Net expenditures" in Table 7 are slightly different because the figures in Table 11 are gross amounts, unadjusted for overpayments and recoveries, whereas the figures in Table 7 are net of such adjustments.

For the sake of consistency with the table showing payments by province in Chapter 2 gross amounts are given in Table 11. Provincial breakdowns are available only for the gross figures.

ciale de l'Ontario. Au Québec, où l'on fait des placements dans la Caisse de dépôt et placement du Québec, le pourcentage correspondant était de 36.0 %.

D'après le tableau 7, les placements ont rapporté des intérêts de \$504.4 millions pour ce qui est du Régime de pensions du Canada en 1974 - 75, et de \$207.1 millions pour ce qui est du Régime de rentes du Québec en 1974.

(iii) **Dépenses** – Les dépenses faites par les deux régimes sont classées au tableau 7 sous deux rubriques a) prestations et b) administration.

Plus de \$500 millions ont été versés sous forme de prestations par les deux régimes au cours de la dernière année étudiée. Les montants des prestations totales indiqués au tableau 11 et les montants indiqués comme prestations sous la rubrique "dépenses nettes" au tableau 7 présentent de légères différences, les chiffres du tableau 11 étant des montants bruts non rajustés en fonction des paiements en trop et des recouvrements, alors que les chiffres du tableau 7 représentent les montants nets, corrigés en fonction de ces facteurs.

Afin d'assurer la cohérence avec le tableau indiquant les versements par province au chapitre 2, les montants bruts figurent au tableau 11. Les ventilations par province ne sont disponibles que pour les chiffres bruts.

Bibliography

Advisory Committee of Canada Pension Plan. *The Rate of Return on the Investment Fund of the Canada Pension Plan*, Ottawa, 1975. 44 pp.

Department of National Health and Welfare. *The Canada Pension Plan and Changes in the Old Age Security Act*, Ottawa, 1965. 21 pp.

Department of National Health and Welfare. *Canada Pension Plan, Annual Report*, published annually since 1966, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Canada Pension Plan Contributors: Earnings and Contributions*, published annually since 1968, Ottawa..

Department of National Health and Welfare. *Canada Pension Plan: Death Benefit*, pamphlet published occasionally, Information Canada, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Canada Pension Plan: Disability Benefits*, pamphlet published occasionally, Information Canada, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Canada Pension Plan: Retirement Pensions*, pamphlet published occasionally, Information Canada, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Canada Pension Plan Statistical Bulletin*, published quarterly since 1969, Ottawa.

Bibliographie

Comité consultatif du Régime de Pensions du Canada. *Le taux de rendement du fonds de placement du Régime de Pensions du Canada*, Ottawa, 1975. 46 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Bulletin Statistique du Régime de Pensions du Canada*, publication trimestrielle depuis 1969, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Cotisants du Régime de Pensions du Canada: Gains et cotisations*, publication annuelle depuis 1968, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Le Régime de Pensions du Canada et les modifications à la Loi sur la sécurité de la vieillesse*, Ottawa, 1965. 22 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Le Régime de Pensions du Canada: Pensions de retraite*, publication occasionnelle, Information Canada, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Régime de Pensions du Canada: Prestations de décès*, publication occasionnelle, Information Canada, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Régime de Pensions du Canada: Prestations d'invalidité*, publication occasionnelle, Information Canada, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Régime de Pensions du Canada: Prestations de survivants*, publication annuelle depuis 1966, Information Canada, Ottawa.

Bibliography — Concluded

Department of National Health and Welfare. *Canada Pension Plan: Survivors' Benefits*, pamphlet published occasionally, Information Canada, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Statistics on the Socio-economic Characteristics of Contributors to the Canada Pension Plan and le Régime de rentes du Québec and Non-Contributors Who Filed Income Tax Returns for 1966*, Queen's Printer, Ottawa, 1970. 66 pp.

Quebec Pension Board. *Annual Report*, published annually since 1966, Quebec.

Quebec Pension Board. *Beneficiary's Guide to the Quebec Pension Plan*, published at the beginning of each year, Quebec.

Quebec Pension Board. *Bulletin*, published bi-monthly, Quebec.

Quebec Pension Board. *Disability Benefits*, published at the beginning of each year, Quebec.

Quebec Pension Board. *Facts and Figures*, published at the beginning of each year, Quebec.

Quebec Pension Board. *Statistical Bulletin*, published quarterly, Quebec.

Bibliographie — fin

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Régime de Pensions du Canada, rapport annuel*, publication annuelle depuis 1966, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Statistics on the Socio-economic Characteristics of Contributors to the Canada Pension Plan and le Régime de rentes du Québec and Non-Contributors Who Filed Income Tax Returns for 1966*, Imprimeur de la Reine, Ottawa, 1970, 66 p.

Régie des rentes du Québec. *Bulletin*, publication bi-mensuelle, Québec.

Régie des rentes du Québec. *Bulletin statistique*, publication trimestrielle, Québec.

Régie des rentes du Québec. *Guide du bénéficiaire du Régime de rentes du Québec*, publication au début de chaque année, Québec.

Régie des rentes du Québec. *Prestations d'invalidité*, publication au début de chaque année, Québec.

Régie des rentes du Québec. *Protection pour vous et les vôtres*, publication annuelle en janvier, Québec.

Régie des rentes du Québec. *Rapport annuel*, publication annuelle depuis 1966, Québec.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER ONE

Section D

Canada and Quebec Pensions Plan

| Table | Contributors | Page | Tableau | Cotisants | Page |
|--------------|---|-------------|----------------|---|-------------|
| 1. | Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, by Employment Status and Sex, for Canada, 1966 to 1973 | 178 | 1. | Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le statut professionnel et le sexe, pour le Canada, 1966 à 1973 | 178 |
| 2. | Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex, and Percentage Distributions by Employment Status, for Canada, 1966 to 1973 | 180 | 2. | Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe, et répartition en pourcentages, selon le statut professionnel pour le Canada, 1966 à 1973 | 180 |
| 3. | Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, Related to Population Data, by Age Group, for Canada, 1966 to 1973 | 182 | 3. | Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, en fonction de la population et selon le groupe d'âge, pour le Canada, 1966 à 1973 | 182 |
| 4. | Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex, Showing (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax, and (c) Difference, for Canada, 1966 to 1971 | 186 | 4. | Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et c) la différence, pour le Canada, 1966 à 1971 | 186 |

CHAPITRE UN

Section D

Régime de pensions du Canada et de rentes du Québec

List of Tables – Continued – Liste des tableaux – suite

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|--|------|
| 5. Number of contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex and Age Group, Showing: (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax and (c) Difference, for Canada, 1970 | 188 | 5. Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe et le groupe d'âge, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et c) la différence, pour le Canada, 1970 | 188 |
| 6. Median Earnings and Income of Contributors to the Canada Pension Plan (CPP), and Quebec Pension Plan (QPP); by Sex and Age of Contributors, for Canada, 1971 | 189 | 6. Gains et revenu médian des cotisants aux régimes de pensions du Canada (R.P.C.) et de rentes du Québec (R.R.Q.), selon le sexe et l'âge des cotisants, pour le Canada, 1971 | 189 |
| Statements of account | | États de comptes | |
| 7. Statements of Account of Canada Pension Plan, 1965 - 66 to 1974 - 75, and Quebec Pension Plan, 1966 to 1974 | 190 | 7. États de comptes du régime de pensions du Canada, 1965 - 66 à 1974 - 75, et du régime de rentes du Québec, 1966 à 1974 | 190 |
| Investments | | Placements | |
| 8. Funds Invested by Canada and Quebec Pension Plans and Balances at End of Fiscal Year, for Canada 1965 - 66 to 1974 - 75 | 192 | 8. Placements des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, et soldes en fin d'année financière, pour le Canada 1965 - 66 à 1974 - 75 | 192 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|--|------|
| 9. Funds Invested by Canada and Quebec Pension Plans, Analysed to Show Balances at End of Fiscal Year as Percentages of Total Government Debt, by Government, 1965 - 66 to 1973 - 74 | 194 | 9. Placements des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, et solde (analyse) en fin d'exercice financier, en proportion de la dette totale des gouvernements, par gouvernements, 1965 - 66 à 1973 - 74 | 194 |
| Beneficiaries | | | |
| 10. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, for Canada, 1967 to 1975 | 196 | 10. Nombre de bénéficiaires des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada, 1967 à 1975 | 196 |
| Benefits | | | |
| 11. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, 1966 - 67 to 1974 - 75 | 200 | 11. Total des prestations versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, 1966 - 67 à 1974 - 75 | 200 |
| 12. Average Monthly Benefit Payment, Under Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, for Canada, 1967 to 1975 | 202 | 12. Moyennes des versements mensuels en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada, 1967 à 1975 | 202 |
| 13. Average Monthly Payments to New Beneficiaries Under Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, for Canada, 1967 to 1975 | 204 | 13. Moyennes des versements mensuels aux nouveaux bénéficiaires en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada, 1967 à 1975 | 204 |
| Prestations | | | |

TABLE 1. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Employment Status and Sex, for Canada, 1966 to 1973

| No. | Plan and year ² Régime et année ² | Grand total – Total global | | | Self-employed – Autonomes | | | |
|--|--|--------------------------------|------------------|--------------------|---------------------------|------------------|--------------------|--|
| | | Total | Male — Hommes | Female — Femmes | Total | Male — Hommes | Female — Femmes | |
| | | 1 = (2 + 3) (4 + 7 + 10) | 2 = (5 + 8 + 11) | 3 = (6 + 9 + 12) | 4 = (5 + 6) | 5 | 6 | |
| '000 | | | | | | | | |
| Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada: | | | | | | | | |
| 1 | 1966 ⁴ | 5,583.4 | 3,784.7 | 1,798.8 | 343.1 | 312.0 | 31.1 | |
| 2 | 1967 | 5,874.5 | 3,931.1 | 1,943.3 | 310.5 | 278.9 | 31.6 | |
| 3 | 1968 | 6,340.9 ⁵ | 4,188.0 | 2,151.8 | 391.2 | 352.3 | 38.8 | |
| 4 | 1969 | 6,433.2 | 4,218.7 | 2,214.4 | 406.3 | 345.3 | 61.1 | |
| 5 | 1970 | 6,548.1 | 4,261.1 | 2,287.0 | 397.2 | 338.8 | 58.4 | |
| 6 | 1971 | 6,755.5 | 4,375.0 | 2,380.4 | 419.7 | 352.4 | 67.3 | |
| 7 | 1972 | 7,058.1 | 4,533.9 | 2,524.2 | 399.8 | 351.9 | 47.9 | |
| 8 | 1973 | 7,347.6 | 4,667.6 | 2,680.1 | 412.6 | 362.0 | 50.7 | |
| Quebec Pension Plan – Régime de rentes du Québec: | | | | | | | | |
| 9 | 1966 ⁴ | 2,080.5 | 1,457.5 | 623.0 | 90.6 | 82.5 | 8.1 | |
| 10 | 1967 | 2,183.8 | 1,512.7 | 671.1 | 98.4 | 89.5 | 8.9 | |
| 11 | 1968 | 2,179.1 | 1,495.1 | 684.0 | 101.9 | 92.8 | 9.1 | |
| 12 | 1969 | 2,175.4 | 1,493.4 | 682.1 | 115.2 | 103.6 | 11.7 | |
| 13 | 1970 | 2,168.1 | 1,454.9 | 713.2 | 107.9 | 98.2 | 9.7 | |
| 14 | 1971 ⁶ | 2,052.7 | 1,418.8 | 633.9 | 110.3 | 100.1 | 10.2 | |
| 15 | 1972 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | |
| 16 | 1973 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | |

¹ All persons who contributed during the year, including a small number who may have had their contributions refunded in their entirety for reasons such as age or insufficient earnings.

² Calendar year.

³ Mixed status includes persons who have been both self-employed and employees during the same calendar year.

⁴ Contributions began in January 1966.

⁵ Contributors for whom the sex is unknown are not shown separately, but they have been included in the total; hence, the figures do not add to the total.

⁶ For the year 1971, tables do not include data on workers in the register whose age is under 18, over 70 or unknown, and on workers whose listed earnings are below either the personal exemption as provided for in section 40 of the Plan, or the special exemption referred to in section 51 of the Plan.

Note: (1) The data in this table are derived mainly from T4 Suplementaries but relate to all persons who contributed either to the Canada Pension Plan or the Quebec Pension Plan or both.

(2) The figures for contributors to the two plans, if aggregated, will overstate to an extent the total number of contributors, since some persons contribute to both plans during the same year.

(3) For some individuals more than one T4 Supplementary is filed, but Social Insurance Numbers are used as identifiers in deriving contributor statistics from these slips. However, some T4 Suplementaries have invalid Social Insurance Numbers and in some, this identifier is missing. With Suplementaries filed for 1971, the number of slips in which Social Insurance Numbers were missing or invalid, came to 915,000 out of 13.5 million, although follow-ups reduced this number to 530,000 or 3.9%. Because of the shortcomings just explained, figures on contributors should be considered as providing approximate magnitudes only; and since the number of slips in which identifiers are missing is not necessarily comparable from year to year, too strict an interpretation should not be placed on fluctuations in figures from one year to the next.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 1. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le statut professionnel et le sexe, pour le Canada, 1966 à 1973

| Employées – Salariés | | | Mixed ³ – Mixtes ³ | | | Nº |
|----------------------|---------------|-----------------|--|---------------|-----------------|----|
| Total | Male – Hommes | Female – Femmes | Total | Male – Hommes | Female – Femmes | |
| 7 = (8 + 9) | 8 | 9 | 10 = (11 + 12) | 11 | 12 | |
| '000 | | | | | | |
| 5,119.9 | 3,362.6 | 1,757.2 | 120.5 | 110.1 | 10.4 | 1 |
| 5,348.0 | 3,460.0 | 1,888.0 | 216.0 | 192.2 | 23.8 | 2 |
| 5,755.2 ⁵ | 3,659.4 | 2,094.8 | 194.5 | 176.4 | 18.1 | 3 |
| 5,834.7 | 3,700.3 | 2,134.4 | 192.2 | 173.2 | 19.0 | 4 |
| 5,959.1 | 3,750.7 | 2,208.4 | 191.8 | 171.7 | 20.1 | 5 |
| 6,130.8 | 3,839.9 | 2,290.8 | 205.0 | 182.7 | 22.4 | 6 |
| 6,408.7 | 3,960.7 | 2,448.0 | 249.6 | 221.4 | 28.2 | 7 |
| 6,667.1 | 4,069.8 | 2,597.3 | 267.9 | 235.7 | 32.2 | 8 |
| | | | | | | |
| 1,954.6 | 1,341.3 | 613.3 | 35.3 | 33.7 | 1.6 | 9 |
| 2,046.9 | 1,386.7 | 660.3 | 38.5 | 36.5 | 2.0 | 10 |
| 2,039.3 | 1,366.6 | 672.7 | 38.0 | 35.7 | 2.3 | 11 |
| 2,021.2 | 1,353.7 | 667.5 | 39.0 | 36.1 | 2.9 | 12 |
| 2,022.8 | 1,322.1 | 700.7 | 37.4 | 34.6 | 2.9 | 13 |
| 1,896.3 | 1,276.0 | 620.3 | 46.1 | 42.7 | 3.5 | 14 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | 15 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | 16 |

¹ Toutes les personnes qui ont cotisé au cours de l'année, y compris un petit nombre dont les cotisations ont pu avoir été remboursées en totalité pour des raisons telles que l'âge ou l'insuffisance de revenu.

² L'année civile.

³ Le statut mixte englobe les personnes qui ont été employé autonome et salarié au cours de la même année civile.

⁴ La perception des cotisations a commencé en janvier 1966.

⁵ Les cotisants dont le sexe est inconnu ne figurent pas séparément, mais ils sont inclus dans le total; c'est pourquoi la somme des éléments ne correspond pas au total.

⁶ Pour l'année 1971, les tableaux ne contiennent pas de données sur les travailleurs inscrits au registre dont l'âge est inférieur à 18 ans, supérieur à 70 ans ou inconnu et sur les travailleurs dont les gains inscrits sont inférieurs, soit à l'exemption personnelle prévue à l'article 40 du Régime, soit à l'exemption spéciale définie à l'article 51 du Régime.

Nota: (1) Les données de ce tableau proviennent principalement des feuillets T4-supplémentaire mais concernent toutes les personnes qui ont cotisé soit au Régime de pensions du Canada soit au Régime de rentes du Québec, soit aux deux.

(2) La somme des cotisants aux deux régimes constituera, dans une certaine mesure une surestimation du nombre total des cotisants, étant donné que certaines personnes ont contribué aux deux régimes au cours d'une même année.

(3) Certaines personnes envoient plus d'un feuillet T4-supplémentaire, mais les numéros d'assurance sociale permettent de les identifier lors de l'établissement des statistiques sur les cotisants à partir de ces feuillets. Cependant, sur certains feuillets T4 le numéro d'assurance sociale est erroné ou ne figure pas. Pour 1971, le nombre de feuillets dont le numéro d'assurance sociale était erroné ou absent a été de 915,000 sur un total de 13,5 millions; après les suivis, ce chiffre a été réduit à 530,000 (soit 3,9 %). En raison de ces lacunes, les chiffres sur les cotisants ne devraient être considérés que comme une approximation; étant donné que le nombre de feuillets T4 sur lesquels le numéro d'identification ne figure pas n'est pas nécessairement comparable d'une année à l'autre, il ne faudrait pas interpréter de façon trop rigoureuse les variations des chiffres d'une année à l'autre.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère du Revenu national ainsi que du Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 2. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex, and Percentage² Distributions by Employment Status, for Canada, 1966 to 1973

TABLEAU 2. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe, et répartition en pourcentages², selon le statut professionnel pour le Canada, 1966 à 1973

| Plan, sex and year ³ Régime, sexe et année ³ | Total ⁴ | Self-employed — Autonomes | Employees — Salariés | Mixed ⁵ — Mixtes ⁵ | | |
|---|--------------------|------------------------------|-------------------------|---|--|--|
| | (1) | (2) | (3) | (4) | | |
| '000 | | total = 100.0% | | | | |
| Canada Pension Plan Régime de pensions du Canada | | | | | | |
| Both sexes — Deux sexes: | | | | | | |
| 1966 ⁶ | 5,583.4 | 6.1 | 91.7 | 2.2 | | |
| 1967 | 5,874.5 | 5.3 | 91.0 | 3.7 | | |
| 1968 | 6,340.9 | 6.2 | 90.7 | 3.1 | | |
| 1969 | 6,433.2 | 6.3 | 90.7 | 3.0 | | |
| 1970 | 6,548.1 | 6.1 | 91.0 | 2.9 | | |
| 1971 | 6,755.5 | 6.2 | 90.8 | 3.0 | | |
| 1972 | 7,058.1 | 5.7 | 90.8 | 3.5 | | |
| 1973 | 7,347.6 | 5.6 | 90.7 | 3.7 | | |
| Male — Hommes: | | | | | | |
| 1966 ⁶ | 3,784.7 | 8.2 | 88.9 | 2.9 | | |
| 1967 | 3,931.1 | 7.1 | 88.0 | 4.9 | | |
| 1968 | 4,188.0 | 8.4 | 87.4 | 4.2 | | |
| 1969 | 4,218.7 | 8.2 | 87.7 | 4.1 | | |
| 1970 | 4,261.1 | 8.0 | 88.0 | 4.0 | | |
| 1971 | 4,375.0 | 8.0 | 87.8 | 4.2 | | |
| 1972 | 4,533.9 | 7.8 | 87.4 | 4.9 | | |
| 1973 | 4,667.6 | 7.8 | 87.2 | 5.0 | | |
| Female — Femmes: | | | | | | |
| 1966 ⁶ | 1,798.8 | 1.7 | 97.7 | 0.6 | | |
| 1967 | 1,943.3 | 1.6 | 97.2 | 1.2 | | |
| 1968 | 2,151.8 | 1.8 | 97.4 | 0.8 | | |
| 1969 | 2,214.4 | 2.8 | 96.4 | 0.8 | | |
| 1970 | 2,287.0 | 2.5 | 96.6 | 0.9 | | |
| 1971 | 2,380.4 | 2.8 | 96.2 | 0.9 | | |
| 1972 | 2,524.2 | 1.9 | 97.0 | 1.1 | | |
| 1973 | 2,680.1 | 1.9 | 97.0 | 1.2 | | |
| Quebec Pension Plan Régime de rentes du Québec | | | | | | |
| Both sexes — Deux sexes: | | | | | | |
| 1966 ⁶ | 2,080.5 | 4.4 | 93.9 | 1.7 | | |
| 1967 | 2,183.8 | 4.5 | 93.7 | 1.8 | | |
| 1968 | 2,179.1 | 4.7 | 93.6 | 1.7 | | |
| 1969 | 2,175.4 | 5.3 | 92.9 | 1.8 | | |
| 1970 | 2,168.1 | 5.0 | 93.3 | 1.7 | | |
| 1971 ⁷ | 2,052.7 | 5.4 | 92.4 | 2.2 | | |
| 1972 | .. | .. | .. | .. | | |
| 1973 | .. | .. | .. | .. | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex, and Percentage²
Distributions by Employment Status, for Canada, 1966 to 1973 — Concluded

TABLEAU 2. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe, et répartition en pourcentages², selon le statut professionnel, pour le Canada, 1966 à 1973 — fin

| Plan, sex and year ³ — Régime, sexe et année ³ | Total ⁴ | Self-employed — Autonomes | Employees — Salariés | Mixed ⁵ Mixtes ⁵ |
|--|--------------------|---------------------------------|----------------------------|---|
| | (1) | (2) | (3) | (4) |
| '000 | | | | |
| total = 100.0 % | | | | |
| Quebec Pension Plan — Concluded Régime de rentes du Québec — fin | | | | |
| Male — Hommes: | | | | |
| 1966 ⁶ | 1,457.5 | 5.7 | 92.0 | 2.3 |
| 1967 | 1,512.7 | 5.9 | 91.7 | 2.4 |
| 1968 | 1,495.1 | 6.2 | 91.4 | 2.4 |
| 1969 | 1,493.4 | 6.9 | 90.6 | 2.4 |
| 1970 | 1,454.9 | 6.7 | 90.9 | 2.4 |
| 1971 ⁷ | 1,418.8 | 7.1 | 89.9 | 3.0 |
| 1972 | .. | .. | .. | .. |
| 1973 | .. | .. | .. | .. |
| Female — Femmes: | | | | |
| 1966 ⁶ | 623.0 | 1.3 | 98.4 | 0.3 |
| 1967 | 671.1 | 1.3 | 98.4 | 0.3 |
| 1968 | 684.0 | 1.3 | 98.3 | 0.3 |
| 1969 | 682.1 | 1.7 | 97.9 | 0.4 |
| 1970 | 713.2 | 1.4 | 98.2 | 0.4 |
| 1971 ⁷ | 633.9 | 1.6 | 97.9 | 0.6 |
| 1972 | .. | .. | .. | .. |
| 1973 | .. | .. | .. | .. |

¹ See Table 1, footnote 1. — Voir tableau 1, note 1.

² Calculated on unrounded numbers. — Calculs basés sur des chiffres non arrondis.

³ Calendar year. — L'année civile.

⁴ The figures of this column correspond to those of Table 1, columns 1, 2 and 3. — Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux des colonnes 1, 2 et 3 du tableau 1.

⁵ Mixed status includes persons who have been both self-employed and employees during the same calendar year. — Le statut mixte englobe les personnes qui ont été employé autonome et salarié au cours de la même année civile.

⁶ Contributions began in January 1966. — La perception des cotisations a commencé en janvier 1966.

⁷ See Table 1, footnote 6. — Voir tableau 1, note 6.

Note: (1) The data in this table are derived mainly from T4 Supplements but relate to all persons who contributed either to the Canada Pension Plan or the Quebec Pension Plan or both.

(2) The figures for contributors to the two plans, if aggregated, will overstate to an extent the total number of contributors, since some persons contribute to both plans during the same year.

(3) For some individuals more than one T4 Supplementary is filed, but Social Insurance Numbers are used as identifiers in deriving contributor statistics from these slips. However, some T4 Supplements have invalid Social Insurance Numbers and in some, this identifier is missing. With Supplements filed for 1971, the number of slips in which Social Insurance Numbers were missing or invalid, came to 915,000 out of 13.5 million, although follow-ups reduced this number to 530,000 or 3.9%. Because of the shortcomings just explained, figures on contributors should be considered as providing approximate magnitudes only; and since the number of slips in which identifiers are missing is not necessarily comparable from year to year, too strict an interpretation should not be placed on fluctuations in figures from one year to the next.

Nota: (1) Les données de ce tableau proviennent principalement des feuillets T4-supplémentaire mais concernent toutes les personnes qui ont cotisé soit au Régime de pensions du Canada, soit au Régime de rentes du Québec, soit aux deux.

(2) La somme des cotisants aux deux régimes constituera, dans une certaine mesure une surestimation du nombre total des cotisants, étant donné que certaines personnes ont contribué aux deux régimes au cours d'une même année.

(3) Certaines personnes envoient plus d'un feuillet T4-supplémentaire, mais les numéros d'assurance sociale permettent de les identifier lors de l'établissement des statistiques sur les cotisants à partir de ces feuillets. Cependant, sur certains feuillets T4 le numéro d'assurance sociale est erroné ou ne figure pas. Pour 1971, le nombre de feuillets dont le numéro d'assurance sociale était erroné ou absent a été de 915,000 sur un total de 13.5 millions; après les suivis, ce chiffre a été réduit à 530,000 (soit 3.9%). En raison de ces lacunes, les chiffres sur les cotisants ne devraient être considérés que comme une approximation; étant donné que le nombre de feuillets T4 sur lesquels le numéro d'identification ne figure pas n'est pas nécessairement comparable d'une année à l'autre, il ne faudrait pas interpréter de façon trop rigoureuse les variations des chiffres d'une année à l'autre.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère du Revenu national ainsi que du Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 3. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
Related to Population Data, by Age Group, for Canada,
1966 to 1973

| No. | Plan, ² sex and year ³ Régime ² , sexe et année ³ | Total as % of population Total en % de la population | | By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | |
|---|--|---|-------|--|--|
| | | 18-64 | 18-69 | | |
| | | (1) | (2) | (3) | |
| percentage — pourcentage | | | | | |
| Canada Pension Plan ⁴ Régime de pensions du Canada ⁴ | | | | | |
| Both sexes — Deux sexes: | | | | | |
| 1 | 1966 ⁵ | 73.4 | 69.8 | 75.1 | |
| 2 | 1967 | 76.4 | 72.7 | 87.5 | |
| 3 | 1968 | 78.9 | 75.0 | 91.2 | |
| 4 | 1969 | 78.0 | 74.1 | 88.8 | |
| 5 | 1970 | 77.2 | 73.4 | 86.9 | |
| 6 | 1971 | 77.8 | 73.9 | 84.4 | |
| 7 | 1972 | 79.3 | 75.3 | 89.1 | |
| 8 | 1973 | 80.4 | 76.3 | 91.1 | |
| Male — Hommes: | | | | | |
| 9 | 1966 ⁵ | 98.8 | 94.1 | 87.5 | |
| 10 | 1967 | 99.7 | 95.0 | 101.5 | |
| 11 | 1968 | 103.4 | 98.5 | 104.3 | |
| 12 | 1969 | 101.5 | 96.7 | 101.1 | |
| 13 | 1970 | 99.8 | 95.0 | 98.4 | |
| 14 | 1971 | 100.0 | 95.2 | 93.8 | |
| 15 | 1972 | 101.7 | 96.2 | 99.8 | |
| 16 | 1973 | 101.4 | 96.5 | 101.5 | |
| Female — Femmes: | | | | | |
| 17 | 1966 ⁵ | 47.7 | 45.2 | 62.7 | |
| 18 | 1967 | 50.1 | 47.5 | 73.3 | |
| 19 | 1968 | 54.0 | 51.2 | 77.9 | |
| 20 | 1969 | 54.1 | 51.3 | 76.4 | |
| 21 | 1970 | 54.4 | 51.5 | 75.4 | |
| 22 | 1971 | 55.2 | 52.3 | 74.6 | |
| 23 | 1972 | 57.1 | 54.2 | 78.1 | |
| 24 | 1973 | 59.1 | 55.9 | 80.5 | |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 3. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
en fonction de la population et selon le groupe d'âge, pour le Canada,
1966 à 1973**

| By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | | | | | | | | No |
|--|---------|---------|---------------------------------|---------|---------|---------|--------------------------------|----|
| 25 - 54 | | | | 55 - 59 | 60 - 64 | 65 - 69 | 70 and over — et plus | |
| 25 - 34 | 35 - 44 | 45 - 54 | Sub-total — Total partiel | (8) | (9) | (10) | (11) | |
| (4) | (5) | (6) | (7) | | | | | |
| percentage — pourcentage | | | | | | | | |
| 74.2 | 68.0 | 69.2 | 70.5 | 66.2 | 56.6 | 37.6 | 12.8 | 1 |
| 75.1 | 69.9 | 68.7 | 71.3 | 63.5 | 53.1 | 32.9 | 6.0 | 2 |
| 79.5 | 73.7 | 71.9 | 75.2 | 65.6 | 55.9 | 34.0 | 6.0 | 3 |
| 79.6 | 73.6 | 71.0 | 74.9 | 65.4 | 54.8 | 32.3 | 5.0 | 4 |
| 79.2 | 73.7 | 70.8 | 74.8 | 64.1 | 54.7 | 29.2 | 4.5 | 5 |
| 80.4 | 74.7 | 71.4 | 75.8 | 64.3 | 55.0 | 29.1 | 4.5 | 6 |
| 82.0 | 75.3 | 72.7 | 77.3 | 64.4 | 55.7 | 26.9 | 4.1 | 7 |
| 83.2 | 77.6 | 73.2 | 78.5 | 65.3 | 55.4 | 26.6 | 2.7 | 8 |
| 101.9 | 95.0 | 93.3 | 96.8 | 92.1 | 84.3 | 61.5 | 19.4 | 9 |
| 102.9 | 95.6 | 92.1 | 97.1 | 88.3 | 78.9 | 53.2 | 10.6 | 10 |
| 106.6 | 99.5 | 96.0 | 100.9 | 91.1 | 82.5 | 55.3 | 10.7 | 11 |
| 105.6 | 98.7 | 94.6 | 99.9 | 90.4 | 80.5 | 52.1 | 8.9 | 12 |
| 103.9 | 98.0 | 94.0 | 99.0 | 88.4 | 79.9 | 46.3 | 8.1 | 13 |
| 104.4 | 98.4 | 94.5 | 99.5 | 88.5 | 80.4 | 45.6 | 8.3 | 14 |
| 105.4 | 99.3 | 96.0 | 100.7 | 88.7 | 81.2 | 42.6 | 7.5 | 15 |
| 105.6 | 99.6 | 95.8 | 100.9 | 89.5 | 80.7 | 42.3 | 4.9 | 16 |
| 45.9 | 40.7 | 44.7 | 43.7 | 39.2 | 28.6 | 15.3 | 7.2 | 17 |
| 46.7 | 43.6 | 45.2 | 45.2 | 38.0 | 27.1 | 13.8 | 2.1 | 18 |
| 51.8 | 47.2 | 47.9 | 49.0 | 39.6 | 29.3 | 14.1 | 2.2 | 19 |
| 53.0 | 47.5 | 47.7 | 49.5 | 40.1 | 29.1 | 13.9 | 1.8 | 20 |
| 53.8 | 48.3 | 47.9 | 50.2 | 39.7 | 29.7 | 13.1 | 1.7 | 21 |
| 55.7 | 49.7 | 48.6 | 51.6 | 40.1 | 30.1 | 13.7 | 1.8 | 22 |
| 58.0 | 51.7 | 49.7 | 53.5 | 40.5 | 30.6 | 12.2 | 1.5 | 23 |
| 60.2 | 54.4 | 50.9 | 55.6 | 41.7 | 30.7 | 12.1 | 1.0 | 24 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
Related to Population Data, by Age Group, for Canada,
1966 to 1973 – Concluded

| No. | Plan, ² sex and year ³ Régime ² , sexe et année ³ | Total as % of population Total en % de la population | | By detailed age group — Par groupe d'âge détaillé | |
|---|--|---|-------|---|--|
| | | 18-64 | 18-69 | | |
| | | (1) | (2) | (3) | |
| Quebec Pension Plan ⁶ Régime de rentes du Québec ⁶ | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | |
| 1 | 1966 ⁵ | 66.3 | 63.6 | 85.0 | |
| 2 | 1967 | 67.9 | 65.1 | 85.6 | |
| 3 | 1968 | 66.3 | 63.5 | 80.5 | |
| 4 | 1969 | 64.8 | 62.1 | 77.3 | |
| 5 | 1970 | 63.6 | 60.9 | 71.8 | |
| 6 | 1971 ⁷ | 59.6 | 57.0 | 63.5 | |
| 7 | 1972 | .. | .. | .. | |
| 8 | 1973 | .. | .. | .. | |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 9 | 1966 ⁵ | 93.8 | 90.2 | 99.2 | |
| 10 | 1967 | 94.8 | 91.2 | 98.8 | |
| 11 | 1968 | 91.6 | 88.1 | 91.5 | |
| 12 | 1969 | 89.7 | 86.1 | 87.7 | |
| 13 | 1970 | 86.0 | 82.6 | 79.9 | |
| 14 | 1971 ⁷ | 83.2 | 79.8 | 72.0 | |
| 15 | 1972 | .. | .. | .. | |
| 16 | 1973 | .. | .. | .. | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 17 | 1966 ⁵ | 39.4 | 37.7 | 71.1 | |
| 18 | 1967 | 41.4 | 39.6 | 72.7 | |
| 19 | 1968 | 41.3 | 39.5 | 69.7 | |
| 20 | 1969 | 40.4 | 38.5 | 66.9 | |
| 21 | 1970 | 41.6 | 39.6 | 63.7 | |
| 22 | 1971 ⁷ | 36.5 | 34.7 | 55.0 | |
| 23 | 1972 | .. | .. | .. | |
| 24 | 1973 | .. | .. | .. | |

¹ See Table 1, footnote 1.

² Persons contributing to both plans in the same year are included in the figures for each plan.

³ Number of contributors in the calendar year, related to population as of June.

⁴ Number of contributors to the Canada Pension Plan related to the population of Canada excluding that of Quebec.

⁵ Contributions began in January 1966.

⁶ Number of contributors to the Quebec Pension Plan related to the population of Quebec.

⁷ See Table 1, footnote 6.

Note: The number of contributors includes all persons who ever contributed during the year, whereas the population used is as of June (and not the number of persons who ever lived in Canada or Quebec during the year). Because of this, the percentages shown in this table tend to overstate somewhat the rate of participation. Contributing to the overstatement are other factors, such as: the underenumeration of population for certain age groups and the consequent underestimation of population for intercensal years; the possession of more than one Social Insurance Number by some individuals and the consequent inadequacy of this identifier for generating a precise count of individuals; and the presence of individuals who would contribute to the plans but would not be included in the population count, such as students with working permits but no landed immigrant status and persons with business visas, who again would contribute to the plans without being counted as part of Canada's population.

Source: Figures for the Canada and Quebec Pension Plans (taken from the records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin) were related to population data provided by Statistics Canada, Census Field.

TABLEAU 3. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, en fonction de la population et selon le groupe d'âge, pour le Canada, 1966 à 1973 – fin

| By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|---------|---------|----------------------------|---------|---------|---------|---------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|----|
| 25 - 54 | | | | 55 - 59 | 60 - 64 | 65 - 69 | 70 and over et plus | | | | | | | | |
| 25 - 34 | 35 - 44 | 45 - 54 | Sub-total Total partiel | | | | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | No |
| percentage – pourcentage | | | | | | | | | | | | | | | |
| 65.1 | 59.4 | 58.0 | 61.1 | 53.2 | 45.3 | 26.5 | 2.5 | 1 | | | | | | | |
| 67.1 | 61.3 | 59.4 | 62.9 | 54.3 | 46.2 | 27.5 | 2.5 | 2 | | | | | | | |
| 66.9 | 60.7 | 58.4 | 62.4 | 53.3 | 45.0 | 26.8 | 2.4 | 3 | | | | | | | |
| 65.7 | 59.7 | 56.3 | 61.0 | 51.6 | 43.4 | 25.8 | 2.9 | 4 | | | | | | | |
| 65.6 | 59.1 | 55.4 | 60.5 | 49.9 | 42.7 | 23.8 | 1.4 | 5 | | | | | | | |
| 63.5 | 58.5 | 55.5 | 60.0 | 49.2 | 41.0 | 20.2 | 1.0 | 6 | | | | | | | |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | | | | | 7 | | |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | | | | | 8 | | |
| 95.2 | 89.9 | 87.1 | 91.1 | 82.9 | 75.8 | 46.2 | 4.7 | 9 | | | | | | | |
| 96.3 | 91.4 | 88.6 | 92.4 | 84.1 | 77.4 | 48.1 | 4.6 | 10 | | | | | | | |
| 94.4 | 89.5 | 86.4 | 90.5 | 82.3 | 74.9 | 47.1 | 4.4 | 11 | | | | | | | |
| 92.2 | 87.5 | 83.3 | 88.1 | 80.1 | 72.1 | 45.5 | 5.5 | 12 | | | | | | | |
| 89.7 | 84.9 | 80.6 | 85.5 | 76.2 | 69.7 | 41.6 | 2.7 | 13 | | | | | | | |
| 89.5 | 86.6 | 83.4 | 86.8 | 77.0 | 67.7 | 34.6 | 1.9 | 14 | | | | | | | |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | | | | | 15 | | |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | | | | | 16 | | |
| 35.3 | 29.5 | 29.5 | 31.6 | 23.9 | 16.9 | 9.1 | 0.7 | 17 | | | | | | | |
| 38.0 | 31.6 | 30.9 | 33.8 | 25.1 | 17.4 | 9.5 | 0.8 | 18 | | | | | | | |
| 39.3 | 32.2 | 31.1 | 34.5 | 25.1 | 17.5 | 9.3 | 0.8 | 19 | | | | | | | |
| 39.3 | 32.1 | 30.0 | 34.2 | 24.3 | 17.0 | 9.0 | 0.9 | 20 | | | | | | | |
| 41.3 | 33.3 | 31.1 | 35.7 | 24.8 | 17.9 | 8.8 | 0.5 | 21 | | | | | | | |
| 37.3 | 30.7 | 28.7 | 32.7 | 23.2 | 16.6 | 7.4 | 0.3 | 22 | | | | | | | |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | | | | | 23 | | |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | | | | | 24 | | |

¹ Voir tableau 1, note 1.

² Les personnes qui ont cotisé aux deux régimes au cours de la même année sont comprises dans les effectifs de chaque régime.

³ Nombre de cotisants pendant l'année civile, en fonction de la population au mois de juin.

⁴ Nombre de cotisants au Régime de pensions du Canada en fonction de la population du Canada sans le Québec.

⁵ La perception des cotisations a commencé en janvier 1966.

⁶ Nombre de cotisants au Régime de rentes du Québec en fonction de la population du Québec.

⁷ Voir tableau 1, note 6.

Nota: Le nombre de cotisants comprend toutes les personnes qui ont cotisé au cours de l'année, alors que le chiffre de la population est celui du mois de juin (et non le nombre de personnes qui ont résidé au Canada ou au Québec au cours de l'année). Pour cette raison, les pourcentages indiqués dans ce tableau ont tendance à surestimer quelque peu le niveau de participation. Cette surestimation s'explique également par d'autres facteurs tels que le sous-dénombrement de la population pour certains groupes d'âge et la sous-estimation qui en découle de la population pour les années intercensitaires; tels aussi l'utilisation par certaines personnes de plus d'un numéro d'assurance sociale et l'impossibilité qui en résulte de déterminer le nombre exact de personnes couvertes; et tels également la présence de personnes qui cotisaient aux régimes mais sans être comprises dans le total de la population, par exemple les étudiants détendant un permis de travail sans être immigré reçu et les personnes détenant un visa d'affaires qui cotisaient aussi aux régimes sans être comptées dans la population canadienne.

Source: Les chiffres sur les Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec (provenant des dossiers du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et du ministère du Revenu national, ainsi que du Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec) ont été comparés aux chiffres de la population fournis par le Secteur du recensement de Statistique Canada.

TABLE 4. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex, Showing (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax, and
(c) Difference, for Canada, 1966 to 1971

| No. | Sex and year ² Sexe et année ² | Number of contributors ¹ Nombre de cotisants ¹ | | |
|------|---|---|---|-------------------------------------|
| | | Canada Pension Plan Régime de pensions du Canada | Quebec Pension Plan Régime de rentes du Québec | Total ⁴ (3) = (1 + 2) |
| | | (1) | (2) | |
| '000 | | | | |
| | Both sexes -- Deux sexes: | | | |
| 1 | 1966 ⁶ | 5,583.4 | 2,080.5 | 7,663.9 |
| 2 | 1967 | 5,874.5 | 2,183.8 | 8,058.3 |
| 3 | 1968 | 6,340.9 | 2,179.1 | 8,520.0 |
| 4 | 1969 | 6,433.2 | 2,175.4 | 8,608.6 |
| 5 | 1970 | 6,548.1 | 2,168.1 | 8,716.1 |
| 6 | 1971 ⁷ | 6,755.5 | 2,052.7 ⁷ | 8,808.2 |
| | Male -- Hommes: | | | |
| 7 | 1966 ⁶ | 3,784.7 | 1,457.5 | 5,242.2 |
| 8 | 1967 | 3,931.1 | 1,512.7 | 5,443.9 |
| 9 | 1968 | 4,188.0 | 1,495.1 | 5,683.1 |
| 10 | 1969 | 4,218.7 | 1,493.4 | 5,712.1 |
| 11 | 1970 | 4,261.1 | 1,454.9 | 5,716.0 |
| 12 | 1971 ⁷ | 4,375.0 | 1,418.8 ⁷ | 5,793.8 |
| | Female -- Femmes: | | | |
| 13 | 1966 ⁶ | 1,798.8 | 623.0 | 2,421.8 |
| 14 | 1967 | 1,943.3 | 671.1 | 2,614.4 |
| 15 | 1968 | 2,151.8 | 684.0 | 2,835.8 |
| 16 | 1969 | 2,214.4 | 682.1 | 2,896.5 |
| 17 | 1970 | 2,287.0 | 713.2 | 3,000.1 |
| 18 | 1971 ⁷ | 2,380.4 | 633.9 ⁷ | 3,014.3 |

¹ See Table 1, footnote 1.

² Calendar year.

³ Persons who do not have taxable income are normally not required to file income tax forms. However, the number of contributors not filing income tax forms as shown in column 6 is probably an overstatement. See footnote 4.

⁴ The figures for contributors to the two plans, when aggregated, overstate to an extent the total number of contributors, since some persons contribute to both plans.

⁵ Percentages based on unrounded figures.

⁶ Contributions began in January 1966.

⁷ See Table 1, footnote 6.

Source: Tabulated using records of the Department of National Health and Welfare and of National Revenue, and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 4. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et c) la différence, pour le Canada, 1966 à 1971

| Number filing income tax — Nombre de contribuables | | Difference ³ — Différence ³ | | Nº |
|---|------------------------------------|--|------------------------------------|----|
| Number — Nombre | % of/du total ⁵ | Number — Nombre | % of/du total ⁵ | |
| (4) | (5) = $\frac{(4)}{(3)} \times 100$ | (6) = $(3 - 4)$ | (7) = $\frac{(6)}{(3)} \times 100$ | |
| '000 | % | '000 | % | |
| 6,811.4 | 88.9 | 852.5 | 11.1 | 1 |
| 6,880.5 | 85.4 | 1,177.8 | 14.6 | 2 |
| 6,660.2 | 78.2 | 1,859.8 | 21.8 | 3 |
| 7,390.4 | 85.8 | 1,218.2 | 14.2 | 4 |
| 7,573.3 | 86.9 | 1,142.9 | 13.1 | 5 |
| 7,852.1 | 89.1 | 956.1 | 10.9 | 6 |
| 4,678.7 | 89.3 | 563.5 | 10.7 | 7 |
| 4,785.8 | 87.9 | 658.0 | 12.1 | 8 |
| 4,528.6 | 79.7 | 1,154.5 | 20.3 | 9 |
| 5,018.7 | 87.9 | 693.4 | 12.1 | 10 |
| 5,091.2 | 89.1 | 624.8 | 10.9 | 11 |
| 5,247.8 | 90.6 | 546.0 | 9.4 | 12 |
| 2,132.7 | 88.1 | 289.1 | 11.9 | 13 |
| 2,094.6 | 80.1 | 519.8 | 19.9 | 14 |
| 2,131.6 | 75.2 | 704.2 | 24.8 | 15 |
| 2,371.7 | 81.9 | 524.8 | 18.1 | 16 |
| 2,482.1 | 82.7 | 518.1 | 17.3 | 17 |
| 2,604.3 | 86.4 | 410.0 | 13.6 | 18 |

¹ Voir tableau 1, note 1.

² L'année civile.

³ Les personnes qui n'ont pas de revenu imposable ne sont habituellement pas tenues de produire une déclaration d'impôt. Toutefois, le nombre de cotisants ne produisant pas une déclaration d'impôt qui figure à la colonne 6 est probablement une surestimation. Voir note 4.

⁴ La somme des cotisants aux deux régimes surestime dans une certaine mesure le nombre de cotisants, étant donné que certaines personnes contribuent aux deux régimes.

⁵ Pourcentages fondés sur des chiffres non arrondis.

⁶ La perception des cotisations a commencé en janvier 1966.

⁷ Voir tableau 1, note 6.

Source: Totalisations fondées sur les données du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et du ministère du Revenu national, ainsi que du Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

**TABLE 5. Number of contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex and Age Group,
Showing: (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax and
(c) Difference, for Canada, 1970²**

**TABLEAU 5. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe
et le groupe d'âge, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et
c) la différence, pour le Canada, 1970²**

| Sex and age group ³ — Sexe et groupe d'âge ³ | Number of contributors ¹ — Nombre de cotisants ¹ | | | Number filing income tax — Nombre de contribuables | | Difference ⁴ — Différence ⁴ | |
|--|--|--|--------------------|--|------------------------------------|---|------------------------------------|
| | Canada Pension Plan — Régime de pensions du Canada | Quebec Pension Plan — Régime de rentes du Québec | Total ⁵ | Number — Nombre | % of/du total ⁶ | Number — Nombre | % of/du total ⁶ |
| | (1) | (2) | (3) = (1 + 2) | (4) | (5) = $\frac{(4)}{(3)} \times 100$ | (6) = (3 - 4) | (7) = $\frac{(6)}{(3)} \times 100$ |
| '000 | | | | | | | |
| Both sexes — Deux sexes: | | | | | % | '000 | % |
| 18-24 | 1,602.7 | 559.9 | 2,162.6 | 1,760.0 | 81.4 | 402.6 | 18.6 |
| 25-34 | 1,541.8 | 546.5 | 2,088.3 | 1,832.8 | 87.8 | 255.5 | 12.2 |
| 35-44 | 1,333.7 | 430.1 | 1,763.7 | 1,564.8 | 88.7 | 198.9 | 11.3 |
| 45-54 | 1,161.0 | 341.3 | 1,502.3 | 1,373.2 | 91.4 | 129.1 | 8.6 |
| 55-64 | 740.8 | 209.9 | 950.7 | 887.7 | 93.4 | 63.0 | 6.6 |
| 65-69 | 129.5 | 36.5 | 166.0 | 141.0 | 85.0 | 24.9 | 15.0 |
| 70 and over — et plus | 38.6 | 3.5 | 42.1 | 13.6 | 32.3 | 28.5 | 67.7 |
| Age not stated — Âge non précisé | -- | 40.4 | 40.4 | -- | -- | 40.4 | 99.9 |
| Total | 6,548.1 | 2,168.1 | 8,716.1 | 7,573.3 | 86.9 | 1,142.9 | 13.1 |
| Male — Hommes: | | | | | | | |
| 18-24 | 911.6 | 311.4 | 1,223.0 | 999.3 | 81.7 | 223.7 | 18.3 |
| 25-34 | 1,025.4 | 374.6 | 1,399.9 | 1,259.7 | 90.0 | 140.2 | 10.0 |
| 35-44 | 906.9 | 308.5 | 1,215.3 | 1,111.8 | 91.5 | 103.5 | 8.5 |
| 45-54 | 764.9 | 244.0 | 1,008.9 | 949.8 | 94.1 | 59.1 | 5.9 |
| 55-64 | 522.7 | 159.4 | 682.0 | 649.5 | 95.2 | 32.6 | 4.8 |
| 65-69 | 99.4 | 29.2 | 128.6 | 110.5 | 86.0 | 18.1 | 14.0 |
| 70 and over — et plus | 30.3 | 2.8 | 33.2 | 10.4 | 31.4 | 22.7 | 68.6 |
| Age not stated — Âge non précisé | -- | 25.0 | 25.0 | -- | -- | 24.9 | 99.8 |
| Total | 4,261.1 | 1,454.9 | 5,716.0 | 5,091.2 | 89.1 | 624.8 | 10.9 |
| Female — Femmes: | | | | | | | |
| 18-24 | 691.1 | 248.5 | 939.6 | 760.7 | 81.0 | 178.9 | 19.0 |
| 25-34 | 516.4 | 171.9 | 688.4 | 573.1 | 83.2 | 115.3 | 16.7 |
| 35-44 | 426.8 | 121.6 | 548.4 | 453.0 | 82.6 | 95.4 | 17.4 |
| 45-54 | 396.1 | 97.2 | 493.4 | 423.4 | 85.8 | 70.0 | 14.2 |
| 55-64 | 218.2 | 50.5 | 268.7 | 238.2 | 88.7 | 30.5 | 11.3 |
| 65-69 | 30.0 | 7.3 | 37.4 | 30.5 | 81.6 | 6.9 | 18.4 |
| 70 and over — et plus | 8.2 | 0.7 | 8.9 | 3.2 | 35.4 | 5.8 | 64.6 |
| Age not stated — Âge non précisé | -- | 15.4 | 15.4 | -- | -- | 15.4 | 99.9 |
| Total | 2,287.0 | 713.2 | 3,000.1 | 2,482.1 | 82.7 | 518.0 | 17.3 |

¹ See Table 1, footnote 1. — Voir tableau 1, note 1.

² During the calendar year. — Au cours de l'année civile.

³ Age as of December 31. — Âge au 31 décembre.

⁴ See Table 4, footnote 3. — Voir tableau 4, note 3.

⁵ See Table 4, footnote 4. — Voir tableau 4, note 4.

⁶ Percentages based on unrounded figures. — Pourcentages fondés sur des chiffres non arrondis.

Source: Tabulated using the records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin. — Totalisations fondées sur les données du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et du ministère du Revenu national, ainsi que du Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 6. Median Earnings and Income of Contributors¹ to the Canada Pension Plan (CPP), and Quebec Pension Plan (QPP), by Sex and Age of Contributors, for Canada, 1971

TABLEAU 6. Gains et revenu médian des cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada (R.P.C.) et de rentes du Québec (R.R.Q.), selon le sexe et l'âge des cotisants, pour le Canada, 1971

| Sex, earnings ² and income ³ Sexe, gains ² et revenu ³ | Age group ⁴ – Groupe d'âge ⁴ | | | | | | |
|---|--|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|
| | Total | 18 - 24 | 25 - 34 | 35 - 44 | 45 - 54 | 55 - 64 | 65 and over et plus |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| dollars | | | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes | | | | | | | |
| Median earnings – Gains médians: | | | | | | | |
| CPP – R.P.C. | 4,959 | 3,633 | 5,940 | 6,646 | 6,204 | | 2,713 |
| QPP – R.R.Q. | 5,131 | 3,157 | 5,746 | 6,314 | 6,038 | 5,398 | 3,777 |
| Median income – Revenu médian: | | | | | | | |
| CPP and QPP – R.P.C. et R.R.Q. | 5,625 | 3,394 | 6,308 | 7,010 | 6,772 | 6,313 | 5,593 |
| Male – Hommes | | | | | | | |
| Median earnings – Gains médians: | | | | | | | |
| CPP – R.P.C. | 6,642 | 3,064 | 7,449 | 8,414 | 7,950 | | 3,002 |
| QPP – R.R.Q. | 5,933 | 3,263 | 6,516 | 7,337 | 7,029 | 6,010 | 3,976 |
| Median income – Revenu médian: | | | | | | | |
| CPP and QPP – R.P.C. et R.R.Q. | 6,933 | 3,698 | 7,392 | 8,426 | 8,126 | 7,140 | 5,928 |
| Female – Femmes | | | | | | | |
| Median earnings – Gains médians: | | | | | | | |
| CPP – R.P.C. | 3,016 | 2,122 | 3,425 | 3,272 | 3,588 | | 1,993 |
| QPP – R.R.Q. | 3,663 | 3,065 | 4,290 | 3,954 | 3,991 | 4,019 | 3,144 |
| Median income – Revenu médian: | | | | | | | |
| CPP and QPP – R.P.C. et R.R.Q. | 3,844 | 3,116 | 4,311 | 4,026 | 4,204 | 4,397 | 4,606 |

¹ See Table 1, footnote 1. – Voir tableau 1, note 1.

² Salaries and wages of employees and earnings from self-employment (and does not include income from investments or pensions). – Traitements et salaires des salariés et gains d'un emploi autonome (non compris le revenu de placements ou de pensions).

³ Taxable income. – Revenu imposable.

⁴ Age as of December 31. – Âge au 31 décembre.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue and, Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère du Revenu national, ainsi que le Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 7. Statements of Account of Canada Pension Plan, 1965-66 to 1974-75, and
Quebec Pension Plan, 1966 to 1974

| No. | Plan and year ¹ Régime et année ¹ | Source of funds – Provenance des fonds | | | | |
|--|--|--|--|---|-------------------------------|---|
| | | Current revenue – Recettes courantes | | | | Balance from previous year — Solde de l'année précédente |
| | | Contri- butions Cotisations | Interest on investment ² Intérêt sur placements ² | Other ³ Autres ³ | Sub-total Total partiel | |
| (1) | (2) | (3) | (4) = (1 + 2 + 3) | (5) | | |
| \$'000,000 | | | | | | |
| Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada: | | | | | | |
| 1 | 1965-66 ⁶ | 94.9 | -- | -- | 94.9 | |
| 2 | 1966-67 | 587.2 | 11.0 | 1.7 | 599.9 | 89.4 |
| 3 | 1967-68 | 640.2 | 42.2 | 2.2 | 684.7 | 680.9 |
| 4 | 1968-69 | 697.6 | 84.4 | 3.0 | 785.0 | 1,352.8 |
| 5 | 1969-70 | 745.6 | 139.7 | 4.2 | 889.6 | 2,107.8 |
| 6 | 1970-71 | 812.9 | 202.7 | 4.5 | 1,020.1 | 2,932.3 |
| 7 | 1971-72 | 825.9 | 272.6 | 3.5 | 1,102.1 | 3,843.6 |
| 8 | 1972-73 | 897.4 | 341.4 | 4.6 | 1,243.4 | 4,778.5 |
| 9 | 1973-74 | 1,019.4 | 416.0 | 8.0 | 1,443.4 | 5,793.0 |
| 10 | 1974-75 | 1,238.8 | 504.4 | 14.2 | 1,757.4 | 6,933.8 |
| Quebec Pension Plan – Régime de rentes du Québec: | | | | | | |
| 11 | 1966 ⁷ | 187.5 | 4.9 | -- | 192.4 | |
| 12 | 1967 | 224.0 | 18.3 | -- | 242.3 | 186.6 |
| 13 | 1968 | 236.2 | 34.6 | 0.1 | 270.9 | 421.8 |
| 14 | 1969 | 270.5 | 54.9 | 6.1 | 331.5 | 681.1 |
| 15 | 1970 | 283.4 | 79.7 | 1.6 | 365.1 | 991.7 |
| 16 | 1971 | 286.4 | 104.8 | 12.3 | 403.5 | 1,320.6 |
| 17 | 1972 | 321.3 | 132.4 | 12.9 | 466.5 | 1,673.2 |
| 18 | 1973 | 361.3 | 162.9 | 16.8 | 541.0 | 2,068.7 |
| 19 | 1974 | 403.8 | 207.1 | 0.2 | 611.1 | 2,486.3 |

¹ Fiscal year, April to March, for Canada Pension Plan, but calendar year for Quebec Pension Plan.

² Shown is the amount of interest received from investments. Interest accrued but not received, has been excluded. See also Tables 8 and 9, especially Table 8, footnote 3.

³ Includes such things as (a) penalties and interest on penalties, (b) the share of the alternate plan with respect to benefits paid to dual contributors, (c) interest earned on monthly operating balances, (d) miscellaneous revenues, and (e) in the case of the Canada Pension Plan, revenue from computer operations with respect to the Social Insurance Number Central Index, and (f) in the case of the Quebec Pension Plan profits from the sale of investments for the years prior to 1974.

⁴ Net benefits of current period only, adjusted for reductions, if any, due to application of earnings test and other adjustments between interim and final award.

⁵ Includes direct administrative costs and also administrative costs charged by other departments and agencies.

⁶ Three months only, as program started in January 1966.

⁷ Program started in January.

⁸ Administrative costs of Quebec Pension Plan are influenced considerably by variations in collection costs charged by Quebec Revenue Department. They came to \$6.8 million in 1970, \$4.5 million in 1971, \$5.6 million in 1972, \$6.0 million in 1973, and \$7.3 million in 1974.

⁹ Includes repayments to the Department of Social Affairs of \$3.0 million in 1972 and \$13.4 million in 1973.

Note: In 1974, the Quebec Pension Board changed its method of recording notice deposits by no longer entering in this item the Board's allotted portion in the net profits made by the Quebec Deposit and Investment Fund on the sale of investments, since these notice deposits, when withdrawn, are reimbursed at the market value of the net assets of the Fund.

Source: Records of the Department of Finance and the annual reports of the Quebec Pension Board.

TABLEAU 7. États de comptes du Régime de pensions du Canada, 1965-66 à 1974-75, et du régime de rentes du Québec, 1966 à 1974

| Total source of funds Total, provenance des fonds | Net expenditures - Dépenses nettes | | | Excess of revenue over expenditures Excédent des recettes sur les dépenses | Balance at end of period Solde à la fin de la période | No |
|--|---|-----------------------------|---------------|---|--|----|
| | Benefits ⁴ - Prestations ⁴ | Administration ⁵ | Total | | | |
| (6) = (4 + 5) | (7) | (8) | (9) = (7 + 8) | (10) = (4 - 9) | (11) = $\frac{(6 - 9)}{(5 + 10)}$ | |
| \$'000,000 | | | | | | |
| 94.9 | - | 5.5 | 5.5 | 89.4 | 89.4 | 1 |
| 689.3 | 0.1 | 8.4 | 8.4 | 591.5 | 680.9 | 2 |
| 1,365.6 | 1.3 | 11.5 | 12.8 | 671.9 | 1,352.8 | 3 |
| 2,137.8 | 15.6 | 14.5 | 30.0 | 755.0 | 2,107.8 | 4 |
| 2,997.4 | 47.3 | 17.7 | 65.1 | 824.5 | 2,932.3 | 5 |
| 3,952.4 | 89.2 | 19.5 | 108.7 | 911.3 | 3,843.6 | 6 |
| 4,945.7 | 144.4 | 22.9 | 167.3 | 934.9 | 4,778.5 | 7 |
| 6,021.9 | 206.3 | 22.6 | 228.9 | 1,014.5 | 5,793.0 | 8 |
| 7,236.4 | 278.2 | 24.4 | 302.6 | 1,140.8 | 6,933.8 | 9 |
| 8,691.2 | 399.0 | 29.9 | 428.8 | 1,328.6 | 8,262.4 | 10 |
| 192.4 | - | 5.9 | 5.9 | 186.6 | 186.6 | 11 |
| 428.9 | 0.2 | 6.9 | 7.1 | 235.2 | 421.8 | 12 |
| 692.7 | 3.5 | 8.0 | 11.6 | 259.3 | 681.1 | 13 |
| 1,012.6 | 12.5 | 8.4 | 20.9 | 310.6 | 991.7 | 14 |
| 1,356.8 | 25.9 | 10.38 | 36.2 | 328.9 | 1,320.6 | 15 |
| 1,724.1 | 42.6 | 8.3 | 50.9 | 352.6 | 1,673.2 | 16 |
| 2,139.8 | 60.69 | 10.6 | 71.1 | 395.5 | 2,068.7 | 17 |
| 2,609.8 | 112.09 | 11.6 | 123.6 | 417.5 | 2,486.3 | 18 |
| 3,097.4 | 144.7 | 14.6 | 159.3 | 451.8 | 2,938.1 | 19 |

1 Année financière d'avril à mars pour le Régime de pensions du Canada, mais année civile pour le Régime de rentes du Québec.

2 Intérêts touchés sur des placements. L'intérêt accumulé mais non touché n'est pas compris. Voir également les tableaux 8 et 9, en particulier le tableau 8, note 3.

3 Comprend notamment a) les amendes et les intérêts sur les amendes, b) la part de l'autre régime relativement aux prestations versées aux cotisants aux deux régimes, c) l'intérêt touché sur le solde d'exploitation mensuel, d) les recettes de sources diverses, et e) dans le cas du Régime de pensions du Canada, les recettes provenant de l'exploitation informatique du registre central des numéros d'assurance sociale, ainsi que f) dans le cas du Régime de rentes du Québec les bénéfices réalisés lors de la vente de valeurs de placement pour les années antérieures à 1974.

4 Prestations nettes de la période courante seulement, rajustées s'il y a lieu pour prendre en compte les réductions apportées à la suite de l'évaluation des gains et d'autres rajustements entre la prestation provisoire et la prestation finale.

5 Comprend les frais directs d'administration ainsi que les frais d'administration réclamés par d'autres ministères et organismes.

6 Trois mois seulement car le programme a commencé en janvier 1966.

7 Le programme a commencé en janvier.

8 Les frais d'administration du Régime de rentes du Québec se ressentent considérablement des variations des frais de recouvrement réclamés par le ministère du Revenu du Québec. Ils se sont chiffrés à \$6.8 millions en 1970, à \$4.5 millions en 1971, à \$5.6 millions en 1972, à \$6.0 millions en 1973 et à \$7.3 millions en 1974.

9 Comprend des remboursements au ministère des Affaires sociales se chiffrant à \$3.0 millions en 1972 et à \$13.4 millions en 1973.

Nota: En 1974, la Régie des rentes du Québec a adopté une nouvelle méthode d'enregistrer les dépôts à préavis, en n'attribuant plus à ce poste la partie revenant à la Régie des bénéfices nets réalisés par la Caisse de dépôts et placements du Québec sur la vente de placements, étant donné qu'une fois retirés ces dépôts à préavis sont remboursés suivant la valeur marchande de l'actif net de la Caisse.

Source: Ministère des Finances et rapports annuels de la Régie des rentes du Québec.

TABLE 8. Funds Invested by Canada and Quebec¹ Pension Plans and Balances
at End of Fiscal Year, by Government, for Canada,
1965-66 to 1974-1975.

| No. | Year ² Année ² | Total invested by Total des placements | | In securities of, or securities guaranteed by ³ Dans les titres émis ou garantis par ³ | | | | | | | |
|-----|--|--|--------------------------------|---|--|--|--|--|--|-------|--|
| | | | | Federal govern- ment — Adminis- tration fédérale | Provincial governments Administrations provinciales | | | | | | |
| | | Canada and Québec Pension Plans | | | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | | | |
| | | Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | Canada Pension Plan only | | New- found- land — Terre- Neuve | Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard | Nova Scotia — Nouvelle- Écosse | New Brun- swick — Nouveau- Brunsw- ick | Sub- total — Total partiel | | |
| | | (1) = (2 + 10) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) = (4 + 5 + 6 + 7) | | |
| | | | | | \$'000,000 | | | | | | |
| 1 | 1965-66 ⁵ | 34.9 | 34.9 | 0.1 | 0.7 | 0.1 | 1.2 | 1.0 | | 3.0 | |
| 2 | 1966-67 | 764.9 | 580.7 | 1.8 | 11.0 | 1.9 | 21.4 | 16.7 | | 51.0 | |
| 3 | 1967-68 | 899.7 | 665.3 | 3.8 | 12.0 | 2.3 | 25.2 | 19.3 | | 58.8 | |
| 4 | 1968-69 | 1,003.8 | 742.2 | 5.6 | 14.2 | 2.9 | 29.2 | 21.8 | | 68.1 | |
| 5 | 1969-70 | 1,118.5 | 809.8 | 4.1 | 15.6 | 3.2 | 31.6 | 24.2 | | 74.6 | |
| 6 | 1970-71 | 1,196.0 | 868.5 | 5.4 | 16.8 | 3.5 | 34.0 | 25.8 | | 80.1 | |
| 7 | 1971-72 | 1,257.6 | 910.0 | 6.5 | 17.6 | 3.6 | 35.7 | 26.8 | | 83.7 | |
| 8 | 1972-73 | 1,377.0 | 978.3 | 7.1 | 19.0 | 3.8 | 38.6 | 28.8 | | 90.2 | |
| 9 | 1973-74 | 1,531.4 | 1,107.4 | 7.9 | 21.7 | 4.3 | 43.8 | 32.8 | | 102.6 | |
| 10 | 1974-75 | 1,683.9 | 1,284.9 | 9.1 | 25.8 | 5.3 | 50.9 | 38.3 | | 120.3 | |
| 11 | All years to date — Tou- tes les années | 10,867.7 | 7,982.0 | 51.5 | 154.4 | 30.9 | 311.7 | 235.6 | | 732.6 | |

¹ Only columns 1, 10, 11 and 18 include figures of the Quebec Pension Plan.

² Canada Pension Plan figures are for the fiscal year, April to March, while those of the Quebec Pension Plan are for the calendar year preceding the hyphen.

³ Funds of the Canada Pension Plan are invested only in securities issued by, or guaranteed by, the federal government or a provincial government. Those of the Quebec Pension Plan are invested with the Quebec Deposit and Investment Fund. Amounts available to any province of Canada Pension Plan funds are calculated so that the ratio of investments would be the same as that for contributions.

⁴ Amounts available to Quebec relate only to contributions of certain categories of people such as members of the Armed Forces and the Royal Canadian Mounted Police employed in that province.

⁵ For 3 months from January to March.

Source: Records of the Department of Finance and the annual reports of the Quebec Pension Board.

TABLEAU 8. Placements des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec¹, et soldes en fin d'année financière, selon le gouvernement, pour le Canada, 1965-66 à 1974-75

| In securities of, or securities guaranteed by ² Dans les titres émis ou garantis par ³ | | | | | | | | | | | Balance at end of period — Solde à la fin de la période | | |
|---|---|---------------------------|---------|---|--------------|---------|---------------------------|---------|--|----|--|--|--|
| Provincial governments Administrations provinciales | | | | | | | | | | | | | |
| Québec | | | Ontario | Prairie provinces Provinces des Prairies | | | | | British Columbia — Colombie-Britannique | | | | |
| Canada Pension Plan ⁴ — Régime de pensions du Canada ⁴ | Québec Pension Plan — Régime de rentes du Québec | Sub-total — Total partiel | | Manitoba | Saskatchewan | Alberta | Sub-total — Total partiel | | | | | | |
| (9) | (10) | (11) = (9 + 10) | (12) | (13) | (14) | (15) | (16) = (13 + 14 + 15) | (17) | (18) | No | | | |
| | | | | \$'000,000 | | | | | | | | | |
| - | - | - | 20.1 | 2.1 | 1.4 | 3.1 | 6.6 | 5.0 | 34.9 | 1 | | | |
| 0.4 | 184.2 | 184.6 | 332.6 | 34.9 | 24.5 | 51.1 | 110.5 | 84.4 | 799.7 | 2 | | | |
| 1.9 | 234.4 | 236.3 | 375.9 | 39.4 | 29.7 | 59.2 | 128.3 | 96.6 | 1,699.4 | 3 | | | |
| 2.4 | 261.6 | 264.0 | 412.0 | 42.3 | 35.9 | 68.4 | 146.6 | 107.5 | 2,703.2 | 4 | | | |
| 3.1 | 308.7 | 311.8 | 445.8 | 47.7 | 40.4 | 77.1 | 165.2 | 117.2 | 3,821.7 | 5 | | | |
| 5.1 | 327.5 | 332.6 | 476.0 | 51.5 | 42.9 | 82.3 | 176.7 | 125.1 | 5,017.7 | 6 | | | |
| 6.6 | 347.6 | 354.2 | 498.3 | 53.7 | 42.7 | 87.1 | 183.5 | 131.2 | 6,275.3 | 7 | | | |
| 8.0 | 398.7 | 406.7 | 536.4 | 57.4 | 43.2 | 94.6 | 195.2 | 141.5 | 7,652.3 | 8 | | | |
| 8.1 | 424.0 | 432.1 | 606.6 | 64.5 | 47.8 | 108.7 | 221.0 | 161.7 | 9,183.7 | 9 | | | |
| 7.9 | 399.0 | 406.9 | 701.8 | 74.5 | 55.6 | 126.6 | 256.7 | 189.1 | 10,867.7 | 10 | | | |
| 43.5 | 2,885.7 | 2,929.2 | 4,405.5 | 467.9 | 364.1 | 757.6 | 1,589.6 | 1,159.4 | 10,867.7 | 11 | | | |

¹ Les chiffres du Régime de rentes du Québec ne figurent que dans les colonnes 1, 10, 11 et 18.

² Les chiffres du Régime de pensions du Canada s'appliquent à l'année financière d'avril à mars, tandis que ceux du Régime de rentes du Québec correspondent à l'année civile précédant le tiré.

³ Les fonds du Régime de pensions du Canada sont consacrés exclusivement à l'achat de titres émis ou garantis par le gouvernement fédéral ou le gouvernement d'une province. Ceux du Régime de rentes du Québec sont placés dans la Caisse de dépôts et placements du Québec. Le montant des fonds du Régime de pensions du Canada mis à la disposition d'une province est calculé de manière à ce que la proportion des placements corresponde à celle des cotisations.

⁴ Les fonds mis à la disposition du Québec ne représentent que les cotisations de certaines catégories de personnes employées dans cette province, comme les membres des Forces armées et de la Gendarmerie royale du Canada.

⁵ Pour 3 mois de janvier à mars.

Source: Ministère des Finances et rapports annuels de la Régie des rentes du Québec.

TABLE 9. Funds Invested¹ by Canada and Quebec² Pension Plans, Analysed to Show Balances at End of Fiscal Year as Percentages of Total Government Debt, by Government, 1965-66 to 1973-74

| No. | Year ³ — Année ³ | Federal government — Administration fédérale | Provincial governments — Administrations provinciales | | | | | |
|---|---|---|---|--|--|-------------------------------|-----------------------------------|---------------|
| | | | Total | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique | | | | |
| | | | | Newfoundland — Terre-Neuve | Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard | Nova Scotia — Nouvelle-Écosse | New Brunswick — Nouveau-Brunswick | Total partiel |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | | |
| \$'000,000 | | | | | | | | |
| A. Balance of investment at end of fiscal year | | | | | | | | |
| 1 | 1965-66 | 0.1 | 34.8 | 0.7 | 0.1 | 1.2 | 1.0 | 3.0 |
| 2 | 1966-67 | 1.9 | 797.8 | 11.7 | 2.0 | 22.6 | 17.7 | 54.0 |
| 3 | 1967-68 | 5.7 | 1,693.7 | 23.7 | 4.3 | 47.8 | 37.0 | 112.8 |
| 4 | 1968-69 | 11.3 | 2,691.9 | 37.9 | 7.2 | 77.0 | 58.8 | 180.9 |
| 5 | 1969-70 | 15.4 | 3,806.5 | 53.5 | 10.4 | 108.6 | 83.0 | 255.5 |
| 6 | 1970-71 | 20.8 | 4,997.0 | 70.3 | 13.9 | 142.6 | 108.8 | 335.6 |
| 7 | 1971-72 | 27.3 | 6,247.9 | 87.9 | 17.5 | 178.3 | 135.6 | 419.3 |
| 8 | 1972-73 | 34.5 | 7,617.8 | 106.9 | 21.3 | 217.0 | 164.4 | 509.6 |
| 9 | 1973-74 | 42.4 | 9,141.3 | 128.6 | 25.6 | 260.8 | 197.2 | 612.2 |
| \$'000,000 | | | | | | | | |
| B. Total government debt ⁵ at end of fiscal year | | | | | | | | |
| 10 | 1965-66 | 20,681 | 11,894 | 268 | 49 | 376 | 431 | 1,124 |
| 11 | 1966-67 | 21,111 | 13,424 | 311 | 62 | 409 | 506 | 1,288 |
| 12 | 1967-68 | 22,011 | 15,484 | 425 | 68 | 562 | 637 | 1,692 |
| 13 | 1968-69 | 23,556 | 17,634 | 542 | 85 | 702 | 732 | 2,061 |
| 14 | 1969-70 | 23,901 | 19,722 | 640 | 91 | 861 | 769 | 2,361 |
| 15 | 1970-71 | 25,746 | 21,621 | 735 | 104 | 950 | 797 | 2,586 |
| 16 | 1971-72 | 28,277 | 24,016 | 775 | 111 | 1,029 | 851 | 2,766 |
| 17 | 1972-73 | 29,874 | 26,702 | 962 | 114 | 1,160 | 939 | 3,175 |
| 18 | 1973-74 | 29,737 | 29,715 | 1,211 | 116 | 1,333 | 1,032 | 3,692 |
| C. Funds invested (balance) as % of total government debt | | | | | | | | |
| 19 | 1965-66 | .. | 0.3 | 0.3 | 0.2 | 0.3 | 0.2 | 0.3 |
| 20 | 1966-67 | .. | 5.9 | 3.8 | 3.2 | 5.5 | 3.5 | 4.2 |
| 21 | 1967-68 | .. | 10.9 | 5.6 | 6.3 | 8.5 | 5.8 | 6.7 |
| 22 | 1968-69 | .. | 15.3 | 7.0 | 8.5 | 11.0 | 8.0 | 8.8 |
| 23 | 1969-70 | 0.1 | 19.3 | 8.4 | 11.4 | 12.6 | 10.8 | 10.8 |
| 24 | 1970-71 | 0.1 | 23.1 | 9.6 | 13.4 | 15.0 | 13.7 | 13.0 |
| 25 | 1971-72 | 0.1 | 26.0 | 11.3 | 15.8 | 17.3 | 15.9 | 15.2 |
| 26 | 1972-73 | 0.1 | 28.5 | 11.1 | 18.7 | 18.7 | 17.5 | 16.1 |
| 27 | 1973-74 | 0.1 | 30.8 | 10.6 | 22.1 | 19.6 | 19.1 | 16.6 |

¹ Funds of the Canada Pension Plan are invested only in securities issued by, or guaranteed by, the federal government or a provincial government. Those of the Quebec Pension Plan are invested with the Quebec Deposit and Investment Fund. Amounts available to any province of Canada Pension Plan funds are calculated so that the ratio of investments would be the same as that for contributions.

² Figures for the Quebec Pension Plan are shown in column 9.

³ Fiscal year April to March for the Canada Pension Plan, but calendar year preceding the hyphen for the Quebec Pension Plan.

⁴ Investments of the Canada Pension Plan in the Quebec Deposit and Investment Fund.

⁵ Include gross amounts outstanding of direct and guaranteed debts.

Source: Tabulated using (a) the records of the Department of Finance and the annual reports of the Quebec Pension Board for amounts invested by the two plans and (b) government debt statistics taken from the *Bank of Canada Review*.

TABLEAU 9. Placements¹ des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec² et solde en fin d'exercice financier en proportion de la dette totale des gouvernements, par gouvernements, 1965 - 66 à 1973 - 74

| Provincial governments – Administrations provinciales | | | | | | | | | |
|--|---------------------|----------------------------|---------|--|---------------|---------|----------------------------|--|----|
| Québec | | Sub-total Total partiel | Ontario | Prairie provinces – Provinces des Prairies | | | | British Columbia – Colombie-Britannique | |
| Plan – Régime | Canada ⁴ | | | Manitoba | Saskat-chewan | Alberta | Sub-total Total partiel | | |
| Canada ⁴ | Québec | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | (15) | (16) | No |
| \$'000,000 | | | | | | | | | |
| A. Solde des placements en fin d'exercice financier | | | | | | | | | |
| — | — | — | 20.1 | 2.1 | 1.4 | 3.1 | 6.6 | 5.0 | 1 |
| 0.4 | 184.2 | 184.6 | 352.7 | 37.0 | 25.9 | 54.2 | 117.1 | 89.4 | 2 |
| 2.3 | 418.6 | 420.9 | 728.6 | 76.4 | 55.6 | 113.4 | 245.4 | 186.0 | 3 |
| 4.7 | 680.2 | 684.9 | 1,140.6 | 118.7 | 91.5 | 181.8 | 392.0 | 293.5 | 4 |
| 7.8 | 988.9 | 996.7 | 1,586.4 | 166.4 | 131.9 | 258.9 | 557.2 | 410.7 | 5 |
| 12.9 | 1,316.4 | 1,329.3 | 2,062.4 | 217.9 | 174.8 | 341.2 | 733.9 | 535.8 | 6 |
| 19.5 | 1,664.0 | 1,683.5 | 2,560.7 | 271.6 | 217.5 | 428.3 | 917.4 | 667.0 | 7 |
| 27.4 | 2,062.7 | 2,090.1 | 3,097.1 | 328.9 | 260.7 | 522.8 | 1,112.4 | 808.6 | 8 |
| 35.6 | 2,486.7 | 2,522.3 | 3,703.7 | 393.4 | 308.5 | 631.0 | 1,332.9 | 970.2 | 9 |
| \$'000,000 | | | | | | | | | |
| B. Dette totale des gouvernements⁵ en fin d'exercice financier | | | | | | | | | |
| ... | ... | 3,334 | 3,895 | 724 | 652 | 541 | 1,917 | 1,624 | 10 |
| ... | ... | 3,739 | 4,354 | 795 | 718 | 659 | 2,172 | 1,873 | 11 |
| ... | ... | 4,141 | 4,973 | 895 | 782 | 865 | 2,542 | 2,137 | 12 |
| ... | ... | 4,721 | 5,609 | 1,022 | 808 | 1,047 | 2,877 | 2,365 | 13 |
| ... | ... | 5,144 | 6,438 | 1,182 | 842 | 1,235 | 3,259 | 2,517 | 14 |
| ... | ... | 5,525 | 7,275 | 1,329 | 766 | 1,505 | 3,600 | 2,635 | 15 |
| ... | ... | 5,885 | 8,437 | 1,442 | 821 | 1,731 | 3,994 | 2,933 | 16 |
| ... | ... | 6,458 | 9,750 | 1,639 | 749 | 1,773 | 4,161 | 3,156 | 17 |
| ... | ... | 7,008 | 11,028 | 1,881 | 818 | 1,824 | 4,523 | 3,466 | 18 |
| C. Placements (solde) en % de la dette totale des gouvernements | | | | | | | | | |
| — | — | 0.5 | 0.3 | 0.2 | 0.6 | 0.3 | 0.3 | 0.3 | 19 |
| — | — | 4.9 | 4.9 | 8.1 | 4.7 | 3.6 | 8.2 | 5.4 | 20 |
| — | — | 10.1 | 10.2 | 14.7 | 8.5 | 7.1 | 13.1 | 9.7 | 21 |
| 0.1 | 14.4 | 14.5 | 20.3 | 11.6 | 11.3 | 17.4 | 13.6 | 12.4 | 22 |
| 0.2 | 19.2 | 19.4 | 24.6 | 14.1 | 15.7 | 21.0 | 17.1 | 16.3 | 23 |
| 0.2 | 23.8 | 24.1 | 28.3 | 16.4 | 22.8 | 22.7 | 20.4 | 20.3 | 24 |
| 0.3 | 28.3 | 28.6 | 30.4 | 18.8 | 26.5 | 24.7 | 23.0 | 22.7 | 25 |
| 0.4 | 31.9 | 32.4 | 31.8 | 20.1 | 34.8 | 29.5 | 26.7 | 25.6 | 26 |
| 0.5 | 35.5 | 36.0 | 33.6 | 20.9 | 37.7 | 34.6 | 29.5 | 28.0 | 27 |

¹ Les fonds du Régime de pensions du Canada sont consacrés exclusivement à l'achat de titres émis ou garantis par le gouvernement fédéral ou le gouvernement d'une province. Ceux du Régime de rentes du Québec sont placés dans la Caisse de dépôts et placements du Québec. Le montant des fonds du Régime de pensions du Canada mis à la disposition d'une province est calculé de manière à ce que la proportion des placements corresponde à celle des cotisations.

² Les chiffres pour le Régime de rentes du Québec figurent à la colonne 9.

³ Soit l'année financière d'avril à mars pour le Régime de pensions du Canada, mais l'année civile précédant le tiré pour le Régime de rentes du Québec.

⁴ Placements du Régime de pensions du Canada dans la Caisse de dépôts et placements du Québec.

⁵ Comprend les montants bruts impayés de dettes directes et garanties.

Source: Totalisations fondées a) sur les données du ministère des Finances et les rapports annuels de la Régie des rentes du Québec en ce qui concerne les fonds placés par les deux régimes et b) de la Revue de la Banque du Canada en ce qui concerne la dette des gouvernements.

TABLE 10. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada,
1967 to 1975

| No. | Plan ¹ and year ² Régime ¹ et année ² | Total number of beneficiaries — Nombre total de bénéficiaires | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ — Prestations d'invalidité ⁴ | | |
|--|--|---|--|---|---|---|
| | | | | Disability pensions ⁷ — Pensions d'invalidité ⁷ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| numerical distribution — répartition numérique | | | | | | |
| Canada Pension Plan — Régime de pensions du Canada: | | | | | | |
| 1 | 1967 | 3,475 | 3,475 | | | |
| 2 | 1968 | 19,842 | 19,675 | | | |
| 3 | 1969 | 73,859 | 58,286 | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 160,070 | 114,939 | 97 | 67 | 18 |
| 5 | 1971 | 251,853 | 171,601 | 3,236 | 1,901 | 445 |
| 6 | 1972 | 340,461 | 218,323 | 11,842 | 6,800 | 1,280 |
| 7 | 1973 | 431,392 | 264,144 | 21,788 | 11,658 | 2,012 |
| 8 | 1974 | 526,750 | 319,352 | 31,632 | 15,311 | 2,596 |
| 9 | 1975 | 631,726 | 386,762 | 40,834 | 18,282 | 2,994 |
| Quebec Pension Plan — Régime de rentes du Québec: | | | | | | |
| 10 | 1967 | 1,111 | 1,111 | | | |
| 11 | 1968 | 4,530 | 4,465 | | | |
| 12 | 1969 | 22,288 | 15,081 | | | |
| 13 | 1970 | 49,118 | 31,756 | ... | ... | ... |
| 14 | 1971 | 79,633 | 48,629 | 788 | 609 | 133 |
| 15 | 1972 | 108,062 | 62,165 | 2,459 | 1,662 | 409 |
| 16 | 1973 | 132,120 | 73,515 | 3,873 | 2,388 | 538 |
| 17 | 1974 | 163,320 | 89,187 | 6,357 | 3,461 | 806 |
| 18 | 1975 | 189,846 | 102,920 | 8,340 | 4,185 | 911 |
| Canada and Quebec Pension Plans — Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec: | | | | | | |
| 19 | 1967 | 4,586 | 4,586 | | | |
| 20 | 1968 | 24,372 | 24,140 | | | |
| 21 | 1969 | 96,147 | 73,367 | ... | ... | ... |
| 22 | 1970 | 209,188 | 146,695 | 97 | 67 | 18 |
| 23 | 1971 | 331,486 | 220,230 | 4,024 | 2,510 | 578 |
| 24 | 1972 | 448,523 | 280,488 | 14,301 | 8,462 | 1,689 |
| 25 | 1973 | 563,512 | 337,659 | 25,661 | 14,046 | 2,550 |
| 26 | 1974 | 690,070 | 408,539 | 37,989 | 18,772 | 3,402 |
| 27 | 1975 | 821,572 | 489,682 | 49,174 | 22,467 | 3,905 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada, 1967 à 1975

| Death benefits ⁸ Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Survivors' benefits ⁵ — Prestations aux survivants ⁵ | | | Combined pensions ⁶ — Pensions combinées ⁶ | No | | |
|--|--|--|---|---|--|-----|----|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | |
| numerical distribution — répartition numérique | | | | | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | |
| 316 | 75 | 92 ¹² | | — | — | — | 2 | |
| 1,240 | 7,073 | 6,618 | 1,877 | 5 | — | — | 3 | |
| 1,941 | 20,952 | 20,040 | 3,924 | 23 | 10 | 4 | | |
| 1,787 | 35,779 | 31,935 | 6,731 | 25 | 200 | 5 | | |
| 1,911 | 51,361 | 42,643 | 7,559 | 34 | 619 | 6 | | |
| 2,613 | 68,241 | 52,676 | 9,320 | 36 | 1,517 | 7 | | |
| 2,820 | 84,594 | 60,503 | 10,460 | 44 | 2,258 | 8 | | |
| 2,518 | 100,650 ¹³ | 66,182 | 11,354 | 540 ¹³ | 4,128 | 9 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | |
| 20 | 24 | 41 ¹² | | — | — | — | 11 | |
| 400 | 2,855 | 3,697 | 655 | — | — | — | 12 | |
| 691 | 7,470 | 8,387 | 1,505 | — | — | — | 13 | |
| 828 | 13,323 | 13,746 | 2,415 | 6 | 16 | 14 | | |
| 1,153 | 19,505 | 18,251 | 3,668 | 8 | 65 | 15 | | |
| 1,019 | 25,770 | 21,898 | 4,280 | 6 | 148 | 16 | | |
| 937 | 33,151 | 25,546 | 5,061 | 15 | 264 | 17 | | |
| 901 | 40,252 ¹³ | 28,022 | 5,645 | 150 ¹³ | 579 | 18 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 19 | |
| 336 | 99 | 133 ¹² | | — | — | — | 20 | |
| 1,640 | 9,928 | 10,315 | 2,532 | 5 | — | — | 21 | |
| 2,632 | 28,422 | 28,427 | 5,429 | 23 | 10 | 22 | | |
| 2,615 | 49,102 | 45,681 | 9,146 | 31 | 216 | 23 | | |
| 3,064 | 70,866 | 60,894 | 11,227 | 42 | 684 | 24 | | |
| 3,632 | 94,011 | 74,574 | 13,600 | 42 | 1,665 | 25 | | |
| 3,757 | 117,745 | 86,049 | 15,521 | 59 | 2,522 | 26 | | |
| 3,419 | 140,902 ¹³ | 94,204 | 16,999 | 690 ¹³ | 4,707 | 27 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 10. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans by Type of Benefit,
for Canada, 1967 to 1975 — Concluded

| No. | Plan ¹ and year ² Régime ¹ et année ² | Total number of beneficiaries — Nombre total de bénéficiaires | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ Prestations d'invalidité ⁴ | | |
|---|--|---|--|---|---|---|
| | | | | Disability pensions ⁷ — Pensions d'invalidité ⁷ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| percentage distribution — répartition proportionnelle | | | | | | |
| Canada and Quebec Pension Plans — Concluded — Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec — fin. | | | | | | |
| 1 1967 | 100.0 | 100.0 | | | | |
| 2 1968 | 100.0 | 99.0 | | | | |
| 3 1969 | 100.0 | 76.3 | ... | ... | ... | ... |
| 4 1970 | 100.0 | 70.1 | -- | -- | -- | -- |
| 5 1971 | 100.0 | 66.4 | 1.2 | 0.8 | 0.2 | |
| 6 1972 | 100.0 | 62.5 | 3.2 | 1.9 | 0.4 | |
| 7 1973 | 100.0 | 59.9 | 4.6 | 2.5 | 0.5 | |
| 8 1974 | 100.0 | 59.2 | 5.5 | 2.7 | 0.5 | |
| 9 1975 | 100.0 | 59.6 | 6.0 | 2.7 | 0.5 | |

¹ Applicants who have contributed to both plans make application for a benefit to the Canada Pension Plan, if residing in Canada but outside Quebec. Conversely, applicants residing in the province of Quebec, who have contributed to both plans, make application to the Quebec Pension Plan when claiming a benefit. If such persons are residing outside of Canada when applying for a benefit, application may be made to either plan. In all cases, only one benefit cheque is issued to any beneficiary, but the cost of the benefit is shared by the two plans in accordance with a formula established by the two plans.

² In March.

³ Retirement pensions became payable in January 1967. The age of eligibility was reduced from 70 in 1966 to 65 in 1970, gradually by one year in each succeeding year. However, for persons under 70, both plans have included earnings tests which reduce the amounts of receivable pensions.

⁴ Disability benefits were first paid in February 1970 under the Canada Pension Plan, and in April 1970 under the Quebec Pension Plan.

⁵ Survivors' benefits were first paid in February 1968.

⁶ Combined pensions relate to amounts a person may receive through drawing a retirement or a disability pension, together with a widows' or a disabled widowers' pension (surviving spouses' pension from 1975).

⁷ Disability pensions are payable to contributors whose disability is severe and likely to continue, so as to prevent regular substantial gainful employment.

⁸ Death benefits are lump sum payments to the estate. Figures for death benefits are not included in the total; in most cases the survivors draw other benefits (widows' pension or orphans' benefits), and to include figures for death benefits would tend to overstate the total number of beneficiaries.

⁹ Widows' pensions (surviving spouses' pension from January 1975) are payable at the full rate to the wife of a contributor widowed between the ages of 45 and 65 and, if younger, only if she has at least one disabled or dependent child, or if she is herself disabled. Reduced rates are applicable in the cases of contributors' wives widowed between the ages of 36 and 44. A widow from age 65 starts to receive a widows' pension equal to 60% of her husband's retirement pension.

¹⁰ Until the end of 1974, disabled widowers' pensions were payable to a widower who was disabled, was disabled at the time of his wife's death and was wholly or substantially dependent on his wife for financial support; from 1975, widowers are given surviving spouses' pensions on the same basis as for widows.

¹¹ Children's benefits and orphans' benefits are payable for a child 18 years or over only if the person attends school or university as a full-time student.

¹² For 1968, the number of children for whom orphans' benefits were paid are not broken down by age groups.

¹³ From 1975, widowers are given surviving spouses' pensions on the same basis as for widows.

Note: Persons drawing more than one pension are counted only once under the category of "combined pensions" in the figures for the Canada Pension Plan; however, they are counted as well under specific pensions in the figures for the Quebec Pension Plan. Since a person can draw two pensions simultaneously, the figures for this group have been subtracted from the total in arriving at the total number of beneficiaries under the latter plan. This adjustment is not needed with respect to the Canada Pension Plan, but the exclusion of these persons in the count for specific pensions results in an understatement of the number of beneficiaries of retirement and disability pensions and also of surviving spouses' pensions under that plan.

TABLEAU 10. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada, 1967 à 1975 — fin

| Survivors' benefits ⁵ — Prestations aux survivants ⁵ | | | | | | Combined pensions ⁶ Pensions combinées ⁶ | No | | |
|--|--|--|---|---|------|---|----|--|--|
| Death benefits ⁸ — Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalide ¹⁰ | | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | | |
| percentage distribution — répartition proportionnelle | | | | | | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 0.5 | | 0.5 ¹² | | — | | — | 2 | | |
| 10.3 | | 10.7 | 2.6 | — | | — | 3 | | |
| 13.6 | | 13.6 | 2.6 | — | | — | 4 | | |
| 14.8 | | 13.8 | 2.8 | — | | 0.1 | 5 | | |
| 15.8 | | 13.6 | 2.5 | — | | 0.2 | 6 | | |
| 16.7 | | 13.2 | 2.4 | — | | 0.3 | 7 | | |
| 17.1 | | 12.5 | 2.2 | — | | 0.4 | 8 | | |
| 17.2 ¹³ | | 11.5 | 2.1 | 0.1 ¹³ | | 0.6 | 9 | | |

1 Les cotisants aux deux régimes font une demande de prestations au Régime de pensions du Canada s'ils résident au Canada mais en dehors du Québec. Par contre, les cotisants domiciliés au Québec qui ont contribué aux deux régimes, adressent leur demande de prestations au Régime de rentes du Québec. Si ces personnes résident en dehors du Canada lorsqu'elles font leur demande de prestations, la demande peut alors être faite à l'un ou l'autre des deux régimes. Dans tous les cas, le bénéficiaire ne reçoit qu'un chèque de prestations, mais le coût de ces prestations est partagé par les deux régimes conformément à la formule établie à cet effet.

2 En mars.

3 Les pensions de retraite ont commencé à être versées en janvier 1967. L'âge d'admissibilité a été abaissé d'un an par année entre 1966 et 1970, passant de 70 à 65 ans. Toutefois, pour les personnes de moins de 70 ans, les deux régimes ont prévu une évaluation des gains permettant de réduire le montant de la pension à recevoir.

4 Les prestations d'invalidité ont commencé à être versées en février 1970 aux termes du Régime de pensions du Canada, et en avril 1970 en vertu du Régime de rentes du Québec.

5 Les prestations aux survivants ont commencé à être versées en février 1968.

6 Les pensions combinées représentent les montants qu'une personne peut recevoir si elle touche une pension de retraite ou d'invalidité, ou plus d'une pension de veuve ou de veuf invalide (pension de conjoint survivant en vigueur depuis 1975).

7 La pension d'invalidité est versée à l'égard d'un cotisant dont l'invalidité est suffisamment grave et prolongée pour l'empêcher d'exercer régulièrement une occupation suffisamment rémunératrice.

8 Les prestations de décès sont un montant forfaitaire versé à la succession. Le montant des prestations de décès n'est pas compris dans le total; dans la plupart des cas, les survivants touchent d'autres prestations (pension de veuve ou prestation d'orphelin) et si on prenait en compte le montant des prestations de décès on surestimerait le nombre total des bénéficiaires.

9 Les pensions de veuve (pension de conjoint survivant depuis janvier 1975) sont payables à plein taux à l'épouse d'un cotisant, devenue veuve entre l'âge de 45 et 65 ans; ainsi qu'à la veuve plus jeune si elle a au moins un enfant à charge ou invalide ou si elle-même est invalide. Des prestations réduites sont accordées à l'épouse d'un cotisant qui devient veuve entre 36 et 44 ans. Une veuve de 65 ans ou plus reçoit une pension de veuve égale à 60 % de la pension de retraite de son mari.

10 Jusqu'à la fin de 1974, la pension de veuf invalide était payable à un veuf invalide si au moment du décès de son épouse il était entièrement ou dans une large mesure à sa charge du point de vue financier; depuis 1975, le veuf reçoit la pension de conjoint survivant au même titre que la veuve.

11 Les prestations aux enfants et aux orphelins sont payables à l'égard d'un enfant de 18 ans ou plus seulement si cette personne fréquente l'école ou l'université à plein temps.

12 Pour 1968, le nombre d'enfants à l'égard desquels des prestations d'orphelins ont été versées ne figure pas par groupe d'âge.

13 A compter de 1975, les veufs bénéficient de la pension de conjoint survivant au même titre que les veuves.

Nota: Les personnes bénéficiaires de plus d'une pension ne sont comptées qu'une fois sous la rubrique "pensions combinées" dans les chiffres sur le Régime de pensions du Canada; toutefois, elles sont aussi comptées au titre de pensions précises dans les chiffres sur le Régime de rentes du Québec. Étant donné qu'une personne peut bénéficier de deux pensions en même temps, le nombre de bénéficiaires de ce groupe a été soustrait du total pour déterminer le nombre de bénéficiaires du dernier régime. Ce calcul n'est pas nécessaire en ce qui concerne le Régime de pensions du Canada, mais le fait d'exclure ces personnes des catégories de pensions précises entraîne une sous-estimation du nombre de bénéficiaires de pensions de retraite et d'invalidité ainsi que de pensions de conjoint survivant en vertu de ce régime.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 11. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, 1966-67 to 1974-75

| No. | Plan ¹ and year ² Régime ¹ et année ² | Total benefits paid ³ — Total des prestations versées ³ | Retirement pensions ⁴ — Pensions de retraite ⁴ | Disability benefits ⁵ Prestations d'invalidité ⁵ | | |
|--|--|---|--|---|--|---|
| | | | | Disability pensions ⁸ — Pensions d'invalidité ⁸ | Children's benefits Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| \$'000,000 | | | | | | |
| Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada: | | | | | | |
| 1 | 1966-67 | 0.1 | 0.1 | | | |
| 2 | 1967-68 | 1.3 | 1.1 | | | |
| 3 | 1968-69 | 15.5 | 5.4 | ... | ... | ... |
| 4 | 1969-70 | 47.9 | 17.9 | .. | .. | .. |
| 5 | 1970-71 | 91.3 | 41.0 | 3.2 | 0.6 | 0.2 |
| 6 | 1971-72 | 146.1 | 64.2 | 15.9 | 2.8 | 0.8 |
| 7 | 1972-73 | 206.9 | 88.7 | 29.7 | 4.8 | 1.2 |
| 8 | 1973-74 | 278.1 | 125.4 | 42.8 | 6.5 | 1.3 |
| 9 | 1974-75 | 393.4 | 188.5 | 58.8 | 8.6 | 1.7 |
| Quebec Pension Plan – Régime de rentes du Québec: | | | | | | |
| 10 | 1966 | — | — | | | |
| 11 | 1967 | 0.2 | 0.2 | | | |
| 12 | 1968 | 3.5 | 1.1 | | | |
| 13 | 1969 | 12.5 | 3.9 | .. | .. | .. |
| 14 | 1970 | 26.0 | 10.3 | 0.3 | 0.1 | .. |
| 15 | 1971 | 43.5 | 17.6 | 2.6 | 0.6 | 0.2 |
| 16 | 1972 | 58.7 | 23.7 | 5.0 | 0.9 | 0.2 |
| 17 | 1973 | 99.9 | 33.3 | 12.2 | 1.5 | 0.4 |
| 18 | 1974 | 136.6 | 48.8 | 18.6 | 1.81 ¹³ | 0.51 ¹³ |
| Canada and Quebec Pension Plans – Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec: | | | | | | |
| 19 | 1966-67 | 0.1 | 0.1 | | | |
| 20 | 1967-68 | 1.5 | 1.3 | | | |
| 21 | 1968-69 | 19.0 | 6.5 | .. | .. | .. |
| 22 | 1969-70 | 60.5 | 21.8 | .. | .. | .. |
| 23 | 1970-71 | 117.4 | 51.3 | 3.5 | 0.7 | 0.2 |
| 24 | 1971-72 | 189.6 | 81.8 | 18.5 | 3.3 | 0.9 |
| 25 | 1972-73 | 265.5 | 112.4 | 34.8 | 5.8 | 1.4 |
| 26 | 1973-74 | 378.0 | 158.6 | 55.0 | 8.0 | 1.7 |
| 27 | 1974-75 | 530.0 | 237.3 | 77.4 | 10.51 ¹³ | 2.21 ¹³ |

¹ See Table 10, footnote 1.

² Fiscal year, April to March, for Canada Pension Plan and calendar year or calendar year preceding the hyphen for Quebec Pension Plan.

³ Gross payments; includes retroactive pay, but does not take into account reductions due to application of means test or other adjustments.

⁴ See Table 10, footnote 3.

⁵ See Table 10, footnote 4.

⁶ See Table 10, footnote 5.

⁷ For discussion, see Note at end of footnotes.

⁸ See Table 10, footnote 7.

⁹ Death benefits are lump sum payments to the estate.

¹⁰ See Table 10, footnote 9.

¹¹ See Table 10, footnote 10.

¹² See Table 10, footnote 11.

¹³ The distribution by age of the Quebec Pension Plan figures have been estimated.

Note: A person may receive a retirement or a disability pension, together with a widows' or a disabled widowers' pension. The total amount received by persons drawing more than one pension is not identified separately in the Quebec Pension Plan statistics. This amount is shown separately in the Canada Pension Plan statistics, but since it has not been included in the amounts for specific pensions, payments for the pensions are understated to that extent.

Source: Records of the Department of National Health and Welfare, and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 11. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, 1966-67 à 1974-75

| Death benefits ⁹ - Prestations de décès ⁹ | Widows' pensions ¹⁰ - Pensions de veuve ¹⁰ | Survivors' benefits ⁶ - Prestations aux survivants ⁶ | | | Combined pensions ⁷ - Pensions combinées ⁷ | No | | |
|---|--|--|---|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹¹ - Pensions de veuf invalidé ¹¹ | | | | |
| | | Under age 18 - Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² - ans et plus ¹² | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | |
| \$'000.000 | | | | | | | | |
| 0.2 | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 4.2 | 3.9 | 2.0 | 1.4 | ... | ... | 2 | | |
| 8.4 | 14.2 | 5.9 | 2.6 | ... | ... | 3 | | |
| 9.5 | 24.5 | 9.7 | 3.0 | ... | 0.1 | 4 | | |
| 10.2 | 35.4 | 13.5 | 3.6 | ... | 0.3 | 5 | | |
| 13.0 | 47.9 | 17.1 | 4.2 | ... | 0.9 | 7 | | |
| 13.1 | 61.9 | 21.1 | 4.2 | ... | 1.7 | 8 | | |
| 16.1 | 83.8 | 27.3 | 5.4 | 0.1 | 3.1 | 9 | | |
| 10 | | | | | | | | |
| 1.1 | 0.9 | 0.5 | 0.1 | ... | ... | 11 | | |
| 2.3 | 4.0 | 2.0 | 0.4 | ... | ... | 12 | | |
| 3.2 | 7.8 | 3.7 | 0.7 | ... | ... | 13 | | |
| 3.9 | 12.2 | 5.4 | 1.1 | ... | ... | 14 | | |
| 4.0 | 16.5 | 6.7 | 1.5 | ... | ... | 15 | | |
| 5.2 | 37.0 | 8.6 | 1.8 | ... | ... | 16 | | |
| 5.6 | 49.4 | 9.9 ¹³ | 2.1 ¹³ | ... | ... | 17 | | |
| 18 | | | | | | | | |
| 0.2 | ... | ... | ... | ... | ... | 19 | | |
| 5.3 | 4.7 | 2.4 | 0.1 | ... | ... | 20 | | |
| 10.8 | 18.2 | 7.9 | 1.8 | ... | ... | 21 | | |
| 12.7 | 32.3 | 13.4 | 3.3 | ... | 0.1 | 22 | | |
| 14.0 | 47.6 | 18.9 | 4.1 | ... | 0.3 | 23 | | |
| 17.0 | 64.5 | 23.8 | 5.1 | ... | 0.9 | 24 | | |
| 18.3 | 98.9 | 29.7 | 6.0 | ... | 1.7 | 25 | | |
| 21.7 | 133.2 | 37.2 ¹³ | 7.5 ¹³ | 0.1 | 3.1 | 27 | | |

¹ Voir tableau 10, note 1.

² L'année financière d'avril à mars pour le Régime de pensions du Canada et l'année civile précédant le tirer pour le Régime de rentes du Québec.

³ Prestations brutes; comprend la rémunération rétroactive, mais sans prendre en compte les réductions résultant de l'application de l'évaluation des ressources ou d'autres rajustements.

⁴ Voir tableau 10, note 3.

⁵ Voir tableau 10, note 4.

⁶ Voir tableau 10, note 5.

⁷ Pour plus de précisions, voir la Nota au bas des notes.

⁸ Voir tableau 10, note 7.

⁹ Montant forfaitaire à la succession sous forme de prestations de décès.

¹⁰ Voir tableau 10, note 9.

¹¹ Voir tableau 10, note 10.

¹² Voir tableau 10, note 11.

¹³ La répartition par âge des chiffres concernant le Régime de rentes du Québec a été faite estimativement.

Nota: Une personne peut toucher une pension de retraite ou d'invalidité, autre une pension de veuve ou de veuf invalide. Le montant total reçu par les personnes bénéficiant de plus d'une pension ne figure pas séparément dans la statistique du Régime de rentes du Québec. On l'indique cependant dans la statistique du Régime de pensions du Canada, mais du fait qu'il n'a pas été compris dans les montants de pensions précises, les prestations sont sous-estimées dans la même proportion.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

**TABLE 12. Average Monthly Benefit Payment, Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada, 1967 to 1975**

| No. | Plan ¹ and year ² Régime ¹ et année ² | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ — Prestations d'invalidité ⁴ | | | |
|---------|--|--|--|-------|--|---|
| | | | Children's benefits — Prestations aux enfants | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| dollars | | | | | | |
| | Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada: | | | | | |
| 1 | 1967 | .. | | | | |
| 2 | 1968 | 8.44 | | | | |
| 3 | 1969 | 12.75 | ... | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 18.35 | 83.67 | 25.19 | 25.59 | |
| 5 | 1971 | 23.03 | 86.77 | 26.14 | 26.51 | |
| 6 | 1972 | 26.78 | 91.77 | 26.45 | 27.12 | |
| 7 | 1973 | 31.19 | 93.97 | 26.93 | 27.60 | |
| 8 | 1974 | 39.84 | 106.05 | 32.40 | 33.10 | |
| 9 | 1975 | 51.11 | 115.43 | 35.90 | 36.58 | |
| | Quebec Pension Plan – Régime de rentes du Québec: | | | | | |
| 10 | 1967 | 6.17 | | | | |
| 11 | 1968 | 9.46 | | | | |
| 12 | 1969 | 13.92 | | | | |
| 13 | 1970 | 19.96 | ... | ... | ... | |
| 14 | 1971 | 24.62 | 89.56 | 25.86 | 26.32 | |
| 15 | 1972 | 28.35 | 93.85 | 26.30 | 26.82 | |
| 16 | 1973 | 31.99 | 147.97 ¹³ | 28.43 | 28.43 | |
| 17 | 1974 | 40.28 | 159.01 | 29.00 | 29.00 | |
| 18 | 1975 | 49.44 | 173.68 | 29.00 | 29.00 | |

¹ See Table 10, footnote 1.

² As of March.

³ See Table 10, footnote 3.

⁴ See Table 10, footnote 4.

⁵ See Table 10, footnote 5.

⁶ Combined pensions relate to amounts a person may receive through drawing a retirement or a disability pension, together with a widows' or a disabled widowers' pension.

⁷ See Table 10, footnote 7.

⁸ See Table 11, footnote 9.

⁹ See Table 10, footnote 9.

¹⁰ See Table 10, footnote 10.

¹¹ See Table 10, footnote 11.

¹² Data for Orphans' Benefits were not divided by age in March 1968.

¹³ The amount of the flat rate portion of the benefit included in the disability pensions and in pensions payable to widows and disabled widowers under age 65 was raised from \$27.60 in 1972 to \$80.00 in 1973.

Source: Records of the Department of National Health and Welfare, and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 12. Moyennes des versements mensuels en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada, 1967 à 1975

| Death benefits ⁸ - Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ - Pensions de veuve ⁹ | Survivors' benefits ⁵ - Prestations aux survivants ⁵ | | | | Combined pensions ⁶ - Pensions combinées ⁶ | No. | | |
|---|--|--|---|---|-------|--|-------|----|--|
| | | Orphans' benefits - Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ - Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | | | | | |
| | | Under age 18 - Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ - ans et plus ¹¹ | | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | | | | |
| dollars | | | | | | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | |
| 488.76 | 61.95 | 25.08 ¹² | | - | - | - | - | 2 | |
| 457.76 | 60.49 | 25.03 | 25.44 | 43.11 | 53.62 | 53.62 | 53.62 | 3 | |
| 446.19 | 59.34 | 25.60 | 26.02 | 45.07 | 54.70 | 54.70 | 54.70 | 4 | |
| 441.10 | 59.38 | 26.13 | 26.54 | 47.42 | 61.09 | 61.09 | 61.09 | 5 | |
| 429.03 | 59.96 | 26.68 | 27.19 | 48.17 | 62.65 | 62.65 | 62.65 | 6 | |
| 446.88 | 60.88 | 27.25 | 27.70 | 48.55 | 65.82 | 65.82 | 65.82 | 7 | |
| 477.05 | 69.57 | 32.75 | 33.28 | 57.51 | 75.33 | 75.33 | 75.33 | 8 | |
| 539.53 | 75.94 | 36.30 | 36.81 | 63.65 | 87.30 | 87.30 | 87.30 | 9 | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | |
| 459.54 | 56.05 | 23.83 | 24.58 | - | - | - | - | 11 | |
| 465.46 | 59.69 | 24.72 | 25.14 | - | - | - | - | 12 | |
| 449.76 | 59.40 | 25.32 | 25.78 | - | - | - | - | 13 | |
| 441.73 | 59.38 | 25.89 | 26.32 | 48.22 | 63.55 | 63.55 | 63.55 | 14 | |
| 445.76 | 59.91 | 26.52 | 27.01 | 42.49 | 67.81 | 67.81 | 67.81 | 15 | |
| 442.78 | 103.31 ¹³ | 28.43 | 28.43 | 54.93 ¹³ | 68.15 | 68.15 | 68.15 | 16 | |
| 468.78 | 110.53 | 29.00 | 29.00 | 72.79 | 77.37 | 77.37 | 77.37 | 17 | |
| 505.25 | 119.50 | 29.00 | 29.00 | 103.48 | 87.80 | 87.80 | 87.80 | 18 | |

¹ Voir tableau 10, note 1.

² Au mois de mars.

³ Voir tableau 10, note 3.

⁴ Voir tableau 10, note 4.

⁵ Voir tableau 10, note 5.

⁶ Les pensions combinées représentent les montants qu'une personne reçoit en pension de retraite ou d'invalidité en plus d'une pension de veuve ou de veuf invalide.

⁷ Voir tableau 10, note 7.

⁸ Voir tableau 11, note 9.

⁹ Voir tableau 10, note 9.

¹⁰ Voir tableau 10, note 10.

¹¹ Voir tableau 10, note 11.

¹² Les chiffres sur les prestations aux orphelins ne sont pas ventilés selon l'âge en mars 1968.

¹³ Le montant de la part de la prestation au taux uniforme comprise dans la pension d'invalidité et dans les pensions payables aux veuves et aux veufs invalides de moins de 65 ans a été porté de \$27.60 en 1972 à \$80.00 en 1973.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 13. Average Monthly Payments¹ to New Beneficiaries² Under Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, for Canada, 1967 to 1975

| No. | Plan ³ and year ⁴ Régime ³ et année ⁴ | Retirement pensions ⁵ — Pensions de retraite ⁵ | Disability benefits ⁶ Prestations d'invalidité ⁶ | | | |
|--|--|---|---|-------|-----------------------------------|--|
| | | | Children's benefits Prestations aux enfants | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| | | | dollars | | | |
| Canada Pension Plan — Régime de pensions du Canada: | | | | | | |
| 1 | 1967 | .. | | | | |
| 2 | 1968 | .. | | | | |
| 3 | 1969 ¹⁴ | 17.40 | ... | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 24.97 | 83.67 | 25.19 | 25.59 | |
| 5 | 1971 | 33.85 | 89.39 | 26.47 | 26.64 | |
| 6 | 1972 | 37.11 | 93.62 | 26.56 | 27.32 | |
| 7 | 1973 | 48.64 | 94.17 | 26.99 | 27.28 | |
| 8 | 1974 | 61.76 | 102.75 | 32.30 | 32.83 | |
| 9 | 1975 | 80.86 | 111.51 | 36.03 | 36.77 | |
| Quebec Pension Plan — Régime de rentes du Québec: | | | | | | |
| 10 | 1967 | 6.42 | | | | |
| 11 | 1968 | 12.13 | | | | |
| 12 | 1969 | 18.08 | | | | |
| 13 | 1970 | 25.97 | ... | ... | ... | |
| 14 | 1971 | 33.96 | 90.85 | 26.14 | 26.64 | |
| 15 | 1972 | 38.05 | 93.66 | 25.99 | 26.00 | |
| 16 | 1973 | 46.00 | 148.85 | 28.43 | 28.43 | |
| 17 | 1974 | 57.85 | 154.04 | 29.00 | 29.00 | |
| 18 | 1975 | 70.99 | 164.60 | 29.00 | 29.00 | |

¹ In some instances the average monthly payments to new beneficiaries are different from the figures given in Table 12, because of differences in contribution periods and differences in earnings levels on which contributions have been based.

² Person receiving a benefit payment for the first time.

³ See Table 10, footnote 1.

⁴ As of March.

⁵ See Table 10, footnote 3.

⁶ See Table 10, footnote 4.

⁷ See Table 10, footnote 5.

⁸ See Table 12, footnote 6.

⁹ See Table 10, footnote 7.

¹⁰ See Table 11, footnote 9.

¹¹ See Table 10, footnote 9.

¹² See Table 10, footnote 10.

¹³ See Table 10, footnote 11.

¹⁴ As of April 1969.

Source: Records of the Department of National Health and Welfare, and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 13. Moyennes des versements¹ mensuels aux nouveaux bénéficiaires² en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada, 1967 à 1975

| Survivors' benefits ⁷ | | | | | | Combined pensions ⁸ — Pensions combinées ⁸ | Nº | | |
|--|---|---|--|--|-------|---|----|--|--|
| Prestations aux survivants ⁷ | | | | | | | | | |
| Death benefits ¹⁰ — Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ — Pensions de veuve ¹¹ | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹² — Pensions de veuf invalide ¹² | | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ | | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | | | | |
| | | dollars | | | | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 488.76 | .. | .. | .. | — | — | — | 2 | | |
| 458.71 | 62.28 | 25.08 | 25.51 | 55.70 | — | — | 3 | | |
| 446.19 | 57.42 | 25.62 | 26.12 | — | — | — | 4 | | |
| 441.10 | 58.49 | 25.95 | 26.56 | — | — | — | 5 | | |
| 429.03 | 58.78 | 26.61 | 27.11 | — | 60.07 | 6 | | | |
| 446.88 | 59.79 | 27.26 | 27.38 | — | 71.82 | 7 | | | |
| 477.05 | 66.40 | 32.65 | 33.12 | 74.37 | — | — | 8 | | |
| 539.53 | 74.38 | 36.35 | 36.71 | 62.86 | 93.08 | 9 | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | | |
| 459.54 | 56.21 | 24.43 | 25.50 | — | — | — | 11 | | |
| 465.46 | 59.26 | 24.51 | 24.93 | — | — | — | 12 | | |
| 449.76 | 57.75 | 25.50 | 26.06 | — | — | — | 13 | | |
| 441.73 | 57.21 | 25.70 | 26.53 | 42.49 | .. | .. | 14 | | |
| 445.75 | 58.64 | 26.64 | 27.08 | — | .. | .. | 15 | | |
| 442.78 | 102.36 | 28.43 | 28.43 | — | .. | .. | 16 | | |
| 468.78 | 108.01 | 29.00 | 29.00 | 10.82 | .. | .. | 17 | | |
| 505.25 | 117.37 | 29.00 | 29.00 | 106.40 | .. | .. | 18 | | |

¹ Dans certains cas, la prestation mensuelle moyenne versée aux nouveaux bénéficiaires est différente de celle indiquée au tableau 12 en raison des variations au niveau des périodes de cotisation et au niveau des gains sur lesquels est fondé le montant des cotisations.

² Personne recevant une prestation pour la première fois.

³ Voir tableau 10, note 1.

⁴ Au mois de mars.

⁵ Voir tableau 10, note 3.

⁶ Voir tableau 10, note 4.

⁷ Voir tableau 10, note 5.

⁸ Voir tableau 12, note 6.

⁹ Voir tableau 10, note 7.

¹⁰ Voir tableau 11, note 9.

¹¹ Voir tableau 10, note 9.

¹² Voir tableau 10, note 10.

¹³ Voir tableau 10, note 11.

¹⁴ Au mois d'avril 1969.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

Chapter one

Chapitre un

Section E

**Family allowances
and
related programs**

Section E

**Allocations familiales
et programmes
connexes**

TABLE OF CONTENTS

Chapter One

Section E – Family Allowances and Related Programs

| | Page |
|--|------|
| Program information | 209 |
| Statistical comments | 216 |
| Reference (list of publications) | 225 |
| List of tables | 227 |
| Statistics | 231 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre un

Section E – Allocations familiales et programmes connexes

| | Page |
|---|------|
| Renseignements sur les programmes | 209 |
| Commentaires statistiques | 216 |
| Références (liste des publications) | 225 |
| Liste des tableaux | 227 |
| Statistiques | 231 |

FAMILY ALLOWANCES, FAMILY ASSISTANCE AND YOUTH ALLOWANCES

1. Family Allowances

The Family Allowances program was established in Canada with enactment of the Family Allowances Act of 1944, which became effective July 1945. A series of changes was made to the program over the years, and on December 12, 1973 a new Family Allowances Act received Royal Assent. It went into force in January 1974.

(i) **Eligibility** – Until the end of December 1973, the age of eligibility was “under 16”. Children on whose behalf allowances were paid had to be not only dependent, but also attending school in accordance with provincial law. Under the 1944 Act, a child not born in Canada had to be resident here for three years immediately before registration or have one parent who lived in this country for three years. In 1949, the qualifying period for a child was reduced to one year.

Under the 1973 Act, Family Allowances are payable on behalf of children under 18 who are wholly or substantially maintained by a parent or another individual resident in Canada. At least one of the parents or guardians must be a Canadian citizen, a landed immigrant, or a non-immigrant who has been admitted to Canada for a period of at least one year and

ALLOCATIONS FAMILIALES, ASSISTANCE FAMILIALE ET ALLOCATIONS AUX JEUNES

1. Allocations familiales

Le régime des allocations familiales a été instauré au Canada par la Loi de 1944 sur les allocations familiales, qui est entrée en vigueur en juillet 1945. Le régime a subi au fil des ans une série de modifications et le 12 décembre 1973 une nouvelle loi sur les allocations familiales a reçu la sanction royale. Elle est entrée en vigueur en janvier 1974.

(i) **Admissibilité** – Jusqu'à la fin de décembre 1973, l'âge de l'admissibilité était “moins de 16 ans”. Les enfants à l'égard desquels des allocations étaient versées devaient non seulement être à charge mais aussi fréquenter l'école conformément aux lois provinciales. Aux termes de la Loi de 1944, un enfant né à l'extérieur du Canada devait, pour s'enregistrer, avoir, soit lui-même soit un de ses parents, résidé au Canada pendant au moins trois ans immédiatement avant la date d'enregistrement. Cette période a été réduite à un an en 1949.

Aux termes de la Loi de 1973, les allocations familiales sont payables à l'égard de tout enfant de moins de 18 ans qui est en totalité ou en grande partie à la charge d'un parent ou d'une autre personne résidant au Canada. Il faut qu'au moins un des parents ou tuteurs soit citoyen canadien, ou immigrant reçu, ou non-immigrant admis au Canada pour une période d'au moins un an et dont le revenu au cours de cette

whose income during that time has been subject to Canadian income tax. Allowances may be paid for children of immigrants when the family is legally landed. During a temporary absence from Canada of less than one year, Canadian residents may receive allowances, if the absence is for a vacation, to receive medical treatment, or to attend a school or university. Allowances may be paid during an indefinite absence during which the income of the parent is subject to Canadian income tax.

(ii) Rate structure — The way the rate structure has changed is shown in Table A.

période a été assujetti à l'impôt sur le revenu au Canada. Des allocations peuvent être versées pour les enfants d'immigrants légalement reçus. Pendant une absence temporaire du Canada de moins d'un an, les résidents du Canada peuvent recevoir des allocations à condition d'être en vacances, de recevoir un traitement médical ou de fréquenter une école ou une université. Les allocations peuvent être versées pendant une absence indéterminée tant que le revenu de la famille est assujetti à l'impôt sur le revenu au Canada.

(ii) Barème des prestations — Le tableau A présente l'évolution du barème des prestations.

TABLE A. Monthly Family Allowances Per Child, by Age,
for Canada, 1945 to 1975

TABLEAU A. Prestations mensuelles d'allocations familiales par enfant,
selon l'âge, pour le Canada, 1945 à 1975

| Age of child Âge de l'enfant | July 1945- August 1957 Juillet 1945- Août 1957 | September 1957- September 1973 Septembre 1957- Septembre 1973 | October 1973- December 1973 Octobre 1973- Décembre 1973 | 1974 | 1975 |
|---------------------------------|---|--|--|------|-------|
| | | | dollars | | |
| 0- 5 | 5 | 6 | 12 | 20 | 22.08 |
| 6- 9 | 6 | 6 | 12 | 20 | 22.08 |
| 10-12 | 7 | 8 | 12 | 20 | 22.08 |
| 13-15 | 8 | 8 | 12 | 20 | 22.08 |
| 16-17 | - | - | - | 20 | 22.08 |

From July 1945 to March 1949 (inclusive), allowances to the fifth child were reduced by \$1 a month, those to the sixth and seventh by \$2 a month, and those to the eighth and subsequent children by \$3 a month.

Au cours de la période comprise entre juillet 1945 et mars 1949 (inclusivement), les allocations au cinquième enfant étaient réduites de \$1 par mois, celles au sixième et au septième de \$2 par mois, et celles au huitième et aux autres enfants de \$3 par mois.

(iii) Provincial variation -- Under the 1944 Act, the same rates applied in all provinces and territories. Under the 1973 Act, a provincial government may make an agreement with the federal government to vary the rates of federal payments in that province, on the basis of age or the number of children in the family, or both. The smallest payment allowed by the federal government for each child is 60 % of the authorized amount of Family Allowances, which was \$12 a month in 1974. However, the monthly federal payment to all children in any province requesting a variation must, when averaged over three consecutive years, be the same as if the uniform federal rate (\$20 a month in 1974) had been in effect.

Only Quebec and Alberta have chosen to vary the payment structure.

In 1974, the rate structure in Quebec was as shown in Table B.

(iii) Variation entre provinces -- Aux termes de la Loi de 1944, toutes les provinces et territoires jouissaient des mêmes prestations. En vertu de la Loi de 1973, le gouvernement d'une province peut conclure une entente avec le gouvernement fédéral dans le but de diversifier l'importance des prestations fédérales dans cette province selon l'âge ou le nombre d'enfants dans une famille, ou les deux. Chaque enfant doit cependant recevoir au moins 60 % du montant autorisé des allocations familiales (\$12 par mois en 1974). Toutefois, la prestation mensuelle versée par le gouvernement fédéral aux enfants d'une province qui applique un barème différent du sien doit, lorsque calculée sur une période de trois années consécutives, être la même que si la province appliquait le barème fédéral (\$20 par mois en 1974).

Seuls le Québec et l'Alberta ont opté pour un barème différent d'allocations.

En 1974, le barème des prestations au Québec était tel que présenté au tableau B.

TABLE B. Monthly Family Allowances Per Child, by Number of Children in the Family, for Quebec, 1974

TABLEAU B. Prestations mensuelles d'allocations familiales par enfant, selon le nombre d'enfants, pour le Québec, 1974

| Monthly rate – Prestation mensuelle | | | | |
|-------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|--|----|
| First child Premier enfant | Second child Deuxième enfant | Third child Troisième enfant | Each additional child Chaque autre enfant | |
| 12 | 18 | | 28 | 31 |

Children aged 12 to 17 inclusive received an extra \$5 per month.

In the same year, the rate structure in Alberta was as shown in Table C.

Les enfants de 12 à 17 ans inclusivement ont reçu un supplément de \$5 par mois.

Au cours de la même année, le barème des prestations en Alberta était tel que présenté au tableau C.

**TABLE C. Monthly Family Allowances Per Child, by Age,
for Alberta, 1974**

**TABLEAU C. Prestations mensuelles d'allocations familiales par enfant,
selon l'âge, pour l'Alberta, 1974**

| Age of child Âge de l'enfant | Monthly rate Prestation mensuelle dollars |
|---------------------------------|---|
| 0- 6 | 15 |
| 7-11 | 19 |
| 12-15 | 25 |
| 16-17 | 28 |

(iv) **Indexing** — Under the 1944 Act, rates of payment were revised through amendments to the Act. Under the 1973 Act, allowances are increased each January in line with the increase in the Consumer Price Index during the 12 months ending the previous October. Thus, in January 1975, the monthly amount payable per child was raised from \$20 to \$22.08. No reductions are made if the Index should decline. (Indexing was suspended for the 1976 benefit year as part of the austerity program of the Federal Government.)

(v) **Family allowances and income tax** — Family Allowances did

(iv) **Indexation** — En vertu de la Loi de 1944, on ne pouvait modifier le barème des allocations qu'en modifiant la loi. Aux termes de la Loi de 1973, les allocations sont augmentées en janvier de chaque année en fonction de l'augmentation de l'indice des prix à la consommation au cours des douze mois se terminant au mois d'octobre de l'année précédente. Ainsi, en janvier 1975, le montant mensuel payable par enfant a été porté de \$20 à \$22.08. La prestation n'est pas réduite en cas de diminution de l'indice. (L'indexation a été suspendue pour 1976 dans le cadre du programme d'austérité du gouvernement fédéral.)

(v) **Allocations familiales et impôt sur le revenu** — Aux termes de la Loi de

not constitute taxable income under the 1944 Act.¹ Under the new Act, allowances are treated as income for federal income tax purposes of the parent who claims a tax exemption for the child. If neither parent claims an exemption for the child, allowances are considered as income of the person who received them.

(vi) **Special allowances – Family Allowances** are defined under the 1973 Act as taxable income, but those paid on behalf of children under the care and maintenance of a government or a government agency or a private institution are not taxable; nor are allowances paid to foster parents caring for children placed with them by a government agency. These nontaxable allowances are referred to as Special Allowances. They are not subject to provincial variations as are Family Allowances.

1944¹, les allocations familiales ne constituaient pas un revenu imposable. Aux termes de la nouvelle loi, les allocations sont considérées comme revenu assujetti à l'impôt fédéral pour la personne qui réclame une exemption fiscale pour l'enfant. Si aucun des parents ne réclame une exemption pour l'enfant, les allocations sont ajoutées au revenu de la personne qui les a reçues.

(vi) **Allocations spéciales – Si les allocations familiales sont considérées aux termes de la Loi de 1973 comme revenu imposable, celles versées pour le compte d'enfants confiés à la garde d'une administration publique, d'un organisme gouvernemental ou d'une institution privée ne le sont pas. Ne le sont pas non plus les allocations versées aux parents nourriciers qui prennent soin des enfants qui leur ont été confiés par un organisme gouvernemental. Ces allocations non imposables sont appelées allocations spéciales. Contrairement aux allocations familiales, elles ne peuvent varier d'une province à l'autre.**

¹ However, until an amendment to the Income Tax Act in 1947, adjustments made in deductions for dependent children were such that a "parent of a child receiving the allowances had to return all of it if his income exceeded certain amounts . . .". After the amendment, the deduction for a child eligible for Family Allowances was somewhat less than the deduction for a child not eligible, but the effect was "that the parent of a child eligible for the allowances would gain financially by claiming the allowances". (See, Department of National Health and Welfare, Ottawa, November 1965, *Income Maintenance Measures in Canada, Program Description*, by Young, R.G. and Brown, R.I., page 25, from which the passages in quotation marks have been taken.)

1 Toutefois, jusqu'à ce qu'une modification soit apportée en 1947 à la Loi de l'impôt sur le revenu, les ajustements aux déductions pour les enfants à charge étaient tels que le parent d'un enfant recevant les allocations devait les remettre en totalité si son revenu dépassait une certaine somme . . . Après la modification, la déduction pour un enfant admissible aux allocations familiales était quelque peu inférieure à la déduction de celui qui ne l'était pas, mais le parent d'un enfant admissible aux allocations avait avantage à en faire la demande (Consulter Young R.G. et Brown R.I., *Income Maintenance Measures in Canada, Program Description*, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa, novembre 1965, p. 25).

(vii) Provincial supplementations – Two provinces – Quebec and Prince Edward Island, pay provincial supplements to the new Family Allowances.

Quebec pays monthly supplements that vary according to birth order. In 1974 the authorized amounts were \$3 and \$4 for the first and second child respectively, \$5 for the third, and \$6 for the fourth and each additional child. This supplement is subject to escalation in 1975, using a formula based on the Pension and Consumer Price Indices. After that year, increases will be based on the Pension Index.²

Prince Edward Island pays \$10 a month for the fifth and each additional child. Through an agreement with the federal government, the provincial supplement is included in the federal Family Allowances cheque each month. This supplement was not indexed in 1975.

2. Family Assistance

In 1956, under a Family Assistance program, the Department of Citizenship and Immigration institu-

(vii) Allocations supplémentaires provinciales – Le Québec et l'Île-du-Prince-Édouard ajoutent un supplément aux nouvelles allocations familiales.

Le Québec verse un supplément mensuel qui varie suivant le rang de naissance. En 1974, les montants autorisés ont été de \$3 et \$4 respectivement pour le premier et le deuxième enfant, de \$5 pour le troisième, de \$6 pour le quatrième et chacun des enfants suivants. Ce supplément fera l'objet d'une hausse en 1975, qui sera calculée d'après une formule basée sur les indices de pension et des prix à la consommation. Après 1975, les hausses seront déterminées par l'indice de pension².

L'Île-du-Prince-Édouard verse \$10 par mois pour le cinquième enfant et chacun des enfants suivants. Par suite d'une entente avec le gouvernement fédéral, le supplément de la province est compris chaque mois dans le montant du chèque fédéral d'allocations familiales. Ce supplément n'a pas été indexé en 1975.

2. Assistance familiale

En 1956, en vertu du programme d'assistance familiale, le ministère de la Citoyenneté et de l'Immigration institua

² "Pension Index" as defined in Section 20 of the Canada Pension Plan Act, which for any given calendar year was the average of the Consumer Price Index for a 12-month period ending June 30 of that year with an upward limit of 2%.

² "L'indice de pension", selon la définition de l'article 20 de la Loi sur le régime de pensions du Canada, représente pour toute année civile la moyenne de l'indice des prix à la consommation pour la période de 12 mois prenant fin le 30 juin de cette année-là, avec une hausse maximum de 2 %.

tuted payments to immigrants and Canadians re-settling in Canada who could not meet the one year residence requirements for Family Allowances. The flat rate was \$5 a month per child. When the program was transferred to the Department of National Health and Welfare in July 1962, the rate was increased to make it the same as under Family Allowances.

This program was discontinued with the introduction of the new Family Allowances program, which includes immigrant children and children of Canadians re-settling in Canada.

3. Youth Allowances

In September 1964, the Youth Allowances program was established. Allowances of \$10 a month were paid to all dependent children 16 and 17 who were attending educational institutions full-time, or were prevented from doing so because of mental or physical disability.

Youth Allowances were not paid in the province of Quebec, which had introduced its own Schooling Allowances program in September 1961. When Youth Allowances were established in 1964, the federal government compensated Quebec through tax abatements under the terms of "The Federal-Provincial Fiscal Revision Act,

des prestations aux immigrants et aux Canadiens s'établissant à nouveau au Canada, qui ne satisfaisaient pas aux conditions de résidence de la Loi sur les allocations familiales. La prestation, uniforme, était de \$5 par mois par enfant. Au moment du transfert en juillet 1962 du programme au ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, le montant de la prestation fut porté au même niveau que celui des allocations familiales.

Ce programme a été abandonné avec l'entrée en vigueur du nouveau régime d'allocations familiales qui s'applique également aux enfants des immigrants et des Canadiens revenant au pays.

3. Allocations aux jeunes

Le programme des allocations aux jeunes a été établi en septembre 1964. Des allocations mensuelles de \$10 étaient versées à l'égard de tout enfant à charge de 16 ou 17 ans qui fréquentait à plein temps un établissement d'enseignement ou qui était dans l'impossibilité de le faire en raison d'une incapacité physique ou mentale.

Les allocations aux jeunes n'ont pas été versées dans la province de Québec qui a mis sur pied en septembre 1961 son propre programme d'allocations scolaires. Lors de l'instauration du programme en 1964, le gouvernement fédéral a consenti à accorder au Québec une compensation sous forme de dégrèvements fiscaux en vertu de la "Loi de 1964 sur la révision des arrangements

1964". Statistics on Schooling Allowances are shown with those on Youth Allowances to provide a more complete picture of federal government involvement in payments to families on behalf of their children.

Youth Allowances and Schooling Allowances were both superseded by the new Family Allowances program in 1974.

4. Statistics

Tables 1 to 13 of this chapter and 1 to 8 of Chapter 2 show figures on Family Allowances, Family Assistance and Youth Allowances. (See Section E.)

Number of Families³

In March 1975, 3.4 million families were on the rolls of Family Allowances. Table 4 shows that in 1947, 52% of all families were receiving these allowances. The percentage rose gradually to 63% in 1961, after which it dropped slowly to 60% by 1971. The precise percentage represented by the 3.4 million families in 1975 cannot be determined, since the total number of families in Canada has not been estimated⁴ yet for any year after

³ The number of families and children refers to March for the specified programs.

⁴ Number of families for intercensal years is estimated.

fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces". Des statistiques sur les allocations scolaires sont présentées avec celles sur les allocations aux jeunes de façon à donner une idée plus précise de la participation du gouvernement fédéral au financement des allocations versées aux familles à l'égard des enfants.

Les programmes d'allocations aux jeunes et d'allocations scolaires ont été remplacés en 1974 par le nouveau régime d'allocations familiales.

4. Statistiques

Les tableaux 1 à 13 du présent chapitre et 1 à 8 du chapitre 2 présentent des chiffres sur les allocations familiales, l'assistance familiale et les allocations aux jeunes. (Voir section E.)

Nombre de familles³

En mars 1975, des allocations familiales étaient versées à 3.4 millions de familles. Le tableau 4 révèle que 52 % de toutes les familles du Canada touchaient ces allocations en 1947. Ce pourcentage est monté progressivement pour atteindre 63 % en 1961, puis a baissé lentement, se chiffrant à 60 % en 1971. Le pourcentage exact que représentent les 3.4 millions de familles en 1975 ne peut être déterminé car aucune estimation⁴ du nombre total de familles au Canada n'a été

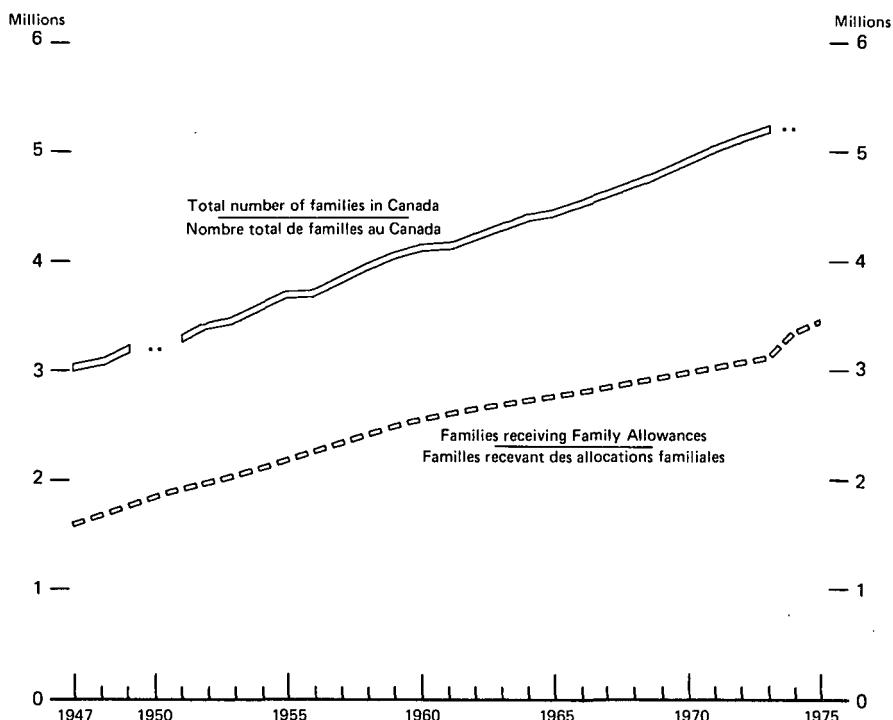
³ Nombre de familles et d'enfants au mois de mars.

⁴ Une estimation est faite du nombre de familles pour les années intercensitaires.

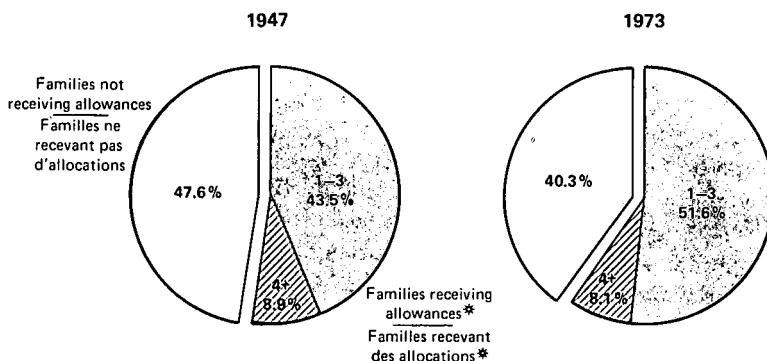
1.E.-1

Families in Canada and Family Allowances, 1947 to 1975

Nombre de familles au Canada et allocations familiales, 1947 à 1975



.. Not available. — Non disponible.



* By number of children for whom Family Allowances are received. — Selon le nombre d'enfants pour lesquels des allocations sont versées.

1973. As indicated in Tables 1 to 3, since introduction of the new Act there has been a noticeable increase in the number of families receiving these allowances. The 1973 Act covered children on whose behalf Family Allowances, Family Assistance, Youth Allowances and Schooling Allowances were previously payable, as well as some others aged 16 and 17 who would not have been eligible for the Youth and Schooling Allowances programs. Hence, it may be expected that the figure of 59.7% shown for 1973 is lower than the percentage that will be calculated for 1975 once the total number of families has been estimated for that year.

The number of families receiving Youth Allowances cannot be added to the number receiving Family Allowances. Some families were paid under both programs; hence to combine these numbers would result in double counting.

The number of families tabulated by using administrative files of the Family Allowances program is the number of active accounts. In most instances, these accounts are family accounts; hence for all practical purposes, active accounts represent families, identical in definition to the Census family. However, about 1% of the Family Allowances accounts are non-family accounts paid to child-placement agencies, administration and trustees.

établie depuis 1973. Selon les chiffres donnés aux tableaux 1 à 3, il y a eu depuis l'entrée en vigueur de la nouvelle loi un accroissement sensible du nombre de familles recevant ce genre d'allocations. La Loi de 1973 englobe les enfants à l'égard desquels des allocations familiales, l'assistance familiale, les allocations aux jeunes et les allocations scolaires étaient antérieurement versées, ainsi que certains autres enfants de 16 et 17 ans qui n'auraient pas été admissibles aux programmes des allocations scolaires et des allocations aux jeunes. Lorsque le chiffre estimatif du nombre total de familles pour cette année aura été établi, il est donc possible que le pourcentage de 59.7 % observé pour 1973 s'avère inférieur à celui de 1975.

Le nombre de familles bénéficiaires des allocations aux jeunes ne peut être ajouté à celui des familles qui reçoivent des allocations familiales. Certaines familles ont bénéficié des deux programmes; combiner ces chiffres aboutirait donc à des doubles comptes.

Le nombre de familles obtenu à partir des dossiers administratifs du programme des allocations familiales représente le nombre de comptes actifs. Dans la majorité des cas, ces comptes sont des comptes familiaux qui, à toutes fins utiles, représentent des familles selon la définition de la famille du recensement. Cependant, environ 1 % des bénéficiaires d'allocations familiales ne sont pas des familles mais des agences de placement, des administrations ou des tuteurs.



On the grounds of a children's day care centre. — Dans la cour d'une garderie d'enfants.
NFB Photothèque/Dunkin Bancroft/Photothèque de l'ONF

Number of Children⁵

As shown in Table 5, Family Allowances were paid on behalf of 7.3 million children in March 1975. From Table 7 it may be seen that the number of children for whom payments were made constituted about 27% of the total population in 1946, but increased to 37% by the mid-1960's. With the decline in the number of births, which started in the early 1960's, and the relatively sharp increase in the number of children leaving the Family Allowances age group, this percentage has dropped.⁵ The 7.2 million on whose behalf allowances were paid in 1974 represented only 32% of the population.

Column 7 of Table 7 shows that in most years of the 1960's there were almost as many children on the rolls of these programs as there were persons in the labour force, with the number of children actually exceeding the size of the labour force in 1965. However, in 1974, the number of children for whom Family Allowances were paid represented a figure equivalent to only 75% of the labour force.

Payments

Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances in 1973 - 74 came to \$1,009.6 mil-

⁵ From the mid-1960's, because the decline in the number of births was small in the early 1960's, and was then offset by immigration.

Nombre d'enfants⁵

Comme l'indique le tableau 5, des allocations familiales étaient versées en mars 1975 à l'égard de 7.3 millions d'enfants. Au tableau 7, on constate que les enfants à l'égard desquels des allocations ont été versées présentaient environ 27 % de la population totale en 1946. Ce pourcentage était de 37 % vers le milieu des années 60. Avec la phénomène de la dénatalité qui s'est amorcé vers le début des années 60 et l'augmentation considérable du nombre d'enfants quittant le groupe d'âge admissible aux allocations familiales, ce pourcentage a diminué⁵. Les 7.2 millions d'enfants à l'égard desquels des allocations ont été versées en 1974 ne représentaient plus que 32 % de la population.

La colonne 7 du tableau 7 révèle qu'au cours de la plupart des années 60, les enfants bénéficiaires de ces programmes étaient presque aussi nombreux que les personnes actives, et qu'ils étaient en fait plus nombreux en 1965. En 1974, toutefois, le nombre d'enfants bénéficiaires d'allocations familiales n'équivaleait plus qu'à 75 % de la population active.

Prestations

Les prestations d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations scolaires et d'allocations aux jeunes se sont élevées en 1973 - 74 à

⁵ A partir du milieu des années 60, parce que la baisse du taux de natalité n'a guère été sensible au début des années 60 et qu'elle était compensée par l'immigration.

lion, as shown in Table 8, a sizeable increase over the \$633.5 million paid out in 1972-73 for all three programs. This increase is due mainly to two raises in the rate structure. The first was in October 1973 when rates for Family Allowances and Family Assistance were raised to \$12 a month per child; the second, in January 1974, when Family Allowances rates were raised to \$20 a month per child. Payments in 1974-75, increased still further to \$1,800 million, with the \$20 rate applying to the first nine months, and a rate of \$22.08 to the last quarter.

Amounts shown for Quebec in Table 8 are tax abatements made under the Federal-Provincial Fiscal Revision Act, 1964, designed to equal the amount the federal government would have paid to Quebec residents if Youth Allowances had been administered there.

Table 9 shows that the implied cost, per capita of labour force, of payments made on behalf of children rose from \$68 in 1955-56 to \$186 in 1974-75. That is, in terms of actual payments only (excluding administrative expenses), these programs cost an average of \$186 per labour force participant for fiscal year 1974-75. Of course, the actual cost was not quite this high, since

\$1,009.6 millions (tableau 8), ce qui représente une augmentation considérable par rapport à l'année 1972-73 où ce montant s'était chiffré à \$633.5 millions. L'augmentation est surtout attribuable à deux hausses des prestations. La première a eu lieu en octobre 1973, où les prestations mensuelles d'allocations familiales et d'assistance familiale ont été portées à \$12 par enfant; la deuxième, survenue en janvier 1974, a porté la prestation mensuelle d'allocations familiales à \$20 par enfant. Cependant, en 1974-75 le total des prestations a été porté à \$1,800 millions, la prestation de \$20 étant en vigueur les neuf premiers mois et celle de \$22.08 le dernier trimestre de l'année.

Les montants indiqués pour le Québec au tableau 8 représentent des dégrèvements fiscaux consentis aux termes de la Loi de 1964 sur la révision des arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, correspondant au montant que le gouvernement fédéral aurait versé aux résidents du Québec en allocations aux jeunes.

Le tableau 9 révèle que le coût implicite, par personne active, des prestations versées à l'égard des enfants est passé de \$68 en 1955-56 à \$186 en 1974-75. Ce qui signifie que sur la seule base des prestations effectivement versées (sans les frais administratifs), le coût de ces programmes a été en moyenne de \$186 par membre de la population active pendant l'année financière 1974-75. Naturellement, le coût réel n'a pas été aussi élevé puisque

part of the payments are recovered through income tax.⁶

Table 10 shows that in earlier years, payments made on behalf of children constituted much higher proportions of Personal Income than in recent years. For example these payments represented about 2% of Personal Income in the late 1940's, but dropped to less than 1% by 1972-73. Corresponding percentages for 1973-74 and 1974-75 were higher at 1.1% and 1.6% respectively; with the increased payments resulting from raises in allowances to \$20 a month per child, as of January 1974, and \$22.08, as of January 1975.

Table 12 indicates that average payments per child remained between \$6 and \$7 in all years from 1950 to 1973, and jumped to \$20 in 1974. However, in terms of the 1949 dollar, these payments had actually dropped in value to about \$3 by 1973, and the increase to \$20 in 1974 represented about \$9 in terms of 1949 purchasing power.

l'impôt sur le revenu⁶ a recouvré une partie des prestations.

Le tableau 10 indique que la proportion des dépenses engagées à l'égard des enfants par rapport au revenu personnel a été beaucoup plus élevée au début que durant ces dernières années. Par exemple, ces prestations ont représenté environ 2 % du revenu personnel vers la fin des années 40; ce pourcentage était moins que 1 % en 1972-73. Les pourcentages correspondants pour 1973-74 et 1974-75 ont été respectivement de 1.1 % et 1.6 %, l'augmentation des dépenses étant attribuable à une hausse des prestations mensuelles qui ont été portées à \$20 par enfant en janvier 1974 et à \$22.08 en janvier 1975.

Le tableau 12 révèle que les prestations moyennes par enfant se sont maintenues entre \$6 et \$7 de 1950 à 1973 et ont ensuite monté à \$20 en 1974. En dollars de 1949 cependant, la valeur réelle de ces prestations ne représentait plus que \$3 environ en 1973, et la prestation de \$20 en 1974 correspondait à \$9 environ en pouvoir d'achat de 1949.

⁶ For 1973-74, only the allowances paid for the last 3 months were taxable. However, for 1974-75, a year in which the allowances paid during all 12 months were taxable, it is estimated that approximately \$350 million, representing about 20% of all allowances paid, would be recovered through Income Tax. (See "The Public Accounts of Canada, Estimates, for Year Ending March 31, 1975".)

Pour 1973-74, seules les prestations versées au cours des trois derniers mois étaient imposables. Toutefois, pour 1974-75, année où les allocations versées au cours des 12 mois constituent un revenu imposable, on estime à environ \$350 millions, soit quelque 20 % des allocations versées, le montant qui sera récupéré sous forme d'impôt sur le revenu. (Consulter "Comptes publics du Canada, Année financière terminée le 31 mars 1975".)

**TABLE D. Average Annual Income of Families, by Number of Children,
for Canada, Selected Years, 1951 to 1974**

**TABLEAU D. Revenu annuel moyen des familles selon le nombre d'enfants
pour le Canada, certaines années, 1951 à 1974**

| Year — Année | All families — Toutes les familles | Number of children — Nombre d'enfants | | | | |
|-----------------------------|--|---------------------------------------|--------|--------|--------|-----------------------|
| | | 0 | 1 | 2 | 3 | '4 or more ou plus |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| dollars | | | | | | |
| 1951 | 3,535 | 3,416 | 3,583 | 3,540 | 3,540 | 3,383 |
| 1954 | 4,143 | 4,131 | 4,182 | 4,343 | 3,975 | 3,911 |
| 1957 | 4,644 | 4,561 | 4,651 | 4,860 | 4,838 | 4,350 |
| 1958 | 4,921 | 4,719 | 5,056 | 5,197 | 5,143 | 4,709 |
| 1959 | 4,968 | 4,810 | 5,156 | 5,079 | 5,184 | 4,802 |
| 1961 | 5,317 | 5,227 | 5,377 | 5,505 | 5,332 | 5,190 |
| 1963 | 5,939 | 5,711 | 5,951 | 6,070 | 6,695 | 5,645 |
| 1965 ¹ | 6,669 | 6,224 | 6,863 | 7,159 | 7,054 | 6,639 |
| 1965 ² | 6,536 | 6,096 | 6,721 | 7,031 | 6,859 | 6,562 |
| 1967 | 7,602 | 7,335 | 7,872 | 7,851 | 7,978 | 7,353 |
| 1969 | 8,927 | 8,507 | 9,416 | 9,115 | 9,390 | 8,812 |
| 1971 | 10,368 | 10,042 | 10,684 | 10,741 | 10,588 | 10,133 |
| 1972 | 11,300 | 10,865 | 11,710 | 11,526 | 12,504 | 10,480 |
| 1973 | 12,532 | 12,038 | 12,847 | 13,248 | 13,017 | 11,938 |
| 1974 | 14,485 | 13,719 | 14,597 | 15,040 | 16,307 | 15,018 |

¹ Non-farm — Non agricole.

² Farm and non-farm — Agricole et non agricole.

Note: Families surveyed were non-farm only for years prior to 1965 and both farm and non-farm from 1965. — Avant 1965, seules les familles non agricoles étaient l'objet de l'enquête alors qu'après, les familles agricoles furent aussi incluses.

Source: Income Distribution by size in Canada (for years from 1965), and Income Distributions, Incomes of Non-farm Families and Individuals in Canada, Selected Years 1951-1965. — Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu (à partir de 1965) et Revenu des familles et des particuliers non agricoles au Canada, certaines années, 1951-1965.

Table 13 relates average Family Allowances payments per family to average family income. Ideally, average Family Allowances payments should be compared to average income of families receiving these allowances. Unfortunately, this comparison is not possible for all of the years shown. For this reason, average family income is used as a proxy, on the assumption that average income of Family Allowances families is not significantly different from the average income of all families for the purpose of the present exercise. Table D in which the incomes of families is shown by number of children seems to justify this assumption. Relate monthly payments per family under Family Allowances to the average income figures in any of the columns of Table D; the resultant percentages will invariably be very close, within a few tenths of one percentage point at most. More important, from an analytical point of view is the fact that family income figures are for non-farm families only up to 1964. Those for later years are for both farm and non-farm families. The difference between non-farm family income and the income of all (farm and non-farm) families was about 2% in 1965, but the difference may have been more significant in the earlier years shown in Table 13.

Le tableau 13 compare les prestations moyennes d'allocations familiales au revenu familial moyen. L'idéal serait de comparer les prestations moyennes d'allocations familiales au revenu moyen des familles qui reçoivent ces allocations. Malheureusement, ces comparaisons ne sont pas possibles pour toutes les années étudiées. C'est pour cette raison que dans le présent contexte, le revenu familial moyen est utilisé comme *substitut* en supposant que le revenu moyen des familles bénéficiant d'allocations familiales est comparable au revenu moyen de l'ensemble des familles. Le tableau D qui nous donne le revenu des familles selon le nombre d'enfants semble confirmer cette hypothèse. Si l'on compare les prestations d'allocations familiales versées à chaque famille bénéficiaire à n'importe quel chiffre du tableau D, les pourcentages obtenus ne varieront, tout au plus, que de quelques dixièmes de point. Plus important, du point de vue de l'analyse, est le fait que seul le revenu des familles non agricoles a été considéré jusqu'en 1964 alors que les chiffres pour les années subséquentes prennent en compte autant les revenus des familles agricoles que non agricoles. La différence entre le revenu des familles non agricoles et celui de l'ensemble des familles (agricoles et non agricoles) était d'environ 2% en 1965, mais elle peut avoir été plus importante au cours des années antérieures apparaissant au tableau 13.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Annual Report: Family Allowances*, published annually since 1946, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Family Allowances*, Ottawa, 1975. 6 pp.

Department of National Health and Welfare. *Report on the Administration of the Family Allowances Act for the Fiscal Year Ending March 31, 1975*, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Report on the Administration of the Youth Allowances Act*, published annually from 1964 to 1974, Ottawa.

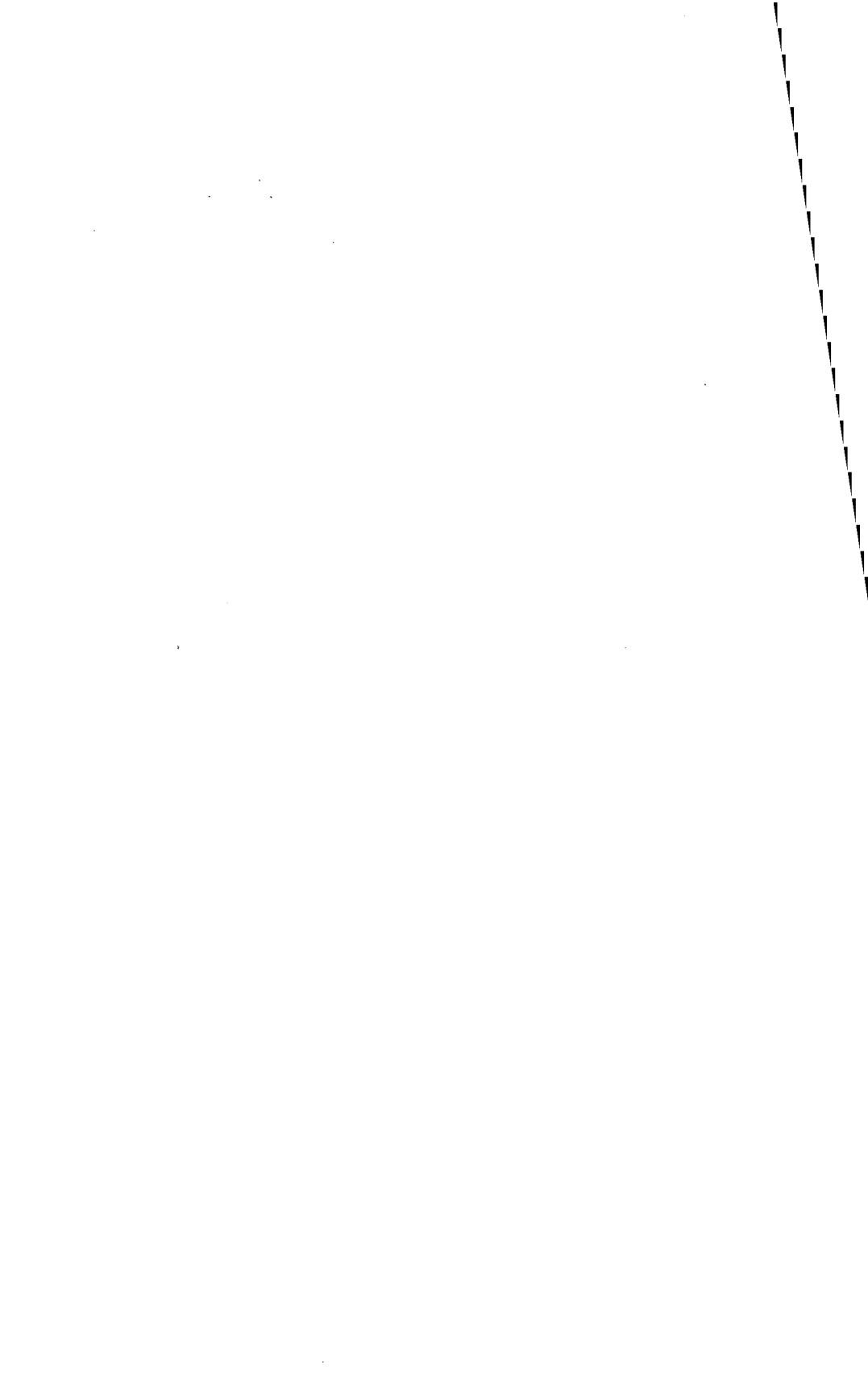
Bibliographie

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Allocations familiales*, Ottawa, 1975. 6 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport annuel: Allocations familiales*, publication annuelle depuis 1946, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport sur l'application de la Loi sur les allocations familiales durant l'année budgétaire terminée le 31 mars 1975*, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport sur l'application de la Loi sur les Allocations aux jeunes*, publication annuelle de 1964 à 1974, Ottawa.



LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER ONE

Section E

Family Allowances and Related Programs

| Table | Families | Page | Tableau | Familles | Page |
|--------------|--|-------------|----------------|---|-------------|
| 1. | Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances, for Canada, 1946 to 1975 . . . | 231 | 1. | Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada, 1946 à 1975 | 231 |
| 2. | Number of Families Receiving Family Allowances, by Number of Children in Pay, for Canada, 1947 to 1975 | 232 | 2. | Nombre de familles recevant des allocations familiales, selon le nombre d'enfants admissibles, pour le Canada, 1947 à 1975 | 232 |
| 3. | Number of Families Receiving Family Allowances, Percentage Distribution by Number of Children in Pay and Number of Children per Family (Average), for Canada, 1947 to 1975 | 234 | 3. | Nombre de familles recevant des allocations familiales, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et le nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada, 1947 à 1975 | 234 |
| 4. | Total Number of Families, and Percentage Distribution by Number of Children for Whom Family Allowances are Received, for Canada, 1947 to 1973 | 235 | 4. | Nombre total de familles, et répartition en pourcentage selon le nombre d'enfants pour lesquels des allocations familiales sont versées, pour le Canada, 1947 à 1973 | 235 |

CHAPITRE UN

Section E

Allocations familiales et programmes connexes

List of Tables – Continued – Liste des tableaux – suite

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|---|------|
| Children | | | |
| 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/Schooling Allowances, for Canada, 1946 to 1975 | 236 | 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, une assistance familiale ou des allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada, 1946 à 1975 | 236 |
| 6. Number of Children Receiving Family Allowances, Showing Additions and Deletions, for Canada, 1957 - 58 to 1974 - 75 | 238 | 6. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, avec les additions et les retraits, pour le Canada, 1957 - 58 à 1974 - 75 | 238 |
| 7. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada, 1946 to 1975 | 240 | 7. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans, et c) de la population active, pour le Canada, 1946 à 1975 | 240 |
| Payments | | | |
| 8. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 242 | 8. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 242 |
| Payments | | | |
| 8. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 242 | 8. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 242 |
| Versements | | | |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|---|------|
| 9. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 244 | 9. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 244 |
| 10. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Examined in Relation to Gross National Product and Personal Income, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 246 | 10. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, par rapport au produit national brut et au revenu personnel, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 246 |
| 11. Average Monthly Payments for Family Allowances and Youth Allowances, By Type of Program, for Canada, 1947 to 1975 | 248 | 11. Moyenne mensuelle des versements d'allocations familiales et d'allocations aux jeunes selon le genre de programme, pour le Canada, 1947 à 1975 | 248 |
| 12. Average Monthly Payments Per Child for Family Allowances, Analysed in Relation to the Consumer Price Index, for Canada, 1949 to 1975 | 249 | 12. Moyenne mensuelle des versements d'allocations familiales par enfant, en fonction de l'indice des prix à la consommation, pour le Canada, 1949 à 1975 | 249 |
| 13. Average Monthly Payment Per Family for Family Allowances, Related to Average Monthly Family Income, for Canada, Selected Years, 1951 to 1975 | 250 | 13. Moyenne mensuelle des prestations d'allocations familiales par famille, en proportion du revenu mensuel moyen de la famille, pour le Canada, certaines années, 1951 à 1975 | 250 |

TABLE 1. Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances, for Canada, 1946 to 1975

TABLEAU 1. Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada, 1946 à 1975

| Year ¹ — Année ¹ | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth allowances ² — Allocations aux jeunes ² |
|--|--|-------------------------|---------------------------------|---|
| | Allowances ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total — Total partiel | |
| | (1) | (2) | (3) = (1 + 2) | |
| 1946 | 1,406,151 | | 1,406,151 | |
| 1947 | 1,592,751 | | 1,592,751 | |
| 1948 | 1,669,944 | | 1,669,944 | |
| 1949 | 1,729,150 | | 1,729,150 | |
| 1950 | 1,852,269 ⁵ | | 1,852,269 | |
| 1951 | 1,910,192 | | 1,910,192 | |
| 1952 | 1,966,721 | | 1,966,721 | |
| 1953 | 2,041,341 | | 2,041,341 | |
| 1954 | 2,116,709 | | 2,116,709 | |
| 1955 | 2,195,027 | | 2,195,027 | |
| 1956 | 2,263,618 | | 2,263,618 | |
| 1957 | 2,326,891 | | 2,326,891 ⁶ | |
| 1958 | 2,406,734 | | 2,406,734 ⁶ | |
| 1959 | 2,492,581 | | 2,492,581 ⁶ | |
| 1960 | 2,551,264 | | 2,551,264 ⁶ | |
| 1961 | 2,602,930 | | 2,602,930 ⁶ | |
| 1962 | 2,649,317 | | 2,649,317 ⁶ | |
| 1963 | 2,680,745 | 4,965 ⁷ | 2,685,710 | |
| 1964 | 2,711,272 | 10,967 | 2,722,239 | |
| 1965 | 2,746,549 | 13,700 | 2,760,249 | |
| 1966 | 2,785,636 | 17,800 | 2,803,436 | 368,414 |
| 1967 | 2,833,941 | 23,675 | 2,857,616 | 374,692 |
| 1968 | 2,888,101 | 23,577 | 2,911,678 | 381,729 |
| 1969 | 2,937,084 | 17,580 | 2,954,664 | 401,200 |
| 1970 | 2,977,556 | 13,970 | 2,991,526 | 423,994 |
| 1971 | 3,024,423 | 12,920 | 3,037,343 | 442,440 |
| 1972 | 3,063,287 | 10,756 | 3,074,043 | 463,551 |
| 1973 | 3,109,554 | 10,431 | 3,119,985 | 469,862 |
| 1974 | 3,343,642 ⁸ | ... ⁸ | 3,343,642 | 467,277 ⁸ |
| 1975 | 3,445,848 | | 3,445,848 | |

¹As of March. — Au mois de mars.

² Youth Allowances were paid on behalf of students aged 16 and 17 and dependent persons of these ages, who were prevented by incapacity from attending school; these allowances were first paid in September 1964. Quebec had a comparable program known as the Schooling Allowances which was in operation from September 1961 to December 1973. In 1964 it was made consistent with the Youth Allowances, and arrangements were made to compensate Quebec through a tax abatement to equal the amount that the federal government would otherwise have paid in allowances to Quebec residents. Figures are not available at the present time on the number of families which received Schooling Allowances. — Des allocations aux jeunes ont été versées à l'égard des étudiants de 16 et 17 ans et des personnes à charge du même âge qui, en raison d'une incapacité physique ou mentale, étaient dans l'impossibilité de fréquenter l'école. Les premiers versements ont été effectués en septembre 1964. Le Québec possédait un programme comparable d'allocations scolaires qui a été en vigueur de septembre 1961 à décembre 1973. En 1964, il a été aligné sur le régime d'allocations aux jeunes. Il fut alors établi que le Québec bénéficierait à titre de compensation, d'un dégrèvement fiscal égal au montant qui serait autrement versé par le gouvernement fédéral aux résidents du Québec sous forme d'allocations. Les chiffres relatifs aux familles ayant reçu des allocations scolaires ne sont pas disponibles actuellement.

³ Family Allowances were first paid in July, 1945. — Le programme des allocations familiales est entré en vigueur en juillet 1945.

⁴ Family Assistance was paid on behalf of the children of immigrants and returning Canadians during their first year in Canada when there was no eligibility for Family Allowances. Payments were first made in April 1956. — Une assistance familiale a été accordée à l'égard des enfants des immigrants et des enfants de Canadiens rentrant au pays qui, au cours de leur première année de résidence au Canada, n'étaient pas admissibles aux allocations familiales. Les premiers versements ont été effectués en avril 1956.

⁵ The sharp increase in the number of families was due to two factors: (a) Newfoundland joining Canada in 1949, and (b) a change in the Family Allowances Act reducing the residence requirement from 3 years to 1 year for children required to pass a waiting period. — L'accroissement considérable du nombre de familles est attribuable à deux facteurs: a) l'entrée de Terre-Neuve dans la Confédération en 1949 et b) la modification de la Loi sur les allocations familiales réduisant de trois à un la période de résidence exigée pour les enfants devant se soumettre à une période d'attente.

⁶ Does not include figures for Family Assistance. — Sans l'assistance familiale.

⁷ The figures for Family Assistance were subject to fluctuations since the number of children in this program depended on the number of children who entered the country as immigrants in the preceding 12-month period. — Les chiffres relatifs à l'assistance familiale ont été sujets à des fluctuations car le nombre d'enfants visés par ce programme était fonction du nombre d'enfants ayant immigré au pays au cours des douze mois précédents.

⁸ A new Family Allowances program, replacing the old Family Allowances, Family Assistance, Youth Allowances, and the Quebec Schooling Allowances, and including all dependent children of ages 16 and 17 (regardless of school attendance), came into effect as of January 1974. — Un nouveau régime d'allocations familiales remplaçant les anciennes allocations familiales, l'assistance familiale, les allocations aux jeunes et les allocations scolaires du Québec, et s'appliquant à tous les enfants à charge de 16 et 17 ans (fréquentant l'école ou non) est entré en vigueur en janvier 1974.

Note: Both in the case of Family Allowances and Youth Allowances, non-family accounts are included in the count of families. These non-family accounts payable to child placing agencies, administrators and trustees constitute about 1% of all active accounts. — Note: Tant dans le cas des allocations familiales que dans celui des allocations aux jeunes, certains bénéficiaires non familiaux sont compris dans le nombre des familles. Ces bénéficiaires non familiaux, qui sont des agences de placement, des administrateurs et des tuteurs, représentent approximativement 1 % du nombre total de bénéficiaires.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

**TABLE 2. Number of Families Receiving Family Allowances,¹ by Number of Children in Pay,
for Canada, 1947 to 1975**

| No. | Year ² Année ² | Total | | Families with 1 to 3 children Familles avec 1 à 3 enfants | | | | |
|-----|---|--|---|--|---|-----------|-----------|---------|
| | | | | Sub-total — Total partiel | | 15 | 2 | 3 |
| | | Number ³ — Nombre ³ | Change ⁴ — Variation ⁴ | Number — Nombre | Change ⁴ — Variation ⁴ | | | |
| (1) | (1) = (3 + 8) | (2) | (3) = (5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (6) | (7) | |
| | | | % | % | | | | |
| 1 | 1947 | 1,592,751 | | 1,321,593 | | 645,684 | 444,415 | 231,494 |
| 2 | 1948 | 1,669,944 | 4.8 | 1,396,211 | 5.6 | 685,251 | 472,448 | 238,512 |
| 3 | 1949 | 1,729,150 | 3.5 | 1,449,763 | 3.8 | 699,905 | 495,176 | 254,682 |
| 4 | 1950 | 1,852,269 | 7.1 ⁶ | 1,548,578 | 6.8 ⁶ | 730,586 | 539,831 | 278,161 |
| 5 | 1951 | 1,910,192 | 3.1 | 1,593,059 | 2.9 | 733,100 | 567,206 | 292,753 |
| 6 | 1952 | 1,966,721 | 3.0 | 1,636,268 | 2.7 | 738,520 | 588,238 | 309,510 |
| 7 | 1953 | 2,041,341 | 3.8 | 1,694,595 | 3.6 | 754,519 | 611,511 | 328,565 |
| 8 | 1954 | 2,116,709 | 3.7 | 1,750,567 | 3.3 | 768,662 | 634,123 | 347,782 |
| 9 | 1955 | 2,195,027 | 3.7 | 1,808,084 | 3.3 | 781,024 | 658,908 | 368,152 |
| 10 | 1956 | 2,263,618 | 3.1 | 1,855,813 | 2.6 | 790,016 | 678,815 | 386,982 |
| 11 | 1957 | 2,326,891 | 2.8 | 1,898,736 | 2.3 | 798,440 | 697,014 | 403,282 |
| 12 | 1958 | 2,406,734 | 3.4 | 1,955,084 | 3.0 | 819,393 | 714,217 | 421,474 |
| 13 | 1959 | 2,492,581 | 3.6 | 2,017,823 | 3.2 | 839,185 | 738,067 | 440,571 |
| 14 | 1960 | 2,551,264 | 2.4 | 2,056,099 | 1.9 | 847,735 | 752,397 | 455,967 |
| 15 | 1961 | 2,602,930 | 2.0 | 2,086,863 | 1.5 | 851,796 | 763,239 | 471,828 |
| 16 | 1962 | 2,649,317 | 1.8 | 2,112,464 | 1.2 | 853,445 | 773,268 | 485,751 |
| 17 | 1963 | 2,680,745 | 1.2 | 2,132,041 | 0.9 | 858,816 | 777,971 | 495,254 |
| 18 | 1964 | 2,711,272 | 1.1 | 2,154,767 | 1.1 | 867,894 | 784,424 | 502,449 |
| 19 | 1965 | 2,746,549 | 1.3 | 2,182,783 | 1.3 | 879,112 | 793,452 | 510,219 |
| 20 | 1966 | 2,785,636 | 1.4 | 2,222,826 | 1.8 | 899,297 | 807,678 | 515,851 |
| 21 | 1967 | 2,833,941 | 1.7 | 2,281,427 | 2.6 | 934,553 | 826,183 | 520,691 |
| 22 | 1968 | 2,888,101 | 1.9 | 2,349,650 | 3.0 | 970,762 | 852,209 | 526,679 |
| 23 | 1969 | 2,937,084 | 1.7 | 2,421,053 | 3.0 | 1,006,439 | 883,478 | 531,136 |
| 24 | 1970 | 2,977,556 | 1.4 | 2,482,482 | 2.5 | 1,034,819 | 909,390 | 538,273 |
| 25 | 1971 | 3,024,423 | 1.6 | 2,555,611 | 2.9 | 1,076,546 | 936,342 | 542,723 |
| 26 | 1972 | 3,063,287 | 1.3 | 2,619,637 | 2.5 | 1,105,793 | 970,564 | 543,280 |
| 27 | 1973 | 3,109,554 | 1.5 | 2,686,529 | 2.6 | 1,156,563 | 987,636 | 542,330 |
| 28 | 1974 | 3,343,642 | 7.5 ⁷ | 2,903,932 | 8.1 ⁷ | 1,209,140 | 1,104,368 | 590,424 |
| 29 | 1975 | 3,445,848 | 3.1 | 3,029,191 | 4.3 | 1,256,877 | 1,172,605 | 599,709 |

¹ Includes non-family accounts payable to child placing agencies, administrators and trustees, constituting about 1% of all active accounts.

² As of March.

³ Figures correspond to those of Table 1, column 1.

⁴ Rate of change over the preceding year.

⁵ Non-family accounts, each representing one child are classified as one-child families; see also footnote 1.

⁶ See Table 1, footnote 5.

⁷ See Table 1, footnote 8.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services.

TABLEAU 2. Nombre de familles recevant des allocations familiales¹, selon le nombre d'enfants admissibles, pour le Canada, 1947 à 1975

| Families with 4 children or more Familles avec 4 enfants ou plus | | | | | |
|---|---|---------|---------|----------------------|------|
| Sub-total Total partiel | | 4 | 5 | 6 or more ou plus | No |
| Number Nombre | Change ⁴ Variation ⁴ | (9) | (10) | (11) | (12) |
| (8) = (10 + 11 + 12) | % | | | | |
| 271,158 | | 120,872 | 67,024 | 83,262 | 1 |
| 273,733 | 0.9 | 124,277 | 67,602 | 81,854 | 2 |
| 279,387 | 2.1 | 127,679 | 69,298 | 82,410 | 3 |
| 303,691 | 8.7 ⁶ | 140,051 | 74,380 | 89,260 | 4 |
| 317,133 | 4.4 | 148,109 | 77,325 | 91,699 | 5 |
| 330,453 | 4.2 | 155,531 | 80,339 | 94,583 | 6 |
| 346,746 | 4.9 | 164,623 | 84,110 | 98,013 | 7 |
| 366,142 | 5.6 | 174,909 | 88,899 | 102,334 | 8 |
| 386,943 | 5.7 | 185,649 | 93,572 | 107,722 | 9 |
| 407,805 | 5.4 | 196,447 | 99,059 | 112,299 | 10 |
| 428,155 | 5.0 | 207,479 | 103,982 | 116,694 | 11 |
| 451,650 | 5.5 | 220,419 | 109,420 | 121,811 | 12 |
| 474,758 | 5.1 | 232,568 | 115,279 | 126,911 | 13 |
| 495,165 | 4.3 | 243,206 | 120,364 | 131,595 | 14 |
| 516,067 | 4.2 | 253,748 | 125,732 | 136,587 | 15 |
| 536,853 | 4.0 | 264,301 | 131,302 | 141,250 | 16 |
| 548,704 | 2.2 | 270,625 | 134,972 | 143,107 | 17 |
| 556,505 | 1.4 | 275,845 | 137,089 | 143,571 | 18 |
| 563,766 | 1.3 | 281,400 | 138,814 | 143,552 | 19 |
| 562,810 | - 0.2 | 284,112 | 138,484 | 140,214 | 20 |
| 552,514 | - 1.8 | 283,501 | 136,157 | 132,856 | 21 |
| 538,451 | - 2.6 | 281,196 | 132,302 | 124,953 | 22 |
| 516,031 | - 4.2 | 275,545 | 126,058 | 114,428 | 23 |
| 495,074 | - 4.1 | 267,824 | 122,643 | 104,607 | 24 |
| 468,812 | - 5.3 | 261,026 | 114,397 | 93,389 | 25 |
| 443,650 | - 5.4 | 252,255 | 109,014 | 82,381 | 26 |
| 423,025 | - 4.7 | 245,385 | 104,652 | 72,988 | 27 |
| 439,710 | 3.9 ⁷ | 262,115 | 103,960 | 73,635 | 28 |
| 416,657 | - 5.2 | 253,577 | 96,550 | 66,530 | 29 |

¹ Comprend les comptes non familiaux dont les bénéficiaires sont des agences de placement des enfants, des administrateurs ou des tuteurs, qui représentent environ 1 % du nombre total des bénéficiaires.

² Au mois de mars.

³ Chiffres correspondant à ceux du tableau 1, colonne 1.

⁴ Taux de variation par rapport à l'année précédente.

⁵ Chacun des comptes non familiaux représente un enfant et est considéré comme une famille ayant un seul enfant. Voir aussi la note 1.

⁶ Voir tableau 1, note 5.

⁷ Voir tableau 1, note 8.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 3. Number of Families Receiving Family Allowances,¹ Percentage Distribution by Number of Children in Pay and Number of Children per Family (Average), for Canada, 1947 to 1975

TABLEAU 3. Nombre de familles recevant des allocations familiales¹, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et le nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada, 1947 à 1975

| Year ² Année ² | Total ³ (1) | Families with 1 to 3 children Familles avec 1 à 3 enfants | | | | Families with 4 children or more Familles avec 4 enfants ou plus | | | | Children per family — Enfants par famille (10) |
|---|---------------------------|--|------|------|------|---|------|-----|------------------------------|---|
| | | Sub-total — Total partiel | 14 | 2 | 3 | Sub-total — Total partiel | 4 | 5 | 6 or more — ou plus | |
| | | (2) = (3 + 4 + 5) | (3) | (4) | (5) | (6) = (7 + 8 + 9) | (7) | (8) | (9) | |
| | No. — nomb. | | | | | total = 100.0% | | | | No. — nomb. |
| 1947 | 1,592,751 | 82.9 | 40.5 | 27.9 | 14.5 | 17.0 | 7.6 | 4.2 | 5.2 | 2.28 |
| 1948 | 1,669,944 | 83.6 | 41.0 | 28.3 | 14.3 | 16.4 | 7.4 | 4.0 | 5.0 | 2.25 |
| 1949 | 1,729,150 | 83.8 | 40.5 | 28.6 | 14.7 | 16.2 | 7.4 | 4.0 | 4.8 | 2.25 |
| 1950 | 1,852,2695 | 83.5 | 39.4 | 29.1 | 15.0 | 16.4 | 7.6 | 4.0 | 4.8 | 2.27 |
| 1951 | 1,910,192 | 83.4 | 38.4 | 29.7 | 15.3 | 16.6 | 7.7 | 4.1 | 4.8 | 2.29 |
| 1952 | 1,966,721 | 83.2 | 37.6 | 29.9 | 15.7 | 16.8 | 7.9 | 4.1 | 4.8 | 2.30 |
| 1953 | 2,041,341 | 83.0 | 36.9 | 30.0 | 16.1 | 17.0 | 8.1 | 4.1 | 4.8 | 2.32 |
| 1954 | 2,116,709 | 82.7 | 36.3 | 30.0 | 16.4 | 17.3 | 8.3 | 4.2 | 4.8 | 2.33 |
| 1955 | 2,195,027 | 82.4 | 35.6 | 30.0 | 16.8 | 17.6 | 8.4 | 4.3 | 4.9 | 2.35 |
| 1956 | 2,263,618 | 82.0 | 34.9 | 30.0 | 17.1 | 18.0 | 8.7 | 4.4 | 4.9 | 2.38 |
| 1957 | 2,326,891 | 81.6 | 34.3 | 30.0 | 17.3 | 18.4 | 8.9 | 4.5 | 5.0 | 2.39 |
| 1958 | 2,406,734 | 81.2 | 34.0 | 29.7 | 17.5 | 18.8 | 9.2 | 4.5 | 5.1 | 2.41 |
| 1959 | 2,492,581 | 81.0 | 33.7 | 29.6 | 17.7 | 19.0 | 9.3 | 4.6 | 5.1 | 2.42 |
| 1960 | 2,551,264 | 80.6 | 33.2 | 29.5 | 17.9 | 19.4 | 9.5 | 4.7 | 5.2 | 2.44 |
| 1961 | 2,602,930 | 80.1 | 32.7 | 29.3 | 18.1 | 19.9 | 9.8 | 4.8 | 5.3 | 2.46 |
| 1962 | 2,649,317 | 79.7 | 32.2 | 29.2 | 18.3 | 20.3 | 10.0 | 5.0 | 5.3 | 2.48 |
| 1963 | 2,680,745 | 79.5 | 32.0 | 29.0 | 18.5 | 20.4 | 10.1 | 5.0 | 5.3 | 2.48 |
| 1964 | 2,711,272 | 79.4 | 32.0 | 28.9 | 18.5 | 20.6 | 10.2 | 5.1 | 5.3 | 2.48 |
| 1965 | 2,746,549 | 79.5 | 32.0 | 28.9 | 18.6 | 20.5 | 10.2 | 5.1 | 5.2 | 2.48 |
| 1966 | 2,785,636 | 79.8 | 32.3 | 29.0 | 18.5 | 20.2 | 10.2 | 5.0 | 5.0 | 2.46 |
| 1967 | 2,833,941 | 80.5 | 33.0 | 29.1 | 18.4 | 19.5 | 10.0 | 4.8 | 4.7 | 2.43 |
| 1968 | 2,888,101 | 81.3 | 33.6 | 29.5 | 18.2 | 18.6 | 9.7 | 4.6 | 4.3 | 2.39 |
| 1969 | 2,937,084 | 82.5 | 34.3 | 30.1 | 18.1 | 17.6 | 9.4 | 4.3 | 3.9 | 2.34 |
| 1970 | 2,977,556 | 83.4 | 34.8 | 30.5 | 18.1 | 16.6 | 9.0 | 4.1 | 3.5 | 2.31 |
| 1971 | 3,024,423 | 84.5 | 35.6 | 31.0 | 17.9 | 15.5 | 8.6 | 3.8 | 3.1 | 2.26 |
| 1972 | 3,063,287 | 85.5 | 36.1 | 31.7 | 17.7 | 14.5 | 8.2 | 3.6 | 2.7 | 2.21 |
| 1973 | 3,109,554 | 86.4 | 37.2 | 31.8 | 17.4 | 13.7 | 7.9 | 3.4 | 2.4 | 2.17 |
| 1974 | 3,343,6426 | 86.9 | 36.2 | 33.0 | 17.7 | 13.1 | 7.8 | 3.1 | 2.2 | 2.17 |
| 1975 | 3,445,848 | 87.9 | 36.5 | 34.0 | 17.4 | 12.1 | 7.4 | 2.8 | 1.9 | 2.13 |

¹ See Table 2, footnote 1. — Voir tableau 2, note 1.

² As of March. — Au mois de mars.

³ Figures correspond to those of Table 1, column 1. — Chiffres correspondant à ceux du tableau 1, colonne 1.

⁴ See Table 2, footnote 5. — Voir tableau 2, note 5.

⁵ See Table 1, footnote 5. — Voir tableau 1, note 5.

⁶ See Table 1, footnote 8. — Voir tableau 1, note 8.

Source: Records of the Department of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministères de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 4. Total Number of Families, and Percentage Distribution by Number of Children for Whom Family Allowances are Received, for Canada, 1947 to 1973

TABLEAU 4. Nombre total de familles, et répartition en pourcentage selon le nombre d'enfants pour lesquels des allocations familiales sont versées, pour le Canada, 1947 à 1973

| Year ¹ Année ¹ | Total number of families in Canada ² — Nombre total de familles au Canada ² | Families not receiving family allowances ³ — Familles ne recevant pas d'allocations familiales ³ | Families receiving family allowances ⁴ | | | | | | |
|---|---|--|---|--|------|------|-----|-----|------------------------------|
| | | | Familles recevant des allocations familiales ⁴ | | | | | | |
| | | | Sub-total — Total partiel | Families by number of children (for whom allowances are received) | | | | | |
| | | | | 1 | 5 | 2 | 3 | 4 | 6 or more — ou plus |
| (1) | (2) | (3) = (4+...+9) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | |
| No. — nomb. | | | | total = 100.0% | | | | | |
| 1947 | 3,042,000 | 47.6 | 52.4 | 21.3 | 14.6 | 7.6 | 4.0 | 2.2 | 2.7 |
| 1948 | 3,088,000 | 45.9 | 54.1 | 22.2 | 15.3 | 7.7 | 4.0 | 2.2 | 2.7 |
| 1949 | 3,187,000 | 45.7 | 54.3 | 22.0 | 15.5 | 8.0 | 4.0 | 2.2 | 2.6 |
| 1950 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1951 | 3,282,445 | 41.8 | 58.2 | 22.3 | 17.3 | 8.9 | 4.5 | 2.4 | 2.8 |
| 1952 | 3,413,000 | 42.4 | 57.6 | 21.6 | 17.2 | 9.1 | 4.6 | 2.3 | 2.8 |
| 1953 | 3,477,000 | 41.3 | 58.1 | 21.7 | 17.6 | 9.5 | 4.7 | 2.4 | 2.8 |
| 1954 | 3,595,000 | 41.1 | 58.9 | 21.4 | 17.6 | 9.7 | 4.9 | 2.5 | 2.8 |
| 1955 | 3,685,000 | 40.4 | 59.6 | 21.2 | 17.9 | 10.0 | 5.0 | 2.5 | 2.9 |
| 1956 | 3,705,607 | 38.9 | 61.1 | 21.3 | 18.3 | 10.4 | 5.3 | 2.7 | 3.0 |
| 1957 | 3,849,000 | 39.6 | 60.4 | 20.7 | 18.1 | 10.5 | 5.4 | 2.7 | 3.0 |
| 1958 | 3,953,000 | 39.1 | 60.9 | 20.7 | 18.1 | 10.7 | 5.6 | 2.8 | 3.1 |
| 1959 | 4,038,000 | 38.3 | 61.7 | 20.8 | 18.3 | 10.9 | 5.8 | 2.9 | 3.1 |
| 1960 | 4,138,000 | 38.3 | 61.7 | 20.5 | 18.2 | 11.0 | 5.9 | 2.9 | 3.2 |
| 1961 | 4,140,384 | 37.1 | 62.9 | 20.6 | 18.4 | 11.4 | 6.1 | 3.0 | 3.3 |
| 1962 | 4,239,000 | 37.5 | 62.5 | 20.1 | 18.2 | 11.5 | 6.2 | 3.1 | 3.3 |
| 1963 | 4,314,000 | 37.9 | 62.1 | 19.9 | 18.0 | 11.5 | 6.3 | 3.1 | 3.3 |
| 1964 | 4,400,000 | 38.4 | 61.6 | 19.7 | 17.8 | 11.4 | 6.3 | 3.1 | 3.3 |
| 1965 | 4,454,000 | 38.3 | 61.7 | 19.7 | 17.8 | 11.5 | 6.3 | 3.1 | 3.2 |
| 1966 | 4,518,381 | 38.3 | 61.7 | 19.9 | 17.9 | 11.4 | 6.3 | 3.1 | 3.1 |
| 1967 | 4,608,000 | 38.5 | 61.5 | 20.3 | 17.9 | 11.3 | 6.2 | 3.0 | 2.9 |
| 1968 | 4,696,000 | 38.5 | 61.5 | 20.7 | 18.1 | 11.2 | 6.0 | 2.8 | 2.7 |
| 1969 | 4,807,000 | 38.9 | 61.1 | 20.9 | 18.4 | 11.0 | 5.7 | 2.6 | 2.4 |
| 1970 | 4,908,000 | 39.3 | 60.7 | 21.1 | 18.5 | 11.0 | 5.5 | 2.5 | 2.1 |
| 1971 | 5,060,065 | 40.2 | 59.8 | 21.3 | 18.5 | 10.7 | 5.2 | 2.3 | 1.8 |
| 1972 | 5,140,000 | 40.4 | 59.6 | 21.5 | 18.9 | 10.6 | 4.9 | 2.1 | 1.6 |
| 1973 | 5,204,000 | 40.3 | 59.7 | 22.2 | 19.0 | 10.4 | 4.7 | 2.0 | 1.4 |

¹ As of March, for families receiving Family Allowances and as of June for total number of families. — Chiffres de mars pour les familles recevant des allocations familiales et chiffres de juin pour le nombre total de familles.

² Families as defined by the Census of Canada. (The Census family may consist of a husband and a wife, with or without children, or of a parent and one or more unmarried offspring, living together in one dwelling. Hence, two sisters living together without any parent, to provide an example, would not constitute a family according to this definition.) — La famille selon la définition du recensement du Canada. (La famille de recensement peut être formée d'un époux et son épouse avec ou sans enfants, ou de l'un des parents avec un ou plusieurs enfants célibataires vivant dans le même logement. Ainsi à titre d'exemple, deux sœurs vivant ensemble sans autre parent ne constituerait pas une famille selon cette définition).

³ Families not receiving Family Allowances include those which were receiving Youth Allowances only, Family Assistance, and families without children for whom any allowance or assistance was received. — Les familles ne recevant pas d'allocations familiales comprennent celles qui recevaient seulement des allocations aux jeunes ou l'assistance familiale, et les familles sans enfants recevant l'assistance ou des allocations.

⁴ See Table 2, footnote 1. — Voir tableau 2, note 1.

⁵ See Table 2, footnote 5. — Voir tableau 2, note 5.

Note: The total number of families on which the percentages of this table are based is not available at the time of writing for any year after 1973. — Note: Le nombre total de familles sur lesquels sont fondés les pourcentages de ce tableau n'est pas disponible au moment de la rédaction de ces lignes pour la période ultérieure à 1973.

Source: (a) Figures of column 1, Statistics Canada, Census Field. (b) Other columns calculated, using figures of Table 2, in conjunction with those in column 1. — a) Colonne 1, Statistique Canada, Secteur du recensement. b) Autres colonnes, chiffres fondés sur ceux du tableau 2 combinés à ceux de la colonne 1.

TABLE 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/Schooling Allowances, for Canada, 1946 to 1975

TABLEAU 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, une assistance familiale ou des allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada, 1946 à 1975

| Year ¹ Année ¹ | Total | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth ² and schooling allowances Allocations aux jeunes ² et allocations scolaires | | | |
|---|-----------|--|-------------------------|----------------------------|--|--|-------------------------------|---------------|
| | | Allowances ³ Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total Total partiel | Schooling allowances ⁵ Allocations scolaires ⁵ | Youth allowances Allocations aux jeunes | Sub-total Total partiel | |
| | | (1) = (4 + 7) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) | (6) | (7) = (5 + 6) |
| 1946 | 3,299,100 | 3,299,100 | | | 3,299,100 | | | |
| 1947 | 3,633,062 | 3,633,062 | | | 3,633,062 | | | |
| 1948 | 3,755,572 | 3,755,572 | | | 3,755,572 | | | |
| 1949 | 3,888,653 | 3,888,653 | | | 3,888,653 | | | |
| 1950 | 4,202,263 | 4,202,263 | | | 4,202,263 | | | |
| 1951 | 4,367,391 | 4,367,391 | | | 4,367,391 | | | |
| 1952 | 4,530,186 | 4,530,186 | | | 4,530,186 | | | |
| 1953 | 4,729,172 | 4,729,172 | | | 4,729,172 | | | |
| 1954 | 4,942,044 | 4,942,044 | | | 4,942,044 | | | |
| 1955 | 5,169,042 | 5,169,042 | | | 5,169,042 | | | |
| 1956 | 5,377,436 | 5,377,436 | | | 5,377,436 | | | |
| 1957 | 5,571,436 | 5,571,436 | | | 5,571,436 | | | |
| 1958 | 5,796,380 | 5,796,380 | | | 5,796,380 | | | |
| 1959 | 6,035,256 | 6,035,256 | | | 6,035,256 | | | |
| 1960 | 6,219,989 | 6,219,989 | | | 6,219,989 | | | |
| 1961 | 6,397,134 | 6,397,134 | | | 6,397,134 | | | |
| 1962 | 6,562,287 | 6,562,287 | | | 6,562,287 | | | |
| 1963 | 6,669,374 | 6,659,880 | 9,494 | | 6,669,374 | | | |
| 1964 | 6,757,251 | 6,736,157 | 21,094 | | 6,757,251 | | | |
| 1965 | 7,380,824 | 6,817,013 | 26,620 | | 6,843,633 | 139,158 | 398,033 | 537,191 |
| 1966 | 7,450,939 | 6,865,057 | 35,572 | | 6,900,629 | 145,516 | 404,794 | 550,310 |
| 1967 | 7,504,411 | 6,882,874 | 47,722 | | 6,930,596 | 161,694 | 412,121 | 573,815 |
| 1968 | 7,554,779 | 6,901,486 | 47,043 | | 6,948,529 | 171,685 | 434,565 | 606,250 |
| 1969 | 7,559,733 | 6,882,9007 | 34,152 | | 6,917,052 | 180,296 | 462,385 | 642,681 |
| 1970 | 7,564,115 | 6,865,302 | 27,283 | | 6,892,585 | 187,054 | 484,476 | 671,530 |
| 1971 | 7,554,439 | 6,824,479 | 24,767 | | 6,849,246 | 196,233 | 508,960 | 705,193 |
| 1972 | 7,522,710 | 6,782,697 | 22,641 | | 6,805,338 | 201,119 | 516,253 | 717,372 |
| 1973 | 7,488,433 | 6,756,751 | 21,943 | | 6,778,694 | 196,025 | 513,714 | 709,739 |
| 1974 | 7,248,566 | 7,248,566 ⁸ | ... | 8 | 7,248,566 | ... | 8 | ... |
| 1975 | 7,344,482 | 7,344,482 | | | 7,344,482 | | | |

1 As of March. — Au mois de mars.

2 See Table 1, footnote 2. — Voir tableau 1, note 2.

3 See Table 1, footnote 3. — Voir tableau 1, note 3.

4 See Table 1, footnotes 4 and 7. — Voir tableau 1, notes 4 et 7.

5 Figures are shown for Quebec Schooling Allowances from 1965 to 1973 so as to provide a more complete picture of the number of children on whose behalf payments were made as a result of federal government involvement in the financing; see also Table 1, footnote 2. — Les chiffres se rapportant aux allocations scolaires du Québec, entre 1965 et 1973, sont indiqués de manière à donner une idée plus précise du nombre d'enfants à l'égard desquels des allocations étaient versées par suite de la participation fédérale au financement; voir aussi le tableau 1, note 2.

6 The sharp increase in the number of children on whose behalf Family Allowances were paid was due to the same factors cited to explain the increase in the number of families receiving Family Allowances in Table 1, footnote 5. — L'augmentation considérable du nombre d'enfants à l'égard desquels des allocations familiales étaient versées est attribuable aux mêmes facteurs que ceux expliquant la hausse du nombre de familles recevant des allocations familiales (voir tableau 1, note 5).

7 The main reasons for the decline in the number of children receiving Family Allowances, which has occurred since 1967-68, have been the drop in the number of births since the early 1960's and the relatively sharp increase in the number of individuals leaving the Family Allowances age group. For an explanation of the increase in 1974, see Table 1, footnote 8. — Les causes principales de la diminution du nombre d'enfants recevant des allocations familiales depuis 1967-68 ont été la baisse de la natalité depuis le début des années 60 et l'accroissement considérable du nombre de personnes quittant le groupe d'âge admissible aux allocations familiales. Pour des explications concernant l'augmentation de 1974, voir le tableau 1, note 8.

8 See Table 1, footnote 8. — Voir tableau 1, note 8.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.



NFB Photothèque/Sam Tata/Photothèque de l'ONF

TABLE 6. Number of Children Receiving Family Allowances, Showing Additions and Deletions,
for Canada, 1957-58 to 1974-75

| No. | Year ¹ — Année ¹ | Total at beginning of year Total au début de l'année | Change during the year — Variation durant l'année | | | |
|-----------------------------------|---|---|---|--|--|---------------------------------|
| | | | Additions | | | |
| | | | At birth — À la naissance | | Other new children ³ — Autres nouveaux enfants ³ | Sub-total — Total partiel |
| | | | In families receiving allowances Familles recevant des allocations | In families not receiving allowances Familles ne recevant pas d'allocations | | |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = (2 + 3 + 4) | | |
| 1 1957-58 | | 5,571,436 | 320,081 | 137,829 | 3,791 | 461,701 |
| 2 1958-59 | | 5,796,380 | 331,008 | 138,224 | 5,464 | 474,696 |
| 3 1959-60 | | 6,035,256 | 333,640 | 136,096 | 9,920 | 479,656 |
| 4 1960-61 | | 6,219,989 | 337,506 | 134,741 | 7,189 | 479,436 |
| 5 1961-62 | | 6,397,134 | 338,414 | 134,320 | 11,508 | 484,242 |
| 6 1962-63 | | 6,562,287 | 330,115 | 136,431 | 13,262 | 479,808 |
| 7 1963-64 | | 6,659,880 | 323,965 | 135,354 | 9,260 | 468,579 |
| 8 1964-65 | | 6,736,157 | 308,415 | 135,006 | 10,490 | 453,911 |
| 9 1965-66 | | 6,817,013 | 274,364 | 137,747 | 10,834 | 422,945 |
| 10 1966-67 | | 6,865,057 | 242,490 | 143,165 | 21,157 | 406,812 |
| 11 1967-68 | | 6,882,874 | 228,089 | 149,648 | 21,410 | 399,147 |
| 12 1968-69 | | 6,901,486 | 211,861 | 157,934 | 22,757 | 392,552 |
| 13 1969-70 | | 6,882,900 ⁵ | 215,399 | 164,071 | 17,656 | 397,126 |
| 14 1970-71 | | 6,865,302 | 205,052 | 168,497 | 14,413 | 387,962 |
| 15 1971-72 | | 6,824,479 | 207,162 | 176,836 | 14,891 | 398,889 |
| 16 1972-73 | | 6,782,697 | 213,130 | 185,090 | 23,753 | 421,973 |
| 17 1973-74 ⁶ | | 6,756,751 | 176,190 | 195,444 | 129,334 | 500,968 |
| 18 1974-75 | | 7,248,566 | 168,468 | 201,560 | 343,668 | 713,696 |

¹ April to March.² Figures correspond to those of Table 5, column 2.³ Includes, for example, children becoming newly eligible such as immigrant children for the period up to December 1973, and dependent children of ages 16 and 17 for whom applications were newly received after the inception of the new program in January 1974.⁴ Includes, for example, children leaving the country.⁵ See Table 5, footnote 7.⁶ See Table 1, footnote 8.

Source: Tabulated using the records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services.

**TABLEAU 6. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, avec les additions et les retraits,
pour le Canada, 1957-58 à 1974-75**

| Change during the year – Variation durant l'année | | | | | Total at end of year ² – Total à la fin de l'année ² | Change over previous year – Variation par rapport à l'année précédente | | | | |
|---|--|--|-------------------------------|--|--|---|----|--|--|--|
| Deletions – Retraits | | | | | | | | | | |
| Deaths reported – Déces déclarés | Reached age limit Atteignant la limite d'âge | Other ⁴ Autre ⁴ | Sub-total Total partiel | Net change – Variation nette | | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) = (6 + 7 + 8) | (10) = (5 – 9) | (11) = $\frac{(1 + 5 - 9)}{(1 + 10)}$ | (12) = $\frac{(11 - 1)}{(1)} \times 100$ | No | | | |
| | | | | | | % | | | | |
| 9,290 | 226,413 | 1,054 | 236,757 | 224,944 | 5,796,380 | 4.0 | 1 | | | |
| .. | .. | .. | 235,820 | 238,876 | 6,035,256 | 4.1 | 2 | | | |
| 9,200 | 264,192 | 21,531 | 294,923 | 184,733 | 6,219,989 | 3.1 | 3 | | | |
| 9,202 | 271,248 | 21,841 | 302,291 | 177,145 | 6,397,134 | 2.8 | 4 | | | |
| 8,585 | 280,353 | 30,151 | 319,089 | 165,153 | 6,562,287 | 2.6 | 5 | | | |
| 8,934 | 339,799 | 33,482 | 382,215 | 97,593 | 6,659,880 | 1.5 | 6 | | | |
| 8,406 | 353,702 | 30,194 | 392,302 | 76,277 | 6,736,157 | 1.1 | 7 | | | |
| 7,608 | 345,544 | 19,903 | 373,055 | 80,856 | 6,817,013 | 1.2 | 8 | | | |
| 7,037 | 346,597 | 21,267 | 374,901 | 48,044 | 6,865,057 | 0.7 | 9 | | | |
| 8,308 | 357,562 | 23,125 | 388,995 | 17,817 | 6,882,874 | 0.3 | 10 | | | |
| 6,904 | 358,539 | 15,092 | 380,535 | 18,612 | 6,901,486 | 0.3 | 11 | | | |
| .. | .. | .. | 411,138 | - 18,586 | 6,882,900 ⁵ | - 0.3 | 12 | | | |
| 4,838 | 399,513 | 10,373 | 414,724 | - 17,598 | 6,865,302 | - 0.3 | 13 | | | |
| 4,582 | 409,699 | 14,504 | 428,785 | - 40,823 | 6,824,479 | - 0.6 | 14 | | | |
| 4,591 | 418,275 | 17,805 | 440,671 | - 41,782 | 6,782,697 | - 0.6 | 15 | | | |
| 4,390 | 422,658 | 20,871 | 447,919 | - 25,946 | 6,756,751 | - 0.4 | 16 | | | |
| .. | .. | .. | 9,153 | 491,815 | 7,248,566 | 7.3 | 17 | | | |
| 5,521 | 298,145 | 314,114 | 617,780 | 95,916 | 7,344,482 | 1.3 | 18 | | | |

¹ Avril à mars.² Chiffres correspondant à ceux du tableau 5, colonne 2.³ Comprend par exemple les enfants récemment admissibles tels que les enfants d'immigrants pour la période jusqu'à décembre 1973, et les enfants à charge de 16 et 17 ans dont les demandes sont parvenues après l'entrée en vigueur du nouveau programme en janvier 1974.⁴ Comprend par exemple les enfants quittant le pays.⁵ Voir tableau 5, note 7.⁶ Voir tableau 1, note 8.

Source: Totalisations fondées sur les données du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et du ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 7. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada, 1946 to 1975

| No. | Year — Année | Number of children ^{1,2} — Nombre d'enfants ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | |
|-----|-----------------|---|--|---------------------------------------|--|
| | | | Total population ³ — Population totale ³ | Population ³ 18 to/à 64 | Labour force ⁴ — Population active ⁴ |
| | | | (1) | (2) | (3) |
| | | No. — nomb. | | '000 | |
| 1 | 1946 | 3,299,100 | 12,292.0 | .. | 4,829 |
| 2 | 1947 | 3,633,062 | 12,551.0 | .. | 4,942 |
| 3 | 1948 | 3,755,572 | 12,823.0 | .. | 4,988 |
| 4 | 1949 | 3,888,653 | 13,447.0 | 7,843.9 | 5,055 |
| 5 | 1950 | 4,202,263 ⁵ | 13,712.0 | 7,945.7 | 5,163 |
| 6 | 1951 | 4,367,391 | 14,009.4 | 8,037.7 | 5,223 |
| 7 | 1952 | 4,530,186 | 14,459.0 | 8,237.7 | 5,324 |
| 8 | 1953 | 4,729,172 | 14,845.0 | 8,405.1 | 5,397 |
| 9 | 1954 | 4,942,044 | 15,287.0 | 8,589.7 | 5,493 |
| 10 | 1955 | 5,169,042 | 15,698.0 | 8,748.7 | 5,610 |
| 11 | 1956 | 5,377,436 | 16,080.8 | 8,897.7 | 5,782 |
| 12 | 1957 | 5,571,436 | 16,610.0 | 9,135.5 | 6,008 |
| 13 | 1958 | 5,796,380 | 17,080.0 | 9,310.8 | 6,137 |
| 14 | 1959 | 6,035,256 | 17,483.0 | 9,473.0 | 6,242 |
| 15 | 1960 | 6,219,989 | 17,870.0 | 9,618.6 | 6,411 |
| 16 | 1961 | 6,397,134 | 18,238.3 | 9,751.5 | 6,521 |
| 17 | 1962 | 6,562,287 | 18,583.0 | 9,895.8 | 6,615 |
| 18 | 1963 | 6,669,374 | 18,931.0 | 10,052.2 | 6,748 |
| 19 | 1964 | 6,757,251 | 19,291.0 | 10,248.8 | 6,933 |
| 20 | 1965 | 7,380,824 ⁶ | 19,644.0 | 10,471.8 | 7,141 |
| 21 | 1966 | 7,450,939 | 20,014.9 | 10,739.4 | 7,420 |
| 22 | 1967 | 7,504,411 | 20,378.0 | 11,038.9 | 7,694 |
| 23 | 1968 | 7,554,779 | 20,701.0 | 11,326.5 | 7,919 |
| 24 | 1969 | 7,559,733 | 21,001.0 | 11,603.7 | 8,162 |
| 25 | 1970 | 7,564,115 | 21,297.0 | 11,884.0 | 8,374 |
| 26 | 1971 | 7,554,439 | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 |
| 27 | 1972 | 7,522,710 | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 |
| 28 | 1973 | 7,488,433 | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 |
| 29 | 1974 | 7,248,566 | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 |
| 30 | 1975 | 7,344,482 | .. | .. | .. |

¹ As of March.² Figures correspond to those of Table 5, column 1.³ As of June.⁴ Twelve-month average.

⁵ The sharp increase in the number of children on whose behalf Family Allowances were paid was due to the same factors cited to explain the increase in the number of families receiving Family Allowances in Table 1, footnote 5.

⁶ Youth Allowances were introduced as of September 1964; also figures from 1965 to 1973 include children on rolls of Quebec Schooling Allowances. See Table 5, footnote 5.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services, (b) Columns 2, and 3, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 4, Statistics Canada, Labour Force Survey Division.

TABLEAU 7. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans, et c) de la population active, pour le Canada, 1946 à 1975

| Number of children related to — Nombre d'enfants en fonction de la | | | Nº |
|--|------------------------------------|--|----|
| Total population — Population totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Population active | |
| (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ | |
| percentage — pourcentage | | | |
| 26.8 | .. | 68.3 | 1 |
| 28.9 | .. | 73.5 | 2 |
| 29.3 | .. | 75.3 | 3 |
| 28.9 | 49.6 | 76.9 | 4 |
| 30.6 | 52.9 | 81.4 | 5 |
| 31.2 | 54.3 | 83.6 | 6 |
| 31.3 | 55.0 | 85.1 | 7 |
| 31.9 | 56.3 | 87.6 | 8 |
| 32.3 | 57.5 | 90.0 | 9 |
| 32.9 | 59.1 | 92.1 | 10 |
| 33.4 | 60.4 | 93.0 | 11 |
| 33.5 | 61.0 | 92.7 | 12 |
| 33.9 | 62.3 | 94.4 | 13 |
| 34.5 | 63.7 | 96.7 | 14 |
| 34.8 | 64.7 | 97.0 | 15 |
| 35.1 | 65.6 | 98.1 | 16 |
| 35.3 | 66.3 | 99.2 | 17 |
| 35.2 | 66.3 | 98.8 | 18 |
| 35.0 | 65.9 | 97.5 | 19 |
| 37.6 | 70.5 | 103.4 | 20 |
| 37.2 | 69.4 | 100.4 | 21 |
| 36.8 | 68.0 | 97.5 | 22 |
| 36.5 | 66.7 | 95.4 | 23 |
| 36.0 | 65.1 | 92.6 | 24 |
| 35.5 | 63.6 | 90.3 | 25 |
| 35.0 | 62.3 | 87.5 | 26 |
| 34.5 | 60.6 | 84.6 | 27 |
| 33.9 | 58.9 | 80.7 | 28 |
| 32.3 | 55.4 | 75.0 | 29 |
| .. | .. | .. | 30 |

¹ Au mois de mars.

² Chiffres correspondant à ceux du tableau 5, colonne 1.

³ Au mois de juin.

⁴ Moyenne de 12 mois.

⁵ L'accroissement considérable du nombre d'enfants à l'égard desquels des allocations familiales ont été versées est attribuable aux mêmes facteurs que ceux expliquant l'augmentation du nombre de familles recevant des allocations familiales (voir tableau 1, note 5).

⁶ Le programme d'allocations aux jeunes est entré en vigueur en septembre 1964; les chiffres de 1965 à 1973 prennent aussi en compte les enfants bénéficiaires des allocations scolaires du Québec. Voir tableau 5, note 5.

Source: a) Colonne 1, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Secteur du recensement. c) Colonne 4, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active.

TABLE 8. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada, 1945-46 to 1974-75

TABLEAU 8. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'aide familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| Year ¹ Année ¹ | Total net payments Total net des versements | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth ² and schooling allowances Allocations aux jeunes ² et allocations scolaires | | |
|---|---|--|-------------------------|---------------|--|---|--------------------|
| | | Allowances ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total | Schooling allowances ⁵ — Allocations scolaires ⁵ | Youth allowances — Allocations aux jeunes | Sub-total |
| | | | | Total partiel | Allocations scolaires ⁵ | Allocations aux jeunes | Total partiel |
| | (1) = (4 + 7) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) | (6) | (7) = (5 + 6) |
| \$'000,000 | | | | | | | |
| 1945-46 | 172.66 | 172.66 | | 172.66 | | | |
| 1946-47 | 245.1 | 245.1 | | 245.1 | | | |
| 1947-48 | 263.2 | 263.2 | | 263.2 | | | |
| 1948-49 | 270.9 | 270.9 | | 270.9 | | | |
| 1949-50 | 297.57 | 297.57 | | 297.57 | | | |
| 1950-51 | 309.5 | 309.5 | | 309.5 | | | |
| 1951-52 | 315.5 | 315.5 | | 315.5 | | | |
| 1952-53 | 334.2 | 334.2 | | 334.2 | | | |
| 1953-54 | 350.1 | 350.1 | | 350.1 | | | |
| 1954-55 | 366.5 | 366.5 | | 366.5 | | | |
| 1955-56 | 382.5 | 382.5 | | 382.5 | | | |
| 1956-57 | 398.8 | 397.5 | 1.38 | 398.8 | | | |
| 1957-58 | 440.9 | 437.9 | 3.0 | 440.9 | | | |
| 1958-59 | 477.3 | 474.8 | 2.5 | 477.3 | | | |
| 1959-60 | 492.7 | 491.2 | 1.5 | 492.7 | | | |
| 1960-61 | 507.5 | 506.2 | 1.3 | 507.5 | | | |
| 1961-62 | 521.9 | 520.8 | 1.1 | 521.9 | | | |
| 1962-63 | 532.8 | 531.6 | 1.2 | 532.8 | | | |
| 1963-64 | 539.8 | 538.3 | 1.5 | 539.8 | | | |
| 1964-65 | 584.3 | 548.8 | 2.1 | 548.9 | 2.59 | 26.9 | 36.49 |
| 1965-66 | 618.5 | 551.7 | 2.6 | 554.5 | 17.5 | 46.5 | 64.0 |
| 1966-67 | 622.5 | 555.8 | 3.8 | 559.6 | 18.6 | 47.4 | 66.0 |
| 1967-68 | 631.8 | 558.8 | 4.2 | 563.0 | 19.4 | 49.4 | 68.8 |
| 1968-69 | 637.0 | 560.2 | 3.5 | 563.7 | 20.8 | 52.5 | 73.3 |
| 1969-70 | 639.4 | 560.0 | 2.9 | 562.9 | 21.4 | 55.1 | 76.5 |
| 1970-71 | 641.1 | 557.9 | 2.7 | 560.6 | 22.5 | 58.0 | 80.5 |
| 1971-72 | 639.2 | 554.4 | 2.2 | 556.6 | 23.0 | 59.7 | 82.7 |
| 1972-73 | 633.5 | 548.6 | 2.1 | 550.7 | 23.6 | 59.2 | 82.8 |
| 1973-74 | 1,009.6 | 941.4 ¹⁰ | 2.411 | 943.8 | 18.4 ¹¹ | 47.4 ¹¹ | 65.8 ¹¹ |
| 1974-75 | 1,798.712 | 1,798.712 | ... | 1,798.7 | ... | ... | ... |

¹ April to March. — Avril à mars.

² See Table 1, Footnote 2. — Voir tableau 1, note 2.

³ See Table 1, footnote 3. — Voir tableau 1, note 3.

⁴ See Table 1, footnote 4. — Voir tableau 1, note 4.

⁵ Quebec was not included in the Youth Allowances as it established its Schooling Allowances in 1961. Schooling Allowances were made available under the Family Allowances when the latter scheme was introduced in 1964. The Quebec Schooling Allowances ceased to be paid when the new Family Allowances Act was introduced on January 1, 1974. The amounts shown in column 5 are tax abatements and adjustments under the Federal-Provincial Fiscal Revision Act, 1964 to equal the amount that the federal government would have paid in Youth Allowances to Quebec residents. Statistics are shown on Schooling Allowances together with those on Youth Allowances so as to provide a more complete picture of federal government involvement in the payment of funds to families on behalf of their children. — Le Québec, qui a commencé à verser des allocations scolaires en 1961, n'a pas été compris dans le programme d'allocations aux jeunes. Les allocations scolaires du Québec ont été supprimées lorsque la nouvelle loi sur les allocations familiales entra en vigueur le 1^{er} janvier 1974. Les montants indiqués à la colonne 5 représentent les dégréments et ajustements fiscaux prévus aux termes de la Loi de 1964 sur la révision des arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, correspondant aux montants que le gouvernement fédéral aurait versé aux résidents du Québec en allocations aux jeunes. Des statistiques sur les allocations scolaires sont présentées avec celles sur les allocations aux jeunes de façon à donner une idée plus précise de la participation du gouvernement fédéral au financement des allocations versées aux familles à l'égard des enfants.

⁶ For 9 months from July to March. — Pour les neuf mois compris entre juillet et mars.

The sharp increase in payments was the result of several factors. The first was the addition of Newfoundland which increased payments by an estimated \$9.8 million. The second was the change in the Act allowing full payment to families with more than four children in April 1949. This change increased payments by an estimated \$6.5 million. The third was the reduction in the residence requirement from three years to one. This led to an estimated increase of nearly \$1.5 million, as half of some families did not know of the change in the Act. Finally, there was the normal increase in the number of eligible children which also contributed to the increase in payments. — Plusieurs facteurs ont été à l'origine de l'augmentation des versements. Le premier a été l'entrée de Terre-Neuve dans la Confédération, qui a fait monter les versements de quelque \$9.8 millions. Le deuxième a été la modification de la Loi qui a permis le versement intégral des allocations aux familles ayant plus de quatre enfants en avril 1949. Cette modification a fait monter les versements d'environ \$6.5 millions. Le troisième a été la réduction de trois à un an de la période de résidence exigée. Cela s'est traduit par une augmentation de \$1.5 million seulement, car certains chefs de famille ignoraient que la loi avait été modifiée. Enfin, il y a eu l'accroissement normal du nombre d'enfants admissibles, qui a lui aussi contribué à l'augmentation des versements.

⁷ For 12 months from April to March. — Pour les 12 mois compris entre avril et mars.

⁸ For 7 months from September to March. — Pour les 7 mois compris entre septembre et mars.

⁹ The increase in payment resulted largely from the rise in rates to \$12 per child in October 1973 under the old Family Allowances Act, and to \$20 per child (not a rate but an average for Quebec and Alberta) in January 1974 under the new act. See also Table 1, footnote 8. — L'augmentation des versements s'explique en grande partie par la hausse des prestations qui ont été portées à \$12 par enfant en octobre 1973 en vertu de l'ancienne loi sur les allocations familiales, et à \$20 par enfant (prestation moyenne dans le cas du Québec et de l'Alberta) en janvier 1974 aux termes de la nouvelle loi. Voir aussi le tableau 1, note 8.

¹⁰ For 9 months from April to December. — Pour les 9 mois compris entre avril et décembre.

¹¹ Payment per child (not a rate but an average for Quebec and Alberta) was \$20 for 9 months from April to December 1974 and \$22.08 from January to March 1975. — Les versements par enfant (prestation moyenne dans le cas du Québec et de l'Alberta) ont été de \$20 d'avril à décembre 1974 et de \$22.08 de janvier à mars 1975.

Note: Net payments are figures which have been adjusted for retroactive payments and recoveries. — Nota: Le montant net des versements prend en compte les versements rétroactifs et les recouvrements.

Source: (a) Columns 2, 3 and 6, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Column 5, records of the Department of Finance. — a) Colonnes 2, 3 et 6, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonne 5, ministère des Finances.



On the grounds of a children's day care centre. — Dans la cour d'une garderie d'enfants.
NFB Photothèque/Dunkin Bancroft/Photothèque de l'ONF

Table 9. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada, 1945-46 to 1974-75

| No. | Year Année | Total net payments ^{1,2} — Total net des versements ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | |
|-----|---------------|---|--|---------------------------------------|--|
| | | | Total population ³ — Population totale ³ | Population ³ 18 to/à 64 | Labour force ⁴ — Population active ⁴ |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| | | \$'000,000 | '000 | | |
| 1 | 1945-46..... | 172.6 ⁵ | 12,072.0 | | |
| 2 | 1946-47..... | 245.1 | 12,292.0 | | 4,829 |
| 3 | 1947-48..... | 263.2 | 12,551.0 | | 4,942 |
| 4 | 1948-49..... | 270.9 | 12,823.0 | .6 | 4,988 |
| 5 | 1949-50..... | 297.57 | 13,447.0 | 7,843.9 | 5,055 |
| 6 | 1950-51..... | 309.5 | 13,712.0 | 7,945.7 | 5,163 |
| 7 | 1951-52..... | 320.5 | 14,009.4 | 8,037.7 | 5,223 |
| 8 | 1952-53..... | 334.2 | 14,459.0 | 8,237.7 | 5,324 |
| 9 | 1953-54..... | 350.1 | 14,845.0 | 8,405.1 | 5,397 |
| 10 | 1954-55..... | 366.5 | 15,287.0 | 8,589.7 | 5,493 |
| 11 | 1955-56..... | 382.5 | 15,698.0 | 8,748.7 | 5,610 |
| 12 | 1956-57..... | 398.8 | 16,080.8 | 8,897.7 | 5,782 |
| 13 | 1957-58..... | 440.9 | 16,610.0 | 9,135.5 | 6,008 |
| 14 | 1958-59..... | 477.3 | 17,080.0 | 9,310.8 | 6,137 |
| 15 | 1959-60..... | 492.7 | 17,483.0 | 9,473.0 | 6,242 |
| 16 | 1960-61..... | 507.5 | 17,870.0 | 9,618.6 | 6,411 |
| 17 | 1961-62..... | 521.9 | 18,238.3 | 9,751.5 | 6,521 |
| 18 | 1962-63..... | 532.8 | 18,583.0 | 9,895.8 | 6,615 |
| 19 | 1963-64..... | 539.8 | 18,931.0 | 10,052.2 | 6,748 |
| 20 | 1964-65..... | 584.3 ^{8,9} | 19,291.0 | 10,248.8 | 6,933 |
| 21 | 1965-66..... | 618.5 ^{8,9} | 19,644.0 | 10,471.8 | 7,141 |
| 22 | 1966-67..... | 625.5 ⁹ | 20,014.9 | 10,739.4 | 7,420 |
| 23 | 1967-68..... | 631.8 ⁹ | 20,378.0 | 11,038.9 | 7,694 |
| 24 | 1968-69..... | 637.0 ⁹ | 20,701.0 | 11,326.5 | 7,919 |
| 25 | 1969-70..... | 639.4 ⁹ | 21,001.0 | 11,603.7 | 8,162 |
| 26 | 1970-71..... | 641.1 ⁹ | 21,297.0 | 11,884.0 | 8,374 |
| 27 | 1971-72..... | 639.2 ⁹ | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 |
| 28 | 1972-73..... | 633.5 ⁹ | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 |
| 29 | 1973-74..... | 1,009.6 ^{9,10} | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 |
| 30 | 1974-75..... | 1,798.7 ¹¹ | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 |

¹ April to March.

² Figures correspond to those of Table 8, column 1.

³ June of the year preceding the hyphen.

⁴ 12-month average of the year preceding the hyphen.

⁵ For 9 months from July to March.

⁶ Single-year-of-age data, on which this column is based, not available for years preceding 1949.

⁷ See Table 8, footnote 7.

⁸ The sharp increase in payments was attributable to the introduction of Youth Allowances and the commencement of payments to Quebec for its Schooling Allowances.

⁹ Includes tax abatements and adjustments to the province of Quebec under the Federal-Provincial Fiscal Revision Act, 1964 to equal the amount that the federal government would have paid in Youth Allowances to Quebec residents.

¹⁰ See Table 8, footnote 10.

¹¹ See Table 8, footnote 12.

Note: (i) Net payments are figures which have been adjusted for retroactive payments and recoveries. (ii) The figures of columns 5, 6 and 7 tend to overstate the cost of these programs in 1973-74 and 1974-75 since payments made under Family Allowances have been defined as taxable income as of January 1974.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 4, Statistics Canada, Labour Force Survey Division.

TABLEAU 9. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| As implied cost per capita of — Coût par membre de la | | | |
|---|-----------------------|--|----|
| Total population — Population totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Population active | No |
| (5) = (1 ÷ 2) | (6) = (1 ÷ 3) | (7) = (1 ÷ 4) | |
| dollars | | | |
| 14 | | | |
| 20 | | 50 | 1 |
| 21 | | 53 | 2 |
| 21 | 6 | 54 | 3 |
| 22 | 38 | 59 | 4 |
| 23 | 39 | 60 | 5 |
| 23 | 40 | 61 | 6 |
| 23 | 41 | 63 | 7 |
| 24 | 42 | 65 | 8 |
| 24 | 43 | 67 | 9 |
| 24 | 44 | 68 | 10 |
| 25 | 45 | 69 | 11 |
| 27 | 48 | 73 | 12 |
| 28 | 51 | 78 | 13 |
| 28 | 52 | 79 | 14 |
| 28 | 53 | 79 | 15 |
| 29 | 54 | 80 | 16 |
| 29 | 54 | 81 | 17 |
| 29 | 54 | 80 | 18 |
| 30 | 57 | 84 | 19 |
| 31 | 59 | 87 | 20 |
| 31 | 58 | 84 | 21 |
| 31 | 57 | 82 | 22 |
| 31 | 56 | 80 | 23 |
| 30 | 55 | 78 | 24 |
| 30 | 54 | 77 | 25 |
| 30 | 53 | 74 | 26 |
| 29 | 51 | 71 | 27 |
| 46 | 79 | 109 | 28 |
| 80 | 137 | 186 | 29 |

1 Avril à mars.

2 Chiffres correspondant à ceux du tableau 8, colonne 1.

3 Juin de l'année précédant le tiret.

4 Moyenne des 12 mois de l'année précédant le tiret.

5 Pour les 9 mois compris entre juillet et mars.

6 Les données par année d'âge sur lesquelles sont fondés les chiffres de cette colonne ne sont pas disponibles pour les années antérieures à 1949.

7 Voir tableau 8, note 7.

8 L'augmentation considérable des versements est attribuable à l'entrée en vigueur du programme d'allocations aux jeunes et du programme d'allocations scolaires au Québec.

9 Comprend les dégréments et ajustements fiscaux consentis au Québec en vertu de la Loi de 1964 sur la révision des arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, et dont le montant est égal à celui que le gouvernement fédéral aurait versé aux résidents du Québec en allocations aux jeunes.

10 Voir tableau 8, note 10.

11 Voir tableau 8, note 12.

Nota: (i) Le montant net des versements prend en compte les versements rétroactifs et les recouvrements.

(ii) Les chiffres des colonnes 5, 6 et 7 ont tendance à surestimer le coût de ces programmes 1973-74 et 1974-75 étant donné que depuis janvier 1974, les allocations familiales constituent un revenu imposable.

Source: a) Colonne 1, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services, b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Secteur du recensement; c) Colonne 4, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active.

TABLE 10. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Examined in Relation to Gross National Product and Personal Income, for Canada, 1945-46 to 1974-75

TABLEAU 10. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, par rapport au produit national brut et au revenu personnel, pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| Year ¹ Année ¹ | Total net payments ² Total net des versements ² | Examined in relation to GNP Étudié par rapport au P.N.B. | | Examined in relation to personal income Étudié par rapport au revenu personnel | |
|---|--|---|---|---|---|
| | | GNP ³ P.N.B. ³ | Comparison with GNP Comparaison avec le P.N.B. | Personal income ⁴ Revenu personnel ⁴ | As a % of personal income En % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) |
| | \$'000,000 | | % | \$'000,000 | % |
| 1945-46 | 172.6 ⁵ | 11,863 | 1.5 | 9,292 | 1.9 |
| 1946-47 | 245.1 | 11,885 | 2.1 | 9,887 | 2.5 |
| 1947-48 | 263.2 | 13,473 | 2.0 | 10,926 | 2.4 |
| 1948-49 | 270.9 | 15,509 | 1.7 | 12,592 | 2.2 |
| 1949-50 | 297.5 ⁶ | 16,800 | 1.8 | 13,396 | 2.2 |
| 1950-51 | 309.5 | 18,491 | 1.7 | 14,262 | 2.2 |
| 1951-52 | 320.5 | 21,640 | 1.5 | 16,791 | 1.9 |
| 1952-53 | 334.2 | 24,588 | 1.4 | 18,592 | 1.8 |
| 1953-54 | 350.1 | 25,833 | 1.4 | 19,550 | 1.8 |
| 1954-55 | 366.5 | 25,918 | 1.4 | 19,717 | 1.9 |
| 1955-56 | 382.5 | 28,528 | 1.3 | 21,265 | 1.8 |
| 1956-57 | 398.8 | 32,058 | 1.2 | 23,531 | 1.7 |
| 1957-58 | 440.9 | 33,513 | 1.3 | 25,170 | 1.8 |
| 1958-59 | 477.3 | 34,777 | 1.4 | 26,651 | 1.8 |
| 1959-60 | 492.7 | 36,846 | 1.3 | 28,108 | 1.8 |
| 1960-61 | 507.5 | 38,359 | 1.3 | 29,595 | 1.7 |
| 1961-62 | 521.9 | 39,646 | 1.3 | 30,104 | 1.7 |
| 1962-63 | 532.8 | 42,927 | 1.2 | 32,788 | 1.6 |
| 1963-64 | 539.8 | 45,978 | 1.2 | 34,829 | 1.6 |
| 1964-65 | 584.3 ^{7,8} | 50,280 | 1.2 | 37,282 | 1.6 |

See footnote(s) at end of table. – Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 10. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Examined in Relation to Gross National Product and Personal Income, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 – Concluded

TABLEAU 10. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, par rapport au produit national brut et au revenu personnel, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 – fin

| Year ¹ Année ¹ | Total net payments ² — Total net des versements ² | Examined in relation to GNP — Étudié par rapport au P.N.B. | | Examined in relation to personal income — Étudié par rapport au revenu personnel | |
|---|---|--|--|--|--|
| | | GNP ³ — P.N.B. ³ | Comparison with GNP — Comparaison avec le P.N.B. | Personal income ⁴ — Revenu personnel ⁴ | As a % of personal income — En % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) |
| | \$'000,000 | | % | \$'000,000 | % |
| 1965 - 66 | 618.57 ⁸ | 55,364 | 1.1 | 41,071 | 1.5 |
| 1966 - 67 | 625.58 | 61,828 | 1.0 | 46,094 | 1.4 |
| 1967 - 68 | 631.88 | 66,409 | 1.0 | 50,579 | 1.2 |
| 1968 - 69 | 637.08 | 72,586 | 0.9 | 55,677 | 1.1 |
| 1969 - 70 | 639.48 | 79,815 | 0.8 | 61,804 | 1.0 |
| 1970 - 71 | 641.18 | 85,685 | 0.7 | 66,633 | 1.0 |
| 1971 - 72 | 639.28 | 93,307 | 0.7 | 73,630 | 0.9 |
| 1972 - 73 | 633.58 | 103,493 | 0.6 | 82,440 | 0.8 |
| 1973 - 74 | 1,009.68 ⁹ | 118,902 | 0.8 | 93,992 | 1.1 |
| 1974 - 75 | 1,798.710 | 140,880 | 1.3 | 111,469 | 1.6 |

¹ April to March for payments; calendar year preceding the hyphen for GNP and Personal Income. — Avril à mars pour les versements; année civile précédant le tiret pour le P.N.B. et le revenu personnel.

² Figures correspond to those of Table 8, column 1. — Les chiffres correspondent à ceux du tableau 8, colonne 1.

³ The Gross National Product or GNP is the total value at market prices of goods and services produced by Canadian residents during any given year. — Le produit national brut ou P.N.B. représente la valeur totale aux prix du marché de tous les biens et services produits par les résidents du Canada au cours d'une année donnée.

⁴ Personal Income includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous investment income and transfer payments received from governments (such as Old Age Pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents. — Le revenu personnel comprend les salaires, traitements et tout revenu supplémentaire du travail, le revenu net des entreprises non constituées en sociétés, l'intérêt, les dividendes, les revenus divers provenant d'un investissement et les transferts reçus des gouvernements (par exemple, les pensions aux personnes âgées, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), les sociétés et les non-residents.

⁵ For 9 months from July to March. — Pour les 9 mois compris entre juillet et mars.

⁶ See Table 8, footnote 7. — Voir tableau 8, note 7.

⁷ See Table 9, footnote 8. — Voir tableau 9, note 8.

⁸ See Table 9, footnote 9. — Voir tableau 9, note 9.

⁹ See Table 1, footnote 8. — Voir tableau 1, note 8.

¹⁰ See Table 8, footnote 12. — Voir tableau 8, note 12.

Note: (i) Net payments are figures which have been adjusted for retroactive payments and recoveries. (ii) The figures of columns 3 and 5 tend to overstate the cost of these programs in 1973 - 74 and 1974 - 75 since payments under Family Allowances have been taxable as of January 1974. — Nota: (i) Le montant net des versements prend en compte les versements rétroactifs et les recouvrements. (ii) Les chiffres des colonnes 3 et 5 ont tendance à sur-estimer le coût de ces programmes en 1973 - 74 et 1974 - 75 étant donné que depuis janvier 1974, les allocations familiales constituent un revenu imposable.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 4, Statistics Canada, Gross National Product Division. — a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 4, Statistique Canada, Division du produit national brut.

TABLE 11. Average Monthly Payments¹ for Family Allowances and Youth Allowances,
By Type of Program, for Canada, 1947 to 1975

TABLEAU 11. Moyenne mensuelle des versements¹ d'allocations familiales et d'allocations
aux jeunes selon le genre de programme, pour le Canada, 1947 à 1975

| Year ² Année ² | Family allowances Allocations familiales | | Youth allowances (per family) Allocations aux jeunes (par famille) |
|---|---|---------------------------|--|
| | Per child Par enfant | Per family Par famille | |
| | (1) | (2) | |
| dollars | | | |
| 1947 | 5.95 | 13.62 | |
| 1948 | 5.92 | 13.31 | |
| 1949 | 5.89 | 13.25 | |
| 1950 | 6.01 | 13.64 | |
| 1951 | 6.00 | 13.72 | |
| 1952 | 6.00 | 13.82 | |
| 1953 | 6.02 | 13.94 | |
| 1954 | 6.03 | 14.08 | |
| 1955 | 6.03 | 14.20 | |
| 1956 | 6.04 | 14.35 | |
| 1957 | 6.05 | 14.49 | |
| 1958 | 6.68 | 16.08 | |
| 1959 | 6.67 | 16.15 | |
| 1960 | 6.67 | 16.27 | |
| 1961 | 6.68 | 16.42 | |
| 1962 | 6.69 | 16.58 | |
| 1963 | 6.69 | 16.63 | |
| 1964 | 6.71 | 16.67 | ... |
| 1965 | 6.72 | 16.68 | 11.02 |
| 1966 | 6.73 | 16.59 | 10.97 |
| 1967 | 6.76 | 16.42 | 10.92 |
| 1968 | 6.77 | 16.19 | 10.98 |
| 1969 | 6.80 | 15.93 | 11.16 |
| 1970 | 6.80 | 15.68 | 11.26 |
| 1971 | 6.81 | 15.37 | 11.25 |
| 1972 | 6.79 | 15.04 | 11.08 |
| 1973 | 6.75 | 14.66 | 11.24 |
| 1974 | 20.00 ³ | 43.74 | |
| 1975 | 22.08 ⁴ | 47.70 | ... |

¹ Average payments are calculated using gross figures, unadjusted for recoveries and retroactive payments. Hence, they provide only an approximate measurement of average money flows. — La moyenne des versements a été calculée à partir des chiffres bruts sans prendre en compte les versements rétroactifs ou les recouvrements. Elle ne donne donc qu'une mesure approximative des sommes moyennes versées.

² As of March. — Au mois de mars.

³ The figure of \$20 per child was the "authorized average payment" for 1974. It is not an average as are the figures for earlier years. — Le montant de \$20 par enfant a été la "prestation moyenne autorisée" pour 1974. Il ne s'agit pas d'une moyenne comme pour les années précédentes.

⁴ "Authorized average payment", effective January 1975. — "Prestation moyenne autorisée" en vigueur à partir de janvier 1975.

Note: Both in the case of Family Allowances and Youth Allowances, non-family accounts are included in the count of families. These non-family accounts payable to child placing agencies, administrators and trustees constitute about 1% of all active accounts. — Nota: Tant dans le cas des allocations familiales que dans celui des allocations aux jeunes, certains bénéficiaires non familiaux sont compris dans le nombre de familles. Ces bénéficiaires non familiaux (agences de placement des enfants, administrateurs et tuteurs) représentent environ 1 % de l'ensemble des bénéficiaires.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 12. Average Monthly Payments Per Child for Family Allowances, Analysed in Relation to the Consumer Price Index, for Canada, 1949 to 1975

TABLEAU 12. Moyenne mensuelle des versements d'allocations familiales par enfant, en fonction de l'indice des prix à la consommation, pour le Canada, 1949 à 1975

| Year — Année | Average monthly payments ^{1, 2} in current dollars — Versement mensuel moyen ^{1, 2} en dollars courants | Consumer price index ³ | | Average monthly payments in constant dollars — Versement mensuel moyen en dollars constants | |
|--------------------|---|---|--------------|---|------------------------------------|
| | | Indice des prix à la consommation ³ | | of/de 1949 | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (5) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ |
| | dollars | 1949 = 100.0 | 1974 = 100.0 | | dollars |
| 1949 | 5.89 | 100.0 | 46.4 | 5.89 | 12.69 |
| 1950 | 6.01 | 102.9 | 47.7 | 5.84 | 12.60 |
| 1951 | 6.00 | 113.7 | 52.8 | 5.28 | 11.36 |
| 1952 | 6.00 | 116.5 | 54.1 | 5.15 | 11.09 |
| 1953 | 6.02 | 115.5 | 53.6 | 5.21 | 11.23 |
| 1954 | 6.03 | 116.2 | 53.9 | 5.19 | 11.19 |
| 1955 | 6.03 | 116.4 | 54.0 | 5.18 | 11.17 |
| 1956 | 6.04 | 118.1 | 54.8 | 5.11 | 11.02 |
| 1957 | 6.05 | 121.9 | 56.6 | 4.96 | 10.69 |
| 1958 | 6.68 | 125.1 | 58.1 | 5.34 | 11.50 |
| 1959 | 6.67 | 126.5 | 58.7 | 5.27 | 11.36 |
| 1960 | 6.67 | 128.0 | 59.4 | 5.21 | 11.23 |
| 1961 | 6.68 | 129.2 | 60.0 | 5.17 | 11.13 |
| 1962 | 6.69 | 130.7 | 60.6 | 5.12 | 11.04 |
| 1963 | 6.69 | 133.1 | 61.8 | 5.03 | 10.83 |
| 1964 | 6.71 | 135.4 | 62.8 | 4.96 | 10.68 |
| 1965 | 6.72 | 138.8 | 64.4 | 4.84 | 10.43 |
| 1966 | 6.73 | 143.9 | 66.8 | 4.68 | 10.07 |
| 1967 | 6.76 | 149.1 | 69.2 | 4.53 | 9.77 |
| 1968 | 6.77 | 155.2 | 72.0 | 4.36 | 9.40 |
| 1969 | 6.80 | 162.1 | 75.2 | 4.19 | 9.04 |
| 1970 | 6.80 | 167.6 | 77.8 | 4.06 | 8.74 |
| 1971 | 6.81 | 172.3 | 80.0 | 3.95 | 8.51 |
| 1972 | 6.79 | 180.6 | 83.8 | 3.76 | 8.10 |
| 1973 | 6.75 | 194.3 | 90.2 | 3.47 | 7.48 |
| 1974 | 20.00 ⁴ | 215.5 | 100.0 | 9.28 | 20.00 |
| 1975 | 22.08 ⁵ | .. | .. | .. | .. |

¹ As of March. — Au mois de mars.

² Figures correspond to those of Table 11, column 1, for given years. — Chiffres correspondant à ceux du tableau 11, colonne 1 pour les années indiquées.

³ Average for year. — Moyenne pour l'année.

⁴ See Table 11, footnote 3. — Voir tableau 11, note 3.

⁵ See Table 11, footnote 4. Voir tableau 11, note 4.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Prices Division. — a) Colonne 1, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Division des prix.

TABLE 13. Average Monthly Payment Per Family for Family Allowances, Related to Average Monthly Family Income, for Canada, Selected Years, 1951 to 1975

TABLEAU 13. Moyenne mensuelle des prestations d'allocations familiales par famille, en proportion du revenu mensuel moyen de la famille, pour le Canada, certaines années, 1951 à 1975

| Year Année | Payment per family ^{1,2} Prestations par famille ^{1,2} | Average family income ^{3,4} Revenu moyen familial ^{3,4} | Payment related to income Prestations en proportion du revenu |
|----------------|---|--|--|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | dollars | | % |
| 1951 | 13.72 | 295 | 4.6 |
| 1954 | 14.08 | 345 | 4.1 |
| 1957 | 14.49 | 387 | 3.7 |
| 1958 | 16.08 | 410 | 3.9 |
| 1959 | 16.15 | 414 | 3.9 |
| 1961 | 16.42 | 443 | 3.7 |
| 1963 | 16.63 | 495 | 3.4 |
| 1965 | 16.68 | 545 | 3.1 |
| 1967 | 16.42 | 634 | 2.6 |
| 1969 | 15.93 | 744 | 2.1 |
| 1971 | 15.37 | 864 | 1.8 |
| 1972 | 15.04 | 942 | 1.6 |
| 1973 | 14.66 | 1,044 | 1.4 |
| 1974 | 43.74 | 1,207 ⁵ | 3.6 |
| 1975 | 47.70 | .. | .. |

¹ In March. — Au mois de mars.

² The figures of this column correspond to those of Table 11, column 2, for given years. — Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 11, colonne 2, pour les années indiquées.

³ Derived from average annual income. — Chiffres basés sur le revenu annuel moyen.

⁴ The family is defined for the purpose of preparing the figures shown in this column as the group of individuals sharing a common dwelling unit and related by blood, marriage or adoption. — Aux fins de calcul des données présentées dans cette colonne, la famille est définie comme un groupe de personnes vivant ensemble et apparentées par le sang, par alliance ou par adoption.

⁵ Preliminary. — Préliminaire.

Note: (i) Family income figures are for non-farm family only up to 1963; those for later years are for both farm and non-farm families. (ii) Average family income is used as a proxy for average income of Family Allowances families; for more discussion see text.

Nota: (i) Jusqu'à 1963, le revenu familial moyen ne considérait que celui des familles non agricoles; celui des années postérieures comprend tant le revenu des familles non agricoles qu'agricoles. (ii) Le revenu familial moyen est employé comme "substitut" au revenu moyen des familles bénéficiaires d'allocations familiales; pour plus de renseignements, veuillez vous référer au texte.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Column 2, Statistics Canada, Consumer Income and Expenditure Division. — a) Colonne 1, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonne 2, Statistique Canada, Division du revenu et des dépenses des consommateurs.

Chapter one

Chapitre un

Section F

**Old age security
and guaranteed
income
supplement**

Section F

**Sécurité de la
vieillesse et
supplément de
revenu garanti**

TABLE OF CONTENTS

Chapter One

Section F – Old Age Security and Guaranteed Income Supplement

| | Page |
|--|------|
| Program information | 253 |
| Statistical comments | 262 |
| Reference (list of publications) | 266 |
| List of tables | 269 |
| Statistics | 272 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre un

Section F – Sécurité de la vieillesse et Supplément de revenu garanti

| | Page |
|---|------|
| Renseignements sur les programmes | 253 |
| Commentaires statistiques | 262 |
| Références (liste des publications) | 266 |
| Liste des tableaux | 269 |
| Statistiques | 272 |

OLD AGE SECURITY AND GUARANTEED INCOME SUPPLEMENT

1. Old Age Security

(i) Overview – From 1927 until 1951, there was an Old Age Pension program administered by the provinces and cost-shared with the federal government. Under this program, assistance was given to Canadian citizens or British subjects 70 years of age or more who met residence requirements and qualified under a means test.

In 1951, the Old Age Security Act was passed. This act, effective January 1952, provided flat-rate benefits for everyone who met age and residence requirements.

In 1966, the Guaranteed Income Supplement program, discussed later in Section 2, was introduced through an amendment to the Old Age Security Act. This program, which came into effect in January 1967, is aimed at further assisting pensioners with little or no income other than the Old Age Security pension.

(ii) Age of eligibility – The age of eligibility was at first 70, but it was lowered to 69 in 1966, and progressively by one year in each succeeding year to 65 in 1970.

(iii) Residence requirements – When the Old Age Security Act went into effect in 1952, applicants were required to have resided in

SÉCURITÉ DE LA VIEILLESSE ET SUPPLÉMENT DE REVENU GARANTI

1. Sécurité de la vieillesse

(i) Généralités – De 1927 à 1951, le programme canadien des pensions de vieillesse était administré par les provinces et financé avec l'aide du gouvernement fédéral. En vertu de ce programme, avaient droit à une pension les citoyens canadiens ou sujets britanniques de 70 ans et plus qui répondraient aux conditions requises de résidence et sous réserve d'une justification de ressources.

La Loi sur la sécurité de la vieillesse a été adoptée en 1951, et est entrée en vigueur en janvier 1952. Elle prévoyait des prestations uniformes pour toute personne répondant aux conditions établies d'âge et de résidence.

En 1966, le programme de supplément de revenu garanti, dont un exposé est donné plus loin à la section 2, a été instauré par une modification de la Loi sur la sécurité de la vieillesse. Ce programme, qui est entré en vigueur en janvier 1967, fournit une aide supplémentaire aux pensionnés qui n'ont guère d'autre revenu que la pension de sécurité de la vieillesse.

(ii) Âge d'admissibilité – L'âge d'admissibilité a été réduit de 70 ans qu'il était au début à 69 ans en 1966, puis d'une année tous les ans jusqu'en 1970, date à laquelle la pension est devenue payable à 65 ans.

(iii) – Conditions de résidence – Lorsque la Loi sur la sécurité de la vieillesse est entrée en vigueur en 1952, il fallait que le requérant eût résidé au

Canada for 20 years immediately preceding approval of application. Gaps during this period could be offset with earlier years of presence equal to twice the number of missing years, but one year of residence immediately prior to approval of application was necessary. In 1957, requirements were relaxed so that applicants needed only ten years of residence immediately preceding application; the formula for off-setting gaps in the required years of residence and the stipulation that the applicant be resident for one year immediately preceding approval of application remained. But in December 1970, a further amendment changed the offsetting formula whereby absences in the ten-year period had to be made up by periods of presence in Canada after age 18 equal to three times the period of absences. This amendment came into effect in December 1971.

Another way in which persons 65 or over may qualify for Old Age Security pensions is by having 40 years of residence *in toto* after reaching age 18. This residence qualification has been in effect since 1965.

(iv) **Benefit rates** — Shown elsewhere in Table A, are monthly benefit rates and annual payments for Old Age Security in each fiscal year from 1951 - 52 to 1974 - 75.

Canada pendant au moins 20 ans immédiatement avant la date d'approbation de sa demande de prestations. Toute absence au cours de cette période pouvait être compensée par une période de résidence antérieure équivalant au moins au double du nombre d'années d'absence; dans ce cas, cependant, le requérant devait avoir résidé au Canada pendant au moins un an immédiatement avant la date d'approbation de sa demande. En 1957, les conditions ont été adoucies de sorte que les requérants étaient tenus à seulement dix ans de résidence immédiatement avant leur demande; on conservait cependant, la formule de la compensation des absences et l'obligation pour le requérant de résider au Canada toute l'année précédant immédiatement l'approbation de sa demande. En décembre 1970, une nouvelle modification de la loi transformait encore une fois la formule de compensation; dorénavant, les absences au cours de cette période de dix ans devaient être compensées par des périodes de résidence au Canada, après l'âge de 18 ans, équivalant au triple du total des absences. Cette modification est entrée en vigueur en décembre 1971.

Sont également admissibles au régime les personnes de 65 ans et plus qui comptent 40 ans de résidence au Canada depuis l'âge de 18 ans. Cette condition de résidence est en vigueur depuis 1965.

(iv) **Barème des prestations** — Voici, sous forme de tableau, le barème des prestations mensuelles et les versements annuels du Régime de sécurité de la vieillesse pour chaque année financière de 1951 - 52 à 1974 - 75.

**TABLE A. Monthly Rates and Annual Payment Per Pensioner Under Old Age Security,
for Canada, 1951-52 to 1974-75**

**TABLEAU A. Prestations mensuelles et annuelles par pensionné établies en vertu du Régime
de sécurité de la vieillesse, pour le Canada, 1951-52 à 1974-75**

| Year Année | Monthly rate Prestation mensuelle | Effective Entrée en vigueur | Annual payment per pensioner |
|-------------------|--------------------------------------|--------------------------------|--------------------------------------|
| | | | Prestation annuelle par pensionné |
| | dollars | | dollars |
| 1951-52 | 40.00 | January - 1952 - Janvier | 120.00 (3 months-mois) |
| 1952-53 | 40.00 | | 480.00 |
| 1953-54 | 40.00 | | 480.00 |
| 1954-55 | 40.00 | | 480.00 |
| 1955-56 | 40.00 | | 480.00 |
| 1956-57 | 40.00 | | 480.00 |
| 1957-58 | 40.00 | | 480.00 |
| | 46.00 | July - 1957 - Juillet | |
| | 55.00 | November - 1957 - Novembre | 579.00 |
| 1958-59 | 55.00 | | 660.00 |
| 1959-60 | 55.00 | | 660.00 |
| 1960-61 | 55.00 | | 660.00 |
| 1961-62 | 55.00 | | 660.00 |
| | 65.00 | February - 1962 - Février | 680.00 |
| 1962-63 | 65.00 | | 780.00 |
| 1963-64 | 65.00 | | |
| | 75.00 | October - 1963 - Octobre | 840.00 |
| 1964-65 | 75.00 | | 900.00 |
| 1965-66 | 75.00 | | 900.00 |
| 1966-67 | 75.00 | | 900.00 |
| 1967-68 | 75.00 | | |
| | 76.50 | January - 1968 - Janvier | 904.50 |
| 1968-69 | 76.50 | | |
| | 78.00 | January - 1969 - Janvier | 922.50 |
| 1969-70 | 78.00 | | |
| | 79.58 | January - 1970 - Janvier | 940.74 |
| 1970-71 | 79.58 | | |
| | 80.00 | January - 1971 - Janvier | 956.22 |
| 1971-72 | 80.00 | | |
| | 82.88 | January - 1972 - Janvier | 968.64 |
| 1972-73 | 82.88 | | 994.56 |
| 1973-74 | 100.00 | April - 1973 - Avril | |
| | 105.30 | October - 1973 - Octobre | |
| | 108.14 | January - 1974 - Janvier | 1,240.32 |
| 1974-75 | 110.09 | April - 1974 - Avril | |
| | 112.95 | July - 1974 - Juillet | |
| | 117.02 | October - 1974 - Octobre | |
| | 120.06 | January - 1975 - Janvier | 1,380.36 |

The history of how rates were raised may be divided into three periods.

(a) In the first period, until 1967, increases were granted from time to time.

L'évolution du taux des prestations peut être subdivisée en trois étapes.

a) Durant la première étape (jusqu'en 1967), des augmentations ont été accordées de temps à autre.

(b) In the second period, from 1968 to 1970, the amount of the Old Age Security pension was adjusted in line with changes in the Pension Index,¹ with its 2% ceiling, which had been developed for the Canada Pension Plan. This adjustment gradually raised the Old Age Security pension from \$75 a month in 1967 to \$79.58 in 1970.

(c) In the third period, starting in 1971, several attempts were made to find a more satisfactory formula for escalation than the Pension Index. First, an amendment to the Old Age Security Act fixed the pension at \$80 per month, effective January 1971. From that date, the amount of the pension was to be escalated only for persons receiving the Guaranteed Income Supplement. A further amendment in May 1972 reinstated the escalation feature of the Old Age Security pension, set the adjustment retroactive to January of that year at the full rate of increase in the Consumer Price Index, and raised payments to \$82.88 as of January 1, 1972. After that date, the pension was to be adjusted annually on April 1 of each year, in line with increases in the Consumer Price Index. In October 1973, the present arrangement became operative, whereby the Old Age Security pension is escalated quarterly at the

b) Durant la deuxième étape (1968 à 1970), le montant de la pension de sécurité de la vieillesse a été majoré en fonction de l'indice de pensions¹ sans dépasser le plafond de 2 % qui avait été établi pour le Régime de pensions du Canada. Ce rajustement a permis de faire monter progressivement la pension de la sécurité de la vieillesse de \$75 par mois en 1967 à \$79.58 en 1970.

c) Durant la troisième étape (depuis 1971), des efforts ont été déployés pour trouver une formule plus satisfaisante de majoration que celle de l'indice de pensions. Dans un premier temps, une modification à la Loi sur la sécurité de la vieillesse a fixé la pension à \$80 par mois à compter de janvier 1971. À partir de cette date, le montant de la pension devait être majoré seulement pour les personnes recevant le supplément de revenu garanti. En mai 1972, une nouvelle modification rétablissait la formule de majoration de la pension de sécurité de la vieillesse, établissant un ajustement (rétroactif au mois de janvier de cette année-là) au taux intégral d'augmentation de l'indice des prix à la consommation, et portait les prestations à \$82.88 au 1^{er} janvier 1972. Après cette date, il fallait rajuster la pension le 1^{er} avril de chaque année, en fonction de l'augmentation de l'indice des prix à la consommation. En octobre 1973 ont été mises en application les dispositions actuelles par lesquelles la pension de sécurité de la vieillesse est majorée trimestriellement

¹ Pension Index as defined in Section 20 of the Canada Pension Plan Act, which for any given calendar year was the average of the Consumer Price Index for a 12-month period ending June 30 of that year with an upward limit of 2%.

¹ L'indice de pensions selon la définition donnée à l'article 20 de la Loi sur les régimes de pensions du Canada représente pour toute année civile la moyenne de l'indice des prix à la consommation pour la période de 12 mois se terminant le 30 juin de cette année-là avec une hausse maximum de 2 %.

full rate of increase in the Consumer Price Index.

If the Consumer Price Index declines, there is no reduction in payment.

(v) **Pensioners living abroad** — Under the original 1951 Act, payments to pensioners were suspended when they left the country and resumed when they returned. If they returned within six months, they were paid for three months of the absence, but no pensioner was paid for more than a three-month absence in any calendar year. In 1957, the Act was amended so that a pensioner could be paid for six months of absence, rather than three. In 1960, the Act was further revised, so that (a) pensioners with at least 25 years of residence in Canada since age 21 might be paid indefinitely while outside the country, and (b) all other pensioners might be paid for six months in addition to the month of departure. In May 1972, the residence requirement for indefinite payments, of 25 years since age 21 was changed to 20 years since age 18.

à un taux correspondant au taux d'augmentation de l'indice des prix à la consommation.

Si l'indice des prix à la consommation diminue, la prestation reste inchangée.

(v) **Pensionnés résidant à l'étranger** — Aux termes de la Loi de 1951, lorsque les pensionnés quittaient le Canada, les prestations étaient discontinuées jusqu'à leur retour au pays. S'ils avaient séjourné à l'étranger moins de six mois, on leur versait des prestations pour trois mois d'absence, mais aucun pensionné ne recevait de prestations pour plus de trois mois d'absence au cours d'une année civile. En 1957, la Loi fut modifiée de façon à permettre à un pensionné de recevoir la pension pendant six mois d'absence au lieu de trois. En 1960, la loi était modifiée à nouveau de telle manière que a) les pensionnés comptant 25 ans ou plus de résidence au Canada depuis l'âge de 21 ans bénéficient de la pension de sécurité de la vieillesse quelle que soit la durée de leur séjour à l'étranger et b) que tous les autres pensionnés reçoivent des prestations pour six mois d'absence outre le mois du départ. En mai 1972, la condition de résidence donnant droit à une période indéfinie de prestations a été fixée à 20 ans depuis l'âge de 18 ans.

2. The Guaranteed Income Supplement

(i) **Overview** — The Guaranteed Income Supplement program, which became operative in January 1967, was established by a 1966 amendment to the Old Age Security Act. The Old Age Security and the Guaranteed Income Supplement programs together guarantee

2. Supplément de revenu garanti

(i) **Généralités** — Le programme de supplément de revenu garanti, qui est entré en vigueur en janvier 1967, a été instauré par une modification apportée en 1966 à la Loi sur la sécurité de la vieillesse. L'objet des programmes combinés de sécurité de la vieillesse et de supplément de revenu garanti est d'assu-

recipients that their monthly income from all sources will not fall below specified levels.

(ii) **Full and partial supplements** — In determining if a supplement should be paid and the amount, the federal government considers the income of the pensioner and his spouse in the calendar year preceding the benefit year,² which is on a fiscal year basis. Supplements paid to pensioners who had incomes in addition to their Old Age Security pensions are reduced by \$1 for every full \$2 a month of additional income, and this income is computed in accordance with the Income Tax Act. Thus, a pensioner whose income from sources other than the Old Age Security pension came to twice the amount or more of the Guaranteed Income Supplement would receive no benefit. Those without additional income would receive the full supplement, and those whose additional income came to less than twice the supplement would receive partial benefits.

Where a pensioner or his spouse loses income due to retirement or a reduction in or a cessation of a retirement pension, an annuity or

rer que le revenu "mensuel" des prestataires ne soit pas inférieur à un seuil donné.

(ii) **Supplément intégral et partiel** — Pour déterminer s'il y a lieu de verser un supplément et quel doit en être le montant, le gouvernement fédéral évalue le revenu du pensionné et de son conjoint au cours de l'année civile précédant l'année de prestations², qui correspond en fait à l'année financière. Le supplément versé aux pensionnés qui ont un revenu en sus de leur pension de sécurité de la vieillesse est réduit de \$1 par mois pour chaque montant de \$2 par mois de revenu supplémentaire, revenu calculé en conformité avec la Loi de l'impôt sur le revenu. Ainsi, un pensionné dont le revenu provenant de sources autres que la pension de sécurité de la vieillesse équivaudrait au double ou plus du supplément du revenu garanti ne recevrait aucune prestation. Les pensionnés ne touchant aucun autre revenu recevraient le supplément intégral, et ceux dont le revenu supplémentaire s'élevait à moins de deux fois le montant du supplément recevraient des prestations partielles.

Lorsqu'un pensionné ou son conjoint perd une partie ou la totalité de son revenu par suite de sa mise à la retraite, d'une réduction ou d'une interruption

² For the purpose of the Guaranteed Income Supplement income is computed in accordance with the Income Tax Act, less payments received under the Old Age Security Act. Social welfare, related benefits, Workmen's Compensation, and support or gifts from relatives or charitable organizations are not considered taxable income and are, therefore, exempt from calculation of Guaranteed Income Supplement.

² Pour déterminer le supplément de revenu garanti, on calcule le revenu conformément à la Loi de l'impôt sur le revenu en soustrayant les prestations reçues aux termes de la Loi sur la sécurité de la vieillesse. Les prestations de bien-être social et les versements connexes, les prestations de la commission des accidents de travail, l'aide ou les cadeaux provenant de parents ou d'organismes de bienfaisance ne sont pas considérés comme un revenu imposable, et ne sont donc pas pris en compte dans le calcul du supplément de revenu garanti.

an Unemployment Insurance benefit, an estimate of the current year's income may be substituted for the preceding year's income to determine the amount of entitlement for Guaranteed Income Supplement.

Because of the need to report income, recipients of the Guaranteed Income Supplement are required to file application forms annually for each benefit year.

(iii) **Benefit levels** — Since April 1971, the benefit rate has been slightly higher for (a) single pensioners and pensioners in one-pensioner families than for (b) husbands and wives who are both receiving Old Age Security pensions. Columns 2 and 3 of Table B show the Guaranteed Income Supplement rates which have been applicable at different times to pensioners of these two categories. These rates indicate the maximum supplement; thus, those who were receiving partial supplements got less.

In columns 4 and 5 are the amounts which pensioners were able to receive from both programs (if they received supplements at the maximum rate). Thus, these figures indicate the guaranteed income levels for the two groups of pensioners.

(iv) **Indexing** — When the program began in January 1967, the maximum supplement was set at \$30 a month, and until March 1971, it was kept at 40% of the Old Age Security Pension.

des prestations de sa pension de retraite, d'une rente ou de l'assurance-chômage, une estimation du revenu de l'année courante peut suppléer au revenu de l'année précédente aux fins de l'évaluation du supplément de revenu garanti auquel il a droit.

Parce qu'ils sont obligés de déclarer leur revenu, les bénéficiaires du supplément de revenu garanti doivent faire chaque année une demande pour pouvoir bénéficier du régime.

(iii) **Barème des prestations** — Depuis avril 1971, le montant des prestations est légèrement plus élevé pour a) le pensionné célibataire et le pensionné des familles comprenant un seul bénéficiaire que pour b) l'époux et l'épouse qui reçoivent tous deux la pension de sécurité de la vieillesse. Les colonnes 2 et 3 du tableau B indiquent les prestations de supplément de revenu garanti qui ont été versées à diverses périodes aux bénéficiaires appartenant à ces deux groupes. Ces prestations représentent le supplément maximum; ainsi, les bénéficiaires du supplément partiel ont obtenu un montant moins élevé.

Dans les colonnes 4 et 5 figurent les montants que les bénéficiaires pouvaient toucher en vertu des deux programmes (s'ils recevaient le supplément maximum). Ainsi, ces chiffres indiquent les barèmes de revenu garanti pour les deux groupes de pensionnés.

(iv) **Indexation** — Lors de l'instauration du programme en janvier 1967, le supplément maximum a été fixé à \$30 par mois, et, jusqu'en mars 1971, il a été maintenu à 40 % de la pension de sécurité de la vieillesse.

TABLE B. Guaranteed Income Levels for Old Age Security Pensioners, for Canada,
January 1967 to January 1975

TABLEAU B. Barème des prestations du supplément de revenu garanti pour les bénéficiaires
de la sécurité de la vieillesse, pour le Canada, de janvier 1967 à janvier 1975

| Effective month and year Mois et année d'entrée en vigueur | Old age security pension (OAS) Sécurité de la vieillesse (S.V.) | Guaranteed income supplement (GIS) | | OAS and GIS S.V. et S.R.G. | |
|--|--|---|--|---|--|
| | | Supplément de revenu garanti (S.R.G.) | | | |
| | | Single and one-pensioner families Pensionnés célibataires et familles comprenant un seul pensionné | Two-pensioner families ¹ Familles com- prenant deux pensionnés ¹ | Single and one-pensioner families Pensionnés célibataires et familles comprenant un seul pensionné | Two-pensioner families ¹ Familles com- prenant deux pensionnés ¹ |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| dollars | | | | | |
| January - 1967 - Janvier | 75.00 | 30.00 | 60.00 | 105.00 | 210.00 |
| January - 1968 - Janvier | 76.50 | 30.60 | 61.20 | 107.10 | 214.20 |
| January - 1969 - Janvier | 78.00 | 31.20 | 62.40 | 109.20 | 218.40 |
| January - 1970 - Janvier | 79.58 | 31.83 | 63.66 | 111.41 | 222.82 |
| January - 1971 - Janvier | 80.00 | 33.61 | 67.22 | 113.61 | 227.22 |
| April - 1971 - Avril | 80.00 | 55.00 | 95.00 | 135.00 | 255.00 |
| January - 1972 - Janvier | 82.88 | 67.12 | 119.24 | 150.00 | 285.00 |
| April - 1973 - Avril | 100.00 | 70.14 | 124.60 | 170.14 | 324.60 |
| October - 1973 - Octobre | 105.30 | 73.86 | 131.20 | 179.16 | 341.80 |
| January - 1974 - Janvier | 108.14 | 75.85 | 134.74 | 183.99 | 351.02 |
| April - 1974 - Avril | 110.09 | 77.22 | 137.16 | 187.31 | 357.34 |
| July - 1974 - Juillet | 112.95 | 79.23 | 140.72 | 192.18 | 366.62 |
| October - 1974 - Octobre | 117.02 | 82.08 | 145.78 | 199.10 | 379.82 |
| January - 1975 - Janvier | 120.06 | 84.21 | 149.58 | 204.27 | 389.70 |

¹ Total amount paid to two pensioners. — Montant total versé à deux pensionnés.

Effective April 1, 1971, the monthly rate for full supplementation was raised to \$55 for those in the single-pensioner category, and \$47.50 each, for married couples who were both pensioners. At the same time, it was decided that the rate would be escalated using the Consumer Price Index, subject to a 2% ceiling, applied to the combined amount of the Old Age Security pension and the Guaranteed Income Supplement with the entire increase being added to the supplement.

À partir du 1^{er} avril 1971, le supplément intégral a été porté à \$55 par mois pour les pensionnés célibataires et à \$47.50 pour chacun des membres d'un couple pensionné. Les prestations étaient en même temps indexées en appliquant l'indice des prix à la consommation au montant combiné de la pension de la sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti. Le montant total de la hausse qui en résultait, et qui ne pouvait dépasser 2 %, était ajouté au supplément.

Effective January 1972, the monthly rate of full supplementation was raised to \$67.12 for single pensioners, and to \$59.62 each for married pensioners both of whom were receiving supplements. At that time, it was decided that the Supplement would be escalated annually as of April 1973, by the full increase in the Consumer Price Index.

Effective April 1973, the maximum amount of supplementation was raised to \$70.14 a month for single pensioners, and to \$124.60 for married couples, both of whom were pensioners. Since October 1973, the Supplement has been escalated quarterly, using the Consumer Price Index.

(v) Payment while out of Canada — If pensioners leave Canada, the Supplement is paid for the month of departure and six more months. After that, payments are discontinued until their return.

3. The Old Age Security Fund

Until the end of 1971, the Old Age Security program was financed through a 3% sales tax, a 3% tax on corporation income, and a 4% tax on taxable personal income, with the last subject to a limit of \$240 a year per taxpayer. Revenues from these sources were credited to the Old Age Security Fund, a separate account in the accounts of Canada. The Old Age Security Act was amended, effective January 1, 1972, to provide for the repeal of these taxes and for the crediting to the Fund an amount estimated to

Depuis janvier 1972, la prestation mensuelle du supplément intégral a été portée à \$67.12 pour les pensionnés célibataires et à \$59.62 pour chacun des pensionnés mariés s'ils bénéficiaient tous deux du supplément. À la même date, il a été décidé de majorer le supplément, à partir d'avril 1973, d'un taux égal au taux d'augmentation de l'indice des prix à la consommation.

À partir d'avril 1973, le montant maximum du supplément a été porté à \$70.14 par mois pour les pensionnés célibataires et à \$124.60 pour les couples pensionnés. Depuis octobre 1973, le supplément est haussé tous les trois mois sur la base de l'indice des prix à la consommation.

(v) Prestations pendant les séjours à l'extérieur du Canada — Si un pensionné quitte le Canada, il touche le supplément du mois de son départ ainsi que ceux des six mois suivants. Les paiements sont ensuite interrompus jusqu'à son retour.

3. Caisse de sécurité de la vieillesse

Jusqu'à la fin de 1971, le programme de la sécurité de la vieillesse a été financé par une taxe de vente de 3 %, un impôt de 3 % sur le revenu des sociétés et un impôt de 4 % sur le revenu imposable des particuliers (maximum de \$240 par an). Ces revenus étaient versés dans la Caisse de sécurité de la vieillesse, qui est un compte distinct des comptes du Canada. La Loi sur la sécurité de la vieillesse a été modifiée le 1^{er} janvier 1972 pour annuler ces taxes et impôts et affecter à la Caisse un montant égal à celui que ces taxes et impôts auraient rapporté. Les pensions de sécurité de la

be equal to what would have been credited to the Fund had these taxes not been repealed. Old Age Security pensions and Guaranteed Income Supplements were both paid from the Fund.

More recently, the Fund was abolished under the terms of Bill C-62 which received Royal Assent in June 1975. Payments to recipients are now made from an account in the Consolidated Revenue Fund.

4. Statistics

Tables 1 to 10 of Chapter 1 and Tables 1 to 4 of Chapter 2 provide statistics on the Old Age Security and Guaranteed Income Supplement programs. (See Section F.)

Number of Pensioners

There are now approximately 1.9 million Old Age Security pensioners, representing about 8% of the total population. Table 1 shows that the corresponding percentage in 1952 was 4.4%, and that there has been a gradual increase in the proportion of pensioners over the years. A part of this increase in the proportion of Old Age Security recipients may be ascribed to the lowering of the qualifying age from 70 to 65, between 1966 and 1970.

The same table indicates that pensioners now constitute a group that is about one-fifth the size of the labour force; the proportion in 1952 was about one-eighth.

Pensioners Receiving Guaranteed Income Supplement

As shown on Table 4, nearly 60% of pensioners now receive the

vieillesse et les suppléments de revenu garanti étaient tous deux tirés de la Caisse.

Dernièrement, la Caisse a été abolie aux termes du Bill C-62 qui a reçu la sanction royale en juin 1975. Les prestations aux bénéficiaires sont maintenant payées sur le Fonds du revenu consolidé.

4. Statistiques

Les tableaux 1 à 10 du chapitre 1 et les tableaux 1 à 4 du chapitre 2 présentent des statistiques sur les programmes de sécurité de la vieillesse et de supplément de revenu garanti. (Voir section F.)

Nombre de pensionnés

On compte actuellement quelque 1.9 million de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, ce qui représente 8 % de la population totale. Le tableau 1 révèle qu'en 1952 le pourcentage correspondant était de 4.4 % et que la proportion des pensionnés s'est accrue progressivement d'année en année. Cette augmentation du pourcentage des bénéficiaires de la sécurité de la vieillesse est attribuable en partie à l'abaissement de l'âge d'admissibilité qui est passé de 70 à 65 ans entre 1966 et 1970.

Le même tableau indique que les pensionnés représentent maintenant environ un cinquième de la population active; en 1952, la proportion était d'environ un huitième.

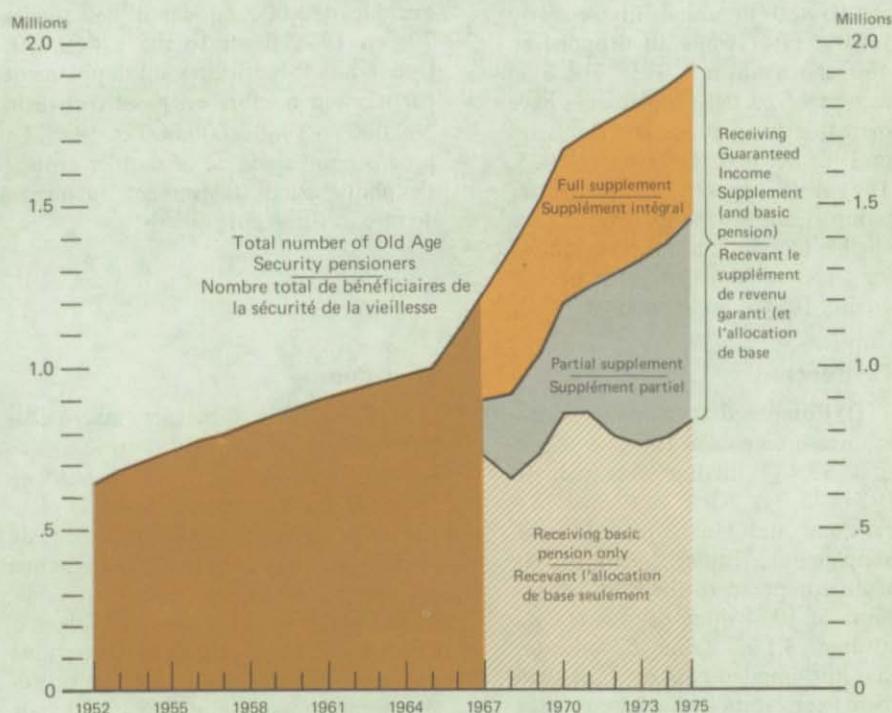
Pensionnés recevant le supplément de revenu garanti

Comme l'indique le tableau 4, près de 60 % des pensionnés reçoivent actuel-

1.F.-1

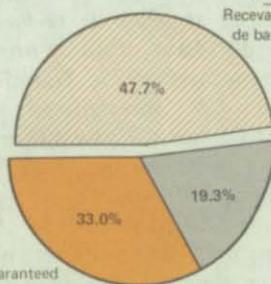
Old Age Security Pensioners, Canada, 1952 to 1975

Bénéficiaires de la pension de sécurité de la vieillesse, Canada, 1952 à 1975



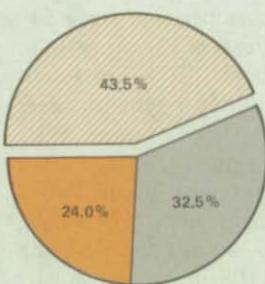
1968

Receiving basic pension only
Recevant l'allocation de base seulement



1975

Receiving basic pension only
Recevant l'allocation de base seulement



Receiving Guaranteed Income Supplement (and basic pension)

Recevant le supplément de revenu garanti (et l'allocation de base)



Full supplement
Supplément intégral



Partial supplement
Supplément partiel

Guaranteed Income Supplement. The number receiving full supplements increased rather slowly from about 450 thousand in 1968 to about 480 thousand in the early 1970's, after which it dropped to 460 thousand in 1975. Those in receipt of partial supplements have increased from about 260 thousand in 1968 to 600 thousand in 1975. The rapid growth of the latter group is due to the increases in the eligible income rates, thereby allowing larger numbers of pensioners to qualify for the Supplement.

Payments

(i) **Compared to macro-econom-ic measurements** – Table 5 shows that \$3,447 million were paid in 1974-75 as Old Age Security pensions and Guaranteed Income Supplements. Table 7 indicates that when compared to the Personal Income of 1974 these payments constituted 3.1%. Table 6 indicates that the implied cost of these payments per capita of the labour force now comes to over \$350; it was about \$61 in 1952-53.

(ii) **Monthly payments in constant dollars** – Table 9 shows that monthly Old Age Security payments per pensioner rose from \$40 in the early years of the program to \$120 by March 1975. However, when the monthly payments were deflated, using the Consumer Price Index, pensioners in 1972 and 1973 were receiving only about \$50 a month in terms of 1952 dollars, and the 1974 increase of the pension to \$108 in current dollars represented about \$58 in terms of its 1952 purchasing power. Table 8

lement le supplément de revenu garanti. Le nombre des bénéficiaires du supplément intégral s'est lentement accru, passant d'environ 450,000 en 1968 à quelque 480,000 au début des années 70; en 1975 il est tombé à 460,000. Quant aux bénéficiaires du supplément partiel, leur nombre est passé d'environ 260,000 en 1968 à 600,000 en 1975. La progression rapide de ce dernier groupe s'explique par le relèvement du niveau de revenu admissible.

Prestations

(i) **Prestations et mesures macro-éco-nomiques** – Le tableau 5 révèle que \$3,447 millions ont été versés en 1974-75 au titre des pensions de sécu-rité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti. Le tableau 7 indique que ces prestations représentaient 3.1 % du revenu personnel de 1974. Le tableau 6 indique que le coût de ces prestations par membre de la population active s'é-lève actuellement à plus de \$350; il était d'environ \$61 en 1952-53.

(ii) **Prestations mensuelles en dollars constants** – Le tableau 9 révèle que la prestation mensuelle par pensionné du Régime de sécurité de la vieillesse est passée de \$40 au début du programme à \$120 en mars 1975. Toutefois, après déflation des prestations mensuelles suivant l'indice des prix à la consomma-tion, la prestation mensuelle des pen-sionnés de 1972 et 1973 ne représentait plus que \$50 en dollars de 1952; et la pension de \$108 en dollars courants en 1974 ne comptait plus que pour \$58 en pouvoir d'achat de 1952. Le tableau 8 indique que les pensionnés qui rece-

shows that pensioners receiving both the basic pension and the Guaranteed Income Supplement received on average about \$2,162 in 1974 - 75 or \$180 per month. In Table 10, the latter amount is shown as \$97 in 1952 dollars.

(iii) Monthly payments compared to average wages and salaries – Table 9 shows that in 1952 the monthly payment of \$40 represented 17% of average wages and salaries, but that the corresponding percentage dropped to about 14% in 1957, and to 12% in 1972 and 1973. The monthly rate of \$108, which was payable in March 1974, was equivalent to 14% of average wages and salaries. Table 10 indicates that the average payment per pensioner receiving both the basic pension and the Guaranteed Income Supplement has ranged since 1967 - 68 from 19% to 23.4% of average salaries and wages.

(iv) Payment per pensioner compared to per capita personal income – Table 8 compares basic pension and average supplement payments to per capita personal income. For example, in 1974 - 75 an Old Age Security pensioner who was paid each month received a total of \$1,380.36. This figure was 28.2% of per capita personal income. The corresponding percentage was higher at 36.4% in 1967 - 68, but it had dropped gradually to 26.3% by 1972 - 73.

The same table shows that pensioners in receipt of Guaranteed Income Supplements received on

vaient à la fois la pension de base et le supplément du revenu garanti, percevaient en moyenne, en 1974 - 75, \$2,162 par an, soit \$180 par mois. D'après le tableau 10, ce montant équivaut à \$97, exprimé en dollars de 1952.

(iii) Prestations mensuelles en fonction de la moyenne des traitements et salaires – Le tableau 9 révèle qu'en 1952 la prestation mensuelle de \$40 représentait 17% de la moyenne des traitements et salaires, mais que le pourcentage correspondant était descendu à environ 14% en 1957, et à 12% en 1972 et 1973. La prestation mensuelle de \$108 qui était versée en mars 1974 équivalait à 14% de la moyenne des traitements et salaires. Le tableau 10 indique que le montant moyen reçu par le pensionné percevant à la fois la pension de base et le supplément du revenu garanti s'est échelonné, depuis 1967 - 68, entre 19% et 23.4% de la moyenne des traitements et salaires.

(iv) Prestations par pensionné en fonction du revenu personnel par habitant – Le tableau 8 compare la pension de base et le supplément moyen au revenu personnel par habitant. Par exemple, en 1974 - 75 le bénéficiaire du Régime de sécurité de la vieillesse a reçu \$1,380.36. Ce chiffre représente 28.2 % du revenu personnel par habitant. Le pourcentage correspondant était plus élevé en 1967 - 68 (36.4 %), mais il avait baissé progressivement pour s'établir à 26.3 % en 1972 - 73.

Le même tableau indique que les pensionnés qui recevaient le supplément de revenu garanti ont touché en moyen-

average \$781.97 from that program in 1974 - 75. This sum, combined with the \$1,380.36 from the Old Age Security program, comes to \$2,162.33 which represents 44.1% of per capita personal income.

ne \$781.97 dans le cadre de ce programme en 1974 - 75. Cette somme ajoutée au montant de \$1,380.36 du Régime de sécurité de la vieillesse, soit \$2,162.33, représente 44.1 % du revenu personnel par habitant.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Annual Report: Old Age Security*, published annually since 1952, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *The Canada Pension Plan and Changes in the Old Age Security Act*, Ottawa, 1965. 21 pp.

Department of National Health and Welfare. *Federal Services: Senior Citizens*, Information Canada, Ottawa, 1975.

Department of National Health and Welfare. *The Guaranteed Income Supplement*, published annually from 1967 to 1975, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Guaranteed Income Supplément Guide, 1976 - 1977*, Ottawa, 1975. 15 pp.

Department of National Health and Welfare. *Report on the Administration of the Old Age Security Act for the Fiscal Year Ending March 31, 1975*, Ottawa, 1975.

Department of National Health and Welfare. *Spouse's Allowance: Who Is Entitled to Spouse's Allowance?* Ottawa, 1975. 8 pp.

Department of National Health and Welfare. *Your Old Age Pension, a Program of The Government of Canada*, Ottawa, 1975. 6 pp.

Bibliographie

Gardner, Donald H. *Services for the Aged in Canada*, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa, 1957, 43 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *L'allocation au conjoint: Qui est admissible à cette allocation?* Ottawa, 1975. 8 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Le guide pour le supplément de revenu garanti, 1976 - 1977*, Ottawa, 1975. 17 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport annuel: Sécurité de la vieillesse*, publication annuelle depuis 1952, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport sur l'application de la Loi sur la sécurité de la vieillesse durant l'année budgétaire terminée le 31 mars 1975*, Ottawa, 1975.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Le Régime de Pensions du Canada et les modifications à la Loi sur la sécurité de la vieillesse*, Ottawa, 1965. 22 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Services fédéraux: Troisième âge*, Information Canada, Ottawa, 1975.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Votre pension de vieillesse, un régime fédéral*, Ottawa, 1975. 6 p.

Bibliography – Concluded

Gardner, Donald H. *Services for the Aged in Canada*, Department of National Health and Welfare, Ottawa, 1957. 43 pp.

Bibliographie – fin

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Votre supplément de revenu garanti*, publication annuelle de 1967 à 1975, Ottawa.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER ONE

Section F

Old Age Security and Guaranteed Income Supplement

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|---|------|
| Pensioners | | | |
| 1. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and (c) Labour Force, for Canada, 1952 to 1975 | 272 | 1. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada, 1952 à 1975 | 272 |
| 2. Number of Old Age Security Pensioners Showing Additions, Deaths Reported and Net Change, for Canada, 1951 - 52 to 1974 - 75 | 274 | 2. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, nombre d'additions, de décès déclarés et variation nette, pour le Canada, 1951 - 52 à 1974 - 75 | 274 |
| 3. Number of Old Age Security Pensioners, by Mailing Address (Canada and outside Canada), for Canada, 1962 to 1975 | 275 | 3. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, selon l'adresse postale (Canada et en dehors du Canada), pour le Canada, 1962 à 1975 | 275 |
| 4. Number of Old Age Security Pensioners Showing (a) Those Receiving Basic Pension Only and (b) Those Receiving Both Basic Pension and Guaranteed Income Supplement (Full and Partial), for Canada, 1967 to 1975 | 276 | 4. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse et nombre de bénéficiaires a) de l'allocation de base seulement et b) de l'allocation de base et du supplément de revenu garanti (integral et partiel), pour le Canada, 1967 à 1975 | 276 |

CHAPITRE UN

Section F

Sécurité de la vieillesse et supplément de revenu garanti

List of Tables – Continued – Liste des tableaux – suite

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|--|------|
| Payments | | Versements | |
| 5. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), for Canada, 1951 - 52 to 1974 - 75 | 278 | 5. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada, 1951 - 52 à 1974 - 75 | 278 |
| 6. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement) Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and (c) Labour Force, for Canada, 1951 - 52 to 1974 - 75 | 279 | 6. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada, 1951 - 52 à 1974 - 75 | 279 |
| 7. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), Examined in Relation to Gross National Product and Personal Income, for Canada, 1951 - 52 to 1974 - 75 | 280 | 7. Montant total net des versements au titre du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), par rapport au produit national brut et au revenu personnel, pour le Canada, 1951 - 52 à 1974 - 75 | 280 |
| 8. Annual Payment Per Pensioner for Old Age Security and Guaranteed Income Supplement, Related to Per Capita Personal Income, for Canada, 1967 - 68 to 1974 - 75 | 281 | 8. Prestations annuelles versées aux bénéficiaires de sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti en fonction du revenu personnel par habitant, pour le Canada, 1967 - 68 à 1974 - 75 | 281 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|---|------|
| 9. Old Age Security Benefits (Basic Pension Only), Analysed in Relation to (a) the Consumer Price Index and (b) All Industry Average Wages and Salaries, for Canada, 1949 to 1975 | 282 | 9. Prestations de sécurité de la vieillesse (allocation de base seulement), en fonction a) de l'indice des prix à la consommation et b) de la rémunération moyenne dans l'ensemble de l'activité économique, pour le Canada, 1949 à 1975 | 282 |
| 10. Average Monthly Benefits Per Pensioner for Old Age Security and Guaranteed Income Supplement Analysed in Relation to (a) the Consumer Price Index and (b) All Industry Average Wages and Salaries, for Canada, 1967 - 68 to 1974 - 75 | 284 | 10. Prestations mensuelles moyennes par bénéficiaire recevant la sécurité de la vieillesse et le supplément de revenu garanti, en fonction: a) de l'indice des prix à la consommation et b) de la moyenne générale des traitements et salaires, pour le Canada, 1967 - 68 à 1974 - 75 | 284 |
| Fund | | Caisse | |
| 11. Old Age Security Fund Finances, for Canada, 1951 - 52 to 1973 - 74 | 285 | 11. Caisse de la sécurité de la vieillesse, pour le Canada, 1951 - 52 à 1973 - 74 . . . | 285 |

TABLE 1. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population,
 (b) Population 18 to 64 and (c) Labour Force,
 for Canada, 1952 to 1975

| No. | Year Année | Old age security pensioners ^{1,2} Bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse ^{1,2} | Selected data Certaines données | | |
|-----|-----------------------------|--|---|---------------------------------------|---|
| | | | Total population ³ Population totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ Population active ⁴ |
| | | | (1) | (2) | (3) |
| | | No. - nomb. | thousands - milliers | | |
| 1 | 1952 | 643,013 | 14,459.0 | 8,237.7 | 5,324 |
| 2 | 1953 | 686,127 | 14,845.0 | 8,405.1 | 5,397 |
| 3 | 1954 | 716,399 | 15,287.0 | 8,589.7 | 5,493 |
| 4 | 1955 | 745,620 | 15,698.0 | 8,748.7 | 5,610 |
| 5 | 1956 | 771,753 | 16,080.8 | 8,897.7 | 5,782 |
| 6 | 1957 | 797,486 | 16,610.0 | 9,135.5 | 6,008 |
| 7 | 1958 | 827,560 | 17,080.0 | 9,310.8 | 6,137 |
| 8 | 1959 | 854,284 | 17,483.0 | 9,473.0 | 6,242 |
| 9 | 1960 | 876,410 | 17,870.0 | 9,618.6 | 6,411 |
| 10 | 1961 | 904,906 | 18,238.3 | 9,751.5 | 6,521 |
| 11 | 1962 | 927,590 | 18,583.0 | 9,895.8 | 6,615 |
| 12 | 1963 | 950,766 | 18,931.0 | 10,052.2 | 6,748 |
| 13 | 1964 | 971,801 | 19,291.0 | 10,248.8 | 6,933 |
| 14 | 1965 | 993,582 | 19,644.0 | 10,471.8 | 7,141 |
| 15 | 1966 ⁵ | 1,105,776 | 20,014.9 | 10,739.4 | 7,420 |
| 16 | 1967 ⁵ | 1,229,561 | 20,378.0 | 11,038.9 | 7,694 |
| 17 | 1968 ⁵ | 1,366,210 | 20,701.0 | 11,326.5 | 7,919 |
| 18 | 1969 ⁵ | 1,504,862 | 21,001.0 | 11,603.7 | 8,162 |
| 19 | 1970 ⁵ | 1,670,639 | 21,297.0 | 11,884.0 | 8,374 |
| 20 | 1971 | 1,720,128 | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 |
| 21 | 1972 | 1,762,834 | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 |
| 22 | 1973 | 1,808,233 | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 |
| 23 | 1974 | 1,858,481 | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 |
| 24 | 1975 | 1,915,679 | .. | .. | .. |

¹ The Old Age Security program started in January 1952. Prior to that time, there was an Old Age Pensions Act, which authorized payments, depending on the amount of income and other means, to persons aged 70 years and over who met residence requirements.

² As of March.

³ As of June.

⁴ 12-month average.

⁵ The age of eligibility was decreased by one year of age annually from 70 years of age in 1966 to 65 years of age in 1970. This change in the age of eligibility accounts for the rapid increase in the number of Old Age Security pensioners during this period.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 4, Statistics Canada, Labour Force Survey Division.

**TABLEAU 1. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active,
pour le Canada, 1952 à 1975**

| Total population Population totale | Number of pensioners related to Nombre de bénéficiaires en fonction de la | | | No |
|---|--|---|------------------------------------|----|
| | Population 18 to /à 64 | Labour force Population active | | |
| | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ | |
| percentage – pourcentage | | | | |
| 4.4 | 7.8 | 12.1 | 1 | |
| 4.6 | 8.2 | 12.7 | 2 | |
| 4.7 | 8.3 | 13.0 | 3 | |
| 4.7 | 8.5 | 13.3 | 4 | |
| 4.8 | 8.7 | 13.3 | 5 | |
| | | | | |
| 4.8 | 8.7 | 13.3 | 6 | |
| 4.8 | 8.9 | 13.5 | 7 | |
| 4.9 | 9.0 | 13.7 | 8 | |
| 4.9 | 9.1 | 13.7 | 9 | |
| 5.0 | 9.3 | 13.9 | 10 | |
| | | | | |
| 5.0 | 9.4 | 14.0 | 11 | |
| 5.0 | 9.5 | 14.1 | 12 | |
| 5.0 | 9.5 | 14.0 | 13 | |
| 5.1 | 9.5 | 13.9 | 14 | |
| 5.5 | 10.3 | 14.9 | 15 | |
| | | | | |
| 6.0 | 11.1 | 16.0 | 16 | |
| 6.6 | 12.1 | 17.3 | 17 | |
| 7.2 | 13.0 | 18.4 | 18 | |
| 7.8 | 14.1 | 19.9 | 19 | |
| 8.0 | 14.2 | 19.9 | 20 | |
| | | | | |
| 8.1 | 14.2 | 19.8 | 21 | |
| 8.2 | 14.2 | 19.5 | 22 | |
| 8.3 | 14.2 | 19.2 | 23 | |
| .. | .. | .. | 24 | |

¹ Le Régime de sécurité de la vieillesse est entré en vigueur en janvier 1952. Avant cette date, la Loi des pensions de vieillesse prévoyait pour les personnes de 70 ans et plus qui répondraient aux conditions de résidence, des prestations établies en fonction du revenu et autres ressources de ces personnes.

² Au mois de mars.

³ Au mois de juin.

⁴ Moyenne sur 12 mois.

⁵ L'âge d'admissibilité a diminué d'un an tous les ans entre 1966 et 1970, passant de 70 à 65 ans. Ce changement de l'âge d'admissibilité explique l'accroissement rapide du nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse au cours de cette période.

Source: a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Secteur du recensement. c) Colonne 4, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active.

TABLE 2. Number of Old Age Security Pensioners Showing Additions, Deaths Reported and Net Change,
for Canada, 1951 - 52 to 1974 - 75

TABLEAU 2. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, nombre d'additions, de décès déclarés
et variation nette, pour le Canada, 1951 - 52 à 1974 - 75

| Year ¹ Année ¹ | Total at beginning of year ² Total au commencement de l'année ² | Change over the year Variation durant l'année | | | Total at end of year ^{3,4} Total à la fin de l'année ^{3,4} | Rate of change Taux de variation |
|---|--|---|-------------------------------|---------------------------------|---|--|
| | Additions Décès déclarés ⁵ | Deaths reported ⁵ Décès déclarés ⁵ | Net change Variation nette | | | |
| | (1) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(2 - 3)}{(5 - 1)}$ | (5) = $\frac{(1 + 2 - 3)}{(1 + 4)}$ | (6) = $\frac{(5 - 1)}{(1)} \times 100$ |
| number — nombre | | | | | | |
| 1951-52 | 617,600 ⁶ | 35,114 ⁷ | 9,701 ⁷ | 25,413 ⁷ | 643,013 | 4.1 |
| 1952-53 | 643,013 | 96,358 | 53,244 | 43,114 | 686,127 | 6.7 |
| 1953-54 | 686,127 | 84,923 | 54,651 | 30,272 | 716,399 | 4.4 |
| 1954-55 | 716,399 | 85,577 | 56,356 | 29,221 | 745,620 | 4.1 |
| 1955-56 | 745,620 | 84,819 | 58,686 | 26,133 | 771,753 | 3.5 |
| 1956-57 | 771,753 | 86,538 | 60,805 | 25,733 | 797,486 | 3.3 |
| 1957-58 | 797,486 | 92,363 | 62,289 | 30,074 | 827,560 | 3.8 |
| 1958-59 | 827,560 | 90,371 | 63,647 | 26,724 | 854,284 | 3.2 |
| 1959-60 | 854,284 | 89,920 | 67,794 | 22,126 | 876,410 | 2.6 |
| 1960-61 | 876,410 | 97,238 | 68,742 | 28,496 | 904,906 | 3.3 |
| 1961-62 | 904,906 | 92,904 | 70,220 | 22,684 | 927,590 | 2.5 |
| 1962-63 | 927,590 | 94,965 | 71,789 | 23,176 | 950,766 | 2.5 |
| 1963-64 | 950,766 | 95,263 | 74,228 | 21,035 | 971,801 | 2.2 |
| 1964-65 | 971,801 | 95,633 | 73,852 | 21,781 | 993,582 | 2.2 |
| 1965-66 ⁸ | 993,582 | 190,154 | 77,960 | 112,194 | 1,105,776 | 11.3 |
| 1966-67 ⁸ | 1,105,776 | 204,469 | 80,684 | 123,785 | 1,229,561 | 11.2 |
| 1967-68 ⁸ | 1,229,561 | 222,147 | 85,498 | 136,649 | 1,366,210 | 11.1 |
| 1968-69 ⁸ | 1,366,210 | 225,189 | 86,537 | 138,652 | 1,504,862 | 10.1 |
| 1969-70 ⁸ | 1,504,862 | 261,854 | 96,077 | 165,777 | 1,670,639 | 11.0 |
| 1970-71 | 1,670,639 | 138,589 | 89,100 | 49,489 | 1,720,128 | 3.0 |
| 1971-72 | 1,720,128 | 134,156 | 91,450 | 42,706 | 1,762,834 | 2.5 |
| 1972-73 | 1,762,834 | 143,390 | 97,991 | 45,399 | 1,808,233 | 2.6 |
| 1973-74 | 1,808,233 | 151,528 | 101,280 | 50,248 | 1,858,481 | 2.8 |
| 1974-75 | 1,858,481 | .. | .. | 57,198 | 1,915,679 | 3.1 |

¹ April to March. — Avril à mars.

² April. — Avril.

³ March. — Mars.

⁴ The figures of this column correspond to those of Table 1, column 1. — Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 1, colonne 1.

⁵ Strictly speaking cancelled accounts, but mostly for death. — Strictement parlant, comptes annulés en raison surtout des décès.

⁶ As of January 1952. — Au mois de janvier 1952.

⁷ For 3 months from January to March. — Pour les trois mois de janvier à mars.

⁸ See Table 1, footnote 5. — Voir tableau 1, note 5.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

**TABLE 3. Number of Old Age Security Pensioners, by Mailing Address
(Canada and Outside Canada),
for Canada, 1962 to 1975**

**TABLEAU 3. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse,
selon l'adresse postale (Canada et en dehors du Canada),
pour le Canada, 1962 à 1975**

| Year ¹ Année ¹ | Total ² (1) = (2 + 3) | Canada (2) | Outside Canada En dehors du Canada (3) | |
|---|-------------------------------------|---------------|--|-----|
| | | | (4) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ | % |
| number — nombre | | | | |
| 1962 | 927,590 | 918,619 | 8,971 | 1.0 |
| 1963 | 950,766 | 941,729 | 9,037 | 1.0 |
| 1964 | 971,801 | 962,466 | 9,335 | 1.0 |
| 1965 | 993,582 | 983,774 | 9,808 | 1.0 |
| 1966 ³ | 1,105,776 | 1,094,167 | 11,609 | 1.0 |
| 1967 ³ | 1,229,561 | 1,216,497 | 13,064 | 1.1 |
| 1968 ³ | 1,366,210 | 1,351,594 | 14,616 | 1.1 |
| 1969 ³ | 1,504,862 | 1,490,128 | 14,734 | 1.0 |
| 1970 ³ | 1,670,639 | 1,654,383 | 16,256 | 1.0 |
| 1971 | 1,720,128 | 1,703,997 | 16,131 | 0.9 |
| 1972 | 1,762,834 | 1,746,539 | 16,295 | 0.9 |
| 1973 | 1,808,233 | 1,792,102 | 16,131 | 0.9 |
| 1974 | 1,858,481 | 1,842,358 | 16,123 | 0.9 |
| 1975 | 1,915,679 | 1,900,625 | 15,054 | 0.8 |

¹ As of March. — Au mois de mars.

² The figures of this column correspond to those of Table 1, column 1, for given years. — Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 1, colonne 1, pour les années indiquées.

³ See Table 1, footnote 5. — Voir tableau 1, note 5.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 4. Number of Old Age Security Pensioners Showing (a) Those Receiving Basic Pension Only and (b) Those Receiving Both Basic Pension and Guaranteed Income Supplement (Full and Partial), for Canada, 1967 to 1975

| No. | Year ¹ Année ¹ | Total number of pensioners ² — Nombre total de bénéficiaires ² | Receiving basic pension only ³ — Recevant seulement l'allocation de base ³ | Receiving basic pension ³ and supplement ⁴ — Recevant l'allocation de base ³ et le supplément du revenu ⁴ | | | |
|-----------------|---|--|--|---|---|---------------------------------|-----|
| | | | | Partial supplement ⁵ — Supplément partiel ⁵ | Full supplement ⁶ — Supplément integral ⁶ | Sub-total — Total partiel | |
| | | | | (1) = (2 + 5) | (2) = (1 - 5) | (3) | (4) | (5) = (3 + 4) |
| number — nombre | | | | | | | |
| 1 | 1967 ⁷ | 1,229,561 | 724,321 | 176,313 | 328,927 | 505,240 | |
| 2 | 1968 ⁷ | 1,366,210 | 651,562 | 263,323 | 451,325 | 714,648 | |
| 3 | 1969 ⁷ | 1,504,862 | 729,828 | 301,432 | 473,602 | 775,034 | |
| 4 | 1970 ⁷ | 1,670,639 | 857,804 | 335,905 | 476,930 | 812,835 | |
| 5 | 1971 | 1,720,128 | 859,736 | 387,276 | 473,116 | 860,392 | |
| 6 | 1972 | 1,762,834 | 788,459 | 493,772 | 480,603 | 974,375 | |
| 7 | 1973 | 1,808,233 | 762,766 | 564,507 | 480,960 | 1,045,467 | |
| 8 | 1974 | 1,858,481 | 782,056 | 598,940 | 477,485 | 1,076,425 | |
| 9 | 1975 | 1,915,679 | 833,273 | 622,148 | 460,258 | 1,082,406 | |

¹ As of March.² The figures of this column correspond to those of Table 1, column 1, for given years.³ The amount payable to all persons meeting residence and age requirements.⁴ The Guaranteed Income Supplement is paid to pensioners with little or no income other than the basic pension.⁵ Partial supplements are paid to pensioners with some income, but less than twice the amount of a full supplement. For every full \$2 of earnings \$1 is deducted from the supplement.⁶ The full supplement is paid to pensioners with no taxable income other than the basic pension.⁷ See Table 1, footnote 5.

Note: The increase in the number of pensioners receiving partial supplements is mainly ascribable to the raises in the eligible income rates, especially in the three latest years.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services.

**TABLEAU 4. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse et
nombre de bénéficiaires a) de l'allocation de base seulement et
b) de l'allocation de base et du supplément de revenu garanti
(integral et partiel), pour le Canada, 1967 à 1975**

| Partial supplement Supplément partiel | Recipients of supplement as a % of all pensioners | | Sub-total Total partiel | No |
|--|--|--|----------------------------|----|
| | Full supplement Supplément intégral | Bénéficiaires du supplément en proportion de l'ensemble des bénéficiaires | | |
| $(6) = \frac{(3)}{(1)} \times 100$ | $(7) = \frac{(4)}{(1)} \times 100$ | $(8) = \frac{(5)}{(1)} \times 100$ | | |
| percentage – pourcentage | | | | |
| 14.3 | 26.8 | 41.1 | 1 | |
| 19.3 | 33.0 | 52.3 | 2 | |
| 20.0 | 31.5 | 51.5 | 3 | |
| 20.1 | 28.5 | 48.7 | 4 | |
| 22.5 | 27.5 | 50.0 | 5 | |
| 28.0 | 27.3 | 55.3 | 6 | |
| 31.2 | 26.6 | 57.8 | 7 | |
| 32.2 | 25.7 | 57.9 | 8 | |
| 32.5 | 24.0 | 56.5 | 9 | |

¹ Au mois de mars.

² Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 1, colonne 1, pour les années indiquées.

³ Montant à verser à toutes les personnes satisfaisant aux conditions de résidence et d'âge.

⁴ Le supplément de revenu garanti est accordé aux retraités qui n'ont que peu ou pas de revenu autre que l'allocation de base.

⁵ Les suppléments partiels sont versés aux retraités qui touchent un revenu équivalant à moins du double du supplément intégral. Pour chaque tranche de \$2 de revenu, \$1 est déduit du supplément.

⁶ Le supplément intégral est accordé aux retraités ne disposant d'aucun revenu imposable autre que l'allocation de base.

⁷ Voir tableau 1, note 5.

Nota: L'augmentation du nombre de bénéficiaires des suppléments partiels est surtout attribuable au relèvement du niveau de revenu admissible, surtout au cours des trois dernières années.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 5. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), for Canada, 1951-52 to 1974-75

TABLEAU 5. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada, 1951-52 à 1974-75

| Year ¹ Année ¹ | Total | Basic pension ² — Allocation de base ² | Guaranteed income supplement ³ — Supplément de revenu garanti ³ | Payments of basic pension and guaranteed income supplement as % of total | |
|---|---------------------|--|---|---|---|
| | | | | Versements d'allocation de base et de supplément de revenu garanti en proportion du total | |
| | | | | Basic pension — Allocation de base | Guaranteed income supplement — Supplément de revenu garanti |
| | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (5) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ |
| \$'000 | | | | | |
| 1951-52 | 76,067 ⁴ | 76,067 ⁴ | | | percentage — pourcentage |
| 1952-53 | 323,142 | 323,142 | | | |
| 1953-54 | 338,971 | 338,971 | | | |
| 1954-55 | 353,205 | 353,205 | | | |
| 1955-56 | 366,218 | 366,218 | | | |
| 1956-57 | 379,111 | 379,111 | | | |
| 1957-58 | 473,859 | 473,859 | | | |
| 1958-59 | 559,280 | 559,280 | | | |
| 1959-60 | 574,887 | 574,887 | | | |
| 1960-61 | 592,413 | 592,413 | | | |
| 1961-62 | 625,108 | 625,108 | | | |
| 1962-63 | 734,382 | 734,382 | | | |
| 1963-64 | 808,391 | 808,391 | | | |
| 1964-65 | 885,294 | 885,294 | | | |
| 1965-66 ⁵ | 927,299 | 927,299 | | | |
| 1966-67 ⁵ | 1,073,005 | 1,033,408 | 39,597 ⁶ | 100.0 | |
| 1967-68 ⁵ | 1,388,119 | 1,153,284 | 234,835 | 96.3 | 3.7 |
| 1968-69 ⁵ | 1,541,319 | 1,296,849 | 244,470 | 83.1 | 16.9 |
| 1969-70 ⁵ | 1,730,536 | 1,467,057 | 263,479 | 84.1 | 15.9 |
| 1970-71 | 1,907,224 | 1,627,219 | 280,005 | 84.8 | 15.2 |
| 1971-72 | 2,205,355 | 1,679,295 | 526,060 | 85.3 | 14.7 |
| 1972-73 | 2,524,345 | 1,786,420 | 737,925 | 76.1 | 23.9 |
| 1973-74 | 3,034,492 | 2,274,424 ⁷ | 760,068 | 70.8 | 29.2 |
| 1974-75 | 3,447,165 | 2,609,967 | 837,198 | 75.0 | 25.0 |
| | | | | 75.7 | 24.3 |

¹ April to March. — Avril à mars.

² The amount paid as Old Age Security pension. — Montant versé au titre d'allocation du Régime de sécurité de la vieillesse.

³ See Table 4, footnote 4. — Voir tableau 4, note 4.

⁴ For 3 months, from January to March 1952. — Pour les trois mois de janvier à mars 1952.

⁵ See Table 1, footnote 5. — Voir tableau 1, note 5.

⁶ For 3 months, from January to March 1967. — Pour les trois mois de janvier à mars 1967.

⁷ The increase in basic pension payments from 1972-73 to 1973-74 is almost entirely due to an increase in benefit rates. Other years in which increases in rates of payment contributed noticeably to year-over-year increases in total payment are 1957-58, 1958-59, 1961-62, 1962-63, 1963-64, 1964-65 and 1967-68. — La hausse des allocations de base entre 1972-73 et 1973-74 est attribuable presque entièrement à l'augmentation des prestations. Les autres années où l'augmentation des prestations a contribué à faire monter sensiblement, d'année en année, le montant total des prestations sont: 1957-58, 1958-59, 1961-62, 1962-63, 1963-64, 1964-65, 1967-68.

Note: The rapid increases in Guaranteed Income Supplement payments in 1971-72 and 1972-73 are ascribable mainly to the escalations in benefit rates, which not only increased amounts paid, but enabled a much larger number of pensioners to participate in the GIS program as recipients of partial payments. — Note: L'augmentation rapide des allocations du supplément de revenu garanti en 1971-72 et 1972-73 s'explique en grande partie par la hausse sensible des prestations qui ont non seulement fait monter le montant total des paiements, mais qui ont aussi permis à un plus grand nombre de retraités de participer au régime en bénéficiant des suppléments partiels.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 6. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement) Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and (c) Labour Force, for Canada, 1951-52 to 1974-75

TABLEAU 6. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada, 1951-52 à 1974-75

| Year Année | Total net payments ^{1,2} Total net des versements ^{1,2} | Selected data Certaines données | | | Payments as implied cost per capita of Coût par membre de la | | |
|----------------------------------|--|---|---------------------------------------|---|---|--------------------------|---|
| | | Total population ³ Population totale ³ | Population 18 to/a 64 ³ | Labour force ⁴ Population active ⁴ | Total population Population totale | Population 18 to/a 64 | Labour force Population active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = (1 ÷ 2) | (6) = (1 ÷ 3) | (7) = (1 ÷ 4) |
| | \$'000,000 | thousands – milliers | | | dollars | | |
| 1951-52 | 76.15 | 14,009.4 | 8,037.7 | 5,223 | 5 | 9 | 15 |
| 1952-53 | 323.1 | 14,459.0 | 8,237.7 | 5,324 | 22 | 39 | 61 |
| 1953-54 | 339.0 | 14,845.0 | 8,405.1 | 5,397 | 23 | 40 | 63 |
| 1954-55 | 353.2 | 15,287.0 | 8,589.7 | 5,493 | 23 | 41 | 64 |
| 1955-56 | 366.2 | 15,698.0 | 8,748.7 | 5,610 | 23 | 42 | 65 |
| 1956-57 | 379.1 | 16,080.8 | 8,897.7 | 5,782 | 24 | 42 | 66 |
| 1957-58 | 473.9 | 16,610.0 | 9,135.5 | 6,008 | 29 | 52 | 79 |
| 1958-59 | 559.3 | 17,080.0 | 9,310.8 | 6,137 | 33 | 60 | 91 |
| 1959-60 | 574.9 | 17,483.0 | 9,473.0 | 6,242 | 33 | 61 | 92 |
| 1960-61 | 592.4 | 17,870.0 | 9,618.6 | 6,411 | 33 | 62 | 92 |
| 1961-62 | 625.1 | 18,238.3 | 9,751.5 | 6,521 | 34 | 64 | 96 |
| 1962-63 | 734.4 | 18,583.0 | 9,895.8 | 6,615 | 40 | 74 | 111 |
| 1963-64 | 808.4 | 18,931.0 | 10,052.2 | 6,748 | 43 | 80 | 120 |
| 1964-65 | 885.3 | 19,291.0 | 10,248.8 | 6,933 | 46 | 86 | 128 |
| 1965-66 ⁶ | 927.3 | 19,644.0 | 10,471.8 | 7,141 | 47 | 89 | 130 |
| 1966-67 ^{6,7} | 1,073.0 | 20,014.9 | 10,739.4 | 7,420 | 54 | 100 | 145 |
| 1967-68 ^{6,7} | 1,388.1 | 20,378.0 | 11,038.9 | 7,694 | 68 | 126 | 180 |
| 1968-69 ⁶ | 1,541.3 | 20,701.0 | 11,326.5 | 7,919 | 75 | 136 | 195 |
| 1969-70 ⁶ | 1,730.5 | 21,001.0 | 11,603.7 | 8,162 | 82 | 149 | 212 |
| 1970-71 | 1,907.2 | 21,297.0 | 11,884.0 | 8,374 | 90 | 160 | 228 |
| 1971-72 | 2,205.4 | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 | 102 | 182 | 256 |
| 1972-73 | 2,524.3 | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 | 116 | 203 | 284 |
| 1973-74 | 3,034.5 | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 | 137 | 239 | 327 |
| 1974-75 | 3,447.2 | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 | 154 | 263 | 357 |

¹ April to March. — Avril à mars.

² The figures of this column correspond to those of Table 5, column 1. — Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 5, colonne 1.

³ As of June of the year preceding the hyphen. — Au mois de juin de l'année précédant le tiret.

⁴ 12-month average of the year preceding the hyphen. — Moyenne sur 12 mois de l'année précédant le tiret.

⁵ For 3 months, from January to March. — Pour les trois mois de janvier à mars.

⁶ See Table 1, footnote 5. — Voir tableau 1, note 5.

⁷ A factor contributing to the increase in total net payments from 1966-67 on was the introduction of the Guaranteed Income Supplement in January 1967. — Un des facteurs qui a contribué à faire augmenter le montant total net des prestations depuis 1966-67 a été l'entrée en vigueur en janvier 1967 du programme du supplément de revenu garanti.

Source: (a) Column 1, records of the Department of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 4, Statistics Canada, Labour Force Survey Division. — a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Secteur du recensement. c) Colonne 4, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active.

TABLE 7. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), Examined in Relation to Gross National Product and Personal Income, for Canada, 1951 - 52 to 1974 - 75

TABLEAU 7. Montant total net des versements au titre du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), par rapport au produit national brut et au revenu personnel, pour le Canada, 1951 - 52 à 1974 - 75

| Year ¹ Année ¹ | Total net payments ² Total net des versements ² | Examined in relation to GNP ³ Étudié par rapport au P.N.B. ³ | | Examined in relation to personal income ⁴ Étudié par rapport au revenu personnel ⁴ | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | GNP P.N.B. | Comparison with GNP Comparaison avec le P.N.B. | Personal income Revenu personnel | As a % of personal income En % du revenu personnel |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| | \$'000,000 | % | \$'000,000 | % | |
| 1951 - 52 | 76.15 | 21,640 | 0.4 | 16,791 | 0.4 |
| 1952 - 53 | 323.1 | 24,588 | 1.3 | 18,592 | 1.7 |
| 1953 - 54 | 339.0 | 25,833 | 1.3 | 19,550 | 1.7 |
| 1954 - 55 | 353.2 | 25,918 | 1.4 | 19,717 | 1.8 |
| 1955 - 56 | 366.2 | 28,528 | 1.3 | 21,265 | 1.7 |
| 1956 - 57 | 379.1 | 32,058 | 1.2 | 23,531 | 1.6 |
| 1957 - 58 | 473.9 | 33,513 | 1.4 | 25,170 | 1.9 |
| 1958 - 59 | 559.3 | 34,777 | 1.6 | 26,651 | 2.1 |
| 1959 - 60 | 574.9 | 36,846 | 1.6 | 28,108 | 2.0 |
| 1960 - 61 | 592.4 | 38,359 | 1.5 | 29,595 | 2.0 |
| 1961 - 62 | 625.1 | 39,646 | 1.6 | 30,104 | 2.1 |
| 1962 - 63 | 734.4 | 42,927 | 1.7 | 32,788 | 2.2 |
| 1963 - 64 | 808.4 | 45,978 | 1.8 | 34,829 | 2.3 |
| 1964 - 65 | 885.3 | 50,280 | 1.8 | 37,282 | 2.4 |
| 1965 - 66 | 927.36 | 55,364 | 1.7 | 41,071 | 2.3 |
| 1966 - 67 | 1,073.06,7 | 61,828 | 1.7 | 46,094 | 2.3 |
| 1967 - 68 | 1,388.16,7 | 66,409 | 2.1 | 50,579 | 2.7 |
| 1968 - 69 | 1,541.36 | 72,586 | 2.1 | 55,677 | 2.8 |
| 1969 - 70 | 1,730.56 | 79,815 | 2.2 | 61,804 | 2.8 |
| 1970 - 71 | 1,907.2 | 85,685 | 2.2 | 66,633 | 2.9 |
| 1971 - 72 | 2,205.4 | 93,307 | 2.4 | 73,630 | 3.0 |
| 1972 - 73 | 2,524.3 | 103,493 | 2.4 | 82,440 | 3.1 |
| 1973 - 74 | 3,034.5 | 118,902 | 2.5 | 93,992 | 3.2 |
| 1974 - 75 | 3,447.2 | 140,880 | 2.4 | 111,469 | 3.1 |

¹ April to March for payments; calendar year preceding the hyphen for GNP and Personal Income. — Avril à mars pour les versements; année civile précédant le tiret pour le P.N.B. et le revenu personnel.

² Figures correspond to those of Table 5, column 1. — Les chiffres correspondent à ceux du tableau 5, colonne 1.

³ The Gross National Product or GNP is the total value at market prices of goods and services produced by Canadian residents during any given year. — Le produit national brut ou P.N.B. représente la valeur totale aux prix du marché de tous les biens et services produits par les résidents du Canada au cours d'une année donnée.

⁴ Personal Income includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous investment income and transfer payments received from governments (such as Old Age Pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents. — Le revenu personnel comprend les salaires, traitements et tout revenu supplémentaire du travail, le revenu net des entreprises non constituées en sociétés, l'intérêt, les dividendes, les revenus divers provenant d'un investissement et les transferts provenant des gouvernements (par exemple, les pensions aux personnes âgées, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), les sociétés et les non-résidents.

⁵ For 3 months, from January to March. — Pour les trois mois de janvier à mars.

⁶ See Table 1, footnote 5. — Voir tableau 1, note 5.

⁷ See Table 6, footnote 7. — Voir tableau 6, note 7.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 4, Statistics Canada, Gross National Product Division. — a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 4, Statistique Canada, Division du produit national brut.

TABLE 8. Annual Payment Per Pensioner for Old Age Security and Guaranteed Income Supplement, Related to Per Capita Personal Income, for Canada, 1967-68 to 1974-75

TABLEAU 8. Prestations annuelles versées aux bénéficiaires de la sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti en fonction du revenu personnel par habitant, pour le Canada, 1967-68 à 1974-75

| Year Année | Basic pension ¹ only Allocation de base ¹ seulement | Guaranteed income supplement ² Supplément de revenu garanti ² | | | Basic pension and average amount of supplement Allocation de base et montant moyen du supplément | |
|---|--|--|---|---|---|---------------|
| | | Total payments ⁵ Total des versements ⁵ | Number of pensioners ⁶ Nombre de bénéficiaires ⁶ | Average amount of supplement Montant moyen du supplément | | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) = (2 ÷ 3) | (5) = (1 + 4) |
| dollars | | | No. — nomb. | | dollars | |
| 1967-68 | 904.50 | 234,835,151 | 703,547 | 333.79 | 1,238.29 | |
| 1968-69 | 922.50 | 244,470,268 | 743,955 | 328.61 | 1,251.11 | |
| 1969-70 | 940.74 | 263,478,628 | 787,996 | 334.37 | 1,275.11 | |
| 1970-71 | 956.22 | 280,005,371 | 823,924 | 339.84 | 1,296.06 | |
| 1971-72 | 968.64 | 526,059,572 | 967,623 | 543.66 | 1,512.30 | |
| 1972-73 | 994.56 | 737,924,906 | 1,015,865 | 726.40 | 1,720.96 | |
| 1973-74 | 1,240.32 | 760,068,035 | 1,065,180 | 713.56 | 1,953.88 | |
| 1974-75 | 1,380.36 | 837,198,015 | 1,070,626 | 781.97 | 2,162.33 | |
| Per capita personal income ^{3,4} Revenu personnel par habitant ^{3,4} | | | Payments related to per capita personal income Versements en fonction du revenu personnel par habitant | | | |
| | | | Basic pension Allocation de base | Average amount of supplement Montant moyen du supplément | Basic pension and average amount of supplement Allocation de base et montant moyen du supplément | |
| (6) | | $(7) = \frac{(1)}{(6)} \times 100$ | $(8) = \frac{(4)}{(6)} \times 100$ | $(9) = \frac{(5)}{(6)} \times 100$ | | |
| dollars | | | percentage — pourcentage | | | |
| 1967-68 | 2,482 | 36.4 | 13.4 | 49.9 | | |
| 1968-69 | 2,690 | 34.3 | 12.2 | 46.5 | | |
| 1969-70 | 2,943 | 32.0 | 11.4 | 43.3 | | |
| 1970-71 | 3,129 | 30.6 | 10.9 | 41.4 | | |
| 1971-72 | 3,414 | 28.4 | 15.9 | 44.3 | | |
| 1972-73 | 3,778 | 26.3 | 19.2 | 45.6 | | |
| 1973-74 | 4,254 | 29.2 | 16.8 | 45.9 | | |
| 1974-75 | 4,898 | 28.2 | 16.0 | 44.1 | | |

¹ The amount a pensioner would have received as his Old Age Security pension. — Le montant de la prestation qu'aurait touché un bénéficiaire du Régime de sécurité de la vieillesse.

² See Table 4, footnote 4. — Voir tableau 4, note 4.

³ For calendar year preceding the hyphen. — Pour l'année civile précédant le tiret.

⁴ Personal Income includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous income and transfer payments received from governments (such as Old Age Security Pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents. — Le revenu personnel comprend les traitements, les salaires et le revenu du travail supplémentaire, le revenu net des entreprises non constituées, les intérêts, les dividendes, le revenu de sources diverses et les transferts provenant des gouvernements (tels que les prestations de sécurité de la vieillesse, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), des sociétés et des non-résidents.

⁵ The figures of this column correspond to those of Table 5, column 3, for given years. — Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 5, colonne 3, pour les années indiquées.

⁶ 12-month average. — Moyenne sur 12 mois.

Note: Shown in column 1 is the amount a pensioner would have received if he was paid for the full year. — Nota: Montré dans la colonne 1 est le montant qu'aurait touché un bénéficiaire, s'il avait été payé pour toute l'année.

Source: (a) Columns 1, 2 and 3, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supplies and Services.

(b) Column 6, Statistics Canada, Gross National Product Division. — a) Colonnes 1, 2 et 3, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonne 6, Statistique Canada, Division du produit national brut.

**TABLE 9. Old Age Security Benefits (Basic Pension Only), Analysed in Relation to
 (a) the Consumer Price Index and (b) All Industry Average Wages and Salaries,
 for Canada, 1949 to 1975**

| No. | Year — Année | Monthly benefits in current dollars ¹ — Prestations mensuelles en dollars courants ¹ | (a) Analysed in relation to the consumer price index — a) En fonction de l'indice des prix à la consommation | | |
|-----|-----------------|--|--|--------------|--------------|
| | | | Consumer price index ² Indice des prix à la consommation ² | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| | | dollars | 1949 = 100.0 | 1952 = 100.0 | 1974 = 100.0 |
| 1 | 1949 | | 100.0 | | |
| 2 | 1950 | | 102.9 | | |
| 3 | 1951 | ... | 113.7 | ... | ... |
| 4 | 1952 | 40.00 | 116.5 | 100.0 | 54.1 |
| 5 | 1953 | 40.00 | 115.5 | 99.1 | 53.6 |
| 6 | 1954 | 40.00 | 116.2 | 99.7 | 53.9 |
| 7 | 1955 | 40.00 | 116.4 | 99.9 | 54.0 |
| 8 | 1956 | 40.00 | 118.1 | 101.4 | 54.8 |
| 9 | 1957 | 40.00 | 121.9 | 104.6 | 56.6 |
| 10 | 1958 | 55.00 | 125.1 | 107.4 | 58.1 |
| 11 | 1959 | 55.00 | 126.5 | 108.6 | 58.7 |
| 12 | 1960 | 55.00 | 128.0 | 109.9 | 59.4 |
| 13 | 1961 | 55.00 | 129.2 | 110.9 | 60.0 |
| 14 | 1962 | 65.00 | 130.7 | 112.2 | 60.6 |
| 15 | 1963 | 65.00 | 133.1 | 114.2 | 61.8 |
| 16 | 1964 | 75.00 | 135.4 | 116.2 | 62.8 |
| 17 | 1965 | 75.00 | 138.8 | 119.1 | 64.4 |
| 18 | 1966 | 75.00 | 143.9 | 123.5 | 66.8 |
| 19 | 1967 | 75.00 | 149.1 | 128.0 | 69.2 |
| 20 | 1968 | 76.50 | 155.2 | 133.2 | 72.0 |
| 21 | 1969 | 78.00 | 162.1 | 139.1 | 75.2 |
| 22 | 1970 | 79.58 | 167.6 | 143.9 | 77.8 |
| 23 | 1971 | 80.00 | 172.3 | 147.9 | 80.0 |
| 24 | 1972 | 82.88 | 180.6 | 155.0 | 83.8 |
| 25 | 1973 | 82.88 | 194.3 | 166.8 | 90.2 |
| 26 | 1974 | 108.14 | 215.5 | 185.0 | 100.0 |
| 27 | 1975 | 120.06 | .. | .. | .. |

¹ As of March.² Annual average.

3 Derived from weekly wages and salaries in all industries covered by the Employment, Payrolls and Manhours Survey of Statistics Canada, Labour Division. See *Employment, Earnings and Hours* (Catalogue 72-002).

Source: (a) Column 1, records of the Department of National Health and Welfare. (b) Column 2, Statistics Canada, Prices Division. (c) Column 7, Statistics Canada, Labour Division.

TABLEAU 9. Prestations de sécurité de la vieillesse (allocation de base seulement), en fonction a) de l'indice des prix à la consommation et b) de la rémunération moyenne dans l'industrie, pour le Canada, 1949 à 1975

| (a) Analysed in relation to the consumer price index | | (b) Analysed in relation to average wages and salaries | | Nº | |
|---|---|--|---|----|--|
| a) En fonction de l'indice des prix à la consommation | | b) En fonction de la rémunération moyenne | | | |
| Monthly benefits in constant dollars | | Average monthly wages and salaries in current dollars ³ | Old age security benefits related to average wages and salaries | | |
| Prestations mensuelles en dollars constants | Rémunération mensuelle moyenne en dollars courants ³ | | Prestations de sécurité de la vieillesse en fonction de la rémunération moyenne | | |
| of/de 1952 | of/de 1974 | (7) | (8) = $\frac{(1)}{(7)} \times 100$ | | |
| (5) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ | | | % | |
| | dollars | | | | |
| | | | | 1 | |
| | | | | 2 | |
| ... | ... | 216.84 | ... | 3 | |
| 40.00 | 73.94 | 235.78 | 17.0 | 4 | |
| 40.36 | 74.63 | 249.30 | 16.0 | 5 | |
| 40.12 | 74.21 | 255.84 | 15.6 | 6 | |
| 40.04 | 74.07 | 264.55 | 15.1 | 7 | |
| 39.45 | 72.99 | 279.24 | 14.3 | 8 | |
| 38.24 | 70.67 | 294.23 | 13.6 | 9 | |
| 51.21 | 94.66 | 304.85 | 18.0 | 10 | |
| 50.64 | 93.70 | 318.07 | 17.3 | 11 | |
| 50.05 | 92.59 | 328.29 | 16.8 | 12 | |
| 49.59 | 91.67 | 339.04 | 16.2 | 13 | |
| 57.93 | 107.26 | 349.01 | 18.6 | 14 | |
| 56.92 | 105.18 | 360.88 | 18.0 | 15 | |
| 64.54 | 119.43 | 374.83 | 20.0 | 16 | |
| 62.97 | 116.46 | 394.38 | 19.0 | 17 | |
| 60.73 | 112.28 | 417.65 | 18.0 | 18 | |
| 58.59 | 108.38 | 445.42 | 16.8 | 19 | |
| 57.43 | 106.25 | 476.32 | 16.1 | 20 | |
| 56.07 | 103.72 | 510.60 | 15.3 | 21 | |
| 55.30 | 102.29 | 549.38 | 14.5 | 22 | |
| 54.09 | 100.00 | 596.44 | 13.4 | 23 | |
| 53.47 | 98.90 | 646.62 | 12.8 | 24 | |
| 49.69 | 91.88 | 695.33 | 11.9 | 25 | |
| 58.45 | 108.14 | 771.72 | 14.0 | 26 | |
| .. | .. | .. | .. | 27 | |

¹ Au mois de mars.

² Moyenne annuelle.

³ Chiffres basés sur les traitements et salaires hebdomadaires, dans les branches d'activité économique comprises dans l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures-hommes faite par la Division du travail de Statistique Canada. Voir le bulletin *Emploi, gains et durée du travail* (nº 72-002 au catalogue).

Source: a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. b) Colonne 2, Statistique Canada, Division des prix. c) Colonne 7, Statistique Canada, Division du travail.

TABLE 10. Average Monthly Benefits Per Pensioner for Old Age Security and Guaranteed Income Supplement Analysed in Relation to (a) the Consumer Price Index and (b) All Industry Average Wages and Salaries, for Canada, 1967-68 to 1974-75

TABLEAU 10. Prestations mensuelles moyennes par bénéficiaire recevant la sécurité de la vieillesse et le supplément de revenu garanti, en fonction: a) de l'indice des prix à la consommation et b) de la moyenne générale des traitements et salaires, pour le Canada, 1967-68 à 1974-75

| Year Année | Average monthly benefits per pensioner ¹ Prestations mensuelles moyennes par bénéficiaire ¹ | (a) Analysed in relation to the consumer price index a) En fonction de l'indice des prix à la consommation | | | |
|--|---|---|--------------|---|------------------------------------|
| | | Consumer price index ² Indice des prix à la consommation ² | | Monthly benefits in constant dollars Prestations mensuelles en dollars constants | |
| | | of/de 1952 | of/de 1974 | of/de 1952 | of/de 1974 |
| | (1) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (5) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ |
| 1967-68 | dollars | 1952 = 100.0 | 1974 = 100.0 | dollars | |
| 1968-69 | 103.19 | 128.0 | 69.2 | 80.61 | 149.12 |
| 1969-70 | 104.26 | 133.2 | 72.0 | 78.27 | 144.81 |
| 1970-71 | 106.26 | 139.1 | 75.2 | 76.39 | 141.30 |
| 1971-72 | 108.00 | 143.9 | 77.8 | 75.05 | 138.82 |
| 1972-73 | 126.03 | 147.9 | 80.0 | 85.21 | 157.54 |
| 1973-74 | 143.41 | 155.0 | 83.8 | 92.52 | 177.13 |
| 1974-75 | 162.82 | 166.8 | 90.2 | 97.61 | 180.51 |
| | 180.19 | 185.0 | 100.0 | 97.40 | 180.19 |
| (b) Analysed in relation to average wages and salaries | | | | | |
| b) En fonction de la rémunération moyenne | | | | | |
| | Average monthly wages and salaries ³ in current dollars Rémunération mensuelle moyenne ³ en dollars courants | Monthly benefits related to average monthly wages and salaries Prestations mensuelles en fonction de la rémunération moyenne | | | |
| | (6) | (7) = $\frac{(1)}{(6)} \times 100$ | | | |
| 1967-68 | dollars | % | | | |
| 1968-69 | 445.42 | 23.2 | | | |
| 1969-70 | 476.32 | 21.9 | | | |
| 1970-71 | 510.60 | 20.8 | | | |
| 1971-72 | 549.38 | 19.7 | | | |
| 1972-73 | 596.44 | 21.1 | | | |
| 1973-74 | 646.62 | 22.2 | | | |
| 1974-75 | 695.33 | 23.4 | | | |
| | 771.72 | 23.4 | | | |

¹ During the fiscal year, and calculated from annual figures shown in Table 8, column 5. — Calculées sur un exercice et partant des chiffres pour l'année en cause apparaissant au tableau 8, colonne 5.

² Annual average for the year preceding the hyphen. — Moyenne annuelle pour l'année précédant le tiret.

³ For the year preceding the hyphen; see also Table 9, footnote 3. — Pour l'année précédant le tiret; voir aussi au tableau 9, note 3.

Source: (a) Column 1, records of the Department of National Health and Welfare. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Prices Division. (c) Column 6, Statistics Canada, Labour Division. — a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Division des prix. c) Colonne 6, Statistique Canada, Division du travail.

TABLE 11. Old Age Security Fund Finances, for Canada, 1951-52 to 1973-74

TABLEAU 11. Caisse de la sécurité de la vieillesse, pour le Canada, 1951-52 à 1973-74

| Year ¹ — Année ¹ | Revenue — Recettes | | | | Pension payments ² — Versements de pensions ² | Excess or deficit (revenue over payments) — Excéde nt ou déficit (recettes/versements) |
|---|--|--|--|-------------------|--|---|
| | Sales tax ³ — Taxe de vente ³ | Personal income tax ³ — Impôt sur le revenu personnel ³ | Corporation income tax ³ — Impôt sur le revenu des sociétés ³ | Total | | |
| | (1) | (2) | (3) | (4) = (1 + 2 + 3) | (5) | (6) = (4 - 5) |
| \$'000,000 | | | | | | |
| 1951-52 ⁴ | 24.3 | 0.1 | 2.0 | 26.4 | 76.1 | - 49.7 |
| 1952-53. | 141.5 | 45.2 | 36.9 | 223.6 | 323.1 | - 99.5 |
| 1953-54. | 146.8 | 90.7 | 55.6 | 293.1 | 339.0 | - 45.9 |
| 1954-55. | 143.1 | 100.9 | 46.0 | 290.0 | 353.2 | - 63.2 |
| 1955-56. | 160.4 | 102.5 | 53.3 | 316.2 | 366.2 | - 50.0 |
| 1956-57. | 179.3 | 125.0 | 67.3 | 371.6 | 379.1 | - 7.5 |
| 1957-58. | 175.8 | 135.0 | 60.7 | 371.5 | 473.9 | - 102.4 |
| 1958-59. | 173.6 | 146.4 | 55.3 | 375.3 | 559.3 | - 184.0 |
| 1959-60. | 270.0 | 185.6 | 91.3 | 546.9 | 574.9 | - 28.0 |
| 1960-61. | 270.2 | 229.4 | 103.5 | 603.1 | 592.4 | 10.7 |
| 1961-62. | 284.9 | 259.0 | 100.1 | 644.0 | 625.1 | 18.9 |
| 1962-63. | 302.2 | 273.7 | 115.2 | 691.1 | 734.4 | - 43.3 |
| 1963-64. | 331.8 | 302.6 | 115.7 | 750.1 | 808.4 | - 58.3 |
| 1964-65. | 383.2 | 431.9 | 145.2 | 960.3 | 885.3 | 75.0 |
| 1965-66 ⁵ | 522.1 | 494.9 | 152.3 | 1,169.3 | 927.3 | 242.0 |
| 1966-67 ^{5,6} | 559.5 | 576.6 | 149.5 | 1,285.6 | 1,073.0 | 212.6 |
| 1967-68 ^{5,6} | 544.5 | 800.1 | 150.0 | 1,494.6 | 1,388.1 | 106.5 |
| 1968-69 ⁵ | 528.1 | 915.0 | 183.0 | 1,626.1 | 1,541.3 | 84.8 |
| 1969-70 ⁵ | 577.4 | 1,026.5 | 227.1 | 1,831.0 | 1,730.5 | 100.5 |
| 1970-71. | 573.8 | 1,132.5 | 207.9 | 1,914.2 | 1,907.2 | 7.0 |
| 1971-72. | 668.5 | 1,237.0 | 212.5 | 2,118.0 | 2,205.4 | - 87.4 |
| 1972-73. | 763.0 | 1,190.0 | 266.0 | 2,219.0 | 2,524.3 | - 305.3 |
| 1973-74. | 897.5 | 1,300.0 | 299.0 | 2,496.5 | 3,034.5 | - 538.0 |

¹ April to March. — Avril à mars.² The figures of this column correspond to those of Table 5, column 1. — Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 5, colonne 1.³ The Old Age Security Act was amended effective January 1, 1972, to provide for the repeal of these taxes and for the crediting to the fund of an amount estimated to be equal to what would have been credited to the fund, had those taxes not been repealed. (Public Accounts of Canada, 1972-73, vol. 1, section 8, page 13.) — La Loi sur la sécurité de la vieillesse a été modifiée le 1^{er} janvier 1972 pour abolir ces impôts et affecter à la caisse un montant jugé égal à celui qui y aurait été versé si ces impôts n'avaient pas été abolis. (Comptes publics du Canada, 1972-73, vol. 1 section 8, page 13.)⁴ For 3 months from January to March 1952. — Pour les trois mois de janvier à mars 1952.⁵ See Table 1, footnote 5. — Voir tableau 1, note 5.⁶ See Table 6, footnote 7. — Voir tableau 6, note 7.

Note: The Fund has been abolished under the terms of Bill C-62, which received Royal Assent in June 1975, and payments are now made from an account in the Consolidated Revenue Fund. — Nota: La caisse a été abolie aux termes du Bill C-62 qui a reçu la sanction royale en juin 1975 et les prestations sont maintenant payées sur le Fonds du revenu consolidé.

Source: Department of Finance. — Ministère des Finances.



Chapter one

Chapitre un

Section G

**Social allowances
and services**

Section G

**Allocations et
services sociaux**

TABLE OF CONTENTS

| Chapter One | |
|---|-------------|
| Section G – Social Allowances and Services | |
| | Page |
| Program information and sta- tistical comments | 289 |
| Reference (list of publica- tions) | 308 |
| List of tables | 311 |
| Statistics | 314 |

TABLE DES MATIÈRES

| Chapitre un | |
|--|-------------|
| Section G – Allocations et services sociaux | |
| | Page |
| Renseignements sur les pro- grammes et commentaires statis- tiques | 289 |
| Références (liste des publications) | 308 |
| Liste des tableaux | 311 |
| Statistiques | 314 |

Social Allowances and Services

The provision of social assistance, including welfare services, has by constitution been a provincial responsibility. Private agencies, too, have played an important role in this area but their activities have been regulated by provincial and local legislation. Direct federal involvement has been with respect to veterans and the indigenous population. Other federal participation has been mainly in providing consultant services, and in cost-sharing provincially administered programs, which in the discussion below have been grouped, for the sake of convenience, as follows:

1. Assistance to the older population (Old Age Pensions and Old Age Assistance);
2. Assistance to blind persons (The pension paid to blind persons under Old Age Pensions, and Allowances for Blind Persons);
3. Assistance to disabled persons (Allowances for Disabled Persons and Vocational Rehabilitation of Disabled Persons), and
4. General welfare (Unemployment Assistance and Canada Assistance Plan).

With all of these, federal legislation defines the conditions for cost-sharing and the respective shares of the two levels of government. Agreements must be signed by the federal and provincial or territorial governments before there can be any sharing of cost.

Allocations et services sociaux

La prestation de services d'assistance sociale, y compris ceux de bien-être, relève constitutionnellement des administrations provinciales. Des organismes privés ont également joué un rôle important dans ce secteur, mais leurs activités ont été réglementées par des lois et règlements provinciaux et locaux. L'activité directe de l'administration fédérale se rapportait aux anciens combattants et à la population autochtone. Les autres formes de la participation fédérale se concentraient dans la prestation de services de consultation et dans les programmes à frais partagés administrés par les provinces, qui, pour plus de commodité, ont été groupés ci-dessous de la façon suivante:

1. Assistance à la population âgée (pensions de vieillesse et assistance-vieillesse);
2. Assistance aux aveugles (pensions versées aux aveugles en vertu de la Loi des pensions de vieillesse, et allocations aux aveugles);
3. Assistance aux invalides (allocations aux invalides et réadaptation professionnelle des invalides);
4. Bien-être général (assistance-chômage et Régime d'assistance publique du Canada).

Pour chacun de ces programmes, les lois fédérales définissent les conditions du partage des frais et les parts respectives des deux niveaux d'administration publique. Les ententes doivent être ratifiées par les administrations fédérale et provinciales ou territoriales avant tout partage des frais.

The figures relating to these programs, shown in Tables 1 to 7, are not always comparable, especially for the early years, since all provinces and territories did not necessarily enter agreements at the same time; and footnotes indicate when this is the case. Also, there is sometimes a lack of comparability when programs are being phased out, with provinces or territories proceeding at different speeds in this process; and this has tended to be the case with Unemployment Assistance, Allowances for Blind Persons and Allowances for Disabled Persons, since 1966, when the Canada Assistance Plan was introduced.

1. Assistance to the Older Population

During the period under review (1946 to 1974), there were two means-tested programs to assist the older population which were cost-shared by the federal and provincial governments but administered by the provinces: Old Age Pensions and Old Age Assistance. The Old Age Pensions program had started in 1927 and operated until December 1951. It was aimed basically at the population 70 and over.¹ It was replaced in January 1952 by Old Age Security, a federally administered program, which at that time made payments to persons 70 and over who met specified residence requirements. At the same time, the Old Age Assistance

¹ From 1937, blind persons 40 and over were given pensions under this program; and the age of eligibility for blind persons was reduced to 21 in 1947.

Les chiffres relatifs à ces programmes, qui figurent dans les tableaux 1 à 7, ne sont pas toujours comparables, en particulier pour les premières années, car les provinces et les territoires n'ont pas tous nécessairement signé les ententes en même temps; quand c'est le cas, ceci est indiqué dans les notes en bas de page. En outre, la comparaison n'est pas toujours possible lorsque les programmes sont en voie d'abandon, cette procédure se faisant à un rythme différent selon la province ou le territoire. C'est le cas en particulier de l'assistance-chômage, des allocations aux aveugles et des allocations aux invalides depuis que le Régime d'assistance publique du Canada a été introduit en 1966.

1. Assistance à la population âgée

Au cours de la période observée (1946 à 1974), il existait deux programmes tenant compte des ressources en vue d'aider la population âgée: les pensions de vieillesse et l'assistance-vieillesse. Il s'agissait de programmes à coûts partagés entre les administrations fédérale et provinciales mais administrés par les provinces. Le programme des pensions de vieillesse, qui avait débuté en 1927 et qui a fonctionné jusqu'en décembre 1951, s'adressait fondamentalement à la population âgée de 70 ans et plus¹. Il a été remplacé en janvier 1952 par la sécurité de la vieillesse, programme fédéral qui, à cette époque, accordait des versements à des personnes de 70 ans et plus qui satisfaisaient à certaines exigences concernant la résidence. En

¹ À partir de 1937, les aveugles âgés de 40 ans et plus ont reçu des pensions dans le cadre de ce programme; l'âge d'admissibilité pour les aveugles a été abaissé à 21 ans en 1947.

program went into effect to help persons in need between 65 and 69. The latter was in operation until December 1969.

(i) **Age of eligibility** – As noted above, the age of eligibility was 70 and over with Old Age Pensions. It was 65 to 69 under Old Age Assistance until 1965, but with the lowering of the age of eligibility under Old Age Security from 70 to 65, by one year of age each year, starting in 1966, the effective age of eligibility for Old Age Assistance too changed as follows:

| | |
|------------|---------------------|
| 1966 | 65 - 68 years – ans |
| 1967 | 65 - 67 " " |
| 1968 | 65 - 66 " " |
| 1969 | 65 " " |

Note: The age of eligibility as such for Old Age Assistance was not changed; it continued to be for persons age 65 and over. However, persons receiving a pension under the Old Age Security Act could not receive assistance under the Old Age Assistance Act.

(ii) **Citizenship status** – Recipients of Old Age Pensions were required to be British subjects until 1947. The act establishing Old Age Assistance did not stipulate any citizenship requirement.

(iii) **Residence** – Residence requirements under Old Age Pensions were: at least 20 years in Canada and including five years in the province. The five-year residence requirement was dropped in 1947.

même temps, le programme d'assistance-vieillesse est entré en vigueur en vue d'aider les personnes nécessiteuses âgées de 65 à 69 ans; il est demeuré en vigueur jusqu'en décembre 1969.

(i) **Âge d'admissibilité** – Comme il a été dit ci-dessus, l'âge d'admissibilité était de 70 ans et plus pour les pensions de vieillesse. Il a été de 65 à 69 ans pour l'assistance-vieillesse jusqu'en 1965, mais par suite de la réduction de l'âge d'admissibilité à la sécurité de la vieillesse de 70 à 65 ans, à raison d'un an par année à partir de 1966, l'âge d'admissibilité à l'assistance-vieillesse a également été changé de la façon suivante:

| | |
|------------|---------------------|
| 1966 | 65 - 68 years – ans |
| 1967 | 65 - 67 " " |
| 1968 | 65 - 66 " " |
| 1969 | 65 " " |

Nota: L'âge d'admissibilité comme telle à l'assistance-vieillesse n'a pas été modifié: c'était toujours 65 ans et plus. Toutefois, les personnes que recevaient une pension en vertu de la Loi sur la sécurité de la vieillesse ne pouvaient pas recevoir d'assistance en vertu de la Loi sur l'assistance-vieillesse.

(ii) **Situation vis-à-vis de la citoyenneté** – Jusqu'en 1947, les bénéficiaires des pensions de vieillesse devaient être sujets britanniques. La loi établissant l'assistance-vieillesse ne stipulait aucune exigence relative à la citoyenneté.

(iii) **Résidence** – Les exigences du régime des pensions de vieillesse étaient les suivantes pour ce qui est de la résidence: avoir résidé au moins 20 ans au Canada dont cinq ans dans la province. Cette dernière exigence a été retirée en 1947.

Under Old Age Assistance, persons had to be resident in Canada for 20 years immediately before receiving assistance. Gaps in the 20 year period could be offset with prior presence in Canada totalling twice the length of the gaps.

(iv) **Cost-sharing formula** — During the period under review the federal share of Old Age Pensions payments was 75%, although, until 1931, it had been 50%. The federal share of Old Age Assistance payments was 50%.

(v) **Maximum rates for assistance and total allowable income** — Both programs defined maximum rates of assistance and total allowable income. They are shown in Tables A and B.

Pour l'assistance-vieillesse, les personnes devaient avoir résidé au Canada pendant les 20 années précédant immédiatement la prestation de l'assistance. Les absences au cours de cette période de 20 ans devaient être compensées par une présence préalable au Canada totalisant le double de la durée des absences.

(iv) **Formule du partage des coûts** — Au cours de la période observée, la part de l'administration fédérale des versements des pensions de vieillesse était de 75 %, bien qu'elle ait été de 50 % jusqu'en 1931. La part fédérale aux versements de l'assistance-vieillesse était de 50 %.

(v) **Taux maximaux d'assistance et revenu total admissible** — Les deux programmes définissaient, tels qu'indiqués aux tableaux A et B, les taux maximaux d'assistance et le revenu total admissible.

**TABLE A Maximum Rates of Assistance Per Annum under
Old Age Pensions and Old Age Assistance**

**TABLEAU A Taux maximaux d'assistance, par année, au titre de pensions
de vieillesse et de l'assistance-vieillesse**

| Program and effective year | Maximum rates of assistance |
|--|-----------------------------|
| Programme et année en vigueur | Taux maximaux d'assistance |
| (a) Old Age Pensions – a) Pensions de vieillesse: | |
| 1943 (August) to 1947 (April) — Août 1943 à avril 1947 | \$300 |
| 1947 (May) to 1949 (April) — Mai 1947 à avril 1949 | 360 |
| 1949 (May to 1951 (December) — Mai 1949 à décembre 1951 | 480 |
| (b) Old Age Assistance – b) Assistance-vieillesse: | |
| 1952 (January) to 1957 (June) — Janvier 1952 à juin 1957 | \$480 |
| 1957 (July) to 1957 (October — Juillet 1957 à octobre 1957 | 552 |
| 1957 (November) to 1962 (January) — Novembre 1957 à janvier 1962 | 660 |
| 1962 (February) to 1963 (November) — Février 1962 à novembre 1963 | 780 |
| 1963 (December) to 1969 (December) — Décembre 1963 à décembre 1969 | 900 |

**TABLE B Total Allowable Income Per Annum under Old Age Pensions
and Old Age Assistance**

**TABLEAU B Revenu total admissible, par année, au titre des pensions
de vieillesse et de l'assistance-vieillesse**

| Program and effective year Programme et année en vigueur | Single Personne seule | Married couple Couple marié | Married couple with blind spouse Couple marié avec conjoint aveugle |
|--|-----------------------------|--------------------------------------|--|
| (a) Old Age Pensions – a) Pensions de vieillesse : | | | dollars |
| 1944 (April) to 1947 (April) – Avril 1944 à avril 1947 | 425 | 850 | |
| 1947 (May) to 1951 (December) – Mai 1947 à décembre 1951 | 600 | 1,080 | 1,200 |
| (b) Old Age Assistance – b) Assistance-vieillesse : | | | |
| 1952 (January) to 1957 (June) – Janvier 1952 à juin 1957 | 720 | 1,200 | 1,320 |
| 1957 (July) to 1957 (October) – Juillet 1957 à octobre 1957 | 840 | 1,380 | 1,740 |
| 1957 (November) to 1962 (January) – Novembre 1957 à janvier 1962 | 960 | 1,620 | 1,980 |
| 1962 (February) to 1963 (November) – Février 1962 à novembre 1963 | 1,140 | 1,980 | 2,340 |
| 1963 (December) to 1969 (December) – Décembre 1963 à décembre 1969 | 1,260 | 2,220 | 2,580 |

(vi) Statistics on Old Age Pensions – Table 1 shows there were 196,941 pensioners² in March 1946, and that the number increased to 302,173 by March 1951. These pensioners, according to Table 3, comprised 37% of the population 70 and over in 1946 but 46% by 1951.

Table 5 shows that in 1950 - 51, the last full fiscal year in which this program operated, the total federal

² Blind persons 70 and over were classified as recipients of pensions for the blind. It is estimated that the number of such pensioners was about 3,000 in March 1951.

(vi) Statistiques des pensions de vieillesse – Selon le tableau 1, on comptait 196,941 pensionnés² en mars 1946, et ce nombre s'est élevé à 302,173 en mars 1951. Le tableau 3 indique que ces pensionnés formaient 37 % de la population âgée de 70 ans et plus en 1946 et 46 % en 1951.

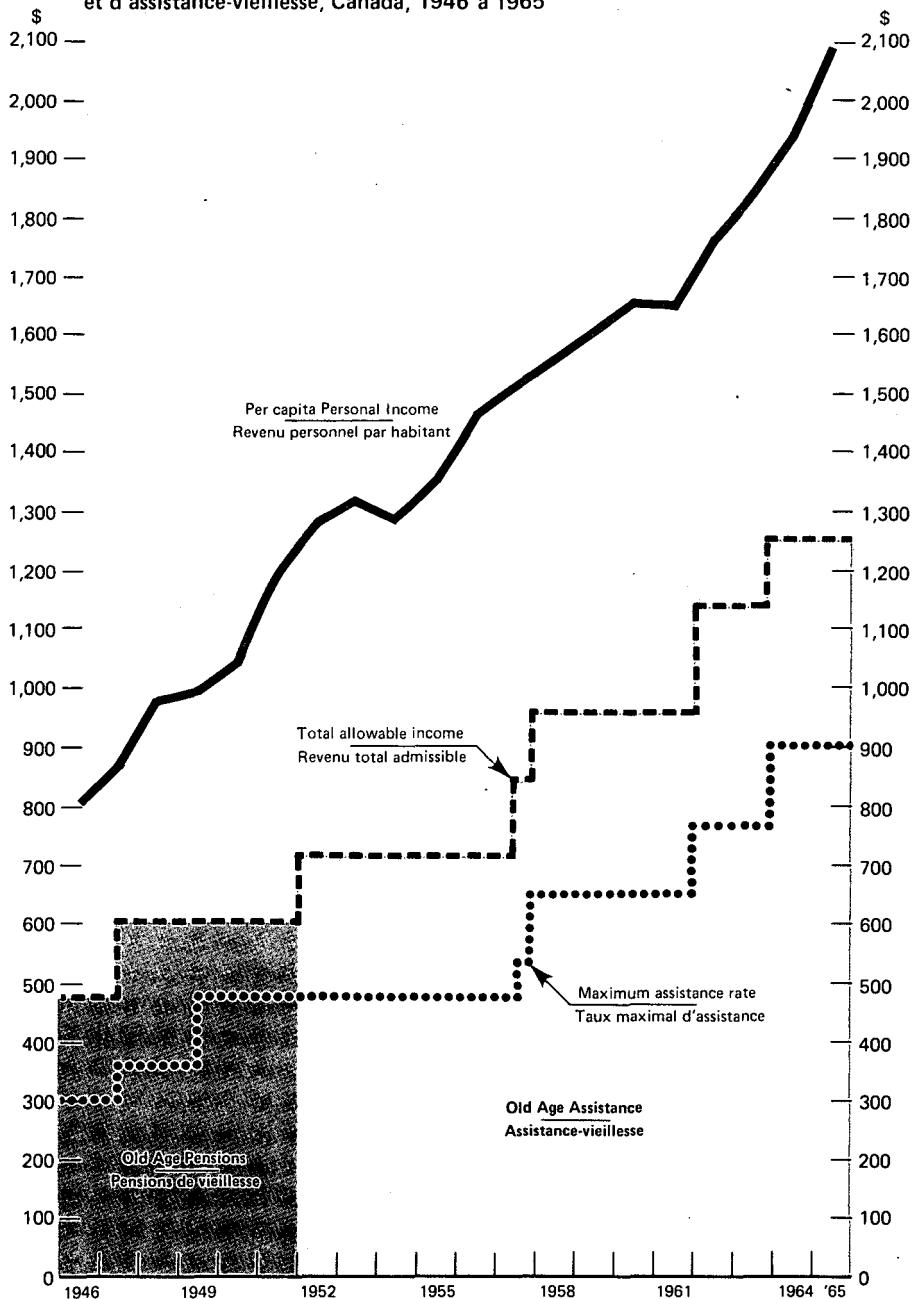
Le tableau 5 montré qu'en 1950 - 51, dernière année financière complète de fonctionnement du programme, la con-

² Les aveugles âgés de 70 ans et plus ont été classés comme bénéficiaires des pensions aux aveugles. On estime que le nombre de ces pensionnés était environ 3,000 en mars 1951.

1.G.-1

Maximum Assistance Rate and Total Allowable Income for Single Recipients under Old Age Pensions and Old Age Assistance, Canada, 1946 to 1965

Taux maximal d'assistance et revenu total admissible,
pour les personnes seules, en vertu des programmes de pensions de vieillesse
et d'assistance-vieillesse, Canada, 1946 à 1965



contribution to provinces, comprising 75% of total shareable cost, was \$99,268,000. This was equivalent to 3.4% of total federal expenditures that year.

(vii) **Statistics on Old Age Assistance** — Table 1 shows that in March 1954, by which time all provinces and territories were participating, there were 93,273 recipients of assistance. It also shows that in March 1965, the last year in which eligible ages included all five years from 65 to 69, 107,354 persons were receiving Old Age Assistance. Table 4 shows that in most years during the program's operation, the recipients represented about 20% of the relevant age population.

Table 5 shows that in 1964 - 65, the last fiscal year in which the age of eligibility was 65 to 69 during all 12 months, federal payment to provinces came to \$44,991,000. This was 0.5% of federal government expenditures that year.

2. Assistance to Blind Persons

A pension was given to blind persons under the Old Age Pensions Act from 1937 until 1951. Since 1952, allowances have been given under the Blind Persons Act. With the inception of the Canada Assistance Program in 1966, these allowances have been in a process of phasing out.

(i) **Age of eligibility** — In 1937, blind persons 40 and over were eligible for a pension; in 1947, the age was reduced to 21. Under the Allowances for Blind Persons, the age of eligibility was first 21 to 69. Since 1955, the lower limit has been reduced to 18.

tribution fédérale totale accordée aux provinces, qui représentait 75 % du coût total partageable, a été de \$99,268,000, soit 3.4 % des dépenses fédérales totales cette année-là.

(vii) **Statistiques de l'assistance-vieillesse** — Le tableau 1 montre qu'en mars 1954, alors que toutes les provinces et tous les territoires participaient au programme, on comptait 93,273 bénéficiaires de l'assistance-vieillesse. Ce tableau révèle également qu'en mars 1965, dernière année où l'âge admissible a été de 65 à 69 ans, 107,354 personnes bénéficiaient de l'assistance-vieillesse. Selon le tableau 4, pour la plupart des années de fonctionnement du programme, les bénéficiaires représentaient environ 20 % de la population d'âge correspondant.

Le tableau 5 révèle qu'en 1964 - 65, dernière année financière complète où l'âge d'admissibilité a été de 65 à 69 ans, les versements fédéraux aux provinces se sont établis à \$44,991,000. Ceci représente 0.5 % des dépenses de l'administration fédérale cette année-là.

2. Assistance aux aveugles

Une pension a été accordée aux aveugles en vertu de la Loi des pensions de vieillesse de 1937 à 1951. Depuis 1952, des allocations sont versées en vertu de la Loi sur les aveugles. Depuis l'introduction du Régime d'assistance publique du Canada en 1966, le programme d'allocations aux aveugles est en voie d'abandon.

(i) **Âge d'admissibilité** — En 1937, les aveugles âgés de 40 ans et plus étaient admissibles à une pension; en 1947, l'âge a été abaissé à 21 ans. Sous le programme d'allocations aux aveugles, l'âge d'admissibilité a d'abord été de 21 à 69 ans. Depuis 1955, la limite inférieure a été abaissée à 18 ans.

(ii) **Residence** — Under Old Age Pensions the residence requirement was the same for blind persons as for others: 20 years in Canada including five years in the province, although the five-year clause was dropped in 1947. Under Allowances for Blind Persons, residence requirements were reduced to ten years immediately preceding the date of first payment; it was possible to offset gaps in this period with earlier presence in Canada for periods totaling twice the length of the gaps.

(iii) **Cost-sharing formula** — The federal share was 75% of payments under both programs.

(iv) **Maximum rates for assistance and total allowable income** — Maximum assistance rates and total allowable income were as shown in Tables C and D.

(ii) **Résidence** — Sous la Loi des pensions de vieillesse, l'exigence relative à la résidence était là même pour les aveugles que pour les autres: 20 ans au Canada dont cinq ans dans la province; cette dernière clause a été supprimée en 1947. Pour le programme d'allocations aux aveugles, la période obligatoire de résidence a été réduite aux dix années précédant immédiatement la date du premier versement; il était possible de compenser les absences au cours de cette période par une présence préalable au Canada d'une durée totalisant le double des absences.

(iii) **Formule de partage des coûts** — La part fédérale représentait 75 % des versements pour les deux programmes.

(iv) **Taux maximaux d'assistance et revenu total admissible** — Les taux maximaux d'assistance et le revenu total admissible étaient tels qu'indiqués aux tableaux C et D.

**TABLE C Maximum Rates of Assistance Per Annum under Old Age Pensions
(paid to blind persons) and Allowances for Blind Persons**

TABLEAU C Taux maximaux d'assistance, par année, au titre des pensions de vieillesse (versées aux aveugles) et des allocations aux aveugles

| Program and effective year Programme et année en vigueur | Maximum rates of assistance Taux maximaux d'assistance |
|---|---|
| (a) Old Age Pensions (pensions for the blind) — a) Pensions de vieillesse (pensions aux aveugles): | |
| 1943 (August) to 1947 (April) — Août 1943 à avril 1947 | \$300 |
| 1947 (May) to 1949 (April) — Mai 1947 à avril 1949 | 360 |
| 1949 (May) to 1951 (December) — Mai 1949 à décembre 1951 | 480 |
| (b) Allowances for Blind Persons — b) Allocations aux aveugles: | |
| 1952 (January) to 1957 (June) — Janvier 1952 à juin 1957 | \$480 |
| 1957 (July) to 1957 (October) — Juillet 1957 à octobre 1957 | 552 |
| 1957 (November) to 1962 (January) — Novembre 1957 à janvier 1962 . . | 660 |
| 1962 (February) to 1963 (November) — Février 1962 à novembre 1963 | 780 |
| 1963 (December) to present — Décembre 1963 jusqu'à présent | 900 |

**TABLE D Total Allowable Income Per Annum under Old Age Pensions
(Paid to Blind Persons) and Allowances for Blind Persons**

**TABLEAU D Revenu total admissible, par année, au titre des pensions
de vieillesse (versées aux aveugles) et des allocations aux aveugles**

| Program and effective year Programme et année en vigueur | Single Personne seule | | Married Personne mariée | |
|--|--|---|---|---|
| | Without dependent — Sans personnes à charge | With dependent — Avec personnes à charge | One spouse sighted — Un conjoint non aveugle | Both blind — Les deux conjoints aveugles |
| | dollars | | | |
| (a) Old Age Pensions – a) Pensions de vieillesse : | | | | |
| 1944 (April) to 1947 (April) – Avril 1944 à Avril 1947 | 500 | 700 ¹ | 700 ¹ | 1,000 |
| 1947 (May) to 1951 (December) – Mai 47 à décembre 1951 | 720 | 920 | 1,200 | 1,320 |
| (b) Allowances for blind persons – b) Allocations aux aveugles : | | | | |
| 1952 (January) to 1955 (June) – Janvier 1952 à juin 1955 | 840 | 1,040 | 1,320 | 1,440 |
| 1955 (July) to 1957 (June) – Juillet 1955 à juin 1957 | 960 | 1,160 | 1,560 | 1,680 |
| 1957 (July) to 1957 (October) – Juillet 1957 à octobre 1957 | 1,080 | 1,560 | 1,740 | 1,860 |
| 1957 (November) to 1962 (January) – Novembre 1957 à janvier 1962. | 1,200 | 1,680 | 1,980 | 2,100 |
| 1962 (February) to 1963 (November) – Février 1962 à novembre 1963. | 1,380 | 1,860 - | 2,340 | 2,460 |
| 1963 (December) to present – Décembre 1963 jusqu'à présent | 1,500 | 1,980 | 2,580 | 2,700 |

¹ Married blind person or widow (widower) with at least one child. — Aveugle, marié ou veuf (veuve), ayant au moins un enfant.

(v) Statistics – Table 1 shows that 6,945 persons were receiving the pension for blind persons in March 1946 and that this number increased to 11,198 by March 1951. The latter figure is considerably higher than the 8,079 shown in the same table as the number of recipients of Allowances for Blind Persons in March 1952. This difference is due to the difference in coverage.

(v) Statistiques – Le tableau 1 révèle que 6,945 personnes recevaient des pensions versées aux aveugles en mars 1946 et que ce nombre est passé à 11,198 en mars 1951. Le tableau révèle également que ce dernier chiffre dépasse considérablement le nombre de bénéficiaires des allocations aux aveugles en mars 1952 (8,079). Cette divergence est attribuable à une différence de champ d'application. Jusqu'en 1951, les aveugles

Until 1951, blind persons 70 or over were classified as recipients of pensions for the blind. In 1952, the Old Age Security pensions became available universally to persons 70 or over who met residence requirements; hence Allowances for Blind Persons were paid only up to the age of 69.

Table 1 shows that the number of recipients of Allowances for Blind Persons increased gradually to 8,747 in March 1959 and dropped marginally thereafter to about 8,600 by March 1965. After that the decline was sharper, as this program was phased out, and by March 1974, there were only 1,814 recipients.

Table 5 shows that \$3,901,000 was paid as pensions for the blind in 1950-51, the last full fiscal year during which the Old Age Pensions Act operated. It also shows that payments under Allowances for Blind Persons increased from about \$3,000,000 in 1952-53, that program's first full fiscal year of operation, to a peak of \$5,625,000 by 1964-65. After that, expenditures have declined rather sharply each year.

3. Assistance to Disabled Persons

There are two federal-provincial cost-sharing programs specifically designed to assist the disabled: Allowances for Disabled Persons and Vocational Rehabilitation of Disabled Persons. The former began in January 1955; the latter has been in operation since 1952, initially under the authority of an

âgés de 70 ans et plus étaient classés comme bénéficiaires des pensions aux aveugles. En 1952, le Régime de sécurité de la vieillesse est devenu universel pour les personnes âgées de 70 ans et plus qui satisfaisaient aux exigences concernant la résidence; par conséquent, les allocations aux aveugles ont été versées seulement jusqu'à l'âge de 69 ans.

D'après le tableau 1, le nombre de bénéficiaires des allocations aux aveugles s'est élevé graduellement jusqu'à 8,747 en mars 1959, puis a légèrement diminué jusqu'à 8,600 en mars 1965. Ensuite, la baisse a été plus prononcée, le programme étant graduellement abandonné; en mars 1974 il restait seulement 1,814 bénéficiaires.

D'après le tableau 5, \$3,901,000 ont été versés au titre des pensions aux aveugles en 1950-51, dernière année financière complète d'application de la Loi des pensions de vieillesse. Les versements au titre des allocations aux aveugles se sont accrus, passant d'environ \$3,000,000 en 1952-53, première année financière complète d'exploitation du programme, à un sommet de \$5,625,000 en 1964-65. Par la suite, les dépenses ont diminué assez considérablement chaque année.

3. Assistance aux invalides

Il existe deux programmes fédéraux-provinciaux à frais partagés conçus spécialement pour aider les invalides: les allocations aux invalides et la réadaptation professionnelle des invalides. Le premier a débuté en janvier 1955; le second est en exploitation depuis 1952, d'abord en vertu d'un décret du Conseil, et depuis 1961, sous le régime de la Loi

Order-in-Council, and since 1961, under the provisions of the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act.

There are some basic differences in orientation between these two programs:

- (a) the former is an income security program, while the latter is a social service program;
- (b) the former is means-tested, but the latter is not;
- (c) the former requires that recipients of assistance be totally and permanently disabled, but the latter aims at the vocational rehabilitation of physically and mentally disabled persons and includes such services as medical, social and vocational assessment, counselling, restoration services, provision of prostheses, training, maintenance allowances, and the provision of tools, books and other equipment.

(i) **Age of eligibility** – Allowances for Disabled Persons are payable only to persons 18 and over. The Vocational Rehabilitation of Disabled Persons program provides funding of rehabilitation services to persons from age 16 to 18 and over, the lower limit depending on the province.

(ii) **Residence** – Recipients of Allowances for Disabled Persons must have been in Canada for ten years before the commencement of any payment. Gaps in the ten-year period may be offset with earlier resi-

sur la réadaptation professionnelle des invalides.

Il existe certaines différences fondamentales dans l'orientation entre ces deux programmes:

- a) le premier est un programme de sécurité du revenu, tandis que le second est un programme de service social;
- b) dans le premier, les versements sont assujettis à l'évaluation des ressources mais pas dans le second;
- c) le premier exige que les bénéficiaires soient invalides d'une manière totale et permanente, mais le second vise à la réadaptation professionnelle des personnes invalides physiquement et mentalement et comprend des services tels que l'évaluation médicale, sociale et professionnelle, l'orientation, le rétablissement, la fourniture de prothèses, la formation, les allocations de subsistance et la fourniture d'outils, de livres et d'autres matériels.

(i) **Âge d'admissibilité** – Les allocations aux invalides ne peuvent être versées qu'aux personnes âgées de 18 ans et plus. Le programme de réadaptation professionnelle des invalides finance les services de réadaptation pour les personnes âgées de 16 à 18 ans et plus, la limite inférieure variant selon la province.

(ii) **Résidence** – Les bénéficiaires des allocations aux invalides doivent avoir résidé au Canada pendant les dix années précédant le début des versements. Les absences au cours de la période de dix ans doivent être compensées par des

dence totaling twice the length of the gaps. No residence requirement is stipulated in the program for the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons.

(iii) **Cost-sharing formula** — The federal and provincial governments share on a 50-50 basis. Under Allowances for Disabled Persons, only payments are shared, not departmental expenditures. Shareable costs under Vocational Rehabilitation of Disabled Persons include the cost of services purchased from voluntary agencies, salaries and necessary travelling costs of staff whose duties are directly related to the program and administrative expenses necessary to co-ordinate and deliver services. However, departmental administrative services are excluded, as are capital costs.

(iv) **Maximum rates for assistance and total allowable income under Allowances for Disabled Persons** — Maximum assistance rates and total allowable income were defined under Allowances for Disabled Persons as shown in Tables E and F:

TABLE E Maximum Rates of Assistance Per Annum under Allowances for Disabled Persons

TABLEAU E Taux maximaux d'assistance, par année, au titre des allocations aux invalides

| Effective year and month Année et mois en vigueur | Maximum rates of assistance Taux maximaux d'assistance |
|---|---|
| 1955 (January) to 1957 (June) — Janvier 1955 à juin 1957 | \$480 |
| 1957 (July) to 1957 (October) — Juillet 1957 à octobre 1957 | 552 |
| 1957 (November) to 1962 (January) — Novembre 1957 à janvier 1962 . . . | 660 |
| 1962 (February) to 1963 (November) — Février 1962 à novembre 1963 . . . | 780 |
| 1963 (December) to present — Décembre 1963 jusqu'à présent | 900 |

périodes antérieures de résidence totalisant deux fois la durée des absences. Le programme de réadaptation professionnelle des invalides ne pose aucune exigence quant à la résidence.

(iii) **Formule de partage des coûts** — Les coûts sont partagés également entre l'administration fédérale et chaque province. Dans le cas du programme des allocations aux invalides, les versements sont partagés, mais non les dépenses des ministères. Les coûts partageables dans le cadre du programme de réadaptation professionnelle des invalides comprennent le coût des services fournis par des organismes bénévoles, les salaires et les dépenses nécessaires au déplacement du personnel dont les fonctions se rapportent directement au programme, ainsi que les dépenses administratives nécessaires pour la coordination et la prestation des services. Toutefois, les services administratifs des ministères sont exclus, ainsi que les immobilisations.

(iv) **Taux maximaux d'assistance et revenu total admissible pour les allocations aux invalides** — Les taux maximaux d'assistance et le revenu total admissible s'établissent comme suit pour les allocations aux invalides:

**TABLE F Total Allowable Income Per Annum under Allowances
for Disabled Persons**

**TABLEAU F Revenu total admissible, par année, au titre des
allocations aux invalides**

| Effective year Année en vigueur | Single Personne seule | Married Personne mariée | Married with blind spouse Personne mariée avec un conjoint aveugle |
|--|-----------------------------|-------------------------------|--|
| dollars | | | |
| 1955 (January) to 1957 (June) – Janvier 1955 à juin 1957 | 720 | 1,200 | 1,320 |
| 1957 (July) to 1957 (October) – Juillet à 1957 à octobre 1957 | 840 | 1,380 | 1,740 |
| 1957 (November) to 1962 (January) – Novembre 1957 à janvier 1962 | 960 | 1,620 | 1,980 |
| 1962 (February) to 1963 (November) – Février 1962 à novembre 1963 | 1,140 | 1,980 | 2,340 |
| 1963 (December) to present – Décembre 1963 jusqu'à présent | 1,260 | 2,220 | 2,580 |

There are no assistance rates or allowable income limits under Vocational Rehabilitation for Disabled Persons.

(v) **Statistics on the Allowances for Disabled Persons** – Table 1 shows that in March 1959, by which time all provinces and territories were participating, there were 48,040 recipients. The number increased gradually to 54,191 by March 1966. Since then, the program has been in a phasing out process in favour of the Canada Assistance Plan. Thus, by March 1974, there were only 4,369 recipients of Allowances for Disabled Persons.

Table 5 shows that federal payments to provinces were \$15,330,000 in 1958-59, by which time all provinces and terri-

Il n'y a pas de taux d'assistance ou de limites de revenu admissibles pour le programme de réadaptation professionnelle des invalides.

(v) **Statistiques des allocations aux invalides** – Le tableau 1 montre qu'en mars 1959, c'est-à-dire au moment où toutes les provinces et les territoires participaient au programme, on comptait 48,040 bénéficiaires. Leur nombre a augmenté graduellement pour atteindre 54,191 en mars 1966. Depuis, le programme est en voie d'abandon en faveur du Régime d'assistance publique du Canada. Ainsi, en mars 1974, on ne comptait plus que 4,369 bénéficiaires d'allocations aux invalides.

D'après le tableau 5, les versements fédéraux aux provinces s'établissaient à \$15,330,000 en 1958-59, date à laquelle toutes les provinces et les territoi-

tories were participating and that they gradually increased to \$23,802,000 by 1965 - 66. With the phasing out process, payments have been dropping. Payments were \$2,689,000 in 1973 - 74.

(vi) Statistics on the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons — Table 7 shows the total amounts contributed by the federal government (\$9,993,000 in 1973 - 74) and the number of persons assisted during the fiscal year (30,368 in 1973 - 74).

4. General Welfare

In the post-war period there have been two federal-provincial cost-sharing programs for general welfare: Unemployment Assistance, which commenced in 1956, and the Canada Assistance Plan, which started in 1966. These programs do not stipulate an age of eligibility; they provide assistance to adults and their dependents and to children without parents through their guardians. There are no residence requirements; nor has federal legislation defined maximum rates of assistance or total allowable income limits.

Since 1966, the Unemployment Assistance program has been in the process of phasing out in favour of the more flexible Canada Assistance Plan, which has a wider definition of shareable cost. Unemployment Assistance is focussed on persons who are not working and their dependents and costs of financial assistance given to these persons are

res participaient au programme; les versements ont graduellement augmenté pour atteindre \$23,802,000 en 1965 - 66. Depuis que le programme est en voie d'abandon, les versements ont diminué peu à peu pour atteindre \$2,689,000 en 1973 - 74.

(vi) Statistiques de la réadaptation professionnelle des invalides — Le tableau 7 donne les montants totaux versés par l'administration fédérale (\$9,993,000 en 1973 - 74) et le nombre de personnes assistées pendant chaque année financière (30,368 en 1973 - 74).

4. Bien-être général

Au cours de la période d'après-guerre, on a connu deux programmes fédéraux-provinciaux à frais partagés de bien-être général: l'assistance-chômage, qui a débuté en 1956, et le Régime d'assistance publique du Canada, qui a débuté en 1966. Ces programmes ne précisent pas d'âge d'admissibilité; ils fournissent de l'aide à des adultes et à leurs personnes à charge ainsi qu'à des enfants sans parents par l'entremise de leurs tuteurs. Ils ne comportent pas d'exigence quant à la résidence et la loi fédérale ne définit pas les taux maximaux d'assistance ni les limites du revenu total admissible.

Depuis 1966, le programme d'assistance-chômage est en voie d'abandon en faveur du Régime d'assistance publique du Canada, qui est plus souple et qui comporte une définition plus vaste du coût partageable. L'assistance-chômage intéresse principalement les chômeurs ainsi que leurs personnes à charge et les coûts de l'aide financière accordée à ces personnes sont partagés. Le Régime

shared. The Canada Assistance Plan provides social assistance to persons in need and welfare services to persons who are in need or likely to become so if they do not receive such services.

d'assistance publique du Canada procure de l'assistance sociale aux personnes nécessiteuses et des services de bien-être aux personnes nécessiteuses ou susceptibles de le devenir si elles ne reçoivent pas ces services.

Unemployment Assistance

(i) Cost-sharing formula – The federal government contributes 50% of shareable costs.

(ii) Target population – Recipients of assistance under provincial or municipal programs funded through Unemployment Assistance are persons in need who are not working and their dependents.

(iii) Assistance rates and eligibility – Rates of aid and conditions of eligibility are set by the provinces, and to some extent, by the municipalities.

(iv) Costs which are shared – The following are shared by the two levels of government:

(a) Payments to persons who are not working but in need, regardless of whether they are employable or not;

(b) Costs of maintaining persons in homes for special care such as nursing homes and homes for the aged;

(c) Travelling expenses of persons receiving assistance when made for purposes specified in federal-provincial agreements.

Assistance-chômage

(i) Formule de partage des coûts – L'administration fédérale défraie 50 % des coûts partageables.

(ii) Population intéressée – Les bénéficiaires de l'assistance en vertu des programmes provinciaux ou municipaux financés par l'entremise de l'assistance-chômage sont des personnes nécessiteuses qui ne travaillent pas, ainsi que leurs personnes à charge.

(iii) Taux d'assistance et admissibilité – Les taux d'assistance et les conditions d'admissibilité sont établis par les provinces et, dans une certaine mesure, par les municipalités.

(iv) Coûts partagés – Les deux niveaux d'administration se partagent les coûts suivants:

a) Versements aux personnes sans travail et nécessiteuses qu'elles soient aptes ou non au travail;

b) Coûts d'entretien des personnes demeurant dans des foyers pour des soins spéciaux tels que les maisons de repos et les foyers pour personnes âgées;

c) Frais de déplacement des personnes recevant de l'assistance à des fins précisées dans les ententes fédérales-provinciales.

Canada Assistance Plan

(i) **The phasing out of earlier programs** – Until the Canada Assistance Plan was enacted in 1966, federal aid to provinces for providing social assistance was given primarily through the Unemployment Assistance program and the categorical programs – Old Age Assistance, Blind Persons' Allowances and Disabled Persons' Allowances – all of which have been discussed earlier. The Old Age Assistance program (which reimbursed the provinces for assistance to persons in need aged 65 or over who met the ten-year residence requirements) was phased out completely by December 1969. By then the eligibility age under the Old Age Security Act had been lowered progressively to 65. The other categorical programs and the Unemployment Assistance program, too, have been going through a phasing out process as provinces elected to discontinue these programs and give aid to persons in need through a general program, with the federal government sharing the costs under the Canada Assistance Plan. Two major criticisms that led to the phasing out of these programs were that they were too restrictive in defining eligibility, allowable income and the amounts of allowances and that they did not take into account the variable needs of clients. For example, the Disabled Persons Act requires that persons be "totally and permanently disabled". The Blind Persons Act applies only to the blind. The Unemployment Assistance Act required that recipients of benefits be without work; employed persons with low incomes and in need of help could not be

Régime d'assistance publique du Canada

(i) **Abandon progressif des programmes antérieurs** – Avant l'entrée en vigueur du Régime d'assistance publique du Canada en 1966, l'aide fédérale aux provinces dans le cas de l'assistance sociale se faisait principalement par l'intermédiaire du programme d'assistance-chômage et de programmes s'adressant à certaines catégories de personnes comme l'assistance-vieillesse, les allocations aux aveugles et les allocations aux invalides; ces programmes ont tous été étudiés précédemment. Le programme d'assistance-vieillesse, qui remboursait les provinces pour l'aide accordée à des personnes nécessiteuses âgées de 65 ans et plus qui satisfaisaient aux exigences de la période de résidence de dix ans, a été complètement abandonné à la fin de 1969. L'âge d'admissibilité avait alors été réduit progressivement à 65 ans en vertu de la Loi sur la sécurité de la vieillesse. Les autres programmes s'adressant à des catégories précises de personnes ainsi que le programme d'assistance-chômage ont aussi été progressivement abandonnés lorsque les provinces ont choisi d'abandonner ces programmes et d'accorder de l'aide aux personnes nécessiteuses au moyen d'un programme général dont les coûts seraient partagés avec l'administration fédérale dans le cadre du Régime d'assistance publique du Canada. Les principales critiques qui ont conduit à l'abandon de ces programmes étaient qu'ils étaient trop restrictifs dans leur définition de l'admissibilité, du revenu admissible et des montants des allocations et qu'ils ne tenaient pas compte des divers besoins de la population nécessiteuse. Par exemple, la Loi sur les invalides ne vise que la personne "invalidé d'une manière totale et permanente". La Loi sur les aveugles ne s'applique qu'aux aveugles. La Loi sur l'assistance-chômage exige que les

assisted. Both the Disabled Persons and the Blind Persons Acts stipulate a ten-year residence requirement. Allowable income, including any allowance payable, is defined strictly in these two acts. In this respect, the Unemployment Assistance program was perhaps the least restrictive among the pre-Canada Assistance Plan programs in that it did not specify any conditions of eligibility other than unemployment and need. Nor did it place a ceiling on the allowances to be shared.

(ii) **Cost-sharing formula** – The federal government contributes 50% of shareable costs.

(iii) **Target population** – Recipients of assistance under provincial or municipal programs funded through the Canada Assistance Plan are persons in need and their dependents.

(iv) **Assistance rates and eligibility** – The rates of aid granted and the conditions of eligibility, as under Unemployment Assistance, are set by the provinces, and to some extent, by the municipalities.

(v) **Costs which are shared** – The following are shared by the federal and provincial governments:

(a) **General assistance** – Covering basic requirements of individuals and families such as food, clothing, shelter, fuel, utilities, household supplies and personal necessities, and as well special needs deemed necessary for the

bénéficiaires soient sans travail: les personnes occupées à faible revenu et nécessiteuses ne peuvent recevoir de l'assistance. La Loi sur les invalides et la Loi sur les aveugles stipulent comme exigence une période de résidence de dix ans. Le revenu admissible, ainsi que l'allocation pouvant être versée, sont étroitement définis dans les deux lois. À cet égard, le programme d'assistance-chômage était peut-être le moins restrictif parmi les programmes antérieurs au Régime d'assistance publique du Canada en ce sens qu'il ne précisait pas de conditions d'admissibilité autres que le chômage et la nécessité. Il n'imposait pas non plus de plafond aux allocations à partager.

(ii) **Formule de partage des coûts** – L'administration fédérale assume 50 % des frais partageables.

(iii) **Population intéressée** – Les bénéficiaires des programmes provinciaux ou municipaux financés au moyen du Régime d'assistance publique du Canada sont des personnes nécessiteuses ainsi que leurs personnes à charge.

(iv) **Taux d'assistance et admissibilité** – Les taux d'assistance accordés et les conditions d'admissibilité sont, comme dans le cas de l'assistance-chômage, fixés par les provinces et, dans une certaine mesure, par les municipalités.

(v) **Coûts partagés** – Les administrations fédérale et provinciales se partagent les coûts suivants:

a) **Assistance générale** – En vue de satisfaire aux nécessités de base des personnes et des familles, telles que l'alimentation, l'habillement, le logement, le combustible, les services publics, l'équipement ménager et les soins personnels, ainsi qu'aux néces-

- safety, well-being, and rehabilitation of persons in need;
- (b) **The cost of operating homes for special care** – Such as homes for the aged, nursing homes, and welfare institutions for children;
- (c) **Costs of child welfare programs** – Including contributions to the cost of child protection, adoption services and care in foster homes, group homes and specialized institutions;
- (d) **Health care services** – Including medical, surgical, obstetrical, optical, dental and nursing services, as well as drugs, dressings and prosthetic appliances (but excluding hospital and medical care covered under health insurance plans);
- (e) **Welfare services** – Described as services that have as their objective the lessening, removal or prevention of the causes and effects of poverty, child neglect or dependence upon public assistance, including rehabilitation services, casework, counselling and assessment services, home-maker and daycare services, community development, administrative, secretarial and clerical functions associated with the provision of welfare services and the administration of assistance and staff training, consultation, research and evaluation associated with welfare programs;
- (f) **Costs of work activity projects** – Designed to help people who have unusual difficulty holding employment.
- sités spéciales essentielles à la sécurité, au bien-être et à la réadaptation des personnes nécessiteuses;
- b) **Le coût de fonctionnement des maisons pour soins spéciaux** – Comme les foyers pour personnes âgées, les maisons de repos et les établissements de bien-être pour les enfants;
- c) **Les coûts des programmes de bien-être à l'enfance** – C'est-à-dire les contributions aux coûts de protection de l'enfance, des services d'adoption et des soins dans des foyers nourriciers, des foyers collectifs et des établissements spécialisés;
- d) **Les services de soins médicaux** – C'est-à-dire les services médicaux, chirurgicaux, obstétriques, optiques, dentaires et infirmiers, ainsi que les médicaments, pansements, et prothèses (sont exclus les soins hospitaliers et médicaux couverts par les régimes d'assurance-santé);
- e) **Les services de bien-être** – Ayant pour objectif la réduction, la suppression ou la prévention des causes et des effets de la pauvreté, de la négligence des enfants ou de la dépendance envers l'assistance publique, ce qui comprend les services de réadaptation, d'assistance individuelle, d'orientation et d'évaluation, de ménage et de garde de jour, le développement communautaire, les fonctions d'administration, de secrétariat et de bureau associées à la prestation des services de bien-être et à l'administration de l'assistance ainsi que la formation du personnel, la consultation, la recherche et l'évaluation associées aux programmes de bien-être;
- f) **Les coûts des projets d'adaptation au travail** – Conçus pour aider les personnes qui ont des difficultés exceptionnelles à conserver un emploi.

Statistical Comments

(i) **Persons assisted** – Table 1 shows that from 1961 to 1967, there were about 600 to 700 thousand persons annually who were being assisted under programs funded under Unemployment Assistance. Table 2 shows that beneficiaries of programs funded under Unemployment Assistance represented 3 to 4% of the total population during the same period.

Table 1 also shows that the number of persons assisted rose noticeably with the introduction of the Canada Assistance Plan, and that between 1968 and 1974, the number of persons being assisted by that plan has come to about 1.3 to 1.6 million persons annually. Table 2 indicates that beneficiaries have represented 6 to 7% of the total population in these years.

(ii) **Payments to provinces** – Table 5 shows that payments to provinces under Unemployment Assistance were about \$100 million during most years from 1961 - 62 to 1966 - 67; in the following year it came to \$143 million. The same table indicates that there was a considerable increase in federal payments with the introduction of the Canada Assistance Plan. For example, in 1967 - 68, Canada Assistance Plan payments came to \$343 million; this amount rose to \$825 million by 1973 - 74.

Commentaires statistiques

(i) **Personnes assistées** – Selon le tableau 1, près de 600 à 700 milliers de personnes étaient assistées annuellement en 1961 et 1967, grâce aux programmes financés par l'assistance-chômage. Le tableau 2 montre que les bénéficiaires des programmes financés au moyen de l'assistance-chômage représentaient de 3 à 4 % de la population totale pendant cette même période.

Le tableau 1 indique que le nombre de personnes assistées s'est élevé sensiblement à l'introduction du Régime d'assistance publique du Canada, et que, entre 1968 et 1974, le nombre de personnes assistées annuellement au titre de ce régime a atteint de 1.3 à 1.6 millions de personnes. Le tableau 2 montre que ces bénéficiaires représentaient de 6 à 7 % de la population totale de ces années.

(ii) **Versements aux provinces** – Selon le tableau 5, les versements aux provinces en vertu de l'Assistance-chômage étaient à peu près \$100 millions pendant la plupart des années entre 1961 - 62 et 1966 - 67, et \$143 millions pendant l'année suivante. On peut voir au même tableau que les versements fédéraux ont augmenté considérablement à l'introduction du Régime de l'assistance publique du Canada. Par exemple, en 1967 - 68, les versements en vertu du Régime d'assistance publique du Canada ont atteint \$343 millions; ce montant s'est élevé à \$825 millions en 1973 - 74.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Canada Assistance Plan, Annual Report*, published annually, since 1966, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Chronology of Social Welfare and Related Legislation, 1908 to 1974, Selected Federal Statutes*, Ottawa, 1975. 55 pp.

Department of National Health and Welfare. *Deserted Wives' and Children's Maintenance Legislation in Canada*, Ottawa, 1973. 107 pp.

Department of National Health and Welfare. *Legislation, Organisation and Administration of Rehabilitation Services for the Disabled in Canada, 1970*. Information Canada, Ottawa, 1971. 103 pp.

Department of National Health and Welfare. *Policy Guidelines Relating to the Provision of Day Care Services for Children Under the Canada Assistance Plan*, Ottawa, 1974. 10 pp.

Department of National Health and Welfare. *Rehabilitation and the Handicapped: A Layman's Guide to some of the Literature: a Bibliography*, Ottawa, 1976. 184 pp.

Department of National Health and Welfare. *Report on the Administration of Allowances for Blind Persons in Canada*, published annually, since 1952, Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Report on the Administration of Allowances for Disabled Persons in Canada*, published annually, since 1955, Ottawa.

Bibliographie

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Chronologie de la Législation sur le Bien-être social et les domaines connexes 1908 à 1974. Choix de Lois Fédérales*, Ottawa, 1975. 55 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Critères pour les services de garde de jour aux termes du Régime d'assistance publique du Canada*, Ottawa, 1974, 10 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Lois canadiennes relatives à l'entretien des épouses et enfants abandonnés*, Ottawa, 1973. 102 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Organisation et administration des services de réadaptation des invalides au Canada et lois afférentes 1970*. Information Canada, Ottawa, 1971. 116 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport sur l'administration de l'assistance-vieillesse au Canada*, publication annuelle depuis 1952, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport sur l'administration des allocations aux aveugles au Canada*, publication annuelle depuis 1952, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Rapport sur l'administration des allocations aux invalides au Canada*, publication annuelle depuis 1955, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Réadaptation des handicapés: Guide populaire et bibliographie sélective*, Ottawa, 1974. 184 p.

Bibliography – Concluded

Department of National Health and Welfare. *Report on the Administration of Old Age Assistance in Canada*, published annually, since 1952, Ottawa.

Department of National Health and Welfare, Departmental Library Services. *Social Service Aspects of Rehabilitation, a Selective Bibliography*, Ottawa, 1974. 65 pp.

Department of National Health and Welfare. *Status of Day Care in Canada*, published annually since 1973. Ottawa.

Department of National Health and Welfare. *Your Agency and the Canada Assistance Plan*, Ottawa, 1974. 8 pp.

R.G. Young and R.I. Brown. *Income Maintenance Measures in Canada – Program Descriptions*, Department of National Health and Welfare, Ottawa, 1965. 38 pp.

Bibliographie – fin

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Régime d'assistance publique du Canada, Rapport annuel*, publication annuelle depuis 1966, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Services de la bibliothèque ministérielle. *Réhabilitation une bibliographie sélective*, Ottawa, 1974. 65 p.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Situation de la garde de jour au Canada*, publication annuelle depuis 1973, Ottawa.

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Votre organisme et le Régime d'assistance publique du Canada*, Ottawa, 1974. 8 p.

R.G. Young et R.I. Brown. *Income Maintenance Measures in Canada – Program Descriptions*, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa, 1965. 38 p.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER ONE

Section G – Social Allowances and Services

Table Page

Beneficiaries

1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada, 1946 to 1974 314
2. Persons Assisted Under the Unemployment Assistance and Canada Assistance Plan Programs, as Percentage of Total Population, for Canada, 1956 to 1974 318
3. Pensioners Assisted Under the Old Age Pensions Program as Percentage of Population 70 and Over, for Canada, 1946 to 1951 319
4. Persons Assisted Under the Old Age Assistance Program as Percentage of Relevant Age Population, for Canada, 1952 to 1969 320

Payments

5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada, 1945-46 to 1973-74 322

CHAPITRE UN

Section G – Allocations et services sociaux

Tableau Page

Bénéficiaires

1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada, 1946 à 1974 314
2. Personnes assistées dans le cadre du programme d'assistance-chômage et du Régime d'assistance publique du Canada, en pourcentage de la population totale, pour le Canada, 1956 à 1974 318
3. Pensionnés assistés dans le cadre du programme des pensions de vieillesse, en pourcentage de la population de 70 ans et plus, pour le Canada, 1946 à 1951 319
4. Personnes assistées dans le cadre du programme d'assistance-vieillesse, en pourcentage de la population d'âge correspondant, pour le Canada, 1952 à 1969 320

Versements

5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada, 1945-46 à 1973-74 322

Liste of Tables — Concluded — Liste des tableaux — fin

| | | | |
|---|-----|--|-----|
| 6. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Federal-Provincial Cost-shared Welfare Programs for Persons in Need, Examined in Relation (a) to Gross National Product and (b) Personal Income, for Canada, 1945-46 to 1973-74 | 325 | 6. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes de bien-être à frais partagés entre le fédéral et les provinces à l'intention des personnes nécessiteuses, étudié par rapport a) au produit national brut et b) au revenu personnel, pour le Canada, 1945-46 à 1973-74. | 325 |
| Vocational rehabilitation | | | |
| 7. Number of Persons Assisted Under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act and Federal Contributions to Provinces Under the Act, for Canada, 1962-63 to 1973-74. | 327 | 7. Nombre de personnes bénéficiant d'une assistance en vertu de la Loi sur le réadaptation professionnelle des invalides et versements fédéraux aux provinces au titre de cette Loi, pour le Canada, 1962-63 à 1973-74 | 327 |



A mirror enables wheelchair housewife to see what is being cooked; photographed at Royal Ottawa Hospital. — A l'aide d'un miroir, une ménagère confinée à un fauteuil roulant peut s'occuper de la cuisine; photographié à l'hôpital Royal d'Ottawa.

Health and Welfare Canada/D. Patterson/Santé et Bien-être social Canada

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada, 1946 to 1974

| No. | Year ¹ Année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ |
|----------------|---|--|---|--|
| | | Assistance publique du Canada ² | Assistance- victillette ³ | Allocations aux aveugles ⁴ |
| (1) | (2) | (3) | | |
| Canada: | | | | |
| 1 | 1946..... | | | |
| 2 | 1947..... | | | |
| 3 | 1948..... | | | |
| 4 | 1949 ⁹ | | | |
| 5 | 1950..... | | | |
| 6 | 1951..... | | | ... |
| 7 | 1952..... | 41,601 ¹¹ | | 8,079 ¹⁰ |
| 8 | 1953..... | 87,675 ¹² | | 8,332 |
| 9 | 1954..... | 93,273 ¹⁰ | | 8,214 |
| 10 | 1955..... | 94,625 | | 8,122 |
| 11 | 1956..... | 93,023 | | 8,230 |
| 12 | 1957..... | 89,907 | | 8,256 |
| 13 | 1958..... | 92,484 | | 8,400 |
| 14 | 1959..... | 97,836 | | 8,747 |
| 15 | 1960..... | 98,773 | | 8,671 |
| 16 | 1961..... | 100,184 | | 8,642 |
| 17 | 1962..... | 98,944 | | 8,573 |
| 18 | 1963..... | 103,159 | | 8,634 |
| 19 | 1964..... | 105,241 | | 8,581 |
| 20 | 1965..... | 107,354 | | 8,586 |
| 21 | 1966..... | 84,959 | | 8,149 |
| 22 | 1967..... | 58,363 | | 7,582 |
| 23 | 1968..... | 1,276,050 ¹⁴ | 24,922 ¹⁰ | 5,808 |
| 24 | 1969..... | 1,336,471 ¹⁴ | 6,147 ¹⁹ | 5,267 |
| 25 | 1970..... | 1,346,009 ¹⁴ | ... | 4,818 |
| 26 | 1971..... | 1,622,071 ²¹ | | 4,015 |
| 27 | 1972..... | 1,533,295 ²¹ | | 2,916 |
| 28 | 1973..... | 1,369,985 ²¹ | | 2,557 |
| 29 | 1974..... | 1,347,376 ²¹ | | 1,814 ¹⁰ |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada, 1946 à 1974

| Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | | Nº |
|--|---|--|---|----|
| | | Pensioners ⁷ Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ | |
| (4) | (5) | (6) | (7) | |
| | | 196,941 | 6,945 | 1 |
| | | 209,029 | 7,311 | 2 |
| | | 229,158 | 8,476 | 3 |
| | | 251,865 | 9,567 | 4 |
| | | 282,584 | 10,517 | 5 |
| | | 302,173 ¹⁰ | 11,198 ¹⁰ | 6 |
| | | ... | ... | 7 |
| | | | | 8 |
| | | | | 9 |
| 7,166 ¹³ | ... | | | 10 |
| 26,027 ¹⁴ | 86,234 ¹⁵ | | | 11 |
| 31,835 ¹² | 123,445 ¹⁶ | | | 12 |
| 41,840 ¹² | 182,054 ¹⁷ | | | 13 |
| 48,040 ¹⁰ | 295,041 ¹⁰ | | | 14 |
| 49,889 | 322,553 | | | 15 |
| 50,650 | 562,803 | | | 16 |
| 50,029 | 703,601 | | | 17 |
| 50,621 | 754,163 | | | 18 |
| 51,671 | 733,489 | | | 19 |
| 53,103 | 723,198 | | | 20 |
| 54,191 | 725,401 ¹⁰ | | | 21 |
| 53,863 | 642,751 ¹⁸ | | | 22 |
| 34,438 | 76,985 ²⁰ | | | 23 |
| 30,663 | 69,569 ²⁰ | | | 24 |
| 25,739 | 59,281 ²³ | | | 25 |
| 18,608 | 10,638 ²³ | | | 26 |
| 9,468 | 9,019 ²² | | | 27 |
| 8,213 | 8,523 ²² | | | 28 |
| 4,369 ¹⁰ | 626 ²² | | | 29 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE 1 — RENVOIS DU TABLEAU 1

¹ As of March. — Au mois de mars.

² The Canada Assistance Plan, a federal program for funding provincial social welfare programs, was enacted in 1966. Shareable costs are split on a 50-50 basis by the federal and each provincial government. The number of persons shown is as reported by provincial authorities and includes children in care, adults in institutions, general assistance recipients and their dependents. — Le Régime d'assistance publique du Canada, programme fédéral de financement des programmes provinciaux de bien-être social, a été instauré en 1966. Les frais partageables sont divisés à part égale entre le gouvernement fédéral et chacune des provinces. Le nombre de personnes indiqué est celui déclaré par les administrations provinciales et inclut les enfants confiés aux organismes de bien-être, les adultes recevant des soins dans un établissement ainsi que les bénéficiaires d'assistance générale et leurs personnes à charge.

³ Old Age Assistance was a program for persons older than 65 but not old enough for Old Age Security (OAS) and payments were first made in January 1952 in all provinces except in Newfoundland where payments commenced in April of that year. In the Northwest Territories the program became operational in 1952-53 and in the Yukon during the following year. The amount of assistance was generally similar to that of OAS, but the provinces administered the program and within the limits of the Old Age Assistance Act fixed the amount of assistance payable and the conditions of eligibility. With the lowering of the age of eligibility for OAS from 70 to 65 by one year of age each year (starting in 1966), the last payment under this program was made for December 1969. However, with the Old Age Assistance Act amended as from April 1, 1966, provinces which have signed agreements under the Canada Assistance Plan were permitted to discontinue acceptance of applications for Old Age Assistance and to transfer recipients of assistance to a program coming under the Plan if they qualified for comparable or greater benefits. Cost sharing under the Old Age Assistance Act was on a 50-50 basis between the federal and each provincial government. — Le programme d'assistance-vieillesse s'adressait aux personnes âgées de 65 et plus qui ne pouvaient encore se prévaloir du Régime de sécurité de la vieillesse et les prestations ont commencé à être versées en janvier 1952 dans toutes les provinces sauf à Terre-Neuve où elles ont commencé à l'être en avril de la même année. Le programme est entré en vigueur en 1952-53 dans les Territoires du Nord-Ouest et l'année suivante au Yukon. Le montant de l'assistance correspondait en général à celui de la sécurité de la vieillesse, mais ce sont les provinces qui administraient le programme et fixaient, dans les limites de la Loi sur l'assistance-vieillesse, le montant de l'assistance à verser et les conditions d'admissibilité. L'âge d'admissibilité au Régime de sécurité de la vieillesse ayant été abaissé de 70 à 65 ans, à raison d'un an par année à partir de 1966, le dernier versement dans le cadre de ce programme fut effectué en décembre 1969. Toutefois, par suite de la modification, le 1^{er} avril 1966, de la Loi sur l'assistance-vieillesse, les provinces qui avaient conclu des accords en vertu du Régime d'assistance publique du Canada ont eu la possibilité de cesser d'agrérer les demandes de prestations du programme d'assistance-vieillesse, et de transférer les bénéficiaires de ce programme dans un autre programme relevant du Régime d'assistance publique s'ils pouvaient prétendre à des prestations équivalentes ou plus élevées. Aux termes de la Loi sur l'assistance-vieillesse, les coûts étaient partagés à part égale par le gouvernement fédéral et chaque province.

⁴ Allowances for Blind Persons were first paid in January 1952 when pensions for the blind under the Old Age Pensions Act ceased to be paid. The full rate payable, subject to adjustments for other income, was originally \$40 a month. The rates were increased to a maximum of \$75 a month in December 1963 where they remain at the present time. The qualifying age was lowered from 21 to 18 in 1955. The Act was amended from April 1966, to permit provinces, which had signed agreements under the Canada Assistance Plan, to discontinue acceptance of applicants and to allow the transfer of recipients to programs coming under the Plan if the benefits received were equal or greater. The federal government pays 75% of the cost of Allowances for Blind Persons, the balance being paid by provincial governments. — Les allocations aux aveugles ont commencé à être versées en janvier 1952 lorsqu'ont pris fin les pensions aux aveugles prévues par la Loi des pensions de vieillesse. L'allocation maximum du bénéficiaire sans autre source de revenu était fixée au début à \$40 par mois. L'allocation maximum a été portée à \$75 par mois en décembre 1963 et elle n'a pas changé depuis. L'âge d'admissibilité a été abaissé de 21 à 18 ans en 1955. Des modifications ont été apportées à la Loi en avril 1966 pour permettre aux provinces qui avaient conclu des accords en vertu du Régime d'assistance publique du Canada de cesser d'agrérer les demandes des bénéficiaires et d'autoriser le transfert des bénéficiaires dans un programme relevant du Régime s'ils pouvaient prétendre à des prestations équivalentes ou supérieures. Le gouvernement fédéral défraie 75 % des allocations aux aveugles, le reste étant payé par les gouvernements provinciaux.

⁵ Allowances for Disabled Persons were first paid in January 1955. The full rate, subject to adjustment for other income, was originally \$40 a month. The rates were increased to a maximum of \$75 a month in December 1963 where they remain at the present time. The Disabled Persons Act was amended, effective April 1966, to permit provinces, which had signed agreements under the Canada Assistance Plan to discontinue acceptance of applications for allowances and to allow the transfer of recipients to programs coming under the Plan if the benefits received were equal or greater. Costs are shared equally by the federal and each provincial government. The program got underway during 1954-55 in Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick, Quebec, Ontario, Manitoba, Saskatchewan and Alberta, and the following year in Newfoundland and British Columbia. Federal payments to the Northwest Territories were first made in 1956-57 and to the Yukon Territory in 1958-59. — Les allocations aux invalides ont commencé à être versées en janvier 1955. L'allocation maximum du bénéficiaire sans autre source de revenu était établie au début à \$40 par mois. Elle a été portée à \$75 par mois en décembre 1963 et n'a pas varié depuis. Des modifications ont été apportées à la Loi sur les invalides en avril 1966 pour permettre aux provinces qui avaient conclu des accords en vertu du Régime d'assistance publique du Canada, de cesser d'agrérer les demandes de prestations et d'autoriser le transfert des bénéficiaires dans des programmes relevant du Régime d'assistance publique si les allocations payables étaient équivalentes ou supérieures. Les coûts sont partagés à part égale par le gouvernement fédéral et chaque province. Le programme a été instauré en 1954-55 dans l'Île-du-Prince-Édouard, en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick, au Québec, en Ontario, au Manitoba, en Saskatchewan et en Alberta, et l'année suivante à Terre-Neuve et en Colombie-Britannique. Les versements du gouvernement fédéral ont commencé en 1956-57 dans les Territoires du Nord-Ouest et en 1958-59 au Yukon.

FOOTNOTES TO TABLE 1 – Concluded – RENVOIS DU TABLEAU 1 – fin

⁶ Unemployment Assistance payments were first made in 1956, although in some cases, payments were made effective July 1, 1955. No distinction was actually made in the Act between employables and unemployables. The scale and conditions of payments to recipients were determined by the provinces except that length of residence was not a condition where applicants came from another province which had also signed the agreement. Payments were made on behalf of those in certain types of homes for special care. Costs were shared equally by the federal government and each provincial government. The Unemployment Assistance program has been in the process of phasing out since the inception of the Canada Assistance Plan. – Les prestations d'assistance-chômage ont commencé à être versées en 1956, avec effet rétroactif, dans certains cas, au 1^{er} juillet 1955. La Loi ne fait pas de distinction entre les employables et les non-employables. Le barème de prestations et les conditions d'admissibilité étaient établis par les provinces, mais la durée de résidence n'était pas une condition lorsque les prestataires venaient d'une autre province qui avait aussi conclu l'accord. Des prestations ont été versées à l'égard des personnes vivant dans certains types d'établissements dispensant de soins spéciaux. Les coûts sont partagés également entre le gouvernement fédéral et le gouvernement de chaque province. Le programme d'assistance-chômage est en voie de disparition depuis l'instauration du Régime d'assistance publique du Canada.

⁷ The Old Age Pensions Act of 1927 was the first step in providing universal pension payments in Canada. Persons eligible were "British subjects" aged 70 or more, residents of Canada for 20 years and five years in the province in which application was made. The full rate, defined by the federal government, was subject to adjustment for other income. Costs were shared 75% by the federal government and 25% by each provincial government. The program ended on December 31, 1951, at which time all recipients of pensions were transferred to the rolls of Old Age Security. – La Loi des pensions de vieillesse de 1927 a constitué la première étape en vue d'établir un régime universel de pensions au Canada. Les personnes admissibles étaient des "sujets britanniques" de 70 ans ou plus, ayant résidé au Canada depuis 20 ans et ayant cinq ans de résidence dans la province où la demande était faite. L'allocation maximum déterminée par le gouvernement fédéral devait prendre en compte toute autre source de revenu. Les coûts étaient assumés à 75 % par le gouvernement fédéral et à 25 % par le gouvernement de chaque province. Le programme prit fin le 31 décembre 1951, date à laquelle tous les bénéficiaires de pensions étaient transférés au Régime de sécurité de la vieillesse.

⁸ Pensions for the blind were first paid in 1937 under an amendment to the Old Age Pensions Act. Persons eligible had to be 40 or over (21 or over since 1947.) The full rate was subject to provincial variations and to adjustment for other income. Costs were shared 75% by the federal government and 25% by each provincial government. The program ended December 31, 1951, and from January of the following year Allowances for Blind Persons began operation. – Les pensions aux aveugles ont commencé à être versées en 1937 en vertu d'une modification à la Loi des pensions de vieillesse. Les personnes admissibles devaient avoir 40 ans ou plus (21 ans ou plus depuis 1947.) La pension maximum était assujettie aux variations provinciales et était calculée en tenant compte de toute autre forme de revenu. Le gouvernement fédéral assumait 75 % des coûts et le gouvernement de chaque province 25 %. Le programme prit fin le 31 décembre 1951 et les allocations aux aveugles commençaient à être versées en janvier de l'année suivante.

⁹ Newfoundland entered Confederation on March 31, 1949. – Terre-Neuve est entrée dans la Confédération le 31 mars 1949.

¹⁰ Includes figures for all provinces and territories. – Comprend les chiffres de toutes les provinces et des territoires.

¹¹ Exclusive of Newfoundland and the territories. – Sans Terre-Neuve et les territoires.

¹² Exclusive of the Yukon. – Sans le Yukon.

¹³ Includes only Nova Scotia, New Brunswick, Ontario, Manitoba and Saskatchewan. – Comprend seulement la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick, l'Ontario, le Manitoba et la Saskatchewan.

¹⁴ Exclusive of the territories. – Sans les territoires.

¹⁵ Includes Newfoundland, Prince Edward Island, New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia only. – Comprend Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique seulement.

¹⁶ Exclusive of Nova Scotia, Quebec, Alberta and the territories. – Sans la Nouvelle-Écosse, le Québec, l'Alberta et les territoires.

¹⁷ Exclusive of Quebec and the territories. – Sans le Québec et les territoires.

¹⁸ Exclusive of Nova Scotia, New Brunswick and Saskatchewan. – Sans la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick et la Saskatchewan.

¹⁹ Exclusive of Newfoundland, Prince Edward Island, and Saskatchewan. – Sans Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard et la Saskatchewan.

²⁰ Includes Quebec, Ontario, Alberta and the territories. – Comprend le Québec, l'Ontario, l'Alberta et les territoires.

²¹ Exclusive of the Northwest Territories. – Sans les Territoires du Nord-Ouest.

²² Includes Quebec, Alberta and the Northwest Territories. – Comprend le Québec, l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest.

²³ Includes Quebec, Ontario, Alberta and the Northwest Territories. – Comprend le Québec, l'Ontario, l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest.

Note: Figures are not additive as some people may have received benefits from more than one program. – Nota: On ne peut, sans risque de duplication, faire la somme des bénéficiaires, certains d'entre eux ayant pu recevoir des prestations de plus d'un programme.

Source: Department of National Health and Welfare. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

TABLE 2. Persons Assisted Under the Unemployment Assistance¹ and Canada Assistance Plan² Programs, as Percentage of Total Population, for Canada, 1956 to 1974

TABLEAU 2. Personnes assistées dans le cadre du programme d'assistance-chômage¹ et du Régime d'assistance publique du Canada², en pourcentage de la population totale, pour le Canada, 1956 à 1974

| Program and year Programme et année | Total population ³ Population totale ³ | Number of persons assisted ⁴ Personnes assistées ⁴ | Persons assisted as percentage of total Personnes assistées en pourcentage du total |
|---|---|---|--|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ |
| | '000 | No. — nomb. | % |
| Unemployment Assistance — Assistance-chômage: | | | |
| 1956 | 16,080.8 | 86,234 | 0.55 |
| 1957 | 16,610.0 | 123,445 | 0.75 |
| 1958 | 17,080.0 | 182,054 | 1.15 |
| 1959 | 17,483.0 | 295,041 | 1.7 |
| 1960 | 17,870.0 | 322,553 | 1.8 |
| 1961 | 18,238.3 | 562,803 | 3.1 |
| 1962 | 18,583.0 | 703,601 | 3.8 |
| 1963 | 18,931.0 | 754,163 | 4.0 |
| 1964 | 19,291.0 | 733,489 | 3.8 |
| 1965 | 19,644.0 | 723,198 | 3.7 |
| 1966 | 20,014.9 | 725,401 | 3.6 |
| 1967 ⁶ | 20,378.0 | 642,751 | 3.25 |
| Canada Assistance Plan — Régime d'assistance publique du Canada: | | | |
| 1968 | 20,701.0 | 1,276,050 | 6.2 |
| 1969 | 21,001.0 | 1,336,471 | 6.4 |
| 1970 | 21,297.0 | 1,346,009 | 6.3 |
| 1971 | 21,568.3 | 1,622,071 | 7.5 |
| 1972 | 21,820.5 | 1,533,295 | 7.0 |
| 1973 | 22,094.7 | 1,369,985 | 6.2 |
| 1974 | 22,446.3 | 1,347,376 | 6.0 |

¹ See Table 1, footnote 6. — Voir tableau 1, note 6.

² See Table 1, footnote 2. — Voir tableau 1, note 2.

³ As of June. — Au mois de juin.

⁴ As of March. — Au mois de mars.

⁵ Strictly speaking, not comparable with percentages for other years because of significant coverage differences. See Table 1 footnotes. — Ces pourcentages ne peuvent être strictement comparés avec ceux des autres années, l'étendue du programme ayant varié considérablement. Voir les notes au tableau 1.

⁶ Some persons continued to be assisted under programs funded through Unemployment Assistance; see figures of Table 1. — Un certain nombre de personnes ont continué à recevoir de l'assistance par le biais de programmes subventionnés par l'assistance-chômage; voir les chiffres au tableau 1.

Source: (a) Column 1, Statistics Canada, Census Field. (b) Column 2, Department of National Health and Welfare. — a) Colonne 1, Statistique Canada, Secteur du recensement. b) Colonne 2, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

**TABLE 3. Pensioners Assisted Under the Old Age Pensions Program¹,
as Percentage of Population 70 and Over,
for Canada, 1946 to 1951**

**TABLEAU 3. Pensionnés assistés dans le cadre du programme des
pensions de vieillesse,¹ en pourcentage de la population de 70 ans et plus,
pour le Canada, 1946 à 1951**

| Year — Année | Population 70 years and over ² | Number of pensioners ³ | Pensioners as percentage of population 70 years and over |
|-----------------|---|--------------------------------------|---|
| | Population de 70 ans et plus ² | Nombre de pensionnés ³ | Pensionnés en pourcentage de la population de 70 ans et plus |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ |
| | '000 | No. — nomb. | % |
| 1946 | 526.1 | 196,941 | 37.4 ⁴ |
| 1947 | 553.0 | 209,029 | 37.8 ⁴ |
| 1948 | 578.3 | 229,158 | 39.6 ⁴ |
| 1949 | 614.4 | 251,865 | 41.0 ⁴ |
| 1950 | 634.6 | 282,584 | 44.5 |
| 1951 | 652.7 | 302,173 | 46.3 |

¹ See Table 1, footnote 7; exclusive of blind pensioners. — Voir tableau 1, note 7; ne comprend pas les pensionnés aveugles.

² As of June. — Au mois de juin.

³ As of March. — Au mois de mars.

⁴ See Table 1, footnote 9. — Voir tableau 1, renvoi 9.

Source: (a) Column 1, Statistics Canada, Census Field. (b) Column 2, Department of National Health and Welfare. — a) Colonne 1, Statistique Canada, Secteur du recensement. b) Colonne 2, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

TABLE 4. Persons Assisted Under the Old Age Assistance Program¹
as Percentage of Relevant Age Population,
for Canada, 1952 to 1969

TABLEAU 4. Personnes assistées dans le cadre du programme
d'assistance-vieillesse¹, en pourcentage de la population d'âge correspondant,
pour le Canada, 1952 à 1969

| Year — Année | Relevant age population ² , 3 | Number of persons assisted ⁴ | Persons assisted as % of relevant age population |
|--------------------|---|--|--|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ |
| | '000 | No. — nomb. | % |
| 1952 | 440.0 | 41,601 ⁵ | 9.4 |
| 1953 | 445.1 | 87,675 ⁶ | 19.7 |
| 1954 | 451.4 | 93,273 | 20.7 |
| 1955 | 457.9 | 94,625 | 20.7 |
| 1956 | 464.1 | 93,023 | 20.0 |
| 1957 | 466.2 | 89,907 | 19.3 |
| 1958 | 467.6 | 92,484 | 19.8 |
| 1959 | 473.9 | 97,836 | 20.6 |
| 1960 | 480.1 | 98,773 | 20.6 |
| 1961 | 487.1 | 100,184 | 20.6 |
| 1962 | 494.6 | 98,944 | 20.0 |
| 1963 | 502.7 | 103,159 | 20.5 |
| 1964 | 511.1 | 105,241 | 20.6 |
| 1965 | 520.2 | 107,354 | 20.6 |
| 1966 | 434.0 | 84,959 | 19.6 |
| 1967 | 340.7 | 58,363 | 17.1 |
| 1968 | 239.6 | 24,922 | 10.4 |
| 1969 | 125.7 | 6,147 ⁷ | 4.9 |

¹ See Table 1, footnote 3. — Voir tableau 1, note 3.

² From 1952 to 1965, age 65 to 69; but 65 to 68 for 1966, 65 to 67 for 1967, 65 to 66 for 1968, and 65 for 1969. — De 65 à 69 ans de 1952 à 1965; mais de 65 à 68 ans pour 1966, de 65 à 67 ans pour 1967, 65 et 66 ans pour 1968, et 65 ans pour 1969.

³ As of June. — Au mois de juin.

⁴ As of March. — Au mois de mars.

⁵ Exclusive of Newfoundland and the territories. — Sans Terre-Neuve et les territoires.

⁶ Exclusive of the Yukon. — Sans le Yukon.

⁷ Exclusive of Newfoundland, Prince Edward Island and Saskatchewan. — Sans Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard et la Saskatchewan.

Source: (a) Column 1, Statistics Canada, Census Field. (b) Column 2, Department of National Health and Welfare. — a) Colonne 1, Statistique Canada, Secteur du recensement. b) Colonne 2, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.



Blind working mother picking up her child from a blind baby sitter.— Une aveugle, revenant du travail, vient chercher son enfant qu'elle avait confié à une gardienne souffrant aussi de cécité.
Health and Welfare Canada/D. Patterson, G. Carriere/Santé et Bien-être social Canada

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada, 1945 - 46 to 1973 - 74

| No. | Year ¹ Année ¹ | Total | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ |
|--|---|----------------------|--|--|---|
| | | | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | | |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | |
| Canada: | | | | | |
| 1 | 1945-46..... | 42,818 | | | |
| 2 | 1946-47..... | 45,445 | | | |
| 3 | 1947-48..... | 59,086 | | | |
| 4 | 1948-49..... | 66,764 | | | |
| 5 | 1949-50 ⁹ | 93,189 | | | |
| 6 | 1950-51..... | 103,169 | | ... | ... |
| 7 | 1951-52..... | 83,204 ¹⁴ | | 2,277 ^{10, 12} | 721 ^{10, 13} |
| 8 | 1952-53..... | 22,114 ¹⁴ | | 19,129 ¹⁵ | 2,985 |
| 9 | 1953-54..... | 23,202 | | 20,288 ¹³ | 2,914 |
| 10 | 1954-55..... | 24,175 | | 20,869 | 2,886 |
| 11 | 1955-56..... | 33,333 ²² | | 20,918 | 2,918 |
| 12 | 1956-57..... | 36,288 | | 20,399 | 2,960 |
| 13 | 1957-58..... | 50,442 | | 24,961 | 3,576 |
| 14 | 1958-59..... | 79,510 | | 30,207 | 4,235 |
| 15 | 1959-60..... | 90,763 | | 30,348 | 4,198 |
| 16 | 1960-61..... | 102,725 | | 30,657 | 4,162 |
| 17 | 1961-62..... | 143,419 | | 30,811 | 4,130 |
| 18 | 1962-63..... | 159,171 | | 38,179 | 4,882 |
| 19 | 1963-64..... | 171,773 | | 39,208 | 4,988 |
| 20 | 1964-65..... | 181,535 | | 44,991 | 5,625 |
| 21 | 1965-66 ²³ | 173,904 | ... | 42,922 | 5,473 |
| 22 | 1966-67 ²³ | 214,546 | 10,496 ²⁴ | 32,042 | 5,105 |
| 23 | 1967-68 ²³ | 423,512 | 342,711 ¹⁷ | 17,352 ¹³ | 3,960 |
| 24 | 1968-69 ²³ | 433,674 | 391,866 ¹⁷ | 7,052 ²⁶ | 3,599 |
| 25 | 1969-70 ²³ | 481,526 | 450,129 ²⁰ | 1,549 ²⁸ | 3,301 |
| 26 | 1970-71 ²³ | 618,912 | 597,432 ²⁰ | - 160 ³⁰ | 2,860 |
| 27 | 1971-72 ²³ | 735,147 | 727,377 ²⁰ | - 151 ³⁰ | 1,963 |
| 28 | 1972-73 ²³ | 775,054 | 768,230 ²⁰ | - 35 ³⁰ | 1,724 |
| 29 | 1973-74 ²³ | 829,403 | 824,775 ¹³ | - 59 ³⁰ | 1,356 ¹³ |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada, 1945 - 46 à 1973 - 74

| Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | | Nº |
|--|---|--|---|-----|
| | | Pensioners ⁷ Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ | |
| | | (5) | (6) | (7) | (8) |
| thousands of dollars – milliers de dollars | | | | |
| | | 41,291 | 1,527 | 1 |
| | | 43,830 | 1,615 | 2 |
| | | 56,978 | 2,108 | 3 |
| | | 64,232 | 2,532 | 4 |
| | | 89,652 ⁹ | 3,537 ⁹ | 5 |
| | | 99,268 | 3,901 | 6 |
| | | 77,204 ^{11, 13} | 3,002 ^{11, 13} | 7 |
| | | ... | ... | 8 |
| | | | | 9 |
| ... | | | | 10 |
| 41916 | ... | | | |
| 5,66517 | 3,832 ¹⁸ | | | 11 |
| 7,16715 | 5,762 ¹⁹ | | | 12 |
| 11,09215 | 10,813 ²¹ | | | 13 |
| 15,33013 | 29,738 ¹³ | | | 14 |
| 16,051 | 40,166 ²⁰ | | | 15 |
| 16,386 | 51,520 ¹³ | | | 16 |
| 16,434 | 92,044 | | | 17 |
| 19,634 | 96,476 | | | 18 |
| 20,207 | 107,371 | | | 19 |
| 23,365 | 107,553 | | | 20 |
| 23,802 | 101,707 | | | 21 |
| 23,632 | 143,271 ¹³ | | | 22 |
| 15,419 | 44,070 ²⁵ | | | 23 |
| 14,375 | 16,782 ²⁷ | | | 24 |
| 11,917 | 14,631 ²⁹ | | | 25 |
| 9,709 | 9,071 ²⁹ | | | 26 |
| 4,290 | 1,668 ³¹ | | | 27 |
| 3,794 | 1,341 ³² | | | 28 |
| 2,68913 | 642 ³² | | | 29 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE 5 – RENVOIS DU TABLEAU 5

- 1 April to March. – D'avril à mars.
- 2 See Table 1, footnote 2. – Voir tableau 1, note 2.
- 3 See Table 1, footnote 3. – Voir tableau 1, note 3.
- 4 See Table 1, footnote 4. – Voir tableau 1, note 4.
- 5 See Table 1, footnote 5. – Voir tableau 1, note 5.
- 6 See Table 1, footnote 6. – Voir tableau 1, note 6.
- 7 See Table 1, footnote 7. – Voir tableau 1, note 7.
- 8 See Table 1, footnote 8. – Voir tableau 1, note 8.
- 9 Newfoundland entered Confederation on March 31, 1949; hence regional, and national figures for years prior to 1949 - 50 are exclusive of Newfoundland. – Terre-Neuve est entrée dans la Confédération le 31 mars 1949; les chiffres au niveau régional et national pour les années antérieures à 1949 - 50 ne prennent donc pas en compte Terre-Neuve.
- 10 Three months from January to March 1952. – Trois mois de janvier à mars 1952.
- 11 Nine months from March to December 1951. – Neuf mois de mars à décembre 1951.
- 12 Exclusive of Newfoundland, the Yukon and the Northwest Territories. – Sans Terre-Neuve, le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.
- 13 Includes all provinces and territories. – Comprend toutes les provinces et les territoires.
- 14 The drop in the total payment figure in 1951 - 52 and the sharper drop in 1952 - 53 reflect the termination of the Old Age Pensions program as of December 31, 1951. – La diminution enregistrée en 1951 - 52 et celle plus importante encore en 1952 - 53 reflètent l'abandon du programme des pensions de vieillesse, le 31 décembre 1951.
- 15 Exclusive of the Yukon. – Sans le Yukon.
- 16 Exclusive of Newfoundland, Prince Edward Island, Quebec, Alberta, British Columbia and the territories. – Sans Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Québec, l'Alberta, la Colombie-Britannique et les territoires.
- 17 Exclusive of the territories. – Sans les territoires.
- 18 Includes Newfoundland, Prince Edward Island, New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia. – Comprend Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique.
- 19 Includes Newfoundland, Prince Edward Island, New Brunswick, Ontario, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia. – Comprend Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, l'Ontario, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique.
- 20 Exclusive of the Northwest Territories. – Sans les Territoires du Nord-Ouest.
- 21 Exclusive of Quebec and the territories. – Sans le Québec et les territoires.
- 22 To a large extent, the rise in the total payment figure from the mid 1950's to the mid 1960's is ascribable to increases in federal spending under Unemployment Assistance, and the rise from the mid 1960's to increased federal involvement in the funding of social welfare programs through the Canada Assistance Plan. – L'augmentation des versements, du milieu des années 50 au milieu des années 60, est attribuable aux dépenses du gouvernement fédéral au titre de l'assistance-chômage; celle notée à partir du milieu des années 60 reflète la participation accrue du gouvernement fédéral au financement des programmes de bien-être par les biais du Régime d'assistance publique du Canada.
- 23 From 1965 - 66 payments to Quebec have been made under the Established Programs (Interim Arrangements) Act through income tax abatements and adjustments. – A partir de 1965 - 66, les versements au Québec ont été effectués en vertu de la Loi sur les programmes établis (arrangements provisoires) sous forme de dégréments d'impôt et autres compensations.
- 24 Includes Nova Scotia, Ontario and Saskatchewan. – Comprend la Nouvelle-Écosse, l'Ontario et la Saskatchewan.
- 25 Exclusive of Newfoundland and Saskatchewan. – Sans Terre-Neuve et la Saskatchewan.
- 26 Payments less federal share of recoveries from former recipients living in Saskatchewan. – Montants versés moins la part du gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de la Saskatchewan.
- 27 Exclusive of Newfoundland, New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia. – Sans Terre-Neuve, le Nouveau-Brunswick, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique.
- 28 Payments less federal share of recoveries from former recipients living in Newfoundland, Prince Edward Island, Ontario, Saskatchewan and Alberta. – Montants versés moins la part du gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard, de l'Ontario, de la Saskatchewan et de l'Alberta.
- 29 Includes Quebec, Ontario, Alberta and the territories. – Comprend le Québec, l'Ontario, l'Alberta et les territoires.
- 30 Negative numbers represent federal share of recoveries from former recipients. – Les chiffres précédés du signe négatif représentent la part reçue par le gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires.
- 31 Payments to Quebec, Ontario, Alberta and the Northwest Territories. – Montants versés au Québec, à l'Ontario, à l'Alberta et aux Territoires du Nord-Ouest.
- 32 Payments to Quebec, Alberta and the Northwest Territories, less federal share of recoveries from former recipients in Ontario. – Montants versés au Québec, à l'Alberta et aux Territoires du Nord-Ouest, moins la part du gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de l'Ontario.
- Note: Payments are shown for the year in which they were made to the provinces. Some payments include reimbursements to the provinces for expenditures made during previous fiscal years. The number of persons assisted shown in Table 1, thus, cannot be directly related to payments. – Nota: Les versements apparaissent sous l'année où ils ont été faits aux provinces. Certains comprennent des remboursements pour des dépenses effectuées par les provinces au cours d'exercices antérieurs. C'est pourquoi il est impossible de comparer directement le montant de ces versements au nombre de personnes assistées tel que montré au tableau 1.

Source: Department of National Health and Welfare. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

**TABLE 6. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified¹ Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, Examined in Relation
(a) to Gross National Product and (b) Personal Income,
for Canada, 1945 - 46 to 1973 - 74**

TABLEAU 6. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes¹ de bien-être à frais partagés entre le fédéral et les provinces à l'intention des personnes nécessiteuses, étudié par rapport a) au produit national brut et b) au revenu personnel, pour le Canada, 1945 - 46 à 1973 - 74

| Year ² – Année ² | Total payments Montant total des versements | Examined in relation to gross national product ³ Étudié par rapport au produit national brut ³ | | Examined in relation to personal income ⁴ Étudié par rapport au revenu personnel ⁴ | | | | |
|--|--|---|---|---|---|------------------------------------|-----|------------------------------------|
| | | GNP P.N.B. | Comparison with GNP ⁵ Comparaison avec le P.N.B. ⁵ | Personal income Revenu personnel | As % of personal income ⁵ En % du revenu personnel ⁵ | | | |
| | | | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % | \$'000,000 | % | | | |
| 1945-46..... | 42,818 | 11,863 | 0.4 | 9,292 | | | 0.5 | |
| 1946-47..... | 45,445 | 11,885 | 0.4 | 9,887 | | | 0.5 | |
| 1947-48..... | 59,086 | 13,473 | 0.4 | 10,926 | | | 0.5 | |
| 1948-49..... | 66,764 | 15,509 | 0.4 | 12,592 | | | 0.5 | |
| 1949-50..... | 93,189 | 16,800 | 0.6 | 13,396 | | | 0.7 | |
| 1950-51..... | 103,169 | 18,491 | 0.6 | 14,262 | | | 0.7 | |
| 1951-52..... | 83,204 | 21,640 | 0.4 | 16,791 | | | 0.5 | |
| 1952-53..... | 22,114 | 24,588 | 0.1 | 18,592 | | | 0.1 | |
| 1953-54..... | 23,202 | 25,833 | 0.1 | 19,550 | | | 0.1 | |
| 1954-55..... | 24,175 | 25,918 | 0.1 | 19,717 | | | 0.1 | |
| 1955-56..... | 33,333 | 28,528 | 0.1 | 21,265 | | | 0.2 | |
| 1956-57..... | 36,288 | 32,058 | 0.1 | 23,531 | | | 0.2 | |
| 1957-58..... | 50,442 | 33,513 | 0.2 | 25,170 | | | 0.2 | |
| 1958-59..... | 79,510 | 34,777 | 0.2 | 26,651 | | | 0.3 | |
| 1959-60..... | 90,763 | 36,846 | 0.2 | 28,108 | | | 0.3 | |
| 1960-61..... | 102,725 | 38,359 | 0.3 | 29,595 | | | 0.4 | |
| 1961-62..... | 143,419 | 39,646 | 0.4 | 30,104 | | | 0.5 | |
| 1962-63..... | 159,171 | 42,927 | 0.4 | 32,788 | | | 0.5 | |
| 1963-64..... | 171,773 | 45,978 | 0.4 | 34,829 | | | 0.5 | |
| 1964-65..... | 181,535 | 50,280 | 0.4 | 37,282 | | | 0.5 | |
| 1965-66..... | 173,904 | 55,364 | 0.3 | 41,071 | | | 0.4 | |
| 1966-67..... | 214,546 | 61,828 | 0.4 | 46,094 | | | 0.5 | |
| 1967-68..... | 423,512 | 66,409 | 0.6 | 50,579 | | | 0.8 | |
| 1968-69..... | 433,674 | 72,586 | 0.6 | 55,677 | | | 0.8 | |
| 1969-70..... | 481,526 | 79,815 | 0.6 | 61,804 | | | 0.8 | |
| 1970-71..... | 618,912 | 85,685 | 0.7 | 66,633 | | | 0.9 | |
| 1971-72..... | 735,147 | 93,307 | 0.8 | 73,630 | | | 1.0 | |
| 1972-73..... | 775,054 | 103,493 | 0.8 | 82,440 | | | 0.9 | |
| 1973-74..... | 829,403 | 118,902 | 0.7 | 93,992 | | | 0.9 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE 6 – RENVOIS DU TABLEAU 6

1 As shown in Tables 1 and 5. – Tel qu'indiqué aux tableaux 1 et 5.

2 April to March for payments but the calendar year preceding the hyphen for Gross National Product and Personal Income. – D'avril à mars pour les versements et l'année civile précédent le tiret pour le produit national brut et le revenu personnel.

3 The Gross National Product or GNP is the total value of all goods and services produced by Canadian residents during any given year. – Le produit national brut ou P.N.B. représente la valeur totale de tous les biens et services produits par les résidents du Canada au cours d'une année donnée.

4 Includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous income and transfer payments received from governments (such as old age pensions, family allowances, and unemployment insurance benefits), corporations and non-residents. – Comprend les salaires, les traitements et le revenu supplémentaire du travail, le revenu net des entreprises non constituées en corporation, les intérêts, les dividendes et les autres revenus de placements, les transferts reçus des administrations publiques (tel que les pensions de vieillesse, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), des corporations et de non-résidents.

5 Caution is needed in interpreting the percentages shown. The following points should be kept in mind: (i) Programs available on a more universal basis could either have replaced or complemented the needs-based programs, e.g. Old Age Security replacing Old Age Pensions; also, (ii) Payments under Guaranteed Income Supplement are not included since they are not cost-shared with the provinces, but they are income-tested and as such may be described as payments to persons in need. – Il convient d'interpréter avec précaution les pourcentages indiqués et tenir compte des points suivants: (i) les programmes de nature plus universelle pourraient avoir remplacé ou complété les programmes destinés aux personnes nécessiteuses (p. ex., la sécurité de la vieillesse comme remplacement aux pensions de vieillesse); et (ii) les versements dans le cadre du supplément de revenu garanti ne sont pas compris parce que leur coût n'est pas partagé avec les provinces; ce sont cependant des versements établis d'après examen des ressources qui peuvent donc comme tels être considérés comme des versements aux personnes nécessiteuses.

Note: (i) The drop in the percentages of columns 3 and 5 from 1951 - 52 reflects the termination of the Old Age Pensions Act as of December 31, 1951. (ii) The gradual increases in the percentages of columns 3 and 5 from the mid 1950's to 1966 - 67 are to a large extent ascribable to the increases in federal spending under the Unemployment Assistance program. (iii) The higher percentages in columns 3 and 5 for years from 1967 - 68 reflect the increased federal involvement in the funding of provincial social welfare programs through the Canada Assistance Plan. – Nota: (i) L'abandon du programme des pensions de vieillesse, le 31 décembre 1951, se traduit par une baisse des pourcentages aux colonnes 3 et 5 à partir de 1951 - 52. (ii) L'augmentation graduelle des pourcentages aux colonnes 3 et 5 à partir du milieu des années 50 jusqu'à 1966 - 67 est attribuable, dans une large mesure, à l'augmentation des dépenses fédérales au titre du programme d'assistance-chômage. (iii) Les pourcentages plus élevés notés aux colonnes 3 et 5 pour l'année 1967 - 68 et les suivantes indiquent la participation accrue du gouvernement fédéral au financement des programmes provinciaux de bien-être par le biais du Régime d'assistance publique du Canada.

Source: (a) Column 1, Department of National Health and Welfare. (b) Columns 2 and 4, Statistics Canada, Gross National Product Division. – a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. b) Colonnes 2 et 4, Statistique Canada, Division du produit national brut.

TABLE 7. Number of Persons Assisted Under the Vocational Rehabilitation of
Disabled Persons Act and Federal Contributions to Provinces Under the Act, for Canada,
1962-63 to 1973-74

TABLEAU 7. Nombre de personnes bénéficiant d'une assistance en vertu de la Loi
sur la réadaptation professionnelle des invalides et versements fédéraux
aux provinces au titre de cette Loi, pour le Canada, 1962-63 à 1973-74

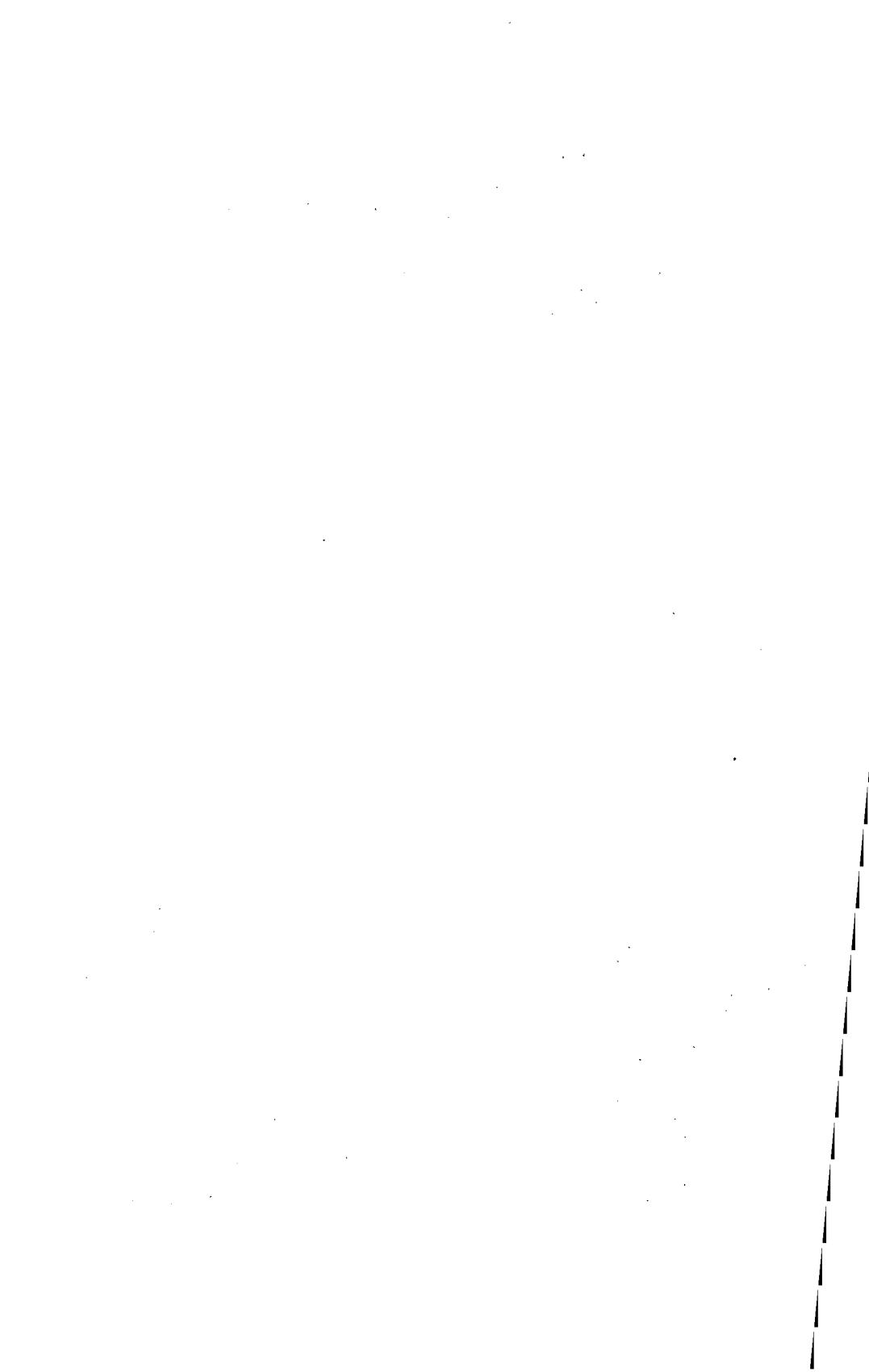
| Year ¹ Année ¹ | Number of persons assisted ² Nombre de personnes assistées ² | Federal contributions to provinces Versements fédéraux aux provinces |
|---|---|---|
| | (1) | (2) |
| | No. — nomb. | \$'000 |
| 1962-63..... | 1,814 | 334 |
| 1963-64..... | 2,134 | 517 |
| 1964-65..... | 2,179 | 642 |
| 1965-66..... | 2,451 | 844 |
| 1966-67..... | .. | 1,025 |
| 1967-68..... | 9,000 | 2,450 |
| 1968-69..... | 14,000 | 3,900 |
| 1969-70..... | 15,000 | 5,013 |
| 1970-71..... | 16,000 | 5,259 |
| 1971-72..... | 17,500 | 6,500 |
| 1972-73..... | 18,000 | 7,450 |
| 1973-74..... | 30,368 | 9,993 |

¹ April to March. — D'avril à mars.

² As shown in annual reports. — Chiffres figurant dans les rapports annuels.

Note: The Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act was passed by Parliament during 1960-61. It allowed the federal government to enter into agreements with the provinces for periods of up to six years. Contributions are made "in respect of the costs incurred by the province in undertaking in the province a comprehensive program for the vocational rehabilitation of disabled persons". The federal government contributes 50% of eligible costs and the province, the other 50%. Amounts spent by a province for anyone covered under the Veterans Rehabilitation Act or a recipient of benefits under a workmen's compensation act are not eligible under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act. The Act was under the jurisdiction of the Department of Labour until January 1, 1966 when it was transferred to the Department of Manpower and Immigration. On April 1, 1973 it was transferred to the Department of National Health and Welfare. Agreements have been signed with all provinces except Quebec. The Agreement with the Yukon and Northwest Territories was signed in February 1971. — Note: La Loi sur la réadaptation professionnelle des invalides fut votée par le Parlement au cours de 1960-61. Elle permettait au gouvernement fédéral de conclure des ententes avec les provinces pour des périodes allant jusqu'à six ans. Les paiements sont fait à l'égard des coûts encourus par une province dans l'établissement d'un programme provincial complet de réadaptation professionnelle des invalides. Ces coûts sont partagés également entre les deux paliers de gouvernement. Ne sont pas admissibles au partage au titre de la Loi sur la réadaptation professionnelle des invalides, les sommes versées par la province à quiconque bénéficiait d'allocations en vertu de la Loi sur la réadaptation des anciens combattants ou d'une loi sur l'indemnisation des accidentés du travail. Le ministère du Travail fut chargé de l'application de la Loi jusqu'au 1er janvier 1966, alors qu'elle passa sous la responsabilité du ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration. Le 1er avril 1973, elle était transférée au ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. Des ententes existent avec toutes les provinces à l'exception du Québec. Le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest ont ratifié l'entente en février 1971.

Source: Departments of Finance, Labour, Manpower and Immigration, and National Health and Welfare. — Ministères des Finances, du Travail, de la Main-d'œuvre et de l'Immigration, et de la Santé nationale et du Bien-être social.



Chapter two

Chapitre deux

Section A

Medical care

Section A

Soins médicaux

TABLE OF CONTENTS

Chapter Two

Section A – Medical Care

| | Page |
|--------------------------------|------|
| Statistical comments | 331 |
| List of tables | 337 |
| Statistics | 338 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre deux

Section A – Soins médicaux

| | Page |
|------------------------------------|------|
| Commentaires statistiques. | 331 |
| Liste des tableaux | 337 |
| Statistiques | 338 |

MEDICAL CARE

1. Program Information

Information regarding the federal grant-in-aid program for medical care insurance is presented in Chapter 1.

2. Statistics

Number of Persons Insured

As indicated in Chapter 1, the coverage by medical care insurance has been nearly universal in Canada since 1971 - 72, but this has been the case since 1968 - 69 in some provinces. Table 1 shows, for example, that the size of the insured population of Saskatchewan came to 936,180 in October 1968. Related to the total population of that province at that time, this figure represented a coverage of virtually all residents.

Expenditure Per Capita

Table 1 shows that expenditure per capita of the insured population differs quite considerably depending on the province. In Table A an interprovincial comparison is shown just for 1974 - 75. From Table A it may be seen, for example, that expenditure per capita came to \$71.63 in British Columbia but to \$41.36 in Newfoundland.

Federal Contributions

As noted earlier, the federal government contributes to the provinces one-half of the national cost of insured services provided under the provincial and territorial plans for medical care, and, as

ASSURANCE-MALADIE

1. Renseignements sur le programme

Les renseignements sur le programme fédéral de subventions à l'assurance-maladie sont présentés dans le chapitre 1.

2. Statistiques

Nombre de personnes assurées

Comme il est indiqué au chapitre 1, le régime d'assurance-maladie est pratiquement universel au Canada depuis 1971 - 72, et même dans certaines provinces depuis 1968 - 69. Le tableau 1 indique, par exemple, que la taille de la population assurée en Saskatchewan était de 936,180 en octobre 1968, soit la presque totalité de la population résidente de cette province.

Dépense par personne assurée

D'après le tableau 1, la dépense par personne assurée varie assez considérablement d'une province à l'autre. Le tableau A donne une comparaison entre les provinces pour 1974 - 75 seulement. On y constate, par exemple, que la dépense par personne assurée s'est établie à \$71.63 en Colombie-Britannique contre \$41.36 à Terre-Neuve.

Contributions fédérales

Comme il a été indiqué précédemment, les contributions du gouvernement fédéral à l'égard des provinces équivalent à environ la moitié du coût partageable à l'échelle nationale des services assurés dans le cadre des program-

shown in Table 1, the federal contribution in 1974-75 came to about \$731 million. However, the proportion of the shareable cost constituted by federal contributions differs and sometimes quite significantly by province. The reason for this is, of course, that the federal subsidy per capita is fixed at the national average, whereas the provincial cost per capita differs as noted earlier.

mes provinciaux et territoriaux d'assurance-maladie. D'après le tableau 1, la contribution fédérale en 1974-75 s'est établie à environ \$731 millions. Toutefois, la proportion du coût partageable représentée par les contributions fédérales varie parfois considérablement selon la province. La raison en est, évidemment, que la subvention fédérale par personne assurée est fixée selon une moyenne nationale, tandis que le coût provincial par personne assurée varie, comme il a été indiqué précédemment.

**TABLE A. Total Shared Cost for Medical Care Insurance as Expenditure
Per Capita of Insured Population, for Canada and Provinces, 1974-75**

**TABLEAU A. Coût total partagé de l'assurance-maladie et
dépense par personne assurée, Canada et provinces, 1974-75**

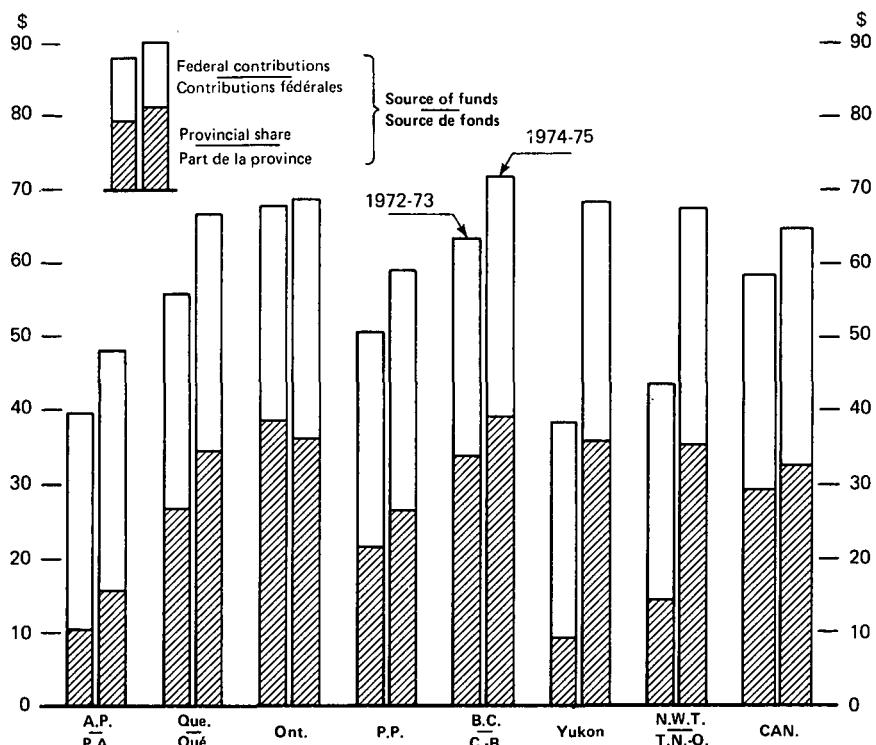
| Province | Total shared cost Coût total partagé | Insured population ¹ Population assurée ¹ | Expenditure per capita Dépense par personne assurée |
|---|---|--|--|
| | (1) | (2) | (3) = (1) ÷ (2) |
| | \$'000 | No. - nomb. | \$ |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 22,456 | 543,000 | 41.36 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 5,725 | 116,000 | 49.35 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 45,225 | 803,000 | 56.32 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 28,958 | 662,000 | 43.74 |
| Québec | 411,061 | 6,138,000 | 66.97 |
| Ontario | 556,138 | 8,112,000 | 68.56 |
| Manitoba | 59,048 | 1,025,000 | 57.61 |
| Saskatchewan | 50,140 | 913,000 | 54.92 |
| Alberta | 106,837 | 1,722,000 | 62.04 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 172,475 | 2,408,000 | 71.63 |
| Yukon | 1,352 | 19,800 | 68.28 |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 2,505 | 37,000 | 67.70 |
| Canada | 1,461,920 | 22,498,800 | 64.98 |

¹ Preliminary. — Chiffres préliminaires.

2.A.-1

**Medical Care Insurance Expenditures⁽¹⁾ Per Capita of Insured Population,
Canada and Regions, 1972-73 and 1974-75**

**Dépenses au titre de l'assurance-maladie⁽¹⁾ par membre de la population assurée,
Canada et régions, 1972-73 et 1974-75**



(1) Shared expenditures only. — Dépenses partagées seulement.

Shown in Table B is a percentage distribution by source of fund, federal and provincial, of total shared cost for each of the provinces and territories in 1974 - 75.

Le tableau B donne une répartition en pourcentage, selon la source de financement (fédérale et provinciale), du coût total partagé pour chacune des provinces et les territoires en 1974 - 75.

TABLE B. Total Shared Cost for Medical Care Insurance and Percentage Distribution by Source of Fund, for Canada and Provinces, 1974 - 75¹

TABLEAU B. Coût total partagé de l'assurance-maladie et répartition en pourcentage selon la source de financement, Canada et provinces, 1974 - 75¹

| Province | Total shared cost Coût total partagé | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part provinciale |
|---|---|--|--------------------------------------|
| | (1) | (2) | (3) |
| | \$'000 | % | |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 22,456 | 78.6 | 21.4 |
| Prince Edward Island – île-du-Prince-Édouard | 5,725 | 65.8 | 34.2 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 45,225 | 57.7 | 42.3 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 28,958 | 74.3 | 25.7 |
| Québec | 411,061 | 48.5 | 51.5 |
| Ontario | 556,138 | 47.4 | 52.6 |
| Manitoba | 59,048 | 56.4 | 43.6 |
| Saskatchewan | 50,140 | 59.2 | 40.8 |
| Alberta | 106,837 | 52.4 | 47.6 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 172,475 | 45.4 | 54.6 |
| Yukon | 1,352 | 47.6 | 52.4 |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 2,505 | 48.0 | 52.0 |
| Canada | 1,461,920 | 50.0 | 50.0 |

¹ Preliminary. – Chiffres préliminaires.

Transfer of Funding Responsibilities

Responsibility for certain radiological and laboratory services was transferred for purposes of federal-

Transfert de la source de financement

Aux fins du partage des coûts entre le gouvernement fédéral et les provinces, le financement de certains services de ra-

provincial cost-sharing from the medical care to the hospital insurance program in several provinces during the period 1971 - 72 to 1974 - 75, making the medicare figures for these years and subsequent years somewhat smaller and the hospital insurance figures somewhat larger than they would have been if the transfers had not taken place.

Shown in Table C are the provinces in which the transfer took place, the fiscal years in which the changes were effective and the amounts (approximate for 1974 - 75).

diologie et de laboratoire a été transféré du programme de l'assurance-maladie au programme de l'assurance-hospitalisation dans plusieurs provinces entre 1971 - 72 et 1974 - 75. Ainsi, pour ces années et les années subséquentes, les chiffres de l'assurance-maladie sont quelque peu inférieurs et ceux de l'assurance-hospitalisation quelque peu supérieurs à ce qu'ils auraient été si les transferts n'avaient pas eu lieu.

Le tableau C donne la liste des provinces où le transfert a eu lieu, l'année financière où il a été effectué, et les sommes transférées (chiffre approximatif pour 1974 - 75).

**TABLE C. Amounts Transferred From Medical Care to Hospital Insurance,
by Province, 1971 - 72 to 1974 - 75**

**TABLEAU C. Sommes transférées de l'assurance-maladie à
l'assurance-hospitalisation, par province, 1971 - 72 à 1974 - 75**

| Year and province Année et province | Amount Somme |
|---|-------------------|
| | \$'000,000 |
| 1971 - 72 - Ontario | 14.2 |
| 1972 - 73 - Manitoba | 9.1 |
| 1973 - 74 - Saskatchewan. | 1.6 |
| 1974 - 75 - Ontario | 80.0 |
| 1974 - 75 - British Columbia - Colombie-Britannique | 27.0 ¹ |

¹ Preliminary. — Chiffre préliminaire.

Note: This table shows amounts transferred in the fiscal years indicated, although the amounts were not necessarily incurred in those fiscal years. The Hospital Insurance program is administered on a calendar year basis and the amounts may not have been included in total in any one calendar year. — Nota: Le tableau montre les sommes transférées durant les années financières indiquées, bien que les sommes ne furent pas nécessairement engagées durant ces années financières. Le programme d'assurance-hospitalisation est administré selon l'année civile et les sommes peuvent ne pas avoir été incluses en totalité dans chaque année civile.

Medicare Expenditures Related to Personal Income

Table 1 shows that the total shared expenditure for medical

Dépenses au titre de l'assurance-maladie en pourcentage du revenu personnel

Comme l'indique le tableau 1, le coût total partagé de l'assurance-maladie au

insurance in Canada has in most years under review tended to be, about 1.5% of Personal Income. In this respect there has been considerable uniformity across the country. Table D relates the total shared cost for medical care in 1973-74 to the Personal Income of 1973 for each province and Canada.

Canada représentait environ 1.5 % du revenu personnel pour la plupart des années observées. À cet égard, il existe une grande uniformité dans tout le pays. Le tableau D présente le rapport entre le coût total partagé de l'assurance-maladie en 1973-74 et le revenu personnel de 1973, pour chaque province et le Canada.

**TABLE D. Total Shared Cost for Medical Care Insurance
Related to Personal Income, for Canada and Provinces, 1973-74**

**TABLEAU D. Coût total partagé de l'assurance-maladie
en pourcentage du revenu personnel,
Canada et provinces, 1973-74**

| Province | Personal income — Revenu personnel | Total shared cost — Coût total partagé | Total shared cost related to personal income — Coût total partagé en % du revenu personnel |
|--|--|---|--|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ |
| | \$'000,000 | \$ | % |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 1,493 | 20,432,491 | 1.4 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 336 | 4,751,482 | 1.4 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 2,682 | 38,849,111 | 1.4 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 2,014 | 26,609,194 | 1.3 |
| Québec | 23,345 | 372,119,312 | 1.6 |
| Ontario | 38,423 | 551,164,006 | 1.4 |
| Manitoba | 4,063 | 53,910,308 | 1.3 |
| Saskatchewan | 3,453 | 45,169,019 | 1.3 |
| Alberta | 7,279 | 94,368,031 | 1.3 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 10,606 | 162,757,882 | 1.5 |
| Yukon and Northwest Territories – Yukon et Territoires du Nord-Ouest | 212 | 2,810,654 | 1.3 |
| Canada | 93,992 | 1,372,941,490 | 1.5 |

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER TWO

Section A Medical Care

| Table | Page |
|---|------|
| 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance Showing: (a) Source of Funds, (b) Relationship to Insured Population and (c) Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces, 1968 - 69 to 1974 - 75 | 338 |

CHAPITRE DEUX

Section A Soins médicaux

| Tableau | Page |
|--|------|
| 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, indiquant: a) la source de fonds, b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, 1968 - 69 à 1974 - 75 | 338 |

**TABLE 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance Showing: (a) Source of Funds,
(b) Relationship to Insured Population and (c) Relationship to Personal Income,
for Canada and Provinces, 1968-69 to 1974-75**

| No. | Province and year Province et année | Total shared cost ^{1,2} Coût total partagé ^{1,2} | (a) Source of funds a) Source de fonds | |
|---------|---|---|--|---|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province |
| | | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) |
| dollars | | | | |
| 1 | Newfoundland - Terre-Neuve: | | | |
| 1 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 ⁵ | 12,262,217 | 9,752,122 | 2,510,095 |
| 3 | 1970-71 | 14,969,628 | 12,992,685 | 1,976,943 |
| 4 | 1971-72 | 15,763,046 | 14,336,066 | 1,426,980 |
| 5 | 1972-73 | 17,083,171 | 15,631,675 | 1,451,496 |
| 6 | 1973-74 | 20,432,491 | 16,656,726 | 3,775,765 |
| 7 | 1974-75 ⁶ | 22,456,000 | 17,642,070 | 4,813,930 |
| 8 | Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard: | | | |
| 8 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 9 | 1969-70 | ... | ... | ... |
| 10 | 1970-71 ⁷ | 606,410 | 909,563 | - 303,153 |
| 11 | 1971-72 | 4,294,957 | 3,031,054 | 1,263,903 |
| 12 | 1972-73 | 4,595,645 | 3,307,826 | 1,287,819 |
| 13 | 1973-74 | 4,751,482 | 3,529,492 | 1,221,990 |
| 14 | 1974-75 ⁶ | 5,725,000 | 3,768,840 | 1,956,160 |
| 15 | Nova Scotia - Nouvelle-Écosse: | | | |
| 15 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 16 | 1969-70 ⁸ | 21,581,606 | 14,153,858 | 7,427,748 |
| 17 | 1970-71 | 30,339,834 | 18,800,590 | 11,539,244 |
| 18 | 1971-72 | 32,935,739 | 21,190,071 | 11,745,668 |
| 19 | 1972-73 | 36,179,835 | 22,920,603 | 13,259,232 |
| 20 | 1973-74 | 38,849,111 | 24,551,643 | 14,297,468 |
| 21 | 1974-75 ⁶ | 45,225,000 | 26,089,470 | 19,135,530 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, indiquant: a) la source de fonds,
 b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel,
 pour le Canada et les provinces, 1968-69 à 1974-75

| (b) Examined in relation to insured population ³ b) Étudié par rapport à la population assurée ³ | | | | (c) Examined in relation to personal income ⁴ c) Étudié par rapport au revenu personnel ⁴ | | | | Nº | |
|---|--|--|---|--|---|--|---|----|--|
| Size of insured population Taille de la population assurée | Expenditure per capita of insured population Dépenses par membre de la population assurée | | | Amount of personal income Montant du revenu personnel | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | | | |
| | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | |
| (4) | (5) = (1 ÷ 4) | (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ | | |
| No. - nomb. | | dollars | | \$'000,000 | | % | | | |
| ... | ... | ... | ... | 837 | ... | ... | ... | 1 | |
| 514,000 | 23.86 | 18.97 | 4.88 | 923 | 1.3 | 1.0 | 0.3 | 2 | |
| 519,000 | 28.84 | 25.03 | 3.81 | 1,025 | 1.5 | 1.3 | 0.2 | 3 | |
| 525,000 | 30.02 | 27.31 | 2.72 | 1,138 | 1.4 | 1.3 | 0.1 | 4 | |
| 534,000 | 31.99 | 29.27 | 2.72 | 1,318 | 1.3 | 1.2 | 0.1 | 5 | |
| 538,000 | 37.98 | 30.96 | 7.02 | 1,493 | 1.4 | 1.1 | 0.3 | 6 | |
| 543,000 | 41.36 | 32.49 | 8.87 | .. | .. | .. | .. | 7 | |
| | | | | 189 | | | | 8 | |
| ... | ... | ... | ... | 205 | ... | ... | ... | 9 | |
| 36,333 | 16.69 | 25.03 | ... | 229 | 0.3 | 0.4 | ... | 10 | |
| 111,000 | 38.69 | 27.31 | 11.39 | 239 | 1.8 | 1.3 | 0.5 | 11 | |
| 113,000 | 40.67 | 29.27 | 11.40 | 280 | 1.6 | 1.2 | 0.5 | 12 | |
| 114,000 | 41.68 | 30.96 | 10.72 | 336 | 1.4 | 1.1 | 0.4 | 13 | |
| 116,000 | 49.35 | 32.49 | 16.86 | .. | .. | .. | .. | 14 | |
| | | | | 1,580 | ... | ... | ... | 15 | |
| 746,000 | 28.93 | 18.97 | 9.96 | 1,766 | 1.2 | 0.8 | 0.4 | 16 | |
| 751,000 | 40.40 | 25.03 | 15.37 | 1,895 | 1.6 | 1.0 | 0.6 | 17 | |
| 776,000 | 42.44 | 27.31 | 15.14 | 2,100 | 1.6 | 1.0 | 0.6 | 18 | |
| 783,000 | 46.21 | 29.27 | 16.93 | 2,374 | 1.5 | 1.0 | 0.6 | 19 | |
| 793,000 | 48.99 | 30.96 | 18.03 | 2,682 | 1.4 | 0.9 | 0.5 | 20 | |
| 803,000 | 56.32 | 32.49 | 23.83 | .. | .. | .. | .. | 21 | |

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance Showing: (a) Source of Funds,
 (b) Relationship to Insured Population and (c) Relationship to Personal Income,
 for Canada and Provinces, 1968-69 to 1974-75 — Continued

| No. | Province and year Province et année | Total shared cost ^{1,2} — Coût total partagé ^{1,2} | (a) Source of funds a) Source de fonds | |
|--|--|--|---|--|
| | | | Federal contributions — Contributions fédérales | Provincial share — Part de la province |
| (1) | (2) | (3) | dollars | |
| New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | |
| 1 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 | ... | ... | ... |
| 3 | 1970-71 ⁹ | 2,105,138 | 3,861,506 | — 1,756,368 |
| 4 | 1971-72 | 21,139,685 | 17,257,893 | 3,881,792 |
| 5 | 1972-73 | 24,060,926 | 18,734,592 | 5,326,334 |
| 6 | 1973-74 | 26,609,194 | 20,093,337 | 6,515,857 |
| 7 | 1974-75 ⁶ | 28,958,000 | 21,508,380 | 7,449,620 |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | |
| 8 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 9 | 1969-70 ^{5,8} | 33,843,823 | 23,905,980 | 9,937,843 |
| 10 | 1970-71 ^{7,9} | 48,021,010 | 36,564,344 | 11,456,666 |
| 11 | 1971-72 | 74,133,427 | 55,815,084 | 18,318,343 |
| 12 | 1972-73 | 81,919,577 | 60,594,696 | 21,324,881 |
| 13 | 1973-74 | 90,642,278 | 64,831,198 | 25,811,080 |
| 14 | 1974-75 ⁶ | 102,364,000 | 69,008,760 | 33,355,240 |
| Québec: | | | | |
| 15 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 16 | 1969-70 | ... | ... | ... |
| 17 | 1970-71 ¹⁰ | 66,877,475 | 62,679,064 | 4,198,411 |
| 18 | 1971-72 | 303,441,409 | 164,550,731 | 138,890,678 |
| 19 | 1972-73 | 338,298,891 | 176,895,531 | 161,403,360 |
| 20 | 1973-74 | 372,119,312 | 188,332,463 | 183,786,849 |
| 21 | 1974-75 ⁶ | 411,061,000 | 199,423,620 | 211,637,380 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, indiquant: a) la source de fonds,
 b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel,
 pour le Canada et les provinces, 1968-69 à 1974-75 — suite

| (b) Examined in relation to insured population ³ b) Étudié par rapport à la population assurée ³ | | | (c) Examined in relation to personal income ⁴ c) Étudié par rapport au revenu personnel ⁴ | | | | Nº | |
|---|--|--|--|--|---|--|---|----|
| Size of insured population Taille de la population assurée | Expenditure per capita of insured population Dépenses par membre de la population assurée | | | Amount of personal income — Montant du revenu personnel | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | | |
| | Total | Federal contributions — Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | Total | Federal contributions — Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | |
| (4) | (5) = (1 ÷ 4) | (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ | |
| No. — nomb. | | dollars | | \$'000,000 | % | | | |
| | | | | 1,183 | | | | 1 |
| ... | ... | ... | ... | 1,295 | ... | ... | ... | 2 |
| 154,250 | 13.65 | 25.03 | ... | 1,412 | 0.1 | 0.3 | ... | 3 |
| 632,000 | 33.45 | 27.31 | 6.14 | 1,587 | 1.3 | 1.1 | 0.2 | 4 |
| 640,000 | 37.60 | 29.27 | 8.32 | 1,804 | 1.3 | 1.0 | 0.3 | 5 |
| 649,000 | 41.00 | 30.96 | 10.04 | 2,014 | 1.3 | 1.0 | 0.3 | 6 |
| 662,000 | 43.74 | 32.49 | 11.25 | .. | .. | .. | .. | 7 |
| | | | | 3,789 | | | | 8 |
| 1,260,000 | 26.86 | 18.97 | 7.89 | 4,189 | | | | 9 |
| 1,460,583 | 32.88 | 25.03 | 7.84 | 4,561 | ... | ... | ... | 10 |
| 2,044,000 | 36.27 | 27.31 | 8.96 | 5,064 | 1.5 | 1.1 | 0.4 | 11 |
| 2,070,000 | 39.57 | 29.27 | 10.30 | 5,776 | 1.4 | 1.0 | 0.4 | 12 |
| 2,094,000 | 43.29 | 30.96 | 12.33 | 6,525 | 1.4 | 1.0 | 0.4 | 13 |
| 2,124,000 | 48.19 | 32.49 | 15.70 | .. | .. | .. | .. | 14 |
| | | | | 14,193 | | | | 15 |
| ... | ... | ... | ... | 15,565 | ... | ... | ... | 16 |
| 2,503,750 | 26.71 | 25.03 | 1.68 | 16,682 | 0.4 | 0.4 | .. | 17 |
| 6,026,000 | 50.36 | 27.31 | 23.05 | 18,253 | 1.7 | 0.9 | 0.8 | 18 |
| 6,043,000 | 55.98 | 29.27 | 26.71 | 20,586 | 1.6 | 0.9 | 0.8 | 19 |
| 6,083,000 | 61.17 | 30.96 | 30.21 | 23,345 | 1.6 | 0.8 | 0.8 | 20 |
| 6,138,000 | 66.97 | 32.49 | 34.48 | .. | .. | .. | .. | 21 |

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance Showing: (a) Source of Funds,
 (b) Relationship to Insured Population and (c) Relationship to Personal Income,
 for Canada and Provinces, 1968-69 to 1974-75 - Continued

| No. | Province and year Province et année | Total shared cost ^{1,2} Coût total partagé ^{1,2} | (a) Source of funds a) Source de fonds | |
|----------------------|--|---|--|---|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province |
| (1) | (2) | (3) | dollars | |
| Ontario: | | | | |
| 1 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 ¹¹ | 124,067,686 | 67,925,958 | 56,141,728 |
| 3 | 1970-71 | 441,452,947 | 183,182,861 | 258,270,086 |
| 4 | 1971-72 ¹² | 479,716,124 | 207,176,635 | 272,539,489 |
| 5 | 1972-73 | 531,455,985 | 229,123,037 | 302,332,948 |
| 6 | 1973-74 | 551,164,006 | 246,352,361 | 304,811,645 |
| 7 | 1974-75 ^{6,12} | 556,138,000 | 263,558,880 | 292,579,120 |
| Manitoba: | | | | |
| 8 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 9 | 1969-70 ¹³ | 39,423,819 | 18,422,784 | 21,001,035 |
| 10 | 1970-71 | 53,040,698 | 25,115,485 | 27,925,213 |
| 11 | 1971-72 | 54,957,880 | 27,589,063 | 27,368,817 |
| 12 | 1972-73 ¹² | 47,166,614 | 29,707,384 | 17,459,230 |
| 13 | 1973-74 | 53,910,308 | 31,703,508 | 22,206,800 |
| 14 | 1974-75 ⁶ | 59,048,000 | 33,302,250 | 25,745,750 |
| Saskatchewan: | | | | |
| 15 | 1968-69 ¹⁴ | 17,877,073 | 11,396,883 | 6,480,190 |
| 16 | 1969-70 | 30,788,926 | 18,038,580 | 12,750,346 |
| 17 | 1970-71 | 34,571,462 | 23,425,786 | 11,145,676 |
| 18 | 1971-72 | 40,025,240 | 25,359,545 | 14,665,695 |
| 19 | 1972-73 | 43,418,094 | 26,857,794 | 16,560,300 |
| 20 | 1973-74 ¹² | 45,169,019 | 28,189,497 | 16,979,522 |
| 21 | 1974-75 ⁶ | 50,140,000 | 29,663,370 | 20,476,630 |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, indiquant: a) la source de fonds,
b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, 1968-69 à 1974-75 — suite**

| (b) Examined in relation to insured population ³ b) Étudié par rapport à la population assurée ³ | | | | (c) Examined in relation to personal income ⁴ c) Étudié par rapport au revenu personnel ⁴ | | | | No | |
|---|--|--|---|--|---|--|---|-----|--|
| Size of insured population Taille de la population assurée | Expenditure per capita of insured population Dépenses par membre de la population assurée | | | Amount of personal income Montant du revenu personnel | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | | | |
| | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | |
| (4) | (5) = (1 ÷ 4) | (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ | | |
| No. — nomb. | | dollars | | \$'000,000 | | % | | | |
| ... | ... | ... | ... | 22,844 | ... | ... | ... | 1 | |
| 3,580,138 | 34.65 | 18.97 | 15.68 | 25,629 | 0.5 | 0.3 | 0.2 | 2 | |
| 7,317,341 | 60.33 | 25.03 | 35.30 | 27,974 | 1.6 | 0.7 | 0.9 | 3 | |
| 7,587,000 | 63.23 | 27.31 | 35.92 | 30,741 | 1.6 | 0.7 | 0.9 | 4 | |
| 7,827,165 | 67.90 | 29.27 | 38.63 | 34,159 | 1.6 | 0.7 | 0.9 | 5 | |
| 7,957,000 | 69.27 | 30.96 | 38.31 | 38,423 | 1.4 | 0.6 | 0.8 | 6 | |
| 8,112,000 | 68.56 | 32.49 | 36.07 | .. | .. | .. | .. | 7 | |
| ... | ... | ... | ... | 2,523 | ... | ... | ... | 8 | |
| 971,000 | 40.60 | 18.97 | 21.63 | 2,704 | 1.5 | 0.7 | 0.8 | 9 | |
| 1,003,252 | 52.87 | 25.03 | 27.83 | 2,857 | 1.9 | 0.9 | 1.0 | 10 | |
| 1,010,337 | 54.40 | 27.31 | 27.09 | 3,156 | 1.7 | 0.9 | 0.9 | 11 | |
| 1,014,846 | 46.48 | 29.27 | 17.20 | 3,529 | 1.3 | 0.8 | 0.5 | 12 | |
| 1,024,000 | 52.65 | 30.96 | 21.69 | 4,063 | 1.3 | 0.8 | 0.5 | 13 | |
| 1,025,000 | 57.61 | 32.49 | 25.12 | .. | .. | .. | .. | 14 | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | |
| 936,180 | 19.10 | 12.17 | 6.92 | 2,187 | 0.8 | 0.5 | 0.3 | 15 | |
| 950,750 | 32.38 | 18.97 | 13.41 | 2,269 | 1.4 | 0.8 | 0.6 | 16 | |
| 935,756 | 36.94 | 25.03 | 11.91 | 2,133 | 1.6 | 1.1 | 0.5 | 17 | |
| 928,690 | 43.10 | 27.31 | 15.79 | 2,531 | 1.6 | 1.0 | 0.6 | 18 | |
| 917,500 | 47.32 | 29.27 | 18.05 | 2,740 | 1.6 | 1.0 | 0.6 | 19 | |
| 910,500 | 49.61 | 30.96 | 18.65 | 3,453 | 1.3 | 0.8 | 0.5 | 20 | |
| 913,000 | 54.92 | 32.49 | 22.43 | .. | .. | .. | .. | 21 | |

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance Showing: (a) Source of Funds,
 (b) Relationship to Insured Population and (c) Relationship to Personal Income,
 for Canada and Provinces, 1968-69 to 1974-75 — Continued

| No. | Province and year Province et année | Total shared cost ^{1,2} Coût total partagé ^{1,2} | (a) Source of funds a) Source de fonds | |
|---|--|---|--|---|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province |
| | | | (1) = (2 + 3) | (2) |
| dollars | | | | |
| Alberta: | | | | |
| 1 | 1968-69 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 ^{1,5} | 41,756,736 | 22,255,329 | 19,501,407 |
| 3 | 1970-71 | 82,582,484 | 40,171,303 | 42,411,181 |
| 4 | 1971-72 | 86,572,984 | 44,837,234 | 41,735,750 |
| 5 | 1972-73 | 92,989,631 | 49,324,688 | 43,664,943 |
| 6 | 1973-74 | 94,368,031 | 53,159,106 | 41,208,925 |
| 7 | 1974-75 ⁶ | 106,837,000 | 55,947,780 | 50,889,220 |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | |
| 8 | 1968-69 ^{1,4} | 17,877,073 | 11,396,883 | 6,480,190 |
| 9 | 1969-70 ^{1,3,15} | 111,969,481 | 58,716,692 | 53,252,789 |
| 10 | 1970-71 | 170,194,644 | 88,712,574 | 81,482,070 |
| 11 | 1971-72 | 181,556,104 | 97,785,842 | 83,770,262 |
| 12 | 1972-73 | 183,574,339 | 105,889,866 | 77,684,473 |
| 13 | 1973-74 | 193,447,358 | 113,052,111 | 80,395,247 |
| 14 | 1974-75 ⁶ | 216,025,000 | 118,913,400 | 97,111,600 |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | |
| 15 | 1968-69 ^{1,6} | 50,058,739 | 22,571,023 | 27,487,716 |
| 16 | 1969-70 | 106,942,396 | 37,862,405 | 69,079,991 |
| 17 | 1970-71 | 121,863,469 | 53,065,929 | 68,797,540 |
| 18 | 1971-72 | 132,459,901 | 59,883,796 | 72,576,105 |
| 19 | 1972-73 | 142,763,467 | 66,039,437 | 76,724,030 |
| 20 | 1973-74 | 162,757,882 | 72,137,866 | 90,620,016 |
| 21 | 1974-75 ^{6,12} | 172,475,000 | 78,235,920 | 94,239,080 |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, indiquant: a) la source de fonds,
b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, 1968-69 à 1974-75 – suite**

| (b) Examined in relation to insured population ³ b) Étudié par rapport à la population assurée ³ | | | | (c) Examined in relation to personal income ⁴ c) Étudié par rapport au revenu personnel ⁴ | | | | |
|---|--|--|---|--|---|--|---|-------------------------------------|
| Size of insured population Taille de la population assurée | Expenditure per capita of insured population Dépenses par membre de la population assurée | | | Amount of personal income Montant du revenu personnel | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | | |
| | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | |
| | (4) | (5) = (1 ÷ 4) | (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ |
| No. – nomb. | | dollars | | | \$'000,000 | % | | Nº |
| ... | ... | ... | ... | 4,111 | ... | ... | ... | 1 |
| 1,173,000 | 35.60 | 18.97 | 16.63 | 4,589 | 0.9 | 0.5 | 0.4 | 2 |
| 1,604,665 | 51.46 | 25.03 | 26.43 | 4,953 | 1.7 | 0.8 | 0.9 | 3 |
| 1,641,981 | 52.72 | 27.31 | 25.42 | 5,521 | 1.6 | 0.8 | 0.8 | 4 |
| 1,685,000 | 55.19 | 29.27 | 25.91 | 6,204 | 1.5 | 0.8 | 0.7 | 5 |
| 1,717,000 | 54.96 | 30.96 | 24.00 | 7,279 | 1.3 | 0.7 | 0.6 | 6 |
| 1,722,000 | 62.04 | 32.49 | 29.55 | .. | .. | .. | .. | 7 |
| 936,180 | 19.10 | 12.17 | 6.92 | 8,821 | .. | .. | .. | 8 |
| 3,094,750 | 36.18 | 18.97 | 17.21 | 9,562 | .. | .. | .. | 9 |
| 3,543,673 | 48.03 | 25.03 | 22.99 | 9,943 | 1.7 | 0.9 | 0.8 | 10 |
| 3,581,008 | 50.70 | 27.31 | 23.39 | 11,208 | 1.6 | 0.9 | 0.7 | 11 |
| 3,617,346 | 50.75 | 29.27 | 21.48 | 12,473 | 1.5 | 0.8 | 0.6 | 12 |
| 3,651,500 | 52.98 | 30.96 | 22.02 | 14,795 | 1.3 | 0.8 | 0.5 | 13 |
| 3,660,000 | 59.02 | 32.49 | 26.53 | .. | .. | .. | .. | 14 |
| 1,854,063 | 27.00 | 12.17 | 14.83 | 5,837 | 0.9 | 0.4 | 0.5 | 15 |
| 1,995,594 | 53.59 | 18.97 | 34.62 | 6,645 | 1.6 | 0.6 | 1.0 | 16 |
| 2,119,748 | 57.49 | 25.03 | 32.46 | 7,245 | 1.7 | 0.7 | 1.0 | 17 |
| 2,193,000 | 60.40 | 27.31 | 33.09 | 8,127 | 1.6 | 0.7 | 0.9 | 18 |
| 2,256,000 | 63.28 | 29.27 | 34.01 | 9,182 | 1.6 | 0.7 | 0.8 | 19 |
| 2,330,000 | 69.85 | 30.96 | 38.89 | 10,606 | 1.5 | 0.7 | 0.9 | 20 |
| 2,408,000 | 71.63 | 32.49 | 39.14 | .. | .. | .. | .. | 21 |

Voir les notes à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost of Medical Care Insurance Showing: (a) Source of Funds,
 (b) Relationship to Insured Population and (c) Relationship to Personal Income,
 for Canada and Provinces, 1968-69 to 1974-75 — Concluded

| No. | Province and year Province et année | Total shared cost ^{1,2} Coût total partagé ^{1,2} | (a) Source of funds a) Source de fonds | | | |
|---|---|---|--|---|-----|--|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | |
| | | | (1) = (2 + 3). | (2) | (3) | |
| dollars | | | | | | |
| Yukon: | | | | | | |
| 1 | 1968-69 | | | ... | | |
| 2 | 1969-70 | | | ... | | |
| 3 | 1970-71 | | | ... | | |
| 4 | 1971-72 | | ... | ... | | |
| 5 | 1972-73 ¹⁸ | 732,435 | 556,183 | 176,252 | | |
| 6 | 1973-74 | 1,144,091 | 619,209 | 524,882 | | |
| 7 | 1974-75 ⁶ | 1,352,000 | 643,302 | 708,698 | | |
| Northwest Territories¹⁹ — Territoires du Nord-Ouest¹⁹: | | | | | | |
| 8 | 1968-69 | | | ... | | |
| 9 | 1969-70 | | | ... | | |
| 10 | 1970-71 | ... | ... | ... | | |
| 11 | 1971-72 ²⁰ | 1,028,687 | 955,738 | 72,949 | | |
| 12 | 1972-73 | 1,618,955 | 1,083,094 | 535,861 | | |
| 13 | 1973-74 | 1,666,563 | 1,145,537 | 521,026 | | |
| 14 | 1974-75 ⁶ | 2,505,000 | 1,202,130 | 1,302,870 | | |
| Canada: | | | | | | |
| 15 | 1968-69 ^{14,16} | 67,935,812 | 33,967,906 | 33,967,906 | | |
| 16 | 1969-70 ^{5, 8, 11, 13, 15} | 376,823,386 | 188,411,035 | 188,412,351 | | |
| 17 | 1970-71 ^{7, 9, 10} | 848,409,545 | 424,204,772 | 424,204,773 | | |
| 18 | 1971-72 ^{12,20} | 1,172,335,652 | 586,167,826 | 586,167,826 | | |
| 19 | 1972-73 ^{12,18} | 1,280,363,649 | 640,181,844 | 640,181,805 | | |
| 20 | 1973-74 ¹² | 1,372,941,490 | 686,470,745 | 686,470,745 | | |
| 21 | 1974-75 ^{6,12} | 1,461,920,000 | 730,986,012 | 730,933,988 | | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Coût total partagé de l'assurance-maladie, indiquant: a) la source de fonds,
 b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel,
 pour le Canada et les provinces, 1968-69 à 1974-75 — fin

| (b) Examined in relation to insured population ³ b) Étudié par rapport à la population assurée ³ | | | | (c) Examined in relation to personal income ⁴ c) Étudié par rapport au revenu personnel ⁴ | | | |
|---|--|--|---|--|---|--|---|
| Size of insured population Taille de la population assurée | Expenditure per capita of insured population Dépenses par membre de la population assurée | | | Amount of personal income Montant du revenu personnel | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | |
| | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province |
| (4) | (5) = (1 ÷ 4) | (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ |
| No. — nomb. | dollars | | | \$'000,000 | % | | |
| ... | ... | ... | ... | ..17 | | | |
| 19,000 | 38.55 | 29.27 | 9.28 | ..17 | | | |
| 20,000 | 57.20 | 30.96 | 26.24 | ..17 | | | |
| 19,800 | 68.28 | 32.49 | 35.79 | ..17 | | | |
| | | | | 104 ¹⁹ | | | |
| | | | | 122 ¹⁹ | | | |
| ... | ... | ... | ... | 148 ¹⁹ | | | |
| 35,000 | 29.39 | 27.31 | 2.08 | 164 ¹⁹ | ... | ... | ... |
| 37,000 | 43.76 | 29.27 | 14.48 | 187 ¹⁹ | 1.3 | 0.9 | 0.4 |
| 37,000 | 45.04 | 30.96 | 14.08 | 212 ¹⁹ | 1.3 | 0.8 | 0.6 |
| 37,000 | 67.70 | 32.49 | 35.21 | .. | .. | .. | .. |
| 2,790,243 | 24.35 | 12.17 | 12.17 | 55,677 | | | |
| 9,930,482 | 37.95 | 18.97 | 18.97 | 61,804 | | | |
| 16,945,095 | 50.07 | 25.03 | 25.03 | 66,633 | ... | ... | ... |
| 21,466,008 | 54.61 | 27.31 | 27.31 | 73,630 | 1.6 | 0.8 | 0.8 |
| 21,869,511 | 58.55 | 29.27 | 29.27 | 82,440 | 1.6 | 0.8 | 0.8 |
| 22,172,500 | 61.92 | 30.96 | 30.96 | 93,992 | 1.5 | 0.7 | 0.7 |
| 22,498,800 | 64.98 | 32.49 | 32.49 | 111,469 | 1.3 | 0.7 | 0.7 |
| | | | | | | | No |

Voir les notes à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE 1 - RENVOIS DU TABLEAU I

¹ April to March.

² Total shareable expenditures include all payments for insured services made by provinces during the fiscal year.

³ The insured population is, depending on the province, either (a) population as of October 1 of each year, as certified by the Chief Statistician of Canada, excluding members of the RCMP, Canadian Forces, and inmates of penitentiaries, or (b) an adjusted population, based on the provincial system of registration, which is arrived at through consultations between the federal and provincial authorities concerned.

⁴ Includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous income and transfer payments received from governments (such as old age pensions, family allowances, and unemployment insurance benefits), corporations and non-residents; figures are for the calendar year preceding the hyphen.

⁵ Newfoundland joined the plan on April 1, 1969.

⁶ Preliminary.

⁷ Prince Edward Island joined the plan on December 1, 1970. A negative value is shown in column 3 for 1970-71 since federal contributions, based on the national per capita cost, exceeded the actual shareable cost in that year. Also, see Notes (iii) and (iv).

⁸ Nova Scotia joined the plan on April 1, 1969. The sharp increase in the size of the insured population from 751,000 for 1970-71 to 776,000 for 1971-72 is explained by the fact that the former figure is based on a pre-censal estimate; the latter is based on the 1971 Census count.

⁹ New Brunswick joined the plan on January 1, 1971. A negative value is shown in column 3 for 1970-71 since federal contributions, based on the national per capita cost, exceeded the shareable cost in that year. Also, see Notes (iii) and (iv).

¹⁰ Quebec joined the plan on November 1, 1970. Also, see Notes (iii) and (iv).

¹¹ Ontario joined the plan on October 1, 1969. The insured population of Ontario is shown as increasing at a faster rate than the provincial population until 1972-73 since full coverage was not achieved until that year. Also, see Notes (iii) and (iv).

¹² See Note (ii).

¹³ Manitoba joined the plan on April 1, 1969.

¹⁴ Saskatchewan joined the plan on July 1, 1968. Also, see Notes (iii) and (iv).

¹⁵ Alberta joined the plan on July 1, 1969. Also, see Notes (iii) and (iv).

¹⁶ British Columbia joined the plan on July 1, 1968. The insured population of British Columbia is shown as increasing at a faster rate than the provincial population until 1971-72 since full coverage was not achieved until that year. Also, see Notes (iii) and (iv).

¹⁷ The Personal Income of the Yukon and Northwest Territories are combined and shown under the Northwest Territories.

¹⁸ The Yukon joined the plan on April 1, 1972.

¹⁹ The figures in columns 8 to 11 apply to both the Yukon and the Northwest Territories.

²⁰ The Northwest Territories joined the plan on April 1, 1971. The territorial contributions in 1972-73 and 1973-74 were lower than what they might have been on account of administrative reasons; hence the sharp increase in the territorial contribution from the latter year to 1974-75.

Note: (i) Personal Income by province does not add to Canada total as some income is derived from Canadians temporarily abroad including pay and allowances of Canadian Armed Forces abroad.

(ii) Responsibility for certain radiology and laboratory services was transferred for purposes of federal-provincial cost-sharing from the medical care to the hospital insurance program in several provinces from 1971-72 to 1974-75 making figures for these years and subsequent years somewhat smaller than they would have been if the transfer had not taken place. Shown below in tabular form are the provinces in which the transfer took place, the years to which the amounts were charged for record purposes and the amounts (approximate for the latest year).

| Year | Province | Amount \$'000,000 |
|---------|------------------|----------------------|
| 1971-72 | Ontario | 14.2 |
| 1972-73 | Manitoba | 9.1 |
| 1973-74 | Saskatchewan | 1.6 |
| 1974-75 | Ontario | 80.0 |
| | British Columbia | 27.0 |

(iii) The insured population has been adjusted when coverage was for less than the full fiscal year.

(iv) The percentages in columns 9 to 11 relate to the actual expenditures and contributions for any given fiscal year; hence, they may refer to the expenditures during a part of the year for the first year of participation. The percentages for the first year, however, are not entirely comparable, because of administrative reasons, with those of later years, even when the province joined the program at the beginning of the fiscal year.

Source: (a) Columns 1, 2, 3 and 4, Department of National Health and Welfare. (b) Column 8, Statistics Canada, Gross National Product Division.

FOOTNOTES TO TABLE 1 – Concluded – RENVOIS DU TABLEAU I – fin

¹ D'avril à mars.² Le coût total partagé comprend tous les paiements pour des services assurés versés par une province au cours d'une année financière.³ La population assurée est, selon la province, a) la population au 1^{er} octobre de chaque année, telle que l'a certifiée le Statisticien en chef du Canada, exception faite des membres des Forces armées canadiennes, des membres de la Gendarmerie royale du Canada et des prisonniers purgeant une peine dans un pénitencier fédéral ou b) une population ajustée, calculée d'après la méthode d'enregistrement provinciale, et à laquelle on est arrivé après consultation entre les autorités provinciales et fédérales concernées.⁴ Comprend les salaires, les traitements et le revenu supplémentaire du travail, le revenu net des entreprises non constituées en corporation, les intérêts, les dividendes et les autres revenus de placements, les transferts reçus des administrations publiques (tel que les pensions de vieillesse, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), des corporations et des non-residents. Les chiffres se rapportent à l'année financière précédant le tirer.⁵ Terre-Neuve a adhéré au régime le 1^{er} avril 1969.⁶ Données préliminaires.⁷ L'Île-du-Prince-Édouard a adhéré au régime le 1^{er} décembre 1970. Un montant négatif apparaît à la colonne 3 pour 1970-71 étant donné que la contribution fédérale, basée sur le coût national par personne, a dépassé le montant des coûts partageables réels cette année-là. Voir également les notes (iii) et (iv).⁸ La Nouvelle-Ecosse a adhéré au régime le 1^{er} avril 1969. L'augmentation importante de la taille de la population assurée entre 1970-71 (751 000) et 1971-72 (776 000) s'explique par le fait que les premiers chiffres sont basés sur une estimation pré-censitaire; les chiffres de 1971-72 proviennent du recensement de 1971.⁹ Le Nouveau-Brunswick a adhéré au régime le 1^{er} janvier 1971. Un montant négatif apparaît à la colonne 3 pour 1970-71 étant donné que la contribution fédérale, basée sur le coût national par personne, a dépassé le montant des coûts partageables réels cette année-là. Voir également les remarques (iii) et (iv).¹⁰ Le Québec a adhéré au régime le 1^{er} novembre 1970. Voir également les notes (iii) et (iv).¹¹ L'Ontario a adhéré au régime le 1^{er} octobre 1969. La population assurée de l'Ontario a augmenté plus rapidement que la population provinciale totale jusqu'en 1972-73, car c'est seulement cette année-là que toute la population a été assurée. Voir également les notes (iii) et (iv).¹² Voir la note (ii).¹³ Le Manitoba a adhéré au régime le 1^{er} avril 1969.¹⁴ La Saskatchewan a adhéré au régime le 1^{er} juillet 1968. Voir également les notes (iii) et (iv).¹⁵ L'Alberta a adhéré au régime le 1^{er} juillet 1969. Voir également les notes (iii) et (iv).¹⁶ La Colombie-Britannique a adhéré au régime le 1^{er} juillet 1968. La population assurée de la Colombie-Britannique a augmenté plus rapidement que la population totale de la province jusqu'en 1971-72 car c'est seulement cette année-là que toute la population a été assurée. Voir également les notes (iii) et (iv).¹⁷ Les données sur le revenu personnel sont combinées pour le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest et apparaissent sous Territoires du Nord-Ouest.¹⁸ Le Yukon a adhéré au régime le 1^{er} avril 1972.¹⁹ Les chiffres des colonnes 8 et 11 s'appliquent à la fois au Yukon et aux Territoires du Nord-Ouest.²⁰ Les Territoires du Nord-Ouest ont adhéré au régime le 1^{er} avril 1971. En 1972-73 et en 1973-74, la part assumée par les Territoires a été inférieure à ce qu'elle aurait dû être pour des raisons d'ordre administratif. De là provient l'augmentation importante de la part assumée par les Territoires depuis ce temps.

Nota: (i) Le total des revenus personnels des provinces ne correspond pas au total canadien étant donné que celui-ci comprend également le revenu des Canadiens temporairement à l'étranger, en particulier les soldes et les allocations versées aux membres des Forces canadiennes à l'étranger.

(ii) Aux fins de partage des coûts, certains services de radiologie et d'analyses ont été transférés du régime d'assurance-maladie au régime d'assurance-hospitalisation dans plusieurs provinces entre 1971-72 et 1974-75 ce qui a réduit les chiffres pour ces années et les années ultérieures par rapport à ce qu'ils auraient été si ce transfert n'avait pas eu lieu. Le tableau ci-dessous indique dans quelles provinces ce transfert a eu lieu, les années pour lesquelles ces montants ont été facturés dans les registres et les montants en question (approximations seulement pour la dernière année).

| Année | Province | Montant \$'000,000 |
|---------|----------------------|-----------------------|
| 1971-72 | Ontario | 14.2 |
| 1972-73 | Manitoba | 9.1 |
| 1973-74 | Saskatchewan | 1.6 |
| 1974-75 | Ontario | 80.0 |
| | Colombie-Britannique | 27.0 |

(iii) La population assurée a été ajustée lorsque la période couverte par l'assurance était inférieure à l'année financière entière.

(iv) Les pourcentages figurant dans les colonnes 9 et 11 se rapportent aux dépenses et contributions réelles de toute année financière donnée. Ils peuvent donc s'appliquer aux dépenses faites au cours d'une partie de l'année seulement pour la première année de participation au régime. Dans ce cas toutefois, pour des raisons d'ordre administratif, ils ne sont pas tout à fait comparables à ceux des années ultérieures, même si la province a adhéré au régime au début de l'année financière.

Source: a) Colonnes 1, 2, 3 et 4, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. b) Colonne 8, Statistique Canada, Division du produit national brut.

Chapter two

Chapitre deux

Section B

**Hospital
insurance
and diagnostic
services**

Section B

**Assurance-
hospitalisation
et services
diagnostiques**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Two

| | Page |
|---|------|
| Section B – Hospital Insurance and Diagnostic Services | |
| Statistical comments | 353 |
| List of tables | 359 |
| Statistics | 360 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre deux

| | Page |
|--|------|
| Section B – Assurance-hospitalisation et services diagnostiques | |
| Commentaires statistiques. | 353 |
| Liste des tableaux | 359 |
| Statistiques | 360 |

HOSPITAL INSURANCE AND DIAGNOSTIC SERVICES

1. Program Information

Information regarding the federal grant-in-aid program for hospital insurance is presented in Chapter 1.

2. Statistics

Number of Persons Insured

As indicated in Chapter 1, the coverage by hospital insurance has been virtually universal in Canada since 1961, although this has been the case since 1958 in some provinces. For example, the insured population of British Columbia was 1,530,000 in 1958, a figure representing 99.5% of that province's total population at that time.

Expenditure Per Capita

Table 1 shows that expenditure per capita of the insured population differs quite considerably among provinces. In Table A an interprovincial comparison is shown for 1974. There it may be seen, for example, that preliminary expenditure per capita was \$178.34 in Ontario that year as against \$113.31 in Prince Edward Island.

Federal Contributions

As noted earlier, the federal government contributes to the provinces about one-half of the shareable national cost of insured services provided under provincial and territorial plans for hospital insurance, and as shown in Table 1,

ASSURANCE-HOSPITALISATION ET SERVICES DIAGNOSTIQUES

1. Renseignements sur le programme

Les renseignements sur le programme fédéral de subventions à l'assurance-hospitalisation sont présentés dans le chapitre 1.

2. Statistiques

Nombre de personnes assurées

Comme il est indiqué au chapitre 1, le régime d'assurance-hospitalisation est pratiquement universel au Canada depuis 1961, et même dans certaines provinces depuis 1958. Ainsi, la population assurée de la Colombie-Britannique était de 1,530,000 en 1958, ce qui représentait 99.5 % de la population totale de cette province à cette époque.

Dépense par personne assurée

D'après le tableau 1, la dépense par personne assurée diffère considérablement entre les provinces. Le tableau A donne une comparaison entre les provinces pour 1974. On y constate, par exemple, que la dépense par personne assurée (en chiffres provisoires) s'est établie à \$178.34 en Ontario pour l'année observée, contre \$113.31 dans l'Île-du-Prince-Édouard.

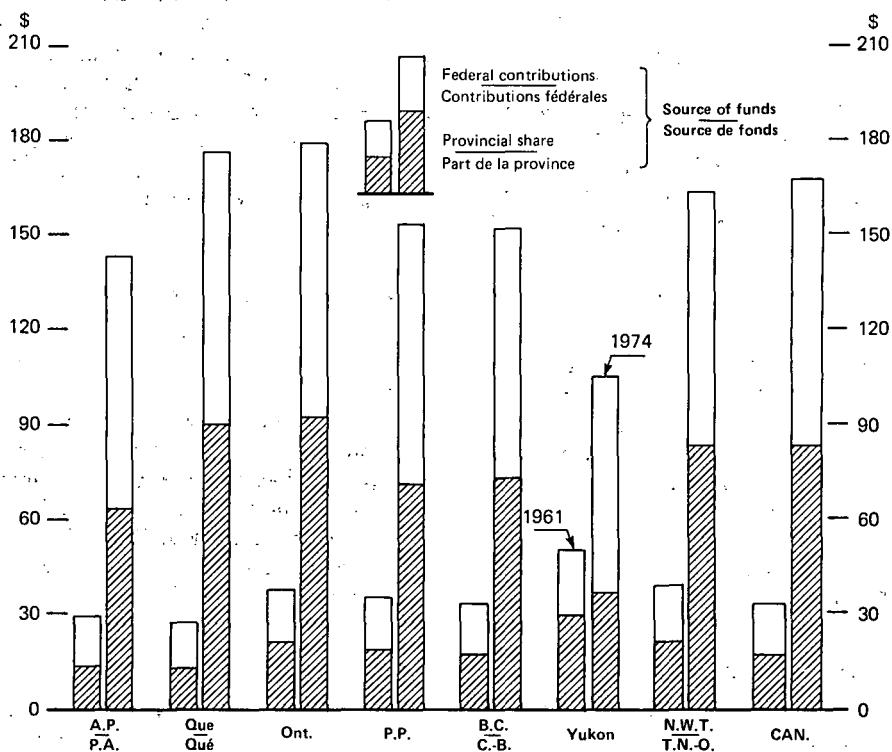
Contributions fédérales

Comme on l'a indiqué précédemment, les contributions du gouvernement fédéral à l'égard des provinces équivalent à environ la moitié du coût partageable à l'échelle nationale des services assurés dans le cadre des régimes provinciaux et territoriaux d'assurance-

2.B.-1

**Hospital Insurance Expenditures⁽¹⁾ Per Capita of Insured Population,
Canada and Regions, 1961 and 1974**

**Dépenses au titre de l'assurance-hospitalisation⁽¹⁾ par membre
de la population assurée, Canada et régions, 1961 et 1974**



(1) Shared expenditures only; including diagnostic services. — Dépenses partagées seulement; y compris les services diagnostiques.

the federal contribution in 1974 came to about \$1,882 million. However, the proportion of the shareable cost represented by federal contributions differs, sometimes quite significantly from province to province. The main reason for this is that the federal contribution is related partially to the national per capita cost, whereas provincial per capita costs differ as noted earlier.

hospitalisation. D'après le tableau 1, la contribution fédérale en 1974 s'est élevée à environ \$1,882 millions. Toutefois, la proportion du coût partageable représentée par les contributions fédérales varie parfois considérablement d'une province à l'autre. La principale raison en est que la contribution fédérale est partiellement proportionnelle au coût national par personne assurée, tandis que les coûts provinciaux par personne assurée diffèrent, comme il a été indiqué précédemment.

**TABLE A. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Expenditure
Per Capita of Insured Population, for Canada and Provinces, 1974**

**TABLEAU A. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et
dépense par personne assurée, Canada et provinces, 1974**

| Province | Total shared cost Coût total partagé | Insured population Population assurée | Expenditure per capita Dépense par personne assurée |
|---|---|--|--|
| | (1) | (2) | (3) = (1) ÷ (2) |
| | \$'000 | No. — nomb. | \$ |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 74,777 | 541,000 | 138.22 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 13,144 | 116,000 | 113.31 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 116,493 | 800,000 | 145.62 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 96,447 | 656,000 | 147.02 |
| Québec | 1,076,669 | 6,119,000 | 175.96 |
| Ontario | 1,437,945 | 8,063,000 | 178.34 |
| Manitoba | 150,188 | 1,044,000 | 143.86 |
| Saskatchewan | 137,833 | 927,000 | 148.69 |
| Alberta | 274,278 | 1,703,000 | 161.06 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 361,883 | 2,382,000 | 151.92 |
| Yukon | 1,987 | 19,000 | 104.58 |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 6,025 | 37,000 | 162.84 |
| Canada | 3,747,669 | 22,407,000 | 167.25 |

Note: Figures are preliminary and subject to revision. — Nota: Les chiffres sont provisoires et sujets à rectification.

Shown in Table B is a percentage distribution by source of fund, federal and provincial, of total shared cost for each of the provinces and territories in 1974.

Transfer of Funding Responsibility

Responsibility for certain radiological and laboratory services was transferred for purposes of federal-provincial cost-sharing from the

Le tableau B donne une répartition en pourcentage, selon la source de financement (fédérale et provinciale), du coût total partagé pour chacune des provinces et les territoires en 1974.

Transfert de la source de financement

Aux fins du partage des coûts entre le gouvernement fédéral et les provinces, le financement de certains services de radiologie et de laboratoire a été transféré

TABLE B. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Percentage Distribution by Source of Fund, for Canada and Provinces, 1974.

TABLEAU B. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation et répartition en pourcentage selon la source de financement, Canada et provinces, 1974

| Province | Total shared cost | Federal contributions | Provincial share |
|---|--------------------|-------------------------|------------------|
| | Coût total partagé | Contributions fédérales | Part provinciale |
| | (1) | (2) | (3) |
| | \$'000 | % | |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 74,777 | 55.9 | 44.1 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 13,144 | 62.2 | 37.8 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 116,493 | 54.8 | 45.2 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 96,447 | 53.9 | 46.1 |
| Québec | 1,076,669 | 48.9 | 51.1 |
| Ontario | 1,437,945 | 48.4 | 51.6 |
| Manitoba | 150,188 | 56.3 | 43.7 |
| Saskatchewan | 137,833 | 53.9 | 46.1 |
| Alberta | 274,278 | 52.0 | 48.0 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 361,883 | 52.3 | 47.7 |
| Yukon | 1,987 | 65.2 | 34.8 |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 6,025 | 48.9 | 51.1 |
| Canada | 3,747,669 | 50.2 | 49.8 |

Note: Figures are preliminary and subject to revision. — Nota: Les chiffres sont provisoires et sujets à rectification.

medical care to the hospital insurance program in several provinces from 1971 - 72 to 1974 - 75, making the medicare figures for these years and subsequent years somewhat smaller and the hospital insurance figures somewhat larger than they would have been if the transfers had not taken place.

du régime d'assurance-maladie au régime d'assurance-hospitalisation dans plusieurs provinces entre 1971 - 72 et 1974 - 75. Ainsi, pour ces années et les années subséquentes, les chiffres de l'assurance-maladie sont quelque peu inférieurs et ceux de l'assurance-hospitalisation quelque peu supérieurs à ce qu'ils auraient été si les transferts n'avaient pas eu lieu.

Shown in Table C are the provinces in which the transfer took place, the fiscal years in which the changes were effective and the amounts (approximate for 1974 - 75).

Le tableau C donne la liste des provinces où les transferts ont eu lieu, les années financières où le transfert est entré en vigueur et les sommes transférées (chiffres approximatifs pour 1974 - 75).

**TABLE C. Amounts Transferred from Medical Care to Hospital Insurance,
by Province, 1971 - 72 to 1974 - 75**

**TABLEAU C. Sommes transférées de l'assurance-maladie à
l'assurance-hospitalisation, par province, 1971 - 72 à 1974 - 75**

| Year and province Année et province | Amount Somme |
|---|-------------------|
| | \$'000,000 |
| 1971 - 72 - Ontario | 14.2 |
| 1972 - 73 - Manitoba | 9.1 |
| 1973 - 74 - Saskatchewan | 1.6 |
| 1974 - 75 - Ontario | 80.0 |
| 1974 - 75 - British Columbia - Colombie-Britannique | 27.0 ¹ |

¹ Preliminary. - Chiffre préliminaire.

Note: This table shows amounts transferred in the fiscal years indicated, although the amounts were not necessarily incurred in those fiscal years. The Hospital Insurance program is administered on a calendar year basis and the amounts may not have been included in total in any one calendar year. — Nota: Le tableau montre les sommes transférées durant les années financières indiquées, bien que les sommes ne furent pas nécessairement engagées durant ces années financières. Le programme d'assurance-hospitalisation est administré selon l'année civile et les sommes peuvent ne pas avoir été incluses en totalité dans chaque année civile.

Hospital Insurance Expenditures Related to Personal Income

As shown in Table 1, total shared cost for hospital insurance in 1974 amounted to 3.4% when compared with Personal Income. There is considerable variation, however, in the corresponding percentages when interprovincial comparisons are made. Table D presents figures for 1973.

Dépenses au titre de l'assurance-hospita- lisation en pourcentage du revenu personnel

Comme l'indique le tableau 1, le coût total partagé au titre de l'assurance-hospitalisation en 1974 représentait 3.4 % du revenu personnel. Il existe cependant une variation considérable des taux correspondants entre les provinces. Le tableau D donne les chiffres de 1973.

**TABLE D. Total Shared Cost for Hospital Insurance
Related to Personal Income, for Canada and Provinces, 1973**

**TABLEAU D. Coût total partagé de l'assurance-hospitalisation
en pourcentage du revenu personnel, Canada et provinces, 1973**

| Province | Personal income | Total shared cost ¹ | Total shared cost related to personal income |
|---|---------------------|------------------------------------|---|
| | Revenu personnel | Coût total partagé ¹ | Coût total partagé en % du revenu personnel |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ |
| | \$'000,000 | \$ | % |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 1,493 | 61,793,000 | 4.1 |
| Prince Edward Island – île-du-Prince- Édouard | 336 | 11,003,000 | 3.3 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 2,682 | 98,222,000 | 3.7 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick . . . | 2,014 | 81,056,000 | 4.0 |
| Québec | 23,345 | 900,500,000 | 3.9 |
| Ontario | 38,423 | 1,040,572,000 | 2.7 |
| Manitoba | 4,063 | 127,511,000 | 3.1 |
| Saskatchewan | 3,453 | 111,967,000 | 3.2 |
| Alberta | 7,279 | 235,182,000 | 3.2 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 10,606 | 248,062,000 | 2.3 |
| Yukon and Northwest Territories – Yukon et Territoires du Nord-Ouest | 212 | 6,879,000 | 3.2 |
| Canada | 93,992 | 2,922,747,000 | 3.1 |

¹ Preliminary. – Chiffres préliminaires.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER TWO

Section B

Hospital Insurance and Diagnostic Services

| Table | Page |
|--|------|
| 1. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Diagnostic Services, Showing: (a) Source of Funds, (b) Relationship to Insured Population, and (c) Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1958 to 1974 | 360 |

CHAPITRE DEUX

Section B

Assurance-hospitalisation et services diagnostiques

| Tableau | Page |
|---|------|
| 1. Coût total partagé au titre de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, indiquant: a) la source de fonds, b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1958 à 1974 | 360 |

TABLE 1. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Diagnostic Services, Showing: (a) Source of Funds,
 (b) Relationship to Insured Population, and (c) Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces,
 Selected Years, 1958 to 1974

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | Total shared cost ² Coût total partagé ² | (a) Source of funds a) Source de fonds | | (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | | | |
|---|--|---|--|---|---|-------------------------|--|--|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | Size of insured population ³ Taille de la population assurée ³ | Expenditure Dépenses | | |
| | | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) | | |
| dollars | | | | | | | | |
| Newfoundland⁵ – Terre-Neuve⁵: | | | | | | | | |
| 1 | 1958 | 6,260,627 | 1,990,135 | 4,270,492 | 436,000 | ... | | |
| 2 | 1961 | 9,384,639 | 6,185,657 | 3,198,982 | 456,265 | 20.57 | | |
| 3 | 1966 | 23,162,674 | 12,918,417 | 10,244,257 | 492,157 | 47.06 | | |
| 4 | 1971 | 43,850,468 | 26,239,221 | 17,611,247 | 521,040 | 84.16 | | |
| 5 | 1972 | 51,053,389 | 29,428,201 | 21,625,188 | 530,000 | 96.33 | | |
| 6 | 1973 | 61,793,000 ⁶ | 33,915,000 | 27,878,000 | 539,000 | 114.64 | | |
| 7 | 1974 | 74,777,000 ⁶ | 41,787,000 | 32,990,000 | 541,000 | 138.22 | | |
| Prince Edward Island⁷ – île-du- Prince-Édouard⁷: | | | | | | | | |
| 8 | 1958 | ... | ... | ... | ... | ... | | |
| 9 | 1961 | 2,561,814 | 1,312,098 | 1,249,716 | 86,979 | 29.45 | | |
| 10 | 1966 | 4,349,133 | 2,754,552 | 1,594,581 | 106,891 | 40.69 | | |
| 11 | 1971 | 8,794,489 | 5,309,689 | 3,484,800 | 110,357 | 79.69 | | |
| 12 | 1972 | 9,919,958 | 5,918,902 | 4,001,056 | 112,000 | 88.57 | | |
| 13 | 1973 | 11,003,000 ⁶ | 6,631,000 | 4,372,000 | 114,000 | 96.52 | | |
| 14 | 1974 | 13,144,000 ⁶ | 8,178,000 | 4,966,000 | 116,000 | 113.31 | | |
| Nova Scotia⁸ – Nouvelle- Écosse⁸: | | | | | | | | |
| 15 | 1958 | ... | ... | ... | ... | ... | | |
| 16 | 1961 | 21,737,990 | 11,569,797 | 10,168,193 | 716,552 | 30.34 | | |
| 17 | 1966 | 35,751,612 | 19,928,259 | 15,823,353 | 737,811 | 48.46 | | |
| 18 | 1971 | 77,168,327 | 42,006,083 | 35,162,244 | 774,018 | 99.70 | | |
| 19 | 1972 | 82,504,067 | 45,078,651 | 37,425,416 | 780,000 | 105.77 | | |
| 20 | 1973 | 98,222,000 ⁶ | 52,412,000 | 45,810,000 | 790,000 | 124.33 | | |
| 21 | 1974 | 116,493,000 ⁶ | 63,868,000 | 52,625,000 | 800,000 | 145.62 | | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Coût total partagé au titre de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, indiquant: a) la source de fonds, b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1958 à 1974

| (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | | (c) Examined in relation to personal income c) Étudié par rapport au revenu personnel | | | |
|---|---|--|---|--|---|
| Per capita Par membre | | Amount of personal income ⁴ Montant du revenu personnel ⁴ | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | |
| Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province |
| (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ |
| | dollars | \$'000,000 | | % | No |
| ... | ... | 361 | ... | ... | 1 |
| 13.56 | 7.01 | 440 | 2.1 | 1.4 | 0.7 |
| 26.25 | 20.81 | 680 | 3.4 | 1.9 | 1.5 |
| 50.36 | 33.80 | 1,138 | 3.9 | 2.3 | 1.5 |
| 55.52 | 40.80 | 1,318 | 3.9 | 2.2 | 1.6 |
| 62.92 | 51.72 | 1,493 | 4.1 | 2.3 | 1.9 |
| 77.24 | 60.98 | .. | .. | .. | .. |
| ... | ... | 83 | ... | ... | 8 |
| 15.09 | 14.37 | 102 | 2.5 | 1.3 | 1.2 |
| 25.77 | 14.92 | 151 | 2.9 | 1.8 | 1.1 |
| 48.11 | 31.58 | 239 | 3.7 | 2.2 | 1.5 |
| 52.85 | 35.72 | 280 | 3.5 | 2.1 | 1.4 |
| 58.17 | 38.35 | 336 | 3.3 | 2.0 | 1.3 |
| 70.50 | 42.81 | .. | .. | .. | .. |
| ... | ... | 820 | ... | ... | 15 |
| 16.15 | 14.19 | 946 | 2.3 | 1.2 | 1.1 |
| 27.01 | 21.45 | 1,302 | 2.7 | 1.5 | 1.2 |
| 54.27 | 45.43 | 2,100 | 3.7 | 2.0 | 1.7 |
| 57.79 | 47.98 | 2,374 | 3.5 | 1.9 | 1.6 |
| 66.34 | 57.99 | 2,682 | 3.7 | 2.0 | 1.7 |
| 79.84 | 65.78 | .. | .. | .. | 21 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Diagnostic Services, Showing: (a) Source of Funds, (b) Relationship to Insured Population, and (c) Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1958 to 1974 — Continued

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | Total shared cost ² Coût total partagé ² | (a) Source of funds a) Source de fonds | | (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | Expenditure Dépenses | |
|---|--|---|--|---|---|-------------------------|---------------|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | | |
| | | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) | (5) = (1 ÷ 4) |
| | | dollars | | No. — nomb. | dollars | | |
| New Brunswick ⁹ — Nouveau-Brunswick ⁹ : | | | | | | | |
| 1 | 1958 | ... | ... | ... | ... | ... | |
| 2 | 1961 | 19,667,023 | 9,720,034 | 9,946,989 | 590,015 | 33.33 | |
| 3 | 1966 | 30,575,033 | 16,319,935 | 14,255,098 | 608,469 | 50.25 | |
| 4 | 1971 | 62,165,116 | 32,950,167 | 29,214,949 | 628,334 | 98.94 | |
| 5 | 1972 | 73,305,921 | 37,511,516 | 35,794,405 | 637,000 | 115.08 | |
| 6 | 1973 | 81,056,000 ⁶ | 42,039,000 | 39,017,000 | 646,000 | 125.47 | |
| 7 | 1974 | 96,447,000 ⁶ | 51,993,000 | 44,454,000 | 656,000 | 147.02 | |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | |
| 8 | 1958 | 6,260,627 | 1,990,135 | 4,270,492 | 436,000 | ... | |
| 9 | 1961 | 53,351,466 | 28,787,586 | 24,563,880 | 1,849,811 | 28.84 | |
| 10 | 1966 | 93,838,452 | 51,921,163 | 41,917,289 | 1,945,328 | 48.24 | |
| 11 | 1971 | 191,978,400 | 106,505,160 | 85,473,240 | 2,033,749 | 94.40 | |
| 12 | 1972 | 216,783,335 | 117,937,270 | 98,846,065 | 2,059,000 | 105.29 | |
| 13 | 1973 | 252,074,000 ⁶ | 134,997,000 | 117,077,000 | 2,089,000 | 120.67 | |
| 14 | 1974 | 300,861,000 ⁶ | 165,826,000 | 135,035,000 | 2,113,000 | 142.39 | |
| Québec ¹⁰ : | | | | | | | |
| 15 | 1958 | ... | ... | ... | ... | ... | |
| 16 | 1961 | 141,446,468 | 77,241,387 | 64,205,081 | 5,240,328 | 26.99 | |
| 17 | 1966 | 351,000,446 | 168,838,897 | 182,161,549 | 5,765,427 | 60.88 | |
| 18 | 1971 | 728,982,729 | 347,659,880 | 381,322,849 | 6,012,446 | 121.25 | |
| 19 | 1972 | 788,472,033 | 381,814,058 | 406,657,975 | 6,042,000 | 130.50 | |
| 20 | 1973 | 900,500,000 ⁶ | 429,782,000 | 470,718,000 | 6,067,000 | 148.43 | |
| 21 | 1974 | 1,076,669,000 ⁶ | 525,980,000 | 550,689,000 | 6,119,000 | 175.96 | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Coût total partagé au titre de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, indiquant: a) la source de fonds, b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1958 à 1974 — suite

| (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | | (c) Examined in relation to personal income c) Étudié par rapport au revenu personnel | | | | No | |
|---|---|--|---|--|---|----|--|
| Per capita Par membre | | Amount of personal income ⁴ Montant du revenu personnel ⁴ | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | | | |
| Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | Total | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | |
| (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ | | |
| | dollars | \$'000,000 | | % | | | |
| ... | ... | 585 | ... | ... | ... | 1 | |
| 16.47 | 16.86 | 671 | 2.9 | 1.4 | 1.5 | 2 | |
| 26.82 | 23.43 | 979 | 3.1 | 1.7 | 1.5 | 3 | |
| 52.44 | 46.50 | 1,587 | 3.9 | 2.1 | 1.8 | 4 | |
| 58.89 | 56.19 | 1,804 | 4.1 | 2.1 | 2.0 | 5 | |
| 65.08 | 60.40 | 2,014 | 4.0 | 2.1 | 1.9 | 6 | |
| 79.26 | 67.77 | ... | ... | ... | .. | 7 | |
| ... | ... | 1,849 | ... | ... | ... | 8 | |
| 15.56 | 13.28 | 2,159 | 2.5 | 1.3 | 1.1 | 9 | |
| 26.69 | 21.55 | 3,112 | 3.0 | 1.7 | 1.3 | 10 | |
| 52.37 | 42.03 | 5,064 | 3.8 | 2.1 | 1.7 | 11 | |
| 57.28 | 48.01 | 5,776 | 3.8 | 2.0 | 1.7 | 12 | |
| 64.62 | 56.04 | 6,525 | 3.9 | 2.1 | 1.8 | 13 | |
| 78.48 | 63.91 | ... | .. | .. | .. | 14 | |
| ... | ... | 6,655 | ... | ... | ... | 15 | |
| 14.74 | 12.25 | 7,828 | 1.8 | 1.0 | 0.8 | 16 | |
| 29.28 | 31.60 | 11,880 | 3.0 | 1.4 | 1.5 | 17 | |
| 57.82 | 63.42 | 18,253 | 4.0 | 1.9 | 2.1 | 18 | |
| 63.19 | 67.31 | 20,586 | 3.8 | 1.8 | 2.0 | 19 | |
| 70.84 | 77.59 | 23,345 | 3.9 | 1.8 | 2.0 | 20 | |
| 85.96 | 90.00 | ... | .. | .. | .. | 21 | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Diagnostic Services, Showing: (a) Source of Funds, (b) Relationship to Insured Population, and (c) Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1958 to 1974 – Continued

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | Total shared cost ² Coût total partagé ² | (a) Source of funds a) Source de fonds | | (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | | Expenditure Dépenses |
|-----|--|---|--|---|---|---------|-------------------------|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | Size of insured population ³ Taille de la population assurée ³ | | |
| | | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) | (5) = (1 ÷ 4) |
| | | | dollars | | No. – nomb. | dollars | |
| | Ontario¹¹: | | | | | | |
| 1 | 1958 | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| 2 | 1961 | 219,827,023 | 99,986,578 | 119,840,445 | 5,890,547 | 37.32 | |
| 3 | 1966 | 396,994,532 | 193,755,276 | 203,239,256 | 6,818,909 | 58.22 | |
| 4 | 1971 | 853,931,171 | 419,370,946 | 434,560,225 | 7,661,888 | 111.45 | |
| 5 | 1972 | 952,865,242 | 464,756,228 | 488,109,014 | 7,794,000 | 122.26 | |
| 6 | 1973 | 1,040,572,000 ⁶ | 518,350,000 | 522,222,000 | 7,908,000 | 131.58 | |
| 7 | 1974 | 1,437,945,000 ⁶ | 695,375,000 | 742,570,000 | 8,063,000 | 178.34 | |
| | Manitoba¹²: | | | | | | |
| 8 | 1958 | 19,623,932 | 4,779,866 | 14,844,066 | 859,000 | ... | |
| 9 | 1961 | 30,936,876 | 15,053,607 | 15,883,269 | 907,665 | 34.08 | |
| 10 | 1966 | 49,406,687 | 25,972,628 | 23,434,059 | 953,014 | 51.84 | |
| 11 | 1971 | 101,615,505 | 54,866,806 | 46,748,699 | 1,009,578 | 100.65 | |
| 12 | 1972 | 116,032,548 | 61,350,896 | 54,681,652 | 1,013,000 | 114.54 | |
| 13 | 1973 | 127,511,000 ⁶ | 68,307,000 | 59,204,000 | 1,025,000 | 124.40 | |
| 14 | 1974 | 150,188,000 ⁶ | 84,585,000 | 65,603,000 | 1,044,000 | 143.86 | |
| | Saskatchewan¹³: | | | | | | |
| 15 | 1958 | 28,488,387 | 5,775,876 | 22,712,511 | 874,787 | ... | |
| 16 | 1961 | 36,433,425 | 16,055,698 | 20,377,727 | 890,678 | 40.91 | |
| 17 | 1966 | 57,806,253 | 28,454,385 | 29,351,868 | 948,930 | 60.92 | |
| 18 | 1971 | 88,192,031 | 47,539,053 | 40,652,978 | 929,367 | 94.89 | |
| 19 | 1972 | 99,444,794 | 52,653,102 | 46,791,692 | 926,000 | 107.39 | |
| 20 | 1973 | 111,967,000 ⁶ | 59,610,000 | 52,357,000 | 920,000 | 121.70 | |
| 21 | 1974 | 137,833,000 ⁶ | 74,337,000 | 63,496,000 | 927,000 | 148.69 | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU I. Coût total partagé au titre de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, indiquant: a) la source de fonds, b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1958 à 1974 – suite

| (b) Examined in relation to insured population — b) Étudié par rapport à la population assurée | | (c) Examined in relation to personal income — c) Étudié par rapport au revenu personnel | | | | No | |
|--|--|---|---|---|--|----|--|
| Per capita — Par membre | | Amount of personal income ^a — Montant du revenu personnel ^a | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | | | |
| Federal contributions — Contributions fédérales | Provincial share — Part de la province | | Total | Federal contributions — Contributions fédérales | Provincial share — Part de la province | | |
| (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ | | |
| | dollars | \$'000,000 | | % | | | |
| ... | ... | 10,802 | ... | ... | ... | 1 | |
| 16.97 | 20.34 | 12,187 | 1.8 | 0.8 | 1.0 | 2 | |
| 28.41 | 29.81 | 18,655 | 2.1 | 1.0 | 1.1 | 3 | |
| 54.73 | 56.72 | 30,741 | 2.8 | 1.4 | 1.4 | 4 | |
| 59.63 | 62.63 | 34,159 | 2.8 | 1.4 | 1.4 | 5 | |
| 65.55 | 66.04 | 38,423 | 2.7 | 1.3 | 1.4 | 6 | |
| 86.24 | 92.10 | .. | .. | .. | .. | 7 | |
| ... | ... | 1,352 | ... | ... | ... | 8 | |
| 16.58 | 17.50 | 1,436 | 2.2 | 1.0 | 1.1 | 9 | |
| 27.25 | 24.59 | 2,039 | 2.4 | 1.3 | 1.1 | 10 | |
| 54.35 | 46.31 | 3,156 | 3.2 | 1.7 | 1.5 | 11 | |
| 60.56 | 53.98 | 3,529 | 3.3 | 1.7 | 1.5 | 12 | |
| 66.64 | 57.76 | 4,063 | 3.1 | 1.7 | 1.5 | 13 | |
| 81.02 | 62.84 | .. | .. | .. | .. | 14 | |
| ... | ... | 1,156 | ... | ... | ... | 15 | |
| 18.03 | 22.88 | 1,084 | 3.4 | 1.5 | 1.9 | 16 | |
| 29.99 | 30.93 | 2,047 | 2.8 | 1.4 | 1.4 | 17 | |
| 51.15 | 43.74 | 2,531 | 3.5 | 1.9 | 1.6 | 18 | |
| 56.86 | 50.53 | 2,740 | 3.6 | 1.9 | 1.7 | 19 | |
| 64.79 | 56.91 | 3,453 | 3.2 | 1.7 | 1.5 | 20 | |
| 80.19 | 68.50 | .. | .. | .. | .. | 21 | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Diagnostic Services, Showing: (a) Source of Funds,
 (b) Relationship to Insured Population, and (c) Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces;
 Selected Years, 1958 to 1974 - Continued

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | Total shared cost ² Coût total partagé ² | (a) Source of funds a) Source de fonds | | Size of insured population ³ Taille de la population assurée ³ | Expenditure Dépenses |
|---------|---|---|--|---|---|-------------------------|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | | |
| | | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) |
| dollars | | | | | | |
| No. | | | | | No. - nomb. | dollars |
| | Alberta ¹⁴ : | | | | | |
| 1 | 1958 | 28,614,193 | 6,494,723 | 22,119,470 | 1,190,000 | 30.90 |
| 2 | 1961 | 40,811,062 | 20,758,781 | 20,052,281 | 1,320,844 | 30.90 |
| 3 | 1966 | 82,178,073 | 41,881,487 | 40,296,586 | 1,453,242 | 56.55 |
| 4 | 1971 | 186,073,115 | 94,403,216 | 91,669,899 | 1,617,198 | 115.06 |
| 5 | 1972 | 200,241,287 | 102,573,181 | 97,668,106 | 1,644,000 | 121.80 |
| 6 | 1973 | 235,182,000 ⁶ | 117,204,000 | 117,978,000 | 1,673,000 | 140.58 |
| 7 | 1974 | 274,278,000 ⁶ | 142,555,000 | 131,723,000 | 1,703,000 | 161.06 |
| | Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | | |
| 8 | 1958 | 76,726,512 | 17,050,465 | 59,676,047 | 2,923,787 | 34.68 |
| 9 | 1961 | 108,181,363 | 51,868,086 | 56,313,277 | 3,119,187 | 34.68 |
| 10 | 1966 | 189,391,013 | 96,308,500 | 93,082,513 | 3,355,186 | 56.45 |
| 11 | 1971 | 375,880,651 | 196,809,075 | 179,071,576 | 3,556,143 | 105.70 |
| 12 | 1972 | 415,718,629 | 216,577,179 | 199,141,450 | 3,583,000 | 116.03 |
| 13 | 1973 | 474,660,000 ⁶ | 245,121,000 | 229,539,000 | 3,618,000 | 131.19 |
| 14 | 1974 | 562,299,000 ⁶ | 301,477,000 | 260,822,000 | 3,674,000 | 153.05 |
| | British Columbia ¹⁵ — Colombie-Britannique ¹⁵ : | | | | | |
| 15 | 1958 | 37,519,989 | 8,609,463 | 28,910,526 | 1,530,000 | 25.59 |
| 16 | 1961 | 52,650,884 | 26,075,249 | 26,575,635 | 1,615,707 | 32.59 |
| 17 | 1966 | 84,731,089 | 46,903,622 | 37,827,467 | 1,860,846 | 45.53 |
| 18 | 1971 | 190,501,554 | 104,621,306 | 85,880,248 | 2,171,668 | 87.72 |
| 19 | 1972 | 214,281,229 | 117,170,821 | 97,110,408 | 2,234,000 | 95.92 |
| 20 | 1973 | 248,062,000 ⁶ | 134,630,000 | 113,432,000 | 2,302,000 | 107.76 |
| 21 | 1974 | 361,883,000 ⁶ | 189,334,000 | 172,549,000 | 2,382,000 | 151.92 |
| | Yukon ¹⁶ : | | | | | |
| 22 | 1958 | ... | ... | ... | ... | ... |
| 23 | 1961 | 700,665 | 288,979 | 411,686 | 14,161 | 49.48 |
| 24 | 1966 | 656,974 | 360,068 | 296,906 | 14,036 | 46.81 |
| 25 | 1971 | 1,175,792 | 793,631 | 382,141 | 18,333 | 64.14 |
| 26 | 1972 | 1,301,615 | 890,023 | 411,592 | 19,000 | 68.51 |
| 27 | 1973 | 1,855,000 ⁶ | 1,121,000 | 734,000 | 20,000 | 92.75 |
| 28 | 1974 | 1,987,000 ⁶ | 1,296,000 | 691,000 | 19,000 | 104.58 |
| | Northwest Territories ^{18,19} — Territoires du Nord-Ouest ^{18,19} : | | | | | |
| 29 | 1958 | ... | ... | ... | ... | ... |
| 30 | 1961 | 851,526 | 391,528 | 459,998 | 22,264 | 38.25 |
| 31 | 1966 | 1,540,359 | 786,894 | 753,465 | 28,242 | 54.54 |
| 32 | 1971 | 3,346,484 | 1,771,280 | 1,575,204 | 34,464 | 97.10 |
| 33 | 1972 | 4,841,559 | 2,260,060 | 2,581,499 | 36,000 | 134.49 |
| 34 | 1973 | 5,024,000 ⁶ | 2,409,000 | 2,615,000 | 37,000 | 135.78 |
| 35 | 1974 | 6,025,000 ⁶ | 2,946,000 | 3,079,000 | 37,000 | 162.84 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Coût total partagé au titre de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, indiquant: a) la source de fonds, b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1958 à 1974 — suite

| (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | | (c) Examined in relation to personal income c) Étudié par rapport au revenu personnel | | | |
|---|---|--|---|--|---|
| Per capita — Par membre | | Amount of personal income ⁴ — Montant du revenu personnel ⁴ | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | |
| Federal contributions — Contributions fédérales | Provincial share — Part de la province | | Total | Federal contributions — Contributions fédérales | Provincial share — Part de la province |
| (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ |
| | dollars | \$'000,000 | % | | No |
| 15.72 | 15.18 | 1,958 | .. | .. | 1 |
| 28.82 | 27.73 | 2,199 | 1.9 | 0.9 | 0.9 |
| 58.37 | 56.68 | 3,374 | 2.4 | 1.2 | 1.2 |
| 62.39 | 59.41 | 5,521 | 3.4 | 1.7 | 1.7 |
| 70.06 | 70.52 | 6,204 | 3.2 | 1.7 | 1.6 |
| 83.71 | 77.35 | 7,279 | 3.2 | 1.6 | 1.6 |
| | | .. | .. | .. | 7 |
| 16.63 | 18.05 | 4,466 | .. | .. | 8 |
| 28.70 | 27.74 | 4,719 | 2.3 | 1.1 | 1.2 |
| 55.34 | 50.36 | 7,460 | 2.5 | 1.3 | 1.2 |
| 60.45 | 55.58 | 11,208 | 3.4 | 1.8 | 1.6 |
| 67.75 | 63.44 | 12,473 | 3.3 | 1.7 | 1.6 |
| 82.06 | 70.99 | 14,795 | 3.2 | 1.7 | 1.6 |
| | | .. | .. | .. | 13 |
| 16.14 | 16.45 | 2,786 | .. | .. | 14 |
| 25.21 | 20.33 | 3,091 | 1.7 | 0.8 | 0.9 |
| 48.18 | 39.55 | 4,817 | 1.8 | 1.0 | 0.8 |
| 52.45 | 43.47 | 8,127 | 2.3 | 1.3 | 1.1 |
| 58.48 | 49.28 | 9,182 | 2.3 | 1.3 | 1.1 |
| 79.49 | 72.44 | 10,606 | 2.3 | 1.3 | 1.1 |
| | | .. | .. | .. | 20 |
| 20.41 | 29.07 | 2,786 | .. | .. | 21 |
| 25.65 | 21.15 | 3,091 | 1.7 | 1.0 | 0.9 |
| 43.29 | 20.84 | 4,817 | 1.8 | 1.3 | 1.1 |
| 46.84 | 21.66 | 8,127 | 2.3 | 1.3 | 1.1 |
| 56.05 | 36.70 | 9,182 | 2.3 | 1.3 | 1.1 |
| 68.21 | 36.37 | 10,606 | 2.3 | 1.3 | 1.1 |
| | | .. | .. | .. | 27 |
| 17.59 | 20.66 | 5918 | .. | .. | 28 |
| 27.86 | 26.68 | 5918 | 2.6 | 1.2 | 1.5 |
| 51.40 | 45.71 | 8018 | 2.7 | 1.4 | 1.3 |
| 62.78 | 71.71 | 16418 | 2.8 | 1.6 | 1.2 |
| 65.11 | 70.68 | 18718 | 3.3 | 1.7 | 1.6 |
| 79.62 | 83.22 | 21218 | 3.2 | 1.7 | 1.6 |
| | | .. | .. | .. | 34 |
| | | .. | .. | .. | 35 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Total Shared Cost for Hospital Insurance and Diagnostic Services, Showing: (a) Source of funds, (b) Relationship to Insured Population, and (c) Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1958 to 1974 — Concluded

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | Total shared cost ² Coût total partagé ² | (a) Source of funds a) Source de fonds | | (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | | Expenditure — Dépenses |
|-----|--|---|--|---|---|---------|------------------------------|
| | | | Federal contributions Contributions fédérales | Provincial share Part de la province | Size of insured population ³ Taille de la population assurée ³ | | |
| | | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) | (5) = (1 ÷ 4) |
| | | | dollars | | No. — nomb. | dollars | |
| | Canada: | | | | | | |
| 1 | 1958 ²⁰ | 120,507,128 | 27,650,063 | 92,857,065 | 4,889,787 | ... | |
| 2 | 1961 | 577,009,395 | 284,639,392 | 292,370,003 | 17,752,005 | 32.50 | |
| 3 | 1966 | 1,118,152,865 | 558,874,423 | 559,278,442 | 19,787,974 | 56.51 | |
| 4 | 1971 | 2,345,796,781 | 1,177,531,298 | 1,168,265,483 | 21,488,691 | 109.16 | |
| 5 | 1972 | 2,594,263,642 | 1,301,405,639 | 1,292,858,003 | 21,767,000 | 119.18 | |
| 6 | 1973 | 2,922,747,000 ⁶ | 1,466,410,000 | 1,456,337,000 | 22,041,000 | 132.61 | |
| 7 | 1974 | 3,747,669,000 ⁶ | 1,882,234,000 | 1,865,435,000 | 22,407,000 | 167.25 | |

¹ Calendar year, but as of June for population data.

² Generally speaking, shared cost are operating costs which have been approved by provincial authorities in respect to hospitals listed in federal-provincial agreements. Capital costs and debts incurred before the agreements came into force and depreciation on buildings are not shareable with the federal government. Costs for 1973 and 1974 are preliminary.

³ The population excluding members of the R.C.M.P., the Armed Forces, inmates of penitentiaries and a few people who are not insured for other reasons under the Act.

⁴ Personal Income includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous investment income and transfer payments received from governments (such as Old Age Pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents.

⁵ Newfoundland joined the plan on July 1, 1958.

⁶ Advance payments with the final payments to be made later. The final payment for 1971, for example, was completed in March 1974.

⁷ Prince Edward Island joined the plan on October 1, 1959.

⁸ Nova Scotia joined the plan on January 1, 1959.

⁹ New Brunswick joined the plan on July 1, 1959.

¹⁰ Quebec joined the plan on January 1, 1961. Since 1965, direct contributions to Quebec under the Hospital Insurance and Diagnostic Services Act have been replaced by tax abatements and adjustments under the Established Programs (Interim Arrangements) Act to equal the amount the federal government would have paid to Quebec under the former act.

¹¹ Ontario joined the plan on January 1, 1959.

¹² Manitoba joined the plan on July 1, 1958.

¹³ Saskatchewan joined the plan on July 1, 1958.

¹⁴ Alberta joined the plan on July 1, 1958.

¹⁵ British Columbia joined on July 1, 1958.

¹⁶ The Yukon joined the plan on July 1, 1960.

¹⁷ Personal Income of the Yukon and the Northwest Territories are combined and shown under the Northwest Territories.

¹⁸ The figures in columns 8 to 11 apply to both the Yukon and the Northwest Territories.

¹⁹ The Northwest Territories joined the plan on April 1, 1960.

²⁰ The figures relating to hospital insurance are not comparable with those for later years because all provinces and territories were not participating until January 1, 1961; see earlier footnotes.

Note: Personal Income by province does not add to Canada total as some income is derived from Canadians temporarily abroad including pay and allowances of Canadian Armed Forces abroad.

Source: Columns 1, 2, 3 and 4, the Department of National Health and Welfare. Column 8, Statistics Canada, Gross National Product Division.

TABLEAU 1. Coût total partagé au titre de l'assurance-hospitalisation et des services diagnostiques, indiquant:
a) la source de fonds, b) le rapport à la population assurée et c) le rapport au revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1958 à 1974 – fin

| (b) Examined in relation to insured population b) Étudié par rapport à la population assurée | | (c) Examined in relation to personal income c) Étudié par rapport au revenu personnel | | | |
|---|--|--|---|---|--|
| Per capita – Par membre | | Amount of personal income ⁴ – Montant du revenu personnel ⁴ | Comparison to personal income Comparaison avec le revenu personnel | | |
| Federal contributions – Contributions fédérales | Provincial share – Part de la province | | Total | Federal contributions – Contributions fédérales | Provincial share – Part de la province |
| (6) = (2 ÷ 4) | (7) = (3 ÷ 4) | | (9) = $\frac{(1)}{(8)} \times 100$ | (10) = $\frac{(2)}{(8)} \times 100$ | (11) = $\frac{(3)}{(8)} \times 100$ |
| dollars | \$'000,000 | | % | | No |
| ... | ... | 26,651 | ... | ... | ... |
| 16.03 | 16.47 | 30,104 | 1.9 | 0.9 | 1.0 2 |
| 28.24 | 28.26 | 46,094 | 2.4 | 1.2 | 1.2 3 |
| 54.80 | 54.37 | 73,630 | 3.2 | 1.6 | 1.6 4 |
| 59.79 | 59.40 | 82,440 | 3.1 | 1.6 | 1.6 5 |
| 66.53 | 66.07 | 93,992 | 3.1 | 1.6 | 1.5 6 |
| 84.00 | 83.25 | 111,469 | 3.4 | 1.7 | 1.7 7 |

¹ Année civile, mais au mois de juin pour les données démographiques.

² En général, les coûts partagés sont des frais d'exploitation qui ont été approuvés par les autorités provinciales pour les hôpitaux inscrits dans les accords fédéraux-provinciaux. Les dépenses d'investissement et les dettes contractées avant que les accords n'entrent en vigueur ainsi que l'amortissement des immeubles ne sont pas partagés avec le gouvernement fédéral. Les coûts pour 1973 et 1974 sont des chiffres préliminaires.

³ La population, à l'exception des membres de la Gendarmerie royale du Canada, des membres des Forces armées et des détenus purgeant une peine d'emprisonnement, et de quelques personnes qui ne sont pas assurées pour d'autres raisons en vertu de la Loi.

⁴ Le revenu personnel comprend les salaires, traitements et tout revenu supplémentaire du travail. Le revenu net des entreprises non constituées en sociétés, l'intérêt, les dividendes, les revenus divers provenant d'un investissement et les transferts reçus des gouvernements (par exemple, les pensions aux personnes âgées, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), les sociétés et les non-résidents.

⁵ Terre-Neuve a adhéré au programme le 1^{er} juillet 1958.

⁶ Paiements anticipés; les paiements de finalisation sont effectués plus tard. Par exemple, le dernier paiement pour 1971 a été effectué en mars 1974.

⁷ L'Ile-du-Prince-Édouard a adhéré au programme le 1^{er} octobre 1959.

⁸ La Nouvelle-Ecosse a adhéré au programme le 1^{er} janvier 1959.

⁹ Le Nouveau-Brunswick a adhéré au programme le 1^{er} juillet 1959.

¹⁰ Le Québec a adhéré au programme le 1^{er} janvier 1961. Depuis 1965, les versements au Québec en vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques ont été remplacés par des dégréments d'impôt et des ajustements en vertu de la Loi sur les programmes établis (Arrangements provisoires) correspondant au montant que le gouvernement fédéral aurait payé au Québec en vertu de la première de ces deux lois.

¹¹ L'Ontario a adhéré au programme le 1^{er} janvier 1959.

¹² Le Manitoba a adhéré au programme le 1^{er} juillet 1958.

¹³ La Saskatchewan a adhéré au programme le 1^{er} juillet 1958.

¹⁴ L'Alberta a adhéré au programme le 1^{er} juillet 1958.

¹⁵ La Colombie-Britannique a adhéré au programme le 1^{er} juillet 1958.

¹⁶ Le Yukon a adhéré au programme le 1^{er} juillet 1960.

¹⁷ Les revenus personnels au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest sont combinés et figurent au titre des Territoires du Nord-Ouest.

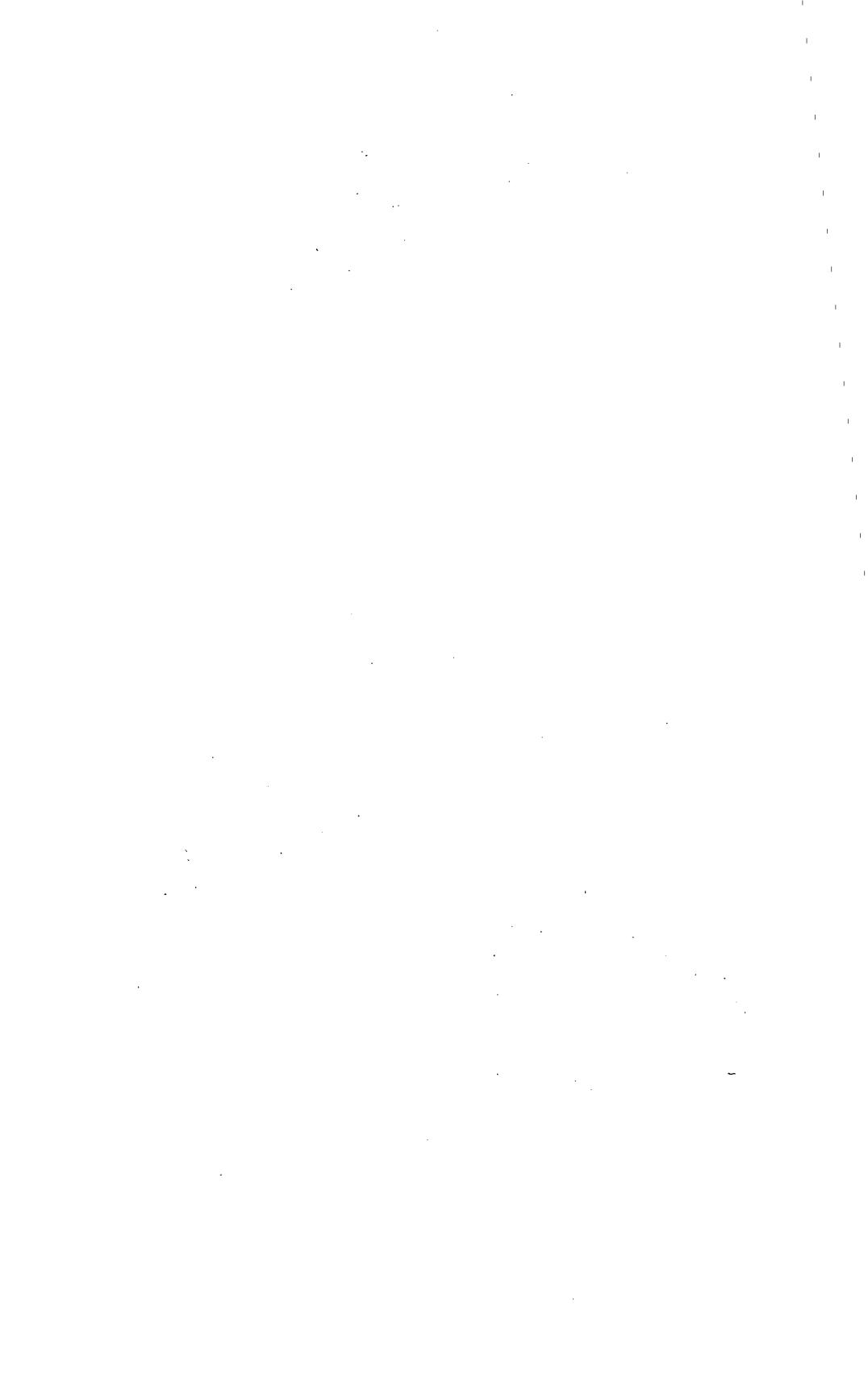
¹⁸ Les chiffres des colonnes 8 à 11 représentent à la fois le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

¹⁹ Les Territoires du Nord-Ouest ont adhéré au programme le 1^{er} avril 1960.

²⁰ Les chiffres se rapportant à l'assurance-hospitalisation ne peuvent être comparés à ceux des autres années les provinces et les territoires n'y ayant tous adhéré qu'à partir du 1^{er} janvier 1961. (Voir les notes qui précédent.)

Nota: Le revenu personnel par province ne correspond pas au total pour le Canada car une partie du revenu provient de Canadiens temporairement à l'étranger (y compris la rémunération et les allocations touchées par les membres des Forces armées à l'étranger).

Source: Colonnes 1, 2, 3 et 4, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. Colonne 8, Statistique Canada, Division du produit national brut.



Chapter two

Chapitre deux

Section C

**Unemployment
insurance**

Section C

**Assurance-
chômage**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Two

Section C – Unemployment Insurance

| | Page |
|--------------------------------|------|
| Statistical comments | 373 |
| List of tables | 381 |
| Statistics | 384 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre deux

Section C – Assurance-chômage

| | Page |
|-------------------------------------|------|
| Commentaires statistiques | 373 |
| Liste des tableaux | 381 |
| Statistiques | 384 |

UNEMPLOYMENT INSURANCE

1. Program Description

Information on the Unemployment Insurance Program is presented in Chapter 1.

2. Statistics

Claimant Statistics

(i) Who is a claimant — The number of claimants should not be confused with the number of Unemployment Insurance beneficiaries. A claimant is an insured person who has applied for a benefit; he may or may not be in receipt of a benefit. The difficulties of using claimant statistics to obtain a picture of beneficiaries have been discussed at length in Chapter 1; but in spite of shortcomings, claimant statistics provide, in the absence of statistics on beneficiaries,¹ some useful insights into the operations of the Unemployment Insurance program.

(ii) Claimants as a percentage of labour force — Related to the average number of persons in the labour force, applicants for Unemployment Insurance benefits have traditionally comprised percentages close to the unemployment rate. With the introduction of the new act, this pattern has changed, with the percentages obtained by relating claimants to labour force rising quite noticeably above the unemployment rate.

¹ Beneficiary statistics are becoming available commencing with data for July 1975.

ASSURANCE CHÔMAGE

1. Description du programme

Le programme d'assurance-chômage est décrit dans le chapitre 1.

2. Statistiques

Statistique des prestataires

(i) Qui est prestataire — Il ne faut pas confondre le nombre de prestataires avec le nombre de bénéficiaires de prestations d'assurance-chômage. Un prestataire est un assuré qui a fait une demande de prestations; il peut ou non recevoir une prestation. On a traité en profondeur, dans le chapitre 1, des difficultés que comporte l'utilisation de la statistique des prestataires pour obtenir une idée du nombre de bénéficiaires; malgré ces lacunes, la statistique des prestataires fournit, en l'absence de statistiques sur les bénéficiaires¹, des renseignements utiles sur le fonctionnement du programme d'assurance-chômage.

(ii) Pourcentage de prestataires par rapport à la population active — Par rapport au nombre de personnes actives, le pourcentage des demandeurs de prestations d'assurance-chômage était généralement très proche du taux de chômage. Cette tendance a été modifiée par la mise en vigueur de la nouvelle loi. Le pourcentage de demandeurs par rapport aux actifs a augmenté et dépassé de façon remarquable le taux de chômage.

¹ Les statistiques sur les bénéficiaires seront disponibles à compter de juillet 1975.

**TABLE A1. Claimants as Percentage of Labour Force, for Canada and Provinces,
1964 to 1974**

**TABLEAU A1. Pourcentage de prestataires par rapport à la population active,
pour le Canada et les provinces, 1964 à 1974**

| Year — Année | Canada | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlan- tique | Québec | Ontario | Prairie provinces — Provinces des Prairies | British Columbia — Colombie- Britan- nique |
|-----------------|--------|---|--------|---------|---|---|
| 1964 | 5.1 | 10.2 | 5.7 | 4.1 | 3.7 | 5.8 |
| 1965 | 4.5 | 9.2 | 5.1 | 3.4 | 3.2 | 5.1 |
| 1966 | 4.2 | 8.9 | 4.7 | 3.3 | 2.6 | 5.1 |
| 1967 | 4.8 | 9.1 | 5.3 | 4.0 | 2.8 | 5.6 |
| 1968 | 5.3 | 9.5 | 6.2 | 4.4 | 3.3 | 6.3 |
| 1969 | 5.0 | 9.3 | 5.8 | 4.1 | 3.2 | 5.6 |
| 1970 | 6.4 | 9.6 | 7.2 | 5.8 | 4.3 | 7.8 |
| 1971 | 7.0 | 11.4 | 7.4 | 6.2 | 5.5 | 7.8 |
| 1972 | 9.0 | 15.3 | 10.0 | 7.5 | 7.1 | 10.5 |
| 1973 | 8.9 | 16.6 | 9.8 | 7.2 | 6.6 | 10.6 |
| 1974 | 8.6 | 16.8 | 10.4 | 6.7 | 4.6 | 9.8 |

**TABLE A2. A Comparison: Claimants as Percentage of Labour Force,
Higher (+) or Lower (-) than Unemployment Rate, for
Canada and Regions, 1964 to 1974**

**TABLEAU A2. Une comparaison: Le pourcentage des prestataires par rapport à
la population active s'établissant à un niveau supérieur (+) ou
inférieur (-) au taux de chômage, pour le
Canada et les régions, 1964 à 1974**

| Year — Année | Canada | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlan- tique | Québec | Ontario | Prairie provinces — Provinces des Prairies | British Columbia — Colombie- Britan- nique |
|---|--------|---|--------|---------|---|---|
| percentage points — points de pourcentage | | | | | | |
| 1964 | + 0.4 | + 2.4 | - 0.7 | + 0.9 | + 0.6 | + 0.5 |
| 1965 | + 0.6 | + 1.8 | - 0.3 | + 0.9 | + 0.7 | + 0.9 |
| 1966 | + 0.6 | + 2.5 | — | + 0.8 | + 0.5 | + 0.6 |
| 1967 | + 0.7 | + 2.5 | — | + 0.9 | + 0.5 | + 0.5 |
| 1968 | + 0.5 | + 2.2 | - 0.3 | + 0.9 | + 0.3 | + 0.4 |
| 1969 | + 0.3 | + 1.8 | - 1.1 | + 1.0 | + 0.3 | + 0.6 |
| 1970 | + 0.5 | + 2.0 | - 0.7 | + 1.5 | - 0.1 | + 0.2 |
| 1971 | + 0.6 | + 2.8 | - 0.8 | + 1.0 | + 1.0 | + 0.8 |
| 1972 | + 2.7 | + 6.3 | + 1.7 | + 2.7 | + 2.6 | + 2.9 |
| 1973 | + 3.3 | + 7.7 | + 2.4 | + 3.2 | + 2.7 | + 4.1 |
| 1974 | + 3.2 | + 7.1 | + 3.1 | + 2.6 | + 1.8 | + 3.8 |

Table A2 shows that the pattern just described for Canada as a whole was, by and large, common to all regions.

(iii) Duration of claim — In Chapter 1, it was suggested that the duration of claim has increased in the 1970s. It was observed that the percentage of claimants on claim for five weeks or more comprised about 60% of all claimants in most years under review (1956 to 1974 in Chapter 1, Table 1) as against 66.5% in 1970, rising to 74.3% by 1974.

Le tableau A2 montre que la tendance décrite ci-dessus ne s'est pas appliquée qu'à l'ensemble du Canada mais aussi à chacune des régions.

(iii) Période de demande — Dans le chapitre 1, on a indiqué que la période de demande a augmenté dans les années 1970. On a signalé que le pourcentage de prestataires qui ont demandé des prestations pendant cinq semaines et plus comprenait environ 60 % de l'ensemble des prestataires dans la plupart des années étudiées (1956 à 1974 dans le chapitre 1, tableau 1) alors qu'il était de 66.5 % en 1970 et de 74.3 % en 1974.

**TABLE B. The Proportion of Claimants on Claim for Five Weeks or More,
for Canada and Regions, 1961 to 1974**

**TABLEAU B. Proportion de prestataires ayant demandé des prestations pendant
cinq semaines, pour le Canada et les régions, 1961 à 1974**

| Year Année | Canada | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique | Québec | Ontario | Prairie provinces — Provinces des Prairies | British Columbia — Colombie-Britannique |
|--------------------------|--------|---|--------|---------|---|--|
| percentage — pourcentage | | | | | | |
| 1961 | 63.6 | 67.4 | 64.3 | 61.8 | 62.7 | 62.4 |
| 1962 | 61.0 | 64.6 | 60.3 | 59.8 | 62.7 | 59.6 |
| 1963 | 61.0 | 66.7 | 61.0 | 58.7 | 61.5 | 58.6 |
| 1964 | 59.7 | 64.7 | 59.1 | 57.5 | 60.7 | 57.6 |
| 1965 | 59.2 | 63.8 | 57.7 | 58.0 | 63.5 | 56.2 |
| 1966 | 56.8 | 62.5 | 55.2 | 55.1 | 59.0 | 53.9 |
| 1967 | 56.9 | 63.8 | 55.4 | 54.6 | 58.3 | 56.3 |
| 1968 | 61.3 | 65.1 | 60.3 | 60.7 | 61.8 | 61.0 |
| 1969 | 61.2 | 65.9 | 63.0 | 57.8 | 61.4 | 58.5 |
| 1970 | 66.5 | 68.9 | 69.5 | 66.2 | 61.3 | 61.9 |
| 1971 | 68.7 | 72.3 | 68.4 | 68.8 | 69.4 | 64.4 |
| 1972 | 75.6 | 80.7 | 76.0 | 71.7 | 73.5 | 80.8 |
| 1973 | 77.2 | 82.0 | 78.0 | 74.6 | 73.3 | 76.5 |
| 1974 | 74.3 | 81.2 | 77.2 | 69.6 | 69.3 | 72.8 |

In Table B, an inter-regional comparison is made with respect to the proportion of claimants on claim for five weeks or more, from 1961 to 1974. Table B shows that the duration of claim has increased, from the beginning of the 1970s, in all regions.

(iv) **Sickness and maternity benefits** — In Table 2 an inter-provincial comparison is made of the percentage distribution of claimants, by type of claim, in 1972, 1973 and 1974. In Chapter 1 an observation was made that the proportion of persons claiming under sickness and maternity have increased from 1972 to 1974. Table 2 of Chapter 2 indicates that this was a universal pattern throughout the country.

(v) **Increase in regular claimants as a proportion of labour force** — In Chapter 1, it was observed that the increase in the proportion of persons in the labour force who are becoming claimants in recent years is attributable mainly to the increase in "regular" claimants or persons who are claiming, as under the old program, because of unemployment.

In Table C an inter-regional comparison is made of the claimant population, by type, as a percentage of the labour force, using 1974 data. This table shows that sickness claims in that year added only a fraction of one percentage point to the percentage representing the proportion of the labour force on claim in all regions. Maternity claims represented somewhat less

Le tableau B présente une comparaison interrégionale de la proportion des prestataires ayant demandé des prestations pendant cinq semaines et plus de 1961 à 1974. D'après ce tableau, la période de demande a augmenté à partir du début des années 70 dans toutes les régions:

(iv) **Prestations de maladie et de maternité** — Le tableau 2 présente une comparaison interprovinciale de la répartition en pourcentage des prestataires, selon le genre de prestations, en 1972, 1973 et 1974. Dans le chapitre 1, on a noté que la proportion des personnes faisant une demande de prestations en raison de maladie et de maternité a augmenté de 1972 à 1974. Le tableau 2 du chapitre 2 indique que cette situation a été observée dans l'ensemble du pays.

(v) **Taux d'augmentation des prestataires ordinaires par rapport à la population active** — Dans le chapitre 1, on a signalé que l'augmentation de la proportion de personnes actives qui sont devenues prestataires au cours des dernières années est attribuable surtout à l'augmentation du nombre de prestataires "ordinaires", soit les personnes qui font une demande au même titre que dans l'ancien programme, en raison du chômage.

Le tableau C compare, pour les régions, le pourcentage de prestataires par rapport à la population active selon le genre, fondé sur les données de 1974. On peut constater que les demandes de prestations de maladie au cours de cette année ne sont intervenues que pour un point du pourcentage de personnes actives demandant des prestations dans toutes les régions. Les demandes de prestations de maternité représentaient un

**TABLE C. Claimants as Percentage of Labour Force, by Sex and Type of Claim,
for Canada and Regions, 1974**

**TABLEAU C. Pourcentage de prestataires par rapport à la population active,
selon le sexe et le genre de prestation, pour le Canada et les régions, 1974**

| Sex and region — Sexe et région | Total | Type of claim — Genre de prestations | | | |
|--|-------------|--|--------------------------|-----------------------------|-----------------------|
| | | Regular — Ordinaire | Sickness — Maladie | Maternity — Maternité | Fishing — Pêche |
| | | percentage — pourcentage | | | |
| Both sexes — Deux sexes: | | | | | |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique | 16.8 | 15.6 | 0.4 | 0.3 | 0.5 |
| Québec | 10.4 | 9.6 | 0.5 | 0.3 | — |
| Ontario | 6.7 | 6.0 | 0.4 | 0.3 | — |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies | 4.6 | 4.1 | 0.3 | 0.3 | — |
| British Columbia — Colombie-Britannique | 9.8 | 9.2 | 0.3 | 0.2 | 0.1 |
| Canada | 8.6 | 7.8 | 0.4 | 0.3 | 0.1 |
| Male — Hommes: | | | | | |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique | 15.9 | 14.8 | 0.4 | ... | 0.7 |
| Québec | 8.9 | 8.4 | 0.4 | ... | — |
| Ontario | 5.1 | 4.8 | 0.3 | ... | — |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies | 3.8 | 3.5 | 0.2 | ... | — |
| British Columbia — Colombie-Britannique | 8.4 | 8.0 | 0.2 | ... | 0.2 |
| Canada | 7.2 | 6.8 | 0.3 | ... | 0.1 |
| Female — Femmes: | | | | | |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique | 18.9 | 17.4 | 0.6 | 0.9 | — |
| Québec | 13.5 | 12.0 | 0.6 | 0.8 | — |
| Ontario | 9.6 | 8.2 | 0.6 | 0.8 | — |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies | 6.3 | 5.1 | 0.4 | 0.8 | — |
| British Columbia — Colombie-Britannique | 12.7 | 11.6 | 0.5 | 0.6 | — |
| Canada | 11.2 | 9.8 | 0.6 | 0.8 | — |

than one percentage point in the proportion of the female labour force on claim in all regions.

(vi) **Male-female differences** – In Chapter 1, it was noted that until the new program was introduced there was little difference between the sexes in the proportions of their respective labour forces comprised of Unemployment Insurance claimants; under the new program, the proportion for females was observed to have jumped to a level which in 1974 was 4 percentage points above that of males, with the percentage for males being 7.2% and that for females 11.2%.

In Table D an inter-regional comparison is made of claimants as a percentage of the labour force for 1974. Table D shows that the proportion of the female labour force on claim was higher in every region than the corresponding proportions for the males.

Benefits Paid

Table 4 shows that in 1974, total benefit payments reached \$2,119 million, a figure representing 1.9% of Personal Income. This compares with a total payment figure of \$76.7 million in 1951, which comprised 0.5% of the Personal Income at that time.

Table 4 shows that Unemployment Insurance payments comprise different proportions of the provincial Personal Income depending on the province. For example, the \$91 million paid in 1973 as Unemployment Insurance

peu moins d'un pour cent de la proportion de personnes actives de sexe féminin demandant des prestations dans toutes les régions.

(vi) **Écarts entre les hommes et les femmes** – Dans le chapitre 1, on a noté qu'avant l'introduction du nouveau programme il y avait peu de différences entre les sexes pour ce qui est de la proportion du nombre de personnes actives qui sont prestataires d'assurance-chômage; depuis l'entrée en vigueur du nouveau programme, on a observé que la proportion de femmes est passée à un niveau qui en 1974 était de quatre points supérieur à celui des hommes, le pourcentage de ces derniers étant de 7.2 % et celui des femmes, de 11.2 %.

Le tableau D présente une comparaison interrégionale du pourcentage de prestataires par rapport à la population active pour 1974. On peut constater que la proportion de la population active féminine ayant demandé des prestations était supérieure dans chaque région aux proportions correspondantes pour les hommes.

Prestations

Le tableau 4 indique qu'en 1974 les prestations versées ont atteint au total \$2,119 millions, ce qui représente 1.9 % du revenu personnel. En 1951, les prestations totales se chiffraient à \$76.7 millions, soit 0.5 % du revenu personnel à cette époque.

D'après le tableau 4, la proportion du revenu personnel par rapport aux prestations d'assurance-chômage varie d'une province à l'autre. Par exemple, les \$91 millions versés en 1973 au titre des prestations d'assurance-chômage aux bénéficiaires de Terre-Neuve représentaient

**TABLE D. Number of Claimants as Percentage of Labour Force,
by Sex, for Canada and Regions, 1974**

TABLEAU D. Nombre de prestataires exprimé en pourcentage de la population active, selon le sexe, pour le Canada et les régions, 1974

| Sex and region Sexe et région | Number of claimants — Nombre de prestashopiers | Labour force — Population active | Claimants as % of labour force — Prestataires exprimés en % de la popu- lation active |
|--|--|---|--|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| Both sexes – Deux sexes: | No. – nomb. | '000 | % |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique | 130,818 | 777 | 16.8 |
| Québec | 272,265 | 2,618 | 10.4 |
| Ontario | 246,727 | 3,671 | 6.7 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies | 71,259 | 1,537 | 4.6 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 104,219 | 1,060 | 9.8 |
| Canada | 827,739 | 9,662 | 8.6 |
| Males – Hommes: | | | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique | 83,597 | 526 | 15.9 |
| Québec | 155,125 | 1,750 | 8.9 |
| Ontario | 120,668 | 2,352 | 5.1 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies | 38,049 | 1,012 | 3.8 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 58,277 | 697 | 8.4 |
| Canada | 457,069 | 6,338 | 7.2 |
| Females – Femmes: | | | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique | 47,221 | 250 | 18.9 |
| Québec | 117,140 | 868 | 13.5 |
| Ontario | 126,059 | 1,318 | 9.6 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies | 33,210 | 525 | 6.3 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 45,942 | 362 | 12.7 |
| Canada | 370,670 | 3,324 | 11.2 |

benefits to Newfoundland recipients constituted 6.1% of that province's Personal Income in that year. The corresponding percentage in Ontario, Manitoba and Saskatchewan was 1.6% and in Alberta 1.3%.

6.1 % du revenu personnel de la province au cours de cette année. Le pourcentage correspondant en Ontario, au Manitoba et en Saskatchewan était de 1.6 % et de 1.3 % en Alberta.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

| CHAPTER TWO | | CHAPITRE DEUX | |
|--|------|--|------|
| Section C | | Section C | |
| Unemployment Insurance | | Assurance-chômage | |
| Table | Page | Tableau | Page |
| Claimants | | Prestataires | |
| 1. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants, by Sex, Related to Labour Force, by Weeks on Claim, for Canada and Regions, Selected Years, 1961 to 1974 | 384 | 1. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage, par sexe, par rapport à la population active, selon le nombre de semaines de prestation, pour le Canada et les régions, certaines années, 1961 à 1974 | 384 |
| 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants, by Sex, Showing Percentage Distribution by Claim Type, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 | 388 | 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage, par sexe, indiquant la répartition en pourcentage selon le genre de prestation, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 | 388 |
| Disqualifications and disentitlements | | Exclusions et inadmissibilités | |
| 3. Average Monthly Number of Disqualifications and Disentitlements from Receiving Unemployment Insurance Benefits, and Percentage Distribution by Reason, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 | 394 | 3. Nombre mensuel moyen d'exclusions et inadmissibilités aux prestations d'assurance-chômage, et répartition en pourcentage, selon le motif, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 | 394 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|---|--------------------|
| | | Benefits | Prestations |
| 4. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1943 to 1974 | 398 | 4. Prestations d'assurance-chômage et relation avec le revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1943 à 1974 | 398 |
| 5. Unemployment Insurance Benefit Payments, by Type of Benefit, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 | 403 | 5. Prestations d'assurance-chômage, selon le genre, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 | 403 |



In a UIC district office, Ottawa. — Dans un bureau de district de la C.A.C., Ottawa.

Unemployment Insurance Commission/Ken Whitfield/Commission d'assurance-chômage

TABLE 1. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex,
 Related to Labour Force by Weeks on Claim,² for Canada and Regions,
 Selected Years, 1961 to 1974

| No. | Region, sex and year ³ Région, sexe et année ³ | Total | Related to labour force by weeks on claim ² Par rapport à la population active selon le nombre de semaines de prestations ² | | |
|--|---|-------------|---|--------------------------|-------------------|
| | | | 1 - 4 | 5 and more et plus | (3) = (4 + 5 + 6) |
| | | | (1) | (2) | (3) |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | |
| | Male – Hommes: | No. – nomb. | | percentage – pourcentage | |
| 1 | 1961..... | 60,064 | 4,6 | 9.3 | |
| 2 | 1966..... | 45,547 | 3,9 | 6.2 | |
| 3 | 1971..... | 57,797 | 3,5 | 8.8 | |
| 4 | 1972..... | 74,709 | 3,1 | 12.5 | |
| 5 | 1973..... | 80,190 | 2,7 | 13.3 | |
| 6 | 1974..... | 83,597 | 2,7 | 13.2 | |
| | Female – Femmes: | | | | |
| 7 | 1961..... | 9,888 | 2,0 | 5.0 | |
| 8 | 1966..... | 10,243 | 1,9 | 4.0 | |
| 9 | 1971..... | 18,780 | 2,2 | 6.8 | |
| 10 | 1972..... | 32,721 | 2,7 | 12.2 | |
| 11 | 1973..... | 42,563 | 3,5 | 14.3 | |
| 12 | 1974..... | 47,221 | 4,1 | 14.8 | |
| Québec: | | | | | |
| | Male – Hommes: | | | | |
| 13 | 1961..... | 114,930 | 3,1 | 5.4 | |
| 14 | 1966..... | 72,203 | 2,3 | 2.6 | |
| 15 | 1971..... | 116,602 | 2,4 | 4.8 | |
| 16 | 1972..... | 149,570 | 2,3 | 6.8 | |
| 17 | 1973..... | 143,157 | 1,6 | 6.8 | |
| 18 | 1974..... | 155,125 | 1,8 | 7.0 | |
| | Female – Femmes: | | | | |
| 19 | 1961..... | 34,841 | 2,5 | 5.0 | |
| 20 | 1966..... | 26,864 | 1,7 | 2.7 | |
| 21 | 1971..... | 60,721 | 2,2 | 5.7 | |
| 22 | 1972..... | 92,044 | 2,6 | 9.2 | |
| 23 | 1973..... | 105,763 | 3,0 | 9.5 | |
| 24 | 1974..... | 117,140 | 3,5 | 10.0 | |
| Ontario: | | | | | |
| | Male – Hommes: | | | | |
| 25 | 1961..... | 108,845 | 2,5 | 3.8 | |
| 26 | 1966..... | 54,490 | 1,4 | 1.5 | |
| 27 | 1971..... | 117,798 | 1,9 | 3.6 | |
| 28 | 1972..... | 137,494 | 1,9 | 4.4 | |
| 29 | 1973..... | 125,695 | 1,4 | 4.1 | |
| 30 | 1974..... | 120,668 | 1,5 | 3.6 | |
| | Female – Femmes: | | | | |
| 31 | 1961..... | 44,254 | 2,2 | 4.3 | |
| 32 | 1966..... | 36,780 | 1,7 | 2.6 | |
| 33 | 1971..... | 84,163 | 2,0 | 5.6 | |
| 34 | 1972..... | 115,118 | 2,5 | 7.4 | |
| 35 | 1973..... | 125,256 | 2,5 | 7.6 | |
| 36 | 1974..... | 126,059 | 2,9 | 6.6 | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, par rapport à la population active, selon le nombre de semaines de prestations², pour le Canada et les régions, certaines années, 1961 à 1974

| Related to labour force by weeks on claim ² | | | Labour force ⁴ — Popu- lation active ⁴ | '000 | No | | | |
|---|---------|-----------------------|---|------|----|--|--|--|
| Par rapport à la population active selon le nombre de semaines de prestations ² | | | | | | | | |
| 5 - 13 | 14 - 26 | 27 and more – et plus | | | | | | |
| (4) | (5) | (6) | (7) | | | | | |
| percentage – pourcentage | | | | | | | | |
| .. | .. | .. | | | | | | |
| 3.9 | 1.9 | 0.4 | 429 | 1 | | | | |
| 4.6 | 3.1 | 1.2 | 452 | 2 | | | | |
| 5.5 | 4.3 | 2.6 | 467 | 3 | | | | |
| 5.4 | 4.6 | 3.3 | 478 | 4 | | | | |
| 5.5 | 4.5 | 3.2 | 502 | 5 | | | | |
| | | | 526 | 6 | | | | |
| .. | .. | .. | 142 | 7 | | | | |
| 1.8 | 1.4 | 0.7 | 174 | 8 | | | | |
| 2.9 | 2.5 | 1.4 | 209 | 9 | | | | |
| 4.4 | 4.2 | 3.6 | 220 | 10 | | | | |
| 5.1 | 4.8 | 4.4 | 240 | 11 | | | | |
| 5.4 | 4.9 | 4.5 | 250 | 12 | | | | |
| .. | .. | .. | | | | | | |
| .. | .. | .. | 1,356 | 13 | | | | |
| 1.6 | 0.8 | 0.2 | 1,493 | 14 | | | | |
| 2.4 | 1.6 | 0.7 | 1,627 | 15 | | | | |
| 2.9 | 2.5 | 1.4 | 1,645 | 16 | | | | |
| 2.8 | 2.5 | 1.5 | 1,701 | 17 | | | | |
| 3.0 | 2.6 | 1.5 | 1,750 | 18 | | | | |
| .. | .. | .. | | | | | | |
| .. | .. | .. | 464 | 19 | | | | |
| 1.3 | 0.9 | 0.5 | 623 | 20 | | | | |
| 2.3 | 2.0 | 1.4 | 767 | 21 | | | | |
| 3.4 | 3.2 | 2.5 | 781 | 22 | | | | |
| 3.5 | 3.3 | 2.7 | 841 | 23 | | | | |
| 3.8 | 3.6 | 2.5 | 868 | 24 | | | | |
| .. | .. | .. | | | | | | |
| .. | .. | .. | 1,717 | 25 | | | | |
| 0.9 | 0.4 | 0.2 | 1,869 | 26 | | | | |
| 1.8 | 1.3 | 0.5 | 2,138 | 27 | | | | |
| 2.0 | 1.6 | 0.7 | 2,211 | 28 | | | | |
| 1.9 | 1.5 | 0.7 | 2,270 | 29 | | | | |
| 1.9 | 1.2 | 0.5 | 2,352 | 30 | | | | |
| .. | .. | .. | | | | | | |
| .. | .. | .. | 684 | 31 | | | | |
| 1.3 | 0.9 | 0.5 | 850 | 32 | | | | |
| 2.2 | 2.1 | 1.2 | 1,110 | 33 | | | | |
| 3.0 | 2.6 | 1.8 | 1,169 | 34 | | | | |
| 3.2 | 2.7 | 1.7 | 1,238 | 35 | | | | |
| 3.0 | 2.4 | 1.2 | 1,318 | 36 | | | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex,²
 Related by Labour Force by Weeks on Claim,² for Canada and Regions,
 Selected Years, 1961 to 1974 — Concluded

| No. | Region, sex and year ³ Région, sexe et année ³ | Total | Related to labour force by weeks on claim ² — Par rapport à la population active selon le nombre de semaines de prestations ² | | | | |
|--|---|---------|---|-------------------------|--------------------------|--|--|
| | | | 1 - 4 | 5 and more — et plus | (3) = (4 + 5 + 6) | | |
| | | | (1) | (2) | percentage — pourcentage | | |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | | | | |
| Male — Hommes: | | | | | | | |
| 1 | 1961 | 46,553 | 2.1 | | 3.4 | | |
| 2 | 1966 | 22,248 | 1.1 | | 1.4 | | |
| 3 | 1971 | 50,999 | 1.7 | | 3.6 | | |
| 4 | 1972 | 61,584 | 1.7 | | 4.6 | | |
| 5 | 1973 | 53,858 | 1.4 | | 4.1 | | |
| 6 | 1974 | 38,049 | 1.1 | | 2.7 | | |
| Female — Femmes: | | | | | | | |
| 7 | 1961 | 14,719 | 1.6 | | 3.3 | | |
| 8 | 1966 | 10,441 | 1.0 | | 1.8 | | |
| 9 | 1971 | 25,791 | 1.5 | | 4.2 | | |
| 10 | 1972 | 40,010 | 2.1 | | 6.5 | | |
| 11 | 1973 | 43,793 | 2.4 | | 6.4 | | |
| 12 | 1974 | 33,210 | 2.1 | | 4.2 | | |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | | | | |
| Male — Hommes: | | | | | | | |
| 13 | 1961 | 39,246 | 3.7 | | 5.5 | | |
| 14 | 1966 | 24,540 | 2.6 | | 2.4 | | |
| 15 | 1971 | 45,524 | 2.9 | | 4.5 | | |
| 16 | 1972 | 61,979 | 2.0 | | 7.7 | | |
| 17 | 1973 | 58,289 | 2.0 | | 6.7 | | |
| 18 | 1974 | 58,277 | 2.2 | | 6.2 | | |
| Female — Femmes: | | | | | | | |
| 19 | 1961 | 14,024 | 2.9 | | 6.5 | | |
| 20 | 1966 | 11,241 | 1.9 | | 3.4 | | |
| 21 | 1971 | 25,002 | 2.4 | | 6.1 | | |
| 22 | 1972 | 38,364 | 2.1 | | 10.1 | | |
| 23 | 1973 | 47,444 | 3.4 | | 10.9 | | |
| 24 | 1974 | 45,942 | 3.7 | | 9.0 | | |
| Canadas: | | | | | | | |
| Male — Hommes: | | | | | | | |
| 25 | 1961 | 369,637 | 2.9 | | 4.8 | | |
| 26 | 1966 | 219,025 | 1.9 | | 2.3 | | |
| 27 | 1971 | 388,760 | 2.3 | | 4.4 | | |
| 28 | 1972 | 485,442 | 2.1 | | 6.1 | | |
| 29 | 1973 | 462,444 | 1.6 | | 5.9 | | |
| 30 | 1974 | 457,069 | 1.7 | | 5.5 | | |
| Female — Femmes: | | | | | | | |
| 31 | 1961 | 117,726 | 2.2 | | 4.6 | | |
| 32 | 1966 | 95,568 | 1.6 | | 2.7 | | |
| 33 | 1971 | 214,494 | 2.0 | | 5.5 | | |
| 34 | 1972 | 318,352 | 2.4 | | 8.3 | | |
| 35 | 1973 | 365,843 | 2.8 | | 8.8 | | |
| 36 | 1974 | 370,670 | 3.1 | | 8.0 | | |

¹ A claimant is an insured person who applies for or is in receipt of benefit; the figures shown are 12-month averages of claimants as of the last working day of each month.

² The cumulative number of weeks during which a claimant has reported in order to prove unemployment during the current period on claim.

³ Calendar year.

The labour force consists of that portion of the civilian non-institutional population 14 years of age and over who, during the reference week, were either employed or unemployed and if unemployed looking for work and available for work if offered employment; the figures shown are 12-month averages.

Figures for the regions do not necessarily add to those for Canada because claimants residing outside Canada are included in the Canada figures, but they are not shown separately.

Note: The old Unemployment Insurance Act, effective August 7, 1940, provided an insurance scheme for people who had shown they were willing and able to work, but temporarily unemployed for reasons beyond their control; it was a plan excluding persons in certain employments such as teachers, civil servants, members of the Armed Forces and salaried workers earning beyond a specified level. The new Act, effective June 27, 1971 (a) provides for almost universal coverage, and (b) extends the payment of benefits to situations in which interruption of earnings has been caused by sickness, pregnancy or retirement.

Source: (a) Number of claimants, Statistics Canada, Labour Division, (b) Labour force figures, Statistics Canada, Labour Force Survey Division.

TABLEAU 1. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, par rapport à la population active, selon le nombre de semaines de prestations², pour le Canada et les régions, certaines années, 1961 à 1974 — fin

| Related to labour force by weeks on claim ² | | | Labour force ⁴ — Population active ⁴ | Nº | | |
|---|---------|--------------------------|---|----|--|--|
| Par rapport à la population active selon le nombre de semaines de prestations ² | | | | | | |
| 5 - 13 | 14 - 26 | 27 and more — et plus | | | | |
| (4) | (5) | (6) | (7) | | | |
| | | percentage — pourcentage | '000 | | | |
| 0.9 | 0.4 | 0.1 | 853 | 1 | | |
| 1.9 | 1.3 | 0.4 | 881 | 2 | | |
| 2.2 | 1.8 | 0.6 | 952 | 3 | | |
| 2.0 | 1.5 | 0.6 | 968 | 4 | | |
| 1.4 | 1.0 | 0.3 | 985 | 5 | | |
| | | | 1,012 | 6 | | |
| 0.9 | 0.6 | 0.3 | 300 | 7 | | |
| 1.7 | 1.6 | 1.0 | 367 | 8 | | |
| 2.6 | 2.4 | 1.5 | 449 | 9 | | |
| 2.7 | 2.3 | 1.4 | 468 | 10 | | |
| 2.1 | 1.5 | 0.6 | 499 | 11 | | |
| | | | 525 | 12 | | |
| 1.5 | 0.7 | 0.2 | 426 | 13 | | |
| 2.4 | 1.4 | 0.7 | 498 | 14 | | |
| 3.1 | 3.1 | 1.5 | 615 | 15 | | |
| 2.9 | 2.3 | 1.5 | 636 | 16 | | |
| 3.0 | 2.2 | 1.0 | 669 | 17 | | |
| | | | 697 | 18 | | |
| 1.7 | 1.2 | 0.5 | 149 | 19 | | |
| 2.4 | 2.2 | 1.5 | 212 | 20 | | |
| 3.5 | 3.6 | 2.9 | 296 | 21 | | |
| 3.9 | 3.8 | 3.1 | 315 | 22 | | |
| 3.7 | 3.3 | 2.0 | 333 | 23 | | |
| | | | 362 | 24 | | |
| 1.4 | 0.7 | 0.2 | 4,782 | 25 | | |
| 2.3 | 1.5 | 0.6 | 5,193 | 26 | | |
| 2.7 | 2.2 | 1.1 | 5,800 | 27 | | |
| 2.6 | 2.1 | 1.2 | 5,938 | 28 | | |
| 2.5 | 1.9 | 1.0 | 6,127 | 29 | | |
| | | | 6,338 | 30 | | |
| 1.3 | 0.9 | 0.5 | 1,739 | 31 | | |
| 2.2 | 2.0 | 1.3 | 2,227 | 32 | | |
| 3.2 | 3.0 | 2.2 | 2,831 | 33 | | |
| 3.4 | 3.1 | 2.3 | 2,953 | 34 | | |
| 3.4 | 2.9 | 1.8 | 3,152 | 35 | | |
| | | | 3,324 | 36 | | |

¹ Un prestataire est un assuré qui demande ou reçoit des prestations; les chiffres indiqués constituent des moyennes sur 12 mois du nombre de prestataires au dernier jour de travail de chaque mois.

² Nombre cumulatif de semaines pendant lesquelles un prestataire a prouvé qu'il était en chômage pendant la période pour laquelle il demande des prestations.

³ Année civile.

⁴ On entend par population active les membres de la population civile hors-institutions âgés de 14 ans et plus qui, pendant la semaine de référence, étaient soit occupés soit en chômage et, dans ce cas, à la recherche d'un travail et prêt à travailler si on leur offrait un emploi; les chiffres indiqués constituent des moyennes sur 12 mois.

⁵ La somme des chiffres des régions n'est pas nécessairement égale au chiffre pour l'ensemble du Canada, parce que les prestataires résidant à l'extérieur du Canada sont compris dans les chiffres pour le Canada mais ne sont pas indiqués ailleurs.

Nota: L'ancienne loi sur l'assurance-chômage, entrée en vigueur le 7 août 1940, limitait son champ d'application aux personnes désireuses et capables de travailler mais temporairement en chômage pour des raisons indépendantes de leur volonté; en outre, ce régime ne couvrait pas certaines catégories de travailleurs, notamment les enseignants, les fonctionnaires, les membres des forces armées et les salariés dont les gains étaient supérieurs à un niveau établi. La nouvelle loi, entrée en vigueur le 27 juin 1971, étend son champ d'application a) à la quasi-totalité des salariés et b) aux personnes dont la rémunération a été interrompue pour cause de maladie, de grossesse ou de retraite.

Source: a) Nombre de prestataires, Division du travail, Statistique Canada. b) Chiffres de la population active, Division de l'enquête sur la population active, Statistique Canada.

TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing Percentage Distribution by Claim Type, for Canada and Provinces, 1972 to 1974

TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant la répartition en pourcentage selon le genre de prestation, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974

| Province, sex and year ² Province, sexe et année ² | Total | Claim type – Genre de prestation | | | | | | |
|---|--------|--|--|---|--|---|---|--|
| | | Old act ^{3,4} – Ancienne loi ^{3,4} | New act ³ – Nouvelle loi ³ | | | | | |
| | | | Sub- total – Total partiel | Regular ⁴ – Ordinaire ⁴ | Sickness ⁵ – Maladie ⁵ | Maternity ⁶ – Maternité ⁶ | Fishing ⁷ – Pêche ⁷ | |
| | | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (7) | |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | No. – nomb. | | | total = 100.0% | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 25,171 | 1.9 | 98.1 | 89.9 | 0.9 | | 7.3 | |
| 1973 | 28,449 | ... | 100.0 | 93.7 | 0.9 | | 5.4 | |
| 1974 | 30,980 | | 100.0 | 94.2 | 0.9 | | 4.9 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 7,174 | 1.8 | 98.2 | 93.6 | 0.9 | 3.6 | 0.1 | |
| 1973 | 10,521 | ... | 100.0 | 93.9 | 1.3 | 4.7 | 0.1 | |
| 1974 | 12,291 | | 100.0 | 94.2 | 1.3 | 4.3 | 0.2 | |
| Prince Edward Island – île-du-Prince-Édouard: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 3,641 | 1.3 | 98.7 | 83.8 | 1.4 | | 13.4 | |
| 1973 | 3,914 | ... | 100.0 | 89.9 | 1.9 | | 8.2 | |
| 1974 | 4,235 | | 100.0 | 89.8 | 2.0 | | 8.1 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 2,085 | 1.2 | 98.8 | 92.1 | 1.6 | 2.8 | 2.2 | |
| 1973 | 2,751 | ... | 100.0 | 91.6 | 2.4 | 4.3 | 1.7 | |
| 1974 | 3,115 | | 100.0 | 90.7 | 2.2 | 4.5 | 2.6 | |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 23,398 | 2.7 | 97.3 | 88.1 | 2.7 | | 6.6 | |
| 1973 | 23,714 | ... | 100.0 | 90.5 | 3.2 | | 6.3 | |
| 1974 | 23,757 | | 100.0 | 89.6 | 3.8 | | 6.6 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 11,782 | 2.0 | 98.0 | 91.4 | 2.7 | 3.8 | 0.1 | |
| 1973 | 13,784 | ... | 100.0 | 89.9 | 4.1 | 5.9 | 0.1 | |
| 1974 | 14,991 | | 100.0 | 89.6 | 4.5 | 5.7 | 0.1 | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing Percentage Distribution by Claim Type, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 – Continued

TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant la répartition en pourcentage selon le genre de prestation, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – suite

| Province, sex and year ² Province, sexe et année ² | Total | Claim type – Genre de prestation | | | | | | |
|---|---------|--|-----------------------------------|---|--|---|---|--|
| | | Old act ^{3,4} — Ancienne loi ^{3,4} | New act – Nouvelle loi | | | | | |
| | | | Sub- total Total partiel | Regular ⁴ — Ordinaire ⁴ | Sickness ⁵ — Maladie ⁵ | Maternity ⁶ — Maternité ⁶ | Fishing ⁷ — Pêche ⁷ | |
| | | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (6) | |
| No. – nombr. | | total = 100.0% | | | | | | |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 22,499 | 2.2 | 97.8 | 93.1 | 1.9 | | 2.8 | |
| 1973 | 24,112 | ... | 100.0 | 95.8 | 2.2 | | 2.0 | |
| 1974 | 24,625 | | 100.0 | 95.5 | 2.5 | | 2.0 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 11,680 | 1.6 | 98.4 | 93.3 | 2.2 | 2.8 | 0.1 | |
| 1973 | 15,507 | ... | 100.0 | 93.5 | 2.7 | 3.7 | 0.1 | |
| 1974 | 16,824 | | 100.0 | 93.1 | 3.0 | 3.8 | 0.1 | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 74,709 | 2.2 | 97.8 | 90.0 | 1.8 | | 6.0 | |
| 1973 | 80,189 | ... | 100.0 | 93.2 | 2.0 | | 4.8 | |
| 1974 | 83,597 | | 100.0 | 93.1 | 2.2 | | 4.7 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 32,722 | 1.8 | 98.2 | 92.6 | 2.1 | 3.3 | 0.2 | |
| 1973 | 42,563 | ... | 100.0 | 92.3 | 2.8 | 4.7 | 0.2 | |
| 1974 | 47,221 | | 100.0 | 92.1 | 3.0 | 4.6 | 0.3 | |
| Québec: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 149,579 | 2.7 | 97.3 | 93.6 | 3.5 | | 0.2 | |
| 1973 | 143,157 | ... | 100.0 | 95.5 | 4.3 | | 0.2 | |
| 1974 | 155,125 | | 100.0 | 95.3 | 4.5 | | 0.2 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 92,043 | 2.5 | 97.5 | 89.3 | 4.1 | 4.1 | — | |
| 1973 | 105,764 | ... | 100.0 | 90.0 | 4.3 | 5.7 | — | |
| 1974 | 117,140 | | 100.0 | 89.1 | 4.7 | 6.1 | — | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing Percentage Distribution by Claim Type, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 – Continued

TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant la répartition en pourcentage selon le genre de prestation, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – suite

| Province, sex and year ² Province, sexe et année ² | Total | Claim type – Genre de prestation | | | | | |
|---|-------------|--|--|---|--|---|---|
| | | Old act ^{3,4} — Ancienne loi ^{3,4} | New act – Nouvelle loi | | | | |
| | | | Sub- total — Total partiel | Regular ⁴ — Ordinaire ⁴ | Sickness ⁵ — Maladie ⁵ | Maternity ⁶ — Maternité ⁶ | Fishing ⁷ — Pêche ⁷ |
| | | | | | | | (7) |
| | No. – nomb. | | | | | total = 100.0% | |
| Ontario: | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | |
| 1972 | 137,494 | 3.2 | 96.8 | 92.8 | 3.9 | | 0.1 |
| 1973 | 125,696 | ... | 100.0 | 95.1 | 4.8 | | 0.1 |
| 1974 | 120,668 | | 100.0 | 94.3 | 5.6 | | 0.1 |
| Female – Femmes: | | | | | | | |
| 1972 | 115,118 | 2.9 | 97.1 | 87.7 | 3.7 | 5.7 | — |
| 1973 | 125,256 | ... | 100.0 | 87.3 | 4.9 | 7.8 | — |
| 1974 | 126,059 | | 100.0 | 85.2 | 6.1 | 8.7 | — |
| Manitoba: | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | |
| 1972 | 17,531 | 2.4 | 97.6 | 94.5 | 2.8 | | 0.3 |
| 1973 | 15,660 | ... | 100.0 | 95.4 | 4.1 | | 0.5 |
| 1974 | 11,635 | | 100.0 | 93.3 | 6.1 | | 0.7 |
| Female – Femmes: | | | | | | | |
| 1972 | 12,345 | 2.9 | 97.1 | 88.2 | 3.2 | 5.7 | — |
| 1973 | 12,999 | ... | 100.0 | 86.1 | 5.2 | 8.7 | — |
| 1974 | 9,562 | | 100.0 | 78.5 | 8.1 | 13.3 | — |
| Saskatchewan: | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | |
| 1972 | 14,798 | 2.1 | 97.9 | 95.7 | 2.2 | | — |
| 1973 | 13,606 | ... | 100.0 | 96.9 | 2.9 | | 0.2 |
| 1974 | 10,566 | | 100.0 | 95.9 | 3.9 | | 0.2 |
| Female – Femmes: | | | | | | | |
| 1972 | 8,183 | 2.3 | 97.7 | 89.8 | 2.7 | 5.2 | — |
| 1973 | 9,547 | ... | 100.0 | 87.6 | 4.5 | 7.9 | — |
| 1974 | 8,750 | | 100.0 | 84.9 | 5.3 | 9.8 | — |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing Percentage Distribution by Claim Type, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 – Continued

TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant la répartition en pourcentage selon le genre de prestation, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – suite

| Province, sex and year ² Province, sexe et année ² | Total | Claim type – Genre de prestation | | | | | | |
|---|--------|---|-----------------------------------|---|---|--|--|--|
| | | Old act ^{3,4} Ancienne loi ^{3,4} | New act – Nouvelle loi | | | | | |
| | | | Sub- total Total partiel | Regula ⁴ Ordinaire ⁴ | Sickness ⁵ Maladie ⁵ | Maternity ⁶ Maternité ⁶ | Fishing ⁷ Pêche ⁷ | |
| | | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (6) | |
| No. – nomb. | | total = 100.0% | | | | | | |
| Alberta: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 29,254 | 2.7 | | 97.3 | 95.0 | 2.3 | — | |
| 1973 | 24,592 | ... | | 100.0 | 96.7 | 3.3 | — | |
| 1974 | 15,849 | | | 100.0 | 94.0 | 6.0 | — | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 19,482 | 2.4 | | 97.6 | 89.3 | 2.9 | 5.4 | |
| 1973 | 21,247 | ... | | 100.0 | 87.1 | 4.1 | 8.8 | |
| 1974 | 14,898 | | | 100.0 | 79.5 | 6.7 | 13.8 | |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 61,583 | 2.5 | | 97.5 | 95.0 | 2.4 | 0.1 | |
| 1973 | 53,858 | ... | | 100.0 | 96.4 | 3.4 | 0.2 | |
| 1974 | 38,049 | | | 100.0 | 94.3 | 5.4 | 0.3 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 40,010 | 2.5 | | 97.5 | 89.1 | 2.9 | 5.5 | |
| 1973 | 43,793 | ... | | 100.0 | 86.9 | 4.5 | 8.6 | |
| 1974 | 33,210 | | | 100.0 | 80.6 | 6.8 | 12.6 | |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 61,978 | 2.6 | | 97.4 | 93.5 | 2.0 | 1.9 | |
| 1973 | 58,289 | ... | | 100.0 | 95.6 | 2.3 | 2.1 | |
| 1974 | 58,277 | | | 100.0 | 95.3 | 2.6 | 2.1 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 38,364 | 2.5 | | 97.5 | 91.5 | 2.4 | 3.6 | |
| 1973 | 47,445 | ... | | 100.0 | 92.9 | 3.0 | 4.0 | |
| 1974 | 45,943 | | | 100.0 | 91.5 | 3.7 | 4.7 | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing Percentage Distribution by Claim Type, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 – Continued

TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant la répartition en pourcentage selon le genre de prestation, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – suite

| Province, sex and year ² Province, sexe et année ² | Total | Claim type – Genre de prestation | | | | | | |
|---|-------|--|--|---|--|---|---|-----|
| | | Old act ^{3,4} – Ancienne loi ^{3,4} | New act – Nouvelle loi | | | | | |
| | | | Sub- total – Total partiel | Regular ⁴ – Ordinaire ⁴ | Sickness ⁵ – Maladie ⁵ | Maternity ⁶ – Maternité ⁶ | Fishing ⁷ – Pêche ⁷ | |
| | | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| No. – nomb. | | total = 100.0% | | | | | | |
| Yukon: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 ⁸ | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| 1973 | 639 | ... | 100.0 | 99.4 | 0.6 | — | — | |
| 1974 | 699 | | 100.0 | 99.1 | 1.0 | — | — | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 ⁸ | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| 1973 | 482 | ... | 100.0 | 94.4 | 1.5 | 4.1 | — | |
| 1974 | 559 | | 100.0 | 93.4 | 1.6 | 4.8 | — | |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 ⁸ | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| 1973 | 511 | ... | 100.0 | 98.4 | 1.4 | — | 0.2 | |
| 1974 | 536 | | 100.0 | 97.6 | 2.2 | — | 0.4 | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 ⁸ | .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| 1973 | 397 | ... | 100.0 | 90.2 | 1.5 | 8.3 | — | |
| 1974 | 402 | | 100.0 | 88.6 | 2.7 | 8.7 | — | |
| Outside Canada⁹ – En dehors du Canada⁹: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1972 | 99 | 5.1 | 94.9 | 94.9 | — | — | — | |
| 1973 | 105 | ... | 100.0 | 99.0 | 1.0 | — | — | |
| 1974 | 116 | | 100.0 | 99.1 | 0.8 | — | — | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1972 | 95 | 6.3 | 93.7 | 92.6 | — | 1.1 | — | |
| 1973 | 144 | ... | 100.0 | 97.9 | — | 2.1 | — | |
| 1974 | 137 | | 100.0 | 93.4 | 0.7 | 5.8 | — | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Average Monthly Number of Unemployment Insurance Claimants,¹ by Sex, Showing Percentage Distribution by Claim Type, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 – Concluded

TABLEAU 2. Nombre mensuel moyen de prestataires d'assurance-chômage¹, par sexe, indiquant la répartition en pourcentage selon le genre de prestation, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – fin

| Province, sex and year ² Province, sexe et année ² | Total | Claim type – Genre de prestation | | | | | | | | |
|---|-------------|---|-----------------------------------|--|---|--|--|-----|--|--|
| | | Old act ^{3,4} Ancienne loi ^{3,4} | New act – Nouvelle loi | | | | | | | |
| | | | Sub- total Total partiel | Regular ⁴ Ordinaire ⁴ | Sickness ⁵ Maladie ⁵ | Maternity ⁶ Maternité ⁶ | Fishing ⁷ Pêche ⁷ | | | |
| | | (1) | (2) | (3) = (4 + 5 + 6 + 7) | (4) | (5) | (6) | (7) | | |
| Total: | No. – nomb. | | | total = 100.0% | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | | | |
| 1972 | 485,442 | 2.7 | | 97.3 | 93.0 | 3.0 | | 1.3 | | |
| 1973 | 462,444 | ... | | 100.0 | 95.1 | 3.7 | | 1.2 | | |
| 1974 | 457,069 | | | 100.0 | 94.5 | 4.2 | | 1.3 | | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | | | |
| 1972 | 318,352 | 2.6 | | 97.4 | 89.3 | 3.4 | 4.7 | .. | | |
| 1973 | 365,843 | ... | | 100.0 | 89.4 | 4.2 | 6.4 | .. | | |
| 1974 | 370,670 | | | 100.0 | 87.7 | 5.0 | 7.2 | .. | | |

¹ See Table 1, footnote 1. – Voir tableau 1, note 1.

² Calendar year. – Année civile.

³ The old Unemployment Insurance Act, effective August 7, 1940, provided an insurance scheme for persons who had shown they were willing and able to work, but temporarily unemployed for reasons beyond their control; it was a plan excluding persons in certain employments such as teachers, civil servants, members of the Armed Forces and salaried workers earning beyond a specified level. The new Act, effective June 27, 1971 (a) provides for almost universal coverage, and (b) extends the payment of benefits to situations in which interruption of earnings has been caused by sickness, pregnancy or retirement. – L'ancienne loi sur l'assurance-chômage, entrée en vigueur le 7 août 1940, limitait son champ d'application aux personnes désireuses et capables de travailler mais temporairement en chômage pour des raisons indépendantes de leur volonté; en outre, ce régime ne couvrait pas certaines catégories de travailleurs, notamment les enseignants, les fonctionnaires, les membres des forces armées et les salariés dont les gains étaient supérieurs à un niveau établi. La nouvelle loi, entrée en vigueur le 27 juin 1971 étend son champ d'application (a) à la quasi-totalité des salariés et (b) aux personnes dont la rémunération a été interrompue pour cause de maladie, de grossesse ou de retraite.

⁴ The duration of benefits under the old program was a function of the claimant's employment history. Under the new program, duration is a function of the claimant's employment history as well as prevailing economic conditions. – Aux termes de l'ancienne loi, la durée de la période de prestations était fonction de la durée de l'emploi de l'assuré. Dans le nouveau régime, elle est fonction tant de la durée de son emploi que des conditions économiques du moment.

⁵ Sickness benefits, introduced with the new Act, are available for a maximum of 15 weeks for persons with major labour force attachment who have suffered an interruption of earnings due to illness, injury or quarantine. – Les prestations de maladie, prévues par la nouvelle loi, sont versées pendant 15 semaines au maximum aux prestataires ayant 20 semaines d'emploi ou plus et dont la rémunération a été suspendue pour cause de maladie, de blessure ou de mise en quarantaine.

⁶ Maternity benefits, introduced with the new Act, are available for 8 weeks before confinement, the week of confinement and 6 weeks after, to women who are major attachment claimants (with 20 or more weeks of insurable employment in the qualifying period). They must also have been attached to the labour force at least 10 of the 20 weeks prior to the 30th week before the expected date of confinement. – Les prestations de maternité, prévues par la nouvelle loi, sont versées aux femmes enceintes, ayant 20 semaines d'emploi ou plus, pour les 8 semaines antérieures à l'accouchement, la semaine de l'accouchement et les 6 semaines postérieures à l'accouchement. Il faut cependant que la prestataire ait fait partie de la population active pendant au moins 10 des 20 semaines précédant la 30^e semaine avant la date prévue de l'accouchement.

⁷ Available to fishermen qualifying as such under the Act. – Prestations versées aux pêcheurs admissibles aux termes de la Loi.

⁸ Included with other provinces. – Compris dans d'autres provinces.

⁹ Represents a claim for benefit from persons residing outside Canada. – Demandes de prestations présentées par des personnes résidant à l'extérieur du Canada.

Source: Based on figures originating in Statistics Canada, Labour Division. – Données provenant de la Division du travail de Statistique Canada.

TABLE 3. Average Monthly Number of Disqualifications and Disentitlements¹ from Receiving
Unemployment Insurance Benefits, and Percentage Distribution by Reason,
for Canada and Provinces, 1972 to 1974

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total | Reason - Motif | | |
|-----|--|--------|---|--|--|
| | | | Not unemployed or no interruption of earnings — Non en chômage ou pas d'arrêt de rémunération | Not capable or not available — Incapacité ou indisponibilité | Labour dispute ³ — Conflit du travail ³ |
| | | | (1) | (2) | (3) |
| | No. — nomb. | | total = 100.0% | | |
| 1 | Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | |
| 1 | 1972 | 1,967 | 17.4 | 28.6 | 1.1 |
| 2 | 1973 | 3,056 | 17.4 | 31.9 | 1.1 |
| 3 | 1974 | 3,384 | 19.8 | 28.7 | 1.7 |
| | Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard: | | | | |
| 4 | 1972 | 287 | 15.3 | 32.8 | -- |
| 5 | 1973 | 415 | 14.7 | 37.6 | 0.5 |
| 6 | 1974 | 528 | 4.9 | 45.3 | 0.6 |
| | Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | |
| 7 | 1972 | 2,462 | 12.5 | 26.2 | 2.4 |
| 8 | 1973 | 3,608 | 11.9 | 37.3 | 4.1 |
| 9 | 1974 | 3,922 | 9.7 | 37.2 | 1.3 |
| | New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | |
| 10 | 1972 | 2,068 | 12.6 | 32.1 | 0.9 |
| 11 | 1973 | 2,971 | 15.5 | 34.0 | 2.0 |
| 12 | 1974 | 3,612 | 12.3 | 29.4 | 4.8 |
| | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | |
| 13 | 1972 | 6,784 | 14.1 | 29.0 | 1.5 |
| 14 | 1973 | 10,050 | 14.7 | 34.7 | 2.4 |
| 15 | 1974 | 11,446 | 13.3 | 32.6 | 2.5 |
| | Québec: | | | | |
| 16 | 1972 | 22,013 | 27.6 | 20.9 | 2.1 |
| 17 | 1973 | 26,848 | 24.6 | 27.1 | 2.5 |
| 18 | 1974 | 33,094 | 19.0 | 25.0 | 2.9 |
| | Ontario: | | | | |
| 19 | 1972 | 23,602 | 14.3 | 26.8 | 1.7 |
| 20 | 1973 | 34,305 | 16.7 | 29.8 | 1.3 |
| 21 | 1974 | 42,835 | 12.1 | 28.1 | 0.7 |
| | Manitoba: | | | | |
| 22 | 1972 | 3,227 | 15.8 | 24.9 | 0.2 |
| 23 | 1973 | 5,377 | 21.9 | 30.2 | 2.1 |
| 24 | 1974 | 4,884 | 9.5 | 41.0 | 0.3 |
| | Saskatchewan: | | | | |
| 25 | 1972 | 2,466 | 20.2 | 25.2 | 1.0 |
| 26 | 1973 | 3,448 | 18.5 | 35.7 | 1.1 |
| 27 | 1974 | 3,718 | 10.4 | 43.8 | 0.3 |
| | Alberta: | | | | |
| 28 | 1972 | 5,617 | 13.3 | 25.7 | 0.3 |
| 29 | 1973 | 8,944 | 16.8 | 34.9 | 0.9 |
| 30 | 1974 | 7,945 | 7.1 | 40.1 | 0.3 |
| | Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | |
| 31 | 1972 | 11,310 | 15.5 | 25.4 | 0.4 |
| 32 | 1973 | 17,769 | 18.7 | 33.6 | 1.3 |
| 33 | 1974 | 16,547 | 8.5 | 41.2 | 0.3 |
| | British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | |
| 34 | 1972 | 10,138 | 14.3 | 21.4 | 5.3 |
| 35 | 1973 | 11,921 | 12.9 | 30.0 | 1.3 |
| 36 | 1974 | 15,784 | 8.0 | 34.6 | 1.3 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3. Nombre mensuel moyen d'exclusions et inadmissibilités¹ aux prestations d'assurance-chômage, et répartition en pourcentage, selon le motif, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974

| Reason - Motif | | | | | | No |
|--|--|---|--|--|------------------|----|
| Refusal of suitable work Refus d'un emploi convenable | Misconduct ⁴ Inconduite ⁴ | Voluntary quit ⁵ Départ volontaire ⁵ | Incomplete documentation Documentation incomplète | Failure to search for work Non-recherche de travail | Others Autres | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | |
| total = 100.0% | | | | | | |
| 0.9 | 2.8 | 33.4 | 6.6 | | 9.1 | 1 |
| 2.0 | 1.5 | 24.5 | 11.3 | | 10.3 | 2 |
| 2.3 | 1.6 | 24.6 | 9.5 | 2.8 | 9.1 | 3 |
| 1.4 | 2.4 | 25.4 | 8.0 | | 14.6 | 4 |
| 2.2 | 1.0 | 19.8 | 9.4 | | 14.9 | 5 |
| 6.6 | 0.6 | 17.4 | 13.4 | 0.4 | 10.8 | 6 |
| 0.6 | 2.3 | 32.4 | 12.6 | | 11.0 | 7 |
| 2.4 | 1.4 | 20.9 | 12.1 | | 9.9 | 8 |
| 2.2 | 1.6 | 22.7 | 13.3 | 2.3 | 9.6 | 9 |
| 1.2 | 2.3 | 29.6 | 7.2 | | 14.1 | 10 |
| 1.2 | 1.4 | 21.6 | 9.0 | | 15.3 | 11 |
| 2.5 | 1.6 | 22.0 | 9.3 | 2.3 | 15.7 | 12 |
| 0.9 | 2.4 | 31.5 | 9.1 | | 11.5 | 13 |
| 1.9 | 1.4 | 22.2 | 10.8 | | 11.9 | 14 |
| 2.5 | 1.5 | 22.8 | 10.9 | 2.4 | 11.4 | 15 |
| 0.3 | 3.2 | 20.9 | 16.1 | | 8.8 | 16 |
| 1.2 | 2.8 | 15.9 | 13.0 | | 12.8 | 17 |
| 2.1 | 2.4 | 16.6 | 11.3 | 8.0 | 12.7 | 18 |
| 0.5 | 3.7 | 29.6 | 11.6 | | 11.8 | 19 |
| 1.0 | 2.8 | 19.2 | 15.7 | | 13.5 | 20 |
| 1.4 | 2.8 | 17.1 | 18.3 | 8.4 | 11.2 | 21 |
| 0.2 | 2.5 | 31.5 | 16.1 | | 8.7 | 22 |
| 1.4 | 1.6 | 15.7 | 11.8 | | 15.3 | 23 |
| 2.2 | 1.6 | 14.2 | 16.1 | 7.0 | 8.1 | 24 |
| 0.4 | 1.9 | 27.1 | 15.8 | | 8.4 | 25 |
| 1.4 | 1.0 | 17.9 | 11.6 | | 12.8 | 26 |
| 1.6 | 1.0 | 16.2 | 15.8 | 0.9 | 10.0 | 27 |
| 0.6 | 3.4 | 35.4 | 14.7 | | 6.6 | 28 |
| 1.0 | 1.9 | 16.8 | 14.3 | | 13.4 | 29 |
| 1.2 | 1.7 | 14.6 | 19.8 | 4.1 | 11.1 | 30 |
| 0.4 | 2.9 | 32.5 | 15.3 | | 7.6 | 31 |
| 1.2 | 1.6 | 16.7 | 13.0 | | 13.8 | 32 |
| 1.6 | 1.5 | 14.9 | 17.8 | 4.2 | 10.0 | 33 |
| 0.2 | 2.9 | 38.0 | 10.1 | | 7.8 | 34 |
| 0.8 | 2.1 | 30.7 | 11.2 | | 11.0 | 35 |
| 1.2 | 1.9 | 26.5 | 15.3 | 3.5 | 7.7 | 36 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Average Monthly Number of Disqualifications and Disentitlements¹ from Receiving
Unemployment Insurance Benefits, and Percentage Distribution by Reason,
for Canada and Provinces, 1972 to 1974 – Concluded

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total | Reason – Motif | | |
|-----|--|---------|---|--|--|
| | | | Not unemployed or no interruption of earnings – Non en chômage ou pas d'arrêt de rémunération | Not capable or not available – Incapacité ou indisponibilité | Labour dispute ³ – Conflit du travail ³ |
| | | | (1) | (2) | (3) |
| | | | No. – nomb. | total = 100.0% | |
| | Yukon: | | | | |
| 1 | 19726 | .. | .. | .. | .. |
| 2 | 1973 | 109 | 13.8 | 32.1 | – |
| 3 | 1974 | 127 | 2.4 | 33.1 | 1.6 |
| | Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest: | | | | |
| 4 | 19726 | .. | .. | .. | .. |
| 5 | 1973 | 98 | 9.3 | 37.1 | – |
| 6 | 1974 | 124 | 3.2 | 44.0 | – |
| | Outside Canada⁷ – En dehors du Canada⁷: | | | | |
| 7 | 1972 | 28 | 1.8 | 67.9 | 1.1 |
| 8 | 1973 | 30 | 1.7 | 58.2 | – |
| 9 | 1974 | 33 | -- | 54.5 | – |
| | Canada: | | | | |
| 10 | 1972 | 73,875 | 18.4 | 24.3 | 2.1 |
| 11 | 1973 | 101,129 | 18.5 | 30.3 | 1.7 |
| 12 | 1974 | 119,991 | 13.1 | 30.4 | 1.5 |

¹ A disqualification or a disentitlement is imposed because of circumstances surrounding the claim which render the claimant ineligible for the receipt of benefit, either for a stated period (for example, a maximum of three weeks in the case of a refusal of suitable work) or so long as the condition causing the disqualification continues.

² Calendar year.

³ A person who has lost his employment by reason of a stoppage of work due to a labour dispute is disqualified from receiving benefits, unless he is not participating in or financing or directly interested in the labour dispute that caused the stoppage of work.

⁴ A person may be disqualified from receiving benefits for a maximum of three weeks if he lost his employment by reason of his own misconduct.

⁵ A person may be disqualified from receiving payments for a maximum of three weeks if he voluntarily leaves his employment without just cause.

⁶ Included with other provinces.

⁷ See Table 2, Footnote 9.

Note: Since a person can be disqualified under several categories, the figures shown in this table indicate the average monthly number of disqualifications, not the average monthly number of disqualified persons.

Source: Based on figures originating in Statistics Canada, Labour Division

TABLEAU 3. Nombre mensuel moyen d'exclusions et inadmissibilités¹ aux prestations d'assurance-chômage, et répartition en pourcentage, selon le motif, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – fin

| Reason – Motif | | | | | | No |
|--|--|---|--|--|--------------------|----|
| Refusal of suitable work – Refus d'un emploi convenable | Misconduct ⁴ – Inconduite ⁴ | Voluntary quit ⁵ – Départ volontaire ⁵ | Incomplete documentation – Documentation incomplète | Failure to search for work – Non-recherche de travail | Others – Autres | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | |
| total = 100.0% | | | | | | |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | 1 |
| - | 3.7 | 31.2 | 11.9 | ... | 7.3 | 2 |
| .. | 2.4 | 42.5 | 10.2 | .. | 7.9 | 3 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | 4 |
| - | 2.1 | 18.5 | 23.7 | ... | 9.3 | 5 |
| .. | 2.4 | 20.1 | 22.2 | 0.8 | 7.3 | 6 |
| - | 1.8 | 19.3 | 4.3 | .. | 3.6 | 7 |
| 0.7 | 1.0 | 27.2 | 4.2 | ... | 6.7 | 8 |
| .. | .. | 30.3 | 3.0 | 9.1 | 3.0 | 9 |
| 0.4 | 3.2 | 28.8 | 13.1 | .. | 9.7 | 10 |
| 1.1 | 2.4 | 19.5 | 13.5 | ... | 12.9 | 11 |
| 1.7 | 2.2 | 18.5 | 15.2 | 6.5 | 11.0 | 12 |

¹ Un assuré peut se voir refuser des prestations à cause des circonstances qui entourent sa demande, soit pendant une période établie (par exemple trois semaines au maximum s'il refuse un travail adéquat) soit aussi longtemps que durent ces circonstances.

² Année civile.

³ Une personne qui se trouve sans emploi du fait d'un arrêt de travail dû à un conflit du travail est exclue du bénéfice des prestations, à moins qu'elle ne soit pas partie intéressée et ne participe pas au conflit ni ne le finance.

⁴ Une personne peut être exclue du bénéfice des prestations pendant un maximum de trois semaines si elle a perdu son emploi en raison de son inconduite.

⁵ Une personne peut être exclue du bénéfice des prestations pendant un maximum de trois semaines si elle quitte son emploi de son propre gré et sans raison valable.

⁶ Compris dans d'autres provinces.

⁷ Voir tableau 2, note 9.

Note: Comme une personne peut être exclue du bénéfice des prestations pour plusieurs raisons, les chiffres de ce tableau indiquent le nombre mensuel moyen d'exclusions et non le nombre mensuel moyen de personnes exclues du bénéfice des prestations.

Source: Données fondées sur des chiffres provenant de la Division du travail de Statistique Canada.

**TABLE 4. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Personal Income,
for Canada and Provinces, Selected Years, 1943 to 1974**

**TABLEAU 4. Prestations d'assurance-chômage et relation avec le revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1943 à 1974**

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total payments Total des versements | Payments related to personal income — Versements par rapport au revenu personnel | |
|--|--|---|---|
| | | Personal income ² Revenu personnel ² | Payments as % of personal income Versements en % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Newfoundland³ – Terre-Neuve³: | | | |
| 1951 | 1,238 | 209 | 0.6 |
| 1961 | 19,951 | 440 | 4.5 |
| 1966 | 17,568 | 680 | 2.6 |
| 1971 | 30,578 | 1,138 | 2.7 |
| 1972 | 70,496 | 1,318 | 5.3 |
| 1973 | 90,595 | 1,493 | 6.1 |
| 1974 | 114,334 | .. | .. |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | |
| 1943 | 6 | 33 | .. |
| 1951 | 541 | 64 | 0.8 |
| 1961 | 3,316 | 102 | 3.3 |
| 1966 | 2,953 | 151 | 2.0 |
| 1971 | 5,094 | 239 | 2.1 |
| 1972 | 11,210 | 280 | 4.0 |
| 1973 | 14,357 | 336 | 4.3 |
| 1974 | 17,995 | .. | .. |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | |
| 1943 | 44 | 338 | .. |
| 1951 | 4,132 | 533 | 0.8 |
| 1961 | 24,150 | 946 | 2.6 |
| 1966 | 16,376 | 1,302 | 1.3 |
| 1971 | 37,049 | 2,100 | 1.8 |
| 1972 | 72,792 | 2,374 | 3.1 |
| 1973 | 81,568 | 2,682 | 3.0 |
| 1974 | 92,966 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Personal Income,
for Canada and Provinces, Selected Years, 1943 to 1974 – Continued**

**TABLEAU 4. Prestations d'assurance-chômage et relation avec le revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1943 à 1974 – suite**

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total payments — Total des versements | Payments related to personal income — Versements par rapport au revenu personnel | |
|---|--|--|--|
| | | Personal income ² — Revenu personnel ² | Payments as % of personal income — Versements en % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | |
| 1943 | 29 | 210 | .. |
| 1951 | 3,078 | 415 | 0.7 |
| 1961 | 22,575 | 671 | 3.4 |
| 1966 | 16,201 | 979 | 1.7 |
| 1971 | 33,160 | 1,587 | 2.1 |
| 1972 | 70,732 | 1,804 | 3.9 |
| 1973 | 89,049 | 2,014 | 4.4 |
| 1974 | 104,918 | .. | .. |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | |
| 1943 | 79 | 581 | .. |
| 1951 | 8,989 | 1,221 | 0.7 |
| 1961 | 69,992 | 2,159 | 3.2 |
| 1966 | 53,098 | 3,112 | 1.7 |
| 1971 | 105,881 | 5,064 | 2.1 |
| 1972 | 225,230 | 5,776 | 3.9 |
| 1973 | 275,569 | 6,525 | 4.2 |
| 1974 | 330,213 | .. | .. |
| Québec: | | | |
| 1943 | 385 | 2,008 | .. |
| 1951 | 25,468 | 4,085 | 0.6 |
| 1961 | 149,958 | 7,828 | 1.9 |
| 1966 | 94,493 | 11,880 | 0.8 |
| 1971 | 263,388 | 18,253 | 1.4 |
| 1972 | 567,158 | 20,586 | 2.8 |
| 1973 | 630,683 | 23,345 | 2.7 |
| 1974 | 735,578 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Personal Income,
for Canada and Provinces, Selected Years, 1943 to 1974 — Continued**

**TABLEAU 4. Prestations d'assurance-chômage et relation avec le revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1943 à 1974 — suite**

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total payments — Total des versements | Payments related to personal income — Versements par rapport au revenu personnel | | |
|--|--|--|--|------------------------------------|
| | | Personal income ² — Revenu personnel ² | Payments as % of personal income — Versements en % du revenu personnel | |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | | % |
| Ontario: | | | | |
| 1943 | 142 | 3,354 | | .. |
| 1951 | 19,537 | 6,521 | 0.3 | |
| 1961 | 156,597 | 12,187 | 1.3 | |
| 1966 | 82,291 | 18,655 | 0.4 | |
| 1971 | 300,962 | 30,741 | 1.0 | |
| 1972 | 603,202 | 34,159 | 1.8 | |
| 1973 | 604,698 | 38,423 | 1.6 | |
| 1974 | 606,046 | .. | .. | |
| Manitoba: | | | | |
| 1943 | 94 | 459 | | .. |
| 1951 | 4,391 | 938 | 0.5 | |
| 1961 | 21,846 | 1,436 | 1.5 | |
| 1966 | 11,481 | 2,039 | 0.6 | |
| 1971 | 40,364 | 3,156 | 1.3 | |
| 1972 | 65,362 | 3,529 | 1.9 | |
| 1973 | 64,738 | 4,063 | 1.6 | |
| 1974 | 48,344 | .. | .. | |
| Saskatchewan: | | | | |
| 1943 | 39 | 433 | | .. |
| 1951 | 2,629 | 1,069 | 0.2 | |
| 1961 | 15,211 | 1,084 | 1.4 | |
| 1966 | 8,631 | 2,047 | 0.4 | |
| 1971 | 24,071 | 2,531 | 1.0 | |
| 1972 | 50,442 | 2,740 | 1.8 | |
| 1973 | 54,143 | 3,453 | 1.6 | |
| 1974 | 45,792 | .. | .. | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Personal Income,
for Canada and Provinces, Selected Years, 1943 to 1974 – Continued**

**TABLEAU 4. Prestations d'assurance-chômage et relation avec le revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1943 à 1974 – suite**

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total payments Total des versements | Payments related to personal income Versements par rapport au revenu personnel | |
|--|---|---|---|
| | | Personal income ² Revenu personnel ² | Payments as % of personal income Versements en % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Alberta: | | | |
| 1943 | 60 | 456 | .. |
| 1951 | 3,586 | 1,250 | 0.3 |
| 1961 | 25,485 | 2,199 | 1.2 |
| 1966 | 11,771 | 3,374 | 0.3 |
| 1971 | 50,909 | 5,521 | 0.9 |
| 1972 | 109,486 | 6,204 | 1.8 |
| 1973 | 97,654 | 7,279 | 1.3 |
| 1974 | 65,710 | .. | .. |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | |
| 1943 | 193 | 1,348 | .. |
| 1951 | 10,607 | 3,257 | 0.3 |
| 1961 | 62,542 | 4,719 | 1.3 |
| 1966 | 31,883 | 7,460 | 0.4 |
| 1971 | 115,344 | 11,208 | 1.0 |
| 1972 | 225,290 | 12,473 | 1.8 |
| 1973 | 216,535 | 14,795 | 1.5 |
| 1974 | 159,846 | .. | .. |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | |
| 1943 | 77 | 777 | .. |
| 1951 | 12,067 | 1,665 | 0.7 |
| 1961 | 54,881 | 3,091 | 1.8 |
| 1966 | 33,535 | 4,817 | 0.7 |
| 1971 | 104,802 | 8,127 | 1.3 |
| 1972 | 246,776 | 9,182 | 2.7 |
| 1973 | 270,519 | 10,606 | 2.6 |
| 1974 | 280,418 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Unemployment Insurance Benefit Payments and Relationship to Personal Income,
for Canada and Provinces, Selected Years, 1943 to 1974 — Concluded**

**TABLEAU 4. Prestations d'assurance-chômage et relation avec le revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1943 à 1974 — fin**

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total payments Total des versements | Payments related to personal income Versements par rapport au revenu personnel | |
|--|--|---|---|
| | | Personal income ² Revenu personnel ² | Payments as % of personal income Versements en % du revenu personnel |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | |
| 1943 | .. ⁴ | .. | .. |
| 1951 | .. ⁴ | 26 | .. |
| 1961 | .. ⁴ | 59 | .. |
| 1966 | .. ⁴ | 80 | .. |
| 1971 | .. ⁴ | 164 | .. |
| 1972 | 3,704 | 187 | 2.0 |
| 1973 | 5,620 | 212 | 2.7 |
| 1974 | 6,518 | .. | .. |
| Outside Canada — En dehors du Canada: | | | |
| 1943 | .. | 115 | .. |
| 1951 | .. | 16 | .. |
| 1961 | .. | 61 | .. |
| 1966 | .. | 90 | .. |
| 1971 | 2165 | 73 | 0.3 |
| 1972 | 4435 | 77 | 0.6 |
| 1973 | 5905 | 86 | 0.7 |
| 1974 | 5945 | .. | .. |
| Total: | | | |
| 1943 | 875 | 8,183 | .. |
| 1951 | 76,669 | 16,791 | 0.5 |
| 1961 | 493,971 | 30,104 | 1.6 |
| 1966 | 295,301 | 46,094 | 0.6 |
| 1971 | 890,594 | 73,630 | 1.2 |
| 1972 | 1,871,802 | 82,440 | 2.3 |
| 1973 | 2,004,212 | 93,992 | 2.1 |
| 1974 | 2,119,213 | 111,469 | 1.9 |

¹ Calendar year. — Année civile.

² Includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous investment income and transfer payments received from governments (such as Old Age Security pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents. — Comprend les salaires, les traitements et le revenu supplémentaire provenant d'un travail, le revenu net provenant d'entreprises non constituées, les intérêts, les dividendes et le revenu provenant de divers investissements ainsi que les transferts des gouvernements (tels que les pensions de sécurité de la vieillesse, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), des corporations et des non-résidents.

³ Figures are not shown for 1943, since Newfoundland had not joined Confederation at that time. — Les chiffres ne figurent pas pour 1943, étant donné que Terre-Neuve ne faisait pas partie de la Confédération à ce moment-là.

⁴ Included with other provinces. — Compris dans d'autres provinces.

⁵ Payments to claimants residing outside Canada. — Versements aux prestataires résidant à l'extérieur du Canada.

Note: The sharp increase in payments from 1971 to 1972 may be attributed to a number of factors, among others: (a) the higher benefit rates being paid since 1971, (b) the reduction in the qualifying period to 8 weeks, which made a larger number of unemployed persons eligible for receiving benefits and (c) the wider coverage under the new program. — Nota: L'augmentation considérable des versements entre 1971 et 1972 est attribuable à un certain nombre de facteurs, notamment a) la hausse des prestations depuis 1971, b) la réduction de la période d'admissibilité à 8 semaines, ce qui a permis à un plus grand nombre de personnes en chômage de bénéficier des prestations, et c) l'élargissement du champ d'application du nouveau programme.

Source: (a) Column 1, Statistics Canada, Labour Division. (b) Column 2, Statistics Canada, Gross National Product Division. — a) Colonne 1, Division du travail, Statistique Canada. b) Colonne 2, Division du produit national brut, Statistique Canada.

TABLE 5. Unemployment Insurance Benefit Payments, by Type of Benefit, for Canada and Provinces, 1972 to 1974

TABLEAU 5. Prestations d'assurance-chômage, selon le genre, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total (1) = (7 + 8) | Type of benefit — Genre de prestation | | | | | | |
|--|------------------------|--|---|--|--|--|---|--|
| | | Regu- — Ordi- naire ² (2) | Sick- ness ³ — Mal- adic ³ (3) | Ma- ternity ⁴ — Ma- ternité ⁴ (4) | Retire- ment ⁵ — Re- traite ⁵ (5) | Fishing ⁶ — Pêche ⁶ (6) | Sub-total Total partiel (7) = (2 + 3 + ... + 6) | Adjust- ments ⁷ — Ajuste- ments ⁷ (8) |
| | | \$'000 | | | | | | |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | | | | |
| 1972 | 70,496 | 64,835 | 764 | 579 | 22 | 4,470 | 70,671 | - 175 |
| 1973 | 90,595 | 83,899 | 1,034 | 1,198 | 37 | 4,638 | 90,806 | - 211 |
| 1974 | 114,334 | 106,747 | 1,257 | 1,478 | 34 | 5,025 | 114,541 | - 206 |
| Prince Edward Island — île-du- Prince-Édouard: | | | | | | | | |
| 1972 | 11,210 | 9,267 | 232 | 125 | 14 | 1,593 | 11,231 | - 21 |
| 1973 | 14,357 | 12,450 | 328 | 273 | 17 | 1,312 | 14,380 | - 23 |
| 1974 | 17,995 | 15,677 | 373 | 372 | 14 | 1,634 | 18,070 | - 75 |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | | | | | |
| 1972 | 72,792 | 64,883 | 2,315 | 969 | 82 | 4,813 | 73,062 | - 270 |
| 1973 | 81,568 | 72,057 | 2,943 | 2,037 | 107 | 4,696 | 81,840 | - 273 |
| 1974 | 92,966 | 81,399 | 3,784 | 2,340 | 112 | 5,684 | 93,318 | - 353 |
| New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | | | | | |
| 1972 | 70,732 | 66,408 | 1,683 | 748 | 60 | 2,079 | 70,977 | - 245 |
| 1973 | 89,049 | 84,029 | 2,181 | 1,382 | 71 | 1,964 | 89,627 | - 578 |
| 1974 | 104,918 | 98,633 | 2,762 | 1,702 | 79 | 2,127 | 105,302 | - 384 |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | | |
| 1972 | 225,230 | 205,393 | 4,994 | 2,421 | 178 | 12,955 | 225,941 | - 711 |
| 1973 | 275,569 | 252,435 | 6,486 | 4,890 | 232 | 12,610 | 276,653 | - 1,085 |
| 1974 | 330,213 | 302,456 | 8,176 | 5,892 | 239 | 14,470 | 331,231 | - 1,018 |
| Québec: | | | | | | | | |
| 1972 | 567,158 | 540,019 | 19,769 | 8,772 | 478 | 1,534 | 570,571 | - 3,413 |
| 1973 | 630,683 | 589,819 | 27,369 | 18,545 | 563 | 1,362 | 637,658 | - 6,975 |
| 1974 | 735,578 | 684,433 | 31,218 | 22,847 | 493 | 1,411 | 740,403 | - 4,825 |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Unemployment Insurance Benefit Payments, by Type of Benefit, for Canada and Provinces, 1972 to 1974 – Continued

TABLEAU 5. Prestations d'assurance-chômage, selon le genre, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Type of benefit – Genre de prestation | | | | | | | Adjustments ⁷ Ajustements ⁷ |
|--|---------|--|---|--|--|--|----------------------------|-------------------------|--|
| | | Regu- lar ² Ordi- naire ² | Sick- ness ³ Mal- adie ³ | Ma- ternity ⁴ Ma- ternité ⁴ | Retire- ment ⁵ Re- traite ⁵ | Fishing ⁶ Pêche ⁶ | Sub-total Total partiel | | |
| | | (1) = (7 + 8) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) = (2 + 3 + ... + 6) | |
| \$'000 | | | | | | | | | |
| Ontario: | | | | | | | | | |
| 1972 | 603,202 | 567,521 | 21,304 | 16,600 | 1,073 | 475 | | 606,973 | - 3,771 |
| 1973 | 604,698 | 552,464 | 29,241 | 27,472 | 1,765 | 537 | | 611,479 | - 6,782 |
| 1974 | 606,046 | 537,188 | 36,455 | 33,023 | 1,902 | 591 | | 609,160 | - 3,114 |
| Manitoba: | | | | | | | | | |
| 1972 | 65,362 | 61,264 | 2,550 | 1,617 | 147 | 139 | | 65,717 | - 355 |
| 1973 | 64,738 | 57,607 | 3,275 | 3,000 | 244 | 280 | | 64,405 | + 333 |
| 1974 | 48,344 | 40,369 | 4,353 | 3,760 | 393 | 335 | | 49,211 | - 867 |
| Saskatchewan: | | | | | | | | | |
| 1972 | 50,442 | 48,366 | 1,281 | 927 | 84 | 6 | | 50,665 | - 222 |
| 1973 | 54,143 | 50,254 | 1,974 | 2,022 | 126 | 97 | | 54,472 | - 330 |
| 1974 | 45,792 | 40,870 | 2,504 | 2,543 | 164 | 97 | | 46,179 | - 387 |
| Alberta: | | | | | | | | | |
| 1972 | 109,486 | 104,261 | 3,059 | 2,562 | 181 | 13 | | 110,076 | - 590 |
| 1973 | 97,654 | 88,788 | 4,154 | 5,147 | 291 | 21 | | 98,400 | - 746 |
| 1974 | 65,710 | 53,496 | 5,879 | 6,472 | 399 | 21 | | 66,267 | - 556 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | | | | | |
| 1972 | 225,290 | 213,891 | 6,890 | 5,106 | 412 | 158 | | 226,458 | - 1,167 |
| 1973 | 216,535 | 196,649 | 9,403 | 10,169 | 661 | 398 | | 217,277 | - 743 |
| 1974 | 159,846 | 134,735 | 12,736 | 12,775 | 956 | 453 | | 161,657 | - 1,810 |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | | | | |
| 1972 | 246,776 | 233,196 | 5,843 | 3,457 | 296 | 5,279 | | 248,071 | - 1,295 |
| 1973 | 270,519 | 253,624 | 7,589 | 5,501 | 468 | 5,387 | | 272,569 | - 2,050 |
| 1974 | 280,418 | 258,997 | 9,606 | 6,935 | 567 | 5,743 | | 281,848 | - 1,430 |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Unemployment Insurance Benefit Payments, by Type of Benefit, for Canada, and Provinces, 1972 to 1974 – Concluded

TABLEAU 5. Prestations d'assurance-chômage, selon le genre, pour le Canada et les provinces, 1972 à 1974 – fin

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total (1) = (7 + 8) | Type of benefit – Genre de prestation | | | | | | |
|--|------------------------|--|---|--|--|--|---|--|
| | | Regu- lar ² Ordi- naire ² | Sick- ness ³ Mal- adie ³ | Ma- ternity ⁴ Ma- ternité ⁴ | Retire- ment ⁵ Re- traite ⁵ | Fishing ⁶ Pêche ⁶ | Sub-total Total partiel (7) = (2 + 3 + ... + 6) | Adjust- ments ⁷ Ajuste- ments ⁷ |
| | | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (8) | |
| \$'000 | | | | | | | | |
| Yukon: | | | | | | | | |
| 1972 | 2,577 | 2,508 | 33 | 34 | 2 | – | 2,577 | – |
| 1973 | 3,321 | 3,215 | 41 | 65 | – | – | 3,321 | – |
| 1974 | 3,901 | 3,738 | 55 | 105 | 3 | – | 3,901 | – |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | | | |
| 1972 | 1,127 | 1,068 | 18 | 39 | – | 2 | 1,127 | – |
| 1973 | 2,299 | 2,161 | 35 | 97 | 1 | 4 | 2,299 | – |
| 1974 | 2,617 | 2,429 | 65 | 113 | 3 | 7 | 2,617 | – |
| Outside Canada⁸ – En dehors du Canada⁸: | | | | | | | | |
| 1972 | 443 | 435 | 4 | 2 | 1 | – | 443 | – |
| 1973 | 590 | 562 | 15 | 12 | 1 | – | 590 | – |
| 1974 | 594 | 568 | 8 | 17 | – | – | 593 | – |
| Total: | | | | | | | | |
| 1972 | 1,871,802 | 1,764,031 | 58,854 | 36,431 | 2,440 | 20,403 | 1,882,159 | – 10,358 |
| 1973 | 2,004,212 | 1,850,930 | 80,179 | 66,750 | 3,691 | 20,297 | 2,021,847 | – 17,635 |
| 1974 | 2,119,213 | 1,924,543 | 98,321 | 81,708 | 4,164 | 22,675 | 2,131,411 | – 12,198 |

¹ Calendar year. – Année civile.

² See Table 2, footnote 4. – Voir tableau 2, note 4.

³ See Table 2, footnote 5. – Voir tableau 2, note 5.

⁴ See Table 2, footnote 6. – Voir tableau 2, note 6.

⁵ Retirement benefits introduced with the new Act, are paid in a lump sum equivalent to three weeks of regular benefits. Claimants are eligible (a) if they are between 65 and 69 and have signified that they have left the labour force by having applied for Canada Pension Plan or Quebec Pension Plan retirement benefits or (b) if they have reached age 70. Claimants of the latter category are required to apply within 32 weeks of reaching their 70th birthday. – La prestation de retraite, prévu par la nouvelle loi est un versement global équivalant à trois semaines de prestations normales. Y ont droit a) les prestataires âgés de 65 à 69 ans qui ont signifié leur sortie d'activité en présentant une demande de prestations de pension dans le cadre du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec, et b) les assurés qui ont atteint l'âge de 70 ans. Ces derniers doivent présenter leur demande de prestations dans les 32 semaines qui suivent leur 70^e anniversaire.

⁶ Available to fishermen qualifying as such under the Act. – Prestations versées aux pêcheurs admissibles aux termes de la Loi.

⁷ Represent collection of overpayments and cancellation of warrants. – Recouvrement du plus-payé et annulation des garanties.

⁸ Payments to claimants residing outside Canada. – Versements aux prestataires résidant à l'extérieur du Canada.

Note: Sicknes, maternity and retirement benefits became payable only with the introduction of the new Act, effective July 1971. – Nota: Les prestations de maladie, de maternité et de retraite ont commencé à être versées au moment de l'entrée en vigueur de la nouvelle loi en juillet 1971.

Source: Statistics Canada, Labour Division. – Division du travail, Statistique Canada.

Chapter two

Section D

**Canada and
Quebec pension
plans**

Chapitre deux

Section D

**Régimes de pensions
du Canada et de
rentes du Québec**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Two

Section D – Canada and Quebec Pension Plans

| | Page |
|--------------------------------|------|
| Statistical comments | 409 |
| List of tables | 427 |
| Statistics | 429 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre deux

Section D – Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec

| | Page |
|-------------------------------------|------|
| Commentaires statistiques | 409 |
| Liste des tableaux | 427 |
| Statistiques | 429 |

CANADA AND QUEBEC PENSION PLANS

RÉGIMES DE PENSIONS DU CANADA ET DE RENTES DU QUÉBEC

Statistics on the Canada and Quebec Pension Plans are presented in Tables 1 to 13 of Chapter 1, Section D, for the country as a whole, and in Tables 1 to 8 of Chapter 2, Section D, for the provinces and regions. Information about the history and operation of these programs is in the text of Chapter 1.

Number of Recipients

Table 5 shows that there were 821,572 recipients of pensions or benefits from the Canada or Quebec Pension Plan in March 1975. This excludes death benefits, which are lump sum payments to the estate; hence the figure noted above refers to persons receiving payments on a continuing basis. These recipients comprised a group that was approximately 8% of the size of the average labour force in 1975.

A comparison of the number of recipients and the average annual labour force is made in Table A for Canada and the provinces.

(i) **Recipients of retirement pensions** – Table 5 shows that there were 489,682 recipients of retirement pensions in March 1975. Together they constituted a group which was about 26% of Canada's Old Age Security pensioners. Many pensioner families have only one person drawing Canada or Quebec Pension Plan benefits; hence, the proportion of Old Age Security

La statistique du Régime de pensions du Canada et du Régime de rentes du Québec figure aux tableaux 1 à 13 du chapitre 1, Section D, pour l'ensemble du pays, et aux tableaux 1 à 8 du chapitre 2, Section D, pour les provinces et les régions. On trouvera l'historique et le mode de fonctionnement de ces programmes au chapitre 1.

Nombre de bénéficiaires

Le tableau 5 indique qu'il y avait, en mars 1975, 821,572 bénéficiaires de pensions ou de prestations au titre des régimes de pensions du Canada ou de rentes du Québec. Sont exclues les prestations de décès qui consistent en un montant global versé à la succession; le nombre de bénéficiaires ne comprend donc que les personnes qui reçoivent des prestations de façon continue. Ces bénéficiaires constituaient un groupe équivalant à près de 8 % de la population active moyenne en 1975.

Une comparaison du nombre de bénéficiaires avec la population active moyenne annuelle est présentée au tableau A pour le Canada et les provinces.

(i) **Bénéficiaires de pensions de retraite** – Le tableau 5 révèle qu'il y avait 489,682 bénéficiaires de pensions de retraite en mars 1975. Dans l'ensemble, ce groupe représentait près de 26 % des bénéficiaires de pensions de sécurité de la vieillesse du Canada. Dans bon nombre de familles de pensionnés, il n'y a qu'une seule personne retirant des prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du

TABLE A. Number of Recipients of Canada and Quebec Pension Plan Benefits Related to Average Annual Labour Force, for Canada and Provinces, 1975

TABLEAU A. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec par rapport à la population active moyenne annuelle, pour le Canada et les provinces, 1975

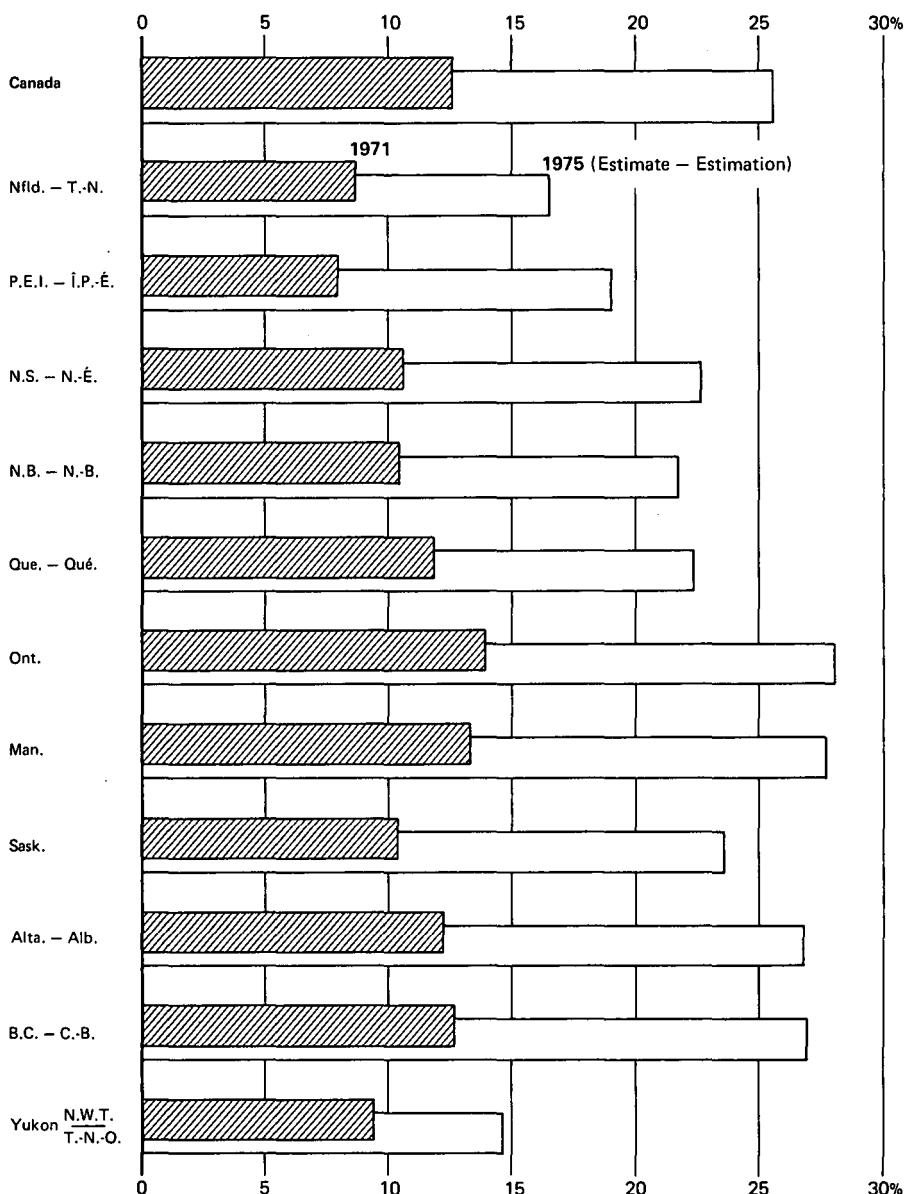
| Province | Recipients ¹ Bénéficiaires ¹ | Examined in relation to labour force | |
|---|---|---|--|
| | | Size of labour force | Recipients compared with labour force |
| | | (1) | Bénéficiaires par rapport à la population active $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | No. — nomb. | '000 | % |
| Newfoundland — Terre-Neuve | 13,401 | 192 | 7.0 |
| Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard | 4,531 | 46 | 9.8 |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse | 36,514 | 303 | 12.0 |
| New Brunswick — Nouveau-Brunswick | 24,103 | 260 | 9.3 |
| Québec | 192,593 | 2,701 | 7.1 |
| Ontario | 322,543 | 3,810 | 8.5 |
| Manitoba | 43,015 | 427 | 10.1 |
| Saskatchewan | 36,786 | 375 | 9.8 |
| Alberta | 55,706 | 780 | 7.1 |
| British Columbia — Colombie-Britannique | 91,708 | 1,120 | 8.2 |
| Yukon | 374 | .. | .. |
| Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest | 298 | .. | .. |
| Canada | 821,572 | 10,015 | 8.2 |

¹ In March. — En mars.

2.D.-1

Retirement Pensioners of Canada and Quebec Pension Plans as Percentage of Population 65 and Over, Canada and Provinces, 1971 and 1975

Bénéficiaires de pensions de retraite des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec en pourcentage de la population âgée de 65 ans et plus, Canada et provinces, 1971 et 1975



pensioners benefiting from the retirement pensions paid by these plans should be higher.

Table B compares the number of recipients of retirement pensions to the number of Old Age Security pensioners, as of March 1975, for Canada and the provinces.

(ii) **Disability pensions** — Table 5 shows that in March 1975, there were 49,174 persons receiving disability pensions and 26,372 children drawing children's benefits. Recipients of disability pensions are former contributors whose disability is considered to be severe and likely to prevent regular substantially gainful employment. Benefits paid to children are identical to orphans' benefits, with respect to both rates and the need for those 18 or older to be full-time students.

Table C compares the number of persons who were receiving disability pensions in March 1975 with the average number of persons in the labour force in 1975, for Canada and the provinces.

(iii) **Death benefits** — Table 5 shows that 3,419 death benefits were paid by the two plans in March 1975. For 1974, the number was 42,799, representing 28% of all reported deaths of persons 20 and over.

Québec; par conséquent, la proportion de pensionnés de la sécurité de la vieillesse bénéficiant des pensions de retraite au titre de ces deux régimes devrait être supérieure.

Dans le tableau B, on compare le nombre de bénéficiaires d'une pension de retraite au nombre de pensionnés du programme de sécurité de la vieillesse; en mars 1975, pour le Canada et les provinces.

(ii) **Pensions d'invalidité** — Le tableau 5 indique qu'en mars 1975, on comptait 49,174 personnes recevant des pensions d'invalidité et 26,372 enfants recevant des prestations d'enfants de cotisants invalides. Les bénéficiaires de pensions d'invalidité sont d'anciens cotisants atteints d'une invalidité grave et susceptible de les empêcher d'occuper un emploi ordinaire suffisamment rémunérateur. Les prestations versées à l'égard des enfants sont les mêmes que les prestations d'orphelins pour ce qui a trait aux taux et au critère d'admissibilité en vertu duquel les enfants âgés de 18 ans et plus doivent être étudiants à plein temps.

Le tableau C compare le nombre de personnes touchant des pensions d'invalidité en mars 1975 avec le nombre moyen de personnes actives en 1975, pour le Canada et les provinces.

(iii) **Prestations de décès** — Le tableau 5 indique que 3,419 prestations de décès ont été versées au titre des deux régimes en mars 1975. Pour 1974, le chiffre s'élève à 42,799, soit 28 % de l'ensemble des décès déclarés pour les personnes de 20 ans et plus.

TABLE B. Number of Recipients of Retirement Pensions Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Number of Old Age Security Pensioners, for Canada and Provinces, March 1975

TABLEAU B. Nombre de bénéficiaires d'une pension de retraite en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport au nombre de bénéficiaires de pensions de sécurité de la vieillesse, pour le Canada et les provinces, mars 1975

| Province | Examined in relation to old age security pensions | | |
|---|---|---|---|
| | Recipients ¹ Bénéficiaires ¹ | Étudié par rapport aux bénéficiaires d'une pension de sécurité de la vieillesse | |
| | | Old age security pensioners Pensionnée du programme de sécurité de la vieillesse | Recipients as % of old age security pensioners Bénéficiaires en % des pensionnés du programme de sécurité de la vieillesse |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | No. — nomb. | | % |
| Newfoundland — Terre-Neuve | 5,882 | 35,488 | 16.6 |
| Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard | 2,490 | 13,028 | 19.1 |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse | 17,659 | 77,880 | 22.7 |
| New Brunswick — Nouveau-Brunswick | 12,868 | 59,036 | 21.8 |
| Québec | 104,295 | 465,743 | 22.4 |
| Ontario | 197,591 | 702,661 | 28.1 |
| Manitoba | 28,741 | 103,560 | 27.8 |
| Saskatchewan | 23,743 | 100,258 | 23.7 |
| Alberta | 35,012 | 130,110 | 26.9 |
| British Columbia — Colombie-Britannique | 61,177 | 226,392 | 27.0 |
| Yukon | 152 | | |
| Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest | 72 | 1,523 | 14.7 |
| Canada | 489,682 | 1,915,679 | 25.6 |

¹ In March. — En mars.

TABLE C. Number of Recipients of Disability Pensions Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Average Annual Labour Force, for Canada and Provinces, 1975

TABLEAU C. Nombre de bénéficiaires de pensions d'invalidité en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport à la population active moyenne annuelle, pour le Canada et les provinces, 1975

| Province | Recipients ¹ Bénéficiaires ¹ | Examined in relation to labour force Étudié par rapport à la population active | |
|---|---|---|--|
| | | Size of labour force Taille de la population active | Recipients related to labour force Bénéficiaires par rapport à la population active |
| | | (1) | (2) |
| | No. - nomb. | '000 | % |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 1,231 | 192 | 0.6 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 334 | 46 | 0.7 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 4,331 | 303 | 1.4 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick . . . | 1,806 | 260 | 0.7 |
| Québec | 8,536 | 2,701 | 0.3 |
| Ontario | 21,861 | 3,810 | 0.6 |
| Manitoba | 2,294 | 427 | 0.5 |
| Saskatchewan | 1,703 | 375 | 0.4 |
| Alberta | 2,583 | 780 | 0.3 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 4,476 | 1,120 | 0.4 |
| Yukon | 11 | .. | .. |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 8 | .. | .. |
| Canada | 49,174 | 10,015 | 0.5 |

¹ In March. – En mars.

Table D compares the number of death benefits paid by the two plans in 1974 to the number of reported deaths of persons 20 and over, for Canada and the provinces.

(iv) **Survivors' benefits** – Table 5 indicates that about 142,000 surviving spouses' pensions were paid in March 1975. Figures are presented separately for widows' pensions and disabled widowers' pensions, but as of January 1975, widowers have been treated on the same basis as widows.

Table 5 shows that in March 1975 there were 140,902 widows among the surviving spouses. It is estimated that this represents roughly 15% to 20% of the widowed female population.

In Table E, the number of widowed women is shown, by province, as enumerated in the 1971 Census.

Table 5 also shows that in March 1975, 111,203 children were drawing orphans' benefits. Benefits paid to dependent children of disabled contributors and orphans benefits are identical both with respect to rates and the need to be a full-time student if 18 or over.

(v) **Combined pensions** – According to Table 5 in March 1975 4,707 persons were in receipt of two pensions i.e., a retirement or a disability pension together with a surviving spouse's pension. Of these, 4,128 were recipients under

Le tableau D indique le nombre de prestations de décès versées au terme des deux régimes en 1974 par rapport au nombre de décès déclarés pour les personnes de 20 ans et plus, pour le Canada et les provinces.

(iv) **Prestations aux survivants** – Le tableau 5 montre qu'environ 142,000 pensions de conjoints survivants ont été versées en mars 1975. Les chiffres sont ventilés selon les pensions de veuves et les pensions de veufs invalides, mais à compter de janvier 1975, les veufs ont bénéficié des mêmes pensions que les veuves.

D'après le tableau 5, on comptait, en mars 1975, 140,902 veuves parmi les conjoints survivants. On estime que ce nombre représente entre 15 et 20 % de l'ensemble des veuves.

Le nombre de veuves, selon la province, dénombré lors du recensement de 1971 figure au tableau E.

Le tableau 5 indique également qu'en mars 1975, 111,203 enfants recevaient des prestations d'orphelins. Les prestations versées à l'égard des enfants à charge des cotisants invalides et des prestations d'orphelins sont toutes deux identiques pour ce qui est des taux et du critère d'admissibilité en vertu duquel un enfant de 18 ans et plus doit être étudiant à plein temps.

(v) **Pensions combinées** – Selon le tableau 5, on comptait en mars 1975, 4,707 bénéficiaires de deux pensions, c'est-à-dire d'une pension de retraite ou d'invalidité ainsi que d'une pension de conjoint survivant. Sur ce nombre, on retrouvait 4,128 bénéficiaires au terme

TABLE D. Number of Death Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Deaths of Persons 20 Years of Age and Over, for Canada and Provinces, 1974

TABLEAU D. Nombre de prestations de décès versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport au nombre de personnes décédées de 20 ans et plus, pour le Canada et les provinces, 1974

| Province | Death benefits — Prestations de décès | Examined in relation to numbers of deaths of persons 20 years and over | |
|--|---|--|--|
| | | Étudié par rapport au nombre de décès des personnes de 20 ans et plus | |
| | | Number of deaths ¹ — Nombre de décès ¹ | Benefits as % of deaths — Prestations en % des décès |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | | No. — nomb. | % |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 614 | 2,869 | 21.4 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince- Édouard | 205 | 1,016 | 20.2 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 1,703 | 6,451 | 26.4 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 1,228 | 4,787 | 25.6 |
| Québec | 11,042 | 39,602 | 27.9 |
| Ontario | 16,696 | 56,922 | 29.3 |
| Manitoba | 1,965 | 7,847 | 25.0 |
| Saskatchewan | 1,736 | 7,235 | 24.0 |
| Alberta | 2,878 | 10,218 | 28.2 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 4,652 | 17,908 | 26.0 |
| Yukon | 45 | 92 | 48.9 |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 35 | 131 | 26.7 |
| Canada | 42,799 | 155,111 | 27.6 |

¹Estimated. – Estimation.

the Canada Pension Plan. Since that plan does not classify recipients of combined pensions under specific pensions, there is a small understatement in the number of persons receiving the above-mentioned pensions. There is no understatement in Quebec Pension Plan statistics.

Benefits Paid

Table 6 shows that a total of \$530 million was paid in 1974 - 75 under the Canada and Quebec Pension Plans. Table F indicates that related to Personal Income in 1974, these payments constituted 0.5%. Benefits paid are also related to Personal Income for the provinces in Table F.

du Régime de pensions du Canada. Puisqu'en vertu de ce régime aucune catégorie précise n'existe pour les personnes bénéficiaires de pensions combinées, le nombre de personnes recevant les pensions susmentionnées est un peu inférieur à la réalité. Cette lacune n'existe pas pour ce qui est des statistiques sur le Régime de rentes du Québec.

Prestations versées

Le tableau 6 indique que le montant total de prestations versées en 1974 - 75 en vertu du Régime de pensions du Canada et du Régime de rentes du Québec s'élève à \$530 millions. D'après le tableau F, ce montant représente 0.5 % du revenu personnel en 1974. Les prestations versées sont également indiquées par rapport au revenu personnel pour les provinces.

TABLE E. Number of Widowed Women, for Canada and Provinces, 1971

TABLEAU E. Nombre de veuves, pour le Canada et les provinces, 1971

| Province | Number of widowed women Nombre de veuves |
|---|---|
| Newfoundland – Terre-Neuve | 13,560 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 4,595 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 31,055 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 22,285 |
| Québec | 184,490 |
| Ontario | 289,895 |
| Manitoba | 39,360 |
| Saskatchewan | 35,855 |
| Alberta | 48,315 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 82,855 |
| Yukon | 210 |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 420 |
| Canada | 752,895 |

Source: Population Census, 1971. — Recensement de la population, 1971.

TABLE F. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans Compared with Personal Income, for Canada and Provinces, 1974

TABLEAU F. Total des prestations versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec par rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, 1974

| Province | Total benefits paid — Total des prestations versées | Examined in relation to personal income | |
|---|--|--|---|
| | | — Étudié par rapport au revenu personnel | |
| | | Personal income | Benefits related to personal income |
| (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)}$ x 100 | |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 7,815 | 1,799 | 0.4 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 2,326 | 383 | 0.6 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 22,735 | 3,244 | 0.7 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick . . | 14,028 | 2,451 | 0.6 |
| Québec | 138,587 | 27,626 | 0.5 |
| Ontario | 210,308 | 44,997 | 0.5 |
| Manitoba | 25,153 | 4,785 | 0.5 |
| Saskatchewan | 19,688 | 4,265 | 0.5 |
| Alberta | 32,554 | 8,683 | 0.4 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 56,322 | 12,870 | 0.4 |
| Yukon | 262 | | |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 192 | 259 | 0.2 |
| Canada | 529,970 | 111,469 | 0.5 |

(i) Retirement pensions – Table 7 shows that monthly retirement pensions were on average about \$50 under both plans in March 1975. Table 8 indicates that average monthly payments to newly retired pensioners were much higher under both plans.

Average monthly retirement pensions (for all recipients) and the average monthly retirement pen-

(i) Pensions de retraite – Le tableau 7 indique que les pensions de retraite mensuelle s'élevaient en moyenne à environ \$50 en vertu des deux régimes en mars 1975. Le tableau 8 montre que les versements mensuels moyens aux personnes qui ont pris leur retraite récemment étaient beaucoup plus élevés sous les deux régimes.

Les pensions de retraite mensuelles moyennes (pour tous les pensionnés) et les pensions de retraite mensuelles

TABLE G. Average Monthly Retirement Pensions Under the Canada and Quebec Pension Plans, for Canada and Provinces, March 1975

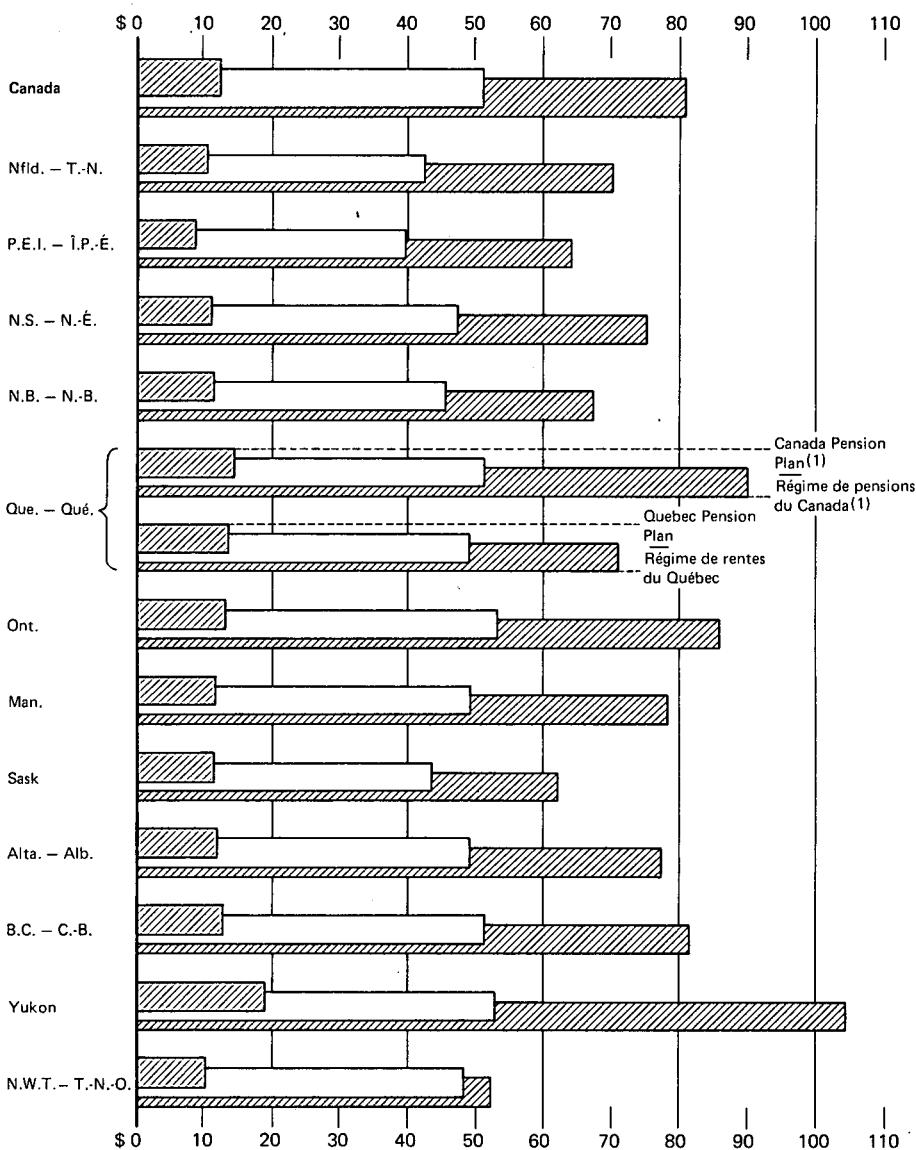
TABLEAU G. Pensions de retraite mensuelles moyennes versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, pour le Canada et les provinces, mars 1975

| Plan and province Régime et province | Average monthly retirement pensions Pensions de retraite mensuelles moyennes | |
|---|---|--|
| | All recipients Tous les bénéficiaires | New recipients Nouveaux bénéficiaires |
| | dollars | |
| Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada: | | |
| Newfoundland – Terre-Neuve | 42.67 | 70.33 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 39.98 | 64.24 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 47.61 | 75.43 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 45.75 | 67.52 |
| Québec | 51.38 | 90.10 |
| Ontario | 53.42 | 86.10 |
| Manitoba | 49.46 | 78.54 |
| Saskatchewan | 43.83 | 62.20 |
| Alberta | 49.41 | 77.49 |
| British Columbia – Colombie-Britannique | 51.64 | 81.77 |
| Yukon | 53.14 | 104.71 |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 48.64 | 52.49 |
| Canada | 51.11 | 80.86 |
| Quebec Pension Plan – Régime de rentes du Québec | 49.44 | 70.99 |

2.D.-2

Average Monthly Retirement Pensions under Canada and Quebec Pension Plans,
Canada and Provinces, 1969 and 1975

Pensions de retraite mensuelles moyennes aux termes du Régime de pensions du Canada
et du Régime de rentes du Québec, Canada et provinces, 1969 et 1975



(1) Mostly paid to retired members of the Armed Forces and the R.C.M.P. — Montants versés principalement aux membres retraités des Forces armées et de la G.R.C.

Average for all beneficiaries

in March 1969

Moyenne pour tous les bénéficiaires en mars 1969



Average for all beneficiaries

in March 1975

Moyenne pour tous les bénéficiaires en mars 1975



Average for new beneficiaries

in March 1975

Moyenne pour les nouveaux bénéficiaires en mars 1975



sions paid to new recipients are summarized by province for March 1975 in Table G.

(ii) Other pensions and benefits – Average monthly payments for other pensions and benefits are also shown in Table 7.

The Fund

The Canada and Quebec Pension Plans are self-supporting in that all benefits and administrative costs are financed from contributions, interest earned from the investment of funds, and other earned income classified in Table 7 of Chapter 1 as "Other".

Since there are only two funds, and not one for each province, the fund is discussed more fully in Chapter 1, which is intended to present a picture for the country as a whole, rather than in Chapter 2, which is intended to focus on provincial differences. However, as borrowers of money, the provinces have a serious interest in the funds. Their residents moreover are the contributors.

(i) Contributors – As suggested by Table 1, there may now be somewhat more than nine million contributors to the two plans. However, statistics are delayed since they are derived from income tax documents, which are not filed until the following year.

moyennes versées aux bénéficiaires récents sont présentées selon la province pour mars 1975 au tableau G.

(ii) Autres pensions et prestations – Le tableau 7 indique également les versements mensuels moyens au titre d'autres pensions et prestations.

Le fonds

Le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec sont auto-suffisants, le financement de l'ensemble des prestations et des frais administratifs étant assuré par les cotisations, les intérêts provenant des placements et par d'autres revenus classés dans le tableau 7, chapitre 1, sous la rubrique "autre".

Étant donné qu'il n'existe que deux fonds, et non pas un par province, on a traité ce sujet de façon plus élaborée au chapitre 1, où l'on brosse un tableau général pour l'ensemble du pays, au lieu du chapitre 2 dans lequel on s'attache aux différences existant entre les provinces. Toutefois, les provinces en leur qualité d'emprunteurs, ont des intérêts importants à ce titre. En outre, les cotisants sont les résidents des provinces.

(i) Cotisants – Comme le montre le tableau 1, il existe actuellement un peu plus de neuf millions de cotisants aux deux régimes. Toutefois, la production des statistiques accuse quelques retards, car elles sont basées sur les documents fiscaux lesquels ne sont pas produits avant l'année qui suit.

**TABLE H. Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans
Related to Population Data, by Sex and Age Group,
for Canada and Regions, 1971**

| No. | Sex and region Sexe et région | 18-64 | 18-69 | 18-24 |
|------------------------|---|--------------------------|-------|-------|
| | | percentage — pourcentage | | |
| Male — Hommes | | | | |
| 1 | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique | 91.1 | 86.7 | 87.7 |
| 2 | Québec ¹ | 83.4 | 79.9 | 72.1 |
| 3 | Ontario | 102.9 | 98.2 | 100.1 |
| 4 | Prairie provinces — Provinces des Prairies. | 94.5 | 89.6 | 92.5 |
| 5 | British Columbia — Colombie-Britannique | 99.7 | 94.6 | 99.1 |
| 6 | Canada ¹ | 100.0 | 95.2 | 93.8 |
| Female — Femmes | | | | |
| 7 | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique | 42.9 | 40.6 | 61.6 |
| 8 | Québec ¹ | 36.5 | 34.7 | 55.2 |
| 9 | Ontario | 60.1 | 56.9 | 79.6 |
| 10 | Prairie provinces — Provinces des Prairies. | 51.4 | 48.8 | 71.8 |
| 11 | British Columbia — Colombie-Britannique | 53.6 | 50.8 | 73.0 |
| 12 | Canada ¹ | 55.2 | 52.3 | 74.6 |

¹ For Quebec, includes figures for both plans. — Pour le Québec y compris des chiffres pour les deux régimes.

TABLEAU H. Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, par rapport à la population, selon le sexe et le groupe d'âge, pour le Canada et les provinces, 1971

| 25 - 54 | | | | Sub-total — Total partiel | 55 - 59 | 60 - 64 | 65 - 69 | 70 and over — et plus | No |
|---------|---------|---------|--------------------------|------------------------------------|---------|---------|---------|--------------------------------|----|
| 25 - 34 | 35 - 44 | 45 - 54 | percentage — pourcentage | | | | | | |
| 97.1 | 91.5 | 86.2 | 92.0 | 80.8 | 71.9 | 36.6 | 6.6 | 1 | |
| 89.7 | 86.8 | 83.5 | 87.0 | 77.0 | 67.7 | 34.6 | 1.9 | 2 | |
| 106.7 | 100.2 | 97.8 | 101.9 | 92.3 | 84.8 | 49.9 | 10.0 | 3 | |
| 98.0 | 92.7 | 89.2 | 93.5 | 84.1 | 76.8 | 44.0 | 6.8 | 4 | |
| 103.6 | 98.7 | 94.5 | 99.3 | 88.2 | 77.6 | 39.9 | 6.7 | 5 | |
| 104.4 | 98.4 | 94.5 | 99.5 | 88.5 | 80.4 | 45.6 | 8.3 | 6 | |
| | | | | | | | | | |
| 43.5 | 36.3 | 34.3 | 38.4 | 29.2 | 22.2 | 9.7 | 1.4 | 7 | |
| 37.3 | 30.7 | 28.7 | 32.7 | 23.2 | 16.6 | 7.4 | 0.3 | 8 | |
| 61.5 | 54.5 | 53.3 | 56.7 | 43.4 | 32.7 | 15.3 | 2.1 | 9 | |
| 49.9 | 45.2 | 45.4 | 47.0 | 38.4 | 28.8 | 12.5 | 1.6 | 10 | |
| 53.2 | 49.0 | 48.1 | 50.3 | 40.7 | 29.3 | 12.4 | 1.5 | 11 | |
| 55.7 | 49.7 | 48.6 | 51.6 | 40.1 | 30.1 | 13.7 | 1.8 | 12 | |

In Table H, the number of contributors in 1971 (the latest year for which figures are available for both plans) have been related by sex and age to population to give a crude measurement of participation. The resultant percentages, however, tend to overstate the participation picture since (a) the number of contributors is the number of people who contributed during the year and (b) the population is as of June. Some people die or leave the country by June, and others are added to the population between June and December. For this reason, some percentages in Table H are over 100.0%.

Table 2 examines participation for Canada and regions, using contributor figures from 1968 to the latest available year, which for the Quebec Pension Plan is 1971, and 1973 for the Canada Pension Plan.

(ii) **Investment** – Surplus funds of the Canada Pension Plan are made available to each province in proportion to the contributions made to the Plan by and on behalf of residents in that province. Surplus Quebec Pension Plan funds are invested with the Quebec Deposit and Investment Fund.

In Table I, the funds invested by the two plans at the end of 1973 - 74 are shown as percentages of total government debt. A more complete presentation of the relevant figures is made in Table 9 of Chapter 1, Section D, for all fiscal years from 1965 - 66 to 1973 - 74.

Au tableau H, on a indiqué le nombre de cotisants en 1971 (la dernière année pour laquelle nous disposons de chiffres pour les deux régimes) selon le sexe et l'âge de la population afin de donner une mesure brute de la participation. Les pourcentages obtenus, cependant, sont généralement des surestimations puisque a) le nombre de cotisants est égal au nombre de personnes qui ont cotisé pendant l'année, et b), parce que les chiffres de la population sont ceux de juin. En effet, un certain nombre de personnes sont mortes ou ont quitté le pays entre le début de l'année et juin, tandis que d'autres sont venues s'ajouter à la population entre juin et décembre. Par conséquent, certains pourcentages au tableau H dépassent 100.0 %.

Le tableau 2 étudie la participation pour le Canada et les régions, indiquant le nombre de cotisants de 1968 à la dernière année pour laquelle les chiffres sont disponibles, en l'occurrence 1971 pour le Régime de rentes du Québec, et 1973 pour le Régime de pensions du Canada.

(ii) **Placements** – Les fonds excédentaires du Régime de pensions du Canada sont mis à la disposition de chaque province proportionnellement aux cotisations versées au Régime et au nom des résidents de la province. Les fonds excédentaires du Régime de rentes du Québec sont placés dans la Caisse de dépôt et placement du Québec.

Le tableau I indique les placements des deux régimes à la fin de 1973 - 74 en proportion de la dette totale des administrations. On trouvera une présentation plus complète de ces chiffres au tableau 9 du chapitre 1, Section D, pour toutes les années financières de 1965 - 66 à 1973 - 74.

TABLE I. Balance of Funds Invested by Canada and Quebec Pension Plans as Percentages of Total Government Debt, by Government, End of Fiscal Year, 1973-74

TABLEAU I. Solde des placements des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec en proportion de la dette totale des gouvernements, par gouvernement en fin d'exercice financier, 1973-74

| Governments Gouvernements | Balance of investment Solde des placements | Total government debt Dette totale des gouvernements | Fund invested as % of total government debt |
|---|---|---|--|
| | | | Solde des placements en % de la dette totale des gouvernements |
| | | \$'000,000 | % |
| Federal - Fédéral | 42.4 | 29,737 | 0.1 |
| Provincial - Provinciaux | 9,141.3 | 29,715 | 30.8 |
| Newfoundland - Terre-Neuve | 128.6 | 1,211 | 10.6 |
| Prince Edward Island - Île-du-Prince- Édouard | 25.6 | 116 | 22.1 |
| Nova Scotia - Nouvelle-Écosse | 260.8 | 1,333 | 19.6 |
| New Brunswick - Nouveau-Brunswick | 197.2 | 1,032 | 19.1 |
| Atlantic provinces - Provinces de l'At- lantique | 612.2 | 3,692 | 16.6 |
| Québec | 2,522.3 | 7,008 | 36.0 |
| Ontario | 3,703.7 | 11,028 | 33.6 |
| Manitoba | 393.4 | 1,881 | 20.9 |
| Saskatchewan | 308.5 | 818 | 37.7 |
| Alberta | 631.0 | 1,824 | 34.6 |
| Prairie provinces - Provinces des Prairies | 1,332.9 | 4,523 | 29.5 |
| British Columbia - Colombie-Britan- nique | 970.2 | 3,466 | 28.0 |

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER TWO

Section D

Canada and Quebec Pension Plan

CHAPITRE DEUX

Section D

Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|-------------|---|-------------|
| Contributors | | Cotisants | |
| 1. Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex, and Percentage Distribution by Employment Status, for Canada and Provinces, 1968 to 1973 | 429 | 1. Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe, et répartition en pourcentages selon le statut professionnel, pour le Canada et les provinces, 1968 à 1973 | 429 |
| 2. Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, Related to Population Data by Age Group, for Canada and Regions, 1968 to 1973 | 436 | 2. Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, en fonction de la population et selon le groupe d'âge, pour le Canada et les régions, 1968 à 1973 | 436 |
| 3. Number of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex, Showing (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax and (c) Difference, for Canada and Regions, 1968 to 1971 | 443 | 3. Nombre de cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et c) la différence, pour le Canada et les régions, 1968 à 1971 | 443 |
| 4. Median Income of Contributors to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex and Age, for Canada and Provinces, 1971 | 446 | 4. Revenu médian des cotisants aux régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le sexe et l'âge, pour le Canada et les provinces, 1971 | 446 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|---|------|
| Beneficiaries | | Bénéficiaires | |
| 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, for Canada and Provinces, 1967 to 1975 | 448 | 5. Nombre de bénéficiaires des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975 | 448 |
| Benefits | | Prestations | |
| 6. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, for Canada and Provinces, 1968 - 69 to 1974 - 75 | 462 | 6. Total des prestations versées en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968 - 69 à 1974 - 75 | 462 |
| 7. Average Monthly Benefit Payments, Under Cana- da and Quebec Pension Plans, by Type of Bene- fit, for Canada and Provinces, 1969 to 1975 | 476 | 7. Moyennes des versements mensuels en vertu des ré- gimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les pro- vinces, 1969 à 1975 | 476 |
| 8. Average Monthly Benefit Payments to New Bene- ficiaries Under Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Bene- fit, for Canada and Provinces, March 1975 | 484 | 8. Moyennes des versements mensuels aux nouveaux bénéficiaires en vertu des régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, mars 1975 | 484 |

TABLE 1. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex, and Percentage Distribution² by Employment Status,
for Canada and Provinces, 1968³ to 1973

TABLEAU 1. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le sexe, et répartition en pourcentages² selon le statut professionnel,
pour le Canada et les provinces, 1968³ à 1973

| Plan, province ⁴ sex and year ⁵ | Total | Self-employed — Autonomes | Employees — Salariés | Mixed ⁶ — Mixtes ⁶ |
|---|-------|---------------------------------|----------------------------|--|
| | (1) | (2) | (3) | (4) |
| '000 | | total = 100.0% | | |
| Canada Pension Plan Régime de pensions du Canada | | | | |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | |
| Male – Hommes: | | | | |
| 1968..... | 107 | 4.3 | 92.2 | 3.5 |
| 1969..... | 107 | 5.5 | 91.2 | 3.3 |
| 1970..... | 110 | 5.3 | 91.3 | 3.4 |
| 1971..... | 114 | 5.9 | 90.6 | 3.6 |
| 1972..... | 124 | 5.4 | 88.1 | 6.5 |
| 1973..... | 126 | 4.9 | 88.3 | 6.8 |
| Female – Femmes: | | | | |
| 1968..... | 36 | 2.0 | 97.5 | 0.5 |
| 1969..... | 37 | 4.8 | 94.7 | 0.4 |
| 1970..... | 39 | 3.9 | 95.5 | 0.5 |
| 1971..... | 43 | 4.4 | 95.1 | 0.6 |
| 1972..... | 47 | 2.0 | 97.3 | 0.7 |
| 1973..... | 50 | 1.9 | 97.4 | 0.7 |
| Prince Edward Island – île-du-Prince-Édouard: | | | | |
| Male – Hommes: | | | | |
| 1968..... | 24 | 13.2 | 79.0 | 7.8 |
| 1969..... | 23 | 15.0 | 77.6 | 7.3 |
| 1970..... | 24 | 14.6 | 77.9 | 7.5 |
| 1971..... | 25 | 13.8 | 78.7 | 7.5 |
| 1972..... | 27 | 11.5 | 78.7 | 9.8 |
| 1973..... | 27 | 12.2 | 78.2 | 9.6 |
| Female – Femmes: | | | | |
| 1968..... | 11 | 1.9 | 97.4 | 0.7 |
| 1969..... | 12 | 3.3 | 95.8 | 0.9 |
| 1970..... | 13 | 3.2 | 95.9 | 0.9 |
| 1971..... | 14 | 3.3 | 95.7 | 1.0 |
| 1972..... | 15 | 1.9 | 97.0 | 1.1 |
| 1973..... | 16 | 2.2 | 96.6 | 1.2 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | |
| Male – Hommes: | | | | |
| 1968..... | 193 | 6.4 | 89.2 | 4.3 |
| 1969..... | 193 | 7.2 | 88.4 | 4.4 |
| 1970..... | 196 | 7.1 | 88.4 | 4.5 |
| 1971..... | 198 | 7.2 | 88.2 | 4.6 |
| 1972..... | 205 | 6.7 | 88.0 | 5.4 |
| 1973..... | 211 | 6.5 | 88.2 | 5.2 |
| Female – Femmes: | | | | |
| 1968..... | 85 | 1.5 | 97.7 | 0.8 |
| 1969..... | 88 | 2.9 | 96.3 | 0.8 |
| 1970..... | 91 | 2.7 | 96.5 | 0.8 |
| 1971..... | 94 | 3.2 | 96.0 | 0.8 |
| 1972..... | 102 | 1.6 | 97.5 | 0.9 |
| 1973..... | 109 | 1.5 | 97.6 | 0.9 |

See footnote(s) at end of table. -- Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 1. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex, and Percentage Distribution² by Employment Status,
for Canada and Provinces, 1968³ to 1973 – Continued**

**TABLEAU 1. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le sexe, et répartition en pourcentages² selon le statut professionnel,
pour le Canada et les provinces, 1968³ à 1973 – suite**

| Plan, province ⁴ , sex and year ⁵ | Total | Self-employed Autonomes | | | | | | |
|---|-------|----------------------------|------|--|--|--|--|--|
| | | (2) | (3) | Mixed ⁶ Mixtes ⁶ (4) | | | | |
| '000 | | total = 100.0% | | | | | | |
| Canada Pension Plan – Continued Régime de pensions du Canada – suite | | | | | | | | |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1968..... | 150 | 5.2 | 91.6 | 3.3 | | | | |
| 1969..... | 148 | 6.0 | 90.6 | 3.4 | | | | |
| 1970..... | 151 | 5.9 | 90.6 | 3.5 | | | | |
| 1971..... | 159 | 5.9 | 90.6 | 3.5 | | | | |
| 1972..... | 163 | 5.3 | 90.2 | 4.5 | | | | |
| 1973..... | 167 | 5.4 | 90.2 | 4.4 | | | | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1968..... | 68 | 1.5 | 97.8 | 0.7 | | | | |
| 1969..... | 70 | 3.2 | 96.2 | 0.6 | | | | |
| 1970..... | 72 | 2.9 | 96.5 | 0.6 | | | | |
| 1971..... | 76 | 3.2 | 96.2 | 0.6 | | | | |
| 1972..... | 82 | 1.6 | 97.6 | 0.8 | | | | |
| 1973..... | 87 | 1.5 | 97.7 | 0.8 | | | | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1968..... | 474 | 5.9 | 90.1 | 4.0 | | | | |
| 1969..... | 471 | 6.8 | 89.2 | 4.0 | | | | |
| 1970..... | 481 | 6.7 | 89.2 | 4.1 | | | | |
| 1971..... | 496 | 6.8 | 89.0 | 4.2 | | | | |
| 1972..... | 519 | 6.2 | 88.2 | 5.6 | | | | |
| 1973..... | 531 | 6.1 | 88.3 | 5.6 | | | | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1968..... | 200 | 1.6 | 97.7 | 0.7 | | | | |
| 1969..... | 207 | 3.4 | 96.0 | 0.7 | | | | |
| 1970..... | 215 | 3.0 | 96.3 | 0.7 | | | | |
| 1971..... | 227 | 3.4 | 95.9 | 0.7 | | | | |
| 1972..... | 246 | 1.7 | 97.5 | 0.8 | | | | |
| 1973..... | 262 | 1.6 | 97.5 | 0.8 | | | | |
| Québec⁷: | | | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | | | |
| 1968..... | 29 | – | 99.4 | 0.6 | | | | |
| 1969..... | 20 | – | 99.5 | 0.5 | | | | |
| 1970..... | 20 | – | 99.5 | 0.5 | | | | |
| 1971..... | 20 | – | 99.6 | 0.4 | | | | |
| 1972..... | 20 | – | 99.6 | 0.4 | | | | |
| 1973..... | 19 | – | 99.6 | 0.4 | | | | |
| Female – Femmes: | | | | | | | | |
| 1968..... | 1 | – | 99.2 | 0.8 | | | | |
| 1969..... | 2 | – | 99.7 | 0.3 | | | | |
| 1970..... | 2 | – | 99.4 | 0.6 | | | | |
| 1971..... | 2 | – | 99.6 | 0.4 | | | | |
| 1972..... | 3 | – | 99.9 | 0.1 | | | | |
| 1973..... | 3 | – | 99.6 | 0.4 | | | | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 1. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex, and Percentage Distribution² by Employment Status,
for Canada and Provinces, 1968³ to 1973 – Continued**

**TABLEAU I. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le sexe, et répartition en pourcentage² selon le statut professionnel,
pour le Canada et les provinces, 1968³ à 1973 – suite**

| Plan, province ⁴ sex and year ⁵ Régime, province ⁴ , sexe et année ⁵ | Total (1) | Self- employed Autonomes | Employees Salariés | Mixed ⁶ Mixtes ⁶ | |
|---|--------------|--------------------------------|-----------------------|---|--|
| | | (2) | (3) | (4) | |
| '000 | | | total = 100.0% | | |
| Canada Pension Plan – Continued Régime de pensions du Canada – suite | | | | | |
| Ontario: | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968..... | 2,177 | 6.7 | 90.0 | 3.4 | |
| 1969..... | 2,202 | 6.7 | 90.0 | 3.3 | |
| 1970..... | 2,231 | 6.5 | 90.2 | 3.3 | |
| 1971..... | 2,274 | 6.6 | 90.1 | 3.3 | |
| 1972..... | 2,343 | 6.2 | 90.0 | 3.8 | |
| 1973..... | 2,404 | 6.2 | 89.9 | 3.9 | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 1,217 | 1.6 | 97.7 | 0.7 | |
| 1969..... | 1,237 | 2.5 | 96.7 | 0.7 | |
| 1970..... | 1,279 | 2.3 | 96.9 | 0.8 | |
| 1971..... | 1,321 | 2.6 | 96.6 | 0.8 | |
| 1972..... | 1,393 | 1.7 | 97.3 | 1.0 | |
| 1973..... | 1,471 | 1.7 | 97.3 | 1.0 | |
| Manitoba: | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968..... | 263 | 11.3 | 83.9 | 4.7 | |
| 1969..... | 262 | 10.7 | 84.6 | 4.6 | |
| 1970..... | 261 | 10.2 | 85.4 | 4.4 | |
| 1971..... | 263 | 10.2 | 85.0 | 4.8 | |
| 1972..... | 271 | 10.6 | 83.5 | 5.9 | |
| 1973..... | 277 | 10.9 | 82.8 | 6.3 | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 137 | 1.6 | 97.6 | 0.8 | |
| 1969..... | 140 | 2.4 | 96.8 | 0.8 | |
| 1970..... | 144 | 2.2 | 97.0 | 0.8 | |
| 1971..... | 149 | 2.4 | 96.6 | 1.0 | |
| 1972..... | 155 | 1.8 | 97.1 | 1.1 | |
| 1973..... | 162 | 1.8 | 96.9 | 1.2 | |
| Saskatchewan: | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968..... | 237 | 25.2 | 64.5 | 10.2 | |
| 1969..... | 217 | 22.8 | 68.0 | 9.2 | |
| 1970..... | 207 | 22.9 | 68.3 | 8.8 | |
| 1971..... | 217 | 24.9 | 65.1 | 10.0 | |
| 1972..... | 227 | 24.9 | 63.4 | 11.7 | |
| 1973..... | 230 | 25.1 | 62.8 | 12.1 | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 99 | 3.9 | 94.3 | 1.7 | |
| 1969..... | 99 | 4.0 | 94.3 | 1.7 | |
| 1970..... | 98 | 4.0 | 94.3 | 1.7 | |
| 1971..... | 102 | 4.7 | 93.3 | 2.0 | |
| 1972..... | 108 | 4.4 | 93.4 | 2.2 | |
| 1973..... | 113 | 4.4 | 93.2 | 2.4 | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 1. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex, and Percentage Distribution² by Employment Status,
for Canada and Provinces, 1968³ to 1973 – Continued**

**TABLEAU 1. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le sexe, et répartition en pourcentages² selon le statut professionnel,
pour le Canada et les provinces, 1968 à 1973 – suite**

| Plan, province ⁴ , sex and year ⁵ — Régime, province ⁴ , sexe et année ⁵ | Total | Self-employed — Autonomes | Employees — Salariés | Mixed ⁶ — Mixtes ⁶ | | |
|--|-------|---------------------------------|----------------------------|--|--|--|
| | (1) | (2) | (3) | (4) | | |
| '000 | | total = 100.0% | | | | |
| Canada Pension Plan – Continued Régime de pensions du Canada – suite | | | | | | |
| Alberta: | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | |
| 1968. | 417 | 12.7 | 81.3 | 6.0 | | |
| 1969. | 422 | 11.6 | 82.6 | 5.8 | | |
| 1970. | 429 | 10.9 | 83.4 | 5.6 | | |
| 1971. | 442 | 11.0 | 83.1 | 5.9 | | |
| 1972. | 462 | 10.7 | 82.6 | 6.7 | | |
| 1973. | 480 | 10.9 | 82.2 | 7.0 | | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 1968. | 209 | 2.1 | 96.8 | 1.1 | | |
| 1969. | 219 | 2.9 | 95.9 | 1.2 | | |
| 1970. | 228 | 2.8 | 96.0 | 1.2 | | |
| 1971. | 239 | 3.0 | 95.7 | 1.3 | | |
| 1972. | 254 | 2.2 | 96.3 | 1.6 | | |
| 1973. | 272 | 2.2 | 96.1 | 1.7 | | |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | |
| 1968. | 917 | 15.6 | 77.7 | 6.7 | | |
| 1969. | 901 | 14.0 | 79.7 | 6.3 | | |
| 1970. | 897 | 13.5 | 80.5 | 6.0 | | |
| 1971. | 922 | 14.0 | 79.4 | 6.6 | | |
| 1972. | 960 | 14.0 | 78.3 | 7.7 | | |
| 1973. | 987 | 14.2 | 77.8 | 8.0 | | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 1968. | 445 | 2.4 | 96.5 | 1.1 | | |
| 1969. | 458 | 3.0 | 95.9 | 1.1 | | |
| 1970. | 470 | 2.9 | 95.9 | 1.2 | | |
| 1971. | 490 | 3.2 | 95.5 | 1.3 | | |
| 1972. | 517 | 2.5 | 95.9 | 1.6 | | |
| 1973. | 547 | 2.5 | 95.8 | 1.7 | | |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | |
| 1968. | 560 | 6.4 | 89.4 | 4.2 | | |
| 1969. | 587 | 6.3 | 89.6 | 4.1 | | |
| 1970. | 600 | 6.3 | 89.6 | 4.1 | | |
| 1971. | 628 | 6.1 | 89.9 | 4.0 | | |
| 1972. | 657 | 5.7 | 89.8 | 4.5 | | |
| 1973. | 691 | 5.6 | 89.8 | 4.6 | | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 1968. | 282 | 2.0 | 97.0 | 1.0 | | |
| 1969. | 301 | 2.8 | 96.2 | 1.0 | | |
| 1970. | 312 | 2.7 | 96.3 | 1.0 | | |
| 1971. | 330 | 2.8 | 96.1 | 1.1 | | |
| 1972. | 355 | 2.0 | 96.7 | 1.3 | | |
| 1973. | 386 | 1.9 | 96.7 | 1.4 | | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 1. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex, and Percentage Distribution² by Employment Status,
for Canada and Provinces, 1968³ to 1973 – Continued**

**TABLEAU 1. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le sexe, et répartition en pourcentages² selon le statut professionnel,
pour le Canada et les provinces, 1968³ à 1973 – suite**

| Plan, province ⁴ sex and year ⁵ | Total | Self- employed — Autonomes | Employees — Salariés | Mixed ⁶ — Mixtes ⁶ | |
|---|-------|-------------------------------------|----------------------------|--|-----|
| | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| '000 | | total = 100.0% | | | |
| Canada Pension Plan – Continued Régime de pensions du Canada – suite | | | | | |
| Yukon: | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968..... | 7 | 2.3 | 94.5 | 3.2 | |
| 1969..... | 8 | 2.5 | 94.6 | 2.9 | |
| 1970..... | 8 | 2.7 | 94.2 | 3.1 | |
| 1971..... | 7 | 2.9 | 94.3 | 2.8 | |
| 1972..... | 8 | 2.0 | 94.9 | 3.1 | |
| 1973..... | 8 | 2.2 | 94.4 | 3.4 | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 3 | 1.7 | 97.3 | 1.0 | |
| 1969..... | 3 | 2.5 | 96.4 | 1.1 | |
| 1970..... | 3 | 3.3 | 95.5 | 1.2 | |
| 1971..... | 3 | 3.4 | 95.3 | 1.3 | |
| 1972..... | 4 | 1.9 | 96.5 | 1.6 | |
| 1973..... | 4 | 2.1 | 96.2 | 1.7 | |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest: | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968..... | 9 | 0.9 | 96.5 | 2.6 | |
| 1969..... | 11 | 4.2 | 93.4 | 2.4 | |
| 1970..... | 12 | 2.9 | 94.6 | 2.5 | |
| 1971..... | 13 | 2.5 | 95.0 | 2.5 | |
| 1972..... | 15 | 1.0 | 96.1 | 2.9 | |
| 1973..... | 16 | 1.0 | 95.9 | 3.1 | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 3 | 0.7 | 98.6 | 0.7 | |
| 1969..... | 3 | 6.8 | 92.4 | 0.8 | |
| 1970..... | 4 | 3.6 | 95.4 | 0.9 | |
| 1971..... | 5 | 4.3 | 94.8 | 0.9 | |
| 1972..... | 5 | 0.8 | 98.0 | 1.2 | |
| 1973..... | 6 | 0.8 | 98.0 | 1.2 | |
| Outside Canada⁸ – En dehors du Canada⁸: | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968..... | 15 | 5.6 | 94.0 | 0.3 | |
| 1969..... | 18 | 5.2 | 94.5 | 0.3 | |
| 1970..... | 11 | 10.8 | 88.7 | 0.5 | |
| 1971..... | 15 | 5.3 | 92.9 | 1.8 | |
| 1972..... | 12 | 8.2 | 91.0 | 0.8 | |
| 1973..... | 12 | 7.6 | 91.3 | 1.1 | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 2 | 9.8 | 90.1 | 0.1 | |
| 1969..... | 2 | 15.2 | 84.7 | 0.1 | |
| 1970..... | 1 | 27.8 | 71.7 | 0.5 | |
| 1971..... | 1 | 19.2 | 80.4 | 0.4 | |
| 1972..... | 2 | 7.8 | 91.6 | 0.6 | |
| 1973..... | 2 | 6.2 | 92.7 | 1.1 | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 1. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex, and Percentage Distribution² by Employment Status,
for Canada and Provinces, 1968³ to 1973 – Concluded**

**TABLEAU 1. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le sexe, et répartition en pourcentages² selon le statut professionnel,
pour le Canada et les provinces, 1968³ à 1973 – fin**

| Plan, province ⁴ sex and year ⁵ | Total | Self- employed | Employees — Salaried | Mixed ⁶ — Mixtes ⁶ |
|---|-------|-------------------|-------------------------|---|
| | | Autonomes | (3) | (4) |
| Régime, province ⁴ , sexe et années ⁵ | (1) | (2) | | |
| '000 | | | total = 100.0% | |
| Canada Pension Plan⁹ Régime de pensions du Canada⁹ | | | | |
| Total: | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | |
| 1968..... | 6,341 | 6.2 | 90.7 | 3.1 |
| 1969..... | 6,433 | 6.3 | 90.7 | 3.0 |
| 1970..... | 6,548 | 6.1 | 91.0 | 2.9 |
| 1971..... | 6,756 | 6.2 | 90.8 | 3.0 |
| 1972..... | 7,058 | 5.7 | 90.8 | 3.5 |
| 1973..... | 7,348 | 5.6 | 90.7 | 3.7 |
| Male – Hommes: | | | | |
| 1968..... | 4,188 | 8.4 | 87.4 | 4.2 |
| 1969..... | 4,219 | 8.2 | 87.7 | 4.1 |
| 1970..... | 4,261 | 8.0 | 88.0 | 4.0 |
| 1971..... | 4,375 | 8.0 | 87.8 | 4.2 |
| 1972..... | 4,534 | 7.8 | 87.4 | 4.9 |
| 1973..... | 4,668 | 7.8 | 87.2 | 5.0 |
| Female – Femmes: | | | | |
| 1968..... | 2,152 | 1.8 | 97.4 | 0.8 |
| 1969..... | 2,214 | 2.8 | 96.4 | 0.8 |
| 1970..... | 2,287 | 2.5 | 96.6 | 0.9 |
| 1971..... | 2,380 | 2.8 | 96.2 | 0.9 |
| 1972..... | 2,524 | 1.9 | 97.0 | 1.1 |
| 1973..... | 2,680 | 1.9 | 97.0 | 1.2 |
| Quebec Pension Plan Régime de rentes du Québec | | | | |
| Total | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | |
| 1968..... | 2,179 | 4.7 | 93.6 | 1.7 |
| 1969..... | 2,175 | 5.3 | 92.9 | 1.8 |
| 1970..... | 2,168 | 5.0 | 93.3 | 1.7 |
| 1971 ¹⁰ | 2,053 | 5.4 | 92.4 | 2.2 |
| 1972..... | .. | .. | .. | .. |
| 1973..... | .. | .. | .. | .. |
| Male – Hommes: | | | | |
| 1968..... | 1,495 | 6.2 | 91.4 | 2.4 |
| 1969..... | 1,493 | 6.9 | 90.6 | 2.4 |
| 1970..... | 1,455 | 6.7 | 90.9 | 2.4 |
| 1971 ¹⁰ | 1,419 | 7.1 | 89.9 | 3.0 |
| 1972..... | .. | .. | .. | .. |
| 1973..... | .. | .. | .. | .. |
| Female – Femmes: | | | | |
| 1968..... | 684 | 1.3 | 98.3 | 0.3 |
| 1969..... | 682 | 1.7 | 97.9 | 0.4 |
| 1970..... | 713 | 1.4 | 98.2 | 0.4 |
| 1971 ¹⁰ | 634 | 1.6 | 97.9 | 0.6 |
| 1972..... | .. | .. | .. | .. |
| 1973..... | .. | .. | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE I – RENVOIS DU TABLEAU I

¹ All persons who contributed during the year, including a small number who may have had their contributions refunded in their entirety, for reasons such as age or insufficient earnings. – Toutes les personnes qui ont contribué au cours de l'année, y compris un petit nombre dont les cotisations ont pu avoir été remboursées en totalité pour des raisons telles que l'âge ou l'insuffisance de revenu.

² Calculated on unrounded numbers. – Calculs basés sur des chiffres non arrondis.

³ Contributions began in January 1966, but provincial figures are not available for the years before 1968. – La perception des cotisations a commencé en janvier 1966, mais les données provinciales pour les années antérieures à 1968 ne sont pas disponibles.

⁴ Although many contributors have earnings in more than one province, contributors to the Canada Pension Plan are identified with the province in which the largest amount was earned. – Bien que bon nombre de cotisants touchent des gains dans plus d'une province, les cotisants au Régime de pensions du Canada sont assimilés à la province dans laquelle ils ont touché la plus grosse part de leurs gains.

⁵ Calendar year. – L'année civile.

⁶ Mixed status includes persons who have been both self-employed and employees during the same calendar year. – Le statut mixte englobe les personnes qui ont été employé autonome et salariée au cours de la même année civile.

⁷ Certain categories of people such as members of the Armed Forces and of the Royal Canadian Mounted Police employed in the province of Quebec. – Certaines catégories de personnes employées dans la province de Québec telles que les membres des Forces armées et de la Gendarmerie royale du Canada.

⁸ These figures reflect the involvement of Canadians in activities outside the country; they are, therefore, subject to fluctuation from year to year. – Ces chiffres traduisent le degré de participation des Canadiens à des activités à l'extérieur du pays; ils peuvent donc varier d'une année à l'autre.

⁹ The figures for the provinces, territories and outside Canada do not always add to the Canada figures, since a small number of contributors could not be distributed by place of residence. – La somme des chiffres pour les provinces, les territoires et l'extérieur du Canada ne correspond pas aux chiffres pour l'ensemble du Canada, en raison de l'impossibilité de répartir un petit nombre de cotisants selon le lieu de résidence.

¹⁰ For the year 1971, tables do not include data on workers in the register whose age is under 18, over 70 or unknown, and on workers whose listed earnings are below either the personal exemption as provided for in section 40 of the Plan or the special exemption referred to in section 51 of the Plan. – Pour l'année 1971, les tableaux ne contiennent pas de données sur les travailleurs inscrits au registre dont l'âge est inférieur à 18 ans, supérieur à 70 ans ou inconnu et sur les travailleurs dont les gains inscrits sont inférieurs soit à l'exemption personnelle prévue à l'article 40 du Régime, soit à l'exemption spéciale définie à l'article 51 du Régime.

Note: (1) The data in this table are derived mainly from T4 Supplements but relate to all persons who contributed either to the Canada Pension Plan or the Quebec Pension Plan or both.

(2) The figures for contributors to the two plans, if aggregated, will overstate to an extent the total number of contributors, since some persons contribute to both plans during the same year.

(3) For some individuals more than one T4 Supplementary is filed, but Social Insurance Numbers are used as identifiers in deriving contributor statistics from these slips. However, some T4 Supplements have invalid Social Insurance Numbers and in some, this identifier is missing. With Supplements filed for 1971, the number of slips in which Social Insurance Numbers were missing or invalid, came to 915,000 out of 13.5 million, although follow-ups reduced this number to 530,000 or 3.9%. Because of the shortcomings just explained, figures on contributors should be considered as providing approximate magnitudes only; and since the number of slips in which identifiers are missing, is not necessarily comparable from year to year, too strict an interpretation should not be placed on fluctuations in figures from one year to the next.

Nota: (1) Les données de ce tableau proviennent principalement des feuillets T4-supplémentaire mais concernent toutes les personnes qui ont cotisé soit au Régime de pensions du Canada soit au Régime de rentes du Québec, soit aux deux.

(2) La somme des cotisants aux deux régimes constituera, dans une certaine mesure, une surestimation du nombre total des cotisants, étant donné que certaines personnes ont contribué aux deux régimes au cours d'une même année.

(3) Certaines personnes envoient plus d'un feuillet T4-supplémentaire, mais les numéros d'assurance sociale permettent de les identifier lors de l'établissement des statistiques sur les cotisants à partir de ces feuillets. Cependant, sur certains feuillets T4 le numéro d'assurance sociale est erroné ou ne figure pas. Pour 1971, le nombre de feuillets dont le numéro d'assurance sociale était erroné ou absent a été de 915,000 sur un total de 13.5 millions, mais après les suivis, ce chiffre a été réduit à 530,000 (soit 3.9%). En raison de ces lacunes, les chiffres sur les cotisants ne devraient être considérés que comme une approximation; étant donné que le nombre de feuillets T4 sur lesquels le numéro d'identification ne figure pas n'est pas nécessairement comparable d'une année à l'autre, il ne faudrait pas interpréter de façon trop rigoureuse les variations des chiffres d'une à l'autre.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue and, Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère du Revenu national et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 2. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, Related to Population Data
by Age Group, for Canada and Regions,
1968² to 1973

| No. | Plan, ³ region, ⁴ sex and year ⁵ Régime ³ , région ⁴ , sexe et année ⁵ | Total as % of population Total en % de la population | | By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | | |
|--|---|---|---------|--|---------|--|
| | | 18 - 64 | 18 - 69 | 18 - 24 | 25 - 54 | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | |
| percentage — pourcentage | | | | | | |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | | |
| Male — Hommes: | | | | | | |
| 1 | 1968 | 92.1 | 87.7 | 89.7 | 97.0 | |
| 2 | 1969 | 89.6 | 85.4 | 83.8 | 94.8 | |
| 3 | 1970 | 90.2 | 85.9 | 85.6 | 95.3 | |
| 4 | 1971 | 91.1 | 86.7 | 87.7 | 97.1 | |
| 5 | 1972 | 93.0 | 88.5 | 89.6 | 99.8 | |
| 6 | 1973 | 92.8 | 88.2 | 88.6 | 100.4 | |
| Female — Femmes: | | | | | | |
| 7 | 1968 | 39.8 | 37.7 | 60.3 | 38.0 | |
| 8 | 1969 | 40.5 | 38.4 | 59.7 | 39.4 | |
| 9 | 1970 | 41.4 | 39.2 | 60.1 | 40.8 | |
| 10 | 1971 | 42.9 | 40.6 | 61.6 | 43.5 | |
| 11 | 1972 | 45.3 | 42.9 | 64.0 | 46.8 | |
| 12 | 1973 | 46.9 | 44.4 | 64.9 | 49.2 | |
| Québec⁶: | | | | | | |
| Male — Hommes: | | | | | | |
| 13 | 1968 | 93.4 | 89.8 | 93.5 | 96.5 | |
| 14 | 1969 | 90.9 | 87.3 | 89.5 | 93.5 | |
| 15 | 1970 | 87.2 | 83.7 | 81.7 | 91.0 | |
| 16 | 1971 | 83.4 | 79.9 | 72.1 | 89.7 | |
| 17 | 1972 | .. | .. | .. | .. | |
| 18 | 1973 | .. | .. | .. | .. | |
| Female — Femmes: | | | | | | |
| 19 | 1968 | 41.4 | 39.5 | 69.8 | 39.4 | |
| 20 | 1969 | 40.5 | 38.6 | 67.1 | 39.4 | |
| 21 | 1970 | 41.7 | 39.7 | 63.9 | 41.5 | |
| 22 | 1971 | 36.5 | 34.7 | 55.2 | 37.3 | |
| 23 | 1972 | .. | .. | .. | .. | |
| 24 | 1973 | .. | .. | .. | .. | |
| Ontario: | | | | | | |
| Male — Hommes: | | | | | | |
| 25 | 1968 | 107.3 | 102.4 | 110.9 | 109.3 | |
| 26 | 1969 | 105.7 | 100.9 | 106.9 | 108.6 | |
| 27 | 1970 | 103.8 | 99.0 | 102.1 | 107.0 | |
| 28 | 1971 | 102.9 | 98.2 | 100.1 | 106.7 | |
| 29 | 1972 | 103.4 | 98.7 | 102.2 | 107.2 | |
| 30 | 1973 | 103.5 | 98.8 | 104.1 | 107.0 | |
| Female — Femmes: | | | | | | |
| 31 | 1968 | 60.3 | 57.2 | 86.4 | 58.7 | |
| 32 | 1969 | 59.8 | 56.6 | 83.6 | 59.4 | |
| 33 | 1970 | 59.8 | 56.7 | 81.9 | 60.0 | |
| 34 | 1971 | 60.1 | 56.9 | 79.6 | 61.5 | |
| 35 | 1972 | 61.8 | 58.6 | 83.5 | 63.5 | |
| 36 | 1973 | 63.7 | 60.3 | 86.1 | 65.4 | |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 2. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
en fonction de la population et selon le groupe d'âge, pour le Canada
et les régions, 1968² à 1973**

| By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | | | | | | | Nº |
|--|-------|-------|----------------------------|-------|-------|-------|----|
| 25-54 | | | Sub-total Total partiel | 55-59 | 60-64 | 65-69 | |
| 35-44 | 45-54 | (7) | | (8) | (9) | (10) | |
| (5) | (6) | (11) | | | | | |
| percentage -- pourcentage | | | | | | | |
| 90.9 | 86.5 | 91.7 | 82.6 | 72.9 | 42.4 | 7.7 | 1 |
| 90.4 | 85.5 | 90.5 | 82.7 | 72.0 | 41.7 | 6.2 | 2 |
| 91.5 | 86.0 | 91.2 | 81.3 | 72.3 | 38.1 | 6.3 | 3 |
| 91.5 | 86.2 | 92.0 | 80.8 | 71.9 | 36.6 | 6.6 | 4 |
| 93.6 | 88.1 | 94.4 | 81.3 | 74.3 | 34.6 | 5.9 | 5 |
| 94.0 | 87.6 | 94.7 | 82.1 | 72.7 | 34.1 | 3.9 | 6 |
| 32.4 | 32.2 | 34.3 | 28.2 | 20.5 | 9.6 | 1.4 | 7 |
| 33.7 | 32.8 | 35.5 | 29.1 | 21.0 | 9.9 | 1.3 | 8 |
| 34.9 | 33.3 | 36.6 | 29.1 | 21.7 | 9.3 | 1.3 | 9 |
| 36.3 | 34.3 | 38.4 | 29.2 | 22.2 | 9.7 | 1.4 | 10 |
| 39.1 | 35.9 | 41.1 | 30.4 | 23.1 | 9.2 | 1.2 | 11 |
| 41.7 | 37.0 | 43.3 | 30.8 | 23.3 | 8.8 | 0.8 | 12 |
| 91.5 | 87.9 | 92.4 | 83.1 | 75.4 | 47.3 | 4.4 | 13 |
| 88.8 | 84.1 | 89.3 | 80.4 | 72.3 | 45.6 | 5.5 | 14 |
| 86.2 | 81.2 | 86.6 | 76.5 | 69.9 | 41.8 | 2.7 | 15 |
| 86.8 | 83.5 | 87.0 | 77.0 | 67.7 | 34.6 | 1.9 | 16 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 17 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 18 |
| 32.3 | 31.2 | 34.6 | 25.2 | 17.6 | 9.4 | 0.8 | 19 |
| 32.1 | 30.1 | 34.3 | 24.4 | 17.0 | 9.0 | 0.9 | 20 |
| 33.4 | 31.2 | 35.8 | 24.9 | 18.0 | 8.8 | 0.5 | 21 |
| 30.7 | 28.7 | 32.7 | 23.2 | 16.6 | 7.4 | 0.3 | 22 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 23 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 24 |
| 101.4 | 99.2 | 103.5 | 95.3 | 86.7 | 59.6 | 13.8 | 25 |
| 101.0 | 98.5 | 103.0 | 95.1 | 85.5 | 57.1 | 11.9 | 26 |
| 100.4 | 97.9 | 102.0 | 93.0 | 85.0 | 51.3 | 10.2 | 27 |
| 100.2 | 97.8 | 101.9 | 92.3 | 84.8 | 49.9 | 10.0 | 28 |
| 100.8 | 98.7 | 102.6 | 91.3 | 84.4 | 45.1 | 8.9 | 29 |
| 101.2 | 98.2 | 102.6 | 91.9 | 83.2 | 44.7 | 5.7 | 30 |
| 53.2 | 53.7 | 55.3 | 43.6 | 32.6 | 16.1 | 2.7 | 31 |
| 52.8 | 52.9 | 55.2 | 43.6 | 32.2 | 15.9 | 2.4 | 32 |
| 53.5 | 53.0 | 55.7 | 43.3 | 32.6 | 15.0 | 2.1 | 33 |
| 54.5 | 53.3 | 56.7 | 43.4 | 32.7 | 15.3 | 2.1 | 34 |
| 56.2 | 54.2 | 58.4 | 43.6 | 32.9 | 13.5 | 1.8 | 35 |
| 59.2 | 55.2 | 60.4 | 45.0 | 32.8 | 13.3 | 1.1 | 36 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, Related to Population Data
by Age Group, for Canada and Regions,
1968² to 1973 – Continued

| No. | Plan, ³ region ⁴ sex and year ⁵ Régime ³ , région ⁴ , sexe et année ⁵ | Total as % of population Total en % de la population | | By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | | |
|--|--|---|---------|--|-------|--|
| | | 18 - 64 | 18 - 69 | 18 - 24 | | |
| | | | | 25 - 54 | | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | |
| percentage – pourcentage | | | | | | |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | |
| 1 | 1968..... | 98.6 | 93.7 | 97.2 | 102.3 | |
| 2 | 1969..... | 95.0 | 90.2 | 93.7 | 99.7 | |
| 3 | 1970..... | 93.3 | 88.5 | 91.4 | 97.6 | |
| 4 | 1971..... | 94.5 | 89.6 | 92.5 | 98.0 | |
| 5 | 1972..... | 97.0 | 91.9 | 94.7 | 100.3 | |
| 6 | 1973..... | 97.8 | 92.7 | 96.2 | 101.0 | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 7 | 1968..... | 49.0 | 46.6 | 73.1 | 45.5 | |
| 8 | 1969..... | 49.4 | 47.0 | 72.0 | 46.7 | |
| 9 | 1970..... | 50.0 | 47.4 | 71.5 | 47.7 | |
| 10 | 1971..... | 51.4 | 48.8 | 71.8 | 49.9 | |
| 11 | 1972..... | 53.3 | 50.5 | 75.3 | 52.3 | |
| 12 | 1973..... | 55.3 | 52.3 | 77.3 | 54.7 | |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | |
| Male – Hommes: | | | | | | |
| 13 | 1968..... | 99.2 | 94.4 | 97.6 | 101.1 | |
| 14 | 1969..... | 100.4 | 95.4 | 101.2 | 103.0 | |
| 15 | 1970..... | 98.6 | 93.7 | 97.5 | 102.1 | |
| 16 | 1971..... | 99.7 | 94.6 | 99.1 | 103.6 | |
| 17 | 1972..... | 100.1 | 95.0 | 101.4 | 103.4 | |
| 18 | 1973..... | 101.2 | 96.1 | 106.4 | 104.5 | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 19 | 1968..... | 51.2 | 48.6 | 73.2 | 47.7 | |
| 20 | 1969..... | 52.7 | 50.0 | 74.3 | 50.4 | |
| 21 | 1970..... | 52.4 | 49.7 | 72.7 | 51.0 | |
| 22 | 1971..... | 53.6 | 50.8 | 73.0 | 53.2 | |
| 23 | 1972..... | 55.6 | 52.7 | 76.2 | 55.2 | |
| 24 | 1973..... | 57.9 | 54.9 | 80.1 | 57.7 | |
| Canada Pension Plan ⁷ – Régime de pensions du Canada ⁷ : | | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | | |
| 25 | 1968..... | 78.9 | 75.0 | 91.2 | 79.5 | |
| 26 | 1969..... | 78.0 | 74.1 | 88.8 | 79.6 | |
| 27 | 1970..... | 77.2 | 73.4 | 86.9 | 79.2 | |
| 28 | 1971..... | 77.8 | 73.9 | 84.4 | 80.4 | |
| 29 | 1972..... | 79.3 | 75.3 | 89.1 | 82.0 | |
| 30 | 1973..... | 80.4 | 76.3 | 91.1 | 83.2 | |
| Male – Hommes: | | | | | | |
| 31 | 1968..... | 103.4 | 98.5 | 104.3 | 106.6 | |
| 32 | 1969..... | 101.5 | 96.7 | 101.1 | 105.6 | |
| 33 | 1970..... | 99.8 | 95.0 | 98.4 | 103.9 | |
| 34 | 1971..... | 100.0 | 95.2 | 93.8 | 104.4 | |
| 35 | 1972..... | 101.7 | 96.2 | 99.8 | 105.4 | |
| 36 | 1973..... | 101.4 | 96.5 | 101.5 | 105.6 | |
| Female – Femmes: | | | | | | |
| 37 | 1968..... | 54.0 | 51.2 | 77.9 | 51.8 | |
| 38 | 1969..... | 54.1 | 51.3 | 76.4 | 53.0 | |
| 29 | 1970..... | 54.4 | 51.5 | 75.4 | 53.8 | |
| 40 | 1971..... | 55.2 | 52.3 | 74.6 | 55.7 | |
| 41 | 1972..... | 57.1 | 54.2 | 78.1 | 58.0 | |
| 42 | 1973..... | 59.1 | 55.9 | 80.5 | 60.2 | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
en fonction de la population et selon le groupe d'âge, pour le Canada
et les régions, 1968² à 1973 — suite

| By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | | | | | | | | | | | | | | |
|--|---------|---------------------------------|---------|---------|---------|--------------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|----|
| 25 - 54 | | Sub-total — Total partiel | 55 - 59 | 60 - 64 | 65 - 69 | 70 and over — et plus | | | | | | | | |
| 35 - 44 | 45 - 54 | | | | | | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | No |
| percentage — pourcentage | | | | | | | | | | | | | | |
| 95.6 | 91.6 | 96.7 | 86.4 | 79.0 | 56.3 | 8.3 | 1 | | | | | | | |
| 93.0 | 88.2 | 93.9 | 83.5 | 74.7 | 49.8 | 6.4 | 2 | | | | | | | |
| 92.1 | 87.6 | 92.7 | 81.7 | 74.5 | 43.4 | 6.4 | 3 | | | | | | | |
| 92.7 | 89.2 | 93.5 | 84.1 | 76.8 | 44.0 | 6.8 | 4 | | | | | | | |
| 95.0 | 92.1 | 96.1 | 86.9 | 79.7 | 44.6 | 6.3 | 5 | | | | | | | |
| 95.8 | 92.7 | 96.8 | 88.3 | 80.8 | 44.6 | 4.5 | 6 | | | | | | | |
| 41.7 | 43.6 | 43.6 | 36.7 | 26.9 | 12.9 | 1.6 | 7 | | | | | | | |
| 42.5 | 43.6 | 44.3 | 37.5 | 26.9 | 12.3 | 1.3 | 8 | | | | | | | |
| 43.4 | 44.1 | 45.2 | 37.4 | 27.6 | 11.7 | 1.4 | 9 | | | | | | | |
| 45.2 | 45.4 | 47.0 | 38.4 | 28.8 | 12.5 | 1.6 | 10 | | | | | | | |
| 46.9 | 46.2 | 48.7 | 38.8 | 29.7 | 11.5 | 1.3 | 11 | | | | | | | |
| 49.4 | 47.4 | 50.8 | 40.2 | 30.1 | 11.5 | 0.8 | 12 | | | | | | | |
| 96.3 | 94.7 | 97.5 | 89.6 | 80.9 | 49.2 | 8.6 | 13 | | | | | | | |
| 97.3 | 94.8 | 98.6 | 90.6 | 79.8 | 47.6 | 6.8 | 14 | | | | | | | |
| 97.1 | 94.0 | 98.0 | 88.8 | 78.1 | 41.6 | 6.3 | 15 | | | | | | | |
| 98.7 | 94.5 | 99.3 | 88.2 | 77.6 | 39.9 | 6.7 | 16 | | | | | | | |
| 98.4 | 95.3 | 99.4 | 87.6 | 78.0 | 37.9 | 6.6 | 17 | | | | | | | |
| 97.9 | 95.4 | 99.8 | 88.2 | 78.4 | 37.3 | 4.1 | 18 | | | | | | | |
| 44.9 | 47.8 | 46.8 | 40.3 | 28.5 | 12.8 | 1.7 | 19 | | | | | | | |
| 46.5 | 48.4 | 48.5 | 41.3 | 28.7 | 12.6 | 1.4 | 20 | | | | | | | |
| 47.3 | 47.6 | 48.7 | 40.0 | 29.4 | 11.5 | 1.3 | 21 | | | | | | | |
| 49.0 | 48.1 | 50.3 | 40.7 | 29.3 | 12.4 | 1.5 | 22 | | | | | | | |
| 51.5 | 49.7 | 52.4 | 40.8 | 30.4 | 11.5 | 1.4 | 23 | | | | | | | |
| 53.9 | 51.2 | 54.6 | 42.2 | 30.6 | 11.3 | 1.0 | 24 | | | | | | | |
| 73.7 | 71.9 | 75.2 | 65.6 | 55.9 | 34.0 | 6.0 | 25 | | | | | | | |
| 73.6 | 71.0 | 74.9 | 65.4 | 54.8 | 32.3 | 5.0 | 26 | | | | | | | |
| 73.7 | 70.8 | 74.8 | 64.1 | 54.7 | 29.2 | 4.5 | 27 | | | | | | | |
| 74.7 | 71.4 | 75.8 | 64.3 | 55.0 | 29.1 | 4.5 | 28 | | | | | | | |
| 75.3 | 72.7 | 77.3 | 64.4 | 55.7 | 26.9 | 4.1 | 29 | | | | | | | |
| 77.6 | 73.2 | 78.5 | 65.3 | 55.4 | 26.6 | 2.7 | 30 | | | | | | | |
| 99.5 | 96.0 | 100.9 | 91.1 | 82.5 | 55.3 | 10.7 | 31 | | | | | | | |
| 98.7 | 94.6 | 99.9 | 90.4 | 80.5 | 52.1 | 8.9 | 32 | | | | | | | |
| 98.0 | 94.0 | 99.0 | 88.4 | 79.9 | 46.3 | 8.1 | 33 | | | | | | | |
| 98.4 | 94.5 | 99.5 | 88.5 | 80.4 | 45.6 | 8.3 | 34 | | | | | | | |
| 99.3 | 96.0 | 100.7 | 88.7 | 81.2 | 42.6 | 7.5 | 35 | | | | | | | |
| 99.6 | 95.8 | 100.9 | 89.5 | 80.7 | 42.3 | 4.9 | 36 | | | | | | | |
| 47.2 | 47.9 | 49.0 | 39.6 | 29.3 | 14.1 | 2.2 | 37 | | | | | | | |
| 47.5 | 47.7 | 49.5 | 40.1 | 29.1 | 13.9 | 1.8 | 38 | | | | | | | |
| 48.3 | 47.9 | 50.2 | 39.7 | 29.7 | 13.1 | 1.7 | 39 | | | | | | | |
| 49.7 | 48.6 | 51.6 | 40.1 | 30.1 | 13.7 | 1.8 | 40 | | | | | | | |
| 51.7 | 49.7 | 53.5 | 40.5 | 30.6 | 12.2 | 1.5 | 41 | | | | | | | |
| 54.4 | 50.9 | 55.6 | 41.7 | 30.7 | 12.1 | 1.0 | 42 | | | | | | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, Related to Population Data
by Age Group, for Canada and Regions,
1968² to 1973 – Concluded

| No. | Plan, ³ region ⁴ sex and year ⁵ Régime ³ , région ⁴ , sexe et année ⁵ | Total as % of population Total en % de la population | | By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | |
|-----|--|---|-------|--|-------|
| | | 18-64 | 18-69 | 18-24 | 25-54 |
| | | | | | 25-34 |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| | Quebec Pension Plan ⁸ – Régime de rentes du Québec ⁸ : | | | percentage – pourcentage | |
| | Both sexes – Deux sexes: | | | | |
| 1 | 1968 | 66.3 | 63.5 | 80.5 | 66.9 |
| 2 | 1969 | 64.8 | 62.1 | 77.3 | 65.7 |
| 3 | 1970 | 63.6 | 60.9 | 71.8 | 65.6 |
| 4 | 1971 ⁹ | 59.6 | 57.0 | 63.5 | 63.5 |
| 5 | 1972 | .. | .. | .. | .. |
| 6 | 1973 | .. | .. | .. | .. |
| | Male – Hommes: | | | | |
| 7 | 1968 | 91.6 | 88.1 | 91.5 | 94.4 |
| 8 | 1969 | 89.7 | 86.1 | 87.7 | 92.2 |
| 9 | 1970 | 86.0 | 82.6 | 79.9 | 89.7 |
| 10 | 1971 ⁹ | 83.2 | 79.8 | 72.0 | 89.5 |
| 11 | 1972 | .. | .. | .. | .. |
| 12 | 1973 | .. | .. | .. | .. |
| | Female – Femmes: | | | | |
| 13 | 1968 | 41.3 | 39.5 | 69.7 | 39.3 |
| 14 | 1969 | 40.4 | 38.5 | 66.9 | 39.3 |
| 15 | 1970 | 41.6 | 39.6 | 63.7 | 41.3 |
| 16 | 1971 ⁹ | 36.5 | 34.7 | 55.0 | 37.3 |
| 17 | 1972 | .. | .. | .. | .. |
| 18 | 1973 | .. | .. | .. | .. |

¹ See Table 1, footnote 1.² See Table 1, footnote 3.³ Persons contributing to both plans in the same year are included in the figures for each plan.⁴ See Table 1, footnote 4.⁵ Number of contributors in the calendar year, related to population as of June.⁶ Based on figures for contributors to both plans; persons who work in Quebec but contribute to the Canada Pension Plan are certain categories of people such as members of the Armed Forces and of the Royal Canadian Mounted Police.⁷ Number of contributors related to the population of Canada excluding that of Quebec.⁸ These percentages have been obtained by relating the number of contributors to the Quebec Pension Plan to the population of Quebec; in addition, there is a small number of Quebec residents consisting of RCMP and armed forces personnel contributing to the Canada Pension Plan and they have been excluded when calculating the percentages which are shown here.⁹ See Table 1, footnote 10.

Note: The number of contributors include all persons who ever contributed during the year, whereas the population used is as of June (and not the number of persons who ever lived in Canada or Quebec during the year). Because of this, the percentages shown in this table tend to overstate somewhat the rate of participation. Contributing to the overstatement are other factors such as: the underenumeration of population for certain age groups and the consequent underestimation of population for intercensal years; the possession of more than one Social Insurance Number by some individuals and the consequent inadequacy of this identifier for generating a precise count of individuals; and the presence of individuals who would contribute to the plans but would not be included in the population count, such as students with working permits but no landed immigrant status and persons with business visas, who would contribute to the plans without being counted as part of Canada's population.

Source: Figures for the Canada and Quebec Pension Plans (taken from the records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue, and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin), were related to population data provided by Statistics Canada, Census Field.

TABLEAU 2. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, en fonction de la population et selon le groupe d'âge, pour le Canada et les régions, 1968² à 1973 – fin

| By detailed age group Par groupe d'âge détaillé | | | | | | | Nº |
|--|-------|----------------------------|-------|-------|-------|------------------------|----|
| 25-54 | | | 55-59 | 60-64 | 65-69 | 70 and over et plus | |
| 35-44 | 45-54 | Sub-total Total partiel | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | |
| percentage – pourcentage | | | | | | | |
| 60.7 | 58.4 | 62.4 | 53.3 | 45.0 | 26.8 | 2.4 | 1 |
| 59.7 | 56.3 | 61.0 | 51.6 | 43.4 | 25.8 | 2.9 | 2 |
| 59.1 | 55.4 | 60.5 | 49.9 | 42.7 | 23.8 | 1.4 | 3 |
| 58.5 | 55.5 | 60.0 | 49.2 | 41.0 | 20.2 | 1.0 | 4 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 5 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 6 |
| 89.5 | 86.4 | 90.5 | 82.3 | 74.9 | 47.1 | 4.4 | 7 |
| 87.5 | 83.3 | 88.1 | 80.1 | 72.1 | 45.5 | 5.5 | 8 |
| 84.9 | 80.6 | 85.5 | 76.2 | 69.7 | 41.6 | 2.7 | 9 |
| 86.6 | 83.4 | 86.8 | 77.0 | 67.7 | 34.6 | 1.9 | 10 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 11 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 12 |
| 32.2 | 31.1 | 34.5 | 25.1 | 17.5 | 9.3 | 0.8 | 13 |
| 32.1 | 30.0 | 34.2 | 24.3 | 17.0 | 9.0 | 0.9 | 14 |
| 33.3 | 31.1 | 35.7 | 24.8 | 17.9 | 8.8 | 0.5 | 15 |
| 30.7 | 28.7 | 32.7 | 23.2 | 16.6 | 7.4 | 0.3 | 16 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 17 |
| .. | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 18 |

1 Voir tableau 1, note 1.

2 Voir tableau 1, note 3.

3 Les personnes qui ont cotisé aux deux régimes au cours de la même année sont comprises dans les chiffres pour chaque régime.

4 Voir tableau 1, note 4.

5 Nombre de cotisants pendant l'année civile, en fonction de la population au mois de juin.

6 Chiffres basés sur le nombre de cotisants aux deux régimes. Les personnes qui travaillent au Québec mais qui contribuent au Régime de pensions du Canada sont par exemple les membres des Forces armées et de la Gendarmerie royale du Canada.

7 Nombre de cotisants en fonction de la population du Canada sans le Québec.

8 Ces pourcentages sont basés sur le rapport entre le nombre de cotisants au Régime de rentes du Québec et la population du Québec; en outre, un nombre restreint de résidents du Québec contribuant au Régime de pensions du Canada, notamment les membres des Forces armées et de la Gendarmerie royale du Canada, ont été exclus des calculs servant à établir ces pourcentages.

9 Voir tableau 1, note 10.

Nota: Le nombre de cotisants comprend toutes les personnes qui ont cotisé au cours de l'année, alors que le chiffre de la population est celui du mois de juin (et non le nombre de personnes qui ont résidé au Canada ou au Québec au cours de l'année). Pour cette raison, les pourcentages indiqués dans ce tableau ont tendance à surestimer quelque peu le niveau de participation. Cette surestimation s'explique également par d'autres facteurs tels que le sous-dénombrément de la population pour certains groupes d'âge et la sous-estimation qui s'en déduit de la population pour les années intercensitaires; tels aussi l'utilisation par certaines personnes de plus d'un numéro d'assurance sociale et l'impossibilité qui en résulte de déterminer le nombre exact de personnes couvertes; et tels également la présence de personnes qui cotiseraient aux régimes mais sans être comprises dans le total de la population, par exemple, les étudiants détenant un permis de travail sans être immigré reçu et les personnes détenant un visa d'affaires qui cotiseraient aussi aux régimes sans être comptées dans la population canadienne.

Source: Les chiffres sur les Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec (provenant des dossiers du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et du ministère du Revenu national, ainsi que du Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec) ont été comparés aux chiffres de la population fournis par le Secteur du recensement de Statistique Canada.



Health and Welfare Canada/D. Patterson/ Santé et Bien-être social Canada

TABLE 3. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex,
 Showing (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax and
 (c) Difference, for Canada and Regions, 1968² to 1971

TABLEAU 3. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
 selon le sexe, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et
 c) la différence, pour le Canada et les régions, 1968² à 1971

| Region ³ sex and year ⁴ — Région ³ , sexe et année ⁴ | Number of contributors ¹ — Nombre de cotisants ¹ | Contributors filing income tax — Nombre de contribuables | | Difference ⁵ — Différence ⁵ | |
|--|---|--|----------------------------|---|----------------------------|
| | | Number — Nombre | % of/du total ⁶ | Number — Nombre | % of/du total ⁶ |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (4) = (1 - 2) |
| | | '000 | % | '000 | % |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | |
| 1968 | 673 | 542 | 80.5 | 132 | 19.5 |
| 1969 | 679 | 559 | 82.3 | 120 | 17.7 |
| 1970 | 696 | 582 | 83.6 | 114 | 16.4 |
| 1971 | 722 | 605 | 83.8 | 118 | 16.2 |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968 | 474 | 391 | 82.4 | 83 | 17.6 |
| 1969 | 472 | 399 | 84.7 | 72 | 15.3 |
| 1970 | 481 | 413 | 85.7 | 69 | 14.3 |
| 1971 | 496 | 425 | 85.7 | 71 | 14.3 |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968 | 199 | 151 | 75.8 | 48 | 24.2 |
| 1969 | 208 | 160 | 77.0 | 48 | 23.0 |
| 1970 | 215 | 169 | 78.8 | 46 | 21.2 |
| 1971 | 227 | 180 | 79.4 | 47 | 20.6 |
| Québec ⁷ : | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | |
| 1968 | 2,210 | 1,644 | 74.4 | 566 | 25.6 |
| 1969 | 2,197 | 1,908 | 86.8 | 289 | 13.2 |
| 1970 | 2,190 | 1,963 | 89.6 | 227 | 10.4 |
| 1971 | 2,075 ⁸ | 2,046 | 98.6 | 29 | 1.4 |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968 | 1,524 | 1,125 | 73.8 | 399 | 26.2 |
| 1969 | 1,513 | 1,315 | 86.9 | 199 | 13.1 |
| 1970 | 1,475 | 1,339 | 90.8 | 136 | 9.2 |
| 1971 | 1,439 ⁸ | 1,385 | 96.2 | 54 | 3.8 |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968 | 685 | 519 | 75.7 | 166 | 24.3 |
| 1969 | 684 | 593 | 86.7 | 91 | 13.3 |
| 1970 | 715 | 624 | 87.3 | 91 | 12.7 |
| 1971 | 636 ⁸ | 660 | 103.8 | - 248 | - 3.8 |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex,
 Showing (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax and
 (c) Difference, for Canada and Regions, 1968² to 1971 – Continued

TABLEAU 3. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
 selon le sexe, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et
 c) la différence, pour le Canada et les régions, 1968² à 1971 – suite

| Region, ³ sex and year ⁴ — Région, ³ sexe et année ⁴ | Number of contributors ¹ — Nombre de cotisants ¹ | Contributors filing income tax — Nombre de contribuables | | Difference ⁵ — Différence ⁵ | |
|--|---|--|----------------------------|---|----------------------------|
| | | Number — Nombre | % of/du total ⁶ | Number — Nombre | % of/du total ⁶ |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (4) = (1 – 2) |
| | | '000 | % | '000 | % |
| Ontario: | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | |
| 1968. | 3,395 | 2,593 | 76.4 | 802 | 23.6 |
| 1969. | 3,439 | 2,953 | 85.9 | 486 | 14.1 |
| 1970. | 3,510 | 3,020 | 86.0 | 491 | 14.0 |
| 1971. | 3,596 | 3,108 | 86.4 | 488 | 13.6 |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968. | 2,177 | 1,705 | 78.3 | 472 | 21.7 |
| 1969. | 2,202 | 1,951 | 88.6 | 251 | 11.4 |
| 1970. | 2,231 | 1,976 | 88.6 | 255 | 11.4 |
| 1971. | 2,274 | 2,021 | 88.9 | 253 | 11.1 |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968. | 1,217 | 888 | 72.9 | 330 | 27.1 |
| 1969. | 1,237 | 1,002 | 81.0 | 236 | 19.0 |
| 1970. | 1,279 | 1,043 | 81.5 | 236 | 18.5 |
| 1971. | 1,321 | 1,086 | 82.2 | 235 | 17.8 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | |
| 1968. | 1,362 | 1,153 | 84.7 | 209 | 15.3 |
| 1969. | 1,359 | 1,174 | 86.3 | 186 | 13.7 |
| 1970. | 1,368 | 1,189 | 86.9 | 179 | 13.1 |
| 1971. | 1,413 | 1,233 | 87.2 | 180 | 12.8 |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968. | 916 | 804 | 87.8 | 112 | 12.2 |
| 1969. | 901 | 806 | 89.5 | 95 | 10.5 |
| 1970. | 898 | 806 | 89.8 | 92 | 10.2 |
| 1971. | 922 | 833 | 90.3 | 89 | 9.7 |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968. | 445 | 349 | 78.4 | 96 | 21.6 |
| 1969. | 458 | 368 | 80.2 | 91 | 19.8 |
| 1970. | 470 | 383 | 81.4 | 87 | 18.6 |
| 1971. | 491 | 400 | 81.4 | 91 | 18.6 |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | |
| 1968. | 841 | 714 | 84.8 | 128 | 15.2 |
| 1969. | 888 | 780 | 87.9 | 108 | 12.1 |
| 1970. | 912 | 801 | 87.8 | 111 | 12.2 |
| 1971. | 958 | 842 | 87.9 | 115 | 12.1 |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968. | 560 | 493 | 88.0 | 67 | 12.0 |
| 1969. | 587 | 536 | 91.3 | 51 | 8.7 |
| 1970. | 600 | 544 | 90.7 | 56 | 9.3 |
| 1971. | 628 | 570 | 90.7 | 58 | 9.3 |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 3. Number of Contributors¹ to the Canada and Quebec Pension Plans, by Sex,
Showing (a) Total Number of Contributors, (b) Number Filing Income Tax and
(c) Difference, for Canada and Regions, 1968² to 1971 – Concluded**

**TABLEAU 3. Nombre de cotisants¹ aux Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le sexe, et a) le nombre total de cotisants, b) le nombre de contribuables et
c) la différence, pour le Canada et les régions, 1968² à 1971 – fin**

| Region, ³ sex and year ⁴ — Région ³ , sexe et année ⁴ | Number of contributors ¹ — Nombre de cotisants ¹ | Contributors filing income tax — Nombre de contribuables | | Difference ⁵ — Différence ⁵ | |
|---|---|--|----------------------------|---|----------------------------|
| | | Number — Nombre | % of/du total ⁶ | Number — Nombre | % of/du total ⁶ |
| | | (1) | (2) | (3) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (4) = (1 – 2) |
| | | '000 | % | '000 | % |
| British Columbia – Concluded – Colombie-Britannique – fin: | | | | | |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 282 | 221 | 78.5 | 60 | 21.5 |
| 1969..... | 301 | 245 | 81.3 | 56 | 18.7 |
| 1970..... | 312 | 257 | 82.2 | 55 | 17.8 |
| 1971..... | 330 | 273 | 82.7 | 57 | 17.3 |
| Canada ^{9,10} : | | | | | |
| Both sexes – Deux sexes: | | | | | |
| 1968..... | 8,520 | 6,660 | 78.2 | 1,860 | 21.8 |
| 1969..... | 8,609 | 7,390 | 85.8 | 1,218 | 14.2 |
| 1970..... | 8,716 | 7,573 | 86.9 | 1,143 | 13.1 |
| 1971..... | 8,808 | 7,852 | 89.1 | 956 | 10.9 |
| Male – Hommes: | | | | | |
| 1968..... | 5,683 | 4,529 | 79.7 | 1,154 | 20.3 |
| 1969..... | 5,712 | 5,019 | 87.9 | 693 | 12.1 |
| 1970..... | 5,716 | 5,091 | 89.1 | 625 | 10.9 |
| 1971..... | 5,794 | 5,248 | 90.6 | 546 | 9.4 |
| Female – Femmes: | | | | | |
| 1968..... | 2,836 | 2,132 | 75.2 | 704 | 24.8 |
| 1969..... | 2,896 | 2,372 | 81.9 | 525 | 18.1 |
| 1970..... | 3,000 | 2,482 | 82.7 | 518 | 17.3 |
| 1971..... | 3,014 | 2,604 | 86.4 | 410 | 13.6 |

¹ See Table 1, footnote 1. – Voir tableau 1, note 1.

² See Table 1, footnote 3. – Voir tableau 1, note 3.

³ See Table 1, footnote 4. – Voir tableau 1, note 4.

⁴ Calendar year – L'année civile.

⁵ Persons who do not have taxable income are normally not required to file income tax forms. – Les personnes qui n'ont pas de revenu imposable ne sont habituellement pas tenues de produire une déclaration d'impôt.

⁶ Percentages based on unrounded figures. – Pourcentages fondés sur des chiffres non arrondis.

⁷ Includes contributors to both plans; persons who work in Quebec but contribute to the Canada Pension Plan are certain categories of people such as members of the Armed Forces and of the Royal Canadian Mounted Police. – Comprend les cotisants aux deux régimes; les personnes qui travaillent au Québec mais qui contribuent au Régime de pensions du Canada sont, par exemple, les membres des Forces armées et de la Gendarmerie royale du Canada.

⁸ See Table 1, footnote 10. – Voir tableau 1, note 10.

⁹ The figures for contributors to both plans, if aggregated, will overstate to some extent the total number of contributors, since some persons contribute to both plans. – La somme des cotisants aux deux régimes surestime dans une certaine mesure le nombre total des cotisants, étant donné que certaines personnes contribuent aux deux régimes.

¹⁰ The provincial and regional figures will not add to the Canada figures, because those of the territories and outside Canada are not shown separately in this table. – La somme des chiffres provinciaux et régionaux ne correspond pas aux chiffres de l'ensemble du Canada car les données pour les territoires et l'extérieur du Canada ne figurent pas séparément dans ce tableau.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère du Revenu national, ainsi que le Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 4. Median Income¹ of Contributors² to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex and Age,³ for Canada and Provinces, 1971

TABLEAU 4. Revenu médian¹ des cotisants² aux Régimes de pensions du Canada
et de rentes du Québec, selon le sexe et l'âge³, pour le Canada et les provinces, 1971

| Province and sex Province et sexe | Total | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64 | 65-69 | 70 and over — et plus |
|---|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------|
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| dollars | | | | | | | | |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | | | | | |
| Male – Hommes | 5,093 | 3,000 | 5,777 | 6,222 | 5,867 | 5,219 | 4,907 | x |
| Female – Femmes | 2,998 | 2,590 | 3,537 | 3,195 | 3,252 | 3,382 | 3,934 | x |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | | | | | | |
| Male – Hommes | 4,035 | 2,540 | 4,790 | 4,992 | 4,910 | 4,010 | 4,266 | x |
| Female – Femmes | 2,931 | 2,292 | 3,304 | 3,031 | 3,173 | 3,312 | 4,404 | x |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | | | | |
| Male – Hommes | 5,610 | 3,138 | 6,044 | 6,778 | 6,820 | 5,843 | 5,011 | 5,303 |
| Female – Femmes | 3,257 | 2,616 | 3,688 | 3,385 | 3,466 | 3,732 | 4,755 | x |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | | | | |
| Male – Hommes | 5,345 | 3,005 | 5,983 | 6,475 | 6,474 | 5,663 | 4,972 | 5,015 |
| Female – Femmes | 3,062 | 2,389 | 3,539 | 3,203 | 3,344 | 3,517 | 4,362 | x |
| Québec: | | | | | | | | |
| Male – Hommes | 6,382 | 3,558 | 6,821 | 7,681 | 7,446 | 6,641 | 5,889 | 5,818 |
| Female – Femmes | 3,909 | 3,210 | 4,545 | 4,228 | 4,308 | 4,520 | 4,871 | 5,029 |
| Ontario: | | | | | | | | |
| Male – Hommes | 7,654 | 3,996 | 8,032 | 9,121 | 8,918 | 7,873 | 6,538 | 6,169 |
| Female – Femmes | 4,077 | 3,217 | 4,433 | 4,217 | 4,463 | 4,722 | 4,851 | 4,843 |
| Manitoba: | | | | | | | | |
| Male – Hommes | 6,331 | 3,597 | 6,998 | 7,753 | 7,280 | 6,435 | 5,248 | 5,321 |
| Female – Femmes | 3,429 | 4,868 | 3,834 | 3,526 | 3,650 | 3,834 | 4,314 | 4,552 |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Median Income¹ of Contributors² to the Canada and Quebec Pension Plans,
by Sex and Age,³ for Canada and Provinces, 1971 — Concluded

TABLEAU 4. Revenu médian¹ des cotisants² aux Régimes de pensions du Canada
et de rentes du Québec, selon le sexe et l'âge³, pour le Canada et les provinces, 1971 — fin

| Province and sex — Province et sexe | Total | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64 | 65-69 | 70 and over — et plus |
|--|-------|-------|-------|--------|--------|-------|-------|--------------------------------|
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| dollars | | | | | | | | |
| Saskatchewan: | | | | | | | | |
| Male — Hommes | 5,257 | 3,246 | 6,354 | 6,593 | 5,852 | 4,878 | 4,586 | 4,513 |
| Female — Femmes | 3,368 | 2,658 | 3,809 | 3,520 | 3,677 | 3,779 | 3,992 | 3,851 |
| Alberta: | | | | | | | | |
| Male — Hommes | 6,792 | 3,784 | 7,523 | 8,564 | 7,869 | 6,671 | 5,456 | 5,438 |
| Female — Femmes | 3,649 | 2,898 | 4,127 | 3,816 | 4,085 | 4,377 | 4,481 | 4,844 |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | | | | | |
| Male — Hommes | 7,917 | 4,183 | 8,250 | 9,367 | 9,253 | 8,313 | 6,509 | 6,258 |
| Female — Femmes | 3,828 | 2,944 | 4,282 | 4,008 | 6,317 | 4,453 | 4,332 | 4,638 |
| Yukon: | | | | | | | | |
| Male — Hommes | 9,040 | 5,665 | 9,788 | 10,750 | 10,085 | 9,603 | x | — |
| Female — Femmes | 4,238 | 3,350 | 4,567 | 4,674 | 5,337 | 5,432 | x | — |
| Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | | | |
| Male — Hommes | 7,904 | 4,825 | 8,977 | 9,476 | 9,420 | 8,872 | x | — |
| Female — Femmes | 3,988 | 3,371 | 4,515 | 4,463 | 4,962 | 6,115 | x | — |
| Canada: | | | | | | | | |
| Male — Hommes | 6,933 | 3,698 | 7,392 | 8,426 | 8,126 | 7,140 | 5,940 | 5,732 |
| Female — Femmes | 3,844 | 3,116 | 4,311 | 4,026 | 4,204 | 4,397 | 4,608 | 4,578 |

¹ Taxable income. — Revenu imposable.

² All persons who contributed during the year, including a small number who may have had their contributions refunded in their entirety, for reasons such as age or insufficient earnings. — Toutes les personnes qui ont contribué au cours de l'année, y compris un petit nombre de personnes dont les cotisations ont pu avoir été remboursées en totalité pour des raisons telles que l'âge et l'insuffisance de revenu.

³ Age as of December 31. — L'âge au 31 décembre.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of National Revenue, and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère du Revenu national, ainsi que le Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit,
for Canada and Provinces, 1967 to 1975

| No. | Plan, ¹ province and year ² Régime ¹ , province et année ² | Total number of benefi- ciaries — Nombre total de bénéfi- ciaries | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ — Prestations d'invalidité ⁴ | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Disability pensions ⁷ — Pensions d'invalidité ⁷ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada | | | | | | |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | | | |
| 1 | 1967 | 54 | 54 | | | |
| 2 | 1968 | 403 | 389 | | | |
| 3 | 1969 | 1,454 | 1,043 | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 3,015 | 1,915 | 6 | 5 | — |
| 5 | 1971 | 5,007 | 2,825 | 79 | 97 | 19 |
| 6 | 1972 | 6,805 | 3,378 | 335 | 399 | 49 |
| 7 | 1973 | 8,995 | 4,014 | 648 | 813 | 82 |
| 8 | 1974 | 11,269 | 4,888 | 985 | 1,071 | 111 |
| 9 | 1975 | 13,401 | 5,882 | 1,231 | 1,291 | 122 |
| Prince Edward Island – île-du-Prince-Édouard: | | | | | | |
| 10 | 1967 | 20 | 20 | | | |
| 11 | 1968 | 108 | 108 | | | |
| 12 | 1969 | 452 | 338 | ... | ... | ... |
| 13 | 1970 | 1,029 | 685 | — | — | — |
| 14 | 1971 | 1,600 | 990 | 19 | 25 | 4 |
| 15 | 1972 | 2,252 | 1,325 | 86 | 86 | 15 |
| 16 | 1973 | 2,945 | 1,616 | 178 | 137 | 26 |
| 17 | 1974 | 3,721 | 2,014 | 248 | 186 | 48 |
| 18 | 1975 | 4,531 | 2,490 | 334 | 230 | 49 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | | |
| 19 | 1967 | 134 | 134 | | | |
| 20 | 1968 | 911 | 892 | | | |
| 21 | 1969 | 3,738 | 2,620 | ... | ... | ... |
| 22 | 1970 | 7,821 | 5,118 | 1 | — | — |
| 23 | 1971 | 12,628 | 7,667 | 290 | 254 | 48 |
| 24 | 1972 | 18,745 | 9,860 | 1,570 | 1,161 | 203 |
| 25 | 1973 | 24,708 | 11,980 | 2,612 | 2,018 | 370 |
| 26 | 1974 | 30,265 | 14,488 | 3,469 | 2,551 | 398 |
| 27 | 1975 | 36,514 | 17,659 | 4,331 | 3,093 | 478 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975

| | | Survivors' benefits ⁵ — Prestations aux survivants ⁵ | | | | Combined pensions ⁶ — Pensions combinées ⁶ | No | | |
|---|---|--|---|---|------|--|----|--|--|
| Death benefits ⁸ Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 8 | 4 | 10 ¹² | | — | — | — | 2 | | |
| 22 | 136 | 219 | 56 | — | — | — | 3 | | |
| 34 | 370 | 642 | 77 | — | — | — | 4 | | |
| 35 | 700 | 1,135 | 151 | — | — | 1 | 5 | | |
| 50 | 1,013 | 1,463 | 164 | — | — | 4 | 6 | | |
| 55 | 1,388 | 1,824 | 217 | — | — | 9 | 7 | | |
| 66 | 1,779 | 2,176 | 244 | — | — | 15 | 8 | | |
| 44 | 2,169 | 2,427 | 244 | 11 | 24 | 24 | 9 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | | |
| — | — | — ¹² | | — | — | — | 11 | | |
| 1 | 42 | 57 | 15 | — | — | — | 12 | | |
| 17 | 119 | 192 | 33 | — | — | — | 13 | | |
| 12 | 207 | 295 | 60 | — | — | — | 14 | | |
| 15 | 298 | 363 | 75 | — | — | 4 | 15 | | |
| 14 | 409 | 466 | 101 | — | — | 12 | 16 | | |
| 18 | 530 | 560 | 120 | — | — | 15 | 17 | | |
| 14 | 638 | 635 | 124 | 7 | 24 | 18 | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 19 | | |
| 21 | 8 | 11 ¹² | | — | — | — | 20 | | |
| 75 | 453 | 507 | 158 | — | — | — | 21 | | |
| 89 | 1,157 | 1,298 | 245 | 2 | — | — | 22 | | |
| 79 | 1,910 | 2,037 | 412 | 2 | — | 8 | 23 | | |
| 99 | 2,722 | 2,753 | 457 | 3 | — | 16 | 24 | | |
| 140 | 3,632 | 3,413 | 640 | 3 | — | 40 | 25 | | |
| 127 | 4,585 | 3,982 | 721 | 6 | — | 65 | 26 | | |
| 107 | 5,529 | 4,445 | 813 | 33 | 133 | 27 | | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit,
for Canada and Provinces, 1967 to 1975 — Continued

| No. | Plan, ¹ province and year ² Régime ¹ , province et année ² | Total number of benefi- ciaries — Nombre total de bénéfi- ciaries | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ Prestations d'invalidité ⁴ | | | |
|-----|---|---|--|---|---|--|-----|
| | | | | Disability pensions ⁷ — Pensions d'invalidité ⁷ | Children's benefits — Prestations aux enfants | | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | (4) |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | | |
| | New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | | | |
| 1 | 1967..... | 99 | 99 | | | | |
| 2 | 1968..... | 570 | 561 | | | | |
| 3 | 1969..... | 2,656 | 1,832 | ... | ... | ... | ... |
| 4 | 1970..... | 5,966 | 3,830 | 6 | 8 | — | — |
| 5 | 1971..... | 9,349 | 5,755 | 149 | 114 | 32 | |
| 6 | 1972..... | 13,123 | 7,453 | 564 | 420 | 87 | |
| 7 | 1973..... | 16,627 | 8,821 | 1,007 | 739 | 157 | |
| 8 | 1974..... | 20,355 | 10,683 | 1,454 | 987 | 206 | |
| 9 | 1975..... | 24,103 | 12,868 | 1,806 | 1,218 | 242 | |
| | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | | |
| 10 | 1967..... | 307 | 307 | | | | |
| 11 | 1968..... | 1,992 | 1,950 | | | | |
| 12 | 1969..... | 8,300 | 5,833 | ... | ... | ... | ... |
| 13 | 1970..... | 17,831 | 11,548 | 13 | 13 | — | — |
| 14 | 1971..... | 28,584 | 17,237 | 537 | 490 | 103 | |
| 15 | 1972..... | 40,925 | 22,016 | 2,555 | 2,066 | 354 | |
| 16 | 1973..... | 53,275 | 26,431 | 4,445 | 3,707 | 635 | |
| 17 | 1974..... | 65,610 | 32,073 | 6,156 | 4,795 | 763 | |
| 18 | 1975..... | 78,549 | 38,899 | 7,702 | 5,832 | 891 | |
| | Québec ¹³ : | | | | | | |
| 19 | 1967..... | 8 | 8 | | | | |
| 20 | 1968..... | 61 | 56 | | | | |
| 21 | 1969..... | 340 | 202 | ... | ... | ... | ... |
| 22 | 1970..... | 776 | 426 | 1 | — | — | — |
| 23 | 1971..... | 1,329 | 662 | 18 | 6 | 2 | |
| 24 | 1972..... | 1,824 | 860 | 59 | 41 | 4 | |
| 25 | 1973..... | 2,327 | 1,020 | 117 | 87 | 12 | |
| 26 | 1974..... | 2,772 | 1,253 | 168 | 101 | 15 | |
| 27 | 1975..... | 2,747 | 1,375 | 196 | 104 | 14 | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975 — suite

| Death benefits ⁸ — Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Survivors' benefits ⁵ — Prestations aux survivants ⁵ | | | Combined pensions ⁶ — Pensions combinées ⁶ | No | | |
|--|---|--|--|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans... et plus ¹¹ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 17 | 7 | 212 | | — | — | 2 | | |
| 51 | 318 | 379 | 126 | 1 | — | 3 | | |
| 72 | 855 | 1,063 | 203 | 1 | — | 4 | | |
| 76 | 1,364 | 1,594 | 337 | — | 4 | 5 | | |
| 72 | 1,963 | 2,176 | 446 | — | 14 | 6 | | |
| 89 | 2,633 | 2,698 | 523 | — | 49 | 7 | | |
| 113 | 3,240 | 3,141 | 574 | 1 | 69 | 8 | | |
| 98 | 3,857 | 3,306 | 651 | 28 | 127 | 9 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | | |
| 46 | 19 | 2312 | | — | — | 11 | | |
| 149 | 949 | 1,162 | 355 | 1 | — | 12 | | |
| 212 | 2,501 | 3,195 | 558 | 3 | — | 13 | | |
| 202 | 4,181 | 5,061 | 960 | 2 | 13 | 14 | | |
| 236 | 5,996 | 6,755 | 1,142 | 3 | 38 | 15 | | |
| 298 | 8,062 | 8,401 | 1,481 | 3 | 110 | 16 | | |
| 324 | 10,134 | 9,859 | 1,659 | 7 | 164 | 17 | | |
| 263 | 12,193 | 10,813 | 1,832 | 79 | 308 | 18 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 19 | | |
| 2 | 1 | 412 | | — | — | 20 | | |
| 2 | 53 | 66 | 19 | — | — | 21 | | |
| 10 | 144 | 176 | 28 | 1 | — | 22 | | |
| 10 | 267 | 328 | 45 | 1 | — | 23 | | |
| 9 | 377 | 434 | 43 | 1 | 5 | 24 | | |
| 14 | 496 | 526 | 60 | 1 | 8 | 25 | | |
| 10 | 608 | 560 | 56 | — | 11 | 26 | | |
| 11 | 574 | 418 | 51 | 2 | 13 | 27 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit,
for Canada and Provinces, 1967 to 1975 - Continued

| No. | Plan, ¹ province and year ² Régime ¹ , province et année ² | Total number of benefi- ciaries — Nombre total de bénéfi- ciaires | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ — Prestations d'invalidité ⁴ | | |
|-----|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Disability pensions ⁷ — Pensions d'invalidité ⁷ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| | Ontario: | | | | | |
| 1 | 1967 | 2,181 | 2,181 | | | |
| 2 | 1968 | 11,584 | 11,534 | | | |
| 3 | 1969 | 39,122 | 31,557 | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 83,777 | 60,907 | 38 | 20 | 9 |
| 5 | 1971 | 130,505 | 89,972 | 1,582 | 771 | 208 |
| 6 | 1972 | 175,528 | 113,916 | 5,888 | 3,026 | 598 |
| 7 | 1973 | 221,690 | 136,962 | 11,358 | 5,336 | 951 |
| 8 | 1974 | 269,676 | 164,346 | 16,597 | 7,109 | 1,272 |
| 9 | 1975 | 322,543 | 197,591 | 21,861 | 8,548 | 1,488 |
| | Manitoba: | | | | | |
| 10 | 1967 | 209 | 209 | | | |
| 11 | 1968 | 1,412 | 1,400 | | | |
| 12 | 1969 | 5,208 | 4,266 | ... | ... | ... |
| 13 | 1970 | 11,520 | 8,697 | 13 | 12 | 3 |
| 14 | 1971 | 17,807 | 12,801 | 254 | 126 | 32 |
| 15 | 1972 | 23,409 | 16,053 | 685 | 282 | 66 |
| 16 | 1973 | 29,337 | 19,411 | 1,247 | 449 | 96 |
| 17 | 1974 | 35,560 | 23,432 | 1,792 | 608 | 108 |
| 18 | 1975 | 43,015 | 28,741 | 2,294 | 683 | 114 |
| | Saskatchewan: | | | | | |
| 19 | 1967 | 136 | 136 | | | |
| 20 | 1968 | 922 | 910 | | | |
| 21 | 1969 | 3,947 | 3,147 | ... | ... | ... |
| 22 | 1970 | 9,165 | 6,559 | 10 | 7 | 4 |
| 23 | 1971 | 14,835 | 9,849 | 206 | 194 | 34 |
| 24 | 1972 | 19,715 | 12,639 | 573 | 437 | 68 |
| 25 | 1973 | 24,920 | 15,633 | 931 | 564 | 83 |
| 26 | 1974 | 30,564 | 19,256 | 1,349 | 690 | 106 |
| 27 | 1975 | 36,786 | 23,743 | 1,703 | 767 | 105 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975 – suite

| Death benefits ⁸ — Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Survivors' benefits ⁵ — Prestations aux survivants ⁵ | | | Combined pensions ⁶ — Pensions combinées ⁶ | No | | |
|---|--|--|---|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | No | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 172 | 25 | 25 ¹² | | — | — | 2 | | |
| 654 | 3,693 | 2,971 | 897 | 4 | — | 3 | | |
| 1,127 | 11,316 | 9,399 | 2,071 | 9 | 8 | 4 | | |
| 932 | 19,223 | 14,995 | 3,620 | 9 | 125 | 5 | | |
| 945 | 27,552 | 20,028 | 4,125 | 14 | 381 | 6 | | |
| 1,392 | 36,386 | 24,661 | 5,113 | 13 | 910 | 7 | | |
| 1,509 | 45,016 | 28,236 | 5,725 | 18 | 1,357 | 8 | | |
| 1,335 | 53,383 | 30,722 | 6,236 | 302 | 2,412 | 9 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | | |
| 23 | 8 | 4 ¹² | | — | — | 11 | | |
| 66 | 454 | 376 | 112 | — | — | 12 | | |
| 119 | 1,334 | 1,211 | 247 | 2 | 1 | 13 | | |
| 109 | 2,286 | 1,866 | 424 | 1 | 17 | 14 | | |
| 153 | 3,243 | 2,601 | 433 | 2 | 44 | 15 | | |
| 156 | 4,332 | 3,183 | 506 | 4 | 109 | 16 | | |
| 165 | 5,335 | 3,569 | 546 | 2 | 168 | 17 | | |
| 179 | 6,321 | 3,879 | 646 | 21 | 316 | 18 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 19 | | |
| 8 | 4 | 8 ¹² | | — | — | 20 | | |
| 74 | 338 | 375 | 87 | — | — | 21 | | |
| 106 | 1,146 | 1,235 | 201 | 3 | — | 22 | | |
| 100 | 2,089 | 2,101 | 353 | 4 | 5 | 23 | | |
| 117 | 2,939 | 2,631 | 400 | 4 | 24 | 24 | | |
| 134 | 3,951 | 3,226 | 465 | 4 | 63 | 25 | | |
| 144 | 4,864 | 3,630 | 559 | 3 | 107 | 26 | | |
| 124 | 5,786 | 3,924 | 531 | 19 | 208 | 27 | | |

⁵ Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit,
for Canada and Provinces, 1967 to 1975 — Continued

| No. | Plan, ¹ province and year ² Régime ¹ , province et année ² | Total number of benefi- ciaries — Nombre total de bénéfi- ciaries | Disability benefits ⁴ Prestations d'invalidité ⁴ | | | |
|-----|---|---|--|---|--|---|
| | | | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Children's benefits — Prestations aux enfants | | |
| | | | | Disability pensions ⁷ — Pensions d'invalidité ⁷ | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| | Alberta: | | | | | |
| 1 | 1967 | 205 | 205 | | | |
| 2 | 1968 | 1,444 | 1,414 | | | |
| 3 | 1969 | 6,069 | 4,581 | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 13,693 | 9,424 | 6 | 4 | 1 |
| 5 | 1971 | 21,982 | 14,661 | 223 | 146 | 35 |
| 6 | 1972 | 29,788 | 19,142 | 729 | 392 | 90 |
| 7 | 1973 | 37,729 | 23,417 | 1,388 | 682 | 107 |
| 8 | 1974 | 46,118 | 28,552 | 2,064 | 877 | 141 |
| 9 | 1975 | 55,706 | 35,012 | 2,583 | 1,004 | 167 |
| | Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | | |
| 10 | 1967 | 550 | 550 | | | |
| 11 | 1968 | 3,778 | 3,724 | | | |
| 12 | 1969 | 15,224 | 11,994 | ... | ... | ... |
| 13 | 1970 | 34,378 | 24,680 | 29 | 23 | 8 |
| 14 | 1971 | 54,624 | 37,311 | 683 | 466 | 101 |
| 15 | 1972 | 72,912 | 47,834 | 1,987 | 1,111 | 224 |
| 16 | 1973 | 91,986 | 58,461 | 3,566 | 1,695 | 286 |
| 17 | 1974 | 112,242 | 71,240 | 5,205 | 2,175 | 355 |
| 18 | 1975 | 135,507 | 87,496 | 6,580 | 2,454 | 386 |
| | British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | | |
| 19 | 1967 | 427 | 427 | | | |
| 20 | 1968 | 2,421 | 2,405 | | | |
| 21 | 1969 | 10,259 | 8,212 | ... | ... | ... |
| 22 | 1970 | 23,199 | 17,323 | 16 | 11 | 1 |
| 23 | 1971 | 36,600 | 26,314 | 416 | 168 | 31 |
| 24 | 1972 | 48,965 | 33,566 | 1,350 | 556 | 100 |
| 25 | 1973 | 61,665 | 41,106 | 2,293 | 823 | 127 |
| 26 | 1974 | 75,884 | 50,247 | 3,495 | 1,123 | 189 |
| 27 | 1975 | 91,708 | 61,177 | 4,476 | 1,328 | 212 |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 5. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975 — suite**

| Death benefits ⁸ — Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Survivors' benefits ⁵ — Prestations aux survivants ⁵ | | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | Combined pensions ⁶ — Pensions combinées ⁶ | N° | | | |
|---|--|--|-------|--|---|--|----|--|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Under age 18 — Moins de 18 ans | | | | | | |
| | | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | | | | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | | |
| 25 | 8 | 22 ¹² | | | — | — | 2 | | | |
| 125 | 618 | 713 | 157 | | — | — | 3 | | | |
| 150 | 1,792 | 2,097 | 367 | | 2 | — | 4 | | | |
| 187 | 3,048 | 3,245 | 606 | | 4 | 14 | 5 | | | |
| 188 | 4,390 | 4,349 | 639 | | 5 | 52 | 6 | | | |
| 224 | 5,851 | 5,398 | 757 | | 5 | 124 | 7 | | | |
| 238 | 7,227 | 6,195 | 879 | | 5 | 178 | 8 | | | |
| 248 | 8,698 | 6,932 | 925 | | 36 | 349 | 9 | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | | | |
| 56 | 20 | 34 ¹² | | | — | — | 11 | | | |
| 265 | 1,410 | 1,464 | 356 | | — | — | 12 | | | |
| 375 | 4,272 | 4,543 | 815 | | 7 | 1 | 13 | | | |
| 396 | 7,423 | 7,212 | 1,383 | | 9 | 36 | 14 | | | |
| 458 | 10,572 | 9,581 | 1,472 | | 11 | 120 | 15 | | | |
| 514 | 14,134 | 11,807 | 1,728 | | 13 | 296 | 16 | | | |
| 547 | 17,426 | 13,394 | 1,984 | | 10 | 453 | 17 | | | |
| 551 | 20,805 | 14,735 | 2,102 | | 76 | 873 | 18 | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 19 | | | |
| 40 | 10 | 61 ¹² | | | — | — | 20 | | | |
| 168 | 923 | 892 | 232 | | — | — | 21 | | | |
| 214 | 2,700 | 2,694 | 450 | | 3 | 1 | 22 | | | |
| 241 | 4,645 | 4,284 | 712 | | 4 | 26 | 23 | | | |
| 256 | 6,802 | 5,741 | 771 | | 5 | 74 | 24 | | | |
| 389 | 9,065 | 7,124 | 930 | | 6 | 191 | 25 | | | |
| 422 | 11,286 | 8,241 | 1,023 | | 9 | 271 | 26 | | | |
| 350 | 13,552 | 9,243 | 1,123 | | 79 | 518 | 27 | | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit,
for Canada and Provinces, 1967 to 1975 — Continued

| No. | Plan, ¹ province and year ² Régime ¹ , province et année ² | Total number of benéfi- ciaries — Nombre total de bénéfici- aires | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ Prestations d'invalidité ⁴ | | |
|-----|---|--|---|---|--|---|
| | | | | Disability pensions ⁵ — Pensions d'invalidité ⁵ | Children's benefits Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| | Yukon: | | | | | |
| 1 | 1967 | 2 | 2 | | | |
| 2 | 1968 | 4 | 4 | | .. | |
| 3 | 1969 | 43 | 22 | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 66 | 31 | — | — | — |
| 5 | 1971 | 127 | 64 | — | — | — |
| 6 | 1972 | 184 | 86 | 2 | — | — |
| 7 | 1973 | 239 | 107 | 3 | — | — |
| 8 | 1974 | 305 | 129 | 6 | — | — |
| 9 | 1975 | 374 | 152 | 11 | 5 | 1 |
| | Northwest Territories — Territoires du Nord-Ouest: | | | | | |
| 10 | 1967 | — | — | | | |
| 11 | 1968 | 2 | 2 | | | |
| 12 | 1969 | — | — | ... | ... | ... |
| 13 | 1970 | 43 | 24 | — | — | — |
| 14 | 1971 | 84 | 41 | — | — | — |
| 15 | 1972 | 123 | 45 | 1 | — | — |
| 16 | 1973 | 210 | 57 | 6 | 10 | 1 |
| 17 | 1974 | 261 | 64 | 5 | 8 | 2 |
| 18 | 1975 | 298 | 72 | 8 | 11 | 2 |
| | Outside Canada ¹⁴ — En dehors du Canada ¹⁴ : | | | | | |
| 19 | 1967 | .. | .. | | | |
| 20 | 1968 | .. | .. | | | |
| 21 | 1969 | 571 | 466 | ... | ... | ... |
| 22 | 1970 | .. | .. | ... | ... | ... |
| 23 | 1971 | .. | .. | ... | ... | ... |
| 24 | 1972 | .. | .. | ... | ... | ... |
| 25 | 1973 | .. | .. | ... | ... | ... |
| 26 | 1974 | .. | .. | ... | ... | ... |
| 27 | 1975 | .. | .. | ... | ... | ... |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975 — suite

| | | Survivors' benefits ⁵ — Prestations aux survivants ⁵ | | | | Combined pensions ⁶ — Pensions combinées ⁶ | Nº | | |
|--|---|--|---|---|------|--|----|--|--|
| Death benefits ⁸ — Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| - | - | - | 12 | - | - | - | 2 | | |
| 1 | 6 | 11 | 4 | - | - | - | 3 | | |
| 2 | 14 | 20 | 1 | - | - | - | 4 | | |
| 5 | 26 | 30 | 7 | - | - | - | 5 | | |
| 4 | 40 | 52 | 3 | - | - | 1 | 6 | | |
| 1 | 56 | 66 | 5 | - | - | 2 | 7 | | |
| 1 | 69 | 95 | 4 | - | - | 2 | 8 | | |
| 5 | 83 | 114 | 4 | 1 | 3 | 9 | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | | |
| - | - | - | 12 | - | - | - | 11 | | |
| - | - | - | - | - | - | - | 12 | | |
| 1 | 5 | 13 | 1 | - | - | - | 13 | | |
| 1 | 14 | 25 | 4 | - | - | - | 14 | | |
| 3 | 22 | 52 | 3 | - | - | - | 15 | | |
| 5 | 42 | 91 | 3 | - | - | - | 16 | | |
| 7 | 55 | 118 | 9 | - | - | - | 17 | | |
| 3 | 60 | 137 | 6 | 1 | 1 | 18 | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 19 | | |
| ... | ... | 12 | - | .. | .. | .. | 20 | | |
| 1 | 39 | 49 | 17 | .. | .. | .. | 21 | | |
| ... | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 22 | | |
| ... | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 23 | | |
| ... | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 24 | | |
| ... | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 25 | | |
| ... | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 26 | | |
| ... | .. | .. | .. | .. | .. | .. | 27 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit,
for Canada and Provinces, 1967 to 1975 - Continued

| No. | Plan, ¹ province and year ² Régime ¹ , province et année ² | Total number of benefi- ciaries — Nombre total de bénéfi- ciaires | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ Prestations d'invalidité ⁴ | | |
|--|---|---|---|---|--|---|
| | | | | Disability pensions ⁷ — Pensions d'invalidité ⁷ | Children's benefits Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| Canada Pension Plan — Régime de pensions du Canada: | | | | | | |
| 1 | 1967 | 3,475 | 3,475 | | | |
| 2 | 1968 | 19,842 | 19,675 | | | |
| 3 | 1969 | 73,859 | 58,286 | ... | ... | ... |
| 4 | 1970 | 160,070 | 114,939 | 97 | 67 | 18 |
| 5 | 1971 | 251,853 | 171,601 | 3,236 | 1,901 | 445 |
| 6 | 1972 | 340,461 | 218,323 | 11,842 | 6,800 | 1,280 |
| 7 | 1973 | 431,392 | 264,144 | 21,788 | 11,658 | 2,012 |
| 8 | 1974 | 526,750 | 319,352 | 31,632 | 15,311 | 2,596 |
| 9 | 1975 | 631,726 | 386,762 | 40,834 | 18,282 | 2,994 |
| Quebec Pension Plan — Régime de rentes du Québec: | | | | | | |
| 10 | 1967 | 1,111 | 1,111 | | | |
| 11 | 1968 | 4,530 | 4,465 | | | |
| 12 | 1969 | 22,288 | 15,081 | | | |
| 13 | 1970 | 49,118 | 31,756 | ... | ... | ... |
| 14 | 1971 | 79,633 | 48,629 | 788 | 609 | 133 |
| 15 | 1972 | 108,062 | 62,165 | 2,459 | 1,662 | 409 |
| 16 | 1973 | 132,120 | 73,515 | 3,873 | 2,388 | 538 |
| 17 | 1974 | 163,320 | 89,187 | 6,357 | 3,461 | 806 |
| 18 | 1975 | 189,846 | 102,920 | 8,340 | 4,185 | 911 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec,
selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975 — suite

| Death benefits ⁸ — Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ — Pensions de veuve ⁹ | Survivors' benefits ⁵ Prestations aux survivants ⁵ | | | Combined pensions ⁶ — Pensions combinées ⁶ | No | | |
|--|---|---|---|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ — Pensions de veuf invalidé ¹⁰ | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | No | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 316 | 75 | 9212 | | — | — | 2 | | |
| 1,240 | 7,073 | 6,618 | 1,877 | 5 | — | 3 | | |
| 1,941 | 20,952 | 20,040 | 3,924 | 23 | 10 | 4 | | |
| 1,787 | 35,779 | 31,935 | 6,731 | 25 | 200 | 5 | | |
| 1,911 | 51,361 | 42,643 | 7,559 | 34 | 619 | 6 | | |
| 2,613 | 68,241 | 52,676 | 9,320 | 36 | 1,517 | 7 | | |
| 2,820 | 84,594 | 60,503 | 10,460 | 44 | 2,258 | 8 | | |
| 2,518 | 100,650 | 66,182 | 11,354 | 540 | 4,128 | 9 | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | 10 | | |
| 20 | 24 | 4112 | | — | — | 11 | | |
| 400 | 2,855 | 3,697 | 655 | — | — | 12 | | |
| 691 | 7,470 | 8,387 | 1,505 | — | — | 13 | | |
| 828 | 13,323 | 13,746 | 2,415 | 6 | 16 | 14 | | |
| 1,153 | 19,505 | 18,251 | 3,668 | 8 | 65 | 15 | | |
| 1,019 | 25,770 | 21,898 | 4,280 | 6 | 148 | 16 | | |
| 937 | 33,151 | 25,546 | 5,061 | 15 | 264 | 17 | | |
| 901 | 40,252 | 28,022 | 5,645 | 150 | 579 | 18 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Beneficiaries of the Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit,
for Canada and Provinces, 1967 to 1975 – Concluded

| No. | Plan, ¹ province and year ² Régime ¹ , province et année ² | Total number of benefici- aries — Nombre total de bénéfici- naires | Retirement pensions ³ — Pensions de retraite ³ | Disability benefits ⁴ — Prestations d'invalidité ⁴ | | | |
|-----|---|--|---|---|---|---|-----|
| | | | | Disability pensions ⁵ — Pensions d'invalidité ⁷ | Children's benefits — Prestations aux enfants | | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ — ans et plus ¹¹ | (5) |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | | |
| | Canada and Quebec Pension Plans – Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec: | | | | | | |
| 1 | 1967 | 4,586 | 4,586 | | | | |
| 2 | 1968 | 24,372 | 24,140 | | | | |
| 3 | 1969 | 96,147 | 73,367 | | | | |
| 4 | 1970 | 209,188 | 146,695 | 97 | 67 | 18 | |
| 5 | 1971 | 331,486 | 220,230 | 4,024 | 2,510 | 578 | |
| 6 | 1972 | 448,523 | 280,488 | 14,301 | 8,462 | 1,689 | |
| 7 | 1973 | 563,512 | 337,659 | 25,661 | 14,046 | 2,550 | |
| 8 | 1974 | 690,070 | 408,539 | 37,989 | 18,772 | 3,402 | |
| 9 | 1975 | 821,572 | 489,682 | 49,174 | 22,467 | 3,905 | |

¹ Applicants who have contributed to both plans make application for a benefit to the Canada Pension Plan, if residing in Canada but outside Quebec. Conversely, applicants residing in the province of Quebec who have contributed to both plans, make application to the Quebec Pension Plan when claiming a benefit. If such persons are residing outside of Canada when applying for a benefit, application may be made to either plan. In all cases, only one benefit cheque is issued to any beneficiary, but the cost of the benefit is shared by the two plans in accordance with a formula established by the two plans.

² In March.

³ Retirement pensions became payable in January 1967. The age of eligibility was reduced from 70 in 1966 to 65 in 1970, gradually by one year in each succeeding year. However, for persons under 70, both plans have included earnings tests which reduce the amounts of receivable pensions.

⁴ Disability benefits were first paid in February 1970 under the Canada Pension Plan, and in April 1970 under the Quebec Pension Plan.

⁵ Survivors' benefits were first paid in February 1968.

⁶ Combined pensions relate to amounts a person may receive through drawing a retirement or a disability pension, together with a widows' or a disabled widowers' pension (surviving spouses' pension from 1975).

⁷ Disability pensions are payable to contributors whose disability is severe and likely to continue, so as to prevent regular substantial gainful employment.

⁸ Figures for death benefits are not included in the total; in most cases the survivors draw other benefits (widows' pension or orphans' benefits), and to include figures for death benefits would tend to overstate the total number of beneficiaries.

⁹ Widows' pensions (surviving spouses' pension from January 1975) are payable at the full rate to the wife of a contributor, widowed between the ages of 45 and 65 and, if younger, only if she has at least one disabled or dependent child, or if she is herself disabled. Reduced rates are applicable in the cases of contributors' wives widowed between the ages of 36 and 44. A widow from age 65 starts to receive a widows' pension equal to 60% of her husband's retirement pension.

¹⁰ Until the end of 1974, disabled widowers' pensions were payable to a widower who was disabled, was disabled at the time of his wife's death and was wholly or substantially dependent on his wife for financial support; from 1975, widowers are given surviving spouses' pensions on the same basis as for widows.

¹¹ Children's benefits and orphans' benefits are payable for a child 18 years and over only if the person attends school or university as a full-time student.

¹² Data for Orphans' Benefits were not divided by age in March 1968.

¹³ Benefits are paid to residents of Quebec who contributed partly or wholly to the Canada Pension Plan and applied to that plan for benefits.

¹⁴ For 1969, the number of beneficiaries residing outside Canada are shown separately and for other years, they are included in the province or territory in which they last resided.

Note: Persons drawing more than one pension are counted only once under the category of "combined pensions" in the figures for the Canada Pension Plan; however, they are counted as well under specific pensions in the figures for the Quebec Pension Plan. Since a person can draw two pensions simultaneously, the figures for this group have been subtracted from the total in arriving at the total number of beneficiaries under the latter plan. This adjustment is not needed with respect to the Canada Pension Plan, but the exclusion of these persons in the count for specific pensions results in an understatement of the number of beneficiaries of retirement and disability pensions and also of surviving spouses' pensions under that plan.

TABLEAU 5. Nombre de bénéficiaires des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1967 à 1975 – fin

| | | Survivors' benefits ⁵ | | | | Combined pensions ⁶ – Pensions combinées ⁶ | No. | | |
|--|---|---|-----------------------------------|--|------|---|-----|--|--|
| | | Prestations aux survivants ⁵ | | | | | | | |
| Death benefits ⁸ – Prestations de décès ⁸ | Widows' pensions ⁹ – Pensions de veuve ⁹ | Orphans' benefits | | Disabled widowers' pensions ¹⁰ – Pensions de veuf invalide ¹⁰ | | | | | |
| | | Prestations d'orphelin | Under age 18 – Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹¹ – ans et plus ¹¹ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | | |
| ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 1 | | |
| 336 | 99 | 133 ¹² | 10,315 | 2,532 | 5 | – | 2 | | |
| 1,640 | 9,928 | | | | | | 3 | | |
| 2,632 | 28,422 | | | | | | 4 | | |
| 2,615 | 49,102 | | | | | | 5 | | |
| 3,064 | 70,866 | | | | | | 6 | | |
| 3,632 | 94,011 | | | | | | 7 | | |
| 3,757 | 117,745 | | | | | | 8 | | |
| 3,419 | 140,902 | | | | | | 9 | | |

1 Les cotisants aux deux régimes font une demande de prestations au Régime de pensions du Canada s'ils résident au Canada mais en dehors du Québec. Par contre les cotisants domiciliés au Québec qui ont contribué aux deux régimes, adressent leur demande de prestations au Régime de rentes du Québec. Si ces personnes résident en dehors du Canada lorsqu'elles font leur demande de prestations, la demande peut alors être faite à l'un ou l'autre des deux régimes. Dans tous les cas, le bénéficiaire ne reçoit qu'un chèque de prestations, mais le coût de ces prestations est partagé par les deux régimes conformément à la formule établie à cet effet.

2 Au mois de mars.

3 Les pensions de retraite ont commencé à être versées en janvier 1967. L'âge d'admissibilité a été abaissé d'un an par année entre 1966 et 1970, passant de 70 à 65 ans. Toutefois, pour les personnes de moins de 70 ans, les deux régimes ont prévu une évaluation des gains permettant de réduire le montant de la pension à recevoir.

4 Les prestations d'invalidité ont commencé à être versées en février 1970 aux termes du Régime de pensions du Canada, et en avril 1970 en vertu du Régime de rentes du Québec.

5 Les prestations aux survivants ont commencé à être versées en février 1968.

6 Les pensions combinées représentent les montants qu'une personne peut recevoir si elle touche une pension de retraite ou d'invalidité, en plus d'une pension de veuve ou de veuf invalide (pension de conjoint survivant en vigueur depuis 1975).

7 La pension d'invalidité est versée à l'égard d'un cotisant dont l'invalidité est suffisamment grave et prolongée pour l'empêcher d'exercer régulièrement une occupation suffisamment rémunératrice.

8 Le montant des prestations de décès n'est pas compris dans le total; dans la plupart des cas, les survivants touchent d'autres prestations (pension de veuve ou pension d'orphelin) et, si on prenait en compte le montant des prestations de décès on sur-estimerait le nombre total de bénéficiaires.

9 Les pensions de veuve (pension de conjoint survivant depuis janvier 1975) sont payables à plein taux à l'épouse d'un cotisant, devenue veuve entre l'âge de 45 et 65 ans; ainsi qu'à la veuve plus jeune seulement si elle a au moins un enfant à charge ou invalide ou si elle-même est invalide. Des prestations réduites sont accordées à l'épouse d'un cotisant qui devient veuve entre 36 et 44 ans. Une veuve de 65 ans ou plus reçoit une pension de veuve égale à 60 % de la pension de retraite de son mari.

10 Jusqu'à la fin de 1974, la pension de veuf invalide était payable à un veuf invalide si au moment du décès de son épouse il était entièrement ou dans une large mesure à sa charge du point de vue financier; depuis 1975, le veuf reçoit la pension de conjoint survivant au même titre que la veuve.

11 Les prestations aux enfants et aux orphelins sont payables à l'égard d'un enfant de 18 ans ou plus seulement si cette personne fréquente l'école ou l'université à plein temps.

12 En mars 1968, le nombre d'enfants à l'égard desquels des prestations d'orphelins ont été versées ne figure pas par groupe d'âge.

13 Des prestations sont versées aux résidents du Québec qui ont contribué de façon partielle ou intégrale au Régime de pensions du Canada et qui ont fait une demande de prestations à ce régime.

14 Pour 1969, le nombre de bénéficiaires domiciliés à l'extérieur du Canada figure séparément et pour les autres années, ils sont comptés avec ceux de la province ou du territoire où ils résidaient au moment de leur départ.

Nota: Les personnes bénéficiaires de plus d'une pension ne sont comptées qu'une fois sous la rubrique "pensions combinées" dans les chiffres sur le Régime de pensions du Canada; toutefois, elles sont aussi comptées au titre de pensions précises dans les chiffres sur le Régime de rentes du Québec. Étant donné qu'une personne peut bénéficier de deux pensions en même temps, le nombre de bénéficiaires de ce groupe a été soustrait du total pour déterminer le nombre de bénéficiaires du dernier régime. Ce calcul n'est pas nécessaire en ce qui concerne le Régime de pensions du Canada, mais le fait d'exclure ces personnes des catégories de pensions précises entraîne une sous-estimation du nombre de bénéficiaires de pensions de retraite et d'invalidité ainsi que de pensions de conjoint survivant en vertu de ce régime.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

**TABLE 6. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1968-69 to 1974-75**

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Total benefits paid ⁴ — Total des prestations versées ⁴ | Retire- ment pen- sions ⁵ — Pensions de re- traite ⁵ | Disability benefits ⁶ Prestations d'invalidité ⁶ | | |
|---|---|---|---|---|--|---|
| | | | | Disability pen- sions ⁹ — Pensions d'inval- idité ⁹ | Children's benefits Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| \$'000 | | | | | | |
| Canada Pension Plan Régime de pensions du Canada | | | | | | |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | | |
| 1 | 1968-69 | 272 | 72 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 | 793 | 242 | 1 | -- | - |
| 3 | 1970-71 | 1,665 | 565 | 79 | 28 | 7 |
| 4 | 1971-72 | 2,805 | 843 | 424 | 152 | 33 |
| 5 | 1972-73 | 4,119 | 1,120 | 831 | 316 | 53 |
| 6 | 1973-74 | 5,624 | 1,591 | 1,242 | 434 | 57 |
| 7 | 1974-75 | 7,815 | 2,397 | 1,678 | 581 | 73 |
| Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard: | | | | | | |
| 8 | 1968-69 | 79 | 23 | ... | ... | ... |
| 9 | 1969-70 | 248 | 74 | - | - | - |
| 10 | 1970-71 | 488 | 177 | 20 | 8 | 2 |
| 11 | 1971-72 | 792 | 284 | 94 | 36 | 8 |
| 12 | 1972-73 | 1,207 | 431 | 203 | 52 | 13 |
| 13 | 1973-74 | 1,638 | 614 | 290 | 73 | 24 |
| 14 | 1974-75 | 2,326 | 932 | 402 | 104 | 28 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968¹ - 69 à 1974 - 75

| Death benefits ¹⁰ Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ Pensions de veuve ¹¹ | Survivors' benefits ⁷ Prestations aux survivants ⁷ | | | Combined pensions ⁸ Pensions combinées ⁸ | No | | |
|--|---|---|--|--|---|----|--|--|
| | | Orphans' benefits Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹² Pensions de veuf invalidé ¹² | | | | |
| | | Under age 18 Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ ans et plus ¹³ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | |
| \$'000 | | | | | | | | |
| 78 | 66 | 55 | | - | - | 1 | | |
| 128 | 227 | 167 | 28 | - | - | 2 | | |
| 177 | 438 | 318 | 54 | - | -- | 3 | | |
| 179 | 664 | 447 | 61 | - | 2 | 4 | | |
| 224 | 925 | 567 | 80 | - | 3 | 5 | | |
| 237 | 1,235 | 723 | 96 | - | 9 | 6 | | |
| 276 | 1,699 | 971 | 120 | 2 | 17 | 7 | | |
| 25 | 19 | 13 | | - | - | 8 | | |
| 43 | 70 | 48 | 13 | - | - | 9 | | |
| 42 | 129 | 83 | 28 | - | - | 10 | | |
| 52 | 181 | 110 | 25 | - | 2 | 11 | | |
| 67 | 255 | 145 | 36 | - | 6 | 12 | | |
| 64 | 333 | 181 | 49 | - | 10 | 13 | | |
| 82 | 459 | 249 | 54 | 1 | 17 | 14 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1968¹ - 69 to 1974-75 – Continued

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Total benefits paid ⁴ Total des prestations versées ⁴ | Retire- ment pen- sions ⁵ Pensions de re- traite ⁵ | Disability benefits ⁶ Prestations d'invalidité ⁶ | | |
|--------|---|--|--|---|--|---------------------------------------|
| | | | | Disa- bility pen- sions ⁹ Pensions d'invali- dité ⁹ | Chil- dren's ben- efits Prestations aux enfants | Under age 18 Moins de 18 ans |
| | | | | (3) | (4) | (5) |
| \$'000 | | | | | | |
| | Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | |
| 1 | 1968-69 | 829 | 210 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 | 2,279 | 705 | -- | -- | -- |
| 3 | 1970-71 | 4,476 | 1,655 | 263 | 74 | 15 |
| 4 | 1971-72 | 8,665 | 2,678 | 2,081 | 475 | 136 |
| 5 | 1972-73 | 12,464 | 3,745 | 3,353 | 804 | 201 |
| 6 | 1973-74 | 16,400 | 5,304 | 4,342 | 1,044 | 184 |
| 7 | 1974-75 | 22,735 | 7,977 | 5,732 | 1,362 | 244 |
| | New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | |
| 8 | 1968-69 | 568 | 142 | ... | ... | ... |
| 9 | 1969-70 | 1,672 | 526 | 1 | -- | -- |
| 10 | 1970-71 | 3,161 | 1,230 | 137 | 30 | 11 |
| 11 | 1971-72 | 5,232 | 1,961 | 672 | 159 | 43 |
| 12 | 1972-73 | 7,231 | 2,424 | 1,256 | 279 | 73 |
| 13 | 1973-74 | 10,030 | 3,719 | 1,839 | 399 | 98 |
| 14 | 1974-75 | 14,028 | 5,601 | 2,495 | 551 | 134 |
| | Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | |
| 15 | 1968-69 | 1,748 | 447 | ... | ... | ... |
| 16 | 1969-70 | 4,992 | 1,547 | 2 | -- | -- |
| 17 | 1970-71 | 9,790 | 3,627 | 499 | 140 | 35 |
| 18 | 1971-72 | 17,494 | 5,766 | 3,271 | 822 | 220 |
| 19 | 1972-73 | 25,021 | 7,720 | 5,643 | 1,451 | 340 |
| 20 | 1973-74 | 33,692 | 11,228 | 7,713 | 1,950 | 363 |
| 21 | 1974-75 | 46,904 | 16,907 | 10,307 | 2,598 | 479 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968¹ - 69 à 1974 - 75 — suite

| Death benefits ¹⁰ Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ — Pensions de veuve ¹¹ | Survivors' benefits ⁷ — Prestations aux survivants ⁷ | | | Combined pensions ⁸ — Pensions combinées ⁸ | No | | |
|--|--|--|---|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹² — Pensions de veuf invalidé ¹² | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | |
| \$'000 | | | | | | | | |
| 247 | 227 | 145 | | — | — | 1 | | |
| 403 | 719 | 363 | 87 | 1 | — | 2 | | |
| 466 | 1,239 | 596 | 161 | 1 | 5 | 3 | | |
| 500 | 1,772 | 843 | 168 | 2 | 11 | 4 | | |
| 638 | 2,410 | 1,067 | 225 | 1 | 20 | 5 | | |
| 671 | 3,180 | 1,348 | 278 | 4 | 44 | 6 | | |
| 816 | 4,374 | 1,775 | 360 | 11 | 84 | 7 | | |
| | | | | | | | | |
| 172 | 150 | 103 | | 1 | — | 8 | | |
| 286 | 507 | 282 | 69 | 1 | — | 9 | | |
| 316 | 858 | 454 | 122 | — | 2 | 10 | | |
| 343 | 1,246 | 648 | 154 | — | 6 | 11 | | |
| 446 | 1,706 | 832 | 190 | — | 25 | 12 | | |
| 446 | 2,222 | 1,042 | 218 | 1 | 46 | 13 | | |
| 569 | 2,994 | 1,321 | 282 | 6 | 77 | 14 | | |
| | | | | | | | | |
| 522 | 462 | 316 | | 1 | — | 15 | | |
| 860 | 1,523 | 860 | 197 | 2 | — | 16 | | |
| 1,001 | 2,664 | 1,451 | 365 | 1 | 7 | 17 | | |
| 1,074 | 3,863 | 2,048 | 408 | 2 | 21 | 18 | | |
| 1,375 | 5,296 | 2,611 | 531 | 1 | 54 | 19 | | |
| 1,418 | 6,970 | 3,294 | 641 | 5 | 109 | 20 | | |
| 1,743 | 9,526 | 4,316 | 816 | 20 | 195 | 21 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1968¹-69 to 1974-75 - Continued

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Total benefits paid ⁴ — Total des prestations versées ⁴ | Retire- ment pensions ⁵ — Pensions de retraite ⁵ | Disability benefits ⁶ — Prestations d'invalidité ⁶ | | |
|------------------------|---|---|---|--|--|--|
| | | | | Disa- bility pensions ⁹ — Pensions d'inva- lidité ⁹ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ |
| | | (1) = (2 + . . . + 11) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| \$'000 | | | | | | |
| Québec ¹⁴ : | | | | | | |
| 1 | 1968-69 | 97 | 21 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 | 285 | 77 | -- | - | - |
| 3 | 1970-71 | 564 | 175 | 17 | 2 | 1 |
| 4 | 1971-72 | 884 | 279 | 86 | 17 | 1 |
| 5 | 1972-73 | 1,254 | 373 | 177 | 34 | 5 |
| 6 | 1973-74 | 1,642 | 531 | 250 | 42 | 9 |
| 7 | 1974-75 | 1,970 | 727 | 323 | 49 | 9 |
| Ontario: | | | | | | |
| 8 | 1968-69 | 8,441 | 3,192 | ... | ... | ... |
| 9 | 1969-70 | 25,946 | 10,030 | 6 | 1 | 1 |
| 10 | 1970-71 | 48,848 | 22,442 | 1,573 | 230 | 74 |
| 11 | 1971-72 | 77,719 | 35,094 | 8,065 | 1,232 | 330 |
| 12 | 1972-73 | 111,148 | 48,570 | 16,043 | 2,266 | 567 |
| 13 | 1973-74 | 148,710 | 67,744 | 23,210 | 3,078 | 639 |
| 14 | 1974-75 | 210,308 | 101,236 | 32,308 | 4,147 | 900 |
| Manitoba: | | | | | | |
| 15 | 1968-69 | 972 | 336 | ... | ... | ... |
| 16 | 1969-70 | 3,154 | 1,253 | 2 | 1 | -- |
| 17 | 1970-71 | 6,117 | 2,945 | 246 | 39 | 11 |
| 18 | 1971-72 | 9,350 | 4,528 | 868 | 120 | 39 |
| 19 | 1972-73 | 13,016 | 6,104 | 1,615 | 191 | 61 |
| 20 | 1973-74 | 17,556 | 8,756 | 2,316 | 259 | 51 |
| 21 | 1974-75 | 25,153 | 13,402 | 3,140 | 332 | 64 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968¹ - 69 à 1974-75 — suite

| | | Survivors' benefits ⁷ — Prestations aux survivants ⁷ | | | | | |
|---|--|--|---|---|-----|--|------|
| Death benefits ¹⁰ — Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ — Pensions de veuve ¹¹ | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹² — Pensions de veuf invalidé ¹² | | Combined pensions ⁸ — Pensions combinées ⁸ | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ | (8) | (9) | (10) | (11) |
| \$'000 | | | | | | | |
| 24 | 30 | 22 | | | — | — | 1 |
| 41 | 103 | 54 | 10 | 1 | — | — | 2 |
| 63 | 191 | 99 | 16 | .. | — | — | 3 |
| 61 | 280 | 140 | 19 | .. | — | 1 | 4 |
| 71 | 385 | 179 | 26 | .. | — | 4 | 5 |
| 77 | 494 | 203 | 28 | — | — | 8 | 6 |
| 70 | 552 | 197 | 29 | 2 | 11 | — | 7 |
| | | | | | | | |
| 2,243 | 2,084 | 920 | | 2 | — | — | 8 |
| 4,657 | 7,716 | 2,773 | 749 | 7 | — | 5 | 9 |
| 5,153 | 13,323 | 4,580 | 1,391 | 6 | — | 76 | 10 |
| 5,519 | 19,304 | 6,367 | 1,619 | 8 | — | 181 | 11 |
| 7,099 | 26,074 | 8,056 | 1,931 | 8 | — | 535 | 12 |
| 7,160 | 33,667 | 9,876 | 2,278 | 14 | — | 1,044 | 13 |
| 8,764 | 45,340 | 12,722 | 2,915 | 74 | — | 1,900 | 14 |
| | | | | | | | |
| 278 | 244 | 114 | | — | — | — | 15 |
| 547 | 900 | 358 | 92 | 1 | — | — | 16 |
| 568 | 1,553 | 576 | 172 | 1 | — | 7 | 17 |
| 620 | 2,159 | 814 | 181 | — | — | 20 | 18 |
| 806 | 2,940 | 1,032 | 208 | 2 | — | 58 | 19 |
| 798 | 3,790 | 1,243 | 231 | 2 | — | 111 | 20 |
| 960 | 5,131 | 1,604 | 299 | 5 | — | 217 | 21 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1968¹ - 69 to 1974-75 – Continued

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Total benefits paid ⁴ — Total des prestations versées ⁴ | Retire- ment pensions ⁵ — Pensions de ré- traite ⁵ | Disability benefits ⁶ Prestations d'invalidité ⁶ | | |
|--|---|---|--|--|---|-----|
| | | | | Disability pensions ⁹ — Pensions d'inval- idité ⁹ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ | |
| (1) | (2) = (2 + . . . + 11) | (3) | (4) | (5) | \$'000 | |
| Saskatchewan: | | | | | | |
| 1 | 1968-69 | 779 | 275 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 | 2,756 | 979 | 2 | -- | -- |
| 3 | 1970-71 | 5,226 | 2,180 | 207 | 68 | 15 |
| 4 | 1971-72 | 7,784 | 3,310 | 743 | 189 | 44 |
| 5 | 1972-73 | 10,687 | 4,648 | 1,187 | 226 | 55 |
| 6 | 1973-74 | 14,041 | 6,478 | 1,711 | 301 | 49 |
| 7 | 1974-75 | 19,688 | 9,741 | 2,310 | 358 | 61 |
| Alberta: | | | | | | |
| 8 | 1968-69 | 1,322 | 388 | ... | ... | ... |
| 9 | 1969-70 | 4,061 | 1,382 | 1 | -- | -- |
| 10 | 1970-71 | 7,706 | 3,281 | 216 | 44 | 12 |
| 11 | 1971-72 | 12,082 | 5,292 | 989 | 171 | 53 |
| 12 | 1972-73 | 16,919 | 7,505 | 1,811 | 279 | 63 |
| 13 | 1973-74 | 22,932 | 10,802 | 2,735 | 382 | 83 |
| 14 | 1974-75 | 32,554 | 16,266 | 3,658 | 477 | 92 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | | |
| 15 | 1968-69 | 3,073 | 999 | ... | ... | ... |
| 16 | 1969-70 | 9,971 | 3,614 | 5 | 1 | -- |
| 17 | 1970-71 | 19,049 | 8,406 | 669 | 151 | 38 |
| 18 | 1971-72 | 29,216 | 13,130 | 2,600 | 480 | 136 |
| 19 | 1972-73 | 40,622 | 18,257 | 4,613 | 696 | 179 |
| 20 | 1973-74 | 54,529 | 26,036 | 6,762 | 942 | 183 |
| 21 | 1974-75 | 77,395 | 39,409 | 9,108 | 1,167 | 217 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968¹-69 à 1974-75 — suite

| Death benefits ¹⁰ Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ Pensions de veuve ¹¹ | Survivors' benefits ⁷ — Prestations aux survivants ⁷ | | | Combined pensions ⁸ — Pensions combinées ⁸ | Nº | | |
|--|---|--|---|--|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹² Pensions de veuf invalidé ¹² | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | |
| \$'000 | | | | | | | | |
| 201 | 190 | 113 | — | — | — | 1 | | |
| 472 | 820 | 403 | 78 | 2 | — | 2 | | |
| 536 | 1,415 | 649 | 150 | 3 | 2 | 3 | | |
| 498 | 1,951 | 868 | 171 | 2 | 8 | 4 | | |
| 665 | 2,612 | 1,066 | 196 | 2 | 30 | 5 | | |
| 622 | 3,307 | 1,277 | 227 | 3 | 66 | 6 | | |
| 737 | 4,452 | 1,616 | 269 | 6 | 139 | 7 | | |
| | | | | | | | | |
| 385 | 340 | 210 | — | — | — | 8 | | |
| 718 | 1,204 | 618 | 138 | 2 | — | 9 | | |
| 824 | 2,066 | 1,004 | 247 | 4 | 7 | 10 | | |
| 915 | 2,973 | 1,387 | 278 | 3 | 20 | 11 | | |
| 1,106 | 4,017 | 1,750 | 320 | 3 | 67 | 12 | | |
| 1,100 | 5,164 | 2,170 | 365 | 3 | 131 | 13 | | |
| 1,416 | 7,100 | 2,841 | 446 | 12 | 245 | 14 | | |
| | | | | | | | | |
| 864 | 774 | 437 | — | — | — | 15 | | |
| 1,737 | 2,924 | 1,379 | 308 | 5 | — | 16 | | |
| 1,928 | 5,034 | 2,229 | 569 | 8 | 16 | 17 | | |
| 2,033 | 7,083 | 3,069 | 630 | 5 | 48 | 18 | | |
| 2,577 | 9,569 | 3,848 | 724 | 7 | 155 | 19 | | |
| 2,520 | 12,261 | 4,690 | 823 | 8 | 308 | 20 | | |
| 3,113 | 16,683 | 6,061 | 1,014 | 23 | 601 | 21 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Benefits Paid under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1968¹ - 69 to 1974-75 - Continued

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Total benefits paid ⁴ — Total des prestations versées ⁴ | Retire- ment pen- sions ⁵ — Pensions de re- traite ⁵ | Disability benefits ⁶ Prestations d'invalidité ⁶ | | | | | |
|--------|---|---|---|--|--|-------------------------------------|-----|-----|-----|
| | | | | Disa- bility pen- sions ⁹ — Pensions d'inva- lidité ⁹ | Chi- ldren's ben- efits — Prestations aux enfants | Age 18 and over ¹³ | | | |
| | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | ans et plus ¹³ | (1) = (2 + . . . + 11) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| \$'000 | | | | | | | | | |
| | British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | | | |
| 1 | 1968-69 | 2,087 | 727 | ... | ... | ... | | | |
| 2 | 1969-70 | 6,663 | 2,659 | 2 | 1 | — | | | |
| 3 | 1970-71 | 12,975 | 6,286 | 420 | 56 | 12 | | | |
| 4 | 1971-72 | 20,571 | 9,912 | 1,877 | 222 | 62 | | | |
| 5 | 1972-73 | 28,565 | 13,706 | 3,231 | 358 | 79 | | | |
| 6 | 1973-74 | 39,176 | 19,743 | 4,895 | 497 | 104 | | | |
| 7 | 1974-75 | 56,322 | 30,078 | 6,709 | 657 | 128 | | | |
| | Yukon: | | | | | | | | |
| 8 | 1968-69 | 12 | 2 | ... | ... | ... | | | |
| 9 | 1969-70 | 38 | 7 | — | — | — | | | |
| 10 | 1970-71 | 71 | 18 | — | — | — | | | |
| 11 | 1971-72 | 100 | 30 | 2 | — | — | | | |
| 12 | 1972-73 | 136 | 45 | 3 | — | — | | | |
| 13 | 1973-74 | 184 | 61 | 9 | — | — | | | |
| 14 | 1974-75 | 262 | 85 | 18 | 4 | — | | | |
| | Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | | | |
| 15 | 1968-69 | 9 | 4 | ... | ... | ... | | | |
| 16 | 1969-70 | 16 | 4 | — | — | — | | | |
| 17 | 1970-71 | 45 | 11 | — | — | — | | | |
| 18 | 1971-72 | 71 | 13 | 1 | — | — | | | |
| 19 | 1972-73 | 122 | 20 | 6 | 3 | 1 | | | |
| 20 | 1973-74 | 146 | 25 | 6 | 2 | — | | | |
| 21 | 1974-75 | 192 | 38 | 11 | 4 | 1 | | | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968¹ - 69 à 1974 - 75 – suite

| Death benefits ¹⁰ Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ Pensions de veuve ¹¹ | Survivors' benefits ⁷ – Prestations aux survivants ⁷ | | | Combined pensions ⁸ Pensions combinées ⁸ | No | | |
|--|---|--|---|--|---|----|--|--|
| | | Orphans' benefits – Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹² Pensions de veuf invalidé ¹² | | | | |
| | | Under age 18 – Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ – ans et plus ¹³ | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | |
| \$'000 | | | | | | | | |
| 560 | 532 | 268 | | – | – | 1 | | |
| 1,124 | 1,898 | 806 | 171 | 2 | 1 | 2 | | |
| 1,291 | 3,256 | 1,344 | 293 | 3 | 13 | 3 | | |
| 1,451 | 4,806 | 1,861 | 336 | 5 | 38 | 4 | | |
| 1,827 | 6,503 | 2,365 | 384 | 5 | 106 | 5 | | |
| 1,909 | 8,457 | 2,934 | 426 | 6 | 205 | 6 | | |
| 2,376 | 11,525 | 3,868 | 580 | 22 | 379 | 7 | | |
| | | | | | | | | |
| 6 | 3 | 1 | | – | – | 8 | | |
| 12 | 12 | 7 | -- | – | – | 9 | | |
| 18 | 20 | 11 | 3 | – | – | 10 | | |
| 12 | 34 | 18 | 3 | – | – | 11 | | |
| 16 | 45 | 23 | 1 | – | 2 | 12 | | |
| 20 | 55 | 33 | 3 | – | 2 | 13 | | |
| 22 | 76 | 50 | 4 | -- | 2 | 14 | | |
| | | | | | | | | |
| 3 | 2 | 3 | | – | – | 15 | | |
| 2 | 5 | 5 | – | – | – | 16 | | |
| 11 | 13 | 9 | 1 | – | – | 17 | | |
| 13 | 20 | 21 | 2 | – | – | 18 | | |
| 18 | 35 | 37 | 2 | – | – | 19 | | |
| 20 | 45 | 43 | 3 | – | – | 20 | | |
| 12 | 61 | 58 | 6 | -- | 1 | 21 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1968-69 to 1974-75 - Continued

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Total benefits paid ⁴ Total des prestations versées ⁴ | Retire- ment pen- sions ⁵ Pensions de re- traite ⁵ | Disability benefits ⁶ Prestations d'invalidité ⁶ | | |
|--|---|--|--|--|---|--|
| | | | | Disability pen- sions ⁹ Pensions d'inva- lidité ⁹ | Children's ben- efits Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ ans et plus ¹³ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | | |
| \$'000 | | | | | | |
| Canada Pension Plan¹⁵ - Régime de pensions du Canada¹⁵: | | | | | | |
| 1 | 1968-69 | 15,466 | 5,390 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 | 47,916 | 17,938 | 16 | 3 | 1 |
| 3 | 1970-71 | 91,342 | 40,966 | 3,175 | 580 | 161 |
| 4 | 1971-72 | 146,055 | 64,223 | 15,903 | 2,772 | 750 |
| 5 | 1972-73 | 206,868 | 88,688 | 29,716 | 4,807 | 1,171 |
| 6 | 1973-74 | 278,078 | 125,367 | 42,845 | 6,512 | 1,299 |
| 7 | 1974-75 | 393,353 | 188,480 | 58,784 | 8,626 | 1,732 |
| Quebec Pension Plan - Régime de rentes du Québec: | | | | | | |
| 8 | 1968 | 3,537 | 1,069 | | | |
| 9 | 1969 | 12,544 | 3,851 | ... | ... | ... |
| 10 | 1970 | 26,046 | 10,296 | 319 | 82 | 20 |
| 11 | 1971 | 43,506 | 17,573 | 2,644 | 557 | 153 |
| 12 | 1972 | 58,681 | 23,728 | 5,047 | 943 | 247 |
| 13 | 1973 | 99,929 | 33,281 | 12,154 | 1,497 | 365 |
| 14 | 1974 | 136,617 | 48,773 | 18,590 | 1,854 | 465 ¹⁶ |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968¹ - 69 à 1974 - 75 — suite

| Death benefits ¹⁰ Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ Pensions de veuve ¹¹ | Survivors' benefits ⁷ — Prestations aux survivants ⁷ | | | Disabled widowers' pensions ¹² — Pensions de veuf invalidé ¹² | Combined pensions ⁸ — Pensions combinées ⁸ | No | | | |
|--|---|--|---|------|---|--|----|--|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | | | | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ | | | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | | | |
| | | \$'000 | | | | | | | | |
| 4,222 | 3,887 | 1,965 | | 3 | — | 1 | | | | |
| 8,434 | 14,180 | 5,885 | 1,435 | 16 | 6 | 2 | | | | |
| 9,466 | 24,502 | 9,724 | 2,638 | 18 | 111 | 3 | | | | |
| 10,164 | 35,391 | 13,523 | 3,018 | 21 | 289 | 4 | | | | |
| 12,985 | 47,907 | 17,119 | 3,600 | 21 | 855 | 5 | | | | |
| 13,122 | 61,948 | 21,074 | 4,202 | 32 | 1,676 | 6 | | | | |
| 16,101 | 83,764 | 27,272 | 5,364 | 142 | 3,089 | 7 | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| 1,083 | 855 | 456 | 74 | — | — | 8 | | | | |
| 2,337 | 3,998 | 1,982 | 376 | — | — | 9 | | | | |
| 3,191 | 7,794 | 3,653 | 687 | 3 | .. | 10 | | | | |
| 3,863 | 12,235 | 5,370 | 1,105 | 7 | .. | 11 | | | | |
| 3,982 | 16,546 | 6,726 | 1,458 | 4 | .. | 12 | | | | |
| 5,154 | 36,974 | 8,646 | 1,847 | 12 | .. | 13 | | | | |
| 5,564 | 49,386 | 9,884 ¹⁶ | 2,100 ¹⁶ | .. | .. | 14 | | | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 6. Total Benefits Paid Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1968¹ - 69 to 1974-75 - Concluded**

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Total benefits paid ⁴ Total des prestations versées ⁴ | Retirement pensions ⁵ — Pensions de retraite ⁵ | Disability benefits ⁶ Prestations d'invalidité ⁶ | | |
|--|---|--|---|---|--|--|
| | | | | Disability pensions ⁹ — Pensions d'invalidité ⁹ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ — ans et plus ¹³ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | \$'000 | |
| Canada and Quebec Pension Plans — Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec: | | | | | | |
| 1 | 1968-69 | 19,003 | 6,459 | ... | ... | ... |
| 2 | 1969-70 | 60,460 | 21,789 | 16 | 3 | 1 |
| 3 | 1970-71 | 117,388 | 51,262 | 3,494 | 662 | 181 |
| 4 | 1971-72 | 189,561 | 81,796 | 18,547 | 3,329 | 903 |
| 5 | 1972-73 | 265,549 | 112,416 | 34,763 | 5,750 | 1,418 |
| 6 | 1973-74 | 378,007 | 158,648 | 54,999 | 8,009 | 1,664 |
| 7 | 1974-75 | 529,970 | 237,253 | 77,374 | 10,480 | 2,197 |

¹ Payments commenced in 1966-67, but provincial figures are not available for years earlier than 1968-69.

² See Table 5, footnote 1.

³ Fiscal year, April to March, for Canada Pension Plan and calendar year or calendar year before the hyphen for Quebec Pension Plan.

⁴ Gross payments; included are retroactive pay, but not reductions due to application of means test or other adjustments.

⁵ See Table 5, footnote 3.

⁶ See Table 5, footnote 4.

⁷ See Table 5, footnote 5.

⁸ For discussion, see Note at end of footnotes.

⁹ See Table 5, footnote 7.

¹⁰ Death benefits are lump sum payments to the estate.

¹¹ See Table 5, footnote 9.

¹² See Table 5, footnote 10.

¹³ See Table 5, footnote 11.

¹⁴ See Table 5, footnote 13.

¹⁵ Beneficiaries residing outside of Canada are included in the figures for the province or territory in which they last resided.

¹⁶ The distribution by age of the Quebec Pension Plan figures have been estimated.

Note: Combined pensions refer to amounts a person may receive through drawing a retirement or a disability pension together with a widow's or a disabled widowers' pension. This amount is shown separately in the Canada Pension Plan Statistics, but since it has not been included in the amounts for specific pensions, payments for these pensions are understated to that extent. The total amount received by persons drawing more than one pension is not identified separately in the Quebec Pension Plan Statistics.

Source: Records of the Department of National Health and Welfare and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 6. Montant total des prestations versées en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1968¹ - 69 à 1974 - 75 - fin

| Death benefits ¹⁰ - Prestations de décès ¹⁰ | Widows' pensions ¹¹ - Pensions de veuve ¹¹ | Survivors' benefits ⁷ - Prestations aux survivants ⁷ | | | Disabled widowers' pensions ¹² - Pensions de veuf invalidé ¹² | Combined pensions ⁸ - Pensions combinées ⁸ | No | | | |
|---|--|--|---|------|---|--|----|--|--|--|
| | | Orphans' benefits - Prestations d'orphelin | | | | | | | | |
| | | Under age 18 - Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹³ - ans et plus ¹³ | | | | | | | |
| (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | | | | | |
| | | \$'000 | | | | | | | | |
| 5,305 | 4,742 | 2,495 | | 3 | - | 1 | | | | |
| 10,771 | 18,178 | 7,867 | 1,811 | 16 | 6 | 2 | | | | |
| 12,657 | 32,296 | 13,377 | 3,325 | 21 | 111 | 3 | | | | |
| 14,027 | 47,626 | 18,893 | 4,123 | 28 | 289 | 4 | | | | |
| 16,967 | 64,453 | 23,845 | 5,058 | 25 | 855 | 5 | | | | |
| 18,276 | 98,922 | 29,720 | 6,049 | 44 | 1,676 | 6 | | | | |
| 21,665 | 133,150 | 37,156 | 7,464 | 142 | 3,089 | 7 | | | | |

¹ Les prestations ont commencé à être versées en 1966 - 67, mais les données provinciales pour les années antérieures à 1968 - 69 ne sont pas disponibles.

² Voir tableau 5, note 1.

³ L'année financière d'avril à mars pour le Régime de pensions du Canada et l'année civile précédant le tiret pour le Régime de rentes du Québec.

⁴ Prestations brutes, y compris la rémunération rétroactive mais sans prendre en compte les réductions résultant de l'évaluation des ressources ou d'autres rajustements.

⁵ Voir tableau 5, note 3.

⁶ Voir tableau 5, note 4.

⁷ Voir tableau 5, note 5.

⁸ Pour plus de précisions, voir Nota au bas des notes.

⁹ Voir tableau 5, note 7.

¹⁰ Montant forfaitaire versé à la succession sous forme de prestations de décès.

¹¹ Voir tableau 5, note 9.

¹² Voir tableau 5, note 10.

¹³ Voir tableau 5, note 11.

¹⁴ Voir tableau 5, note 13.

¹⁵ Les bénéficiaires domiciliés à l'extérieur du Canada sont assimilés à la province ou au territoire où ils résidaient avant leur départ.

¹⁶ La répartition par âge des chiffres concernant le Régime de rentes du Québec a été faite estimativement.

Nota: Les pensions combinées représentent le montant qu'une personne reçoit au titre d'une pension de retraite ou d'invalidité dont elle bénéficie en plus d'une pension de veuve ou de veuf invalide. Ce montant figure séparément dans la statistique du Régime de pensions du Canada, mais étant donné qu'il n'a pas été compté dans les chiffres des pensions précises, ces prestations sont sous-estimées d'autant. Le montant total touché par les bénéficiaires de plus d'une pension n'est pas indiqué séparément dans la statistique du Régime de rentes du Québec.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 7. Average Monthly Benefit Payments, Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1969¹ to 1975

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Retirement pensions ⁴ — Pensions de retraite ⁴ | Disability benefits ⁵ — Prestations d'invalidité ⁵ | | |
|---|---|--|---|---|---|
| | | | Disability pensions ⁸ — Pensions d'invalidité ⁸ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² |
| (1) | (2) | (3) | (4) | | |
| dollars | | | | | |
| Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada | | | | | |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | | |
| 1 | 1969 | 10.71 | ... | ... | ... |
| 2 | 1970 | 15.83 | 74.65 | 23.88 | — |
| 3 | 1971 | 19.74 | 85.78 | 24.35 | 26.54 |
| 4 | 1972 | 22.54 | 88.10 | 25.43 | 27.02 |
| 5 | 1973 | 25.84 | 90.15 | 25.59 | 27.01 |
| 6 | 1974 | 33.31 | 100.10 | 30.61 | 32.65 |
| 7 | 1975 | 42.67 | 110.38 | 33.75 | 35.76 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | | | |
| 8 | 1969 | 9.02 | ... | ... | ... |
| 9 | 1970 | 13.20 | — | — | — |
| 10 | 1971 | 16.87 | 72.61 | 23.48 | 25.70 |
| 11 | 1972 | 20.06 | 76.83 | 25.51 | 26.68 |
| 12 | 1973 | 24.52 | 79.76 | 26.17 | 27.75 |
| 13 | 1974 | 31.14 | 92.33 | 31.36 | 32.99 |
| 14 | 1975 | 39.98 | 101.24 | 35.00 | 36.22 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | |
| 15 | 1969 | 11.25 | ... | ... | ... |
| 16 | 1970 | 16.79 | 86.30 | — | — |
| 17 | 1971 | 21.21 | 82.78 | 26.00 | 26.38 |
| 18 | 1972 | 24.77 | 86.83 | 26.02 | 26.99 |
| 19 | 1973 | 29.02 | 88.56 | 26.33 | 27.23 |
| 20 | 1974 | 37.01 | 100.44 | 31.76 | 32.72 |
| 21 | 1975 | 47.61 | 109.60 | 35.35 | 36.11 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7. Moyennes des versements mensuels en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1969¹ à 1975

| Death benefits ⁹ — Prestations de décès ⁹ | Widows' pensions ¹⁰ — Pensions de veuve ¹⁰ | Survivors' benefits ⁶ — Prestations aux survivants ⁶ | | | Combined pensions ⁷ — Pensions combinées ⁷ | No | | |
|---|--|--|---|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹¹ — Pensions de veuf invalidé ¹¹ | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | | | |
| dollars | | | | | | | | |
| 453.05 | 58.81 | 23.41 | 24.29 | — | — | 1 | | |
| 388.71 | 56.70 | 24.25 | 25.08 | — | — | 2 | | |
| 410.88 | 56.32 | 24.75 | 25.79 | — | 28.85 | 3 | | |
| 436.72 | 57.16 | 25.47 | 26.51 | — | 41.36 | 4 | | |
| 424.93 | 57.85 | 26.02 | 27.09 | — | 54.52 | 5 | | |
| 423.64 | 66.02 | 31.45 | 32.67 | — | 59.58 | 6 | | |
| 552.36 | 71.56 | 35.01 | 36.16 | 55.00 | 77.66 | 7 | | |
| | | | | | | | | |
| 423.70 | 56.73 | 23.91 | 24.71 | — | — | 8 | | |
| 351.98 | 54.54 | 24.36 | 25.02 | — | — | 9 | | |
| 397.94 | 53.26 | 24.70 | 25.73 | — | — | 10 | | |
| 339.84 | 53.68 | 25.82 | 26.84 | — | 62.95 | 11 | | |
| 387.44 | 54.69 | 26.68 | 27.14 | — | 57.08 | 12 | | |
| 361.63 | 61.78 | 31.82 | 32.28 | — | 65.38 | 13 | | |
| 469.77 | 67.20 | 35.28 | 36.19 | 56.44 | 74.16 | 14 | | |
| | | | | | | | | |
| 446.44 | 59.19 | 24.88 | 25.40 | — | 38.24 | 15 | | |
| 431.55 | 57.47 | 25.38 | 25.87 | 41.97 | — | 16 | | |
| 420.75 | 57.40 | 25.81 | 26.32 | 42.81 | 57.91 | 17 | | |
| 410.67 | 57.62 | 26.31 | 27.00 | 48.94 | 60.75 | 18 | | |
| 430.78 | 58.51 | 26.88 | 27.46 | 49.92 | 58.29 | 19 | | |
| 453.31 | 67.00 | 32.33 | 33.01 | 55.77 | 68.48 | 20 | | |
| 523.66 | 73.16 | 35.87 | 36.50 | 60.21 | 81.39 | 21 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Average Monthly Benefit Payments, Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1969¹ to 1975 — Continued

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Retirement pensions ⁴ — Pensions de retraite ⁴ | Disability benefits ⁵ — Prestations d'invalidité ⁵ | | |
|------------------------------------|---|--|---|--|---|
| | | | Disability pensions ⁶ — Pensions d'invalidité ⁶ | Children's benefits Prestations aux enfants | |
| | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² |
| (1) | (2) | (3) | (4) | | |
| dollars | | | | | |
| New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | | |
| 1 | 1969 | 11.46 | ... | ... | ... |
| 2 | 1970 | 16.71 | 89.73 | 24.87 | — |
| 3 | 1971 | 20.90 | 84.95 | 25.48 | 24.92 |
| 4 | 1972 | 24.29 | 87.44 | 25.80 | 26.45 |
| 5 | 1973 | 27.91 | 89.98 | 26.33 | 27.16 |
| 6 | 1974 | 35.56 | 101.62 | 31.80 | 32.76 |
| 7 | 1975 | 45.75 | 111.25 | 35.15 | 35.95 |
| Québec ¹³ : | | | | | |
| 8 | 1969 | 14.55 | ... | ... | ... |
| 9 | 1970 | 20.70 | 80.19 | — | — |
| 10 | 1971 | 25.51 | 93.98 | 27.06 | 27.06 |
| 11 | 1972 | 29.31 | 99.52 | 26.59 | 27.60 |
| 12 | 1973 | 32.76 | 100.23 | 26.64 | 27.56 |
| 13 | 1974 | 41.06 | 115.74 | 32.29 | 32.34 |
| 14 | 1975 | 51.38 | 124.53 | 35.67 | 36.82 |
| Ontario: | | | | | |
| 15 | 1969 | 13.29 | ... | ... | ... |
| 16 | 1970 | 18.96 | 85.73 | 25.11 | 25.26 |
| 17 | 1971 | 23.98 | 88.40 | 26.34 | 26.62 |
| 18 | 1972 | 28.02 | 93.89 | 26.61 | 27.22 |
| 19 | 1973 | 32.71 | 96.07 | 27.20 | 27.73 |
| 20 | 1974 | 41.68 | 108.24 | 32.70 | 33.21 |
| 21 | 1975 | 53.42 | 117.35 | 36.26 | 36.77 |
| Manitoba: | | | | | |
| 22 | 1969 | 11.90 | ... | ... | ... |
| 23 | 1970 | 17.83 | 80.54 | 26.53 | 26.53 |
| 24 | 1971 | 22.17 | 86.62 | 26.86 | 26.92 |
| 25 | 1972 | 25.36 | 89.99 | 27.13 | 27.38 |
| 26 | 1973 | 29.43 | 91.57 | 27.70 | 27.97 |
| 27 | 1974 | 38.07 | 102.65 | 33.19 | 33.55 |
| 28 | 1975 | 49.46 | 111.63 | 36.72 | 37.21 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7. Moyennes des versements mensuels en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1969¹ à 1975 – suite

| Survivors' benefits ⁶ | | | | | | Combined pensions ⁷ – Pensions combinées ⁷ | No | | |
|--|---|---|-------|--|-------|---|----|--|--|
| | | Prestations aux survivants ⁶ | | Disabled widowers' pensions ¹¹ – Pensions de veuf invalide ¹¹ | | | | | |
| Death benefits ⁹ – Prestations de décès ⁹ | Widows' pensions ¹⁰ – Pensions de veuve ¹⁰ | Orphans' benefits – Prestations d'orphelin | | | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | | | | |
| dollars | | | | | | | | | |
| 428.78 | 56.64 | 24.25 | 25.22 | 28.48 | – | 1 | | | |
| 409.72 | 55.63 | 25.01 | 25.66 | 45.44 | – | 2 | | | |
| 402.10 | 56.37 | 25.50 | 26.20 | – | 61.37 | 3 | | | |
| 372.84 | 56.73 | 25.87 | 26.71 | – | 56.70 | 4 | | | |
| 401.42 | 57.72 | 26.55 | 27.11 | – | 57.25 | 5 | | | |
| 470.97 | 66.14 | 32.01 | 32.63 | 69.19 | 65.01 | 6 | | | |
| 470.22 | 71.72 | 35.59 | 36.24 | 55.11 | 75.43 | 7 | | | |
| 486.03 | 60.91 | 25.66 | 25.82 | – | – | 8 | | | |
| 440.73 | 61.73 | 25.74 | 26.14 | 36.06 | – | 9 | | | |
| 479.14 | 62.30 | 26.00 | 26.10 | 36.78 | – | 10 | | | |
| 538.50 | 62.64 | 26.75 | 27.20 | 37.52 | 62.51 | 11 | | | |
| 537.17 | 63.60 | 27.29 | 27.53 | 38.27 | 63.83 | 12 | | | |
| 441.23 | 75.54 | 32.74 | 33.32 | – | 72.31 | 13 | | | |
| 521.41 | 79.43 | 36.70 | 37.19 | 77.39 | 88.97 | 14 | | | |
| 475.57 | 61.05 | 25.19 | 25.49 | 46.76 | 59.18 | 15 | | | |
| 460.06 | 60.10 | 25.71 | 26.13 | 43.05 | 57.69 | 16 | | | |
| 452.49 | 60.32 | 26.26 | 26.64 | 46.45 | 62.59 | 17 | | | |
| 447.86 | 61.02 | 26.80 | 27.26 | 43.72 | 64.31 | 18 | | | |
| 465.97 | 62.08 | 27.36 | 27.78 | 44.69 | 67.99 | 19 | | | |
| 497.80 | 70.96 | 32.89 | 33.36 | 56.64 | 78.20 | 20 | | | |
| 555.35 | 77.53 | 36.46 | 36.91 | 64.95 | 90.21 | 21 | | | |
| 458.93 | 60.05 | 24.89 | 25.52 | – | 30.27 | 22 | | | |
| 409.77 | 58.14 | 25.58 | 26.01 | 40.98 | 30.88 | 23 | | | |
| 451.65 | 57.87 | 26.17 | 26.65 | 47.95 | 63.46 | 24 | | | |
| 381.60 | 58.36 | 26.65 | 27.31 | 41.59 | 61.19 | 25 | | | |
| 411.89 | 59.24 | 27.22 | 27.89 | 40.95 | 59.70 | 26 | | | |
| 449.67 | 67.66 | 32.71 | 33.41 | 34.31 | 68.67 | 27 | | | |
| 551.60 | 73.89 | 36.21 | 36.93 | 62.37 | 81.10 | 28 | | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 7. Average Monthly Benefit Payments, Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1969¹ to 1975 – Continued**

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Retirement pensions ⁴ — Pensions de retraite ⁴ | Disability benefits ⁵ · Prestations d'invalidité ⁵ | | | | | | |
|--|---|---|---|---|--|-----|-----|--|--|
| | | | Disability pensions ⁸ — Pensions d'invalidité ⁸ | | Children's benefits Prestations aux enfants | | | | |
| | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² | (1) | (2) | (3) | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | | | |
| dollars | | | | | | | | | |
| Saskatchewan: | | | | | | | | | |
| 1 | 1969 | 11.63 | ... | ... | ... | ... | ... | | |
| 2 | 1970 | 16.66 | 81.44 | 25.39 | 25.20 | | | | |
| 3 | 1971 | 20.40 | 77.42 | 25.71 | 26.22 | | | | |
| 4 | 1972 | 23.38 | 85.17 | 26.48 | 27.14 | | | | |
| 5 | 1973 | 26.89 | 87.71 | 27.06 | 27.77 | | | | |
| 6 | 1974 | 34.11 | 99.86 | 32.54 | 33.36 | | | | |
| 7 | 1975 | 43.83 | 108.86 | 36.00 | 36.66 | | | | |
| Alberta: | | | | | | | | | |
| 8 | 1969 | 12.08 | ... | ... | ... | ... | ... | | |
| 9 | 1970 | 17.43 | 82.17 | 26.53 | 26.53 | | | | |
| 10 | 1971 | 21.78 | 85.14 | 26.96 | 27.02 | | | | |
| 11 | 1972 | 25.41 | 91.80 | 27.20 | 27.31 | | | | |
| 12 | 1973 | 29.85 | 93.40 | 27.70 | 27.98 | | | | |
| 13 | 1974 | 38.45 | 105.33 | 33.14 | 33.50 | | | | |
| 14 | 1975 | 49.41 | 115.34 | 36.71 | 36.87 | | | | |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | | | | |
| 15 | 1969 | 13.04 | ... | ... | ... | ... | ... | | |
| 16 | 1970 | 18.83 | 84.47 | 26.53 | 26.53 | | | | |
| 17 | 1971 | 23.39 | 90.17 | 26.49 | 27.00 | | | | |
| 18 | 1972 | 27.04 | 95.29 | 26.96 | 27.17 | | | | |
| 19 | 1973 | 31.39 | 97.48 | 27.61 | 27.91 | | | | |
| 20 | 1974 | 40.31 | 109.73 | 33.26 | 33.24 | | | | |
| 21 | 1975 | 51.64 | 119.96 | 36.80 | 36.94 | | | | |
| Yukon: | | | | | | | | | |
| 22 | 1969 | 19.09 | ... | ... | ... | ... | ... | | |
| 23 | 1970 | 22.80 | — | — | — | — | — | | |
| 24 | 1971 | 29.07 | — | — | — | — | — | | |
| 25 | 1972 | 31.80 | 109.29 | — | — | — | — | | |
| 26 | 1973 | 35.21 | 101.99 | — | — | — | — | | |
| 27 | 1974 | 44.55 | 109.28 | — | — | — | — | | |
| 28 | 1975 | 53.14 | 117.07 | 31.06 | 31.06 | | | | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7. Moyennes des versements mensuels en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1969¹ à 1975 – suite

| Death benefits ⁹ Prestations de décès ⁹ | Survivors' benefits ⁶ – Prestations aux survivants ⁶ | | | | Combined pensions ⁷ – Pensions combinées ⁷ | No | | |
|--|--|--|--|-------|--|----|--|--|
| | Widows' pensions ¹⁰ Pensions de veuve ¹⁰ | Orphans' benefits – Prestations d'orphelin | | | | | | |
| | | Under age 18 – Moins de 18 ans | Age 18 and over 12 – ans et plus ¹² | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | | | |
| dollars | | | | | | | | |
| 457.90 | 58.52 | 25.04 | 25.64 | 48.85 | – | 1 | | |
| 419.68 | 56.59 | 25.69 | 25.94 | 56.97 | – | 2 | | |
| 397.54 | 55.62 | 26.09 | 26.41 | 56.94 | 62.58 | 3 | | |
| 394.09 | 55.72 | 26.68 | 27.10 | 58.08 | 51.23 | 4 | | |
| 388.87 | 56.25 | 27.24 | 27.71 | 59.24 | 56.92 | 5 | | |
| 404.74 | 63.91 | 32.77 | 33.31 | 71.35 | 67.74 | 6 | | |
| 457.47 | 69.51 | 36.32 | 36.79 | 60.68 | 80.60 | 7 | | |
| | | | | | | | | |
| 459.94 | 59.94 | 25.13 | 25.41 | 48.72 | – | 8 | | |
| 432.35 | 58.47 | 25.70 | 25.98 | 48.32 | – | 9 | | |
| 413.41 | 58.10 | 26.29 | 26.49 | 43.48 | 51.13 | 10 | | |
| 407.74 | 58.59 | 26.83 | 27.14 | 51.55 | 58.53 | 11 | | |
| 417.15 | 59.42 | 27.36 | 27.69 | 47.09 | 65.50 | 12 | | |
| 450.05 | 67.90 | 32.87 | 33.37 | 50.34 | 72.57 | 13 | | |
| 512.04 | 74.32 | 36.42 | 36.81 | 64.46 | 85.80 | 14 | | |
| | | | | | | | | |
| 482.57 | 62.03 | 25.28 | 25.61 | – | 53.50 | 15 | | |
| 450.53 | 60.94 | 25.81 | 26.09 | 44.72 | 54.57 | 16 | | |
| 454.48 | 61.02 | 26.41 | 26.58 | 48.86 | 59.60 | 17 | | |
| 441.78 | 61.56 | 27.01 | 27.38 | 53.65 | 63.90 | 18 | | |
| 449.92 | 62.27 | 27.58 | 27.87 | 57.07 | 66.81 | 19 | | |
| 476.30 | 71.02 | 33.08 | 33.43 | 63.64 | 75.57 | 20 | | |
| 551.13 | 77.62 | 36.58 | 36.99 | 65.42 | 86.49 | 21 | | |
| | | | | | | | | |
| 480.42 | 63.90 | 26.01 | 26.01 | – | – | 22 | | |
| 515.00 | 63.15 | 26.53 | 26.53 | – | – | 23 | | |
| 491.30 | 62.13 | 27.06 | 26.83 | – | – | 24 | | |
| 394.87 | 63.67 | 27.06 | 27.60 | – | 89.54 | 25 | | |
| 222.36 | 65.09 | 27.72 | 28.15 | – | 86.15 | 26 | | |
| 87.12 | 73.74 | 32.51 | 33.76 | – | 96.50 | 27 | | |
| 473.73 | 79.86 | 36.12 | 37.27 | 51.40 | 110.29 | 28 | | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Average Monthly Benefit Payments, Under Canada and Quebec Pension Plans,
by Type of Benefit, for Canada and Provinces,
1969¹ to 1975 – Concluded

| No. | Plan, ² province and year ³ Régime ² , province et année ³ | Retirement pensions ⁴ Pensions de retraite ⁴ | Disability benefits ⁵ Prestations d'invalidité ⁵ | | | |
|--|---|---|---|--|--|-----|
| | | | Disability pensions ⁶ Pensions d'invalidité ⁶ | Children's benefits Prestations aux enfants | | |
| | | | | Under age 18 Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² ans et plus ¹² | (4) |
| (1) | (2) | (3) | (4) | | | |
| dollars | | | | | | |
| Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | |
| 1 | 1969 | 10.34 | ... | ... | ... | ... |
| 2 | 1970 | 17.95 | — | — | — | — |
| 3 | 1971 | 21.20 | — | — | — | — |
| 4 | 1972 | 26.06 | 94.67 | — | — | — |
| 5 | 1973 | 28.59 | 99.18 | 23.93 | 21.12 | |
| 6 | 1974 | 40.36 | 112.35 | 29.24 | 30.14 | |
| 7 | 1975 | 48.64 | 119.99 | 34.44 | 37.27 | |
| Canada: | | | | | | |
| 8 | 1969 | 12.75 | ... | ... | ... | ... |
| 9 | 1970 | 18.35 | 83.67 | 25.19 | 25.59 | |
| 10 | 1971 | 23.03 | 86.77 | 26.14 | 26.51 | |
| 11 | 1972 | 26.78 | 91.77 | 26.45 | 27.12 | |
| 12 | 1973 | 31.19 | 93.97 | 26.93 | 27.60 | |
| 13 | 1974 | 39.84 | 106.05 | 32.40 | 33.10 | |
| 14 | 1975 | 51.11 | 115.43 | 35.90 | 36.58 | |
| Quebec Pension Plan – Régime de rentes du Québec: | | | | | | |
| 15 | 1969 | 13.92 | ... | ... | ... | ... |
| 16 | 1970 | 19.96 | ... | ... | ... | ... |
| 17 | 1971 | 24.62 | 89.56 | 25.86 | 26.32 | |
| 18 | 1972 | 28.35 | 93.85 | 26.30 | 26.82 | |
| 19 | 1973 | 31.99 | 147.97 ¹⁴ | 28.43 | 28.43 | |
| 20 | 1974 | 40.28 | 159.01 | 29.00 | 29.00 | |
| 21 | 1975 | 49.44 | 173.68 | 29.00 | 29.00 | |

¹ Payments commenced in 1966-67, but provincial figures are not available for years earlier than those shown.

² See Table 5, footnote 1.

³ As of March.

⁴ See Table 5, footnote 3.

⁵ See Table 5, footnote 4.

⁶ See Table 5, footnote 5.

⁷ Combined pensions refer to amounts a person may receive through drawing a retirement or a disability pension, together with a widows' or a disabled widowers' pension.

⁸ See Table 5, footnote 7.

⁹ See Table 6, footnote 10.

¹⁰ See Table 5, footnote 9.

¹¹ See Table 5, footnote 10.

¹² See Table 5, footnote 11.

¹³ See Table 5, footnote 13.

¹⁴ The amount of the flat rate portion of the benefit included in the disability pensions and in pensions payable to widows and disabled widowers under age 65 was raised from \$27.60 in 1972 to \$80.00 in 1973.

Source: Records of the Department of National Health and Welfare and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 7. Moyennes des versements mensuels en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, 1969¹ à 1975 — fin

| Death benefits ⁹ — Prestations de décès ⁹ | Widows' pensions ¹⁰ — Pensions de veuve ¹⁰ | Survivors' benefits ⁶ — Prestations aux survivants ⁶ | | | Combined pensions ⁷ — Pensions combinées ⁷ | No | | |
|---|--|--|---|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits — Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹¹ — Pensions de veuf invalidé ¹¹ | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | | | |
| dollars | | | | | | | | |
| 491.74 | 66.02 | 24.45 | 23.41 | — | — | 1 | | |
| 520.00 | 66.86 | 25.51 | 23.41 | — | — | 2 | | |
| 510.00 | 66.09 | 26.51 | 26.14 | — | — | 3 | | |
| 513.50 | 64.82 | 26.00 | 27.60 | — | — | 4 | | |
| 336.66 | 64.42 | 26.68 | 25.80 | — | — | 5 | | |
| 537.68 | 73.78 | 31.80 | 33.76 | — | — | 6 | | |
| 229.28 | 81.97 | 35.09 | 37.27 | 67.83 | 135.70 | 7 | | |
| | | | | | | | | |
| 457.76 | 60.49 | 25.03 | 25.44 | 43.11 | 53.62 | 8 | | |
| 446.19 | 59.34 | 25.60 | 26.02 | 45.07 | 54.70 | 9 | | |
| 441.10 | 59.38 | 26.13 | 26.54 | 47.42 | 61.09 | 10 | | |
| 429.03 | 59.96 | 26.68 | 27.19 | 48.17 | 62.65 | 11 | | |
| 446.88 | 60.88 | 27.25 | 27.70 | 48.55 | 65.82 | 12 | | |
| 477.05 | 69.57 | 32.75 | 33.28 | 57.51 | 75.33 | 13 | | |
| 539.53 | 75.94 | 36.30 | 36.81 | 63.65 | 87.30 | 14 | | |
| | | | | | | | | |
| 465.46 | 59.69 | 24.72 | 25.14 | — | — | 15 | | |
| 449.76 | 59.40 | 25.32 | 25.78 | — | — | 16 | | |
| 441.73 | 59.38 | 25.89 | 26.32 | 48.22 | 63.55 | 17 | | |
| 445.76 | 59.91 | 26.52 | 27.01 | 42.49 | 67.81 | 18 | | |
| 442.78 | 103.31 ¹⁴ | 28.43 | 28.43 | 54.93 ¹⁴ | 68.15 | 19 | | |
| 468.78 | 110.53 | 29.00 | 29.00 | 72.79 | 77.37 | 20 | | |
| 505.25 | 119.50 | 29.00 | 29.00 | 103.48 | 87.80 | 21 | | |

¹ Les prestations ont commencé à être versées en 1966-67, mais les données provinciales pour les années antérieures à celles indiquées ne sont pas disponibles.

² Voir tableau 5, note 1.

³ Au mois de mars.

⁴ Voir tableau 5, note 3.

⁵ Voir tableau 5, note 4.

⁶ Voir tableau 5, note 5.

⁷ Les pensions combinées correspondent au montant qu'une personne reçoit au titre d'une pension de retraite ou d'invalidité en plus d'une pension de veuve ou de veuf invalide.

⁸ Voir tableau 5, note 7.

⁹ Voir tableau 6, note 10.

¹⁰ Voir tableau 5, note 9.

¹¹ Voir tableau 5, note 10.

¹² Voir tableau 5, note 11.

¹³ Voir tableau 5, note 13.

¹⁴ Le montant de la prestation à taux uniforme comprise dans la pension d'invalidité et dans les pensions payables aux veuves et aux veufs invalides de moins de 65 ans a été porté de \$27.60 en 1972 à \$80.00 en 1973.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

TABLE 8. Average Monthly Benefit Payments¹ to New Beneficiaries² Under Canada and Quebec Pension Plans, by Type of Benefit, for Canada and Provinces, March 1975.

| No. | Plan ³ and province Régime ³ et province | Retire- ment pen- sions ⁴ — Pensions de re- traite ⁴ | Disability benefits ⁵ — Prestations d'invalidité ⁵ | | |
|---|---|---|--|---|---|
| | | | Disa- bility pen- sions ⁸ — Pensions d'inva- lidité ⁸ | Children's benefits — Prestations aux enfants | |
| | | | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² |
| (1) | (2) | (3) | (4) | | |
| dollars | | | | | |
| Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada | | | | | |
| 1 | Newfoundland – Terre-Neuve | 70.33 | 112.48 | 33.73 | 34.66 |
| 2 | Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard | 64.24 | 110.95 | 37.27 | 37.27 |
| 3 | Nova Scotia – Nouvelle-Écosse | 75.43 | 106.82 | 34.69 | 37.02 |
| 4 | New Brunswick – Nouveau-Brunswick | 67.52 | 107.25 | 37.06 | 36.47 |
| 5 | Québec ¹³ | 90.10 | 125.06 | 37.27 | — |
| 6 | Ontario | 86.10 | 112.58 | 36.41 | 36.75 |
| 7 | Manitoba | 78.54 | 110.53 | 37.27 | 37.27 |
| 8 | Saskatchewan | 62.20 | 102.73 | 36.57 | 37.27 |
| 9 | Alberta | 77.49 | 112.98 | 37.27 | 37.27 |
| 10 | British Columbia – Colombie-Britannique | 81.77 | 115.93 | 36.70 | 37.27 |
| 11 | Yukon | 104.71 | — | — | — |
| 12 | Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest | 52.49 | — | — | — |
| 13 | Canada Pension Plan – Régime de pensions du Canada | 80.86 | 111.51 | 36.03 | 36.77 |
| 14 | Quebec Pension Plan – Régime de rentes du Québec | 70.99 | 164.60 | 19.00 | 29.00 |

1 In some instances the average monthly payments to new beneficiaries are different from the figures given in Table 7, because of differences in contribution periods and differences in earnings levels on which contributions have been based.

2 Persons receiving benefit payment for the first time.

3 See Table 5, footnote 1.

4 See Table 5, footnote 3.

5 See Table 5, footnote 4.

6 See Table 5, footnote 5.

7 See Table 7, footnote 7.

8 See Table 5, footnote 7.

9 See Table 6, footnote 10.

10 See Table 5, footnote 9.

11 See Table 5, footnote 10.

12 See Table 5, footnote 11.

13 See Table 5, footnote 13.

Source: Records of the Department of National Health and Welfare and Quebec Pension Plan, Statistical Bulletin.

TABLEAU 8. Moyennes des versements¹ mensuels aux nouveaux bénéficiaires² en vertu des Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec, selon le type de prestations, pour le Canada et les provinces, mars 1975

| Death benefits ⁹ Prestations de décès ⁹ | Widows' pensions ¹⁰ — Pensions de veuve ¹⁰ | Survivors' benefits ⁶ — Prestations aux survivants ⁶ | | | Combined pensions ⁷ — Pensions combinées ⁷ | No | | |
|--|--|--|---|---|--|----|--|--|
| | | Orphans' benefits Prestations d'orphelin | | Disabled widowers' pensions ¹¹ — Pensions de veuf invalide ¹¹ | | | | |
| | | Under age 18 — Moins de 18 ans | Age 18 and over ¹² — ans et plus ¹² | | | | | |
| (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | | | |
| dollars | | | | | | | | |
| 552.36 | 76.06 | 34.85 | 36.07 | 57.16 | 90.62 | 1 | | |
| 469.77 | 72.51 | 37.27 | 37.27 | 56.49 | — | 2 | | |
| 523.66 | 69.93 | 34.83 | 36.52 | 59.28 | 81.38 | 3 | | |
| 470.22 | 69.61 | 35.14 | 35.50 | 56.29 | 89.91 | 4 | | |
| 521.41 | 78.28 | 37.27 | 37.27 | 77.39 | — | 5 | | |
| 555.35 | 76.17 | 36.59 | 36.81 | 64.37 | 97.59 | 6 | | |
| 551.60 | 72.97 | 35.99 | 36.40 | 59.84 | 85.36 | 7 | | |
| 457.47 | 65.97 | 37.27 | 37.08 | 54.69 | 90.34 | 8 | | |
| 512.04 | 72.06 | 36.78 | 36.85 | 64.03 | 91.38 | 9 | | |
| 551.13 | 75.35 | 36.75 | 36.94 | 62.71 | 90.52 | 10 | | |
| 473.73 | — | 37.27 | — | 51.40 | 115.40 | 11 | | |
| 229.28 | 88.17 | — | 37.27 | — | — | 12 | | |
| 539.53 | 74.38 | 36.35 | 36.71 | 62.86 | 93.08 | 13 | | |
| 505.25 | 117.37 | 29.00 | 29.00 | 106.40 | — | 14 | | |

¹ Dans certains cas, la prestation mensuelle moyenne versée aux nouveaux bénéficiaires est différente de celle indiquée au tableau 7 en raison des variations au niveau des périodes de cotisation et au niveau des gains sur lesquels est fondé le montant des cotisations.

² Personnes recevant des prestations pour la première fois.

³ Voir tableau 5, note 1.

⁴ Voir tableau 5, note 3.

⁵ Voir tableau 5, note 4.

⁶ Voir tableau 5, note 5.

⁷ Voir tableau 7, note 7.

⁸ Voir tableau 5, note 7.

⁹ Voir tableau 6, note 10.

¹⁰ Voir tableau 5, note 9.

¹¹ Voir tableau 5, note 10.

¹² Voir tableau 5, note 11.

¹³ Voir tableau 5, note 13.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et Bulletin statistique du Régime de rentes du Québec.

Chapter two

Chapitre deux

Section E

**Family allowances
and
related programs**

Section E

**Allocations familiales
et programmes
connexes**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Two

| | Page |
|---|------|
| Section E – Family Allowances and Related Programs | |
| Statistical comments | 489 |
| List of tables | 495 |
| Statistics | 497 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre deux

| | Page |
|--|------|
| Section E – Allocations familiales et programmes connexes | |
| Commentaires statistiques. | 489 |
| Liste des tableaux | 495 |
| Statistiques | 497 |

FAMILY ALLOWANCES, FAMILY ASSISTANCE AND YOUTH ALLOWANCES

Statistics on Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances are presented in Tables 1 to 13 of Chapter 1 for Canada as a whole, and in Tables 1 to 8 of Chapter 2 for the provinces and regions. Information about the history and operation of these programs is in the text of Chapter 1. (See Section E.)

1. Number of Families¹

As shown in Table 1, about 3.4 million families received Family Allowances in 1975. Table 3 shows that about 60% of all families in Canada have been receiving Family Allowances but the precise percentage cannot be determined for 1975 since the total number of families has not been estimated² yet for any year after 1973. However, Tables 1 and 2 indicate that, with introduction of the new Act in 1974, there has been a noticeable increase in the number of recipient families. Under the Act, one program replaces a number of related programs — the old Family Allowances, Family Assistance, Youth Allowances, and Schooling Allowances. Hence, it may be that the 1973 figure of 59.7% is rather lower than the percentage of families receiving allowances in 1975.

¹ Number of families and children with respect to the Family Allowances program is current as of March.

² Number of families for intercensal years is estimated.

ALLOCATIONS FAMILIALES, ASSISTANCE FAMILIALE ET ALLOCATIONS AUX JEUNES

Les statistiques sur les allocations familiales, l'assistance familiale et les allocations scolaires ou allocations aux jeunes sont présentées au chapitre 1 (tableaux 1 à 13) pour l'ensemble du Canada, et au chapitre 2 (tableaux 1 à 8) pour les provinces et les régions. Un exposé sur l'évolution et le fonctionnement de ces programmes est donné au chapitre 1. (Voir section E.)

1. Nombre de familles¹

Comme l'indique le tableau 1, environ 3.4 millions de familles recevaient des allocations familiales en 1975. Ce groupe représente, comme le révèle le tableau 3, environ 60 % de toutes les familles du Canada, mais il est impossible d'en déterminer le pourcentage exact pour l'année 1975 étant donné qu'aucune estimation² du nombre total de familles n'a été faite après 1973. Toutefois, les tableaux 1 et 2 révèlent qu'avec l'entrée en vigueur en 1974 de la nouvelle loi, il y a eu un accroissement marqué du nombre de familles touchant des allocations. Cette loi réunissait en un programme unique plusieurs programmes voisins, à savoir l'ancien régime d'allocations familiales, l'assistance familiale, les allocations aux jeunes et les allocations scolaires. Il est donc possible que le pourcentage de 59.7 % observé pour 1973 soit perceptiblement inférieur au pourcentage des familles recevant les allocations en 1975.

¹ Nombre de familles et d'enfants bénéficiaires d'allocations familiales en mars.

² Une estimation est faite du nombre de familles pour les années intercensitaires.

Table 3 shows that the proportion of families receiving Family Allowance have tended to be higher in the Atlantic provinces, Quebec and the Prairie provinces, percentages for these regions in 1973 being 63%, 62% and 60%. At the same time, the percentages for Ontario and British Columbia were 58% and 56%.

Table 3 also contains a column for families not receiving Family Allowances. The figures from which these percentages were derived were calculated by subtracting the number of families receiving allowances from the total number of families. However, some families not receiving Family Allowances were receiving comparable Family Assistance before 1974; some were receiving Youth Allowances or Schooling Allowances.

Families receiving Family Allowances cannot be added to those receiving Youth Allowances during the years (1965 to 1973) in which the programs co-existed. Because some families were paid under both, to combine the numbers would result in double counting.

2. Number of Children³

Table 4 shows that in 1975, there were 7.3 million children for whom Family Allowances were paid. According to Table 5, in 1974 they represented approximately 32% of the total population. Column 5 of that table indica-

Le tableau 3 montre que la proportion des familles bénéficiaires a tendance à être plus élevée dans les provinces de l'Atlantique, au Québec et dans les provinces des Prairies où les pourcentages pour 1973 ont été respectivement de 63 %, 62 % et 60 %. À la même période, les pourcentages étaient de 58 % en Ontario et de 56 % en Colombie-Britannique.

On y trouve aussi une colonne qui indique le nombre de familles ne recevant pas d'allocations familiales. Les chiffres ayant servi à établir les pourcentages ont été obtenus en soustrayant du nombre total de familles le nombre de familles touchant des allocations. Cependant, certaines familles qui ne recevaient pas d'allocations familiales bénéficiaient avant 1974 d'une aide comparable au moyen de l'assistance familiale; d'autres recevaient des allocations aux jeunes ou des allocations scolaires.

Le nombre de familles recevant des allocations familiales ne peut être ajouté à celui des bénéficiaires d'allocations aux jeunes pendant les années 1965 à 1973, période où les deux régimes étaient en vigueur. Certaines familles ont reçu simultanément des allocations des deux régimes; on ne peut donc les regrouper si l'on désire éviter les doubles comptes.

2. Nombre d'enfants³

Le tableau 4 révèle qu'en 1975 des allocations familiales ont été versées à l'égard de 7.3 millions d'enfants. D'après le tableau 5, ce groupe représentait en 1974 environ 32 % de la population totale. Les chiffres de la colonne 5 de ce tableau indiquent une diminution

³ See footnote 1.

³ Voir note 1.

tes that the proportion of these children⁴ in the total population has been declining. This is a result of (a) the drop in the number of births since the early 1960's, and (b) the relatively sharp increase in the number of persons leaving the Family Allowances age group.

Children for whom Family Allowances were paid in 1974 came to 41% of Newfoundland's total population, and to 36% of the population in the Atlantic provinces. The average for the Prairie provinces was 34%, and the percentages in Quebec, Ontario and British Columbia were 32%, 31% and 30%.

3. Payments

Table 6, shows that total net payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances amounted to just over \$1 billion in 1973-74, in contrast to more than \$600 million since the mid-1960's. This rise is mainly attributable to the increases in rates to \$12 per child as of October 1973, and \$20 per child (not a rate but an average for Quebec and Alberta) as of January 1974.

The payment in 1974-75 was \$1.8 billion. This increase was due to a further rise in the federal rate to \$22.08 for the last three months of that fiscal year.

de la proportion de ces enfants⁴ par rapport à la population totale. Les causes en sont a) la baisse de la natalité depuis le début des années 60 et b) l'augmentation considérable du nombre de personnes quittant le groupe d'âge admissible aux allocations familiales.

Les enfants à l'égard desquels des allocations familiales ont été versées en 1974 représentaient 41 % de la population totale à Terre-Neuve et 36 % de la population dans les provinces de l'Atlantique. Cette proportion a été de 34 % dans les provinces des Prairies, de 32 % au Québec, de 31 % en Ontario et de 30 % en Colombie-Britannique.

3. Prestations

Le tableau 6 révèle que le montant total net des versements en allocations familiales, en assistance familiale et en allocations scolaires et aux jeunes se chiffrait à un peu plus de \$1 milliard en 1973-74, contre un peu plus de \$600 millions vers le milieu des années 1960. L'augmentation est attribuable surtout à une hausse des prestations qui ont été portées à \$12 par enfant en octobre 1973 et à \$20 par enfant (en moyenne dans le cas du Québec et de l'Alberta) en janvier 1974.

Les versements ont atteint \$1.8 milliard en 1974-75. Cette augmentation s'explique par une nouvelle hausse des prestations fédérales à \$22.08 pour les trois derniers mois de l'année financière.

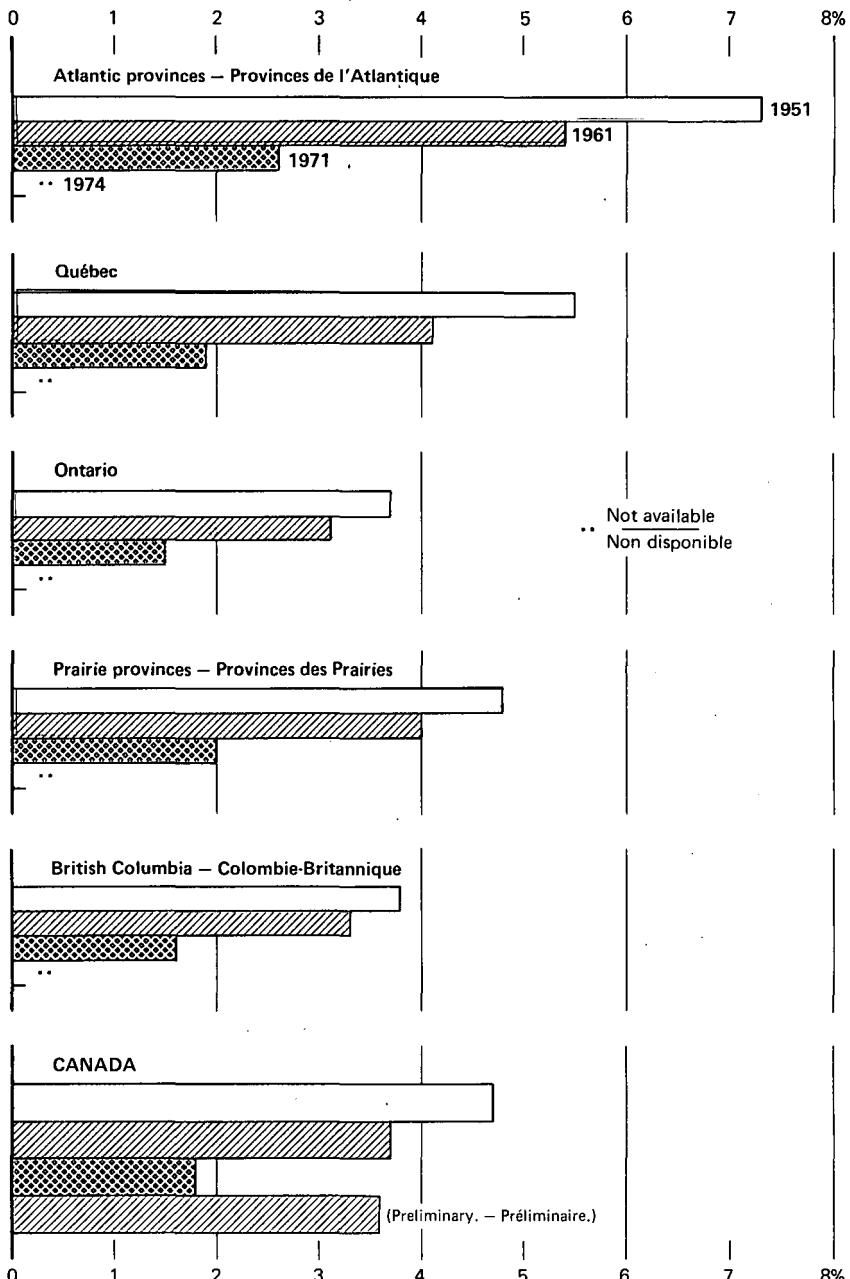
⁴ Including children for whom Family Assistance, Youth Allowances and Schooling Allowances were paid in years prior to 1974.

⁴ Y compris les enfants à l'égard desquels des prestations d'assistance familiale, des allocations aux jeunes et des allocations scolaires ont été versées pendant les années antérieures à 1974.

2.E.—1

**Payments⁽¹⁾ for Family Allowances as a Percentage of Family Income⁽²⁾,
Canada and Regions, 1951, 1961, 1971 and 1974**

**Prestations⁽¹⁾ d'allocations familiales en pourcentage du revenu familial⁽²⁾,
Canada et régions, 1951, 1961, 1971 et 1974**



(1) Average monthly payment per family as of March. — Prestations mensuelles moyennes par famille au mois de mars.

(2) Average monthly for the year. — Moyenne mensuelle pour l'année.

As shown in Table 7, Family Allowances payments in 1974-75 represented 1.6% of the 1974 Personal Income. The corresponding percentages⁵ were about 2.5% in the Atlantic provinces and the Territories, and 3.1% in Newfoundland. In other parts of Canada, Family Allowances as a percentage of Personal Income were much closer to the national average: 1.8% in Quebec, 1.4% in Ontario, 1.7% in the Prairie provinces, and 1.4% in British Columbia.

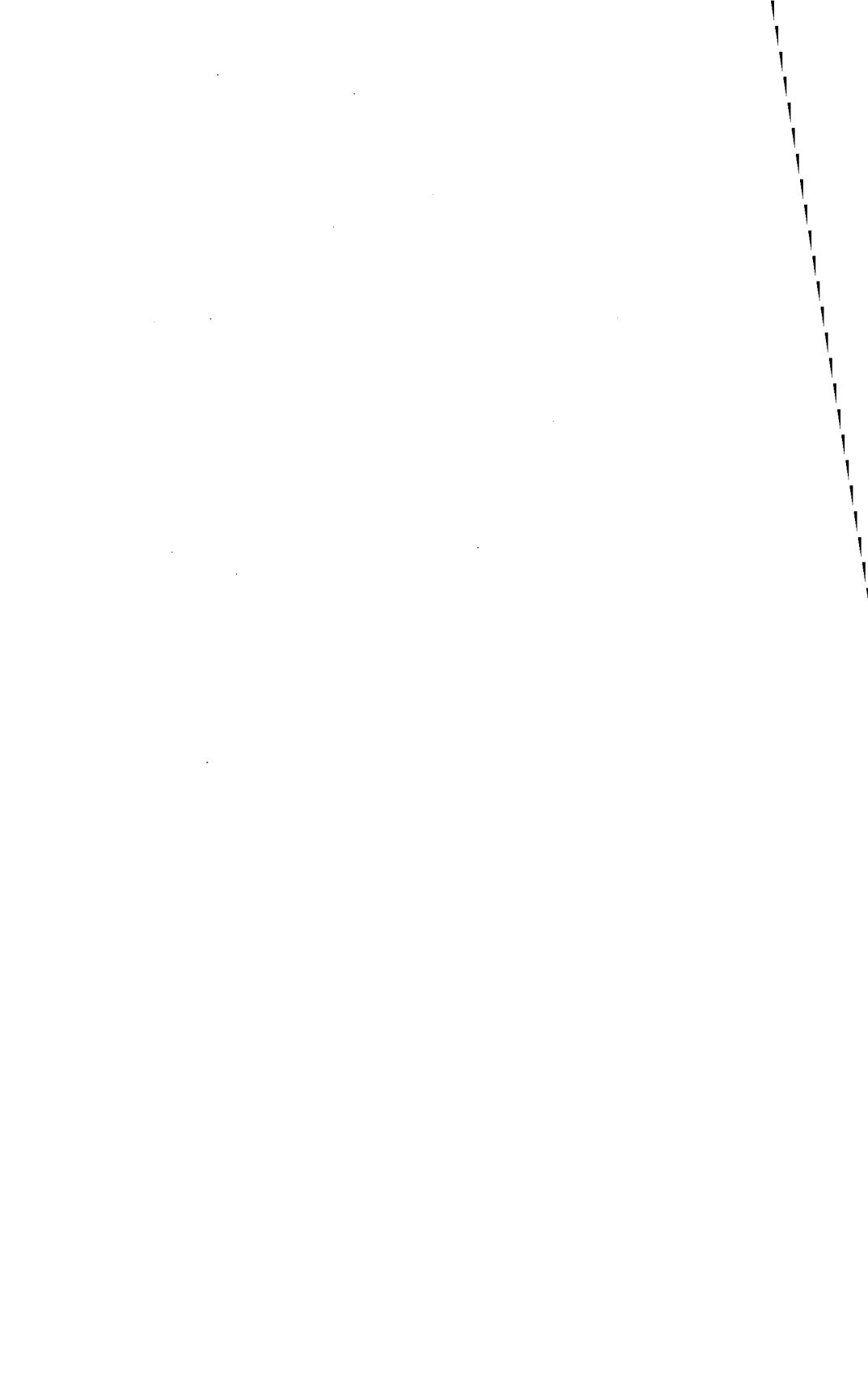
As Table 8 shows, average monthly payments for Family Allowances constituted nearly 5% of average family income in the early 1950's, but they comprised 1.4% by 1973. It is estimated that the increase in rates to \$20 per child has raised the percentage of average family income represented by Family Allowances payments to about 4%.

Comme l'indique le tableau 7, le montant des allocations familiales payées en 1974-75 a représenté 1.6 % du revenu personnel de 1974. Les pourcentages⁵ correspondants ont été d'environ 2.5 % dans les provinces de l'Atlantique et les territoires, et de 3.1 % à Terre-Neuve. Dans les autres régions du Canada, les allocations familiales en pourcentage du revenu personnel se sont rapprochées davantage de la moyenne nationale. Ils étaient de 1.8 % au Québec, de 1.4 % en Ontario, de 1.7 % dans les provinces des Prairies, et de 1.4 % en Colombie-Britannique.

Selon le tableau 8, les versements mensuels moyens en allocations familiales constituaient près de 5 % du revenu familial moyen au début des années 50, mais ils n'en représentaient plus que 1.4 % en 1973. Selon les estimations, la hausse des prestations à \$20 par enfant a fait monter à environ 4 % la part des allocations familiales dans le revenu familial moyen.

⁵ Pas indiqué au tableau 7, mais calculé d'après les chiffres sur le revenu personnel devenus disponibles récemment.

5 Not shown in Table 7, but calculated using Personal Income figures which have become available more recently.



LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER TWO

Section E

Family Allowances and Related Programs

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|-----------------|--|-----------------|
| | Families | | Familles |
| 1. Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 .. | 497 | 1. Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 | 497 |
| 2. Number of Families Receiving Family Allowances, Percentage Distribution by Number of Children in Pay and Number of Children per Family (Average), for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 .. | 502 | 2. Nombre de familles recevant des allocations familiales, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 | 502 |
| 3. Total Number of Families, and Percentage Distribution by Number of Children for Whom Family Allowances are Received, for Canada and Regions, Selected Years, 1947 to 1973 | 512 | 3. Nombre total de familles, et répartition en pourcentage selon le nombre d'enfants pour lesquels des allocations familiales sont versées, pour le Canada et les régions, certaines années, 1947 à 1973 | 512 |
| | Children | | Enfants |
| 4. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 | 514 | 4. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale ou des allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 | 514 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|---|------|
| 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 | 519 | 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 | 519 |
| Payments | | | |
| 6. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946 - 47 to 1974 - 75 | 524 | 6. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946 - 47 à 1974 - 75 | 524 |
| 7. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946 - 47 to 1974 - 75 | 529 | 7. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946 - 47 à 1974 - 75 | 529 |
| 8. Average Monthly Payment per Family for Family Allowances, Related to Average Monthly Family Income, for Canada and Regions, Selected "Years, 1951 to 1975 | 534 | 8. Moyenne mensuelle des prestations d'allocations familiales par famille, en proportion du revenu moyen de la famille, pour le Canada et les régions, certaines années, 1951 à 1975 | 534 |
| Versements | | | |

TABLE 1. Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975

TABLEAU 1. Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Family allowances and assistance — Allocations et assistance familiales | | | Youth allowances ² — Allocations aux jeunes ² |
|--|--|-------------------------|------------------------------|--|
| | Allowances ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total — Total partiel | |
| | (1) | (2) | (3) = (1 + 2) | (4) |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | |
| 1951 ⁵ | 51,663 | ... | 51,663 | |
| 1961 | 64,464 | .. | 64,464 | ... |
| 1966 | 69,346 | 80 | 69,426 | 13,635 |
| 1971 | 76,405 | 81 | 76,486 | 16,627 |
| 1972 | 78,708 | 89 | 78,797 | 16,780 |
| 1973 | 80,818 | 79 | 80,897 | 16,403 |
| 1974 | 86,012 ⁶ | ... ⁶ | 86,012 | ... ⁶ |
| 1975 | 88,902 | | 88,902 | |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | | |
| 1947 | 12,280 | | 12,280 | |
| 1951 | 13,317 | ... | 13,317 | |
| 1961 | 13,877 | .. | 13,877 | ... |
| 1966 | 14,054 | 9 | 14,063 | 3,125 |
| 1971 | 14,577 | 21 | 14,598 | 3,411 |
| 1972 | 14,832 | 21 | 14,853 | 3,491 |
| 1973 | 15,153 | 19 | 15,172 | 3,456 |
| 1974 | 16,438 ⁶ | ... ⁶ | 16,438 | ... ⁶ |
| 1975 | 17,168 | | 17,168 | |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | |
| 1947 | 84,172 | | 84,172 | |
| 1951 | 92,095 | ... | 92,095 | |
| 1961 | 104,972 | .. | 104,972 | ... |
| 1966 | 104,856 | 181 | 105,037 | 21,145 |
| 1971 | 110,278 | 179 | 110,457 | 24,884 |
| 1972 | 111,549 | 152 | 111,701 | 25,165 |
| 1973 | 113,327 | 185 | 113,512 | 24,767 |
| 1974 | 122,606 ⁶ | ... ⁶ | 122,606 | ... ⁶ |
| 1975 | 125,379 | | 125,379 | |

See footnote(s) at end of table. -- Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued

TABLEAU 1. Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth allowances ² Allocations aux jeunes ² |
|--|--|-------------------------|----------------------------|--|
| | Allowances ³ Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total Total partiel | |
| | (1) | (2) | (3) = (1 + 2) | (4) |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | |
| 1947 | 65,071 | | 65,071 | |
| 1951 | 72,692 | ... | 72,692 | |
| 1961 | 82,440 | .. | 82,440 | ... |
| 1966 | 82,851 | 176 | 83,027 | 18,150 |
| 1971 | 87,622 | 136 | 87,758 | 20,801 |
| 1972 | 89,290 | 194 | 89,484 | 21,165 |
| 1973 | 90,924 | 246 | 91,170 | 21,055 |
| 1974 | 98,833 ⁶ | ... ⁶ | 98,833 | ... ⁶ |
| 1975 | 103,001 | | 103,001 | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | |
| 1947 | 161,523 | | 161,523 | |
| 1951 | 229,767 | ... | 229,767 | |
| 1961 | 265,753 | .. | 265,753 | ... |
| 1966 | 271,107 | 446 | 271,553 | 56,055 |
| 1971 | 288,882 | 417 | 289,299 | 65,723 |
| 1972 | 294,379 | 456 | 294,835 | 66,601 |
| 1973 | 300,222 | 529 | 300,751 | 65,681 |
| 1974 | 323,889 ⁶ | ... ⁶ | 323,889 | ... ⁶ |
| 1975 | 334,450 | | 334,450 | |
| Québec: | | | | |
| 1947 | 449,964 | | 449,964 | |
| 1951 | 525,358 | ... | 525,358 | |
| 1961 | 722,592 | .. | 722,592 | ... ⁷ |
| 1966 | 792,955 | 3,227 ⁸ | 796,182 | .. |
| 1971 | 843,472 | 1,558 | 845,030 | .. |
| 1972 | 851,494 | 1,362 | 852,856 | .. |
| 1973 | 862,803 | 1,193 | 863,996 | .. |
| 1974 | 921,498 ⁶ | ... ⁶ | 921,498 | ... ⁶ |
| 1975 | 939,122 | | 939,122 | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued

TABLEAU 1. Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth allowances ² Allocations aux jeunes ² |
|--|--|-------------------------|----------------------------|--|
| | Allowances ³ Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total Total partiel | |
| | (1) | (2) | (3) = (1 + 2) | (4) |
| Ontario: | | | | |
| 1947 | 526,400 | | 526,400 | |
| 1951 | 627,511 | ... | 627,511 | |
| 1961 | 913,025 | .. | 913,025 | ... |
| 1966 | 983,502 | 9,928 | 993,430 | 178,127 |
| 1971 | 1,087,721 | 7,120 | 1,094,841 | 225,088 |
| 1972 | 1,102,786 | 5,724 | 1,108,510 | 228,475 |
| 1973 | 1,115,575 | 5,407 | 1,120,982 | 228,470 |
| 1974 | 1,199,479 ⁶ | ... ⁶ | 1,199,479 | ... ⁶ |
| 1975 | 1,241,261 | | 1,241,261 | |
| Manitoba: | | | | |
| 1947 | 97,698 | | 97,698 | |
| 1951 | 108,288 | ... | 108,288 | |
| 1961 | 130,743 | .. | 130,743 | ... |
| 1966 | 132,148 | 523 | 132,671 | 26,201 |
| 1971 | 134,338 | 582 | 134,920 | 30,119 |
| 1972 | 134,680 | 559 | 135,239 | 29,899 |
| 1973 | 138,731 | 478 | 139,209 | 29,129 |
| 1974 | 147,003 ⁶ | ... ⁶ | 147,003 | ... ⁶ |
| 1975 | 150,178 | | 150,178 | |
| Saskatchewan: | | | | |
| 1947 | 112,625 | | 112,625 | |
| 1951 | 118,276 | ... | 118,276 | |
| 1961 | 131,830 | .. | 131,830 | ... |
| 1966 | 131,266 | 326 | 131,592 | 27,536 |
| 1971 | 125,397 | 157 | 125,554 | 31,171 |
| 1972 | 123,900 | 135 | 124,035 | 30,962 |
| 1973 | 123,258 | 132 | 123,390 | 29,817 |
| 1974 | 131,609 ⁶ | ... ⁶ | 131,609 | ... ⁶ |
| 1975 | 133,749 | | 133,749 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances; for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth allowances ² Allocations aux jeunes ² |
|--|--|-------------------------|----------------------------|--|
| | Allowances ³ Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total Total partiel | |
| | (1) | (2) | (3) = (1 + 2) | (4) |
| Alberta: | | | | |
| 1947 | 115,198 | | 115,198 | |
| 1951 | 135,864 | ... | 135,864 | |
| 1961 | 199,278 | .. | 199,278 | ... |
| 1966 | 213,489 | 1,023 | 214,512 | 38,675 |
| 1971 | 237,198 | 974 | 238,172 | 49,634 |
| 1972 | 240,768 | 793 | 241,561 | 50,672 |
| 1973 | 244,886 | 767 | 245,653 | 50,442 |
| 1974 | 263,479 ⁶ | ... ⁶ | 263,479 | ... ⁶ |
| 1975 | 274,215 | | 274,215 | |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | |
| 1947 | 325,521 | | 325,521 | |
| 1951 | 362,428 | ... | 362,428 | |
| 1961 | 461,851 | .. | 461,851 | ... |
| 1966 | 476,903 | 1,872 | 478,775 | 92,412 |
| 1971 | 496,933 | 1,713 | 498,646 | 110,924 |
| 1972 | 499,348 | 1,487 | 500,835 | 111,533 |
| 1973 | 506,875 | 1,377 | 508,252 | 109,388 |
| 1974 | 542,091 ⁶ | ... ⁶ | 542,091 | ... ⁶ |
| 1975 | 558,142 | | 558,142 | |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | |
| 1947 | 126,622 | | 126,622 | |
| 1951 | 161,088 | ... | 161,088 | |
| 1961 | 233,801 | .. | 233,801 | ... |
| 1966 | 254,871 | 2,317 | 257,188 | 47,669 |
| 1971 | 298,894 | 2,089 | 300,983 | 61,073 |
| 1972 | 306,448 | 1,714 | 308,162 | 62,486 |
| 1973 | 314,664 | 1,912 | 316,576 | 62,848 |
| 1974 | 346,695 ⁶ | ... ⁶ | 346,695 | ... ⁶ |
| 1975 | 362,171 | | 362,171 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Families Receiving Family Allowances, Family Assistance and/or Youth Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 — Concluded

TABLEAU 1. Nombre de familles recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et/ou des allocations aux jeunes, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 — fin

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth allowances ² Allocations aux jeunes ² |
|--|--|-------------------------|---------------|--|
| | Allowances ³ Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total | |
| | | | Total partiel | |
| (1) | (2) | (3) = (1 + 2) | (4) | |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | |
| 1947 | 2,721 | | 2,721 | |
| 1951 | 4,040 | ... | 4,040 | |
| 1961 | 5,908 | .. | 5,908 | |
| 1966 | 6,298 | 10 | 6,308 | 429 |
| 1971 | 8,521 | 23 | 8,544 | 743 |
| 1972 | 8,832 | 13 | 8,845 | 767 |
| 1973 | 9,415 | 13 | 9,428 | 890 |
| 1974 | 9,990 ⁶ | ..6 | 9,990 | ..6 |
| 1975 | 10,702 | | 10,702 | |
| Canada: | | | | |
| 1947 | 1,592,751 | | 1,592,751 | |
| 1951 | 1,910,192 | ... | 1,910,192 | |
| 1961 | 2,602,930 | .. | 2,602,930 | |
| 1966 | 2,785,636 | 17,800 | 2,803,436 | 374,692 ⁹ |
| 1971 | 3,024,423 | 12,920 | 3,037,343 | 463,551 ⁹ |
| 1972 | 3,063,287 | 10,756 | 3,074,043 | 469,862 ⁹ |
| 1973 | 3,109,554 | 10,431 | 3,119,985 | 467,277 ⁹ |
| 1974 | 3,343,642 ⁶ | ..6 | 3,343,642 | ..6 |
| 1975 | 3,445,848 | | 3,445,848 | |

1 As of March. — Au mois de mars.

2 Youth Allowances were paid on behalf of students (and those incapacitated) aged 16 and 17. Payments were first made in September 1964. Quebec had a comparable program known as the Schooling Allowances which was in operation from September 1961 to December 1973. In 1964 it was made consistent with the Youth Allowances, and arrangements were made to compensate Quebec through a tax abatement to equal the amount that the federal government would otherwise have paid in allowances to Quebec residents. — Des allocations aux jeunes ont été versées à l'égard des étudiants et des invalides de 16 et 17 ans. Les premiers versements ont été effectués en septembre 1964. Le Québec possédait un programme comparable d'allocations scolaires qui a été en vigueur de septembre 1961 à décembre 1973. En 1964, il a été aligné sur le régime d'allocations aux jeunes. Il fut alors établi que le Québec bénéficierait à titre de compensation, d'un dégrèvement fiscal égal au montant qui serait autrement versé par le gouvernement fédéral aux résidents du Québec sous forme d'allocations.

3 Family Allowances were first paid in July 1945. — Le programme des allocations familiales est entré en vigueur en juillet 1945.

4 Family Assistance was paid on behalf of immigrant children and returning Canadian children who, during the first year of residence in Canada, were not eligible for Family Allowances. Payments were first made in April 1956. — Les prestations d'assistance familiale ont été versées à l'égard des enfants d'immigrants et des enfants de Canadiens rentrant au pays qui au cours de leur première année de résidence au Canada n'étaient pas admissibles aux allocations familiales. Le régime est entré en vigueur en avril 1956.

5 Newfoundland joined Confederation on March 31, 1949. — Terre-Neuve entra dans la Confédération le 31 mars 1949.

6 Family Assistance and Youth Allowances were replaced with Family Allowances under the new Family Allowance Act on January 1, 1974. — L'assistance familiale et les allocations aux jeunes ont été remplacées par les allocations familiales le 1^{er} janvier, 1974 en vertu de la nouvelle Loi sur les allocations familiales.

7 The number of families which received Schooling Allowances is not available at the present time. — Les chiffres relatifs aux familles ayant reçu des allocations scolaires ne sont pas disponibles actuellement.

8 The proportion of immigrants whose intended destination was Quebec to all immigrants who entered Canada, was, in the 1960's, about one-fifth, according to statistics of the Department of Manpower and Immigration. By 1970 the proportion was about one-sixth. — Selon les statistiques du ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration, environ un cinquième des immigrants entrés au Canada au cours des années 60 avaient exprimé le désir de s'établir au Québec. En 1970, la proportion était d'environ un sixième.

9 Does not include the number of families which received Schooling Allowances. — Non compris le nombre de familles qui ont touché des allocations scolaires.

Note: Both in the case of Family Allowances and Youth Allowances, a small number of non-family accounts are included in the count of families. These non-family accounts payable to child placing agencies, administrators and trustees constitute about 1% of all active accounts. — Nota: Tant dans le cas des allocations familiales que dans celui des allocations aux jeunes, un nombre restreint de bénéficiaires non familiaux est compris dans le nombre des familles. Ces bénéficiaires non familiaux qui sont des agences de placement, des administrateurs et des tuteurs représentent approximativement 1% du nombre total de bénéficiaires.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 2. Number of Families Receiving Family Allowances,¹ Percentage Distribution by Number of Children in Pay and Number of Children per Family (Average), for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total ³ | Families with 1 to 3 children Familles avec 1 à 3 enfants | | | |
|---|--|----------------------|--|-------------------|------|------|
| | | | Sub-total Total partiel | 1 ⁴ | 2 | 3 |
| | | | (1) | (2) = (3 + 4 + 5) | (3) | (4) | (5) |
| No. — nomb. | | | | | | |
| | | | | total = 100.0% | | |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | | |
| 1 | 1951 ⁵ | 51,663 | 70.7 | 30.7 | 23.1 | 16.9 |
| 2 | 1961 | 64,464 | 65.6 | 27.2 | 21.9 | 16.5 |
| 3 | 1966 | 69,346 | 67.5 | 28.7 | 22.4 | 16.4 |
| 4 | 1971 | 76,405 | 73.5 | 32.4 | 24.7 | 16.4 |
| 5 | 1972 | 78,708 | 75.0 | 33.0 | 25.5 | 16.5 |
| 6 | 1973 | 80,818 | 76.6 | 33.6 | 26.5 | 16.6 |
| 7 | 1974 | 86,012 ⁶ | 76.3 | 33.4 | 26.4 | 16.5 |
| 8 | 1975 | 88,902 | 77.6 | 33.3 | 27.5 | 16.7 |
| Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard: | | | | | | |
| 9 | 1947 | 12,280 | 76.7 | 35.7 | 25.7 | 15.3 |
| 10 | 1951 | 13,317 | 76.8 | 34.0 | 25.6 | 17.2 |
| 11 | 1961 | 13,877 | 72.3 | 30.7 | 23.7 | 17.9 |
| 12 | 1966 | 14,054 | 71.8 | 30.4 | 23.3 | 18.1 |
| 13 | 1971 | 14,577 | 76.3 | 33.6 | 24.5 | 18.2 |
| 14 | 1972 | 14,832 | 78.1 | 34.8 | 24.9 | 18.4 |
| 15 | 1973 | 15,153 | 80.2 | 35.5 | 26.1 | 18.6 |
| 16 | 1974 | 16,438 ⁶ | 78.3 | 33.5 | 27.2 | 17.6 |
| 17 | 1975 | 17,168 | 80.4 | 34.3 | 28.3 | 17.8 |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | | | |
| 18 | 1947 | 84,172 | 81.3 | 39.9 | 26.4 | 15.0 |
| 19 | 1951 | 92,095 | 81.1 | 37.3 | 27.6 | 16.2 |
| 20 | 1961 | 104,972 | 77.8 | 33.3 | 26.7 | 17.8 |
| 21 | 1966 | 104,856 | 77.1 | 33.2 | 26.3 | 17.6 |
| 22 | 1971 | 110,278 | 82.1 | 37.1 | 27.8 | 17.2 |
| 23 | 1972 | 111,549 | 83.3 | 37.8 | 28.6 | 16.9 |
| 24 | 1973 | 113,327 | 84.6 | 38.5 | 29.4 | 16.7 |
| 25 | 1974 | 122,606 ⁶ | 84.0 | 36.6 | 30.0 | 17.4 |
| 26 | 1975 | 125,379 | 85.3 | 36.7 | 31.2 | 17.4 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Nombre de familles recevant des allocations familiales¹, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975

| Families with 4 children or more — Familles avec 4 enfants ou plus | | | | Children per family — Enfants par famille | Nº |
|---|------|-----|------------------------|--|-------------|
| Sub-total — Total partiel | 4 | 5 | 6 or more — ou plus | | |
| (6) = (7 + 8 + 9) | (7) | (8) | (9) | (10) | |
| total = 100.0% | | | | | No. — nomb. |
| 29.2 | 11.5 | 7.7 | 10.0 | 2.81 | 1 |
| 34.5 | 11.9 | 8.3 | 14.3 | 3.13 | 2 |
| 32.4 | 11.6 | 7.7 | 13.1 | 3.04 | 3 |
| 26.4 | 10.3 | 6.6 | 9.5 | 2.73 | 4 |
| 24.9 | 10.1 | 6.3 | 8.5 | 2.66 | 5 |
| 23.3 | 9.9 | 5.9 | 7.5 | 2.58 | 6 |
| 23.7 | 10.1 | 5.9 | 7.7 | 2.60 | 7 |
| 22.4 | 9.9 | 5.6 | 6.9 | 2.55 | 8 |
| | | | | | |
| 23.2 | 10.0 | 5.8 | 7.4 | 2.54 | 9 |
| 23.3 | 9.9 | 6.0 | 7.4 | 2.58 | 10 |
| 27.7 | 10.6 | 7.3 | 9.8 | 2.81 | 11 |
| 28.2 | 11.1 | 7.3 | 9.8 | 2.82 | 12 |
| 23.6 | 10.3 | 6.2 | 7.1 | 2.59 | 13 |
| 21.9 | 9.9 | 5.8 | 6.2 | 2.51 | 14 |
| 19.9 | 9.2 | 5.5 | 5.2 | 2.43 | 15 |
| 21.6 | 10.3 | 5.8 | 5.5 | 2.49 | 16 |
| 19.6 | 9.7 | 5.2 | 4.7 | 2.41 | 17 |
| | | | | | |
| 18.8 | 8.4 | 4.8 | 5.6 | 2.33 | 18 |
| 18.9 | 8.8 | 4.7 | 5.4 | 2.37 | 19 |
| 22.2 | 10.3 | 5.5 | 6.4 | 2.54 | 20 |
| 22.9 | 10.6 | 5.8 | 6.5 | 2.55 | 21 |
| 17.8 | 9.1 | 4.6 | 4.1 | 2.32 | 22 |
| 16.7 | 8.8 | 4.3 | 3.6 | 2.27 | 23 |
| 15.3 | 8.5 | 3.9 | 2.9 | 2.21 | 24 |
| 16.0 | 8.7 | 4.0 | 3.3 | 2.26 | 25 |
| 14.8 | 8.3 | 3.7 | 2.8 | 2.21 | 26 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Families Receiving Family Allowances,¹ Percentage Distribution by Number of Children in Pay and Number of Children per Family (Average), for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 — Continued

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total ³ | Families with 1 to 3 children Familles avec 1 à 3 enfants | | | |
|-----|--|----------------------|--|-------------------|------|------|
| | | | Sub-total — Total partiel | 1 ⁴ | 2 | 3 |
| | | | (1) | (2) = (3 + 4 + 5) | (3) | (4) | (5) |
| | No. — nomb. | | | total = 100.0% | | |
| | New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | | |
| 1 | 1947 | 65,071 | 75.9 | 36.6 | 24.2 | 15.1 |
| 2 | 1951 | 72,692 | 75.5 | 33.8 | 25.7 | 16.0 |
| 3 | 1961 | 82,440 | 71.1 | 28.8 | 24.6 | 17.7 |
| 4 | 1966 | 82,851 | 71.9 | 29.0 | 25.0 | 17.9 |
| 5 | 1971 | 87,622 | 78.6 | 34.6 | 26.8 | 17.2 |
| 6 | 1972 | 89,290 | 80.2 | 35.2 | 27.8 | 17.2 |
| 7 | 1973 | 90,924 | 82.0 | 36.0 | 28.9 | 17.1 |
| 8 | 1974 | 98,833 ⁶ | 81.4 | 35.1 | 28.8 | 17.5 |
| 9 | 1975 | 103,001 | 83.1 | 35.5 | 30.2 | 17.5 |
| | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | |
| 10 | 1947 | 161,523 | 78.8 | 38.2 | 25.5 | 15.1 |
| 11 | 1951 | 229,767 | 76.8 | 34.5 | 25.9 | 16.4 |
| 12 | 1961 | 265,753 | 72.4 | 30.3 | 24.7 | 17.4 |
| 13 | 1966 | 271,107 | 72.8 | 30.6 | 24.8 | 17.4 |
| 14 | 1971 | 288,882 | 78.4 | 34.9 | 26.5 | 17.0 |
| 15 | 1972 | 294,379 | 79.9 | 35.6 | 27.3 | 17.0 |
| 16 | 1973 | 300,222 | 81.5 | 36.3 | 28.3 | 16.9 |
| 17 | 1974 | 323,889 ⁶ | 80.9 | 35.1 | 28.6 | 17.2 |
| 18 | 1975 | 334,450 | 82.3 | 35.3 | 29.8 | 17.2 |
| | Québec: | | | | | |
| 19 | 1947 | 449,964 | 73.7 | 33.5 | 24.5 | 15.7 |
| 20 | 1951 | 525,358 | 74.8 | 33.3 | 25.7 | 15.8 |
| 21 | 1961 | 722,592 | 75.1 | 31.2 | 26.4 | 17.5 |
| 22 | 1966 | 792,955 | 77.1 | 32.2 | 27.1 | 17.8 |
| 23 | 1971 | 843,472 | 83.9 | 36.4 | 30.3 | 17.2 |
| 24 | 1972 | 851,494 | 85.5 | 37.7 | 30.9 | 16.9 |
| 25 | 1973 | 862,803 | 87.3 | 40.1 | 31.0 | 16.2 |
| 26 | 1974 | 921,498 ⁶ | 86.8 | 38.5 | 31.7 | 16.6 |
| 27 | 1975 | 939,122 | 87.7 | 38.1 | 33.0 | 16.5 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Nombre de familles recevant des allocations familiales¹, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 — suite

| Sub-total Total partiel | Families with 4 children or more — Familles avec 4 enfants ou plus | | | Children per family — Enfants par famille | Nº |
|----------------------------|---|-----|----------------------|--|----|
| | 4 | 5 | 6 or more ou plus | | |
| (6) = (7 + 8 + 9) | (7) | (8) | (9) | (10) | |
| total = 100.0% | | | | | |
| 24.0 | 9.4 | 6.1 | 8.5 | 2.58 | 1 |
| 24.5 | 10.0 | 5.8 | 8.7 | 2.64 | 2 |
| 28.9 | 11.6 | 6.9 | 10.4 | 2.87 | 3 |
| 28.2 | 11.8 | 6.9 | 9.5 | 2.82 | 4 |
| 21.4 | 10.3 | 5.3 | 5.8 | 2.47 | 5 |
| 19.7 | 9.8 | 5.0 | 4.9 | 2.41 | 6 |
| 18.0 | 9.3 | 4.6 | 4.1 | 2.33 | 7 |
| 18.5 | 9.4 | 4.7 | 4.4 | 2.37 | 8 |
| 16.9 | 9.0 | 4.3 | 3.7 | 2.30 | 9 |
| | | | | | |
| 21.2 | 8.9 | 5.4 | 6.9 | 2.45 | 10 |
| 23.2 | 9.8 | 5.8 | 7.6 | 2.57 | 11 |
| 27.5 | 11.1 | 6.7 | 9.7 | 2.80 | 12 |
| 27.2 | 11.2 | 6.7 | 9.3 | 2.77 | 13 |
| 21.5 | 9.9 | 5.4 | 6.2 | 2.49 | 14 |
| 20.0 | 9.5 | 5.1 | 5.4 | 2.43 | 15 |
| 18.5 | 9.2 | 4.7 | 4.6 | 2.36 | 16 |
| 19.1 | 9.4 | 4.8 | 4.9 | 2.39 | 17 |
| 17.7 | 9.0 | 4.5 | 4.3 | 2.34 | 18 |
| | | | | | |
| 26.3 | 9.8 | 6.4 | 10.1 | 2.73 | 19 |
| 25.2 | 9.9 | 6.2 | 9.1 | 2.67 | 20 |
| 24.9 | 10.5 | 6.2 | 8.2 | 2.68 | 21 |
| 23.0 | 10.5 | 5.8 | 6.7 | 2.58 | 22 |
| 16.2 | 8.5 | 4.1 | 3.6 | 2.27 | 23 |
| 14.5 | 7.9 | 3.6 | 3.0 | 2.20 | 24 |
| 12.7 | 7.2 | 3.1 | 2.4 | 2.11 | 25 |
| 13.1 | 7.5 | 3.2 | 2.4 | 2.14 | 26 |
| 12.3 | 7.2 | 3.0 | 2.1 | 2.12 | 27 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Families Receiving Family Allowances,¹ Percentage Distribution by Number of Children in Pay and Number of Children per Family (Average), for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total ³ | Families with 1 to 3 children Familles avec 1 à 3 enfants | | | |
|-----|--|------------------------|--|-------------------|------|------|
| | | | Sub-total Total partiel | 14 | 2 | 3 |
| | | | (1) | (2) = (3 + 4 + 5) | (3) | (4) |
| | | No. – nomb. | total = 100.0% | | | |
| | Ontario: | | | | | |
| 1 | 1947 | 526,400 | 88.7 | 45.9 | 29.6 | 13.2 |
| 2 | 1951 | 627,511 | 89.2 | 43.0 | 31.9 | 14.3 |
| 3 | 1961 | 913,025 | 84.4 | 35.0 | 31.5 | 17.9 |
| 4 | 1966 | 983,502 | 83.1 | 33.7 | 30.8 | 18.6 |
| 5 | 1971 | 1,087,721 | 86.4 | 36.2 | 31.9 | 18.3 |
| 6 | 1972 | 1,102,786 | 87.0 | 35.9 | 33.0 | 18.1 |
| 7 | 1973 | 1,115,575 | 87.3 | 35.8 | 33.3 | 18.2 |
| 8 | 1974 | 1,199,479 ⁶ | 88.6 | 35.9 | 34.7 | 18.0 |
| 9 | 1975 | 1,241,261 | 89.7 | 36.8 | 35.3 | 17.6 |
| | Manitoba: | | | | | |
| 10 | 1947 | 97,698 | 87.1 | 43.4 | 29.8 | 13.9 |
| 11 | 1951 | 108,288 | 87.5 | 40.1 | 32.1 | 15.3 |
| 12 | 1961 | 130,743 | 82.6 | 32.8 | 30.8 | 19.0 |
| 13 | 1966 | 132,148 | 80.5 | 32.0 | 29.5 | 19.0 |
| 14 | 1971 | 134,338 | 84.0 | 34.9 | 30.8 | 18.3 |
| 15 | 1972 | 134,680 | 84.7 | 35.5 | 31.4 | 17.8 |
| 16 | 1973 | 138,731 | 84.9 | 36.1 | 31.1 | 17.7 |
| 17 | 1974 | 147,003 ⁶ | 85.9 | 35.9 | 32.1 | 17.9 |
| 18 | 1975 | 150,178 | 86.8 | 36.1 | 33.1 | 17.6 |
| | Saskatchewan: | | | | | |
| 19 | 1947 | 112,625 | 83.5 | 38.5 | 29.0 | 16.0 |
| 20 | 1951 | 118,276 | 84.8 | 37.1 | 31.0 | 16.7 |
| 21 | 1961 | 131,830 | 79.9 | 30.4 | 29.8 | 19.7 |
| 22 | 1966 | 131,266 | 78.0 | 30.1 | 28.3 | 19.6 |
| 23 | 1971 | 125,397 | 80.5 | 32.7 | 29.7 | 18.1 |
| 24 | 1972 | 123,900 | 81.2 | 33.4 | 30.2 | 17.6 |
| 25 | 1973 | 123,258 | 82.0 ⁶ | 38.0 | 26.7 | 17.3 |
| 26 | 1974 | 131,609 ⁶ | 82.8 | 33.4 | 30.9 | 18.5 |
| 27 | 1975 | 133,749 | 83.9 | 33.6 | 31.9 | 18.4 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Nombre de familles recevant des allocations familiales¹, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 – suite

| Sub-total — Total partiel | Families with 4 children or more — Familles avec 4 enfants ou plus | | | Children per family — Enfants par famille | No |
|---------------------------------|--|-----|---------------------------|---|----|
| | 4 | 5 | 6 or more — ou plus | | |
| (6) = (7 + 8 + 9) | (7) | (8) | (9) | (10) | No |
| total = 100.0% | | | | | |
| 11.3 | 5.9 | 2.8 | 2.6 | 2.00 | 1 |
| 10.8 | 6.0 | 2.6 | 2.2 | 2.02 | 2 |
| 15.5 | 8.7 | 3.7 | 3.1 | 2.26 | 3 |
| 17.0 | 9.5 | 4.1 | 3.4 | 2.32 | 4 |
| 13.6 | 8.2 | 3.2 | 2.2 | 2.18 | 5 |
| 13.0 | 7.9 | 3.2 | 1.9 | 2.16 | 6 |
| 12.8 | 7.8 | 3.2 | 1.8 | 2.15 | 7 |
| 11.5 | 7.4 | 2.6 | 1.5 | 2.11 | 8 |
| 10.3 | 6.8 | 2.3 | 1.2 | 2.07 | 9 |
| | | | | | |
| 13.0 | 6.6 | 3.3 | 3.1 | 2.08 | 10 |
| 12.5 | 6.7 | 3.0 | 2.8 | 2.11 | 11 |
| 17.4 | 9.4 | 4.2 | 3.8 | 2.36 | 12 |
| 19.6 | 10.3 | 4.8 | 4.5 | 2.43 | 13 |
| 15.9 | 8.9 | 3.8 | 3.2 | 2.28 | 14 |
| 15.3 | 8.6 | 3.6 | 3.1 | 2.25 | 15 |
| 15.2 | 8.5 | 3.6 | 3.1 | 2.24 | 16 |
| 14.2 | 8.2 | 3.3 | 2.7 | 2.21 | 17 |
| 13.2 | 7.7 | 3.0 | 2.5 | 2.18 | 18 |
| | | | | | |
| 16.6 | 8.2 | 4.2 | 4.2 | 2.00 | 19 |
| 15.2 | 8.0 | 3.8 | 3.4 | 2.24 | 20 |
| 20.1 | 10.8 | 5.0 | 4.3 | 2.47 | 21 |
| 22.1 | 11.5 | 5.4 | 5.2 | 2.54 | 22 |
| 19.6 | 10.9 | 4.6 | 4.1 | 2.41 | 23 |
| 18.8 | 10.7 | 4.2 | 3.9 | 2.37 | 24 |
| 17.9 | 10.3 | 4.0 | 3.6 | 2.30 | 25 |
| 17.3 | 9.8 | 4.1 | 3.4 | 2.32 | 26 |
| 16.1 | 9.2 | 3.8 | 3.1 | 2.30 | 27 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Families Receiving Family Allowances,¹ Percentage Distribution by Number of Children in Pay and Number of Children per Family (Average), for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total ³ | Families with 1 to 3 children Familles avec 1 à 3 enfants | | | | |
|-----|--|----------------------|--|-------------------|------|------|-----|
| | | | Sub-total Total partiel | 1 ⁴ | 2 | 3 | |
| | | | (1) | (2) = (3 + 4 + 5) | (3) | (4) | (5) |
| | | No. – nomb. | total = 100.0% | | | | |
| | Alberta: | | | | | | |
| 1 | 1947..... | 115,198 | 85.8 | 40.1 | 30.1 | 15.6 | |
| 2 | 1951..... | 135,864 | 86.7 | 38.2 | 32.3 | 16.2 | |
| 3 | 1961..... | 199,278 | 81.7 | 31.1 | 31.1 | 19.5 | |
| 4 | 1966..... | 213,489 | 80.1 | 29.9 | 29.8 | 20.4 | |
| 5 | 1971..... | 237,198 | 83.9 | 32.6 | 31.8 | 19.5 | |
| 6 | 1972..... | 240,768 | 84.9 | 33.2 | 32.7 | 19.0 | |
| 7 | 1973..... | 244,886 | 85.9 | 34.1 | 33.4 | 18.4 | |
| 8 | 1974..... | 263,479 ⁶ | 86.0 | 32.9 | 33.9 | 19.2 | |
| 9 | 1975..... | 274,215 | 87.2 | 33.1 | 35.2 | 18.9 | |
| | Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | | |
| 10 | 1947..... | 325,521 | 85.3 | 40.5 | 29.6 | 15.2 | |
| 11 | 1951..... | 362,428 | 86.3 | 38.4 | 31.8 | 16.1 | |
| 12 | 1961..... | 461,851 | 81.4 | 31.4 | 30.6 | 19.4 | |
| 13 | 1966..... | 476,903 | 79.6 | 30.5 | 29.3 | 19.8 | |
| 14 | 1971..... | 496,933 | 83.1 | 33.3 | 31.0 | 18.8 | |
| 15 | 1972..... | 499,348 | 84.0 | 33.9 | 31.7 | 18.4 | |
| 16 | 1973..... | 506,875 | 84.7 | 35.6 | 31.2 | 17.9 | |
| 17 | 1974..... | 542,091 ⁶ | 85.2 | 33.8 | 32.7 | 18.7 | |
| 18 | 1975..... | 558,142 | 86.2 | 34.0 | 33.8 | 18.4 | |
| | British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | |
| 19 | 1947..... | 126,622 | 91.1 | 46.1 | 31.6 | 13.4 | |
| 20 | 1951..... | 161,088 | 91.4 | 42.3 | 34.6 | 14.5 | |
| 21 | 1961..... | 233,801 | 85.6 | 33.9 | 32.7 | 19.0 | |
| 22 | 1966..... | 254,871 | 83.7 | 32.5 | 31.9 | 19.3 | |
| 23 | 1971..... | 298,894 | 87.5 | 35.6 | 33.6 | 18.3 | |
| 24 | 1972..... | 306,448 | 88.1 | 36.6 | 33.3 | 18.2 | |
| 25 | 1973..... | 314,664 | 88.4 | 37.9 | 32.8 | 17.7 | |
| 26 | 1974..... | 346,695 ⁶ | 89.3 | 35.6 | 35.5 | 18.2 | |
| 27 | 1975..... | 362,171 | 90.3 | 36.1 | 36.5 | 17.7 | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Nombre de familles recevant des allocations familiales¹, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 – suite

| Sub-total Total partiel | Families with 4 children or more Familles avec 4 enfants ou plus | | | Children per family Enfants par famille | Nº |
|----------------------------|---|-----|----------------------|--|-------------|
| | 4 | 5 | 6 or more ou plus | | |
| (6) = (7 + 8 + 9) | (7) | (8) | (9) | (10) | |
| total = 100.0 % | | | | | No. – nomb. |
| 14.1 | 7.5 | 3.6 | 3.0 | 2.16 | 1 |
| 13.3 | 7.5 | 3.2 | 2.6 | 2.15 | 2 |
| 18.4 | 10.4 | 4.4 | 3.6 | 2.40 | 3 |
| 19.9 | 11.0 | 4.8 | 4.1 | 2.46 | 4 |
| 16.0 | 9.3 | 3.8 | 2.9 | 2.30 | 5 |
| 15.0 | 8.8 | 3.6 | 2.6 | 2.26 | 6 |
| 14.2 | 8.2 | 3.8 | 2.2 | 2.24 | 7 |
| 14.0 | 8.8 | 3.2 | 2.0 | 2.23 | 8 |
| 12.8 | 8.2 | 2.9 | 1.8 | 2.19 | 9 |
| | | | | | |
| 14.6 | 7.5 | 3.7 | 3.4 | 2.17 | 10 |
| 13.6 | 7.4 | 3.3 | 2.9 | 2.17 | 11 |
| 18.5 | 10.2 | 4.5 | 3.8 | 2.41 | 12 |
| 20.5 | 11.0 | 5.0 | 4.5 | 2.48 | 13 |
| 16.9 | 9.6 | 4.0 | 3.3 | 2.32 | 14 |
| 16.1 | 9.2 | 3.8 | 3.1 | 2.28 | 15 |
| 15.4 | 8.8 | 3.8 | 2.8 | 2.25 | 16 |
| 14.8 | 8.9 | 3.4 | 2.5 | 2.25 | 17 |
| 13.7 | 8.3 | 3.1 | 2.3 | 2.21 | 18 |
| | | | | | |
| 8.9 | 5.4 | 2.0 | 1.5 | 1.91 | 19 |
| 8.7 | 5.4 | 2.0 | 1.3 | 1.95 | 20 |
| 14.5 | 8.7 | 3.4 | 2.4 | 2.24 | 21 |
| 16.4 | 9.7 | 3.9 | 2.8 | 2.70 | 22 |
| 12.5 | 8.0 | 2.9 | 1.6 | 2.15 | 23 |
| 11.9 | 7.7 | 2.7 | 1.5 | 2.12 | 24 |
| 11.6 | 7.5 | 2.6 | 1.5 | 2.09 | 25 |
| 10.7 | 7.2 | 2.3 | 1.2 | 2.09 | 26 |
| 9.7 | 6.6 | 2.1 | 1.0 | 2.06 | 27 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Families Receiving Family Allowances,¹ Percentage Distribution by Number of Children in pay and Number of Children per Family (Average), for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 — Concluded

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total ³ | Families with 1 to 3 children Familles avec 1 à 3 enfants | | | |
|---|--|------------------------|--|-------------------|------|------|
| | | | Sub-total — Total partiel | 1 ⁴ | 2 | 3 |
| | | | (1) | (2) = (3 + 4 + 5) | (3) | (4) | (5) |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | |
| 1 | 1947 | 2,721 | 83.3 | 38.7 | 26.9 | 17.7 |
| 2 | 1951 | 4,040 | 85.2 | 38.1 | 29.8 | 17.3 |
| 3 | 1961 | 5,908 | 75.2 | 28.9 | 26.4 | 19.9 |
| 4 | 1966 | 6,298 | 77.6 | 29.4 | 28.5 | 19.7 |
| 5 | 1971 | 8,521 | 79.5 | 34.4 | 26.8 | 18.3 |
| 6 | 1972 | 8,832 | 78.2 | 32.2 | 27.9 | 18.1 |
| 7 | 1973 | 9,415 | 78.2 | 32.8 | 27.9 | 17.5 |
| 8 | 1974 | 9,990 ⁶ | 78.1 | 32.6 | 28.4 | 17.1 |
| 9 | 1975 | 10,702 | 78.4 | 33.3 | 28.8 | 16.2 |
| Canada: | | | | | | |
| 10 | 1947 | 1,592,751 | 82.9 | 40.5 | 27.9 | 14.5 |
| 11 | 1951 | 1,910,192 | 83.4 | 38.4 | 29.7 | 15.3 |
| 12 | 1961 | 2,602,930 | 80.1 | 32.7 | 29.3 | 18.1 |
| 13 | 1966 | 2,785,636 | 79.8 | 32.3 | 29.0 | 18.5 |
| 14 | 1971 | 3,024,423 | 84.5 | 35.6 | 31.0 | 17.9 |
| 15 | 1972 | 3,063,287 | 85.5 | 36.1 | 31.7 | 17.7 |
| 16 | 1973 | 3,109,554 | 86.4 | 37.2 | 31.8 | 17.4 |
| 17 | 1974 | 3,343,642 ⁶ | 86.9 | 36.2 | 33.0 | 17.7 |
| 18 | 1975 | 3,445,848 | 87.9 | 36.5 | 34.0 | 17.4 |

¹ Includes a very small number of non-family accounts payable to child placing agencies, administrators, and trustees, constituting about 1% of all active accounts.

² As of March.

³ Figures correspond to those of Table 1, column 1.

⁴ Non-family accounts, each representing one child, are classified as one-child families; see also footnote 1.

⁵ Newfoundland entered Confederation on March 31, 1949.

⁶ A new Family Allowances program, replacing the old Family Allowances, Family Assistance, Youth Allowances, and the Quebec Schooling Allowances, and including all dependent children of ages 16 and 17 (regardless of school attendance), came into effect as of January 1974.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services.

TABLEAU 2. Nombre de familles recevant des allocations familiales¹, réparties (%) selon le nombre d'enfants admissibles et nombre d'enfants par famille (moyenne), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 – fin

| Sub-total Total partiel | Families with 4 children or more Familles avec 4 enfants ou plus | | | Children per family Enfants par famille | No |
|----------------------------|---|-----|----------------------|--|-------------|
| | 4 | 5 | 6 or more ou plus | | |
| (6) = (7 + 8 + 9) | (7) | (8) | (9) | (10) | |
| total = 100.0% | | | | | No. – nomb. |
| 16.7 | 9.5 | 4.7 | 2.5 | 2.23 | 1 |
| 14.9 | 8.8 | 3.8 | 2.3 | 2.18 | 2 |
| 24.9 | 12.1 | 6.5 | 6.3 | 2.64 | 3 |
| 22.5 | 10.0 | 5.6 | 6.9 | 2.61 | 4 |
| 20.6 | 10.1 | 5.0 | 5.5 | 2.45 | 5 |
| 21.7 | 9.7 | 5.8 | 6.2 | 2.51 | 6 |
| 21.8 | 10.1 | 5.7 | 6.0 | 2.49 | 7 |
| 21.9 | 9.7 | 6.1 | 6.1 | 2.51 | 8 |
| 21.6 | 9.6 | 5.8 | 6.2 | 2.49 | 9 |
| | | | | | |
| 17.0 | 7.6 | 4.2 | 5.2 | 2.28 | 10 |
| 16.6 | 7.7 | 4.1 | 4.8 | 2.29 | 11 |
| 19.9 | 9.8 | 4.8 | 5.3 | 2.46 | 12 |
| 20.2 | 10.2 | 5.0 | 5.0 | 2.46 | 13 |
| 15.5 | 8.6 | 3.8 | 3.1 | 2.26 | 14 |
| 14.5 | 8.2 | 3.6 | 2.7 | 2.21 | 15 |
| 13.7 | 7.9 | 3.4 | 2.4 | 2.17 | 16 |
| 13.1 | 7.8 | 3.1 | 2.2 | 2.17 | 17 |
| 12.1 | 7.4 | 2.8 | 1.9 | 2.13 | 18 |

¹ Y compris un nombre très restreint de bénéficiaires non familiaux tels que des agences de placement, des administrateurs et des tuteurs qui représentent environ 1 % du nombre total des bénéficiaires.

² Au mois de mars.

³ Chiffres correspondant à ceux du tableau 1, colonne 1.

⁴ Les bénéficiaires non familiaux, qui représentent chacun un enfant, sont considérés comme des familles ayant un seul enfant (voir également la note 1).

⁵ Terre-Neuve entra dans la Confédération le 31 mars 1949.

⁶ Un nouveau régime d'allocations familiales, remplaçant les anciennes allocations familiales, l'assistance familiale, les allocations aux jeunes et les allocations scolaires du Québec, et incluant tous les enfants à charge de 16 à 17 ans (fréquentant l'école ou non) est entré en vigueur en janvier 1974.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 3. Total Number of Families, and Percentage Distribution by Number of Children for Whom Family Allowances are Received, for Canada and Regions, Selected Years, 1947 to 1973

TABLEAU 3. Nombre total de familles, et répartition en pourcentage selon le nombre d'enfants pour lesquels des allocations familiales sont versées, pour le Canada et les régions, certaines années, 1947 à 1973

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total number of families ² Nombre total de familles ² | Families not receiving family allowances ³ Familles ne recevant pas d'allocations familiales ³ | Families receiving family allowances ⁴ Familles recevant des allocations familiales ⁴ | | | | | | | | | |
|--|--|---|--|--|-----------------------|------|-----|-----|-------------------------|--------------|-----|--|
| | | | Sub-total Total partiel | Families by number of children (for whom allowances are received) Familles selon le nombre d'enfants (pour lesquels des allocations familiales sont versées) | | | | | | | | |
| | | | | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 or more ou plus | | | |
| | | | (1) | (2) | (3) = (4 + . . . + 9) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | |
| No. - nombr. | | | | | | | | | | total = 100% | | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | | | | | | |
| 1947 | 273,000 | 40.8 | 59.2 | 22.6 | 15.1 | 8.9 | 5.3 | 3.2 | 4.1 | | | |
| 1951 | 353,005 | 34.9 | 65.1 | 22.5 | 16.9 | 10.7 | 6.4 | 3.8 | 4.9 | | | |
| 1961 | 397,783 | 33.2 | 66.8 | 20.2 | 16.5 | 11.6 | 7.4 | 4.5 | 6.5 | | | |
| 1966 | 415,283 | 34.7 | 65.3 | 20.0 | 16.2 | 11.4 | 7.3 | 4.4 | 6.1 | | | |
| 1971 | 453,545 | 36.3 | 63.7 | 22.2 | 16.9 | 10.8 | 6.3 | 3.4 | 3.9 | | | |
| 1972 | 455,000 | 35.3 | 64.7 | 23.0 | 17.7 | 11.0 | 6.1 | 3.3 | 3.5 | | | |
| 1973 | 473,000 | 36.6 | 63.4 | 23.0 | 18.0 | 10.7 | 5.8 | 3.0 | 2.9 | | | |
| Québec: | | | | | | | | | | | | |
| 1947 | 812,000 | 44.6 | 55.4 | 18.6 | 13.6 | 8.7 | 5.4 | 3.5 | 5.6 | | | |
| 1951 | 856,041 | 38.6 | 61.4 | 20.4 | 15.8 | 9.7 | 6.1 | 3.8 | 5.6 | | | |
| 1961 | 1,103,822 | 34.5 | 65.5 | 20.4 | 17.3 | 11.5 | 6.9 | 4.1 | 5.4 | | | |
| 1966 | 1,229,301 | 35.5 | 64.5 | 20.8 | 17.5 | 11.5 | 6.8 | 3.7 | 4.3 | | | |
| 1971 | 1,357,185 | 37.9 | 62.1 | 22.6 | 18.8 | 10.7 | 5.3 | 2.5 | 2.2 | | | |
| 1972 | 1,380,000 | 38.3 | 61.7 | 23.3 | 19.1 | 10.4 | 4.9 | 2.2 | 1.9 | | | |
| 1973 | 1,386,000 | 37.8 | 62.2 | 24.9 | 19.3 | 10.1 | 4.5 | 1.9 | 1.5 | | | |
| Ontario: | | | | | | | | | | | | |
| 1947 | 1,073,000 | 50.9 | 49.1 | 22.5 | 14.5 | 6.5 | 2.9 | 1.4 | 1.3 | | | |
| 1951 | 1,162,772 | 46.0 | 54.0 | 23.2 | 17.2 | 7.7 | 3.2 | 1.4 | 1.2 | | | |
| 1961 | 1,511,478 | 39.6 | 60.4 | 21.1 | 19.0 | 10.8 | 5.3 | 2.2 | 1.9 | | | |
| 1966 | 1,657,933 | 40.7 | 59.3 | 20.0 | 18.3 | 11.0 | 5.6 | 2.4 | 2.0 | | | |
| 1971 | 1,881,840 | 42.2 | 57.8 | 20.9 | 18.4 | 10.6 | 4.7 | 1.8 | 1.3 | | | |
| 1972 | 1,925,000 | 42.7 | 57.3 | 20.6 | 18.9 | 10.4 | 4.5 | 1.8 | 1.1 | | | |
| 1973 | 1,939,000 | 42.5 | 57.5 | 20.6 | 19.1 | 10.5 | 4.5 | 1.8 | 1.0 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Total Number of Families, and Percentage Distribution by Number of Children for Whom Family Allowances are Received, for Canada and Regions, Selected Years, 1947 to 1973 – Concluded

TABLEAU 3. Nombre total de familles, et répartition en pourcentage selon le nombre d'enfants pour lesquels des allocations familiales sont versées, pour le Canada et les régions, certaines années, 1947 à 1973 – fin

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total number of families ² Nombre total de familles ² | Families not receiving family allowances ³ Familles ne recevant pas d'allocations familiales ³ | Families receiving family allowances ⁴ Familles recevant des allocations familiales ⁴ | | | | | | | |
|--|--|---|--|--|-----------------------|------|-----|-----|-----|-----|
| | | | Sub-total Total partiel | Families by number of children (for whom allowances are received) Familles selon le nombre d'enfants (pour lesquels des allocations familiales sont versées) | | | | | | |
| | | | | 6 or more ou plus | | | | | | |
| | | | (1) | (2) | (3) = (4 + . . . + 9) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | No. – nombr. | | | | total = 100% | | | | | |
| 1947 | 591,000 | 44.9 | 55.1 | 22.3 | 16.3 | 8.4 | 4.1 | 2.0 | 1.9 | |
| 1951 | 610,782 | 40.7 | 59.3 | 22.8 | 18.9 | 9.6 | 4.4 | 2.0 | 1.7 | |
| 1961 | 733,278 | 37.0 | 63.0 | 19.8 | 19.3 | 12.2 | 6.4 | 2.8 | 2.4 | |
| 1966 | 770,567 | 38.1 | 61.9 | 18.9 | 18.1 | 12.3 | 6.8 | 3.1 | 2.8 | |
| 1971 | 833,865 | 40.4 | 59.6 | 19.8 | 18.5 | 11.2 | 5.7 | 2.4 | 2.0 | |
| 1972 | 842,000 | 40.7 | 59.3 | 20.1 | 18.8 | 10.9 | 5.5 | 2.3 | 1.8 | |
| 1973 | 840,000 | 39.6 | 60.4 | 21.5 | 18.8 | 10.8 | 5.3 | 2.3 | 1.7 | |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | | | | | |
| 1947 | 293,000 | 56.8 | 43.2 | 19.9 | 13.7 | 5.8 | 2.3 | 0.9 | 0.6 | |
| 1951 | 299,845 | 46.3 | 53.7 | 22.7 | 18.6 | 7.8 | 2.9 | 1.1 | 0.7 | |
| 1961 | 394,023 | 40.7 | 59.3 | 20.1 | 19.4 | 11.3 | 5.2 | 2.0 | 1.4 | |
| 1966 | 445,297 | 42.8 | 57.2 | 18.6 | 18.3 | 11.0 | 5.6 | 2.2 | 1.6 | |
| 1971 | 533,630 | 43.9 | 56.1 | 20.0 | 18.8 | 10.3 | 4.5 | 1.6 | 0.9 | |
| 1972 | 538,000 | 43.0 | 57.0 | 20.8 | 19.0 | 10.4 | 4.4 | 1.5 | 0.9 | |
| 1973 | 566,000 | 44.4 | 55.6 | 21.1 | 18.2 | 9.8 | 4.2 | 1.5 | 0.8 | |
| Canada ⁶ : | | | | | | | | | | |
| 1947 | 3,042,000 | 47.6 | 52.4 | 21.3 | 14.6 | 7.6 | 4.0 | 2.2 | 2.7 | |
| 1951 | 3,282,445 | 41.8 | 58.2 | 22.3 | 17.3 | 8.9 | 4.5 | 2.4 | 2.8 | |
| 1961 | 4,140,384 | 37.1 | 62.9 | 20.6 | 18.4 | 11.4 | 6.1 | 3.0 | 3.3 | |
| 1966 | 4,518,381 | 38.3 | 61.7 | 19.9 | 17.9 | 11.4 | 6.3 | 3.1 | 3.1 | |
| 1971 | 5,060,065 | 40.2 | 59.8 | 21.3 | 18.5 | 10.7 | 5.2 | 2.3 | 1.8 | |
| 1972 | 5,140,000 | 40.4 | 59.6 | 21.5 | 18.9 | 10.6 | 4.9 | 2.1 | 1.6 | |
| 1973 | 5,204,000 | 40.3 | 59.7 | 22.2 | 19.0 | 10.4 | 4.7 | 2.0 | 1.4 | |

¹ As of March, for families receiving Family Allowances and as of June for total number of families. – Chiffres de mars pour les familles recevant des allocations familiales et chiffres de juin pour le nombre total de familles.

² Families as defined by the Census of Canada. (The Census family may consist of a husband and a wife, with or without children, or of a parent and one or more unmarried children, living together in one dwelling.) – La famille selon la définition du recensement du Canada. (La famille de recensement peut se composer d'un époux et son épouse avec ou sans enfants, ou de l'un des parents avec un ou plusieurs enfants célibataires vivant dans le même logement.)

³ Families not receiving Family Allowances include those which were receiving Youth Allowances only, Family Assistance, and families without children for whom any allowance or assistance was received. – Les familles ne recevant pas d'allocations familiales englobent celles qui touchaient seulement des allocations aux jeunes, l'assistance familiale, et les familles sans enfants bénéficiaires d'assistance ou d'allocations.

⁴ See Table 2, footnote 1. – Voir tableau 2, note 1.

⁵ See Table 2, footnote 4. – Voir tableau 2, note 4.

⁶ The provincial and regional figures of column 1 do not add to those for Canada, which include the figures for the territories. – La somme des chiffres des provinces et des régions de la colonne 1 ne correspond pas à ceux du Canada, qui prennent en compte les territoires.

Note: The total number of families on which the percentages of this table are based is not available at the time of writing for any year after 1973. – Note: Le nombre total de familles sur lequel sont fondés les pourcentages de ce tableau n'est pas disponible actuellement pour la période ultérieure à 1973.

Source: (a) Figures of column 1, Statistics Canada, Census Field. (b) Other columns calculated, using figures of Table 2, in conjunction with those in column 1. – a) Chiffres de la colonne 1, Statistique Canada, Secteur du recensement. b) Chiffres des autres colonnes obtenus en se basant sur les chiffres du tableau 2 combinés à ceux de la colonne 1.

**TABLE 4. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/
Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975**

**TABLEAU 4. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale ou des
allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975**

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total | Family allowances and assistance — Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|---|---------------|---|-------------------------|---------------------------------|--|
| | | Allowances ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total — Total partiel | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | | |
| 1951 ⁵ | 145,230 | 145,230 | ... | 145,230 | |
| 1961 | 201,512 | 201,512 | .. | 201,512 | ... |
| 1966 | 225,813 | 210,512 | 180 | 210,692 | 15,121 |
| 1971 | 227,649 | 208,804 | 163 | 208,967 | 18,682 |
| 1972 | 228,381 | 209,340 | 165 | 209,505 | 18,876 |
| 1973 | 227,040 | 208,470 | 165 | 208,635 | 18,405 |
| 1974 | 223,540 | 223,540 ⁶ | ... ⁶ | 223,540 | ... ⁶ |
| 1975 | 226,492 | 226,492 | | 226,492 | |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | | | |
| 1947 | 31,203 | 31,203 | | 31,203 | |
| 1951 | 34,308 | 34,308 | ... | 34,308 | |
| 1961 | 38,938 | 38,938 | .. | 38,938 | ... |
| 1966 | 43,245 | 39,632 | 20 | 39,652 | 3,593 |
| 1971 | 41,646 | 37,755 | 43 | 37,798 | 3,848 |
| 1972 | 41,266 | 37,280 | 33 | 37,313 | 3,953 |
| 1973 | 40,846 | 36,897 | 41 | 36,938 | 3,908 |
| 1974 | 40,954 | 40,954 ⁶ | ... ⁶ | 40,954 | ... ⁶ |
| 1975 | 41,424 | 41,424 | | 41,424 | |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | |
| 1947 | 196,530 | 196,530 | | 196,530 | |
| 1951 | 218,496 | 218,496 | ... | 218,496 | |
| 1961 | 266,629 | 266,629 | .. | 266,629 | ... |
| 1966 | 291,195 | 267,689 | 358 | 268,047 | 23,148 |
| 1971 | 284,198 | 256,085 | 397 | 256,482 | 27,716 |
| 1972 | 281,423 | 253,050 | 363 | 253,413 | 28,010 |
| 1973 | 278,362 | 250,343 | 414 | 250,757 | 27,605 |
| 1974 | 276,957 | 276,957 ⁶ | ... ⁶ | 276,957 | ... ⁶ |
| 1975 | 277,678 | 277,678 | | 277,678 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/
Schooling Allowances, for Canada and Provinces,
Selected Years, 1947 to 1975 – Continued**

**TABLEAU 4. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale ou des
allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975 – suite**

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|---|---------------|--|-------------------------|---------------------------------|---|
| | | Allowances ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total — Total partiel | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | |
| 1947 | 168,114 | 168,114 | | 168,114 | |
| 1951 | 191,608 | 191,608 | ... | 191,608 | |
| 1961 | 236,379 | 236,379 | .. | 236,379 | ... |
| 1966 | 254,189 | 233,724 | 393 | 234,117 | 20,072 |
| 1971 | 240,581 | 216,827 | 305 | 217,132 | 23,449 |
| 1972 | 238,987 | 214,813 | 384 | 215,197 | 23,790 |
| 1973 | 236,222 | 212,048 | 548 | 212,596 | 23,626 |
| 1974 | 233,766 | 233,766 ⁶ | ... ⁶ | 233,766 | ... ⁶ |
| 1975 | 237,343 | 237,343 | | 237,343 | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | |
| 1947 | 395,847 | 395,847 | | 395,847 | |
| 1951 | 589,642 | 589,642 | ... | 589,642 | |
| 1961 | 743,458 | 743,458 | .. | 743,458 | ... |
| 1966 | 814,442 | 751,557 | 951 | 752,508 | 61,934 |
| 1971 | 794,074 | 719,471 | 908 | 720,379 | 73,695 |
| 1972 | 790,057 | 714,483 | 945 | 715,428 | 74,629 |
| 1973 | 782,470 | 707,758 | 1,168 | 708,926 | 73,544 |
| 1974 | 775,217 | 775,217 ⁶ | ... ⁶ | 775,217 | ... ⁶ |
| 1975 | 782,937 | 782,937 | | 782,937 | |
| Québec: | | | | | |
| 1947 | 1,230,312 | 1,230,312 | | 1,230,312 | |
| 1951 | 1,405,161 | 1,405,161 | ... | 1,405,161 | |
| 1961 | 1,937,918 | 1,937,918 | .. | 1,937,918 | ... |
| 1966 | 2,195,009 | 2,043,428 | 6,065 ⁷ | 2,049,493 | 145,516 ⁸ |
| 1971 | 2,116,836 | 1,917,469 | 3,134 | 1,920,603 | 196,233 ⁸ |
| 1972 | 2,077,326 | 1,873,460 | 2,747 | 1,876,207 | 201,119 ⁸ |
| 1973 | 2,019,708 | 1,821,264 | 2,419 | 1,823,683 | 196,025 ⁸ |
| 1974 | 1,971,017 | 1,971,017 ⁶ | ... ⁶ | 1,971,017 | ... ⁶ |
| 1975 | 1,987,845 | 1,987,845 | | 1,987,845 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/
Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued**

**TABLEAU 4. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale ou des
allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975 – suite**

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|--|---------------|--|-------------------------|----------------------------|--|
| | | Allowances ³ Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total Total partiel | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| Ontario: | | | | | |
| 1947 | 1,051,206 | 1,051,206 | | 1,051,206 | |
| 1951 | 1,265,313 | 1,265,313 | ... | 1,265,313 | |
| 1961 | 2,065,618 | 2,065,618 | .. | 2,065,618 | ... |
| 1966 | 2,494,372 | 2,284,059 | 19,607 | 2,303,666 | 190,706 |
| 1971 | 2,628,366 | 2,370,500 | 12,824 | 2,383,324 | 245,042 |
| 1972 | 2,642,405 | 2,382,305 | 11,906 | 2,394,211 | 248,194 |
| 1973 | 2,662,886 | 2,402,949 | 11,192 | 2,414,141 | 248,745 |
| 1974 | 2,534,619 | 2,534,619 ⁶ | ... ⁶ | 2,534,619 | ... ⁶ |
| 1975 | 2,566,805 | 2,566,805 | | 2,566,805 | |
| Manitoba: | | | | | |
| 1947 | 203,681 | 203,681 | | 203,681 | |
| 1951 | 228,245 | 228,245 | ... | 228,245 | |
| 1961 | 308,447 | 308,447 | .. | 308,447 | ... |
| 1966 | 350,967 | 321,747 | 1,142 | 322,889 | 28,078 |
| 1971 | 340,514 | 306,426 | 1,276 | 307,702 | 32,812 |
| 1972 | 337,119 | 303,199 | 1,218 | 304,417 | 32,702 |
| 1973 | 343,733 | 310,729 | 1,032 | 311,761 | 31,972 |
| 1974 | 325,042 | 325,042 ⁶ | ... ⁶ | 325,042 | ... ⁶ |
| 1975 | 327,376 | 327,376 | | 327,376 | |
| Saskatchewan: | | | | | |
| 1947 | 255,424 | 255,424 | | 255,424 | |
| 1951 | 264,582 | 264,582 | ... | 264,582 | |
| 1961 | 325,020 | 325,020 | .. | 325,020 | ... |
| 1966 | 363,346 | 332,952 | 695 | 333,647 | 29,699 |
| 1971 | 336,129 | 301,674 | 361 | 302,035 | 34,094 |
| 1972 | 328,398 | 294,058 | 208 | 294,266 | 34,132 |
| 1973 | 316,232 | 283,134 | 224 | 283,358 | 32,874 |
| 1974 | 304,825 | 304,825 ⁶ | ... ⁶ | 304,825 | ... ⁶ |
| 1975 | 307,026 | 307,026 | | 307,026 | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/
Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued**

**TABLEAU 4. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale ou des
allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975 – suite**

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total | Family allowances and assistance — Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|---|---------------|---|-------------------------|---|---|
| | | Allowances ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total — Total partie ¹ | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| Alberta: | | | | | |
| 1947 | 248,512 | 248,512 | | 248,512 | |
| 1951 | 292,104 | 292,104 | ... | 292,104 | |
| 1961 | 477,417 | 477,417 | .. | 477,417 | ... |
| 1966 | 570,127 | 525,859 | 2,210 | 528,069 | 42,058 |
| 1971 | 603,252 | 546,520 | 1,989 | 548,509 | 54,743 |
| 1972 | 601,177 | 543,434 | 1,480 | 544,914 | 56,263 |
| 1973 | 606,526 | 549,033 | 1,478 | 550,511 | 56,015 |
| 1974 | 587,147 | 587,147 ⁶ | ... ⁶ | 587,147 | ... ⁶ |
| 1975 | 600,512 | 600,512 | | 600,512 | |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | |
| 1947 | 707,617 | 707,617 | | 707,617 | |
| 1951 | 784,931 | 784,931 | ... | 784,931 | |
| 1961 | 1,110,884 | 1,110,884 | .. | 1,110,884 | ... |
| 1966 | 1,284,440 | 1,180,558 | 4,047 | 1,184,605 | 99,835 |
| 1971 | 1,279,895 | 1,154,620 | 3,626 | 1,158,246 | 121,649 |
| 1972 | 1,266,694 | 1,140,691 | 2,906 | 1,143,597 | 123,097 |
| 1973 | 1,266,491 | 1,142,896 | 2,734 | 1,145,630 | 120,861 |
| 1974 | 1,217,014 | 1,217,014 ⁶ | ... ⁶ | 1,217,014 | ... ⁶ |
| 1975 | 1,234,914 | 1,234,914 | | 1,234,914 | |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | |
| 1947 | 242,010 | 242,010 | | 242,010 | |
| 1951 | 313,525 | 313,525 | ... | 313,525 | |
| 1961 | 523,637 | 523,637 | .. | 523,637 | ... |
| 1966 | 645,691 | 589,041 | 4,880 | 593,921 | 51,770 |
| 1971 | 713,397 | 641,546 | 4,219 | 645,765 | 67,632 |
| 1972 | 723,013 | 649,548 | 4,113 | 653,661 | 69,352 |
| 1973 | 732,356 | 658,431 | 4,407 | 662,838 | 69,518 |
| 1974 | 725,635 | 725,635 ⁶ | ... ⁶ | 725,635 | ... ⁶ |
| 1975 | 745,344 | 745,344 | | 745,344 | |

¹ See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 4. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance or Youth/
Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Concluded**

**TABLEAU 4. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale ou des
allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975 – fin**

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total | Family allowances and assistance — Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|--|---------------|---|-------------------------|---------------------------------|---|
| | | Allowances ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ | Sub-total — Total partiel | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| Yukon and Northwest Territories – Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | | |
| 1947 | 6,070 | 6,070 | | | 6,070 |
| 1951 | 8,819 | 8,819 | ... | 8,819 | |
| 1961 | 15,619 | 15,619 | .. | 15,619 | |
| 1966 | 16,985 | 16,414 | 22 | 16,436 | 549 |
| 1971 | 21,871 | 20,873 | 56 | 20,929 | 942 |
| 1972 | 23,215 | 22,210 | 24 | 22,234 | 981 |
| 1973 | 24,522 | 23,453 | 23 | 23,476 | 1,046 |
| 1974 | 25,064 | 25,064 ⁶ | ... | 25,064 | ... ⁶ |
| 1975 | 26,637 | 26,637 | | 26,637 | |
| Canada: | | | | | |
| 1947 | 3,633,062 | 3,633,062 | | 3,633,062 | |
| 1951 | 4,367,391 | 4,367,391 | ... | 4,367,391 | |
| 1961 | 6,397,134 | 6,397,134 | | 6,397,134 | |
| 1966 | 7,450,939 | 6,865,057 | 35,572 | 6,900,629 | 550,310 ⁹ |
| 1971 | 7,554,439 | 6,824,479 | 24,767 | 6,849,246 | 705,193 ⁹ |
| 1972 | 7,522,710 | 6,782,697 | 22,641 | 6,805,338 | 717,372 ⁹ |
| 1973 | 7,488,433 | 6,756,751 | 21,943 | 6,778,694 | 709,739 ⁹ |
| 1974 | 7,248,566 | 7,248,566 ⁶ | ... | 7,248,566 | ... ⁶ |
| 1975 | 7,344,482 | 7,344,482 | | 7,344,482 | |

¹ As of March. — Au mois de mars.

² See Table 1, footnote 2. — Voir tableau 1, note 2.

³ See Table 1, footnote 3. — Voir tableau 1, note 3.

⁴ See Table 1, footnote 4. — Voir tableau 1, note 4.

⁵ Newfoundland entered Confederation on March 31, 1949. — Terre-Neuve entra dans la Confédération le 31 mars 1949.

⁶ See Table 1, footnote 6. — Voir tableau 1, note 6.

⁷ See Table 1, footnote 8. — Voir tableau 1, note 8.

⁸ Figures are shown for Quebec Schooling Allowances for indicated years between 1965 and 1973 so as to provide a more complete picture of the number of children on whose behalf payments were made as a result of federal involvement in the financing. See Table 1, footnote 2. — Les chiffres se rapportant aux allocations scolaires du Québec pour les années entre 1965 et 1973 sont indiqués de manière à donner une idée plus précise du nombre d'enfants à l'égard desquels des allocations étaient versées par suite de la participation fédérale au financement. Voir tableau 1, note 2.

⁹ Includes also the number of children on whose behalf Schooling Allowances were paid. — Comprend aussi le nombre d'enfants à l'égard desquels des allocations scolaires étaient versées.

Note: Although the pattern differs somewhat by province, there has been a trend since the late 1960's for the number of children receiving Family Allowances to decline. This decline has been caused mainly by the drop in the number of births since the early 1960's and the relatively sharp increase in the number of individuals leaving the Family Allowances age group. — Nota: Bien que la situation soit différente d'une province à l'autre, on a observé depuis la fin des années 60 une tendance à la baisse du nombre d'enfants recevant des allocations familiales. Cette baisse s'explique en grande partie par le phénomène de la dénatalité que l'on observe depuis le début des années 60 et l'accroissement considérable du nombre de personnes quittant le groupe d'âge admissible aux allocations familiales.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

**TABLE 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/
Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and
(c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975**

**TABLEAU 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des
allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale,
b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975**

| Province and year — Province et année | Number of children ^{1,2} — Nombre d'enfants ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | | Number of children related to — Nombre d'enfants en fonction de la | | |
|---|--|--|---------------------------------------|---|---|------------------------------------|---|
| | | Total popula- tion ³ — Popu- lation totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ — Popu- lation active ⁴ | Total popula- tion — Popu- lation totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Popu- lation active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| | | No. — nomb. | '000 | | | percentage — pourcentage | |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | | | |
| 1951 ⁵ | 145,230 | 361.4 | 177.9 | .. | 40.2 | 81.6 | .. |
| 1961 | 201,512 | 457.9 | 211.0 | .. | 44.0 | 95.5 | .. |
| 1966 | 225,813 | 493.4 | 230.5 | 139 | 45.8 | 98.0 | 162.5 |
| 1971 | 227,649 | 522.1 | 257.4 | 158 | 43.6 | 88.4 | 144.1 |
| 1972 | 228,381 | 532.0 | 266.5 | 165 | 42.9 | 85.7 | 138.4 |
| 1973 | 227,040 | 540.8 | 275.1 | 180 | 42.0 | 82.5 | 126.1 |
| 1974 | 223,540 | 542.5 | 279.0 | 185 | 41.2 | 80.1 | 120.8 |
| 1975 | 226,492 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Prince Edward Island — île-du- Prince-Édouard: | | | | | | | |
| 1947 | 31,203 | 94.0 | .. | .. | 33.2 | .. | .. |
| 1951 | 34,308 | 98.4 | 50.7 | .. | 34.9 | 67.7 | .. |
| 1961 | 38,938 | 104.6 | 50.2 | .. | 37.2 | 77.6 | .. |
| 1966 | 43,245 | 108.5 | 52.3 | 36 | 39.9 | 82.7 | 120.1 |
| 1971 | 41,646 | 111.6 | 56.5 | 39 | 37.3 | 73.7 | 106.8 |
| 1972 | 41,266 | 113.0 | 58.0 | 40 | 36.5 | 71.1 | 103.2 |
| 1973 | 40,846 | 114.9 | 59.9 | 42 | 35.5 | 68.2 | 97.3 |
| 1974 | 40,954 | 116.7 | 61.9 | 44 | 35.1 | 66.2 | 93.1 |
| 1975 | 41,424 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | | | | |
| 1947 | 196,530 | 615.0 | .. | .. | 32.0 | .. | .. |
| 1951 | 218,496 | 642.6 | 346.6 | .. | 34.0 | 63.0 | .. |
| 1961 | 266,629 | 737.0 | 376.6 | .. | 36.2 | 70.8 | .. |
| 1966 | 291,195 | 756.0 | 387.6 | 248 | 38.5 | 75.1 | 117.4 |
| 1971 | 284,198 | 789.0 | 425.7 | 264 | 36.0 | 66.8 | 107.7 |
| 1972 | 281,423 | 794.5 | 433.6 | 267 | 35.4 | 64.9 | 105.4 |
| 1973 | 278,362 | 804.8 | 444.8 | 281 | 34.6 | 62.6 | 99.1 |
| 1974 | 276,957 | 813.2 | 455.3 | 299 | 34.1 | 60.8 | 92.6 |
| 1975 | 277,678 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances,
Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and
(c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued**

**TABLEAU 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des
allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale,
b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975 – suite**

| Province and year Province et année | Number of children ^{1,2} — Nombre d'enfants ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | | Number of children related to — Nombre d'enfants en fonction de la | | |
|--|---|--|--|---|--|------------------------------------|---|
| | | Total popula- tion ³ — Popula- tion totale ³ | Popu- lation 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ — Popula- tion active ⁴ | Total popula- tion — Popula- tion totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Popula- tion active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| No. – nomb. | | '000 | | | percentage – pourcentage | | |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | | | |
| 1947 | 168,114 | 488.0 | ... | ... | 34.4 | .. | .. |
| 1951 | 191,608 | 515.7 | 266.2 | ... | 37.2 | 72.0 | .. |
| 1961 | 236,379 | 597.9 | 289.2 | ... | 39.5 | 81.7 | .. |
| 1966 | 254,189 | 616.8 | 302.9 | 204 | 41.2 | 83.9 | 124.6 |
| 1971 | 240,581 | 634.6 | 333.3 | 215 | 37.9 | 72.2 | 111.9 |
| 1972 | 238,987 | 643.0 | 342.3 | 226 | 37.2 | 69.8 | 105.7 |
| 1973 | 236,222 | 651.9 | 352.6 | 239 | 36.2 | 67.0 | 98.8 |
| 1974 | 233,766 | 661.8 | 363.3 | 250 | 35.3 | 64.3 | 93.5 |
| 1975 | 237,343 | ... | ... | ... | ... | .. | .. |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | |
| 1947 | 395,847 | 1,197.0 | ... | 439 | 33.1 | .. | 90.2 |
| 1951 | 589,642 | 1,618.1 | 841.4 | 537 | 36.4 | 70.1 | 109.8 |
| 1961 | 743,458 | 1,897.4 | 927.0 | 571 | 39.2 | 80.2 | 130.2 |
| 1966 | 814,442 | 1,974.7 | 973.3 | 626 | 41.2 | 83.7 | 130.1 |
| 1971 | 794,074 | 2,057.3 | 1,072.9 | 676 | 38.6 | 74.0 | 117.5 |
| 1972 | 790,057 | 2,082.5 | 1,100.4 | 698 | 37.9 | 71.8 | 113.2 |
| 1973 | 782,470 | 2,112.4 | 1,132.4 | 742 | 37.0 | 69.1 | 105.5 |
| 1974 | 775,217 | 2,134.2 | 1,159.5 | 777 | 36.3 | 66.9 | 99.6 |
| 1975 | 782,937 | ... | ... | ... | .. | .. | .. |
| Québec: | | | | | | | |
| 1947 | 1,230,312 | 3,710.0 | ... | 1,363 | 33.2 | .. | 90.3 |
| 1951 | 1,405,161 | 4,055.7 | 2,254.8 | 1,460 | 34.6 | 62.3 | 96.2 |
| 1961 | 1,937,918 ⁶ | 5,259.2 | 2,795.5 | 1,820 | 36.8 | 69.3 | 106.5 |
| 1966 | 2,195,009 ⁷ | 5,780.8 | 3,136.2 | 2,116 | 38.0 | 70.0 | 103.7 |
| 1971 | 2,116,836 ⁷ | 6,027.8 | 3,443.4 | 2,394 | 35.1 | 61.5 | 88.4 |
| 1972 | 2,077,326 ⁷ | 6,050.5 | 3,505.5 | 2,426 | 34.3 | 59.3 | 85.6 |
| 1973 | 2,019,708 ⁷ | 6,081.4 | 3,574.5 | 2,542 | 33.2 | 56.5 | 79.5 |
| 1974 | 1,971,017 | 6,134.3 | 3,658.5 | 2,618 | 32.1 | 53.9 | 75.3 |
| 1975 | 1,987,845 | ... | ... | ... | .. | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/
Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and
(c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued

TABLEAU 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des
allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale,
b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975 – suite

| Province and year — Province et année | Number of children ^{1,2} — Nombre d'enfants ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | | Number of children related to — Nombre d'enfants en fonction de la | | |
|--|--|---|---|--|---|---|--|
| | | Total popula- tion ³ — Popu- lation totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ — Popula- tion active ⁴ | Labour force ⁴ — Popula- tion active ⁴ | Total popula- tion — Popula- tion totale | Population 18 to/à 64 — Popula- tion totale | Labour force — Popula- tion active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| No. — nomb. | | '000 | | | percentage — pourcentage | | |
| Ontario: | | | | | | | |
| 1947 | 1,051,206 | 4,176.0 | .. | 1,740 | 25.2 | .. | 60.4 |
| 1951 | 1,265,313 | 4,597.6 | 2,771.1 | 1,840 | 27.5 | 45.7 | 68.8 |
| 1961 | 2,065,618 | 6,236.1 | 3,445.0 | 2,401 | 33.1 | 60.0 | 86.0 |
| 1966 | 2,494,372 | 6,960.9 | 3,816.2 | 2,719 | 35.8 | 65.4 | 91.7 |
| 1971 | 2,628,366 | 7,703.1 | 4,408.8 | 3,249 | 34.1 | 59.6 | 80.9 |
| 1972 | 2,642,405 | 7,823.9 | 4,518.9 | 3,381 | 33.8 | 58.5 | 78.2 |
| 1973 | 2,662,886 | 7,938.9 | 4,633.4 | 3,509 | 33.5 | 57.5 | 75.9 |
| 1974 | 2,534,619 | 8,093.9 | 4,778.9 | 3,671 | 31.3 | 53.0 | 69.0 |
| 1975 | 2,566,805 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Manitoba: | | | | | | | |
| 1947 | 203,681 | 739.0 | .. | .. | 27.6 | .. | .. |
| 1951 | 228,245 | 776.5 | 454.0 | .. | 29.4 | 50.3 | .. |
| 1961 | 308,447 | 921.7 | 493.7 | .. | 33.5 | 62.5 | .. |
| 1966 | 350,967 | 963.1 | 512.2 | 357 | 36.4 | 68.5 | 98.3 |
| 1971 | 340,514 | 988.2 | 546.5 | 390 | 34.5 | 62.3 | 87.3 |
| 1972 | 337,119 | 991.5 | 552.5 | 396 | 34.0 | 61.0 | 85.1 |
| 1973 | 343,733 | 997.8 | 561.2 | 408 | 34.4 | 61.2 | 84.2 |
| 1974 | 325,042 | 1,011.0 | 574.8 | 424 | 32.2 | 56.6 | 76.7 |
| 1975 | 327,376 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Saskatchewan: | | | | | | | |
| 1947 | 255,424 | 836.0 | .. | .. | 30.6 | .. | .. |
| 1951 | 264,582 | 831.7 | 467.6 | .. | 31.8 | 56.6 | .. |
| 1961 | 325,020 | 925.2 | 478.8 | .. | 35.1 | 67.9 | .. |
| 1966 | 363,346 | 955.4 | 489.6 | 330 | 38.0 | 74.2 | 110.1 |
| 1971 | 336,129 | 926.2 | 490.1 | 348 | 36.3 | 68.6 | 96.6 |
| 1972 | 328,398 | 916.3 | 489.5 | 352 | 35.8 | 67.1 | 93.3 |
| 1973 | 316,232 | 908.1 | 490.9 | 358 | 34.8 | 64.4 | 88.3 |
| 1974 | 304,825 | 907.0 | 496.5 | 363 | 33.6 | 61.4 | 84.0 |
| 1975 | 307,026 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Continued

TABLEAU 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1947 à 1975 – suite

| Province and year Province et année | Number of children ^{1,2} Nombre d'enfants ^{1,2} | Selected data Certaines données | | | Number of children related to Nombre d'enfants en fonction de la | | |
|--|--|---|------------------------------------|---|---|------------------------------------|------------------------------------|
| | | Total population ³ Population totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ Population active ⁴ | Total population Population totale | Population 18 to/à 64 | Labour force Population active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| No. – nomb. | | '000 | | | percentage – pourcentage | | |
| Alberta: | | | | | | | |
| 1947 | 248,512 | 825.0 | .. | .. | 30.1 | .. | .. |
| 1951 | 292,104 | 939.5 | 541.4 | .. | 31.1 | 54.0 | .. |
| 1961 | 477,417 | 1,332.0 | 707.7 | .. | 35.8 | 67.5 | .. |
| 1966 | 570,127 | 1,463.2 | 767.5 | 562 | 39.0 | 74.3 | 101.4 |
| 1971 | 603,252 | 1,627.9 | 893.7 | 664 | 37.1 | 67.5 | 90.9 |
| 1972 | 601,177 | 1,653.9 | 918.1 | 688 | 36.3 | 65.5 | 87.4 |
| 1973 | 606,526 | 1,683.6 | 945.9 | 718 | 36.0 | 64.1 | 84.5 |
| 1974 | 587,147 | 1,713.9 | 976.4 | 750 | 34.3 | 60.1 | 78.3 |
| 1975 | 600,512 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | | | |
| 1947 | 707,617 | 2,400.0 | .. | 974 | 29.5 | .. | 72.6 |
| 1951 | 784,931 | 2,547.7 | 1,463.0 | 955 | 30.8 | 53.7 | 82.2 |
| 1961 | 1,110,884 | 3,178.9 | 1,680.2 | 1,154 | 34.9 | 66.1 | 96.3 |
| 1966 | 1,284,440 | 3,381.7 | 1,769.3 | 1,248 | 38.0 | 72.6 | 102.9 |
| 1971 | 1,279,895 | 3,542.3 | 1,930.3 | 1,401 | 36.1 | 66.3 | 91.4 |
| 1972 | 1,266,694 | 3,561.7 | 1,960.1 | 1,436 | 35.6 | 64.6 | 88.2 |
| 1973 | 1,266,491 | 3,589.5 | 1,998.0 | 1,484 | 35.3 | 63.4 | 85.3 |
| 1974 | 1,217,014 | 3,631.9 | 2,047.7 | 1,537 | 33.5 | 59.4 | 79.2 |
| 1975 | 1,234,914 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | | |
| 1947 | 242,010 | 1,044.0 | .. | 426 | 23.2 | .. | 56.8 |
| 1951 | 313,525 | 1,165.2 | 692.8 | 431 | 26.9 | 45.3 | 72.7 |
| 1961 | 523,637 | 1,629.1 | 883.2 | 575 | 32.1 | 59.3 | 91.1 |
| 1966 | 645,691 | 1,873.7 | 1,022.4 | 710 | 34.5 | 63.2 | 90.9 |
| 1971 | 713,397 | 2,184.6 | 1,244.7 | 911 | 32.7 | 57.3 | 78.3 |
| 1972 | 723,013 | 2,247.0 | 1,294.4 | 950 | 32.2 | 55.9 | 76.1 |
| 1973 | 732,356 | 2,315.0 | 1,348.5 | 1,002 | 31.6 | 54.3 | 73.1 |
| 1974 | 725,635 | 2,395.2 | 1,413.2 | 1,060 | 30.3 | 51.3 | 68.5 |
| 1975 | 745,344 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 5. Number of Children Receiving Family Allowances, Family Assistance and Youth/
Schooling Allowances, Related to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64 and
(c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1947 to 1975 – Concluded**

**TABLEAU 5. Nombre d'enfants recevant des allocations familiales, l'assistance familiale et des
allocations aux jeunes/scolaires, en fonction a) de la population totale,
b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces,
certaines années, 1947 à 1975 – fin**

| Province and year Province et année | Number of children ^{1,2} Nombre d'enfants ^{1,2} | Selected data Certaines données | | | Number of children related to Nombre d'enfants en fonction de la | | | |
|--|--|---|------------------------------------|---|---|------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|
| | | Total population ³ Population totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ Population active ⁴ | Total population Population totale | Population 18 to/à 64 | Labour force Population active | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| No. – nombr. | | '000 | | | percentage – pourcentage | | | |
| Yukon and Northwest Territories – Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | | | |
| 1947 | 6,070 | 24.0 | .. | .. | 25.3 | .. | .. | |
| 1951 | 8,819 | 25.1 | 14.6 | .. | 35.1 | 60.4 | .. | |
| 1961 | 15,619 | 37.6 | 20.6 | .. | 41.5 | 75.8 | .. | |
| 1966 | 16,985 | 43.1 | 22.0 | .. | 39.4 | 77.2 | .. | |
| 1971 | 21,871 | 53.2 | 27.9 | .. | 41.1 | 78.4 | .. | |
| 1972 | 23,215 | 54.9 | 28.9 | .. | 42.3 | 80.3 | .. | |
| 1973 | 24,522 | 57.5 | 30.2 | .. | 42.6 | 81.2 | .. | |
| 1974 | 25,064 | 56.9 | 29.6 | .. | 44.0 | 84.7 | .. | |
| 1975 | 26,637 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| Canada: | | | | | | | | |
| 1947 | 3,633,062 | 12,551.0 | .. | 4,942 | 28.9 | .. | 73.5 | |
| 1951 | 4,367,391 | 14,009.4 | 8,037.7 | 5,223 | 31.2 | 54.3 | 83.6 | |
| 1961 | 6,397,134 ⁶ | 18,238.3 | 9,751.5 | 6,521 | 35.1 | 65.6 | 98.1 | |
| 1966 | 7,450,939 ⁷ | 20,014.9 | 10,739.4 | 7,420 | 37.2 | 69.4 | 100.4 | |
| 1971 | 7,554,439 ⁷ | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 | 35.0 | 62.3 | 87.5 | |
| 1972 | 7,522,710 ⁷ | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 | 34.5 | 60.6 | 84.6 | |
| 1973 | 7,488,433 ⁷ | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 | 33.9 | 58.9 | 80.7 | |
| 1974 | 7,248,566 | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 | 32.3 | 55.4 | 75.0 | |
| 1975 | 7,344,482 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |

¹ Corresponds to Table 4, column 1. – Chiffres correspondant à ceux du tableau 4, colonne 1.

² As of March. – Au mois de mars.

³ As of June. – Au mois de juin.

⁴ 12-month average. – Moyenne de 12 mois.

⁵ Newfoundland entered Confederation on March 31, 1949. – Terre-Neuve est entrée dans la Confédération le 31 mars 1949.

⁶ Does not include children on whose behalf Schooling Allowances were paid. – Sans les enfants à l'égard desquels des allocations scolaires ont été versées.

⁷ Includes children on whose behalf Schooling Allowances were paid so as to provide a more complete picture of the number of children on whose behalf payments were made as a result of federal government involvement in the financing. See Table 1, footnote 2. – Y compris les enfants à l'égard desquels des allocations scolaires ont été versées de manière à donner une idée plus précise du nombre d'enfants bénéficiaires des allocations par suite de la participation fédérale au financement. Voir tableau 1, note 2.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 4 Statistics Canada, Labour Force Survey Division. – a) Colonne 1, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Secteur du recensement. c) Colonne 4, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active.

TABLE 6. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75

TABLEAU 6. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments — Total net des versements | Family allowances and assistance — Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|--|---|---|------------------------------|---------------------------------|---|
| | (1) = (4 + 5) | Allowance ³ — Allocations ³ | Assis- tance ⁴ | Sub-total — Total partiel | (5) |
| | | | | | |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | |
| 1951-52 ⁵ | 10,614 | 10,614 | ... | 10,614 | |
| 1961-62 | 16,337 ⁶ | 16,337 | ... | 16,337 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 18,666 | 16,960 | 19 | 16,979 | 1,687 |
| 1970-71 | 19,017 | 16,943 | 13 | 16,956 | 2,061 |
| 1971-72 | 19,081 | 16,946 | 18 | 16,964 | 2,117 |
| 1972-73 | 18,983 | 16,906 | 14 | 16,920 | 2,063 |
| 1973-74 | 29,476 | 27,895 ⁷ | 20 ⁸ | 27,915 | 1,561 ⁸ |
| 1974-75 | 55,970 | 55,970 ⁹ | ... | 55,970 | ... |
| Prince Edward Island — Île-du-Prince-Edouard: | | | | | |
| 1946-47 | 2,192 | 2,192 | | 2,192 | |
| 1951-52 | 2,496 | 2,496 | ... | 2,496 | |
| 1961-62 | 3,205 ⁶ | 3,205 | .. | 3,205 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 3,590 | 3,190 | 3 | 3,193 | 397 |
| 1970-71 | 3,536 | 3,092 | 3 | 3,095 | 441 |
| 1971-72 | 3,536 | 3,080 | 4 | 3,084 | 452 |
| 1972-73 | 3,515 | 3,062 | 3 | 3,065 | 450 |
| 1973-74 | 5,511 | 5,154 ⁷ | 38 | 5,157 | 354 ⁸ |
| 1974-75 | 10,196 | 10,196 ⁹ | ... | 10,196 | ... |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | | |
| 1946-47 | 13,358 | 13,358 | | 13,358 | |
| 1951-52 | 15,950 | 15,950 | ... | 15,950 | |
| 1961-62 | 21,624 ⁶ | 21,624 | .. | 21,624 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 24,204 | 21,508 | 41 | 21,549 | 2,655 |
| 1970-71 | 24,225 | 21,016 | 36 | 21,052 | 3,173 |
| 1971-72 | 24,181 | 20,892 | 33 | 20,925 | 3,256 |
| 1972-73 | 23,955 | 20,718 | 32 | 20,750 | 3,205 |
| 1973-74 | 36,822 | 34,242 ⁷ | 36 ⁸ | 34,278 | 2,544 ⁸ |
| 1974-75 | 68,827 | 68,827 ⁹ | ... | 68,827 | ... |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75 – Continued

TABLEAU 6. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² |
|--|--------------------------------|--|------------------------------|----------------------------|--|
| | Total net des versements | Allowances ³ Allocations ³ | Assis- tance ⁴ | Sub-total Total partiel | Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| thousands of dollars – milliers de dollars | | | | | |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | |
| 1946-47 | 11,394 | 11,394 | | 11,394 | |
| 1951-52 | 13,893 | 13,893 | ... | 13,893 | |
| 1961-62 | 19,223 ⁶ | 19,223 | .. | 19,223 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 21,086 | 18,752 | 34 | 18,786 | 2,300 |
| 1970-71 | 20,513 | 17,810 | 27 | 17,837 | 2,676 |
| 1971-72 | 20,464 | 17,687 | 31 | 17,718 | 2,746 |
| 1972-73 | 20,300 | 17,517 | 42 | 17,559 | 2,741 |
| 1973-74 | 31,134 | 28,901 ⁷ | 368 | 28,937 | 2,197 ⁸ |
| 1974-75 | 58,755 | 58,755 ⁹ | ... | 58,755 | ... |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | |
| 1946-47 | 26,945 | 26,945 | | 26,945 | |
| 1951-52 | 42,953 | 42,953 | ... | 42,953 | |
| 1961-62 | 60,389 ⁶ | 60,389 | .. | 60,389 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 67,546 | 60,410 | 97 | 60,507 | 7,039 |
| 1970-71 | 67,293 | 58,861 | 80 | 58,941 | 8,352 |
| 1971-72 | 67,262 | 58,605 | 86 | 58,691 | 8,571 |
| 1972-73 | 66,753 | 58,202 | 92 | 58,294 | 8,459 |
| 1973-74 | 102,943 | 96,192 ⁷ | 948 | 96,286 | 6,657 ⁸ |
| 1974-75 | 193,747 | 193,747 ⁹ | ... | 193,747 | ... |
| Québec: | | | | | |
| 1946-47 | 82,390 | 82,390 | | 82,390 | |
| 1951-52 | 102,884 | 102,884 | ... | 102,884 | |
| 1961-62 | 157,713 ⁶ | 157,713 | .. | 157,713 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 184,309 | 165,096 | 613 ¹⁰ | 165,709 | 18,600 ¹¹ |
| 1970-71 | 181,957 | 159,084 | 339 | 159,423 | 22,534 ¹¹ |
| 1971-72 | 179,466 | 156,176 | 290 | 156,466 | 23,000 ¹¹ |
| 1972-73 | 176,483 | 152,650 | 251 | 152,901 | 23,582 ¹¹ |
| 1973-74 | 276,543 | 257,932 ⁷ | 257 ⁸ | 258,189 | 18,354 ^{11,8} |
| 1974-75 | 496,632 | 496,632 ⁹ | ... | 496,632 | ... |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75 — Continued
TABLEAU 6. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 — suite

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total net payments — Total net des versements | Family allowances and assistance Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|---|---|--|------------------------------|---------------------------------|---|
| | | Allowance ³ — Allocations ³ | Assis- tance ⁴ | Sub-total — Total partiel | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | |
| Ontario: | | | | | |
| 1946-47 | 70,326 | 70,326 | | 70,326 | |
| 1951-52 | 93,207 | 93,207 | ... | 93,207 | |
| 1961-62 | 168,442 ⁶ | 168,442 | .. | 168,442 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 209,940 | 185,309 | 2,139 | 187,448 | 22,492 |
| 1970-71 | 221,038 | 191,450 | 1,534 | 192,984 | 28,054 |
| 1971-72 | 221,384 | 191,377 | 1,151 | 192,528 | 28,856 |
| 1972-73 | 220,192 | 190,326 | 1,088 | 191,414 | 28,778 |
| 1973-74 | 355,572 | 330,840 ⁷ | 1,316 ⁸ | 332,156 | 23,416 ⁸ |
| 1974-75 | 612,072 | 612,072 ⁹ | ... | 612,072 | ... |
| Manitoba: | | | | | |
| 1946-47 | 14,007 | 14,007 | | 14,007 | |
| 1951-52 | 16,703 | 16,703 | ... | 16,703 | |
| 1961-62 | 25,065 ⁶ | 25,065 | .. | 25,065 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 29,002 | 25,651 | 108 | 25,759 | 3,243 |
| 1970-71 | 28,814 | 24,978 | 114 | 25,092 | 3,722 |
| 1971-72 | 28,654 | 24,748 | 106 | 24,854 | 3,800 |
| 1972-73 | 28,228 | 24,434 | 95 | 24,529 | 3,699 |
| 1973-74 | 45,259 | 42,259 ⁷ | 96 ⁸ | 42,355 | 2,904 ⁸ |
| 1974-75 | 81,331 | 81,331 ⁹ | ... | 81,331 | ... |
| Saskatchewan: | | | | | |
| 1946-47 | 18,120 | 18,120 | | 18,120 | |
| 1951-52 | 19,425 | 19,425 | ... | 19,425 | |
| 1961-62 | 26,313 ⁶ | 26,313 | .. | 26,313 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 30,373 | 26,871 | 67 | 26,938 | 3,435 |
| 1970-71 | 28,948 | 24,997 | 35 | 25,032 | 3,916 |
| 1971-72 | 28,231 | 24,266 | 24 | 24,290 | 3,941 |
| 1972-73 | 27,399 | 23,570 | 27 | 23,597 | 3,802 |
| 1973-74 | 42,990 | 40,032 ⁷ | 28 ⁸ | 40,060 | 2,930 ⁸ |
| 1974-75 | 76,165 | 76,165 ⁹ | ... | 76,165 | ... |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75 – Continued
TABLEAU 6. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments — Total net des versements | Family allowances and assistance — Allocations et assistance familiales | | | Youth/ schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/ scolaires ² |
|--|---|---|---------------------------------|---------------------|---|
| | Allowance ³ — Allocations ³ | Assis- tance ⁴ — | Sub-total — Total partiel | | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| thousands of dollars – milliers de dollars | | | | | |
| Alberta: | | | | | |
| 1946-47 | 17,159 | 17,159 | | 17,159 | |
| 1951-52 | 21,573 | 21,573 | ... | 21,573 | |
| 1961-62 | 38,928 ⁶ | 38,928 | .. | 38,928 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 47,746 | 42,564 | 221 | 42,785 | 4,961 |
| 1970-71 | 50,715 | 44,296 | 202 | 44,498 | 6,217 |
| 1971-72 | 50,951 | 44,345 | 159 | 44,504 | 6,447 |
| 1972-73 | 50,725 | 44,157 | 142 | 44,299 | 6,426 |
| 1973-74 | 81,890 | 76,643 ⁷ | 162 ⁸ | 76,805 | 5,085 ⁸ |
| 1974-75 | 148,090 | 148,090 ⁹ | ... | 148,090 | ... |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | |
| 1946-47 | 49,286 | 49,286 | | 49,286 | |
| 1951-52 | 57,701 | 57,701 | ... | 57,701 | |
| 1961-62 | 90,306 ⁶ | 90,306 | .. | 90,306 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 107,121 | 95,086 | 396 | 95,482 | 11,639 |
| 1970-71 | 108,479 | 94,271 | 352 | 94,623 | 13,856 |
| 1971-72 | 107,838 | 93,359 | 290 | 93,649 | 14,189 |
| 1972-73 | 106,352 | 92,161 | 264 | 92,425 | 13,927 |
| 1973-74 | 170,138 | 158,934 ⁷ | 286 ⁸ | 159,220 | 10,918 ⁸ |
| 1974-75 | 305,587 | 305,587 ⁹ | ... | 305,587 | ... |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | |
| 1946-47 | 15,722 | 15,722 | | 15,722 | |
| 1951-52 | 23,064 | 23,064 | ... | 23,064 | |
| 1961-62 | 42,687 ⁶ | 42,687 | .. | 42,687 ⁶ | ... |
| 1966-67 | 55,196 | 48,526 | 511 | 49,037 | 6,159 |
| 1970-71 | 60,587 | 52,514 | 417 | 52,931 | 7,656 |
| 1971-72 | 61,369 | 53,086 | 361 | 53,447 | 7,922 |
| 1972-73 | 61,688 | 53,405 | 358 | 53,763 | 7,925 |
| 1973-74 | 100,907 | 94,172 ⁷ | 416 ⁸ | 94,588 | 6,319 ⁸ |
| 1974-75 | 184,145 | 184,145 ⁹ | ... | 184,145 | ... |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75 — Concluded
TABLEAU 6. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 — fin

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total net payments — Total net des versements | Family allowances and assistance — Allocations et assistance familiales | | | Youth/schooling allowances ² — Allocations aux jeunes/scolaires ² |
|--|--|--|--|------------------------------|--|
| | | Allowance ³ — Allocations ³ | Assistance ⁴ — Assistance ⁴ | Sub-total — Total partiel | |
| | (1) = (4 + 5) | (2) | (3) | (4) = (2 + 3) | (5) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | | |
| 1946-47 | 471 | 471 | | 471 | |
| 1951-52 | 649 | 649 | .. | 649 | |
| 1961-62 | 1,244 ⁶ | 1,244 | | 1,244 ⁶ | |
| 1966-67 | 1,437 | 1,367 | 3 | 1,370 | 67 |
| 1970-71 | 1,805 | 1,699 | 4 | 1,703 | 102 |
| 1971-72 | 1,924 | 1,804 | 3 | 1,807 | 117 |
| 1972-73 | 2,004 | 1,881 | 3 | 1,884 | 120 |
| 1973-74 | 3,454 | 3,348 ⁷ | 38 | 3,351 | 103 ⁸ |
| 1974-75 | 6,562 | 6,562 ⁹ | .. | 6,562 | .. |
| Canada: | | | | | |
| 1946-47 | 245,141 | 245,141 | | 245,141 | |
| 1951-52 | 320,458 | 320,458 | | 320,458 | |
| 1961-62 | 521,886 ¹² | 320,781 | 1,105 | 521,886 ¹² | |
| 1966-67 | 625,549 ¹³ | 555,795 | 3,758 | 559,553 | 65,996 ¹³ |
| 1970-71 | 641,157 ¹³ | 557,878 | 2,725 | 560,603 | 80,554 ¹³ |
| 1971-72 | 639,241 ¹³ | 554,407 | 2,180 | 556,587 | 82,654 ¹³ |
| 1972-73 | 633,472 ¹³ | 548,625 | 2,056 | 550,681 | 82,791 ¹³ |
| 1973-74 | 1,009,557 ¹³ | 941,418 ⁷ | 2,372 ⁸ | 943,790 | 65,767 ¹³ |
| 1974-75 | 1,798,746 | 1,798,746 ⁹ | .. | 1,798,746 | .. |

¹ April to March. — Avril à mars.

² See Table 1, footnote 2. — Voir tableau 1, note 2.

³ See Table 1, footnote 3. — Voir tableau 1, note 3.

⁴ See Table 1, footnote 4. — Voir tableau 1, note 4.

⁵ Newfoundland entered Confederation March 31, 1949. — Terre-Neuve est entrée dans la Confédération le 31 mars 1949.

⁶ Does not include figures for Family Assistance. — Non compris l'assistance familiale.

⁷ The increase in payments resulted from the rise in rates to \$12 per child in October 1973 and to \$20 per child in January 1974. The rate structures in Quebec and Alberta have been different since January 1974, but even in these provinces the average payment per child as calculated over 3 years must equal the national rate. See also Table 1, footnote 6. — L'augmentation des allocations est attribuable à une hausse des paiements qui ont été portés à \$12 par enfant en octobre 1973 et à \$20 par enfant en janvier 1974. Les barèmes sont différents au Québec et en Alberta depuis janvier 1974, mais même dans ces provinces le calcul sur trois années des allocations moyennes par enfant doit aboutir à un taux égal au taux national. Voir aussi le tableau 1, note 6.

⁸ For 9 months from April to December. — Pour les 9 mois compris entre avril et décembre.

⁹ The payment per child (or average payment per child in Quebec and Alberta) was \$20 for 9 months from April to December 1974 and \$22.08 from January to March 1975. — L'allocation par enfant (ou allocation moyenne par enfant au Québec et en Alberta) a été de \$20 pour les 9 mois allant d'avril à décembre 1974, et de \$22.08 de janvier à mars 1975.

¹⁰ See Table 1, footnote 8. — Voir tableau 1, note 8.

¹¹ Tax abatements under the Federal-Provincial Fiscal Revision Act, 1964 to equal the amount that the federal government would have paid in allowances to Quebec residents; see Table 1, footnote 8. These figures are shown so as to provide a more complete picture of federal government involvement in the payment of funds to families on behalf of their children. — Dégréments d'impôts aux termes de la Loi de 1964 sur la révision des arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, correspondant au montant qui sera versé par le gouvernement fédéral aux résidents du Québec en allocations. Voir tableau 1, note 2. Ces chiffres visent à donner une idée plus précise de la participation du gouvernement fédéral au financement des allocations versées aux familles dont les enfants sont admissibles au régime.

¹² The provincial and regional figures do not include payments under the Family Assistance program and do not, therefore, add to the Canada figures. — Les chiffres provinciaux et régionaux ne comprennent pas les allocations versées dans le cadre du programme d'assistance familiale; leur somme ne correspond donc pas aux chiffres du Canada.

¹³ Includes federal tax abatements under the Federal-Provincial Fiscal Revision Act, 1964 to equal the amount that the federal government would have paid in allowances to Quebec residents. — Y compris les dégréments d'impôts fédéraux aux termes de la Loi de 1964 sur la révision des arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces, dont le montant est égal à celui que verserait le gouvernement fédéral aux résidents du Québec en allocations.

Note: Net payments are figures which have been adjusted for retroactive payments and recoveries. — Nota: Le montant net des versements prend en compte les versements rétroactifs et les recouvrements.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare, Supply and Services and Finance. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, ministère des Approvisionnements et Services, et ministère des Finances.

TABLE 7. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75

TABLEAU 7. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments Total net des versements | Personal income ² Revenu personnel ² | Payments related to personal income Versements en fonction du revenu personnel |
|--|--|---|---|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$000,000 | % |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | |
| 1951 - 52..... | 10,614 | 209 | 5.1 |
| 1961 - 62..... | 16,337 ³ | 440 | 3.7 |
| 1966 - 67..... | 18,666 | 680 | 2.7 |
| 1970 - 71..... | 19,017 | 1,025 | 1.9 |
| 1971 - 72..... | 19,081 | 1,138 | 1.7 |
| 1972 - 73..... | 18,983 | 1,318 | 1.4 |
| 1973 - 74..... | 29,476 ⁴ | 1,493 | 2.0 |
| 1974 - 75..... | 55,970 ⁵ | .. | .. |
| Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard: | | | |
| 1946 - 47..... | 2,192 | 44 | 5.0 |
| 1951 - 52..... | 2,496 | 64 | 3.9 |
| 1961 - 62..... | 3,205 ³ | 102 | 3.1 |
| 1966 - 67..... | 3,590 | 151 | 2.4 |
| 1970 - 71..... | 3,536 | 229 | 1.5 |
| 1971 - 72..... | 3,536 | 239 | 1.5 |
| 1972 - 73..... | 3,515 | 280 | 1.3 |
| 1973 - 74..... | 5,511 ⁴ | 336 | 1.6 |
| 1974 - 75..... | 10,196 ⁵ | .. | .. |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | |
| 1946 - 47..... | 13,358 | 420 | 3.2 |
| 1951 - 52..... | 15,950 | 533 | 3.0 |
| 1961 - 62..... | 21,624 ³ | 946 | 2.3 |
| 1966 - 67..... | 24,204 | 1,302 | 1.9 |
| 1970 - 71..... | 24,225 | 1,895 | 1.3 |
| 1971 - 72..... | 24,181 | 2,100 | 1.2 |
| 1972 - 73..... | 23,955 | 2,374 | 1.0 |
| 1973 - 74..... | 36,822 ⁴ | 2,682 | 1.4 |
| 1974 - 75..... | 68,827 ⁵ | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75 — Continued

TABLEAU 7. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments | Personal income ² | Payments related to personal income |
|--|-----------------------------|----------------------------------|---|
| | Total net des versements | Revenu personnel ² | Versements en fonction du revenu personnel |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | |
| 1946-47 | 11,394 | 289 | 3.9 |
| 1951-52 | 13,893 | 415 | 3.3 |
| 1961-62 | 19,223 ³ | 671 | 2.9 |
| 1966-67 | 21,086 | 979 | 2.2 |
| 1970-71 | 20,513 | 1,412 | 1.5 |
| 1971-72 | 20,464 | 1,587 | 1.3 |
| 1972-73 | 20,300 | 1,804 | 1.1 |
| 1973-74 | 31,134 ⁴ | 2,014 | 1.5 |
| 1974-75 | 58,755 ⁵ | .. | .. |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | |
| 1946-47 | 26,945 | 753 | 3.6 |
| 1951-52 | 42,953 | 1,221 | 3.5 |
| 1961-62 | 60,389 ³ | 2,159 | 2.8 |
| 1966-67 | 67,546 | 3,112 | 2.2 |
| 1970-71 | 67,293 | 4,561 | 1.5 |
| 1971-72 | 67,262 | 5,064 | 1.3 |
| 1972-73 | 66,753 | 5,776 | 1.2 |
| 1973-74 | 102,943 ⁴ | 6,525 | 1.6 |
| 1974-75 | 193,747 ⁵ | .. | .. |
| Québec: | | | |
| 1946-47 | 82,390 | 2,378 | 3.5 |
| 1951-52 | 102,884 | 4,085 | 2.5 |
| 1961-62 | 157,713 ^{3,6} | 7,828 | 2.0 |
| 1966-67 | 184,309 ⁷ | 11,880 | 1.6 |
| 1970-71 | 181,957 ⁷ | 16,682 | 1.1 |
| 1971-72 | 179,466 ⁷ | 18,253 | 1.0 |
| 1972-73 | 176,483 ⁷ | 20,586 | 0.9 |
| 1973-74 | 276,543 ^{4,7} | 23,345 | 1.2 |
| 1974-75 | 496,632 ⁵ | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75—Continued

TABLEAU 7. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments Total net des versements | Personal income ² — Revenu personnel ² | Payments related to personal income — Versements en fonction du revenu personnel |
|--|--|---|---|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Ontario: | | | |
| 1946-47 | 70,326 | 3,805 | 1.8 |
| 1951-52 | 93,207 | 6,521 | 1.4 |
| 1961-62 | 168,442 ³ | 12,187 | 1.4 |
| 1966-67 | 209,940 | 18,655 | 1.1 |
| 1970-71 | 221,038 | 27,974 | 0.8 |
| 1971-72 | 221,384 | 30,741 | 0.7 |
| 1972-73 | 220,192 | 34,159 | 0.6 |
| 1973-74 | 355,572 ⁴ | 38,423 | 0.9 |
| 1974-75 | 612,072 ⁵ | .. | .. |
| Manitoba: | | | |
| 1946-47 | 14,007 | 602 | 2.3 |
| 1951-52 | 16,703 | 938 | 1.8 |
| 1961-62 | 25,065 ³ | 1,436 | 1.7 |
| 1966-67 | 29,002 | 2,039 | 1.4 |
| 1970-71 | 28,814 | 2,857 | 1.0 |
| 1971-72 | 28,654 | 3,156 | 0.9 |
| 1972-73 | 28,228 | 3,529 | 0.8 |
| 1973-74 | 45,259 ⁴ | 4,063 | 1.1 |
| 1974-75 | 81,331 ⁵ | .. | .. |
| Saskatchewan: | | | |
| 1946-47 | 18,120 | 644 | 2.8 |
| 1951-52 | 19,425 | 1,069 | 1.8 |
| 1961-62 | 26,313 ³ | 1,084 | 2.4 |
| 1966-67 | 30,373 | 2,047 | 1.5 |
| 1970-71 | 28,948 | 2,133 | 1.4 |
| 1971-72 | 28,231 | 2,531 | 1.1 |
| 1972-73 | 27,399 | 2,740 | 1.0 |
| 1973-74 | 42,990 ⁴ | 3,453 | 1.2 |
| 1974-75 | 76,165 ⁵ | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75 – Continued

TABLEAU 7. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments | Personal income ² | Payments related to personal income |
|--|-----------------------------|----------------------------------|---|
| | Total net des versements | Revenu personnel ² | Versements en fonction du revenu personnel |
| | \$'000 | \$000,000 | % |
| Alberta: | | | |
| 1946-47 | 17,159 | 696 | 2.5 |
| 1951-52 | 21,573 | 1,250 | 1.7 |
| 1961-62 | 38,928 ³ | 2,199 | 1.8 |
| 1966-67 | 47,746 | 3,374 | 1.4 |
| 1970-71 | 50,715 | 4,953 | 1.0 |
| 1971-72 | 50,951 | 5,521 | 0.9 |
| 1972-73 | 50,725 | 6,204 | 0.8 |
| 1973-74 | 81,890 ⁴ | 7,279 | 1.1 |
| 1974-75 | 148,090 ⁵ | .. | .. |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | |
| 1946-47 | 49,286 | 1,942 | 2.5 |
| 1951-52 | 57,701 | 3,257 | 1.8 |
| 1961-62 | 90,306 ³ | 4,719 | 1.9 |
| 1966-67 | 107,121 | 7,460 | 1.4 |
| 1970-71 | 108,479 | 9,943 | 1.1 |
| 1971-72 | 107,838 | 11,208 | 1.0 |
| 1972-73 | 106,352 | 12,473 | 0.9 |
| 1973-74 | 170,138 ⁴ | 14,795 | 1.1 |
| 1974-75 | 305,587 ⁵ | .. | .. |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | |
| 1946-47 | 15,722 | 949 ⁸ | 1.7 |
| 1951-52 | 23,064 | 1,665 | 1.4 |
| 1961-62 | 42,687 ³ | 3,091 | 1.4 |
| 1966-67 | 55,196 | 4,817 | 1.1 |
| 1970-71 | 60,587 | 7,245 | 0.8 |
| 1971-72 | 61,369 | 8,127 | 0.8 |
| 1972-73 | 61,688 | 9,182 | 0.7 |
| 1973-74 | 100,907 ⁴ | 10,606 | 1.0 |
| 1974-75 | 184,145 ⁵ | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Total Net Payments for Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances, Related to Personal Income, for Canada and Provinces, Selected Years, 1946-47 to 1974-75 — Concluded

TABLEAU 7. Montant total net des versements d'allocations familiales, d'assistance familiale et d'allocations aux jeunes/scolaires en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1946-47 à 1974-75 — fin

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments | Personal income ² | Payments related to personal income |
|--|--------------------------|-------------------------------|--|
| | Total net des versements | Revenu personnel ² | Versements en fonction du revenu personnel |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | |
| 1946-47 | 471 | .8 | . |
| 1951-52 | 649 | 26 | 2.5 |
| 1961-62 | 1,244 ³ | 59 | 2.1 |
| 1966-67 | 1,437 | 80 | 1.8 |
| 1970-71 | 1,805 | 148 | 1.2 |
| 1971-72 | 1,924 | 164 | 1.2 |
| 1972-73 | 2,004 | 187 | 1.1 |
| 1973-74 | 3,454 ⁴ | 212 | 1.6 |
| 1974-75 | 6,562 ⁵ | .. | .. |
| Canada: | | | |
| 1946-47 | 245,141 | 9,887 | 2.5 |
| 1951-52 | 320,458 | 16,791 | 1.9 |
| 1961-62 | 521,886 ^{3,6} | 30,104 | 1.7 |
| 1966-67 | 625,549 ⁷ | 46,094 | 1.4 |
| 1970-71 | 641,157 ⁷ | 66,633 | 1.0 |
| 1971-72 | 639,241 ⁷ | 73,630 | 0.9 |
| 1972-73 | 633,472 ⁷ | 82,440 | 0.8 |
| 1973-74 | 1,009,557 ^{4,7} | 93,992 | 1.1 |
| 1974-75 | 1,798,746 ⁵ | 111,469 | 1.6 |

¹ April to March for total net payments, but the calendar year before the hyphen for Personal Income. — Période d'avril à mars pour le total net des versements, mais année civile précédant le trait d'union pour le revenu personnel.

² Includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous income and transfer payments received from governments (such as Old Age Security pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents. — Comprend les traitements, les salaires et le revenu d'un travail supplémentaire, le revenu net d'entreprises non constituées, les intérêts, les dividendes et les revenus de sources diverses, les transferts reçus des gouvernements (par exemple les prestations de sécurité de la vieillesse, les allocations familiales, les prestations d'assurance-chômage), des sociétés et des non résidents.

³ The provincial and regional figures do not include Family Assistance payments, whereas these payments have been included in the figures shown for Canada. For this reason, the former figures will not add to those for Canada. — Les chiffres provinciaux et régionaux ne comprennent pas les versements d'assistance familiale alors que ces versements ont été compris dans les chiffres du Canada. Pour cette raison, la somme des premiers ne correspond pas aux derniers.

⁴ See Table 6, footnote 7, which discusses the increases in the Family Allowances rates. These increases are the major contributors to the larger payments made in 1973-74, although increases in the Family Assistance rate in October 1973 also contributed. — Voir tableau 6, note 7, au sujet de l'augmentation des paiements des allocations familiales. Cette augmentation constitue le principal facteur de l'accroissement des versements en 1973-74, mais la hausse du taux de l'assistance familiale en octobre 1973 a également joué un rôle.

⁵ See Table 6, footnote 9. — Voir le tableau 6, note 9.

⁶ Does not include Quebec Schooling Allowances payments. — Sans les allocations scolaires du Québec.

⁷ Includes federal tax abatements under the Federal-Provincial Fiscal Revision Act, 1964 to equal the amount that the federal government would have paid in Youth Allowances to Quebec residents. These figures are shown so as to provide a more complete picture of federal government involvement in the payment of funds to families on behalf of their children. — Comprend les dégrèvements d'impôt fédéral prévus aux termes de la Loi de 1964 sur la révision des arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces et dont le montant correspond à celui que le gouvernement fédéral aurait versé aux résidents du Québec en allocations aux jeunes. Ces chiffres visent à donner une idée plus précise de la participation financière du gouvernement fédéral au régime d'allocations aux familles à l'égard des enfants.

⁸ Personal Income for the territories in 1946 have been included in the figure for British Columbia. — Le revenu personnel dans les territoires pour 1946 a été englobé dans les chiffres de la Colombie-Britannique.

Note: The percentages shown in column 3 for 1973-74 and 1974-75 somewhat overstate the contribution of these payments to Personal Income since Family Allowances payments have been taxable since January 1974. — Note: Les pourcentages indiqués à la colonne 3 pour 1973-74 et 1974-75 surestiment quelque peu la part de ces versements dans le revenu personnel étant donné que les allocations familiales constituent un revenu imposable depuis janvier 1974.

Source: (a) Column 1, Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Column 2, Statistics Canada, Gross National Product Division. — a) Colonne 1, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonne 2, Statistique Canada, Division du produit national brut.

TABLE 8. Average Monthly Payment per Family for Family Allowances, Related to Average Monthly Family Income, for Canada and Regions, Selected Years, 1951 to 1975

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prestations d'allocations familiales par famille, en proportion du revenu mensuel moyen de la famille, pour le Canada et les régions, certaines années, 1951 à 1975

| Region and year Région et année | Payment per family ¹ Prestations par famille ¹ | Average family income ^{2,3} Revenu moyen familial ^{2,3} | Payment related to income Prestations en proportion du revenu |
|--|---|--|--|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| \$ | | dollars | % |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | |
| 1951 | 15.43 | 210 | 7.3 |
| 1961 | 18.75 | 346 | 5.4 |
| 1971 | 16.96 | 661 | 2.6 |
| 1972 | 16.56 | 762 | 2.2 |
| 1973 | 16.11 | 816 | 2.0 |
| 1974 | 48.49 | .. | .. |
| 1975 | 52.22 | .. | .. |
| Québec: | | | |
| 1951 | 16.06 | 294 | 5.5 |
| 1961 | 17.99 | 441 | 4.1 |
| 1971 | 15.63 | 827 | 1.9 |
| 1972 | 15.17 | 903 | 1.7 |
| 1973 | 14.62 | 988 | 1.5 |
| 1974 | 42.53 | .. | .. |
| 1975 | 47.85 | .. | .. |
| Ontario: | | | |
| 1951 | 12.08 | 325 | 3.7 |
| 1961 | 15.08 | 481 | 3.1 |
| 1971 | 14.72 | 957 | 1.5 |
| 1972 | 14.45 | 1,036 | 1.4 |
| 1973 | 14.21 | 1,143 | 1.2 |
| 1974 | 42.87 | .. | .. |
| 1975 | 46.16 | .. | .. |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | |
| 1951 | 13.06 | 272 | 4.8 |
| 1961 | 16.00 | 403 | 4.0 |
| 1971 | 15.78 | 776 | 2.0 |
| 1972 | 15.51 | 873 | 1.8 |
| 1973 | 15.10 | 951 | 1.6 |
| 1974 | 45.57 | .. | .. |
| 1975 | 49.16 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. -- Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 8. Average Monthly Payment per Family for Family Allowances, Related to Average Monthly Family Income, for Canada and Regions, Selected Years, 1951 to 1975 — Concluded

TABLEAU 8. Moyenne mensuelle des prestations d'allocations familiales par famille, en proportion du revenu mensuel moyen de la famille, pour le Canada et les régions, certaines années, 1951 à 1975 — fin

| Region and year — Région et année | Payment per family ¹ — Prestations par famille ¹ | Average family income ^{2,3} — Revenu moyen familial ^{2,3} | Payment related to income — Prestations en proportion du revenu |
|---|--|---|---|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| dollars | | % | |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | |
| 1951 | 11.59 | 306 | 3.8 |
| 1961 | 14.99 | 458 | 3.3 |
| 1971 | 14.78 | 934 | 1.6 |
| 1972 | 14.54 | 954 | 1.5 |
| 1973 | 14.22 | 1,161 | 1.2 |
| 1974 | 42.43 | .. | .. |
| 1975 | 45.90 | .. | .. |
| Canada: | | | |
| 1951 | 13.72 | 295 | 4.6 |
| 1961 | 16.42 | 443 | 3.7 |
| 1971 | 15.37 | 864 | 1.8 |
| 1972 | 15.04 | 942 | 1.6 |
| 1973 | 14.66 | 1,044 | 1.4 |
| 1974 | 43.74 | 1,207 ⁴ | 3.6 |
| 1975 | 47.70 | .. | .. |

¹ In March. — Au mois de mars.

² Derived from annual income figures. — Tiré des chiffres du revenu annuel.

³ The family is defined for the purposes of preparing the figures shown in this column as the group of individuals sharing a common dwelling unit and related by blood, marriage or adoption. — Pour les fins du calcul des chiffres indiqués dans cette colonne, la famille est définie comme un groupe de personnes apparentées par le sang, par alliance ou par adoption et vivant ensemble.

⁴ Preliminary — Préliminaire.

Note: (i) Family income figures are for non-farm families only up to 1963; those for later years are for both farm and non-farm. (ii) Average family income is used as a proxy for average income of Family Allowances families; for more discussion see text of Chapter 1. Nota: (i) Jusqu'à 1963, le revenu familial moyen ne considérait que celui des familles non agricoles; celui des années postérieures comprend le revenu des familles non agricoles et agricoles. (ii) Le revenu familial moyen est employé comme "substitut" au revenu moyen des familles bénéficiaires d'allocations familiales; pour plus de renseignements, veuillez vous référer au texte du chapitre 1.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Column 2, Statistics Canada, Consumer Income and Expenditure Division. — a) Colonne 1, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonne 2, Statistique Canada, Division du revenu et des dépenses des consommateurs.

Chapter two

Chapitre deux

Section F

**Old age security
and guaranteed
income
supplement**

Section F

**Sécurité de la
vieillesse et
supplément de
revenu garanti**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Two

Section F – Old Age Security and Guaranteed Income Supplement

| | Page |
|--------------------------------|------|
| Statistical comments | 539 |
| List of tables | 543 |
| Statistics | 545 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre deux

Section F – Sécurité de la vieillesse et Supplément de revenu garanti

| | Page |
|------------------------------------|------|
| Commentaires statistiques. | 539 |
| Liste des tableaux | 543 |
| Statistiques | 545 |

OLD AGE SECURITY AND GUARANTEED INCOME SUPPLEMENT

Tables 1 to 11 of Chapter 1 and Tables 1 to 5 of Chapter 2 present statistics on the Old Age Security and Guaranteed Income Supplement programs. The text of Chapter 1 contains information about the operation of these programs. (See Section F.)

Number of Pensioners¹

Table 1 shows that there are now about 1.9 million pensioners, representing about 8% of the total population. As shown in the same table, there were only 643,000 Old Age Security pensioners in 1952 when the program started, which was 4.4% of the total population. This increase in the proportion of pensioners has been brought about by two factors: (a) the growing proportion of older persons in the total population, and (b) the lowering of the age of pension eligibility from 70 to 65 from 1966 to 1970.

The same table indicates that the proportion of pensioners to the total population varies by province, some of the relevant 1974 percentages being 11.0% in Prince Edward Island, 10.9% in Saskatchewan, 10.0% in Manitoba, and 6.3% in Newfoundland as against a national average of 8.3%.

Pensioners Receiving Guaranteed Income Supplements¹

Table 2 shows that in 1975, 56.5% of the Old Age Security

SÉCURITÉ DE LA VIEILLESSE ET SUPPLÉMENT DE REVENU GARANTI

Les tableaux 1 à 11 du chapitre 1 et les tableaux 1 à 5 du chapitre 2 présentent des statistiques sur les programmes de sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti. L'exposé du chapitre 1 donne des renseignements sur le fonctionnement de ces programmes. (Voir section F.)

Nombre de pensionnés¹

Le tableau 1 révèle que le nombre de pensionnés s'élève actuellement à environ 1.9 million, soit 8 % de la population totale. Comme l'indique le même tableau, on ne comptait en 1952, date de l'entrée en vigueur du programme, que 643,000 bénéficiaires du programme de sécurité de la vieillesse, soit 4.4 % de la population totale. Cette augmentation de la proportion des pensionnés peut s'expliquer par les deux facteurs suivants: a) l'accroissement du pourcentage des personnes âgées au sein de la population totale, et b) l'abaissement de l'âge d'admissibilité qui est passé de 70 à 65 ans entre 1966 et 1970.

Le même tableau révèle que la proportion des pensionnés par rapport à la population totale varie selon la province; en 1974 par exemple, elle était de 11.0 % dans l'Île-du-Prince-Édouard, de 10.9 % en Saskatchewan, de 10.0 % au Manitoba et de 6.3 % à Terre-Neuve comparativement à 8.3 % pour l'ensemble du Canada.

Pensionnés recevant le supplément de revenu garanti¹

Le tableau 2 indique que 56.5 % des bénéficiaires du Régime de sécurité de

¹ The number of pensioners is as of March.

¹ Nombre de pensionnés au mois de mars.

pensioners received the Guaranteed Income Supplement. As observed in Chapter 1, the number of pensioners receiving full supplements grew slowly from about 450,000 in 1968, to about 480,000 in 1972 and 1973, with a drop to about 460,000 in 1975. But the number of pensioners in receipt of partial supplements rose from about 260,000 in 1968 to 600,000 in 1974. The rapid growth in the numbers of the latter group is due to increases in the eligible income rates that allowed more pensioners to qualify for supplements.

The proportion of pensioners receiving supplements was much higher than the national average of 56.5% in the Atlantic provinces. For example, in 1975, 82.5% of all Newfoundland pensioners belonged to this group. Provinces with percentages lower than the national average were Ontario at 48.5%, and British Columbia at 54.4%.

Payments

(i) Related to personal income — Table 3 indicates that \$3.5 billion were paid in 1974-75 for Old Age Security pensions and Guaranteed Income Supplements. Table 4 shows that the corresponding amount, \$3.0 billion, for 1973-74, represented 3.2% of Personal Income for Canada as a whole. In fiscal year 1952-53, the first full year of payments, the corresponding percentage was about 2%.

Table 4 shows that in 1973-74 Old Age Security payments consti-

la vieillesse recevaient le supplément de revenu garanti en 1975. Comme il est fait état au chapitre 1, le nombre de pensionnés recevant le supplément maximal s'est accru lentement, passant d'environ 450,000 en 1968 à environ 480,000 en 1972 et 1973 avant de tomber à environ 460,000 en 1975. Mais le nombre de pensionnés touchant un supplément partiel est passé d'environ 260,000 en 1968 à 600,000 en 1974. L'accroissement rapide de ce dernier groupe est attribuable au relèvement du seuil du revenu donnant droit à un supplément.

La proportion des pensionnés recevant un supplément a été beaucoup plus élevée dans les provinces de l'Atlantique que dans l'ensemble du pays (56.5%). En 1975 par exemple, 82.5 % de tous les pensionnés de Terre-Neuve appartenaient à ce groupe. Le pourcentage a été inférieur à la moyenne nationale en Ontario (48.5%) et en Colombie-Britannique (54.4%).

Prestations

(i) En fonction du revenu personnel — Le tableau 3 indique que \$3.5 milliards ont été versés en 1974-75 au titre des pensions de sécurité de la vieillesse et des suppléments de revenu garanti. Le tableau 4 révèle que le montant correspondant de 1973-74, qui se chiffrait à \$3.0 milliards, représentait 3.2 % du revenu personnel pour l'ensemble du Canada. Au cours de l'année financière 1952-53, première année complète d'existence du régime, le pourcentage correspondant avait été d'environ 2 %.

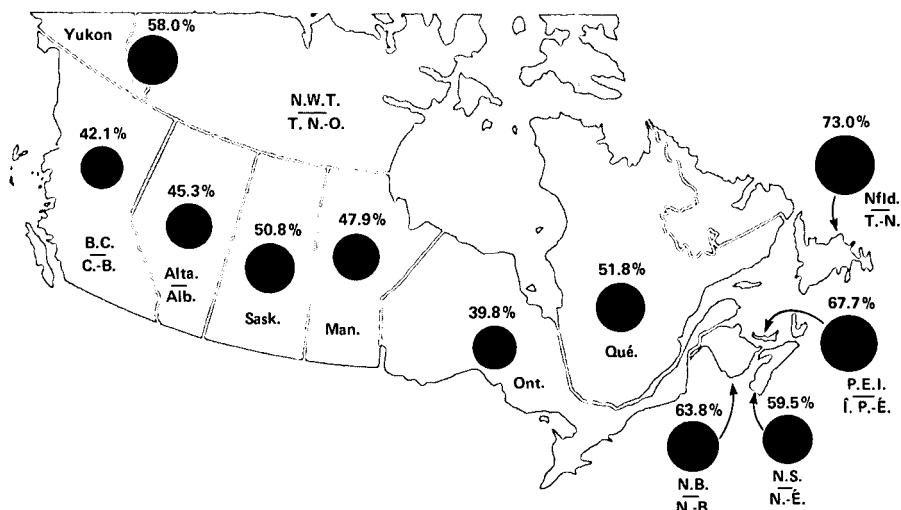
Le tableau 4 indique qu'en 1973-74, les prestations de sécurité de

2.F.-1

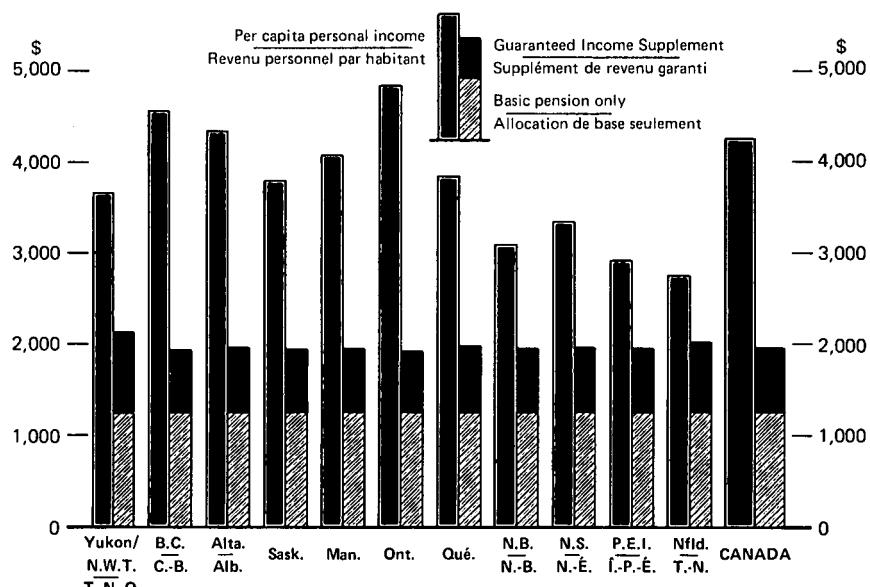
Average Annual Amounts Paid to Old Age Security Pensioners Receiving Both the Basic Pension and the Guaranteed Income Supplement, Canada and Provinces, 1973-74

Moyenne des sommes versées annuellement aux bénéficiaires de la sécurité de la vieillesse recevant à la fois l'allocation de base et le supplément de revenu garanti, Canada et provinces, 1973-74

a) Payments related to per capita personal income(1) — Prestations en proportion du revenu personnel, par habitant(1)



b) Payments and per capita personal income(1) compared in dollar values. — Prestations et revenu personnel(1), par habitant, en dollars: comparaison



(1) Of year preceding the hyphen. — De l'année civile précédant le tiret.

tuted 4.9% of Personal Income in the Atlantic provinces, and 3.7% in the Prairie provinces. Provinces in which the percentage was much lower than the 3.2% national average were Ontario at 2.8% and Alberta at 2.9%.

(ii) Related to per capita personal income — Table 5 shows that Old Age Security pensioners, who were paid for all twelve months of 1974 - 75, received \$1,380.36. Those in receipt of Guaranteed Income Supplements drew on average an additional \$781.97. The sum of these two figures, \$2,162.33, was the total average amount received by pensioners who got both the basic pension and the Supplement for twelve months. This amount represented 44.1% of the per capita Personal Income of 1974. Unfortunately, Personal Income data are not available by province for 1974 at the time of writing, but for 1973 - 74, when the corresponding percentage for Canada came to 45.9%, the regional figures were as follows: Atlantic provinces, 64.3% ; Quebec, 51.8% ; Ontario, 39.8% ; Prairie provinces, 47.3% ; and British Columbia, 42.1%. Of course, a much lower percentage would be obtained if one related the amount paid as the basic pension to per capita personal income. For the whole of Canada, the percentage would be 28.2% in 1974 - 1975 and 29.2% in the preceding year.

la vieillesse ont constitué 4.9 % du revenu personnel dans les provinces de l'Atlantique et 3.7 % dans les provinces des Prairies. Le pourcentage a été sensiblement inférieur à la moyenne nationale (3.2 %) en Ontario (2.8 %) et en Alberta (2.9 %).

(ii) En fonction du revenu personnel par habitant — Le tableau 5 révèle que les pensionnés de la sécurité de la vieillesse qui ont touché des prestations pour les douze mois de 1974 - 75 ont reçu \$1,380.36. Ceux qui ont bénéficié du supplément de revenu garanti ont reçu en moyenne un montant supplémentaire de \$781.97. La somme de ces deux chiffres, soit \$2,162.33, représente le montant total moyen obtenu par les pensionnés qui ont bénéficié à la fois de l'allocation de base et du supplément pour les douze mois. Cette somme représente 44.1 % du revenu par habitant de 1974. Même si nous ne disposons pas encore des données de 1974 sur le revenu personnel par province, nous avons pour 1973 - 74, où le pourcentage pour l'ensemble du Canada était de 45.9 %, les chiffres suivants pour les différentes régions: provinces de l'Atlantique, 64.3 % ; Québec, 51.8 % ; Ontario, 39.8 % ; provinces des Prairies, 47.3 % ; Colombie-Britannique, 42.1 %. Cependant, si seule l'allocation de base était comparée au revenu personnel par habitant, les pourcentages seraient bien moins élevés. Pour l'ensemble du Canada le pourcentage serait de 28.2 % pour 1974 - 75 et de 29.2 % pour l'année précédente.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER TWO

Section F

Old Age Security and Guaranteed Income Supplement

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|-------------|--|-------------|
| Pensioners | | Bénéficiaires | |
| 1. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1952 to 1975 | 545 | 1. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1952 à 1975 | 545 |
| 2. Number of Old Age Security Pensioners, Showing (a) Those Receiving Basic Pension Only and (b) Those Receiving Both Basic Pension and Guaranteed Income Supplement (Full and Partial), for Canada and Provinces, Selected Years, 1967 to 1975 | 550 | 2. Nombre total de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse et nombre de bénéficiaires a) de l'allocation de base seulement et b) de l'allocation de base et du supplément de revenu garanti (integral et partiel), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1967 à 1975 | 550 |
| Payments | | Versements | |
| 3. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), for Canada and Provinces, Selected Years, 1951 - 52 to 1974 - 75 | 556 | 3. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951 - 52 à 1974 - 75 | 556 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|--|------|
| 4. Total Net Payments Under the Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), Related to Personal Income for Canada and Provinces, Selected Years, 1951 - 52 to 1974 - 75 | 561 | 4. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951 - 52 à 1974 - 75 | 561 |
| 5. Annual Payment Per Pensioner for Old Age Security and Guaranteed Income Supplement, Related to Per Capita Personal Income, for Canada and Regions, 1967 - 68 to 1974 - 75 | 566 | 5. Prestations annuelles versées aux bénéficiaires de la sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti en fonction du revenu personnel par habitant, pour le Canada et les régions, 1967 - 68 à 1974 - 75 | 566 |

TABLE 1. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1952 to 1975

TABLEAU 1. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1952 à 1975

| Province and year Province et année | Old age security pensioners ^{1,2} — Bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | | Number of pensioners related to — Nombre de bénéficiaires en fonction de la | | | |
|--|---|--|---------------------------------------|---|---|------------------------------------|---|------------------------------------|
| | | Total popula- tion ³ — Popu- lation totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ — Popula- tion active ⁴ | Total popula- tion — Popula- tion totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Popula- tion active | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| No. — nombr. | | thousands — milliers | | | percentage — pourcentage | | | |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | | | | |
| 1952 | 14,177 | 374.0 | 183.4 | .. | 3.8 | 7.7 | .. | |
| 1961 | 17,379 | 457.9 | 211.0 | .. | 3.8 | 8.2 | .. | |
| 1966 | 21,184 ⁵ | 493.4 | 230.5 | 139 | 4.3 | 9.2 | 15.2 | |
| 1971 | 32,129 | 522.1 | 257.4 | 158 | 6.2 | 12.5 | 20.3 | |
| 1972 | 32,672 | 532.0 | 266.5 | 165 | 6.1 | 12.3 | 19.8 | |
| 1973 | 33,441 | 540.8 | 275.1 | 180 | 6.2 | 12.2 | 18.6 | |
| 1974 | 34,261 | 542.5 | 279.0 | 185 | 6.3 | 12.3 | 18.5 | |
| 1975 | 35,488 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard: | | | | | | | | |
| 1952 | 6,338 | 100.0 | 51.4 | .. | 6.3 | 12.3 | .. | |
| 1961 | 7,492 | 104.6 | 50.2 | .. | 7.2 | 14.9 | .. | |
| 1966 | 8,809 ⁵ | 108.5 | 52.3 | 36 | 8.1 | 16.8 | 24.5 | |
| 1971 | 12,316 | 111.6 | 56.5 | 39 | 11.0 | 21.8 | 31.6 | |
| 1972 | 12,449 | 113.0 | 58.0 | 40 | 11.0 | 21.5 | 31.1 | |
| 1973 | 12,647 | 114.9 | 59.9 | 42 | 11.0 | 21.1 | 30.1 | |
| 1974 | 12,873 | 116.7 | 61.9 | 44 | 11.0 | 20.8 | 29.3 | |
| 1975 | 13,028 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | | | | | |
| 1952 | 34,832 | 653.0 | 350.0 | .. | 5.3 | 10.0 | .. | |
| 1961 | 41,919 | 737.0 | 376.6 | .. | 5.7 | 11.1 | .. | |
| 1966 | 49,801 ⁵ | 756.0 | 387.6 | 248 | 6.6 | 12.8 | 20.1 | |
| 1971 | 71,565 | 789.0 | 425.7 | 264 | 9.1 | 16.8 | 27.1 | |
| 1972 | 73,048 | 794.5 | 433.6 | 267 | 9.2 | 16.8 | 27.4 | |
| 1973 | 74,437 | 804.8 | 444.8 | 281 | 9.2 | 16.7 | 26.5 | |
| 1974 | 75,815 | 813.2 | 455.3 | 299 | 9.3 | 16.7 | 25.4 | |
| 1975 | 77,880 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1952 to 1975 – Continued

TABLEAU 1. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1952 à 1975 – suite

| Province and year Province et année | Old age security pensioners ^{1,2} Bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse ^{1,2} | Selected data – Certaines données | | | Number of pensioners related to – Nombre de bénéficiaires en fonction de la | | |
|---|--|---|---------------------------------------|---|---|------------------------------------|---|
| | | Total population ³ – Popula- tion totale ³ | Population 18 to/a 64 ³ | Labour force ⁴ – Popula- tion active ⁴ | Total population – Popula- tion totale | Population 18 to/a 64 | Labour force – Popula- tion active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| | | No. – nombr. | thousands – milliers | | | percentage – pourcentage | |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | | | |
| 1952 | 24,540 | 526.0 | 269.9 | .. | 4.7 | 9.1 | .. |
| 1961 | 30,732 | 597.9 | 289.2 | .. | 5.1 | 10.6 | .. |
| 1966 | 36,852 ⁵ | 616.8 | 302.9 | 204 | 6.0 | 12.2 | 18.1 |
| 1971 | 53,956 | 634.6 | 333.3 | 215 | 8.5 | 16.2 | 25.1 |
| 1972 | 54,835 | 643.0 | 342.3 | 226 | 8.5 | 16.0 | 24.3 |
| 1973 | 56,088 | 651.9 | 352.6 | 239 | 8.6 | 15.9 | 23.5 |
| 1974 | 57,565 | 661.8 | 363.3 | 250 | 8.7 | 15.8 | 23.0 |
| 1975 | 59,036 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | |
| 1952 | 79,887 | 1,653.0 | 854.7 | 517 | 4.8 | 9.3 | 15.5 |
| 1961 | 97,522 | 1,897.4 | 927.0 | 571 | 5.1 | 10.5 | 17.1 |
| 1966 | 116,646 ⁵ | 1,974.7 | 973.3 | 626 | 5.9 | 12.0 | 18.6 |
| 1971 | 169,966 | 2,057.3 | 1,072.9 | 676 | 8.3 | 15.8 | 25.1 |
| 1972 | 173,004 | 2,082.5 | 1,100.4 | 698 | 8.3 | 15.7 | 24.8 |
| 1973 | 176,613 | 2,112.4 | 1,132.4 | 742 | 8.4 | 15.6 | 23.8 |
| 1974 | 180,514 | 2,134.2 | 1,159.5 | 777 | 8.5 | 15.6 | 23.2 |
| 1975 | 185,432 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Québec: | | | | | | | |
| 1952 | 139,954 | 4,174.0 | 2,317.0 | 1,513 | 3.4 | 6.0 | 9.3 |
| 1961 | 191,136 | 5,259.2 | 2,795.5 | 1,820 | 3.6 | 6.8 | 10.5 |
| 1966 | 242,865 ⁵ | 5,780.8 | 3,136.2 | 2,116 | 4.2 | 7.7 | 11.5 |
| 1971 | 409,038 | 6,027.8 | 3,443.4 | 2,394 | 6.8 | 11.9 | 17.1 |
| 1972 | 422,258 | 6,050.5 | 3,505.5 | 2,426 | 7.0 | 12.0 | 17.4 |
| 1973 | 434,517 | 6,081.4 | 3,574.5 | 2,542 | 7.1 | 12.2 | 17.1 |
| 1974 | 448,745 | 6,134.3 | 3,658.5 | 2,618 | 7.3 | 12.3 | 17.1 |
| 1975 | 465,743 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1952 to 1975 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1952 à 1975 — suite

| Province and year Province et année | Old age security pensioners ^{1,2} Bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | | Number of pensioners related to Nombre de bénéficiaires en fonction de la | | | |
|--|--|---|---------------------------------------|--|--|------------------------------------|--|------------------------------------|
| | | Total popu- lation ³ Popu- lation totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ — Population active ⁴ | Total population Population totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Population active | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| | | No. — nomb. | thousands — milliers | | | percentage — pourcentage | | |
| Ontario: | | | | | | | | |
| 1952 | 238,925 | 4,788.0 | 2,855.0 | 1,893 | 5.0 | 8.4 | 12.6 | |
| 1961 | 327,304 | 6,236.1 | 3,445.0 | 2,401 | 5.2 | 9.5 | 13.6 | |
| 1966 | 402,997 ⁵ | 6,960.9 | 3,816.2 | 2,719 | 5.8 | 10.6 | 14.8 | |
| 1971 | 633,696 | 7,703.1 | 4,408.8 | 3,249 | 8.2 | 14.4 | 19.5 | |
| 1972 | 648,918 | 7,823.9 | 4,518.9 | 3,381 | 8.3 | 14.4 | 19.2 | |
| 1973 | 664,537 | 7,938.9 | 4,633.4 | 3,509 | 8.4 | 14.3 | 18.9 | |
| 1974 | 682,411 | 8,093.9 | 4,778.9 | 3,671 | 8.4 | 14.3 | 18.6 | |
| 1975 | 702,661 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| Manitoba: | | | | | | | | |
| 1952 | 37,826 | 798.0 | 461.6 | .. | 4.7 | 8.2 | .. | |
| 1961 | 55,278 | 921.7 | 493.7 | .. | 6.0 | 11.2 | .. | |
| 1966 | 65,758 ⁵ | 963.1 | 512.2 | 357 | 6.8 | 12.8 | 18.4 | |
| 1971 | 95,542 | 988.2 | 546.5 | 390 | 9.7 | 17.5 | 24.5 | |
| 1972 | 96,982 | 991.5 | 552.5 | 396 | 9.8 | 17.6 | 24.5 | |
| 1973 | 98,868 | 997.8 | 561.2 | 408 | 9.9 | 17.6 | 24.2 | |
| 1974 | 101,100 | 1,011.0 | 574.8 | 424 | 10.0 | 17.6 | 23.8 | |
| 1975 | 103,560 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |
| Saskatchewan: | | | | | | | | |
| 1952 | 37,153 | 843.0 | 471.0 | .. | 4.4 | 7.9 | .. | |
| 1961 | 57,175 | 925.2 | 478.8 | .. | 6.2 | 11.9 | .. | |
| 1966 | 66,638 ⁵ | 955.4 | 489.6 | 330 | 7.0 | 13.6 | 20.2 | |
| 1971 | 93,797 | 926.2 | 490.1 | 348 | 10.1 | 19.1 | 27.0 | |
| 1972 | 95,316 | 916.3 | 489.5 | 352 | 10.4 | 19.5 | 27.1 | |
| 1973 | 97,358 | 908.1 | 490.9 | 358 | 10.7 | 19.8 | 27.2 | |
| 1974 | 98,937 | 907.0 | 496.5 | 363 | 10.9 | 19.9 | 27.3 | |
| 1975 | 100,258 | .. | .. | .. | .. | .. | .. | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1952 to 1975 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active,
pour le Canada et les provinces, certaines années, 1952 à 1975 — suite

| Province and year Province et année | Old age security pensioners ^{1,2} Bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse ^{1,2} | Selected data — Certaines données | | | Number of pensioners related to Nombre de bénéficiaires en fonction de la | | |
|--|--|--|---------------------------------------|---|--|------------------------------------|---|
| | | Total popula- tion ³ — Popu- lation totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ — Popula- tion active ⁴ | Total popula- tion — Popula- tion totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Popula- tion active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ | (7) = $\frac{(1)}{(4)} \times 100$ |
| | | No. — nomb. thousands — milliers | | | percentage — pourcentage | | |
| Alberta: | | | | | | | |
| 1952 | 36,637 | 973.0 | 555.8 | .. | 3.8 | 6.6 | .. |
| 1961 | 60,708 | 1,332.0 | 707.7 | .. | 4.6 | 8.6 | .. |
| 1966 | 74,5145 | 1,463.2 | 767.5 | 562 | 5.1 | 9.7 | 13.3 |
| 1971 | 116,359 | 1,627.9 | 893.7 | 664 | 7.1 | 13.0 | 17.5 |
| 1972 | 119,044 | 1,653.9 | 918.1 | 688 | 7.2 | 13.0 | 17.3 |
| 1973 | 122,632 | 1,683.6 | 945.9 | 718 | 7.3 | 13.0 | 17.1 |
| 1974 | 126,009 | 1,713.9 | 976.4 | 750 | 7.4 | 12.9 | 16.8 |
| 1975 | 130,110 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | | | | |
| 1952 | 111,616 | 2,614.0 | 1,488.4 | 956 | 4.3 | 7.5 | 11.7 |
| 1961 | 173,161 | 3,178.9 | 1,680.2 | 1,154 | 5.4 | 10.3 | 15.0 |
| 1966 | 206,9105 | 3,381.7 | 1,769.3 | 1,248 | 6.1 | 11.7 | 16.6 |
| 1971 | 305,698 | 3,542.3 | 1,930.3 | 1,401 | 8.6 | 15.8 | 21.8 |
| 1972 | 311,342 | 3,561.7 | 1,960.1 | 1,436 | 8.7 | 15.9 | 21.7 |
| 1973 | 318,858 | 3,589.5 | 1,998.0 | 1,484 | 8.9 | 16.0 | 21.5 |
| 1974 | 326,046 | 3,631.9 | 2,047.7 | 1,537 | 9.0 | 15.9 | 21.2 |
| 1975 | 333,928 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | | | | |
| 1952 | 72,225 | 1,205.0 | 708.0 | 445 | 6.0 | 10.2 | 16.2 |
| 1961 | 115,157 | 1,629.1 | 883.2 | 575 | 7.1 | 13.0 | 20.0 |
| 1966 | 135,5565 | 1,873.7 | 1,022.4 | 710 | 7.2 | 13.3 | 19.1 |
| 1971 | 200,419 | 2,184.6 | 1,244.7 | 911 | 9.2 | 16.1 | 22.0 |
| 1972 | 205,937 | 2,247.0 | 1,294.4 | 950 | 9.2 | 15.9 | 21.7 |
| 1973 | 212,301 | 2,315.0 | 1,348.5 | 1,002 | 9.2 | 15.7 | 21.2 |
| 1974 | 219,304 | 2,395.2 | 1,413.2 | 1,060 | 9.2 | 15.5 | 20.7 |
| 1975 | 226,392 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE I. Number of Old Age Security Pensioners and Relationship to (a) Total Population, (b) Population 18 to 64, and (c) Labour Force, for Canada and Provinces, Selected Years, 1952 to 1975 – Concluded

TABLEAU I. Nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse, en fonction a) de la population totale, b) de la population de 18 à 64 ans et c) de la population active, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1952 à 1975 – fin

| Province and year Province et année | Old age security pensioners ^{1,2} — Bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse ^{1,2} | Selected data – Certaines données | | | Number of pensioners related to — Nombre de bénéficiaires en fonction de la | | |
|--|---|--|---------------------------------------|---|---|------------------------------------|---|
| | | Total popula- tion ³ — Popula- tion totale ³ | Population 18 to/à 64 ³ | Labour force ⁴ — Popula- tion active ⁴ | Total popula- tion — Popula- tion totale | Population 18 to/à 64 | Labour force — Popula- tion active |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (6) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ |
| Yukon and Northwest Territories – Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | No. – nomb. | thousands – milliers | | | percentage – pourcentage | |
| 1952 | 406 | 25.0 | 14.6 | .. | 1.6 | 2.8 | .. |
| 1961 | 626 | 37.6 | 20.6 | .. | 1.7 | 3.0 | .. |
| 1966 | 802 ⁵ | 43.1 | 22.0 | .. | 1.9 | 3.6 | .. |
| 1971 | 1,311 | 53.2 | 27.9 | .. | 2.5 | 4.7 | .. |
| 1972 | 1,375 | 54.9 | 28.9 | .. | 2.5 | 4.8 | .. |
| 1973 | 1,407 | 57.5 | 30.2 | .. | 2.4 | 4.7 | .. |
| 1974 | 1,461 | 56.9 | 29.6 | .. | 2.6 | 4.9 | .. |
| 1975 | 1,523 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| Canada: | | | | | | | |
| 1952 | 643,013 | 14,459.0 | 8,237.7 | 5,324 | 4.4 | 7.8 | 12.1 |
| 1961 | 904,906 | 18,238.3 | 9,751.5 | 6,521 | 5.0 | 9.3 | 13.9 |
| 1966 | 1,105,776 ⁵ | 20,014.9 | 10,739.4 | 7,420 | 5.5 | 10.3 | 14.9 |
| 1971 | 1,720,128 | 21,568.3 | 12,128.0 | 8,631 | 8.0 | 14.2 | 19.9 |
| 1972 | 1,762,834 | 21,820.5 | 12,408.2 | 8,891 | 8.1 | 14.2 | 19.8 |
| 1973 | 1,808,233 | 22,094.7 | 12,717.0 | 9,279 | 8.2 | 14.2 | 19.5 |
| 1974 | 1,858,481 | 22,446.3 | 13,087.0 | 9,662 | 8.3 | 14.2 | 19.2 |
| 1975 | 1,915,679 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |

¹ The Old Age Security program started in January 1952. Prior to that time, there was an Old Age Pensions Act, which made payments, depending on the amount of income and other means, to persons 70 years and over who met residence requirements. — Le Régime de sécurité de la vieillesse est entré en vigueur en janvier 1952. Avant cette date, la Loi des pensions de vieillesse prévoyait pour les personnes de 70 ans et plus qui répondent aux conditions de résidence des prestations établies en fonction du revenu et autres ressources de ces personnes.

² As of March. — Au mois de mars.

³ As of June. — Au mois de juin.

⁴ Twelve month average. — Moyenne sur 12 mois.

⁵ The age of eligibility was decreased by one year of age annually from 70 years of age in 1966 to 65 years of age in 1970. — This change in the age of eligibility accounts for the rapid increase in the number of Old Age Security pensioners during this period. — L'âge d'admissibilité a diminué d'un an tous les ans entre 1966 et 1970, passant de 70 à 65 ans. Ce changement de l'âge d'admissibilité explique l'accroissement rapide du nombre de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse au cours de cette période.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Columns 2 and 3, Statistics Canada, Census Field. (c) Column 4, Statistics Canada, Labour Force Survey Division. — a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonnes 2 et 3, Statistique Canada, Secteur du recensement. c) Colonne 4, Statistique Canada, Division de l'enquête sur la population active.

**TABLE 2. Number of Old Age Security Pensioners, Showing (a) Those Receiving Basic Pension Only and
(b) Those Receiving Both Basic Pension and Guaranteed Income Supplement (Full and Partial),
for Canada and Provinces, Selected Years, 1967 to 1975**

| No. | Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total number of pensioners ² — Nombre total de bénéficiaires ² | Receiving basic pension only ³ — Recevant seulement l'allocation de base ³ |
|-----------------|---|--|--|
| | | (1) = (2 + 5) | (2) |
| number — nombre | | | |
| | Newfoundland — Terre-Neuve: | | |
| 1 | 1967 | 23,733 ⁷ | 5,696 |
| 2 | 1971 | 32,129 | 6,215 |
| 3 | 1972 | 32,672 | 5,177 |
| 4 | 1973 | 33,441 | 5,162 |
| 5 | 1974 | 34,261 | 5,387 |
| 6 | 1975 | 35,488 | 6,222 |
| | Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard: | | |
| 7 | 1967 | 9,665 ⁷ | 3,221 |
| 8 | 1971 | 12,316 | 3,432 |
| 9 | 1972 | 12,449 | 2,944 |
| 10 | 1973 | 12,647 | 2,860 |
| 11 | 1974 | 12,873 | 3,005 |
| 12 | 1975 | 13,028 | 3,255 |
| | Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | |
| 13 | 1967 | 54,690 ⁷ | 24,077 |
| 14 | 1971 | 71,565 | 26,672 |
| 15 | 1972 | 73,048 | 24,388 |
| 16 | 1973 | 74,437 | 23,738 |
| 17 | 1974 | 75,815 | 24,001 |
| 18 | 1975 | 77,880 | 25,768 |
| | New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | |
| 19 | 1967 | 40,565 ⁷ | 18,628 |
| 20 | 1971 | 53,956 | 20,067 |
| 21 | 1972 | 54,835 | 18,100 |
| 22 | 1973 | 56,088 | 17,272 |
| 23 | 1974 | 57,565 | 18,283 |
| 24 | 1975 | 59,036 | 19,419 |
| | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | |
| 25 | 1967 | 128,653 ⁷ | 51,622 |
| 26 | 1971 | 169,966 | 56,386 |
| 27 | 1972 | 173,004 | 50,609 |
| 28 | 1973 | 176,613 | 49,032 |
| 29 | 1974 | 180,514 | 50,676 |
| 30 | 1975 | 185,432 | 54,664 |
| | Québec: | | |
| 31 | 1967 | 275,515 ⁷ | 139,209 |
| 32 | 1971 | 409,038 | 178,546 |
| 33 | 1972 | 422,258 | 163,958 |
| 34 | 1973 | 434,517 | 159,359 |
| 35 | 1974 | 448,745 | 164,801 |
| 36 | 1975 | 465,743 | 176,629 |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 2. Nombre total de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse et nombre de bénéficiaires
a) de l'allocation de base seulement et b) de l'allocation de base et du supplément de revenu garanti
(integral et partiel), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1967 à 1975**

| Receiving basic pension ³ and supplement ⁴ | | | Recipients of supplement as a % of all pensioners | | | |
|---|---------------------------------|--------------------------|---|--|------------------------------------|----|
| Recevant l'allocation de base ³ et le supplément de revenu ⁴ | | | Nombre de bénéficiaires du supplément en % de l'ensemble des bénéficiaires | | | |
| Partial supplement ⁵ | Full supplement ⁶ | Sub- total partiel | Partial supplement Supplément partiel | Full supplement Supplément integral | Sub- total Total partiel | |
| (3) | (4) | (5) = (3 + 4) | (6) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ | (7) = $\frac{(4)}{(1)} \times 100$ | (8) = $\frac{(5)}{(1)} \times 100$ | |
| No | | number — nombre | percentage — pourcentage | | | |
| 2,931 | 15,106 | 18,037 | 12.4 | 63.6 | 76.0 | 1 |
| 5,889 | 20,025 | 25,914 | 18.3 | 62.3 | 80.7 | 2 |
| 7,873 | 19,622 | 27,495 | 24.1 | 60.1 | 84.2 | 3 |
| 8,552 | 19,727 | 28,279 | 25.6 | 59.0 | 84.6 | 4 |
| 9,027 | 19,847 | 28,874 | 26.3 | 57.9 | 84.3 | 5 |
| 9,175 | 20,091 | 29,266 | 25.9 | 56.6 | 82.5 | 6 |
| 1,933 | 4,511 | 6,444 | 20.0 | 46.7 | 66.7 | 7 |
| 3,625 | 5,259 | 8,884 | 29.4 | 42.7 | 72.1 | 8 |
| 4,460 | 5,045 | 9,505 | 35.8 | 40.5 | 76.3 | 9 |
| 4,553 | 5,234 | 9,787 | 36.0 | 41.4 | 77.4 | 10 |
| 4,671 | 5,197 | 9,868 | 36.3 | 40.4 | 76.7 | 11 |
| 4,869 | 4,904 | 9,773 | 37.4 | 37.6 | 75.0 | 12 |
| 9,457 | 21,156 | 30,613 | 17.3 | 38.7 | 56.0 | 13 |
| 18,127 | 26,766 | 44,893 | 25.3 | 37.4 | 62.7 | 14 |
| 21,959 | 26,701 | 48,660 | 30.1 | 36.6 | 66.6 | 15 |
| 24,389 | 26,310 | 50,699 | 32.8 | 35.3 | 68.1 | 16 |
| 25,495 | 26,319 | 51,814 | 33.6 | 34.7 | 68.3 | 17 |
| 26,149 | 25,963 | 52,112 | 33.6 | 33.3 | 66.9 | 18 |
| 5,732 | 16,205 | 21,937 | 14.1 | 39.9 | 54.1 | 19 |
| 12,752 | 21,137 | 33,889 | 23.6 | 39.2 | 62.8 | 20 |
| 15,675 | 21,060 | 36,735 | 28.6 | 38.4 | 67.0 | 21 |
| 17,781 | 21,035 | 38,816 | 31.7 | 37.5 | 69.2 | 22 |
| 18,441 | 20,841 | 39,282 | 32.0 | 36.2 | 68.2 | 23 |
| 19,531 | 20,086 | 39,617 | 33.1 | 34.0 | 67.1 | 24 |
| 20,053 | 56,978 | 77,031 | 15.6 | 44.3 | 60.0 | 25 |
| 40,393 | 73,187 | 113,580 | 23.8 | 43.1 | 66.8 | 26 |
| 49,967 | 72,428 | 122,395 | 28.9 | 41.9 | 70.7 | 27 |
| 55,275 | 72,306 | 127,581 | 31.3 | 40.9 | 72.2 | 28 |
| 57,634 | 72,204 | 129,838 | 31.9 | 40.0 | 71.9 | 29 |
| 59,724 | 71,044 | 130,768 | 32.2 | 38.3 | 70.5 | 30 |
| 40,025 | 96,281 | 136,306 | 14.5 | 34.9 | 49.5 | 31 |
| 80,471 | 150,021 | 230,492 | 19.7 | 36.7 | 56.4 | 32 |
| 111,226 | 147,074 | 258,300 | 26.3 | 34.8 | 61.2 | 33 |
| 127,337 | 147,821 | 275,158 | 29.3 | 34.0 | 63.3 | 34 |
| 136,296 | 147,648 | 283,944 | 30.4 | 32.9 | 63.3 | 35 |
| 140,930 | 148,184 | 289,114 | 30.3 | 31.8 | 62.1 | 36 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Old Age Security Pensioners, Showing (a) Those Receiving Basic Pension Only and
 (b) Those Receiving Both Basic Pension and Guaranteed Income Supplement (Full and Partial),
 for Canada and Provinces, Selected Years, 1967 to 1975 — Continued

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | Total number of pensioners ² Nombre total de bénéficiaires ² | Receiving basic pension only ³ Recevant seulement l'allocation de base ³ |
|---|--|---|---|
| | | (1) = (2 + 5) | (2) |
| number — nombre | | | |
| Ontario: | | | |
| 1 | 1967 | 451,069 ⁷ | 322,430 |
| 2 | 1971 | 633,696 | 367,819 |
| 3 | 1972 | 648,918 | 345,488 |
| 4 | 1973 | 664,537 | 336,173 |
| 5 | 1974 | 682,411 | 344,119 |
| 6 | 1975 | 702,661 | 361,792 |
| Manitoba: | | | |
| 7 | 1967 | 71,471 ⁷ | 35,838 |
| 8 | 1971 | 95,542 | 46,186 |
| 9 | 1972 | 96,982 | 39,939 |
| 10 | 1973 | 98,868 | 37,951 |
| 11 | 1974 | 101,100 | 38,396 |
| 12 | 1975 | 103,560 | 41,400 |
| Saskatchewan: | | | |
| 13 | 1967 | 71,892 ⁷ | 38,760 |
| 14 | 1971 | 93,797 | 45,361 |
| 15 | 1972 | 95,316 | 39,020 |
| 16 | 1973 | 97,358 | 37,038 |
| 17 | 1974 | 98,937 | 38,205 |
| 18 | 1975 | 100,258 | 41,837 |
| Alberta: | | | |
| 19 | 1967 | 82,145 ⁷ | 45,619 |
| 20 | 1971 | 116,359 | 56,270 |
| 21 | 1972 | 119,044 | 50,008 |
| 22 | 1973 | 122,632 | 48,342 |
| 23 | 1974 | 126,009 | 49,289 |
| 24 | 1975 | 130,110 | 53,391 |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | |
| 25 | 1967 | 225,508 ⁷ | 120,217 |
| 26 | 1971 | 305,698 | 147,817 |
| 27 | 1972 | 311,342 | 128,967 |
| 28 | 1973 | 318,858 | 123,331 |
| 29 | 1974 | 326,046 | 125,890 |
| 30 | 1975 | 333,928 | 136,628 |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | |
| 31 | 1967 | 147,930 ⁷ | 90,008 |
| 32 | 1971 | 200,419 | 108,830 |
| 33 | 1972 | 205,937 | 99,117 |
| 34 | 1973 | 212,301 | 94,557 |
| 35 | 1974 | 219,304 | 96,211 |
| 36 | 1975 | 226,392 | 103,123 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Nombre total de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse et nombre de bénéficiaires a) de l'allocation de base seulement et b) de l'allocation de base et du supplément de revenu garanti (integral et partiel), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1967 à 1975 – suite

| Receiving basic pension ³ and supplement ⁴ | | | Recipients of supplement as a % of all pensioners | | | No | |
|--|------------------------------|----------------------------|--|--|------------------------------------|----|--|
| Recevant l'allocation de base ³ et le supplément de revenu ⁴ | | | Nombre de bénéficiaires du supplément en % de l'ensemble des bénéficiaires | | | | |
| Partial supplement ⁵ | Full supplement ⁶ | Sub-total Total partiel | Partial supplément Supplément partiel | Full supplément Supplément intégral | Sub-total Total partiel | | |
| (3) | (4) | (5) = (3 + 4) | (6) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ | (7) = $\frac{(4)}{(1)} \times 100$ | (8) = $\frac{(5)}{(1)} \times 100$ | | |
| number – nombre | | | | | | | |
| 52,491 | 76,148 | 128,639 | 11.6 | 16.9 | 28.5 | 1 | |
| 144,934 | 120,943 | 265,877 | 22.9 | 19.1 | 42.0 | 2 | |
| 175,961 | 127,469 | 303,430 | 27.1 | 19.6 | 46.8 | 3 | |
| 201,721 | 126,643 | 328,364 | 30.4 | 19.1 | 49.4 | 4 | |
| 213,991 | 124,301 | 338,292 | 31.4 | 18.2 | 49.6 | 5 | |
| 221,845 | 119,024 | 340,869 | 31.6 | 16.9 | 48.5 | 6 | |
| percentage – pourcentage | | | | | | | |
| 14,375 | 21,258 | 35,633 | 20.1 | 29.7 | 49.9 | 7 | |
| 24,194 | 25,162 | 49,356 | 25.3 | 26.3 | 51.7 | 8 | |
| 30,929 | 26,114 | 57,043 | 31.9 | 26.9 | 58.8 | 9 | |
| 34,755 | 26,162 | 60,917 | 35.2 | 26.5 | 61.6 | 10 | |
| 36,959 | 25,745 | 62,704 | 36.6 | 25.5 | 62.0 | 11 | |
| 38,070 | 24,090 | 62,160 | 36.8 | 23.3 | 60.0 | 12 | |
| 13,663 | 19,469 | 33,132 | 19.0 | 27.1 | 46.1 | 13 | |
| 23,540 | 24,896 | 48,436 | 25.1 | 26.5 | 51.6 | 14 | |
| 30,596 | 25,700 | 56,296 | 32.1 | 27.0 | 59.1 | 15 | |
| 34,609 | 25,711 | 60,320 | 35.5 | 26.4 | 62.0 | 16 | |
| 35,677 | 25,055 | 60,732 | 36.1 | 25.3 | 61.4 | 17 | |
| 34,986 | 23,435 | 58,421 | 34.9 | 23.4 | 58.3 | 18 | |
| 13,188 | 23,338 | 36,526 | 16.1 | 28.4 | 44.5 | 19 | |
| 27,476 | 32,613 | 60,089 | 23.6 | 28.0 | 51.6 | 20 | |
| 36,226 | 32,810 | 69,036 | 30.4 | 27.6 | 58.0 | 21 | |
| 41,119 | 33,171 | 74,290 | 33.5 | 27.1 | 60.6 | 22 | |
| 43,527 | 33,193 | 76,720 | 34.5 | 26.3 | 60.9 | 23 | |
| 50,968 | 25,751 | 76,719 | 39.2 | 19.8 | 59.0 | 24 | |
| 41,226 | 64,065 | 105,291 | 18.3 | 28.4 | 46.7 | 25 | |
| 75,210 | 82,671 | 157,881 | 24.6 | 27.0 | 51.6 | 26 | |
| 97,751 | 84,624 | 182,375 | 31.4 | 27.2 | 58.6 | 27 | |
| 110,483 | 85,044 | 195,527 | 34.6 | 26.7 | 61.3 | 28 | |
| 116,163 | 83,993 | 200,156 | 35.6 | 25.8 | 61.4 | 29 | |
| 124,024 | 73,276 | 197,300 | 37.1 | 21.9 | 59.1 | 30 | |
| 22,472 | 35,450 | 57,922 | 15.2 | 24.0 | 39.2 | 31 | |
| 46,104 | 45,485 | 91,589 | 23.0 | 22.7 | 45.7 | 32 | |
| 58,663 | 48,157 | 106,820 | 28.5 | 23.4 | 51.9 | 33 | |
| 69,459 | 48,285 | 117,744 | 32.7 | 22.7 | 55.5 | 34 | |
| 74,608 | 48,485 | 123,093 | 34.0 | 22.1 | 56.1 | 35 | |
| 75,217 | 48,052 | 123,269 | 33.2 | 21.2 | 54.4 | 36 | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Number of Old Age Security Pensioners, Showing (a) Those Receiving Basic Pension Only and (b) Those Receiving Both Basic Pension and Guaranteed Income Supplement (Full and Partial), for Canada and Provinces, Selected Years, 1967 to 1975 — Concluded

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | Total number of pensioners ² Nombre total de bénéficiaires ² | Receiving basic pension only ³ Recevant seulement l'allocation de base ³ |
|-----------------|--|---|---|
| | | (1) = (2 + 5) | (2) |
| number — nombre | | | |
| | Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | |
| 1 | 1967..... | 886 ⁷ | 835 |
| 2 | 1971..... | 1,311 | 338 |
| 3 | 1972..... | 1,375 | 320 |
| 4 | 1973..... | 1,407 | 314 |
| 5 | 1974..... | 1,461 | 359 |
| 6 | 1975..... | 1,523 | 437 |
| | Canada: | | |
| 7 | 1967..... | 1,229,561 ⁷ | 724,321 |
| 8 | 1971..... | 1,720,128 | 859,736 |
| 9 | 1972..... | 1,762,834 | 788,459 |
| 10 | 1973..... | 1,808,233 | 762,766 |
| 11 | 1974..... | 1,858,481 | 782,056 |
| 12 | 1975..... | 1,915,679 | 833,273 |

¹ As of March.

² The figures of this column correspond to those of Table 1, column 1, for given years.

³ The amount payable to all persons meeting residence and age requirements.

⁴ The Guaranteed Income Supplement is paid to pensioners with little or no income, other than the basic pension.

⁵ Partial supplements are paid to pensioners with some income, but less than twice the amount of a full supplement. For every full \$2 of earnings \$1 is deducted from the supplement.

⁶ The full supplement is paid to pensioners with no taxable income other than the basic pension.

⁷ See Table 1, footnote 5.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services.

TABLEAU 2. Nombre total de bénéficiaires du Régime de sécurité de la vieillesse et nombre de bénéficiaires a) de l'allocation de base seulement et b) de l'allocation de base et du supplément de revenu garanti (integral et partiel), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1967 à 1975 – fin

| Receiving basic pension ³ and supplement ⁴ | | | Recipients of supplement as a % of all pensioners | | | No | |
|--|------------------------------|----------------------------|--|--|------------------------------------|----|--|
| Recevant l'allocation de base ³ et le supplément de revenu ⁴ | | | Nombre de bénéficiaires du supplément en % de l'ensemble des bénéficiaires | | | | |
| Partial supplement ⁵ | Full supplement ⁶ | Sub-total Total partiel | Partial supplement Supplément partiel | Full supplement Supplément integral | Sub-total Total partiel | | |
| (3) | (4) | (5) = (3 + 4) | (6) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ | (7) = $\frac{(4)}{(1)} \times 100$ | (8) = $\frac{(5)}{(1)} \times 100$ | | |
| number – nombre | | | percentage – pourcentage | | | | |
| 46 | 5 | 51 | 5.2 | 0.6 | 5.8 | 1 | |
| 164 | 809 | 973 | 12.5 | 61.7 | 74.2 | 2 | |
| 204 | 851 | 1,055 | 14.8 | 61.9 | 76.7 | 3 | |
| 232 | 861 | 1,093 | 16.5 | 61.2 | 77.7 | 4 | |
| 248 | 854 | 1,102 | 17.0 | 58.5 | 75.4 | 5 | |
| 408 | 678 | 1,086 | 26.8 | 44.5 | 71.3 | 6 | |
| 176,313 | 328,927 | 505,240 | 14.3 | 26.8 | 41.1 | 7 | |
| 387,276 | 473,116 | 860,392 | 22.5 | 27.5 | 50.0 | 8 | |
| 493,772 | 480,603 | 974,375 | 28.0 | 27.3 | 55.3 | 9 | |
| 564,507 | 480,960 | 1,045,467 | 31.2 | 26.6 | 57.8 | 10 | |
| 598,940 | 477,485 | 1,076,425 | 32.2 | 25.7 | 57.9 | 11 | |
| 622,148 | 460,258 | 1,082,406 | 32.5 | 24.0 | 56.5 | 12 | |

¹ Au mois de mars.

² Les chiffres de cette colonne correspondent à ceux du tableau 1, colonne 1, pour les années indiquées.

³ Montant à verser à toutes les personnes satisfaisant aux conditions d'âge et de résidence.

⁴ Le supplément de revenu garanti est accordé à tous les retraités qui n'ont que peu ou pas de revenu autre l'allocation de base.

⁵ Les suppléments partiels sont versés aux retraités touchant un revenu équivalent à moins du double du supplément integral. Pour chaque tranche de \$2 de revenu, \$1 est déduit du supplément.

⁶ Le supplément intégral est accordé aux retraités ne disposant d'aucun revenu imposable autre que l'allocation de base.

⁷ Voir tableau 1, note 5.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 3. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75

TABLEAU 3. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Basic pension ² Allocation de base ² | Guaranteed income supplement ³ Supplément de revenu garanti ³ | Payments of basic pension and guaranteed income supplement as % of total Versements d'allocations de base et du supplément de revenu garanti en % du total | | | | |
|--|--------------------|---|--|---|--|--|--|--|
| | | | | Basic pension Allocation de base | Guaranteed income supplement Supplément de revenu garanti | | | |
| | | | | (4) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (5) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ | | | |
| \$'000 | | | | | | | | |
| percentage – pourcentage | | | | | | | | |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | | | | | |
| 1951-52 | 1,697 ⁴ | 1,697 | | 100.0 | | | | |
| 1961-62 | 11,948 | 11,948 | ... | 100.0 | ... | | | |
| 1966-67 | 21,227 | 19,707 | 1,520 ⁴ | 92.8 | 7.2 | | | |
| 1970-71 | 39,710 | 30,633 | 9,077 | 77.1 | 22.9 | | | |
| 1971-72 | 47,183 | 31,223 | 15,960 | 66.2 | 33.8 | | | |
| 1972-73 | 54,474 | 33,147 | 21,327 | 60.8 | 39.2 | | | |
| 1973-74 | 64,209 | 41,993 | 22,216 | 65.4 | 34.6 | | | |
| 1974-75 | 73,073 | 48,310 | 24,763 | 66.1 | 33.9 | | | |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | | | | | | |
| 1951-52 | 755 ⁴ | 755 | | 100.0 | | | | |
| 1961-62 | 5,152 | 5,152 | ... | 100.0 | ... | | | |
| 1966-67 | 8,729 | 8,207 | 522 ⁴ | 94.0 | 6.0 | | | |
| 1970-71 | 14,735 | 11,810 | 2,925 | 80.1 | 19.9 | | | |
| 1971-72 | 17,204 | 11,926 | 5,278 | 69.3 | 30.7 | | | |
| 1972-73 | 19,663 | 12,412 | 7,251 | 63.1 | 36.9 | | | |
| 1973-74 | 23,123 | 15,862 | 7,261 | 68.6 | 31.4 | | | |
| 1974-75 | 25,937 | 17,939 | 7,998 | 69.2 | 30.8 | | | |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | | | | |
| 1951-52 | 4,124 ⁴ | 4,124 | | 100.0 | | | | |
| 1961-62 | 28,896 | 28,896 | ... | 100.0 | ... | | | |
| 1966-67 | 48,998 | 46,533 | 2,465 ⁴ | 95.0 | 5.0 | | | |
| 1970-71 | 82,938 | 67,995 | 14,943 | 82.0 | 18.0 | | | |
| 1971-72 | 97,117 | 69,532 | 27,585 | 71.6 | 28.4 | | | |
| 1972-73 | 110,680 | 73,924 | 36,756 | 66.8 | 33.2 | | | |
| 1973-74 | 131,451 | 93,330 | 38,121 | 71.0 | 29.0 | | | |
| 1974-75 | 148,329 | 106,377 | 41,952 | 71.7 | 28.3 | | | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75 – Continued

TABLEAU 3. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Basic pension ² Allocation de base ² | Guaranteed income supplement ³ Supplément de revenu garanti ³ | Payments of basic pension and guaranteed income supplement as % of total Versements d'allocations de base et du supplément de revenu garanti en % du total | | |
|--|---------------------|---|--|---|--|-----|
| | | | | Basic pension Allocation de base | Guaranteed income supplement Supplément de revenu garanti | |
| | | | | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (5) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ |
| | | \$'000 | | percentage – pourcentage | | |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | | |
| 1951-52 | 2,935 ⁴ | 2,935 | | | 100.0 | |
| 1961-62 | 21,291 | 21,291 | ... | 100.0 | ... | |
| 1966-67 | 36,154 | 34,358 | 1,796 ⁴ | 95.0 | 5.0 | |
| 1970-71 | 62,729 | 51,591 | 11,138 | 82.2 | 17.8 | |
| 1971-72 | 73,208 | 53,038 | 20,170 | 72.4 | 27.6 | |
| 1972-73 | 84,002 | 56,704 | 27,298 | 67.5 | 32.5 | |
| 1973-74 | 99,554 | 71,083 | 28,471 | 71.4 | 28.6 | |
| 1974-75 | 112,874 | 81,723 | 31,151 | 72.4 | 27.6 | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | | |
| 1951-52 | 9,511 ⁴ | 9,511 | | 100.0 | | |
| 1961-62 | 67,287 | 67,287 | ... | 100.0 | ... | |
| 1966-67 | 115,108 | 108,805 | 6,303 ⁴ | 94.5 | 5.5 | |
| 1970-71 | 200,112 | 162,029 | 38,083 | 81.0 | 19.0 | |
| 1971-72 | 234,712 | 165,719 | 68,993 | 70.6 | 29.4 | |
| 1972-73 | 268,819 | 176,187 | 92,632 | 65.5 | 34.5 | |
| 1973-74 | 318,337 | 222,268 | 96,069 | 69.8 | 30.2 | |
| 1974-75 | 360,213 | 254,349 | 105,864 | 70.6 | 29.4 | |
| Québec: | | | | | | |
| 1951-52 | 16,580 ⁴ | 16,580 | | 100.0 | | |
| 1961-62 | 131,711 | 131,711 | ... | 100.0 | ... | |
| 1966-67 | 239,765 | 228,797 | 10,968 ⁴ | 95.4 | 4.6 | |
| 1970-71 | 464,482 | 384,223 | 80,259 | 82.7 | 17.3 | |
| 1971-72 | 543,751 | 398,359 | 145,392 | 73.3 | 26.7 | |
| 1972-73 | 628,028 | 429,326 | 198,702 | 68.4 | 31.6 | |
| 1973-74 | 756,027 | 546,609 | 209,418 | 72.3 | 27.7 | |
| 1974-75 | 864,016 | 630,903 | 233,113 | 73.0 | 27.0 | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplément), for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75 – Continued
TABLEAU 3. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse
(allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada
et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Basic pension ² Allocation de base ² | Guaranteed income supplement ³ Supplément de revenu garanti ³ | Payments of basic pension and guaranteed income supplement as % of total Versements d'allocations de base et du supplément de revenu garanti en % du total | |
|--|---------------------|---|--|---|--|
| | | | | Basic pension Allocation de base | Guaranteed income supplement Supplément de revenu garanti |
| | | | | (4) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (5) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ |
| | | | \$'000 | percentage – pourcentage | |
| Ontario: | | | | | |
| 1951-52 | 28,195 ⁴ | 28,195 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 226,065 | 226,065 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 387,389 | 377,628 | 9,761 ⁴ | 97.5 | 2.5 |
| 1970-71 | 681,105 | 602,581 | 78,524 | 88.5 | 11.5 |
| 1971-72 | 775,910 | 620,867 | 155,043 | 80.0 | 20.0 |
| 1972-73 | 881,393 | 653,404 | 227,989 | 74.1 | 25.9 |
| 1973-74 | 1,063,978 | 834,159 | 229,819 | 78.4 | 21.6 |
| 1974-75 | 1,207,643 | 958,800 | 248,843 | 79.4 | 20.6 |
| Manitoba: | | | | | |
| 1951-52 | 4,457 ⁴ | 4,457 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 38,085 | 38,085 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 63,498 | 60,767 | 2,731 ⁴ | 95.7 | 4.3 |
| 1970-71 | 106,514 | 90,135 | 16,379 | 84.6 | 15.4 |
| 1971-72 | 123,493 | 92,335 | 31,158 | 74.8 | 25.2 |
| 1972-73 | 141,268 | 97,398 | 43,870 | 68.9 | 31.1 |
| 1973-74 | 168,243 | 123,827 | 44,416 | 73.6 | 26.4 |
| 1974-75 | 190,936 | 143,035 | 47,901 | 74.9 | 25.1 |
| Saskatchewan: | | | | | |
| 1951-52 | 4,399 ⁴ | 4,399 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 39,621 | 39,621 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 64,025 | 61,479 | 2,546 ⁴ | 96.0 | 4.0 |
| 1970-71 | 104,717 | 89,122 | 15,595 | 85.1 | 14.9 |
| 1971-72 | 121,949 | 91,905 | 30,044 | 75.4 | 24.6 |
| 1972-73 | 138,945 | 98,047 | 40,898 | 70.6 | 29.4 |
| 1973-74 | 164,196 | 122,983 | 41,213 | 74.9 | 25.1 |
| 1974-75 | 183,066 | 137,011 | 46,055 | 74.8 | 25.2 |

See footnote(s) at end of table. -- Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75 – Continued

TABLEAU 3. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Basic pension ² Allocation de base ² | Guaranteed income supplement ³ Supplément de revenu garanti ³ | Payments of basic pension and guaranteed income supplement as % of total Versements d'allocations de base et du supplément de revenu garanti en % du total | |
|--|---------------------|---|--|---|--|
| | | | | Basic pension Allocation de base | Guaranteed income supplement Supplément de revenu garanti |
| | | | | (4) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (5) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ |
| \$'000 | | | | | |
| Alberta: | | | / | | percentage – pourcentage |
| 1951-52 | 4,333 ⁴ | 4,333 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 42,276 | 42,276 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 72,389 | 69,525 | 2,864 ⁴ | 96.0 | 4.0 |
| 1970-71 | 129,905 | 107,639 | 22,266 | 82.9 | 17.1 |
| 1971-72 | 150,832 | 112,846 | 37,986 | 74.8 | 25.2 |
| 1972-73 | 173,836 | 122,426 | 51,410 | 70.4 | 29.6 |
| 1973-74 | 209,049 | 154,272 | 54,777 | 73.8 | 26.2 |
| 1974-75 | 236,838 | 175,914 | 60,924 | 74.3 | 25.7 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | |
| 1951-52 | 13,189 ⁴ | 13,189 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 119,982 | 119,982 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 199,912 | 191,771 | 8,141 ⁴ | 95.9 | 4.1 |
| 1970-71 | 341,136 | 286,896 | 54,240 | 84.1 | 15.9 |
| 1971-72 | 396,274 | 297,086 | 99,188 | 75.0 | 25.0 |
| 1972-73 | 454,049 | 317,871 | 136,178 | 70.0 | 30.0 |
| 1973-74 | 541,488 | 401,082 | 140,406 | 74.1 | 25.9 |
| 1974-75 | 610,840 | 455,960 | 154,880 | 74.6 | 25.4 |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | |
| 1951-52 | 8,543 ⁴ | 8,543 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 79,622 | 79,622 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 130,085 | 125,663 | 4,422 ⁴ | 96.6 | 3.4 |
| 1970-71 | 218,769 | 190,241 | 28,528 | 87.0 | 13.0 |
| 1971-72 | 252,708 | 195,971 | 56,737 | 77.5 | 22.5 |
| 1972-73 | 289,738 | 208,217 | 81,521 | 71.9 | 28.1 |
| 1973-74 | 351,927 | 268,522 | 83,405 | 76.3 | 23.7 |
| 1974-75 | 401,326 | 307,739 | 93,587 | 76.7 | 23.3 |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Total Net Payments Under Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75 — Concluded

TABLEAU 3. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse
(allocation de base et supplément de revenu garanti), pour le Canada
et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75 — fin

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Basic pension ² Allocation de base ² | Guaranteed income supplement ³ Supplément de revenu garanti ³ | Payments of basic pension and guaranteed income supplement as % of total Versements d'allocations de base et du supplément de revenu garanti en % du total | |
|--|---------------------|---|--|---|--|
| | | | | Basic pension Allocation de base | Guaranteed income supplement Supplément de revenu garanti |
| | | | | (4) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (5) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ |
| | | \$'000 | | percentage — pourcentage | |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | | |
| 1951-52 | 48 ⁴ | 48 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 440 | 440 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 748 | 745 | 34 | 99.6 | 0.4 |
| 1970-71 | 1,618 | 1,249 | 369 | 77.2 | 22.8 |
| 1971-72 | 2,000 | 1,293 | 707 | 64.6 | 35.4 |
| 1972-73 | 2,317 | 1,414 | 903 | 61.0 | 39.0 |
| 1973-74 | 2,736 | 1,785 | 951 | 65.2 | 34.8 |
| 1974-75 | 3,128 | 2,215 | 913 | 70.8 | 29.2 |
| Canada: | | | | | |
| 1951-52 | 76,067 ⁴ | 76,067 | | 100.0 | |
| 1961-62 | 625,108 | 625,108 | ... | 100.0 | ... |
| 1966-67 | 1,073,005 | 1,033,408 | 39,597 ⁴ | 96.3 | 3.7 |
| 1970-71 | 1,907,224 | 1,627,219 | 280,005 | 85.3 | 14.7 |
| 1971-72 | 2,205,355 | 1,679,295 | 526,060 | 76.1 | 23.9 |
| 1972-73 | 2,524,345 | 1,786,420 | 737,925 | 70.8 | 29.2 |
| 1973-74 | 3,034,492 | 2,274,424 | 760,068 | 75.0 | 25.0 |
| 1974-75 | 3,447,165 | 2,609,967 | 837,198 | 75.7 | 24.3 |

¹ April to March. — Avril à mars.² The amount paid as Old Age Security pension. — Montant versé au titre d'allocation du Régime de sécurité de la vieillesse.³ See Table 2, footnote 4. — Voir tableau 2, note 4.⁴ For three months, from January to March. — Pour les trois mois de janvier à mars.

Note: (1) The rapid increases in Guaranteed Income Supplement payments in 1971-72 and 1972-73 are ascribable mainly to the escalations in benefit rates, which not only increased amounts paid, but enabled a much larger number of pensioners to participate in the GIS program as recipients of partial supplements. (2) The increase in basic pension payments from 1972-73 to 1973-74 is almost entirely due to an increase in benefit rates. Note: (1) L'augmentation rapide des allocations du supplément de revenu garanti en 1971-72 et 1972-73 s'explique en majeure partie par la hausse sensible des prestations qui ont non seulement fait monter le montant total des paiements mais qui ont aussi permis à un plus grand nombre de retraités de participer au régime en bénéficiant des suppléments partiels. (2) La hausse des allocations de base entre 1972-73 et 1973-74 est attribuable presque entièrement à l'augmentation des prestations.

Source: Records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. — Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services.

TABLE 4. Total Net Payments Under the Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), Related to Personal Income for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75

TABLEAU 4. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments | Personal income ^{2,3} | Payments related to personal income |
|--|--------------------------------|------------------------------------|--|
| | Total net des versements | Revenu personnel ^{2,3} | Versements en fonction du revenu personnel $(3) = \frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | |
| 1951-52 | 1,697 ⁴ | 209 | 0.8 |
| 1961-62 | 11,948 | 440 | 2.7 |
| 1966-67 | 21,227 | 680 | 3.1 |
| 1970-71 | 39,710 | 1,025 | 3.9 |
| 1971-72 | 47,183 | 1,138 | 4.1 |
| 1972-73 | 54,474 | 1,318 | 4.1 |
| 1973-74 | 64,209 | 1,493 | 4.3 |
| 1974-75 | 73,073 | .. | .. |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | |
| 1951-52 | 755 ⁴ | 64 | 1.2 |
| 1961-62 | 5,152 | 102 | 5.1 |
| 1966-67 | 8,729 | 151 | 5.8 |
| 1970-71 | 14,735 | 229 | 6.4 |
| 1971-72 | 17,204 | 239 | 7.2 |
| 1972-73 | 19,663 | 280 | 7.0 |
| 1973-74 | 23,123 | 336 | 6.9 |
| 1974-75 | 25,937 | .. | .. |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | |
| 1951-52 | 4,124 ⁴ | 533 | 0.8 |
| 1961-62 | 28,896 | 946 | 3.1 |
| 1966-67 | 48,998 | 1,302 | 3.8 |
| 1970-71 | 82,938 | 1,895 | 4.4 |
| 1971-72 | 97,117 | 2,100 | 4.6 |
| 1972-73 | 110,680 | 2,374 | 4.7 |
| 1973-74 | 131,451 | 2,682 | 4.9 |
| 1974-75 | 148,329 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Total Net Payments Under the Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), Related to Personal Income for Canada and Provinces, Selected Years, 1951 - 52 to 1974 - 75 – Continued

TABLEAU 4. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951 - 52 à 1974 - 75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments | Personal income ^{2,3} | Payments related to personal income |
|--|--------------------------|---------------------------------|--|
| | Total net des versements | Revenu personnel ^{2,3} | Versements en fonction du revenu personnel |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | |
| 1951 - 52 | 2,935 ⁴ | 415 | 0.7 |
| 1961 - 62 | 21,291 | 671 | 3.2 |
| 1966 - 67 | 36,154 | 979 | 3.7 |
| 1970 - 71 | 62,729 | 1,412 | 4.4 |
| 1971 - 72 | 73,208 | 1,587 | 4.6 |
| 1972 - 73 | 84,002 | 1,804 | 4.7 |
| 1973 - 74 | 99,554 | 2,014 | 4.9 |
| 1974 - 75 | 112,874 | .. | .. |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | |
| 1951 - 52 | 9,511 ⁴ | 1,221 | 0.8 |
| 1961 - 62 | 67,287 | 2,159 | 3.1 |
| 1966 - 67 | 115,108 | 3,112 | 3.7 |
| 1970 - 71 | 200,112 | 4,561 | 4.4 |
| 1971 - 72 | 234,712 | 5,064 | 4.6 |
| 1972 - 73 | 268,819 | 5,776 | 4.7 |
| 1973 - 74 | 318,337 | 6,525 | 4.9 |
| 1974 - 75 | 360,213 | .. | .. |
| Québec: | | | |
| 1951 - 52 | 16,580 ⁴ | 4,085 | 0.4 |
| 1961 - 62 | 131,711 | 7,828 | 1.7 |
| 1966 - 67 | 239,765 | 11,880 | 2.0 |
| 1970 - 71 | 464,482 | 16,682 | 2.8 |
| 1971 - 72 | 543,751 | 18,253 | 3.0 |
| 1972 - 73 | 628,028 | 20,586 | 3.1 |
| 1973 - 74 | 756,027 | 23,345 | 3.2 |
| 1974 - 75 | 864,016 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Total Net Payments Under the Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplément), Related to Personal Income for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75 – Continued

TABLEAU 4. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments Total net des versements | Personal income ^{2,3} Revenu personnel ^{2,3} | Payments related to personal income Versements en fonction du revenu personnel |
|--|--|---|---|
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Ontario: | | | |
| 1951-52 | 28,195 ⁴ | 6,521 | 0.4 |
| 1961-62 | 226,065 | 12,187 | 1.9 |
| 1966-67 | 387,389 | 18,655 | 2.1 |
| 1970-71 | 681,105 | 27,974 | 2.4 |
| 1971-72 | 775,910 | 30,741 | 2.5 |
| 1972-73 | 881,393 | 34,159 | 2.6 |
| 1973-74 | 1,063,978 | 38,423 | 2.8 |
| 1974-75 | 1,207,643 | .. | .. |
| Manitoba: | | | |
| 1951-52 | 4,457 ⁴ | 938 | 0.5 |
| 1961-62 | 38,085 | 1,436 | 2.7 |
| 1966-67 | 63,498 | 2,039 | 3.1 |
| 1970-71 | 106,514 | 2,857 | 3.7 |
| 1971-72 | 123,493 | 3,156 | 3.9 |
| 1972-73 | 141,268 | 3,529 | 4.0 |
| 1973-74 | 168,243 | 4,063 | 4.1 |
| 1974-75 | 190,936 | .. | .. |
| Saskatchewan: | | | |
| 1951-52 | 4,399 ⁴ | 1,069 | 0.4 |
| 1961-62 | 39,621 | 1,084 | 3.7 |
| 1966-67 | 64,025 | 2,047 | 3.1 |
| 1970-71 | 104,717 | 2,133 | 4.9 |
| 1971-72 | 121,949 | 2,531 | 4.8 |
| 1972-73 | 138,945 | 2,740 | 5.1 |
| 1973-74 | 164,196 | 3,453 | 4.8 |
| 1974-75 | 183,066 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Total Net Payments Under the Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), Related to Personal Income for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75 – Continued

TABLEAU 4. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75 – suite.

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total net payments | Personal income ^{2,3} | Payments related to personal income |
|--|-------------------------------------|---|---|
| | – Total net des versements | – Revenu personnel ^{2,3} | – Versements en fonction du revenu personnel |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Alberta: | | | |
| 1951-52 | 4,333 ⁴ | 1,250 | 0.3 |
| 1961-62 | 42,276 | 2,199 | 1.9 |
| 1966-67 | 72,389 | 3,374 | 2.1 |
| 1970-71 | 129,905 | 4,953 | 2.6 |
| 1971-72 | 150,832 | 5,521 | 2.7 |
| 1972-73 | 173,836 | 6,204 | 2.8 |
| 1973-74 | 209,049 | 7,279 | 2.9 |
| 1974-75 | 236,838 | .. | .. |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | |
| 1951-52 | 13,189 ⁴ | 3,257 | 0.4 |
| 1961-62 | 119,982 | 4,719 | 2.5 |
| 1966-67 | 199,912 | 7,460 | 2.7 |
| 1970-71 | 341,136 | 9,943 | 3.4 |
| 1971-72 | 396,274 | 11,208 | 3.5 |
| 1972-73 | 454,049 | 12,473 | 3.6 |
| 1973-74 | 541,488 | 14,795 | 3.7 |
| 1974-75 | 610,840 | .. | .. |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | |
| 1951-52 | 8,543 ⁴ | 1,665 | 0.5 |
| 1961-62 | 79,622 | 3,091 | 2.6 |
| 1966-67 | 130,085 | 4,817 | 2.7 |
| 1970-71 | 218,769 | 7,245 | 3.0 |
| 1971-72 | 252,708 | 8,127 | 3.1 |
| 1972-73 | 289,738 | 9,182 | 3.2 |
| 1973-74 | 351,927 | 10,606 | 3.3 |
| 1974-75 | 401,326 | .. | .. |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Total Net Payments Under the Old Age Security Program (Basic Pension and Guaranteed Income Supplement), Related to Personal Income for Canada and Provinces, Selected Years, 1951-52 to 1974-75 – Concluded

TABLEAU 4. Montant total net des versements en vertu du Régime de sécurité de la vieillesse (allocation de base et supplément de revenu garanti) en fonction du revenu personnel, pour le Canada et les provinces, certaines années, 1951-52 à 1974-75 – fin

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Total net payments | Personal income ^{2,3} | Payments related to personal income |
|--|--------------------------------|------------------------------------|--|
| | Total net des versements | Revenu personnel ^{2,3} | Versements en fonction du revenu personnel |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ |
| | \$'000 | \$'000,000 | % |
| Yukon and Northwest Territories – Yukon et Terri- toires du Nord-Ouest: | | | |
| 1951-52 | 484 | 26 | 0.2 |
| 1961-62 | 440 | 59 | 0.7 |
| 1966-67 | 748 | 80 | 0.9 |
| 1970-71 | 1,618 | 148 | 1.1 |
| 1971-72 | 2,000 | 164 | 1.2 |
| 1972-73 | 2,317 | 187 | 1.2 |
| 1973-74 | 2,736 | 212 | 1.3 |
| 1974-75 | 3,128 | .. | .. |
| Canada: | | | |
| 1951-52 | 76,067 ⁴ | 16,791 | 0.4 |
| 1961-62 | 625,108 | 30,104 | 2.1 |
| 1966-67 | 1,073,005 | 46,094 | 2.3 |
| 1970-71 | 1,907,224 | 66,633 | 2.9 |
| 1971-72 | 2,205,355 | 73,630 | 3.0 |
| 1972-73 | 2,524,345 | 82,440 | 3.1 |
| 1973-74 | 3,034,493 | 93,992 | 3.2 |
| 1974-75 | 3,447,165 | 111,469 | 3.1 |

¹ April to March for payments and calendar year preceding the hyphen for Personal Income. — La période d'avril à mars pour les versements et l'année civile précédant le tiret pour le revenu personnel.

² Includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous income and transfer payments received from governments (such as Old Age Security Pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents. — Comprend les traitements, les salaires et le revenu du travail supplémentaire, le revenu net des entreprises non constituées, les intérêts, les dividendes, le revenu de sources diverses et les transferts provenant des gouvernements (tels que les prestations de sécurité de la vieillesse, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), des sociétés et des non-résidents.

³ For calendar year preceding the hyphen. — Pour l'année civile précédant le tiret.

⁴ For 3 months from January to March 1952. — Pour les trois mois de janvier à mars 1952.

Source: (a) Column 1, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Column 2, Statistics Canada, System of National Accounts (Current) Branch. — a) Colonne 1, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonne 2, Statistique Canada, Direction du système des comptes nationaux (courants).

TABLE 5. Annual Payment Per Pensioner for Old Age Security and Guaranteed Income Supplement, Related to Per Capita Personal Income,
for Canada and Regions, 1967-68 to 1974-75

| No. | Region and year ¹ Région et année ¹ | Basic pension only ² Allocation de base seulement ² | Guaranteed income supplement ³ Supplément de revenu garanti ³ | | | |
|--|--|---|--|---|--|--|
| | | | Total payments Total des versements | Number of pensioners Nombre de bénéficiaires | Average annual payment Versement annuel moyen | |
| | | | (1) | (2) | (3) | |
| | | dollars | | No. - nomb. | dollars | |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | | |
| 1 | 1967-68 | 904.50 | 25,581,003 | 91,986 | 278.10 | |
| 2 | 1968-69 | 922.50 | 32,266,121 | 97,525 | 330.85 | |
| 3 | 1969-70 | 940.74 | 35,088,751 | 103,245 | 339.86 | |
| 4 | 1970-71 | 956.22 | 38,083,612 | 108,048 | 352.47 | |
| 5 | 1971-72 | 968.64 | 68,992,932 | 121,962 | 565.69 | |
| 6 | 1972-73 | 994.56 | 92,632,153 | 125,439 | 738.46 | |
| 7 | 1973-74 | 1,240.32 | 96,068,506 | 128,938 | 745.08 | |
| 8 | 1974-75 | 1,380.36 | 105,863,503 | 129,964 | 814.56 | |
| Québec: | | | | | | |
| 9 | 1967-68 | 904.50 | 54,423,691 | 178,212 | 305.39 | |
| 10 | 1968-69 | 922.50 | 66,181,574 | 195,535 | 338.46 | |
| 11 | 1969-70 | 940.74 | 73,375,872 | 214,026 | 342.84 | |
| 12 | 1970-71 | 956.22 | 80,259,161 | 226,300 | 354.66 | |
| 13 | 1971-72 | 968.64 | 145,391,555 | 254,486 | 571.31 | |
| 14 | 1972-73 | 994.56 | 198,702,334 | 267,781 | 742.03 | |
| 15 | 1973-74 | 1,240.32 | 209,418,038 | 280,111 | 747.63 | |
| 16 | 1974-75 | 1,380.36 | 233,112,758 | 285,193 | 817.40 | |
| Ontario: | | | | | | |
| 17 | 1967-68 | 904.50 | 84,127,095 | 224,476 | 374.77 | |
| 18 | 1968-69 | 922.50 | 75,201,906 | 232,374 | 323.62 | |
| 19 | 1969-70 | 940.74 | 77,154,415 | 242,433 | 318.25 | |
| 20 | 1970-71 | 956.22 | 78,524,095 | 251,796 | 311.86 | |
| 21 | 1971-72 | 968.64 | 155,042,845 | 302,720 | 512.17 | |
| 22 | 1972-73 | 994.56 | 227,988,691 | 318,858 | 715.02 | |
| 23 | 1973-74 | 1,240.32 | 229,819,315 | 335,628 | 684.74 | |
| 24 | 1974-75 | 1,380.36 | 248,843,122 | 336,695 | 739.08 | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5. Prestations annuelles versées aux bénéficiaires de la sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti en fonction du revenu personnel par habitant, pour le Canada et les régions, 1967-68 à 1974-75

| Basic pension and supplement Allocation de base et supplément | Per capita personal income ⁴ Revenu personnel par habitant ⁴ | Payments related to per capita personal income Versements en fonction du revenu personnel par habitant | | | No |
|--|---|---|------------------------------------|--|----|
| | | Basic pension Allocation de base | Supplement Supplément | Basic pension and supplement Allocation de base et supplément | |
| | | (7) = $\frac{(1)}{(6)} \times 100$ | (8) = $\frac{(4)}{(6)} \times 100$ | (9) = $\frac{(5)}{(6)} \times 100$ | |
| | dollars | | percentage – pourcentage | | |
| 1,182.60 | 1,728 | 52.3 | 16.1 | 68.4 | 1 |
| 1,253.35 | 1,887 | 48.9 | 17.5 | 66.4 | 2 |
| 1,280.60 | 2,066 | 45.5 | 16.5 | 62.0 | 3 |
| 1,308.69 | 2,240 | 42.7 | 15.7 | 58.4 | 4 |
| 1,534.33 | 2,462 | 39.3 | 23.0 | 62.3 | 5 |
| 1,733.02 | 2,773 | 35.9 | 26.6 | 62.5 | 6 |
| 1,985.40 | 3,089 | 40.2 | 24.1 | 64.3 | 7 |
| 2,194.92 | .. | .. | .. | .. | 8 |
| | | | | | |
| 1,209.89 | 2,247 | 40.3 | 13.6 | 53.8 | 9 |
| 1,260.96 | 2,394 | 38.5 | 14.1 | 52.6 | 10 |
| 1,283.58 | 2,601 | 36.2 | 13.2 | 49.3 | 11 |
| 1,310.88 | 2,774 | 34.5 | 12.8 | 47.3 | 12 |
| 1,539.95 | 3,028 | 32.0 | 18.9 | 50.9 | 13 |
| 1,736.59 | 3,403 | 29.2 | 21.8 | 51.0 | 14 |
| 1,987.95 | 3,839 | 32.3 | 19.5 | 51.8 | 15 |
| 2,197.76 | .. | .. | .. | .. | 16 |
| | | | | | |
| 1,279.27 | 2,884 | 31.4 | 13.0 | 44.4 | 17 |
| 1,246.12 | 3,146 | 29.3 | 10.3 | 39.6 | 18 |
| 1,258.99 | 3,470 | 27.1 | 9.2 | 36.3 | 19 |
| 1,268.08 | 3,705 | 25.8 | 8.4 | 34.2 | 20 |
| 1,480.81 | 3,991 | 24.3 | 12.8 | 37.1 | 21 |
| 1,709.58 | 4,366 | 22.8 | 16.4 | 39.2 | 22 |
| 1,925.06 | 4,840 | 25.6 | 14.1 | 39.8 | 23 |
| 2,119.44 | .. | .. | .. | .. | 24 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Annual Payment Per Pensioner for Old Age Security and Guaranteed Income Supplement, Related to Per Capita Personal Income, for Canada and Regions, 1967-68 to 1974-75 — Concluded

| No. | Region and year ¹ — Région et année ¹ | Basic pension only ² Allocation de base seulement ² | Guaranteed income supplement ³ Supplément de revenu garanti ³ | | | | |
|---|--|---|--|---|--|---------------|--|
| | | | Total payments Total des versements | Number of pensioners Nombre de bénéficiaires | Average annual payment Versement annuel moyen | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) = (2 ÷ 3) | |
| | | | dollars | | | | |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | No. — nomb. | | | | |
| 1 | 1967-68..... | 904.50 | 42,840,320 | 130,199 | 329.04 | | |
| 2 | 1968-69..... | 922.50 | 44,739,831 | 136,616 | 327.49 | | |
| 3 | 1969-70..... | 940.74 | 50,130,274 | 144,621 | 346.63 | | |
| 4 | 1970-71..... | 956.22 | 54,241,228 | 151,021 | 359.16 | | |
| 5 | 1971-72..... | 968.64 | 59,188,356 | 181,229 | 547.31 | | |
| 6 | 1972-73..... | 994.56 | 136,177,709 | 190,216 | 715.91 | | |
| 7 | 1973-74..... | 1,240.32 | 140,406,584 | 198,056 | 708.92 | | |
| 8 | 1974-75..... | 1,380.36 | 154,879,156 | 195,008 | 794.22 | | |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | | | | |
| 9 | 1967-68..... | 904.50 | 27,664,511 | 77,974 | 354.79 | | |
| 10 | 1968-69..... | 922.50 | 25,784,016 | 81,127 | 317.82 | | |
| 11 | 1969-70..... | 940.74 | 27,401,086 | 82,816 | 330.87 | | |
| 12 | 1970-71..... | 956.22 | 28,527,967 | 85,832 | 332.37 | | |
| 13 | 1971-72..... | 968.64 | 56,736,573 | 106,186 | 534.31 | | |
| 14 | 1972-73..... | 994.56 | 81,520,774 | 112,515 | 724.53 | | |
| 15 | 1973-74..... | 1,240.32 | 83,404,661 | 121,367 | 687.21 | | |
| 16 | 1974-75..... | 1,380.36 | 93,586,534 | 122,736 | 762.50 | | |
| Canada: ⁵ | | | | | | | |
| 17 | 1967-68..... | 904.50 | 234,835,151 | 703,547 | 333.79 | | |
| 18 | 1968-69..... | 922.50 | 244,470,268 | 743,955 | 328.61 | | |
| 19 | 1969-70..... | 940.74 | 263,478,628 | 787,996 | 334.37 | | |
| 20 | 1970-71..... | 956.22 | 280,005,371 | 823,924 | 339.84 | | |
| 21 | 1971-72..... | 968.64 | 526,059,572 | 967,623 | 543.66 | | |
| 22 | 1972-73..... | 994.56 | 737,924,906 | 1,015,865 | 726.40 | | |
| 23 | 1973-74..... | 1,240.32 | 760,068,035 | 1,065,180 | 713.56 | | |
| 24 | 1974-75..... | 1,380.36 | 837,198,015 | 1,070,626 | 781.97 | | |

¹ April to March for payments, 12-month average for number of pensioners and the calendar year preceding the hyphen for Personal Income.

² The amount paid as Old Age Security pension.

³ See Table 2, footnote 4.

⁴ For the calendar year preceding the hyphen; for a definition of Personal Income, see Table 4, footnote 2.

⁵ Regional figures do not add to these for Canada, since figures for the territories are included in Canada figures.

Source: (a) Columns 1, 2 and 3, records of the Departments of National Health and Welfare and of Supply and Services. (b) Column 6, Statistics Canada.

TABLEAU 5. Prestations annuelles versées aux bénéficiaires de la sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti en fonction du revenu personnel par habitant, pour le Canada et les régions, 1967-68 à 1974-75 — fin

| Basic pension and supplément Allocation de base et supplément | Per capita personal income ⁴ Revenu personnel par habitant ⁴ | Payments related to per capita personal income Versements en fonction du revenu personnel par habitant | | | No |
|--|---|---|------------------------------------|--|----|
| | | Basic pension Allocation de base | Supplement Supplément | Basic pension and supplément Allocation de base et supplément | |
| | | (7) = $\frac{(1)}{(6)} \times 100$ | (8) = $\frac{(4)}{(6)} \times 100$ | (9) = $\frac{(5)}{(6)} \times 100$ | |
| | dollars | percentage — pourcentage | | | |
| 1,233.54 | 2,310 | 39.2 | 14.2 | 53.4 | 1 |
| 1,249.99 | 2,553 | 36.1 | 12.8 | 48.9 | 2 |
| 1,287.37 | 2,735 | 34.4 | 12.7 | 47.1 | 3 |
| 1,315.38 | 2,826 | 33.8 | 12.7 | 46.5 | 4 |
| 1,515.95 | 3,164 | 30.6 | 17.2 | 47.9 | 5 |
| 1,710.47 | 3,502 | 28.4 | 20.4 | 48.8 | 6 |
| 1,949.24 | 4,121 | 30.1 | 17.2 | 47.3 | 7 |
| 2,174.58 | .. | .. | .. | .. | 8 |
| | | | | | |
| 1,259.29 | 2,750 | 32.9 | 12.9 | 45.8 | 9 |
| 1,240.32 | 2,914 | 31.7 | 10.9 | 42.6 | 10 |
| 1,271.61 | 3,226 | 29.2 | 10.3 | 39.4 | 11 |
| 1,288.59 | 3,405 | 28.1 | 9.8 | 37.8 | 12 |
| 1,502.95 | 3,719 | 26.0 | 14.4 | 40.4 | 13 |
| 1,719.09 | 4,086 | 24.3 | 17.7 | 42.1 | 14 |
| 1,927.53 | 4,581 | 27.1 | 15.0 | 42.1 | 15 |
| 2,142.86 | .. | .. | .. | .. | 16 |
| | | | | | |
| 1,238.29 | 2,482 | 36.4 | 13.4 | 49.9 | 17 |
| 1,251.11 | 2,690 | 34.3 | 12.2 | 46.5 | 18 |
| 1,275.11 | 2,943 | 32.0 | 11.4 | 43.3 | 19 |
| 1,296.06 | 3,129 | 30.6 | 10.9 | 41.4 | 20 |
| 1,512.30 | 3,414 | 28.4 | 15.9 | 44.3 | 21 |
| 1,720.96 | 3,778 | 26.3 | 19.2 | 45.6 | 22 |
| 1,953.88 | 4,254 | 29.2 | 16.8 | 45.9 | 23 |
| 2,162.33 | 4,898 | 28.2 | 16.0 | 44.1 | 24 |

1 Période d'avril à mars pour les versements, moyenne de 12 mois pour le nombre de bénéficiaires et année civile précédant le tiret pour le revenu personnel.

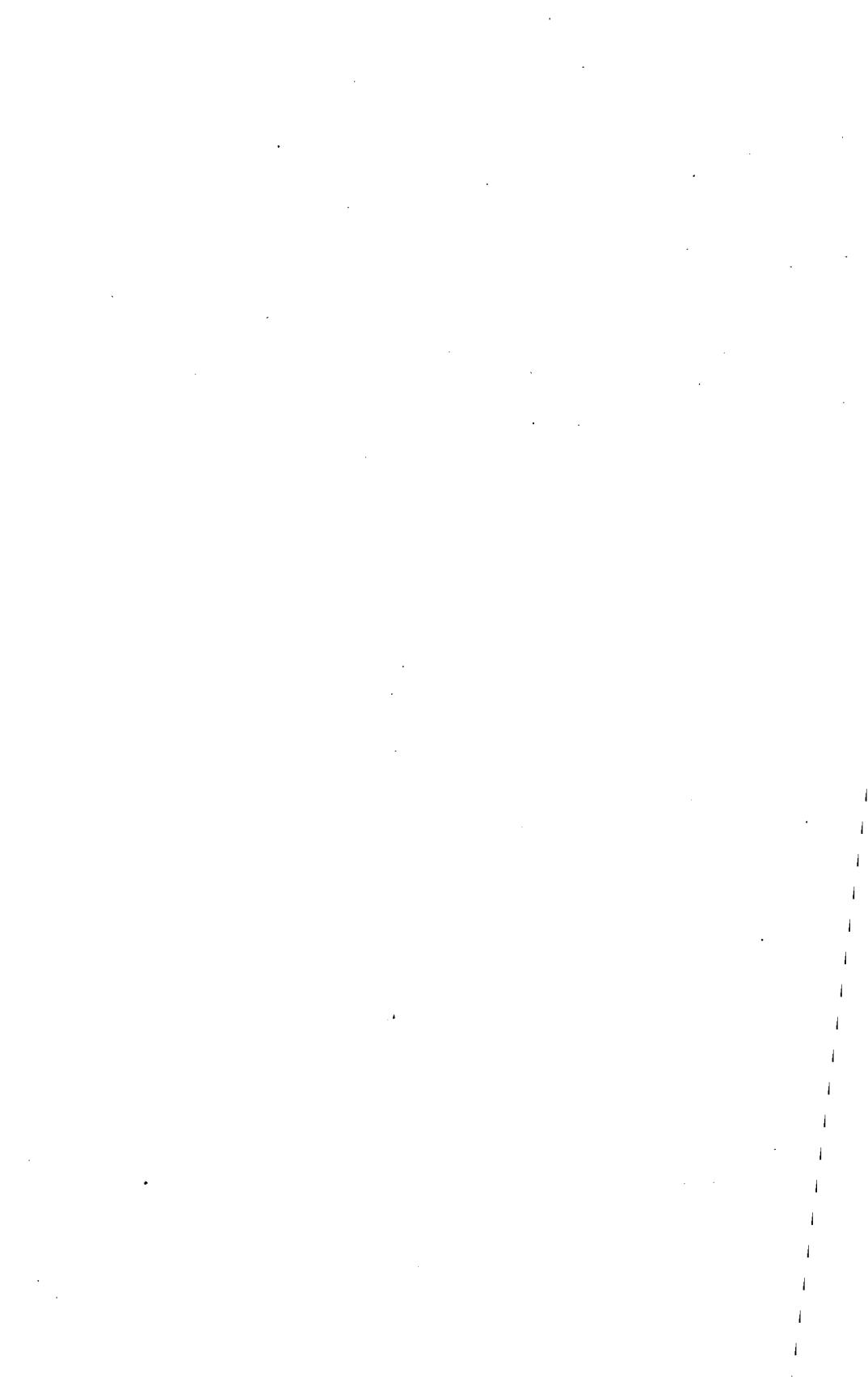
2 Montant versé au titre d'allocation au Régime de sécurité de la vieillesse.

3 Voir tableau 2, note 4.

4 Pour l'année civile précédant le tiret; voir tableau 4, note 2 pour une définition de revenu personnel.

5 La somme des chiffres régionaux ne correspond pas à ceux du Canada car les chiffres des territoires sont pris en compte dans ceux du Canada.

Source: a) Colonnes 1, 2 et 3, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social et ministère des Approvisionnements et Services. b) Colonne 6, Statistique Canada.



Chapter two

Chapitre deux

Section G

**Social allowances
and services**

Section G

**Allocations et
services sociaux**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Two

Section G – Social Allowances and Services

| | Page |
|--------------------------------|------|
| Statistical comments | 573 |
| List of tables | 583 |
| Statistics | 585 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre deux

Section G – Allocations et services sociaux

| | Page |
|------------------------------------|------|
| Commentaires statistiques. | 573 |
| Liste des tableaux | 583 |
| Statistiques | 585 |

CHAPTER TWO

Section G – Social Allowances and Services

1. Program Information¹

Included in Section G are the following:

- (a) Programs for the older population:
Old Age Pensions,
Old Age Assistance.
- (b) Programs for blind persons:
The pension paid to blind persons under Old Age Pensions,
Allowances for Blind Persons.
- (c) Programs for disabled persons:
Allowances for Disabled Persons,
Vocational Rehabilitation of Disabled Persons.
- (d) Programs for federal-provincial cost-sharing of general welfare expenditures:
Unemployment Assistance,
Canada Assistance Plan.

Some of these programs are no longer operative, these being Old Age Pensions, Old Age Assistance, and pensions paid to blind persons under Old Age Pensions. Some are being phased out, these being Allowances for Blind Persons,

CHAPITRE DEUX

Section G – Allocations et services sociaux

1. Information sur les programmes¹

Les suivants sont inclus dans la Section G:

- a) Programmes pour la population âgée:
Pensions de vieillesse,
Assistance-vieillesse.
- b) Programmes pour les aveugles:
Pension accordée aux personnes aveugles en vertu des pensions de vieillesse,
Allocations aux aveugles.
- c) Programmes pour les invalides:
Allocations aux invalides,
Réadaptation professionnelle des invalides.
- d) Programmes fédéraux-provinciaux à frais partagés de bien-être général:
Assistance-chômage,
Régime d'assistance publique du Canada.

Quelques-uns de ces programmes ne sont plus en vigueur, notamment les pensions de vieillesse, l'assistance-vieillesse, et les pensions accordées aux personnes aveugles en vertu des pensions de vieillesse. D'autres sont abandonnés progressivement, notamment les alloca-

¹ As a rule, for programs included in Chapters 1 and 2, program information is provided only in Chapter 1. In this section, an exception has been made since a number of inter-related programs are discussed. However, for a more complete description of programs, Chapter 1, Section G, should be consulted.

¹ Règle générale, pour les programmes compris dans les chapitres 1 et 2, l'information sur les programmes est données au chapitre 1 seulement. Une exception a été faite dans cette section puisqu'un certain nombre de programmes reliés sont discutés. Toutefois, la Section G du chapitre 1 devrait être consultée pour une description plus complète.

Allowances for Disabled Persons and Unemployment Assistance. With all of these programs, including those which have been terminated and those which are being phased out as well as those which do not belong to either of these categories, the programs have provided for cost-sharing between the federal and provincial or territorial governments. The conditions for cost-sharing and the respective shares of the two levels of government have been defined by federal legislation. Before there could be any cost-sharing, agreements have had to be signed between the governments concerned.

Information relating to these programs are provided in Chapter 1, Section G.

2. Statistics on Beneficiaries

(i) Assistance to the older population — Table 3, shows that the number of Old Age Pensioners (excluding blind persons who received this pension) rose from 197,000 in March 1946 to somewhat more than 302,000 in March 1951, the last year during which this program was in operation. As a percentage of the relevant age population (70 and over), these pensioners represented 37.4% in 1946 but 46.3% by 1951. The corresponding percentages for provinces and regions varied, for example, with these pensioners representing in 1951 78.6% of the

tions aux personnes aveugles, les allocations aux invalides et l'assistance-chômage. Tous ces programmes, qu'ils soient abandonnés complètement ou progressivement ou qu'ils n'appartiennent à aucune de ces catégories, ont pourvu au partage des coûts entre les gouvernements fédéral et provinciaux ou territoriaux. Les conditions du partage des coûts et les parts respectives des deux niveaux d'administration ont été définies par la législation fédérale. Avant tout partage de coûts, des accords ont été conclus entre les gouvernements en question.

L'information sur ces programmes est donnée au chapitre 1, Section G.

2. Statistiques des bénéficiaires

i) Assistance à la population âgée — Le tableau 3 montre que le nombre de personnes bénéficiant des pensions de vieillesse (n'inclus pas les personnes aveugles qui ont reçu cette pension) s'est élevé de 197,000 en mars 1946 à un peu plus de 302,000 en mars 1951, la dernière année pendant laquelle ce programme était en vigueur. Ces pensionnés formaient 37.4 % de la population âgée de 70 ans et plus en 1946, mais 46.3 % en 1951. Les pourcentages correspondants variaient selon les provinces et régions. Par exemple, ces pensionnés représentaient, en 1951, 78.6 % de la population âgée de 70 ans et plus en Terre-Neuve, contre 37.3 % en Ontario, 43.7 %

population 70 and over in Newfoundland, as against 37.3% in Ontario and 43.7% in British Columbia and 53.0% in Quebec.

Table 4 shows that for Canada as a whole, the recipients of Old Age Assistance (persons 65 or older, although not old enough for Old Age Security, and qualifying for assistance as a result of a means test) comprised about 20% of the relevant age population during most years this program was in operation. As in the case of Old Age Pensions, the rate of participation in the Old Age Assistance program varied by province, with the percentages being higher than the national average in the Atlantic provinces and Quebec, but lower in Ontario and British Columbia. In the Prairie provinces, the corresponding percentages were close to the national average or slightly lower.

en Colombie-Britannique et 53.0 % au Québec.

Le tableau 4 montre que dans tout le Canada, les bénéficiaires de l'assistance-vieillesse (personnes âgées de 65 ou plus, pas assez âgées pour bénéficier du Régime de sécurité de la vieillesse, mais admissibles à l'assistance en raison d'une évaluation des ressources) comprenaient environ 20 % de la population d'âge relative pendant la plupart des années que ce programme a été en vigueur. Comme dans le cas des pensions de vieillesse, le taux de participation au programme d'assistance-vieillesse a varié selon la province, les pourcentages étant plus élevés que la moyenne nationale dans les provinces de l'Atlantique et au Québec, mais moins élevés en Ontario et en Colombie-Britannique. Les pourcentages correspondants se rapprochaient de la moyenne nationale ou étaient légèrement moins élevés dans les provinces des Prairies.

(ii) Assistance to blind persons — A pension was given to blind persons under the Old Age Pensions Act from 1937 to 1951. Since 1952, allowances have been given under the Blind Persons Act. With the inception of the Canada Assistance Plan in 1966, these allowances have been in a process of phasing out.

ii) Assistance aux aveugles — Une pension a été accordée aux aveugles en vertu de la Loi des pensions de vieillesse de 1937 à 1951. Depuis 1952, des allocations sont versées en vertu de la Loi sur les aveugles. Depuis l'introduction du Régime d'assistance publique du Canada en 1966, le programme d'allocations aux aveugles est en voie d'abandon.

Table 1 shows that for Canada as a whole 6,945 blind persons were receiving assistance through Old Age Pensions in March 1946 and that these numbers increased to 11,198 by March 1951. The latter figure is considerably higher than the 8,079 shown in the same table as the number of recipients of Allowances for Blind Persons in March 1952. This difference is due to a difference in coverage. Until 1951, blind persons 70 or over were classified as recipients of pensions for the blind. In 1952, Old Age Security pensions became available universally to persons 70 and over who met residence requirements, and Allowances for Blind Persons were paid only up to the age of 69.

The pattern just described about the number of recipients of pensions for the blind under Old Age Pensions in March 1951 and the number of recipients of Allowances for Blind Persons in March 1952, prevailed in all provinces except Newfoundland. In that province, which had joined confederation only in 1949, the Old Age Pensions program had a history of only two years in March 1951. The number of blind persons in receipt of Old Age Pensions was only 171 in 1950, but it rose to 317 in March of the following year, and the number of recipients of Allowances for

Le tableau 1 révèle que dans tout le Canada, 6,945 personnes aveugles recevaient de l'assistance par l'entremise des pensions de vieillesse en mars 1946, et que ce nombre est passé à 11,198 en mars 1951. Ce dernier chiffre dépasse considérablement le nombre de bénéficiaires des allocations aux aveugles en mars 1952 (8,079). Cette divergence est attribuable à une différence de champ d'application. Jusqu'en 1951, les aveugles âgés de 70 ans et plus étaient classés comme bénéficiaires des pensions aux aveugles. En 1952, le Régime de sécurité de la vieillesse est devenu universel pour les personnes âgées de 70 ans et plus qui satisfaient aux exigences concernant la résidence, et les allocations aux aveugles ont été versées seulement jusqu'à l'âge de 69 ans.

Le modèle décrit ci-haut concernant le nombre de bénéficiaires de pensions aux aveugles en vertu des pensions de vieillesse en mars 1951, et le nombre de bénéficiaires d'allocations aux aveugles en mars 1952, prévalait dans toutes les provinces sauf en Terre-Neuve. En cette province, qui ne fit partie de la Confédération seulement qu'en 1949, le programme des pensions de vieillesse n'avait que deux ans en mars 1951. Le nombre de personnes aveugles qui bénéficiaient de pensions de vieillesse était de 171 en 1950, mais s'est élevé à 317 en mars de l'année suivante, et le nombre de bénéficiaires d'allocations aux personnes aveugles étaient de 321 en mars 1952. Ce

Blind Persons in March 1952 came to 321. This anomalous pattern would seem to be attributable to the fact that the Old Age Pensions program was quite new in Newfoundland and that it had not had time to reach a stage of maturity.

The number of persons receiving the Allowances for Blind Persons constituted approximately 0.1% of the relevant age population during the period 1952 to 1966 (after which, it has been in a process of phasing out). The corresponding percentage tended to vary somewhat, depending on the province.

(iii) **Assistance to disabled persons** — There are two federal-provincial cost-sharing programs specifically designed to assist the disabled: Allowances for Disabled Persons and Vocational Rehabilitation of Disabled Persons. The former began in January 1955; the latter has been in operation since 1952 initially under the authority of an order-in-council, and since 1961, under provisions of the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act.

There are some basic differences in orientation between these two programs:

(a) the former is an income security program, while the latter is a social service program;

modèle exceptionnel pourrait être attribuable au fait que le programme des pensions de vieillesse était tout nouveau en Terre-Neuve et, de ce fait, le programme n'avait pas eu le temps d'atteindre un certain niveau de maturité.

Le nombre de personnes bénéficiant des allocations aux aveugles représentait approximativement 0.1 % de la population d'âge relative pendant la période de 1952 à 1966 (année après laquelle le programme fut en voie d'abandon). Le pourcentage correspondant avait tendance à varier selon la province.

iii) **Assistance aux invalides** — Il existe deux programmes fédéraux-provinciaux à frais partagés conçus spécialement pour aider les invalides: les allocations aux invalides et la réadaptation professionnelle des invalides. Le premier a débuté en janvier 1955; le second est en exploitation depuis 1952, d'abord en vertu d'un décret du Conseil, et depuis 1961, sous le Régime de la Loi sur la réadaptation professionnelle des invalides.

Il existe certaines différences fondamentales dans l'orientation entre ces deux programmes:

a) Le premier est un programme de sécurité du revenu, tandis que le second est un programme de service social;

- (b) the former is means-tested, but the latter is not;
- (c) the former requires that recipients of assistance be totally and permanently disabled, but the latter aims at the vocational rehabilitation of physically and mentally disabled persons and includes such services as medical, social and vocational assessment, counselling, restoration services, provision of prostheses, training, maintenance allowances and the provision of tools, books and other equipment.

Table 1 shows that in March 1959, by which time all provinces and territories were participating, there were 48,040 recipients of Allowances for Disabled Persons; this number grew to 54,191 by March 1966, a figure representing approximately 0.5% of the relevant age population (18 to 69).

Table 7 of Section G, Chapter 1, shows the number of persons who have been assisted under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act during the years from 1962 - 63 to 1973 - 74, the number assisted in the latter year coming to 30,368. Figures on persons assisted are not available by province.

- b) Dans le premier, les versements sont assujettis à l'évaluation des ressources, mais pas dans le second;
- c) Le premier exige que les bénéficiaires soient invalides d'une manière totale et permanente, mais le second vise à la réadaptation professionnelle des personnes invalides physiquement et mentalement et comprend des services tels que l'évaluation médicale, sociale et professionnelle, l'orientation, le rétablissement, la fourniture de prothèses, la formation, les allocations de subsistance et la fourniture d'outils, de livres et d'autres matériels.

Le tableau 1 montre qu'en mars 1959, c'est-à-dire au moment où toutes les provinces et les territoires participaient au programme, on comptait 48,040 bénéficiaires. Leur nombre a augmenté graduellement pour atteindre 54,191 en mars 1966. Ce chiffre représentait approximativement 0.5 % de la population d'âge relative (18 à 69).

Le tableau 7 de la section G du Chapitre 1, donne le nombre de personnes assistées en vertu de la Loi sur la réadaptation professionnelle des invalides pendant les années 1962 - 63 à 1973 - 74, et le nombre de personnes assistées pendant les années récentes se chiffrant à 30,368. Les chiffres indiquant le nombre de personnes assistées dans chaque province ne sont pas disponibles.

(iv) **General welfare** — In the postwar period there have been two federal-provincial cost-sharing programs for general welfare: Unemployment Assistance which commenced in 1956 and the Canada Assistance Plan which started in 1966. Since 1966, the Unemployment Assistance program has been in a process of phasing out in favour of the more flexible Canada Assistance Plan, which has a wider definition of shareable cost.

Table 1 shows that from 1961 to 1967, there were about 600 to 700 thousand persons who were being assisted under programs funded by Unemployment Assistance. Table 2 shows that beneficiaries of programs funded by Unemployment Assistance represented 3 to 4% of the total population during the same period.

Table 1 shows that the number of persons assisted rose noticeably with the introduction of the Canada Assistance Plan, and that between 1968 and 1974, the number of persons being assisted by that plan has come to about 1.3 to 1.6 million persons. Table 2 shows that these beneficiaries have represented 6 to 7% of the total population in these years.

Table 2 shows that there have been noticeable differ-

iv) **Bien-être général** — Au cours de la période d'après-guerre, on a connu deux programmes fédéraux-provinciaux à frais partagés de bien-être général: l'assistance-chômage, qui a débuté en 1956, et le Régime d'assistance publique du Canada, qui a débuté en 1966. Depuis 1966, le programme d'assistance-chômage est en voie d'abandon en faveur du Régime d'assistance publique de Canada, qui est plus souple et qui comporte une définition plus vaste du coût partageable.

Selon le tableau 1, près de 600 à 700 milliers de personnes étaient assistées de 1961 à 1967, grâce aux programmes financés par l'assistance-chômage. Le tableau deux montre que les bénéficiaires des programmes financés au moyen de l'assistance-chômage représentaient de 3 à 4 % de la population totale pendant la même période.

Le tableau 1 indique que le nombre de personnes assistées s'est élevé sensiblement à l'introduction du Régime d'assistance publique du Canada, et que, entre 1968 et 1974, le nombre de personnes assistées au titre de ce régime a atteint de 1.3 à 1.6 millions de personnes. Le tableau 2 montre que ces bénéficiaires représentaient de 6 à 7 % de la population totale de ces années.

Le tableau 2 indique qu'il y a eu des différences sensibles dans

ences in provincial dependency rates (beneficiaries as a percentage of total population) for programs funded by Unemployment Assistance and the Canada Assistance Plan. For example, dependency rates have been consistently higher than the national average in Newfoundland under both programs, and consistently lower in Ontario.

3. Statistics on Payments

Total federal government payments to provinces under the various welfare programs for persons in need are shown in Table 5. Federal payments to provinces under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act is shown in Table 7. As noted earlier, the latter program is not means-tested or even income-tested. It is a social service program, not a program for persons in need.

Table 5 indicates that federal payments to provinces for welfare programs have fluctuated somewhat over the postwar years. For example, in 1950 - 51, the amount was \$103 million but \$83 million in the following year and \$22 million in 1952 - 53. This drop is mainly ascribable to the termination of Old Age Pensions in December 1950, after which month Old Age Security, a universal payment available to all persons qualifying through age and residence, became available. There was a gradual increase in federal payments starting from 1955 - 56 and this was attributable to the Unemployment Assistance

les taux provinciaux de personnes à charge (bénéficiaires par rapport au pourcentage de la population totale) pour les programmes financés au moyen de l'assistance-chômage et le Régime d'assistance publique du Canada. Par exemple, les taux de personnes à charge ont été plus élevés de façon continue que la moyenne nationale en Terre-Neuve dans les deux programmes, et moins élevés de façon continue en Ontario.

3. Statistiques des versements

Le total des versements du gouvernement fédéral aux provinces en vertu des divers programmes de bien-être pour les personnes nécessiteuses est indiqué au tableau 5. Les versements fédéraux aux provinces en vertu de la Loi de réadaptation professionnelle des personnes invalides sont indiqués au tableau 7. Comme nous l'avons cité avant, ce dernier n'est pas évalué d'après les ressources ni d'après le revenu. C'est un programme de service social, non un programme pour personnes nécessiteuses.

Comme l'indique le tableau 5, les versements fédéraux aux provinces pour les programmes de bien-être social ont varié quelque peu pendant les années d'après-guerre. Par exemple, en 1950-51, le montant était de \$103 millions, mais de \$83 millions l'année suivante et de \$22 millions en 1952 - 53. Cette baisse est attribuable en grande partie à la terminaison des pensions de vieillesse en décembre 1950, date après laquelle le Régime de sécurité de la vieillesse, régime universel disponible à toutes les personnes qui satisfont aux exigences concernant l'âge et la résidence, est entré en vigueur. Les versements provenant de l'administration fédérale ont graduellement augmenté à

program introduced that year. From 1966 - 67, the more flexible Canada Assistance Plan has contributed to the continuing climb of federal payments to provinces for social welfare purposes.

Table 6 shows that federal payments to provinces for social welfare programs have comprised approximately 1% of Personal Income since the late 1960's.

Caution is needed in interpreting the percentages of this Table. The following are some points to be kept in mind:

(i) Programs available on a more universal basis could either have replaced or complemented the needs-based programs, e.g., Old Age Security replacing Old Age Pensions;

(ii) Payments under Guaranteed Income Supplement are not included since they are not cost-shared with the provinces, but they are income-tested and as such may be described as payments to persons in need.

Table 7 shows that federal payments to provinces under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act came to nearly \$10 million in 1973 - 74, with Ontario getting \$6.6 million of this amount. No payments are made to Quebec under this program since no agreement has been signed under the Act with that province.

partir de 1955 - 56, et cette augmentation est attribuable au programme d'assistance-chômage introduit la même année. Depuis 1966 - 67 le Régime d'assistance publique du Canada étant plus flexible, a contribué à l'augmentation continue des versements fédéraux aux provinces pour fins de bien-être social.

Le tableau 6 montre que les versements du gouvernement fédéral aux provinces pour les programmes de bien-être social ont compris à peu près 1 % du revenu personnel depuis la fin des années 60.

La prudence est nécessaire dans l'interprétation des pourcentages de ce tableau. Les remarques suivantes sont à retenir:

i) Des programmes disponibles à base plus universelle auraient pu remplacer ou compléter les programmes destinés aux personnes nécessiteuses. Par exemple, le Régime de sécurité de la vieillesse aurait pu remplacer les pensions de vieillesse.

ii) Les versements en vertu du supplément de revenu garanti ne sont pas inclus puisque les frais ne sont pas partagés avec les provinces, mais il sont évalués selon le revenu et, par conséquent, ils peuvent être décrits comme des versements aux personnes nécessiteuses.

Selon le tableau 7, les versements de l'administration fédérale aux provinces en vertu de la Loi sur la réadaptation professionnelle des personnes invalides se chiffraient à près de \$10 millions en 1973 - 74, l'Ontario recevant \$6.6 millions de ce montant. Aucun versement est fait au Québec en vertu de ce programme puisqu'aucun accord a été conclu avec cette province.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER TWO

Section G – Social Allowances and Services

| Table | Page |
|---|------|
| Beneficiaries | |
| 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 | 585 |
| 2. Beneficiaries Under the Unemployment Assistance and Canada Assistance Plan Programs as Percentage of Total Population, for Canada and Provinces, 1956 to 1974 | 602 |
| 3. Pensioners Assisted Under the Old Age Pensions Program as Percentage of Population 70 and Over, for Canada and Provinces, 1946 to 1951 | 606 |
| 4. Persons Assisted Under the Old Age Assistance Program as Percentage of Relevant Age Population, for Canada and Provinces, 1952 to 1969 | 608 |

CHAPITRE DEUX

Section G – Allocations et services sociaux

| Tableau | Page |
|---|------|
| Bénéficiaires | |
| 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 | 585 |
| 2. Bénéficiaires du programme d'assistance-chômage et du Régime d'assistance publique du Canada, en pourcentage de la population totale, pour le Canada et les provinces, 1956 à 1974 | 602 |
| 3. Pensionnées assistées dans le cadre du programme des pensions de vieillesse en pourcentage de la population de 70 ans et plus, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1951 | 606 |
| 4. Personnes assistées dans le cadre du programme d'assistance-vieillesse en pourcentage de la population d'âge correspondant, pour le Canada et les provinces, 1952 à 1969 | 608 |

List of Tables — Concluded — Liste des tableaux — fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|--|------|---|------|
| Payments | | Versements | |
| 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 | 612 | 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 | 612 |
| 6. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-shared Welfare Programs for Persons in Need, Related to Personal Income, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 | 628 | 6. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes de bien-être à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, par rapport au revenu personnel, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 | 628 |
| Vocational rehabilitation | | Réadaptation professionnelle | |
| 7. Total Federal Payments to Provinces Under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act, for Canada and Provinces, 1962-63 to 1973-74 | 630 | 7. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces en vertu de la Loi sur la réadaptation professionnelle des invalides, pour le Canada et les provinces, 1962-63 à 1973-74 | 630 |

TABLE I. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974

TABLEAU I. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions | |
|--|---|---|--|--|--|-------------------------|--------------------|
| | — Assistance publique du Canada ² | — Assistance- vieillesse ³ | — Allocations aux aveugles ⁴ | — Allocations aux invalides ⁵ | — Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | | | | | |
| 1950 ⁹ | | | | | | 10,296 | 171 |
| 1951 | | | ... | | | 11,394 | 317 |
| 1952 | | ... | 321 | | | ... | ... |
| 1953 | 5,037 | 336 | | | | | |
| 1954 | 5,124 | 336 | | | | | |
| 1955 | 5,073 | 338 | | ... | ... | | |
| 1956 | 4,848 | 353 | 606 | 38,641 | | | |
| 1957 | 4,893 | 370 | 720 | 39,489 | | | |
| 1958 | 5,119 | 376 | 822 | 45,799 | | | |
| 1959 | 5,378 | 407 | 980 | 58,264 | | | |
| 1960 | 5,377 | 418 | 1,128 | 52,505 | | | |
| 1961 | 5,342 | 422 | 1,220 | 51,985 | | | |
| 1962 | 5,184 | 429 | 1,292 | 59,144 | | | |
| 1963 | 5,187 | 429 | 1,436 | 59,199 | | | |
| 1964 | 5,081 | 436 | 1,586 | 59,090 | | | |
| 1965 | 5,088 | 460 | 1,746 | 58,931 | | | |
| 1966 | 4,080 | 445 | 1,817 | 51,604 | | | |
| 1967 | 3,110 | 438 | 1,873 | 35,515 | | | |
| 1968 | 101,688 | 844 | 417 | 1,393 | ... | | |
| 1969 | 86,460 | — | 401 | 82 | | | |
| 1970 | 85,698 | ... | 374 | 49 | | | |
| 1971 | 95,314 | | 374 | 43 | | | |
| 1972 | 83,968 | | 352 | 32 | | | |
| 1973 | 74,285 | | 310 | 28 | | | |
| 1974 | 66,966 | | 273 | 16 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE I. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 – Continued

TABLEAU I. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|--|--|---|--|--|--|--------------------|
| | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Prince Edward Island — île-du- Prince-Édouard: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 1,980 | 119 |
| 1947 | | | | | | 2,112 | 121 |
| 1948 | | | | | | 2,417 | 126 |
| 1949 | | | | | | 2,688 | 122 |
| 1950 | | | | | | 2,976 | 129 |
| 1951 | | ... | ... | | | 3,136 | 127 |
| 1952 | 305 | 75 | | | | ... | ... |
| 1953 | 551 | 79 | | | | ... | ... |
| 1954 | 594 | 90 | | ... | | | |
| 1955 | 612 | 95 | | .. | ... | | |
| 1956 | 600 | 96 | 292 | | 1,596 | | |
| 1957 | 580 | 90 | 345 | | 1,532 | | |
| 1958 | 659 | 96 | 460 | | 1,724 | | |
| 1959 | 756 | 87 | 596 | | 1,418 | | |
| 1960 | 750 | 85 | 650 | | 2,258 | | |
| 1961 | 801 | 81 | 752 | | 2,395 | | |
| 1962 | 897 | 80 | 780 | | 2,819 | | |
| 1963 | 1,039 | 83 | 795 | | 3,270 | | |
| 1964 | 1,130 | 79 | 801 | | 2,924 | | |
| 1965 | 1,229 | 71 | 797 | | 2,628 | | |
| 1966 | ... | 988 | 72 | 788 | | 2,914 | |
| 1967 | ... | 712 | 67 | 814 | | 4,615 | |
| 1968 | 8,010 | 206 | 69 | 78 | ... | | |
| 1969 | 11,935 | — | 63 | 54 | | | |
| 1970 | 9,404 | ... | 50 | 38 | | | |
| 1971 | 11,888 | | 50 | 28 | | | |
| 1972 | 17,334 | | 46 | 7 | | | |
| 1973 | 8,633 | | 47 | 5 | | | |
| 1974 | 8,676 | | 48 | 4 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1946 to 1974 – Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être
à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² — Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance- vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ — Assistance- chômage ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|--|---|---|---|--|--|-------|
| | | | | | | (1) | (2) |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 14,771 | 664 |
| 1947 | | | | | | 15,403 | 685 |
| 1948 | | | | | | 16,984 | 805 |
| 1949 | | | | | | 18,450 | 878 |
| 1950 | | | | | | 19,966 | 962 |
| 1951 | | ... | ... | | | 20,808 | 1,048 |
| 1952 | | 2,271 | 734 | | | ... | ... |
| 1953 | | 4,789 | 722 | | | | |
| 1954 | | 5,173 | 718 | ... | | | |
| 1955 | | 5,178 | 706 | 285 | | | |
| 1956 | | 5,081 | 726 | 1,172 | | | |
| 1957 | | 4,950 | 714 | 1,465 | ... | | |
| 1958 | | 5,219 | 745 | 1,790 | 5,083 | | |
| 1959 | | 5,485 | 787 | 2,184 | 9,209 | | |
| 1960 | | 5,477 | 773 | 2,484 | 11,093 | | |
| 1961 | | 5,395 | 786 | 2,704 | 23,355 | | |
| 1962 | | 5,248 | 771 | 2,776 | 26,200 | | |
| 1963 | | 5,421 | 792 | 2,919 | 28,055 | | |
| 1964 | | 5,509 | 775 | 3,108 | 27,565 | | |
| 1965 | | 5,574 | 750 | 3,329 | 26,991 | | |
| 1966 | ... | 4,423 | 714 | 3,474 | 26,016 | | |
| 1967 | ... | 3,134 | 682 | 3,522 | ... | | |
| 1968 | 43,573 | 1,879 | 636 | 3,482 | | | |
| 1969 | 44,654 | 786 | 577 | 3,371 | | | |
| 1970 | 51,814 | ... | 524 | 591 | | | |
| 1971 | 52,328 | | 511 | 494 | | | |
| 1972 | 58,240 | | 474 | 359 | | | |
| 1973 | 58,421 | | 435 | 280 | | | |
| 1974 | 53,829 | | 398 | 183 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions — pensions de vieillesse | |
|--|--|--|---|--|--|--|--------------------|
| | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 12,663 | 737 |
| 1947 | | | | | | 13,360 | 758 |
| 1948 | | | | | | 14,524 | 896 |
| 1949 | | | | | | 15,412 | 1,000 |
| 1950 | | | | | | 16,231 | 1,047 |
| 1951 | | ... | ... | | | 16,681 | 1,067 |
| 1952 | 3,237 | 783 | | | | ... | ... |
| 1953 | 5,371 | 750 | | | | | |
| 1954 | 5,756 | 731 | ... | | | | |
| 1955 | 5,808 | 706 | 177 | | ... | | |
| 1956 | 5,891 | 717 | 947 | 3,843 | | | |
| 1957 | 5,624 | 719 | 1,262 | 3,797 | | | |
| 1958 | 5,724 | 715 | 1,474 | 5,800 | | | |
| 1959 | 5,795 | 724 | 1,734 | 7,589 | | | |
| 1960 | 5,682 | 706 | 1,874 | 9,077 | | | |
| 1961 | 5,555 | 696 | 1,963 | 30,567 | | | |
| 1962 | 5,421 | 697 | 2,000 | 33,841 | | | |
| 1963 | 5,491 | 701 | 2,060 | 39,782 | | | |
| 1964 | 5,447 | 679 | 2,141 | 31,114 | | | |
| 1965 | 5,356 | 679 | 2,263 | 24,450 | | | |
| 1966 | 4,200 | 626 | 2,320 | 25,636 | | | |
| 1967 | 3,033 | 589 | 2,266 | ... | | | |
| 1968 | 53,285 | 1,957 | 536 | 2,265 | | | |
| 1969 | 48,247 | 822 | 491 | 2,292 | | | |
| 1970 | 54,343 | ... | 448 | 2,215 | | | |
| 1971 | 70,958 | | 424 | 2,068 | | | |
| 1972 | 66,806 | | 397 | 1,972 | | | |
| 1973 | 63,464 | | 364 | 1,824 | | | |
| 1974 | 56,815 | | 341 | 1,743 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE I. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 – Continued

TABLEAU I. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions Pensions de vicillesse | |
|--|--|--|---|--|--|---|---|
| | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vicillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 29,414 | 1,520 |
| 1947 | | | | | | 30,875 | 1,564 |
| 1948 | | | | | | 33,925 | 1,827 |
| 1949 | | | | | | 36,550 | 2,000 |
| 1950 | | | | | | 49,469 | 2,309 |
| 1951 | ... | ... | | | | 52,019 ¹⁰ | 2,559 ¹⁰ |
| 1952 | 5,813 ¹¹ | 1,913 ¹⁰ | | | | ... | ... |
| 1953 | 15,748 ¹⁰ | 1,887 | | | | | |
| 1954 | 16,647 | 1,875 | ... | | | | |
| 1955 | 16,671 | 1,845 | 462 ¹² | | ... | | |
| 1956 | 16,420 | 1,892 | 3,017 ¹⁰ | 44,080 ¹³ | | | |
| 1957 | 16,047 | 1,893 | 3,792 | 44,818 ¹³ | | | |
| 1958 | 16,721 | 1,932 | 4,546 | 58,406 ¹⁰ | | | |
| 1959 | 17,414 | 2,005 | 5,494 | 76,480 | | | |
| 1960 | 17,286 | 1,982 | 6,136 | 74,933 | | | |
| 1961 | 17,093 | 1,985 | 6,639 | 108,302 | | | |
| 1962 | 16,750 | 1,977 | 6,848 | 122,004 | | | |
| 1963 | 17,138 | 2,005 | 7,210 | 130,306 | | | |
| 1964 | 17,167 | 1,969 | 7,636 | 120,693 | | | |
| 1965 | 17,247 | 1,960 | 8,135 | 113,000 | | | |
| 1966 | ... | 13,691 | 1,857 | 8,399 | 106,170 ¹⁰ | | |
| 1967 | ... | 9,989 | 1,776 | 8,475 | 40,130 ¹⁴ | | |
| 1968 | 206,556 ¹⁰ | 4,886 ¹⁰ | 1,658 | 7,218 | ... | | |
| 1969 | 191,296 | 1,608 ¹⁵ | 1,532 | 5,799 | | | |
| 1970 | 201,259 | ... | 1,396 | 2,893 | | | |
| 1971 | 230,488 | | 1,359 | 2,633 | | | |
| 1972 | 226,348 | | 1,269 | 2,370 | | | |
| 1973 | 204,803 | | 1,156 | 2,137 | | | |
| 1974 | 186,286 | | 1,060 ¹⁰ | 1,946 ¹⁰ | | | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — suite

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|---|--|--|---|--|
| | — Assistance publique du Canada ² | — Assistance- vieillesse ³ | — Allocations aux aveugles ⁴ | — Allocations aux invalides ⁵ | — Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ — Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ — Aveugles ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Québec: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 51,567 | 2,568 |
| 1947 | | | | | | 54,489 | 2,709 |
| 1948 | | | | | | 59,204 | 3,178 |
| 1949 | | | | | | 64,366 | 3,544 |
| 1950 | | | | | | 69,017 | 3,869 |
| 1951 | | ... | ... | | | 73,564 | 4,016 |
| 1952 | 12,267 | 3,013 | | | | ... | ... |
| 1953 | 30,490 | 3,041 | | | | | |
| 1954 | 32,391 | 2,949 | ... | | | | |
| 1955 | 32,882 | 2,866 | .. | | | | |
| 1956 | 32,227 | 2,905 | 12,128 | | | | |
| 1957 | 31,031 | 2,918 | 15,856 | | | | |
| 1958 | 32,318 | 2,956 | 22,929 | | ... | | |
| 1959 | 34,134 | 3,056 | 25,352 | 52,059 | | | |
| 1960 | 34,312 | 3,012 | 25,103 | 63,946 | | | |
| 1961 | 35,441 | 2,949 | 24,009 | 175,165 | | | |
| 1962 | 34,615 | 2,901 | 22,528 | 253,446 | | | |
| 1963 | 37,086 | 2,891 | 21,347 | 265,612 | | | |
| 1964 | 38,206 | 2,855 | 20,753 | 253,295 | | | |
| 1965 | 39,239 | 2,843 | 20,171 | 248,459 | | | |
| 1966 | 31,971 | 2,712 | 19,603 | 258,457 | | | |
| 1967 | 22,817 | 2,560 | 19,273 | 386,282 | | | |
| 1968 | 559,554 | 12,839 | 2,424 | 18,649 | 72,013 | | |
| 1969 | 564,275 | 2,871 | 2,242 | 17,506 | 65,549 | | |
| 1970 | 477,440 | ... | 2,115 | 16,327 | 56,888 | | |
| 1971 | 545,938 | | 1,554 | 10,876 | 2,659 | | |
| 1972 | 517,645 | | 636 | 2,340 | 2,455 | | |
| 1973 | 452,939 | | 480 | 1,472 | 1,955 | | |
| 1974 | 441,427 | | 312 | 556 | 540 | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être,
à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² — Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance de vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ — Assistance- chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | | | | | |
|--|--|---|---|---|--|---|-------|-----|-----|-----|-----|
| | | | | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Ontario: | | | | | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 60,831 | 1,543 | | | | |
| 1947 | | | | | | 65,085 | 1,623 | | | | |
| 1948 | | | | | | 70,765 | 1,814 | | | | |
| 1949 | | | | | | 78,413 | 2,070 | | | | |
| 1950 | | | | | | 85,100 | 2,243 | | | | |
| 1951 | | ... | ... | | | 91,509 | 2,408 | | | | |
| 1952 | | 12,697 | 1,604 | | | ... | ... | | | | |
| 1953 | | 20,401 | 1,751 | | | | | | | | |
| 1954 | | 21,587 | 1,710 | ... | | | | | | | |
| 1955 | | 22,061 | 1,731 | 6,623 | | | | | | | |
| 1956 | | 21,731 | 1,719 | 7,501 | ... | | | | | | |
| 1957 | | 20,744 | 1,713 | 8,065 | 37,379 | | | | | | |
| 1958 | | 21,077 | 1,720 | 9,412 | 61,623 | | | | | | |
| 1959 | | 22,381 | 1,833 | 11,469 | 79,385 | | | | | | |
| 1960 | | 22,544 | 1,847 | 12,354 | 83,762 | | | | | | |
| 1961 | | 22,736 | 1,845 | 13,307 | 111,235 | | | | | | |
| 1962 | | 22,868 | 1,846 | 13,762 | 123,923 | | | | | | |
| 1963 | | 23,925 | 1,877 | 14,886 | 141,068 | | | | | | |
| 1964 | | 25,197 | 1,902 | 15,938 | 140,066 | | | | | | |
| 1965 | | 26,049 | 1,906 | 17,222 | 135,347 | | | | | | |
| 1966 | | 19,991 | 1,820 | 18,406 | 134,824 | | | | | | |
| 1967 | | 13,279 | 1,710 | 19,800 | 67,052 | | | | | | |
| 1968 | 246,814 | 1,340 | 435 | 2,401 | 2,342 | | | | | | |
| 1969 | 284,127 | 4 | 330 | 1,436 | 1,505 | | | | | | |
| 1970 | 354,913 | ... | 258 | 901 | 862 | | | | | | |
| 1971 | 408,803 | | 183 | 445 | 517 | | | | | | |
| 1972 | 372,931 | | 152 | 310 | ... | | | | | | |
| 1973 | 350,855 | | 99 | 233 | | | | | | | |
| 1974 | 355,280 | | 81 | 168 | | | | | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE I. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Continued

TABLEAU I. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|--|---------------------------------------|---|--|--|---|--------------------|
| | Assistance publique du Canada ² | Assistance vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Manitoba: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 12,981 | 365 |
| 1947 | | | | | | 13,583 | 391 |
| 1948 | | | | | | 15,026 | 455 |
| 1949 | | | | | | 16,110 | 503 |
| 1950 | | | | | | 16,868 | 539 |
| 1951 | | ... | ... | | | 17,573 | 573 |
| 1952 | | 1,239 | 401 | | | ... | ... |
| 1953 | | 4,400 | 430 | | | | |
| 1954 | | 4,838 | 411 | ... | | | |
| 1955 | | 4,847 | 405 | 45 | ... | | |
| 1956 | | 4,652 | 411 | 738 | 10,905 | | |
| 1957 | | 4,560 | 402 | 819 | 9,836 | | |
| 1958 | | 4,474 | 392 | 1,028 | 12,785 | | |
| 1959 | | 4,836 | 409 | 1,230 | 16,065 | | |
| 1960 | | 4,998 | 396 | 1,376 | 20,165 | | |
| 1961 | | 5,098 | 380 | 1,415 | 27,112 | | |
| 1962 | | 5,082 | 378 | 1,447 | 32,348 | | |
| 1963 | | 5,448 | 379 | 1,520 | 32,579 | | |
| 1964 | | 5,436 | 383 | 1,518 | 31,282 | | |
| 1965 | | 5,520 | 401 | 1,538 | 31,446 | | |
| 1966 | ... | 4,241 | 364 | 1,566 | 30,806 | | |
| 1967 | ... | 2,956 | 325 | 1,547 | 14,394 | | |
| 1968 | 42,215 | 1,647 | 294 | 1,498 | ... | | |
| 1969 | 45,802 | 658 | 276 | 1,428 | | | |
| 1970 | 58,667 | ... | 255 | 1,331 | | | |
| 1971 | 84,011 | | 169 | 463 | | | |
| 1972 | 87,598 | | 147 | 330 | | | |
| 1973 | 79,456 | | 134 | 267 | | | |
| 1974 | 66,423 | | 122 | 220 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Program for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 – Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 – suite

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|---|--|--|---|--|--|--|--|
| | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ — Aveugles ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Saskatchewan: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 13,398 | 340 |
| 1947 | | | | | | 14,204 | 363 |
| 1948 | | | | | | 14,806 | 409 |
| 1949 | | | | | | 15,785 | 451 |
| 1950 | | | | | | 16,566 | 472 |
| 1951 | | ... | ... | | | 17,409 | 484 |
| 1952 | | 2,497 | 343 | | | ... | ... |
| 1953 | | 4,206 | 342 | | | | |
| 1954 | | 4,584 | 366 | ... | | | |
| 1955 | | 4,853 | 374 | 36 | ... | | |
| 1956 | | 4,925 | 389 | 788 | 10,464 | | |
| 1957 | | 4,963 | 399 | 988 | 10,123 | | |
| 1958 | | 5,129 | 412 | 1,146 | 12,873 | | |
| 1959 | | 5,537 | 417 | 1,248 | 15,507 | | |
| 1960 | | 5,726 | 397 | 1,337 | 18,920 | | |
| 1961 | | 5,727 | 409 | 1,449 | 27,286 | | |
| 1962 | | 5,760 | 406 | 1,502 | 44,490 | | |
| 1963 | | 5,866 | 422 | 1,602 | 44,227 | | |
| 1964 | | 5,549 | 406 | 1,657 | 41,880 | | |
| 1965 | | 5,463 | 391 | 1,780 | 40,600 | | |
| 1966 | ... | 3,975 | 366 | 1,871 | 36,810 | | |
| 1967 | .. | 1,496 | 272 | 390 | ... | | |
| 1968 | 32,941 | 39 | 131 | 272 | | | |
| 1969 | 57,451 | — | 99 | 170 | | | |
| 1970 | 55,578 | ... | 68 | 119 | | | |
| 1971 | 77,590 | | 54 | 91 | | | |
| 1972 | 79,264 | | 43 | 75 | | | |
| 1973 | 66,614 | | 36 | 59 | | | |
| 1974 | 51,854 | | 32 | 46 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|--|--|---|--|---|
| | | | | | | Pensioners ⁷ Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ |
| | | | | | | (1) | (2) |
| Alberta: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 12,098 | 269 |
| 1947 | | | | | | 12,738 | 290 |
| 1948 | | | | | | 13,792 | 332 |
| 1949 | | | | | | 14,988 | 418 |
| 1950 | | | | | | 16,445 | 453 |
| 1951 | | ... | ... | | | 17,990 | 494 |
| 1952 | 2,954 | 376 | | | | ... | ... |
| 1953 | 4,688 | 383 | | | | | |
| 1954 | 5,014 | 400 | | ... | | | |
| 1955 | 5,341 | 409 | | ... | | | |
| 1956 | 5,521 | 415 | 1,150 | | | | |
| 1957 | 5,400 | 418 | 1,245 | | ... | | |
| 1958 | 5,715 | 451 | 1,492 | 11,845 | | | |
| 1959 | 6,096 | 464 | 1,648 | 15,899 | | | |
| 1960 | 6,336 | 459 | 1,702 | 17,636 | | | |
| 1961 | 6,584 | 461 | 1,790 | 26,388 | | | |
| 1962 | 6,494 | 454 | 1,762 | 35,136 | | | |
| 1963 | 6,479 | 463 | 1,780 | 44,824 | | | |
| 1964 | 6,644 | 465 | 1,815 | 51,048 | | | |
| 1965 | 6,810 | 475 | 1,874 | 60,653 | | | |
| 1966 | 5,453 | 448 | 1,933 | 62,783 | | | |
| 1967 | 3,617 | 412 | 1,931 | 48,031 | | | |
| 1968 | 75,439 | 1,710 | 376 | 1,925 | 858 | | |
| 1969 | 74,697 | 13 | 315 | 1,810 | 622 | | |
| 1970 | 84,386 | ... | 264 | 1,596 | 380 | | |
| 1971 | 105,026 | | 234 | 1,479 | 307 | | |
| 1972 | 99,554 | | 209 | 1,388 | 199 | | |
| 1973 | 94,283 | | 190 | 1,281 | 125 | | |
| 1974 | 91,154 | | 161 | 1,198 | 65 | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program for Canada and Provinces, 1946 to 1974 – Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 – suite

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Canada assistance plan ² — Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance-vieillesse ³ | | | | Allowances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | | Allowances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | | Unemployment assistance ⁶ — Assistance-chômage ⁶ | | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|---------------------|--|---------------------|--|-----------------------|--|--|---|---|--|--|
| | | Old age assistance ³ — Assistance-vieillesse ³ | | Allowances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | | Allowances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | | Unemployment assistance ⁶ — Assistance-chômage ⁶ | | Pensioners ⁷ — Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ | | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | | | | | |
| Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | | | | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | | | | | 38,477 | 974 | | |
| 1947 | | | | | | | | | | 40,525 | 1,044 | | |
| 1948 | | | | | | | | | | 43,624 | 1,196 | | |
| 1949 | | | | | | | | | | 46,883 | 1,372 | | |
| 1950 | | | | | | | | | | 49,879 | 1,464 | | |
| 1951 | | ... | ... | | | | | | | 52,972 ¹⁶ | 1,551 ¹⁶ | | |
| 1952 | 6,690 ¹⁶ | | 1,120 ¹⁶ | | | | | | | ... | ... | | |
| 1953 | 13,294 | | 1,155 | | | | | | | | | | |
| 1954 | 14,436 | | 1,177 | | | | | | | | | | |
| 1955 | 15,041 | | 1,188 | | 81 ¹⁷ | | | | | | | | |
| 1956 | 15,098 | | 1,215 | | 2,676 ¹⁶ | | 21,369 ¹⁷ | | | | | | |
| 1957 | 14,923 | | 1,219 | | 3,052 | | 19,959 ¹⁷ | | | | | | |
| 1958 | 15,318 | | 1,255 | | 3,666 | | 37,503 ¹⁶ | | | | | | |
| 1959 | 16,469 | | 1,290 | | 4,126 | | 47,471 | | | | | | |
| 1960 | 17,060 | | 1,252 | | 4,415 | | 56,721 | | | | | | |
| 1961 | 17,409 | | 1,250 | | 4,654 | | 80,786 | | | | | | |
| 1962 | 17,336 | | 1,238 | | 4,711 | | 111,974 | | | | | | |
| 1963 | 17,793 | | 1,264 | | 4,902 | | 121,630 | | | | | | |
| 1964 | 17,629 | | 1,254 | | 4,990 | | 124,210 | | | | | | |
| 1965 | 17,793 | | 1,267 | | 5,192 | | 132,699 | | | | | | |
| 1966 | ... | 13,669 | 1,178 | | 5,370 | | 130,399 ¹⁶ | | | | | | |
| 1967 | .. | 8,069 | 1,009 | | 3,868 | | 62,425 ¹⁹ | | | | | | |
| 1968 | 150,595 ¹⁶ | 3,396 ¹⁶ | 801 | | 3,695 | | 858 ¹⁸ | | | | | | |
| 1969 | 177,950 | 671 ¹⁹ | 690 | | 3,408 | | 622 ¹⁸ | | | | | | |
| 1970 | 198,631 | ... | 587 | | 3,046 | | 380 ¹⁸ | | | | | | |
| 1971 | 266,627 | | 457 | | 2,033 | | 307 ¹⁸ | | | | | | |
| 1972 | 266,416 | | 399 | | 1,793 | | 199 ¹⁸ | | | | | | |
| 1973 | 240,353 | | 360 | | 1,607 | | 125 ¹⁸ | | | | | | |
| 1974 | 209,431 | | 315 ¹⁶ | | 1,464 ¹⁶ | | 65 ¹⁸ | | | | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Continued

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unemployment assistance ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|---|--|--------------------------------------|--|---|
| | | | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance-chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ — Pensionnés ⁷ |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 16,637 | 340 |
| 1947 | | | | | | 18,039 | 370 |
| 1948 | | | | | | 21,621 | 460 |
| 1949 | | | | | | 25,633 | 580 |
| 1950 | | | | | | 28,988 | 629 |
| 1951 | | ... | ... | | | 31,983 | 661 |
| 1952 | | 4,134 | 426 | | | ... | ... |
| 1953 | | 7,685 | 485 | | | | |
| 1954 | | 8,144 | 488 | | | | |
| 1955 | | 7,868 | 474 | ... | ... | | |
| 1956 | | 7,441 | 475 | 705 | 20,785 | | |
| 1957 | | 7,029 | 482 | 1,067 | 21,289 | | |
| 1958 | | 6,906 | 505 | 1,281 | 24,522 | | |
| 1959 | | 7,276 | 530 | 1,585 | 39,388 | | |
| 1960 | | 7,391 | 541 | 1,866 | 42,870 | | |
| 1961 | | 7,322 | 568 | 2,017 | 86,769 | | |
| 1962 | | 7,189 | 563 | 2,156 | 91,816 | | |
| 1963 | | 7,039 | 547 | 2,248 | 94,570 | | |
| 1964 | | 6,864 | 551 | 2,319 | 93,763 | | |
| 1965 | | 6,829 | 556 | 2,336 | 92,192 | | |
| 1966 | | 5,478 | 532 | 2,385 | 93,904 | | |
| 1967 | | 4,074 | 484 | 2,422 | 85,074 | | |
| 1968 | 112,531 | 2,377 | 451 | 2,445 | ... | | |
| 1969 | 118,823 | 949 | 439 | 2,480 | | | |
| 1970 | 113,766 | ... | 430 | 2,533 | | | |
| 1971 | 169,546 | | 432 | 2,580 | | | |
| 1972 | 147,961 | | 429 | 2,618 | | | |
| 1973 | 119,775 | | 429 | 2,722 | | | |
| 1974 | 151,771 | | 31 | 216 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE I. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Continued

TABLEAU I. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être, à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — suite

| Province and year ¹ — Province et année ¹ | Canada assistance plan ² — Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ — Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|--|--|---|--|---|
| | | | | | | Pensioners ⁷ — Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ — Aveugles ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 15 | ... |
| 1947 | | | | | | 16 | 1 |
| 1948 | | | | | | 19 | 1 |
| 1949 | | | | | | 20 | 1 |
| 1950 | | | | | | 131 | 3 |
| 1951 | | | 320 | | | 126 ²⁰ | 320 |
| 1952 | ... | 57 ²¹ | 13 | | | ... | ... |
| 1953 | 68 ²⁰ | 15 | | | | | |
| 1954 | 102 | 18 | | | | | |
| 1955. | 106 | 24 | ... | | | | |
| 1956 | 133 | 31 | 32 ¹ | | | | |
| 1957 | 144 | 32 | 6 ²¹ | ... | | | |
| 1958 | 162 | 33 | 1420 | 258 ²⁰ | | | |
| 1959 | 180 | 37 | 15 | 321 | | | |
| 1960 | 183 | 45 | 24 | 546 | | | |
| 1961 | 186 | 48 | 24 | 438 | | | |
| 1962 | 178 | 50 | 28 | 977 | | | |
| 1963 | 178 | 50 | 35 | 1,462 | | | |
| 1964 | 197 | 54 | 47 | 1,501 | | | |
| 1965 | 159 | 50 | 28 | 1,647 | | | |
| 1966 | 135 | 43 | 25 | 1,788 | | | |
| 1967 | 84 | 39 | 30 | 1,772 | | | |
| 1968 | 4420 | 34 | 34 | 1,893 ²⁰ | | | |
| 1969 | ... | 32 | 39 | 1,151 ²¹ | | | |
| 1970 | 66922 | 30 | 41 | 7,155 ²¹ | | | |
| 1971 | 1,99422 | 31 | 37 | 6,365 ²¹ | | | |
| 1972 | 1,26022 | 33 | 42 | 6,443 ²¹ | | | |
| 1973 | 3,18122 | 1520 | 1920 | 2121 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Number of Persons Assisted Under Specified Federal-Provincial
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1946 to 1974 — Concluded

TABLEAU 1. Nombre de personnes assistées en vertu de certains programmes fédéraux-provinciaux de bien-être,
à frais partagés, à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1946 à 1974 — fin

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allowances for blind persons ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ | Unem- ployement assistance ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|--|--|---|--|---|---|----------------------|
| | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| Canada: | | | | | | | |
| 1946 | | | | | | 196,941 | 6,945 |
| 1947 | | | | | | 209,029 | 7,311 |
| 1948 | | | | | | 229,158 | 8,476 |
| 1949 | | | | | | 251,865 | 9,567 |
| 1950 | | | | | | 282,584 | 10,517 |
| 1951 | | ... | ... | | | 302,173 ²³ | 11,198 ²³ |
| 1952 | 41,601 ²⁴ | 8,079 ²³ | | | | ... | ... |
| 1953 | 87,675 ²⁵ | 8,332 | | | | | |
| 1954 | 93,273 ²³ | 8,214 | | ... | | | |
| 1955 | 94,625 | 8,122 | 7,166 ²⁶ | | ... | | |
| 1956 | 93,023 | 8,230 | 26,027 ²⁷ | 86,234 ²⁸ | | | |
| 1957 | 89,907 | 8,256 | 31,835 ²⁵ | 123,445 ²⁹ | | | |
| 1958 | 92,484 | 8,400 | 41,840 ²⁵ | 182,054 ³⁰ | | | |
| 1959 | 97,836 | 8,747 | 48,040 ²³ | 295,041 ²³ | | | |
| 1960 | 98,773 | 8,671 | 49,889 | 322,553 | | | |
| 1961 | 100,184 | 8,642 | 50,650 | 562,803 | | | |
| 1962 | 98,944 | 8,573 | 50,029 | 703,601 | | | |
| 1963 | 103,159 | 8,634 | 50,621 | 754,163 | | | |
| 1964 | 105,241 | 8,581 | 51,671 | 733,489 | | | |
| 1965 | 107,354 | 8,586 | 53,103 | 723,198 | | | |
| 1966 | 84,959 | 8,149 | 54,191 | 725,401 ²³ | | | |
| 1967 | 58,363 | 7,582 | 53,863 | 642,751 ³¹ | | | |
| 1968 | 1,276,050 ²⁷ | 24,922 ²³ | 5,808 | 34,438 | 76,985 ³³ | | |
| 1969 | 1,336,471 ²⁷ | 6,147 ³² | 5,267 | 30,663 | 69,569 ³³ | | |
| 1970 | 1,346,009 ²⁷ | ... | 4,818 | 25,739 | 59,281 ³⁶ | | |
| 1971 | 1,622,071 ³⁴ | | 4,015 | 18,608 | 10,638 ³⁶ | | |
| 1972 | 1,533,295 ³⁴ | | 2,916 | 9,468 | 9,019 ³⁵ | | |
| 1973 | 1,369,985 ³⁴ | | 2,557 | 8,213 | 8,523 ³⁵ | | |
| 1974 | 1,347,376 ³⁴ | | 1,814 ²³ | 4,369 ²³ | 626 ³⁵ | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE I – RENVOIS DU TABLEAU I

¹ As of March. – Au mois de mars.

² The Canada Assistance Plan, a federal program for funding provincial social welfare programs, was enacted in 1966. Shareable costs are split on a 50-50 basis by the federal and each provincial government. The number of persons shown is as reported by provincial authorities and includes children in care, adults in institutions, general assistance recipients and their dependents. – Le Régime d'assistance publique du Canada, programme fédéral de financement des programmes provinciaux de bien-être social, a été instauré en 1966. Les frais partageables sont divisés à part égale entre le gouvernement fédéral et chacune des provinces. Le nombre de personnes indiqué est celui déclaré par les administrations provinciales et inclus les enfants confiés aux organismes de bien-être, les adultes recevant des soins dans un établissement ainsi que les bénéficiaires d'assistance générale et leurs dépendants.

³ Old Age Assistance was a program for persons older than 65 but not old enough for Old Age Security (OAS) and payments were first made in January 1952 in all provinces except in Newfoundland where payments commenced in April of that year. In the Northwest Territories the program became operational in 1952-53 and in the Yukon during the following year. The amount of assistance was generally similar to that of OAS, but the provinces administered the program and within the limits of the Old Age Assistance Act fixed the amount of assistance payable and the conditions of eligibility. With the lowering of the age of eligibility for OAS from 70 to 65 by one year of age each year (starting in 1966), the last payment under this program was made for December 1969. However, with the Old Age Assistance Act amended as from April 1, 1966, provinces which have signed agreements under the Canada Assistance Plan were permitted to discontinue acceptance of applications for Old Age Assistance and to transfer recipients of assistance to a program coming under the Plan if they qualified for comparable or greater benefits. Cost sharing under the Old Age Assistance Act was on a 50-50 basis between the federal and each provincial government. – Le programme d'assistance-vieillesse s'adressait aux personnes âgées de 65 et plus qui ne pouvaient encore se prévaloir du Régime de sécurité de la vieillesse et les prestations ont commencé à être versées en janvier 1952 dans toutes les provinces sauf à Terre-Neuve où elles ont commencé à l'être en avril de la même année. Le programme est entré en vigueur en 1952-53 dans les Territoires du Nord-Ouest et l'année suivante au Yukon. Le montant de l'assistance correspondait en général à celui de la sécurité de la vieillesse, mais ce sont les provinces qui administraient le programme et fixaient, dans les limites de la Loi sur l'assistance-vieillesse, le montant de l'assistance à verser et les conditions d'admissibilité. L'âge d'admissibilité au Régime de sécurité de la vieillesse ayant été abaissé de 70 à 65 ans, à raison d'un an par année à partir de 1966, le dernier versement dans le cadre de ce programme a été effectué en décembre 1969. Toutefois, par suite de la modification, le 1^{er} avril 1966, de la Loi sur l'assistance-vieillesse, les provinces qui avaient conclu des accords en vertu du Régime d'assistance publique du Canada ont eu la possibilité de cesser d'agréer les demandes de prestations du programme d'assistance-vieillesse et de transférer les bénéficiaires de ce programme dans un autre programme relevant du Régime d'assistance publique s'ils pouvaient prétendre à des prestations équivalentes ou plus élevées. Aux termes de la Loi sur l'assistance-vieillesse, les coûts étaient partagés à part égale par le gouvernement fédéral et chaque province.

⁴ Allowances for Blind Persons were first paid in January 1952 when pensions for the blind under the Old Age Pensions Act ceased to be paid. The full rate payable, subject to adjustment for other income, was originally \$40 a month. The rates were increased to a maximum of \$75 a month in December 1963 where they remain at the present time. The qualifying age was lowered from 21 to 18 in 1955. The Act was amended from April 1966, to permit provinces, which had signed agreements under the Canada Assistance Plan, to discontinue acceptance of applicants and to allow the transfer of recipients to programs coming under the Plan if the benefits received were equal or greater. The federal government pays 75% of the cost of Allowances for the Blind, the balance being paid by provincial governments. – Les allocations aux aveugles ont commencé à être versées en janvier 1952 lorsqu'on pris fin les pensions aux aveugles prévues par la Loi des pensions de vieillesse. L'allocation maximum du bénéficiaire sans autre source de revenu était fixée au début à \$40 par mois. L'allocation maximum a été portée à \$75 par mois en décembre 1963 et elle n'a pas changé depuis. L'âge d'admissibilité a été abaissé de 21 à 18 ans en 1955. Des modifications ont été apportées à la Loi en avril 1966 pour permettre aux provinces qui avaient conclu des accords en vertu du Régime d'assistance publique du Canada de cesser d'agréer les demandes des bénéficiaires et d'autoriser le transfert des bénéficiaires dans un programme relevant du Régime d'assistance publique si les allocations payables étaient équivalentes ou supérieures. Le gouvernement fédéral défraie 75 % des allocations aux aveugles, le reste étant payé par les gouvernements provinciaux.

⁵ Allowances for Disabled Persons were first paid in January 1955. The full rate, subject to adjustment for other income, was originally \$40 a month. The rates were increased to a maximum of \$75 a month in December 1963 where they remain at the present time. The Disabled Persons Act was amended, effective April 1966, to permit provinces, which had signed agreements under the Canada Assistance Plan to discontinue acceptance of applications for allowances and to allow the transfer of recipients to programs coming under the Plan if the benefits received were equal or greater. Costs are shared equally by the federal and each provincial government. The program got underway during 1954-55 in Prince Edward Island, Nova Scotia, New Brunswick, Quebec, Ontario, Manitoba, Saskatchewan and Alberta, and the following year in Newfoundland and British Columbia. Federal payments to the Northwest Territories were first made in 1956-57 and to the Yukon in 1958-59. – Les allocations aux invalides ont commencé à être versées en janvier 1955. L'allocation maximum du bénéficiaire sans autre source de revenu était établie au début à \$40 par mois. Elle a été portée à \$75 par mois en décembre 1963 et n'a pas varié depuis. Des modifications ont été apportées à la Loi sur les invalides en avril 1966 pour permettre aux provinces qui avaient conclu des accords en vertu du Régime d'assistance publique du Canada, de cesser d'agréer les demandes de prestations et d'autoriser le transfert des bénéficiaires dans des programmes relevant du Régime d'assistance publique si les allocations payables étaient équivalentes ou supérieures. Les coûts sont partagés à part égale par le gouvernement fédéral et chaque province. Le programme a été instauré en 1954-55 dans l'Île-du-Prince-Édouard, en Nouvelle-Ecosse, au Nouveau-Brunswick, au Québec, en Ontario, au Manitoba, en Saskatchewan et en Alberta, et l'année suivante à Terre-Neuve et en Colombie-Britannique. Les versements du gouvernement fédéral ont commencé en 1956-57 dans les Territoires du Nord-Ouest et en 1958-59 au Yukon.

⁶ Unemployment Assistance payments were first made in 1956, although in some cases, payments were made effective July 1, 1955. No distinction was actually made in the Act between employables and unemployables. The scale and conditions of payments to recipients were determined by the provinces except that length of residence was not a condition where applicants came from another province which had also signed the agreement. Payments were made on behalf of those in certain types of homes for special care. Costs were shared equally by the federal government and each provincial government. The Unemployment Assistance program has been in the process of phasing out since the inception of the Canada Assistance Plan. – Les prestations d'assistance-chômage ont commencé à être versées en 1956, avec effet rétroactif, dans certains cas, au 1^{er} juillet 1955. La Loi ne fait pas de distinction entre les employables et les non-employables. Le barème des prestations et les conditions d'admissibilité étaient établis par les provinces, mais la durée de résidence n'était pas une condition lorsque les prestataires venaient d'une autre province qui avait aussi conclu l'accord. Des prestations ont été versées à l'égard des personnes vivant dans certains types d'établissements dispensant des soins spéciaux. Les coûts sont partagés également entre le gouvernement fédéral et le gouvernement de chaque province. Le programme d'assistance-chômage est en voie de disparition depuis l'instauration du Régime d'assistance publique du Canada.

FOOTNOTES TO TABLE I – Concluded – RÉNVOIS DU TABLEAU I – fin

⁷ The Old Age Pensions Act of 1927 was the first step in providing universal pension payments in Canada. Persons eligible were "British subjects" aged 70 or more, residents of Canada for 20 years and five years in the province in which application was made. The full rate, defined by the federal government, was subject to adjustment for other income. Costs were shared 75% by the federal government and 25% by each provincial government. The program ended on December 31, 1951, at which time all recipients of pensions were transferred to the rolls of Old Age Security. – La Loi des pensions de vieillesse de 1927 a constitué la première étape en vue d'établir un régime universel de pensions au Canada. Les personnes admissibles étaient des "sujets britanniques" de 70 ans ou plus, ayant résidé au Canada depuis 20 ans et ayant cinq ans de résidence dans la province où la demande était faite. L'allocation maximum déterminée par le gouvernement fédéral devait prendre en compte toute autre source de revenu. Les coûts étaient assurés à 75 % par le gouvernement fédéral et à 25 % par le gouvernement de chaque province. Le programme a pris fin le 31 décembre 1951, date à laquelle tous les bénéficiaires de pensions étaient transférés au Régime de sécurité de la vieillesse.

⁸ Pensions for the Blind were first paid in 1937 under an amendment to the Old Age Pension Act. Persons eligible had to be 40 or over (21 or over from 1947). The full rate was subject to provincial variations and to adjustment for other income. Costs were shared 75% by the federal government and 25% by each provincial government. The program ended December 31, 1951, and from January of the following year Allowances for Blind Persons began operation. – Les pensions aux aveugles ont commencé à être versées en 1937 en vertu d'une modification à la Loi des pensions de vieillesse. Les personnes admissibles devaient avoir 40 ans ou plus (21 ans ou plus depuis 1947.) La pension maximum était assujettie aux variations provinciales et était calculée en tenant compte de toute autre forme de revenu. Le gouvernement fédéral assumait 75 % des coûts et le gouvernement de chaque province 25 %. Le programme prit fin le 31 décembre 1951 et les allocations aux aveugles commençaient à être versées en janvier de l'année suivante.

⁹ Newfoundland entered Confederation on March 31, 1949. – Terre-Neuve est entré dans la Confédération le 31 mars 1949.

¹⁰ Includes figures for all Atlantic provinces. – Comprend les chiffres de toutes les provinces de l'Atlantique.

¹¹ Exclusive of Newfoundland. – Sans Terre-Neuve.

¹² Includes figures for Nova Scotia and New Brunswick only. – Comprend les chiffres de la Nouvelle-Écosse et du Nouveau-Brunswick seulement.

¹³ Exclusive of Nova Scotia. – Sans la Nouvelle-Écosse.

¹⁴ Includes figures for Newfoundland and Prince Edward Island. – Comprend les chiffres de Terre-Neuve et de l'Île-du-Prince-Édouard.

¹⁵ Includes figures for Nova Scotia and New Brunswick only. – Comprend les chiffres de la Nouvelle-Écosse et du Nouveau-Brunswick seulement.

¹⁶ Includes figures for all Prairie provinces. – Comprend les chiffres de toutes les provinces des Prairies.

¹⁷ Includes figures for Manitoba and Saskatchewan only. – Comprend les chiffres du Manitoba et de la Saskatchewan seulement.

¹⁸ Includes figures for Alberta only. – Comprend les chiffres pour l'Alberta seulement.

¹⁹ Includes figures for Manitoba and Alberta only. – Comprend à la fois le Manitoba et l'Alberta seulement.

²⁰ Includes both the Yukon and the Northwest Territories. – Comprend à la fois le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

²¹ Includes Northwest Territories only. – Comprend les Territoires du Nord-Ouest seulement.

²² Includes the Yukon only. – Comprend le Yukon seulement.

²³ Includes figures for all provinces and territories. – Comprend les chiffres de toutes les provinces et des territoires.

²⁴ Exclusive of Newfoundland and the territories. – Sans Terre-Neuve et les territoires.

²⁵ Exclusive of the Yukon. – Sans le Yukon.

²⁶ Includes only Nova Scotia, New Brunswick, Ontario, Manitoba and Saskatchewan. – Comprend seulement la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick, l'Ontario, le Manitoba et la Saskatchewan.

²⁷ Exclusive of the territories. – Sans les territoires.

²⁸ Includes Newfoundland, Prince Edward Island, New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia only. – Comprend Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique seulement.

²⁹ Exclusive of Nova Scotia, Quebec, Alberta and the territories. – Sans la Nouvelle-Écosse, le Québec, l'Alberta et les territoires.

³⁰ Exclusive of Quebec and the territories. – Sans le Québec et les territoires.

³¹ Exclusive of Nova Scotia, New Brunswick and Saskatchewan. – Sans la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick et la Saskatchewan.

³² Exclusive of Newfoundland, Prince Edward Island, and Saskatchewan. – Sans Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard et de la Saskatchewan.

³³ Includes Quebec, Ontario, Alberta and the territories. – Comprend le Québec, l'Ontario, l'Alberta et les territoires.

³⁴ Exclusive of the Northwest Territories. – Sans les Territoires du Nord-Ouest.

³⁵ Includes Quebec, Alberta, and the Northwest Territories. – Comprend le Québec, l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest.

³⁶ Includes Quebec, Ontario, Alberta and the Northwest Territories. – Comprend le Québec, l'Ontario, l'Alberta et les territoires du Nord-Ouest.

Note: Figures are not additive as some people may have received benefits from more than one program. – Nota: On ne peut, sans risque de duplication, faire la somme des bénéficiaires, certains d'entre eux ayant pu recevoir des prestations de plus d'un programme.

Source: Department of National Health and Welfare. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.



On the grounds of a children's day care centre. — Dans la cour d'une garderie d'enfants.
NFB Photothèque/Dunkin Bancroft/Photothèque de l'ONF

TABLE 2. Beneficiaries¹ Under the Unemployment Assistance² and Canada Assistance Plan³ Programs
as Percentage of Total Population⁴,
for Canada and Provinces, 1956 to 1974

| No. | Year Année | Canada | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | | Québec | Ontario | | | |
|--|----------------|----------|---|---|--------------------------------|------------------------------------|----------------------------|---------|---------|---------|--|--|
| | | | Newfoundland Terre-Neuve | Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard | Nova Scotia Nouvelle-Écosse | New Brunswick Nouveau-Brunswick | Sub-total Total partiel | | | | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | | |
| 1. Total population ⁴ – Population totale ⁴ | | | | | | | | | | | | |
| '000 | | | | | | | | | | | | |
| 1 | 1956 | 16,080.8 | 415.1 | 99.3 | 694.7 | 554.6 | 1,763.7 | 4,628.4 | 5,404.9 | | | |
| 2 | 1957 | 16,610.0 | 424.0 | 99.0 | 701.0 | 562.0 | 1,786.0 | 4,769.0 | 5,636.0 | | | |
| 3 | 1958 | 17,080.0 | 432.0 | 100.0 | 709.0 | 571.0 | 1,812.0 | 4,904.0 | 5,821.0 | | | |
| 4 | 1959 | 17,483.0 | 441.0 | 101.0 | 719.0 | 582.0 | 1,843.0 | 5,024.0 | 5,969.0 | | | |
| 5 | 1960 | 17,870.0 | 448.0 | 103.0 | 727.0 | 589.0 | 1,867.0 | 5,142.0 | 6,111.0 | | | |
| 6 | 1961 | 18,238.3 | 457.9 | 104.6 | 737.0 | 597.9 | 1,897.4 | 5,259.2 | 6,236.1 | | | |
| 7 | 1962 | 18,583.0 | 468.0 | 107.0 | 746.0 | 605.0 | 1,926.0 | 5,371.0 | 6,351.0 | | | |
| 8 | 1963 | 18,931.0 | 476.0 | 108.0 | 751.0 | 609.0 | 1,944.0 | 5,481.0 | 6,481.0 | | | |
| 9 | 1964 | 19,291.0 | 483.0 | 109.0 | 755.0 | 611.0 | 1,958.0 | 5,584.0 | 6,631.0 | | | |
| 10 | 1965 | 19,644.0 | 488.0 | 109.0 | 756.0 | 615.0 | 1,968.0 | 5,685.0 | 6,788.0 | | | |
| 11 | 1966 | 20,014.9 | 493.4 | 108.5 | 756.0 | 616.8 | 1,974.7 | 5,780.8 | 6,960.9 | | | |
| 12 | 1967 | 20,378.0 | 499.0 | 109.0 | 760.0 | 620.0 | 1,988.0 | 5,864.0 | 7,127.0 | | | |
| 13 | 1968 | 20,701.0 | 506.0 | 110.0 | 767.0 | 625.0 | 2,008.0 | 5,928.0 | 7,262.0 | | | |
| 14 | 1969 | 21,001.0 | 514.0 | 111.0 | 775.0 | 628.0 | 2,028.0 | 5,985.0 | 7,385.0 | | | |
| 15 | 1970 | 21,297.0 | 517.0 | 110.0 | 782.0 | 627.0 | 2,036.0 | 6,013.0 | 7,551.0 | | | |
| 16 | 1971 | 21,568.3 | 522.1 | 111.6 | 789.0 | 634.6 | 2,057.3 | 6,027.8 | 7,703.1 | | | |
| 17 | 1972 | 21,820.5 | 532.0 | 113.0 | 794.5 | 643.0 | 2,082.5 | 6,050.5 | 7,823.9 | | | |
| 18 | 1973 | 22,094.7 | 540.8 | 114.9 | 804.8 | 651.9 | 2,112.4 | 6,081.4 | 7,938.9 | | | |
| 19 | 1974 | 22,446.3 | 542.5 | 116.7 | 813.2 | 661.8 | 2,134.2 | 6,134.3 | 8,093.9 | | | |
| 2. Number of beneficiaries ⁵ – Nombre de bénéficiaires ⁵ | | | | | | | | | | | | |
| <i>a. Unemployment Assistance² – Assistance-chômage²</i> | | | | | | | | | | | | |
| 20 | 1956 | 86,234 | 38,641 | 1,596 | | 3,843 | 44,080 | | | ... | | |
| 21 | 1957 | 123,445 | 39,489 | 1,532 | ... | 3,797 | 44,818 | | | 37,379 | | |
| 22 | 1958 | 182,054 | 45,799 | 1,724 | 5,083 | 5,800 | 58,406 | | | 61,623 | | |
| 23 | 1959 | 295,041 | 58,264 | 1,418 | 9,209 | 7,589 | 76,480 | 52,059 | | 79,385 | | |
| 24 | 1960 | 322,553 | 52,505 | 2,258 | 11,093 | 9,077 | 74,933 | 63,946 | | 83,762 | | |
| 25 | 1961 | 562,803 | 51,985 | 2,395 | 23,355 | 30,567 | 108,302 | 175,165 | | 111,235 | | |
| 26 | 1962 | 703,601 | 59,144 | 2,819 | 26,200 | 33,841 | 122,004 | 253,446 | | 123,923 | | |
| 27 | 1963 | 754,163 | 59,199 | 3,270 | 28,055 | 39,782 | 130,306 | 265,612 | | 141,068 | | |
| 28 | 1964 | 733,489 | 59,090 | 2,924 | 27,565 | 31,114 | 120,693 | 253,295 | | 140,066 | | |
| 29 | 1965 | 723,198 | 58,931 | 2,628 | 26,991 | 24,450 | 113,000 | 248,459 | | 135,347 | | |
| 30 | 1966 | 725,401 | 51,604 | 2,914 | 26,016 | 25,636 | 106,170 | 258,457 | | 134,824 | | |
| 31 | 1967 | 642,751 | 35,515 | 4,615 | .. | .. | 40,130 | 386,282 | | 67,052 | | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Bénéficiaires¹ du programme d'assistance-chômage² et du Régime d'assistance publique du Canada³, en pourcentage de la population totale⁴, pour le Canada et les provinces, 1956 à 1974

| Prairie provinces — Provinces des Prairies | | | | British Columbia — Colombie-Britannique | Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest | No |
|--|--------------|---------|------------------------------|--|---|----|
| Manitoba | Saskatchewan | Alberta | Sub-total — Total partiel | | | |
| (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | |
| I. Total population ⁴ – Population totale ⁴ | | | | | | |
| '000 | | | | | | |
| 850.0 | 880.7 | 1,123.1 | 2,853.8 | 1,398.5 | 31.5 | 1 |
| 862.0 | 880.0 | 1,164.0 | 2,906.0 | 1,482.0 | 31.0 | 2 |
| 875.0 | 891.0 | 1,206.0 | 2,972.0 | 1,538.0 | 33.0 | 3 |
| 891.0 | 907.0 | 1,248.0 | 3,046.0 | 1,567.0 | 34.0 | 4 |
| 906.0 | 915.0 | 1,291.0 | 3,112.0 | 1,602.0 | 36.0 | 5 |
| 921.7 | 925.2 | 1,332.0 | 3,178.8 | 1,629.1 | 37.6 | 6 |
| 936.0 | 930.0 | 1,369.0 | 3,235.0 | 1,660.0 | 40.0 | 7 |
| 949.0 | 933.0 | 1,403.0 | 3,285.0 | 1,699.0 | 41.0 | 8 |
| 959.0 | 942.0 | 1,430.0 | 3,331.0 | 1,745.0 | 42.0 | 9 |
| 965.0 | 950.0 | 1,450.0 | 3,365.0 | 1,797.0 | 41.0 | 10 |
| 963.1 | 955.4 | 1,463.2 | 3,381.7 | 1,873.7 | 43.1 | 11 |
| 963.0 | 957.0 | 1,490.0 | 3,410.0 | 1,945.0 | 44.0 | 12 |
| 971.0 | 960.0 | 1,524.0 | 3,455.0 | 2,003.0 | 45.0 | 13 |
| 979.0 | 958.0 | 1,559.0 | 3,496.0 | 2,060.0 | 47.0 | 14 |
| 983.0 | 941.0 | 1,595.0 | 3,519.0 | 2,128.0 | 50.0 | 15 |
| 988.2 | 926.2 | 1,627.9 | 3,542.3 | 2,184.6 | 53.2 | 16 |
| 991.5 | 916.3 | 1,653.9 | 3,561.7 | 2,247.0 | 54.9 | 17 |
| 997.8 | 908.1 | 1,683.6 | 3,589.5 | 2,315.0 | 57.5 | 18 |
| 1,011.0 | 907.0 | 1,713.9 | 3,631.9 | 2,395.2 | 56.9 | 19 |
| 2. Number of beneficiaries ⁵ – Nombre de bénéficiaires ⁵ | | | | | | |
| <i>a. Unemployment Assistance² – Assistance-chômage²</i> | | | | | | |
| 10,905 | 10,464 | | 21,369 | 20,785 | | 20 |
| 9,836 | 10,123 | ... | 19,959 | 21,289 | | 21 |
| 12,785 | 12,873 | 11,845 | 37,503 | 24,522 | ... | 22 |
| 16,065 | 15,507 | 15,899 | 47,471 | 39,388 | 258 | 23 |
| 20,165 | 18,920 | 17,636 | 56,721 | 42,870 | 321 | 24 |
| 27,112 | 27,286 | 26,388 | 80,786 | 86,769 | 546 | 25 |
| 32,348 | 44,490 | 35,136 | 111,974 | 91,816 | 438 | 26 |
| 32,579 | 44,227 | 44,824 | 121,630 | 94,570 | 977 | 27 |
| 31,282 | 41,880 | 51,048 | 124,210 | 93,763 | 1,462 | 28 |
| 31,446 | 40,600 | 60,653 | 132,699 | 92,192 | 1,501 | 29 |
| 30,806 | 36,810 | 62,783 | 130,399 | 93,904 | 1,647 | 30 |
| 14,394 | ... | 48,031 | 62,425 | 85,074 | 1,788 | 31 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Beneficiaries¹ Under the Unemployment Assistance² and Canada Assistance Plan³ Programs
as Percentage of Total Population⁴,
for Canada and Provinces, 1956 to 1974 – Concluded

| No. | Year Année | Canada | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | | Québec | Ontario | |
|---|----------------|-----------|---|---|---------------------------------------|---|-----------------------------------|---------|---------|-----|
| | | | New- foundland Terre- Neuve | Prince Édward Island Île-du- Prince- Édouard | Nova Scotia Nouvelle- Écosse | New Brunswick Nouveau- Brunswick | Sub- total Total partiel | | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| <i>b. Canada Assistance Plan³ – Régime d'assistance publique du Canada³</i> | | | | | | | | | | |
| 1 | 1968 | 1,276,050 | 101,688 | 8,010 | 43,573 | 53,285 | 206,556 | 559,554 | 246,814 | |
| 2 | 1969 | 1,336,471 | 86,460 | 11,935 | 44,654 | 48,247 | 191,296 | 564,275 | 284,127 | |
| 3 | 1970 | 1,346,009 | 85,698 | 9,404 | 51,814 | 54,343 | 201,259 | 477,440 | 354,913 | |
| 4 | 1971 | 1,622,071 | 95,314 | 11,888 | 52,328 | 70,958 | 230,488 | 545,938 | 408,803 | |
| 5 | 1972 | 1,533,295 | 83,968 | 17,334 | 58,240 | 66,806 | 226,348 | 517,654 | 372,931 | |
| 6 | 1973 | 1,369,985 | 74,285 | 8,633 | 58,421 | 63,464 | 204,803 | 452,939 | 350,855 | |
| 7 | 1974 | 1,347,376 | 66,966 | 8,676 | 53,829 | 56,815 | 186,286 | 441,427 | 355,280 | |
| 3. Beneficiaries as % of population – Bénéficiaires en % de la population | | | | | | | | | | |
| <i>a. Unemployment Assistance – Assistance-chômage</i> | | | | | | | | | | |
| 8 | 1956 | 0.56 | 9.3 | 1.6 | | 0.7 | 2.5 | | | ... |
| 9 | 1957 | 0.76 | 9.3 | 1.5 | ... | 0.7 | 2.5 | | | 0.7 |
| 10 | 1958 | 1.16 | 10.6 | 1.7 | 0.7 | 1.0 | 3.2 | ... | | 1.0 |
| 11 | 1959 | 1.7 | 13.2 | 1.4 | 1.3 | 1.3 | 4.1 | 1.0 | | 1.3 |
| 12 | 1960 | 1.8 | 11.7 | 2.2 | 1.5 | 1.5 | 4.0 | 1.2 | | 1.4 |
| 13 | 1961 | 3.1 | 11.4 | 2.3 | 3.2 | 5.1 | 5.7 | 3.3 | | 1.8 |
| 14 | 1962 | 3.8 | 12.6 | 2.6 | 3.5 | 5.6 | 6.3 | 4.7 | | 2.0 |
| 15 | 1963 | 4.0 | 12.4 | 3.0 | 3.7 | 6.5 | 6.7 | 4.8 | | 2.2 |
| 16 | 1964 | 3.8 | 12.2 | 2.7 | 3.6 | 5.1 | 6.2 | 4.5 | | 2.1 |
| 17 | 1965 | 3.7 | 12.1 | 2.4 | 3.6 | 4.0 | 5.7 | 4.4 | | 2.0 |
| 18 | 1966 | 3.6 | 10.4 | 2.7 | 3.4 | 4.2 | 5.4 | 4.5 | | 1.9 |
| 19 | 1967 | 3.26 | 7.1 | 4.2 | ... | ... | 2.0 | 6.6 | | 0.9 |
| <i>b. Canada Assistance Plan – Régime d'assistance publique du Canada</i> | | | | | | | | | | |
| 20 | 1968 | 6.2 | 20.1 | 7.3 | 5.7 | 8.5 | 10.3 | 9.4 | | 3.4 |
| 21 | 1969 | 6.4 | 16.8 | 10.8 | 5.8 | 7.7 | 9.4 | 9.4 | | 3.8 |
| 22 | 1970 | 6.3 | 16.6 | 8.5 | 6.6 | 8.7 | 9.9 | 7.9 | | 4.7 |
| 23 | 1971 | 7.5 | 18.2 | 10.6 | 6.6 | 11.2 | 11.2 | 9.0 | | 5.3 |
| 24 | 1972 | 7.0 | 15.8 | 15.3 | 7.3 | 10.4 | 10.9 | 8.6 | | 4.8 |
| 25 | 1973 | 6.2 | 13.7 | 7.5 | 7.2 | 9.7 | 9.7 | 7.4 | | 4.4 |
| 26 | 1974 | 6.0 | 12.3 | 7.4 | 6.6 | 8.6 | 8.7 | 7.2 | | 4.4 |

¹ Recipients and their dependents.² See Table 1, footnote 6.³ See Table 1, footnote 2.⁴ As of June.⁵ As of March.⁶ Not comparable with percentages for other years because of significant coverage differences.

Source: (a) Population data, Statistics Canada. (b) Persons assisted, Department of National Health and Welfare.

TABLEAU 2. Bénéficiaires¹ du programme d'assistance-chômage² et du Régime d'assistance publique du Canada³, en pourcentage de la population totale⁴ pour le Canada et les provinces, 1956 à 1974 – fin

| Prairie provinces Provinces des Prairies | | | Sub-total Total partiel | British Columbia — Colombie-Britannique | Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest | |
|---|--------------|---------|----------------------------|--|---|----|
| Manitoba | Saskatchewan | Alberta | | | | |
| <i>b. Canada Assistance Plan³ – Régime d'assistance publique du Canada³</i> | | | | | | |
| 42,215 | 32,941 | 75,439 | 150,595 | 112,531 | | 1 |
| 45,802 | 57,451 | 74,697 | 177,950 | 118,823 | | 2 |
| 58,667 | 55,578 | 84,386 | 198,631 | 113,766 | | 3 |
| 84,011 | 77,590 | 105,026 | 266,627 | 169,546 | 669 | 4 |
| 87,598 | 79,264 | 99,554 | 266,416 | 147,961 | 1,994 | 5 |
| 79,456 | 66,614 | 94,283 | 240,353 | 119,775 | 1,260 | 6 |
| 66,423 | 51,854 | 91,154 | 209,431 | 151,771 | 3,181 | 7 |
| <i>3. Beneficiaries as % of population – Bénéficiaires en % de la population</i> | | | | | | |
| <i>a. Unemployment Assistance – Assistance-chômage</i> | | | | | | |
| 1.3 | 1.2 | . | 0.7 | 1.5 | | 8 |
| 1.1 | 1.2 | ... | 0.7 | 1.4 | | 9 |
| 1.5 | 1.4 | 1.0 | 1.3 | 1.6 | | 10 |
| 1.8 | 1.7 | 1.3 | 1.6 | 2.5 | 0.8 | 11 |
| 2.2 | 2.1 | 1.4 | 1.8 | 2.7 | 0.9 | 12 |
| 2.9 | 2.9 | 2.0 | 2.5 | 5.3 | 1.4 | 13 |
| 3.4 | 4.8 | 2.6 | 3.5 | 5.5 | 1.1 | 14 |
| 3.4 | 4.7 | 3.2 | 3.7 | 5.6 | 2.4 | 15 |
| 3.3 | 4.4 | 3.6 | 3.7 | 5.4 | 3.5 | 16 |
| 3.2 | 4.3 | 4.2 | 3.9 | 5.1 | 3.7 | 17 |
| 3.2 | 3.8 | 4.3 | 3.8 | 5.0 | 3.8 | 18 |
| 1.5 | ... | 3.2 | 1.8 | 4.4 | 4.1 | 19 |
| <i>b. Canada Assistance Plan – Régime d'assistance publique du Canada</i> | | | | | | |
| 4.3 | 3.4 | 5.0 | 4.4 | 5.6 | | 20 |
| 4.7 | 6.0 | 4.8 | 5.1 | 5.8 | | 21 |
| 6.0 | 5.9 | 5.3 | 5.6 | 5.3 | | 22 |
| 8.5 | 8.4 | 6.4 | 7.5 | 7.8 | 1.2 | 23 |
| 8.8 | 8.6 | 6.0 | 7.5 | 6.6 | 3.6 | 24 |
| 8.0 | 7.3 | 5.6 | 6.7 | 5.2 | 2.2 | 25 |
| 6.6 | 5.7 | 5.3 | 5.8 | 6.3 | 5.6 | 26 |

¹ Bénéficiaires et leurs personnes à charge.

² Voir tableau 1, note 6.

³ Voir tableau 1, note 2.

⁴ Au mois de juin.

⁵ Au mois de mars.

⁶ Ces pourcentages ne peuvent être comparés avec ceux des autres années, l'étendue du programme ayant varié considérablement.

Source: a) Données démographiques, Statistique Canada. b) Bénéficiaires, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

TABLE 3. Pensioners Assisted Under the Old Age Pensions^{1,2} Program
as Percentage of Population³ 70 and Over,
for Canada and Provinces, 1946 to 1951

| No. | Year Année | Canada | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | | Québec | Ontario | | | |
|---|---------------|---------|---|----------------------------|-------------------------------|---|---------------------|---|-----------------------------------|-----|--|--|
| | | | New- foundland Terre- Neuve | Prince Edward Island | Île-du- Prince- Édouard | Nova Scotia Île-du- Prince- Édouard | Nouvelle- Écosse | New Brunswick Nouveau- Brunswick | Sub- total Total partiel | | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | | |
| Population 70 and over ³ — Population 70 ans et plus ³ | | | | | | | | | | | | |
| '000 | | | | | | | | | | | | |
| 1 | 1946..... | 526.1 | | 6.2 | 32.5 | 21.8 | 60.5 | 118.8 | 207.7 | | | |
| 2 | 1947..... | 553.0 | | 6.2 | 33.4 | 22.1 | 61.7 | 123.2 | 217.6 | | | |
| 3 | 1948..... | 578.3 | ... | 6.2 | 33.8 | 22.9 | 62.9 | 125.6 | 226.9 | | | |
| 4 | 1949..... | 614.4 | 13.3 | 6.2 | 34.3 | 23.8 | 77.6 | 130.0 | 233.6 | | | |
| 5 | 1950..... | 634.6 | 13.8 | 6.3 | 35.1 | 24.5 | 79.7 | 134.6 | 239.6 | | | |
| 6 | 1951..... | 652.7 | 14.5 | 6.4 | 35.4 | 24.8 | 81.1 | 138.9 | 245.2 | | | |
| Persons assisted ⁴ — Personnes assistées ⁴ | | | | | | | | | | | | |
| No. — nombr. | | | | | | | | | | | | |
| 7 | 1946..... | 196,941 | | 1,980 | 14,771 | 12,663 | 29,414 | 51,567 | 60,831 | | | |
| 8 | 1947..... | 209,029 | | 2,112 | 15,403 | 13,360 | 30,875 | 54,489 | 65,085 | | | |
| 9 | 1948..... | 229,158 | | 2,417 | 16,984 | 14,524 | 33,925 | 59,204 | 70,765 | | | |
| 10 | 1949..... | 251,865 | ... | 2,688 | 18,450 | 15,412 | 36,550 | 64,366 | 78,413 | | | |
| 11 | 1950..... | 282,584 | 10,296 | 2,976 | 19,966 | 16,231 | 49,469 | 69,017 | 85,100 | | | |
| 12 | 1951..... | 302,173 | 11,394 | 3,136 | 20,808 | 16,681 | 52,019 | 73,564 | 91,509 | | | |
| Persons assisted as % of population 70 and over — Personnes assistées en % de la population de 70 ans et plus | | | | | | | | | | | | |
| 13 | 1946..... | 37.4 | | 31.9 | 45.4 | 58.1 | 48.6 | 43.4 | 29.3 | | | |
| 14 | 1947..... | 37.8 | | 34.1 | 46.1 | 60.4 | 50.0 | 44.2 | 29.9 | | | |
| 15 | 1948..... | 39.6 | | 39.0 | 50.2 | 63.4 | 53.9 | 47.1 | 31.2 | | | |
| 16 | 1949..... | 41.0 | ... | 43.4 | 53.8 | 64.8 | 47.1 | 49.5 | 33.6 | | | |
| 17 | 1950..... | 44.5 | 74.6 | 47.2 | 56.9 | 66.2 | 62.1 | 51.3 | 35.5 | | | |
| 18 | 1951..... | 46.3 | 78.6 | 49.0 | 58.8 | 67.3 | 64.1 | 53.0 | 37.3 | | | |

¹ See Table 1, footnote 7.² Does not include recipients of Pensions for the Blind under the Old Age Pensions Act.³ As of June.⁴ As of March.

Source: (a) Population data, Statistics Canada.

(b) Number of persons assisted, Department of National Health and Welfare.

TABLEAU 3. Pensionnés assistés dans le cadre du programme des pensions de vieillesse^{1,2}
en pourcentage de la population³ de 70 ans et plus,
pour le Canada et les provinces, 1946 à 1951

| Prairie provinces Provinces des Prairies | | | | British Columbia Colombie-Britannique | Yukon and Northwest Territories Yukon et Territoires du Nord-Ouest | No |
|---|--------------|---------|----------------------------|--|---|----|
| Manitoba | Saskatchewan | Alberta | Sub-total Total partiel | | | |
| (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | |
| Population 70 and over ³ – Population 70 ans et plus ³ | | | | | | |
| '000 | | | | | | |
| 30.2 | 29.8 | 27.6 | 87.6 | 50.9 | 0.6 | 1 |
| 32.6 | 32.0 | 29.8 | 94.4 | 55.5 | 0.6 | 2 |
| 34.1 | 34.3 | 32.4 | 100.8 | 61.5 | 0.6 | 3 |
| 35.8 | 35.6 | 35.1 | 106.5 | 66.1 | 0.6 | 4 |
| 37.2 | 36.9 | 36.5 | 110.6 | 69.5 | 0.6 | 5 |
| 38.1 | 38.1 | 37.5 | 113.7 | 73.2 | 0.6 | 6 |
| Persons assisted ⁴ – Personnes assistées ⁴ | | | | | | |
| No. – nombr. | | | | | | |
| 12,981 | 13,398 | 12,098 | 38,477 | 16,637 | 15 | 7 |
| 13,583 | 14,204 | 12,738 | 40,525 | 18,039 | 16 | 8 |
| 15,026 | 14,806 | 13,792 | 43,624 | 21,621 | 19 | 9 |
| 16,110 | 15,785 | 14,988 | 46,883 | 25,633 | 20 | 10 |
| 16,868 | 16,566 | 16,445 | 49,879 | 28,988 | 131 | 11 |
| 17,573 | 17,409 | 17,990 | 52,972 | 31,983 | 126 | 12 |
| Persons assisted as % of population 70 and over – Personnes assistées en % de la population de 70 ans et plus | | | | | | |
| 43.0 | 45.0 | 43.8 | 43.9 | 32.7 | 2.5 | 13 |
| 41.7 | 44.4 | 42.7 | 42.9 | 32.5 | 2.7 | 14 |
| 44.1 | 43.2 | 42.6 | 43.3 | 35.2 | 3.2 | 15 |
| 45.0 | 44.3 | 42.7 | 44.0 | 38.8 | 3.3 | 16 |
| 45.3 | 44.9 | 45.0 | 45.1 | 41.7 | 21.8 | 17 |
| 46.1 | 45.7 | 48.0 | 46.6 | 43.7 | 21.0 | 18 |

¹ Voir tableau 1, note 7.² Ne comprend pas les bénéficiaires des pensions pour aveugles dans le cadre de la Loi des pensions de vieillesse.³ Au mois de juin.⁴ Au mois de mars.

Source: a) Données démographiques, Statistique Canada

b) Bénéficiaires, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

TABLE 4. Persons Assisted Under the Old Age Assistance Program¹
as Percentage of Relevant Age Population,²
for Canada and Provinces, 1952 to 1969

| No. | Year Année | Canada | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | | Québec | Ontario | | |
|--|----------------|--------|---|--|--|--|--|--------|---------|-----|--|
| | | | New- found- land — Terre- Neuve | Prince Edward Island — Île-du- Prince- Édouard | Nova Scotia — Nouvelle- Écosse | New Brunswick — Nouveau- Brunswick | Sub- total — Total partiel | | | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | |
| Relevant age population ² — Population d'âge correspondant ² | | | | | | | | | | | |
| '000 | | | | | | | | | | | |
| 1 | 1952 | 440.0 | 9.1 | 3.4 | 19.5 | 14.5 | 46.5 | 95.8 | 157.8 | | |
| 2 | 1953 | 445.1 | 9.0 | 3.4 | 19.5 | 14.5 | 46.4 | 97.8 | 159.9 | | |
| 3 | 1954 | 451.4 | 9.0 | 3.4 | 19.5 | 14.6 | 46.5 | 100.0 | 162.6 | | |
| 4 | 1955 | 457.9 | 9.0 | 3.4 | 19.7 | 14.9 | 47.0 | 101.8 | 165.3 | | |
| 5 | 1956 | 464.1 | 8.9 | 3.3 | 19.9 | 15.3 | 47.4 | 103.6 | 167.4 | | |
| 6 | 1957 | 466.2 | 8.9 | 3.3 | 20.0 | 15.4 | 47.6 | 105.5 | 169.2 | | |
| 7 | 1958 | 467.6 | 8.9 | 3.4 | 20.1 | 15.4 | 47.8 | 107.3 | 170.7 | | |
| 8 | 1959 | 473.9 | 9.1 | 3.4 | 20.6 | 15.7 | 48.8 | 110.3 | 173.9 | | |
| 9 | 1960 | 480.1 | 9.3 | 3.5 | 21.0 | 15.9 | 49.7 | 113.3 | 177.0 | | |
| 10 | 1961 | 487.1 | 9.7 | 3.6 | 21.3 | 16.2 | 50.8 | 116.9 | 180.0 | | |
| 11 | 1962 | 494.6 | 9.9 | 3.8 | 21.3 | 16.3 | 51.3 | 120.0 | 183.4 | | |
| 12 | 1963 | 502.7 | 9.9 | 3.8 | 21.3 | 16.4 | 51.4 | 123.3 | 187.7 | | |
| 13 | 1964 | 511.1 | 10.1 | 3.7 | 21.2 | 16.4 | 51.4 | 126.6 | 191.6 | | |
| 14 | 1965 | 520.2 | 10.1 | 3.7 | 21.2 | 16.5 | 51.5 | 130.2 | 195.1 | | |
| 15 | 1966 | 434.0 | 8.4 | 2.9 | 17.5 | 13.4 | 42.2 | 109.9 | 162.6 | | |
| 16 | 1967 | 340.7 | 6.4 | 2.1 | 13.4 | 10.2 | 32.1 | 87.4 | 127.2 | | |
| 17 | 1968 | 239.6 | 4.4 | 1.5 | 9.2 | 7.0 | 22.1 | 62.0 | 88.8 | | |
| 18 | 1969 | 125.7 | 2.3 | 0.7 | 4.7 | 3.7 | 11.4 | 32.8 | 46.5 | | |
| Persons assisted ³ — Personnes assistées ³ | | | | | | | | | | | |
| No. — nomb. | | | | | | | | | | | |
| 19 | 1952 | 41,601 | ... | 305 | 2,271 | 3,237 | 5,813 | 12,267 | 12,697 | | |
| 20 | 1953 | 87,675 | 5,037 | 551 | 4,789 | 5,371 | 15,748 | 30,490 | 20,401 | | |
| 21 | 1954 | 93,273 | 5,124 | 594 | 5,173 | 5,756 | 16,647 | 32,391 | 21,587 | | |
| 22 | 1955 | 94,625 | 5,073 | 612 | 5,178 | 5,808 | 16,671 | 32,882 | 22,061 | | |
| 23 | 1956 | 93,023 | 4,848 | 600 | 5,081 | 5,891 | 16,420 | 32,227 | 21,731 | | |
| 24 | 1957 | 89,907 | 4,893 | 580 | 4,950 | 5,624 | 16,047 | 31,031 | 20,744 | | |
| 25 | 1958 | 92,484 | 5,119 | 659 | 5,219 | 5,724 | 16,721 | 32,318 | 21,077 | | |
| 26 | 1959 | 97,836 | 5,378 | 756 | 5,485 | 5,795 | 17,414 | 34,134 | 22,381 | | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4. Personnes assistées dans le cadre du programme d'assistance-vieillesse¹
en pourcentage de la population d'âge correspondant²,
pour le Canada et les provinces, 1952 à 1969

| Prairie provinces Provinces des Prairies | | | | British Columbia Colombie-Britannique | Yukon and Northwest Territories Yukon et Territoires du Nord-Ouest | Nº |
|--|--------------|---------|----------------------------|--|---|----|
| Manitoba | Saskatchewan | Alberta | Sub-total Total partiel | | | |
| (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | |
| Relevant age population ² – Population d'âge correspondant ² | | | | | | |
| 27.6 | 29.1 | 29.9 | 86.6 | 53.0 | 0.3 | 1 |
| 28.0 | 29.3 | 30.3 | 87.6 | 53.1 | 0.3 | 2 |
| 28.3 | 29.6 | 30.8 | 88.7 | 53.3 | 0.3 | 3 |
| 28.8 | 29.9 | 31.2 | 89.9 | 53.6 | 0.3 | 4 |
| 29.3 | 30.1 | 31.8 | 91.2 | 54.1 | 0.4 | 5 |
| 28.9 | 29.4 | 31.5 | 89.8 | 53.7 | 0.4 | 6 |
| 28.2 | 28.8 | 31.5 | 88.5 | 52.9 | 0.4 | 7 |
| 28.2 | 28.6 | 31.5 | 88.3 | 52.2 | 0.4 | 8 |
| 28.2 | 28.3 | 31.6 | 88.1 | 51.5 | 0.5 | 9 |
| 26.2 | 28.2 | 31.7 | 88.1 | 50.8 | 0.5 | 10 |
| 28.2 | 27.9 | 32.4 | 88.5 | 50.9 | 0.5 | 11 |
| 28.1 | 27.5 | 33.0 | 88.6 | 51.2 | 0.5 | 12 |
| 28.3 | 27.2 | 33.6 | 89.1 | 51.9 | 0.5 | 13 |
| 28.5 | 27.2 | 34.3 | 90.0 | 52.9 | 0.5 | 14 |
| 23.2 | 22.2 | 28.8 | 74.2 | 44.6 | 0.5 | 15 |
| 18.1 | 17.3 | 23.0 | 58.4 | 35.0 | 0.6 | 16 |
| 12.7 | 12.3 | 16.5 | 41.5 | 24.6 | 0.6 | 17 |
| 6.7 | 6.5 | 8.8 | 22.0 | 12.9 | 0.1 | 18 |
| Persons assisted ³ – Personnes assistées ³ | | | | | | |
| No. – nombr. | | | | | | |
| 1,239 | 2,497 | 2,954 | 6,690 | 4,134 | ... | 19 |
| 4,400 | 4,206 | 4,688 | 13,294 | 7,685 | 57 | 20 |
| 4,838 | 4,584 | 5,014 | 14,436 | 8,144 | 68 | 21 |
| 4,847 | 4,853 | 5,341 | 15,041 | 7,868 | 102 | 22 |
| 4,652 | 4,925 | 5,521 | 15,098 | 7,441 | 106 | 23 |
| 4,560 | 4,963 | 5,400 | 14,923 | 7,029 | 133 | 24 |
| 4,474 | 5,129 | 5,715 | 15,318 | 6,906 | 144 | 25 |
| 4,836 | 5,537 | 6,096 | 16,469 | 7,276 | 162 | 26 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 4. Persons Assisted Under the Old Age Assistance Program¹
as Percentage of Relevant Age Population,²
for Canada and Provinces, 1952 to 1969 — Concluded

| No. | Year Année | Canada | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | | Québec | Ontario | | | |
|---|---------------|---------|---|---|---------------------------------------|---|--------------------------------|--------|---------|-----|--|--|
| | | | New- found- land Terre- Neuve | Prince Edward Island Île-du- Prince- Édouard | Nova Scotia Nouvelle- Écosse | New Brunswick Nouveau- Brunswick | Sub- total Total partiel | | | | | |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | | |
| Persons assisted ³ — Personnes assistées ³ | | | | | | | | | | | | |
| No. — nomb. | | | | | | | | | | | | |
| 1 1960 | | 98,773 | 5,377 | 750 | 5,477 | 5,682 | 17,286 | 34,312 | 22,544 | | | |
| 2 1961 | | 100,184 | 5,342 | 801 | 5,395 | 5,555 | 17,093 | 35,441 | 22,736 | | | |
| 3 1962 | | 98,944 | 5,184 | 897 | 5,248 | 5,421 | 16,750 | 34,615 | 22,868 | | | |
| 4 1963 | | 103,159 | 5,187 | 1,039 | 5,421 | 5,491 | 17,138 | 37,086 | 23,925 | | | |
| 5 1964 | | 105,241 | 5,081 | 1,130 | 5,509 | 5,447 | 17,167 | 38,206 | 25,197 | | | |
| 6 1965 | | 107,354 | 5,088 | 1,229 | 5,574 | 5,356 | 17,247 | 39,239 | 26,049 | | | |
| 7 1966 | | 84,959 | 4,080 | 988 | 4,423 | 4,200 | 13,691 | 31,971 | 19,991 | | | |
| 8 1967 | | 58,363 | 3,110 | 712 | 3,134 | 3,033 | 9,989 | 22,817 | 13,279 | | | |
| 9 1968 | | 24,922 | 844 | 206 | 1,879 | 1,957 | 4,886 | 12,839 | 1,340 | | | |
| 10 1969 | | 6,147 | — | — | 786 | 822 | 1,608 | 2,871 | 4 | | | |
| Persons assisted as % of relevant age population Personnes assistées en % de la population d'âge correspondant | | | | | | | | | | | | |
| 11 1952 | | 9.4 | ... | 9.0 | 11.6 | 22.3 | 12.5 | 12.8 | 8.0 | | | |
| 12 1953 | | 19.7 | 56.0 | 16.2 | 24.6 | 37.0 | 33.9 | 31.2 | 12.8 | | | |
| 13 1954 | | 20.7 | 56.9 | 17.5 | 26.5 | 39.4 | 35.8 | 32.4 | 13.3 | | | |
| 14 1955 | | 20.7 | 56.4 | 18.0 | 26.3 | 39.0 | 35.5 | 32.3 | 13.3 | | | |
| 15 1956 | | 20.0 | 54.5 | 18.2 | 25.5 | 38.5 | 34.6 | 31.1 | 13.0 | | | |
| 16 1957 | | 19.3 | 55.0 | 17.6 | 24.8 | 36.5 | 33.7 | 29.4 | 12.3 | | | |
| 17 1958 | | 19.8 | 57.5 | 19.4 | 26.0 | 37.2 | 35.0 | 30.1 | 12.3 | | | |
| 18 1959 | | 20.6 | 59.1 | 22.2 | 26.6 | 36.9 | 35.7 | 30.9 | 12.9 | | | |
| 19 1960 | | 20.6 | 57.8 | 21.4 | 26.1 | 35.7 | 34.8 | 30.3 | 12.7 | | | |
| 20 1961 | | 20.6 | 55.1 | 22.2 | 25.3 | 34.3 | 33.6 | 30.3 | 12.6 | | | |
| 21 1962 | | 20.0 | 52.4 | 23.6 | 24.6 | 33.2 | 32.6 | 28.8 | 12.5 | | | |
| 22 1963 | | 20.5 | 52.4 | 27.3 | 25.4 | 33.5 | 33.3 | 30.1 | 12.7 | | | |
| 23 1964 | | 20.6 | 50.3 | 30.5 | 26.0 | 33.2 | 33.4 | 30.2 | 13.2 | | | |
| 24 1965 | | 20.6 | 50.4 | 33.2 | 26.3 | 32.5 | 33.5 | 30.1 | 13.4 | | | |
| 25 1966 | | 19.6 | 48.6 | 34.1 | 25.3 | 31.3 | 32.4 | 29.1 | 12.3 | | | |
| 26 1967 | | 17.1 | 48.6 | 33.9 | 23.4 | 29.7 | 31.1 | 26.1 | 10.4 | | | |
| 27 1968 | | 10.4 | 19.2 | 13.7 | 20.4 | 28.0 | 22.1 | 20.7 | 1.5 | | | |
| 28 1969 | | 4.9 | — | — | 16.7 | 22.2 | 14.1 | 8.8 | — | | | |

¹ See Table 1, footnote 3.² As of June.³ As of March.

Source: (a) Population data, Statistics Canada. (b) Number of persons assisted, Department of National Health and Welfare.

TABLEAU 4. Personnes assistées dans le cadre du programme d'assistance-vieillesse¹
en pourcentage de la population d'âge correspondant²,
pour le Canada et les provinces, 1952 à 1969 – fin

| Prairie provinces Provinces des Prairies | | | | British Columbia — Colombie-Britannique | Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest | Nº |
|--|--------------|---------|------------------------------|--|---|----|
| Manitoba | Saskatchewan | Alberta | Sub-total — Total partiel | | | |
| (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | |
| Persons assisted ³ — Personnes assistées ³ | | | | | | |
| | | | No. — nomb. | | | |
| 4,998 | 5,726 | 6,336 | 17,060 | 7,391 | 180 | 1 |
| 5,098 | 5,727 | 6,584 | 17,409 | 7,322 | 183 | 2 |
| 5,082 | 5,760 | 6,494 | 17,336 | 7,189 | 186 | 3 |
| 5,448 | 5,866 | 6,479 | 17,793 | 7,039 | 178 | 4 |
| 5,436 | 5,549 | 6,644 | 17,629 | 6,864 | 178 | 5 |
| 5,520 | 5,463 | 6,810 | 17,793 | 6,829 | 197 | 6 |
| 4,241 | 3,975 | 5,453 | 13,669 | 5,478 | 159 | 7 |
| 2,956 | 1,496 | 3,617 | 8,069 | 4,074 | 135 | 8 |
| 1,647 | 39 | 1,710 | 3,396 | 2,377 | 84 | 9 |
| 658 | — | 13 | 671 | 949 | 44 | 10 |
| Persons assisted as % of relevant age population — Personnes assistées en % de la population d'âge correspondant | | | | | | |
| 4.5 | 8.6 | 9.9 | 7.7 | 7.8 | ... | 11 |
| 15.7 | 14.4 | 15.5 | 15.2 | 14.5 | 19.0 | 12 |
| 17.1 | 15.5 | 16.3 | 16.3 | 15.3 | 22.7 | 13 |
| 16.8 | 16.2 | 17.1 | 16.7 | 14.7 | 34.0 | 14 |
| 15.9 | 16.4 | 17.4 | 16.6 | 13.8 | 26.5 | 15 |
| 15.8 | 16.9 | 17.1 | 16.6 | 13.1 | 33.2 | 16 |
| 15.9 | 17.8 | 18.1 | 17.3 | 13.0 | 36.0 | 17 |
| 17.1 | 19.4 | 19.4 | 18.6 | 13.9 | 40.5 | 18 |
| 17.7 | 20.2 | 20.0 | 19.4 | 14.4 | 36.0 | 19 |
| 18.1 | 20.3 | 20.8 | 19.8 | 14.4 | 36.6 | 20 |
| 18.0 | 20.6 | 20.0 | 19.6 | 14.1 | 37.2 | 21 |
| 19.4 | 21.3 | 19.6 | 20.1 | 13.7 | 35.6 | 22 |
| 19.2 | 20.4 | 19.8 | 19.8 | 13.2 | 35.6 | 23 |
| 19.4 | 20.1 | 19.8 | 19.8 | 12.9 | 39.4 | 24 |
| 18.3 | 17.9 | 18.9 | 18.4 | 12.3 | 31.8 | 25 |
| 16.3 | 8.6 | 15.7 | 13.8 | 11.6 | 22.5 | 26 |
| 13.0 | 0.3 | 10.4 | 8.2 | 9.7 | 14.0 | 27 |
| 9.8 | — | 0.1 | 3.0 | 7.4 | 44.0 | 28 |

¹ Voir tableau 1, note 3.

² Au mois de juin.

³ Au mois de mars.

Source: a) Données démographiques, Statistique Canada. b) Bénéficiaires, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total (1) | Canada assistance plan ² Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|--------------|---|---|--|--|---|--|---|
| | | | | | | | Pensioners ⁷ Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ |
| | | | | | | | (2) | (3) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | | |
| Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | | | | |
| 1949-50 ⁹ | 2,265 | | | | | | 2,229 | 36 |
| 1950-51 | 3,922 | | | | | | 3,819 | 103 |
| 1951-52 | 3,224 | | ... | 2810 | | | 3,095 ¹¹ | 101 ¹¹ |
| 1952-53 | 952 | | 834 ¹² | 118 | | | ... | ... |
| 1953-54 | 1,018 | | 896 | 122 | | | | |
| 1954-55 | 1,019 | | 899 | 120 | ... | ... | | |
| 1955-56 | 2,297 | | 877 | 126 | 119 | 1,175 | | |
| 1956-57 | 2,875 | | 1,017 | 133 | 163 | 1,562 | | |
| 1957-58 | 3,446 | | 1,299 | 153 | 206 | 1,788 | | |
| 1958-59 | 5,487 | | 1,715 | 200 | 302 | 3,270 | | |
| 1959-60 | 5,956 | | 1,736 | 201 | 349 | 3,670 | | |
| 1960-61 | 5,138 | | 1,708 | 208 | 389 | 2,833 | | |
| 1961-62 | 6,713 | | 1,673 | 209 | 414 | 4,417 | | |
| 1962-63 | 7,070 | | 1,987 | 247 | 533 | 4,303 | | |
| 1963-64 | 7,291 | | 1,945 | 247 | 587 | 4,512 | | |
| 1964-65 | 7,975 | | 2,221 | 300 | 750 | 4,704 | | |
| 1965-66 | 7,707 | ... | 2,121 | 304 | 804 | 4,478 | | |
| 1966-67 | 12,749 | — | 1,676 | 292 | 833 | 9,948 | | |
| 1967-68 | 19,637 | 17,902 | 985 | 285 | 465 | ... | | |
| 1968-69 | 21,990 | 21,062 | 189 | 277 | 462 | | | |
| 1969-70 | 20,565 | 20,289 | — 8 ¹³ | 262 | 22 | | | |
| 1970-71 | 22,218 | 21,966 | — 12 ¹³ | 247 | 17 | | | |
| 1971-72 | 25,797 | 25,558 | — 11 ¹³ | 238 | 12 | | | |
| 1972-73 | 26,233 | 26,016 | — 11 ¹³ | 218 | 10 | | | |
| 1973-74 | 24,858 | 24,669 | — 11 ¹³ | 193 | 7 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total Assistance publique du Canada ² | Canada assistance plan ² — Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ — Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|---|--|--|---|--|---|
| | | | | | | | Pensioners ⁷ — Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ — Aveugles ⁸ |
| | | | | | | | (7) | (8) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | | |
| Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 345 | | | | | | 322 | 23 |
| 1946-47 | 375 | | | | | | 351 | 24 |
| 1947-48 | 508 | | | | | | 479 | 29 |
| 1948-49 | 624 | | | | | | 593 | 31 |
| 1949-50 | 905 | | | | | | 865 | 40 |
| 1950-51 | 988 | | ... | ... | | | 945 | 43 |
| 1951-52 | 790 | | 710 | 610 | | | 745 ¹¹ | 32 ¹¹ |
| 1952-53 | 93 | | 66 | 27 | | | ... | ... |
| 1953-54 | 114 | | 86 | 28 | ... | | | |
| 1954-55 | 130 | | 99 | 31 | — | ... | | |
| 1955-56 | 244 | | 100 | 32 | 57 | 55 | | |
| 1956-57 | 249 | | 98 | 31 | 66 | 54 | | |
| 1957-58 | 366 | | 142 | 38 | 113 | 73 | | |
| 1958-59 | 488 | | 192 | 43 | 169 | 84 | | |
| 1959-60 | 558 | | 205 | 42 | 198 | 113 | | |
| 1960-61 | 599 | | 217 | 40 | 231 | 111 | | |
| 1961-62 | 721 | | 249 | 40 | 259 | 173 | | |
| 1962-63 | 928 | | 375 | 47 | 312 | 194 | | |
| 1963-64 | 1,153 | | 395 | 47 | 311 | 400 | | |
| 1964-65 | 1,201 | | 509 | 51 | 360 | 281 | | |
| 1965-66 | 1,298 | ... | 498 | 47 | 350 | 403 | | |
| 1966-67 | 1,410 | — | 390 | 46 | 369 | 605 | | |
| 1967-68 | 2,834 | 1,739 | 206 | 46 | 177 | 666 | | |
| 1968-69 | 2,636 | 2,549 | 18 | 40 | 19 | 10 | | |
| 1969-70 | 3,348 | 3,293 | — 13 | 37 | 18 | ... | | |
| 1970-71 | 3,812 | 3,766 | — 13 | 33 | 13 | | | |
| 1971-72 | 4,078 | 4,041 | — 13 | 32 | 5 | | | |
| 1972-73 | 4,433 | 4,398 | — | 32 | 3 | | | |
| 1973-74 | 5,168 | 5,134 | — | 32 | 2 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total Assistance publique du Canada ² | Canada assistance plan ² Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|---|--|--|---|--|---|
| | | | | | | | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ |
| | | | | | | | (1) | (2) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | | |
| Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 3,057 | | | | | | 2,914 | 143 |
| 1946-47 | 3,240 | | | | | | 3,093 | 147 |
| 1947-48 | 4,126 | | | | | | 3,944 | 182 |
| 1948-49 | 4,883 | | | | | | 4,659 | 224 |
| 1949-50 | 6,369 | | | | | | 6,057 | 312 |
| 1950-51 | 6,920 | | ... | ... | | | 6,572 | 348 |
| 1951-52 | 5,458 | | 961 ¹⁰ | 641 ¹⁰ | | | 5,031 ¹¹ | 267 ¹¹ |
| 1952-53 | 1,147 | | 893 | 254 | | | ... | ... |
| 1953-54 | 1,280 | | 1,029 | 251 | | ... | | |
| 1954-55 | 1,323 | | 1,063 | 248 | 12 | | | |
| 1955-56 | 1,556 | | 1,047 | 255 | 254 | | | |
| 1956-57 | 1,574 | | 1,026 | 258 | 290 | ... | | |
| 1957-58 | 2,164 | | 1,318 | 313 | 457 | 76 | | |
| 1958-59 | 3,083 | | 1,612 | 377 | 663 | 431 | | |
| 1959-60 | 3,411 | | 1,619 | 379 | 759 | 654 | | |
| 1960-61 | 4,446 | | 1,608 | 381 | 848 | 1,609 | | |
| 1961-62 | 4,607 | | 1,569 | 386 | 909 | 1,743 | | |
| 1962-63 | 5,157 | | 2,008 | 450 | 1,114 | 1,585 | | |
| 1963-64 | 5,574 | | 2,084 | 469 | 1,230 | 1,791 | | |
| 1964-65 | 6,123 | | 2,303 | 510 | 1,447 | 1,863 | | |
| 1965-66 | 6,067 | ... | 2,188 | 488 | 1,524 | 1,867 | | |
| 1966-67 | 7,537 | 449 | 1,667 | 466 | 1,584 | 3,371 | | |
| 1967-68 | 13,380 | 10,264 | 1,089 | 440 | 1,564 | 23 | | |
| 1968-69 | 13,629 | 11,023 | 613 | 405 | 1,536 | 52 | | |
| 1969-70 | 16,189 | 15,246 | 191 | 370 | 382 | ... | | |
| 1970-71 | 17,294 | 16,743 | — 113 | 339 | 223 | | | |
| 1971-72 | 22,344 | 21,857 | — 613 | 324 | 169 | | | |
| 1972-73 | 22,617 | 22,195 | — 313 | 295 | 130 | | | |
| 1973-74 | 28,092 | 27,718 | — 113 | 274 | 101 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 – Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 – suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada assistance plan ² Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|--------|---|---|--|--|---|--|---|
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | Pensioners ⁷ Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ |
| | | | | | | | | |
| thousands of dollars – milliers de dollars | | | | | | | | |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | | | | | | |
| 1945-46..... | 2,661 | | | | | | 2,499 | 162 |
| 1946-47..... | 2,815 | | | | | | 2,649 | 166 |
| 1947-48..... | 3,851 | | | | | | 3,634 | 217 |
| 1948-49..... | 4,223 | | | | | | 3,960 | 263 |
| 1949-50..... | 5,442 | | | | | | 5,084 | 358 |
| 1950-51..... | 5,805 | | ... | ... | | | 5,427 | 378 |
| 1951-52..... | 4,673 | | 166 ¹⁰ | 69 ¹⁰ | | | 4,153 ¹¹ | 285 ¹¹ |
| 1952-53..... | 1,388 | | 1,114 | 274 | | | ... | ... |
| 1953-54..... | 1,512 | | 1,248 | 264 | | | | |
| 1954-55..... | 1,553 | | 1,288 | 257 | 8 | ... | | |
| 1955-56..... | 1,799 | | 1,303 | 258 | 219 | 19 | | |
| 1956-57..... | 1,849 | | 1,276 | 258 | 282 | 33 | | |
| 1957-58..... | 2,369 | | 1,560 | 310 | 405 | 94 | | |
| 1958-59..... | 3,005 | | 1,829 | 358 | 552 | 266 | | |
| 1959-60..... | 3,085 | | 1,789 | 349 | 596 | 351 | | |
| 1960-61..... | 4,119 | | 1,747 | 342 | 634 | 1,396 | | |
| 1961-62..... | 4,148 | | 1,760 | 349 | 668 | 1,371 | | |
| 1962-63..... | 4,874 | | 2,066 | 410 | 791 | 1,607 | | |
| 1963-64..... | 5,324 | | 2,121 | 418 | 860 | 1,925 | | |
| 1964-65..... | 5,161 | | 2,303 | 457 | 987 | 1,414 | | |
| 1965-66..... | 5,372 | ... | 2,162 | 438 | 1,031 | 1,741 | | |
| 1966-67..... | 5,093 | – | 1,620 | 408 | 1,042 | 2,023 | | |
| 1967-68..... | 9,843 | 7,185 | 1,140 | 372 | 1,016 | 130 | | |
| 1968-69..... | 11,956 | 9,906 | 683 | 345 | 1,022 | ... | | |
| 1969-70..... | 13,337 | 11,795 | 222 | 314 | 1,006 | | | |
| 1970-71..... | 16,480 | 15,242 | – 8 ¹³ | 289 | 957 | | | |
| 1971-72..... | 21,398 | 20,229 | – 413 | 272 | 901 | | | |
| 1972-73..... | 24,028 | 22,943 | – 213 | 250 | 837 | | | |
| 1973-74..... | 31,122 | 30,101 | – 113 | 231 | 791 | | | |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes
à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada assistance plan ² Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|--------|---|---|--|--|---|--|---|
| | | | | | | | Pensioners ⁷ Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 6,063 | | | | | | 5,735 ¹⁴ | 32814 |
| 1946-47 | 6,430 | | | | | | 6,093 ¹⁴ | 33714 |
| 1947-48 | 8,485 | | | | | | 8,057 ¹⁴ | 42814 |
| 1948-49 | 9,730 | | | | | | 9,212 ¹⁴ | 51814 |
| 1949-50 ⁹ | 14,981 | | | | | | 14,235 ¹⁵ | 74615 |
| 1950-51 | 17,635 | | ... | ... | | | 16,763 ¹⁵ | 87215 |
| 1951-52 | 14,145 | 26910,14 | 16710,15 | | | | 13,024 ^{11,15} | 68511,15 |
| 1952-53 | 3,580 | 2,907 ¹⁵ | 673 | | | | ... | ... |
| 1953-54 | 3,924 | 3,259 | 665 | ... | | | | |
| 1954-55 | 4,025 | 3,349 | 656 | 2016 | | | | |
| 1955-56 | 5,896 | 3,327 | 671 | 64915 | 1,24917 | | | |
| 1956-57 | 6,547 | 3,417 | 680 | 801 | 1,64918 | | | |
| 1957-58 | 8,345 | 4,319 | 814 | 1,181 | 2,03115 | | | |
| 1958-59 | 12,063 | 5,348 | 978 | 1,686 | 4,051 | | | |
| 1959-60 | 13,010 | 5,349 | 971 | 1,902 | 4,788 | | | |
| 1960-61 | 14,302 | 5,280 | 971 | 2,102 | 5,949 | | | |
| 1961-62 | 16,189 | 5,251 | 984 | 2,250 | 7,704 | | | |
| 1962-63 | 18,029 | 6,436 | 1,154 | 2,750 | 7,689 | | | |
| 1963-64 | 19,342 | 6,545 | 1,181 | 2,988 | 8,628 | | | |
| 1964-65 | 20,460 | 7,336 | 1,318 | 3,544 | 8,262 | | | |
| 1965-66 | 20,444 | ... | 6,969 | 1,277 | 3,709 | 8,489 | | |
| 1966-67 | 26,789 | 44919 | 5,353 | 1,212 | 3,828 | 15,94715 | | |
| 1967-68 | 45,694 | 37,09015 | 3,420 | 1,143 | 3,222 | 81914 | | |
| 1968-69 | 50,211 | 44,540 | 1,503 ¹⁵ | 1,067 | 3,039 | 6220 | | |
| 1969-70 | 53,439 | 50,623 | 405 ²¹ | 983 | 1,428 | ... | | |
| 1970-71 | 59,804 | 57,717 | - 31 ¹³ | 908 | 1,210 | | | |
| 1971-72 | 73,617 | 71,685 | - 21 ¹³ | 866 | 1,087 | | | |
| 1972-73 | 77,312 | 75,552 | - 16 ¹³ | 795 | 981 | | | |
| 1973-74 | 89,240 | 87,622 | - 13 ¹³ | 73015 | 90115 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes
à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allow- ances for blind persons ⁴ | Allow- ances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions | |
|--|---------|---|--|--|---|--|-------------------------|---------------------------|
| | | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Pensions de vieillesse |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| thousands of dollars — millions de dollars | | | | | | | | |
| Québec: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 11,391 | | | | | | 10,823 | 568 |
| 1946-47 | 12,073 | | | | | | 11,467 | 606 |
| 1947-48 | 15,516 | | | | | | 14,714 | 802 |
| 1948-49 | 17,213 | | | | | | 16,274 | 939 |
| 1949-50 | 23,641 | | | | | | 22,329 | 1,312 |
| 1950-51 | 25,909 | · | ... | ... | | | 24,479 | 1,430 |
| 1951-52 | 21,107 | | 69010 | 27210 | | | 19,07811 | 1,06711 |
| 1952-53 | 8,032 | | 6,928 | 1,104 | | | ... | ... |
| 1953-54 | 8,245 | | 7,187 | 1,058 | | ... | | |
| 1954-55 | 8,422 | | 7,393 | 1,029 | — | | | |
| 1955-56 | 10,955 | | 7,357 | 1,036 | 2,562 | | | |
| 1956-57 | 11,798 | | 7,159 | 1,046 | 3,593 | | | |
| 1957-58 | 16,017 | | 8,703 | 1,265 | 6,049 | ... | | |
| 1958-59 | 24,586 | | 10,593 | 1,501 | 8,363 | 4,129 | | |
| 1959-60 | 28,281 | | 10,688 | 1,494 | 8,308 | 7,791 | | |
| 1960-61 | 34,595 | | 10,977 | 1,457 | 7,996 | 14,165 | | |
| 1961-62 | 57,991 | | 10,896 | 1,412 | 7,461 | 38,222 | | |
| 1962-63 | 57,614 | | 13,794 | 1,663 | 8,578 | 33,579 | | |
| 1963-64 | 63,023 | | 13,860 | 1,643 | 8,081 | 39,439 | | |
| 1964-65 | 68,589 | | 16,589 | 1,893 | 9,091 | 41,016 | | |
| 1965-66 ²² | 51,178 | ... | 15,941 | 1,841 | 8,822 | 24,574 | | |
| 1966-67 ²² | 55,912 | — | 12,291 | 1,728 | 8,606 | 33,287 | | |
| 1967-68 ²² | 173,103 | 117,100 | 8,402 | 1,646 | 8,355 | 37,600 | | |
| 1968-69 ²² | 163,917 | 135,060 | 3,628 | 1,542 | 7,987 | 15,700 | | |
| 1969-70 ²² | 180,238 | 156,600 | 776 | 1,448 | 7,514 | 13,900 | | |
| 1970-71 ²² | 222,176 | 206,574 | — 5413 | 1,228 | 6,140 | 8,288 | | |
| 1971-72 ²² | 273,514 | 271,505 | — 6613 | 448 | 1,087 | 540 | | |
| 1972-73 ²² | 294,608 | 293,155 | 15 | 353 | 805 | 280 | | |
| 1973-74 ²² | 319,308 | 318,500 | — 2413 | 254 | 439 | 139 | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 - Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes
à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 - suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada | Old age | Allow- | Allow- | Unem- | Old age pensions |
|--|---------|-------------------|--------------------|-------------------|--------------|-------------------------|-------------------|
| | | assistance | assistance | ances | ances | ployment | Pensions |
| | | plan ² | du | for blind | for disabled | assistance ⁶ | de vieillesse |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| thousands of dollars - milliers de dollars | | | | | | | |
| Ontario: | | | | | | | |
| 1945-46 | 13,472 | | | | | 13,130 | 342 |
| 1946-47 | 14,246 | | | | | 13,886 | 360 |
| 1947-48 | 18,465 | | | | | 18,000 | 465 |
| 1948-49 | 20,856 | | | | | 20,292 | 564 |
| 1949-50 | 28,643 | | | | | 27,864 | 779 |
| 1950-51 | 30,895 | | ... | ... | | 30,065 | 830 |
| 1951-52 | 24,753 | | 673 ¹⁰ | 143 ¹⁰ | | 23,286 ¹¹ | 651 ¹¹ |
| 1952-53 | 5,219 | | 4,587 | 632 | | ... | ... |
| 1953-54 | 5,328 | | 4,726 | 602 | | | |
| 1954-55 | 5,856 | | 4,859 | 608 | 389 | | |
| 1955-56 | 7,241 | | 4,919 | 610 | 1,712 | ... | |
| 1956-57 | 7,776 | | 4,678 | 613 | 1,853 | 632 | |
| 1957-58 | 12,554 | | 5,650 | 735 | 2,524 | 3,645 | |
| 1958-59 | 21,188 | | 6,707 | 867 | 3,486 | 10,128 | |
| 1959-60 | 25,334 | | 6,608 | 839 | 3,858 | 14,029 | |
| 1960-61 | 24,550 | | 6,630 | 841 | 4,163 | 12,916 | |
| 1961-62 | 29,233 | | 6,903 | 837 | 4,503 | 16,990 | |
| 1962-63 | 38,781 | | 8,458 | 992 | 5,537 | 23,794 | |
| 1963-64 | 40,852 | | 9,135 | 1,045 | 6,183 | 24,489 | |
| 1964-65 | 40,073 | | 10,465 | 1,179 | 7,378 | 21,051 | |
| 1965-66 | 46,571 | ... | 10,006 | 1,153 | 7,824 | 27,588 | |
| 1966-67 | 66,552 | 6,931 | 7,239 | 1,082 | 8,377 | 42,923 | |
| 1967-68 | 104,751 | 100,288 | 1,366 | 260 | 1,097 | 1,740 | |
| 1968-69 | 119,964 | 118,304 | 142 | 179 | 686 | 653 | |
| 1969-70 | 132,792 | 131,839 | - 26 ¹³ | 136 | 425 | 418 | |
| 1970-71 | 176,650 | 176,163 | - 22 ¹³ | 81 | 214 | 214 | |
| 1971-72 | 211,279 | 211,035 | - 22 ¹³ | 73 | 139 | 54 | |
| 1972-73 | 210,606 | 210,491 | - 19 ¹³ | 37 | 99 | - 2 ¹³ | |
| 1973-74 | 207,356 | 207,272 | - 14 ¹³ | 27 | 72 | - 11 ¹³ | |

See footnote(s) at end of table. - Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada assistance plan ² — Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance de vieillesse ³ | Allow- ances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | Allow- ances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ — Assistance chômage ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|--|---|---|--|---|---|---|--|
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | Pensioners ⁷ — Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ — Aveugles ⁸ |
| | thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | |
| Manitoba: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 2,763 | | | | | | 2,684 | 79 |
| 1946-47 | 2,914 | | | | | | 2,827 | 87 |
| 1947-48 | 3,842 | | | | | | 3,727 | 115 |
| 1948-49 | 4,261 | | | | | | 4,127 | 134 |
| 1949-50 | 5,763 | | | | | | 5,579 | 184 |
| 1950-51 | 6,189 | | ... | ... | | | 5,985 | 204 |
| 1951-52 | 4,896 | 10710 | 3610 | | | | 4,596 ¹¹ | 157 ¹¹ |
| 1952-53 | 1,190 | 1,036 | 154 | | | | ... | ... |
| 1953-54 | 1,260 | 1,112 | 148 | | ... | | | |
| 1954-55 | 1,273 | 1,120 | 145 | 8 | | ... | | |
| 1955-56 | 1,923 | 1,112 | 146 | 172 | 493 | | | |
| 1956-57 | 2,076 | 1,066 | 148 | 193 | 669 | | | |
| 1957-58 | 2,826 | 1,297 | 170 | 274 | 1,085 | | | |
| 1958-59 | 4,221 | 1,573 | 199 | 381 | 2,068 | | | |
| 1959-60 | 4,589 | 1,581 | 195 | 433 | 2,380 | | | |
| 1960-61 | 5,520 | 1,601 | 187 | 455 | 3,277 | | | |
| 1961-62 | 6,552 | 1,652 | 188 | 478 | 4,234 | | | |
| 1962-63 | 7,418 | 2,002 | 214 | 578 | 4,624 | | | |
| 1963-64 | 8,725 | 2,106 | 230 | 615 | 5,774 | | | |
| 1964-65 | 8,667 | 2,329 | 259 | 680 | 5,399 | | | |
| 1965-66 | 8,730 | ... | 2,188 | 251 | 689 | 5,602 | | |
| 1966-67 | 9,921 | — | 1,612 | 226 | 688 | 7,395 | | |
| 1967-68 | 17,801 | 15,572 | 1,039 | 201 | 672 | 317 | | |
| 1968-69 | 15,360 | 13,982 | 545 | 187 | 646 | ... | | |
| 1969-70 | 20,194 | 19,260 | 151 | 174 | 609 | | | |
| 1970-71 | 28,588 | 28,187 | -1113 | 129 | 283 | | | |
| 1971-72 | 36,551 | 36,304 | -813 | 97 | 158 | | | |
| 1972-73 | 36,403 | 36,203 | -413 | 83 | 121 | | | |
| 1973-74 | 38,060 | 37,894 | -313 | 70 | 99 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes
à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada | Allow- | Allow- | Unem- | Old age pensions | |
|--|--------|-------------------|--------------------|------------------|-------------------------|--|-------------------|
| | | assistance | ances | ances | ployment | - Pensions | |
| | | plan ² | for blind | for disabled | assistance ⁶ | de vieillesse | |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| | | | | | | thousands of dollars — milliers de dollars | |
| Saskatchewan: | | | | | | | |
| 1945-46 | 2,980 | | | | | 2,903 | 77 |
| 1946-47 | 3,167 | | | | | 3,085 | 82 |
| 1947-48 | 3,945 | | | | | 3,837 | 108 |
| 1948-49 | 4,239 | | | | | 4,115 | 124 |
| 1949-50 | 5,518 | | | | | 5,356 | 162 |
| 1950-51 | 5,970 | | ... | ... | | 5,799 | 171 |
| 1951-52 | 4,814 | | 133 ¹⁰ | 31 ¹⁰ | | 4,516 ¹¹ | 134 ¹¹ |
| 1952-53 | 1,121 | | 997 | 124 | | ... | ... |
| 1953-54 | 1,144 | | 1,018 | 126 | ... | | |
| 1954-55 | 1,225 | | 1,090 | 133 | 2 | ... | |
| 1955-56 | 1,818 | | 1,150 | 135 | 163 | 370 | |
| 1956-57 | 2,037 | | 1,160 | 142 | 222 | 513 | |
| 1957-58 | 2,741 | | 1,435 | 176 | 317 | 813 | |
| 1958-59 | 3,864 | | 1,764 | 203 | 405 | 1,492 | |
| 1959-60 | 4,214 | | 1,757 | 196 | 433 | 1,828 | |
| 1960-61 | 4,700 | | 1,770 | 196 | 464 | 2,270 | |
| 1961-62 | 6,621 | | 1,762 | 193 | 490 | 4,176 | |
| 1962-63 | 7,651 | | 2,221 | 241 | 631 | 4,558 | |
| 1963-64 | 7,707 | | 2,151 | 246 | 669 | 4,641 | |
| 1964-65 | 7,921 | | 2,294 | 256 | 785 | 4,586 | |
| 1965-66 | 7,560 | ... | 2,098 | 248 | 825 | 4,389 | |
| 1966-67 | 12,149 | 3,116 | 1,131 | 205 | 190 | 7,507 | |
| 1967-68 | 13,940 | 13,404 | 296 | 110 | 130 | ... | |
| 1968-69 | 14,259 | 14,130 | - 19 ¹³ | 67 | 81 | | |
| 1969-70 | 17,329 | 17,233 | - 13 ¹³ | 51 | 58 | | |
| 1970-71 | 20,690 | 20,621 | - 10 ¹³ | 39 | 40 | | |
| 1971-72 | 25,356 | 25,306 | - 713 | 28 | 29 | | |
| 1972-73 | 29,152 | 29,104 | - 313 | 25 | 26 | | |
| 1973-74 | 35,396 | 35,354 | - 113 | 22 | 21 | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes
à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada assistance plan ² | Old age assistance ³ | Allow- ances for blind persons ⁴ | Allow- ances for disabled persons ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|--|---|---|--|--|--|---|-----------------------|
| | Assistance publique du Canada ² | Assistance- vieillesse ³ | Allocations aux aveugles ⁴ | Allocations aux invalides ⁵ | Assistance- chômage ⁶ | Pensioners ⁷ | Blind ⁸ | Aveugles ⁸ |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | | |
| Alberta: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 2,584 | | | | | | 2,526 | 58 |
| 1946-47 | 2,761 | | | | | | 2,699 | 62 |
| 1947-48 | 3,547 | | | | | | 3,466 | 81 |
| 1948-49 | 3,945 | | | | | | 3,840 | 105 |
| 1949-50 | 5,331 | | | | | | 5,183 | 148 |
| 1950-51 | 6,043 | | ... | ... | | | 5,876 | 167 |
| 1951-52 | 4,898 | 144 ¹⁰ | 34 ¹⁰ | | | | 4,590 ¹¹ | 130 ¹¹ |
| 1952-53 | 1,102 | 968 | 134 | | | | ... | ... |
| 1953-54 | 1,243 | 1,107 | 136 | | | | | |
| 1954-55 | 1,305 | 1,165 | 140 | | | | | |
| 1955-56 | 1,677 | 1,240 | 146 | 291 | | | | |
| 1956-57 | 1,648 | 1,220 | 151 | 277 | | | ... | |
| 1957-58 | 2,535 | 1,539 | 189 | 397 | | | 410 | |
| 1958-59 | 4,465 | 1,877 | 224 | 516 | | | 1,848 | |
| 1959-60 | 4,787 | 1,955 | 224 | 537 | | | 2,071 | |
| 1960-61 | 5,342 | 2,009 | 221 | 556 | | | 2,556 | |
| 1961-62 | 7,000 | 2,001 | 223 | 559 | | | 4,217 | |
| 1962-63 | 9,695 | 2,524 | 272 | 697 | | | 6,202 | |
| 1963-64 | 11,546 | 2,560 | 278 | 728 | | | 7,980 | |
| 1964-65 | 13,255 | 2,901 | 312 | 830 | | | 9,212 | |
| 1965-66 | 14,993 | ... | 2,796 | 308 | 852 | | 11,037 | |
| 1966-67 | 17,092 | — | 2,092 | 284 | 859 | | 13,857 | |
| 1967-68 | 30,524 | 26,538 | 1,256 | 258 | 845 | | 1,627 | |
| 1968-69 | 30,240 | 28,635 | 376 | 229 | 822 | | 178 | |
| 1969-70 | 32,360 | 31,335 | — 24 ¹³ | 192 | 751 | | 106 | |
| 1970-71 | 40,111 | 39,192 | — 16 ¹³ | 165 | 678 | | 92 | |
| 1971-72 | 43,633 | 42,808 | — 13 ¹³ | 146 | 628 | | 64 | |
| 1972-73 | 53,857 | 53,104 | — 6 ¹³ | 130 | 580 | | 49 | |
| 1973-74 | 53,335 | 52,656 | — 3 ¹³ | 116 | 538 | | 28 | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 - Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes
à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 - suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total | Canada | Old age | Allow- | Allow- | Unem- | Old age pensions | |
|--|---------|--|---------------------------|---|--|------------------------|---------------------------|----------|
| | | assistance plan ² | assistance | ances for blind persons ⁴ | ances for disabled persons ⁵ | assistance | - Pensions de vieillesse | |
| | | - Assistance publique du Canada ² | - vieillesse ³ | - Allocations aux aveugles ⁴ | - Allocations aux invalides ⁵ | - chômage ⁶ | - Pensionnés ⁷ | |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | |
| thousands of dollars - milliers de dollars | | | | | | | | |
| Prairie provinces - Provinces des Prairies: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 8,327 | | | | | | 8,113 | 214 |
| 1946-47 | 8,842 | | | | | | 8,611 | 231 |
| 1947-48 | 11,334 | | | | | | 11,030 | 304 |
| 1948-49 | 12,445 | | | | | | 12,082 | 363 |
| 1949-50 | 16,612 | | | | | | 16,118 | 494 |
| 1950-51 | 18,202 | | | | | | 17,660 | 542 |
| 1951-52 | 14,608 | 38410,23 | 10110,23 | | | | 13,702 ^{1,2,3} | 42111,23 |
| 1952-53 | 3,413 | 3,001 | 412 | | | | ... | ... |
| 1953-54 | 3,647 | 3,237 | 410 | | | | | |
| 1954-55 | 3,803 | 3,375 | 418 | 1024 | | | | |
| 1955-56 | 5,418 | 3,502 | 427 | 626 ^{2,3} | 863 ^{2,4} | | | |
| 1956-57 | 5,761 | 3,446 | 441 | 692 | 1,182 ^{2,4} | | | |
| 1957-58 | 8,102 | 4,271 | 535 | 988 | 2,308 ^{2,3} | | | |
| 1958-59 | 12,550 | 5,214 | 626 | 1,302 | 5,408 | | | |
| 1959-60 | 13,590 | 5,293 | 615 | 1,403 | 6,279 | | | |
| 1960-61 | 15,562 | 5,380 | 604 | 1,475 | 8,103 | | | |
| 1961-62 | 20,173 | 5,415 | 604 | 1,527 | 12,627 | | | |
| 1962-63 | 24,764 | 6,747 | 727 | 1,906 | 15,384 | | | |
| 1963-64 | 27,978 | 6,817 | 754 | 2,012 | 18,395 | | | |
| 1964-65 | 29,843 | 7,524 | 827 | 2,295 | 19,197 | | | |
| 1965-66 | 31,283 | 7,082 | 807 | 2,366 | 21,028 | | | |
| 1966-67 | 39,162 | 3,116 ^{2,5} | 4,835 | 715 | 1,737 | 28,759 ^{2,3} | | |
| 1967-68 | 62,265 | 55,514 ^{2,3} | 2,591 ^{2,3} | 569 | 1,647 | 1,944 ^{2,6} | | |
| 1968-69 | 59,859 | 56,747 | 902 ^{2,7} | 483 | 1,549 | 178 ^{2,8} | | |
| 1969-70 | 69,883 | 67,828 | 114 ^{2,9} | 417 | 1,418 | 106 ^{2,8} | | |
| 1970-71 | 89,389 | 88,000 | ~ 37 ^{1,3} | 333 | 1,001 | 92 ^{2,8} | | |
| 1971-72 | 105,540 | 104,418 | ~ 28 ^{1,3} | 271 | 815 | 64 ^{2,8} | | |
| 1972-73 | 119,412 | 118,411 | ~ 14 ^{1,3} | 239 | 727 | 49 ^{2,8} | | |
| 1973-74 | 126,791 | 125,904 | ~ 7 ^{1,3} | 208 ^{2,3} | 658 ^{2,3} | 28 ^{2,8} | | |

See footnote(s) at end of table. - Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 - Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 - suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total (1) | Canada assistance plan ² Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ Assistance-vieillesse ³ | Allowances for blind persons ⁴ Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|--------------|---|---|--|--|---|--|---|
| | | | | | | | Pensioners ⁷ Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ Aveugles ⁸ |
| | | | | | | | (2) | (3) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | | |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 3,561 | | | | | | 3,486 | 75 |
| 1946-47 | 3,848 | | | | | | 3,768 | 80 |
| 1947-48 | 5,280 | | | | | | 5,171 | 109 |
| 1948-49 | 6,511 | | | | | | 6,364 | 147 |
| 1949-50 | 9,276 | | | | | | 9,072 | 204 |
| 1950-51 | 10,477 | | ... | ... | | | 10,252 | 225 |
| 1951-52 | 8,559 | | 26310 | 3810 | | | 8,08111 | 17711 |
| 1952-53 | 1,865 | | 1,702 | 163 | | | ... | ... |
| 1953-54 | 2,038 | | 1,863 | 175 | | | | |
| 1954-55 | 2,044 | | 1,873 | 171 | ... | ... | | |
| 1955-56 | 3,792 | | 1,788 | 167 | 116 | 1,721 | | |
| 1956-57 | 4,367 | | 1,670 | 169 | 228 | 2,300 | | |
| 1957-58 | 5,371 | | 1,979 | 214 | 349 | 2,829 | | |
| 1958-59 | 9,032 | | 2,292 | 249 | 490 | 6,001 | | |
| 1959-60 | 10,437 | | 2,354 | 263 | 575 | 7,245 | | |
| 1960-61 | 13,558 | | 2,333 | 269 | 643 | 10,313 | | |
| 1961-62 | 19,664 | | 2,284 | 270 | 685 | 16,425 | | |
| 1962-63 | 19,788 | | 2,675 | 319 | 854 | 15,940 | | |
| 1963-64 | 20,311 | | 2,782 | 336 | 930 | 16,263 | | |
| 1964-65 | 22,258 | | 2,991 | 372 | 1,037 | 17,858 | | |
| 1965-66 | 24,149 | ... | 2,836 | 358 | 1,061 | 19,894 | | |
| 1966-67 | 25,861 | - | 2,252 | 337 | 1,072 | 22,200 | | |
| 1967-68 | 37,449 | 32,720 | 1,521 | 316 | 1,086 | 1,806 | | |
| 1968-69 | 39,461 | 37,216 | 844 | 301 | 1,100 | ... | | |
| 1969-70 | 44,764 | 43,086 | 269 | 293 | 1,116 | | | |
| 1970-71 | 69,606 | 68,207 | - 1313 | 286 | 1,126 | | | |
| 1971-72 | 69,990 | 68,575 | - 1313 | 284 | 1,144 | | | |
| 1972-73 | 71,363 | 69,921 | - 113 | 278 | 1,165 | | | |
| 1973-74 | 84,062 | 83,341 | - 513 | 120 | 606 | | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program, for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Continued

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme, pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — suite

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total Assistance publique du Canada ² | Canada assistance plan ² Assistance-vieillesse ³ | Old age assistance ³ Allocations aux aveugles ⁴ | Allowances for blind persons ⁴ Allocations aux invalides ⁵ | Allowances for disabled persons ⁵ Allocations aux invalides ⁵ | Unemployment assistance ⁶ Assistance-chômage ⁶ | Old age pensions Pensions de vieillesse | |
|--|---|---|--|---|--|---|--|---|
| | | | | | | | Pensioners ⁷ — Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ — Aveugles ⁸ |
| | | | | | | | (1) | (2) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | | |
| Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 4 | | | | | | 4 | ... |
| 1946-47 | 4 | | | | | | 4 | ... |
| 1947-48 | 6 | | | | | | 6 | ... |
| 1948-49 | 8 | | | | | | 8 | ... |
| 1949-50 | 35 | | | | | | 34 | 1 |
| 1950-51 | 49 | | | | | | 48 | 1 |
| 1951-52 | 34 | | ... | 10,30 | | | 3311,30 | 111,30 |
| 1952-53 | 6 | 431 | 2 | | | | ... | ... |
| 1953-54 | 20 | 1530 | 5 | | | | | |
| 1954-55 | 27 | 21 | 6 | | | | | |
| 1955-56 | 32 | 24 | 8 | | | | | |
| 1956-57 | 40 | 30 | 10 | 31 | | | | |
| 1957-58 | 54 | 39 | 13 | 231 | | | | |
| 1958-59 | 93 | 53 | 15 | 330 | 2230 | | | |
| 1959-60 | 110 | 55 | 17 | 5 | 3332 | | | |
| 1960-61 | 160 | 59 | 20 | 7 | 7430 | | | |
| 1961-62 | 168 | 62 | 22 | 8 | 76 | | | |
| 1962-63 | 195 | 70 | 26 | 10 | 89 | | | |
| 1963-64 | 267 | 69 | 29 | 13 | 156 | | | |
| 1964-65 | 311 | 86 | 35 | 20 | 170 | | | |
| 1965-66 | 279 | 88 | 36 | 20 | 135 | | | |
| 1966-67 | 270 | 71 | 32 | 12 | 155 | | | |
| 1967-68 | 252 | 52 | 27 | 12 | 161 | | | |
| 1968-69 | 265 | 34 | 26 | 16 | 189 | | | |
| 1969-70 | 410 | 15332 | 1130 | 23 | 16 | 207 | | |
| 1970-71 | 1,287 | 77132 | - 113 | 22 | 18 | 47730 | | |
| 1971-72 | 1,206 | 15932 | - 113 | 20 | 18 | 1,01031 | | |
| 1972-73 | 1,753 | 70032 | - 113 | 22 | 18 | 1,01431 | | |
| 1973-74 | 2,643 | 2,13630 | - 113 | 1730 | 1430 | 47731 | | |

See footnote(s) at end of table. -- Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Total Federal Government Payments to Provinces Under
Specified Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, by Program,
for Canada and Provinces, 1945-46 to 1973-74 — Concluded

TABLEAU 5. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes
à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, selon le programme,
pour le Canada et les provinces, 1945-46 à 1973-74 — fin

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Total — (1) | Canada assistance plan ² — Assistance publique du Canada ² | Old age assistance ³ — Assistance de vieillesse ³ | Allow- ances for blind persons ⁴ — Allocations aux aveugles ⁴ | Allow- ances for disabled persons ⁵ — Allocations aux invalides ⁵ | Unem- ployment assistance ⁶ — Assistance chômage ⁶ | Old age pensions — Pensions de vieillesse | |
|--|----------------------|---|--|--|--|---|---|--|
| | | | | | | | Pensioners ⁷ — Pensionnés ⁷ | Blind ⁸ — Aveugles ⁸ |
| | | | | | | | (2) | (3) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | | |
| Canada: | | | | | | | | |
| 1945-46 | 42,818 | | | | | | 41,291 | 1,527 |
| 1946-47 | 45,445 | | | | | | 43,830 | 1,615 |
| 1947-48 | 59,086 | | | | | | 56,978 | 2,108 |
| 1948-49 | 66,764 | | | | | | 64,232 | 2,532 |
| 1949-50 ⁹ | 93,189 | | | | | | 89,652 | 3,537 |
| 1950-51 | 103,169 | | ... | ... | | | 99,268 | 3,901 |
| 1951-52 | 83,204 ³³ | | 2,271 ^{10,34} | 721 ^{10,35} | | | 77,204 ^{11,35} | 3,002 ^{11,35} |
| 1952-53 | 22,114 ³³ | | 19,129 ³⁶ | 2,985 | | | ... | ... |
| 1953-54 | 23,202 | | 20,288 ³⁵ | 2,914 | | ... | | |
| 1954-55 | 24,175 | | 20,869 | 2,886 | 419 ³⁷ | ... | | |
| 1955-56 | 33,333 ⁴³ | | 20,918 | 2,919 | 5,665 ³⁸ | 3,832 ³⁹ | | |
| 1956-57 | 36,288 | | 20,399 | 2,960 | 7,167 ³⁶ | 5,762 ⁴⁰ | | |
| 1957-58 | 50,442 | | 24,961 | 3,576 | 11,092 ³⁶ | 10,813 ⁴² | | |
| 1958-59 | 79,510 | | 30,207 | 4,235 | 15,330 ³⁵ | 29,738 ³⁵ | | |
| 1959-60 | 90,763 | | 30,348 | 4,198 | 16,051 | 40,166 ⁴¹ | | |
| 1960-61 | 102,725 | | 30,657 | 4,162 | 16,386 | 51,520 ³⁵ | | |
| 1961-62 | 143,419 | | 30,811 | 4,130 | 16,434 | 92,044 | | |
| 1962-63 | 159,171 | | 38,179 | 4,882 | 19,634 | 96,476 | | |
| 1963-64 | 171,773 | | 39,208 | 4,988 | 20,207 | 107,371 | | |
| 1964-65 | 181,535 | | 44,991 | 5,625 | 23,365 | 107,553 | | |
| 1965-66 ²² | 173,904 | ... | 42,922 | 5,473 | 23,802 | 101,707 | | |
| 1966-67 ²² | 214,546 | 10,496 ⁴⁴ | 32,042 | 5,105 | 23,632 | 143,271 ³⁵ | | |
| 1967-68 ²² | 423,512 | 342,711 ³⁸ | 17,352 ³⁵ | 3,960 | 15,419 | 44,070 ⁴⁵ | | |
| 1968-69 ²² | 433,674 | 391,866 ³⁸ | 7,052 ⁴⁶ | 3,599 | 14,375 | 16,782 ⁴⁷ | | |
| 1969-70 ²² | 481,526 | 450,129 ⁴¹ | 1,549 ⁴⁸ | 3,301 | 11,917 | 14,631 ⁴⁹ | | |
| 1970-71 ²² | 618,912 | 597,432 ⁴¹ | - 160 ¹³ | 2,860 | 9,709 | 9,071 ⁴⁹ | | |
| 1971-72 ²² | 735,147 | 727,377 ⁴¹ | - 151 ¹³ | 1,963 | 4,290 | 1,668 ⁵⁰ | | |
| 1972-73 ²² | 775,054 | 768,230 ⁴¹ | - 35 ¹³ | 1,724 | 3,794 | 1,341 ⁵¹ | | |
| 1973-74 ²² | 829,403 | 824,775 ³⁵ | - 591 ¹³ | 1,356 ³⁵ | 2,689 ³⁵ | 642 ⁵¹ | | |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

FOOTNOTES TO TABLE 5 – RENVOIS DU TABLEAU 5

¹ April to March. – D'avril à mars.

² See Table 1, footnote 2. – Voir tableau 1, note 2.

³ See Table 1, footnote 3. – Voir tableau 1, note 3.

⁴ See Table 1, footnote 4. – Voir tableau 1, note 4.

⁵ See Table 1, footnote 5. – Voir tableau 1, note 5.

⁶ See Table 1, footnote 6. – Voir tableau 1, note 6.

⁷ See Table 1, footnote 7. – Voir tableau 1, note 7.

⁸ See Table 1, footnote 8. – Voir tableau 1, note 8.

⁹ Newfoundland entered Confederation on March 31, 1949; hence regional and national figures for years prior to 1949-50 are exclusive of Newfoundland. – Terre-Neuve est entrée dans la Confédération le 31 mars 1949; les chiffres au niveau régional et national pour les années antérieures à 1949-50 ne prennent donc pas en compte Terre-Neuve.

¹⁰ Three months from January to March 1952. – Trois mois de janvier à mars 1952.

¹¹ Nine months from March to December 1951. – Neuf mois de mars à décembre 1951.

¹² For the full fiscal year. – Pour l'année financière complète.

¹³ Negative numbers represent federal share of recoveries from former recipients. – Les chiffres précédés du signe négatif représentent la part reçue par le gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires.

¹⁴ Exclusive of Newfoundland. – Sans Terre-Neuve.

¹⁵ Includes payments to all Atlantic provinces. – Comprend les versements à toutes les provinces de l'Atlantique.

¹⁶ Exclusive of Newfoundland and Prince Edward Island. – Sans Terre-Neuve et l'Île-du-Prince-Édouard.

¹⁷ Includes Newfoundland, Prince Edward Island and New Brunswick. – Comprend Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick.

¹⁸ Exclusive of Nova Scotia. – Sans la Nouvelle-Écosse.

¹⁹ Nova Scotia only. – La Nouvelle-Écosse seulement.

²⁰ Exclusive of Newfoundland and New Brunswick. – Sans Terre-Neuve et le Nouveau-Brunswick.

²¹ Difference between (a) payments to Nova Scotia and New Brunswick, and (b) federal share of recoveries from former recipients in Newfoundland and Prince Edward Island. – Différence entre a) les montants versés à la Nouvelle-Écosse et au Nouveau-Brunswick et b) la part reçue par le gouvernement fédéral des trop payés recouvrés de prestataires de Terre-Neuve et de l'Île-du-Prince-Édouard.

²² From 1965-66 payments to Quebec have been made under the Established Programs (Interim Arrangements) Act through income tax abatements and adjustments. – A partir de 1965-66, les versements au Québec ont été effectués en vertu de la Loi sur les programmes établis (arrangements provisoires) sous forme de dégréments d'impôt et autres compensations.

²³ Includes payments to all Prairie provinces. – Comprend les versements à toutes les provinces des Prairies.

²⁴ Exclusive of Alberta. – Sans l'Alberta.

²⁵ Exclusive of Manitoba and Alberta. – Sans le Manitoba et l'Alberta.

²⁶ Exclusive of Saskatchewan. – Sans la Saskatchewan.

²⁷ Difference between (a) payments to Manitoba and Alberta, and (b) federal share of recoveries from former recipients in Saskatchewan. – Différence entre a) les versements au Manitoba et à l'Alberta et b) la part reçue par le gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de la Saskatchewan.

²⁸ Exclusive of Manitoba and Saskatchewan. – Sans le Manitoba et la Saskatchewan.

²⁹ Difference between (a) payments to Manitoba and (b) federal share of recoveries from former recipients in Saskatchewan and Alberta. – Différence entre a) les versements au Manitoba et b) la part reçue par le gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de la Saskatchewan et de l'Alberta.

³⁰ Includes both the Yukon and Northwest Territories. – Comprend le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

³¹ Includes the Northwest Territories only. – Comprend les Territoires du Nord-Ouest seulement.

³² Includes the Yukon only. – Comprend le Yukon seulement.

FOOTNOTES TO TABLE 5 – Concluded – RENVOIS DU TABLEAU 5 – fin

³³ The drop in the total payment figure in 1951 - 52 and the sharper drop in 1952 - 53 reflect the termination of the Old Age Pensions program as of December 31, 1951. – La diminution enregistrée en 1951 - 52 et celle plus importante encore en 1952 - 53 reflètent l'abandon du programme des pensions de vieillesse, le 31 décembre 1951.

³⁴ Exclusive of Newfoundland, the Yukon and the Northwest Territories. – Sans Terre-Neuve, le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest.

³⁵ Includes all provinces and territories. – Comprend toutes les provinces et les territoires.

³⁶ Exclusive of the Yukon. – Sans le Yukon.

³⁷ Exclusive of Newfoundland, Prince Edward Island, Quebec, Alberta, British Columbia and the territories. – Sans Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Québec, l'Alberta, la Colombie-Britannique et les territoires.

³⁸ Exclusive of the territories. – Sans les territoires.

³⁹ Includes Newfoundland, Prince Edward Island, New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia. – Comprend Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique.

⁴⁰ Includes Newfoundland, Prince Edward Island, New Brunswick, Ontario, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia. – Comprend Terre-Neuve, l'Île-du-Prince-Édouard, le Nouveau-Brunswick, l'Ontario, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique.

⁴¹ Exclusive of the Northwest Territories. – Sans les Territoires du Nord-Ouest.

⁴² Exclusive of Quebec and the territories. – Sans le Québec et les territoires.

⁴³ To a large extent, the rise in the total payment figure from the mid 1950's to the mid 1960's is ascribable to increases in federal spending under Unemployment Assistance, and the rise from the mid 1960's to increased federal involvement in the funding of social welfare programs through the Canada Assistance Plan. – L'augmentation des versements, du milieu des années 50 au milieu des années 60, est attribuable aux dépenses du gouvernement fédéral au titre de l'assistance-chômage; celle notée à partir du milieu des années 60 reflète la participation accrue du gouvernement fédéral au financement des programmes de bien-être par le biais du Régime d'assistance publique du Canada.

⁴⁴ Includes Nova Scotia, Ontario and Saskatchewan. – Comprend la Nouvelle-Écosse, l'Ontario et la Saskatchewan.

⁴⁵ Exclusive of Newfoundland and Saskatchewan. – Sans Terre-Neuve et la Saskatchewan.

⁴⁶ Payments less federal share of recoveries from former recipients living in Saskatchewan. – Montants versés moins la part du gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de la Saskatchewan.

⁴⁷ Exclusive of Newfoundland, New Brunswick, Manitoba, Saskatchewan and British Columbia. – Sans Terre-Neuve, le Nouveau-Brunswick, le Manitoba, la Saskatchewan et la Colombie-Britannique.

⁴⁸ Payments less federal share of recoveries from former recipients living in Newfoundland, Prince Edward Island, Ontario, Saskatchewan and Alberta. – Montants versés moins la part du gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard, de l'Ontario, de la Saskatchewan et de l'Alberta.

⁴⁹ Includes Quebec, Ontario, Alberta and the territories. – Comprend le Québec, l'Ontario, l'Alberta et les territoires.

⁵⁰ Payments to Quebec, Ontario, Alberta and the Northwest Territories. – Montants versés au Québec, à l'Ontario, à l'Alberta et aux Territoires du Nord-Ouest.

⁵¹ Payments to Quebec, Alberta and the Northwest Territories, less federal share of recoveries from former recipients in Ontario. – Montants versés au Québec, à l'Alberta et aux Territoires du Nord-Ouest, moins la part du gouvernement fédéral des trop payés recouvrés d'anciens prestataires de l'Ontario.

Note: Payments are shown for the years in which they were made to the provinces. Some payments include reimbursements to the provinces for expenditures made during previous fiscal years. The number of persons assisted shown in Table 1, thus, cannot be directly related to payments. – **Nota:** Les versements paraissent sous l'année où ils ont été faits aux provinces. Certains comprennent des remboursements pour des dépenses effectuées par les provinces au cours d'exercices antérieurs. C'est pourquoi il est impossible de comparer directement le montant de ces versements avec le nombre de personnes assistées figurant au tableau 1.

Source: Department of National Health and Welfare. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

**TABLE 6. Total Federal Government Payments to Provinces Under Specified¹
Cost-Shared Welfare Programs for Persons in Need, Related to Personal Income,
for Canada and Provinces, 1945 - 46 to 1973 - 74**

| No. | Year ² - Année ² | Canada | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | |
|---|--|--------|---|---|----------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|
| | | | Newfoundland - Terre-Neuve | Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard | Nova Scotia - Nouvelle-Écosse | New Brunswick - Nouveau-Brunswick | Sub-total - Total partiel |
| | | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| Total payments as % of personal income ³ , ⁴ Montant total des versements en % du revenu personnel ³ , ⁴ | | | | | | | |
| 1 | 1945-46..... | 0.5 | | 0.8 | 0.8 | 1.0 | 0.9 |
| 2 | 1946-47..... | 0.5 | | 0.8 | 0.8 | 1.0 | 0.8 |
| 3 | 1947-48..... | 0.5 | | 1.1 | 1.0 | 1.3 | 1.1 |
| 4 | 1948-49..... | 0.5 | | 1.3 | 1.1 | 1.2 | 1.2 |
| 5 | 1949-50..... | 0.7 | 1.3 | 1.7 | 1.4 | 1.6 | 1.4 |
| 6 | 1950-51..... | 0.7 | 2.1 | 1.8 | 1.4 | 1.6 | 1.6 |
| 7 | 1951-52..... | 0.5 | 1.5 | 1.2 | 1.0 | 1.1 | 1.2 |
| 8 | 1952-53..... | 0.1 | 0.4 | 0.1 | 0.2 | 0.3 | 0.3 |
| 9 | 1953-54..... | 0.1 | 0.4 | 0.2 | 0.2 | 0.3 | 0.3 |
| 10 | 1954-55..... | 0.1 | 0.4 | 0.2 | 0.2 | 0.3 | 0.3 |
| 11 | 1955-56..... | 0.2 | 0.8 | 0.4 | 0.2 | 0.4 | 0.4 |
| 12 | 1956-57..... | 0.2 | 0.9 | 0.3 | 0.2 | 0.4 | 0.4 |
| 13 | 1957-58..... | 0.2 | 1.0 | 0.5 | 0.3 | 0.4 | 0.5 |
| 14 | 1958-59..... | 0.3 | 1.5 | 0.6 | 0.4 | 0.5 | 0.6 |
| 15 | 1959-60..... | 0.3 | 1.6 | 0.6 | 0.4 | 0.5 | 0.7 |
| 16 | 1960-61..... | 0.4 | 1.2 | 0.6 | 0.5 | 0.6 | 0.7 |
| 17 | 1961-62..... | 0.5 | 1.5 | 0.7 | 0.5 | 0.6 | 0.8 |
| 18 | 1962-63..... | 0.5 | 1.5 | 0.8 | 0.5 | 0.7 | 0.8 |
| 19 | 1963-64..... | 0.5 | 1.5 | 1.0 | 0.5 | 0.7 | 0.8 |
| 20 | 1964-65..... | 0.5 | 1.5 | 0.9 | 0.6 | 0.6 | 0.8 |
| 21 | 1965-66..... | 0.4 | 1.3 | 1.0 | 0.5 | 0.6 | 0.7 |
| 22 | 1966-67..... | 0.5 | 1.9 | 0.9 | 0.6 | 0.5 | 0.9 |
| 23 | 1967-68..... | 0.8 | 2.6 | 1.7 | 0.9 | 0.9 | 1.3 |
| 24 | 1968-69..... | 0.8 | 2.6 | 1.4 | 0.9 | 1.0 | 1.3 |
| 25 | 1969-70..... | 0.8 | 2.2 | 1.6 | 0.9 | 1.0 | 1.3 |
| 26 | 1970-71..... | 0.9 | 2.2 | 1.7 | 0.9 | 1.2 | 1.3 |
| 27 | 1971-72..... | 1.0 | 2.3 | 1.7 | 1.1 | 1.4 | 1.4 |
| 28 | 1972-73..... | 0.9 | 2.0 | 1.6 | 1.0 | 1.3 | 1.3 |
| 29 | 1973-74..... | 0.9 | 1.7 | 1.5 | 1.0 | 1.6 | 1.4 |

¹ See Tables I and S.² April to March.³ Personal Income includes wages, salaries and supplementary labour income, net income of unincorporated businesses, interest, dividends and miscellaneous investment income and transfer payments received from governments (such as Old Age Pensions, Family Allowances, and Unemployment Insurance benefits), corporations and non-residents.⁴ Caution is needed in interpreting the percentages shown. The following points should be kept in mind: (i) Programs available on a more universal basis could either have replaced or complemented the needs-based programs, e.g. Old Age Security replacing Old Age Pensions; also (ii) Payments under Guaranteed Income Supplement are not included since they are not cost-shared with the provinces, but they are income-tested and as such may be described as payments to persons in need.

Note: (i) The drop in the percentages from 1951-52 reflects the termination of the Old Age Pensions Act as of December 31, 1951. (ii) The gradual increase in the percentages from the mid-1950's are to a large extent ascribable to the increases in federal spending under the Unemployment Assistance Program. (iii) The higher percentages for the years from 1967-68 reflect the increased federal involvement in the funding of provincial social welfare programs through the Canada Assistance Plan.

Source: (a) Payments on which percentages are based are as shown in Table 5. (b) The Personal Income data used to calculate the percentages, Statistics Canada, Gross National Product Division.

**TABLEAU 6. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces dans le cadre de certains programmes¹ de bien-être à frais partagés à l'intention des personnes nécessiteuses, par rapport au revenu personnel,
pour le Canada et les provinces, 1945 - 46 à 1973 - 74**

| Québec | Ontario | Prairie provinces Provinces des Prairies | | | | British Columbia Colombie-Britannique | Yukon and Northwest Territories Yukon et Territoires du Nord-Ouest | No |
|---|---------|---|---------------|---------|----------------------------|--|---|----|
| | | Manitoba | Saskat-chewan | Alberta | Sub-total Total partiel | | | |
| (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | |
| Total payments as % of personal income^{3, 4} | | | | | | | | |
| Montant total des versements en % du revenu personnel^{3, 4} | | | | | | | | |
| 0.5 | 0.4 | 0.5 | 0.6 | 0.4 | 0.5 | 0.4 | .. | 1 |
| 0.5 | 0.4 | 0.5 | 0.5 | 0.4 | 0.5 | 0.4 | .. | 2 |
| 0.6 | 0.4 | 0.6 | 0.6 | 0.5 | 0.6 | 0.5 | .. | 3 |
| 0.6 | 0.4 | 0.6 | 0.5 | 0.4 | 0.5 | 0.5 | .. | 4 |
| 0.7 | 0.6 | 0.7 | 0.7 | 0.6 | 0.7 | 0.7 | .. | 5 |
| 0.7 | 0.6 | 0.8 | 0.8 | 0.6 | 0.7 | 0.7 | .. | 6 |
| 0.5 | 0.4 | 0.5 | 0.4 | 0.4 | 0.4 | 0.5 | 0.1 | 7 |
| 0.2 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | .. | 8 |
| 0.2 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 9 |
| 0.2 | 0.1 | 0.1 | 0.2 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 0.1 | 10 |
| 0.2 | 0.1 | 0.2 | 0.2 | 0.1 | 0.2 | 0.2 | 0.1 | 11 |
| 0.2 | 0.1 | 0.2 | 0.2 | 0.1 | 0.1 | 0.2 | 0.1 | 12 |
| 0.2 | 0.1 | 0.2 | 0.3 | 0.1 | 0.2 | 0.2 | 0.1 | 13 |
| 0.4 | 0.2 | 0.3 | 0.3 | 0.2 | 0.3 | 0.3 | 0.2 | 14 |
| 0.4 | 0.2 | 0.3 | 0.4 | 0.2 | 0.3 | 0.4 | 0.2 | 15 |
| 0.5 | 0.2 | 0.4 | 0.4 | 0.2 | 0.3 | 0.4 | 0.2 | 16 |
| 0.7 | 0.2 | 0.5 | 0.6 | 0.3 | 0.4 | 0.6 | 0.3 | 17 |
| 0.7 | 0.3 | 0.5 | 0.5 | 0.4 | 0.4 | 0.6 | 0.3 | 18 |
| 0.7 | 0.3 | 0.5 | 0.5 | 0.5 | 0.5 | 0.6 | 0.4 | 19 |
| 0.7 | 0.3 | 0.5 | 0.5 | 0.5 | 0.5 | 0.6 | 0.4 | 20 |
| 0.5 | 0.3 | 0.5 | 0.4 | 0.5 | 0.5 | 0.6 | 0.4 | 21 |
| 0.5 | 0.4 | 0.5 | 0.6 | 0.5 | 0.5 | 0.5 | 0.3 | 22 |
| 1.3 | 0.5 | 0.8 | 0.7 | 0.8 | 0.8 | 0.7 | 0.3 | 23 |
| 1.2 | 0.5 | 0.6 | 0.6 | 0.7 | 0.7 | 0.7 | 0.2 | 24 |
| 1.2 | 0.5 | 0.8 | 0.8 | 0.7 | 0.7 | 0.7 | 0.3 | 25 |
| 1.3 | 0.6 | 1.0 | 1.0 | 0.8 | 0.9 | 1.0 | 0.9 | 26 |
| 1.5 | 0.7 | 1.2 | 1.0 | 0.8 | 0.9 | 0.9 | 0.7 | 27 |
| 1.4 | 0.6 | 1.0 | 1.1 | 0.9 | 1.0 | 0.8 | 0.9 | 28 |
| 1.4 | 0.5 | 0.9 | 1.0 | 0.7 | 0.9 | 0.8 | 1.2 | 29 |

¹ Voir tableaux 1 et 5.

² Avril à mars.

³ Le revenu personnel comprend les salaires, traitements et tout revenu supplémentaire du travail, le revenu net des entreprises non constituées en sociétés, l'intérêt, les dividendes, les revenus divers provenant d'un investissement et les transferts reçus des gouvernements (par exemple, les pensions aux personnes âgées, les allocations familiales et les prestations d'assurance-chômage), les sociétés et les non résidents.

⁴ Il convient d'interpréter avec précaution les pourcentages indiqués et tenir compte des points suivants: (i) les programmes de nature plus universelle pourraient avoir remplacé ou complété les programmes destinés aux personnes nécessiteuses, (p. ex., la sécurité de la vieillesse comme remplacement aux pensions de vieillesse); et (ii) les versements dans le cadre du supplément de revenu garanti ne sont pas compris parce que leur coût n'est pas partagé avec les provinces; ce sont cependant des versements établis d'après examen des ressources qui peuvent donc comme tels être considérés comme des versements aux personnes nécessiteuses.

Nota: (i) L'abandon du programme des pensions de vieillesse, le 31 décembre 1951, se traduit par une baisse des pourcentages à partir de 1951 - 52. (ii) L'augmentation graduelle des pourcentages à partir du milieu des années 50 jusqu'à 1966 - 67 est attribuable, dans une large mesure, à l'augmentation des dépenses fédérales au titre du programme d'assistance-chômage. (iii) Les pourcentages plus élevés notés pour l'année 1967 - 68 et les suivantes indiquent la participation accrue du gouvernement fédéral au financement des programmes provinciaux de bien-être par le biais du Régime d'assistance publique du Canada.

Source: a) Les montants des versements ayant servi au calcul des pourcentages se trouvent au tableau 5; b) Les données sur le revenu personnel ayant servi au calcul des pourcentages viennent de Statistique Canada, Division du produit national brut.

**TABLE 7. Total Federal Payments to Provinces Under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act,
for Canada and Provinces, 1962-63 to 1973-74**

**TABLEAU 7. Total des versements du gouvernement fédéral aux provinces en vertu de la Loi sur la
réadaptation professionnelle des invalides, pour le Canada et les provinces, 1962-63 à 1973-74**

| Year ¹ Année ¹ | Total | Atlantic provinces Provinces de l'Atlantique | | | | | Sub-total Total partiel |
|---|-------|---|---|--------------------------------|--------------------------------------|--|---|
| | | Newfoundland — Terre-Neuve | Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard | Nova Scotia Nouvelle-Écosse | New Brunswick — Nouveau-Brunswick | | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | |
| 1962-63 | 334 | 11 | 3 | 24 | 52 | 90 | |
| 1963-64 | 517 | 8 | 4 | 28 | 55 | 95 | |
| 1964-65 | 642 | 13 | 7 | 30 | 54 | 104 | |
| 1965-66 | 844 | 16 | 7 | 35 | 62 | 120 | |
| 1966-67 | 1,025 | 15 | 8 | 40 | 70 | 133 | |
| 1967-68 | 2,450 | 17 | 11 | 66 | 64 | 158 | |
| 1968-69 | 3,900 | 29 | 11 | 104 | 86 | 230 | |
| 1969-70 | 5,013 | 45 | 17 | 205 | 161 | 428 | |
| 1970-71 | 5,259 | 44 | 17 | 265 | 146 | 472 | |
| 1971-72 | 6,500 | 47 | 14 | 230 | 74 | 365 | |
| 1972-73 | 7,450 | 69 | 19 | 279 | 212 | 579 | |
| 1973-74 | 9,993 | 62 | 46 | 100 | 87 | 295 | |
| Prairie provinces Provinces des Prairies | | | | | | | |
| Ontario | | Manitoba | Saskatchewan | Alberta | Sub-total Total partiel | British Columbia — Colombie-Britannique | Yukon and Northwest Territories — Yukon et Territoires du Nord-Ouest |
| | | | | | | | |
| (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | |
| thousands of dollars — milliers de dollars | | | | | | | |
| 1962-63 | 76 | 84 | 48 | 22 | 154 | 14 | |
| 1963-64 | 139 | 113 | 119 | 34 | 266 | 17 | |
| 1964-65 | 209 | 134 | 127 | 42 | 303 | 27 | |
| 1965-66 | 307 | 171 | 171 | 29 | 371 | 45 | |
| 1966-67 | 456 | 140 | 173 | 37 | 350 | 86 | |
| 1967-68 | 1,395 | 470 | 263 | 61 | 794 | 104 | |
| 1968-69 | 2,022 | 540 | 687 | 244 | 1,471 | 177 | |
| 1969-70 | 2,257 | 1,095 | 678 | 314 | 2,087 | 242 | ... |
| 1970-71 | 2,734 | 712 | 626 | 510 | 1,848 | 205 | |
| 1971-72 | 3,738 | 916 | 722 | 504 | 2,142 | 250 | 52 |
| 1972-73 | 4,242 | 654 | 786 | 858 | 2,298 | 331 | — |
| 1973-74 | 6,588 | 856 | 807 | 1,081 | 2,744 | 366 | — |

¹ April to March. — Avril à mars.

² Payment to Northwest Territories only. — Versements aux Territoires du Nord-Ouest seulement.

Note: The Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act was passed by Parliament during 1960-61. It allowed the federal government to enter into agreements with the provinces for periods of up to six years. Contributions are made in respect of the costs incurred by the province in undertaking in the province a comprehensive program for the vocational rehabilitation of disabled persons. The federal government contributes 50% of eligible costs and the province, the other 50%. Amounts spent by a province for anyone covered under the Veterans Rehabilitation Act or a recipient of benefits under a workmen's compensation act are not eligible under the Vocational Rehabilitation of Disabled Persons Act. The Act was under the jurisdiction of the Department of Labour until January 1, 1966 when it was transferred to the Department of Manpower and Immigration. On April 1, 1973 it was transferred to the Department of National Health and Welfare. Agreements have been signed with all provinces except Quebec. The Agreement with the Yukon and Northwest Territories was signed in February 1971. — Note: La Loi sur la réadaptation professionnelle des invalides fut votée par le Parlement au cours de 1960-61. Elle permettait au gouvernement fédéral de conclure des ententes avec les provinces pour des périodes allant jusqu'à six ans. Les paiements sont faits à l'égard des coûts encourus par une province dans l'établissement d'un programme provincial complet de réadaptation professionnelle des invalides. Ces coûts sont partagés également entre les deux paliers de gouvernement. Ne sont pas admissibles au partage au titre de la Loi sur la réadaptation professionnelle des invalides les sommes versées par la province à quiconque bénéficie d'allocations en vertu de la Loi sur la réadaptation des anciens combattants ou d'une loi sur l'indemnisation des accidents du travail. Le ministère du Travail fut chargé de l'application de la Loi jusqu'au 1^{er} janvier 1966 alors qu'elle passa sous la responsabilité du ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration. Le 1^{er} avril 1973, elle était transférée au ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. Des ententes existent avec toutes les provinces à l'exception du Québec. Le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest ont ratifié l'entente en février 1971.

Source: Departments of Finance, Labour, Manpower and Immigration, and National Health and Welfare. — Ministères des Finances, du Travail, de la Main-d'œuvre et de l'Immigration, et de la Santé nationale et du Bien-être social.

Chapter three

Chapitre trois

Section A

Veterans

Section A

Anciens combattants

TABLE OF CONTENTS

Chapter Three

Section A – Veterans

| | Page |
|--|------|
| Program information | 633 |
| Statistical comments | 641 |
| Reference (list of publications) | 650 |
| List of tables | 653 |
| Statistics | 656 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre trois

Section A – Anciens combattants

| | Page |
|---|------|
| Renseignements sur les programmes | 633 |
| Commentaires statistiques. | 641 |
| Références (liste des publications) | 650 |
| Liste des tableaux | 653 |
| Statistiques | 656 |

VETERANS

ANCIENS COMBATTANTS

1. Overview

Federal legislation provides health and welfare services for eligible veterans, civilians with war service, and dependants of both groups. Disability pensions, which are compensation payments, are given to those who suffer physical or mental incapacity related to military service in war and peace. Survivors of those who died because of official participation in military activity, whether as armed forces personnel or as civilians, are also entitled to receive compensation. Veterans and civilians with qualifying wartime service may be awarded allowances if they are unable to work, because of age or incapacity, or if they have insufficient income. These allowances, which are paid on the basis of income, are different in nature from the disability pensions.

2. Pensions for Disability and Surviving Dependents

The Pension Act was passed in July 1919 to award pensions as compensation for disability or death related to military service. Originally intended to cover only activity directly connected to wartime, the legislation was later broadened to include death or disability resulting from an injury or disease incurred or attributable to service in wartime or arising directly from peacetime service.

1. Aperçu général

La législation fédérale prévoit des services de santé et de bien-être pour les anciens combattants admissibles, les civils ayant servi avec les forces armées, et les personnes à charge des deux groupes. Des pensions d'invalidité sont accordées à titre de compensation aux personnes atteintes d'invalidité physique ou mentale résultant de leur service militaire en temps de paix ou de guerre. Les survivants de ceux qui sont morts en raison de leur participation officielle aux opérations militaires, soit en tant que membres des forces armées soit en tant que civils, ont également droit à une indemnisation. Les anciens combattants et les civils qui ont servi en temps de guerre peuvent recevoir des allocations s'ils sont incapables de travailler en raison de leur âge ou de leur invalidité, ou si leur revenu est insuffisant. Ces allocations, qui sont versées en fonction du revenu, ne sont pas de même nature que les pensions d'invalidité.

2. Pension d'invalidité et aux personnes à charge survivantes

La Loi sur les pensions, adoptée en juillet 1919, prévoit le versement de pensions à titre de compensation en cas d'invalidité ou de décès survenu lors du service militaire. Ne visant au début que les personnes ayant participé directement à l'effort de guerre, la loi a été ensuite élargie de façon à prendre en compte les cas de décès ou d'invalidité résultant d'une blessure ou d'une maladie survenue à l'occasion ou des suites d'opérations militaires ou découlant directement d'activités militaires en temps de paix.

Three separate, independent bodies, answerable only to Parliament through the Minister of Veterans Affairs, are responsible for implementation and operation of the Pension Act - the Canadian Pension Commission, the Pension Review Board, and the Bureau of Pensions Advocates.

A person who believes he qualifies for a pension on account of a service-related disability or death may go through several stages of application and appeal with the assistance of the Bureau of Pensions Advocates, without charge, if he wishes. First, application is made to the Canadian Pension Commission which decides whether an award should be made and the amount of compensation. A dissatisfied applicant may submit a subsequent application or request an Entitlement Board hearing before three pension commissioners. If the decision is still not favourable, the applicant can appeal to the Pension Review Board. The Board can affirm or vary the decision, refer the subject matter back to the Commission for reconsideration, re-hearing or investigation, or direct the Commission to deal with the subject matter as a new application. With new evidence, the Review Board may rescind or amend its own decision.

Pensions may be awarded to veterans of the United Kingdom Forces who were domiciled in Canada any time during the four years before the beginning of World War II. They may also be awarded to veterans of Commonwealth or Al-

Trois organismes indépendants et distincts, comptables seulement au Parlement par l'entremise du ministre des Affaires des anciens combattants, sont chargés de la mise en application de la Loi sur les pensions: la Commission canadienne des pensions, le Conseil de révision des pensions et le Bureau de services juridiques des pensions.

La personne qui estime avoir droit à une pension en raison d'une invalidité ou d'un décès attribuable au service militaire doit présenter sa demande suivant un processus en plusieurs étapes et peut en appeler de la décision si elle le désire, avec l'assistance gratuite du Bureau de services juridiques des pensions. La demande est d'abord envoyée à la Commission canadienne des pensions qui détermine si la personne est admissible à une indemnisation et en fixe le montant. Un requérant insatisfait peut faire de nouvelles demandes, ou peut réclamer une audience au comité d'examen devant trois commissaires des pensions. Si la décision n'est toujours pas favorable, le requérant peut interjeter appel auprès du Conseil de révision des pensions. Le Conseil peut soit confirmer soit modifier la décision, ou renvoyer la question à la Commission pour qu'elle la réexamine, tienne une nouvelle audience ou enquête, ou bien lui ordonner de la considérer comme s'il s'agissait d'une nouvelle demande. Sur réception de renseignements supplémentaires, le Conseil de révision peut annuler ou modifier sa propre décision.

Des pensions peuvent être accordées aux anciens combattants des forces du Royaume-Uni ayant résidé au Canada au cours des quatre années précédant le début de la Seconde Guerre mondiale. Sont également admissibles les anciens combattants des forces armées du Com-

lied Forces who had been domiciled in Canada at the outbreak of either World War in circumstances where an award is not made by the Allied Government but may be made under Canadian legislation or when pension is awarded by an Allied Government but benefits are less than Canada's. When the latter is the case, supplementation to Canadian rates may be paid.

Pensions are not affected by the pensioner's place of residence, occupation, or other income. Eligibility and rates apply equally to males and females.

Pensions are paid to surviving dependents if the injury or disease that caused a veteran's death was incurred during or is attributable to military service. The definition of eligible dependents was broadened over the years to include widows, widowers, children, dependent parents, and dependent siblings.

The amount of monthly pensions is based on the extent of disability found at periodic medical examinations. Disability assessments range from 100% to 5% at intervals of 5%. No monthly pensions are awarded for disabilities assessed at less than 5%; rather, a final payment is made, which in 1975 was about \$150 per percentage point.

monwealth ou des forces alliées qui étaient domiciliés au Canada au moment de la déclaration de l'une ou l'autre des deux guerres mondiales dans les cas où une pension n'est pas versée par le gouvernement allié mais peut l'être aux termes de la loi canadienne ou lorsqu'une pension est versée par un gouvernement allié mais que les prestations sont inférieures à celles du Canada. Dans ce dernier cas, un supplément peut être octroyé afin que le montant de l'indemnisation corresponde à celui accordé au Canada.

Le lieu de résidence du pensionné, sa profession ou ses autres revenus n'interviennent pas dans la fixation du montant de la pension. Les conditions d'admissibilité et l'échelle des prestations s'appliquent de la même façon aux hommes et aux femmes.

Les pensions sont versées aux personnes à charge survivantes si la blessure ou la maladie qui a entraîné la mort de l'ancien combattant s'est produite pendant le service militaire ou lui est attribuable. La définition de personne à charge admissible a été élargie au cours des années de façon à inclure les veuves, les veufs, les enfants, les parents à charge et les frères ou soeurs à charge.

Le montant de la prestation mensuelle est déterminé en fonction du degré d'invalidité établi à la suite d'examens médicaux périodiques. Les degrés d'invalidité se situent entre 100 % et 5 % à intervalles de 5 %. Aucune pension mensuelle n'est accordée pour des invalidités de degré inférieur à 5%; on verse plutôt dans ces cas là une somme globale et définitive qui était en 1975 d'environ \$150 par point de pourcentage.

In 1975, a completely disabled single veteran received about \$460 per month. The married rate was \$575; with one dependent child, \$635 up to \$817 for six children, and \$35 for each additional child.

A 5% disability entitled a single veteran to \$23. Married veterans received \$29; with one dependent child, \$32; with six, \$41 and about \$2 for each additional child.

The amounts for children are paid until the end of the month in which they reach 17 years. These payments may be continued until the veteran's children are 25 if they are taking an approved course of instruction. Should a child suffer a physical or mental infirmity before 21, the pension may be paid without limitation.

Pensions and allowances under the Pension Act are exempt from income tax and estate tax. In 1972, all pensions and allowances became subject to an automatic annual increase based on the Consumer Price Index.

Similar pension benefits are available, under the Civilian War Pensions and Allowances Act, to civilians who suffered disabilities attributable to service in organizations closely associated with the Armed Forces in wartime (e.g., Canadian Merchant Seamen, Air Raid Precautions Workers).

En 1975, un ancien combattant célibataire entièrement invalide touchait environ \$460 par mois. Une personne mariée recevait \$575; avec un enfant à charge \$635, jusqu'à \$817 pour six enfants, et \$35 pour chaque enfant supplémentaire.

Une invalidité de 5 % donnait droit à un ancien combattant célibataire de recevoir \$23. Une personne mariée touchait \$29; avec un enfant à charge \$32, avec six \$41 et environ \$2 pour chacun des autres enfants.

Les prestations à l'égard des enfants sont versées jusqu'à la fin du mois où l'enfant visé atteint l'âge de 17 ans. Toutefois, les enfants de ces anciens combattants peuvent continuer à recevoir des prestations jusqu'à l'âge de 25 ans s'ils fréquentent un établissement d'enseignement reconnu. Si un enfant souffre d'une infirmité physique ou mentale avant l'âge de 21 ans, la pension peut lui être versée pendant une durée illimitée.

Les pensions ou allocations versées aux termes de la Loi sur les pensions sont exemptes de l'impôt sur le revenu et de l'impôt à la succession. En 1972, toutes les pensions et allocations ont été indexées afin d'être soumises à une hausse annuelle automatique fondée sur l'Indice des prix à la consommation.

En vertu de la Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils, des prestations de même genre sont également prévues pour les civils atteints d'invalidité résultant d'activités exercées dans des organisations associées étroitement avec les forces armées en temps de guerre (par exemple, le personnel de la marine marchande, les travailleurs pour la protection contre les raids aériens).

3. War Veterans Allowances

The War Veterans Allowance Act was passed in May 1930 to give allowances, based on a means test, to veterans who suffered pensionable disabilities or fought in World War 1, and were consequently incapable of self-maintenance on the competitive labour market. Amendments have modified the legislation so that today allowances are paid to veterans who, because of age or incapacity, are unable to work and have insufficient financial resources. Since 1973, allowances have been geared to a modified income test instead of a means test.

Until 1936, the Act was administered by a committee. Thereafter, the War Veterans Allowance Board assumed responsibility. This is a quasi-judicial body that reports directly to Parliament through the Minister of Veterans Affairs.

Since the legislation was enacted, the definition of eligibility has been expanded to include veterans of the Canadian, Commonwealth and Allied Forces and their widows, dependent children and orphans.

Male veterans and widowers may receive allowances at 60, female veterans and widows at 55, without a medical examination. Before these ages, allowances are granted if, in the opinion of the district

3. Allocations aux anciens combattants

La Loi sur les allocations aux anciens combattants adoptée en mai 1930, assure, moyennant justification des ressources, des allocations aux anciens combattants qui ont subi des blessures invalidantes ouvrant droit à une pension ou combattu pendant la Première Guerre mondiale, et ont été incapables par la suite de pourvoir à leurs propres besoins à leur retour sur le marché du travail. Des modifications ont été apportées à la Loi si bien qu'aujourd'hui des allocations sont versées aux anciens combattants qui en raison de leur âge ou d'une invalidité sont incapables de travailler et dont les ressources financières sont insuffisantes. Depuis 1973, les allocations sont fondées sur un examen du revenu modifié au lieu d'une évaluation des ressources.

Jusqu'en 1936, la Loi a été appliquée par un comité. Par la suite, la Commission des allocations aux anciens combattants s'en est chargée. Il s'agit d'un organisme quasi judiciaire qui fait rapport directement au Parlement par l'entremise du ministre des Affaires des anciens combattants.

Depuis l'entrée en vigueur de la Loi, les conditions d'admissibilité ont été assouplies de manière à inclure les anciens combattants des forces canadiennes, du Commonwealth et des forces alliées, ainsi que leurs veuves, leurs enfants à charge et orphelins.

Puissent obtenir l'allocation sans examen médical les anciens combattants et les veufs âgés de 60 ans et plus ou les anciens combattants de sexe féminin et les veuves à partir de 55 ans. S'ils sont moins âgés, l'allocation est accordée

authority or the Board, an applicant is permanently unemployable because of a physical or mental disability, or is incapable of self-maintenance through a combination of disability and economic handicaps.

The first monthly allowances paid in 1930 were \$20 for single and \$40 for married recipients, with annual income ceilings of \$365 and \$730. Amounts have increased progressively and are adjusted every three months according to the Consumer Price Index. In October 1975, the maximum monthly rates for single (veterans, widows, widowers) and married beneficiaries were \$207 and \$353, with monthly income ceilings of \$247 and \$423. The rate for orphans was \$139, with a ceiling of \$150. Levels are higher for those who are blind or who have dependent children.

In the case of a married recipient whose partner dies, the married rate is continued for a year to allow a period of adjustment. If the survivor maintains a home for their children, the married rate will be paid for the oldest eligible child, as well as allowances for each of the other children under 17 or between 17 and 25 if they attend a recognized course of instruction. The married rate also applies to widowed parents of children incapacitated before 21, and therefore, dependent as long as they live with one of the parents.

dans le cas où, de l'avis des autorités régionales ou de la Commission, un requérant est en permanence incapable de travailler en raison d'une invalidité physique ou mentale, ou est incapable de subvenir à ses besoins à cause d'une invalidité et d'un manque de ressources conjugués.

À l'origine, en 1930, l'allocation mensuelle était de \$20 pour le célibataire et de \$40 pour la personne mariée, le revenu annuel maximum étant de \$365 et \$730 respectivement. Ces montants ont été progressivement augmentés et sont maintenant rajustés tous les trois mois en fonction de l'indice des prix à la consommation. En octobre 1975, les prestations mensuelles maximales pour les bénéficiaires célibataires (anciens combattants, veuves et veufs) et mariés étaient respectivement de \$207 et de \$353, le revenu mensuel maximum étant fixé à \$247 et \$423. L'allocation pour les orphelins était de \$139, avec un maximum de \$150. Les allocations sont plus élevées à l'égard des aveugles ou des personnes ayant des enfants à charge.

À la mort du conjoint, le bénéficiaire marié continue à recevoir l'allocation de marié pendant un an. Si le survivant subvient aux besoins de ses enfants, la prestation de marié est versée à l'égard du plus âgé des enfants admissibles, et des allocations sont accordées à chacun des autres enfants de moins de 17 ans ou des enfants âgés de 17 à 25 ans qui fréquentent un établissement d'enseignement. L'allocation de marié s'applique également aux veufs ou veuves dont les enfants sont invalides avant l'âge de 21 ans, donc à la charge du parent aussi longtemps qu'ils vivent avec lui.

The 1973 amendments removed limitations on disposal of real and personal property that formerly affected the rate of allowances. Receipt of the War Veterans Allowances does not affect in any way the amount receivable under the Guaranteed Income Supplement. Part of the Old Age Security and Guaranteed Income Supplement is even exempted for War Veterans Allowances purposes. Recipients may also accept casual employment, but if their income rises above the limit, they are temporarily disentitled. Should their income decrease below the ceiling, they are reinstated.

Allowances are paid to non-residents if they were recipients when they left Canada and had lived in Canada for 12 months immediately before their departure.

Since 1962, certain civilians have qualified for comparable benefits under Part XI of the Civilian War Pensions and Allowances Act, which is also administered by the War Veterans Allowance Board. Allowances are paid to members of groups that served in close wartime support of the armed forces (e.g. Canadian Merchant Seamen, Canadian Firefighters, Newfoundland Overseas Forestry Unit), and their widows and orphans.

4. Other Welfare Benefits

There are other programs for veterans and their dependents and

Les modifications apportées à la Loi en 1973 ont supprimé toutes les limites relatives à la cession de biens personnels ou immobiliers qui intervenaient dans la détermination des allocations. Les allocations aux anciens combattants ne sont pas prises en compte dans le calcul du montant à accorder en vertu du supplément de revenu garanti. Dans le calcul des allocations aux anciens combattants, une exemption est même prévue pour un partie de la pension de sécurité de la vieillesse et du supplément de revenu garanti. Les bénéficiaires peuvent également accepter un emploi temporaire, mais si leur revenu dépasse le maximum prévu, ils n'ont pas droit à l'allocation pendant un certain temps. Dès que leur revenu descend au-dessous du maximum prévu, ils recourent leurs droits à l'allocation.

Des allocations sont versées à des non-résidents s'ils étaient bénéficiaires lorsqu'ils ont quitté le Canada et avaient résidé au Canada pendant les 12 mois précédent immédiatement leur départ.

Depuis 1962, certains civils sont admissibles à recevoir des prestations comparables aux termes de la partie XI de la Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils, loi qui relève également de la Commission des allocations aux anciens combattants. Des allocations sont versées aux membres de groupes qui ont collaboré étroitement à l'effort de guerre des forces armées (par exemple, le personnel de la marine marchande, les pompiers volontaires, les forestiers de Terre-Neuve) et aux veuves et orphelins de ces personnes.

4. Autres prestations de bien-être

Il existe d'autres programmes à l'intention des anciens combattants et des

they are described below. Statistics, however, are provided in this report only for the disability pensions and the allowances.

(a) Assistance Fund

Recipients of War Veterans Allowances may get further financial support if their total income is less than the permitted maximum. The Assistance Fund furnishes two forms of aid:

- (1) a monthly supplement to help meet living expenses.
- (2) single payments for emergencies or other special needs.

(b) Attendance Allowance

Totally disabled pensioners who need attendance may be paid additional allowances, the amount depending on the degree of attendance required. Certain 100% pensioners suffering exceptional incapacity may, on the Canadian Pension Commission's approval, receive a further allowance.

(c) Pensioners Training Regulations Under the Pensioners Training Regulations, disability pensioners unable to engage in their former employment may receive training assistance. This takes the form of allowances to augment pensions and payment of tuition fees and related costs.

personnes à leur charge. Un exposé de ces programmes est présenté ci-dessous. Cependant, les statistiques qui figurent dans le présent ouvrage ne portent que sur les pensions et les allocations.

a) Fonds de secours

Les bénéficiaires des allocations aux anciens combattants peuvent recevoir une aide financière supplémentaire si leur revenu total est inférieur au montant maximal prévu. Le fonds de secours fournit deux genres d'aide:

- (1) un supplément mensuel pour les dépenses essentielles.
- (2) des versements uniques pour faire face à des urgences ou pour d'autres besoins particuliers.

b) Allocations de soins

Les pensionnés totalement invalides qui ont besoin de soins peuvent recevoir une allocation supplémentaire, dont le montant sera déterminé en fonction du niveau de soins exigé. Certains pensionnés à 100 % souffrant d'une invalidité exceptionnelle peuvent toucher une allocation supplémentaire sur autorisation de la Commission canadienne des pensions.

c) Règlement sur la formation des pensionnés

En vertu du Règlement sur la formation des pensionnés, les bénéficiaires d'allocations d'invalidité incapables d'occuper leurs anciennes fonctions peuvent recevoir une aide pour suivre une nouvelle formation. Des allocations leur sont alors versées pour augmenter la pension et leur permettre de payer les frais de scolarité et d'autres frais connexes.

(d) Children of War Dead (Education Assistance) Act

Children receiving a pension under the Pension Act because of the death of a parent may be given financial support for post-secondary studies. Those eligible can receive aid for four years of post-secondary education, or until age 25, whichever is sooner. At ministerial discretion, this assistance may be extended, but never beyond the academic year in which the student becomes 30. In 1975, the Act provided for payment of fees up to \$800, as well as allowances that increase with the Consumer Price Index.

d) Loi sur l'aide aux enfants des morts de guerre (Éducation)

Les enfants qui reçoivent une pension en vertu de la Loi sur les pensions en raison du décès d'un parent peuvent être aidés financièrement pour poursuivre leurs études postsecondaires. Les enfants admissibles peuvent être aidés pour quatre années d'études postsecondaires à condition qu'ils n'aient pas dépassé l'âge de 25 ans. Cette aide financière peut être prolongée, à la discréTION du ministre, mais pas au-delà de l'année d'études où l'étudiant atteint l'âge de 30 ans. En 1975, la loi prévoit le paiement des frais de scolarité jusqu'à concurrence de \$800, ainsi que des allocations majorées en fonction de l'indice des prix à la consommation.

(e) Miscellaneous

Other programs and legislation offer insurance, land, medical care, and counselling services to veterans. The Welfare Services Branch of the Department of Veterans Affairs has 18 district offices.

e) Services divers

D'autres programmes et lois offrent des assurances, des terrains, des soins médicaux, et des services d'orientation aux anciens combattants. La Direction des services du bien-être du ministère des Affaires des anciens combattants comprend 18 bureaux de district.

5. Statistics

Veterans Disability Pensions and Allowances

Table 1 shows that in 1975 there were approximately 120,000 recipients of Veterans Disability Pensions. The number has varied over the years but the figures in Table A suggest that they have represented about 13 to 14% of all war veterans during the period under review.

5. Statistiques

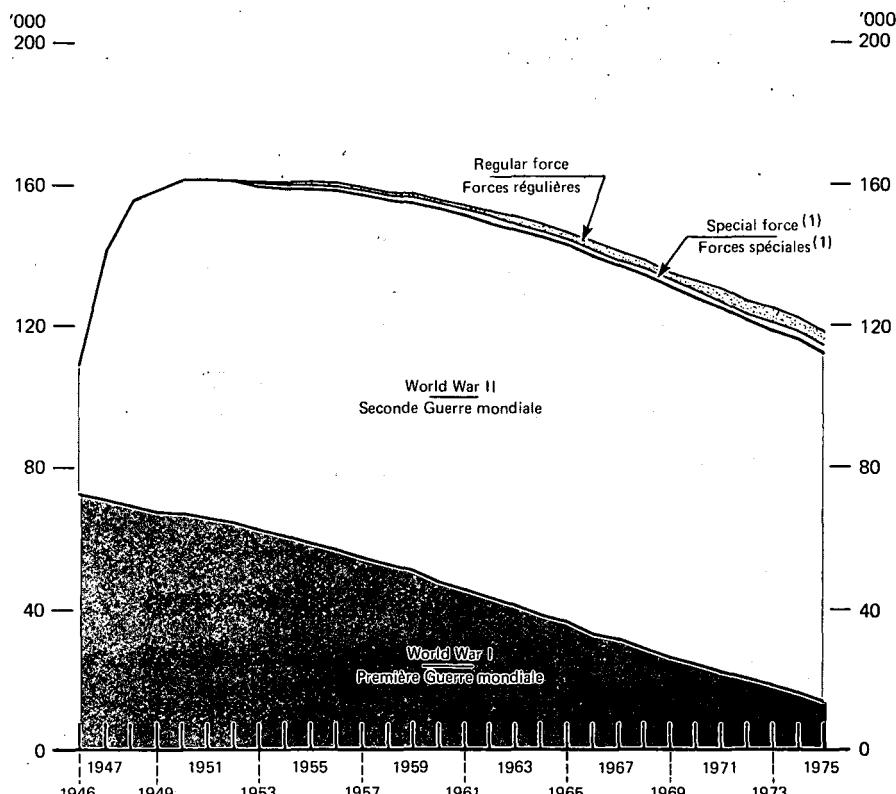
Pensions d'invalidité et allocations aux anciens combattants

Selon le tableau 1, il y avait en 1975 environ 120,000 bénéficiaires des pensions d'invalidité aux anciens combattants. Le nombre a varié au cours des années, mais les chiffres du tableau A font ressortir que ces bénéficiaires ont représenté de 13 à 14 % environ de tous les anciens combattants au cours de la période étudiée.

3.A.-1

Number of Veterans Drawing Disability Pensions, Canada, 1946 to 1975

Nombre d'anciens combattants recevant des pensions d'invalidité, Canada, 1946 à 1975



(1) For definition, see Table 1, footnote 3. — Pour une définition, voir tableau 1, renvoi 3.

**TABLE A. Number of Veterans Receiving Disability Pensions and
Veterans' Allowances Compared to Total Number of Veterans,
for Canada, 1951, 1961 and 1971**

**TABLEAU A. Nombre d'anciens combattants bénéficiaires de pensions
d'invalidité et d'allocations aux anciens combattants en proportion
du nombre total d'anciens combattants, Canada, 1951, 1961 et 1971**

| Year Année | Total number of veterans ¹ — Nombre total d'anciens combattants ¹ | Veterans receiving pensions ² — Anciens combattants bénéficiaires de pensions ² | Veterans receiving allowances ² — Anciens combattants recevant des allocations ² | Veterans receiving pensions as % of total — Anciens combattants recevant des pensions en % du total | Veterans receiving allowances as % of total — Anciens combattants recevant des allocations en % du total |
|----------------|--|--|---|--|---|
| | (1) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(2)}{(1)} \times 100$ | (5) = $\frac{(3)}{(1)} \times 100$ |
| 1951 | 1,227,945 | 161,651 | 30,687 | 13.2 | 2.5 |
| 1961 | 1,089,697 | 153,966 | 49,395 | 14.1 | 4.5 |
| 1971 | 986,240 | 130,318 | 50,068 | 13.2 | 5.1 |

¹ As of June. — Au mois de juin.

² As of March. — Au mois de mars.

Source: Column 1, Statistics Canada, Census Field. Column 2, Canadian Pension Commission. Column 3, War Veterans Allowance Board. — Colonne 1, Statistique Canada, Secteur du recensement. Colonne 2, Commission canadienne des pensions. Colonne 3, Commission des allocations aux anciens combattants.

Table 11 indicates that about 50,000 veterans currently receive War Veterans Allowances. According to Table A, these veterans represented about 2% of all war veterans in 1951, but about 5% by 1961 and 1971, an increase to be expected with more World War II veterans reaching the age of eligibility.

Selon le tableau 11, environ 50,000 anciens combattants bénéficient actuellement des allocations aux anciens combattants. D'après le tableau A, ces anciens combattants représentaient environ 2 % de l'ensemble des anciens combattants en 1951, mais environ 5 % en 1961 et en 1971, augmentation à laquelle on pouvait s'attendre, étant donné qu'un plus grand nombre d'anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale ont atteint l'âge de l'admissibilité.

Table 1 shows that about 14,000 or 12% of those receiving Disability Pensions in 1975 were World War I veterans, and about 6,000 or 5% were classified under more recent service categories — Special Force

Selon le tableau 1, environ 14,000 personnes, soit 12 % des bénéficiaires des pensions d'invalidité en 1975, étaient des anciens combattants de la Première Guerre mondiale, et environ 6,000, soit 5 %, ont été classées dans des

(Korea) or Regular Force – with the balance or 83% being veterans of World War II.

The number of World War I veterans in receipt of Disability Pensions has been declining steadily throughout the period under review. (The average age of the 72,000 World War I veterans in 1946 was 57.6, while the average age of the 14,000 in 1975 was 81.7). On the other hand, the number of World War II veterans receiving Disability Pensions increased from just over 36,000 in 1946 to 106,000 in the mid-1960's. As noted earlier, these pensions are paid not only for injury or disease incurred during combat, but also for injury or disease attributable to service in wartime. Hence the lower incidence in 1946 when the average age of World War II veterans was still about 30, and the much higher incidence by the mid-1960's when these veterans were approaching 50.

catégories de service plus récentes, soit les forces spéciales (Corée) ou les forces régulières, le reste (83 %) étant formé par des anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale.

Le nombre d'anciens combattants de la Première Guerre mondiale bénéficiaires des pensions d'invalidité a diminué de façon constante pendant toute la période observée. (L'âge moyen des 72,000 anciens combattants de la Première Guerre mondiale était de 57.6 en 1946, tandis qu'il était de 81.7 pour les 14,000 encore vivants en 1975.) Par contre, le nombre des anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale bénéficiaires des pensions d'invalidité a augmenté, passant d'un peu plus de 36,000 en 1946 à 106,000 au milieu des années 60. Comme il a été noté précédemment, ces pensions ne sont pas versées seulement pour des blessures ou des maladies contractées au cours des combats, mais également pour des blessures ou des maladies attribuables au service en temps de guerre. D'où la plus faible incidence en 1946 alors que l'âge moyen des anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale était encore d'environ 30 ans, et l'incidence beaucoup plus élevée au milieu des années 60, alors que l'âge de ces anciens combattants approchait de la cinquantaine.

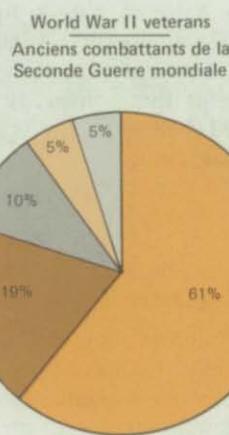
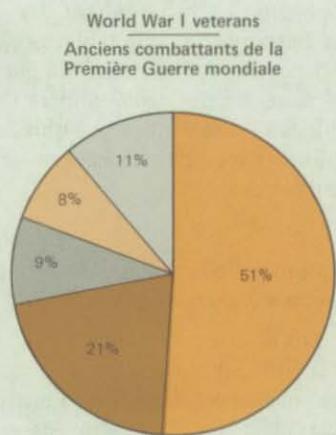
Tables 2 and 3 indicate that the proportion of war veterans suffering total or near total disability is relatively small among both World War I and World War II veterans. These tables show that 11% of the World War I and 5% of the World War II veterans in receipt of the Disability Pensions are classified as 83% to 100% disabled. About one-half of the World War I and

Selon les tableaux 2 et 3, la proportion des anciens combattants souffrant d'invalidité totale ou presque totale est relativement faible autant chez les anciens combattants de la Première Guerre mondiale que de la Seconde Guerre mondiale. Ces tableaux révèlent que 11 % des anciens combattants de la Première Guerre mondiale et 5 % des anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale bénéficiaires de pensions d'in-

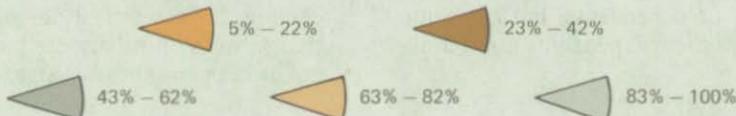
3.A.-2

**Veterans Drawing Disability Pensions,
Percentage Distribution by Degree of Disability, Canada, March 1975**

**Anciens combattants recevant des pensions d'invalidité,
répartition en pourcentage par degré d'incapacité, Canada, mars 1975**



Degree of disability. — Degré d'incapacité.



61% of the World War II recipients are classified as 5% to 22% disabled.

Civilian Disability Pensions and Civilian War Allowances

Pensions and allowances are payable to civilians (who have served under wartime conditions as members of such groups as merchant seamen, fire-fighters, ferry pilots, Newfoundland overseas foresters, and welfare workers) under conditions similar to those applicable to veterans. Table 6 shows that in March 1975 about 160 Civilian War Disability Pensions were paid. Table 12 indicates that somewhat more than 3,000 civilians received Civilian War Allowances.

Pensions and Allowances Paid to Surviving Dependents

Figures shown about dependents pertain only to survivors of deceased veterans or eligible civilians, i.e., widows, widowers, orphans, etc. Differential payments are made to both veterans and civilians, which take into account the presence of dependents, but the number of these dependents is not available.

In March 1975, there were about 27,000 Veterans Dependent Pensions (Table 5) and 245 Civilian Dependent Pensions (Table 6) in force. At the same time, approximately 35,000 surviving dependents were receiving payments through

validité ont un degré d'invalidité variant de 83 à 100 %. Environ la moitié des bénéficiaires de la Première Guerre mondiale et 61 % de ceux de la Seconde Guerre mondiale ont un degré d'invalidité variant de 5 % à 22 %.

Pensions d'invalidité pour les civils et allocations de guerre pour les civils

Des pensions et des allocations peuvent être versées à des civils (qui ont servi dans les conditions de guerre comme membres de groupes tels que les membres de la marine marchande, les pompiers, les pilotes de traversiers, les forestiers de Terre-Neuve, et les travailleurs sociaux) en vertu de dispositions semblables à celles visant les anciens combattants. Selon le tableau 6, environ 160 pensions d'invalidité de guerre ont été versées à des civils en mars 1975. Le tableau 12 révèle qu'un peu plus de 3,000 civils ont reçu des allocations de guerre pour les civils.

Pensions et allocations versées à des personnes à charge survivantes

Les chiffres sur les personnes à charge ne se rapportent qu'aux survivants des anciens combattants ou civils admissibles décédés, c'est-à-dire les veufs, les veuves, les orphelins, etc. Les anciens combattants et les civils reçoivent des versements différenciels qui tiennent compte de la présence des personnes à charge, mais on ne dispose pas du nombre de ces personnes à charge.

En mars 1975, on comptait 27,000 pensions versées à des personnes à charge des anciens combattants (tableau 5) et 245 à des personnes à charge des civils (tableau 6). À la même époque, approximativement 35,000 personnes à charge survivantes recevaient des verse-

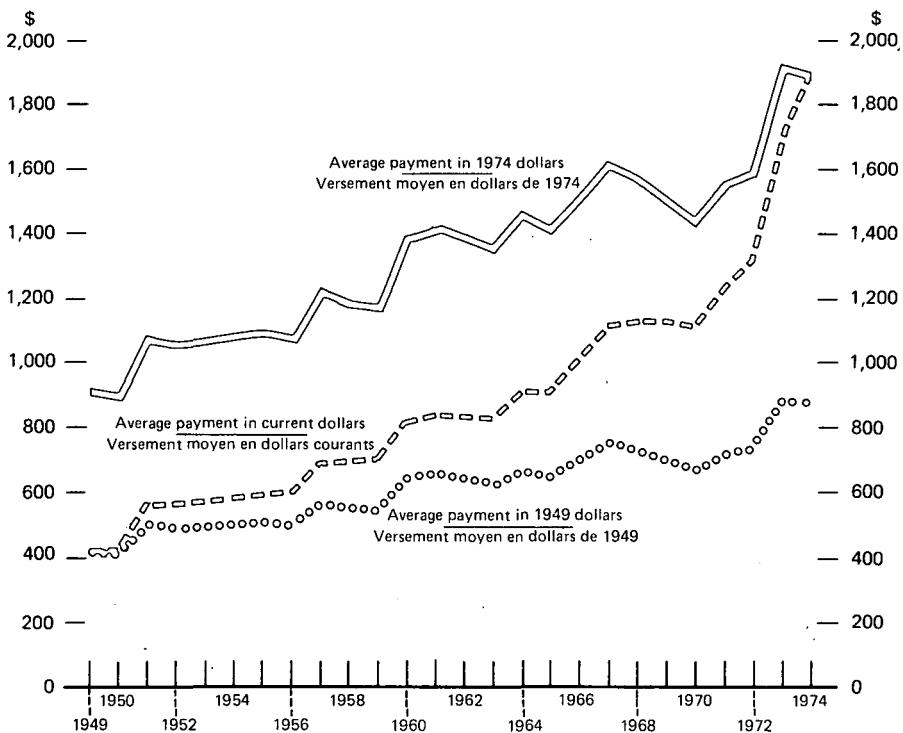


Confederation Square, Ottawa. — Place de la Confédération, Ottawa.
NFB Photothèque/Ted Grant/Photothèque de l'ONF

3.A.-3

**Average Annual Payments to Veterans Drawing Disability Pensions⁽¹⁾,
Canada, 1949 to 1974**

**Versements annuels moyens aux anciens combattants recevant des pensions
d'invalidité⁽¹⁾, Canada, 1949 à 1974**

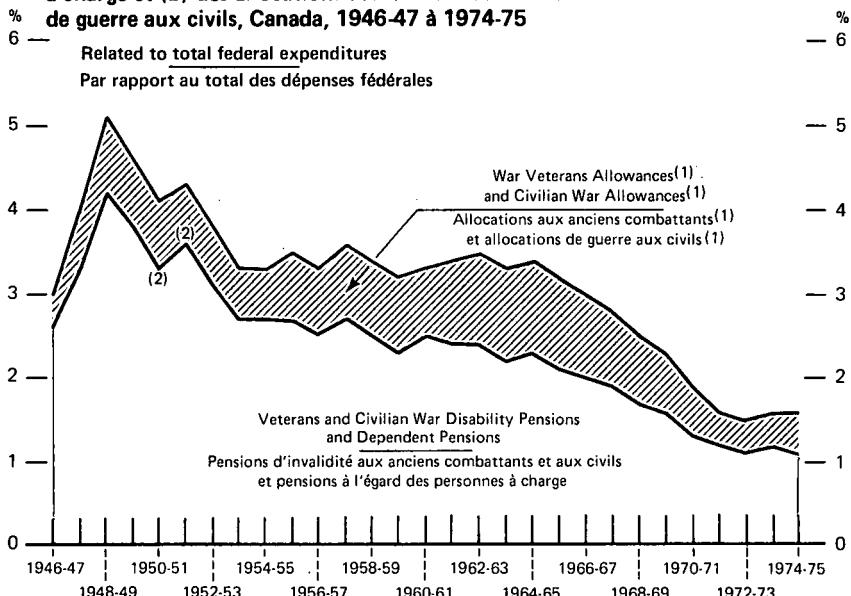


(1) Does not include payments to surviving dependents. — Ne comprend pas les versements aux personnes à charge survivantes.

3.A.-4

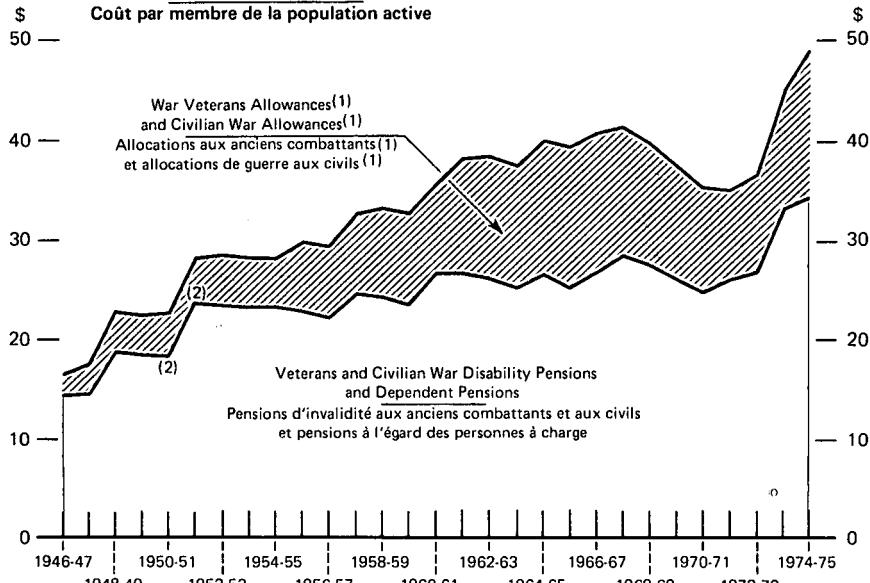
Total Net Payments for (a) Veterans and Civilian War Disability Pensions and Dependent Pensions and (b) War Veterans Allowances, Canada, 1946-47 to 1974-75

Total des versements nets au titre (a) des pensions d'invalidité aux anciens combattants et aux civils et pensions à l'égard des personnes à charge et (b) des allocations aux anciens combattants et allocations de guerre aux civils, Canada, 1946-47 à 1974-75



Implied cost per member of labour force

Coût par membre de la population active



(1) Includes payments for dependents. — Y compris les versements à l'égard des personnes à charge.

(2) Estimated. — Estimation.

the War Veterans Allowances and the Civilian War Allowances programs (Tables 11 and 12). Since separate pensions and/or allowances are paid to individual dependents, the numbers cited above correspond to the numbers of surviving dependents in pay.

Amounts Paid Under the Disability Pensions and War Allowances Programs

Table 10 shows that total net payments for Veterans and Civilian Disability and Dependent Pensions together constituted about 4% of total federal expenditures in the late 1940's, but the proportion has dropped to about 1%. Related to the labour force, these expenditures represent an implied cost of \$35 per capita; combined with expenditures for Veterans and Civilian War Allowances, the total per capita cost under the two programs comes to about \$50. Payments under the Veterans and Civilian War Allowances program currently account for about 0.5% of federal expenditures, although the corresponding percentage was higher at about 1% throughout the 1960's.

Bibliography

Department of Veterans Affairs, Canadian Pension Commission, Pension Review Board, War Veterans Allowance Board and Bureau of Pensions Advocates. *Annual Report: Veterans Canada*, published annually under that title since 1945, Ottawa.

ments par l'entremise des programmes d'allocation aux anciens combattants et d'allocation de guerre pour les civils (tableaux 11 et 12). Comme des pensions et (ou) des allocations distinctes sont versées à chaque personne à charge, les chiffres susmentionnés correspondent au nombre de personnes à charge survivantes bénéficiaires.

Montants versés en vertu des programmes de pensions d'invalidité et d'allocations de guerre

Le tableau 10 révèle que le total des versements nets au titre des pensions d'invalidité aux anciens combattants et aux civils et des pensions aux personnes à charge constituait environ 4 % du total des dépenses fédérales vers la fin des années 40, mais que la proportion est tombée à environ 1 %. En fonction de la population active, ces dépenses représentent un coût implicite de \$35 par personne active; combiné aux dépenses au titre des allocations aux anciens combattants et des allocations de guerre pour les civils, le coût total par personne active au titre des deux programmes s'établit à environ \$50. Les versements au titre du programme des allocations aux anciens combattants et des allocations de guerre pour les civils justifient actuellement d'environ 0.5 % des dépenses fédérales, bien que le pourcentage correspondant ait été d'environ 1 % plus élevé au cours des années 60.

Bibliographie

Ministère des Affaires des anciens combattants. *Les allocations aux anciens combattants et les allocations de guerre pour les civils*, Commission des allocations aux anciens combattants, révisé en 1975, Ottawa.

Bibliography — Concluded

Department of Veterans Affairs. *The Benefits of Canada's Veterans Charter Which Apply to Canadian Veterans Residing Outside Canada*, Information Canada, Ottawa.

Department of Veterans Affairs. *Pensions for Disability and Death Related to Military Service*, Information Canada, Ottawa, 1971. 27 pp.

Department of Veterans Affairs. *War Veterans Allowance and Civilian War Allowances*, War Veterans Allowance Board, revised in 1975, Ottawa.

Schull, Joseph. *Veneration for Valour*, an assessment of the Veterans Charter, its impact on Canadian veterans and on Canada as a whole, Information Canada, Ottawa, 1973. 107 pp.

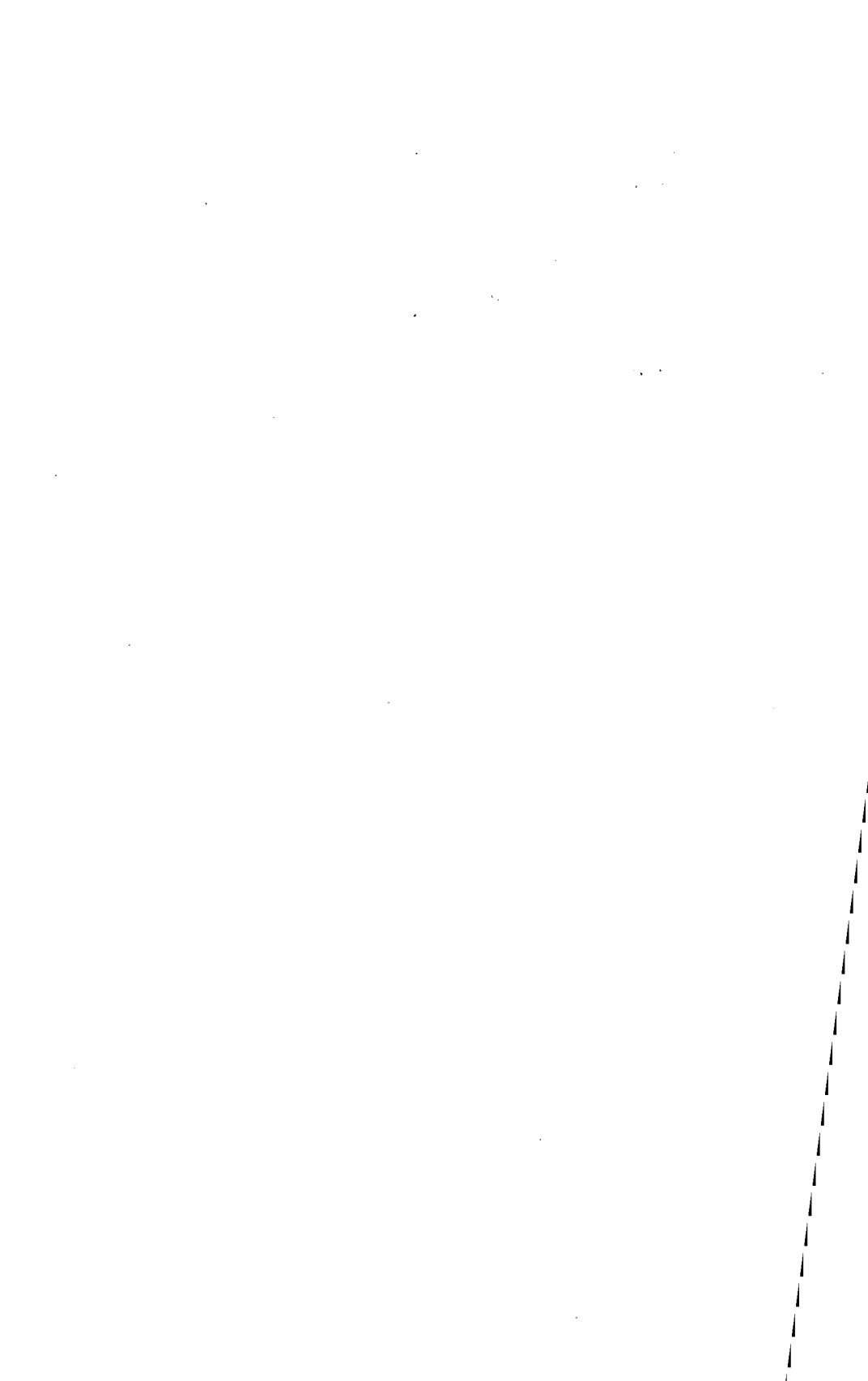
Bibliographie — fin

Ministère des Affaires des anciens combattants. *La Charte des anciens combattants canadiens: Avantages offerts à ceux qui résident à l'étranger*, Ottawa.

Ministère des Affaires des anciens combattants. *Pensions pour invalidité ou décès liés au service militaire*, Information Canada, Ottawa, 1971. 29 p.

Ministère des Affaires des anciens combattants, Commission canadienne des pensions, Conseil des révisions de pensions, Commission des allocations aux anciens combattants, et Bureau de services juridiques des pensions. *Rapport annuel: Anciens combattants Canada*, publication annuelle sous ce titre depuis 1945, Ottawa.

Schull, Joseph. *Hommage à la vaillance*, Information Canada, Ottawa, 1973. 118 p.



LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER THREE

Section A Veterans

| Table | Page | Tableau |
|---|------|---|
| Disability pensions | | |
| 1. Number of Veterans Disability Pensions in Force, by Period of Service, for Canada, 1946 to 1975 | 656 | 1. Nombre de pensions d'invalidité aux anciens combattants, en vigueur, selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975 |
| 2. Number of World War I Veterans Drawing Disability Pensions, Percentage Distribution by Degree of Disability, for Canada, 1946 to 1975 | 657 | 2. Nombre d'anciens combattants de la 1 ^{re} Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975 |
| 3. Number of World War II Veterans Drawing Disability Pensions, Percentage Distribution by Degree of Disability, for Canada, 1946 to 1975 | 658 | 3. Nombre d'anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975 |
| 4. Age of Veterans of World Wars I and II Drawing Disability Pensions, for Canada, Selected years, 1946 to 1975 | 659 | 4. Âge des anciens combattants des Première et Seconde guerres mondiales recevant des pensions d'invalidité, pour le Canada, certaines années, 1946 à 1975 |
| 5. Number of Veteran's Dependent Pensions in Force, by Period of Service, for Canada, 1946 to 1975 | 660 | 5. Nombre de pensions versées à des personnes à charge d'anciens combattants, selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975 |

CHAPITRE TROIS

Section A Anciens combattants

| Tableau | Page | Pensions d'invalidité |
|---|------|---|
| Pensions d'invalidité | | |
| 1. Nombre de pensions d'invalidité aux anciens combattants, en vigueur, selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975 | 656 | 1. Nombre de pensions d'invalidité aux anciens combattants, en vigueur, selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975 |
| 2. Nombre d'anciens combattants de la 1 ^{re} Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975 | 657 | 2. Nombre d'anciens combattants de la 1 ^{re} Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975 |
| 3. Nombre d'anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975 | 658 | 3. Nombre d'anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975 |
| 4. Âge des anciens combattants des Première et Seconde guerres mondiales recevant des pensions d'invalidité, pour le Canada, certaines années, 1946 à 1975 | 659 | 4. Âge des anciens combattants des Première et Seconde guerres mondiales recevant des pensions d'invalidité, pour le Canada, certaines années, 1946 à 1975 |
| 5. Nombre de pensions versées à des personnes à charge d'anciens combattants, selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975 | 660 | 5. Nombre de pensions versées à des personnes à charge d'anciens combattants, selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975 |

List of Tables – Continued – Liste des tableaux – suite

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|---|------|
| 6. Number of Civilian War Disability and Dependent Pensions, for Canada, 1946 to 1975 | 661 | 6. Nombre de pensions d'invalidité de guerre versées à des civils, et de pensions versées à des personnes à charge, pour le Canada, 1946 à 1975 | 661 |
| 7. Total Net Payments of Veterans Disability and Dependent Pensions, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 662 | 7. Montant total net des versements aux anciens combattants au titre de pensions d'invalidité et de pensions à des personnes à charge, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 662 |
| 8. Total Net Payments of Civilian War Disability and Dependent Pensions, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 663 | 8. Montant total net des versements au titre de pensions d'invalidité de guerre à des civils et de pensions à des personnes à charge, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 663 |
| 9. Average Annual Payments to Veterans Drawing Disability Pensions, Analysed in Relation to the Consumer Price Index, for Canada, 1949 to 1974 | 664 | 9. Moyenne annuelle des versements aux anciens combattants recevant des pensions d'invalidité, par rapport à l'indice des prix à la consommation, pour le Canada, 1949 à 1974 | 664 |
| 10. Total Net Payments of Veteran and Civilian War Disability and Dependent Pensions, Examined in Relation to (a) Total Federal Expenditures and (b) Labour Force, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 665 | 10. Montant total net des versements aux anciens combattants et aux civils au titre de pensions d'invalidité et de pensions à l'égard des personnes à charge, par rapport a) aux dépenses fédérales totales et b) à la population active, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 665 |

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page | |
|---|------|--|--------------------|--|
| | | Allowances | Allocations | |
| 11. Number of War Veterans Allowances, for Canada, 1946 to 1975 | 666 | 11. Nombre d'allocations aux anciens combattants, pour le Canada, 1946 à 1975 | 666 | |
| 12. Number of Civilian War Allowances, for Canada, 1963 to 1975 | 667 | 12. Nombre d'allocations de guerre pour les civils, pour le Canada, 1963 à 1975 | 667 | |
| 13. Net Payments for War Veterans and Civilian War Allowances, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 668 | 13. Montant total net des versements au titre des allocations aux anciens combattants et des allocations de guerre pour les civils, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 668 | |
| 14. Total Net Payments of War Veterans and Civilian War Allowances, Examined in Relation to (a) Total Federal Expenditures and (b) Labour Force, for Canada, 1945 - 46 to 1974 - 75 | 669 | 14. Montant total net des versements au titre des allocations aux anciens combattants et des allocations de guerre pour les civils, par rapport a) au total des dépenses fédérales et b) à la population active, pour le Canada, 1945 - 46 à 1974 - 75 | 669 | |

TABLE 1. Number of Veterans Disability Pensions¹ in Force, by Period of Service,
for Canada, 1946 to 1975

TABLEAU I. Nombre de pensions d'invalidité aux anciens combattants¹, en vigueur,
selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975

| Year ² — Année ² | Total ³ | World War I — 1 ^{re} guerre mondiale | World War II — 2 ^e guerre mondiale | Special force ³ — Forces spéciales ³ | Regular force ⁴ — Forces régulières ⁴ |
|---|--------------------|---|---|---|--|
| | | (1) | (2) | (3) | (4) |
| 1946 | 108,850 | 72,396 | 36,454 | | .. |
| 1947 | 141,436 | 70,803 | 70,633 | | .. |
| 1948 | 155,699 | 69,390 | 86,309 | | .. |
| 1949 | 158,659 | 67,821 | 90,838 | | .. |
| 1950 | 161,504 | 67,387 | 94,117 | ... | .. |
| 1951 | 161,651 | 66,001 | 95,650 | ... | .. |
| 1952 | 160,801 | 64,438 | 96,363 | .. | .. |
| 1953 | 160,622 | 62,353 | 97,427 | 536 | 306 |
| 1954 | 160,377 | 60,372 | 98,761 | 874 | 370 |
| 1955 | 160,436 | 58,548 | 100,256 | 1,128 | 504 |
| 1956 | 160,228 | 56,498 | 101,723 | 1,330 | 677 |
| 1957 | 159,155 | 54,409 | 102,514 | 1,411 | 821 |
| 1958 | 158,049 | 52,521 | 103,082 | 1,484 | 962 |
| 1959 | 156,893 | 50,131 | 104,083 | 1,556 | 1,123 |
| 1960 | 155,612 | 47,845 | 104,911 | 1,607 | 1,249 |
| 1961 | 153,966 | 45,588 | 105,338 | 1,651 | 1,389 |
| 1962 | 152,315 | 43,143 | 105,951 | 1,701 | 1,520 |
| 1963 | 150,724 | 40,879 | 106,437 | 1,747 | 1,661 |
| 1964 | 148,705 | 38,493 | 106,628 | 1,785 | 1,799 |
| 1965 | 146,595 | 36,203 | 106,619 | 1,826 | 1,947 |
| 1966 | 143,855 | 33,688 | 106,191 | 1,843 | 2,133 |
| 1967 | 141,567 | 31,400 | 105,874 | 1,883 | 2,410 |
| 1968 | 139,027 | 29,211 | 105,272 | 1,931 | 2,613 |
| 1969 | 135,864 | 26,590 | 104,458 | 1,953 | 2,863 |
| 1970 | 133,212 | 24,361 | 103,728 | 1,993 | 3,130 |
| 1971 | 130,318 | 22,298 | 102,666 | 2,010 | 3,344 |
| 1972 | 127,031 | 20,135 | 101,359 | 2,032 | 3,505 |
| 1973 | 124,343 | 18,392 | 100,175 | 2,048 | 3,728 |
| 1974 | 122,235 | 16,726 | 99,459 | 2,072 | 3,978 |
| 1975 | 118,120 | 14,121 | 98,052 | 2,070 | 3,877 |

¹ Disability pensions are paid under the Pension Act. The amount is related to the degree of disability suffered by the veteran, as determined by medical examination. — Les pensions d'invalidité sont payées en vertu de la Loi sur les pensions. Le montant est fonction du degré d'invalidité de l'ancien combattant, établi par examen médical.

² As of March. — Au mois de mars.

³ Special Force service, specific to the Korean conflict extended from July 5, 1950 until October 31, 1953. — Service dans les forces spéciales, c'est-à-dire celles ayant participé à la Guerre de Corée, du 5 juillet 1950 au 31 octobre 1953.

⁴ Members of the Canadian Forces without wartime or equivalent service may receive disability pensions under the Pension Act. Included also are veterans who served in peace-keeping operations in what are described as Special Duty Areas; these include Korea since November 1, 1953. — Forces régulières; les membres des forces canadiennes qui n'ont pas servi en temps de guerre ou dans des conditions équivalentes peuvent recevoir une pension d'invalidité en vertu de la Loi sur les pensions. Inclus aussi les anciens combattants ayant participé aux opérations de maintient de la paix dans les régions désignées comme "régions d'affectation spéciale" y compris la Corée depuis le 1^{er} novembre 1953.

Source: Canadian Pension Commission. — Commission canadienne des pensions.

TABLE 2. Number of World War I Veterans Drawing Disability Pensions,¹ Percentage Distribution by Degree of Disability, for Canada, 1946 to 1975

TABLEAU 2. Nombre d'anciens combattants de la 1^{re} Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité¹, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975

| Year ² Année ² | Total | Degree of disability ³ Degré d'invalidité ³ | | | | |
|---|--------|--|-----------|-----------|-----------|------------|
| | | 5% - 22% | 23% - 42% | 43% - 62% | 63% - 82% | 83% - 100% |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| No. - nomb. | | total = 100% | | | | |
| 1946 | 72,396 | 56 | 21 | 10 | 7 | 6 |
| 1947 | 70,803 | 56 | 20 | 10 | 8 | 6 |
| 1948 | 69,390 | 55 | 20 | 10 | 8 | 7 |
| 1949 | 67,821 | 55 | 20 | 10 | 8 | 7 |
| 1950 | 67,387 | 55 | 21 | 9 | 8 | 7 |
| 1951 | 66,001 | 54 | 20 | 9 | 9 | 8 |
| 1952 | 64,438 | 54 | 20 | 9 | 9 | 8 |
| 1953 | 62,353 | 54 | 20 | 9 | 9 | 8 |
| 1954 | 60,372 | 54 | 20 | 8 | 10 | 8 |
| 1955 | 58,548 | 53 | 20 | 8 | 10 | 9 |
| 1956 | 56,498 | 52 | 20 | 8 | 11 | 9 |
| 1957 | 54,409 | 52 | 20 | 8 | 11 | 9 |
| 1958 | 52,521 | 52 | 20 | 8 | 11 | 9 |
| 1959 | 50,131 | 52 | 20 | 8 | 11 | 9 |
| 1960 | 47,845 | 53 | 19 | 8 | 11 | 9 |
| 1961 | 45,588 | 53 | 19 | 8 | 11 | 9 |
| 1962 | 43,143 | 51 | 20 | 9 | 11 | 9 |
| 1963 | 40,879 | 53 | 20 | 8 | 11 | 9 |
| 1964 | 38,493 | 50 | 21 | 8 | 12 | 9 |
| 1965 | 36,203 | 50 | 21 | 8 | 12 | 9 |
| 1966 | 33,688 | 52 | 20 | 8 | 11 | 9 |
| 1967 | 31,400 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1968 | 29,211 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1969 | 26,590 | 52 | 20 | 9 | 11 | 8 |
| 1970 | 24,361 | 52 | 20 | 9 | 11 | 8 |
| 1971 | 22,298 | 52 | 20 | 9 | 11 | 8 |
| 1972 | 20,135 | 52 | 20 | 9 | 11 | 8 |
| 1973 | 18,392 | 52 | 20 | 9 | 11 | 8 |
| 1974 | 16,726 | 52 | 20 | 9 | 10 | 9 |
| 1975 | 14,121 | 51 | 21 | 9 | 8 | 11 |

¹ See Table 1, footnote 1. — Voir tableau 1, note 1.

² As of March. — Au mois de mars.

³ The degree of disability is expressed in percentage terms. The Canadian Pension Commission publishes 20 categories which have been reduced to 5 for conciseness. — Le degré d'invalidité est exprimé en pourcentage. La Commission canadienne des pensions distingue 20 catégories que, par souci de concision, nous avons réduites à 5.

Source: Canadian Pension Commission. — Commission canadienne des pensions.

TABLE 3. Number of World War II Veterans Drawing Disability Pensions,¹ Percentage Distribution by Degree of Disability, for Canada, 1946 to 1975

TABLEAU 3. Nombre d'anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale recevant des pensions d'invalidité¹, répartition en pourcentage selon le degré d'invalidité, pour le Canada, 1946 à 1975

| Year ² Année ² | Total | Degree of disability ³ Degré d'invalidité ³ | | | | |
|---|-------------|--|----------|--------------|----------|-----------|
| | | 5%- 22% | 23%- 42% | 43%- 62% | 63%- 82% | 83%- 100% |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| | No. – nomb. | | | total = 100% | | |
| 1946 | 36,454 | 63 | 18 | 8 | 5 | 6 |
| 1947 | 70,633 | 68 | 16 | 7 | 4 | 5 |
| 1948 | 86,309 | 70 | 15 | 7 | 3 | 5 |
| 1949 | 90,838 | 69 | 15 | 7 | 3 | 5 |
| 1950 | 94,117 | 68 | 16 | 7 | 4 | 5 |
| 1951 | 95,650 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1952 | 96,363 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1953 | 97,427 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1954 | 98,761 | 66 | 16 | 9 | 4 | 4 |
| 1955 | 100,256 | 66 | 16 | 9 | 4 | 4 |
| 1956 | 101,723 | 66 | 16 | 10 | 4 | 4 |
| 1957 | 102,514 | 65 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1958 | 103,082 | 65 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1959 | 104,083 | 65 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1960 | 104,911 | 65 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1961 | 105,338 | 65 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1962 | 105,951 | 65 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1963 | 106,437 | 64 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1964 | 106,628 | 63 | 17 | 11 | 4 | 4 |
| 1965 | 106,619 | 64 | 17 | 10 | 4 | 4 |
| 1966 | 106,191 | 63 | 19 | 10 | 4 | 4 |
| 1967 | 105,874 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1968 | 105,272 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1969 | 104,458 | 63 | 18 | 10 | 4 | 4 |
| 1970 | 103,728 | 63 | 18 | 10 | 4 | 4 |
| 1971 | 102,666 | 63 | 18 | 10 | 4 | 4 |
| 1972 | 101,359 | 63 | 18 | 10 | 4 | 4 |
| 1973 | 100,175 | 63 | 18 | 10 | 5 | 4 |
| 1974 | 99,459 | 62 | 19 | 10 | 5 | 4 |
| 1975 | 98,052 | 61 | 19 | 10 | 5 | 5 |

¹ See Table 1, footnote 1. – Voir tableau 1, note 1.

² As of March. – Au mois de mars.

³ See Table 2, footnote 3. – Voir tableau 2, note 3.

Source: Canadian Pension Commission. – Commission canadienne des pensions.

TABLE 4. Age of Veterans of World Wars I and II Drawing Disability Pensions,¹ for Canada, Selected Years, 1946 to 1975

TABLEAU 4. Âge des anciens combattants des Première et Seconde guerres mondiales recevant des pensions d'invalidité¹, pour le Canada, certaines années, 1946 à 1975

| Year ² Année ² | World War I Première guerre mondiale | | | World War II Seconde guerre mondiale | | |
|---|---|----------------------|--------------------------|---|----------------------|--------------------------|
| | Average — Moyenne | Oldest — Plus âgé | Youngest — Plus jeune | Average — Moyenne | Oldest — Plus âgé | Youngest — Plus jeune |
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
| years — ans | | | | | | |
| 1946 | 57.6 | 101 | 44 | 32.3 | 71 | 17 |
| 1950 | 61.0 | 94 | 45 | 37.3 | 83 | 20 |
| 1951 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1955 | 65.2 | 99 | 50 | 42.3 | 84 | 25 |
| 1956 | .. | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1961 | 70.0 | 105 | 56 | 47.7 | 90 | 31 |
| 1966 | 74.1 | 100 | 61 | 52.0 | 96 | 36 |
| 1971 | 78.1 | 103 | 68 | 56.2 | 101 | 41 |
| 1972 | 79.5 | 102 | 69 | 57.9 | 98 | 42 |
| 1973 | 79.8 | 103 | 70 | 57.4 | 95 | 43 |
| 1974 | 80.7 | 102 | 71 | 58.8 | 96 | 44 |
| 1975 | 81.7 | 103 | 72 | 59.5 | 97 | 45 |

¹ See Table 1, footnote 1. — Voir tableau 1, note 1.

² As of March. — Au mois de mars.

Source: Canadian Pension Commission. — Commission canadienne des pensions.

TABLE 5. Number of Veterans Dependent Pensions¹ in Force, by Period of Service, for Canada, 1946 to 1975

TABLEAU 5. Nombre de pensions versées à des personnes à charge d'anciens combattants¹, selon la période de service, pour le Canada, 1946 à 1975

| Year ² Année ² | Total | World War I 1ère guerre mondiale | World War II 2e guerre mondiale | Special force ³ Forces spéciales ³ | Regular force ⁴ Forces régulières ⁴ |
|---|--------|-------------------------------------|------------------------------------|---|--|
| | (1) | (2) | (3) | (4) | (5) |
| 1946 | 33,821 | 16,982 | 16,839 | .. | .. |
| 1947 | 34,399 | 16,799 | 17,600 | .. | .. |
| 1948 | 34,164 | 16,510 | 17,654 | .. | .. |
| 1949 | 33,965 | 16,272 | 17,693 | .. | .. |
| 1950 | 34,403 | 16,414 | 17,989 | .. | .. |
| 1951 | 34,009 | 16,141 | 17,868 | .. | .. |
| 1952 | 33,660 | 15,863 | 17,797 | .. | .. |
| 1953 | 33,558 | 15,552 | 17,915 | 91 | .. |
| 1954 | 33,666 | 15,430 | 18,108 | 128 | .. |
| 1955 | 34,012 | 15,323 | 18,250 | 145 | 294 |
| 1956 | 33,990 | 15,175 | 18,317 | 145 | 353 |
| 1957 | 33,780 | 15,040 | 18,199 | 152 | 389 |
| 1958 | 33,576 | 15,012 | 17,982 | 156 | 426 |
| 1959 | 33,419 | 14,876 | 17,925 | 168 | 450 |
| 1960 | 33,014 | 14,812 | 17,546 | 171 | 485 |
| 1961 | 32,699 | 14,714 | 17,301 | 171 | 513 |
| 1962 | 32,351 | 14,552 | 17,088 | 175 | 536 |
| 1963 | 31,989 | 14,455 | 16,805 | 181 | 548 |
| 1964 | 31,649 | 14,321 | 16,581 | 179 | 568 |
| 1965 | 31,231 | 14,227 | 16,236 | 179 | 589 |
| 1966 | 30,712 | 14,027 | 15,886 | 190 | 609 |
| 1967 | 30,531 | 13,849 | 15,866 | 188 | 628 |
| 1968 | 30,102 | 13,671 | 15,615 | 184 | 632 |
| 1969 | 29,744 | 13,331 | 15,584 | 183 | 646 |
| 1970 | 29,100 | 12,975 | 15,275 | 177 | 673 |
| 1971 | 28,808 | 12,752 | 15,220 | 175 | 661 |
| 1972 | 28,342 | 12,364 | 15,144 | 166 | 668 |
| 1973 | 27,994 | 12,016 | 15,146 | 166 | 666 |
| 1974 | 27,852 | 11,723 | 15,286 | 166 | 677 |
| 1975 | 27,357 | 11,182 | 15,325 | 164 | 686 |

¹ Payments are made in respect of dependents when veterans receive pensions under the Pension Act; also they may be made to survivors of such veterans after their demise. Figures for dependents, as shown here, relate only to surviving dependents. — Des versements sont faits à l'égard des personnes à charge aux personnes bénéficiant d'une pension en vertu de la Loi sur les pensions; une pension peut aussi être versée aux personnes à charge survivantes au bénéficiaire. Les chiffres indiqués ici ne se rapportent qu'aux pensions versées aux personnes à charge survivantes.

² As of March. — Au mois de mars.

³ See Table 1, footnote 3. — Voir tableau 1, note 3.

⁴ See Table 1, footnote 4. — Voir tableau 1, note 4.

Source: Canadian Pension Commission. — Commission canadienne des pensions.

TABLE 6. Number of Civilian War Disability¹ and Dependent² Pensions
for Canada, 1946 to 1975

TABLEAU 6. Nombre de pensions d'invalidité¹ de guerre versées à des civils,
et de pensions versées à des personnes à charge², pour le Canada, 1946 à 1975

| Year ³ Année ³ | Total | Disability ¹ Invalidité ¹ | Surviving dependent ² Personnes à charge survivantes ² |
|---|---------------|--|---|
| | (1) = (2 + 3) | (2) | (3) |
| 1946 | 562 | 155 | 407 |
| 1947 | 531 | 114 | 417 |
| 1948 | 584 | 143 | 440 |
| 1949 | 595 | 154 | 441 |
| 1950 | 721 | 190 | 531 |
| 1951 | .. | .. | 530 |
| 1952 | .. | .. | 519 |
| 1953 | 700 | 187 | 513 |
| 1954 | 712 | 198 | 514 |
| 1955 | 696 | 190 | 506 |
| 1956 | 688 | 193 | 495 |
| 1957 | 664 | 193 | 471 |
| 1958 | 648 | 193 | 455 |
| 1959 | 642 | 197 | 445 |
| 1960 | 628 | 196 | 432 |
| 1961 | 589 | 188 | 401 |
| 1962 | 576 | 186 | 390 |
| 1963 | 565 | 187 | 378 |
| 1964 | 567 | 189 | 378 |
| 1965 | 557 | 187 | 370 |
| 1966 | 551 | 194 | 357 |
| 1967 | 536 | 189 | 347 |
| 1968 | 513 | 185 | 328 |
| 1969 | 503 | 189 | 314 |
| 1970 | 488 | 183 | 305 |
| 1971 | 477 | 183 | 294 |
| 1972 | 460 | 178 | 282 |
| 1973 | 442 | 169 | 273 |
| 1974 | 422 | 163 | 259 |
| 1975 | 399 | 154 | 245 |

1 Disability pensions are paid to civilians under the Civilian War Pensions and Allowances Act. As in the case of veterans, the amount is related to the degree of disability suffered by the person, as determined by medical examination. — Des pensions d'invalidité sont versées à des civils en vertu de la Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils. Comme dans le cas des anciens combattants, la pension d'invalidité est calculée en fonction du degré d'invalidité subie par la personne, degré établi par un examen médical.

2 Payments are made in respect of dependents when persons receive pensions under the Civilian War Pensions and Allowances Act; also they may be made to survivors of such persons after their demise. Figures for dependents, as shown here, relate only to surviving dependents. — Des versements sont faits à l'égard des personnes à charge aux personnes bénéficiant d'une pension en vertu de la Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils: une pension peut aussi être versée aux personnes à charge survivant au bénéficiaire. Les chiffres indiqués ici ne se rapportent qu'aux pensions versées aux personnes à charge survivantes.

3 As of March. — Au mois de mars.

Source: Canadian Pension Commission. — Commission canadienne des pensions.

TABLE 7. Total Net Payments of Veterans Disability¹ and Dependent Pensions,² for Canada, 1945-46 to 1974-75

TABLEAU 7. Montant total net des versements aux anciens combattants au titre de pensions d'invalidité¹ et de pensions à des personnes à charge², pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| Year ³ — Année ³ | Total | Disability ^{1,4} — Invalidité ^{1,4} | Dependent ² — Personnes à charge ² |
|--|-------|---|---|
| | (1) | (2) | (3) |
| \$'000,000 | | | |
| 1945-46 | 69.3 | 47.0 | 22.4 |
| 1946-47 | 69.3 | 46.6 | 22.7 |
| 1947-48 | 73.0 | 50.8 | 22.2 |
| 1948-49 | 90.8 | 65.2 | 25.6 |
| 1949-50 | 94.0 | 67.8 | 26.1 |
| 1950-51 | 94.6 | 68.7 | 25.9 |
| 1951-52 | 124.0 | 91.2 | 32.8 |
| 1952-53 | 125.1 | 91.5 | 33.6 |
| 1953-54 | 125.2 | 91.5 | 33.7 |
| 1954-55 | 127.5 | 93.0 | 34.4 |
| 1955-56 | 128.7 | 93.9 | 34.8 |
| 1956-57 | 128.6 | 93.6 | 35.0 |
| 1957-58 | 148.8 | 108.6 | 40.2 |
| 1958-59 | 148.6 | 108.3 | 40.2 |
| 1959-60 | 147.4 | 107.6 | 39.9 |
| 1960-61 | 172.1 | 125.8 | 46.3 |
| 1961-62 | 174.9 | 127.4 | 47.5 |
| 1962-63 | 173.0 | 125.6 | 47.4 |
| 1963-64 | 170.4 | 123.4 | 46.9 |
| 1964-65 | 185.0 | 134.1 | 50.9 |
| 1965-66 | 181.9 | 131.4 | 50.5 |
| 1966-67 | 199.9 | 143.1 | 56.8 |
| 1967-68 | 219.9 | 156.5 | 63.5 |
| 1968-69 | 219.0 | 155.6 | 63.4 |
| 1969-70 | 214.2 | 151.7 | 62.6 |
| 1970-71 | 209.1 | 147.0 | 62.2 |
| 1971-72 | 226.0 | 158.2 | 67.8 |
| 1972-73 | 240.0 | 167.2 | 72.9 |
| 1973-74 | 308.3 | 212.1 | 96.2 |
| 1974-75 | 332.5 | 227.8 | 104.7 |

¹ See Table 1, footnote 1. — Voir tableau 1, note 1.

² See Table 5, footnote 1. — Voir tableau 5, note 1.

³ April to March. — D'avril à mars.

⁴ Also includes payments in respect of dependents. See Table 5, footnote 1. — Y compris aussi des versements pour les personnes à charge des anciens combattants. Voir tableau 5, note 1.

Source: Canadian Pension Commission. — Commission canadienne des pensions.

TABLE 8. Total Net Payments of Civilian War Disability¹ and Dependent² Pensions, for Canada, 1945-46 to 1974-75

TABLEAU 8. Montant total net des versements au titre de pensions d'invalidité¹ de guerre à des civils et de pensions à des personnes à charge², pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| Year ³ Année ³ | Total | Disability ¹ | Surviving dependents ² |
|---|-------|-------------------------|---|
| | | Invalidité ¹ | Personnes à charge ² survivantes |
| | | \$'000,000 | |
| (1) | (2) | (3) | |
| 1945-46..... | 0.3 | -- | 0.2 |
| 1946-47..... | 0.3 | -- | 0.2 |
| 1947-48..... | 0.3 | -- | 0.2 |
| 1948-49..... | 0.3 | 0.1 | 0.3 |
| 1949-50..... | 0.4 | 0.1 | 0.3 |
| 1950-51..... | .. | .. | 0.3 |
| 1951-52..... | .. | .. | 0.4 |
| 1952-53..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1953-54..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1954-55..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1955-56..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1956-57..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1957-58..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1958-59..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1959-60..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1960-61..... | 0.5 | 0.1 | 0.4 |
| 1961-62..... | 0.6 | 0.1 | 0.4 |
| 1962-63..... | 0.6 | 0.1 | 0.4 |
| 1963-64..... | 0.6 | 0.1 | 0.4 |
| 1964-65..... | 0.6 | 0.2 | 0.5 |
| 1965-66..... | 0.6 | 0.2 | 0.5 |
| 1966-67..... | 0.7 | 0.2 | 0.5 |
| 1967-68..... | 0.7 | 0.2 | 0.5 |
| 1968-69..... | 0.7 | 0.2 | 0.5 |
| 1969-70..... | 0.7 | 0.2 | 0.5 |
| 1970-71..... | 0.7 | 0.2 | 0.5 |
| 1971-72..... | 0.7 | 0.2 | 0.5 |
| 1972-73..... | 0.8 | 0.2 | 0.6 |
| 1973-74..... | 1.0 | 0.3 | 0.7 |
| 1974-75..... | 1.0 | 0.3 | 0.7 |

¹ See Table 6, footnote 1. — Voir tableau 6, note 1.

² See Table 6, footnote 2. — Voir tableau 6, note 2.

³ April to March. — Avril à mars.

Source: Canadian Pension Commission. — Commission canadienne des pensions.

TABLE 9. Average Annual Payments to Veterans Drawing Disability Pensions,¹ Analysed in Relation to the Consumer Price Index, for Canada, 1949 to 1974

TABLEAU 9. Moyenne annuelle des versements aux anciens combattants recevant des pensions d'invalidité¹, par rapport à l'indice des prix à la consommation, pour le Canada, 1949 à 1974

| Year ² Année ² | Average annual payments in current dollars ³ | Consumer Price Index | | Average annual payments in constant dollars | |
|---|--|--------------------------------------|--|--|------------------------------------|
| | Moyennes annuelles des versements en dollars courants ³ | Indice des prix à la consommation | Moyennes annuelles des versements en dollars constants | | |
| | (1) | (2) | (3) | (4) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (5) = $\frac{(1)}{(3)} \times 100$ |
| | dollars | 1949 = 100.0 | 1974 = 100.0 | dollars | |
| 1949-50 | 421 | 100.0 | 46.4 | 421 | 907 |
| 1950-51 | 425 | 102.9 | 47.7 | 413 | 891 |
| 1951-52 | 566 | 113.7 | 52.8 | 498 | 1,072 |
| 1952-53 | 570 | 116.5 | 54.1 | 489 | 1,054 |
| 1953-54 | 571 | 115.5 | 53.6 | 494 | 1,065 |
| 1954-55 | 581 | 116.2 | 53.9 | 500 | 1,078 |
| 1955-56 | 588 | 116.4 | 54.0 | 505 | 1,089 |
| 1956-57 | 589 | 118.1 | 54.8 | 499 | 1,075 |
| 1957-58 | 689 | 121.9 | 56.6 | 565 | 1,217 |
| 1958-59 | 693 | 125.1 | 58.1 | 554 | 1,193 |
| 1959-60 | 695 | 126.5 | 58.7 | 549 | 1,184 |
| 1960-61 | 821 | 128.0 | 59.4 | 641 | 1,382 |
| 1961-62 | 841 | 129.2 | 60.0 | 651 | 1,402 |
| 1962-63 | 839 | 130.7 | 60.6 | 642 | 1,384 |
| 1963-64 | 833 | 133.1 | 61.8 | 626 | 1,348 |
| 1964-65 | 910 | 135.4 | 62.8 | 672 | 1,449 |
| 1965-66 | 906 | 138.8 | 64.4 | 653 | 1,407 |
| 1966-67 | 1,005 | 143.9 | 66.8 | 698 | 1,504 |
| 1967-68 | 1,117 | 149.1 | 69.2 | 749 | 1,614 |
| 1968-69 | 1,134 | 155.2 | 72.0 | 731 | 1,575 |
| 1969-70 | 1,131 | 162.1 | 75.2 | 698 | 1,504 |
| 1970-71 | 1,118 | 167.6 | 77.8 | 667 | 1,437 |
| 1971-72 | 1,233 | 172.3 | 80.0 | 716 | 1,541 |
| 1972-73 | 1,333 | 180.6 | 83.8 | 738 | 1,591 |
| 1973-74 | 1,724 | 194.3 | 90.2 | 887 | 1,911 |
| 1974-75 | 1,899 | 215.5 | 100.0 | 881 | 1,899 |

¹ See Table 1, footnote 1. — Voir tableau 1, note 1.

² April to March for column 1, but the year before the hyphen for columns 2 and 3. — D'avril à mars pour la colonne 1 mais pour l'année précédant le tiret dans le cas des colonnes 2 et 3.

³ Figures of Table 7, column 2 divided by the average numbers of veterans computed from quarterly figures; numbers of surviving dependents and payments to these dependents not included in calculation. — Chiffres de la colonne 2 du tableau 7 divisés par le nombre moyen d'anciens combattants calculé d'après des totaux trimestriels; le nombre de personnes à charge survivantes et les versements faits à ce titre ne sont pas compris dans les calculs.

Source: Column 1 — Canadian Pension Commission; Columns 2, 3 — Prices Division, Statistics Canada. — Colonne 1 — Commission canadienne des pensions; Colonnes 2 et 3 — Division des prix, Statistique Canada.

TABLE 10. Total Net Payments of Veteran and Civilian War Disability¹ and Dependent Pensions,² Examined in Relation to (a) Total Federal Expenditures and (b) Labour Force, for Canada, 1945-46 to 1974-75

TABLEAU 10. Montant total net des versements aux anciens combattants et aux civils au titre de pensions d'invalidité¹ et de pensions à l'égard des personnes à charge², par rapport a) aux dépenses fédérales totales et b) à la population active, pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| Year — Année | Total net payments ³ — Total des versements nets ³ | (a) Examined in relation to total federal expenditures | | (b) Examined in relation to labour force | |
|-------------------|---|---|--|--|---|
| | | a) En fonction des dépenses fédérales totales | | b) En fonction de la population active | |
| | | Amount of total federal expenditures ³ — Chiffres des dépenses fédérales totales ³ | As % of total federal expenditures — En proportion des dépenses fédérales totales | Size of labour force ⁴ — Taille de la population active ⁴ | As cost per member of labour force — Coût par membre de la population active |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) | (5) = $(1 \div 4)$ |
| | \$'000,000 | | % | '000 | \$ |
| 1945-46 | 69.6 | 5,136.2 | 1.3 | .. | 14.41 |
| 1946-47 | 69.6 | 2,634.2 | 2.6 | 4,829 | 14.83 |
| 1947-48 | 73.3 | 2,195.6 | 3.3 | 4,942 | 18.28 |
| 1948-49 | 91.2 | 2,175.9 | 4.2 | 4,988 | 18.67 |
| 1949-50 | 94.4 | 2,448.6 | 3.8 | 5,055 | .. |
| 1950-51 | .. | 2,901.2 | .. | 5,163 | .. |
| 1951-52 | .. | 3,413.3 | .. | 5,223 | .. |
| 1952-53 | 125.6 | 4,027.0 | 3.1 | 5,324 | 23.59 |
| 1953-54 | 125.7 | 4,658.5 | 2.7 | 5,397 | 23.29 |
| 1954-55 | 128.0 | 4,644.5 | 2.7 | 5,493 | 23.30 |
| 1955-56 | 129.2 | 4,754.7 | 2.7 | 5,610 | 23.03 |
| 1956-57 | 129.1 | 5,169.4 | 2.5 | 5,782 | 22.33 |
| 1957-58 | 149.3 | 5,458.6 | 2.7 | 6,008 | 24.85 |
| 1958-59 | 149.1 | 5,997.6 | 2.5 | 6,137 | 24.29 |
| 1959-60 | 147.9 | 6,318.1 | 2.3 | 6,242 | 23.69 |
| 1960-61 | 172.6 | 7,020.9 | 2.5 | 6,411 | 26.92 |
| 1961-62 | 175.5 | 7,177.7 | 2.4 | 6,521 | 26.91 |
| 1962-63 | 173.6 | 7,336.8 | 2.4 | 6,615 | 26.24 |
| 1963-64 | 171.0 | 7,728.8 | 2.2 | 6,748 | 25.34 |
| 1964-65 | 185.6 | 8,183.0 | 2.3 | 6,933 | 26.77 |
| 1965-66 | 182.5 | 8,756.2 | 2.1 | 7,141 | 25.56 |
| 1966-67 | 200.6 | 10,030.2 | 2.0 | 7,420 | 27.03 |
| 1967-68 | 220.6 | 11,449.4 | 1.9 | 7,694 | 28.67 |
| 1968-69 | 219.7 | 12,652.0 | 1.7 | 7,919 | 27.74 |
| 1969-70 | 214.9 | 14,085.4 | 1.5 | 8,162 | 26.33 |
| 1970-71 | 209.8 | 15,727.9 | 1.3 | 8,374 | 25.05 |
| 1971-72 | 226.7 | 18,218.3 | 1.2 | 8,631 | 26.27 |
| 1972-73 | 240.8 | 20,912.0 | 1.1 | 8,891 | 27.08 |
| 1973-74 | 309.3 | 24,899.0 | 1.2 | 9,279 | 33.33 |
| 1974-75 | 333.5 | 31,376.0 | 1.1 | 9,662 | 34.52 |

¹ See Table 1, footnote 1 and Table 6, footnote 1. — Voir tableau 1, note 1 et tableau 6, note 1.

² See Table 5, footnote 1 and Table 6, footnote 2. — Voir tableau 5, note 1 et tableau 6, note 2.

³ April to March. — D'avril à mars.

⁴ For the year preceding the hyphen. — Au cours de l'année précédant le tiret.

Source: Column 1 — Canadian Pension Commission; Column 2 — Public Finance Division, Statistics Canada; Column 4 — Labour Force Survey Division, Statistics Canada. — Colonne 1 — Commission canadienne des pensions; Colonne 2 — Division des finances publiques, Statistique Canada; Colonne 4 — Division de l'enquête sur la population active, Statistique Canada.

TABLE 11. Number of War Veterans Allowances,¹ for Canada, 1946 to 1975
 TABLEAU 11. Nombre d'allocations aux anciens combattants¹, pour le Canada,
 1946 à 1975

| Year Année | Cases approved in each year ² Nombre de cas approuvés chaque année ² | On strength ³ Nombre de bénéficiaires ³ | | |
|----------------|--|--|--------------------|--|
| | | Total | Widows — Veuves | |
| | (1) | (2) | (3) | |
| 1946 | 3,519 | 28,312 | 3,249 | |
| 1947 | 4,160 | 30,532 | 4,243 | |
| 1948 | 5,042 | 28,357 | 4,902 | |
| 1949 | 7,341 | 30,283 | 5,816 | |
| 1950 | 9,384 | 33,324 | 6,606 | |
| 1951 | 12,111 | 38,600 | 7,913 | |
| 1952 | 9,772 | 37,959 | 8,736 | |
| 1953 | 11,044 | 39,793 | 9,684 | |
| 1954 | 11,456 | 41,487 | 15,269 | |
| 1955 | 11,640 | 44,418 | 11,816 | |
| 1956 | 13,789 | 50,564 | 13,116 | |
| 1957 | 10,957 | 53,590 | 14,263 | |
| 1958 | 12,833 | 59,549 | 15,896 | |
| 1959 | 14,105 | 64,653 | 17,627 | |
| 1960 | 12,985 | 67,683 | 19,016 | |
| 1961 | 11,179 | 69,546 | 20,151 | |
| 1962 | 14,814 | 76,096 | 22,034 | |
| 1963 | 13,710 | 79,820 | 23,738 | |
| 1964 | 14,061 | 82,149 | 25,078 | |
| 1965 | 14,087 | 84,213 | 26,340 | |
| 1966 | 15,134 | 85,835 | 27,923 | |
| 1967 | 12,778 | 86,242 | 29,128 | |
| 1968 | 17,059 | 83,643 | 29,587 | |
| 1969 | 14,747 | 83,287 | 30,483 | |
| 1970 | 13,043 | 82,068 | 30,841 | |
| 1971 | 15,332 | 81,133 | 31,065 | |
| 1972 | 21,646 | 75,309 | 30,447 | |
| 1973 | 13,012 | 75,104 | 30,594 | |
| 1974 | 19,807 | 81,429 | 33,262 | |
| 1975 | 20,686 | 83,492 | 34,212 | |

¹ War Veterans Allowances are paid under the War Veterans Allowance Act. The Allowances may be paid to any male veteran over 60, any female veteran or widow 55 or over, or any veteran or widow who is permanently unemployable or because of physical or mental disability or insufficiency combined with economic handicaps, incapable and unlikely to become capable of maintaining himself or herself. — Les allocations aux anciens combattants sont versées, en vertu de la Loi sur les allocations aux anciens combattants, à tout ancien combattant de sexe masculin âgé de 60 ans et plus, à tout ancien combattant de sexe féminin ou toute veuve âgée de 55 ans et plus, ou tout ancien combattant ou toute veuve qui ne peut définitivement plus travailler ou qui souffrant soit d'une invalidité physique ou mentale, soit d'un certain handicap joint à des difficultés financières, est incapable de subvenir à ses propres besoins.

² During the fiscal year ending in the indicated year. — Durant l'exercice financier se terminant au cours de l'année indiquée.

³ As of March. — Au mois de mars.

Source: War Veterans Allowance Board. — Commission des allocations aux anciens combattants.

TABLE 12. Number of Civilian War Allowances,¹ for Canada, 1963 to 1975**TABLEAU 12. Nombre d'allocations de guerre pour les civils¹,
pour le Canada, 1963 à 1975**

| Year — Année | Cases approved in each year ² — Nombre de cas approuvés chaque année ² | On strength ³ — Nombre de bénéficiaires ³ | | |
|--------------------|--|---|-----------------------|-----|
| | | Total | Widows — Veuves | |
| | | (1) | (2) | (3) |
| 1963 | 560 | 545 | 112 | |
| 1964 | 422 | 858 | 166 | |
| 1965 | 366 | 1,081 | 210 | |
| 1966 | 427 | 1,318 | 246 | |
| 1967 | 373 | 1,521 | 301 | |
| 1968 | 640 | 1,862 | 375 | |
| 1969 | 649 | 2,203 | 448 | |
| 1970 | 581 | 2,462 | 532 | |
| 1971 | 825 | 2,822 | 597 | |
| 1972 | 974 | 3,205 | 634 | |
| 1973 | 619 | 3,380 | 670 | |
| 1974 | 961 | 3,809 | 801 | |
| 1975 | 978 | 4,009 | 862 | |

¹ Civilian War Allowances were first paid in 1962-63 under the Civilian War Pensions and Allowances Act. People who served in hazardous posts during World War II — merchant seamen, fire fighters, auxiliary service personnel, etc. — are now eligible for benefits. These Allowances are of the same nature as War Veterans Allowances, and the same rates apply to both. — Les allocations de guerre pour les civils ont été versées pour la première fois en 1962-63 en vertu de la Loi sur les pensions de guerre et les allocations pour les civils. Les personnes affectées à des postes dangereux pendant la Seconde Guerre mondiale — le personnel de la marine marchande, le personnel des services auxiliaires, etc. — sont maintenant admissibles au régime de prestations. Ces allocations sont semblables aux allocations aux anciens combattants tant par leur nature que par leur taux.

² During the fiscal year ending in the indicated year — Au cours de l'année financière se terminant au cours de l'année indiquée.

³ As of March. — Au mois de mars.

Source: War Veterans Allowance Board. — Commission des allocations aux anciens combattants.

TABLE 13. Net Payments for War Veterans¹ and Civilian War Allowances,² for Canada, 1945-46 to 1974-75

TABLEAU 13. Montant total net des versements au titre des allocations aux anciens combattants¹ et des allocations de guerre pour les civils², pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| Year ³ Année ³ | Total | War veterans allowances | Civilian war allowances |
|---|-------|---|---|
| | | Allocations aux anciens combattants | Allocations de guerre pour les civils |
| | | \$'000,000 | |
| (1) | (2) | (3) | |
| 1945-46 | 10.1 | 10.1 | |
| 1946-47 | 11.8 | 11.8 | |
| 1947-48 | 14.4 | 14.4 | |
| 1948-49 | 19.7 | 19.7 | |
| 1949-50 | 20.0 | 20.0 | |
| 1950-51 | 22.9 | 22.9 | |
| 1951-52 | 23.5 | 23.5 | |
| 1952-53 | 27.1 | 27.1 | |
| 1953-54 | 27.5 | 27.5 | |
| 1954-55 | 27.7 | 27.7 | |
| 1955-56 | 38.6 | 38.6 | |
| 1956-57 | 41.0 | 41.0 | |
| 1957-58 | 47.8 | 47.8 | |
| 1958-59 | 54.7 | 54.7 | |
| 1959-60 | 57.2 | 57.2 | |
| 1960-61 | 58.4 | 58.4 | |
| 1961-62 | 75.3 | 75.3 | |
| 1962-63 | 81.8 | 81.3 | 0.5 |
| 1963-64 | 83.2 | 82.3 | 0.9 |
| 1964-65 | 92.8 | 91.5 | 1.3 |
| 1965-66 | 99.9 | 98.2 | 1.7 |
| 1966-67 | 103.6 | 101.5 | 2.1 |
| 1967-68 | 98.4 | 96.0 | 2.4 |
| 1968-69 | 95.5 | 92.5 | 3.0 |
| 1969-70 | 92.0 | 88.7 | 3.3 |
| 1970-71 | 88.9 | 85.2 | 3.7 |
| 1971-72 | 77.2 | 72.9 | 4.3 |
| 1972-73 | 86.7 | 81.7 | 4.9 |
| 1973-74 | 111.8 | 105.2 | 6.5 |
| 1974-75 | 141.8 | 133.4 | 8.4 |

¹ See Table 11, footnote 1. — Voir tableau 11, note 1.

² See Table 12, footnote 1. — Voir tableau 12, note 1.

³ April to March. — D'avril à mars.

Source: War Veterans Allowance Board. — Commission des allocations aux anciens combattants.

TABLE 14. Total Net Payments of War Veterans¹ and Civilian War Allowances,²
 Examined in Relation to (a) Total Federal Expenditures and (b) Labour Force,
 for Canada, 1945-46 to 1974-75

TABLEAU 14. Montant total net des versements au titre des allocations aux anciens combattants¹
 et des allocations de guerre pour les civils² par rapport a) au total
 des dépenses fédérales et b) à la population active, pour le Canada, 1945-46 à 1974-75

| Year — Année | Total net payments ³ — Total des versements nets ³ | (a) Examined in relation to total federal expenditures | | (b) Examined in relation to labour force | |
|-----------------|--|---|---|--|---|
| | | a) En fonction des dépenses fédérales totales | | b) En fonction de la population active | |
| | | Amount of total federal expenditures ³ — Chiffres des dépenses fédérales totales ³ | As % of total federal expenditures — En proportion des dépenses fédérales totales | Size of labour force ⁴ — Taille de la population active ⁴ | As cost per member of labour force — Coût par membre de la population active |
| | (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) | (5) = $(1 \div 4)$ |
| | \$'000,000 | | % | '000 | \$ |
| 1945-46..... | 10.1 | 5,136.2 | 0.2 | 4,829 | 2.44 |
| 1946-47..... | 11.8 | 2,634.2 | 0.4 | 4,942 | 2.91 |
| 1947-48..... | 14.4 | 2,195.6 | 0.7 | 4,988 | 3.95 |
| 1948-49..... | 19.7 | 2,175.9 | 0.9 | 5,055 | 3.96 |
| 1949-50..... | 20.0 | 2,448.6 | 0.8 | 5,163 | 4.44 |
| 1950-51..... | 22.9 | 2,901.2 | 0.8 | | |
| 1951-52..... | 23.5 | 3,413.3 | 0.7 | 5,223 | 4.50 |
| 1952-53..... | 27.1 | 4,027.0 | 0.7 | 5,324 | 5.09 |
| 1953-54..... | 27.5 | 4,658.5 | 0.6 | 5,397 | 5.10 |
| 1954-55..... | 27.7 | 4,644.5 | 0.6 | 5,493 | 5.04 |
| 1955-56..... | 38.6 | 4,754.7 | 0.8 | 5,610 | 6.88 |
| 1956-57..... | 41.0 | 5,169.4 | 0.8 | 5,782 | 7.09 |
| 1957-58..... | 47.8 | 5,458.6 | 0.9 | 6,008 | 7.96 |
| 1958-59..... | 54.7 | 5,997.6 | 0.9 | 6,137 | 8.91 |
| 1959-60..... | 57.2 | 6,318.1 | 0.9 | 6,242 | 9.16 |
| 1960-61..... | 58.4 | 7,020.9 | 0.8 | 6,411 | 9.11 |
| 1961-62..... | 75.3 | 7,177.7 | 1.0 | 6,521 | 11.55 |
| 1962-63..... | 81.8 | 7,336.8 | 1.1 | 6,615 | 12.37 |
| 1963-64..... | 83.2 | 7,728.8 | 1.1 | 6,748 | 12.33 |
| 1964-65..... | 92.8 | 8,183.0 | 1.1 | 6,933 | 13.39 |
| 1965-66..... | 99.9 | 8,756.2 | 1.1 | 7,141 | 13.99 |
| 1966-67..... | 103.6 | 10,030.2 | 1.0 | 7,420 | 13.96 |
| 1967-68..... | 98.4 | 11,449.4 | 0.9 | 7,694 | 12.79 |
| 1968-69..... | 95.5 | 12,652.0 | 0.8 | 7,919 | 12.06 |
| 1969-70..... | 92.0 | 14,085.4 | 0.7 | 8,162 | 11.27 |
| 1970-71..... | 88.9 | 15,727.9 | 0.6 | 8,374 | 10.62 |
| 1971-72..... | 77.2 | 18,218.3 | 0.4 | 8,631 | 8.94 |
| 1972-73..... | 86.7 | 20,912.0 | 0.4 | 8,891 | 9.75 |
| 1973-74..... | 111.8 | 24,899.0 | 0.4 | 9,279 | 12.05 |
| 1974-75..... | 141.8 | 31,376.0 | 0.5 | 9,662 | 14.68 |

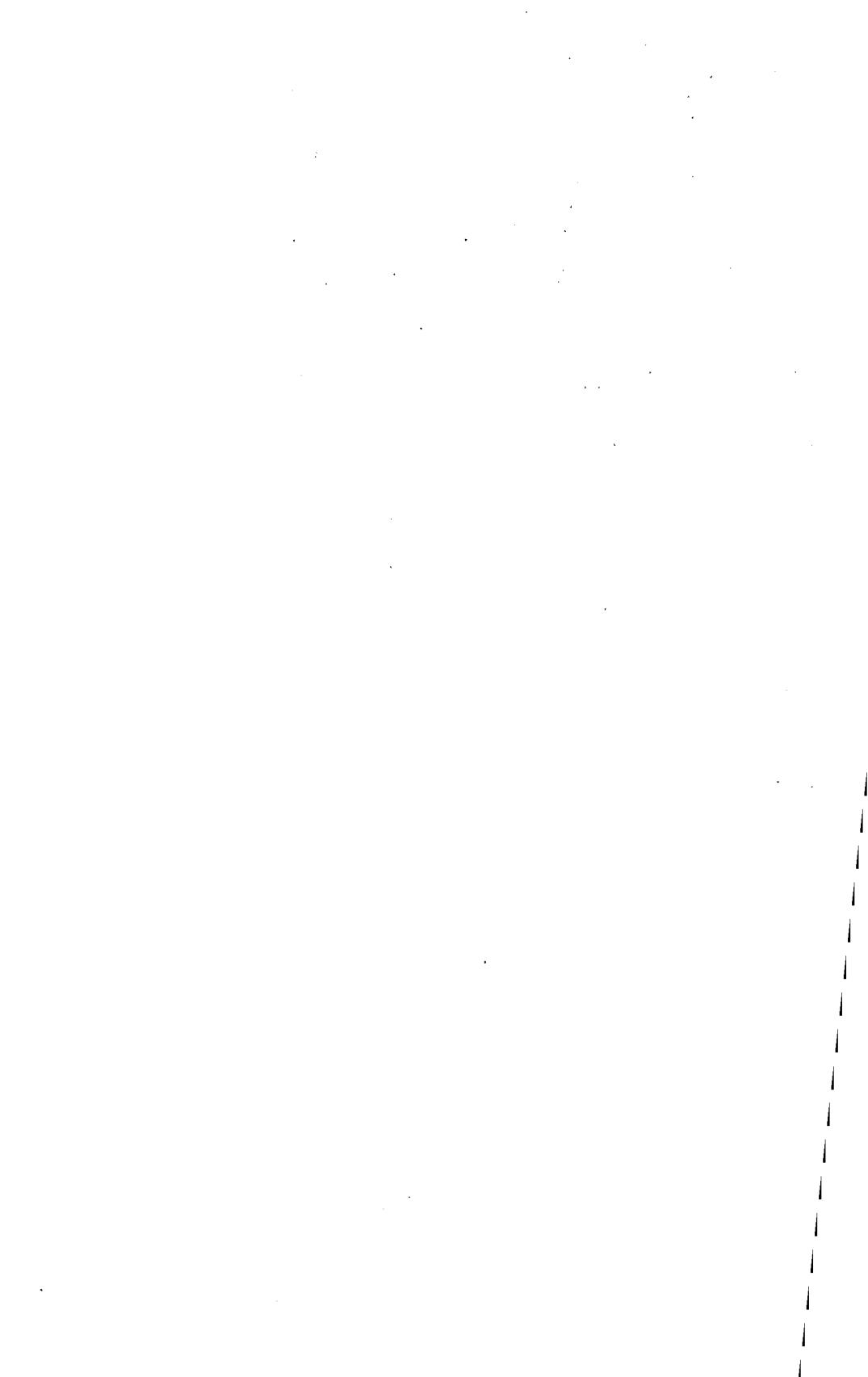
¹ See Table 11, footnote 1. — Voir tableau 11, note 1.

² See Table 12, footnote 1. — Voir tableau 12, note 1.

³ April to March. — D'avril à mars.

⁴ For the year preceding the hyphen. — Au cours de l'année précédant le tiret.

Source: Column 1 — War Veterans Allowance Board; Column 2 — Public Finance Division, Statistics Canada; Column 4 — Labour Force Survey Division, Statistics Canada. — Colonne 1 — Commission des allocations aux anciens combattants; Colonne 2 — Division des finances publiques, Statistique Canada; Colonne 4 — Division de l'enquête sur la population active, Statistique Canada.



Chapter three

Chapitre trois

Section B

**Indian social
welfare**

Section B

**Bien-être social
à l'intention
des indiens**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Three

Section B – Indian Social Welfare

| | Page |
|--|------|
| Program information | 673 |
| Statistical comments | 680 |
| Reference (list of publications) | 684 |
| List of tables | 687 |
| Statistics | 690 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre trois

Section B – Bien-être social pour les Indiens

| | Page |
|---|------|
| Renseignements sur les programmes | 673 |
| Commentaires statistiques | 680 |
| Références (liste des publications) | 684 |
| Liste des tableaux | 687 |
| Statistiques | 690 |

INDIANS

1. Overview

The federal government plays a direct role in providing welfare assistance and services to Indians living on reserves and crown lands. Under the Indian Act an Indian is someone who is registered or entitled to be registered as such in the Indian Register. The Register is a compilation of Band lists and General lists of all Indians. Those entitled to be registered are: band members; males who are direct descendants in the male line of band members or persons declared to be Indians on May 26, 1874; children of females who are direct descendants of Indians, and the wife or widow of a person who is registered as an Indian or entitled to be.

There are about 560 bands that occupy or have access to 2,200 reserves ranging in size from 6 to 342,000 acres and comprising altogether 6.3 million acres. The Act designates as a reserve "a tract of land, legal title to which is vested in Her Majesty, that has been set apart by Her Majesty for the use and benefit of a band". In 1973, registered Indians totalled about 270,000, approximately 72% of whom lived on reserves.

2. Programs Available to Indians

Like other Canadians, Indians are entitled to the benefits of universal federal welfare schemes such as Family Allowances, Old

LES INDIENS

1. Aperçu général

Le gouvernement fédéral joue un rôle direct dans les programmes d'assistance et les services de bien-être qui sont offerts aux Indiens vivant dans des réserves et des terres de la Couronne. Selon la Loi sur les Indiens, un Indien est une personne qui est inscrite comme tel dans le Registre des Indiens ou qui a le droit de l'être. Le Registre est un recueil des listes de bandes et des listes générales de tous les Indiens. Ceux qui ont le droit d'y être inscrits sont: les membres d'une bande; les hommes qui sont des descendants directs dans la ligne masculine de membres de bande ou de personnes qualifiées d'Indiens le 26 mai 1874; les enfants de femmes qui sont des descendantes directes d'Indiens, et la femme ou la veuve d'une personne qui est inscrite à titre d'Indien ou qui a le droit de l'être.

Il y a environ 560 bandes qui occupent 2,200 réserves ou qui y ont accès. Ces réserves s'étendent sur des superficies allant de 6 à 342,000 acres et occupent au total 6.3 millions d'acres de terrain. La Loi désigne par le terme de réserve "une parcelle de terrain dont le titre juridique est attribué à Sa Majesté et qu'Elle a mise de côté à l'usage et au profit d'une bande". En 1973, le nombre d'Indiens inscrits était de 270,000, dont 72 % environ demeuraient dans des réserves.

2. Programmes offerts aux Indiens

Comme les autres Canadiens, les Indiens ont le droit de bénéficier des services sociaux universels du gouvernement fédéral tels les allocations fami-

Age Security Pensions, and the Guaranteed Income Supplement. Subject to the standard qualifying conditions, Indians also receive Canada or Quebec Pension Plan payments, Unemployment Insurance, Workmen's Compensation, and veterans' benefits.

In all provinces Indians are entitled to the benefits of medical care and hospital insurance on the same basis as other residents. Native people are also assisted in obtaining non-insured health services, public health services, patient transportation and other services, and as well prescribed drugs, on a basis of need. The Medical Services Branch of the Department of National Health and Welfare operates a network of health facilities in the more remote areas and on reserves where there are no other health services.

However, the extent to which provincial welfare benefits and services are available to Indians living on reserves and crown land varies depending on the province and even within provinces. Similarly, the acceptance of financial responsibility for welfare assistance to Indians who do not live on reserves can vary. Most provinces seek recovery of the costs of assistance and services which are provided to such Indians if they have not acquired residence off a

liales, les pensions de vieillesse et le supplément de revenu garanti. Sous réserve de remplir les conditions d'admissibilité générales, les Indiens reçoivent également des versements du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec, des prestations d'assurance-chômage, des indemnisations d'accidents du travail et bénéficient des prestations accordées aux anciens combattants.

Dans toutes les provinces les Indiens peuvent bénéficier des régimes de soins médicaux et d'assurance-hospitalisation sur la même base que les autres résidents. Les autochtones reçoivent également, en fonction de leurs besoins, de l'aide leur permettant d'obtenir des services de santé non assurés, des services de santé publique, des services de transport des malades et d'autres services, de même que des médicaments sur ordonnance. La Direction des services médicaux du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social administre un réseau de services publics de santé dans les régions les plus éloignées et dans les réserves où il n'y a aucun autre service de santé.

Cependant, selon les provinces, et même à l'intérieur d'une même province, les Indiens vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne ont plus ou moins aisément accès à l'assistance et aux services provinciaux de bien-être. De même, en ce qui concerne la responsabilité financière de l'assistance de bien-être accordée aux Indiens qui ne demeurent pas dans des réserves, l'attitude des provinces peut varier. La plupart des provinces demandent le remboursement des frais d'assistance et des services qui sont fournis à ces Indiens

reserve in accordance with provincial criteria.

A number of individual arrangements have been worked out between the federal government and authorities at various levels. Under a 1965 agreement with Ontario, all provincial welfare programs are available to Indians living there, either on or off reserves. In Quebec, the federal government has contracts with eight private social agencies to furnish welfare service to Indians in their geographic jurisdictions. An agreement in 1973 between the federal and Alberta governments and the Blackfoot Band permits the Band to administer two programs offered by the province's Department of Health and Social Development to band members on the reserve. Similar agreements continue to be developed through federal-provincial negotiations and consultation with representatives of bands and associations. There are also the social assistance and other programs of the Department of Indian and Northern Affairs which are aimed directly at assisting the Indian people.

s'ils n'ont pas élu domicile à l'extérieur d'une réserve selon les critères provinciaux.

Un certain nombre d'ententes individuelles ont été conclues entre l'administration fédérale et les administrations d'autres niveaux. En vertu d'un accord conclu en 1965 avec l'Ontario tous les programmes de bien-être de cette province sont accessibles aux Indiens vivant dans la province, que ce soit à l'intérieur ou à l'extérieur des réserves. Au Québec, l'administration fédérale a signé des contrats avec 8 organismes sociaux privés pour fournir aux Indiens des services de bien-être dans les différentes régions dont ils relèvent juridiquement. Un accord conclu en 1973 entre le gouvernement fédéral, le gouvernement de l'Alberta et la bande des Pieds-noirs donne à cette bande le droit d'administrer deux programmes mis, par le ministère de la Santé et du Bien-être social de la province, à la disposition des membres de la bande dans la réserve. Des ententes similaires sont continuellement conclues à l'occasion de négociations fédérales-provinciales et de consultations avec les représentants des bandes et de diverses associations. Il existe également une assistance sociale et d'autres programmes relevant du ministère des Affaires indiennes et du Nord qui ont pour objectif direct d'aider le peuple indien.

3. The Department of Indian and Northern Affairs

The Indian Act is administered by the Department of Indian and Northern Affairs. The objective of the Department's Indian and Eskimo Affairs Program is "... to

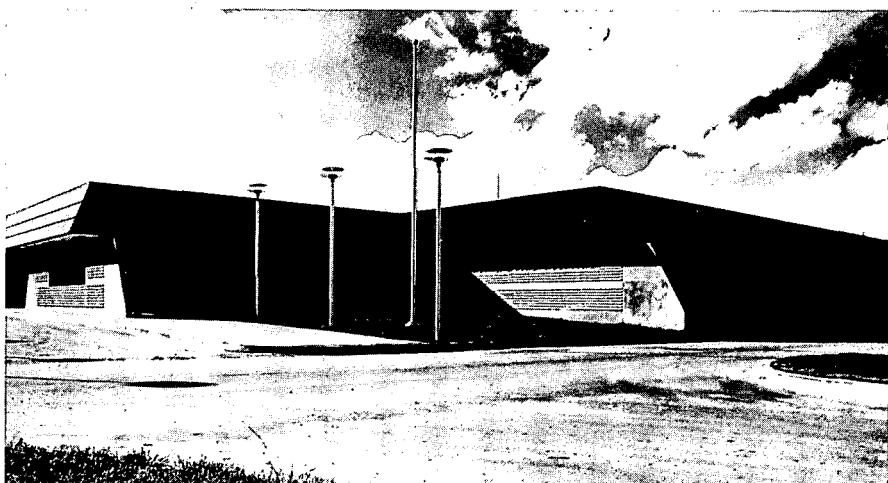
3. Le ministère des Affaires indiennes et du Nord

La Loi sur les Indiens est administrée par le ministère des Affaires indiennes et du Nord. L'objectif du Programme des affaires indiennes et esquimaudes du ministère est de "... consulter les au-



In a band council office. – Dans un bureau d'un conseil de bande.

Department of Indian and Northern Affairs/Ministère des Affaires indiennes et du Nord



The Percy E. Moore Hospital, Hodgson, Manitoba, administered by the Department of National Health and Welfare for the Indian population. – L'hôpital Percy. E. Moore, Hodgson (Manitoba) géré par le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social pour servir la population indienne.

Health and Welfare Canada/D. Patterson/Santé et Bien-être social Canada

consult with and support the native peoples in achieving their cultural, economic and social aspirations within Canadian society". This quotation taken from an annual report¹ of the Department indicates a change in the traditional style of administration. Since 1969, instead of "ministering" to the native peoples, a conscious attempt has been made to "respond" to their initiatives. Practically this has meant that control over local affairs and programs is steadily being vested in band councils, at a pace that they determine. Before major decisions are made, representatives of both government and Indians confer. When decisions have been taken, band councils in many areas, rather than departmental employees plan activities and allocate funds available under the Indian and Eskimo Affairs Program. The field of welfare and social services, to the extent that it is a departmental concern, is gradually being shifted from federal government to band operation.

The Social Services Division of the Department has four objectives with respect to Indian people:

- (1) to ensure that services available are comparable to those available to other Canadians in the province where they live;
- (2) to increase Indian participation in the design and operation of social service programs;

tochtones et les aider à réaliser leurs aspirations culturelles, économiques et sociales au sein de la société canadienne". Cette citation tirée d'un rapport annuel¹ du ministère indique un changement dans le style traditionnel d'administration. Depuis 1969, au lieu de "pourvoir aux besoins" des autochtones, un effort conscient a été fait pour "répondre" à leurs initiatives. De façon pratique, cela veut dire que le contrôle des affaires et des programmes locaux est exercé régulièrement par les conseils de bandes, à un rythme qu'ils déterminent. Avant de prendre des décisions importantes, les représentants du gouvernement et des Indiens entrent en consultation. Une fois les décisions prises, les conseils de bandes, plutôt que des employés du ministère, planifient, dans de nombreux domaines, les activités et affectent les fonds disponibles en vertu du Programme des affaires indiennes et esquimaudes. Le domaine du bien-être et des services sociaux, dans la mesure où il s'agit de questions relevant du ministère, passe graduellement du contrôle de l'administration fédérale à celui des bandes.

La Division des services sociaux du ministère a quatre grands objectifs en ce qui concerne le peuple indien:

- (1) s'assurer que les services disponibles sont comparables à ceux qui sont à la disposition des autres Canadiens dans la province où ils demeurent;
- (2) stimuler la participation des Indiens dans l'établissement et l'administration des programmes de services sociaux;

¹ The Department of Indian and Northern Affairs, Annual Report, 1973 - 74, p. 6.

¹ Rapport annuel du ministère des Affaires indiennes et du Nord, 1973 - 74, p. 6.

- (3) to strengthen family life and facilitate increased independence, and
- (4) to facilitate the provision of social services by other government and private agencies to Indian people in their jurisdictions who request such service.

The Department's **social assistance program** provides basic household essentials (food, clothing, shelter, fuel) to the needy. Scales of assistance and eligibility conditions are comparable for other residents of the provinces. Administration of this plan, as other social services, is handled by departmental employees on some reserves, by employees of the band council on others.

Indian residents are subject to the child welfare legislation of the province where they live. The aim of the Department's **child care program** is to ensure the welfare of neglected, dependent, and delinquent Indian children living on reserves. In conformity with federal-provincial child welfare agreements, the Department finances maintenance and protection services to Indian children in the Yukon, Manitoba, Nova Scotia and British Columbia. In provinces where child care services are provided on a voluntary basis, the Department pays administrative costs and per diem rates for Indian children receiving care from foster homes or other agencies.

The Department furnishes maintenance and care in homes for

- (3) renforcer la vie familiale et favoriser une plus grande indépendance, et
- (4) faciliter l'organisation de services sociaux par d'autres organismes gouvernementaux et privés à l'intention des Indiens qui ont besoin de ces services, dans le cadre de leurs compétences.

Le programme d'**assistance sociale** du ministère fournit les objets de première nécessité (nourriture, vêtements, logement, combustible) à ceux qui sont dans le besoin. Les barèmes d'**assistance** et les conditions d'**admissibilité** sont comparables à ceux s'appliquant aux autres résidents des provinces. Ce programme est, comme les autres services sociaux, administré par des employés du ministère dans certaines réserves, et par des employés du Conseil de bande dans d'autres réserves.

Les Indiens sont soumis à la législation de protection de l'enfance en vigueur dans la province où ils demeurent. L'**objectif** du programme de **soins aux enfants** du ministère est d'**assurer l'assistance aux enfants indiens négligés, dépendants, ou délinquants vivant dans des réserves**. Conformément aux accords fédéraux-provinciaux de protection de l'enfance, le ministère finance l'**entretien et la protection des enfants indiens du Yukon, du Manitoba, de la Nouvelle-Écosse et de la Colombie-Britannique**. Dans les provinces où les services de garde d'**enfants** sont fournis sur une base bénévole, le ministère paie les dépenses administratives et verse un certain montant, selon un taux journalier pour les enfants indiens qui sont à la garde de foyers nourriciers ou d'autres organismes.

Le ministère fournit l'**entretien et les soins** dans les foyers de vieillards

the aged and other institutions for physically and socially handicapped adults. Indian recipients of benefits such as Old Age Security or the Guaranteed Income Supplement in amounts insufficient to meet their basic needs may get additional assistance from the Department.

With Departmental financial support, a growing number of bands are now administering their own day care centres and senior citizens' homes.

The Department also operates a rehabilitation program designed to forestall the development of social problems. It attempts to reduce the effects of physical disabilities and emotional difficulties.

4. Work Opportunity Program

The Work Opportunity program was established in 1971 to give jobs to physically able social assistance recipients. Funds which would otherwise be spent on direct financial aid are used to provide native communities with facilities (e.g., roads) and services (e.g., day-care) they lack. Each project is financed by a reallocation of social assistance funds amounting to the equivalent of what the participants would have been given had they remained in receipt of social assistance, plus funds from other sources (regional appropriations, provincial revenues, band revenues).

The Work Opportunity program is an example of the transfer of social service administration from the government to the native

et dans d'autres institutions à l'intention des adultes handicapés physiques et sociaux. Les Indiens qui reçoivent des prestations comme la sécurité de la vieillesse ou le supplément de revenu garanti, mais dont le revenu est insuffisant pour répondre à leurs besoins fondamentaux peuvent obtenir de l'aide supplémentaire du ministère.

Un nombre croissant de bandes administrent actuellement, avec l'appui financier du ministère, leurs propres garderies d'enfants et foyers pour personnes âgées.

Le ministère administre également un programme de réadaptation et de réhabilitation destiné à prévenir le développement de problèmes sociaux. Le programme s'efforce de réduire les effets des infirmités et des problèmes affectifs.

4. Programme de création d'emplois

Le programme de création d'emplois a été créé en 1971 dans l'intention de fournir des emplois aux bénéficiaires d'assistance sociale qui sont parfaitement valides. Des sommes qui seraient autrement dépensées pour fournir de l'aide financière directe sont utilisées pour offrir aux collectivités autochtones les installations (par ex., routes) et services (par ex., garderies) dont ils ont besoin. Chaque projet est financé par une redistribution des fonds d'assistance sociale représentant l'équivalent de ce que les participants auraient reçu s'ils avaient continué de toucher de l'assistance sociale, auxquels s'ajoutent des fonds d'autres sources (crédits d'origine régionale, recettes budgétaires provinciales, recettes de bandes).

Le programme de création d'emplois est un exemple du transfert de l'administration des services sociaux du gouvernement aux autochtones. Ne sont

people. Approval is granted only to projects that are planned, designed, and operated by band councils or groups empowered by them. Bands are expected to contribute to the cost of projects in accordance with a schedule worked out on the basis of the band's annual revenues. Project approval is also contingent upon employment of those without jobs, who are receiving or are likely to need social assistance. Band operating projects are expected to pay reasonable wages, with the federal minimum wage being the guideline for minimum wages, and to meet other employer requirements such as coverage for Unemployment Insurance and Workmen's Compensation.

5. Statistics

Coverage

Tables 1 to 5 show figures relating to registered Indians on reserves and Crown lands in Canada. Newfoundland (where there are no reserves, and services to registered Indians on Crown lands are provided by the provincial government) and the Northwest Territories (where services are provided directly by the territorial government) are excluded. Thus for December 1973, Table 1 indicates 187,082 registered Indians on reserves and Crown lands, and it is estimated that this figure represented about 96% of registered Indians on reserves and Crown lands in all of Canada at that time.

Number of Beneficiaries

(a) Social assistance to individuals and families — Table 1 shows figures for the registered Indian

approuvés que les projets qui sont planifiés, conçus et administrés par des conseils de bande ou par des groupes autorisés par eux. Les bandes doivent contribuer au coût des projets selon un barème établi sur la base des recettes annuelles de la bande. L'approbation d'un projet est également sujette à l'embauchage de chômeurs qui bénéficient ou pourraient avoir besoin d'assistance sociale. Les bandes qui administrent des programmes sont tenues de payer des salaires raisonnables, le salaire minimum au niveau fédéral servant de base comme salaire minimum, et de remplir les conditions exigées des employeurs, telles la protection par l'assurance-chômage et par la Commission des accidents du travail.

5. Statistiques

Couverture

Les tableaux 1 à 5 donnent des chiffres se rapportant aux Indiens inscrits vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne au Canada. Terre-Neuve (où il n'existe pas de réserve, et où les services aux Indiens inscrits vivant sur des terres de la Couronne sont fournis par le gouvernement provincial) et les Territoires du Nord-Ouest (où les services sont fournis directement par l'administration territoriale) sont exclus. Par conséquent, selon le tableau 1, 187,082 Indiens vivaient dans des réserves et sur des terres de la Couronne en décembre 1973, et on estime que ce chiffre représente environ 96 % des Indiens inscrits vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne pour l'ensemble du Canada à cette date.

Nombre de bénéficiaires

a) Assistance sociale à des particuliers et à des familles — Le tableau 1 donne des chiffres relatifs à la population des

population on reserves and Crown lands. More than 50% of this population are beneficiaries of social or general welfare assistance. By region, percentages are higher than this in the Maritimes, Manitoba, Saskatchewan, Alberta and the Yukon, the highest being the Maritimes at 85%. Very generally, the proportion of registered Indians receiving social assistance, as in the case of the general population, has some correlation with the level of economic prosperity of the community in which one lives. Obviously, a person's level of economic well-being is not likely to be high if he lives in an under-developed area.²

Indiens inscrits vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne. Dans cette population, plus de 50 % sont des bénéficiaires de programmes d'assistance sociale ou de bien-être général. Par région, les pourcentages sont encore plus élevés dans les Maritimes, au Manitoba, en Saskatchewan, en Alberta et au Yukon, les Maritimes accusant le plus élevé (85 %). De façon très générale, la proportion d'Indiens inscrits bénéficiant de l'assistance sociale, comme dans le cas de la population générale, possède une certaine relation avec le niveau de prospérité économique de la communauté dans laquelle on habite. Il est évident que le niveau de bien-être économique d'une personne ne sera vraisemblablement pas élevé si cette personne demeure dans un secteur sous-développé².

² The way in which the percentages of registered Indians receiving assistance has been derived is shown in Table 1 at the top of the columns. Amounts paid for social assistance are available from administrative files. Data for calculating the average monthly number of beneficiaries were not always readily available for all bands. Those for which data were not available are identified as "other bands" in columns 3 and 7. The average monthly number of beneficiaries in such bands has been estimated by using per capita payment figures of bands for which both beneficiary and payment data were available. Dividing the per capita payment for the latter bands into the payments data for "other bands" (column 3) produces the number of beneficiaries (column 7). The percentages in column 8 (the percentage of registered Indians on reserves and Crown lands in receipt of social assistance) were obtained by dividing the total number of beneficiaries (as reported for responding bands and as estimated for "other bands") by the registered Indians living on reserves and Crown lands.

² La méthode de calcul des pourcentages d'Indiens inscrits assistés est indiquée dans le haut des colonnes du tableau 1. Les montants versés au titre de l'assistance sociale proviennent des fichiers administratifs. Les données nécessaires au calcul de la moyenne mensuelle du nombre de bénéficiaires n'étaient pas toujours disponibles pour toutes les bandes. Les bandes pour lesquelles on ne disposait pas de données ont été classées dans la catégorie "autres bandes" (colonnes 3 et 7). La moyenne mensuelle du nombre de bénéficiaires dans ces bandes a été estimée à partir des chiffres des versements par personne dans les bandes pour lesquelles on disposait à la fois de données sur les bénéficiaires et sur les versements. En divisant les versements par personne dans le cas de ces dernières bandes par les versements à l'égard des "autres bandes" (colonne 3), on obtient le nombre de bénéficiaires. On a obtenu les chiffres de la colonne 8 (pourcentage d'Indiens inscrits vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne et recevant de l'assistance sociale) en divisant le nombre total de bénéficiaires (d'après les déclarations des bandes répondantes et les estimations dans le cas des "autres bandes") par le nombre d'Indiens inscrits vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne.

(b) Registered Indian adults in care — Table 2 shows data on registered Indian adults for whom care was provided outside their own homes and for whom the cost was defrayed by Indian Affairs and Northern Development. Statistics are not available on the number of persons for years after 1964-65.

(c) Registered Indian children in care — Table 3 shows for 1973-74 5,370 children in care and 2,271 in student residences for social reasons, a total of 7,641 children. This figure may be compared with the figure of 88,485 children being assisted under child care programs funded by the Canada Assistance Plan.³ The nearly 8,000 registered Indian children referred to above comprised approximately 8% of the population aged 0 to 16 of registered Indians on reserves and Crown lands; the 88,485 children being assisted under child care programs, an all-Canada total for March 1973, represented about 1% of the Canadian population 0 to 16 years of age.

Expenditures

As shown in Table 4, total operating and maintenance costs of social welfare programs for registered Indians on reserves and Crown lands came to about \$86 million in 1974-75, representing 0.3% of total federal government expenditures or, an implied cost of \$9 per member of the Canadian labour

³ Canada Assistance Plan 1972-73 Annual Report, Health and Welfare, Canada, Ottawa, p. 10.

b) Indiens adultes inscrits vivant en institution — Le tableau 2 donne des données sur les Indiens adultes inscrits bénéficiant de soins à l'extérieur de leur foyer, les coûts de ces services étant défrayés par le ministère des Affaires indiennes et du Nord. On ne dispose pas de statistique sur le nombre de personnes pour les années ultérieures à 1964-65.

c) Enfants indiens inscrits faisant l'objet d'une garde — Le tableau 3 révèle qu'en 1973-74, il y avait 5,370 enfants faisant l'objet d'une garde et 2,271 autres dans des résidences scolaires pour des raisons sociales, soit un total de 7,641 enfants. On peut comparer ce chiffre aux 88,485 enfants bénéficiant des programmes de services à l'enfance financés par le Régime d'assistance publique du Canada³. Les 8,000 enfants indiens inscrits susmentionnés représentent approximativement 8 % de la population des Indiens inscrits âgés de 0 à 16 ans et vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne; les 88,485 enfants bénéficiant des programmes de services à l'enfance représentent environ 1 % de la population canadienne âgée de 0 à 16 ans en mars 1973.

Dépenses

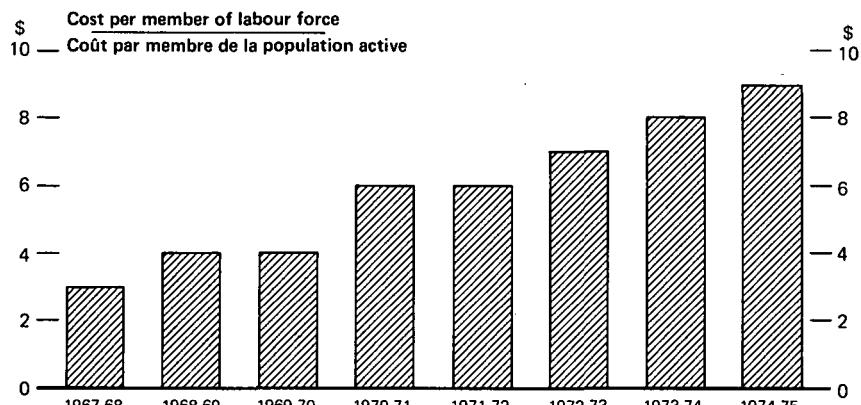
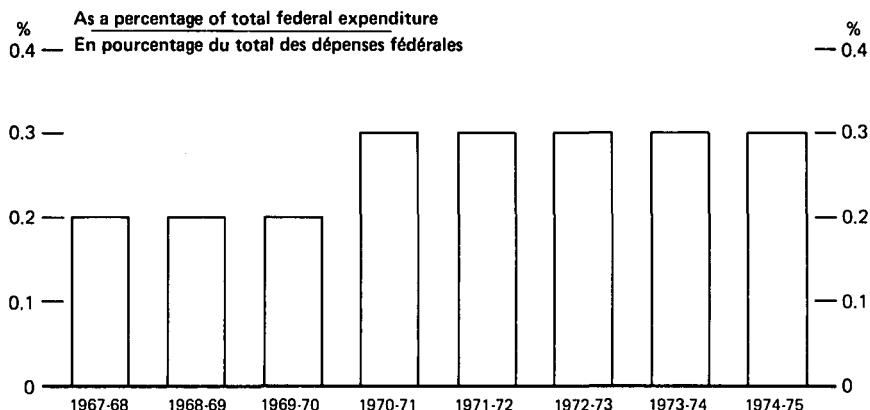
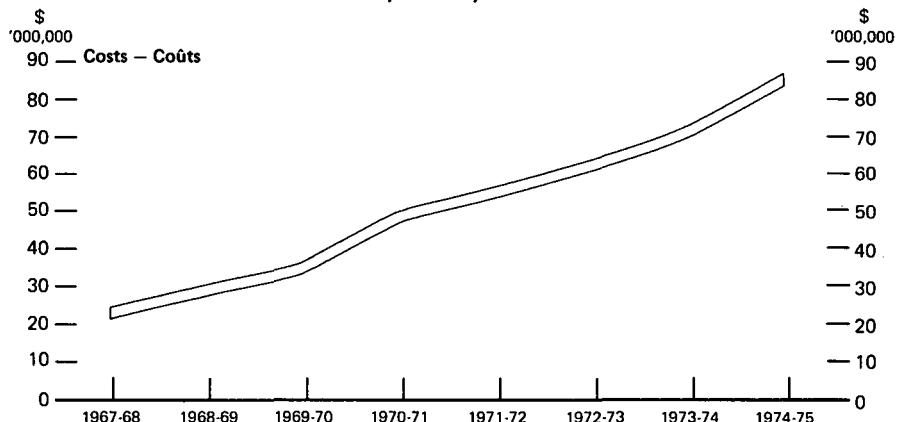
Comme l'indique le tableau 4, le coût total de l'exploitation et du maintien des programmes de bien-être social à l'intention des Indiens inscrits vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne s'est élevé à environ \$86 millions en 1974-75, ce qui représente 0.3 % du total des dépenses de l'administration fédérale ou un coût implicite

³ Régime d'assistance publique du Canada, Rapport annuel 1972-73, Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa, p. 10.

3.B.-1

Operating and Maintenance Costs of Social Welfare Programs for Registered Indians⁽¹⁾, Canada, 1967-68 to 1974-75

Coût d'exploitation et d'entretien des programmes de bien-être social à l'intention des Indiens inscrits⁽¹⁾, Canada, 1967-68 à 1974-75



(1) On reserves and Crown lands. — Dans les réserves et sur les terres de la Couronne.

force. On the same table, corresponding figures are shown for all years from 1967 - 68 to 1974 - 75.

In Table 5, operating and maintenance costs of social welfare programs for registered Indians on reserves and Crown lands are presented by type of program, for Canada and the regions. Figures in Table 5 do not always agree with those shown in earlier tables because the data in Table 5 have been derived from financial records and are, therefore, responsibility centre statistics. The figures relate to the fiscal year and also to the responsibility centre to which they were charged. The method of financial classification is not always consistent from year to year or even from region to region. Thus, Table 5 provides overall magnitudes for the larger items, but caveats are in order not to place too strict an interpretation on the figures of this table. For example, nothing is shown for rehabilitation in Ontario. This, however, does not necessarily mean that rehabilitational services were not provided to registered Indians on reserves and Crown lands in Ontario.

de \$9 par personne active au Canada. Le même tableau présente des chiffres correspondants pour les années de 1967 - 68 à 1974 - 75.

Le tableau 5 présente, pour le Canada et les régions, le coût de l'exploitation et du maintien des programmes de bien-être à l'intention des Indiens inscrits vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne, selon le genre de programme. Les chiffres du tableau 5 ne concordent pas toujours avec ceux des tableaux précédents parce que les données de ce tableau proviennent de dossiers financiers et qu'elles constituent par conséquent des statistiques des centres de responsabilité. Les chiffres se rapportent à l'année financière ainsi qu'aux centres de responsabilité auxquels ils ont été imputés. La méthode de classement financier n'est pas toujours la même d'une année à l'autre ou même d'une région à l'autre. Donc, le tableau 5 donne surtout une idée de l'ordre de grandeur des postes les plus importants et la mise en garde est uniquement faite afin que le lecteur n'interprète pas trop strictement les chiffres du tableau. Par exemple, aucun chiffre n'est donné pour la réadaptation en Ontario. Or, ceci ne signifie pas nécessairement qu'aucun service de réadaptation n'est fourni aux Indiens inscrits vivant dans les réserves sur des terres de la Couronne en Ontario.

Bibliography

Department of Indian and Northern Affairs. *Annual Report*, published annually under the present department since 1971, Ottawa.

Bibliographie

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Étude sur les Indiens contemporains du Canada*, Partie 1 et Partie 2, Information Canada, Ottawa, 1968 et 1969. 485 p. et 249 p.

Bibliography — Continued

Department of Indian and Northern Affairs. *The Canadian Indian, A Brief Outline*, Information Canada, Ottawa, 1975. 18 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *History of Indian Policy (Background Paper No. 2)*, Information Canada, Ottawa, 1972. 3 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *Indian Act*, Information Canada, Ottawa, 1970. 56 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *Indians and the Law*, Information Canada, Ottawa, 1971. 65 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *Indian Community Affairs Program*, Information Canada, Ottawa, 1972.

Department of Indian and Northern Affairs. *Indian Economic Development Program*, Information Canada, Ottawa, 1972.

Department of Indian and Northern Affairs. *Indian People and the Indian Act*, Information Canada, Ottawa, 1965. 10 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *Indian Status — What is the Present Law? (Background Paper No. 1)*, Information Canada, Ottawa, 1972. 2 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *Indian Reserve Lands*, Information Canada, Ottawa, 1972. 5 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *Statement of the Government of Canada on Indian Policy*, Ottawa, 1969. 13 pp.

Bibliographie — suite

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Histoire de la politique indienne (Renseignements généraux No. 2)*, Information Canada, Ottawa, 1972. 1 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Les Indiens et la Loi*, Information Canada, Ottawa, 1971. 68 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Les Indiens et la Loi sur les Indiens*, Information Canada, Ottawa, 1965. 20 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Les Indiens du Canada — Un bref exposé*, Information Canada, Ottawa, 1975. 18 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *La loi et le statut des Indiens (Renseignements généraux No. 1)*, Information Canada, Ottawa, 1972. 1 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *La Loi sur les Indiens*, Information Canada, Ottawa, 1970. 56 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *La politique indienne du gouvernement du Canada*, Ottawa, 1969. 14 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Les problèmes des Indiens (Renseignements généraux)*, Information Canada, Ottawa, 1972. 8 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Programme des Affaires communautaires*, Information Canada, Ottawa, 1972. 72 p.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Programme d'expansion économique des Indiens*, Information Canada, Ottawa, 1972. 47 p.

Bibliography – Concluded

Department of Indian and Northern Affairs. *Problems of the Indian People (Background Paper)* Information Canada, Ottawa, 1972. 6 pp.

Department of Indian and Northern Affairs. *A Survey of the Contemporary Indians of Canada*, Part 1 and Part 2, Information Canada, Ottawa, 1968 & 1969. 409 pp. and 251 pp.

Bibliographie – fin

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Rapport annuel*, publication annuelle sous le présent Ministère depuis 1971, Ottawa.

Ministère des Affaires indiennes et du Nord. *Les Terres des Réserves indiennes (Renseignements généraux)*, Information Canada, Ottawa, 1972. 6 p.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER THREE

Section B

Indian Social Welfare

| | | |
|-------|-------------------------------------|------|
| Table | | Page |
| | Indians receiving assistance | |

| | |
|---|-----|
| 1. Social Assistance Programs for Registered Indians, Showing: (a) Total Operating and Maintenance Costs, (b) Number of Beneficiaries, (c) Per Capita Payments, and (d) Percentage of Indians Receiving Assistance, for Canada and Regions, 1972 - 73 and 1973 - 74 | 690 |
|---|-----|

Adults in care

| | |
|--|-----|
| 2. Number of Registered Indian Adults in Care and Related Expenditures, for Canada, 1959 - 60 to 1972 - 73 | 692 |
|--|-----|

Children in care

| | |
|---|-----|
| 3. Number of Registered Indian Children in Care and in Residential Schools for Social Reasons, Related to Relevant Age Population, for Canada, 1965 - 66 to 1973 - 74 | 693 |
|---|-----|

CHAPITRE TROIS

Section B

Bien-être social pour les Indiens

| | | |
|---------|---|------|
| Tableau | | Page |
| | Indiens bénéficiant d'une assistance | |

| | |
|---|-----|
| 1. Programmes d'assistance sociale à l'intention des Indiens inscrits: a) coût total des programmes; b) nombre de bénéficiaires; c) versements par personne et d) pourcentage d'Indiens bénéficiant d'une assistance, pour le Canada et les régions, 1972 - 73 et 1973 - 74 | 690 |
|---|-----|

Adultes inscrits

| | |
|--|-----|
| 2. Nombre d'Indiens adultes inscrits vivant en institution et dépenses connexes, pour le Canada, 1959 - 60 à 1972 - 73 | 692 |
|--|-----|

Enfants inscrits

| | |
|---|-----|
| 3. Nombre d'enfants indiens inscrits faisant l'objet d'une garde ou internes dans une école pour raisons sociales en proportion de la population du groupe d'âge correspondant, pour le Canada, 1965 - 66 à 1973 - 74 | 693 |
|---|-----|

List of Tables – Concluded – Liste des tableaux – fin

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|---|------|
| Costs | | Coût | |
| 4. Operating and Maintenance Costs of Social Welfare Programs for Registered Indians, Examined in Relation to (a) Total Federal Expenditures and (b) Labour Force, for Canada, 1967 - 68 to 1974 - 75 | 694 | 4. Coût de l'exploitation et de l'entretien des programmes de bien-être social à l'intention des Indiens inscrits, exprimé en fonction a) des dépenses fédérales totales et b) de la population active, pour le Canada, 1967 - 68 à 1974 - 75 | 694 |
| 5. Operating and Maintenance Costs of Social Welfare Programs for Registered Indians, for Canada and Regions, 1967 - 68 to 1974 - 75 | 695 | 5. Coût de l'exploitation et de l'entretien des programmes de bien-être social à l'intention des Indiens inscrits, pour le Canada et les régions, 1967 - 68 à 1974 - 75 | 695 |



NFB Photothèque/Ted Grant/Photothèque de l'ONF

TABLE 1. Social Assistance Programs for Registered Indians, Showing: (a) Total Operating and Maintenance Costs, (b) Number of Beneficiaries, (c) Per Capita Payments, and (d) Percentage of Indians Receiving Assistance, for Canada and Regions, 1972-73 and 1973-74

| No. | Year ¹ and region Année ¹ et région | Total payments for social assistance ^{2,3} Total des versements au titre de l'assistance sociale ^{2,3} | | | Per capita payments ⁴ Versements par personne ⁴ |
|----------|--|---|---|--|---|
| | | All bands Pour toutes les bandes | Responding bands ⁵ Bandes ayant fourni des données complètes ⁵ | Other bands ⁶ Autres bandes ⁶ | |
| | | (1) | (2) | (3) | (4) = (2 ÷ 6) |
| \$'000 | | | | | |
| 1972-73: | | | | | \$ |
| 1 | Maritimes | 3,086 | 2,870 | 216 | 511 |
| 2 | Québec | 3,497 | 2,697 | 800 | 377 |
| 3 | Ontario | 4,293 | 3,320 | 973 | 428 |
| 4 | Manitoba | 7,793 | 5,251 | 2,542 | 347 |
| 5 | Saskatchewan | 9,579 | 8,605 | 974 | 443 |
| 6 | Alberta | 7,309 | 6,321 | 988 | 391 |
| 7 | British Columbia – Colombie-Britanni- que | 9,866 | 7,810 | 2,056 | 634 |
| 8 | Yukon | 741 | 604 | 137 | 469 |
| 9 | Canada ⁹ | 46,164 | 37,478 | 8,686 | 442 |
| 1973-74: | | | | | |
| 10 | Maritimes | 3,513 | 3,311 | 202 | 581 |
| 11 | Québec | 3,886 | 2,927 | 959 | 461 |
| 12 | Ontario | 4,876 | 3,615 | 1,261 | 475 |
| 13 | Manitoba | 9,806 | 6,845 | 2,961 | 432 |
| 14 | Saskatchewan | 10,736 | 9,065 | 1,671 | 513 |
| 15 | Alberta | 9,006 | 7,515 | 1,491 | 491 |
| 16 | British Columbia – Colombie-Britanni- que | 10,437 | 8,072 | 2,365 | 727 |
| 17 | Yukon | 698 | 511 | 187 | 502 |
| 18 | Canada ⁹ | 52,958 | 41,861 | 11,097 | 519 |

¹ April to March, except where otherwise noted.

² Social assistance consists of needs-tested financial assistance to registered Indian families and individuals on reserves and Crown land; it does not include payments on behalf of people in institutions.

³ Some administrative expenses of bands are included but not those of the Department of Indian Affairs and Northern Development.

⁴ Obtained by dividing the payments to bands for which beneficiary and payments data are both readily available.

⁵ For responding bands, the average monthly as reported, and for others estimated.

⁶ As of December of the year preceding the hyphen.

⁷ Bands for which both beneficiary and payments data are readily available.

⁸ Bands for which only partial data are readily available.

⁹ Does not include Indians in the Northwest Territories and Newfoundland.

¹⁰ Obtained by aggregating regional figures, and not by using formula at head of column.

Source: Columns 1, 2, 3, 6 and 9, Department of Indian Affairs and Northern Development.

TABLEAU 1. Programmes d'assistance sociale à l'intention des Indiens inscrits; a) coût total des programmes; b) nombre de bénéficiaires; c) versements par personne et d) pourcentage d'Indiens bénéficiant d'une assistance, pour le Canada et les régions, 1972-73 et 1973-74

| Average monthly number of beneficiaries ⁵ Moyenne mensuelle du nombre de bénéficiaires ⁵ | | | Percentage of Indians receiving assistance Pourcentage d'Indiens bénéficiant d'une assistance | Total number of Indians on reserves and crown land ⁶ Nombre total d'Indiens vivant dans des réserves et sur des terres de la couronne ⁶ | No. |
|---|---|--|--|--|-----|
| All bands Pour toutes les bandes | Responding bands ⁷ Bandes ayant fourni des données complètes ⁷ | Other bands ⁸ Autres bandes ⁸ | | | |
| (5) = (6 + 7) | (6) | (7) = (3 ÷ 4) | (8) = $\frac{(5)}{(9)} \times 100$ | (9) | |
| | No. — nomb. | | % | No. — nomb. | |
| 6,044 | 5,621 | 423 | 84.5 | 7,153 | 1 |
| 9,269 | 7,147 | 2,122 | 44.9 | 20,638 | 2 |
| 10,027 | 7,754 | 2,273 | 25.5 | 39,356 | 3 |
| 22,452 | 15,126 | 7,326 | 78.2 | 28,696 | 4 |
| 21,642 | 19,443 | 2,199 | 75.9 | 28,507 | 5 |
| 18,676 | 16,149 | 2,527 | 72.9 | 25,619 | 6 |
| 15,556 | 12,313 | 3,243 | 47.1 | 33,008 | 7 |
| 1,581 | 1,289 | 292 | 78.7 | 2,009 | 8 |
| 105,247 | 84,842 | 20,405 ¹⁰ | 56.9 | 184,986 | 9 |
| 6,050 | 5,702 | 348 | 84.6 | 7,151 | 10 |
| 8,428 | 6,348 | 2,080 | 39.6 | 21,258 | 11 |
| 10,269 | 7,612 | 2,655 | 25.9 | 39,582 | 12 |
| 22,712 | 15,858 | 6,854 | 78.5 | 28,945 | 13 |
| 20,926 | 17,669 | 3,257 | 73.3 | 28,545 | 14 |
| 18,353 | 15,316 | 3,037 | 70.4 | 26,080 | 15 |
| 14,355 | 11,102 | 3,253 | 42.8 | 33,514 | 16 |
| 1,390 | 1,018 | 372 | 69.3 | 2,007 | 17 |
| 102,481 | 80,625 | 21,856 ¹⁰ | 54.8 | 187,082 | 18 |

¹ D'avril à mars, sauf indication contraire.

² L'assistance sociale consiste en une aide financière accordée, selon leurs besoins, aux Indiens inscrits (familles et personnes) vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne; cela ne comprend pas les sommes versées au titre des personnes vivant en institutions.

³ Certains frais administratifs des bandes sont inclus ici, mais ceux du ministère des Affaires indiennes et du Nord ne le sont pas.

⁴ Ces chiffres sont obtenus en divisant le montant des versements aux bandes par le nombre de bénéficiaires, lorsque ces données sont directement disponibles.

⁵ Moyenne mensuelle d'après les déclarations des bandes qui ont fourni des données complètes, et d'après des estimations dans les autres cas.

⁶ Au mois de décembre de l'année précédent le tirer.

⁷ Bandes pour lesquelles on dispose de données complètes sur les bénéficiaires et les versements.

⁸ Bandes pour lesquelles on ne dispose que de données partielles.

⁹ Ne comprend pas les Indiens des Territoires du Nord-Ouest et de Terre-Neuve.

¹⁰ Obtenu par l'addition des totaux régionaux et non par la formule au haut de la colonne.

Source: Colonnes 1, 2, 3, 6 et 9, ministère des Affaires indiennes et du Nord.

TABLE 2. Number of Registered Indian Adults in Care and Related Expenditures, for Canada, 1959 - 60 to 1972 - 73

TABLEAU 2. Nombre d'Indiens adultes inscrits vivant en institution et dépenses connexes, pour le Canada, 1959 - 60 à 1972 - 73

| Year ¹ Année ¹ | Indians in care ² Indiens vivant en institution ² | Expenditures ³ Dépenses ³ |
|---|--|--|
| | (1) | (2) |
| | No. — nomb. | \$'000 |
| 1959 - 60 | 102 | 78 |
| 1960 - 61 | 100 | 80 |
| 1961 - 62 | 179 | 105 |
| 1962 - 63 | 209 | 106 |
| 1963 - 64 | 229 | 142 |
| 1964 - 65 | 260 | 163 |
| 1965 - 66 | .. | 236 |
| 1966 - 67 | .. | 279 |
| 1967 - 68 | .. | 308 |
| 1968 - 69 | .. | 404 |
| 1969 - 70 | .. | 485 |
| 1970 - 71 | .. | 537 |
| 1971 - 72 | .. | 663 |
| 1972 - 73 | .. | 693 |

¹ April to March for financial figures; as of March for number of Indians. — D'avril à mars pour les données financières; au mois de mars pour le nombre d'Indiens.

² Registered Indian adults for whom care was provided outside their own homes. — Indiens adultes inscrits vivant en institution, c'est-à-dire hors de leur foyer.

³ Payments to institutions such as homes for the aged, boarding homes, and nursing homes. — Versements faits aux institutions, par ex. foyers pour personnes âgées, pensions, maisons de repos.

Note: Indian adults in care were resident on a reserve or on a Crown land prior to the provision of care. — Nota: Les Indiens adultes admis en institution, vivaient dans une réserve ou sur une terre de la Couronne avant d'être admis à recevoir les soins.

Source: Department of Indian Affairs and Northern Development. — Ministère des Affaires indiennes et du Nord.

TABLE 3. Number of Registered Indian Children in Care and in Residential Schools for Social Reasons,
Related to Relevant Age Population, for Canada, 1965-66 to 1973-74

TABLEAU 3. Nombre d'enfants indiens inscrits faisant l'objet d'une garde ou internes
dans une école pour raisons sociales en proportion de la population du groupe d'âge correspondant,
pour le Canada, 1965-66 à 1973-74

| Year ¹ Année ¹ | Total | Children in care ² Enfants faisant l'objet d'une garde ² | | | In student residences for social reasons — Enfants internes dans une école pour raisons sociales |
|---|-------|---|--|---|--|
| | | Sub-total Total partiel | Child care agencies — Organismes de garde d'enfants | Indian Affairs — Affaires indiennes | |
| | (1) | (2) = (3) + (4) | (3) | (4) | (5) |
| Number of children — Nombre d'enfants | | | | | |
| 1965-66 | 4,780 | 3,052 | 1,962 | 1,090 | 1,728 ³ |
| 1966-67 | 5,121 | 3,345 | 2,171 | 1,174 | 1,776 ³ |
| 1967-68 | 5,900 | 4,082 | 2,617 | 1,465 | 1,818 ³ |
| 1968-69 | 6,371 | 4,439 | 2,971 | 1,468 | 1,932 ³ |
| 1969-70 | 6,911 | 4,930 | 3,317 | 1,613 | 1,981 |
| 1970-71 | 7,346 | 5,297 | 3,653 | 1,644 | 2,049 |
| 1971-72 | 7,523 | 5,413 | 3,842 | 1,571 | 2,110 |
| 1972-73 | 7,927 | 5,414 | 3,853 ⁵ | 1,561 ⁵ | 2,513 |
| 1973-74 | 7,641 | 5,370 | 4,112 ⁵ | 1,258 ⁵ | 2,271 |
| Related to relevant age population ⁴ En proportion de la population du groupe d'âge correspondant | | | | | |
| per cent — pourcentage | | | | | |
| 1965-66 | .. | .. | .. | .. | .. |
| 1966-67 | 5.4 | 3.5 | 2.3 | 1.2 | 3.0 ³ |
| 1967-68 | 6.1 | 4.2 | 2.7 | 1.5 | 3.0 ³ |
| 1968-69 | 6.5 | 4.6 | 3.0 | 1.5 | 3.1 ³ |
| 1969-70 | 7.1 | 5.0 | 3.4 | 1.6 | 3.1 |
| 1970-71 | 7.5 | 5.4 | 3.7 | 1.7 | 3.1 |
| 1971-72 | 7.7 | 5.5 | 3.9 | 1.6 | 3.2 |
| 1972-73 | 8.1 | 5.5 | 3.9 | 1.6 | 3.8 |
| 1973-74 | 7.8 | 5.5 | 4.2 | 1.3 | 3.3 |

¹ For children in care, average of quarterly figures; but autumn enrolment figures for students; and for population figures, as of December of the year preceding the hyphen. — Moyenne des chiffres trimestriels pour les enfants placés, chiffres des effectifs de la rentrée scolaire pour les écoliers, et chiffres en décembre de l'année précédant le tiret pour ce qui est de la population.

² Shown in columns 3 and 4 are the numbers of children being cared for outside their own homes under the supervision of child care agencies and the Department of Indian Affairs and Northern Development. — Aux colonnes 3 et 4 figurent le nombre d'enfants placés en dehors de leur foyer sous la responsabilité d'organismes de garde d'enfants et du ministère des Affaires indiennes et du Nord.

³ Estimated by Statistics Canada. — Estimation d'après Statistique Canada.

⁴ The percentages shown in columns 1, 2, 3 and 4 have been obtained by relating the number of children to the population aged 0 to 16 of registered Indians on reserves and Crown land; the percentages of column 5 have been obtained by relating the number of children to the same population aged 6 to 17. — Les pourcentages indiqués dans les colonnes 1, 2, 3 et 4 ont été obtenus en faisant le rapport du nombre d'enfants en cause au nombre total d'enfants âgés de 0 à 16 ans, ayant le statut d'Indiens inscrits et vivant dans des réserves et sur des terres de la Couronne; les pourcentages de la colonne 5 ont été obtenus en faisant rapport du nombre d'enfants en cause au nombre total correspondant d'enfants âgés de 6 à 17.

⁵ Estimated by the Department of Indian Affairs and Northern Development. — Estimation d'après le ministère des Affaires indiennes et du Nord.

Source: The number of children and the population data on which the percentages are based, the Department of Indian Affairs and Northern Development. — Les données sur le nombre d'enfants et la population sur lesquelles sont fondées les pourcentages proviennent du ministère des Affaires indiennes et du Nord.

TABLE 4. Operating and Maintenance Costs of Social Welfare Programs for Registered Indians, Examined in Relation to (a) Total Federal Expenditures and (b) Labour Force, for Canada, 1967-68 to 1974-75

TABLEAU 4. Coût de l'exploitation et de l'entretien des programmes de bien-être social à l'intention des Indiens inscrits, exprimé en fonction a) des dépenses fédérales totales et b) de la population active, pour le Canada, 1967-68 à 1974-75

| Year ¹ Année ¹ | Operating and maintenance costs ² Coût de l'exploitation et de l'entretien ² | (a) Examined in relation to total federal expenditure | | (b) Examined in relation to Canadian labour force | |
|---|---|--|--|--|--|
| | | a) En fonction des dépenses fédérales totales | b) En fonction de la population active du Canada | Size of labour force ³ | As cost per member of labour force |
| | | Amount of total federal expenditure Chiffres des dépenses fédérales totales | As % of total federal expenditure En proportion des dépenses fédérales totales | Taille de la population active ³ | Coût par membre de la population active |
| (1) | (2) | (3) = $\frac{(1)}{(2)} \times 100$ | (4) | (5) = $(1 \div 4)$ | |
| \$'000 | \$'000,000 | % | '000 | \$ | |
| 1967-68..... | 23,741 | 11,449.4 | 0.2 | 7,694 | 3 |
| 1968-69..... | 29,784 | 12,652.0 | 0.2 | 7,919 | 4 |
| 1969-70..... | 34,736 | 14,085.4 | 0.2 | 8,162 | 4 |
| 1970-71..... | 48,797 | 15,727.9 | 0.3 | 8,374 | 6 |
| 1971-72..... | 55,067 | 18,218.3 | 0.3 | 8,631 | 6 |
| 1972-73..... | 61,716 | 20,912.0 | 0.3 | 8,891 | 7 |
| 1973-74..... | 70,264 | 24,899.0 | 0.3 | 9,279 | 8 |
| 1974-75..... | 85,740 | 31,376.04 | 0.3 | 9,662 | 9 |

¹ April to March, except where otherwise noted. — D'avril à mars, sauf indication contraire.

² Operating and maintenance costs include salaries and expenses of federal employees employed directly in the program, direct payments to Indians, payments to Indian bands (which include some administration costs), payments to institutions, etc. — Le coût comprend la rémunération et les frais des fonctionnaires fédéraux travaillant directement à la réalisation du programme, les sommes versées directement aux Indiens et les versements aux bandes indiennes (incluant certains frais d'administration), les versements aux institutions, etc.

³ Average for the year preceding the hyphen. — Moyenne pour l'année précédant le tiret.

⁴ Preliminary. — Chiffre préliminaire.

Note: Payments under other programs, such as Family Allowances, Old Age Security, etc., which are available to Indians on the same basis as other persons, are not included. — Nota: Les sommes versées au titre d'autres programmes, comme les allocations familiales, la sécurité de la vieillesse, etc., et dont peuvent bénéficier les Indiens tout comme les autres personnes, ne sont pas comprises.

Source: (a) Column 1, Department of Indian Affairs and Northern Development, (b) Columns 2 and 4, Statistics Canada. — (a) Colonne 1, ministère des Affaires indiennes et du Nord. (b) Colonnes 2 et 4, Statistique Canada.

TABLE 5. Operating and Maintenance Costs¹ of Social Welfare Programs for Registered Indians,
for Canada and Regions, 1967-68 to 1974-75

TABLEAU 5. Coût de l'exploitation et de l'entretien¹ des programmes de bien-être social
à l'intention des Indiens inscrits, pour le Canada et les régions, 1967-68 à 1974-75

| Region and year ² Région et année ² | Total | Administration ³ | Social assistance ⁴ Assistance sociale ⁴ | Care of adults Soins aux adultes | Child care Garde des enfants | Rehabilitation Réadaptation | Other welfare services Autres services de bien-être |
|--|------------------------------|-----------------------------|---|-------------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|--|
| | (1) = (2 + 3 + . . . + 7) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| \$'000 | | | | | | | |
| Maritimes⁵: | | | | | | | |
| 1967-68 | 1,618 | 19 | 1,262 | 19 | 234 | - | 84 |
| 1968-69 | 1,707 | 78 | 1,308 | 25 | 284 | - | 12 |
| 1969-70 | 1,870 | 116 | 1,426 | 28 | 284 | - | 16 |
| 1970-71 | 2,408 | 127 | 1,873 | 36 | 347 | - | 25 |
| 1971-72 | 3,708 | 99 | 3,176 | 65 | 336 | - | 32 |
| 1972-73 | 3,691 | 168 | 3,086 | 59 | 354 | - | 24 |
| 1973-74 | 4,055 | 133 | 3,513 | 70 | 293 | - | 46 |
| 1974-75 | 5,393 | 361 | 4,376 | 90 | 523 | - | 43 |
| Québec⁶: | | | | | | | |
| 1967-68 | 1,794 | 14 | 1,577 | 7 | 124 | - | 72 |
| 1968-69 | 2,521 | 78 | 2,153 | 10 | 239 | 25 | 16 |
| 1969-70 | 3,091 | 179 | 2,437 | 12 | 391 | 54 | 18 |
| 1970-71 | 3,677 | 254 | 2,660 | 22 | 639 | 82 | 20 |
| 1971-72 | 4,635 | 278 | 3,779 | 54 | 501 | 4 | 19 |
| 1972-73 | 4,559 | 483 | 3,497 | 49 | 516 | 5 | 9 |
| 1973-74 | 5,432 | 545 | 3,886 | 35 | 916 | 2 | 48 |
| 1974-75 | 7,080 | 654 | 5,529 | 41 | 795 | 6 | 55 |
| Ontario: | | | | | | | |
| 1967-68 | 3,053 | 43 | 1,800 | 118 | 1,026 | - | 66 |
| 1968-69 | 3,787 | 27 | 2,437 | 147 | 1,130 | - | 46 |
| 1969-70 | 4,024 | 52 | 2,465 | 214 | 1,209 | - | 84 |
| 1970-71 | 5,316 | 43 | 3,736 | 183 | 1,305 | - | 49 |
| 1971-72 | 6,027 | 74 | 4,132 | 207 | 1,559 | - | 55 |
| 1972-73 | 6,177 | 88 | 4,293 | 162 | 1,570 | - | 64 |
| 1973-74 | 7,157 | 53 | 4,876 | 152 | 1,948 | - | 128 |
| 1974-75 | 9,615 | 64 | 6,702 | 174 | 2,582 | - | 93 |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 5. Operating and Maintenance Costs¹ of Social Welfare Programs for Registered Indians,
for Canada and Regions, 1967-68 to 1974-75 – Continued**

**TABLEAU 5. Coût de l'exploitation et de l'entretien¹ des programmes de bien-être social à
l'intention des Indiens inscrits, pour le Canada et les régions, 1967-68 à 1974-75 – suite**

| Region and year ² Région et année ² | Total | Adminis- tration ³ | Social assistance ⁴ Assis- tance sociale ⁴ | Care of adults Soins aux adultes | Child care Garde des enfants | Rehabil- itation Réadap- tation | Other welfare services Autres services de bien-être |
|--|------------------------------|----------------------------------|---|---|--|--|---|
| | (1) = (2 + 3 + . . . + 7) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| \$'000 | | | | | | | |
| Manitoba: | | | | | | | |
| 1967-68 | 3,082 | 11 | 2,613 | 64 | 308 | — | 86 |
| 1968-69 | 3,766 | 28 | 3,197 | 85 | 396 | — | 60 |
| 1969-70 | 4,770 | 104 | 3,929 | 80 | 593 | 2 | 62 |
| 1970-71 | 6,731 | 172 | 5,445 | 94 | 816 | 2 | 202 |
| 1971-72 | 8,859 | 212 | 7,077 | 99 | 1,289 | — | 182 |
| 1972-73 | 9,601 | 235 | 7,793 | 143 | 1,262 | — | 168 |
| 1973-74 | 12,152 | 228 | 9,806 | 147 | 1,698 | 14 | 259 |
| 1974-75 | 15,284 | 654 | 12,165 | 486 | 1,695 | 17 | 267 |
| Saskatchewan: | | | | | | | |
| 1967-68 | 5,374 | 13 | 4,775 | 21 | 514 | — | 51 |
| 1968-69 | 5,849 | 25 | 5,128 | 17 | 625 | — | 54 |
| 1969-70 | 6,553 | 84 | 5,546 | 18 | 819 | 25 | 61 |
| 1970-71 | 8,758 | 150 | 7,576 | 33 | 885 | 29 | 85 |
| 1971-72 | 10,121 | 403 | 8,514 | 49 | 976 | 106 | 73 |
| 1972-73 | 11,327 | 480 | 9,579 | 71 | 973 | 138 | 86 |
| 1973-74 | 12,711 | 787 | 10,736 | 71 | 866 | 161 | 90 |
| 1974-75 | 14,634 | 865 | 12,139 | 119 | 1,204 | 186 | 121 |
| Alberta: | | | | | | | |
| 1967-68 | 2,334 | 14 | 1,925 | 18 | 321 | — | 56 |
| 1968-69 | 3,406 | 60 | 2,787 | 24 | 515 | — | 20 |
| 1969-70 | 4,577 | 111 | 3,774 | 31 | 626 | 3 | 32 |
| 1970-71 | 6,125 | 183 | 4,982 | 40 | 800 | 14 | 106 |
| 1971-72 | 7,807 | 222 | 6,230 | 46 | 1,054 | 31 | 224 |
| 1972-73 | 9,487 | 263 | 7,309 | 27 | 1,482 | 48 | 358 |
| 1973-74 | 12,213 | 341 | 9,006 | 16 | 2,262 | 86 | 502 |
| 1974-75 | 14,151 | 834 | 10,554 | 19 | 2,310 | 80 | 354 |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Operating and Maintenance Costs¹ of Social Welfare Programs for Registered Indians,
for Canada and Regions, 1967-68 to 1974-75 – Continued

TABLEAU 5. Coût de l'exploitation et de l'entretien¹ des programmes de bien-être social à
l'intention des Indiens inscrits, pour le Canada et les régions, 1967-68 à 1974-75 – suite

| Region and year ² Région et année ² | Total | Adminis- tration ³ | Social assis- tance ⁴ — Assis- tance sociale ⁴ | Care of adults — Soins aux adultes | Child care — Garde des enfants | Rehabil- itation — Réadap- tation | Other welfare services — Autres services de bien-être |
|---|------------------------------|----------------------------------|---|---|--|--|---|
| | (1) = (2 + 3 + . . . + 7) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| \$'000 | | | | | | | |
| British Columbia⁷ – Colombie-Britannique⁷: | | | | | | | |
| 1967-68 | 6,231 | — | 3,773 | 61 | 2,324 | — | 73 |
| 1968-69 | 8,634 | 30 | 4,797 | 96 | 3,661 | — | 50 |
| 1969-70 | 9,622 | 67 | 5,199 | 103 | 4,204 | 1 | 48 |
| 1970-71 | 15,563 | 229 | 8,237 | 129 | 6,899 | — | 69 |
| 1971-72 | 12,749 | 259 | 8,884 | 95 | 3,438 | 4 | 69 |
| 1972-73 | 15,348 | 298 | 9,866 | 119 | 4,977 | 6 | 82 |
| 1973-74 | 14,972 | 288 | 10,437 | 140 | 4,022 | 2 | 83 |
| 1974-75 | 17,701 | 1,064 | 11,929 | 92 | 4,523 | 6 | 87 |
| Yukon⁷: | | | | | | | |
| 1967-68 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1968-69 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1969-70 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1970-71 | — | — | — | — | — | — | — |
| 1971-72 | 888 | 19 | 493 | 48 | 309 | 1 | 18 |
| 1972-73 | 1,179 | 2 | 741 | 64 | 360 | — | 12 |
| 1973-74 | 1,196 | 5 | 698 | 127 | 346 | 1 | 19 |
| 1974-75 | 1,434 | 99 | 710 | 128 | 459 | 11 | 27 |
| Headquarters – Administration centrale: | | | | | | | |
| 1967-68 | 255 | 66 | — | 189 | — | — | — |
| 1968-69 | 114 | 49 | 1 | — | — | — | 64 |
| 1969-70 | 229 | 142 | — | — | — | 87 | — |
| 1970-71 | 219 | 106 | — | — | — | 111 | 2 |
| 1971-72 | 273 | 147 | — | — | — | 125 | 1 |
| 1972-73 | 347 | 175 | — | — | — | 171 | 1 |
| 1973-74 | 376 | 204 | — | — | — | 172 | — |
| 1974-75 | 448 | 446 | — | — | — | — | 2 |

See footnote(s) at end of table. — Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Operating and Maintenance Costs¹ of Social Welfare Programs for Registered Indians, for Canada and Regions, 1967-68 to 1974-75 — Concluded

TABLEAU 5. Coût de l'exploitation et de l'entretien¹ des programmes de bien-être social à l'intention des Indiens inscrits, pour le Canada et les régions, 1967-68 à 1974-75 — fin

| Region and year ² Région et année ² | Total | Adminis- tration ³ | Social assis- tance ⁴ — Assis- tance sociale ⁴ | Care of adults — Soins aux adultes | Child care — Garde des enfants | Rehabil- itation — Réadap- tation | Other welfare services — Autres services de bien-être |
|--|------------------------------|----------------------------------|--|---|--|--|--|
| | (1) = (2 + 3 + . . . + 7) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) | (7) |
| \$'000 | | | | | | | |
| Canada⁶: | | | | | | | |
| 1967-68 | 23,741 | 180 | 17,725 | 497 | 4,851 | — | 488 |
| 1968-69 | 29,784 | 375 | 21,808 | 404 | 6,850 | 25 | 322 |
| 1969-70 | 34,736 | 855 | 24,776 | 486 | 8,126 | 172 | 321 |
| 1970-71 | 48,797 | 1,264 | 34,509 | 537 | 11,691 | 238 | 558 |
| 1971-72 | 55,067 | 1,713 | 42,285 | 663 | 9,462 | 271 | 673 |
| 1972-73 | 61,716 | 2,192 | 46,164 | 694 | 11,494 | 368 | 804 |
| 1973-74 | 70,264 | 2,584 | 52,958 | 758 | 12,351 | 438 | 1,175 |
| 1974-75 | 85,740 | 5,041 | 64,104 | 1,149 | 14,091 | 306 | 1,049 |

¹ Operating and maintenance costs include salaries and expenses of federal employees employed directly in the program, direct payments to Indians, payment to Indian Bands (which include some administration costs), payments to institutions, etc. — Le coût comprend la rémunération et les frais des fonctionnaires fédéraux travaillant directement à la réalisation du programme, les sommes versées directement aux Indiens et les versements aux bandes indiennes (incluant certains frais d'administration), les versements aux institutions, etc.

² April to March. — D'avril à mars.

³ Administration costs include salaries and expenses for federal government employees working directly on the programs. — Les coûts d'administration comprennent la rémunération et les frais des fonctionnaires fédéraux travaillant directement à la réalisation des programmes.

⁴ Social assistance includes payments to families and individuals. Some band administration costs are also included. — L'assistance sociale comprend l'aide financière aux familles et aux personnes. Certaines dépenses d'administration faites par les bandes sont également comprises.

⁵ There are no reserves in Newfoundland and services to registered Indians on Crown land are provided by the provincial government. — Il n'y a pas de réserves à Terre-Neuve, et les services offerts aux Indiens inscrits habitant sur des terres de la Couronne sont fournis par le gouvernement provincial.

⁶ Includes figures relating to a small number of Inuit (Eskimo) living in Northern Quebec. — Comprend les coûts applicables à un petit nombre d'Inuits (Esquimaux) vivant dans le nord du Québec.

⁷ The Yukon figures for 1967-68 to 1970-71 are included with those for British Columbia; during those years there was a British Columbia-Yukon region. — Les chiffres du Yukon pour les années 1967-68 à 1970-71 sont compris avec ceux de la Colombie-Britannique; il existait alors une région de Colombie-Britannique-Yukon.

Source: Department of Indian Affairs and Northern Development. — Ministère des Affaires indiennes et du Nord.

Chapter three

Chapitre trois

Section C

New horizons

Section C

Nouveaux horizons

TABLE OF CONTENTS

Chapter Three

Section C – New Horizons

| | Page |
|--|------|
| Program information and statistical comments | 701 |
| Reference (list of publications) | 704 |
| List of tables | 705 |
| Statistics | 706 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre trois

Section C – Nouveaux Horizons

| | Page |
|--|------|
| Renseignements sur les programmes et commentaires statistiques | 701 |
| Références (liste des publications) | 704 |
| Liste des tableaux | 705 |
| Statistiques | 706 |

NEW HORIZONS

The New Horizons program is aimed at the older, retired population, with the objective being to encourage their active participation in community life through projects, which are useful to the community, and which are planned, directed and carried out through their own efforts. Projects of this nature, to be approved, have to be submitted to the Department of National Health and Welfare by a group consisting of ten persons who will serve as the directors of the project. The majority of the directors must be retired and the direction and management of the activity must be clearly in the hands of the retired members. In addition to the directors, a wide range of people may volunteer to help, but generally most of the participants are expected to be retired people.

Table 1 shows that 493 projects were approved in 1972-73, after the program was launched in September 1972, and in the following year, 1,614. For these projects, the total value of the grants¹ came to \$3.4 million in the former year and \$8.7 million in 1973-74. In 1974-75, 1,549 projects were approved, for which the total value of grants came to \$8.4 million. Projects have been of a diverse nature, a few examples being the creation of a senior citizens' cera-

NOUVEAUX HORIZONS

Le programme Nouveaux Horizons est destiné à encourager les retraités à participer activement à la vie de la collectivité en réalisant des projets utiles à cette dernière, qu'ils doivent eux-mêmes concevoir, gérer et mener à bien. Pour être approuvé, un projet doit être soumis au ministère de la Santé nationale et du Bien-être social par un groupe de dix personnes qu'on considérera comme les directeurs du projet. La majorité des directeurs doivent être à la retraite et ce sont ces directeurs à la retraite qui doivent effectivement administrer et diriger les activités. Outre les directeurs, d'autres personnes, normalement d'autres retraités, peuvent participer au projet.

Le tableau 1 indique que 493 projets ont été approuvés en 1972-73, première année du programme qui a été institué en septembre 1972. L'année suivante, le nombre de projets est passé à 1,614. La valeur totale des subventions¹ accordées pour ces projets s'est élevée à \$3.4 millions pour la première année et à \$8.7 millions pour 1973-74. En 1974-75, 1,549 projets d'une valeur totale de \$8.4 millions, ont reçu le feu vert. Les projets sont d'une grande diversité allant de la création d'un atelier de céramique à Sidney (C.-B.) à

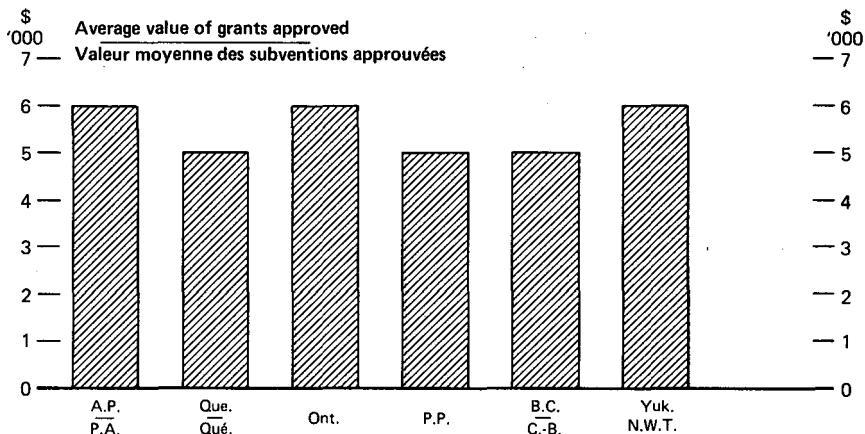
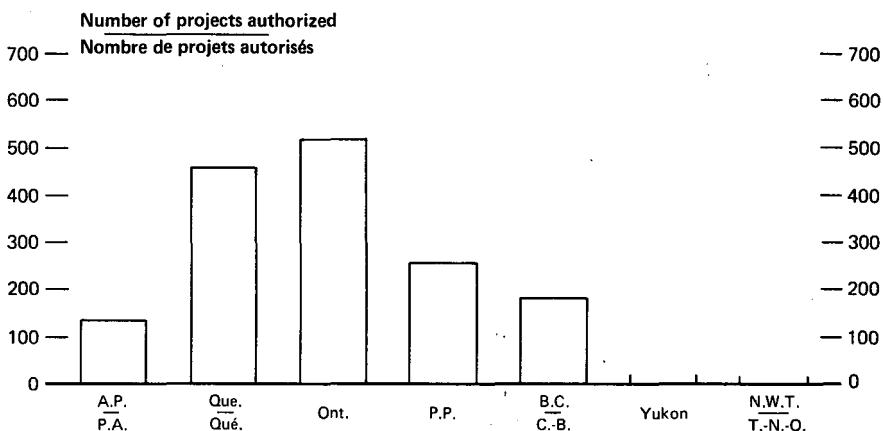
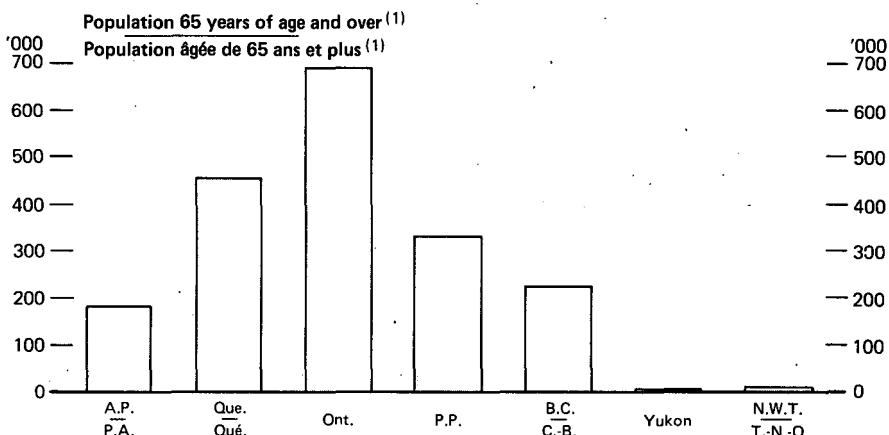
¹ Projects can be funded in instalment over more than one fiscal year; the grants figures shown are approved amount for the number of projects authorized in a given fiscal year.

¹ Pour certains projets, les subventions accordées peuvent être remises en plusieurs versements s'étendant sur plus d'une année financière; les chiffres indiqués constituent le montant approuvé pour le nombre de projets autorisés au cours d'une année financière donnée.

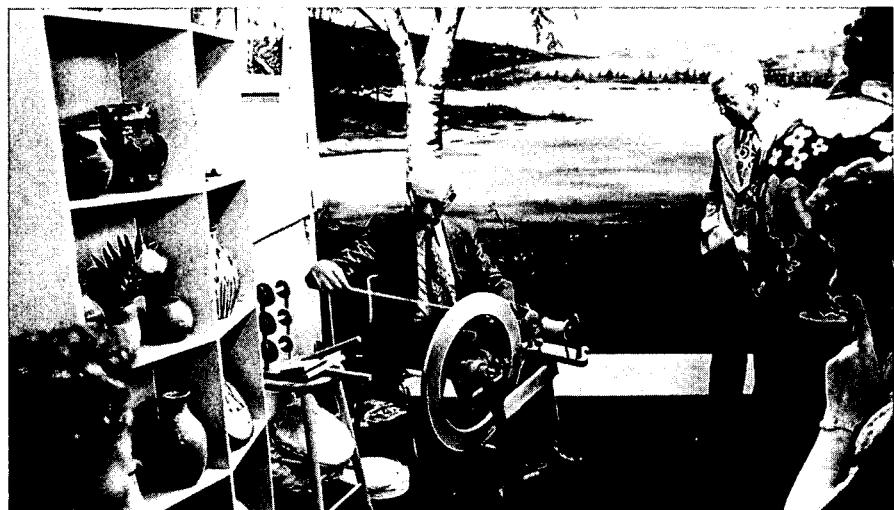
3.C.-1

New Horizons Program, Regions, 1974-75

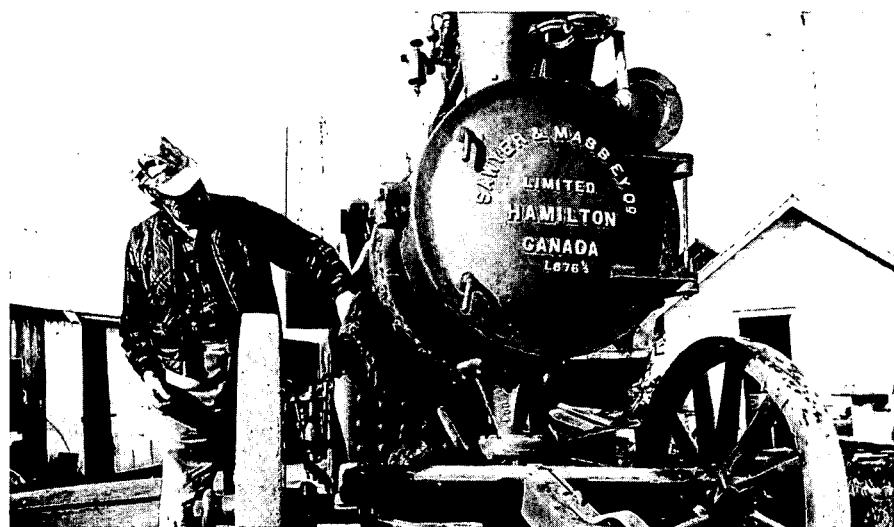
Programme Nouveaux Horizons, régions, 1974-75



(1) As of June 1974. — En juin 1974.



Opening of new craft shop, Sydney, N.S. — a New Horizons project. — Ouverture d'une nouvelle boutique d'artisanat, Sydney (N.-E.) — un projet de Nouveaux Horizons.
Health and Welfare Canada/D. Patterson/Santé et Bien-être social Canada



A New Horizons project, Victoria, B.C., for restoration of donated antiques. — Un projet de Nouveaux Horizons, Victoria (C.-B.) pour la restauration d'antiquités offertes comme dons.
Health and Welfare Canada/D. Patterson/Santé et Bien-être social Canada

mics workshop in Sidney, B.C., and the organizing of a drop-in centre for cards, musical entertainment and a variety of crafts and hobbies in Lanigan, Saskatchewan. The amount of the grants, of course, varies, but Table 1 shows that the average amount of grants approved came to \$7,000 in 1972 - 73 and \$5,000 in 1973 - 74 and 1974 - 75.

To July 1975, almost \$24.1 million have been distributed through the New Horizons program to help carry out 4,253 projects in which 824,000 persons participated. These funds have been distributed equitably across the country according to the number of persons aged 65 and over residing in each province and territory.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *New Horizons is . . .*, Ottawa.

l'organisation à Lanigan, en Saskatchewan, d'un centre d'accueil où l'on peut jouer aux cartes, écouter de la musique et s'adonner à diverses occupations artisanales ou autres. Le montant des subventions varie d'un projet à l'autre; le tableau 1 indique toutefois que la subvention moyenne s'élevait à \$7,000 en 1972 - 73 et à \$5,000 en 1973 - 74 et 1974 - 75.

Au mois de juillet 1975, près de \$24.1 millions avaient été accordés en vertu du programme Nouveaux Horizons en vue de permettre la réalisation de 4,253 projets auxquels ont participé 824,000 personnes. Ces fonds ont été répartis équitablement dans tout le Canada, en fonction du nombre de personnes âgées de 65 ans et plus qui résidaient dans chaque province et chaque territoire.

Bibliographie

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Nouveaux horizons c'est quoi?* Ottawa.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER THREE

Section C New Horizons

| Table | Page | Tableau | Page |
|---|------|--|------|
| 1. New Horizons: Number of Projects Authorized and Value of Grants Approved (Total and Average), for Canada and Provinces, 1972 - 73 to 1974 - 75 | 706 | 1. Nouveaux horizons: nombre de projets autorisés et montant des subventions approuvées (total et moyenne), pour le Canada et les provinces, 1972 - 73 à 1974 - 75 | 706 |

CHAPITRE TROIS

Section C Nouveaux horizons

**TABLE 1. New Horizons: Number of Projects Authorized and Value of Grants Approved
(Total and Average), for Canada and Provinces, 1972-73 to 1974-75**

**TABLEAU 1. Nouveaux Horizons: nombre de projets autorisés et montant des subventions approuvées
(total et moyenne), pour le Canada et les provinces, 1972-73 à 1974-75**

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Number of projects Nombre de projets | Grants approved Subventions approuvées | |
|--|---|---|---|
| | | Total | Average (per project) Moyenne (par projet) |
| | | \$'000 | |
| Newfoundland – Terre-Neuve: | | | |
| 1972-73 | 9 | 74 | 8 |
| 1973-74 | 24 | 147 | 6 |
| 1974-75 | 26 | 141 | 5 |
| Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: | | | |
| 1972-73 | 10 | 30 | 3 |
| 1973-74 | 16 | 54 | 3 |
| 1974-75 | 14 | 65 | 5 |
| Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: | | | |
| 1972-73 | 18 | 238 | 13 |
| 1973-74 | 31 | 344 | 11 |
| 1974-75 | 31 | 300 | 10 |
| New Brunswick – Nouveau-Brunswick: | | | |
| 1972-73 | 29 | 207 | 7 |
| 1973-74 | 51 | 291 | 6 |
| 1974-75 | 62 | 355 | 6 |
| Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: | | | |
| 1972-73 | 66 | 549 | 8 |
| 1973-74 | 122 | 835 | 7 |
| 1974-75 | 133 | 861 | 6 |
| Québec: | | | |
| 1972-73 | 126 | 849 | 7 |
| 1973-74 | 393 | 2,121 | 5 |
| 1974-75 | 459 | 2,263 | 5 |
| Ontario: | | | |
| 1972-73 | 137 | 984 | 7 |
| 1973-74 | 548 | 2,996 | 5 |
| 1974-75 | 517 | 2,986 | 6 |

See footnote(s) at end of table. – Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

**TABLE 1. New Horizons: Number of Projects Authorized and Value of Grants Approved
(Total and Average), for Canada and Provinces, 1972 - 73 to 1974 - 75 – Concluded**

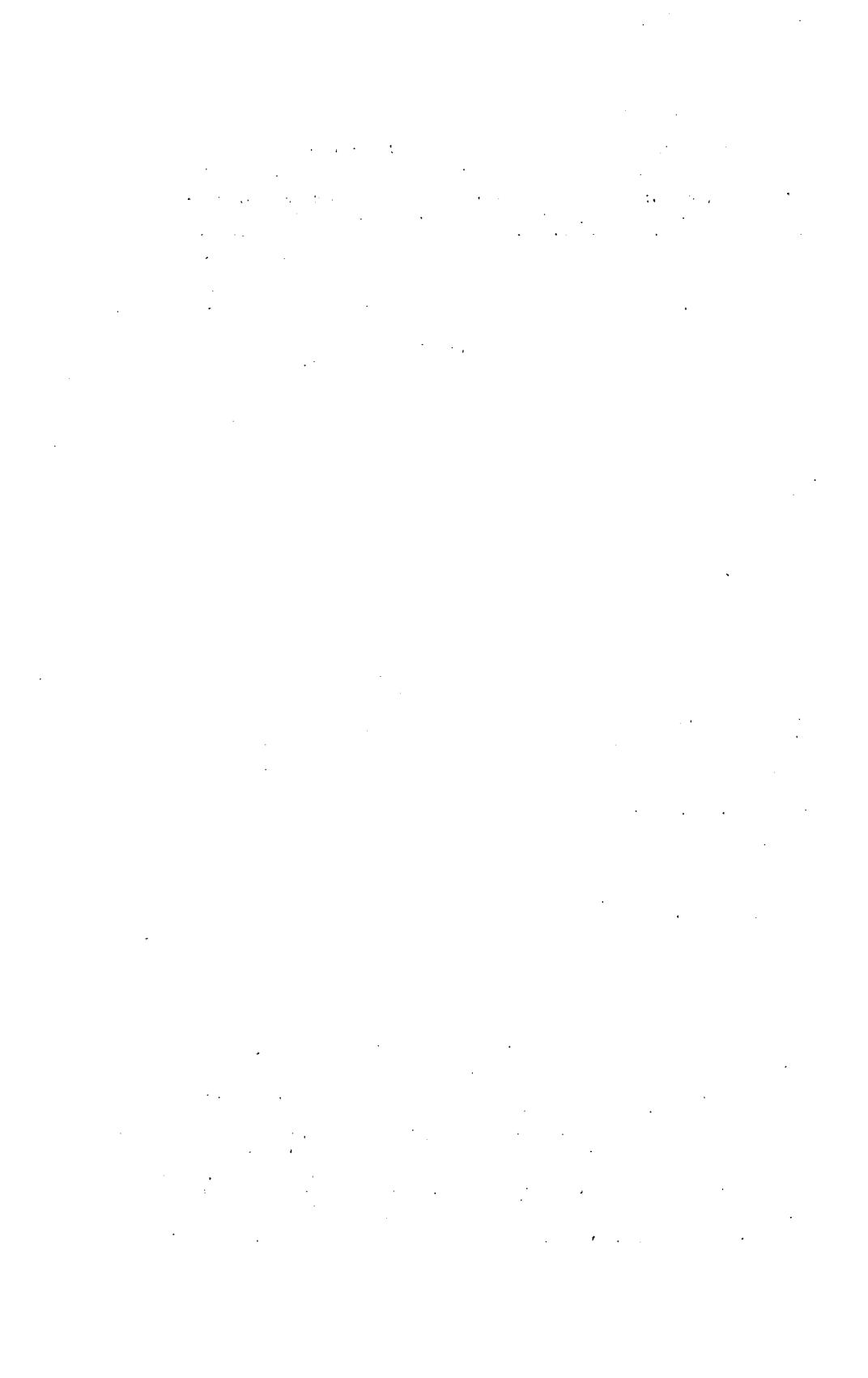
**TABLEAU 1. Nouveaux Horizons: nombre de projets autorisés et montant des subventions approuvées
(total et moyenne), pour le Canada et les provinces, 1972 - 73 à 1974 - 75 – fin**

| Province and year ¹ Province et année ¹ | Number of projects — Nombre de projets | Grants approved — Subventions approuvées | |
|--|--|--|--|
| | | Total | Average (per project) — Moyenne (par projet) |
| | | \$'000 | |
| Manitoba: | | | |
| 1972 - 73 | 31 | 206 | 7 |
| 1973 - 74 | 122 | 442 | 4 |
| 1974 - 75 | 79 | 481 | 6 |
| Saskatchewan: | | | |
| 1972 - 73 | 33 | 177 | 5 |
| 1973 - 74 | 137 | 540 | 4 |
| 1974 - 75 | 93 | 346 | 4 |
| Alberta: | | | |
| 1972 - 73 | 36 | 240 | 7 |
| 1973 - 74 | 103 | 617 | 6 |
| 1974 - 75 | 85 | 547 | 6 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | |
| 1972 - 73 | 100 | 623 | 6 |
| 1973 - 74 | 362 | 1,598 | 4 |
| 1974 - 75 | 257 | 1,374 | 5 |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | |
| 1972 - 73 | 62 | 374 | 6 |
| 1973 - 74 | 186 | 1,087 | 6 |
| 1974 - 75 | 182 | 939 | 5 |
| Yukon and Northwest Territories – Yukon et Territoires du Nord-Ouest: | | | |
| 1972 - 73 | 2 | 9 | 5 |
| 1973 - 74 | 3 | 18 | 6 |
| 1974 - 75 | 1 | 6 | 6 |
| Canada: | | | |
| 1972 - 73 | 493 | 3,388 | 7 |
| 1973 - 74 | 1,614 | 8,656 | 5 |
| 1974 - 75 | 1,549 | 8,429 | 5 |

¹ April to March, although for the first year, from September, when the program was launched. – D'avril à mars, excepté pour la première année, le programme n'ayant débuté qu'en septembre.

Note: Projects which have been supported since the inception of the program in September 1972 have been in a wide range of fields, including among others: the creating of facilities for sports and games; crafts and hobbies; historical, cultural and educational projects; provision of social services; development of information services and surveys, etc. – Nota: Les projets qui ont été subventionnés depuis le début du programme en septembre 1972 ont porté sur une vaste gamme de domaines, parmi lesquels: la création de locaux pour le sport et les jeux de société; l'artisanat et les "hobbies"; les projets de valeur historique, culturelle ou éducative; les programmes de services sociaux; la mise sur pied de services de renseignements et la tenue d'enquêtes, etc.

Source: Department of National Health and Welfare. – Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.



Chapter three

Chapitre trois

Section D

**Family planning
grants**

Section D

**Subventions de
planification familiale**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Three

Section D – Family Planning Grants

| | Page |
|--|------|
| Program information and statistical comments | 711 |
| Reference (list of publications) | 713 |
| List of tables | 715 |
| Statistics | 716 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre trois

Section D – Subventions de planification familiale

| | Page |
|--|------|
| Renseignements sur les programmes et commentaires statistiques | 711 |
| Références (liste des publications) | 713 |
| Liste des tableaux | 715 |
| Statistiques | 716 |

FAMILY PLANNING GRANTS

The objective of the Family Planning program of the Department of National Health and Welfare, which was authorized in 1970, is to ensure that family planning services are accessible and available to all Canadians who want them. To meet this objective the program provides for (a) dissemination of relevant information, (b) provision of a consultation service on matters relating to family planning, (c) assistance in training of health, welfare and education staff working in the area of family planning, and (d) Family Planning Grants.

The Family Planning Grants program was launched in May 1972. As indicated in Table 2, it makes funds available for the support of projects relating to (a) family planning services, (b) training, (c) demonstration, (d) research, and (e) training and teaching fellowships.¹ Table 1 shows that in 1974 - 75, 38 projects were given grants totalling \$1.75 million. There were an equal number of continuing and non-recurring projects, but, because of large sustaining grants to two national voluntary agencies, 80% of the funds are shown as supporting the former. In 1974 - 75 grants ranged in size from \$600,000 to \$2,000. Table 2 shows the average size of grant by duration and type of grant. For example, three fellowships were given as continuing projects in both 1973 - 74 and 1974 - 75. The average annual value of these fellow-

SUBVENTIONS DE PLANIFICATION FAMILIALE

L'objet du programme de planification familiale du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, adopté en 1970, est d'assurer l'accessibilité et la disponibilité de services de planification familiale à tous les Canadiens qui veulent s'en prévaloir. À cette fin, le programme assure a) la diffusion des renseignements pertinents, b) la disponibilité d'un service de consultation en ce qui concerne la planification familiale, c) l'aide à la formation de spécialistes de la santé, du bien-être social et de l'éducation travaillant dans le domaine de la planification familiale et d) l'octroi de subventions de planification familiale.

Le programme de subventions de planification familiale a été mis en vigueur en mai 1972. Comme l'indique le tableau 2, il contribue au financement a) de services de planification familiale, b) de programmes de formation, c) de projets pilotes, d) de projets de recherche et e) de programmes de bourses de formation et d'enseignement¹. Le tableau 1 indique qu'en 1974 - 75, 38 projets ont reçu des subventions d'une valeur totale de \$1.75 million. Il y a eu autant de projets permanents que de projets uniques; toutefois, en raison d'importantes subventions de fonctionnement accordées à deux organismes nationaux bénévoles, 80 % des montants accordés sont classés dans la première catégorie. En 1974 - 75, le montant des subventions a varié de \$600,000 à \$2,000. Le tableau 2 indique la valeur moyenne des subventions selon la durée et le genre de subvention. On a, par exemple, accordé trois bourses dans le

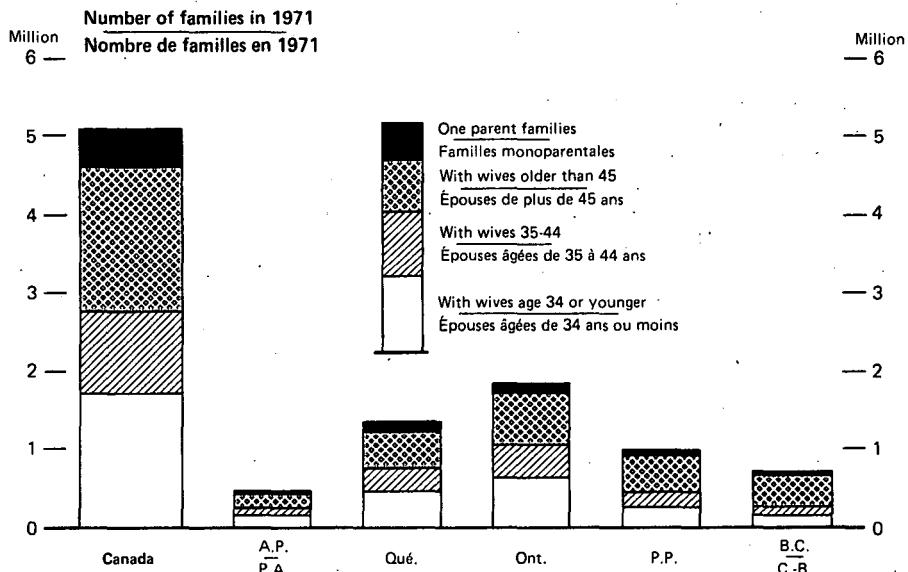
¹ See box-headings and footnotes.

¹ Voir les rubriques et les notes.

3.D.-1

Family Planning Grants, Canada and Regions, 1972-73 to 1974-75

Subventions de planification familiale, Canada et régions, 1972-73 à 1974-75



Total value of grants
Valeur totale des subventions

Implied cost of grants per member of labour force
Coût des subventions par membre de la population active

ships came to \$30,000 in the former year and to \$34,000 in the latter.

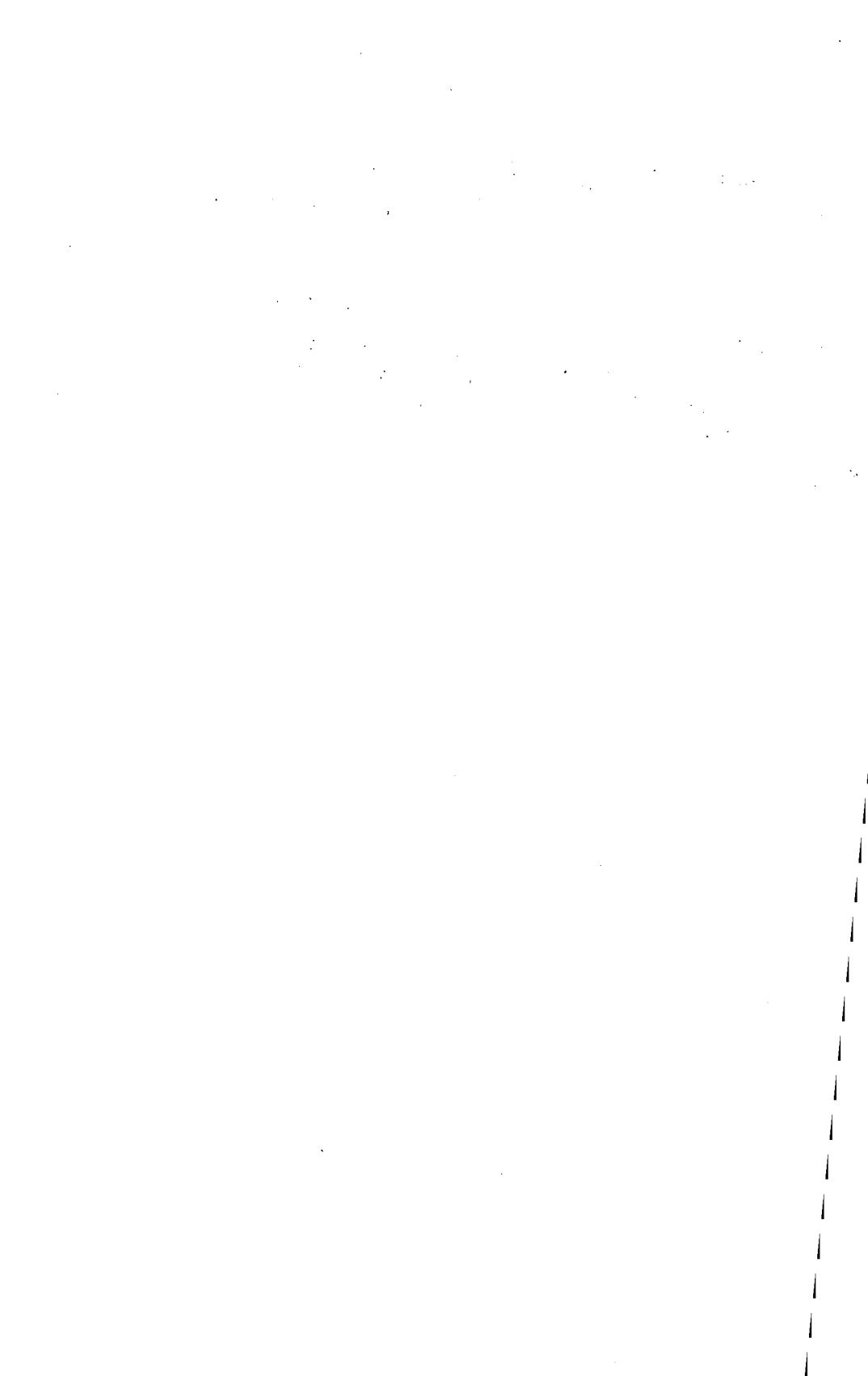
cadre de projets permanents en 1973-74 et trois en 1974-75. La valeur annuelle moyenne de ces bourses s'est élevée à \$30,000 la première année et à \$34,000 la deuxième année.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Current Status of Family Planning in Canada*, Ottawa, 1973. 39 pp.

Bibliographie

Ministère de la Santé et du Bien-être social. *Situation actuelle de la planification familiale au Canada*, Ottawa, 1973. 39 p.



LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER THREE

Section D Family Planning Grants

| Table | Page |
|--|------|
| 1. Family Planning Grants: Number of Projects Supported and A- mounts Awarded (Total and Average), by Dura- tion (Continuing or Non-recurring), for Canada and Provinces, 1972 - 73 to 1974 - 75 | 716 |
| 2. Family Planning Grants: (a) Total Amounts A- warded, by Duration (Continuing or Non- recurring), and by Type of Grant, for Canada and Provinces, 1972 - 73 to 1974 - 75, and (b) Average A- mount of Grant, by Duration and Type of Grant, for Canada, 1973 - 74 and 1974 - 75 | 720 |

CHAPITRE TROIS

Section D Subventions de planification familiale

| Tableau | Page |
|---|------|
| 1. Subventions de planification familiale: nombre de projets subventionnés et montants accordés (total et moyenne), selon la durée (projets per- manents ou uniques), pour le Canada et les provinces, 1972 - 73 à 1974 - 75 | 716 |
| 2. Subventions de planification familiale: a) total des mon- tants accordés selon la durée (projets permanents ou uniques) et le genre de sub- vention, pour le Canada et les provinces, 1972 - 1973 à 1974 - 75, et b) subvention moyenne, selon la durée et le genre de subvention, pour le Canada, 1973 - 74 et 1974 - 75 | 720 |

**TABLE 1. Family Planning Grants: Number of Projects Supported and Amounts Awarded
(Total and Average), by Duration (Continuing or Non-recurring),
for Canada and Provinces, 1972-73 to 1974-75**

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | All projects – Tous les projets | | |
|--------|--|---|--|---|
| | | Number of projects ³ Nombre de projets ³ | Amounts awarded ⁴ Montants accordés ⁴ | |
| | | | Total | Average (per project) Moyenne (par projet) |
| \$'000 | | | | |
| 1 | Newfoundland – Terre-Neuve: 1972-73 | 1 | 10 | 10 |
| 2 | 1973-74 | – | – | – |
| 3 | 1974-75 | 1 | 14 | 14 |
| 4 | Prince Edward Island – Île-du-Prince-Édouard: 1972-73 | – | – | – |
| 5 | 1973-74 | – | – | – |
| 6 | 1974-75 | 1 | 16 | 16 |
| 7 | Nova Scotia – Nouvelle-Écosse: 1972-73 | 1 | 9 | 9 |
| 8 | 1973-74 | 3 | 49 | 16 |
| 9 | 1974-75 | – | – | – |
| 10 | New Brunswick – Nouveau-Brunswick: 1972-73 | 3 | 40 | 13 |
| 11 | 1973-74 | 1 | 17 | 17 |
| 12 | 1974-75 | 3 | 46 | 15 |
| 13 | Atlantic provinces – Provinces de l'Atlantique: 1972-73 | 5 | 59 | 12 |
| 14 | 1973-74 | 4 | 66 | 16 |
| 15 | 1974-75 | 5 | 76 | 15 |
| 16 | Québec: 1972-73 | 3 | 29 | 10 |
| 17 | 1973-74 | 3 | 154 | 51 |
| 18 | 1974-75 | 2 | 335 | 168 |
| 19 | Ontario: 1972-73 | 11 | 161 | 15 |
| 20 | 1973-74 | 6 | 148 | 25 |
| 21 | 1974-75 | 14 | 279 | 20 |
| 22 | Manitoba: 1972-73 | 2 | 26 | 13 |
| 23 | 1973-74 | 2 | 31 | 16 |
| 24 | 1974-75 | 1 | 29 | 29 |
| 25 | Saskatchewan: 1972-73 | 2 | 25 | 12 |
| 26 | 1973-74 | 1 | 8 | 8 |
| 27 | 1974-75 | 2 | 52 | 26 |

¹ See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Subventions de planification familiale: nombre de projets subventionnés et montants accordés (total et moyenne), selon la durée (projets permanents ou uniques), pour le Canada et les provinces, 1972-73 à 1974-75

| Continuing projects ² — Projets permanents ² | | | Non-recurring projects ² — Projets uniques ² | | | | No | |
|--|---|--|--|---|--|----|----|--|
| Number of projects ³ — Nombre de projets ³ | Amounts awarded ⁴ — Montants accordés ⁴ | | Number of projects ³ — Nombre de projets ³ | Amounts awarded ⁴ — Montants accordés ⁴ | | | | |
| | Total | Average (per project) — Moyenne (par projet) | | Total | Average (per project) — Moyenne (par projet) | | | |
| | \$'000 | | | \$'000 | | | | |
| — | — | — | 1 | 10 | 10 | 1 | 2 | |
| — | — | — | — | — | — | — | 3 | |
| 1 | 14 | 14 | — | — | — | — | 4 | |
| — | — | — | — | — | — | — | 5 | |
| — | — | — | — | — | — | — | 6 | |
| 1 | 16 | 16 | — | — | — | — | — | |
| — | — | — | 1 | 9 | 9 | 7 | 7 | |
| — | — | — | 3 | 49 | 16 | 8 | 8 | |
| — | — | — | — | — | — | — | 9 | |
| 2 | 33 | 16 | 1 | 7 | 7 | 10 | 10 | |
| 1 | 17 | 17 | — | — | — | — | 11 | |
| 1 | 15 | 15 | 2 | 31 | 16 | 12 | 12 | |
| — | — | — | — | — | — | — | — | |
| 2 | 33 | 16 | 3 | 26 | 9 | 13 | 13 | |
| 1 | 17 | 17 | 3 | 49 | 16 | 14 | 14 | |
| 3 | 45 | 15 | 2 | 31 | 16 | 15 | 15 | |
| — | — | — | — | — | — | — | — | |
| — | — | — | 3 | 29 | 10 | 16 | 16 | |
| 1 | 120 | 120 | 2 | 34 | 17 | 17 | 17 | |
| 2 | 335 | 168 | — | — | — | — | 18 | |
| — | — | — | — | — | — | — | — | |
| 5 | 131 | 26 | 6 | 29 | 5 | 19 | 19 | |
| 4 | 107 | 27 | 2 | 41 | 21 | 20 | 20 | |
| 5 | 126 | 25 | 9 | 153 | 17 | 21 | 21 | |
| — | — | — | — | — | — | — | — | |
| — | — | — | 2 | 26 | 13 | 22 | 22 | |
| 1 | 29 | 29 | 2 | 31 | 16 | 23 | 23 | |
| — | — | — | — | — | — | — | 24 | |
| 1 | 20 | 20 | 1 | 5 | 5 | 25 | 25 | |
| — | — | — | 1 | 8 | 8 | 26 | 26 | |
| 2 | 52 | 26 | — | — | — | — | 27 | |

¹ Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Family Planning Grants: Number of Projects Supported and Amounts Awarded (Total and Average), by Duration (Continuing or Non-recurring), for Canada and Provinces, 1972-73 to 1974-75 – Concluded

| No. | Province and year ¹ Province et année ¹ | All projects – Tous les projets | | |
|--------|--|---|--|---|
| | | Number of projects ³ Nombre de projets ³ | Amounts awarded ⁴ Montants accordés ⁴ | |
| | | | Total | Average (per project) Moyenne (par projet) |
| \$'000 | | | | |
| | Alberta: | | | |
| 1 | 1972-73 | 11 | 90 | 8 |
| 2 | 1973-74 | 8 | 94 | 12 |
| 3 | 1974-75 | 8 | 116 | 15 |
| | Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | |
| 4 | 1972-73 | 15 | 141 | 9 |
| 5 | 1973-74 | 11 | 133 | 12 |
| 6 | 1974-75 | 11 | 198 | 18 |
| | British Columbia – Colombie-Britannique: | | | |
| 7 | 1972-73 | 7 | 54 | 8 |
| 8 | 1973-74 | 4 | 99 | 25 |
| 9 | 1974-75 | 3 | 72 | 24 |
| | National⁵: | | | |
| 10 | 1972-73 | 4 | 707 | 177 |
| 11 | 1973-74 | 3 | 648 | 216 |
| 12 | 1974-75 | 3 | 791 | 264 |
| | Canada: | | | |
| 13 | 1972-73 | 45 | 1,150 | 26 |
| 14 | 1973-74 | 31 | 1,249 | 40 |
| 15 | 1974-75 | 38 | 1,750 | 46 |

¹ April to March.

² Support is normally approved for one year at a time. However, at the discretion of the department, support may be provided for longer periods, subject to the submission of satisfactory progress reports at the end of each 12 month period. Projects approved for funding over more than one 12 month period are classified as "continuing projects".

³ Projects are counted each time a grant is awarded.

⁴ Lump sum payments, made during the fiscal year, at the time of approval for a period not exceeding one year, to provincial or municipal government departments, voluntary agencies interested in family planning and universities. Individuals are not eligible to apply.

⁵ Usually national voluntary agencies, but may include funds awarded for national conferences being coordinated by other bodies.

Note: For types of projects for which grants are made, see Table 2.

Source: Department of National Health and Welfare, Developmental Programs Branch, Family Planning Division.

TABLEAU 1. Subventions de planification familiale: nombre de projets subventionnés et montants accordés (total et moyenne), selon la durée (projets permanents ou uniques), pour le Canada et les provinces, 1972 - 73 à 1974 - 75 - fin

| Continuing projects ² – Projets permanents ² | | | Non-recurring projects ² – Projets uniques ² | | | | No | |
|--|---|--|--|---|--|----|----|--|
| Number of projects ³ – Nombre de projets ³ | Amounts awarded ⁴ – Montants accordés ⁴ | | Number of projects ³ – Nombre de projets ³ | Amounts awarded ⁴ – Montants accordés ⁴ | | | | |
| | Total | Average (per project) – Moyenne (par projet) | | Total | Average (per project) – Moyenne (par projet) | | | |
| | \$'000 | | | \$'000 | | | | |
| 10 | 57 | 6 | 1 | 33 | 33 | 1 | | |
| 6 | 84 | 14 | 2 | 11 | 5 | 2 | | |
| 3 | 40 | 13 | 5 | 77 | 15 | 3 | | |
| | | | | | | | | |
| 11 | 77 | 7 | 4 | 64 | 16 | 4 | | |
| 6 | 84 | 14 | 5 | 50 | 10 | 5 | | |
| 6 | 121 | 20 | 5 | 77 | 15 | 6 | | |
| | | | | | | | | |
| 3 | 31 | 10 | 4 | 23 | 6 | 7 | | |
| 1 | 30 | 30 | 3 | 70 | 23 | 8 | | |
| 1 | 41 | 41 | 2 | 31 | 16 | 9 | | |
| | | | | | | | | |
| 2 | 672 | 336 | 2 | 35 | 17 | 10 | | |
| 2 | 608 | 304 | 1 | 41 | 41 | 11 | | |
| 2 | 780 | 390 | 1 | 11 | 11 | 12 | | |
| | | | | | | | | |
| 23 | 944 | 41 | 22 | 206 | 9 | 13 | | |
| 15 | 965 | 64 | 16 | 284 | 18 | 14 | | |
| 19 | 1,447 | 76 | 19 | 303 | 16 | 15 | | |

¹ D'avril à mars.

² Normalement, les subventions sont accordées pour une année à la fois. Toutefois, le ministère peut, s'il le désire, accorder des subventions pour des périodes plus longues, à condition que soit présenté un rapport d'avancement satisfaisant à la fin de chaque période de 12 mois. Les projets dont le financement est approuvé pour plus de 12 mois sont classés "projets permanents".

³ Chaque subvention accordée compte pour un projet.

⁴ Paiements en un seul versement effectués pendant l'année financière, au moment de l'approbation, pour une période ne dépassant pas une année et remis à des services municipaux ou ministères provinciaux, à des organismes bénévoles s'occupant de planification familiale ou à des universités. Les particuliers ne sont pas admissibles.

⁵ Il s'agit en général d'organismes bénévoles nationaux, mais cela peut comprendre des fonds accordés pour des conférences nationales coordonnées par d'autres organismes.

Nota: Pour les genres de projets auxquels on accorde des subventions, voir le tableau 2.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Direction générale des programmes de développement, Division de la planification familiale.

TABLE 2. Family Planning Grants: (a) Total Amounts Awarded,¹ by Duration (Continuing or Non-recurring), and by Type of Grant,² for Canada and Provinces, 1972-73 to 1974-75, and (b) Average Amount of Grant, by Duration and Type of Grant, for Canada, 1973-74 and 1974-75

| No. | Province and year ³ — Province et année ³ | Total | Continuing projects ⁴ — Projets permanents ⁴ | | | | | | \$'000 |
|--|--|-------|--|--|---|--|---|------------------------------|--------|
| | | | Services ⁵ | Training ⁶ — Formation ⁶ | Demonstration ⁷ — Projets pilotes ⁷ | Research ⁸ — Recherche ⁸ | Fellowships ⁹ — Bourses de perfectionnement ⁹ | Sub-total — Total partiel | |
| (a) Total grants — Subventions totales | | | | | | | | | |
| 1 | Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | | | | | |
| 1 | 1972-73 | 10 | — | — | — | — | — | — | — |
| 2 | 1973-74 | — | — | — | — | — | — | — | — |
| 3 | 1974-75 | 14 | — | 14 | — | — | — | — | 14 |
| 4 | Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard: | | | | | | | | |
| 4 | 1972-73 | — | — | — | — | — | — | — | — |
| 5 | 1973-74 | — | — | — | — | — | — | — | — |
| 6 | 1974-75 | 16 | — | 16 | — | — | — | — | 16 |
| 7 | Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | | | | | |
| 7 | 1972-73 | 9 | — | — | — | — | — | — | — |
| 8 | 1973-74 | 49 | — | — | — | — | — | — | — |
| 9 | 1974-75 | — | — | — | — | — | — | — | — |
| 10 | New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | | | | | |
| 10 | 1972-73 | 40 | 33 | — | — | — | — | — | 33 |
| 11 | 1973-74 | 17 | 17 | — | — | — | — | — | 17 |
| 12 | 1974-75 | 46 | 15 | — | — | — | — | — | 15 |
| 13 | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | | | | | |
| 13 | 1972-73 | 59 | 33 | — | — | — | — | — | 33 |
| 14 | 1973-74 | 66 | 17 | — | — | — | — | — | 17 |
| 15 | 1974-75 | 76 | 15 | 30 | — | — | — | — | 45 |
| 16 | Québec: | | | | | | | | |
| 16 | 1972-73 | 29 | — | — | — | — | — | — | — |
| 17 | 1973-74 | 154 | — | — | 120 | — | — | — | 120 |
| 18 | 1974-75 | 335 | 220 | — | 115 | — | — | — | 335 |
| 19 | Ontario: | | | | | | | | |
| 19 | 1972-73 | 161 | 67 | — | 12 | — | 52 | — | 131 |
| 20 | 1973-74 | 148 | 46 | — | — | — | 61 | — | 107 |
| 21 | 1974-75 | 279 | — | 47 | 34 | 45 | — | — | 126 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Subventions de planification familiale: a) total des montants accordés¹, selon la durée (projets permanents ou uniques) et le genre de subvention², pour le Canada et les provinces, 1972-73 à 1974-75, et b) subvention moyenne, selon la durée et le genre de subvention, pour le Canada, 1973-74 et 1974-75

| Non-recurring projects ⁴ – Projets uniques ⁴ | | | | | | |
|--|--|---|--|---|---------------------------|----|
| Services ⁵ | Training ⁶ – Formation ⁶ | Demonstration ⁷ – Projets pilotes ⁷ | Research ⁸ – Recherche ⁸ | Fellowships ⁹ – Bourses de perfectionnement ⁹ | Sub-total – Total partiel | No |
| \$'000 | | | | | | |
| — | 10 | — | — | — | 10 | 1 |
| — | — | — | — | — | — | 2 |
| — | — | — | — | — | — | 3 |
| — | — | — | — | — | — | 4 |
| — | — | — | — | — | — | 5 |
| — | — | — | — | — | — | 6 |
| — | 9 | — | — | — | 9 | 7 |
| — | 49 | — | — | — | 49 | 8 |
| — | — | — | — | — | — | 9 |
| — | 7 | — | — | — | 7 | 10 |
| — | — | — | — | — | — | 11 |
| 24 | 7 | — | — | — | 31 | 12 |
| — | 26 | — | — | — | 26 | 13 |
| — | 49 | — | — | — | 49 | 14 |
| 24 | 7 | — | — | — | 31 | 15 |
| — | 29 | — | — | — | 29 | 16 |
| — | 34 | — | — | — | 34 | 17 |
| — | — | — | — | — | — | 18 |
| — | 20 | — | 9 | — | 29 | 19 |
| 10 | — | — | 31 | — | 41 | 20 |
| 24 | 25 | 36 | 34 | 33 | 153 | 21 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Family Planning Grants: (a) Total Amounts Awarded,¹ by Duration (Continuing or Non-recurring), and by Type of Grant,² for Canada and Provinces, 1972-73 to 1974-75, and (b) Average Amount of Grant, by Duration and Type of Grant,³ for Canada, 1973-74 and 1974-75 — Continued

| No. | Province and year ³ Province et année ³ | Total | Continuing projects ⁴ — Projets permanents ⁴ | | | | | | |
|--------|--|---------|--|---|--|---|--|--------|-----|
| | | | Services ⁵ | Training ⁶ Formation ⁶ | Demonstration ⁷ Projets pilotes ⁷ | Research ⁸ Recherche ⁸ | Fellowships ⁹ Bourses de perfectionnement ⁹ | | |
| \$'000 | | | | | | | | | |
| 1 | Manitoba: | | | | | | | | |
| 1 | 1972-73 | 26 | — | — | — | — | — | — | — |
| 2 | 1973-74 | 31 | — | — | — | — | — | — | — |
| 3 | 1974-75 | 29 | — | — | — | — | — | 29 | 29 |
| 4 | Saskatchewan: | | | | | | | | |
| 4 | 1972-73 | 25 | 20 | — | — | — | — | — | 20 |
| 5 | 1973-74 | 8 | — | — | — | — | — | — | — |
| 6 | 1974-75 | 52 | 20 | — | — | — | — | 32 | 52 |
| 7 | Alberta: | | | | | | | | |
| 7 | 1972-73 | 90 | 15 | 26 | 16 | — | — | — | 57 |
| 8 | 1973-74 | 94 | 11 | 35 | 7 | 30 | — | — | 84 |
| 9 | 1974-75 | 116 | 23 | 9 | — | 7 | — | — | 40 |
| 10 | Prairie provinces — Provinces des Prairies: | | | | | | | | |
| 10 | 1972-73 | 141 | 35 | 26 | 16 | — | — | — | 77 |
| 11 | 1973-74 | 133 | 11 | 35 | 7 | 30 | — | — | 84 |
| 12 | 1974-75 | 198 | 43 | 9 | — | 7 | 61 | 121 | |
| 13 | British Columbia — Colombie-Britannique: | | | | | | | | |
| 13 | 1972-73 | 54 | — | 9 | — | — | 22 | — | 31 |
| 14 | 1973-74 | 99 | — | — | — | — | 30 | — | 30 |
| 15 | 1974-75 | 72 | — | — | — | — | 41 | — | 41 |
| 16 | National: ¹⁰ | | | | | | | | |
| 16 | 1972-73 | 707 | 672 | — | — | — | — | — | 672 |
| 17 | 1973-74 | 648 | 608 | — | — | — | — | — | 608 |
| 18 | 1974-75 | 791 | 780 | — | — | — | — | — | 780 |
| 19 | Canada: | | | | | | | | |
| 19 | 1972-73 | 1,150 | 807 | 35 | 28 | — | 74 | 944 | |
| | % | (100.0) | (70.2) | (3.0) | (2.4) | (—) | (6.4) | (82.1) | |
| 20 | 1973-74 | 1,249 | 682 | 35 | 127 | 30 | 91 | 965 | |
| | % | (100.0) | (54.6) | (2.8) | (10.2) | (2.4) | (7.2) | (77.3) | |
| 21 | 1974-75 | 1,750 | 1,058 | 86 | 149 | 52 | 102 | 1,447 | |
| | % | (100.0) | (60.5) | (4.9) | (8.5) | (3.0) | (5.8) | (82.7) | |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Subventions de planification familiale: a) total des montants accordés¹, selon la durée (projets permanents ou uniques) et le genre de subvention², pour le Canada et les provinces, 1972 - 73 à 1974 - 75, et b) subvention moyenne, selon la durée et le genre de subvention, pour le Canada, 1973 - 74 et 1974 - 75 - suite

| Non-recurring projects ⁴ - Projets uniques ⁴ | | | | | | No |
|--|---|--|---|--|----------------------------|----|
| Services ⁵ | Training ⁶ Formation ⁶ | Demonstration ⁷ Projets pilotes ⁷ | Research ⁸ Recherche ⁸ | Fellowships ⁹ Bourses de perfectionnement ⁹ | Sub-total Total partiel | |
| \$'000 | | | | | | |
| 9 | - | - | 17 | - | 26 | 1 |
| - | 11 | 20 | - | - | 31 | 2 |
| - | - | - | - | - | - | 3 |
| - | - | 5 | - | - | 5 | 4 |
| - | - | - | 8 | - | 8 | 5 |
| - | - | - | - | - | - | 6 |
| - | - | - | 33 | - | 33 | 7 |
| - | 6 | - | 5 | - | 11 | 8 |
| 16 | 48 | 12 | - | - | 77 | 9 |
| 9 | - | 5 | 49 | - | 63 | 10 |
| - | 17 | 20 | 13 | - | 50 | 11 |
| 16 | 48 | 12 | - | - | 77 | 12 |
| 3 | 13 | 6 | - | - | 23 | 13 |
| 18 | - | 17 | 34 | - | 69 | 14 |
| - | - | 20 | 11 | - | 31 | 15 |
| - | 35 | - | - | - | 35 | 16 |
| - | - | 41 | - | - | 41 | 17 |
| - | 11 | - | - | - | 11 | 18 |
| 12 | 124 | 11 | 58 | - | 205 | 19 |
| (1.0) | (10.8) | (1.0) | (5.0) | (-) | (17.9) | |
| 28 | 100 | 78 | 78 | - | 284 | 20 |
| (2.2) | (8.0) | (6.2) | (6.2) | (-) | (22.7) | |
| 64 | 91 | 69 | 45 | 33 | 303 | 21 |
| (3.7) | (5.2) | (3.9) | (2.6) | (1.9) | (17.3) | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Family Planning Grants: (a) Total Amounts Awarded,¹ by Duration
 (Continuing or Non-recurring), and by Type of Grant,² for Canada and Provinces, 1972-73 to 1974-75,
 and (b) Average Amount of Grant, by Duration and Type of Grant, for Canada,
 1973-74 and 1974-75 -- Concluded

| No. | Province and year ³ Province et année ³ | Total | Continuing projects ⁴ -- Projets permanents ⁴ | | | | | | Sub-total -- Total partiel |
|--|--|-------|---|---|--|---|--|----|-------------------------------|
| | | | Services ⁵ | Training ⁶ Formation ⁶ | Demonstration ⁷ Projets pilotes ⁷ | Research ⁸ Recherche ⁸ | Fellowships ⁹ Bourses de perfectionnement ⁹ | | |
| (b) Average amount of grant -- Montant moyen des subventions: | | | | | | | | | |
| 1 | 1973-74: | | | | | | | | |
| 1 | Number of grants -- Nombre de subventions | 31 | 7 | 2 | 2 | 1 | 3 | 15 | |
| 2 | Average -- Moyenne \$'000 | 40 | 97 | 18 | 64 | 30 | 30 | 64 | |
| 1974-75: | | | | | | | | | |
| 3 | Number of grants -- Nombre de subventions | 38 | 6 | 5 | 3 | 2 | 3 | 19 | |
| 4 | Average -- Moyenne \$'000 | 46 | 176 | 17 | 50 | 26 | 34 | 76 | |

¹ See Table 1, footnote 4.

² See footnotes 5 to 9.

³ April to March.

⁴ See Table 1, footnote 2.

⁵ Awarded to national voluntary agencies and, on a more short term basis, to provincial and municipal departments of health and welfare, universities, local voluntary agencies not affiliated to a national body, in order to finance family planning services.

⁶ Awarded for training professional and other staff in knowledge and methods relevant to the planning, organization, coordination, evaluation and delivery of family planning services, through attendance at conferences, seminars, workshops and short courses.

⁷ Awarded to promote wider and easier availability and increased public knowledge of family planning methods and services and more effective use of existing resources.

⁸ Awarded for demographic and "knowledge, attitudes and practice" studies, whose findings are likely to result in wider and easier availability and increased public awareness and knowledge of family planning methods and services and of more effective use of existing resources.

⁹ Awarded to enable the full-time employment of a limited number of highly qualified staff in family planning research (operational, demographic or behavioural science) or in family planning teaching and training in Canadian university departments.

¹⁰ Usually national voluntary agencies, but may include funds awarded for national conferences being coordinated by other bodies.

Source: Department of National Health and Welfare, Developmental Programs Branch, Family Planning Division.

TABLEAU 2. Subventions de planification familiale: a) total des montants accordés¹, selon la durée (projets permanents ou uniques) et le genre de subvention², pour le Canada et les provinces, 1972-73 à 1974-75, et b) subvention moyenne, selon la durée et le genre de subvention, pour le Canada, 1973-74 et 1974-75 — fin

| Non-recurring projects ⁴ — Projets uniques ⁴ | | | | | | No |
|--|---|--|---|--|----------------------------|----|
| Services ⁵ | Training ⁶ Formation ⁶ | Demonstration ⁷ Projets pilotes ⁷ | Research ⁸ Recherche ⁸ | Fellowships ⁹ Bourses de perfectionnement ⁹ | Sub-total Total partiel | |
| 2 | 7 | 3 | 4 | - | 16 | 1 |
| 14 | 14 | 26 | 19 | - | 18 | 2 |
| 5 | 5 | 4 | 4 | 1 | 19 | 3 |
| 13 | 18 | 17 | 11 | 33 | 16 | 4 |

1 Voir tableau 1, note 4.

2 Voir notes 5 à 9.

3 D'avril à mars.

4 Voir le tableau 1, note 2.

5 Accordées aux organismes bénévoles nationaux et, pour de plus courtes périodes, aux services municipaux et ministères provinciaux de la santé et du bien-être social, aux universités, aux organismes bénévoles locaux non affiliés à des organismes nationaux, afin de financer des services de planification familiale.

6 Accordées pour la formation de professionnels et autres travailleurs aux méthodes de planification, d'organisation, de coordination, d'évaluation et de mise en œuvre de services de planification familiale, au moyen de conférences, de séminaires, d'ateliers de travail et de cours de courte durée.

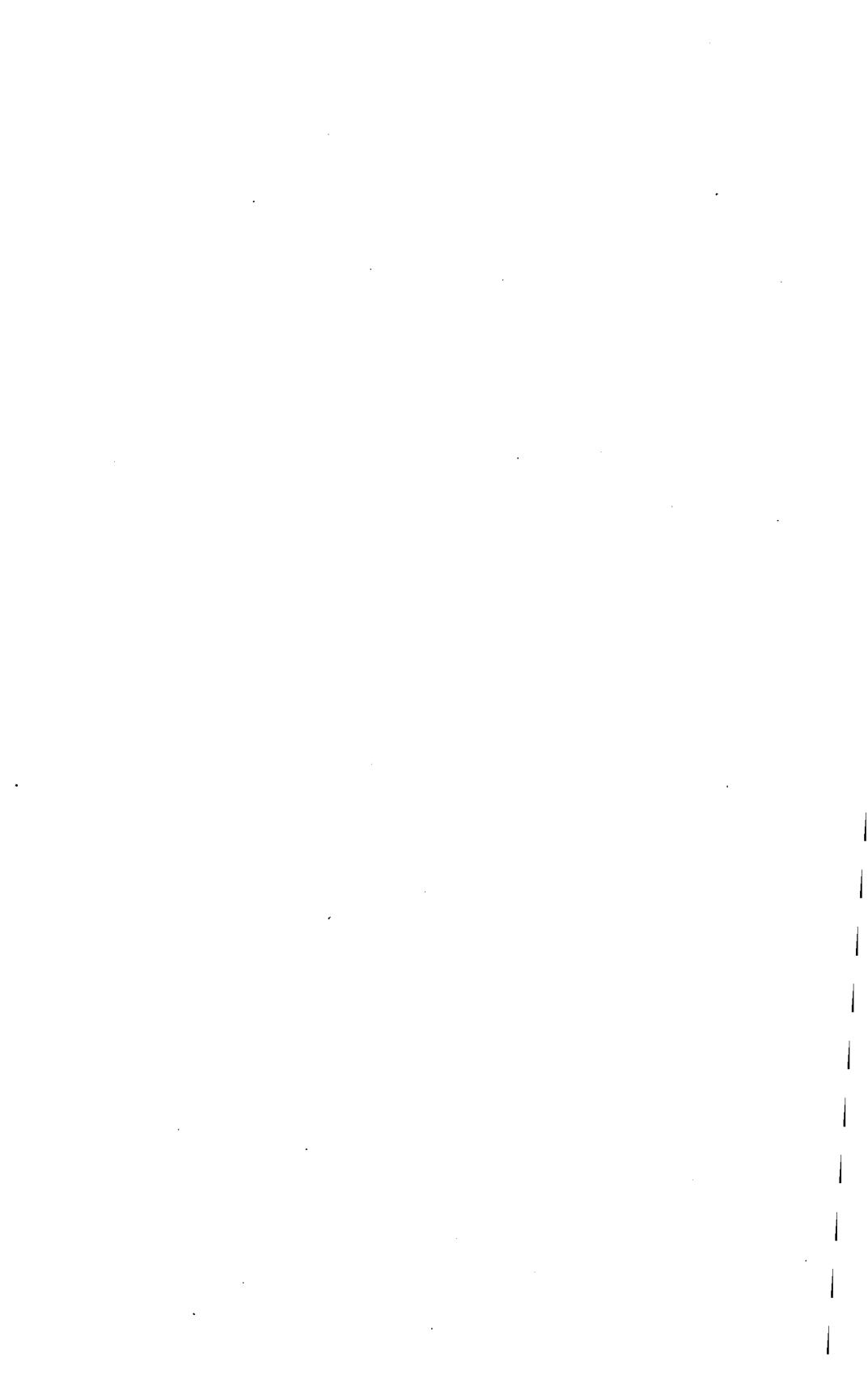
7 Accordées pour favoriser l'accèsibilité et la diffusion des méthodes et services de planification familiale ainsi que pour permettre une utilisation plus efficace des ressources.

8 Accordées pour des études démographiques et des études des "connaissances, attitudes et comportements" dont les résultats sont susceptibles d'améliorer l'accèsibilité et la publicité des méthodes et services de planification familiale ainsi que l'utilisation des ressources existantes.

9 Accordées pour permettre l'emploi à plein temps d'un certain nombre de travailleurs spécialisés dans la recherche en planification familiale (fonctionnelle, démographique ou sciences du comportement) ou dans l'enseignement théorique et pratique de la planification familiale dans des universités canadiennes.

10 Il s'agit en général d'organismes bénévoles nationaux, mais cela peut comprendre les fonds accordés pour des conférences nationales coordonnées par d'autres organismes.

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social, Direction générale des programmes de développement, Division de la planification familiale.



Chapter three

Chapitre trois

Section E

**National welfare
grants**

Section E

**Subventions
fédérales au
bien-être social**

TABLE OF CONTENTS

Chapter Three

Section E – National Welfare Grants

| | Page |
|--|------|
| Program information and statistical comments | 729 |
| Reference (list of publications) | 732 |
| List of tables | 733 |
| Statistics | 734 |

TABLE DES MATIÈRES

Chapitre trois

Section E – Subventions fédérales au bien-être social

| | Page |
|--|------|
| Renseignements sur les programmes et commentaires statistiques | 729 |
| Références (liste des publications) | 732 |
| Liste des tableaux | 733 |
| Statistiques | 734 |

NATIONAL WELFARE GRANTS

The National Welfare Grants program, which was launched in March, 1962, has as its objective the improvement of social welfare services in Canada. This objective it tries to meet, as shown in Table 1,¹ through encouraging administrative and staff improvements in provincial departments of welfare (welfare services plan), experimentation (demonstration), research, better co-ordination (national agencies, general) and manpower development. As indicated in Table 1, total funds expended under contributions for projects have ranged between \$2 million and \$4 million during the period from 1970 - 71 to 1974 - 75, with the expenditures in 1974 - 75 coming to \$4.0 million. In addition, there have been somewhat smaller sums, as indicated in footnote 1 for supporting core administrative operations of national voluntary organizations and for supporting projects relating to mental retardation.

As shown in Table 1, by far the greatest share of the annual funds being spent for National Welfare Grants projects are taken up by demonstration projects, its share coming to about 45% in 1970 - 71 and the following year, but to about 60% in the three latest years. The amounts spent for research have represented approximately one-sixth in most years of the period from 1970 - 71, but reached 22% in the latest year. The expenditures for manpower development

SUBVENTIONS FÉDÉRALES AU BIEN-ÊTRE SOCIAL

Le programme de subventions fédérales au bien-être social, a été créé en mars 1962, dans le but d'améliorer les services de bien-être social au Canada. Pour atteindre cet objectif, comme on peut le voir au tableau 1¹, il encourage le perfectionnement des rouages administratifs et des ressources humaines des ministères provinciaux du bien-être social (programme des services de bien-être), l'activité expérimentale (projets pilotes), la recherche, une meilleure coordination (organismes nationaux pour activités générales) et le perfectionnement de la main-d'œuvre. Comme l'indique le tableau 1, le total des fonds engagés à ce titre a varié entre \$2 millions et \$4 millions pendant la période comprise entre 1970 - 71 et 1974 - 75, année où les dépenses se sont élevées à \$4.0 millions. En outre, comme l'indique la note 1, des sommes plus modestes ont été consacrées à l'aide aux organismes nationaux bénévoles et aux projets portant sur l'arriération mentale.

Comme l'indique le tableau 1, la plus grande part des fonds affectés tous les ans au programme de subventions fédérales au bien-être social va aux projets pilotes. Elle était de 45 % en 1970 - 71 et l'année suivante et de 60 % au cours des trois dernières années. Les sommes consacrées à la recherche ont représenté environ un sixième du total pour la plupart des années écoulées depuis 1970 - 71 sauf l'an dernier où ce pourcentage a été de 22 %. Les dépenses au titre du perfectionnement de la main-d'œuvre qui ont compté pour 22 % en

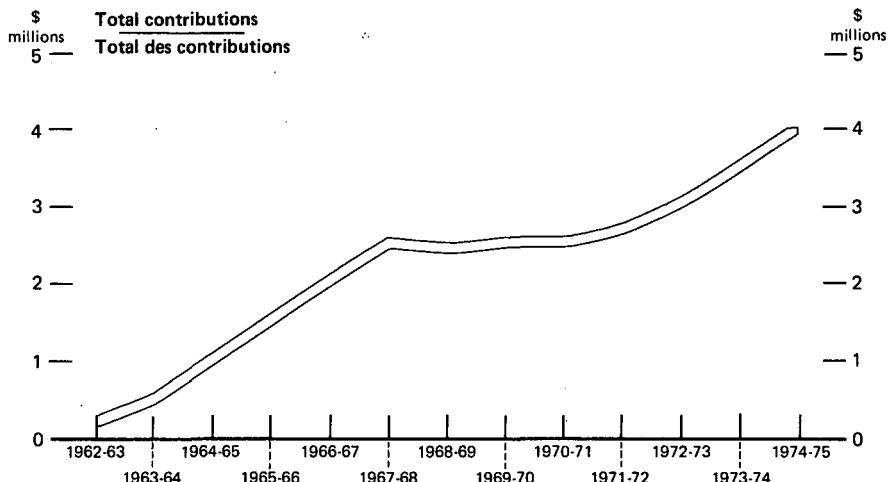
1 See box-headings and footnotes.

1 Voir les rubriques et les notes.

3.E.-1

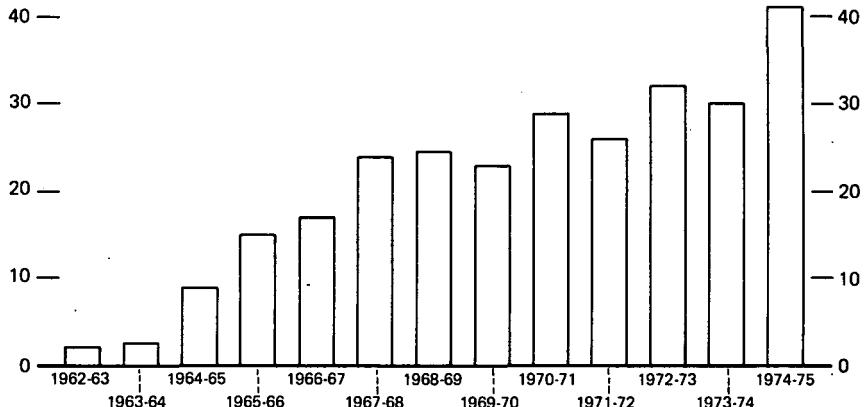
National Welfare Grants, Canada, 1962-63 to 1974-75

Subventions fédérales au bien-être social, Canada, 1962-63 à 1974-75



cents **Implied cost per member of labour force**
50 — Coût par membre de la population active

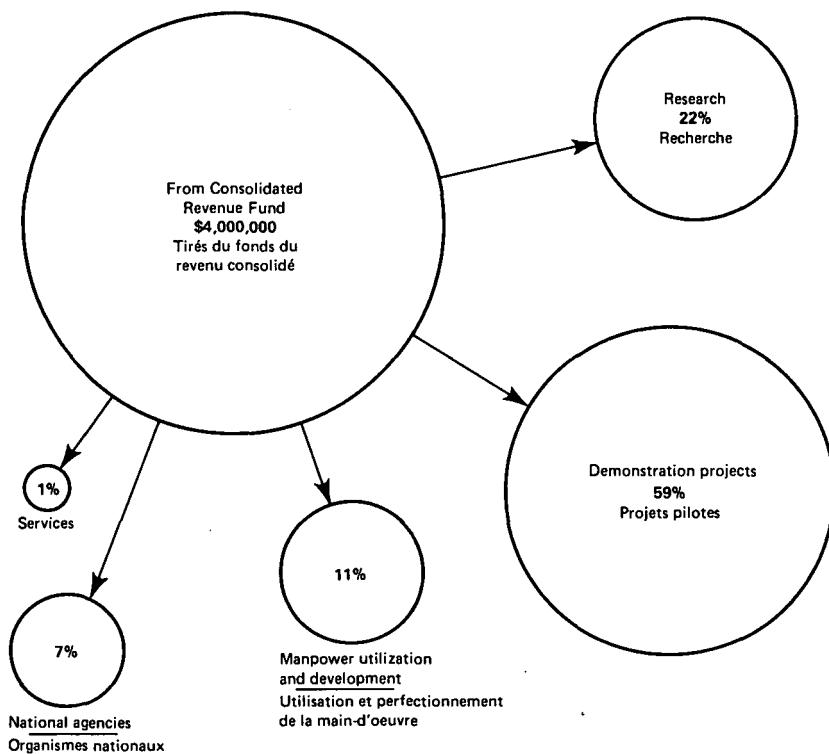
cents
— 50



3.E.-2

**Contributions under National Welfare Grants,
Canada, 1974-75**

**Contributions au titre des subventions fédérales au
bien-être social, Canada, 1974-75**



which constituted 22% in 1970 - 71 and 25% in 1971 - 72 dropped thereafter to 11% by 1974 - 75.

Figures are also provided in Table 1 for the number of projects which were given contributions in 1974 - 75 and as well the average amount of the contributions. Altogether there were 185 projects in that year which received \$22,000 on average per project.

As indicated in the footnotes of Table 1, the contributions provided under the National Welfare Grants program are as a rule given to a wide range of welfare agencies, including provincial and other public welfare departments, voluntary agencies, welfare treatment institutions, universities and schools of social work and as well organizations engaged in welfare research. Fellowships, of course, are granted to individuals.

1970 - 71 et 25 % en 1971 - 72, sont tombées à 11 % en 1974 - 75.

Le tableau indique également le nombre de projets subventionnés (185) en 1974 - 75 ainsi que le montant moyen des contributions (\$22,000).

Comme l'indiquent les notes du tableau 1, les contributions accordées au titre du programme de subventions fédérales au bien-être social sont versées, règle générale, à une vaste gamme d'organismes de bien-être social, y compris les ministères provinciaux du bien-être social et autres services publics, les organismes bénévoles, les institutions s'occupant de bien-être social, les universités et écoles formant des travailleurs sociaux ainsi que les organismes de recherche en bien-être social. On accorde, bien sûr, des bourses de perfectionnement ou de recherche aux particuliers.

Bibliography

Department of National Health and Welfare. *Reference Manual: Welfare Research Projects*, Welfare Grants Division, Ottawa, 1971. 12 pp.

Bibliographie

Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social. *Manuel de référence pour les projets de recherche en bien-être social*, Ottawa, 1971. 13 p.

LIST OF TABLES – LISTE DES TABLEAUX

CHAPTER THREE

Section E

National Welfare Grants

Table

Page

1. National Welfare Grants,
Showing: (a) Total
Contributions for Pro-
jects, by Program, for
Canada and Provinces,
1970 - 71 to 1974 - 75,
and (b) Average A-
mount of Grant, by Pro-
gram, for Canada,
1974 - 75 734

CHAPITRE TROIS

Section E

Subventions fédérales au bien-être social

Tableau

Page

1. Subventions fédérales au
bien-être social: a) subven-
tions totales accordées aux
projets, par programme,
pour le Canada et les
provinces, 1970 - 71 à
1974 - 75, et b) montant
moyen des subventions, par
programme, pour le Canada,
1974 - 75 734

TABLE 1. National Welfare Grants, Showing: (a) Total Contributions for Projects,¹ by Program, for Canada and Provinces, 1970-71 to 1974-75, and (b) Average Amount of Contributions, by Program, for Canada, 1974-75

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total | Services ^{3,4} | Demonstra- tion ⁵ — Projects pilotés ⁵ | Research ⁶ — Recherche ⁶ |
|--|--|-------|-------------------------|---|---|
| \$'000 | | | | | |
| (a) Total contributions — Contributions totales | | | | | |
| 1 | Newfoundland — Terre-Neuve: | | | | |
| 1 | 1970-71 | 15 | 7 | — | — |
| 2 | 1971-72 | 10 | — | 10 | — |
| 3 | 1972-73 | 27 | — | 27 | — |
| 4 | 1973-74 | 29 | 2 | 27 | — |
| 5 | 1974-75 | 101 | — | 101 | — |
| 6 | Prince Edward Island — île-du-Prince-Édouard: | | | | |
| 6 | 1970-71 | 27 | 9 | 15 | — |
| 7 | 1971-72 | 27 | 5 | 22 | — |
| 8 | 1972-73 | 80 | 1 | 79 | — |
| 9 | 1973-74 | 70 | — | 70 | — |
| 10 | 1974-75 | 67 | 1 | 66 | — |
| 11 | Nova Scotia — Nouvelle-Écosse: | | | | |
| 11 | 1970-71 | 191 | 12 | 143 | 4 |
| 12 | 1971-72 | 174 | 6 | 129 | 9 |
| 13 | 1972-73 | 291 | 4 | 263 | 10 |
| 14 | 1973-74 | 290 | 3 | 248 | 31 |
| 15 | 1974-75 | 489 | — | 413 | 55 |
| 16 | New Brunswick — Nouveau-Brunswick: | | | | |
| 16 | 1970-71 | 31 | 14 | 18 | — |
| 17 | 1971-72 | 86 | 6 | 71 | — |
| 18 | 1972-73 | 126 | 13 | 105 | — |
| 19 | 1973-74 | 88 | 14 | 74 | — |
| 20 | 1974-75 | 68 | 5 | 55 | — |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Subventions fédérales au bien-être social: a) contributions totales accordées aux projets¹, par programme, pour le Canada et les provinces, 1970-71 à 1974-75, et
b) montant moyen des contributions, par programme, pour le Canada, 1974-75

| National agencies (general) ⁷ Organismes nationaux (activités générales) ⁷ | Manpower utilization and development ⁸ Utilisation et perfectionnement de la main-d'œuvre ⁸ | | | | | No. |
|---|--|---|--|--|----------------------------|-----|
| | General ⁹ Activités générales ⁹ | Teaching and field instruction ¹⁰ Enseignement et formation sur place ¹⁰ | Scholarships ^{11,12} Bourses de formation ^{11,12} | Fellowships ¹³ Bourses de perfectionnement ¹³ | Sub-total Total partiel | |
| | \$'000 | | | | | |
| - | - | - | - | - | - | 1 |
| - | - | - | - | - | - | 2 |
| - | - | - | - | - | - | 3 |
| - | - | - | - | - | - | 4 |
| - | - | ... | - | - | - | 5 |
| - | - | - | 2 | 2 | 4 | 6 |
| - | - | - | - | - | - | 7 |
| - | - | - | ... | - | - | 8 |
| - | - | - | - | - | - | 9 |
| - | - | ... | - | - | - | 10 |
| - | - | 30 | 2 | - | 32 | 11 |
| - | - | 23 | 2 | 4 | 29 | 12 |
| - | - | 15 | ... | - | 15 | 13 |
| - | - | 8 | - | - | 8 | 14 |
| - | 12 | ... | - | 9 | 21 | 15 |
| - | - | - | - | - | - | 16 |
| - | - | - | - | 8 | 8 | 17 |
| - | - | - | ... | 9 | 9 | 18 |
| - | - | - | - | - | - | 19 |
| - | - | ... | - | 8 | 8 | 20 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. National Welfare Grants, Showing: (a) Total Contributions for Projects,¹ by Program, for Canada and Provinces, 1970-71 to 1974-75, and (b) Average Amount of Contributions, by Program, for Canada, 1974-75 — Continued

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total | Services ^{3,4} | Demonstra- tion ⁵ Projets pilotes ⁵ | Research ⁶ Recherche ⁶ |
|--------|--|-------|-------------------------|---|---|
| \$'000 | | | | | |
| 1 | Atlantic provinces — Provinces de l'Atlantique: | | | | |
| 1 | 1970-71 | 264 | 42 | 176 | 4 |
| 2 | 1971-72 | 297 | 17 | 232 | 9 |
| 3 | 1972-73 | 524 | 18 | 474 | 10 |
| 4 | 1973-74 | 477 | 19 | 419 | 31 |
| 5 | 1974-75 | 725 | 6 | 635 | 55 |
| 6 | Québec: | | | | |
| 6 | 1970-71 | 504 | — | 218 | 247 |
| 7 | 1971-72 | 489 | — | 238 | 203 |
| 8 | 1972-73 | 567 | — | 330 | 173 |
| 9 | 1973-74 | 607 | — | 307 | 196 |
| 10 | 1974-75 | 999 | — | 463 | 421 |
| 11 | Ontario: | | | | |
| 11 | 1970-71 | 610 | 62 | 218 | 62 |
| 12 | 1971-72 | 577 | 54 | 209 | 87 |
| 13 | 1972-73 | 814 | 44 | 447 | 136 |
| 14 | 1973-74 | 752 | 13 | 477 | 112 |
| 15 | 1974-75 | 725 | 13 | 435 | 183 |
| 16 | Manitoba: | | | | |
| 16 | 1970-71 | 213 | — | 117 | 27 |
| 17 | 1971-72 | 180 | — | 99 | 2 |
| 18 | 1972-73 | 134 | — | 61 | 2 |
| 19 | 1973-74 | 78 | — | 47 | — |
| 20 | 1974-75 | 46 | — | 30 | — |
| 21 | Saskatchewan: | | | | |
| 21 | 1970-71 | 100 | 3 | 83 | — |
| 22 | 1971-72 | 127 | — | 102 | — |
| 23 | 1972-73 | 213 | 4 | 184 | — |
| 24 | 1973-74 | 248 | — | 182 | — |
| 25 | 1974-75 | 139 | 5 | 59 | — |

See footnote(s) at end of table.

**TABLEAU 1. Subventions fédérales au bien-être social: a) contributions totales accordées aux projets¹, par programme, pour le Canada et les provinces, 1970-71 à 1974-75, et
b) montant moyen des contributions, par programme, pour le Canada, 1974-75 – suite**

| National agencies (générales) ⁷ Organismes nationaux (activités générales) ⁷ | Manpower utilization and development ⁸ Utilisation et perfectionnement de la main-d'œuvre ⁸ | | | | | No |
|---|--|---|--|--|---------------|----|
| | General ⁹ Activités générales ⁹ | Teaching and field instruction ¹⁰ Enseignement et formation sur place ¹⁰ | Scholarships ^{11,12} Bourses de formation ^{11,12} | Fellowships ¹³ Bourses de perfectionnement ¹³ | Sub-total | |
| | | \$'000 | | | Total partiel | |
| - | - | 39 | 4 | 2 | 45 | 1 |
| - | - | 23 | 2 | 12 | 37 | 2 |
| - | - | 15 | ... | 9 | 24 | 3 |
| - | - | 8 | - | - | 8 | 4 |
| - | 12 | ... | | 17 | 29 | 5 |
| - | - | - | 17 | 22 | 39 | 6 |
| - | - | - | 4 | 44 | 48 | 7 |
| - | 27 | - | ... | 36 | 63 | 8 |
| - | 47 | - | | 57 | 104 | 9 |
| - | 43 | ... | | 72 | 115 | 10 |
| - | - | 187 | 30 | 53 | 270 | 11 |
| - | 16 | 154 | 8 | 49 | 227 | 12 |
| - | 12 | 86 | ... | 88 | 186 | 13 |
| - | 23 | 32 | | 95 | 150 | 14 |
| - | 46 | ... | | 48 | 94 | 15 |
| - | - | 55 | 5 | 8 | 68 | 16 |
| - | - | 47 | 2 | 31 | 80 | 17 |
| - | 13 | 26 | ... | 33 | 72 | 18 |
| - | 10 | 13 | | 7 | 30 | 19 |
| - | 6 | ... | | 10 | 16 | 20 |
| - | - | 9 | 4 | - | 13 | 21 |
| - | - | 21 | 4 | - | 25 | 22 |
| - | 24 | - | ... | - | 24 | 23 |
| - | 61 | - | | 5 | 66 | 24 |
| - | 75 | ... | | - | 75 | 25 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. National Welfare Grants, Showing: (a) Total Contributions for Projects,¹ by Program, for Canada and Provinces, 1970-71 to 1974-75, and (b) Average Amount of Contributions, by Program, for Canada, 1974-75 – Continued

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total | Services ^{3,4} | Demonstra- tion ⁵ Projets pilotés ⁵ | Research ⁶ Recherche ⁶ |
|---|--|-------|-------------------------|--|---|
| \$'000 | | | | | |
| 1 | Alberta: | | | | |
| 1 | 1970-71 | 122 | 8 | 63 | – |
| 2 | 1971-72 | 96 | 15 | 53 | – |
| 3 | 1972-73 | 187 | 14 | 126 | – |
| 4 | 1973-74 | 239 | 15 | 153 | 12 |
| 5 | 1974-75 | 353 | – | 267 | 31 |
| Prairie provinces – Provinces des Prairies: | | | | | |
| 6 | 1970-71 | 435 | 11 | 263 | 27 |
| 7 | 1971-72 | 403 | 15 | 254 | 2 |
| 8 | 1972-73 | 534 | 18 | 371 | 2 |
| 9 | 1973-74 | 565 | 15 | 382 | 12 |
| 10 | 1974-75 | 538 | 5 | 356 | 31 |
| British Columbia – Colombie-Britannique: | | | | | |
| 11 | 1970-71 | 243 | 12 | 126 | 46 |
| 12 | 1971-72 | 238 | 13 | 111 | 63 |
| 13 | 1972-73 | 264 | 9 | 172 | 35 |
| 14 | 1973-74 | 268 | 9 | 129 | 108 |
| 15 | 1974-75 | 318 | 9 | 188 | 111 |
| Yukon: | | | | | |
| 16 | 1970-71 | – | – | – | – |
| 17 | 1971-72 | – | – | – | – |
| 18 | 1972-73 | – | – | – | – |
| 19 | 1973-74 | – | – | – | – |
| 20 | 1974-75 | – | – | – | – |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Subventions fédérales au bien-être social: a) contributions totales accordées aux projets¹, par programme, pour le Canada et les provinces, 1970-71 à 1974-75, et
 b) montant moyen des contributions, par programme, pour le Canada, 1974-75 - suite

| National agences (général) ⁷ Organismes nationaux (activités générales) ⁷ | Manpower utilization and development ⁸ Utilisation et perfectionnement de la main-d'œuvre ⁸ | | | | | No | |
|---|--|---|---|---|-------------------------------|----|--|
| | General ⁹ Activités générales ⁹ | Teaching and field instruction ¹⁰ Enseignement et formation sur place ¹⁰ | Scholar- ships ^{11,12} Bourses de forma- tion ^{11,12} | Fellow- ships ¹³ Bourses de perfection- nement ¹³ | Sub-total Total partiel | | |
| | | | \$'000 | | | | |
| - | - | 43 | 3 | 4 | 50 | 1 | |
| - | - | 25 | 2 | 1 | 28 | 2 | |
| - | 17 | - | ... | 30 | 47 | 3 | |
| - | 35 | 25 | - | - | 60 | 4 | |
| - | 45 | ... | - | 10 | 55 | 5 | |
| - | - | 107 | 12 | 12 | 131 | 6 | |
| - | - | 93 | 8 | 32 | 133 | 7 | |
| - | 54 | 26 | ... | 63 | 143 | 8 | |
| - | 106 | 38 | - | 12 | 156 | 9 | |
| - | 126 | ... | - | 20 | 146 | 10 | |
| - | - | 55 | 4 | - | 59 | 11 | |
| - | - | 37 | 2 | 12 | 51 | 12 | |
| - | 9 | 27 | ... | 12 | 48 | 13 | |
| - | 1 | 14 | - | 7 | 22 | 14 | |
| - | 3 | ... | - | 7 | 10 | 15 | |
| - | - | - | - | - | - | 16 | |
| - | - | - | - | - | - | 17 | |
| - | - | - | ... | - | - | 18 | |
| - | - | - | - | - | - | 19 | |
| - | - | ... | - | - | - | 20 | |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. National Welfare Grants, Showing: (a) Total Contributions for Projects,¹ by Program, for Canada and Provinces, 1970-71 to 1974-75, and (b) Average Amount of Contributions, by Program, for Canada, 1974-75 - Continued

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total | Services ^{3,4} | Demonstra- tion ⁵ Projets pilotes ⁵ | Research ⁶ Recherche ⁶ |
|--------|---|-------|-------------------------|--|---|
| \$'000 | | | | | |
| 1 | Northwest Territories – Territoires du Nord-Ouest: | | | | |
| 1 | 1970-71 | 45 | 45 | — | — |
| 2 | 1971-72 | 19 | 19 | — | — |
| 3 | 1972-73 | — | — | — | — |
| 4 | 1973-74 | 11 | 11 | — | — |
| 5 | 1974-75 | 6 | 5 | 1 | — |
| 6 | National voluntary welfare agencies – Organismes bénévoles nationaux de bien-être social: | | | | |
| 6 | 1970-71 | 343 | — | 100 | 8 |
| 7 | 1971-72 | 268 | — | — | 46 |
| 8 | 1972-73 | 202 | — | — | — |
| 9 | 1973-74 | 109 | — | — | 40 |
| 10 | 1974-75 | 677 | — | 298 | 67 |
| 11 | Canada: | | | | |
| | Numerical distribution – Répartition numérique: | | | | |
| 11 | 1970-71 | 2,444 | 170 | 1,100 | 394 |
| 12 | 1971-72 | 2,290 | 118 | 1,045 | 410 |
| 13 | 1972-73 | 2,904 | 89 | 1,794 | 356 |
| 14 | 1973-74 | 2,791 | 67 | 1,715 | 500 |
| 15 | 1974-75 | 3,988 | 38 | 2,376 | 868 |

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Subventions fédérales au bien-être social: a) contributions totales accordées aux projets¹, par programme, pour le Canada et les provinces, 1970-71 à 1974-75, et
 b) montant moyen des contributions, par programme, pour le Canada, 1974-75 — suite

| National agencies (general) ⁷ — Organismes nationaux (activités générales) ⁷ | Manpower utilization and development ⁸ Utilisation et perfectionnement de la main-d'œuvre ⁸ | | | | | No |
|---|--|---|--|--|----------------------------|----|
| | General ⁹ Activités générales ⁹ | Teaching and field instruction ¹⁰ Enseignement et formation sur place ¹⁰ | Scholarships ^{11,12} Bourses de formation ^{11,12} | Fellowships ¹³ Bourses de perfectionnement ¹³ | Sub-total Total partiel | |
| | | \$'000 | | | | |
| — | — | — | — | — | — | 1 |
| — | — | — | — | — | — | 2 |
| — | — | — | ... | — | — | 3 |
| — | — | — | — | — | — | 4 |
| — | — | ... | — | — | — | 5 |
| 235 | — | — | — | — | — | 6 |
| 140 | 82 | — | — | — | 82 | 7 |
| 92 | 110 | — | ... | — | 110 | 8 |
| 54 | 15 | — | — | — | 15 | 9 |
| 285 | 27 | ... | — | — | 27 | 10 |
| 235 | — | 388 | 67 | 89 | 544 | 11 |
| 140 | 98 | 307 | 24 | 148 | 577 | 12 |
| 92 | 212 | 154 | ... | 208 | 574 | 13 |
| 54 | 192 | 91 | — | 171 | 454 | 14 |
| 285 | 257 | ... | — | 164 | 421 | 15 |

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. National Welfare Grants, Showing: (a) Total Contributions for Projects,¹ by Program, for Canada and Provinces, 1970-71 to 1974-75, and (b) Average Amount of Contributions, by Program, for Canada, 1974-75 — Concluded

| No. | Province and year ² Province et année ² | Total | Services ^{3, 4} | Demonstra- tion ⁵ Projects pilotés ⁶ | Research ⁶ Recherche ⁶ |
|--|--|-------|--------------------------|---|---|
| Percentage distribution — Répartition proportionnelle: | | | | | |
| 1 | 1970-71 | % | 100.0 | 7.0 | 45.0 |
| 2 | 1971-72 | % | 100.0 | 5.2 | 45.6 |
| 3 | 1972-73 | % | 100.0 | 3.1 | 61.8 |
| 4 | 1973-74 | % | 100.0 | 2.4 | 61.4 |
| 5 | 1974-75 | % | 100.0 | 0.9 | 59.6 |
| (b) Average amount of contributions in 1974-75 Montant moyen des contributions en 1974-75 | | | | | |
| 6 | Number of grants — Nombre de subventions | 185 | 6 | 70 | 35 |
| 7 | Average (in thousands of \$) — Moyenne (en milliers de \$) | 22 | 6 | 34 | 25 |

¹ In addition there were (a) expenditures in support of core administrative operations of national voluntary organizations amounting to \$299,100 in 1970-71; \$414,000 in 1971-72; \$494,100 in 1972-73; \$1,315,000 in 1973-74 and \$659,000 in 1974-75 and (b) expenditures in support of mental retardation projects coming to \$225,716 in 1970-71; \$138,446 in 1971-72; \$157,741 in 1972-73; \$141,987 in 1973-74 and \$77,840 in 1974-75.

² April to March.

³ Contributions to provincial departments of welfare for: improvement of welfare administration; the development and extension of consultative, coordinating and planning services; bursaries and contributions for professional study; bursaries for advanced professional study; staff development; programs for phocomelias children born in Canada between January 1, 1961 and January 1, 1963 where thalidomide was associated.

⁴ Matching contribution of provincial fund is required.

⁵ Contributions to welfare agencies, including provincial and municipal welfare departments, voluntary agencies and other designated welfare organizations, for (i) field experiments designed to test the value and feasibility as well as the practical implications of (a) a new program or new social structure, (b) an inventive approach to providing services or dealing with new and unresolved social problems, (c) adapting an operational program to a new setting, (d) modifying existing programs to make them more responsive to current social problems and needs, the objective of these experiments being to improve the character and/or quality of the social environment and of services rendered by the organizations in the general welfare field; and (ii) special projects, designed primarily to extend support, on a once only basis to a variety of project activities of a social welfare nature ordinarily not eligible for funding under other program components, but leading, hopefully, in many instances, to a demonstration project proposal.

⁶ Includes (a) welfare research contributions given to welfare agencies, including provincial and municipal welfare departments, voluntary welfare organizations, social work treatment institutions, university faculties and schools and organizations engaged in welfare research, (b) research groups development contributions given to support research groups, units or departments attached to welfare agencies, the objectives being to encourage applied social welfare research, to enable a degree of concentrated attention to research topics, to provide useful experience to junior research personnel, to promote dissemination and utilization of findings, and (c) senior welfare research fellowships, which are provided to individuals whose capacity for effective research has been demonstrated by previous work.

⁷ Contributions to foster goal-directed change and improved co-ordination in the non-governmental welfare sector.

⁸ Strictly speaking the program identified as such became operational in late 1971-72, although some of the component parts of the program are identifiable for earlier periods. Contributions are of a diverse nature covering areas such as demonstration, curriculum review and planning, feasibility studies and program planning, etc.

⁹ Includes contributions such as those for demonstration projects relating to manpower utilization and development; curriculum review, intended to assist assessment and review of educational programs and to plan needed modifications; and research projects: visiting professorships, which are for short-term appointment of recognized scholars or practitioners in social welfare.

¹⁰ Contributions to schools of social work; phased out at the end of 1973-74.

¹¹ Given to Canadian residents for professional studies at Canadian schools of social work and other Canadian institutions for professional education in social work; phased out by end of 1971-72.

¹² By home of recipient.

¹³ Offered annually on a national competitive basis for full-time study at an advanced level (usually doctoral) in disciplines of direct value to the welfare field.

Source: Department of National Health and Welfare.

TABLEAU I. Subventions fédérales au bien-être social: a) contributions totales accordées aux projets¹, par programme, pour le Canada et les provinces, 1970-71 à 1974-75, et b) montant moyen des contributions, par programme, pour le Canada, 1974-75 – fin

| National agencies (general) ⁷ Organismes nationaux (activités générales) ⁷ | Manpower utilization and development ⁸ Utilisation et perfectionnement de la main-d'œuvre ⁸ | | | | | Nº |
|---|--|---|---------------------------------------|---|----------------------------|----|
| | General ⁹ | Teaching and field instruction ¹⁰ | Scholarships ^{11,12} | Fellowships ¹³ | Sub-total Total partiel | |
| | Activités générales ⁹ | Enseignement et formation sur place ¹⁰ | Bourses de formation ^{11,12} | Bourses de perfectionnement ¹³ | | |
| 9.6 | — | 15.9 | 2.7 | 3.6 | 22.2 | 1 |
| 6.1 | 4.3 | 13.4 | 1.0 | 6.5 | 25.2 | 2 |
| 3.2 | 7.3 | 5.3 | ... | 7.2 | 19.8 | 3 |
| 1.9 | 6.9 | 3.3 | | 6.1 | 16.3 | 4 |
| 7.2 | 6.4 | ... | | 4.1 | 10.6 | 5 |
| 12 | 20 | ... | ... | 23 | 43 | 6 |
| 24 | 13 | ... | ... | 7 | 10 | 7 |

1 En outre, il y a eu a) des dépenses en vue de contribuer aux opérations administratives essentielles d'organismes bénévoles nationaux, dépenses qui se sont chiffrées à \$299,100 en 1970-71, \$414,000 en 1971-72, \$494,100 en 1972-73, \$1,315,000 en 1973-74 et \$659,000 en 1974-75 ainsi que b) des contributions aux projets portant sur l'articulation mentale, dépenses qui se sont élevées à \$225,716 en 1970-71, \$138,446 en 1971-72, \$157,741 en 1972-73, \$141,987 en 1973-74 et \$77,840 en 1974-75.

2 D'avril à mars.

3 Contributions aux ministères provinciaux du bien-être social pour: l'amélioration de l'administration des services de bien-être; l'organisation et le développement de services de consultation, de coordination et de planification; l'octroi de bourses de perfectionnement et de contributions de formation pour les études supérieures professionnelles; l'octroi de bourses de perfectionnement pour les études professionnelles avancées; le perfectionnement du personnel; les programmes visant à traiter les enfants affectés par la thalidomide et nés au Canada entre le 1^{er} janvier 1961 et le 1^{er} janvier 1963.

4 Une contribution égale de la province est nécessaire.

5 Contributions des organismes de bien-être social, y compris des ministères provinciaux et services municipaux de bien-être, des organismes bénévoles et d'autres organismes de bien-être désignés, pour (i) effectuer des expériences sur le terrain en vue de s'assurer de l'utilité et de la faisabilité ainsi que des conséquences pratiques a) d'un nouveau programme ou d'une nouvelle structure sociale, b) d'une méthode nouvelle destinée à fournir des services ou à résoudre des problèmes sociaux nouveaux et encore insolubles, c) de l'adaptation d'un programme opérationnel à un nouvel environnement, d) de la modification de programmes en cours afin qu'ils soient mieux adaptés aux problèmes et besoins sociaux du moment, l'objet de ces expériences étant d'améliorer le climat social et les services rendus par les organismes qui s'occupent de bien-être social; et (ii) mener des projets spéciaux visant essentiellement à aider, à titre occasionnel, des activités de bien-être social diverses qui ne sont ordinairement pas admissibles au plan de financement dans le cadre des autres éléments du programme mais qui pourront, on l'espère, dans beaucoup de cas, faire l'objet d'une proposition de projet pilote.

6 Comprend a) les contributions pour la recherche en matière de bien-être accordées aux organismes de bien-être, y compris les services municipaux et ministères provinciaux de bien-être, les organismes bénévoles nationaux, les établissements de traitement de bien-être social, les facultés d'universités et écoles s'occupant de recherche en bien-être social, b) les contributions aux groupes de recherche, pour soutenir ces derniers ainsi que les services analogues liés à des organismes de bien-être, afin de favoriser la recherche appliquée en bien-être social, de permettre une étude plus poussée de certains domaines, de fournir une expérience utile aux chercheurs en cours de formation, et de promouvoir la diffusion et l'utilisation des découvertes, et c) les bourses de recherche en matière de bien-être offertes aux personnes dont l'aptitude à faire des recherches efficaces a été mise en lumière par les travaux antérieurs.

7 Contributions visant à favoriser les modifications à but précis et l'amélioration de la coordination dans les organismes de bien-être qui ne relèvent pas du secteur public.

8 Ce programme n'est vraiment entré en vigueur que vers la fin de 1971-72, bien que l'on puisse identifier certains de ses éléments pour des périodes antérieures. Il s'agit de subventions de natures diverses portant sur des domaines tels que des projets pilotes, la revue et la planification de programmes d'études, des études de faisabilité et la planification de programmes, etc.

9 Comprend par exemple les contributions destinées à des projets pilotes liés à l'utilisation et au perfectionnement de la main-d'œuvre; à la revue des programmes d'études en vue d'aider à l'évaluation des programmes actuels et à la planification des modifications nécessaires ainsi que celles destinées à des projets de recherche: visites de spécialistes enseignants, dans le cadre de nominations à court terme de grands théoriciens ou spécialistes du bien-être social.

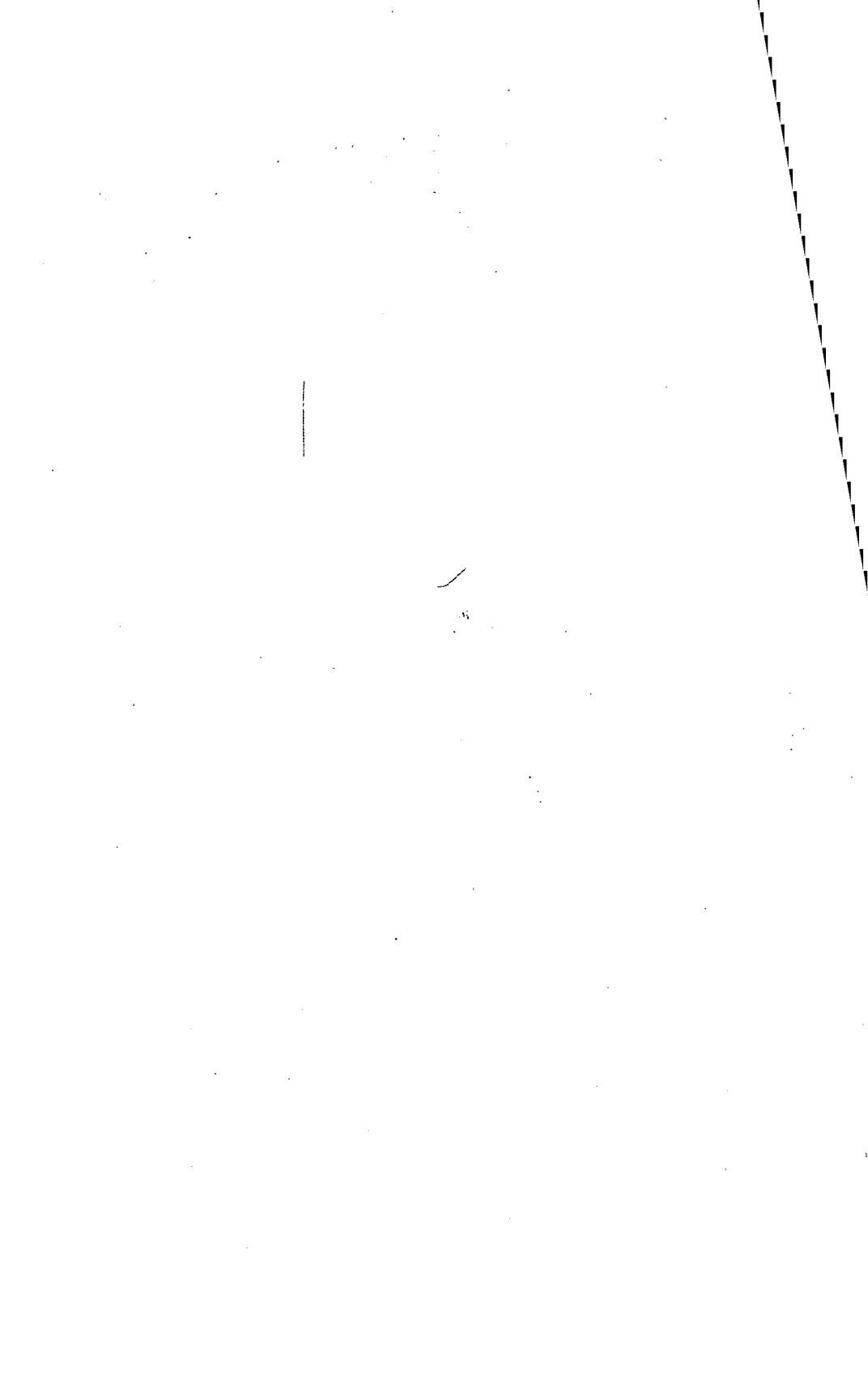
10 Contributions aux écoles de travail social; supprimées à la fin de 1973-74.

11 Accordées à des résidents canadiens qui poursuivent des études professionnelles de niveau supérieur dans des écoles de travail social et d'autres établissements canadiens pour obtenir une formation professionnelle supérieure en travail social; supprimées à la fin de 1971-72.

12 Selon le domicile du boursier.

13 Offertes tous les ans par voie de concours pour la poursuite des études avancées à plein temps (en général, études du troisième cycle dans des disciplines ayant une utilité immédiate dans le domaine du bien-être social).

Source: Ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.



INDEX FOR PROGRAM INFORMATION

| | Page |
|--|----------------|
| Allowances for Blind Persons | 295 |
| For details, see <i>Blind Persons, Allowances for</i> | |
| Allowances for Disabled Persons | 298 |
| For details, see <i>Disabled Persons, Allowances for</i> | |
| Assistance Fund (veterans) | 640 |
| Attendance Allowances (veterans) | 640 |
| Blind | |
| See: Allowances for Blind Persons | 295 |
| Canada Assistance Plan | 304 |
| Introduction | 40 |
| Old Age Pensions paid to the blind | 295 |
| War Allowances (for veterans and civilians) | 637 |
| Blind, Old Age Pensions paid to the | 295 |
| Benefit rates | 296 |
| Cost-sharing formula | 296 |
| Eligibility | 295 |
| Age | 295 |
| Residence | 296 |
| Income, Allowable | 296 |
| Blind Persons, Allowances for | 295 |
| Benefit rates | 296 |
| Cost-sharing formula | 296 |
| Eligibility | 295 |
| Age | 295 |
| Residence | 296 |
| Income, Allowable | 296 |
| Canada Assistance Plan | 302, 304 |
| Cost, Shareable | 305 |
| Cost-sharing formula | 305 |
| Eligibility determined by | 305 |
| Flexibility | 302, 305 - 306 |
| Rates of assistance determined by | 305 |
| Target population | 305 |

| | Page |
|---|---------------|
| Canada and Quebec Pension Plans | 143 |
| Administration | 145 |
| CPP, Of | 145 |
| QPP, Of | 146 |
| Benefits | 149, 156 |
| Application for | 149 |
| Combined | 156 |
| Adjustment of | 149 |
| Types of | 150 |
| Children of disabled contributors | 156 |
| Contributions | 147 |
| Adjustment, Basis for | 147 |
| Earnings, Pensionable | 147 |
| Maximum | 147 |
| Minimum | 147 |
| Rates | 148 |
| Employee, Of | 148 |
| Employer, Of | 148 |
| Self-employed, Of | 148 |
| Contributors | 147 |
| Age limits | 147 |
| Armed forces and R.C.M.P. in Quebec, Members of | 148 |
| Coverage | 147 |
| Earnings range, Pensionable | 147 |
| Death benefits | 152 |
| Disability benefits | 155 |
| Disability pensions | 155 |
| Contributions required, Prior | 155 |
| Labour force attachment, Recent | 155 |
| Pension, Components of | 155 |
| Earnings related | 155 |
| Flat rate | 155 |
| Test | 155 |
| Disability | 155 |
| Employability | 155 |
| Funds | 148 |
| Financing | 148 |
| Investments | 148, 149 |
| Loans to provinces | 148 |
| History | 145 |
| Indexing | 147, 149, 152 |
| Orphans' benefits | 154 |
| Age | 155 |
| Under CPP | 154 |
| Under QPP | 154 |

Page

Canada and Quebec Pension Plans — Concluded

| | |
|---|----------|
| Portability | 148 |
| Quebec Deposit and Investment Fund | 149 |
| Relationship of CPP and QPP | 146 |
| Application for benefit by dual contributors | 149 |
| Credit accumulation | 148 |
| Credit recognition | 146 |
| Parallelism | 146 |
| Retirement pensions | 150 |
| Adjustment | 152 |
| Age of eligibility | 151 |
| Benefit rates | 150 |
| Consumer Price Index and | 152 |
| Earnings | 151, 152 |
| Provision for mitigating effects of earlier low or zero | 152 |
| Reduction for | 151 |
| Formula for calculating | 150 |
| Test | 151 |
| Earnings | 151 |
| Retirement | 151 |
| Spouses' pension, Surviving | 153 |
| Contributions required, Prior | 153 |
| Entitlement | 153 |
| Age 65, At | 153 |
| Deferred | 153 |
| 45 and 65, If widowed between | 153 |
| 35 or younger, If widowed at | 153 |
| Survivors' benefits | 152 |
| Widowers' pension, Disabled | 154 |

Children

| | |
|--|-----|
| See: Canada Assistance Plan | 304 |
| Canada and Quebec Pension Plans | 143 |
| Children of War Dead (Education Assistance) Act . . . | 641 |
| Disability and Surviving Dependents Pensions (for veterans and civilians) | 636 |
| Family Allowances | 207 |
| Family Assistance | 214 |
| Family Planning | 709 |
| Indian welfare | 671 |
| Introduction | 29 |
| Schooling Allowances | 215 |
| Unemployment Assistance | 303 |
| War Allowances (for veterans and civilians) | 637 |
| Youth Allowances | 215 |

| | |
|--|-----------------|
| Children of War Dead (Education Assistance) Act | 641 |
| Civilian War Pensions and Allowances (veterans) | 636, 639 |

Disabled

| | |
|---|------------|
| See: Allowances for Disabled Persons | 298 |
| Attendance Allowance (veterans) | 640 |
| Canada Assistance Plan | 304 |
| Canada and Quebec Pension Plans | 143 |
| Disability and Surviving Dependents Pensions (for veterans and civilians) | 633 |
| Indian welfare | 671 |
| Introduction | 36 |
| Pensioners Training Regulations (veterans) | 640 |
| Vocational Rehabilitation of Disabled Persons | 298 |
| War Allowances (veterans and civilian) | 637 |
| Youth Allowances | 215 |

| | |
|---|------------|
| Disabled Persons, Allowances for | 298 |
|---|------------|

| | |
|---------------------------------|-----|
| Benefit rates | 300 |
| Cost-sharing formula | 300 |
| Eligibility | 299 |
| Age | 299 |
| Disability, Extent of | 299 |
| Residence | 299 |
| Income, Allowable | 300 |

| | |
|---|------------|
| Disabled Persons, Vocational Rehabilitation of | 298 |
|---|------------|

| | |
|--------------------------------|-----|
| Benefit rates | 301 |
| Cost-sharing formula | 300 |
| Eligibility | 299 |
| Age | 299 |
| Residence | 300 |
| Income, Allowable | 301 |
| Services, Types of | 299 |

Education, Aid for

| | |
|---|------------|
| See: Canada and Quebec Pension Plans | 143 |
| Children of War Dead (Education Assistance) Act . . . | 641 |
| Family Planning Grants (research grants) | 711 |
| National Welfare Grants (fellowships) | 729 |
| Pensioners Training Regulations (veterans) | 640 |
| Schooling Allowances | 215 |
| Vocational Rehabilitation of Disabled Persons | 298 |
| Youth Allowances | 215 |

Family Allowances 207

(See also: *Family Assistance, Youth Allowances*)

Family Allowances (Act of 1944)

| | |
|-----------------------------|-----|
| Eligibility | 209 |
| Age | 209 |
| Dependency status | 209 |
| School attendance | 209 |
| Residence | 209 |
| Income tax and | 212 |
| Rates, History of | 210 |

Family Allowances (Act of 1973)

| | |
|--|-----------|
| Eligibility | 209 |
| Absence, During | 210 |
| Age | 209 |
| Dependency status | 209 |
| Parent or guardian, Status of claiming | 209 |
| Income tax and | 212 |
| Indexing | 212 |
| Provincial supplementation | 214 |
| Prince Edward Island, In | 214 |
| Quebec, In | 214 |
| Rate | 210 |
| Alberta, In | 212 |
| Quebec, In | 211 |
| Varying, Possibility of | 211 |
| Special allowances | 213 |
| | |
| Family Assistance 214 | |
| Administration | 214 |
| Eligibility | 215 |
| Immigrants | 215 |
| Re-settling Canadians | 215 |
| Family Allowances, Relationship to | 215 |
| History | 214 - 215 |
| Rate structure | 215 |
| | |
| Family Planning Grants 709 | |
| Activities, Types of supported | 711 |
| Objectives | 711 |

Fishermen

See: Unemployment Insurance (fishing benefits) 102

| | Page |
|---|------------|
| Guaranteed Income Supplement | 257 |
| For details, see: <i>Old Age Security and —</i> | |
| | |
| Health services: | |
| See: Canada Assistance Plan | 304 |
| Hospital Insurance | 71 |
| Indian welfare | 671 |
| Introduction | 44 |
| Medical Care | 47 |
| | |
| Hospital Insurance and Diagnostic Services | 71 |
| Administration | 74 |
| Federal | 74 |
| Provincial | 74 |
| Cost-sharing criteria | 73 |
| Administration, Type of | 74 |
| Comprehensiveness | 74 |
| Portability | 74, 79 |
| Cost-sharing formula | 76 |
| Advance payments, Federal | 76 |
| Excluded costs | 75 |
| Quebec, Federal contributions to | 77 |
| Coverage | 78 |
| Eligibility | 78 |
| Exclusions | 79 |
| Extent of | 73, 79 |
| First-day coverage | 79 |
| Portability | 79 |
| Between provinces | 79 |
| Temporary absence, During | 79 |
| Waiting period | 79 |
| Excluded hospitals | 74 |
| Funding | 76, 77 |
| Advance payments, Federal | 76 |
| Federal contribution | 76 |
| Provincial sources of funds | 77 |
| Recovery of cost from responsible third party | 78 |
| History | 73 |
| Insured services, Mandatory | 73, 75 |
| Listed hospitals | 74 |

Immigrants

| | |
|---|-----|
| See: Family Assistance | 214 |
| Hospital Insurance (first-day coverage) | 79 |
| Medical Care (first-day coverage) | 56 |

Income Tax

| | |
|--|-----|
| Disability and Surviving Dependents Pensions (for veterans and civilians) and | 636 |
| Family Allowances and | 212 |
| Unemployment Insurance and | 105 |

Indian Welfare 671

| | |
|---|--------------------|
| Band councils | 675, 677, 678 |
| Day-care centres administered by | 679 |
| Senior citizens' homes administered by | 679 |
| Shift of welfare and social services from government to | 675, 677, 678, 679 |
| Work Opportunity program | 679 |
| Health facilities and services | 674 |
| Extra services on need basis | 674 |
| Remote areas, In | 674 |
| Reserves, On | 674 |
| Indian, Definition of | 673 |
| Indian and Eskimo affairs program | 675 |
| Objective | 675 - 677 |
| Register, Indian | 673 |
| Reserves | 673 |
| Social services | 674, 678 - 679 |
| Adults in care | 678 |
| Aged, Care for the | 678 - 679 |
| Child care | 678 |
| Comparability with provincial programs | 674, 678 |
| Federal-provincial arrangements, On | 674 - 675 |
| Handicapped | 679 |
| Indians off reserves and Crown lands, To | 674 |
| Objectives of program | 677 |
| Programs available to Indians | 673 |
| Rehabilitation program | 679 |
| Work Opportunity program | 679 |
| Approval, Condition for | 680 |
| Band council and | 679 |
| Financing | 680 |
| Objective | 679 |

| | Page |
|---|------------|
| Medical Care | 47 |
| Administration | 57 |
| Federal | 57 |
| Provincial | 57 |
| Constitutional responsibility | 49 |
| Federal role | 49 |
| Cost-sharing criteria | 50 |
| Administration, Type of | 51 |
| Comprehensiveness | 50 |
| Portability | 50 |
| Universality | 50 |
| Cost-sharing formula | 51 |
| Coverage | 55 |
| Eligibility | 55 |
| Exclusion from | 52, 56 |
| Extent of | 50, 55 |
| First-day coverage | 56 |
| Waiting period | 56 |
| Dental care | 49 |
| Doctors, Relationship to | 54 |
| Fees, Provincial schedule of | 54 |
| Opting-out | 55 |
| Under-supply areas, In | 54 |
| Funding | 52 |
| Advance payments, Federal | 52 |
| Federal contribution | 51 |
| Provincial sources of funds | 52 |
| History | 49 |
| Insured population defined | 50, 51 |
| Premium assistance | 53 |
| Medicare | 49 |
| For details, see <i>Medical Care</i> | |
| National Welfare Grants | 727 |
| Contributions classified by type | 729 |
| Objective | 729 |
| Recipients, Types of | 732 |
| Need, Assistance to persons in | |
| See: Assistance Fund (veterans) | 640 |
| Canada Assistance Plan | 304 |
| Hospital Insurance (premium assistance) | 77 |
| Indian welfare | 671 |

| | Page |
|--|------------|
| Need, Assistance to persons in – Concluded | |
| Introduction | 41 |
| Medical Care (premium assistance) | 53 |
| Old Age Assistance | 290 |
| Old Age Pensions | 290 |
| Unemployment Assistance | 303 |
| War Allowances (for veterans and civilians) | 637 |
| New Horizons | 699 |
| Activities, Examples of supported | 701 - 704 |
| Approval, Conditions for | 701 |
| Funds, Geographical distribution of | 704 |
| Objectives | 701 |
| Old Age Assistance | 290 |
| Benefit rates | 292 |
| Cost-sharing formula | 292 |
| Eligibility | 291 |
| Age | 291 |
| Residence | 292 |
| Income, Allowable | 292 |
| Old Age Pensions | 290 |
| Benefit rates | 292 |
| Cost-sharing formula | 292 |
| Eligibility | 291 |
| Age | 291 |
| Citizenship | 291 |
| Residence | 291 |
| History | 290 |
| Income, Allowable | 292 |
| Old Age Pensions paid to the blind | 295 |
| For details, see <i>Blind, Old Age Pensions paid to the</i> | |
| Old Age Security and Guaranteed Income Supplement | 251 |
| Guaranteed Income Supplement | 257 |
| Application, Need for annual | 259 |
| Entitlement formula | 258 |
| Indexing | 259 |
| Old Age Security, Relationship to | 257, 259 |
| Outside Canada, Payments while | 261 |
| Rate structure | 259 - 261 |

| | Page |
|--|---------------|
| Old Age Security and Guaranteed Income Supplement – Concluded | |
| Single pensioners, For | 259 - 261 |
| One-pensioner family, For | 259 - 261 |
| Two-pensioner family, For | 259 - 261 |
| Supplementation | 258 |
| Full | 258 |
| Partial | 258 |
| Veterans and Civilian War Allowances and | 639 |
| Funding | 261 |
| History | 253, 257, 259 |
| Old Age Security | 253 |
| Eligibility | 253 |
| Age | 253 |
| Residence | 253 |
| Indexing | 256 - 257 |
| Outside Canada, Pensioners living | 253, 257 |
| Rates, History of | 254 |
| Older population | |
| See: Canada Assistance Plan | 304 |
| Canada and Quebec Pension Plans | 143 |
| Guaranteed Income Supplement | 257 |
| Hospital Insurance (premium assistance) | 77 |
| Indian welfare | 671 |
| Introduction | 26 |
| Medical Care (premium assistance) | 53 |
| New Horizons | 699 |
| Old Age Assistance | 290 |
| Old Age Pensions | 290 |
| Old Age Security | 253 |
| Unemployment Assistance | 303 |
| Unemployment Insurance (retirement benefits) | 105 |
| War Allowances (for veterans and civilians) | 637 |
| Organizations, Support of National Voluntary | 729 |
| See also <i>National Welfare Grants</i> | |
| Pension Index | 147, 256 |
| Schooling Allowances | 215 |
| See also <i>Youth Allowances</i> | |

| | Page |
|---|----------|
| Social Allowances and Services | 287 |
| Constitutional responsibility | 289 |
| Cost-sharing programs, Type of | 289 |
| See: Allowances for Blind Persons | 295 |
| Allowances for Disabled Persons | 298 |
| Canada Assistance Plan | 304 |
| Indian welfare | 671 |
| Old Age Assistance | 290 |
| Old Age Pensions | 290 |
| Old Age Pensions paid to the blind | 295 |
| Vocational Rehabilitation of Disabled Persons | 298 |
| Unemployment Assistance | 303 |
| Special Allowances | 213 |
| See also <i>Family Allowances</i> | |
| Survivors' benefits | |
| See: Canada and Quebec Pension Plans | 143 |
| Death benefit | 152 |
| Disabled widowers' pension | 154 |
| Orphans' benefits | 154 |
| Surviving spouses' pension | 153 |
| Children of War Dead (Education Assistance) Act | 641 |
| Disability and Surviving Dependents Pensions (for veterans and civilians) | 633 |
| Introduction | 35 |
| War Allowances (for veterans and civilians) | 637 |
| Training Regulations, Pensioners (veterans) | 640 |
| Unemployed | |
| See: Canada Assistance Plan | 304 |
| Introduction | 33 |
| Unemployment Assistance | 303 |
| Unemployment Insurance | 95 |
| Work Opportunity program (Indians) | 679 |
| Unemployment Assistance | 302, 303 |
| Cost-sharing formula | 303 |
| Eligibility determined by | 303 |
| Rates determined by | 303 |
| Shareable costs | 303 |
| Target population | 302, 303 |

| | Page |
|--|-----------|
| Unemployment Insurance | 95 |
| Administration | 101 |
| Claimant, Definition of | 101 |
| Constitutional responsibility | 97 |
| Earnings Index | 100 |
| History | 97 |
| Employment and Social Insurance Act (1935) | 97 |
| Unemployment Insurance Act (1940) | 97 |
| Unemployment Insurance Act (1971) | 97, 98 |
| Income tax and | 105 |
| Unemployment Insurance (1940) | |
| Benefits | 101 |
| Disqualifications from receiving | 102 |
| Duration | 103 |
| Earnings permitted | 105 |
| Entitlement | 101 |
| Seasonal | 102 |
| Contributions required, Prior | 101 |
| Coverage | 98 |
| Exclusion | 98 |
| Funding | 100 |
| Employee and employer share | 100 |
| Federal government share | 100 |
| Insurable earnings | 98, 100 |
| Purpose | 97 |
| Unemployment Insurance (1971) | |
| Benefit period | 103 |
| Extended | 103 |
| Initial | 103 |
| Reestablished initial | 103 |
| Benefits | 101 |
| Deduction for earnings | 105 |
| Disqualifications from receiving | 102 |
| Entitlement | 102 |
| Maternity | 104 |
| Seasonal (fishing) | 102 |
| Sickness | 104 |
| Rates | 104 |
| Retirement | 105 |
| Claimants under new act | 101 |
| Major attachment | 101, 103 |
| Minor attachment | 101 |

| | Page |
|---|------------|
| Unemployment Insurance (1971) – Concluded | |
| Contributions required, Prior | 102 |
| Coverage | 99 |
| Exclusion | 99 |
| Funding | 100 |
| Employee and employer shares | 100 |
| Federal government share | 100 |
| Insurable earnings | 100 |
| Objectives | 98 |
| White Paper on Unemployment Insurance | 97 |
| Veterans | 631 |
| See: Assistance Fund | 640 |
| Attendance Allowances | 640 |
| Children of War Dead (Education Assistance) | 641 |
| Disability and Surviving Dependents Pensions (for veterans and civilians) | 633 |
| Training Regulations, Pensioners | 640 |
| War Allowances (for veterans and civilians) | 637 |
| Veterans and Civilian War Disability and Surviving Dependents Pensions | 633 |
| Administration | 634 |
| Application | 634 |
| Appeal | 634 |
| Procedure | 634 |
| Benefits | 635 |
| Children 17 to 25 | 636 |
| Civilians and | 636 |
| Degree of disability, In relation to | 635 - 636 |
| Dependents, In relation to number of | 636 |
| Estate tax, And | 636 |
| Income tax, And | 636 |
| Indexation | 636 |
| Marital status, In relation to | 636 |
| Rates | 635 - 636 |
| Surviving dependents, To | 635 |
| Bureau of Pensions Advocates | 634 |
| Canadian Pension Commission | 634 |
| Dependent, Definition of eligible | 635 |
| Disability, Assessment of | 635 |
| Eligibility | 633 |
| Civilians, Of | 633 |
| Dependents, Of surviving | 633, 635 |

| | Page |
|---|---------------|
| Veterans and Civilian War Disability and Surviving Dependents Pensions – Concluded | |
| Veterans, Of | 633 |
| Entitlement Board | 634 |
| History | 633 |
| Pension Review Board | 634 |
| Veterans of UK., Commonwealth or other Allied forces .. | 634 |
| Veterans and Civilian War Allowances | 637 |
| Administration | 637 |
| Benefits | 638 |
| Income test | 637, 638, 639 |
| Indexation | 638 |
| Means test | 637 |
| Old Age Security and Guaranteed Income Supplement, Effect of | 639 |
| Property and, Disposal of real and personal | 639 |
| Rates, Variation in | 638 |
| Residence outside Canada | 639 |
| Eligibility requirements | 637, 639 |
| Civilian, Of | 639 |
| Dependent, Of surviving | 637 |
| Veterans, Of | 637 |
| History | 637 |
| War Veterans Allowances Board | 637 |
| Vocational Rehabilitation of Disabled Persons | 298 |
| For details, see <i>Disabled Persons, Vocational Rehabilitation of</i> | |
| Work Opportunity Program | 679 |
| See also <i>Indian welfare</i> | |
| Youth Allowances | 215 |
| Eligibility | 215 |
| Age | 215 |
| Dependency | 215 |
| School attendance | 215 |
| History | 215 - 216 |
| Rate structure | 215 |
| Schooling Allowances (Quebec) | 215 |

INDEX DE L'INFORMATION SUR LES PROGRAMMES

| | Page |
|---|------------|
| Agées, Personnes | |
| Voir: Allocations aux anciens combattants et de guerre pour les civils | 637 |
| Assistance-chômage | 303 |
| Assistance-vieillesse | 290 |
| Assurance-chômage (prestations de retraite) | 105 |
| Assurance-hospitalisation et services diagnostiques (aide au paiement des primes) | 77 |
| Indiens, Bien-être à l'intention des | 671 |
| Introduction | 26 |
| Nouveaux Horizons | 699 |
| Pensions de vieillesse | 290 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |
| Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 143 |
| Soins médicaux (aide au paiement des primes) | 53 |
| Sécurité de la vieillesse | 253 |
| Supplément de revenu garanti | 257 |
| Aide aux enfants des morts de guerre (Éducation), Loi sur l' | 641 |
| Allocations aux aveugles | 295 |
| Pour détails, voir <i>Aveugles, Allocations aux</i> | |
| Allocations aux invalides | 298 |
| Pour détails, voir <i>Invalides, Allocations aux</i> | |
| Allocations aux anciens combattants et de guerre pour les civils | 637 |
| Pour détails, voir <i>Anciens combattants et de guerre pour les civils, Allocations aux</i> | |
| Allocations familiales | 207 |
| (Voir aussi, <i>Assistance familiale, et Jeunes, Allocations aux</i>) | |
| Selon la loi du 1944 | |
| Admissibilité | 209 |
| Âge | 209 |
| Charge, À | 209 |
| Fréquentation scolaire | 209 |
| Résidence | 209 |
| Impôt sur le revenu et l'allocation | 212 |
| Taux, Historique des | 210 |

| | Page |
|---|------------|
| Allocations familiales – fin | |
| Selon la loi de 1973 | |
| Admissibilité | 209 |
| Absence, Durant une période d' | 210 |
| Âge | 209 |
| Charge, À | 209 |
| Parents ou gardiens, Statut des | 209 |
| Allocations spéciales | 213 |
| Impôt sur le revenu et l'allocation | 212 |
| Indexation | 212 |
| Suppléments provinciaux | 214 |
| Île-du-Prince-Édouard | 214 |
| Québec | 214 |
| Taux | 210 |
| Alberta | 212 |
| Québec | 211 |
| Variations, Possibilité de | 211 |
| Allocations aux jeunes | 215 |
| Pour détails, voir <i>Jeunes, Allocations aux</i> | |
| Allocations scolaires | 215 |
| Voir aussi, <i>Jeunes, Allocations aux</i> | |
| Allocations et services sociaux | 287 |
| Pour détails, voir <i>Sociaux, Allocations et services</i> | |
| Allocations de soins (anciens combattants) | 640 |
| Allocations spéciales | 213 |
| Voir aussi, <i>Allocations familiales</i> | |
| Anciens combattants | 631 |
| Voir: Aide aux enfants des morts de guerre (Éducation), | |
| Loi sur l' | 641 |
| Allocations aux anciens combattants et de guerre pour les civils | 637 |
| Allocations de soins | 640 |
| Fonds de secours | 640 |
| Formation des pensionnés, Règlement sur la | 640 |
| Pensions d'invalidité aux anciens combattants et de guerre aux civils et à leurs personnes à charge survivantes | 633 |

| | Page |
|--|-----------------|
| Anciens combattants et de guerre pour les civils, Allocations aux | 637 |
| Administration | 637 |
| Admissibilité, Conditions d' | 637, 639 |
| Anciens combattants | 637 |
| Civils | 639 |
| Personnes à charge survivantes | 637 |
| Commission des allocations aux anciens combattants | 637 |
| Historique | 637 |
| Prestations | 637 |
| Biens personnels et immobiliers, Cessation de | 639 |
| Indexation | 638 |
| Pension de sécurité de la vieillesse et supplément de revenu garanti, Effet sur la | 639 |
| Résidence à l'extérieur du Canada | 639 |
| Ressources, Évaluation des | 637 |
| Revenu, Examen du | 637, 638, 639 |
| Taux, Variation des | 638 |
| Assistance-chômage | 302, 303 |
| Admissibilité | 303 |
| Coûts partageables | 303 |
| Partage des coûts, Formule de | 303 |
| Population visée | 302, 303 |
| Taux, Détermination des | 303 |
| Assistance familiale | 214 |
| Administration | 214 |
| Admissibilité | 215 |
| Immigrants | 215 |
| Canadiens se ré-établissant | 215 |
| Allocations familiales, Rapport avec les | 215 |
| Historique | 214-215 |
| Taux, Structure des | 215 |
| Assistance publique du Canada, Régime d' | 302, 304 |
| Admissibilité, Critères d' | 305 |
| Coûts partageables | 305 |
| Flexibilité | 302, 305-306 |
| Partage des coûts, Formule de | 305 |
| Population touchée | 305 |
| Taux, Détermination des | 305 |

| | Page |
|--|------------|
| Assistance-vieillesse | 290 |
| Admissibilité, Critères d' | 291 |
| Âge | 291 |
| Résidence | 292 |
| Partage des coûts, Formule de | 292 |
| Prestations | 292 |
| Revenu admissible | 292 |
| Assurance-chômage | 95 |
| Administration | 101 |
| Constitutionnelle, Responsabilité | 97 |
| Historique | 97 |
| Loi sur l'emploi et l'assurance sociale, 1935 | 97 |
| Loi sur l'assurance-chômage, 1940 | 97 |
| Loi sur l'assurance-chômage, 1971 | 97, 98 |
| Impôt sur le revenu et l'assurance-chômage, L' | 105 |
| Indice de rénumération | 100 |
| Prestataires, Définition de | 101 |
| Selon la loi de 1940 | |
| Buts | 97 |
| Cotisations requises | 101 |
| Couverture | 98 |
| Exclusions | 98 |
| Financement | 100 |
| Administration fédérale, Part de l' | 100 |
| Employés et employeurs, Part des | 100 |
| Prestations | 101 |
| Admissibilité | 101 |
| Disqualification | 102 |
| Durée | 103 |
| Rémunération permise | 105 |
| Saisonnières | 102 |
| Rémunérations assurables | 98, 100 |
| Selon la loi de 1971 | |
| Buts | 98 |
| Cotisations requises | 102 |
| Couverture | 99 |
| Exclusions | 99 |
| Financement | 100 |
| Administration fédérale, Part de l' | 100 |
| Employés et employeurs, Part des | 100 |
| Livre blanc sur l'assurance-chômage | 97 |
| Périodes de prestations | 103 |
| Initiale | 103 |

| | Page |
|--|----------|
| Assurance-chômage – fin | |
| Complément | 103 |
| Prolongée | 103 |
| Prestataires | 101 |
| Deuxième catégorie | 101 |
| Première catégorie | 101, 103 |
| Prestations | 101 |
| Admissibilité | 102 |
| Déduction pour rémunérations | 105 |
| Disqualification | 102 |
| Maladie, De | 104 |
| Maternité, De | 104 |
| Rémunérations assurables | 100 |
| Retraite, De | 105 |
| Saisonnières (pêcheurs) | 102 |
| Taux | 104 |
| Assurance-hospitalisation et services diagnostiques | 71 |
| Administration | 74 |
| Fédérale | 74 |
| Provinciale | 74 |
| Couverture | 78 |
| Admissibilité | 78 |
| Étendue | 73, 79 |
| Exclusions | 79 |
| Période d'attente | 79 |
| Premier jour, Dès le | 79 |
| Transférabilité | 79 |
| Absence temporaire, Cas d' | 79 |
| Entre les provinces | 79 |
| Historique | 73 |
| Hôpitaux exclus | 74 |
| Hôpitaux inscrits | 74 |
| Financement | 76, 77 |
| Fédérale, Contribution | 76 |
| Provinciaux, Sources des fonds | 77 |
| Recouvrement des frais d'une tierce partie responsable | 78 |
| Versements fédéraux anticipés | 76 |
| Partage des coûts | 73 - 77 |
| Coûts exclus | 75 |
| Critières | 73 |
| Administration, Genre d' | 74 |
| Intégralité | 74 |
| Transférabilité | 74, 79 |
| Formule | 76 |

| | Page |
|---|------------|
| Assurance-hospitalisation et services diagnostiques — fin | |
| Québec, Contributions fédérales au | 77 |
| Services assurés | 73, 75 |
| Assurance-maladie | 49 |
| Pour détails, voir <i>Soins médicaux</i> | |
| Aveugles | |
| Voir: Allocations aux anciens combattants et aux civils | 637 |
| Allocations aux aveugles | 295 |
| Introduction | 40 |
| Pensions de vieillesse versées aux aveugles | 295 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |
| Aveugles, Allocations aux | 295 |
| Admissibilité, Critères d' | 295 |
| Âge | 295 |
| Résidence | 296 |
| Partage des coûts, Formule de | 296 |
| Prestations | 296 |
| Revenu admissible | 296 |
| Aveugles, Pensions de vieillesse versées aux | 295 |
| Admissibilité, Critères d' | 295 |
| Âge | 295 |
| Résidence | 296 |
| Partage des coûts, Formule de | 296 |
| Prestations | 296 |
| Revenu admissible | 296 |
| Bien-être social, Subventions fédérales au | 727 |
| But | 729 |
| Contributions, Genres de | 729 |
| Récipiendaires | 732 |
| Chômeurs | |
| Voir: Assistance-chômage | 303 |
| Assurance-chômage | 95 |
| Introduction | 33 |
| Programme de création d'emplois (Indiens) | 679 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |

| | Page |
|--|------------|
| Civils, Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les . . . | 637 |
| Éducation, Assistance à l' | |
| Voir: Allocations aux jeunes | 215 |
| Allocations scolaires | 215 |
| Loi sur l'aide aux enfants des morts de guerre (Éducation) | 641 |
| Réadaptation professionnelle des invalides | 298 |
| Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 143 |
| Règlement sur la formation des pensionnés (anciens combattants) | 640 |
| Subventions de planification familiale (bourses de recherche) | 711 |
| Subventions fédérales au bien-être social (bourses de perfectionnement et de recherche) | 729 |
| Emplois, Programme de création d' (Indiens) | 679 |
| Enfants | |
| Voir: Allocations aux anciens combattants et aux civils . . . | 637 |
| Allocations aux jeunes | 215 |
| Allocations familiales | 207 |
| Allocations scolaires | 215 |
| Assistance-chômage | 303 |
| Assistance-familiale | 214 |
| Bien-être à l'intention des Indiens | 671 |
| Introduction | 29 |
| Loi sur l'aide aux enfants des morts de guerre (Éducation) | 641 |
| Pension d'invalidité et de survivants à charge (anciens combattants) | 636 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |
| Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 143 |
| Subventions de planification familiale | 709 |
| Enfants des morts de guerre (Éducation), Loi sur l'aide aux . . . | 641 |
| Fonds de secours (anciens combattants) | 640 |
| Formation des pensionnés (anciens combattants), Règlement sur la | 640 |

| | Page |
|--|--------------------|
| Immigrants | |
| Voir: Assistance familiale | 214 |
| Assurance-hospitalisation et services diagnostiques (couverture) | 79 |
| Soins médicaux (couverture) | 56 |
| Impôt sur le revenu et | |
| Allocations familiales | 212 |
| Assurance-chômage | 105 |
| Pensions d'invalidité et de survivants à charge (anciens combattants). | 636 |
| Indice de pension | 147, 256 |
| Indiens, Bien-être à l'intention des | 671 |
| Bandes, Conseils de | 675, 677, 678 |
| Foyers pour personnes âgées administrés par les | 679 |
| Garderies administrées par les | 679 |
| Programme de création d'emploi | 679 |
| Transfert de l'administration des services du gouvernement aux | 675, 677, 678, 679 |
| Emplois, Programme de création d' | 679 |
| Approbation, Conditions d' | 680 |
| Conseil de bande, Rôle du | 679 |
| Financement | 680 |
| Objectif | 679 |
| Indiens inscrits, Définition d' | 673 |
| Indiennes et esquimaudes, Programme des affaires | 675 |
| But | 675 - 677 |
| Registre des Indiens | 673 |
| Réserves | 673 |
| Santé, Services de | 674 |
| Régions éloignées, Dans les | 674 |
| Réserves, Sur les | 674 |
| Supplémentaires | 674 |
| Services sociaux | 674, 678 - 679 |
| Adultes, Soins aux | 678 |
| Âgées, Services aux personnes | 678 - 679 |
| Comparés aux programmes provinciaux | 674, 678 |
| Enfants, Services pour les | 678 |
| Ententes fédérales-provinciales | 674 - 675 |
| Handicapés, Services aux | 679 |
| Indiens hors des réserves et des terres de la Couronne, Aux | 674 |

| | Page |
|---|------|
| Indiens, Bien-être à l'intention des — fin | |
| Objectifs | 677 |
| Programmes offerts | 673 |
| Réadaptation, Programme de | 679 |
| Invalides | |
| Voir: Allocations aux anciens combattants et aux civils | 637 |
| Allocations aux invalides | 298 |
| Allocations aux jeunes | 215 |
| Allocations de soins (anciens combattants) | 640 |
| Bien-être à l'intention des Indiens | 671 |
| Introduction | 36 |
| Pensions d'invalidité et de survivants à charge (anciens combattants) | 633 |
| Réadaptation professionnelle des invalides | 298 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |
| Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 143 |
| Règlement sur la formation des pensionnés (anciens combattants) | 640 |
| Invalides, Allocations aux | 298 |
| Admissibilité, Critères d' | 299 |
| Âge | 299 |
| Degré d'invalidité | 299 |
| Résidence | 299 |
| Partage des coûts, Formule de | 300 |
| Prestations | 300 |
| Revenu admissible | 300 |
| Invalides, Réadaptation professionnelle des | 298 |
| Admissibilité | 299 |
| Âge | 299 |
| Résidence | 300 |
| Partage des coûts, Formule de | 300 |
| Prestations | 301 |
| Revenu admissible | 301 |
| Services offerts | 299 |
| Invalidité et de survivants à charge, Pensions d' (anciens combattants) | 633 |
| Administration | 634 |
| Admissibilité | 633 |
| Anciens combattants | 633 |

| | Page |
|---|-----------------|
| Invalidité et de survivants à charge, Pensions d' (anciens combattants – fin) | |
| Civils | 633 |
| Survivants à charge | 633, 635 |
| Anciens combattants des forces armées du Royaume-Uni, du Commonwealth et autres forces alliées | 634 |
| Bureau de services juridiques des pensions | 634 |
| Comité d'examen | 634 |
| Commission canadienne des pensions | 634 |
| Conseil de révision des pensions | 634 |
| Demande | 634 |
| Appel | 634 |
| Processus de | 634 |
| Historique | 633 |
| Invalidité, Évaluation du degré d' | 635 |
| Personne à charge admissible, Définition de | 635 |
| Prestations | 635 |
| Civils, Aux | 636 |
| Enfants de 17 à 25 ans | 636 |
| Impôt sur le revenu et les | 636 |
| Impôt sur la succession et les | 636 |
| Indexation | 636 |
| Invalidité, Selon le degré d' | 635 - 636 |
| Marital, Selon l'état | 636 |
| Personnes à charge, Selon le nombre de | 636 |
| Survivants à charge, Aux | 635 |
| Taux | 635 - 636 |
| Jeunes, Allocations aux | 215 |
| Admissibilité, Critères d' | 215 |
| Âge | 215 |
| Charge, À | 215 |
| Fréquentation scolaire | 215 |
| Allocations scolaires (Québec) | 215 |
| Historique | 215 - 216 |
| Taux | 215 |
| Loi sur l'aide aux enfants des morts de guerre (Éducation) . . . | 641 |
| Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils . . . | 636, 639 |
| Nécessiteux, Aide aux | |
| Voir: Allocations aux anciens combattants et aux civils . . . | 637 |
| Assistance-chômage | 303 |
| Assistance-vieillesse | 290 |

| | Page |
|--|------------|
| Nécessiteux, Aide aux – fin | |
| Assurance-hospitalisation (aide au paiement des primes) | 77 |
| Bien-être à l'intention des Indiens | 671 |
| Fonds de secours (anciens combattants) | 640 |
| Introduction | 41 |
| Pensions de vieillesse | 290 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |
| Soins médicaux (aide au paiement des primes) | 53 |
| Nouveaux Horizons | 699 |
| Activités subventionnées, Exemples d' | 701 - 704 |
| Approbation, Conditions d' | 701 |
| But | 701 |
| Subventions, Répartition géographique des | 704 |
| Organismes nationaux bénévoles, Aide aux | 729 |
| Voir aussi: <i>Bien-être social, Subventions fédérales au</i> | |
| Pêcheurs | |
| Voir: Assurance-chômage (pêcheurs) | 102 |
| Planification familiale, Subventions de | 709 |
| Activités subventionnées, Genre d' | 711 |
| Buts | 711 |
| Pensions du Canada et de rentes du Québec, Régimes de | 143 |
| Administration | 145 |
| Pensions du Canada, Du Régime de | 145 |
| Rentes du Québec, Du Régime de | 146 |
| Caisses | 148 |
| Financement | 148 |
| Placements | 148, 149 |
| Prêts aux provinces | 148 |
| Caisse de dépôt et placement du Québec | 149 |
| Conjoint survivant, Pension de | 153 |
| Admissibilité | 153 |
| À 65 ans | 153 |
| Âgé de 45 à 65 ans | 153 |
| Âgé de 35 ans ou moins | 153 |
| Différée | 153 |
| Cotisations préalables requises | 153 |
| Cotisants | 147 |
| Âge, Limite d' | 147 |

Page

Pensions du Canada et de rentes du Québec, Régimes de – suite

| | |
|---|---------------|
| Membres des forces armées et de la G.R.C. au Québec | 148 |
| Cotisations | 147 |
| Gains cotisables | 147 |
| Maximaux | 147 |
| Minimaux | 147 |
| Rajustement, Base de | 147 |
| Taux | 148 |
| Pour les employés | 148 |
| Pour les employeurs | 148 |
| Pour les travailleurs autonomes | 148 |
| Couverture | 147 |
| Décès, Prestations de | 152 |
| Enfants de cotisants invalides | 156 |
| Gains ouvrant droit à pension | 147 |
| Historique | 145 |
| Indexation | 147, 149, 152 |
| Invalidité, Pension d' | 155 |
| Cotisations préalables requises | 155 |
| Justification | 155 |
| D'inaptitude à occuper un emploi | 155 |
| D'invalidité | 155 |
| Pension, Composantes de la | 155 |
| Variable | 155 |
| Fixe | 155 |
| Population active, Participation récente à la | 155 |
| Invalidité, Prestations d' | 155 |
| Orphelins, Prestations d' | 154 |
| Âge | 155 |
| En vertu du Régime de pensions du Canada | 154 |
| En vertu du Régime de rentes du Québec | 154 |
| Prestations | 149, 156 |
| Combinées | 156 |
| Demande de | 149 |
| Genres de | 150 |
| Rajustements des | 149 |
| Rapports entre le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec | 146 |
| Cotisations, Accumulation des | 148 |
| Demande de prestations par les cotisants aux deux régimes | 149 |
| Parallélisme | 146 |
| Prestations, Reconnaissance des | 146 |
| Retraite, Pensions de | 150 |
| Admissibilité, Âge d' | 151 |
| Formule pour déterminer la pension | 150 |

| | Page |
|--|-----------------|
| Pensions du Canada et de rentes du Québec, Régimes de – fin | |
| Gains, Évaluation des | 151 |
| Gains, Réduction pour les | 151 |
| Gains faibles, Mesures pour atténuer les années de | 152 |
| Indice des prix à la consommation et la pension | 152 |
| Rajustement | 152 |
| Retraite, Attestation de la | 151 |
| Taux des prestations | 150 |
| Survivant, Prestations de | 152 |
| Transférabilité | 148 |
| Veuf invalide, Pension de | 154 |
| Pensions d'invalidité et de survivants à charge (anciens combattants) | 633 |
| Pour détails, voir <i>Invalidité et de survivants à charge, Pensions d'</i> | |
| Pensions de vieillesse | 290 |
| Pour détails, voir <i>Vieillesse, Pensions de</i> | |
| Pensions de vieillesse versées aux aveugles | 295 |
| Pour détails, voir <i>Aveugles, Pensions de vieillesse versées aux</i> | |
| Programme de création d'emplois (Indiens) | 679 |
| Réadaptation professionnelle des invalides | 298 |
| Pour détails, voir <i>Invalides, Réadaptation professionnelle des</i> | |
| Régime d'assistance publique du Canada | 302, 304 |
| Pour détails, voir <i>Assistance publique du Canada, Régime d'</i> | |
| Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 143 |
| Pour détails, voir <i>Pensions du Canada et de rentes du Québec, Régimes de</i> | |
| Règlement sur la formation des pensionnés (anciens combattants) | 640 |
| Santé, Soins de | |
| Voir: Assurance-hospitalisation et services diagnostiques . . | 71 |
| Bien-être à l'intention des Indiens | 671 |

| | Page |
|--|---------------|
| Règlement sur la formation des pensionnés (anciens combattants) – fin | |
| Introduction | 44 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |
| Soins médicaux | 47 |
| Sécurité de la vieillesse et supplément de revenu garanti | 251 |
| Financement | 261 |
| Historique | 253, 257, 259 |
| Sécurité de la vieillesse | 253 |
| Admissibilité, critères d' | 253 |
| Age | 253 |
| Résidence | 253 |
| Étranger, Pensionnés résidant à l' | 253, 257 |
| Indexation | 256 - 257 |
| Taux, Historique des | 254 |
| Supplément de revenu garanti | 257 |
| Admissibilité, Critères d' | 258 |
| Allocations aux anciens combattants et aux civils et le — | 639 |
| Demande de prestations, Renouvellement annuel de la | 259 |
| Étranger, Pensionnés résidant à l' | 261 |
| Indexation | 259 |
| Sécurité de la vieillesse, Rapport avec la | 257, 259 |
| Supplément | 258 |
| Intégral | 258 |
| Partiel | 258 |
| Taux, Échelle des | 259 - 261 |
| Pour célibataire | 259 - 261 |
| Pour famille avec un seul pensionné | 259 - 261 |
| Pour famille avec deux pensionnés | 259 - 261 |
| Sociaux, Allocations et services | 287 |
| Constitutionnelle, Responsabilité | 289 |
| Programmes à frais partagés, Genre de | 289 |
| Voir: Allocations aux aveugles | 295 |
| Allocations aux invalides | 298 |
| Assistance-chômage | 303 |
| Assistance-vieillesse | 290 |
| Bien-être à l'intention des Indiens | 671 |
| Pensions de vieillesse | 290 |
| Pensions de vieillesse versées aux aveugles | 295 |
| Réadaptation professionnelle des invalides | 298 |
| Régime d'assistance publique du Canada | 304 |
| Soins, Allocations de (anciens combattants) | 640 |

| | Page |
|--|--------|
| Soins médicaux | 47 |
| Administration | 57 |
| Fédérale | 57 |
| Provinciale | 57 |
| Constitutionnelle, Responsabilité | 49 |
| Fédérale, Rôle de l'administration | 49 |
| Couverture | 55 |
| Admissibilité | 55 |
| Étendue | 50, 55 |
| Exclusions | 52, 56 |
| Période d'attente | 56 |
| Premier jour, Dès le | 56 |
| Dentaires, Soins | 49 |
| Financement | 52 |
| Fédérale, Contribution | 51 |
| Provinciaux, Source des fonds | 52 |
| Versements fédéraux anticipés | 52 |
| Historique | 49 |
| Médecins, Rapport avec les | 54 |
| Honoraires, Échelle provinciale d' | 54 |
| Non-participation | 55 |
| Régions désavantagées | 54 |
| Partage des coûts, Critères de | 50 |
| Administration, Genre d' | 51 |
| Intégralité | 50 |
| Transférabilité | 50 |
| Universalité | 50 |
| Partage des coûts, Formule de | 51 |
| Population assurée, Définition de la | 50, 51 |
| Primes, Aide au paiement des | 53 |
| Subventions fédérales au bien-être social | 727 |
| Pour détails, voir <i>Bien-être social, subventions fédérales au</i> | |
| Subventions de planification familiale | 709 |
| Pour détails voir <i>Planification familiale, Subvention de</i> | |
| Supplément de revenu garanti | 257 |
| Pour détails, voir <i>Sécurité de la vieillesse et –</i> | |
| Survivants, Indemnités versées aux | |
| Voir: Aide aux enfants des morts de guerre (Éducation) . . | 641 |
| Allocations aux anciens combattants et aux civils . . | 637 |
| Introduction | 35 |

| | Page |
|---|------------|
| Survivants, Indemnités versées aux — fin | |
| Pensions d'invalidité et aux survivants à charge (anciens combattants et civils) | 633 |
| Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | 143 |
| Pension de conjoint survivant | 153 |
| Pension de veuf invalide | 154 |
| Prestations de décès | 152 |
| Prestations d'orphelins | 154 |
| Vieillesse, Pensions de | 290 |
| Admissibilité, Critères d' | 291 |
| Âge | 291 |
| Citoyenneté | 291 |
| Résidence | 291 |
| Historique | 290 |
| Partage des coûts, Formule de | 292 |
| Prestations | 292 |
| Revenu admissible | 292 |

STATISTICAL INDEX

Coverage (Key to symbols)

- (i) Geographical Canada = c
 Regions = r
 Provinces = p
- (ii) Time period Historical = h (As a rule, from first year of program to latest year for which data were available at time of compilation of table).
 Recent = r (Recent year or years).
 Selected = s (As a rule, first year for which data are available, intervening Census years and recent years from 1970).

| | Coverage ¹ | Page |
|--|-----------------------|--------------------------------|
| Blind Persons, Allowances for | | |
| Payments to provinces, Federal | c (h) p (h) | 322 - 324 612 - 627 |
| Persons assisted: | | |
| Number of | c (h) p (h) | 314 - 317 585 - 600 |
| Canada Assistance Plan | | |
| Payments to provinces, Federal | c (h) p (h) | 322 - 324 612 - 627 |
| Persons assisted: | | |
| Number of | c (h) p (h) | 314 - 317 585 - 600 |
| Percentage of total population, As | c (h) p (h) | 318 602 - 605 |
| Canada and Quebec Pension Plans | c r, p | 175 - 205 427 - 485 |
| Beneficiaries, Number of: | | |
| Type of benefit, By | c (h) p (h) | 196 - 199 448 - 461 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|---|-----------------------|-----------|
| Canada and Quebec Pensions Plans – Concluded | | |
| Benefits, Average monthly amount of: | | |
| All beneficiaries by type of benefit, To | c (h) | 202 - 203 |
| p (h) | p (h) | 476 - 483 |
| New beneficiaries by type of benefit, To | c (h) | 204 - 205 |
| p (r) | p (r) | 484 - 485 |
| Benefits paid, Total: | | |
| Type, By | c (h) | 200 - 201 |
| p (h) | p (h) | 462 - 475 |
| Contributors: | | |
| Earnings by age group and sex, Median | c (r) | 189 |
| Employment status and sex, By | c (h) | 178 - 181 |
| p (h) | p (h) | 429 - 435 |
| Income by age group and sex, Median | c (r) | 189 |
| p (r) | p (r) | 446 - 447 |
| Income tax, by sex, Number filing | c (h) | 186 - 187 |
| r (h) | r (h) | 443 - 445 |
| Income tax, by sex and age, Number filing | c (r) | 188 |
| Population by age and sex, Number of – related to | c (h) | 182 - 185 |
| r (h) | r (h) | 436 - 441 |
| Sex, By | c (h) | 178 - 181 |
| p (h) | p (h) | 429 - 435 |
| Investments: | | |
| Government, By | c (h) | 192 - 193 |
| Government debt, As percentage of | c (h) | 194 - 195 |
| Total | c (h) | 192 - 193 |
| Revenue and expenditures | c (h) | 190 - 191 |
| Disabled Persons, Allowances for | | |
| Payments to provinces, Federal | c (h) | 322 - 324 |
| p (h) | p (h) | 612 - 627 |
| Persons assisted: | | |
| Number of | c (h) | 314 - 317 |
| p (h) | p (h) | 585 - 600 |

¹ See key at beginning of index

| | Coverage ¹ | Page |
|--|-----------------------|-----------|
| Disabled Persons, Vocational Rehabilitation of | | |
| Payments to provinces, Federal | c (h) | 327 |
| | p (s) | 630 |
| Persons assisted, Number of | c (h) | 327 |
| | p (h) | 630 |
| Family Allowances, Family Assistance and Youth/Schooling Allowances | c | 227 - 250 |
| | r, p | 495 - 535 |
| Children, Number of: | | |
| Labour force, Related to | c (h) | 241 |
| | p (s) | 519 - 523 |
| Population, Related to total | c (h) | 241 |
| | p (s) | 519 - 523 |
| Population 18 to 64, Related to | c (h) | 241 |
| | p (s) | 519 - 523 |
| Program, By | c (h) | 236 |
| | p (s) | 514 - 518 |
| Children on whose behalf Family Allowances are paid: | | |
| Average or number per family | c (h) | 234 |
| Components of change in number during year | c (h) | 238 - 239 |
| Families, Number of: | | |
| Program, By | c (h) | 231 |
| | p (s) | 497 - 501 |
| Families receiving Family Allowances, Number of: | | |
| Children in pay, By number of | c (h) | 232 - 234 |
| | p (s) | 502 - 511 |
| Children per family, Number of | c (h) | 234 |
| Families, As percentage of total number of | c (h) | 235 |
| | r (s) | 512 - 513 |
| Payments (for Family Allowances), Average monthly: | | |
| Child, Per | c (h) | 248 |
| Analysed using Consumer Price Index | c (h) | 249 |
| Family, Per | c (h) | 248 |
| Related to average family income | c (h) | 250 |
| | r (s) | 534 - 535 |
| Payments (for Youth Allowances), Average monthly: | | |
| Family, Per | c (h) | 248 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|---|-----------------------|------------------|
| Family Allowances, Family Assistance and Youth/School-ing Allowances — Concluded | | |
| Payments, Total net: | | |
| Amount of | c (h) | 242 - 247 |
| GNP, Related to | p (s) | 524 - 528 |
| Labour force, Implied cost per capita of | c (h) | 246 - 247 |
| Personal Income, Related to | c (h) | 245 |
| Population, Implied cost per capita of total | c (h) | 246 - 247 |
| Population 18 to 64, Implied cost per capita of | c (h) | 245 |
| Program, By | c (h) | 242 |
| | p (s) | 529 - 533 |
| Family Planning Grants | p (r) | 715 - 725 |
| Grants: | | |
| Amount of | p (r) | 716 - 725 |
| Average per project | p (r) | 716 - 719 |
| Average by type | c (r) | 724 - 725 |
| Total by type | p (r) | 720 - 725 |
| Projects: | | |
| Number of — by duration | p (r) | 716 - 719 |
| Hospital Insurance and Diagnostic Services | c | 87 - 93 |
| | r, p | 359 - 369 |
| Contributions to provinces, Federal: | | |
| Established Programs (Interim Arrangements) Act, Under | c (h) | 89 |
| Hospital Insurance and Diagnostic Services Act, Under Total | c (h) | 89 |
| | c (h) | 89 |
| | p (s) | 360 - 369 |
| Cost, Total shared: | | |
| Amount of | c (h) | 90 |
| GNP, Related to | p (s) | 360 - 369 |
| Health expenditures of governments, Related to . . . | c (h) | 91 |
| | c (h) | 91 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|---|-----------------------|------------------------------------|
| Hospital Insurance and Diagnostic Services — Concluded | | |
| Insured population, Per capita of | c (h) p (s) | 91 360 - 369 |
| By source of fund | p (s) | 360 - 369 |
| Labour force, Implied cost per member of | c (h) | 93 |
| Personal income, Related to | p (s) | 360 - 369 |
| Population 18 to 64, Implied cost per capita of | c (h) | 93 |
| Population, total, Implied cost per capita of | c (h) | 93 |
| Sources of funds, By | c (h) p (s) | 90, 92 360 - 369 |
| Insured population: | | |
| Size of | c (h) p (s) | 91 360 - 369 |
| Indian Social Welfare | c, r, p | 687 - 698 |
| Costs: | | |
| Adults in care, Expenditures for | c (h) r (h) | 692 695 - 698 |
| Federal expenditures, Related to total | c (h) | 694 |
| Labour force, Implied cost per member of | c (h) | 694 |
| Program, By | r (h) | 695 - 698 |
| Social assistance, Of | r (r) r (h) | 690 695 - 698 |
| Per beneficiary | r (r) | 690 |
| Registered Indians: | | |
| Adults in care | c (h) | 692 |
| Beneficiaries of social assistance, Number of | r (r) | 690 - 691 |
| Children in care | c (h) | 693 |
| Relevant age population, In relation to | c (h) | 693 |
| Reserves and Crown lands, On | r (r) | 690 - 691 |
| Medicare | c r, p | 67 - 70 337 - 349 |
| Cost, Total shared: | | |
| Amount of | c (h) p (h) | 68 - 70 338 - 347 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|---|-----------------------|------------------|
| Medicare — Concluded | | |
| GNP, Related to | c (h) | 69 |
| Health expenditures of governments, Related to . . . | c (h) | 69 |
| Insured population, Per capita of | c (h) | 69 |
| Source of funds, by | p (h) | 338 - 347 |
| Labour force, Implied cost per member of | p (h) | 338 - 347 |
| Personal income, Related to | c (h) | 70 |
| Population, Implied cost per capita of | p (h) | 338 - 347 |
| Population 18 to 64, Implied cost per capita of . . . | c (h) | 70 |
| Sources of funds | c (h) | 68 - 70 |
| | p (h) | 338 - 347 |
| Insured population: | | |
| Size of | c (h) | 69 |
| | p (h) | 338 - 347 |
| National Welfare Grants | p (r) | 733 - 743 |
| Grants: | | |
| Amount of | p (r) | 734 - 743 |
| Average per project | c (r) | 742 - 743 |
| Percentage distribution by type | c (r) | 742 - 743 |
| Total by project | p (r) | 734 - 743 |
| Need, Persons in | c | 311 - 326 |
| | r, p | 583 - 629 |
| Payments to provinces, Federal: | | |
| Amount, By program | c (h) | 322 - 324 |
| | p (h) | 612 - 627 |
| Total, Related to GNP | c (h) | 325 - 326 |
| Total, Related to Personal Income | c (h) | 325 - 326 |
| | p (h) | 628 - 629 |
| Persons assisted: | | |
| Number of, By program | c (h) | 314 - 317 |
| | p (h) | 585 - 600 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|--|-----------------------|--------------------------------------|
| New Horizons | p (r) | 705 - 707 |
| Grants: | | |
| Amounts approved | p (r) | 706 - 707 |
| Average (per project) | p (r) | 706 - 707 |
| Projects: | | |
| Number of | p (r) | 706 - 707 |
| Old Age Assistance | | |
| Payments to provinces, Federal | c (h) p (h) | 322 - 324 612 - 627 |
| Persons assisted: | | |
| Number of | c (h) p (h) | 314 - 317 585 - 600 |
| Percentage of relevant age group, As | c (h) p (h) | 320 608 - 611 |
| Old Age Pensions | | |
| Payments to provinces, Federal: | | |
| Blind pensioners, For | c(h) p (h) | 322 - 324 612 - 627 |
| Old age pensioners, For | c (h) p (h) | 322 - 324 612 - 627 |
| Persons assisted: | | |
| Blind pensioners, Number of | c (h) p (h) | 314 - 317 585 - 600 |
| Old age pensioners, Number of | c (h) p (h) | 314 - 317 585 - 600 |
| As % of population 70 and over | c (h) p (h) | 319 606 - 607 |
| Old Age Security and Guaranteed Income Supplement . | c r, p | 269 - 285 543 - 569 |
| Benefits (per pensioner), Basic-pension: | | |
| Amount of | c (h) | 281 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|--|-----------------------|-----------|
| Old Age Security and Guaranteed Income Supplement – | | |
| Continued | | |
| Consumer Price Index, Analysed using | c (h) | 282 - 283 |
| Per capita Personal Income, Related to | r (h) | 566 - 569 |
| Wages and salaries, Related to average | c (h) | 282 - 283 |
| Benefits (per pensioner), Old Age Security and Guaranteed Income Supplement: | | |
| Amount of | c (h) | 281 |
| Consumer Price Index, Analysed using | c (h) | 284 |
| Per capita Personal Income, Related to | c (h) | 281 |
| Wages and salaries, Related to average | r (h) | 566 - 569 |
| Fund, Old Age Security | c (h) | 284 |
| Fund, Old Age Security | c (h) | 285 |
| Payments, Total net: | | |
| Basic pension | c (h) | 276 |
| Guaranteed Income Supplement | p (s) | 556 - 560 |
| Guaranteed Income Supplement | c (h) | 276 |
| Guaranteed Income Supplement | p (s) | 556 - 560 |
| Payments (basic pension and supplement), Total net: | | |
| Amount, by program | c (h) | 278 |
| GNP, Compared with | p (s) | 556 - 560 |
| Labour force, Related to | c (h) | 280 |
| Personal Income, As percentage of | c (h) | 279 |
| Population, total, Related to | c (h) | 280 |
| Population 18 to 64, Related to | p (s) | 561 - 565 |
| Population, total, Related to | c (h) | 279 |
| Population 18 to 64, Related to | c (h) | 279 |
| Pensioners, Number of: | | |
| Additions during the year | c (h) | 274 |
| Basic pension only, Receiving | c (h) | 276 |
| Deaths during the year | p (s) | 550 - 555 |
| Full supplement, Receiving | c (h) | 274 |
| Labour force, Related to | c (h) | 276 - 277 |
| Outside Canada, Receiving cheques | p (s) | 550 - 555 |
| | c (h) | 273 |
| | p (s) | 545 - 549 |
| | c (h) | 275 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|---|-------------------------|-------------------------------------|
| Old Age Security and Guaranteed Income Supplement— | | |
| Concluded | | |
| Partial supplement, Receiving | c (h) p (s) | 276 - 277 550 - 555 |
| Population, total, Related to | c (h) p (s) | 273 545 - 549 |
| Population 18 to 64, Related to | c (h) p (s) | 273 545 - 549 |
| Unemployment Assistance | | |
| Payments to provinces, Federal | c (h) p (h) | 322 - 324 612 - 627 |
| Persons assisted: | | |
| Number of | c (h) p (h) | 314 - 317 585 - 600 |
| Percentage of total population, As | c (h) p (h) | 318 602 - 605 |
| Unemployment Insurance | c r, p | 115 - 141 381 - 405 |
| Claimants, Average monthly number of: | | |
| Claim type, By | c (r) p (r) | 128 - 129 388 - 393 |
| Sex, By | c (h) r (s) p (r) | 119 - 127 384 - 387 388 - 393 |
| Weeks on claim, By | c (h) r (s) | 119 - 127 384 - 387 |
| Labour force, Related to | c (h) | 125 - 127 |
| Claim type, By | c (r) | 128 - 129 |
| Weeks on claim, By | c (h) r (s) | 125 - 127 384 - 387 |
| Disentitlement and disqualifications: | | |
| Reasons, By | c (r) p (r) | 130 - 131 394 - 397 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|---|-----------------------|------------------|
| Unemployment Insurance – Concluded | | |
| Payments, Average weekly: | | |
| Consumer Price Index and | c (h) | 140 - 141 |
| Salaries and wages, Average weekly | c (h) | 140 - 141 |
| Payments, Total benefit: | | |
| Amount of | c (h) | 133, 136, 137 |
| GNP, Related to | c (h) | 137 |
| Labour force, Implied cost per member of | c (h) | 136 |
| Personal income, Related to | c (h) | 137 |
| Population, Implied cost per capita of | p (s) | 398 - 402 |
| Population 18 to 64, Implied cost per capita of | c (h) | 136 |
| Type of benefit, By | c (r) | 138 - 139 |
| Revenue and expenditure | p (r) | 403 - 405 |
| Revenue and expenditure | c (h) | 132 - 135 |
| Veterans, Programs for | c (h) | 653 - 669 |
| Allowances, Civilian War: | | |
| Number of | c (h) | 667 |
| Payments, Total net | c (h) | 668 |
| Widows receiving, Number of | c (h) | 667 |
| Allowances, War Veterans: | | |
| Number of | c (h) | 666 |
| Payments, Total net | c (h) | 668 |
| Widows receiving, Number of | c (h) | 666 |
| Allowances, Civilian War and War Veterans: | | |
| Amount of | c (h) | 669 |
| Federal expenditures, Related to | c (h) | 669 |
| Labour force, As implied cost per member of | c (h) | 669 |
| Dependent Pensions, Civilian War: | | |
| Number of | c (h) | 661 |
| Payments, Total net | c (h) | 663 |

¹ See key at beginning of index.

| | Coverage ¹ | Page |
|--|-----------------------|------|
| Veterans, Programs for — Concluded | | |
| Dependent Pensions, Veterans: | | |
| Number of | c (h) | 660 |
| Payments, Total net | c (h) | 662 |
| Period of service, By | c (h) | 660 |
| Disability Pensions, Civilian War: | | |
| Number of | c (h) | 661 |
| Payments, Total net | c (h) | 663 |
| Disability Pensions, Veterans: | | |
| Payments analysed using Consumer Price Index, Average annual | c (h) | 664 |
| Payments, Total net | c (h) | 662 |
| Period of service, By | c (h) | 656 |
| Veterans receiving by period of service, Number of .. . | c (h) | 656 |
| Disability and Dependent Pensions, Civilian War and Veterans: | | |
| Amount of | c (h) | 665 |
| Federal expenditures, Related to | c (h) | 665 |
| Labour force, As implied cost per member of .. . | c (h) | 665 |
| Disability Pensions, World War I Veterans receiving: | | |
| Age of | c (h) | 659 |
| Disability, By degree of | c (h) | 657 |
| Number of .. . | c (h) | 657 |
| Disability Pensions, World War II Veterans receiving: | | |
| Age of | c (h) | 659 |
| Disability, By degree of | c (h) | 658 |
| Number of .. . | c (h) | 658 |

¹ See key at beginning of index.

INDEX DES STATISTIQUES

Couverture (Explication des sigles)

(i) Géographique Canada = c
 Régions = r
 Provinces = p

(ii) Temporelle Données historiques = h (Habituellement à partir de l'entrée en vigueur du programme jusqu'à l'année la plus récente pour laquelle on disposait de données pour l'établissement des tableaux).

Données récentes = r (Année ou période récentes).

Certaines années = c (Généralement, la première année où les renseignements sont disponibles, les années de recensement survenues et les années depuis 1970).

| | Couverture ¹ | Page |
|--|-------------------------|-----------|
| Allocations familiales, Assistance familiale et Allocations aux jeunes ou scolaires | | |
| c | c | 227 - 250 |
| r (p) | r (p) | 495 - 535 |
| Enfants, Nombre d': | | |
| Population totale, Par rapport à la | c (h) | 241 |
| p (c) | p (c) | 519 - 523 |
| Population active, Par rapport à la | c (h) | 241 |
| p (c) | p (c) | 519 - 523 |
| Population âgée de 18 à 64 ans, Par rapport à la | c (h) | 241 |
| p (c) | p (c) | 519 - 523 |
| Programme, Selon le | c (h) | 236 |
| p (c) | p (c) | 514 - 518 |
| Enfants pour lesquels des allocations familiales sont versées: | | |
| Nombre moyen par famille | c (h) | 234 |
| Parties constituantes de la variation annuelle | c (h) | 238 - 239 |
| Familles, Nombre de: | | |
| Programme, Selon le | c (h) | 231 |
| p (c) | p (c) | 497 - 501 |
| Familles recevant l'allocation familiale, Nombre de: | | |
| Enfants admissibles, Selon le nombre d' | c (h) | 232 - 234 |
| p (c) | p (c) | 502 - 511 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

| | Couverture ¹ | Page |
|--|-------------------------|------------------|
| Allocations familiales, Assistance familiale et Allocations aux jeunes ou scolaires – fin | | |
| Nombre moyen d'enfants par famille | c (h) | 234 |
| Nombre total de familles, Par rapport au | c (h) | 235 |
| | r (c) | 512 - 513 |
| Prestations mensuelles moyennes pour l'allocation familiale: | | |
| Enfant, Par | c (h) | 248 |
| Indice des prix à la consommation, Par rapport à l'. | c (h) | 249 |
| Famille, Par | c (h) | 248 |
| Revenu mensuel familial moyen, Par rapport au | c (h) | 250 |
| | r (c) | 534 - 535 |
| Prestations mensuelles moyennes pour les allocations aux jeunes: | | |
| Famille, Par | c (h) | 248 |
| Versements totaux nets: | | |
| Montant | c (h) | 242 - 247 |
| | p (c) | 524 - 528 |
| Population totale, Coût par membre de la | c (h) | 245 |
| Population active, Coût par membre de la | c (h) | 245 |
| Population âgée de 18 à 64 ans, Coût par membre de la | c (h) | 245 |
| Produit national brut, Par rapport au | c (h) | 246 - 247 |
| Programme, Selon le | c (h) | 242 |
| | p (c) | 524 - 528 |
| Revenu personnel, Par rapport au | c (h) | 246 - 247 |
| | p (c) | 529 - 533 |
| Anciens combattants, Programmes pour les | c (h) | 653 - 669 |
| Allocations aux anciens combattants: | | |
| Nombre | c (h) | 666 |
| Versements totaux nets | c (h) | 668 |
| Veuves bénéficiaires, Nombre de | c (h) | 666 |
| Allocations de guerre pour les civils: | | |
| Nombre | c (h) | 667 |
| Versements totaux nets | c (h) | 668 |
| Veuves bénéficiaires, Nombre de | c (h) | 667 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

Anciens combattants, Programmes pour les — suite

Allocations aux anciens combattants et allocations de guerre aux civils:

| | | |
|---|-------|-----|
| Montant | c (h) | 669 |
| Dépenses fédérales totales, Par rapport aux | c (h) | 669 |
| Population active, Coût par membre de la | c (h) | 669 |

Pensions aux personnes à charge survivantes:

D'anciens combattants:

| | | |
|---|-------|-----|
| Nombre de pensions, selon la période de service | c (h) | 660 |
| Versements totaux nets | c (h) | 662 |

De civils:

| | | |
|----------------------------------|-------|-----|
| Nombre de pensions | c (h) | 661 |
| Versements totaux nets | c (h) | 663 |

Pensions d'invalidité aux anciens combattants:

| | | |
|---|-------|-----|
| Bénéficiaires selon la période de service, Nombre de | c (h) | 656 |
| Versements annuels moyens par rapport à l'indice des prix à la consommation | c (h) | 664 |
| Versements totaux nets | c (h) | 662 |

Pensions d'invalidité de guerre versées à des civils:

| | | |
|----------------------------------|-------|-----|
| Nombre | c (h) | 661 |
| Versements totaux nets | c (h) | 663 |

Pensions d'invalidité aux anciens combattants et de guerre aux civils et pensions au personnes à charge suivantes:

| | | |
|--|-------|-----|
| Montant | c (h) | 665 |
| Dépenses fédérales, Par rapport aux | c (h) | 665 |
| Population active, Coût par membre de la | c (h) | 665 |

Pensions d'invalidité, Anciens combattants de la Seconde Guerre mondiale recevant des:

| | | |
|--|-------|-----|
| Âge, Selon l' | c (h) | 659 |
| Degré d'invalidité, Selon le | c (h) | 658 |
| Nombre | c (h) | 658 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

Couverture¹ Page

Anciens combattants, Programmes pour les — fin

Pensions d'invalidité, Anciens combattants de la Première Guerre mondiale recevant des:

| | | | |
|------------------------------|-------|-------|-----|
| Âge, Selon l' | ..... | c (h) | 659 |
| Degré d'invalidité, Selon le | ..... | c (h) | 657 |
| Nombre | ..... | c (h) | 657 |

Assistance-chômage

Personnes assistées:

| | | | |
|---|-------|-------|-----------|
| Nombre | ..... | c (h) | 314 - 317 |
| | | p (h) | 585 - 600 |
| Pourcentage de la population totale, En | ..... | c (h) | 318 |
| | | p (h) | 602 - 605 |
| Versements fédéraux aux provinces | ..... | c (h) | 322 - 324 |
| | | p (h) | 612 - 627 |

Assistance publique de Canada

Personnes assistées:

| | | | |
|---|-------|-------|-----------|
| Nombre | ..... | c (h) | 314 - 317 |
| | | p (h) | 585 - 600 |
| Pourcentage de la population totale, En | ..... | c (h) | 318 |
| | | p (h) | 602 - 605 |
| Versements fédéraux aux provinces | ..... | c (h) | 322 - 324 |
| | | p (h) | 612 - 627 |

Assistance-vieillesse

Personnes assistées:

| | | | |
|---|-------|-------|-----------|
| Nombre | ..... | c (h) | 314 - 317 |
| | | p (h) | 585 - 600 |
| Pourcentage du groupe d'âge correspondant, En | ..... | c (h) | 320 |
| | | p (h) | 608 - 611 |
| Versements fédéraux aux provinces | ..... | c (h) | 322 - 324 |
| | | p (h) | 612 - 627 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

| | Couverture ¹ | Page |
|---|-------------------------|--------------------------------------|
| Assurance-chômage | c r, p | 115 - 141 381 - 405 |
| Exclusions et inadmissibilités: | | |
| Motif, Selon le | c (r) p (r) | 130 - 131 394 - 397 |
| Prestataires, Nombre mensuel moyen: | | |
| Genre de prestations, Selon le | c (r) p (r) | 128 - 129 388 - 393 |
| Population active, Par rapport à la | c (h) c (r) | 125 - 127 128 - 129 |
| Genre de prestations, Selon le | c (h) | 125 - 127 |
| Nombre de semaines de prestations, Selon le | c (r) r (c) | 128 - 129 384 - 387 |
| Semaines de prestations, Selon le nombre de | c (h) r (c) | 119 - 127 384 - 387 |
| Sexe, Selon le | c (h) r (c) p (r) | 119 - 127 384 - 387 388 - 393 |
| Prestations hebdomadaires moyennes: | | |
| Indice des prix à la consommation, Par rapport à l' | c (h) | 140 - 141 |
| Rémunération moyenne, Par rapport à la | c (h) | 140 - 141 |
| Revenus et dépenses, État des | c (h) | 132 - 135 |
| Versements totaux pour les prestations: | | |
| Montant | c (h) | 133,136,137 |
| Genre de prestations, Selon le | c (r) p (r) | 138 - 139 403 - 405 |
| Population totale, Coût par membre de la | c (h) | 136 |
| Population active, Coût par membre de la | c (h) | 136 |
| Population âgée de 18 à 64 ans, Coût par membre de la | c (h) | 136 |
| Produit national brut, Par rapport au | c (h) | 137 |
| Revenu personnel, Par rapport au | c (h) p (c) | 137 398 - 402 |
| Assurance-hospitalisation | c r, p | 87 - 93 359 - 369 |
| Coût total partagé: | | |
| Montant | c (h) p (c) | 90 360 - 369 |

1 Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

Couverture¹ Page

Assurance-hospitalisation — fin

| | | |
|--|-------------|------------------|
| Dépenses gouvernementales au titre de la santé, Par rapport aux | c (h) | 91 |
| Population totale, Par membre de la | c (h) | 93 |
| Population active, Par membre de la | c (h) | 93 |
| Population âgée de 18 à 64 ans, Par membre de la | c (h) | 93 |
| Population assurée, Par membre de la | c (h) | 91 |
| Selon la source de fonds | p (c) | 360 - 369 |
| Produit national brut, Par rapport au | c (h) | 91 |
| Revenu personnel, Par rapport au | p (c) | 360 - 369 |
| Source de fonds, Selon la | c (h) | 90,92 |
| | p (c) | 360 - 369 |
| Population assurée: | | |
| Taille | c (h) | 91 |
| | p (c) | 360 - 369 |
| Versements de l'administration fédérale aux provinces: | | |
| En vertu de la Loi sur l'assurance-hospitalisation et les services diagnostiques | c (h) | 89 |
| En vertu de la Loi sur les programmes établis (arrangements provisoires) | c (h) | 89 |
| Totaux | c (h) | 89 |
| | p (c) | 360 - 369 |
| Assurance-maladie | c | 67 - 70 |
| | r, p | 337 - 349 |
| Coût total partagé: | | |
| Montant | c (h) | 68 - 70 |
| | p (h) | 338 - 347 |
| Dépenses gouvernementales au titre de la santé, Par rapport aux | c (h) | 69 |
| Population totale, Par membre de la | c (h) | 70 |
| Population active, Par membre de la | c (h) | 70 |
| Population âgée de 18 à 64 ans, Par membre de la | c (h) | 70 |
| Population assurée, Par membre de la | c (h) | 69 |
| | p (h) | 338 - 347 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

| | Couverture ¹ | Page |
|---|-------------------------|-----------|
| Assurance-maladie -- fin | | |
| Produit national brut, Par rapport au | c (h) | 69 |
| Revenu personnel, Par rapport au | p (h) | 338 - 347 |
| Source de fonds, Selon la | c (h) | 68 - 70 |
| | p (h) | 338 - 347 |
| Population assurée: | | |
| Taille | c (h) | 69 |
| | p (h) | 338 - 347 |
| Aveugles, Allocations aux | | |
| Personnes assistées: | | |
| Nombre | c (h) | 314 - 317 |
| | p (h) | 585 - 600 |
| Versements fédéraux aux provinces | c (h) | 322 - 324 |
| | p (h) | 612 - 627 |
| Indiens, Bien-être à l'intention des | c, r, p | 687 - 698 |
| Coûts: | | |
| Assistance sociale, De l' | r (r) | 690 |
| | r (h) | 695 - 698 |
| Coûts moyens par bénéficiaire | r (r) | 690 |
| Dépenses fédérales totales, Par rapport aux | c (h) | 694 |
| Institutions pour Indiens adultes, D'exploitation des .. | c (h) | 692 |
| | r (h) | 695 - 698 |
| Population active, Par membre de la | c (h) | 694 |
| Programme, Selon le | r (h) | 695 - 698 |
| Indiens inscrits: | | |
| Adultes en institution | c (h) | 692 |
| Bénéficiant d'une assistance | r (r) | 690 - 691 |
| Enfants gardés ou internes | c (h) | 693 |
| Population d'âge correspondant, Par rapport à la .. | c (h) | 693 |
| Vivant dans les réserves ou sur les terres de la couronne | r (r) | 690 - 691 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

Couverture¹ Page

Invalides, Allocations aux

Personnes assistées:

| | | |
|---|-------|-----------|
| Nombre | c (h) | 314 - 317 |
| | p (h) | 585 - 600 |
| Versements fédéraux aux provinces | c (h) | 322 - 324 |
| | p (h) | 612 - 627 |

Invalides, Réadaptation professionnelle des

Personnes assistées:

| | | |
|---|-------|-----|
| Nombre | c (h) | 327 |
| | p (h) | 630 |
| Versements fédéraux aux provinces | c (h) | 327 |
| | p (c) | 630 |

| | | |
|---|-------------|------------------|
| Nécessiteuses, Personnes | c | 311 - 326 |
| | r, p | 583 - 629 |

Personnes assistées:

| | | |
|--------------------------------------|-------|-----------|
| Nombre, selon le programme | c (h) | 314 - 317 |
| | p (h) | 585 - 600 |

Versements fédéraux aux provinces:

| | | |
|---|-------|-----------|
| Montant, selon le programme | c (h) | 322 - 324 |
| | p (h) | 612 - 627 |
| Total par rapport au P.N.B. | c (h) | 325 - 326 |
| Total par rapport au revenu personnel | c (h) | 325 - 326 |
| | p (h) | 628 - 629 |

| | | |
|------------------------------------|--------------|------------------|
| Nouveaux Horizons | p (r) | 705 - 707 |
|------------------------------------|--------------|------------------|

Projets:

| | | |
|------------------|-------|-----------|
| Nombre | p (r) | 706 - 707 |
|------------------|-------|-----------|

Subventions, Montant des:

| | | |
|----------------------------|-------|-----------|
| Moyen par projet | p (r) | 706 - 707 |
| Total | p (r) | 706 - 707 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

| | Couverture | Page |
|---|-------------|------------------|
| Pensions de vieillesse | | |
| Personnes assistées: | | |
| Aveugles, Nombre de pensionnés | c (h) | 314 - 317 |
| | p (h) | 585 - 600 |
| Vieillesse, Nombre de bénéficiaires de pensions de | c (h) | 314 - 317 |
| | p (h) | 585 - 600 |
| En pourcentage de la population de 70 ans et plus | c (h) | 319 |
| | p (h) | 606 - 607 |
| Versements fédéraux aux provinces: | | |
| Aveugles, Pour les pensionnées | c (h) | 322 - 324 |
| | p (h) | 612 - 627 |
| Vieillesse, Pour les bénéficiaires de pensions de | c (h) | 322 - 324 |
| | p (h) | 612 - 627 |
| Régimes de pensions du Canada et de rentes du Québec | c | 175 - 205 |
| | r, p | 427 - 485 |
| Bénéficiaires, Nombre: | | |
| Genre de prestations, Selon le | c (h) | 196 - 199 |
| | p (h) | 448 - 461 |
| Cotisants: | | |
| Contribuables, selon le sexe | c (h) | 186 - 187 |
| | r (h) | 443 - 445 |
| Contribuables, selon le sexe et le groupe d'âge | c (r) | 188 |
| Gains médians selon le groupe d'âge et le sexe | c (r) | 189 |
| Population selon le groupe d'âge et le sexe, Par rapport à la | c (h) | 182 - 185 |
| | r (h) | 436 - 441 |
| Revenu médian selon le groupe d'âge et le sexe | c (r) | 189 |
| | p (r) | 446 - 447 |
| Sexe, Selon le | c (h) | 178 - 181 |
| | p (h) | 429 - 435 |
| Statut professionnel et sexe, Par | c (h) | 178 - 181 |
| | p (h) | 429 - 435 |
| Placements: | | |
| Administration, Selon l' | c (h) | 192 - 193 |
| Dette totale des gouvernements, Par rapport à la | c (h) | 194 - 195 |
| Total | c (h) | 192 - 193 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

| | Couverture ¹ | Page |
|--|-------------------------|------------------|
| Régime de pensions du Canada et de rentes du Québec – fin | | |
| Prestations: | | |
| Genre, Selon le | c (h) | 200 - 201 |
| | p (h) | 462 - 475 |
| Prestations mensuelles, Moyennes des: | | |
| Genre, Selon le | c (h) | 202 - 203 |
| | p (h) | 476 - 483 |
| Nouveaux bénéficiaires selon le genre, Aux | c (h) | 204 - 205 |
| | p (r) | 484 - 485 |
| Revenus et dépenses, État des | c (h) | 190 - 191 |
| Sécurité de la vieillesse et supplément de revenu garanti | c | 269 - 285 |
| | r, p | 543 - 569 |
| Caisse de la sécurité de la vieillesse | c (h) | 285 |
| Pensionnés, Nombre de: | | |
| Augmentation durant l'année | c (h) | 274 |
| Décès durant l'année | c (h) | 274 |
| Extérieur du Canada, Recevant les chèques à l' | c (h) | 275 |
| Pension de base seulement, Recevant la | c (h) | 276 |
| | p (c) | 550 - 555 |
| Population totale, Par rapport à la | c (h) | 273 |
| | p (c) | 545 - 549 |
| Population active, Par rapport à la | c (h) | 273 |
| | p (c) | 545 - 549 |
| Population âgée de 18 à 64 ans, Par rapport à la | c (h) | 273 |
| | p (c) | 545 - 549 |
| Supplément intégral, Recevant le | c (h) | 276 - 277 |
| | p (c) | 550 - 555 |
| Supplément partiel, Recevant le | c (h) | 276 - 277 |
| | p (c) | 550 - 555 |
| Prestations (pension de base) (par pensionné): | | |
| Montant | c (h) | 281 |
| Indice des prix à la consommation, Par rapport à l' | c (h) | 282 - 283 |
| Rémunération moyenne, Par rapport à la | c (h) | 282 - 283 |
| Revenu personnel, par habitant, Par rapport au | r (h) | 566 - 569 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

Couverture1 Page

Sécurité de la vieillesse et supplément de revenu garanti — fin

Prestations (pension de base et supplément) (par pensionné):

| | | |
|---|-------|-----|
| Montant | c (h) | 281 |
| Indice des prix à la consommation, Par rapport à l' . . . | c (h) | 284 |
| Rémunération moyenne, Par rapport à la | c (h) | 284 |
| Revenu personnel par habitant, Par rapport au | c (h) | 281 |

r (h) 566 - 569

Versements totaux:

| | | |
|--|-------|-----------|
| Pension de base | c (h) | 276 |
| | p (c) | 556 - 560 |
| Supplément de revenu garanti | c (h) | 276 |
| | p (c) | 556 - 560 |

Versements totaux nets (pension de base et supplément):

| | | |
|---|-------|-----------|
| Montant, selon le programme | c (h) | 278 |
| | p (c) | 556 - 560 |
| Population totale, Coût par membre de la | c (h) | 279 |
| Population active, Coût par membre de la | c (h) | 279 |
| Population âgée de 18 à 64 ans, Coût par membre . . . | c (h) | 279 |
| Produit national brut, Par rapport au | c (h) | 280 |
| Revenu personnel, Par rapport au | c (h) | 280 |
| | p (c) | 561 - 565 |

Subventions fédérales au bien-être social p (r) 733 - 743

Subventions:

| | | |
|--|-------|-----------|
| Montant | p (r) | 734 - 743 |
| Moyen par projet | c (r) | 742 - 743 |
| Répartition selon le genre de projet | c (r) | 742 - 743 |
| Total par projet | p (r) | 734 - 743 |

Subventions de planification familiale p (r) 715 - 725

Projets:

| | | |
|---------------------------------|-------|-----------|
| Nombre selon la durée | p (r) | 716 - 719 |
|---------------------------------|-------|-----------|

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.

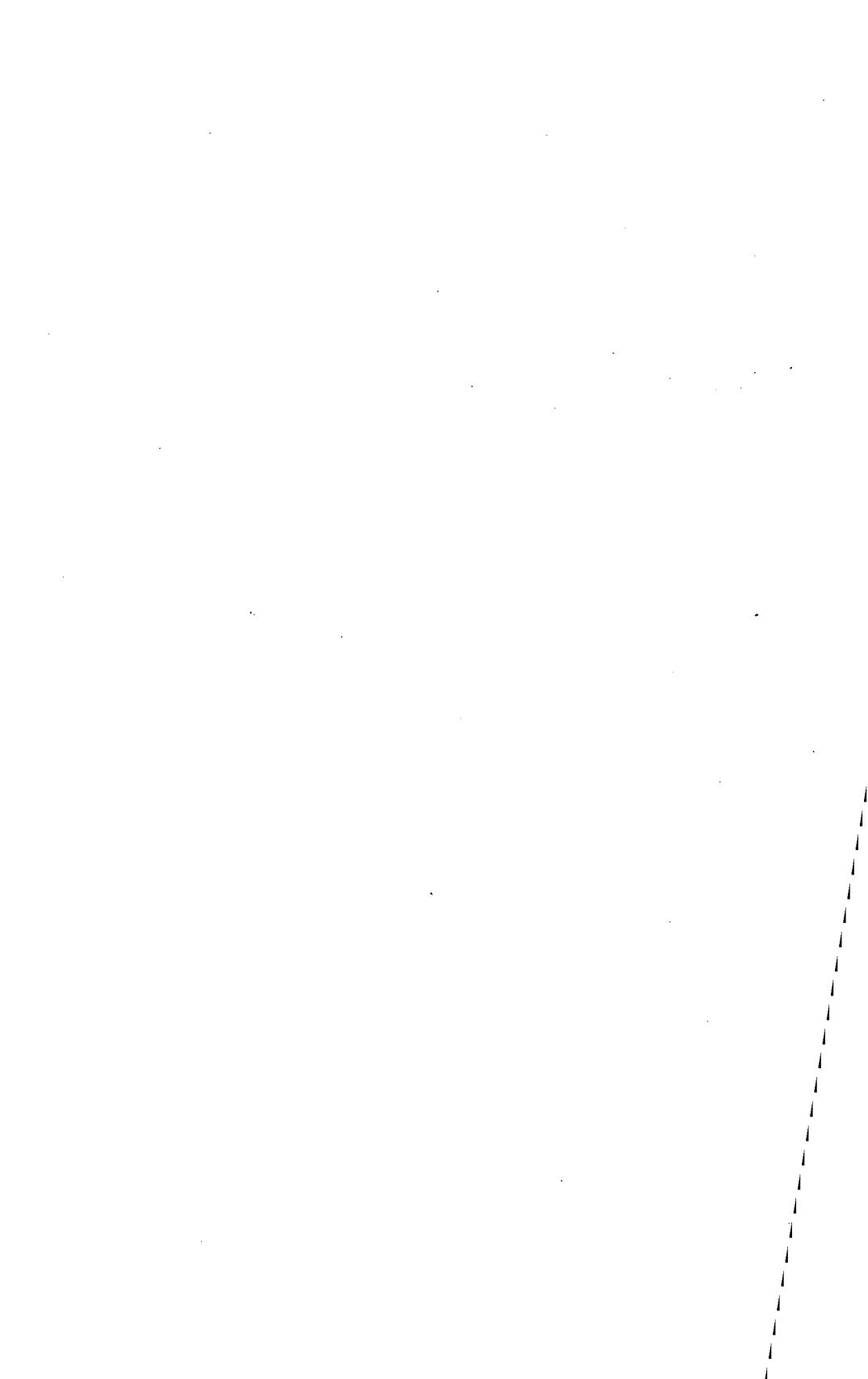
Couverture¹ Page

Subventions de planification familiale – fin

Subventions:

| | | |
|--|-------|-----------|
| Montant | p (r) | 716 - 725 |
| Moyen par projet | p (r) | 716 - 719 |
| Moyen selon le genre de projet | c (r) | 724 - 725 |
| Total selon le genre de projet | p (r) | 720 - 725 |

¹ Voir le début de l'index pour l'explication des sigles.



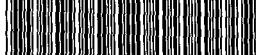


DATE DUE
DATE DE RETOUR

| | | |
|----------------------|--------------|--|
| MAY 13 1982 | Harrington | |
| SEP 20 1982 | Seymour | |
| DEC 5 1983 | Bruce g and | |
| OCT - 9 1984 | Angie | |
| FEB - 1 1988 | FEV - 1 1988 | |
| 175-00RD | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| LOWE-MARTIN No. 1137 | | |



STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



6.4

1010436561

CD-ROM